

श्रीमद्भगवद्गीता-संस्कृतभाषायां प्रथमः विभागः
श्रीमद्भगवद्गीता-संस्कृतभाषायां प्रथमः विभागः

[श्रीमद्भगवद्गीता-संस्कृतभाषायां प्रथमः विभागः]

Dr. Demian Martins

শ্রীশ্রীগুরু-গোরাঙ্গ-গান্ধী-গোবিন্দদেবো বিজয়েতেতমাম

শ্রীশ্রীমহাকবি-শ্রীল-কবিকর্ণপুরগোস্বামি-প্রভুপাদ-বিরচিতঃ
শ্রীশ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভঃ

[শ্রীশ্রীল-বিপ্লবাত্ম-চক্রবর্তী-ঠাকুরপাদ-বিরচিতয়া শ্রীশ্রীসুবোধিন্যা সমেতঃ]



অকিঞ্চন-
শ্রীমৎ পুরীদাস-মহাশয়েন
সম্পাদিতঃ



শ্রীবৃন্দাবনধাম-বাস্তব্য-
শ্রীহরিদাস-শর্ম্মণা
প্রকাশিতঃ

শ্রীশ্রীবিষ্ণুপ্রিয়াদেব্যাবিভাবোৎসবঃ

মাঘব: ২০, শ্রীগৌরাক: ৪৬৮ ;

মাঘ: ১৪, বঙ্গাব্দ: ১৩৬১ ;

জাহ্নবীরীমাস: ২৮ ; খৃষ্টাব্দ: ১৯৫৫ ।

কলিকাতা নগরধাং ১৬৯, ১৬৯১ কর্ণওয়ালিশ্-স্ট্রীট-স্থে 'চন্দ্রনাথ প্রেস' ইত্যাত্ম-যন্ত্রে

'শ্রীতড়িংকুমার চট্টোপাধ্যায়' ইত্যপাচ্ছেন মুদ্রিত: ।

কৃতজ্ঞতা-প্রকাশ

শ্রীধাম-বৃন্দাবনবাসী পণ্ডিতপ্রবর শ্রীযুত বনমালিলাল গোস্বামী
বিদ্যাভূষণ, শ্রীবৃন্দাবন কেশীঘাটের ঠোঁরের মহন্ত শ্রীযুত বৈষ্ণবচরণ
দাস বাবাজী, শ্রীবৃন্দাবনের ভক্তিবিশ্ববিদ্যালয়স্থিত নীলমণি-গ্রন্থাগার, শ্রীধাম-
নবদ্বীপস্থ-শ্রীহরিবোল-কুটীরের পণ্ডিতপ্রবর শ্রীযুত হরিদাসদাস বাবাজী
মহাশয়, বরাহনগর শ্রীভাগবতাচার্য্য-প্রভুর শ্রীপাটস্থ শ্রীগোরাঙ্গ-গ্রন্থ-
মন্দির, শ্রীগোপীবল্লভানন্দ দেব-গোস্বামী—শ্রীপাট-গোপীবল্লভপুর, পুরীর
শ্রীগঙ্গামাতা-মঠ, পুরীর বড় ওড়িয়া-মঠ, ঢাকা-বিশ্ববিদ্যালয়, কলিকাতা-
বিশ্ববিদ্যালয়, কলিকাতা-শ্যামনেল-লাইব্রেরী, বারাণসীস্থিত বিভিন্ন
বিদ্যালয় ও গ্রন্থাগারসমূহ, মাদ্রাজ-বিশ্ববিদ্যালয়, মাদ্রাজ ওরিয়েণ্টেল
মেনাস্ক্রিপ্ট্‌স্ লাইব্রেরী, এডেয়ার্ লাইব্রেরী, রাজসাহী-বরেন্দ্র-রিসার্চ-
সোসাইটি, কলিকাতা রয়েল্ এসিয়াটিক্ সোসাইটি, কলিকাতা বঙ্গীয়
সাহিত্য-পরিষদ, কলিকাতা সংস্কৃত-কলেজ, মুম্বই নির্ণয়সাগর প্রেস,
ওড়িশা প্রভিন্সিয়াল মিউজিয়মের হস্তলিখিত পুঁথি-বিভাগ ও অগাণ্ড
বিভিন্ন প্রতিষ্ঠানের অধ্যক্ষ ও পরিচালকবর্গের সৌজন্যে আমরা
শ্রীশ্রীগৌরপার্বদবৃন্দের গ্রন্থরাজির পাঠ মিলাইয়া সজ্জনবৃন্দের সম্মুখে
উপস্থিত করিবার সুযোগ-সৌভাগ্য লাভ করিয়াছি। এইজন্য তত্তৎ-
সজ্জনবৃন্দের ও প্রতিষ্ঠানসমূহের শ্রদ্ধাস্পদ পরিচালকবর্গের নিকট
সর্বান্তঃকরণে কৃতজ্ঞতা প্রকাশ করিতেছি।

.—সম্পাদক

CC-0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Research Academy

শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভশ্য বিষয়তুচিকা

বিষয়াঃ	পত্রাঙ্কাঃ	বিষয়াঃ	পত্রাঙ্কাঃ	বিষয়াঃ	পত্রাঙ্কাঃ
প্রথমকিরণে কাব্যসাম্যাতোদেশঃ		লক্ষ্যক্রমব্যঙ্গ্যধ্বনিঃ	১৭	প্রেমরসঃ	৩৬
মঙ্গলাচরণম্	১	অলক্ষ্যক্রমব্যঙ্গ্যধ্বনিঃ	১৭	ভক্তিরসঃ	৩৬
কাব্যশরীরাদি নিরূপণম্	২	শব্দশক্তিভবধ্বনিঃ	১৭	শৃঙ্গাররসঃ	৩৭
কবি-লক্ষণম্	৩	অর্থশক্ত্যুদ্ভবধ্বনিঃ	১৮	পূর্বরাগঃ	৩৮
উত্তমাদি-কাব্যম্	৪	শব্দার্থভূধ্বনিঃ	১৯	মানঃ	৩৮
কাব্যপ্রয়োজনম্	৫	বাক্যধ্বনিঃ	২০	বিপ্রলম্বঃ	৪০
দ্বিতীয়কিরণে শব্দার্থবৃত্তিত্রয়- নিরূপণম্		পদধ্বনিঃ	২০	দশ দশাঃ	৪১
শব্দ-স্বরূপম্	৬	প্রবন্ধধ্বনিঃ	২১	রাগঃ	৪২
শব্দনিত্যত্বপ্রকারাঃ	৬	পদাংশাঃ	২২—২৫	নায়কগুণাঃ	৪৩
শব্দবৃত্তয়ঃ	৯	ধ্বনিসমষ্টিঃ	২৫	নায়কভেদাঃ	৪৩
অভিধািস্বরূপম্	৯	ধ্বনিসঙ্করঃ	২৫—২৭	নায়কসহায়াঃ	৪৫
লক্ষণাস্বরূপম্	৯	চতুর্থকিরণে গুণীভূত- ব্যঙ্গ্যানির্গমঃ		নায়কানাং সত্বজগুণাঃ	৪৫
রুচিলক্ষণা	১০			নায়িকাভেদাঃ	৪৭
প্রয়োজনবতী লক্ষণা	১০	গুণীভূতব্যঙ্গ্যভেদঃ	২৭—২৯	মুঞ্চালক্ষণম্	৪৮
সারোপা লক্ষণা	১০	ধ্বনি-গুণীভূতব্যঙ্গ্যমিশ্রণম্	২৯	মধ্যালক্ষণম্	৪৯
সাধ্যবমানা লক্ষণা	১১	পঞ্চমকিরণে রসভাব- তত্ত্বেদনিরূপণম্		প্রগল্ভালক্ষণম্	৪৯
গৌণী লক্ষণা	১১			নায়িকাবস্থাভেদাঃ	৫২, ৫৩
শুদ্ধা লক্ষণা	১১	বিভাবস্বরূপম্	৩০	নায়িকালঙ্কারাঃ	৫৪—৫৮
লক্ষণায়াঃ ষড়্‌বিধত্বম্	১১	স্থায়িভাবাঃ	৩০	নায়িকেন্দ্রিতানি	৫৯
গূঢ়-গত-ব্যক্তব্যঙ্গ্যা লক্ষণা	১১	রসলক্ষণম্	৩১	সখীভেদাঃ	৬০
ব্যঙ্গনালক্ষণম্	১২	রসভেদাঃ	৩২	উদ্দীপনবিভাবাঃ	৬১
অর্থব্যঙ্গনাস্বরূপম্	১৩	বীররসঃ	৩৩	অনুভাবাঃ	৬২
অর্থানাং ব্যঙ্গকত্রে হেতবঃ ১৪, ১৫		করুণরসঃ	৩৩	সাম্বিকভাবাঃ	৬২
তৃতীয়কিরণে ধ্বনির্নির্গমঃ		অদ্ভুতরসঃ	৩৪	ব্যভিচারিভাবাঃ	৬২, ৬৩
		হাসরসঃ	৩৪	ভাবপ্রস্তারদর্শনম্	৬৪, ৬৫
ধ্বনিস্বরূপম্	১৬	বীভৎসরসঃ	৩৫	উন্মাদভেদাঃ	৬৬—৭২
অর্থান্তরোপসংক্রান্তধ্বনিঃ	১৬	রৌদ্ররসঃ	৩৫	ষষ্ঠকিরণে গুণবিবেচনম্	
অত্যন্ততিরস্কৃতধ্বনিঃ	১৬	শান্তরসঃ	৩৫		
বিবক্ষিতবাচ্যধ্বনিঃ		রাগরসঃ	৩৬	গুণলক্ষণম্	৭২
				গুণভেদাঃ	৭৩

বিষয়াঃ	পত্রাঙ্কাঃ	বিষয়াঃ	পত্রাঙ্কাঃ	বিষয়াঃ	পত্রাঙ্কাঃ
মাধুর্য-লক্ষণম্	৭৫	পদ্মবন্ধঃ	৮৪	সঙ্করভেদাঃ	১১৩
ওজোলক্ষণম্	৭৫	গর্ভাক্ষরঃ	৮৪	অলঙ্কারসংখ্যাঃ	১১৫
প্রসাদলক্ষণম্	৭৫	চক্রবন্ধঃ	৮৪	অল্পপ্রাসে দোষাঃ	১১৫, ১১৬
বর্ণাদীনাং গুণব্যঞ্জকতা	৭৫	শব্দবন্ধঃ	৮৪, ৮৫	নবমকিরণে রীতিনির্ণয়ঃ	
বক্তাচৌচিত্যাদ্রচনাদীনামত্থাৎ	৭৬	গোমুত্রিকাবন্ধঃ	৮৪	রীতিলক্ষণম্	১১৮
		একাক্ষরপাদঃ	৮৫	রীতিভেদাঃ	১১৮, ১১৯
সপ্তমকিরণে শব্দালঙ্কারনির্ণয়ঃ		একাক্ষরশ্লোকঃ	৮৫	দশমকিরণে দোষনির্ণয়ঃ	
বক্ৰোক্তিভেদো	৭৭	সিংহাবলোকশ্লোকান্তরগর্ভঃ	৮৫	দোষনির্ণয়ঃ	১২০
শ্লেষভেদো	৭৭	অষ্টমকিরণে অর্থালঙ্কারাঃ		রসশব্দার্থঃ	১২০
অল্পপ্রাসভেদো	৭৭	উপমভেদাঃ	৮৬—৯১	দোষভেদাঃ	১২১
পদাল্প্রাসঃ	৭৮	পূর্ণোপমা	৮৬	পদদোষাঃ	১২১
যমকভেদাঃ	৭৯—৮১	লুপ্তোপমা	৮৬	পদাংশদোষাঃ	১২১
শ্লেষভেদাঃ	৮২, ৮৩	শ্রোতী উপমা	৮৬	বাক্যদোষাঃ	১২১
চিত্রালঙ্কারাঃ	৮৩	আর্থী উপমা	৮৬	অর্থদোষাঃ	১২১
প্রতিলোমানুলোমঃ	৮৩	ধর্মলুপ্তোপমাভেদনিক্রপণম্	৮৬	অশ্লীলভেদাঃ	১২২
মহাসর্বতোভদ্রম্	৮৩	উপমানলুপ্তানিক্রপণম্	৮৭	সমাসগত-ক্লিষ্টাদীনি	১২৩
সর্বতোভদ্রম্	৮৩	লুপ্তোপমাভেদাঃ	৮৭	অবিমৃষ্টবিধেয়াংশঃ	১২৪
ছত্রবন্ধঃ	৮৪	রূপকভেদাঃ	৯২—৯৫	সমাসগতশ্রুতিকটুতা	১২৫
খড়্গবন্ধঃ	৮৪	অপ্রস্তুতপ্রশংসাভেদাঃ	৯৫—৯৭	গ্রাম্যাপ্রতীতাদিদোষাঃ	১২৬—১২৯
মুরজবন্ধঃ	৮৪	অতিশয়োক্তিভেদাঃ	৯৭, ৯৮	বাক্যদোষাঃ	১২৯—১৩৪
মুক্তকবাটবন্ধঃ	৮৪	ব্যতিরেকভেদাঃ	৯৯	পৌনরুক্ত্যশ্রাদোষত্বম্	১৩৪
বন্ধকবাটবন্ধঃ	৮৪	আক্ষেপপ্রকারাঃ	১০০	ভগ্নক্রমশ্রাদোষত্বম্	১৩৪
শৃঙ্খলাবন্ধঃ	৮৪	বিরোধাভাসভেদাঃ	১০১	অর্থদোষাঃ	১৩৪—১৩৮
দ্ব্যক্ষরঃ	৮৪	সমুচ্চয়ভেদাঃ	১০৫	দোষসংখ্যা	১৩৮
শব্দবন্ধঃ	৮৪	পরিসংখ্যাভেদাঃ	১০৭	রসদোষাঃ	১৩৯, ১৪০
পতাকাবন্ধঃ	৮৪	বিষমভেদাঃ	১০৯	রসয়ো বিরোধাবিরোধপ্রদর্শনম্	১৩৯
গদাবন্ধঃ	৮৪	বিশেষভেদাঃ	১১২		



শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভস্য সংজ্ঞাবিশেষানুক্রমঃ

(দক্ষিণপার্শ্বস্থান কিরণ-ক্রমিকশ্লোকসংখ্যানামিতি জ্ঞেয়ম্)

অক্রম ১০৭৪ ; অঙ্গতিবিস্তৃতিঃ ১০১২৭ ; অঙ্গিনো-
হনভিসন্ধানম ১০১২৮ ; অতদগুণঃ ৮২৯৯ ; অতিশয়োক্তিঃ
৮১১৫—১২৪ ; অত্যন্ততিরস্কৃত-বাচ্যম্ ৩৪ ; অদ্বুতঃ ৫১
২২ ; অধিকপদম্ ১০৭২ ; অধিকম্ ৮২৬৬ ; অধীরপ্রগল্ভা
৫১৬৮ ; অনঙ্গপ্রকটনম ১০১২৮ ; অনন্যযোগমা ৮৪৬ ;
অনভিহিতার্থম্ ১০৭৩ ; অনবীকৃতঃ ১০১০৭, ১১৭ ; অনিয়মে
সনিয়মঃ ১০১০৭ ; অনুকূলঃ ৫১২৫ ; অনুচিতার্থম্ ১০১
৬ ; অনুধ্বননম ৩৭২ ; অনুপ্রাসঃ ৭১৬ ; অনুমানম্ ৮১
২২৭ ; অনুতা ৫১২২ ; অগ্নিশব্দস্ত সান্নিধ্যম্ ২১৩৮ ; অগ্নো-
হনম্ ৮১৪২, ২৪৩ ; অপকর্ষঃ ১০১৩ ; অপদস্থসমাসম্ ১০১
৭৪ ; অপরাঙ্গ-বাক্যম্ ৪১৪ ; অপলাপঃ ৫১৩৫১ ; অপস্মারঃ
৫১৩০৫, ৩০৬ ; অপহুতিঃ ৮৮৪ ; অপুষ্টঃ ১০১০৬, ১১০ ;
অপ্রতীতম ১০১৬ ; অপ্রযুক্তম্ ১০১৬ ; অপ্রস্তুতপ্রশংসনম্
৮১২৮, ২২ ; অপ্ৰাকৃতঃ (রসঃ) ৫১১৬ ; অভঙ্গশ্লেষঃ ৭১৩ ;
অভিধা ২১১৩ ; অভিধামূলধ্বনিঃ ৩৮ ; অভিলাষঃ ৫১৪৩, ৬৮ ;
অভিসারিকা ৫১৮২ ; অভীক্ষণো দীপ্তিঃ ১০১২৭ ; অমত-
পর্যর্থম্ ১০৭৪ ; অমনোজ্ঞঃ (বাক্যম্) ৪১২২ ; অমর্ষঃ ৫১৩০৬ ;
অর্থঃ ২১৩৮ ; অর্থভেদকাঃ ২১৩৭ ; অর্থব্যক্তিঃ ৬৮ ; অর্থ-
শক্ত্যন্তবধ্বনিঃ ৩১৫—১৭ ; অর্থশ্লেষঃ ৭১৭৫ ; অর্থান্তরত্বাসঃ
৮১৬৮ ; অর্থান্তরোপসংক্রান্ত-বাচ্যম্ ৩৪ ; অর্থান্তরৈকবাচকম্
১০৭৩ ; অলঙ্কারব্যাক্রমঃ ৩২, ১০ ; অবহিখা ৫১৩০৭ ;
অবাচকম্ ১০১৬ ; অবিসৃষ্টবিধেয়াংশম্ ১০৭৭ ; অবিবক্ষিত-
বাচ্যধ্বনিঃ ৩১২২ ; অব্যয়ীভাব-ধ্বনিঃ ৩৬৩ ; অশ্রু ৫১২৬৬ ;
অশ্লীলঃ ১০১০৮, ১২৩ ; অশ্লীলম্ ১০৭৭ ; অসংস্কৃতম্ ১০১৬ ;
অসঙ্গতিঃ ৮১২৫৪ ; অসমর্থম্ ১০১৬ ; অসমাসা (রচনা) ৩৫০ ;
অসম্ভবোপমা ৮১৫৪ ; অস্থয়া ৫১৩০১ ।

আক্ষেপঃ ৮১৫৭ ; আলম্বনম্ ৫১১ ; আলম্ব্যম্ ৫১৩০২ ;
আলাপঃ ৫১৩৫১ ; আবেগঃ ৫১৩০৪ ; আহতবিসর্গম্ ১০৭২ ।
ঈর্ষ্যমানঃ ৫১৬৬ ।

উগ্রতা ৫১৩০৭ ; উত্তমকাব্যম্ ৫১১৭ ; উত্তরম্ ৮১২৪৫, ১০৭৭ ।

২৪৭ ; উৎপ্রেক্ষা ৮১৫৬ ; উৎপ্রেক্ষায়াং যথার্থকঃ ৮১৩৪১ ;
উৎসাহঃ (বীরে) ৫১৫ ; উদয়ঃ ৫১৩১২ ; উদাত্তম্ ৮১২০৭,
২০২ ; উদারতা ৬৮ ; উদ্দীপনম্ ৫১১ ; উদ্বেগঃ ৫১৪৩, ৭১ ;
উন্মাদঃ ৫১৪৩, ৭৩, ৩০৭ ; উপনাগরঃ ৭১১০ ; উপমা ৮১১ ;
উপমায়াং কালভেদঃ ৮১৩৩১ ; উপমায়াং জাতিহীনতা ৮১৩৩০ ;
উপমায়াং জাত্যাধিক্যম্ ৮১৩৩০ ; উপমায়াং দর্মহীনতা ৮১
৩৩৭ ; উপমায়াং দর্মাধিক্যম্ ৮১৩৩৮ ; উপমায়াং পুরুষভেদঃ
৮১৩৩১ ; উপমায়াং প্রমাণহীনতা ৮১৩৩০ ; উপমায়াং প্রমাণা-
ধিক্যম্ ৮১৩৩০ ; উপমায়াং লিঙ্গভেদঃ ৮১৩৩১ ; উপমায়াং
বচনভেদঃ ৮১৩৩১ ; উপমায়াং বিধাদিভেদঃ ৮১৩৩১ ; উপমায়া-
মসম্ভাব্যম্ ৮১৩৩৬ ; উপমায়াং সমাসম্ ৮১৩৩৫ ; উপমেয়োপমা-
৮১৪৮, ৫১ ; উপসর্গ-ধ্বনিঃ ৩৫২ ; উপাদানলক্ষণা ২১২৫ ।

উঢ়া ৫১২২২ ; উর্জস্বী ৮১২২৩ ।

একদেশবিবর্তি ৮১৬৮ ; একাক্ষরঃ ৭১১০২ ; একাক্ষর-
পাদঃ ৭১১০১ ; একাবলী ৮১২৭৪ ।

ওজঃ ৬১৮ ।

ঔচিত্তী ২১৩৮ ; ঔৎসুক্যম্ ৫১৩০৫ ; ঔদার্যম্ ৫১২২৩,
২১৫ ।

কঠোরবর্ণা (রচনা) ৩৫১ ; কথিতপদম্ ১০৭২ ; কনিষ্ঠা
৫১৩০ ; কথ্য ৫১৩৪, ১৩৯, ১৪১ ; করুণঃ ৫১২১ ; কর্মভূতাদি-
করণ-ধ্বনিঃ ৩৬২ ; কলহাস্তরিতা ৫১৮৭ ; কবিঃ ১১২ ; কবি-
নিবিদ্ধ-বক্তৃপ্রৌঢ়োক্তি-নিষ্পন্নশরীরঃ ৩১৫ ; কবিপ্রৌঢ়োক্তি-
নিষ্পন্নশরীরঃ ৩১৫ ; কষ্টঃ ১০১০৬ ; কষ্টগম্যবাক্যম্ ৪১৮ ;
কাঙ্ক্ষমাং (বাক্যম্) ৪১১১ ; কাঙ্কুবৈশিষ্ট্যম্ ২১৪৮ ; কান্তিঃ
৫১২০৮, ৬১০ ; কারণমালা ৮১২৪০ ; কালঃ ২১৩৮ ; কাল-
ধ্বনিঃ ৩৫৪ ; কালবৈশিষ্ট্যম্ ২১৫০ ; কাব্যম্ ১১৬, ৮ ;
কাব্যলিঙ্গম্ ৮১২০১ ; কিলকিঞ্চিতম্ ৫১২৩২ ; কুটুমিতম্ ৫১
২৩২ ; কুতূহলম্ ৫১২৫৮ ; কৃত্রিমঃ (রসাত্মকঃ) ৫১১৬ ; কেলিঃ
৫১২৬৫ ; কোপঃ (রোদ্রে) ৫১৫ ; কৌতুহলরোগঃ ৫১৮০ ; ক্লিষ্টম্

খড়্গবন্ধ: ৭৮৬; খণ্ডিতা ৫১৮৪।

গীতবাক্সা (লক্ষণা) ২১২৭; গদ্যবন্ধ: ৭৮২; গর্ভাক্ষর:
৭১০; গভিতম ১০৭৪; গর্ব: ৫১০৫; গাঢ়বন্ধ: ৬৩১;
গান্ধীধর্ম ৫১১৮; গুণ: ৬১; গুণকীর্তনম ৫৪৩, ৭০;
গুণীভূত্ববাক্সাম ৪১১; গুটবাক্সা (লক্ষণা) ২১২৭; গোড়ী ২১৩৩;
গ্রামা: ১০১০৬; গ্রামাম ১০১৬; গ্রানি: ৫১০০১।

চকিতম ৫১২৬২; চক্রবন্ধ: ৭১২২, ২৩; চপলতা ৫১০০৩;
চিন্তনম ৫৪৩, ৬২; চিন্তা ৫১০০২।

ছত্রবন্ধ: ৭৮৫; ছেক: ৭৮।

জড়তা ৫৪৩, ৭৫, ৩০৪; জুগুপ্সা (বীভৎসে) ৫১৫;
জোষ্ঠা ৫১৩০।

ভদ্রগুণ: ৮১২৭; তদ্বিক-ধ্বনি: ৩৫৮; তপনম ৫১২৪২,
২৫০; তুলাপ্রাধান্য (ব্যাক্সাম) ৪১১০; তুলাযোগিতা ৮১৩৭
—১৪১; তেজ: ৫১২২১; তাক্তপুনঃস্বীকৃত: ১০১০৮, ১২৪;
ত্রাস: ৫১০০৮।

দক্ষিণ: ৫১২৫; দীপকম ৮১৩৩, ১৩৪; দীপ্তি: ৫১২১০;
দীর্ঘসমাস (রচনা) ৩৫০; দুষ্কম: ১০১০৬; দৃশ্যকাব্যম
৫১১৭; দৃষ্টান্ত: ৮১২২—১৩২; দেশ: ২১৩৮; দেশবৈশিষ্ট্যম
২৪২; দৈন্যম ৫১০০২; দোষ: ১০১১।

ধীরপ্রশান্ত: ৫১২৪; ধীরললিত: ৫১২৫; ধীরোদাত্ত: ৫১
২২; ধীরোদ্ধত: ৫১২৩; ধৃতি: ৫১৩০৩; ধৃষ্ট: ৫১২৬; ধৈর্যম
৫১১২, ২১৭; ধ্বনি: ৩১২, ২; ধ্বনিসংসৃষ্টি: ৩৭২; ধ্বনি-
সঙ্কর: ৩৭০।

নর্মসখ: ৫১০০৭; নর্মসখী ৫১২৮২; নশ্বন্নতযোগ: ১০১
৭৩; নষ্টবিসর্গ: ১০৭২; নাদ: ২১২; নায়কগুণা: ৫১৮২,
২০; নিত্যসিদ্ধা ৫১৩৬; নিদর্শনা ৮১২২, ২৩, ২৬; নিদ্রা
৫১০০৫; নিপাত-ধ্বনি: ৩৬০; নির্বাহে পূরণকারী ১০১
১০৮, ১১২; নির্বাহে সাকাজ্জ: ১০১০৮, ১১২; নির্বেদ: ৫১
৩০১; নিশ্চেষ্টার্থ: ৫১০০৮; নিহতার্থম ১০১৬; নেয়ার্থম ১০১
৭; নৈলরাগ: ৫১৮০।

পতাকাবন্ধ: ৭৮২; পদশ্লেষ: ৭৭৩, ৭৪; পদ্যবন্ধ: ৭১
২১; পরকীয়া ৫১৩৮—১৪২; পরম্পরিতম ৮৭২, ৮১;
পরিকর: ৮১২৩০; পরিরুত্তি: ৮১২৪৪; পরিসংখ্যা ৮১২৩৫—
২৩২; পরোক্ষ: (রস:) ৫১৩১; পরোচা ৫১৩৩১, ১৩৮;
পর্ধায়: ৮১২২০; পর্ধ্যায়োক্তম ৮১২০৫; পাঞ্চালী ২১১১; পা৩২৮; যোগরূঢ়া: ২১১০; যৌগিকা: ২১১০।

পুনরুক্ত: ১০১০৬, ১১২; পুনরুক্তবদাভাস: ৭১০০১; পুরুষ-
ব্যত্যয়-ধ্বনি: ৩৫৭; পূর্বনিপাত-ধ্বনি: ৩৬৪; পূর্বরাগ:
৫১২২, ৪৩; প্রকরণ ২১৩৮; প্রকৃতিধ্বনি: ৩৫২; প্রকৃতি-
বৈশিষ্ট্যম ২১৪৭; প্রকৃতিব্যতিক্রম: ১০১২৮; প্রগল্ভতা
৫১২১৪; প্রগল্ভদীরা ৫১১৬৩; প্রগল্ভদীরাধীরা ৫১১৬৬;
প্রগল্ভা ৫১১৫৪; প্রণয়মান: ৫১৮৫; প্রতিভা ১১১১; প্রতি-
লোমবিভাবাদি গ্রন্থ: ১০১২২৭; প্রতিলোমাঙ্করম ১০৭২;
প্রতিবস্তুপূর্ণা ৮১২২৫, ১২৬; প্রতীপম ৮১২৮২; প্রতীলাপ:
৫১৩৫১; প্রত্যক্ষ: (রস:) ৫১৩১; প্রত্যনীকম ৮১২৬২;
প্রত্যয়ধ্বনি: ৩৫৩; প্রলয়: ৫১২২৬; প্রলাপ: ৫১৪৩, ৭২,
৩৫১; প্রবাস: ৫১৮৭; প্রশম: ৫১৩১২; প্রসাদ: ৬১২২;
প্রসিদ্ধ: (রসাভাস:) ৫১১৬; প্রসিদ্ধিধৃতম ১০৭৩; প্রসিদ্ধি-
বিরুদ্ধ: ১০১০৬, ১১৫; প্রসিদ্ধিবিরুদ্ধতা ৮১৩২৫; প্রসিদ্ধি-
বৈশিষ্ট্যম ২১৫১; প্রস্থলংপ্রকর্ষম ১০৭২; প্রহাস: ৫১২৬;
প্রাকৃত: (রস:) ৫১১৬; প্রিয়নর্মসখ: ৫১০০৭; প্রিয়নর্মসখী ৫১
২৮৪; প্রিয়সখ: ৫১০০৭; প্রিয়সখী ৫১২৮০; প্রীতি: ৫১
৬, ৭; প্রেমরস: ৫১৩৪; প্রেয়: ৮১৩২৩; প্রোষিতভর্তৃকা ৫১
১২১; প্রোচি: ৬১০০।

বীভৎস: ৫১২৮; বোদ্ধব্য-বৈশিষ্ট্যম ২১৪৭।

ভক্তিরস: ৫১৩৬; ভগ্নক্রম ১০৭৪; ভয়ানক: ৫১২৭;
ভাব: ৫১২২২; ভাবশাস্তি: ৩১০; ভাবশাবল্যম ৩১০;
ভাবিকম ৮১২৮৮; ভাবোদয়: ৩১০; ভাষাশ্লেষ: ৭৭২;
ভীতি: (ভয়ানকে) ৫১৫; ভ্রান্তিমান ৮১২৭২।

মতি: ৫১৩০৮; মদ: ৫১২৪৫, ৩০১; মধুরবর্ণা (রচনা)
৩৫১; মধ্যধীরা ৫১১৫৮; মধ্যধীরাধীরা ৫১১৫২; মধ্যাসমাসা
(রচনা) ৩৫০; মধ্যা ৫১১৪২; মধ্যাধীরা ৫১১৬১; মরণম
৫১৪৩, ৭৬, ৩০৮; মহারাগ: ৫১১৩; মহাসর্বতোভ্রম ৭৮২;
মাঞ্জিষ্ঠরাগ: ৫১৮১; মাধুর্যম ৫১১১৬, ২১২, ৬১৭; মান: ৫১
৪৪; মালানীপকম ৮১৩৫; মালারূপকম ৮১৭৬; মালোপমা
৮১৪০; মিতার্থ: ৫১১০২; মীলিতম ৮১২৭১; মুক্ধা ৫১১৪৩;
মুরজবন্ধ: ৭৬৬; মূহুর্তা (রচনা) ৩৫১; মৈত্রী ৫১৮;
মোটায়িতম ৫১২৩৪; মোহ: ৫১৩০৩; মোক্ষাম ৫১২৫২।

যথাসংখ্য ৮১১৬৬; যমকম ৭১২২; যমকে অপ্রযুক্ততা

রতিঃ (শৃঙ্গারে) ৫৫, ৬, ৭; রবঃ ২৩; রসঃ ১০১২; রসনোপমা ৮৪৩; রসবৎ ৮৩২৩; রসস্বরূপম্ ৫১৪; রসানাং শব্দবাচ্যম্ ১০১২৬; রসভাসঃ ৫১৬; রসান্তি-
বাক্তিলক্ষণম্ ৫১; রসালপাকঃ ২৭; রীতিঃ ২১; রূঢ়াঃ
২১০; রূপকম্ ৮৬৫; রোমাঞ্চঃ ৫২২৬; রৌদ্রঃ ৫৩০।

লক্ষণলক্ষণা ২২৫; লক্ষণা ২১৪—২৮; লক্ষণাভেদৌ
২১৬; লক্ষ্যক্রমবাদ্যঃ ৩২—১১; ললিতম্ ৫১২৫, ২৪৩;
লাটিঃ ৭২০, ২১; লাটী ২১৭; লিঙ্গম্ ২৩৮; লীলা ৫২১২।

বক্তৃ-বৈশিষ্ট্যম্ ২৪৭; বক্তৃ-বাক্তিঃ ৭১১; বচনধ্বনিঃ ৩
৫৬; বাচ্যপ্রণোষক-বাদ্যম্ ৪৬; বাৎসল্যম্ ৫৩৩; বার্তাকু-
পাকঃ ২৭; বাসকসজ্জিকা ৫১৮২; বিরক্তম্ ৫২৪৭;
বিক্ষেপঃ ৫২৫৬; বিচ্ছিত্তিঃ ৫২২৭; বিজাতীয়ালম্বনম্ ৫১
১২; বিতর্কঃ ৫৩০৮; বিদ্যাবাদঃ ১০১১৮, ১২২; বিদ্যা-
যুক্তঃ ১০১১৮, ১২১; বিনোক্তিঃ ৮১২১; বিন্দুঃ ২২;
বিপ্রলম্বঃ ৫৪১; বিপ্রলাপঃ ৫৩৫১; বিভাবঃ ৫১; বিভাবনা
৮১৬০; বিভাবানুভাবকষ্টকল্পনাবাক্তিঃ ১০১২৬; বিভ্রমঃ
৫২৪১; বিমর্ষঃ ৫৩০৬; বিয়োগঃ ২৩৮, বিয়হোৎকৃষ্টিতা
৫১৮০; বিরুদ্ধমতিক্রম ১০১৭; বিরুদ্ধসহচরিতঃ ১০১১৮,
১২০; বিরোধঃ ২৩৮; বিরোধাতঃ ৮১৭১—১৮১; বিলাসঃ
৫১১৩, ২২৩; বিলোকঃ ৫২২২; বিশেষঃ ৮২২০—২২২;
বিশেষে সামান্যম্ ১০১০৭, ১১৮; বিশেষোক্তিঃ ৮১৬২;
বিষমঃ ৮২৬০—২৬৫; বিষাদঃ ৫৩০৪; বিষ্ময়ঃ (অদ্ভুতে)
৫৫; বীজম্ ১১০, ২২; বৃত্তান্তপ্রাসঃ ৭১২; বৃত্ত্যবোগ্যতা
৮৩২৫; বৃত্তাবিস্তারঃ ১০১২৭; বৃত্তা-হ্রাসঃ ১০১২৭;
বেপথুঃ ৫২২৬; বৈদর্ভী ২৩; বৈফল্যম্ ৮৩২৫; বৈবর্ণ্যম্
৫২২৬; ব্যক্তবাদ্য (লক্ষণা) ২২৭; ব্যক্তিঃ ২৩৮; ব্যঙ্গ্য-
বিরুদ্ধঃ ১০১১৮; ব্যঙ্গ্যার্থঃ ২৩৪; ব্যঙ্গনা ২৩০;
ব্যতিরেকঃ ৮১৪২—১৪৬; ব্যভিচারি-শব্দবাচ্যম্ ১০১
১২৬; ব্যর্থম্ ১০৬; ব্যাঘাতঃ ৮৩০২; ব্যঙ্গস্তুতিঃ ৮১৮৫
—১৮৮; ব্যাজোক্তিঃ ৮২৩২; ব্যাধিঃ ৫৪৩, ৭৪, ৩০৮;
ব্যাহতঃ ১০১০৬, ১১১; ব্রীড়া ৫৩০৩;

শব্দা ৫৩০১; শব্দবন্ধঃ ৭৮৮; শব্দঃ ৫২৫; শব্দঃ (মুখ্যঃ,

লাক্ষণিকঃ, ব্যঙ্গকঃ) ২১৮; শব্দব্রহ্ম ২৩, ৫; শব্দবৃত্তিভয়ম্
২১১, ১২; শব্দার্থোভয়শক্তিভূধ্বনিঃ ৩২৬; শান্তঃ ৫৩১;
শাবল্যম্ ৫৩১৩; শব্দ-বন্ধঃ ৭২৪—১০০; শুদ্ধা (লক্ষণা)
২২৫; শৃঙ্গারঃ ৫৩৮; শোবঃ (করণে) ৫৫০; শোভা ৫১
১১১, ২০৬; শ্রমঃ ৫৩০১; শ্রবণকঠোরম্ ১০৬; শ্রবাক্যবাম্
৫১৭; শ্লেষঃ ৬২, ৭৬৮, ৮৮৮।

সংযোগঃ (অর্থভেদবাজকঃ) ২৩৮; সংলাপঃ ৫৩৫১;
সংশয়িতঃ ১০১০৬, ১১৩; সংহিতাহীনম্ ১০১২; সখা ৫১
১০৭; সখী ৫২৭২; সঙ্করঃ ৮৩০৭, ১০, ১৫; সঙ্কীর্ণম্ ১০১
৭৩; সঙ্কেতঃ ২২; সজাতীয়ালম্বনম্ ৫১২; সত্বদ্বালঙ্কারঃ
৫১২৫—১২৮; সনিয়মে অনিয়মঃ ১০১০৭; সন্দিগ্ধপ্রাধাত্য
(বাদ্যম্) ৪২; সন্দিগ্ধম্ ১০১৭; সন্দেহহারকঃ ৫১০২;
সন্দেহঃ ৮৬১; সন্ধিঃ ৫৩১৪; সত্বশ্লেষঃ ৭৪৪; সমতা ৬
২; সমম্ ৮২৫৮; সমস্তবস্তুবিষয়ম্ ৮৬৭; সমাধিঃ ৬
১০, ৮২৫৬; সমাপ্তপুনরুপাতম্ ১০১৭৩; সমাসোক্তিঃ ৮
২০; সমাহিতম্ ৮৩২৩; সমুচ্চয়ঃ ৮২১১; সম্বন্ধধ্বনিঃ ৩
৫৫; সম্ভোগঃ ৫৪১; সর্বতোভঙ্গম্ ৭৮২; সর্বনাম ধ্বনিঃ
৩৬১; সহচারিতা ২৩৮; সহোক্তিঃ ৮১৮২; সাধাবসানা
(লক্ষণা) ২২১—২৪; সামর্থ্যম্ ২৩৮; সামান্যম্ ৮২৮৭;
সামান্ত্রে সবিশেষঃ ১০১০৭; সারঃ ৮২৫২; সারোপা
(লক্ষণা) ২১২, ২০; সিংহাবলোকশ্লোকান্তরগর্তঃ ৭১০৩,
১০৪; সিদ্ধঃ (রসভাসঃ) ৫১৬; সিদ্ধা ৫১৩৬; সূনায়কঃ
৫৮৮; স্থপ্তিঃ ৫৩০৬; স্থসিদ্ধা ৫১৩৬; স্থল্মঃ ৮২৪২;
সৌহার্দং ৫২; স্তম্ভঃ ৫২২৬; স্থায়িভাবঃ ৫৩, ৪; স্থায়ি-
শব্দবাচ্যম্ ১০১২৬; স্থায়ী ৫৪, ৫; স্মৃট-বাদ্যম্ ৪২;
ফেটিং ২৫; স্মরণম্ ৮২৭৭; স্মৃতম্ ৫২৪; স্মৃতিঃ ৫৪৩,
৬৪, ৩০৩; স্বকীয়া ৫১৩৭; স্বতঃসম্ভবী ৩১৫; স্বভাবোক্তিঃ
৮১৮২; স্বরভেদঃ ৫২২৬; স্বাধীনভর্তৃকা ৬১২৩; স্বীয়া
৫১৩১; শ্বেদঃ ৫২২৬।

হতবৃত্তম্ ১০১৭২; হর্ষঃ ৫৩০৪; হসিতম্ ৫২৬০; হারিস্র-
রাগঃ ৫৮১; হাবঃ ৫২০২; হাসঃ (হাস্তে) ৫৫, ২৩, ২৫;
হীনপদম্ ১০১৭২; হেতুহতঃ ১০১০৬, ১১৪; হেলা ৫২০৪।

শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভোদ্ধৃত গ্রন্থ গ্রন্থকলান-সূচী

(দক্ষিণপাশ্চাত্য: কিরণ-ক্রমিকশ্লোকসংখ্যানামিতি জ্ঞেয়ম্)

অনর্থরাঘবঃ (মুরারিঃ)	১০৮৬	পাণিনিঃ	২৮কা, ৮৩কা, ৮৯কা
অমরকোষঃ (অমরসিংহঃ)	১১৭কা	প্রপঞ্চসারতন্ত্রম্ (শঙ্করাচার্যঃ)	১১৩, ২১১কা
আর্যাসপ্তশতী (গোবর্ধনাচার্যঃ)	১০৮কা	(শ্রীমদ্)ভাগবতম্ (শ্রীমদ্বাসদেবঃ)	২১৩কা, ১০১২০
কন্দর্পগঞ্জরী	১০১১২	ভোজঃ	৫১৫কা
কামশাস্ত্রম্ (বাৎসায়নমুনিঃ)	১০১১৭	মহাভারতম্ (শ্রীমদ্বাসদেবঃ)	৫১১৮কা, ৫১৩২
কাব্যপ্রকাশঃ (হেমচন্দ্রঃ) ১১২কা, ১১৬কা, ১১৯কা, ২১৩কা,		মালতীমাধবম্ (ভবভূতিঃ)	৫১১৮কা, ৫১১৮কা, ১০১৬কা
২১৯কা, ২১০কা, ২১১১কা, ২১১২কা, ২১৩১,		যোগবাশিষ্ঠরামায়ণম্ (বাল্মিকিঃ)	১১২কা, ২১৫
২১১৪কা, ৩৫কা, ৩২০কা, ৫১৫কা, ৫১১৪কা,		রঘুবংশঃ (কালিদাসঃ)	১০১৫কা, ১০১৬কা
১০১১৭কা, ১০১২০কা।		রত্নাবলী (শ্রীহর্ষঃ)	১৪০পৃং, ১২পং
কাব্যদর্শঃ (দণ্ডী)	৬২কা, ১০১৫কা	বক্রোক্তিজীবিতম্ (শ্রীরাজানক-কুন্তকঃ)	৮১৭২
কাব্যালঙ্কারসূত্রম্ (বামনঃ) ১১২কা, ১১৩কা, ৮৮৮কা, ৬৪,		বাক্যপদীয়প্রকাশঃ (পুণ্যরাজঃ)	২১৩কা, ২১১২কা
৬২কা।		বীরচরিতম্ (ভবভূতিঃ)	১৪০পৃং, ২পং
কিরাতাজুনীয়ম্ (ভারবিঃ)	১০১১১কা	বেণীসংহারঃ (ভট্টনারায়ণঃ)	১৪০পৃং, ৫পং
চতুঃসংবাদপ্রবন্ধঃ	৩১৩৩কা	বুৎপত্তিবাদঃ (গদাধরভট্টঃ)	১ম-পৃং
চৈতন্যমতগল্পা (শ্রীনাথ-চক্রবর্তী)	১০৮কা	শ্লোকবার্তিকঃ (কুমারিলভট্টঃ)	২১৯কা, ১০১২৫
দুর্ঘটবৃত্তিঃ (শরণদেবঃ)	১১২কা	সর্বদর্শনসংগ্রহঃ (শ্রীমাধবাচার্যঃ)	২১৩কা
ধ্বন্যালোকঃ (শ্রীরাজানকানন্দবর্ধনাচার্যঃ)	৩৩২, ১০১১৩৫	সাহিত্যদর্পণম্ (বিশ্বনাথ-কবিরাজঃ)	১১২কা, ৫১১১কা,
নাট্যশাস্ত্রম্ (ভরতমুনিঃ)	৫১প্রারম্ভে	৫১১৮, ৫১৪৫, ৫১৪৮কা, ৫১৫৩কা, ৮১৫কা, ৮১৯কা।	
পতঞ্জলিবার্তিকঃ	২১৯কা	সিদ্ধান্তমুক্তাবলী টীকা (রামকৃষ্ণঃ)	১ম-পৃং

[কা—কারিকা]

শ্রীশ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভ-শ্লোকসূচী

[মাতৃকাক্রমেণ শ্লোকানাং চতুর্গামেব চরণানাং নির্দেশিকা]

(শ্লোক-প্রতীকানাং দক্ষিণপার্শ্বস্থানাং ক্রিয়-শ্লোকসংখ্যানামিতি জ্ঞেয়ম্)

অই জাসি জাহি ২৪৮ ; অই পিঅসি ৩৫৫ ; অকস্মা-
দন্তোদ- ৮২৫৭ ; অকাণ্ডে নীবি- ৫২৭৩ ; অকালেহপি পদা-
১০১১ ; অকৃতং স্কৃতং ১০২৮ ; অকৈতবং রূপ- ৫২১৩ ;
অকুরোহিচ্ছাগত ৫৩৬৮ ; অক্কোরপ্পুপমানং ৮১৪৮ ; অক্কোশ
তব ৮১৮ ; অখিল্লাপি শ্রীন্ত্যা- ৮১৬১ ; অখিলোৎসবকারিণী
৮১৮৪ ; অগুণী গুণিতামেতি ১০৩১ ; অগুণুরাদদে সোহর্থান্
১০৫০ ; অগোচরে সতি ৭৫২ ; অঘণ্ড জঠরং ৫২২ ;
অঘোববিশ্বস্তপি ৮১০২ ; অঙ্কান্ধি স্থলনং ৫৫১ ; অঙ্কা-
রোহমনাপুবন্ ৫১৩ ; অঙ্কুরাঃ কিমমী ৮২৬৪ ; অঙ্কতো
মধুকণা ৩২১ ; অঙ্কারপুঞ্জমিব ৮৫৮ ; অন্ধিনোহনভিসন্ধানং
১০১২৮ ; অন্ধে চেত্তব দৃশ্যতে ৫৮৫ ; অন্ধৈর্বৈশৈরলঙ্কারৈ-
৫২১২ ; অজনিষত যুগাক্ষ্যা ৪১০ ; অজ্ঞ সহীএ ৩১৮ ;
অজ্ঞ স্তুও মহাপুরীং ২৩২ ; অজ্ঞে ঘরকরণজ্ঞং ২৩৫ ;
অজ্ঞে বহুও ৩৪১ ; অজ্ঞে দূরমপেহি ৩৬১ ; অজ্ঞনাভ ইহ
৩২০ ; অজ্ঞস্তে গজ্ঞন- ৬২৪ ; অটবর্গা লঘু ৬২২ ; অট-
বর্গৈররৈফেষ্ট ৬৩০ ; অতঃ প্রেমগোহকীতি- ৮২০৪ ;
অতনি ন চ বিচারো ৫২৬৮ ; অতপ্তঞ্চ তথা ১০২৮ ;
অতস্মিন্ সাম্যভাজি ৮২৭২ ; অতিমঞ্জুনি কুঞ্জ- ২৫৫ ; অতি-
রতিজয়- ৪৩৩ ; অতিবিততা গগন- ১০১১০ ; অতিশয়িত-
পদ- ১২ ; অতীতানাগতার্থানাং ৮১২৮ ; অতো মে প্রত্যঙ্গ-
৫৩৫৮ ; অত্যন্তং বা তিরস্কৃতম্ ৩৪ ; অত্যন্তভিন্নাদ্বারদ্বৈ
৮২৫৪ ; অত্যন্তবৈসাদৃশ্যেন ৮২৬৪ ; অত্যলৌকিক- ৫৮৮ ;
অত্যায়েতক্ষণ- ৮৮৫ ; অত্যাভূতপ্রকৃত্যাদি- ৫১৩৫ ; অত্রায়ং
যদধিক ১০৫২ ; অথ নৈলঃ কৌল্লন্তো ৫১৭২ ; অথ মধুরিমিব
৮৪২,৫০ ; অথ হৃদি বিনিবিষ্ট ৮২২৬ ; অথৈবাং কথ্যতে
৮৩২৪ ; অতাপি নো নয়নয়োঃ ৫৬৪ ; অতাপি মে সন্তি
৮৪৭ ; অত্যালৌকি ঘনপ্রভঃ ২৪৪ ; অতাবশ্যমভীষ্ট- ৫১
১৪৬ ; অত্রাবদ্রৌ বিক্রতা ১১৬ ; অদ্বৈতং গুণসম্পদা- ৮১
৭৮ ; অধরীকৃতপরা- ৭৮৭ ; অধরৌষ্ঠস্কারতয়া ৫২৪ ;

অধাং কাঞ্চীং কণ্ঠে ৫২৪০ ; অধিকর্ষসীম- ৮২৭ ; অধিবসসি
তন্তু ৩৬২ ; অধীরা নিষ্ঠুরোক্তিভিঃ ৫১৬১ ; অধ্যাপ্য কেন
গুণিনৈব- ৫২১১ ; অনঙ্গমঙ্গলা- ৭১১১ ; অনঙ্গরসমঙ্গলং ৮১
২৫১ ; অনঙ্গসঙ্গরাসদে ৭১৭,২১৪ ; অনঙ্গশ্চ প্রকটনং ১০১
১২৮ ; অনঙ্গো যংকটাক্ষণ ৮১৮০ ; অনভিহিতার্থং ১০১৭৩ ;
অনবস্থিত- ৫৩০৭ ; অনবস্থিতোহতিমদতঃ ৩৩৬ ; অনবী-
কৃতঃ সনিয়মো- ১০১০৭ ; অনাদরা তেষপি ৫২৩০ ; অনা-
রোপাভ্যাং পুন- ৮১১২ ; অনাসক্তঃ কর্ম ১০৩০ ; অনাসাত্ত
স্থানী- ৩৫২ ; অনিয়তগতি- ৫২৬৬ ; অনিলতরল- ১০১
১৩৪ ; অনিষ্টাশঙ্কনং ৫৩০১ ; অলুকম্পাদিকে ১০১০১ ;
অলুকুলেন হি ৮২২৫ ; অলুকুলো রাধায়াং ৫১০১ ; অলুকৌ
শদ্বার্থশক্তিভিঃ ৮১৪৬ ; অলুগ্রাহকতাপি ৩৭০ ; অলুচিতার্থং
গ্রাম্য- ১০৩ ; অলুদিশমিতি নেত্র- ৩২৫ ; অলু লুম্মুম্ন-
মিনীঃ ৭১০২ ; অলুপ্রাসে মলত্রয়ম্ ৮৩২৫ ; অলুপ্রাসো বর্ণ-
৭৬ ; অলুপ্রাপ্তত ইত্যর্থ ৭৬ ; অলুভাবাদিমে ৫১২৮ ;
অলুভাবান্তানি ৫২২১ ; অলুমতিরপ্য- ৪৮ ; অলুমানমলুমান-
৮২২৭ ; অলুমেয়াঃ স্তবুদ্ভিভিঃ ৫৩৮২ ; অলুরাগঃ স ৫১৩ ;
অলুরাগি-বধু- ৮১০৪ ; অলুলাপঃ স্তপ্রলাপঃ ৫৩৫১ ; অলু-
হরতি প্রসবাস্তগ- ১০৪২ ; অনেকত্র স্বরূপতঃ ৮২২০ ;
অনেকস্মিন্ ক্রমেণৈকং ৮২২০ ; অনেনৈব হি ৫৩৮৩ ;
অনৌচিত্যাদৃতে ১০১৩৫ ; অন্তঃ কৃত্ততি মর্ম ৫১৮১ ; অন্তঃ-
প্রফুল্লদল- ৫২৬১ ; অন্তঃ প্রবিষ্টা শ্রুতি- ৫৩৫ ; অন্তঃস্বীয়-
পরায়ুশি ২৫ ; অন্তর্গতো বর্দ্ধত ৫২৫১ ; অন্তর্জর ইব ৫১
৩২৫ ; অন্তর্মম সন্ততং ৮১৭৭ ; অন্তর্মোদমদেন ৫২৭৮ ;
অন্তর্লতাগৃহ- ৮১০৩ ; অন্তশ্চিন্তয়তাং ৭১০৩ ; অস্তাদি-
ভেদেন পুন- ৭৫২ ; অস্তান্ত মন্ত্রোবধি- ৮১৪৪ ; অস্তমঙ্গ-
সময়ে ১০২০০ ; অস্তদ্যদি নিগূহতে ; ৮২৭১ ; অস্তশ্চ
চেৎ সদস্য- ৮১২১ ; অস্তাঃ প্রয়াণক্রম- ৮১২৬ ; অস্তায়ো-

৪৪ ; অগ্নে স্বোজ্জসি ৬১৬ ; অগ্নেনার্থেন ৭১১ ; অগ্নে শ্রুতী - ৩৯ ; অমৰ্ষঃ কোপ ৫১০৬ ; অমৰ্ষ-হাস-বিত্রাস- ৫১২৩ ; অমার্জিত-সুচিক্টৈ- ১০১২৯ ; অগ্নিত্রেবু চ গিত্রেবু ৫১২২৩ ; অমুণ্ডিতে তর্কাঃ ৫১২২০ ; অমৃতমমৃতং ৩৫ ; অমেহনেনাপি ১০১৪৪ ; অম্বুদোপরি ৬২৬ ; অম্বো গো হোন্তি ৩৫৫ ; অম্হ সহী ইধ ৮১২৪৬ ; অয়ং প্রেয়ং বন্ধো- ৫১৩৭৯ ; অয়ং মহাত্মা ১০১৬৮০ ; অয়ং সখি গতো ৫১৩৪২ ; অয়মদয়-মুদারো- ১০১৮৪ ; অয়মপি ভবতাদ্- ১০১৭৭ ; অবশো যশোদাত্তবি ৭৬৪ ; অয়ি পরভূত ১০১২২২ ; অয়ি প্রাণেভ্যো- হপি ৫১৪৭ ; অযুক্তৈশ্চ মহা- ৬৩০ ; অযোগ্যত্বে-নিষেধতঃ ৮৫১ ; অযোগ্যবুদ্ধি- ৫১৩০২ ; অরাল্য ভবল্লী ৫১২৩৩ ; অরুণঞ্চ নীল ৮১২১৮ ; অরুণদরুণদীর্ঘা- ১১১৮ ; অরৌসীং স্তবক- ৫১৫৬ ; অর্য্যং কুটুম্বিকৈ- ৫১৫৫ ; অর্জুনৌ সহ ২১৩৯ ; অর্থব্যক্তিঃ প্রসাদান্তঃ ৬১১২ ; অর্থব্যক্তিকদারত্বঃ ৬৭ ; অর্থশত্ৰুস্তবো- ৩১৫ ; অথান্তরোপসংক্রান্ত- ৩৪ ; অথালঙ্কৃত্যঃ ৮১৩২০ ; অর্থ্যে চেতি চতুর্বিধাঃ ১০১৫ ; অর্থো- হপি ব্যজ্ঞকো ২১৩৪ ; অর্দ্ধাকুটুম্বিকিতা- ৫১৫০ ; অর্ধমর্ঘমভি-রাম- ৯১২ ; অর্ধশ্লোকশ্লোকয়ো- ৭১৩৪ ; অর্ধান্তরৈকবাচক- ১০১৭৩ ; অর্ধার্ধভূষারচনা ৫১২৫৬ ; অলকোল্লাসন- ৫১২৭৩ ; অলঙ্কিতদ্বিজং ৫১২৪ ; অলঙ্কারা বহবঃ ৮১৩০৪ ; অলঙ্কারাশ্চ ৫১২২২ ; অলঙ্কারাস্তত্র ৫১২২৫ ; অলঙ্কারাস্তত্রুৎকর্ষ- ৬৪ ; অলঙ্কারেণ তেষু ৩১১৭ ; অলঙ্কারৈঃ শবলিতৈঃ ৫১৩২২ ; অলঙ্কারভাষ্যং ১০১৮০ ; অলমলয়ভিলাষণো- ৮১২৩৪ ; অলস-বলিত- ৫১২৩৮ ; অলিমেষুভূত- ২১৩৬ ; অলৌব সারসাবলৌ ৭১৮৪ ; অলৌকিকাশ্চ ৫১১৪৮০ ; অবক্ষেপাবমানাদেঃ ৫১১২১ ; অবতারোহবতারশ্চ ৩১৩৩ ; অবদিদিন- ৫১৩৩৬ ; অবরং তত্র ১১১২ ; অবষ্টভ্য স্বান্তং ৫১৩৭৭ ; অবস্থান্তিরথাষ্টা- ৫১১৩৩ ; অবহিথাকার- ৫১৩০৭ ; অবহিথাবহেলয়া ৫১১৬৩ ; অবহিথোগ্রতে- ৫১৩০০ ; অবিকলমখিল- ৫১১২৭ ; অবিজ্ঞো বিজ্ঞতাং ১০১৩১ ; অবিক্র এষ প্রবিবেশ ৮১১২৪ ; অবিমৃষ্ট-বিধেয়াশং ১০১৭ ; অবিমৃষ্টকারিণীনা- ৮১১৫৮ ; অবিরামং রাসলাগ্ন- ৫১১২৭ ; অবিরুদ্ধত্বাদ্- ৫১১২৯ ; অবিবক্ষিতবাচ্যো- ৩১৩ ; অবিত্তিরস্তুবিত্তির্বা ৯১৩ ; অববক্ষমাণা দয়িতং ৫১২২৫ ; অব্যগ্রীভাব এব ৩১৪২ ; অশনয়তি কুসুম- ৮১৩৩ ; অশেষ-সন্তাপহরো ৩১২৭, ৭১৭৫ ; অশোকঃ পুষ্পিতো- ১০১১১ ;

অশ্রদ্ধা কশ্চন তং- ৭১২৩; অশ্রু চ্যাবিতমানেনে ৫১৭৪; অশ্লীলং সন্দিগ্ধং ১০১৭; অশ্বনাগশশাঙ্কা- ৮৩২০; অশ্ববিন্দু-
গ্রাহাঘোষি- ৮৩২১; অষ্টবিধো নিরপেক্ষ- ৭১৬৯; অষ্টাদিক-
চত্বারিংশদ- ৫১৯৭; অষ্টাবিংশতি- ৫১৯৫; অষ্টোত্তরশত-
৫১৩৩; অষ্টৌ নাটো রসাঃ ৫১৪৮; অসক্তো বিষয়ান্
১০৩০; অসম্মিধানে তব ৮২৭০; অসমর্থক্যগ্রন্থ- ১০১৬; অসম্প্রয়োগ- ৫১৭; অসম্ভাব্যং সমুদ্- ৮৫৪; অসাক্ষাদেব
ত্বং ৫১৩৭; অসামর্থ্যেন তং- ৮২৬৯; অসাম্যাসম্ভাব্যো-
৮৩৩১; অস্থভিষ্ট বিনৈব ৮১৯২; অস্থজ্জন্মগদ্যানজঃ
২১২৮০; অসৌ গুণানাং নিকষো ১০৫৯; অস্তাচলং চূড়তি
৮১০২; অস্পর্শা সুরতিস্তমোঃ ৫১৫৯; অস্মাভিঃ সহ চাটুক্ষ্ম
৫১৮৮; অস্ত্রস্তী নিপতন্ত- ৫২৭৭; অস্ত্রা বিপর্যয়ে ১০১৫; অহঙ্কৃতিবান্ধব- ৫১৩৩; অহমিব কথমিব ৮১২৭; অহমেব
দাক্ষণ- ৮২৮৬; অহহ হৃদয়বন্ধোঃ ১০২১; অহো অহো-
রাত্র- ৭১৬৪; অহো কিমিদমঙ্গলৈঃ ১০২২; অহো তে
মনসঃ ৮২৬৭; অহো নানাভাব- ৫১৩৭; অহো মানস
মাহাত্ম্য ৮৩৮; অহো বত মহত্যস্ত ৮৩১৩; অহো বৃন্দা-
রণ্যে ৫১২০; অহো শৈত্যস্ত মহিমা ৮২৩৩।

আং বেদ্বি যস্তাং ৮২৬৮; আকস্মিকং স্মিত- ৫১
২৬১; আকারেণেজ্জিতে- ৮২৪২; আকাশবাসতপসা ৯১৯; আকাশস্ত
গুণঃ ২১১; আকৃতিরিব তে ৮৪৪; আকৃষ্টে
রমণেন ৫১৫১; আকৃষ্টতাং তক্ষক- ৮২৫; আকৃষ্টেন
প্রকৃষ্ট- ৮২০; আকৃষ্টিত্বং স্মৃতি ৫২১৮; আকৃষ্টে সতি
চ ৮১৪৬; আক্ষেপং ন ন ন ন ৫১৫৬; আক্ষেপো বক্তু-
মিষ্ট ৮১৫৭; আগচ্ছগ্নামভূঃ ৫১৩৬; আগত্য চরণো-
৫১৩০; আচম্য বদনাম্ভুজাসব- ১০১১২; আচ্ছিত্তাং
কেশরি- ৮১৫; আণিঅ ভঅণহআরং ৩৫৩; আত্মনো
মূর্তি- ৫২৮৪; আত্মজ্ঞানিরতো ৫১৩৩; আত্মজ্ঞানিহিতঃ
৫১২২; আত্মা কিল রসঃ ১১৫; আত্মারামৈর্বিগত- ৮২৩১; আদরং দর্শয়েদ্- ৫১৬৩; আদর্শবচ্ছাস- ১০১৬৮; আদর্শে-
হতুচরী- ৫২৫৭; আদর্শে স্বমুখা- ১০১৩১; আদাতুমবধি-
৫১৪১; আদাবুচ্যস্তে সমাসতঃ ১০১৫; আদিত্যসংহাস্তকানা-
১০১২৩; আত্মমধ্যভেদেন ৭১৫৯; আত্মো দ্বিধৈবালঙ্কার-
৩১২; আধারস্ত প্রসিদ্ধস্তা- ৮২৯০; আধিক্য ভবজ্জাতি-

৮৩৩০; আধিক্যমপি ৩৬৯; আধিরেবাধি- ৫১৩৫২; আ-
ধূলিকেলি শতশঃ ৫১২০০; আধেয়াধারয়ো- ৮২৬৬; আধে-
রাভা স্বসদা- ৭১৭২; আনন্দজবর্ষিণঃ ৫১৬৭; আনন্দয়তি
মে ৮৩৩৬; আনন্দাতিশয়েন ৩৬৪; আনন্দামৃতমণ্ডলং ৫১
৪০; আনন্দো নিদ্রিমুতং ৮২২৫; আনন্দময়নানন্দং ৮৩৪; আনরসা
মম সাহস্র ৭৮৪; আন্তরঃ স্ফোট ২১৫; আপচ্য-
মান ইব ৫১৭৪; আপানরমপি ক্রপয়া ১১১; আপীয় পুতনায়াঃ
৫১২৪; আপৃষ্টেহতু শিরসঃ ৫২৬১; আপৃষ্টাননপদ্ম- ৫১
১৭৭; আপৃষ্টা নময়তি ৫১৪৮; আবালামেব কলিতানি
৫২০১; আভাতি ফুল্লনব- ১০১২; আভাস্তি পশু ৫১৫২; আভাষে
মুদুকলং ১০১০; আভাসোহপি ৫১৪৮; আভীর-বালা-কল- ৮১৯৬; আভীরীন্তনকুন্ত- ৬৩২; আমৃচ্য
পীতবসনং ৫২২০; আমোদশ্রদ্ধাকলা- ৭১৯২; আমোদৈ-
র্জ্ঞাণ- ৩২৮; আম্রবার্তাকু-পাকবৎ ৯৬; আম্রৈভিততয়া
৭১২; আম্রযুগ্মধুকরাস্তব ১১৫; আয়াতাসি চিরেণ ১১৭; আরা-
জ্জালুকরোপ- ৫১৩৩; আরামে রমতে ৫১০২; আরা-
সারী গীঃ ৭১১; আরুঢ়েহর্দমথাসনং ৫১৬৫, ১৭৮; আরোপ-
বিষয়- ৮১৭১; আরোপবিষয়ো- ২১২৯; আরোপেণ গোপায়তি
১০১১৬; আরোপ্যমাণশ্চ- ৮৬৭; আর্দ্রাণি কোমল- ৫১
৫২; আলম্বনং তদেব ৫১১; আলম্বনোদ্দীপনাথয়া ৫১১; আলম্বনোদ্দীপনোথ- ৫১২২; আলম্ব্যে ত্বং ধধ- ৫১৬১; আলস্তং দৈত্য়- ৫১৩০২; আলস্ত-দৈত্য়- ৫১২৮; আল্লাপঃ
স ৫১৭০; আলিঙ্গন্তি পআণং ২৩৩; আলিঙ্গন্ বাহুদায়া-
১০১০৩; আলিঙ্গ ভুবন- ১০১০০; আলিঙ্গিত্বং কৃত- ৫১
২২১; আলিঙ্গ্য সা তব ৮১০৩; আলি ত্বং বনমালিনা
৫১৭৬; আলি প্রেয়ান্ হরি- ৫১৬০; আলীজ্জনৈর্মণ্ডন- ৫১
৩৫২; আলীভাঃ পরিশঙ্কয়া- ৫১৩৬৭; আলুঙ্কতীব পদবীং
৮৩০৬; আলুপ্ততীব পরিতো ৮৩০৬; আলোকঃ সখি
৫১২২; আলোকনকুটিলিতেন ৯৪; আলোকসে সচকিতং
১০১০; আলোকি লোকরমণো ৫১৬৮; আলোকি সা বাল-
৮৪৭; আলোকে সতি সম্মদা- ৮১৩৬; আবৃত্ত্যা স্বেধা
৭৩৪; আবরণ-জড়তে ৫২২৯; আবরণস্তরয়া ৫১৩৪; আশা-
মাত্রো বিলস- ৩১৩; আসংগো সিবিগণ ৫১৬৯; আসন্ন-
মগাং ৮২১৮; আসন্নো মধুভিদি ৫১৫৭; আস-

সার-সাস- ৭৬৬; আসাং রাসবিলাস- ২৪৫; আসীচ্ছক্তি-
স্থতো ২২; আসীং স্তন্দরি ৫১৫১; আস্তাং তদীয়নব-
৫২১৮; আস্তিক্যং দৈর্ঘ্যেব ৫১০; আস্তা তস্ত প্রণয়- ৮
২৩৯; আসাদাকুরকন্দো- ৫২; আসাদাকুরকন্দোহস্তি ৫
৩; আসাচ্ছত্তমতীভৈতি ৮৮৮কো; আহরণকৃতকথোলাং
১০৪৬; আহাৰ্যস্থলিতং ৫১৭৫; আহ্লাদকং সৌরভ- ৮
১৫১; আহ্লাদকস্ত সুরভে- ৮১৪৭, ১৫০।

ইঅ ভণিঅং ২৩২; ইচ্ছামি তং কমপি ৫২১৮; ইত
ইত ইত এহি ১০৭৭; ইতবেতর-সংস্থ্যা ৮৩২১; ইত-
স্ততস্থ্যং ৫১৩৯; ইতি চিত্তাক্ষি- ৫১৩৩; ইতি ত্রিবিধ-
১১২; ইতি ত্রিবিধ এব ৮৩১৫; ইতি পূর্বে- ৩৬৯; ইতি
প্রণয়কৌতুকাদিব ৫১২৪; ইতি মা কুরু কাল- ৮২৮৬; ইতি
বর্তা নঃ শ্রুতী ৮২১২; ইতি বাখ্যং কাপি ১০২০; ইতি
শক্তি- ৫১২৬; ইতি সপ্ত দ্বয়ং ৭১৩৩; ইতি স্মার্যাস-
৫১৪৪; ইতি স্বানীবন্দে ৫১৩৯; ইতি স্বোক্তং প্রাতঃ
৫১৫২; ইথং চেতসি নিশ্চয়ো ৫১৪৬; ইথং ত্রাসাদধিক-
৫৬১; ইথং দোস্তটঘট্টনোদ্ভট- ১০২৮; ইত্যন্যোহন্যকথাস্থ
৫১৩৬৪; ইত্যন্যোহন্যপ্রকৃতি- ৫৬০; ইত্যন্যৌ সাত্ত্বিকাঃ ৫
২৯৬; ইত্যাকর্য্য বিযুক্ত- ৫৮৪; ইত্যাকর্য্য সখী- ৫১৭৬; ইত্যাকল্যা
৪৪, ৬৩৫; ইত্যাং দেঃ খলু- ৬২৫; ইত্যালপ্য
তদীয়- ৫১৬০; ইত্যেবং গুরু- ৪৬; ইদং তে রদন্যোতৈ-
৮৩১২; ইদং তে লাবণ্য- ৮৮৬; ইদমুত্তমমতিশয়িনি ১
৬কো; ইদানীন্ত জাতং ৫১৪৭; ইদানীমেব রাধায়া ৮
২০০; ইদ বৃন্দাঅণ- ২৩৬; ইন্দীবরং বা ৮৫৩; ইন্দীবর-
চ্ছদময়ী ৫৪৮; ইন্দীবরাক্ষি ভব- ৮২২৮; ইন্দীবরাদপি
৫৬৪; ইন্দুনিন্দিবদনং ৯১০; ইন্দুরেষ স্বাবিন্দু- ৮৮৮কো
ইন্দুরেষ স্বাসিন্দো- ৮৮৮কো; ইয়ং গাঢ়োৎকর্ষা ৫১৫৮; ইয়ং
নাভীমগ্ন- ৮৮৬; ইয়ং মম সখী ৫১২৪; ইয়ং সন্ধ্যা-
রাগ- ৮৬৯; ইয়মসরসবাণি ৫২৪০; ইয়মেবেব-বাদিভিঃ
৮৪; ইব তত্ত্বগরিমেব ৮৪৯; ইব নিখিলকুশাদী ১১৮; ইব
বা যত্নেন্দু- ১০১৬কো; ইব সর্বরসায়নঃ ৮৮৮কো; ইব
হরিগরিমেব ৮৫০; ইবাদিলোপে যথা- ৮১০; ইবাদে-
রহুপাদানে ৮১২; ইহ গয়ি স্থখং ১০১০৪; ইহ সারো
ভারতে ৮২৫৩।

ঈক্ষণক্ষণদঃ ৮১৮০; ঈক্ষণাণং নবা- ৫১৩৪১;
ঈর্ষাপ্রণয়সংভূতো ৫৪৪; ঈর্ষামানো ভবেৎ ৫৪৪; ঈশেচ্ছা
তত্র ২১৮।

উক্তং প্রসঙ্গি ৮৭৩; উক্তত্বেন চ স ৮১৫৭; উক্তি-
বৈচিত্র্যতো- ৫১৩৫০; উক্ষিতাসি নিজ- ১১২; উগ্রতা
তীব্রতৈব ৫১৩০৭; উচিতমিদং কিং ৮১৫৮; উচ্চৈরভীষ্টা-
নপি ৫২৩১; উচ্চৈর্গজ্জতি ৫১৩৫৫; উচ্ছন্নস্তনিতস্ত ৩৭২;
উচ্ছ্রাস এব কুচ- ৫২১১; উচ্যতে তুল্যযোগিতা ৮১৩৭;
উচ্যন্তে ব্যভিচারিণঃ ৫১৩০০; উৎকর্ষেবোৎস্রুকা- ৫১৩০৫;
উৎকম্পন কনিষ্ঠয়া ৫২৩৫; উৎকৌণ্টেরিব চিত্রিতৈ- ২১২৮;
উৎখাতং গুরুগৌরবং ৫১৬০; উত্তমং ধনি- ১১২; উত্তমস্ত
পুরুষস্ত ১১৫; উত্তমানাং স্মিতং ৫২৪; উত্তরং স্তাং প্রশ্নতো-
৮২৪৫; উত্তরঙ্গতয়া- ৫১৩৫০; উত্তরশ্রুতিমাত্রণো- ৮২৪৫;
উত্তরা অপ্যাদয়ো- ৫১৩১৬; উত্তরোত্তরতো যদি ৮৪৩;
উত্তরোত্তরমুচ্ছতি ৮১৩৫; উত্তরোত্তর-রম্যতা ৯৭; উত্তিষ্ঠ
মুচ্যতাং ৫১৩৪৭; উত্তেণ তাএ ৩৪৪; উৎখার্য্যবিভূষিতৈব
৫২৫৭; উৎপত্তিভূমিভবতী ১০৫২; উৎপত্ত হৃদয়ে ২৪১;
উৎপত্তৈব ন ৪২; উৎপ্রেক্ষা নূনমিত্যাদি- ৮৫৬; উৎ-
প্রেক্ষায়াং যথা- ৮১৩৪১; উৎসর্গোহপি বিষং ১০৪৫; উৎ-
স্রুকাপি সখি ৫২০৫; উদবৃদ্ধবক্ষোজ- ৮৬৯; উদয়ঃ প্রশম-
৫১৩১০; উদয়তি যশ্শিনু- ৮৮২; উদয়তি শশী ৫৭২;
উদয়স্তল্যাশ্রমো ৫১৩১৪; উদয়স্মতশালিভিঃ ১০২৬; উদয়া-
তৈশ্চতুর্ভিঃ ৫১৩১৫; উদয়েন শমস্তাপি ৫১৩১৮; উদযে
ন হি ৮১৩২; উদয়ে সতি চন্দ্র- ৮১৩১; উদবাসতপো
১০২৬; উদস্ত তত্ত্ব চ ১০২০; উদাত্ত উদ্ধত- ৫২১;
উদাত্তং বস্তনঃ ৮২০৭; উদাস্তে প্রকৃতাং ৫১৬৩; উদিতো
যামিনী- ৫১৩৪২; উদেত্তীন্দুঃ পূর্ণো ৮১৬৩; উদগুকাগ-
৭১৮; উদগুরশ্মি-বিস- ৮৩১৬; উদগুে কালিয়স্ত ৬১৫;
উদগমকাম- ৭৭২; উদগমগাবী- ৭১২; উদেষ্টপ্রতি-
নির্দেশ- ১০১১০১; উদগ্ধিনমণি- ১০১১০; উদগানসৌমি
স্বরয়া- ৫২৫২; উদগেগচ্চ প্রলাপ- ৫৪৩; উদগাদানবস্থিতং
৫৭৭; উদেল-কজ্জল- ৮৩০৬; উন্নতভূজবিক্ষেপং ১০১২৩;
উন্নজ্জন্তি নিমজ্জন্তি ৫১৩৫; উন্নতাভির্ভসন্তোৎসব- ৫২৩;
উন্ননা দুর্গনায়তে ৫২৫৫; উন্নাদ-সোহ-মদ- ৫২৯৩; উন্নাদ-

মোহাবগি ৫১৩৮১ ; উন্মাদ-ব্যাধি- ৫১৩০০ ; উন্মাদশচ ব্যাধি- ৫১৪৩ ; উন্মাদো বহুধা ৫১৩৫০ ; উন্মাদো হৃদব্যাধাদিকঃ ৫১ ৩০৭ ; উপদেষ্টৃতা চ ৫১২৮৬ ; উপমাঃ সপ্তবিংশতিঃ ৮১১৭ ; উপমানোপমেয়াভ্যাম্ ৮১৩ ; উপমাদয় এতে- ৮১৩০৪ ; উপ- মানস্ত দিক্কার ৮১২৮২ ; উপমানস্ত নিন্দায়া- ৮১৫১ ; উপমানাদ- দ্বয়ো- ৮১১৪২ ; উপমানান্তপাদানে ৮১১১ ; উপমানানেনেকতা ৮১৪০ ; উপমানেহসন্তবোপমা ৮১৫৪ ; উপমানোপমেয়োঃ ৮১২২৬ ; উপমায়ান্ত হীনতা ৮১৩৩০ ; উপমা স ভবেদ- ৮১১ ; উপমেয়স্ততো ৮১২৮২ ; উপমেয়স্ত নিরূপণম্ ৮ ১১৫ ; উপমেয়স্ত লোপে ৮১১৫ ; উপমেয়স্তোপমাস্ত- ৮১৪৩ ; উপমেয়োংকৰ্শ- ৮১৫৬ ; উপমেয়োপমা ৮১৪৮ ; উপযুক্তো- ব্যজকাঃ ৬২০ ; উপৰ্যধো দ্বয়ো- ৬২৭ ; উপাধিভেদা- ৫১১৫ ; উপস্থানি নূনমূরসো- ৫১৫২ ; উভয়গুণব্যতিরিক্তো ৫১২৪ ; উভয়াত্মা রবো- ২১৩ ; উভয়ায়িতরূপস্ত ১০১৫৮ ; উভয়া- লক্ষতি- ৮১৩১৫ ; উভয়ালক্ষতিগ্রহাঃ ৮১৩২২ ; উভয়োরভিধা- মূল- ৩১৩ ; উনায়ৈ দস্তার্কং ৩২৩ ; উরস্তা রস্তানামুপরি ৮১৭০ ; উরোগতে নীল- ৫১৩৫২ ; উরোজয়োঃ কাচন ১০ ১১৬ ; উল্লাসয়তি মে ৮১৩১৪ ; উল্লাসয়ন্ত্যসকৃদ- ৮১২৮১ ; উল্লাস্ততাং হেগগিরিঃ ৮১২৫ ; উল্লাস্ত নীবী ৫১২৭৫ ।

উচানুচেতি চ ৫১১২৮ ; উক্ৰঃ পীঠমুরো ১০১১২ ; উজ্জ্বলশূৰ্জ্জগৰ্জনে- ১১১৬ ; উৰ্ধ্বোৰ্ধ্বং সৰ্বমূৰ্ধাং ৬১২২ ; উৰ্ধ্বোৰ্ধ্বস্পর্শি- ৬১৫১ ।

এক এবতি ৭১৩২ ; একং দধে বক্ষসি ৫১২২৮ ; একং প্রস্ননমিব ৫১২৬১ ; একত্র বিষয়ে ৮১৩১৫ ; একত্রৈব কৃত্য- সনং ৫১১৭০ ; একত্রৈব কৃত্যসনে ৫১১০৫ ; একত্ৰমুপমেয়ানা- ৮১৪০ ; একদেশবিবর্তি চ ৮১৬৬ ; এক-দ্বি-ত্রি-ক্রমেণ ৮১৮ ; একমপ্যতিরহোহপি ৫১২০৫ ; একমেব মমান্তরে ৮১২৬৪ ; একমেব বিবক্ষিতম্ ৮১৭৪ ; একবাক্যে বিপর্যাস ৮১৪৬ ; একব্যঞ্জক-সংশ্লেষঃ ৩৭০ ; একস্তং নিখিল- ৮১২২১ ; এক- স্থানে যদি ৮১২৪৪ ; একস্মিংস্তব হৃদয়ে ৮১২২৫ ; একস্মিন্ যত্র ৮১২১১ ; একস্ত গমনা- ৫১৩১৪ ; একস্ত যুগপদ- ৮১২২০ ; একস্তাপ্যথা- ৭১১২ ; একস্তৈবতিচিহ্নস্ত ৮১২২১ ; একস্তৈ- বোপ- ৮১৪৬ ; একা দহনুপূর- ৮১২২৬ ; একার্থস্ত তু শব্দস্ত ৮১৮৮ ; একাবস্থঃ প্রেমরসো ১০১৫০ ; একাশ্রয়স্তে রসয়ো-

১০১১৩৬ ; একাশ্রিতোহনুকূলঃ ৫১২৫ ; একে দোষপরিত্যাগাদ ৬১১১ ; একেন চৈয়ামপবাঃ ৮১২১৩ ; একেনানিলচপলেন ৫১৫৬ ; একেনার্থেন যৎ ৭১১ ; একেনৈব প্রস্ননেন ৩১৩২ ; একে বৈচিত্র্য- ৬১১১ ; একৈকাং প্রতিবাসঃ ৫১৮৪ ; একোন- ত্রিংশতা ৫১৩২০ ; এণ্‌হিং জলহর- ২১৫০ ; এণ্‌হিং সমসমগথং ২১৩৫ ; এতচ্চ পাদজজ্ঞেন ৭১৩০ ; এতদ্বলগ্নগগনাঞ্চল- ৮ ২২২ ; এতানি তানি নলিনী- ৫১২০১ ; এতান্ কাংশ্চোন ৫১৩২৪ ; এতে ত এব মধুপা ৫১২০১ ; এতৈরূপচিহ্নং ৮১৩১২ ; এতৈশ্চ পঞ্চবিংশত্যা ৫১৩২১ ; এতিরেব ব্যঞ্জকৈস্ত ৫১২ ; এতিগুণিতা- ৪১১৩ ; এবং দশৈকাদশ ৮১১৭ ; এবংবিধৈব ৫১১৪২ ; এবং স্তাদ্বিংশতিঃ ৫১৩১৭ ; এবং স্ববুদ্ধি- ৫১৩৮২ ; এব তে লোমমঞ্জরী ৮১৩৩৩ ; এবমন্ত্রেহপি স্মৃষ্ণতঃ ৮১৩৪৩ ; এবমন্ত্রে যথাস্থলং ১০১৩৫ ; এবং কথু ৩৪৪ ; এবং বিঅ ৩৬০ ; এষ চ দ্বিবিধো ৭১১৫ ; এষ নভঃপুঙ্করাকাশঃ ৭ ১০৭ ; এষ বক্ষ্যামুতো ১১৭ ; এবেষান্তর্ভবন্তি ৬১৬ ; এহীতি পৃষ্ঠগ- ৫১৪৭১ ।

ওজঃ শ্রাদ্ভীর- ৬১৮১ ।

ঔচিত্যাস্তদবীনা ৬১৩৬ ; ঔজ্জল্যরূপায়া ৬১১৬ ; ঔৎসুক্যো- নাজনি ১০১১৩২ ; ঔদার্যং দৈর্ঘ্য- ৫১১২৬ ; ঔদার্যং প্রশ্রয়ঃ ৫১২০ ; ঔদার্যং ললিত- ৫১১১০ ; ঔদার্যং বিনয়ঃ ৫১২১৫ ।

কচে বহৌতংসো ৫১১১৭ ; কজ্জলমলিনাধরঃ ১০১৬০ ; কজ্জগঞ্জিনয়নং ২১১০ ; কজ্জনালাদল- ৩১২০ ; কটাক্ষং সোম্যস্তী ৫১১৪৫ ; কটাক্ষাদীনি ৫১২২১ ; কটিশ্চ তে হেমশিলা- ১০ ১৬ ; কট্টরসং মুবলি- ৮১৩৫ ; কঠিনঃ শিলাময়- ৮১১৭৮ ; কঠ উৎকঠয়া ৭১১২ ; কঠৈহকুঠা হরিং ১০১৭৫ ; কঠৈকৃত্য যশোদয়া ৫১৩৩ ; কঠৈ চারুমণাল- ৫১৫২ ; কণ্‌হাগুয়াঅগরুণা ২১২২ ; কতি ন পতিতং ৪১১১ ; কতি ন শপথঃ ৪১১১ ; কত্যায়াস্তি কতি ৩৬৩ ; কত্যাৎগতা ভবত ৮১৮৩ ; কথং ন পাণৌ ১০১৫০ ; কথং ত্ব শ্রোতব্যং ৮১২০৪ ; কথং পশুন্তি ৫১৩২৬ ; কথং মধ্যস্থ- ৫১৩৩২ ; কথমজ্জনি বিলম্বো ৫১১৮৬ ; কথমশনিপ্রতিমং ৮১২২ ; কথমশ্নিন্ন লজ্জতাং ১০১০৮ ; কথ- মস্ত কুপা- ৭১২৫ ; কথমিব কৃতঃ ৩৫৪ ; কথমিহ বিনা দোষং ৫১৮৬ ; কথয় কথমিদানীং ১০১২২২ ; কথয় কিমু ভবত্যা ৫ ১৮৬ ; কথ্য তথা বলভয়ো- ৮১২২২ ; কথ্যপ্রায়ো হি যথার্থো

৯১১ ; কথিতপদং প্রস্থলং- ১০৭২ ; কদা পুনর্মে বিষয়ো
 ১০৫৫ ; কনকশাস্ত্রসমী ৮২৭ ; কনকশা যথা রেখা ৮১২ ;
 কনিষ্ঠ-জ্যেষ্ঠরূপ- ৫১৩০ ; কন্দুক ইব কোমলো ৮১৭৮ ;
 কন্যা জ্যেষ্ঠকনিষ্ঠ- ৫১৩৪ ; কপোলভিত্তি- ৭৫১ ; কপোলয়োঃ
 কুণ্ডল- ৮৩০৮ ; কগলমুখি জনেভ্যো ১০২৪ ; কগলমুখি
 বিচিত্র- ১০২৮০ ; কগলবণীপঅণ- ২৪২ ; কগলসমং বি-
 কস- ৮২২ ; কঙ্ককৃষ্টি সমুৎকৃষ্টং ১০৭৫ ; কন্যামূর্তিলিখিতা
 ৫১২৫৪ ; কয়্যাপি কৃষ্ণং ৫১২৭৫ ; কয়েদং বঃ ৫১৫২ ; কর-
 কিশলয়- ২৫১ ; করগ্রাহ্যমিদং ১০৮০ ; করণং স ভবেৎ ৮১
 ২২১ ; করণেন তদনুযায়ী ৮৩০২ ; করমণ্ডলচণ্ডিকা ৭৭২ ;
 করিহস্তেন সন্ধ্যা ১০১৭৮০ ; করুণাদৌ ভবেন্ন ৬৩১ ;
 করুণাদুতয়ো- ৫১৫ ; করুণায়া লবোহপি ১০৫৮০ ; করুণা-
 লব-ভাজনম্ ১০২৮ ; করুণে চ প্রশস্ততে ৯৩ ; করেমি কিং
 গতিমি ৩৪২ ; কর্ণকণ্ঠ্যনাদিকম্ ৫১২৩৪ ; কর্ণাকর্ণি বৃথা- ৫১
 ৫১ ; কর্ণাদি-শব্দ দ্বৈত্যাতে ১০১২৫ ; কর্ণাস্তলস্বী নব- ৮১
 ২৮৮ ; কর্ণাবতঃসাদিম্ ১০১২৫ ; কর্তারঃ কাব্য- ৬৪ ;
 কর্তুঃ ক্রিয়াফলা- ৮২৬০ ; কর্তুর্বিনা প্রযজ্ঞেন ৮২৫৬ ;
 কর্তৃকর্মকৃতে ৮১০ ; কর্পূরভাসি যমুনা- ৫১৮৮ ; কর্মণা চ
 কদাচন ৭১৪ ; কর্মভূতাদিকরণ- ৩৪২ ; কর্মণি তস্মিন্ ৮১
 ২১৪ ; কলহসারো ৮২৭০ ; কলহস্বীনশ্চ ৮৫৫ ; কলহিন-
 শ্চন্দ্রমঃ ১০৭২ ; কলস্বী ন সমঃ ৮১৪২ ; কলয় কটাক্ষণ
 ১০১৩৪ ; কলয় কলিত- ৮২৩৪ ; কলয়তি জলকেলিং ১০১
 ২৮০ ; কলয়তি পথি গব্যে ১০৮৪ ; কলহং ক-ল-হংসকাঃ
 ৭৪৭ ; কলহং কলহংসানাং ৭৪৭ ; কলহাস্তুরিতা ৫১৮৭ ;
 কলাকলাপঃ স ৮১৫৫ ; কলাকলাপেন ৭৬০ ; কলাবতি
 বহিষ্করা ৮২১৫ ; কলিন্দকন্যা-পুলিনে- ১০৫৪ ; কলেন
 বেণোশ্চ ১০৫৩ ; কল্লভমে স্থাবরতা ৮৫২ ; কল্লবল্লীব
 ভবতী ৮৮৮৮০ ; কল্লবল্লীব রাজস্তু ৮৮৮৮০ ; কল্লবল্ল্য
 ইবাভাস্তি ৮৮৮৮০ ; কবয়ো ভাব- ৫১৩৩ ; কবিবাঙ-
 নির্মিতিঃ ১৬ ; কবেঃ প্রোচোক্তি- ৩১৫ ; কশিচ্তমালদল-
 ৫৬৮ ; কষ্টমষ্টাপদশ্রেণং ১০৩৬ ; কষ্টেনার্থাগমো ১০২৫ ;
 কষ্টোহপুষ্টব্যাহত- ১০১০৬ ; কস্তুরিকাচিত- ৫১২২০ ;
 কস্তুরীঘনসার- ৫১৭০ ; কস্তুরীতিলকারিতং ৬৩২ ; কস্তুর-
 শ্যাম হরি- ৭৩ ; কস্তুর নো হরতে ৮৩৪ ; কস্তা বিশদতাং

৭৫৭ ; কস্তাহবিশদতাং ৭৫৮ ; কস্তাসমভাভাবনা ১০১
 ৫৮০ ; কাকুপ্রকরণেঃ ২৪৭ ; কাচিং কৃষ্ণান্তিকং ৫১৩৪০ ;
 কাচিচীর্ণাং মুরজ- ১০১০০ ; কাঞ্চনং সতরঙ্গকম্ ১০২২ ;
 কাঞ্চন কনকশ ৭১০৬ ; কাঞ্চিং সখী কুবলয়ো- ৫১২২১ ;
 কাঞ্চীদাম্মো রতন্ত্রা ৭৫০ ; কাচিগ্রং গুণ ৪৭ ; কাঠোর্মুচৈ-
 র্ঘদিদং ১০৮ ; কা তে সমানা ভবতীহ ১০৫১ ; কা তে হ্রী-
 ১১৭ ; কাত্যায়নী-ব্রত- ৫১৪১ ; কা ত্বং পৃচ্ছসি ৮১১৩ ;
 কাহহৃদিদা সম্ভা ৭৭২ ; কাননং জয়তি ১২০, ৭৪২ ; কাননং
 ধয়তি ১২০, ৭৪২ ; কা ন নন্দতনয়শ্চ ৭৪২ ; কা ন নন্দ-
 তনয়ে ১২০ ; কা ন নন্দতি ১২০, ৭৪২ ; কান্তিঃ কাঞ্চন-
 ৬২৬ ; কান্তিঃ কাঞ্চনহারিণী ৮১৮৮ ; কান্তিঃ প্রোচিঃ
 সমাধিশ্চ ৬৭ ; কান্তিঃ সাভিপ্রায়- ৬১০ ; কান্তিরুদ্ধীপিত-
 ৫১২০৮ ; কান্তিরেবাতি- ৫১২০ ; কান্তে কাং প্রতি তে ৯১
 ১২ ; কান্তে কীর্তিরকীর্তি- ৭৪ ; কান্তেন শয়িতোখিতা ৫১
 ২৮৪ ; কান্তে নিশান্ত ৬২৪ ; কাহপি বিনা যেন ৭৩২ ;
 কাপি শরচ্ছন্দঃ- ৮৩২ ; কাহপীয়মত্র ন ৫১২১৮ ; কামং
 তনোতু বঃ ৭৮৬ ; কামকামুক- ৮১৫৩ ; কামকোটিনো-
 হরম্ ৭১৩ ; কামত্রপাহলী- ৭৯০ ; কামন্দানান ৭৪৪ ;
 কামন্দানান হৃদয়ে- ৭৪৪ ; কামমামোদকং ৮৩১২ ; কামিনা-
 হকামি ৭৫৪ ; কামিনা কামিনা ৭৫৪ ; কা মেধা তব ভূয়সী
 ৭৪ ; কারকৈক্যে ক্রিয়া ৮১৩৩ ; কারণং তত্র ৫৪৬ ;
 কারণান্তরসাহায্যং ৮২৫৬ ; কারণাদিললিতং ৫১৮৮ ;
 কামুকীয়তি যো ৮২৮ ; কামুকো ভুবি বিকৃতঃ ৮২৮ ;
 কার্যং যৎ স্বকরং ৮২৫৬ ; কার্য-কারণয়ো- ৮১২৩ ; কার্য-
 কারণয়োশ্চ ৮২৬১ ; কার্য-কারণসামান্য- ৮১২২ ; কার্যান্তরেণ
 প্রবাসং ৫১২১ ; কার্ষ্যং বিষয়- ৫১৭৭ ; কালশ পুরুষশ্চ ৮১
 ৩৩১ ; কালিন্দীকুঞ্জরো ৭৭২ ; কালিন্দ্যাঃ পয়সী ৮৫২ ;
 কালিন্দ্যাঃ পুলিনা- ১০২২ ; কালেহুভাবতাং ৫১২২২ ;
 কালে ললৌ মুদুলতাং ৯১৮ ; কালো ব্যক্তিরিমা ২৩৮ ;
 কা বিজ্ঞা হরিভক্তি- ৮২৩৭ ; কাবেরীবারিখেলাং ১০১০৩ ;
 কাব্যং যশসে- ১২৮০ ; কাব্যঞ্চ ধ্বনি- ৩২ ; কাব্যলিঙ্গং
 প্রকীর্ত্যতে ৮২০১ ; কাশোদাররদা- ৭৭৮ ; কাশ্চিভালং
 কর- ১০১০০ ; কা শ্রীঃ কৃষ্ণরতি- ৮২৩৭ ; কাসা রসাসার-
 ৭৮৪ ; কাসৌ যা হৃদয়ে ৯১২ ; কিং কেতকীং পুনরপি ৮১

১০৭; কিং ফোভং বত জনয়ন্তু চা২২১; কিং গেয়ং ব্রজ-
কেলি- চা২৩৬; কিং চাতকীরপি চা১০৬; কিং তে তপস্বিন্
১০৪৪; কিং দুঃখং ভগবৎ- চা২৩৭; কিং দুর্লভং যমানসো
চা২৪৮; কিং দূতি দূনয়সি ১০১৩; কিং দোর্দণ্ডচাণ্ডীমেষ
৫১০; কিং পাদান্তমূপৈসি ৫১৬৪; কিং পীযুষং কিমু ৫১
৩৫৪; কিং প্রার্থনীয়ং ক চ চা২৪৮; কিং ক্রমঃ পুরুষোত্তমো-
হসি ৫১৬২; কিং ক্রয়ামবিবেকতাং ১০১৪; কিং ভাস্মসান
হি চা১৬৫; কিং ভাবীতি বিচিন্তনম্ ৫১০২; কিং রে
কষ্টমরিষ্ট ৫১০, ২১৭কাং; কিং লাদুল-বিঘটন- ১০১১কাং;
কিং লুমেন ঘনাবলীং ১০১৮; কিং বাহমিব ৫১৩৪৬; কিং
অর্তব্যমনন্ত- চা২৩৬; কিং হিমং কিমু ৫১৩৫৪; কিং হ্লাদকং
যং চা২৪৮; কিং কিলং কলঃ কঠরবো ৫১২৫; কিং কিলং ললিতে
৫১৫০; কিং তদ্বিতগা চা২; কিং কিলং চিত্রকাবাদৌ ১০১
১০২; কিং কিলৌ মলিনো- চা১৪৩; কিং কিলং এবান্তি ৫১২৮৩;
কিমদ্বাঘ্রোহং ৫১৪৪; কিমদ্বৈরত্ৰোহং ৫১২৪২; কিমত্র
তত্রোপদিষ্ট ১০১১৩; কিমথ মদন্তুভির্বা ৫১৮৬; কিম-
পীহ ন চা৩২; কিমাত্মং ললিতাদি ১০১১; কিমিতি কুসুম-
চা২৮৩; কিমিন্দুঃ কিং সরসিজং ১০১১; কিমিন্দ্রজালাং ৫১
৩৪২; কিমিহ যুগপদাঞ্জীং ৫১২৬৮; কিমীদৃগ্ দাম্পত্যং ৫১
২২০; কিমেযা তাপিঞ্জরং ৫১১২০; কিলকিঞ্চিত- ৫১২৩২;
কিসলয়করৈ- চা৮৩; কীদৃগ্বেণুসবীবদৌ ৫১৩৭৬; কীনাশো
ভবনেশ্বর- ৫১৩৬১; কীতিঃ কা ভগবৎ- চা২৩৭; কীতি-
ভ্রমতি তে ১০১৫কাং; কীলপ্রায় ইহাধ্বনীহ ৭১২২; কীলাল-
কেলিকলয়া- ২১৮; কুলকলবিষলয়ো- চা২৬২; কুঞ্জা মণীন্দ্র-
গৃহতো- ৫১২৮৮; কুঞ্জে বিশ্রাম্য ৫১৩২২; কুঞ্জেয়ং জাগ-
৬১২৩; কুটিলোহজনকাল- ৭১৩৮; কুণ্ডলোদ্ভাসি-গণ্ডিত্রী: চা
৩২৭; কুতঃ সমাগচ্ছসি চা১০১; কুতুকিনি কমলা- চা২৩৪;
কুতুকিনি কুতুকেন ৫১৬৬; কুতূহলং রম্য- ৫১২৫৮; কুতোহপি
দয়িত ৫১২৬২; কুন্দে বিভ্রমিতৈ- ২১২৮; কুমারো বহু- ৫১
৩৩২; কুমুদবতীনাগিব- চা৩৩৫; কুরু সানন্দং হৃদয়- ১০১৮৩;
কুরুন্ যাতে কৃষে ৫১১২২; কুলঞ্চ শীলঞ্চ ১০১৫৩; কুবলয়-
হরিণা- চা১৩২; কুসুমতি হালাহলতা- চা৩৩; কুসুমরাজি-
বিরাজি- ৭১৬২; কুসুমশ্চিত্তৈলতানং চা৮৩; কুহুর্কঃ কঠাং
চা১৬৩; কুর্দন-নিদ্রোথ- ১০৪২; কুর্মলোগ- ১১৭; কৃতকরুণা

পরুণা ৫১২০; কৃতকশিপুনি চা২৮২; কৃতয়োর্নিলজ্জ ৫১২৬;
কৃতার্থশ্চ মনোভবঃ ১০১২২; কৃতী কুলীনঃ ৫১৮২; কৃত্যঃ
ততমোদা ৭১৮৮; কৃতো যেনাদর- চা২৩৩; কৃত্মা পরিত্যক্ত-
৫১২২৮; কৃত্তান্তি মর্গাণি ৩১৫৬; কুপামপারো গুণ- ১০১১২;
কুশাদী কেয়ুরে ৫১২৪২; কুশোদরি চা৩১৪; কৃষ্ণ এব হি
৫১১৪২; কৃষ্ণং পৃচ্ছতি ৫১৩২৬; কৃষ্ণং রাধা হ্রিয়ং ১০১৩১;
কৃষ্ণং বিলোকা ১০১৩৩; কৃষ্ণং বীক্ষ্যোৎসুকা ৭১৪২; কৃষ্ণঃ
কিমেষ স্মৃৎ ৮১৩৩; কৃষ্ণকরে কুসুম- চা১৭৮; কৃষ্ণ তবাগ্রে
স্মরো- চা১৭৪; কৃষ্ণ ত্বংপ্রণয়েন ৫১৬০; কৃষ্ণত্বেন সখি
৭১২৩; কৃষ্ণনামি মহা- চা২০২; কৃষ্ণপক্ষে বলবতী ৭১৭৪;
কৃষ্ণয়ো রত্নিরৈবত ১০১৩০; কৃষ্ণয়োচরিত- ৭১৮৫; কৃষ্ণ
রজাকরো চা৩৪০; কৃষ্ণবংশীনিদান ৫১৩৩২; কৃষ্ণচকোর-
চা৩১; কৃষ্ণশ্চ মেঘশ্চ ৭১৭৫; কৃষ্ণশ্চ সর্বাস্ববলাহ ৮১৭৫;
কৃষ্ণশ্চৈতত্ত্ববিগ্রহো ১১১; কৃষ্ণ স এব স্মরঃ চা১৮১; কৃষ্ণা
কামপি ৫১৭৪; কৃষ্ণা চঞ্চল- চা১৬৫; কৃষ্ণা ধামঃ চা৫৩;
কৃষ্ণা মুনি- ২১৪০; কৃষ্ণা ব্রহ্মরঞ্জনী চা১৮০; কৃষ্ণাঙ্গ-
মনঙ্গ- ৬১৩৩; কৃষ্ণাভা অপি চ চা২৪৪; কৃষ্ণাকৃতিং
সমূপ- ৫১২২১; কৃষ্ণাগমন- ৫১৩৩৮; কৃষ্ণাগ্রে কুসুমেষু- ৫১
২৭৭; কৃষ্ণাচুরাগসরসৌ- ৫১২০৭; কৃষ্ণাহিরন্তে পরিতঃ চা
১০২; কৃষ্ণে কৰ্ষতি কোক- ৫১৫২; কৃষ্ণে চোলাং ক্ষপয়তি
৫১৫৪; কৃষ্ণে প্রণয়াতিরেক- ৫১৫৮; কৃষ্ণে সা তত্র ১০১
৫১০; কৃষ্ণে হর্ষাদুপ- ৫১২৩১; কৃষ্ণে পায়য়তি ৫১৫০;
কৃষ্ণে প্রবহতু চা৮৮কাং; কৃষ্ণে ভক্তো ভবেদ্- ১০১৩১;
কৃষ্ণে রতিহি পরমং ১০১৬কাং; কৃষ্ণেকতানা রাগেণ ৫১
১৩৮; কৃষ্ণোক্ত্যা সা তু ৫১৩৩৭; কৃষ্ণোহতিদুলভিঃ ৫১৩৩৪;
কৃষ্ণো দুর্লভ ৫১৩৩৩; কৃষ্ণো দোষ্যো হৃদি ৫১৩৭৫; কৃষ্ণো-
হপি বিপ্রো- চা১৭৬; কৃষ্ণোহয়মাগত- ১০১৪২; কৃষ্ণো-
হয়মেতাশ্চ ১০১১২; কৃষ্ণো রাধিকয়া- ২১৬৬; কৃষ্ণোহস্তা
বশবর্তীতি ১০১২৩; কেঅলং ২১৪৮; কেচিদ্ধশেতি ৬১৬;
কেনাধ্বনৈষ মদনো চা২২৪; কেয়ং কেলিকলানিধিঃ ২১২৮;
কেলিশ্চ সাক্ষাদ- চা১২২; কেবলং নাযশঃ ৫১৩৫৬; কেবলং
বচনা ৬১৩৪; কেশশ্চ কেশপরিশেষ চা২৮১; কেশাংশ্চামর-
৫১১০৩; কেশি নাকেশি ৭১৫৪; কেশিনা কেশিনাশিনা
৭১৫৪; কেশৌষৈনিরবাহয়ং ৫১৫১; কৈতববিজ্ঞ ৭১১৪;

কৈশিচ্চামরপাণিভিঃ ৫১২২৪ ; কৈশিচ্চাসনধারিভিঃ ৫১২২৪ ;
 কোপাং পরাজুগী ৫১৩৩৭ ; কোহপি নোচ্চৈঃ শিখোহপি
 ১০১৫কা০ ; কোহপি লক্ষ্যক্রম- ৩৯ ; কোপে দৈত্রেহবধারণে
 ১০১১০১ ; কোপেনান্তরিতা ৫১৮৭ ; কোপে যথাতি- ৪৪৮,
 ৬৩৫ ; কোপোহয়ং বহমানিতো ৫১৮৮ ; কোপো যঃ কারণং
 ৫১৪৫ ; কোপো রৌদ্রেহষ্ট ৫১৫ ; কোমলং কুবলয়া- ৫১২০৫ ;
 কোমলং তে বপু- ৮২১ ; কোমলাসি প্রকৃত্যৈব ৮১৮ ;
 কোমলো লাট ৭১২০ ; কো মাং ত্রাতা হরি ৫১২১ ; কোহয়-
 মিন্দুগুণ ৯৯ ; কো বেদ জীবগপ- ৫১২০২ ; কো বেদ রে
 সখি ৫১২০২ ; কোষেভোহিমগয়াদিভো ১০১৪৩ ; কোণ্ডিতাঃ
 করণীড়নে ১০১৪০ ; কোমোদক্যা মধু- ৫১২৮ ; কোমুস্তঃ স
 হি ৫১৮০ ; কোস্তভ একো স্বভাবতো ৮৩০১ ; কোস্তভ-
 মহমা ১০১১১০ ; কোস্তভোহপ্য- ৫১৩৪৮ ; কথ-গুণাভাঞ্চ
 ৬৩০ ; কথনমেত্তেণ কথু ৩৬৩ ; ক্যাঙি চেতি পুনঃ ৮১১০ ;
 ক্যাচি কর্মধার- ৮১১০ ; ক্রকচ ইব মমোচ্চৈঃ ৫১২২৪ ; ক্রমঃ
 সমাধি- ৬১১০ ; ক্রমাদথ সমুচ্চয়াং ৭১৫২ ; ক্রমাত্রীচৈর্ভাবং
 ৮১৬২ ; ক্রমিকাণাং যদময়ঃ ৮১৬৬ ; ক্রিয়তে শ্লেষ- ৭১১ ;
 ক্রিয়মাণে প্রিয়েণ ৫১২৩২ ; ক্রিয়য়া চ ক্রিয়াপরঃ ৮১২১৬ ;
 ক্রিয়য়াতোহন্ত- ৮১২৪২ ; ক্রিয়াশকার্থোভয়ভূঃ ৮১৩০৫ ;
 ক্রীড়াং দধদ্ধাম ৭১১০৪ ; ক্রীড়াকাননমাগতা ১১১৪ ; ক্রীড়া-
 কুঞ্জগৃহাদনে ৫১১০৫ ; ক্রীড়িতং কেলি- ৫১২৬৫ ; ক্রীড়ৈকা
 কিমুপাশ্র- ৮১২৩৬ ; ক্রীড়া সংপ্রতিপাদিতং ৫১৮৭ ; ক্রুরত্বে-
 হপি চ তশ্চ ৮১৩৩৬ ; ক্রোধাক্ষা গুরবো ৫১৩৬১ ; ক্রমঃ
 কমল- ৫১৩২২ ; কচিং পার্শ্বপদান্তয়োঃ ৫১২৮১ ; কচিদগ্রে
 কচিং ৫১২৮১ ; কচিদগুণা-ধাতু- ৫১১১৪ ; কচিধিরাগাঃ কচি-
 দৃঢ়- ১০১৬৫ ; কচিন্নির্যকানানঞ্চ ৭১২৯ ; ক তাবদস্মিন্ ৮১
 ২৪ ; ক নাম কৃষ্ণশ্চ ৮১২৪ ; ক নাম সখি ৫১২৫৫ ; ক
 হু ভবসি ৩১২৫ ; ক যাসি মুক্ষাশ্চি ৮১১০১ ; ক রত্নালঙ্কারাঃ
 ৫১১১৭ ; ক স্বেয়ং ব্রজ এব ৮১২৩৬ ; কাসৌ হরির্মম ১০১
 ২৩ ; কাহং কাসৌ বল্লবেন্দ্র- ৫১৩৩২ ; কাহং গোপবধূঃ ৪১৬ ;
 কাহং ন মে গুণ- ১০১২৩ ; ক্ষণে ক্ষণে প্রায়তি ৮১২১ ;
 ক্ষতয়ে স্বং নহু ৮১১০৪ ; ক্ষমা ক্ষমাপরা- ১০১৩৮ ; ক্ষমী
 পস্তীরো ৫১২২ ; ক্ষান্তিঃ প্রহ্লাদনহৃদতিঃ ৫১২০ ; ক্ষিতৌ
 শোণাশ্তোজে ৮১১১৬ ; ক্ষীণশক্তির্বিশেষণে ২১১২কা০ ;

ক্ষীরাক্ষে: কতি বীচয়ঃ ৮১৮৭ ; ক্ষীরোদধি-জঠর- ৮১৩০১ ;
 ক্ষুরো চ দ্বিজকুট্টলৈ- ৫১৫৩ ; ক্ষুভ্যং স্মাতট- ১০১১১কা০ ;
 ক্ষোদৈঃ সিন্দূর- ৫১২৩ ; স্মাং ক্ষুভ্রাসি বিহুগতাং ১০১২৮ ;
 স্মাভুংকন্দরবৃন্দ- ১০১২৮ ।

খঞ্জনাশি যমুনা- ৩১২০ ; খঞ্জনৌ কিং স্মরশরৌ ১০১২১ ;
 খণ্ডিতাশা তু যা ৫১৮৪ ; খপুস্পকৃত- ১১৭ ; খযুগতু বহি-
 ৪১১৩ ; খলঃ ক্ষতপরাক্রমো ৮১২১৫ ; খ-বেদ-ককুভঃ ৩৬৭ ;
 খানপায়াদি-সামগ্রী ১০১৪২ ; খেলাস্তং করপল্লবো ১০১১২ ;
 খেলাশুকঃ কর- ৮১২২৮ ।

গগনে লিখিতামিব ৫১৩৪১ ; গগ্ধেব প্রবহদ্রপাঃ ৮১
 ৮৮কা০ ; গগ্ননাম হি ৩১২০ ; গগ্নাভোগে প্রফুল্লতা ৫১২৫ ;
 গগ্ধে কুণ্ডলপদ্মরাগ- ৫১৩৭১ ; গতং সহজসালসং ৮১২৭২ ;
 গতভীর্ষাভি- ৫১৮২ ; গতবসনানামধো- ১০১২২৩ ; গত-
 গতভ্যামিহ ৮১২১৪ ; গতার্থা ইতি নো ৬১১১ ; গতিঃ
 প্রকৃতিমহুয়া ৫১২২৬ ; গতে সতি মনো- ৫১১২১ ; গতে:
 কৃষ্ণঃ ক ৫১৩৬৬ ; গতৌ মে সন্তাপো ৫১৩৬৬ ; গতৌহ-
 স্তমকৌ ৩১৫৭ ; গতা কলাবান্ ৮১১৭৬ ; গতাস্মীতু ক্তবানপি
 ৫১১৮৫ ; গন্ধোল্লসত্ত্বকৃহা- ৮১২২২ ; গরিমা আহীরঅ- ২১
 ২২ ; গভিত-ভগ্নক্রমা- ১০১৭৪ ; গর্বেণ বস্তুনৌষ্টে- ৫১২২২ ;
 গর্বোহহঙ্কার ৫১৩০৫ ; গবাং কুলং বল্লব- ১০১৩৩ ; গব্যাত্ততি
 তথা ৫১৮৭ ; গহীরতরমূহর- ২১৫০ ; গাঢ়বন্ধঃ স ৬৩১ ;
 গাঢ়াভুয়াগা ৫১৮০ ; গাঢ়ো মানঃ পরং ১০১২২ ; গাত্রে
 বিষগ্বিলোকনম্ ৫১২৫৬ ; গানং নানাস্বর- ১০১১০০ ; গান্তীর্ঘ
 ধৈর্য- ৫১১১০ ; গান্তীর্ঘমবিকারিতা ৫১১১৮ ; গায়ন্ত্রী ললিতং
 ৫১২৭৮ ; গাহতে গহন- ৯৯ ; গাহন্তে কুলস্রজবো- ৮১২৮০ ;
 গিরশ্চ রূপাণি ৮১২৯৩ ; গিরস্বহরিতং পরা ১০১৫কা০ ; গিরী
 দেব্যাপি কহিচিং ১০১৬১ ; গিরীন্দ্রঃ শ্রীকৃষ্ণঃ ৫১২২২ ; গিরো
 ন হরি- ১০১৫কা০ ; গীতং কল্পয়তা ৫১৫৫ ; গুণা-শিখণ্ড-
 গিরি- ৫১১১৫ ; গুড়োহপি পাকতঃ ৫১১২ ; গুণং কর্ণাকৃষ্টং
 ৫১২০ ; গুণকলিতা ললিতে ৩১১৪ ; গুণক্রিয়াভ্যাং তে ৮১
 ২৬১ ; গুণনীয়াঃ ৩৬৫ ; গুণরত্নরোহণ- ৮১১৭৪ ; গুণরত্নাকরঃ
 ৫১৩৫৩ ; গুণলাবণ্যকেলিষু ১১২১ ; গুণবিভবেন ১০১৮১ ;
 গুণবৃন্দমিব ৮১৪৫ ; গুণশ্চ ব্যাজকা ৬২ ; গুণশ্চাযোগ- ৮১
 ১৫৩ ; গুণা অপি কাপি ১০১৬২ ; গুণা অষ্টৈব ৫১১১০ ;

গুণা মাধুর্য্যাত্মা ১৫ ; গুণাস্তে খগ্নেনক্ষণে চাচচকাং ; গুণা-
 স্তনেনৈব ১০১৩ ; গুণীভূতব্যাদ্য- ৪১১৪ ; গুণেভ্যো নিমুক্তিঃ
 ৩২৩ ; গুণৈকত্ব-বিবক্ষয়া চা২৮৭ ; গুণো গুণক্রিয়াভাষ্ক
 চা২১৬ ; গুণো গুণজ্ঞে ৭২৪ ; গুরুণামপি সন্নিধৌ ৭৪২ ;
 গুরুণামাক্ষেপঃ ৫১৩৭২ ; গৃঢ়ব্যাদ্যা গতব্যাদ্যা ২২৭ ; গৃঢ়া
 যন্তা রতি- ৫১৪০ ; গৃহং গৃহপতিচ্যুতং চা২১৫ ; গৃহীয়তি
 বনাস্তরে চা২২ ; গৃহে গৃহে গোকুল- চা১০২ ; গেহেন কিং
 তেন চা১০০ ; গোউলমহিন্দগন্দণ ৩১৮ ; গোকুলমহেন্দ্র-
 তনয়ো ৩৫২ ; গোকুলরাজকুমার- ৫২২ ; গোকুলললনা-
 ১০৮২ ; গোকুলললনামোদী ১৪ ; গোকুলে কুলজ- ৩২২ ;
 গোকুলেন্দ্রকুমারস্তঃ ৫১৩৫৩ ; গোকুলেন্দ্রতনয়ঃ ৫১৮৮ ; গো-
 ধূল্যো ভূষণ- চা১৭৫ ; গোপস্বীণাং কুচকলসয়ো- চা২৩১ ;
 গোপিকানাং রতি- ১০৬কাং ; গোপীভিঃ সহ ১২কাং ;
 গোপীশ্চ গোপতনয়াশ্চ চা১৬৭ ; গোমী দূরং গও ৩১৮ ;
 গোবর্ধন এষ চা১৭৮ ; গোবর্ধনাদি-গিরি- ৫২৮২ ; গোবিন্দ-
 পাদাঙ্ক- ১০১১৩ ; গোষ্ঠাদিরাজস্ত্র স্ততে ১০৩৪ ; গো-
 মঙ্গলোহো মম ৩৪৪ ; গোড়ী গাটোপগৃঢ়- ২৫কাং ; গোড়ী
 ভবেদন্তপ্রাস- ২১৩ ; গোড়ীয়া রীতি- ৬২৫ ; গোণে শুদ্ধে
 চ ২২৩ ; গোবীর্ঘচরিতং ১১৪ ; গোবী রাজতি রাধিকা
 চা১২ ; গ্রথামি কাব্যশশিনং চাচচকাং ; গ্রন্থগৌরব- ৫১৮২ ;
 গ্রন্থগ্রন্থসিদ্ধিঃ চা৩২১ ; গ্রন্থো দীপ্তিরভীক্ষণঃ ১০১২৭ ;
 গ্রামেভ্যোহপি বলাধিক- ১০১১৮ ; গ্রাম্যকষ্টদ্বাদি- ৬১৬ ;
 গ্রাহ্যত্বং সহ ৫১৩৩ ; গ্রানিঃ কা সখি স্থস্থিতা- চা১৩৬ ;
 গ্রানিবিব্রুতি- ৫১৩০১ ।

ঘটাস্থিস্তাং ৫২৫২ ; ঘটানাদমিয়ং ৫২৩৫ ; ঘনজলদ-
 কচির- ৭১০৭ ; ঘনবীর্ঘমস্ত্রঃ ১০৫কাং ; ঘনসারো গন্ধ-
 চা১৫২, ১৭৬ ; ঘনোজ্জ্বলঃ ক্রমঃ ৫১৩৮ ; ঘটাদ্যদকালে ১০১
 ১১৫ ; ঘৃণা নীচেধিকে ৫১১১১ ।

চকার রসিকাগ্রীরথ ৫১২৪ ; চকারাণ্ড তপস্বিনী ১০১
 ৪৭ ; চকারেণাপি সাক্ষেপ্যা চা১৪০ ; চকিতং শ্রাদ্ ৫২৬২ ;
 চকিত-চকিত- ৫১৩৬২ ; চকিতমৃগশাব- চা৩২ ; চকোর-
 পয়োহপি চা১২২ ; চক্ৰঃ সঙ্গীতকবি- ১০১০০ ; চক্রে
 কঞ্চুলিকা ৫১৫৮ ; চণ্ডাংশুরিব তাপক্লং চাচচকাং ; চণ্ডাল ইব
 দারুণঃ চাচচকাং ; চণ্ডাল মা খিদ্- চাচচকাং ; চতস্ত্রো রস-

পোষিকাঃ চা৩২৩ ; চতুঃখণ্ডে চ ৭১৩৫ ; চতুর্গুণে কৃতে
 ৩৬৭ ; চতুর্থেনেতি চ ৭১৩২ ; চতুর্থেনেতি তৎ- ৭১৩১ ;
 চতুর্ধা সা নিগন্ততে ২২ ; চতুর্ভেদান্তত- ৫১৩৪ ; চত্বার এবং
 ৫১৩৬ ; চত্বারিংশদভবেদ- ৭১৩৫ ; চত্বারো নায়কাঃ ৫২১ ;
 চন্দনাদিরস ৩১২ ; চন্দনানিলচন্দ্রাংশু ১০১১৩০ ; চন্দ্রঃ করণ
 রূপয়েব চা৫৮ ; চন্দ্রপক্ষাঙ্কিবাণাঃ চা৩১২ ; চন্দ্রপথে স্তনতে
 চা১৩১ ; চন্দ্রশ্চ চন্দন- ৫২৮২ ; চন্দ্রশ্চন্দনমারুতঃ ৫১৮৮ ;
 চন্দ্রশ্চ কমল- চা১৪৭ ; চন্দ্রাঙ্কজে পদং ১০২৩ ; চন্দ্রাদি-
 নানাবিপ- চা১১১ ; চন্দ্রাদিব মধু চা৩৩৬ ; চন্দ্রা-বক্ষসি পৃষ্ঠ-
 ৫১০৩ ; চন্দ্রাবলীতি কপটেন ৫১০৪ ; চন্দ্রোহয়মস্ত্র বিগতঃ
 চা৬৩ ; চপলা জলদো- ৫১৩৪৫ ; চমৎকারি স্থং ৫১৪৪ ; চর
 ক্ষমাং চ রক্ষ ৭১৩৫ ; চরণগ্রহনিগ্রহঃ ৫১৩৪৭ ; চরণাস্তোজ-
 বাসিনঃ ৭৪৭ ; চরণাসব লোভেন ৭২৬ ; চরণে পর্ববস্ত্রিতি
 ৫১১১ ; চরণে স্থাং ৫১২২ ; চলদসিতভুজঙ্গী- ৫২৬৪ ; চলন্ত
 পুষ্পাহরণায় ৩৫৭ ; চাতুর্বিধোন হি ৫১৭২ ; চান্তং যাতি
 মিতার্থকঃ ৫১০২ ; চানীকরাভং বসনং চা৩৩৮ ; চিকুরনিকরো
 ১০১০৫ ; চিত্তস্ত ক্ষণমাত্র- ৫১৪০ ; চিত্তস্তাভিনিবেশেন ১১
 ২২ ; চিত্তে প্রানিঃ সমজনি ১০১৩২ ; চিত্তে চিন্ত্যং কথমপি
 চা২৩১ ; চিত্তে দ্রবতি তোয়েন চা৩৪২ ; চিত্রং চেস্ত্র
 গণ্যতে চা৩১৮ ; চিত্রঃ নীরসমেবাহ- ৭১৭৭ ; চিত্রভাসু-
 র্ভিতাতীতি ২৪২ ; চিত্রাদেবী বিলোকনাং ৫১৩২ ; চিত্রাদৌ
 প্ৰহ্ময়েক্ষতে ৫২৭০ ; চিত্রৈর্মব্যাদলৈ- ৫১৫৮ ; চিত্রোত্ততাজনি
 ৫১৭৫ ; চিদানন্দশ্রুদাদিক- ৫১৩৬ ; চিনোতি গন্ধঃ কুসুমামি
 ৫২২৫ ; চিন্তামণীনাং খনিবৎ- চাচচকাং ; চিন্তামণৌ কাম-
 চা৫২ ; চিন্তারত্নাণীব চাচচকাং ; চিরন্তনস্থাপি চা১৮৭ ;
 চিরবিরহদহনদক্ষঃ ৩৫৮ ; চুষতি লীলা- ৫২৭৬ ; চুষন্ ভ্রাতা
 বিকর্ষন্ ১০১০৩ ; চেতঃ কিং কঠিনীকরোমি ৫১৭৩ ; চেতঃ
 সত্যং তৎ চা১১৮ ; চেতসো দ্রুতি- ৬১৭ ; চেতো নির-
 গিমীত চা২৫ ; চেতো যদন্তর- ৫১৬৭ ; চেতোবিস্তার- ৬
 ১৮ ; চেদ্বিতীয়- ৬২৭ ; চেষ্টা স্মরবিকারজা ৫২৪২ ।

জউগাহং সিগাণ- ২১৩৫ ; জউগাসীঅর- ২১৪২ ; জগতি
 কতি ন ধন্যাঃ ১০৬৪ ; জগতোহবিরতো- ৭২ ; জগত্যভূদ-
 ৪৮ ; জগদেব তত্র চা৮২ ; জগদ্ধিত্যেব জগ- চা১৬৪ ;
 জড়তা নবমী ৫১৪৩ ; জনঃ কংসারাতো- ৫১৩১ ; জনঃ স্বশ্মিন্

দেহে চা১১৪ ; জননীত্বঃ যঃ স ৫১২৪ ; জনস্তুতীয়ঃ কথমত্র
 ১০৫২ ; জনেষু চ মিথো ৭১২৫ ; জন্ম ক্ষীরনির্ধো ১০১১৮ ;
 জন্মতে বহুজন্মান্তে ৭১২৫ ; জপ্পন্তীএ ৪১১২ ; জয়তাদাভীর-
 ৭১৩৬ ; জয়তি নিরবলম্ব- ৮১৮২ ; জয়তি মনোভব- ৮১৩২ ;
 জয়তি ব্রজপতি- ৭১৩২ ; জয়তি হৃদয়দংশী ৮১৭২ ; জয়
 শ্রীমদ্বন্দাবন- ৫১৩৬ ; জয়াসঙ্কস্জাজো ৫১২০ ; জলকণমিব
 ১০১৩৪ ; জলাবগাহে চ্যুত- ৫১২১৩ ; জস্ স সমো নথি চা
 ৩৫ ; জহ বল্লীঘরপল্লী ২১৪২ ; জহৌ শ্রীকৃষ্ণমালোক্য চা
 ২০৬ ; জাগরমস্তোদ- ১০১৪২ ; জাভ্যং গন্ধাদ্বসৈকে- ৫১২৩ ;
 জাতং কুলে ধনবতাং ১০১১৭ ; জাতং জাতং সূত- ৫১২১ ;
 জাতাক্ষরাণি কিমমৃত- ৫১৫২ ; জাতাক্ষমুক- ২১৫ ; জাতা-
 পরাধ ইব ৫১১০৪ ; জাতি-ক্রিয়া-গুণ- ২১৭ ; জাতিজাত্যা-
 দিভি- ৮১৭২ ; জাতৈতাব খেলন- ৮১১০৫ ; জানস্তু রাধাহৃদয়ঃ
 ৫১২৪৮ ; জানাতু লোকসুত্ব ১০১১৫ ; জানীতাবধিবাসরঞ্চ
 ৫১৮৪ ; জালগতে ভবন- ৫১৪১ ; জিগায় চল্লং সমলং চা
 ১৫২ ; জিগো কৃষ্ণঃ সূতা- ৮১৫৬ ; জিতগপি ভূজপাশৈঃ ১০১
 ৪৬ ; জিতোহপি অর- ১০৬৮০ ; জিহ্মেগি অরণে- ৫১১৫১ ;
 জিহ্বাগ্রাণে সমগ্র- ৫১২৭ ; জীঅণ তুহ নথি ৫১৬২ ; জীবন্তিন
 মৃতং ৪১২ ; জীবনেন কটুতা ১০৮৮ ; জীবয়তি চ মূর্ছয়তি
 ৮১৭২ ; জীবিতেশশ সংজ্ঞায়ৈ ১০১৪৭ ; জুগুপ্সা বীভৎস-
 ৫১৫ ; জুস্ততে তব ৬১২৬ ; জুস্তত্ব তাত মুপ- ৮১৮৩ ; জুস্তানু-
 বন্ধবিকসদ- ৮১৫৮ ; জুস্তারস্তপুঃসরঃ ৫১২৩৬ ; জাতং কিং
 কমনীয়- ২১১২ ; জাতং বস্ত ৪১২ ; জাতিষু দীরোদ্ধতো ৫১
 ১০০ ; জানস্তু বিষয়ো ২১৩১ ; জ্ঞেয়ং দোষায়িতং ১০১৭৪ ;
 জ্ঞেয়ং মালোপ- ৮১৭৬ ; জ্ঞেয়া বাক্যে তথৈব ১০১৩৫ ;
 জ্যোৎস্নাজালজটা- ৬১৩৩ ; জ্যোৎস্নাভিঃ ন্রপিতেন ৫১২৩৭ ;
 জ্যোৎস্নেব মুখচন্দ্রশ্চ ৮১৩১২ ; জলতি কিমপি ১০১২১ ।

গীসংকগিস্ত- ২১৩৬ ।

তং ক্রঅং ৩১৩৫ ; তং বঅণং ৩১৩৫ ; তং বা সঙ্গময়শ্চ ৫১
 ১৮১ ; তং শ্রামসুন্দর- ৫১২০০ ; তচ্চমৎকার- ৫১৮ ; ত-
 জ্জলোদ্ধাররজ্জু- ৮১৩৩৪ ; তজ্জ্ঞেয়ং ন প্রযোজ্যেৎ ১০১১২৫ ;
 তঞ্চাপরং চাপি ৮১১২৮ ; তটস্থৈঃ কথ্য- ৫১২৭১ ; তড়িভ্রতা-
 শক্র- ৮১৩৩৭ ; ততঃ কৃষ্ণানুরাগো- ৫১২২৫ ; ততঃ শূণ্য
 তন্তোপরি ৮১১১৬ ; ততশ্চন্দ্রস্তস্মাত্তম ৮১১১৬ ; ততোহক্ষর-

সমাস্মায়- ২১২৮০ ; ততোহপ্যধিকভূমানৌ ৮১২৬৬ ; ততো-
 হপ্যুচ্চৈশ্চিত্রান্ ৫১১১৪ ; ততোহভূত্রিবিদোদ্ধারো ২১২৮০ ;
 ততোহশ্রুশ্রুতাক্ষী ৫১৩৭৭ ; তৎকথায়াম্ শ্রুতী ৫১২৭১ ;
 তৎকরমুকুরশ্চ ৩১৫৮ ; তৎকালোদ্ভূত- ৫১৩১২ ; তৎ কিং
 বর্ণয়িতুং ১০১৩১ ; তৎ কেনাপি হৃতং ৫১৮৫ ; তৎকেলি-
 সাধনী- ৮১৩৭ ; তত্তচ্চ তৎ কিং ব্রজ- ৮১২৪৮ ; তত্ত্বং স্মিতং
 তত্তদসীম ১০১৫৬ ; তৎপশ্চাদ্ভদ্রভূম ৫১৪০ ; তৎপ্রাপ্তৌ
 সময়ো ৮১১১০ ; তত্র প্রলাপ ৫১৩৫১ ; তত্র বাচ্যং দ্বিধা
 ৩১৩ ; তত্র বাচ্যং বিবক্ষিতম্ ৩১৮ ; তত্র সিদ্ধাঃ স্মসিদ্ধাশ্চ
 ৫১১৩৬ ; তত্রাপি মধু- ৫১৩২৭ ; তৎসংস্পর্শরসেন ১৩৬৭ ;
 তৎসমানে বিলোকিতে ৮১২৭৭ ; তৎসামিধ্যাদিবোধার্থং ১০১
 ১২৫ ; তৎসামান্য-ব্যপোহনম্ ৮১২৩৫ ; তৎসামান্যাত্ম- ৮১
 ২২১ ; তৎসৌভাগ্যধনং ৫১২৮৫ ; তৎ শ্রাৎ ষোড়শদা ৫১
 ৩১৫ ; তথাঙ্গশ্রুতিবিস্তৃতিঃ ১০১১২৭ ; তথা তানীদ্রিতানি
 ৫১২২২ ; তথানর্মসথা ৫১১০৭ ; তথা নায়ং ধাত্রী ৮১৩১১ ;
 তথাগ্নে শবলোত্তরা ৫১৩১৬ ; তথাপি ক্রিয়তে ১০১১২১ ;
 তথাপি চ ত্বং ন ৮১৩০০ ; তথাপি দ্রষ্টৃণাং ১০১৪১ ; তথাপি
 ধ্বনি- ৫১১৭ ; তথাপি নাস্মিন্ ৮১২১৪ ; তথাপি ব্যাদ্যনিষ্ঠং
 ৩১২ ; তথাপি সহতেতরাং ৮১২৬২ ; তথা পূর্বনিপাতশ্চ ৩১
 ৪২ ; তথা মন্ত্রে অরশ্চেষ্মং ৮১২০০ ; তথা রতির্ভাব- ৫১১৩ ;
 তথা সন্দেশ- ৫১১০৮ ; তথৈব সন্তীহ ৮১২২৩ ; তথৈবোদয়-
 ৫১৩১২ ; তদদোষৌ শব্দার্থৌ ১১২৮০ ; তদনেন বিরচনীয়ং
 ৩১৫৮ ; তদন্ত্র-ধমনী- ৫১২২ ; তদপি চ ন সিতো ৮১৩০১ ;
 তদপি ন গতং ৪১১১ ; তদা কারণমালা ৮১২৪০ ; তদা
 কিঞ্চিচ্চ রস- ৭১৭৭ ; তদা কুটুমিতং ৫১২৩২ ; তদা তশ্চ
 বহুজ্ঞে- ৮১৩১৮ ; তদাদিরারোপ্য- ৮১৬৭ ; তদা নাসীদ্ধরেঃ
 ৭১৪৮ ; তদাপরঃ সঙ্করঃ ৮১৩১৫ ; তদা রসালপাকঃ ২১৭ ;
 তদার্থব্যক্তি- ৬১৮ ; তদা ব্যাঘাত ইয়তে ৮১৩০২ ; তদা শ্লেষঃ
 স কথ্যতে ৮১৮৮ ; তদা সা শ্রাদসঙ্গতিঃ ৮১২৫৪ ; তদীয়-
 ধামেব ৮১৫৩ ; তদীয়শিখরে শ্রাদ্ধ- ৮১২৪ ; তদুদ্ভূতমেতচ্চ
 ৫১২৮৭ ; তদুদ্ভূতপনমিষ্মতে ৫১১ ; তদেতদুদ্ভূতীয়তে ৮১৭৫ ;
 তদেব বিকৃতং ৫১২৪৭ ; তদেব হ্যাত্মমো- ১১১৩ ; তদেবাতি-
 শয়ো- ৬১১৭ ; তদেবানুতরা ৮১১১৭ ; তদেবাস্থানলং ৫১
 ৩৩৬ ; তদ্বিতং চোপসর্গশ্চ ৩১৪২ ; তদ্বাবভূয়মনসো ৫১২৩৪ ;

তদ্রূপস্বরূপে ব ১০১৪ ; তদ্বিচ্ছেদ দবোয়না ৫১৩৫ ; তদ-
বিচ্ছেদবিদৌ ৩৬ ; তদ্বীক্ষিতং প্রেম- ১০৫৫ ; তদুতাং
তদুতাং ৭৮৫ ; তদুরিব শোভা ৮৪২ ; তদুন্নৈক্য বা ৫১
১২১ ; তদুন্তে স্ফুটমিচ্ছনীল- ৫২২৭ ; তদুন্ন শ্রয়তাং ১০
২২ ; তদুমা মা প্ৰশ্ন ন ৭৪ ; তদুন্নীলিতমপি ৮২৭১ ; তপনং
প্রিয়বিচ্ছেদে ৫২৫০ ; তপ্তেহপি চেতসি ৫১৩৭ ; তমপি
তদভিভূতং ৫২৬৩ ; তমমুং সততং ৭২৬ ; তমালদল-
কোমলৈ- ১০২২ ; তমালনীলং কিমপি ৫১৬৫ ; তম্মসি
কিংস্তি পিঅন্তো ৮৩৫ ; তয়া তাঃ স্যঃ ৫১৩৫ ; তয়া নবঘন-
৮২২ ; তয়োর্দ্বাদশদা ৫১৩০ ; তয়োর্নৈবাণু চানয়োঃ ৮
৩৩২ ; তরঙ্গ ইব রঙ্গদঃ ৮৮৮কাং ; তরঙ্গা ইব বারিদৌ
৫১৩৫ ; তরঙ্গানামপাদ্রয়োঃ ১০৩৮কাং ; তরগিহুহিত- ১০
২কাং ; তরিস্থং মে ৫১৩৩ ; তরুণী মদন- ৫১৫৪ ; তরু
নীচীনাগ্রাবিহ ৮১১৬ ; তর্জন-তাড়ন- ৫২৬ ; তল্লান্তিকে
তব ৫১৬২ ; তব কৃষ্ণে সদা ৮৮৮কাং ; তব গন্ধেব সন্ততম্
৮৮৮কাং ; তব জয়তি জগত্যাং ৮২৮৩ ; তব তল্লশরীর-
৭১০৬ ; তব তল্লঙ্গি তরলৈ- ১০৬৬ ; তব তল্লঙ্গি নিকরৈ-
১০৬৮কাং ; তব নয়নচকোরী- ১০২৪ ; তব নয়নযুগ- ১০
৫কাং ; তব নিপতিতমক্ষি ১০১২২ ; তব মধ্যে বিরাজিনি
১০৮০ ; তব মুরলীরব- ৮১৭২ ; তব কচির চির- ৭২৮ ;
তব বিগতকলঙ্কে- ৮২৮৪ ; তব বিজ্ঞাতং ৭১৪ ; তব বিরহে
নির্দয় ৮১৫২ ; তব শশিমুখি ৫২২৪ ; তব স্তনদ্বি ৫১
৩০ ; তবোধরৌষ্ঠে ক্ষত- ৮২৫৫ ; তবাননশ্রোপ- ৮১৪৮ ;
তবাননাদিদং ৮৩৩৬ ; তবালুকম্পা তু ৩৩৪ ; তবামৃতমিব
৮৩৪০ ; তবাস্থং সমসঞ্জন ৮২৬ ; তবাহমিতি জল্পতা-
৮২০৩ ; তবৈতদ্বদনমিন্দু- ১০৭৮ ; তস্মাদেধা প্রযত্নেন ৮
২২৬ ; তস্মাদ্বিন্দু- ২২ ; তস্মান্নাত্ত্র সা ৫১৪২ ; তস্মিন্
গাঢ়ে তু ৫২৮৬ ; তস্মিন্মিতি সহজ- ৮২১৭ ; তস্মিন্মৈতন্মদ-
৮১১২ ; তস্মিন্ প্রসন্নো ৭১৭০ ; তস্মা ক্ষোভকরী ৫১৫৬ ;
তস্মা তত্র তু ২১৩ ; তস্মা তস্মাপি চ ৮২৩৫ ; তস্মা তাদৃগ্
বচঃ ১২৮কাং ; তস্মা রূপং চেতসি ৭২৭ ; তস্মা স সাদতদ্-
৮২২২ ; তস্মা উখিত- ৮৩৩৩ ; তস্মাং তনৌ তে ন ৮
২৬৮ ; তস্মাঃ পদাশ্রুহতো ১০১২ ; তস্মাঃ সগীভিরপি ৫১
৪৮ ; তস্মাঃ সমালোক- ৮২৬৮ ; তস্মাঃ সমুত্তমস্বর- ৮

১৭৬ ; তস্মাঃ সরোজাদিভি- ৮১২৫ ; তস্মাদ্ভুরাঃ কুকুলস্থ
৮২৬৫ ; তস্মা বভূবুরতি- ৫২০৭ ; তস্মাবস্থা দশ ৫৪২ ;
তস্মাস্তদেব ৫২০৩ ; তস্মাস্ত্রপা-ভয়- ৫২২৩ ; তস্মৈশ্ব গুণ-
মাদন্তে ৮২২৭ ; তস্মৈবাবধিবাসরস্থ ৮১১০ ; তাঃ পরস্পর-
সংস্থ্যা ৮৩১৭ ; তাৎকালিকং হেতু- ৫১৩২ ; তাৎপর্যস্থ
মমোভয়ত্র ২১২ ; তাৎপর্যমাত্রভেদে ৭২১ ; তাৎপর্যগাং
সমাপ্তিতঃ ২১০ ; তাদৃগ্গো গুণবহলাঃ ৮২২৫ ; তা ষিক্
তা বিগিতি ২৪৫ ; তাপিঙ্কজমঞ্জরীতি ৮২৮০ ; তামু-
দেজয়িতা ৫১৮৮ ; তাম্রাদরৌষ্ঠদল- ৮৮৫ ; তাম্বুল-মালা-বসনা-
৫১২০ ; তাম্বুলরাগং ঘৃহণৈঃ ১০১১৬ ; তাম্বুল-বসনাদিভিঃ
৫১৮২ ; তাম্বুলার্পণিকা- ৫১০৩ ; তাবতা গুণনেন ৮৩২০ ;
তাবতা গুণনেন হি ৮৩১৭ ; তাবদবোধো বিরোধ- ৫১
৩২৮ ; তাসাং হস্ত জুগুপ্সতে ২১৫ ; তিথিরতিথির্মে ৪৮ ;
তিরোভবতাপি ৮৮২ ; তীক্ষ্ণেহপি তব ৮১৭৭ ; তীর্থেষু
চ মথুরৈকা- ৮২৫৩ ; তুজ্বা সিংহেণ ৩২৪ ; তুণ্ডেন চ
তব ১০৩৬ ; তুভ্যং কহতিকে ৪১৭ ; তুভ্যং ধূর্তদিয়ে ৫১
১৭২ ; তুভ্যং নমোহস্ত ৪১২ ; তুরিঅং লক্ষং ৩৬০ ; তুলাগীঃ
পঞ্চদেব ৮২২ ; তুল্যপ্রাধান্য- ৪১ ; তুল্যেন লক্ষণা- ৮
২৭১ ; তুল্যোভয়বাচ্য ৭৬২ ; তুহাণ সৰ্বং মহ ৩৪২ ;
তুলীগ্রহে সতি ৫১৭৫ ; তুষীমেব চিরং ৫১৭২ ; তৃতীয়-
স্তম্পরেণ ৭৩৩ ; তৃতীয়স্ত চতুর্থে- ৭৩২ ; তুষাক্ষয়স্থ-
৫১৩২ ; তুষায়িতো জর ৫২২৩ ; তে অহরমহরিশাগো ৩
৩ ; তেজঃ কিঞ্চন তত্তদস্থ ৭১০৩ ; তেজোবৈদক্ষ্য- ৫১৮২ ;
তে তৎকটাক্ষা ৮৪৭ ; তে তাবন্তিঃ ৩৬৫ ; তে তে
কটাক্ষাঃ স ১০১৬ ; তে তে গুণা হস্ত ১০৫৬ ; তে তে
তে ক গতা ৫১৩৫ ; তে দ্বৈবিধ্যেন ৩১৬ ; তেন তস্ম
ত্রয়ো ৩৬ ; তেন তেন পুন- ৬১৬ ; তেন ত্রয়োদশ ৫১
১৩১ ; তেন পরঃ সর্ব- ৫২২ ; তেন ষড়্বিংশতি- ৫১৩২ ;
তেন সাধুতয়া ৭২৭ ; তেনাত্মাবধি গোকুলেন্দ্র- ৫১৬৪ ;
তেনাধ্বনৈব হু ৫২০৩ ; তে-নানা-গরিমাধমা ২৪৫ ; তেনাং
প্রকৃগঃ ৫৩৮৩ ; তেনালক্ষিতমাজগাম ৫১৮৩ ; তেনৈকাদশ-
ভেদাঃ ৭৩৪ ; তেনৈব যদি তস্ম ৮৩০২ ; তেনৈব রাধা
নিতরাং ৫২২৮ ; তেনৈব রাধে তব ৮২৭০ ; তে পশ্চাৎ
প্রতি- ৩৫১ ; তে পামরা হস্ত ৮১৭০ ; তেহপি যাস্ত্যমু-

৫২২৫; তে পুনঃ সেন্ধিতা ৫২৬৭; তে ভবন্তি চতুর্বিধাঃ
৫১০৬; তে মাধুর্ষাদয়ঃ ৬৫; তে যাতাঃ কিল ৩৬৩;
তেষাং দিগ্গদর্শনং ৫৩২৩; তেষাং গণ্যে চ ৫২২২; তেষু
দূতজ্জিহা ৫১০৭; তেষোবাস্তুর্ভবন্ত্যেক ৬১১; তে হেব তাং
অয়ি ৫১২০; তৈঃ সেন্ধিত-নিরিন্ধিতৈঃ ৫৩২২; ত্যক্ত-
পুনঃস্বীকৃত- ১০১০৮; ত্যজন্তি ভিন্ন- ৭৬৮; ত্যাগজ্ঞাসো
ভয়োদয়ঃ ৫৩০৮; ত্যাগী যৌবনরূপ- ৫৮২; ত্রয়োদশবিধা
৫১৩১; ত্রয়ং গামিহ পাহি ৫২৭; ত্রয়ন্তী মাধবং ৫৩৫৫;
ত্রাসশ্চেতি ত্রয়- ৫৩০০; ত্রিশদেবাত্র ৫৩০২; ত্রিশদ-
ভেদাঃ প্রকীর্তিতাঃ ৭৩৫; ত্রিকবিবলন- ৫২৬৮; ত্রি-
চত্বারিংশদীরিতাঃ ৮৩১৭; ত্রিভিক্কেত্র- ৫২; ত্রিভির্দ্বাভ্যাং
ক্রিয়া- ৮১৭২; ত্রিভুবনজন- ৭৩৬; ত্রিলোকাং যো ন
৮২৬৭; ত্রিলোপে তু সমাসগা ৮১৬; ত্রিবিধানীকৃতাত্তপি
৫২৬৯; ত্রৈটনপটিং- ১০৮৪; ত্রৈলোক্যলক্ষ্মীগুরুটে- ১০
৫৭; ত্রৈলোক্যাসম্পদিব ৮৪২; অং কামোংসব- ৫১৫৫;
অং কোহস্যধরদেশমেব ৮১০৮; অং জ্ঞানবিপ্লবকরী ৮৪২;
অং প্রবৈক্লঃ প্রবোধিতা ১০১২১; অং মে তে শ্রামহমিতি
৫৩৪; অং মে নিত্যং বসসি ৫৩৭৫; অং মে প্রাণা অহমপি
৫৩৪; অং মে প্রাণাঃ কথমিব ৫৩৭৫; অং স্মৃতি কৃষ্ণ-
৫১২৬; অতোহপি দাক্ষণতমো ৮২৮৬; অংপল্লীপ্রতিবেশ-
৫৮৭; অংপুষ্পেযু পতন্ত্যাহো ৫৭৩; অদক্ষিভ্যাং ত্যক্তং
৮২২৩; অদঙ্গসঙ্গেন ৮২১; অদজ্জি মূলং ভজতাং ৮১৮৭;
অদভূসরণপাশ্চাঃ ৩২৫; অদভিরমিতা ৪৮; অদাননশ্চ মাধুর্ষ
৮১৮; অদাননশ্চ সদৃশং ৮৩২; অদাশ-দাশায় ৮১২২;
অদ্রুতমুক্তং সখি ৫২৮৭; অন্নানসে কনক- ৮৮০; অন্মুখশ্চ
তুলাগাপ্ত- ১০২৬; অমনাকুল-বকুল- ১০১১৫; অমসি
চন্দ্রকশেখর- ৮২৭; অমেব সখি রাধিকে ৫১৫০; অমেবাচ্চা
স্রষ্টি- ৮১৬৯; অয়া ত্যক্তাং রাধে ৮২২৩; অয়াদতো বক্ষঃ-
স্থল- ৮১২৭; অয়াহপূতঃ পূতো ৮১৬৯; অয়াহসমীক্ষ-
কারিণ্যা ১০১২১; অয়া সর্বো লোকঃ ৮১৬৯; অয়ি কা
চতুরায়- ৫১৫৩; অয়ি নয়নবর্জ- ৮১৮১; অয়ি নিহিতমনা
১০৮৩; অয়ি গনসোহন্ত- ৮১৭৩; অরয়া হর্ষরাগাদে- ৫
২৪১; অরাতকব্যগ্রা ৫৩৭০; অং চেত্যাশঙ্কি ৫৩৫৬;
অং দদতা হস্ত ৮২২৫; অং স্বপ্নলক্ষ্যব- ৫৭৫; অগম্মি

বচি ৩২০কাং; অগমেকং ন হি সকলাঃ ৮২২১; অগ্নি-
কয়ৈর্মাধব ৩২৭।

দংষ্ট্রাকোটিকঠোর- ৫২৭; দক্ষিণমক্ষি মুরারেঃ ২৫১;
দক্ষেহুত্তরক্ত ৫৮২; দট্টূণ তস্ম ৩৬০; দদর্শ রাধাঃ পদ্মি
৫২৫২; দদতি দিবসমধ্যে ১০২৪; দদতী সমধুপরাগং ৩
১৪; দদিত্রাত্ত্যা সিংহসজ্জ- ১১৬; দন্তোলিদেশ্যং বীরাক্ষি
৮২৫; দয়িতমুপজুগৃহে ৫২৬৪; দয়িতাগমনাদিসু ৫২৪১;
দর্পঃ কন্দর্পরূপে ৮২০৬; দর্শনাদতুল্যভে ৫৩২; দলজলবিন্দু-
৪৫; দশনবসনং ১০১০৫; দশা দশোমাস্ত ৫৭৮; দশায়াং
ধ্বনি- ৫১৪কাং; দহতি কিমেতিস্থয়ি ৮১৫২; দহতোষ
গনো ৭৫২; দহনজ্বালেন ৮১২৭; দাক্ষিণ্যং কিমু বামতাথ
৫১৭৭; দাক্ষিণ্যোংস্কর্যা ৮১৬; দাণিং হালাহলং ৩৩৫;
দানং প্রশ্রয়- ৫১২৩; দা মোহামসলালসম্ ৭৮১; দাক্ষণ্যঃ
করণাত্মা ৭২৬; দাবানলকীলা ১০১১৪; দাসীকৃত-
স্তোত্র- ৮১৫২; দাহোত্তীর্ণস্বর্ণ- ৫১৫৫; দিনেহকো নিশি
২৪২; দিনৈবুখা তৈঃ কিমু ৮১০০; দিবিষ্টং কুষ্ঠং বা ১০
৪১; দিবিষ্টানাং ক্লেশকরাঃ ১০৬৯; দিব্যাংদিব্যা অদিব্যাং
৫২৮; দিব্যাংলেপভরণা- ৮১০২; দীক্ষিতঃ কুলবধু- ১
১২; দীপ্তত্বশ্চ হি ৬১৮; দীপ্তিরিত্যুচ্যতে ৫২১০; দীর্ঘ-
বৃত্তিযুতোজসা ২১৩; দীর্ঘশাসমলক্ষ্য- ৫৫০; দুঃখং হি
নাশ্যং ৮১৭০; দুঃশকঃ পরিমলো ১১৫; দুঃনোতি যশ্চাঃ
শয়নে ১০৬৮; দুঃরাপলোকে চ ৮১৪৪; দুঃরাপোহয়ং কৃষ্ণঃ
৮২১২; দুর্জরঃ প্রাণপীড়কঃ ১০৫কাং; দুর্জরোহঙ্গবিদর্দকঃ
১০১৭; দুর্লভলোকে গনো- ৮২৮৬; দুর্লীললীলা ৮১৫৮;
দুষ্কৃতমেকাশ- ১০৫০; দুষ্টা অশাস্ত বিংশতি- ১০১০৮;
দুতীভাবঃ সময়ে ৫২৮৬; দুতীভিঃ প্রার্থ্যমানো- ৫১৮৫;
দুতীভিরাশুগুণ- ৫২৪৬; দুঃস্থামপি সাদরো- ৮১১৩; দুঃ-
দম্পর্শনং বরম্ ১০১৭কাং; দুঃস্থিতমন্তিকং ৫১৬৫, ১৭৮;
দুঃদ্রোষযতে- ৫১৭৭; দুঃকপূরশলাকয়া ২১৬; দুঃস্বাদ-
নিষ্পাত- ৮১৮৬; দুঃশ্চ স্নিগ্ধারক্ত- ৫৩৭২; দুঃশাং বৎসকহো-
পরি ১০৭১; দুঃশি স্মৃদুশাং ১২; দুঃশৈব করণাদ্রয়া ৫২২;
দুঃশোঃ প্রেম যশো- ৭২; দুঃশোরক্লেমানন্দ- ৮৩১৪; দুঃশো-
রগোচরগৈব ৭৫১; দুঃশ্চ শ্রীকৃষ্ণবদনং ৮১৪১; দুঃশ্চিচরাদসি
৩৭; দুঃশ্চঃ প্রতিবিষয়ং ৮১২২; দুঃশ্চ ভাগবতাঃ ৪২;

দৃষ্টি: শূন্য গমন- ৮১৩৮; দৃষ্টে দোষেপি ৫১২৬; দৃষ্টা তনোতি ৫১২৭; দৃষ্টা দৈবত আগতং ৫১২৭; দেবো জানাতি ২১৪২; দেবোহং পুষ্পকোদণ্ড- ৮৮৮কা০; দেশ: সামর্থ্য- ২১৩৮; দেশ-কালাদয়- ২১৪৭; দেহ: ক্ষামস্তব ৮১৩৮; দেহাধ্যাস-প্রশম- ৮১৩৩; দৈত্যঃ বন্যবদী- ৮১৮৮; দৈত্যোদ্ভাণাং পরিভব- ৮৮২; দৈত্যোদ্ভাণাং মথিত- ৫১২৮; দৈত্যাভিলাষভর- ৫১২৩; দৈবাদাগতমালোক্য ১০১৩১; দৈবাদেষ মনানয়: ৫১৭৬; দৈবাদায়তি ৫১৮৫; দৈবো- দিতেনুকিরণে- ৮১০৩; দোষ্টগুণায়ং মধু- ৫১২১; দোষ- দৃষ্টিরস্মা ৫১৩১; দোষস্ত যো যো ন ১০৬২; দোষা অপি কাপি ১০৬২; দোষাকর ইবোজ্জল: ১০১৮; দোষাকর- পরাঙ্গুখী ৭১৭৪; দোষান্ কিং গণয়ামি ৫১৭৩; দোষণে তাপ: প্রণয়েন ১০১২০; দোষোহপ্যায়ং কিন্তু ১০১৩; দৌরাত্মাদ্যদনাদরো- ৫১৮১; দৌষ্টবঞ্চ স্বদাষ্টার: ১০৩৬; দ্রোততে স্তরতস্তা ১০২২; দ্রবতি মনো মে ৮১৩১; দ্রবোণৈবেতি তে ৮১৭২; দ্রাঘীমসীং বিদনতী ১০১৩৩; দ্রোণপ্রস্থনকলিকা ৮১৮৩; দ্রোণীসঞ্চয় বৃষ্টয়: ৮৮৭; দ্রৌপদী কৃষ্ণয়ো- ৫৮; দ্বন্দ্বঃ দ্বন্দ্বঃ বাদয়- ৮৩২৬; দ্বয়ীদোলে রম্যা ৮৬৯; দ্বয়োঃ প্রণয়মান: ৫১৪৫; দ্বয়োঃ সখীষু ৫৮; দ্বয়োরিঙ্গিত- ৫১০৮; দ্বাভ্যাং চ বহুভি ৫১৩১; দ্বাভ্যাং নাপরমস্তি ৫১৮১; দ্বাভ্যামলভ্যত ৫১২২; দ্বাভ্যামাভ্যাক ২১২৬; দ্বাবেব পূর্ণ- ৩৬২; দ্বিতীয়স্তংপরেণ ৭৩৩; দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়েন ৭৩২; দ্বিতীয়েন তৃতীয়েন ৭৩১; দ্বিত্রাণি পাণ্যোর্মণি- ৫১২৮; দ্বিত্রাভি: ক্রিয়মাণ- ৫১২৭; দ্বিধা সা রসনোপমা ৮১৩৩; দ্বিধৈবেতি বিহুবৃধা: ৮৬৬; দ্বিরদরদন- ৮১৮২; দ্বিশো দিশস্ত ৫১৩১; দ্বিষ্টিসংখ্যা ৮৩০৪; দ্বিষ্টিস্তংপ্রভেদত: ৮৩২০; দ্বেধা মান: প্রকীর্ত্যতে ৫১৪৪; দ্বেধা মালোপমা ৮১৪০; দ্বেধা বিভক্তমূপ- ৫১২১; দ্বে যাত: পূর্ব- ১১৩৩; দ্বৈধং বাক্য-সমাসয়ো: ৮১১১, ১৩; দ্বৈধং শ্রাং ক্রিপ- ৮১২, ১৪; দ্বার্থে: পদৈ: পিষ্টনয়ে- ১০১৭কা০।

ধনং জগাও বি ৩৪২; ধনা পেক্ষস্তি ২১৪২; ধনেন্জানি যদধনা ৫৩২৫; ধনুরিব কুশ্মমেঘোজ্যা- ৪১১০; ধনুর্বালাভি- ৮৮৮কা০, ৩৬৮; ধনুশ্চক্রীভূতং ৫১২০; ধন্য লভন্তে তমসি ৭১৭০; ধন্যস্তা: সখি ৫৩৪৩; ধন্যো ভবানিতি ৫১

৪৮; ধরণীএ পাইআগি ৩৫৩; ধরাক্ষ ধন্তে ভুজগা- ৮১২৮; ধর্ম: কশ্চন ৫১৩; ধর্মযোহৈতুফলয়ো- ৮১২৪; ধর্মলোপে ক্রমেণৈষা ৮১২; ধর্মী এব গুণা: ৬৪; ধর্মণেব-যথা দিতি: ৮১৩; ধর্মবান্ধ্যাপমানা- ৮৮; ধর্মৈকরূপ্যবৈরূপ্যো ৮১৪০; ধর্মোপমানয়ো- ৮১৩৩; ধর্মোপমেয়লোপে- ৮১৩৬; ধর্মো- হসাধারণো ৬১; ধর্মৈব-বাদি-লোপে ৮১৪৪; দাতা ন পঞ্চ- বিশিখো ৮৬২; দাম মহঃসঞ্চয়ো- ৭১৩৭; দাম শ্রামমযাত- ৫১৭০; দাম শ্রামগিদং ৭১২; দাম শ্রামল- ৭১৩৩; দামাকামা না- ৭১৮২; দারা তাং নু ততাং ৭১৮৫; দারাপাতে রুদিত- ৫৩৬২; দারাহসাররসা ৭১৮৩; দাবন্ দৃতধরং ২১৫; দিক্- কৃত্যে চোপমেয়তা ৮১৮২; দিক্ প্রেম ভবত: ৫৩৪৮; দিগিতি ভবতি ১০১২১; দিগেনং যং শব্দ- ১০১২৪; দিগ্নাং দ্বাঞ্চ দিগাবয়ো: ৫১৬২; দিগ্নেতি ত্রয়- ৫১৩৬৭; দিনোতি রাধে ১০১৩৬; দিয়া কোটিল্যং তে ৮১২২৩; দিয়া হি সর্বং ভবতী- ৭৬১; দীরপ্রশান্ত- ৫১২৪; দীরপ্রশান্ত-শঠয়ো- ৫১২২; দীরা কাপি ভবতাহো ৭১৪; দীরাদীরপ্রগল্ভা ৫১৬৬; দীরাদীরা তু ৫১৫২; দীরোদাত্ত: স্বেয়ান্ ৫১২২; দীরোদাত্তো গুরুষু ৫১০০; দীরোদাত্ত: স ৫১২৩; ধুনীতে মুখীতে ৫১৩৮; ধুনীতে সত্রাসং ৮১৬১; ধুরন্ধরৈরেব ৮১২৮; ধুমস্ত পানমিব ২১২২; ধূর্তং ন হি তেন তে ৫১৬২; ধূর্তস্ত তস্ত বদনং ৫১৬২; ধূর্তৈর্মিত্যাপ ৫১২৩; ধূতে পাণিদ্ধন্দে ৫১৩৮; ধূতাত্তোত্তং মধু- ৫১৬১; ধূষ্টতাহীকৃত্যপি ৮৩১৩; ধূষ্টস্ত চ ভেদ- ৫১২২; ধূষ্টোহপি শঠশ্চ ৫১০১; ধৈর্যমাধুর্ঘ- মর্ষাদা ৭১৮৮; ধৈর্যমাধুর্ঘসৌভগা ৭১৮৮; ধৈর্যং ধৃতিস্তপা ৫১৩০; ধৈর্যং ভজত ভো: ৫৩৩৬; ধৈর্যং শোকে মহতাপি ৫১১২; ধৈর্যং শ্রামির্বিকারতা ৫১২৭; দৌতাশ্রমি: প্রসব ৫১২১; দৌর্যং গেয়ং সমাস্বেয়ং ৭১৩৩; দৌর্যং গেয়ঞ্চ ৭১২; ধ্বজংজাদি- ৫১৩৪৪; ধ্বনিনা ভাতি ৩৩২; ধ্বনিরিব মুরলী- ১১২; ধ্বনির্যন্তুভিধা- ৩৮; ধ্বনিসাক্ষ্যং ৪১১৩; ধ্বনৈর্ধ্ব- ১১৩৩; ধ্বন্যেতৎসাবিতি ৩১১; ধ্বন্যানাক্যবলচ্ছবি: ৭১২২।

ন কদাচিদ্রু সতি ৫১৮০; ন কস্ত পুষ্পাবচয়ো ৮১০১; ন কাপি তস্তা রমণী ৮৩২২; ন কালকূটো ন ৮৩০৩; ন কৃতং স্কৃতং ১০৫কা০; ন কৃষ্ণ কীর্তিঃ যদুরী- ৮১৮৬; নথাক্তং দোষ্টট- ১০১১৬; ন গন্তং কচিদহীতি ৮৩৭; ন

গাঢ়তা ন শৈথিল্যং ২১১১; ন গৃহ্যতে যদি চা২২২; ন চ
দবদহন- ১০১৬কাং; ন চন্দ্রোদয়শ্চ ১০১২২৪; ন চন্দ্রো
ন চ চা১৪৮; ন চন্দ্রো লজ্জাবাস্তদপি ১০১২২৪; ন চ
পঙ্কেকহং চা১৫০; ন চান্ধ্রসাদৃশ্য- ৫১২১৬; নটানাক্ষ
কবীনাঞ্চ ৭১৭৬; ন তজ্জহর্যম চা২৭৬; ন তৎ পশ্চাৎস্মিন্
৫১১১৭; ন তত্র বর্ণপ্রাধান্যং ৬৩৪; ন তপ্তঞ্চ তথা ১০১
৫কাং; ন তাস্তর্কেণ ৫১৪কাং; ন-দীনদীপ্তিঃ ককৃণা- ৭১৬০;
নদীনাঞ্চ বধু- ৫১৪৬; ন দোষদর্শী ভবিতৈব চা১০২; ন
দোষো ন চ বা চা৩৩২, ১০১০২; ন নানা নাহিনিমো- ৭১
১০২; ননান্দুরগ্রে নিজগাদ ৫১৩৬৩; ন নিস্তরতি সংসারং
১০১১২; ন নিস্পৃহস্তংসদৃশো চা১৮৬; নন্দকমিতি মা চা
২৮৫; নন্দদবৃন্দং ব্যোমি চা৩৬৬; নন্দনন্দনবক্ষসি ৬২৬;
নন্দয় কৃষভাশ্ব- ৭১৪১; নন্দানন্দাগ্রকন্দঃ ৭১৬৩; ন পঙ্কশ
ভবত্যসৌ ১০৫কাং; ন পঙ্কহপায়মাশয়ে ১০১৭; ন
পশ্চতি ন ভাষতে চা৭৫; ন ভজতি তপসা ১০১০২; ন-
মদনমত্তুলা- ৭১৩২; নমস্তে গোবিন্দাখিল- ৫১৩৬; ন মান-
গাধেহি ৭১৬৪; ন মাগিমে ছন্ত ৭১৪৫; নমাগি মে মাধব
৭১৪৫; ন মে বাণী বৃন্দা- ১০১১১কাং; ন যত্র মে চন্দ্রক-
চা১০০; ন যত্র শক্যসম্বন্ধো ১০২৫; ন যত্র সখি চন্দ্রমসঃ
১০১১১৪; নয়নশ্রীতিশ্চিন্তা ৫১৭৭; নয়নবিলসিতেন চা১৩২;
নয়নানন্দং চকারোচ্চৈঃ চা৩২; ন যাতি ন স্নায়তি ৫১২৫৪;
ন রত্নসানুস্তমো- চা১৭৪; ন রত্নানন্দমত্ততা ৭১১১; ন রাধা-
কৃষ্ণাখ্যাং চা২৫২; ন রাধে খঞ্জনাদয়ঃ চা১৪৮; ন রুচির্ন
প্রয়োজনম্ ১০২৫; ন রোচতেহৈশ্ব ৮২১; নবং বপুর্বিদং
৫১৩৩৪; নবং বয়স্তুহৃদিক- ১০৫১; নবং বয়স্তুে স্কুমারতা-
১০৬কাং; ন বংশীকরমাংসাত ৭১৫৭; নবং শীকরমাংসাত ৭১
৫৮; ন ব্যক্তি ব্রীড়য়া ৫১২৪৭; ন বক্তুমিষ্টামপি ৫১২৪৮;
নবজলধরধামা ১১৮; ন বত বিলোকয়সে ৭১৫; ন বদসি
হরিণাপি ৭১৫; নবধা প্রথমাত ৭১৩০; নবধারাদর- চা৩৪;
নবধেতি ভিদ্ ৭১৩৪; নবপয়োধরকান্ত ৭১৪৩; নবপ যোহ-
ধরপঃ ৭১৪৩; ন বপ যোধরসং ৭১৪৩; নবযোবনগর্ভজঃ ৫১
২৬০; ন বাগ্মিনঃ সন্তি ২৩৮; ন বাস্বনসগোচরঃ চা২৬২;
ন বাণী ন স্পন্দো ৫১২২; ন বাদিনিগ্রহঃ সাধো ১০১
৫৮; নবাস্বদো বা চা৫৩; ন বিরোধঃ প্রবর্ততে ১০১৩৬;

ন বীণাদের্গান- ৫১২২; নবীননীলাম্বুদ- ১০১৬০; নবীনা
তে রাধে চা৬২; নবীনৈষোংকর্থা চা২১২; ন বেদ্বি তঙ্কাম
৫১৬৫; নবেবোচ্চান- ৩৩২; ন বেহিতং নবে ৭১৬৫; ন
বৈষ্ণবঃ সোহপি চা২৭৬; নব্যাম্বুদান্তং ভজ ৭১০৪; ন
শকাতে গোপ- চা২৩৩; ন শিষ্যাত্মগ্রহো- ১০৫৮; নশ্রুয়ত-
যোগ- ১০৭৩; ন শ্রদ্ধা কিমু দুর্জনোক্তি- ৫১৭১; নষ্টবিসর্গং
চ ১০৭২; নষ্টো নষ্টে প্রতিকূল চা৫৭; ন সংখ্যা তেষু ৫১
২২১; ন সঙ্কোচং যয়া ৫১২৮৪; ন স তৈস্তৈর্নিবধাতে ১০১
৩০; ন সম্মুখীনাসীতোষ ১০৩২; ন সর্বেষামুদা- ৩৬২;
ন সাবধানা ৫১৩৬৩; ন সৌরভেণাপি চা২৮৮; ন স্পৃশ্যতাং
কেশব চা২৫; ন স্মর্যতে ৩৭; ন হি ত্বংসদৃশী চা৩২;
ন হি নবকঙ্কগ- চা১২৭; নহি সদৃশে সদৃশত্ব- ১০১০২;
নাঙ্কো ন জলজয়াতা চা১৪৭; নাদো বিন্দুশ্চ ২১২; নাথ্যপি
বত সাধিতা ১০৪২; নানন্দো নময়তি ৫১৪৮; নানন্দ-
স্তব মন্দিরে- ৫১৭২; নানাকৌশলতঃ ৫১৮৭; নানানেতি
পুনর্নথ- ৫১২৩৬; নানাহনেনাহনং ৭১০২; নানার্থানাক্ষ
ভেদকাঃ ২৩৭; নানাবিধ এব ১১৩; নানাবিহঙ্গবিহৃতৈ-
৫১২৮২; নাথ্যত্র পুরুষোত্তম ৫১৩৫৭; নাথ্যবারণবদ্বালে চা
১৫৪; নাথ্যস্থাঃ সদনং ৫১০২; নাথ্যো হেতুস্তদ্বিহ চা৫৭;
নাইপতি মে সখি ৫১২৪৬; নাইপত্যোবাতিশোভতে- ৫১৮১;
নাভী গৃহং তব চা২২২; নাভ্যঞ্জনীয়াং সখি ৫১৩৬৩; নামে
ন পচ্যামানে ১০১৭; নামোহসৌ পচ্যমানশ্চ ১০৫কাং; নায়াং
চকোঠেরপি চা৫৫; নায়াং পৌষ্পো ন ১০২৭; নাযিকাদৌ
দ্বিধা ৫১২৮; নাইতঃ ষোড়শীং ৫১৩২; নালি মানবতীয়াং
৭১৮১; নালীকাননকা- ৭১৮৪; নাশিনি কৈঃ কৃষ্ণ চা৮২;
নাশাত্তে পাবনিকা ৭১২৪; নাসাবলম্বি গজ- চা২২৮;
নাস্ত্যশ্মিন্নবসর চা২২৫; নাস্ত্য কেবল- ১১২১; নাহং যা তে
বসতি ৫১৩৭৫; নিঃসরন্তরকুপা- ১০৮২; নিঃস্বানৈশ্চলকঙ্কণ-
৫১৩৭; নিখিলেন্দ্রিয়সংবর্তে ৫১৭৬; নিগদিতমিতি ১০১
১০৪; নিগীর্ণশ্রোপমানে- চা১১৫; নিগীর্ণে চরমে ২১২১;
নিগূঢ়মানো দৃঢ়- ৫১২২; নিজমভিমতমীহতা- ৭১৫; নিত্য-
সিদ্ধা ইতি ৫১৩৬; নিত্যাসৌ পদ- ৫১৩৪৪; নিদর্শনৈষা
দৃষ্টান্ত চা২৩; নিদ্রাতি শ্রাম- ৫১৩৪৫; নিদ্রা নিদ্রৈব ৫১
৩০৫; নিদ্রাপম্ভার ৫১২২২; নিদ্রাপি বিমুখী ৫১৩৪৩; নিদ্রো-

দ্বৈতবিলাসিনী ৭৭১ ; নিন্দকং পঙ্কজক্ষেপে ১০৭৮ ; নিন্দা
বা হৃদয়ে ৮১৮৫ ; নিপাতঃ সর্বনাম ৩৪২ ; নিপীতং চ
মহা- ৮১৪১ ; নিপুণং কবিকর্ম ১৮ ; নিপেতুঃ কাশ্মী-
১০৪০ ; নিভৃতনিভৃতং ১০১০৪ ; নিভৃতরভস- ৫২২৪ ;
নিমগ্নাপুখাতং ১০১১১০ ; নিমীলতি বিদূর্ণতে ৮৭৫ ;
নিমীলনোন্মীলনা- ২৫১ ; নিমীলনয়ন- ৫৩৩১ ; নিয়মেহ-
নিয়মস্তথা ১০১০৭ ; নিরতঃ সত্যতো- ৮১৫৬ ; নিরন্তরং
প্রেম- ৫১২৩ ; নিরন্তরং ভাবনয়ো- ৮৩০ ; নিরন্ত কর-
লীলয়া ৮৩০২ ; নিরাতঙ্গং বক্ষে ৫১৪৫ ; নিরীক্ষ্য তিলকং
৫২৭৬ ; নিরুপধি নিহিতা ১০৫০ ; নিরুপাধিশ্রীতি- ৫২৭২ ;
নিরুপাতে সা ৮১১৭ ; নির্গতং মধুরং বচঃ ৮৩৩৬ ; নির্ভা
বলিমপর্যন্ত ১০৮৭ ; নির্মায় পুষ্পভরণানি ৫২৩১ ; নির্মুক্তো-
হপি প্রকট- ১০২৭ ; নির্মোচ্য বেগী ৫২৭৫ ; নির্মাণকালে
শ্রীকৃষ্ণ- ১২১ ; নির্ধাতায়াং অগ্নি ৫৫৪ ; নির্বাণনিম্বরসমেব
১০১৩৭ ; নির্বাণকং ভবেন্তেজঃ ৫১২১ ; নির্বাণা গাঢ়বিরহা-
৮৫৮ ; নির্বিকারাত্মকে ৫১১১০, ১২২ ; নির্বিকার সৃষ্টিকা-
৫২ ; নির্বীজঃ কৃত আবিরেতি ৫২৭২ ; নির্বেদং তত্ত্বতে
শৃগুধ- ৮১০৮ ; নির্বেদ-গ্রানি- ৫২২৮ ; নির্বেদস্থায়িভাবো-
৫৫১০ ; নির্বেদো নহু মুক্তি- ৮১১৩ ; নির্হেতুর্ন হি জায়তে
৫১৬৪ ; নির্হেতুর্নধুরাক্ষরঃ ৫২৭৪ ; নিশান্তে নীবি- ৫৩৩১ ;
নিশ্চিতং পরি- ৫১৮০ ; নিশ্চিতো মধুর- ৫২৪৪ ; নিশ্চেষ্টানাং
বপুঃ ১০৭০ ; নিষেধেষ্ণ রতা- ৫২৩২ ; নিষেধো নেত্যাঃ
৫২৩৩ ; নিষেধো বক্ষ্যমাণত্বে ৮১৫৭ ; নিষ্কলঙ্কমিতীর্ষতে
১০৭২ ; নিষ্ঠুরাক্ষরবিদ্যাসাদ্- ২১৩ ; নিষ্পন্দতত্ত্ব ৫৩০৪ ;
নিষ্পন্দেহত্রাধর- ৫৩৭৪ ; নিষ্পষ্টার্থঃ স উচ্যতে ৫১০৮ ;
নিষ্পষ্টার্থো মিতার্থশ্চ ৫১০৮ ; নীচে মধ্যায়ণেতি ৫১১২ ;
নীত্বা গচ্ছ মুখে ৫৮৫ ; নীলাস্তোত্রহগঞ্জিনী ৭৭১ ; নীলাশ্ম-
হারো হরিণী- ১০৭১ ; নীবি-কেশ-রসনাদিমু ৩১২, ৮২৩৮ ;
নীবীগ্রস্থিঃ হরতি ৫৫৪ ; নুনং ধাতা তমতি- ৮৫৭ ; নুনং
নো নানুন- ৭১০২ ; নুনং বপুর্মে সখি ৫২৪৪ ; নুদেহ-
মাসাত্ত ১০১১৩ ; নেত্যাঃকুপিতা ৩৬১ ; নেত্রাজলীচুলুকিতা-
১০১৩৭ ; নেত্রাজে মুকুলয়তি ৫১৪৮ ; নেত্রে কিং বি-
নিমীলয়ামি ৫১৭৩ ; নেত্রে চ খঞ্জন- ৮৬২ ; নেত্রে অশ্রু
৫২৭১ ; নেয়ার্গমথো সমাসগং ১০৭ ; নৈকরূপাঃ ক্রমেণ ৬

২২ ; নৈচ্ছদ্গভীর- ৫২৩১ ; নৈতাবতাপি সময়েন ৫১৬৭ ;
নৈলঃ স এষ কথিতো ৫৮০ ; নৈব স্থলজলাজবৎ ৮১৫১ ;
নৈবাত্তনায়কে ৫১৪২ ; নৈবাবকর্ষতি ৫২০১ ; নৈবাস্মি
কুপিতা ৫৩৪৭ ; নৈবেদ্যং পবনাইহৈ- ৫৫৫ ; নো কথ্যতে
কিমু ৫৭৪ ; নো গোপাতে কিমু ৫৭৪ ; নো জানীমঃ
প্রকৃতি- ৫৮২ ; নো জানে কিং বিজ্ঞানীতি ৮১৭২ ;
নোজ্জগাম ন জগাম ৩২২ ; নোদ্বর্তনীয়ক ৫৩৬৩ ; নোপ-
মানং ভবে- ৮১৫০ ; নোপেত্যর্থনকারিণী- ৮১১৩ ; নোব্যাং
পততি ৫৩২৭ ; নো বা দৃষ্টচরী ৫৬৭ ; নো বিদ্বাঃ কিমু
গৌরবং ৫৭১ ; নো বিদ্বাঃ প্রতিবেশ- ১১৪ ; নো সঙ্গীতক-
মালপত্তি ৫১৭২ ; অক্ষংকক্ষরমুৎস্রিতং ৫১৭৫ ; অক্ষবন্ধু তয়া
বিচার্য ৫৩৭১ ; আদ্য- আদ্যব্রাহ্ম- ৭১২ ।

পাঞ্চচন্দ্রশরেন্দুভিঃ ৫৩২২ ; পক্ষেদ্বিবিদুসংখ্যাঃ ৫২৬৭ ;
পঙ্কজে ইব সহ ১০৮২ ; পচ্ছাঅগ্নিসুসি তুমং ২৪৮ ; পঞ্চ-
ত্রিংশত্ততো ৩৬৮ ; পঞ্চবিংশতি- ৫৩১২ ; পঞ্চেষোরিষবঃ
১০৬৬ ; পটে চিত্রোৎকীর্ণা ৫১২২ ; পতত্যশ্রে সাশ্রা ৩
৫২ ; পদগতমুখাপা ১০২০ ; পদছোতোন ৩৩২ ; পদ-
বাক্যার্থতা- ৮২০১ ; পদপ্রাপোষ ৭২২ ; পদাংশাঃ পরি-
কীর্ণিতাঃ ৩৪২ ; পদাংশাত্মা রসাজকাঃ ৩৪৫ ; পদাদীনাং
সমা- ৭২২ ; পদানামেকরূপত্বং ৬২ ; পদান্তপতিতং ১০২২ ;
পদানুজঙ্ঘ- ১০৬৩ ; পদান্তোজ্জ্বলন্তো ৩২৩ ; পদার্থে বাক্য-
৬১০ ; পদে ত্রাসস্ত বিভ্রমঃ ৫২৪১ ; পদে বাক্যে পদাংশে-
১০৫ ; পদে সপ্তদশ- ৩৩১ ; পদোঃ পারিপ্লব্যঃ ৫১৪৪ ;
পদোপান্তে কৃষ্ণ- ৮১৬৩ ; পদ্যং জিহ্বতি পাণিনা- ৫৫২ ;
পদ্মাদিব মধু ৮৮৮০ ; পদ্মাননোৎসুকতয়া ৮৮০ ; পদ্মিনী-
গণভঞ্জনঃ ৮১৫৪ ; পদ্মিণ্যং ৩৭১ ; পরং ততোহনেন ৮
১২৪ ; পরং পিকা এব ২৮ ; পরকীয়া ভবেদ- ৫১২৮ ; পরকীয়েব
বর্ণ্যতে ৫১৪২ ; পরপাণিগ্রহীতা ৫১৪২ ; পরমসুহৃদস্বাং
১০৬৪ ; পরম্পরিত-নামকম্ ৮৭২ ; পরম্পরং পরীহাসো
৫২৭৪ ; পরম্পরং বিরোধ্যেতে ৮২৬১ ; পরস্মিন্ স্বসমর্পণম্
২২৫ ; পরাক্ষেপঃ স্বসিদ্ধার্থঃ ২২৫ ; পরাঙ্ঘ্রী সত্ৰপা ৫১
১৪৩ ; পরাংবীক্ষ্যাব ৫১৬৮ ; পরাবৃত্ত্যা পশ্যত্য- ৮
১৬১ ; পরাসক্তঃ পথীতি ৫৩৫৬ ; পরিজনভাবস্ত ৫২৮৬ ;
পরিধিরিব মুখেন্দো ৫২৩৮ ; পরিপুষ্টে পরিপুষ্টং ৩২৪ ;

পরিমলমেকান্ত- ৩১৪ ; পরিভতে প্রিয়- ৫২৭৬ ; পরি-
লাপো বিলাপকঃ ৫৩৫১ ; পরিবৃত্তিরূপদীর্ঘতে ৮১২৪ ; পরি-
বৃত্তা তেন ৫৩৭৩ ; পরিসংখ্যা চতুর্বিধা ৮২৩৫ ; পরীরন্তঃ
সেহে ৫১৫৩ ; পরুষঃ বর্ত্ততে কস্মা- ৮২১ ; পরোচরমণী-
৫১৭ ; পরোচাং গণিকা- ৫১৫৩কাঃ ; পরোচাঃ ব্রজ এব ৫১
১৩৮ ; পরোচা আদলৌকিকে ৫১৩১ ; পর্যায়োক্তং তং ৮১
২০৫ ; পর্যায়োহন্তো বিপর্যয়াং ৮২২০ ; পশ্চাৎ পশুস্ত্যথ
১৩ ; পশ্চাদেতা শনৈররিশ্চ- ৫৩৬৭ ; পশ্চাৎমেতুঃ সগা- ৫১
৭৮ ; পশু কৃষ্ণঃ কৃষ্ণঃ ১০১২ ; পশুতি হরৌ বিরজে ১০১
১২৩ ; পশুস্তী পটচিত্রিতং ৫২৭২ ; পশুশ্লথমিদং ৮৩১ ;
পশু বক্ষসি মে ৫৩৩৭ ; পাঅঅদি পিবিদি ৫৪২ ; পাকদ্বয়া-
স্তরে ৫৬৩ ; পাকাং পাকান্তরং ৫১১১ ; পাকাং পাকান্তরৈ-
৫১২ ; পাকোহপাশ্চাঃ সহায়ঃ ৯৬ ; পাঠে বদন- ৬৩১ ;
পাণিপাদ-নয়নাদিষু ৮২৩৮ ; পাণিভ্যাং ন তু ৫৩৪২ ;
পাতালমিব নাভিস্তে ৮৩৩৩ ; পাদং মুঞ্চ বিমুঞ্চ ৫৩৬৪ ;
পাদদ্বয়গতত্বেন ৮৩২৮ ; পাদভাগে চ পূর্ব- ৭৩৪ ; পাদস্ত
তু ত্রিখণ্ডে ৭৩৫ ; পাদান্তঃগমিনা ৫১৭৫ ; পাদান্তে ক্রান্তি-
৬২৪ ; পাপাশীবিষদংশতঃ ৮২০২ ; পাপোহপপাপপঃ ৭১
১০১ ; পারকোহধররাগ ৫৩৭১ ; পার্শ্ববর্তী ৫১২৩ ;
পার্শ্বদাঃ পার্শ্বদা ৩৩৩ ; পাবনং মধ্যমেতয়োঃ ৮৩৩২ ; পিঅই
বহু ২৩২ ; পিঅপরিঅণো ৫৬২ ; পিঅসহি কিংস্তি ৩৫৩ ;
পিতা যশোদা-তনয়ো ৮১৬৪ ; পিতৃভ্রাতাদি- ৫১৪০ ;
পিত্রাদি-দানাং ৫১৩২ ; পিত্রাদেয়প্যসম্মতো ৫১৩২ ;
পিত্রাষ্টঃ স্বয়ম্পিতা ৫১৩৭ ; পিত্রীয়তে মৃচাতে ২৫১ ;
পীড়কো মকরধ্বজঃ ২৪১ ; পীতং বাসঃ সুরধ্বজ- ৮৬৪ ; পীত-
স্বয়া তে বদনা- ৮২৫৫ ; পীতাস্বরঞ্চ পরিবেষ্ট্য ৫১১৫ ;
পীতৌ চাক্ষণিতৌ ৫৫৩ ; পীষুষবীরুপো ৮২৬৪ ; পীষয়তি
চ হৃদ- ৮১৭২ ; পুংস্কাকিল-কলস্বনৈঃ ১০১৩০ ; পুংগো বি
চল ৩৫৩ ; পুণ্ডরীকযশা ৭১৮ ; পুণ্ডরীকেক্ষণঃ ৮৩২৭ ;
পুণ্ডাভ্যাক্ষণি বিহিতানি ১০১১৭ ; পুতা বিদূরে ৩৪৩ ; পুনঃ
পশুতাম্শিন্ ৫৩৭২ ; পুনঃ সন্ধানার্থং ৮২২৩ ; পুনরুক্ত-গ্রাম্য-
১০১০৬ ; পুনরুক্তবদাভাসঃ ৭১০৫ ; পুনরুক্তবদেব যঃ ৭১
১০৫ ; পুনরেতে স্বাদিব্যা ৫১৮ ; পুনর্যেতৈঃ প্রাগ্- ৫৩২২ ;
পুনস্ত্রিধা চোত্তমাদি- ৫১৭ ; পুনাতু বঃ শ্রীব্রজ- ১০৩৩ ;

পুন্নাগে পুরুষ- ১৭৭০ ; পুরঃ পশ্চাৎ পার্শ্বে ৫৩৬৬ ; পুরুষ-
ব্যত্যয়ো- ৩৪৮ ; পুলিনাপ্রাবিনী ১০৫৭কাঃ ; পুষ্পকোদণ্ড-
কণ্ডল- ১০৭৫ ; পুষ্পাণি পুষ্পাকর ৭২৪ ; পুষ্পাবচয়নে- ৫১
৩২২ ; পুষ্পেষাঃ পূতনেব ৫২৩৫ ; পূজাস্ত দেবে ৩৫৭ ;
পূতঃ কৃতার্থশ্চ ১০৬৩ ; পূরণকারী বিরূপ- ১০১০৮ ; পূর্ণঃ
কলাভিরনিশং ৮১৫৬ ; পূর্ণঃ সন্দিবাস্ত ৮৫৫ ; পূর্ণাঃ ষড়্ভে
তেন ৮১৭ ; পূর্ণা লুপ্তেতি পূর্ণা ৮৩ ; পূর্ণাবৎ ষড়্-
বিদোচিতা ৮২ ; পূর্ণাশ্মি তেন কিমনে ৫১৬৭ ; পূর্ণো যদি
আদনিশং ৮১২২ ; পূর্ণতে নয়ন- ৮৩৪২ ; পূর্বঃ পূর্বঃ পরেণ
৮২৭৪ ; পূর্বপূর্বদশায়া- ৯৭ ; পূর্বাভূতস্মরণং ৮২৭৭ ;
পূর্বাভূত্যা কুরুতো- ৫৩৮১ ; পূর্বৈশ্চতুর্ভির্ভেদৈঃ ২২৬ ;
পৃথগেব নিরুপায়ে ৫৩১০ ; পৃথগ্বিধত্বং ৫৪ ; পৃথগ্ধ্বেন
ধাবিতাঃ ১০৪০ ; পৃষ্ঠে মণীন্দ্রমহসি ৮২৮১ ; পেঅং কণ্ঠস্ম
৩৫৫ ; পেয়সি ললিদি ৫৪২ ; পৌঃকৃত্যং ন দুযতি ১০১
১০১ ; প্রকাণ্ডভূজদণ্ডো- ৮৩২৭ ; প্রকাণ্ডভূজমণ্ডলম্ ১০৭৫ ;
প্রকাশয়ন্তীহ ৫২১৬ ; প্রকাশতে বাহুশ্চৈ ৮২৪২ ; প্র-
কুপ্যন্তী কৃষ্ণে ৫৩৭০ ; প্রকৃতস্বগনং ৮২৩২ ; প্রকৃতশ্রাতৃখা-
কৃতিঃ ৮৮৪ ; প্রকৃতানাং চৈক- ৮১৩৭ ; প্রকৃতিঃ প্রত্যয়ঃ
৩৪৮ ; প্রকৃতিরিব ব্যবহৃতিঃ ৮৪৪ ; প্রকৃতীনাং ব্যতিক্রমঃ
১০১২৮ ; প্রক্ষালনাক্ষি পক্ষ্ম ১০১৭কাঃ ; প্রগল্ভতা নি-
র্ভয়ত্বম্ ৫২১৪ ; প্রগুগন্ত সগীপগম্ ৮২২৭ ; প্রচক্রেম বিক্রম-
১০৩৪ ; প্রচ্ছন্নং তং ৫২৭০ ; প্রজগল্ভে ন তত্রপে ১০১
৬৭ ; প্রজা নবনবোল্লেখ- ১১১১ ; প্রণয়কুহুমবাটী- ৮৭২ ;
প্রণয়সম্মোহঃ ১১৮ ; প্রণয়লতা ন ১০১২ ; প্রণয়বতী
কুঞ্জ- ৫১২৬ ; প্রণয়সদয়মেকং ৫৩৬২ ; প্রণয়ী সমপত্তত ১০১
৭০ ; প্রতিঘাঃ প্রিয়সখি ১০১২ ; প্রতিপাদকতা ৮৮৮ ;
প্রতিলোমবিভাবাদি- ১০১২৭ ; প্রতিলোমাক্ষর- ১০৭২ ;
প্রতিবস্তুপমা ৮১২৫ ; প্রতীতশ্রাপি ৫২৫২ ; প্রতীতি-
লক্ষণো- ২১৭ ; প্রতীপমুপমানস্ত ৮২৮২ ; প্রতীমমানস্তা-
৮১১২ ; প্রত্যানীকং স্তবো ৮২৬২ ; প্রত্যস্তবয়ম ৫৪৭ ;
প্রত্যায়াত্ত্বং কতি ত ৫৮২ ; প্রত্যালম্বন- ৫১২ ; প্রত্যালম্বন-
মিষ্মতে ৫১২ ; প্রত্যাবর্ত্তয়তে ৩৬৪ ; প্রত্যাবর্ত্তিত্তিভিরথ
৫৩৬৮ ; প্রত্যামিষ্টমবাসম্ভব ৫১৬৫, ১৭৮ ; প্রত্যাসিদ্ধিহি-
চরণয়োঃ ৮২৩২ ; প্রত্যাসিদ্ধি মধ্যমো ৫১৭৭ ; প্রত্যুতা-

নর্থদন্তবঃ ৮২৬০ ; প্রত্যুত্তরমন্তরেব ৫৮৩ ; প্রত্যুত্তরমজ্জ-
শনকৈ- ৮৩১৬ ; প্রত্যেকং নিহিতৈঃ ৫২৭৮ ; প্রত্যেকং
সপ্ত- ৫২৬৭ ; প্রত্যেকমেতৈক- ৫৩২০ ; প্রথমমভূদ- ৮
২২৬ ; প্রথমমসপ্রদানো ৫২৪৪ ; প্রথমস্ত চতুর্থেন ৭৩৩ ;
প্রথমস্ত দ্বিতীয়েন ৭৩৩ ; প্রথমস্ত্রিষপীত্য ৭৩৩ ; প্রদহতি
তাং কৃষ্ণ ৭২৮ ; প্রদীপতে মুক্ত্যদিকং ১০৫৭ ; প্রদানমপি
যদ্রাদ্ধম্ ৮২০২ ; প্রপাণে নানেনি ৫১৫৩ ; প্রপোষকং
৪১১ ; প্রবন্ধেহপি স ৩৪৬ ; প্রবন্ধেহপার্থ- ৩৩২ ; প্রভমপি
নয়নং ৮২১৮ ; প্রমত্তা মধুনা ২৪১ ; প্রমাণাভাং তদপি
৮৩৩০ ; প্রমিতং বক্তি ৫১০২ ; প্রমোদে স্মহতাপি ৫৪৫ ;
প্রম্নায়তীদং ১০৬৮ ; প্রযুক্তস্ত পরেণ ৫১২১ ; প্রয়োজনে
সহিতং ২৩১ ; প্রবিশতি ভবনং ৫৪১ ; প্রবিশামো বাং
৩৬২ ; প্রবৃতিস্তস্ত্র ছঃখদা ১০৪৫ ; প্রশংসা যোপমেয়স্ত
৮৫১ ; প্রশমো নিজ- ৫৩১২ ; প্রশান্তো ললিত- ৫২১ ;
প্রশ্নপূর্বকমাখ্যানং ৮২৩৫ ; প্রশ্নস্তোন্নয়নং ৮২৪৫ ; প্রসাদ
এবোজো- ৬৮ ; প্রসাদঃ সোহভি ৬১২ ; প্রসাদনেনাল-
মনে ৫২৮৭ ; প্রসাদয় সখী- ৫১২৪ ; প্রসাদশ্চেতি তে
৬৬ ; প্রসাদস্ত ব্যঞ্জিকা ৬৩৪ ; প্রসাদিতা চাটু- ৫৩২৮ ;
প্রসাদে রাধায়াঃ ৮২৫৭ ; প্রসাদো বিশদার্থতা ৬৩৪ ;
প্রসাদো ব্যাভেনে ৫২৪২ ; প্রসিদ্ধিতদ্ব্যং ১০২৫ ;
প্রসিদ্ধিবিজ্ঞাবিরুদ্ধশ্চ ১০১০৬ ; প্রসিদ্ধেচ বিরুদ্ধত্বম্ ৮
৩২৫ ; প্রসিদ্ধৌচিত্যবন্ধস্ত ১০১৩৫ ; প্রসীদ রাধে বিনিধেহি
১০১১২ ; প্রস্ননতল্লোদর- ৫২৪৪ ; প্রস্ননেষু ক্রীড়া- ৫
৩২ ; প্রস্ননেষোভ্যা ৫৩৫৮ ; প্রস্ননেষোভ্যা- ৮২৫২ ;
প্রস্ননৈর্নানাইভঃ ৮৭০ ; প্রস্তারক্রমঃ ৫৩১৫ ; প্রস্ততস্ত্রা-
প্রস্ততেন ৮২৮৭ ; প্রস্ততেষু চ তুল্যে ৮২২ ; প্রমাপনাস্ত্র-
ফলিকেষ ৮৪২ ; প্রহাসো গ্রাম্য ৫২৬ ; প্রাকৃতাপ্রাকৃত-
৫১৬ ; প্রাক্তনী রতি- ৫৬৩ ; প্রাগল্ভ্যচাক স্চিরং ৫
২০০ ; প্রাগল্ভ্যা নিভূত- ৫১৪২ ; প্রাপ্তকধনি- ৪১১৩ ;
প্রাপ্তভূতস্ত্র ৫৩১২ ; প্রাপ্তপাদানলক্ষণে ২২৫ ; প্রাগেব
যেষাং ন ৮১৭০ ; প্রাণেন যোষণে ২২৮০ ; প্রাণেশ্বরী-
জীবিত- ১০১৩ ; প্রাণৈর্মমাত্মনি ৩৭ ; প্রাণৈর্বিনিক্ক-
৫৮৩ ; প্রাতঃ কৃষ্ণোহপ্যাহ ৫৩৬৮ ; প্রাতঃ প্রবোধয়তি
৩৭১ ; প্রাতঃ সখীনাং ৮১২২ ; প্রাতঃ সখী বিদম্কা ৮২৫০ ;

প্রাতর্জয়তি সলজ্জঃ ১০৬৮০ ; প্রাতঃসুদভোগ- ৫১৮৪ ;
প্রাদাদেকমথাবতীর্থ ৫১৭০ ; প্রাদুভূতঃ প্রবিশতি ১০১৩২ ;
(দৃষ্টান্ত) প্রায় যত্র ৮২৩ ; প্রায়ো মে হৃদয়ং ৫১০২ ; প্রায়ো-
হয়ং মম ১০১৬৮০ ; প্রার্থিতা প্রিয়তয়া ১০৮৮ ; প্রাসঙ্গিক-
কথায় ৮২৮ ; প্রিয়ং বৈদম্কা- ৫১৫৮ ; প্রিয়ঃ প্রণয়কোবিদঃ
৮২১৫ ; প্রিয়নর্মসখা- ৫১০৭ ; প্রিয়নর্মসখী ৫২৮৪ ; প্রিয়-
মুচ্চৈঃ খেদয়তি ৫১৬৬ ; প্রিয়মোক্ষিত-নয়নে ৮৩৪২ ; প্রিয়-
বিরহকুকুলঃ ১০৫৮০ ; প্রিয়বিরহেণ স ১০১৬৮০ ; প্রিয়-
সখ কটাক্ষ- ৭৩৮ ; প্রিয়সখি ! ভট্টেশ্বর ৩৫৮ ; প্রিয়সখি
রাধে ৩৬২ ; প্রিয়স্তু হা কষ্টং ৫৩৬৬ ; প্রিয়স্ত চ প্রেম
১০৬৮০ ; প্রিয়াগ্রে তামেব ৫৩৭৩ ; প্রিয়াগ্রে মোক্ষামেব
৫২৫২ ; প্রিয়াভূপ্রাসনির্ভরা ২১৭ ; প্রিয়াভূরাগামৃত- ১০
৫১ ; প্রিয়াভৌরৌন্দারিক ৫৩৬ ; প্রিয়াগিব স্বধাকরো ৮
৩০২ ; প্রিয়ায়াঃ স্বানন্দ- ৫৩৮ ; প্রিয়ালীনাং মূর্খঃ ৮১৬৩ ;
প্রিয়ালোকে দৃষ্টিঃ ৫৩৭২ ; প্রিয়ালোকে রাধা ৮১৬১ ;
প্রিয়ে ত্বমেব প্রতি- ৫২৫৩ ; প্রীতিঃ প্রেমাতিশয়িনি ৮২৩২ ;
প্রীতির্ন সা প্রৈতি ৮২৭৬ ; প্রীতেঃ প্রভাবং ১০৬৮০ ;
প্রৈত্বালাং পরিত্যজ ১১১৪ ; প্রৈত্বালিভিঃ পরিমলৈঃ ৫
২০২ ; প্রেমক্ষেপকরং ১০৬১ ; প্রেম প্রিয়াহং ৩৩৪ ;
প্রেমভ্যাং পাক- ৫১৩ ; প্রেমবীজং পরা- ৮২৬৫ ; প্রেম-
শাস্ত্রপরি- ৫৩৮০ ; প্রেমানন্দরসঃ ৫৩৬১ ; প্রেমান্দৌষ-
৭৮৬ ; প্রেমার্দ্ভঃ রুচিরচ্ছবি ৭১০৩ ; প্রেমা বিকারী ৩৫৬ ;
প্রেমাসন্নপ্রগীত- ৭২২ ; প্রেনোপরোধেন ৫২৩০ ; প্রেমণঃ
কুটিল- ৫৪৫ ; প্রেমণামপি গতি- ৫৪৬ ; প্রেমণা বিকৃত-
মেক- ৩৬ ; প্রেমণেতি বিমর্শ ৫৩৬৬ ; প্রেমণ্যগুরসত্ত্বতঃ
৫৩৫ ; প্রেমসি নয়ন- ৮১৩২ ; প্রেম্যন্তেহং ত্বমপি ৫
৩৪ ; প্রোজ্জ্বলন্তেহন্তঃ ৫২৫১ ; প্রোৎসাহং কুসুম- ৫১৫৭ ;
প্রোদ্বদ্বিছাদাম- ১১৬ ; প্রোয়োগতং প্রাণ- ৫৩২৬ ;
প্রৌঢ়ানন্দমহোৎসবা ৩৬৩ ; প্রৌঢ়িরোরোহা- ৬১০ ; প্রৌঢ়ি-
বৈচিত্র্য- ৬১২ ; প্রবন্তে শৈব্য-সুগ্রীব- ১০৩৮ ; প্রতোহ-
প্যনব- ৫২২ ।

বন্ধস্তম্ভাবতি ১৩ ; বন্ধোহয়মঞ্জলিস্তে ৭৪০ ; বন্ধো
রাধিকয়া- ৮৩৭ ; বন্ধগার-রসা- ৭৮২ ; বন্ধকুয়ুগতিল-
৮৮৫ ; বভূব যা শ্রীঃ কবয়স্ত ১০২৭ ; বর্হেণ বন্ধচিকুরা

৫১২০; বলক্ষে পক্ষেয়ং ১০১৪১; বহবো বিষবীক্ৰম
৮২৬৪; বহুধা পৃচ্ছামানাপি ৫১২৭১; বহুধা যমকক্রিয়া
৭৫২; বহুলা বা সমন্ততঃ ২১১৩; বহুনাং বা দ্বয়োশ্চ ৮৩১০;
বাণঃ স্খাংশুমুখি ৮২২৮; বাণগ্রহমতঙ্গজাঃ ৫১৩২১; বালং
বয়ন্তদন্ত- ৫১২১১; বালাকীয়াং ন খলু ৮৬৪; বাল্য কেবল-
গশ্চ- ৫১৬০; বাল্যক্ৰিয়াতিগুণীব ৮৫২; বালেহং মধু-
সুদনো- ৭১৩; বাহুং দক্ষিণমালি- ৫১২৭৭; বাহুগুণ- ৭১৮;
বাহু গাত্রবিমোচনং ৫১২৮৫; বিভক্তি সর্বান- ৮১২৮; বিভক্তি
নীলং বসনং ১০১১৫; নীভংসী তন্তু গর্তে ৫১৩৭; বুদ্ধি-
বাহুং সখি ৫১৫৪; বোদ্ধব্য-বক্তৃ-প্রকৃতি- ২১৪৭; ব্রবীতি
সা নম্র- ৫১৩০; ব্রক্ষণঃ পরমেষ্ঠিনঃ ২১৪; ব্রক্ষাণ্ডভাণ্ডানি
৮২৬৮; ব্রক্ষাদিভিরধিক- ৭১৩৭; ব্রক্ষানন্দমহা- ৬১৩২;
ব্রক্ষণঃ ক্ষত্রিয়ো ১০১১২; ব্রমঃ কিমষ্টৈব্রজ- ১০১২।

ভক্তানুকম্পার্থ- ৮১৬৪; ভগং শ্রীকাম- ১০৫৮০;
ভগবতি রতি- ১০১২০৮০; ভগবদন্তুগতত্বাং ১০৬৪;
ভগবদ্বিষয়ং ৭১৭৭; ভক্তিমেব স জঙ্গমঃ ৭১৭৭, ২১১৪; ভজ
কৃষ্ণঃ সখী ১০১৪৪; ভগিও বল্লভবইণা ২১৩২; ভম কণ্ঠ
অপঘরং ৮২৪৬; ভয়চকিতচলাক্ষী ৫১২৬৩; ভল্লং তে গল্প-
চৰ্ণম্ ১০১৪২; ভবতি দ্বিজবৈশ্ণ- ৫১২৪; ভবতু তব তু
৪১১১; ভবতু সনাথঃ ৩৫২; ভবদ্বিয়োগেন ৮৪১; ভবন-
প্রাঙ্গণ-সদ্বত- ৮২৫১; ভবন্তি তস্মাদ্- ৬১৩৬; ভবন্তি মুক্তা-
কচয়ঃ ৮১৩২; ভবন্তি সর্বে ন ২৮; ভবন্ত্যেকৈকশ- ৫১
৩১০; ভব বিহারিণি ৭৬২; ভবান্ ভুবং ৩২৭; ভবাগ্ন্য-
পরাদ্যতি ৫১৩৪৭; ভবিষ্যতি সমাগমঃ ৭১২৭; ভবেৎ সাধ্য-
২১২১; ভবেদ্যোগ্যত্ব- ৩৬২; ভবেন্নো বেত্যনিশ্চয়ে ৮
৩১০; ভবেয়ং যেন তে ১০২৮; ভব্যা ন তে রস- ১০১
১৩৭; ভঙ্গীকৃতস্ত ভবতো ৮১৬৫; ভাগ্যাধিক্যত উত্তরো-
১০১১৮; ভাতি সর্বফলপ্রদা ৮৮৮৮০; ভাবঃ প্রথম- ৫১
১১৮০, ৫১২২২; ভাবঃ স্থায়ী রসায়তে ৫১২; ভাবশাস্ত্যাদি-
রক্রমঃ ৩১০; ভাবসংজ্ঞাং চ ৫১৬; ভাবাদপি স চ ৫১২২২;
ভাবনামুদয়ঃ ৩১২; ভাবান্তরসমা- ৫১৩৫০; ভাবিতা তত-
মোদন্ত- ৭১১০০; ভাবোদয়ং কমপি ৫১৪৮; ভাবোন্নতা
প্রগল্ভা ৫১৫৪; ভাবো মন্তো মনোজনেঃ ৭১২৩; ভাবো
মাধুর্য- ৫১৮৮০; ভাষা-বিভক্তি-পদ- ৭১৬২; ভাসতে বচন-

২১২; ভাসি ত্বং কল্পবল্লী ৮৮৮৮০; ভিদে দ্বৈবিধি ২১
২২; ভিত্তমানং পরা- ২১৩; ভিন্না অপার্থ- ৭১৬৮; ভিন্না-
শ্রমত্রে বিরোধঃ ১০১১৩৬; ভীশোকক্রোধ- ৫১১১৮; ভুজগা-
নাথ ৫১৪৬; ভুজাভাং পরি- ৫১৩৫৫; ভুজামূলপ্রদর্শনম্ ৫১
২৭৩; (পুণী)ভূতবাদ্যাস্ত ৪১১; ভূদেব ইব পাবনঃ ৮৮৮৮০;
ভূয়ঃ সংস্টিরপ্যসৌ ৮৩০৫; ভূয়স্তো নলিন- ৮২২৫; ভূয়ান্
সাধারণৈশ্চ ৫১২৪; ভূয়ো বিদ্যাদ্বলয়- ৫১৩৬২; ভূয়াণাং
স্বপদা- ৫১২৪১; ভূষিতকণ্ঠা তমেব ৩১৪; ভূদসজ্জ ইবাবভৌ
১০১৭১; ভূদো যয়াশ্চি- ৮১০৭; ভেদাচ্ছেকঃ সঙ্কল্পয়া
৭১৭; ভেদাদেব ত্রিধা ৫১১৬; ভেদা নায়কাঃ ৫১২৭; ভেদা-
লুপ্তৌ তদুপ্তৌ ৮৬১; ভেদান্তেনৈকপঞ্চাশৎ ৩১৭৭; ভেদেন
দ্বিবিধো ৮১৩০; ভেদে সত্যপি তৎ ৮৮১; ভেদং সারস-
তংসরা ৭১৮২; ভেদাদিষু ভাঙ্গতা- ১০১২৪; ভ্রমতি ভুবনে
৫১৭২; ভ্রমো দাহস্থখোন্নাদো ৫১৩৫২; ভ্রবৌ তব পঞ্চলতে
৮২৪; ভ্রবৌ ভ্রমরগুণী ৫১৫০; ভ্রভঙ্গ্যা ব্যধিত ৫১৫৬;
ভ্রথ্যা গুণবত্য- ৮২০০।

মকরধ্বজলজিনঃ ১০১৩৮; মগ্নশ্চিরং হরি- ৮১৩১৬;
মগ্নানন্দবিবর্তে ৫১৭৬; মগ্নোন্নতভালসৈ- ২১২৮; মঙ্গল-
মন্তর্মলং ১০১২০; মঞ্জীরনাদো মদ- ৬২৩; মঞ্জীরো মঞ্জুভিঃ
৬২৪; মণিতাদীনি চ ১০১২৫; মণিপ্রদীপাশ্চ ৮২৭৫;
মণিমঞ্জীরয়োস্তব ১০১২৬; মণিমূলিকা ১০১১০৪; মণ্ডন-
মখিলং ৮১৭৭; মতিঃ সংখ্য এব ৫১৩০৮; মতিশ্চ তব
দৃষ্টিশ্চ ৭১৭৩; মতে রজ্জুগাথো ৮৮৬; মন্তঃ কুতোহনর্থ-
৮২৫৫; মন্তঃ খলু স্তভগ ১০১১৫; মদনমদোজ্জল- ৭১৪১;
মদনমদোজঃ- ৭১৪১; মদনবধানাত্তপৈশ্চতি ৭১৪০; মদন-
বধার্থং ন ৭১৪০; মদনবিকারো ৫১৪৩; মদনসঙ্গ-সঙ্গ-
৭১৬২; মদনে ন মদন ২১৫; মদনেবেব ৫১৩৪৫; মদনে-
নোজ্জিতং ৮২২২; মদনো মদনো- ৭১৫২; মদনো মোদনো
১০১৭৬; মদশ্চ মদনশ্চ ৮২৭২; মদাঙ্কেনেন্দ্রেণ ৫১২২২;
মদালিপক্ষ- ৫১৩৪৪; মদাস্থয়া শ্রমা ৫১২৮৮; মদো মধ্বাদি-
৫১৩০১; মদো বিকারঃ ৫১২৪৫; মধুনা কোকিলো ২১৪১;
মধুনা সদৃশঃ স্মিতম্ ৮২৬; মধুগ-রাগ-পরাগ- ৭১৬২;
মধুগাধবয়ো- ২১৪০; মধুরাকায়া নিশা ৭১২৮; মধু-রাগ-
ধরা ৭১৪৮; মধুরা মধুরাকায়া ৭১৪৮; মধুরিমরসবাপী-

চাঃ২ ; মধুভূতেনৈব চাঃ৮৮ ; মধ্যতাং প্রতি- ৬৩০ ; মধ্যম-
সমুদীর্ণ- ৫১৪৯ ; মধ্যমে তত্র ১১২ ; মধ্য-রিক্ত-সমাসতঃ
৩৫০ ; মধ্যাদীরা বদেদ- ৫১৫৮ ; মধ্যা-প্রগল্ভয়ো- ৫১২২ ;
মধ্যা স্থললিত- ৫১৪৯ ; মধ্যো স্মৃশ্চয়িঃ ৩৬১ ; মধ্বন্তরুৎ
স্বমনসা- ৩২৮ ; মনসি গতব্যথ ১০১৭৭ ; মনসি প্রেম-
বৈদক্ষী চাঃ৩ ; মনসোহপি পুর- ৫১৩৩৮ ; মনসো হ্রাসয়ঃ
১০১৫৮ ; মনস্তদন্তী ক্ষণদা ৭১৭০ ; মনস্তাজ্জতি তে চাঃ২২২ ;
মনস্তাহো সৌহৃদ চাঃ২৩৩ ; মনোজ্ঞেঃ পুন- ৭১২৩ ; মনো
জহার প্রতি মা ৭১৫৬ ; মনোজহারপ্রতিমা ৭১৫৬ ; মনো
দন্তোলিবত্তব চাঃ২১ ; মনোহপি মে নৈব চাঃ৩০০ ; মনো
বহুমনো- ৫১৩৩৩ ; মনোমণিস্তেয়- ১০১১৩ ; মনো মান-
পরিপ্লবম্ ৭১৫৭, ৫৮ ; মনোরাগং দত্তা চাঃ১২৭ ; মনো
রাগজ্জালা- ৫১৩৭৯ ; মনোবিনোদনো ১০১৭৬ ; মনো-
বিশুদ্ধ্যৈব চাঃ৪১ ; মনোবুদ্ধিময়ী ৫১২ ; মন্তব্যং সত্যং ৭১
২৭ ; মন্দমন্দঃ প্রিয়ান্তিকে ৫১২৭৪ ; মন্দোহ্যমন্দং ৬২৩ ;
মন্মথনমদং স ৭১৩৮ ; মন্মথনমদন্তরয়া ৭১৩৮ ; মন্মুর্তিস্তব
বল্লভে ১০১১২ ; মম করাবপি চাঃ২৭ ; মম গতমেব হি
৫১৬৬ ; মম তু সখী ভবতি চাঃ১২৯ ; মম স্মরাহমস্মরা ৭১
৬৫ ; মম বদনমেব চাঃ৮৫ ; মম ববলে লেহি- ৭১৬৭ ; মম
ব্যথার্থঃ মলিনঞ্চ চাঃ৫৫ ; মম শ্রোত্রে শব্দঃ ৫১১৫২ ;
মমাপুনা কৃষ্ণতি ১০১৫৬ ; মমাপি দৌর্জন্ত- ৩৩৪ ; মমাস্তে
তেনৈষা ১০১২৪ ; মমৈবেতি প্রায়ো ৫১৪৭৭ ; মম্পৃক্ষসী
মহং ৫১৬৯ ; ময়া নোদাহুতাঃ ৫১৩৮২ ; ময়ায়মালোকি ১০১
৬০ ; ময়ি যেন ভবে- ১০১৫৬০ ; ময়ি ব্যাঘ্রে তপ্তাঃ
চাঃ৫৭ ; ময়ুখজালেন চাঃ২২৯ ; ময়ুখমুখি মৌন- চাঃ৩৬ ;
ময়ুখবিস্ময় ব্রজ- চাঃ৩০৮ ; ময়ুরমুখ্যাঃ কতি ৯৮ ; মযোব
তনুত্ম- ৫১২১৬ ; মযোব সমবর্তিত্বং ৫১৩৫৭ ; মরণং চ
বিনা ৫১৩০২ ; মরণং দশমং ৫১৪৩ ; মর্মচ্ছেদকরী ৫১৩৬১ ;
মহদ্বিনিন্দা চ চাঃ১৩৪ ; মহাকুলং তচ্চ ন চাঃ৭৬ ; মহা-
প্রোজীবকা- ১০১৪১ ; মহারত্নৈরিব চাঃ৪০ ; মহারাগো-
হয়- ৫১১৩ ; মহারিষ্টিচ নন্দকঃ ১০১৩৯ ; মহারুষ্টিং সৃষ্টাং
৫১২২ ; মহিমেব রূপা চাঃ৫০ ; মহোৎসাহোহন্ত- ৫১১১১ ;
মহো মহোদাম- ৭১৪৬ ; মহো মহো ভূরি ৭১৪৬ ; মাং
পশুন্ত্যাস্তব ৫১৩৭৪ ; মাংসাশ্বকৃৎ- ৫১২৮ ; মাং হস্তি হস্ত

কিমিয়ং চাঃ২৯৪ ; মা কাষীরত্ন ৩৬৬ ; মা কুরু মানিনি
১০১৯০ ; মা কুরু মানিনি মানং ৩৫২ ; মাঙ্কিকত্বেন মাঙ্কিকম্
চাঃ৪৯ ; মা গাঃ প্রিয় ভ্রমিতি চাঃ১০৩ ; মাঞ্জিষ্ঠঃ স হি যঃ
৫১৮১ ; মাঞ্জিষ্ঠাথ ৫১৭৯ ; মাণসিনি ন উৎ ২১৩৩ ; মাত-
নাতঃ পরং ৫১৭৬ ; মাধবঃ কস্ত ন ৩২৮ ; মাধবস্ত নয়নে
১০১৮৯ ; মাধব্যাং রজ্জ্বনৌ ১০১১৩০ ; মাধুৰ্য্যং রমণীয়তা ৫১
৪৮৬০, ৫১১১৬, ২১২ ; মাধুৰ্য্যং প্রগল্ভতা ৫১২৬ ; মাধুৰ্য্য-
প্রায়কো ৯১১ ; মাধুৰ্য্যবহুলত্ব- ৬২৫ ; মাধুৰ্য্যমত্মাদৃগিদং
১০১৮ ; মাধুৰ্য্যমপি চৌজ্জ্বল ৬৬ ; মাধুৰ্য্যমাদায় চাঃ৭০ ;
মাধুৰ্য্যব্যঞ্জক- ৭১১০ ; মাধুৰ্য্যব্যঞ্জকা ৬২২ ; মাধুৰ্য্যব্যঞ্জকৈ- ৬
৩১ ; মাধুৰ্য্যোজ্জোহন্ত- ৭১১৬ ; মাধ্বীকপীতিরিব চাঃ৪২ ;
মাধ্বীকচমনোঃসবে ৫১৫৩ ; মানঃ কামগবীষু চাঃ২০৮ ; মানঃ
সৌখ্যং প্রসতি ১০১৮৩ ; মানগ্রাহণ-মাগ্রহ- ৫১৭২ ; মানয়
বচনং ৪১৫ ; মানসারসাদারা ৭১৮০ ; মানস্তিষ্ঠতু রাধিকে
৫১৮৫ ; মানোহন্তেন পথা ৫১৭৩ ; মানো মানবতী- চাঃ২০৬ ;
মানো মাহন্ত রমাধবে ৭১৭৯ ; মাংসালোক্য চিরা- ৫১৭৪ ;
মায়াবিষু নিয়ত- ৫১১০০ ; মায়ী চণ্ডশ ৫১৯৩ ; মারমার-
রমারমা ৭১৭৮ ; মার্গঃ কুরুশ এব ৭১৭৬ ; মালা কিমত্র
তড়িতঃ চাঃ৩৩ ; মালারূপকমাত্তু চাঃ৭৬ ; মালা স্ত্রাং পূর্ব-
চাঃ৩৫ ; মাসো মাসো মরীচ্যাঃ ৭১৬৩ ; মাহব তীএ ৩২৪ ;
মাহাত্ম্যং তব পর- ১০১৫২ ; মিথস্তং প্রতি- চাঃ৬৬ ; মিথো-
হৃদাঙ্গিত্ব- ৫১৩২০ ; মিশ্রভাবাং পুন- ৫১৭৭১ ; মীলতি
নীলোৎপল- চাঃ৩২ ; মীলনেত্রমুরোজয়ো- ৫১৩৬ ; মুকুন্দ-
ভক্তেষু ১০১১৬০ ; মুকুন্দবিরহ-ব্যথা- চাঃ৭৫ ; মুকুরে নিজ-
মুখ- ৫১২৭৬ ; মুক্তৌষধিবলী- ২১৪৪ ; মুখচন্দ্রে সত্যং চাঃ
৩১৩ ; মুখনেত্রাদি- ৫১২২৩ ; মুখমুখ নিপতন্তং ৫১২৬৩ ;
মুখবদনকোহপি ৭১১০৬ ; মুখস্ত তব পদ্মাঙ্কি চাঃ৪৯ ; মুখস্ত
তব রাধিকে চাঃ৪৭, ১৫০ ; মুখস্ত বায়ুং দদতা ১০১২০ ;
মুখানিলেনৈব ১০১৫৬০ ; মুখেন তব ৫১৩২৯ ; মুখেন রাধা
সহজা- চাঃ৫২ ; মুখার্থ-বাদে ২১১৫ ; মুখো লাক্ষণিক-
২৮ ; মুক্ষা মধ্যা প্রগল্ভা ৫১৭৭১ ; মুক্ষা-মধ্যা-প্রগল্ভানাং
৫১২৬৯ ; মুক্ষা মধ্যা প্রগল্ভেতি ৫১২২৯ ; মুক্ষা স্বধাংশু-
৫১৪১ ; মুক্ষে দিষ্ণুঃ কিমমৃত- ১০১২৭ ; মুক্ষে পদ্মিনি ৩
৬৬ ; মুক্ষে পরিহর ৪১৫ ; মুক্ষে মা কুরু মানং ১০১৩৪ ;

মুঞ্চ বিদ্ধি জনার্দনো- ৭১৩; মুঞ্চতি ত্রয়ি দৃশোঃ ১০৮৮; মুঞ্চ পীযুষবচনৈঃ ৮৩৬; মুনিবিন্দিভচন্দ্রাঃ ৮৩১২; মুনী-
 জ্ঞাণাঞ্চ বা ৫১৩৪৪; মূবলীবিনোদ- ৫১২৭; মুষ্টিপ্রমেয়ং তব
 ১০১১৬; মুহুরিত্যয় ১০১২২১; মুর্ছা মূতিরিত্তি ৫১৭৮; মুর্ছিব্যাধাং
 সহায়তাং ৫১৩৩৪; মূর্তিষ্টি কাঞ্চন- ৮৬২; মূলস্থিতেনৈব ৮৪১;
 মূলধারাং প্রথম- ১১৩; মুগাক্ষীগাং কামরূপে ১০১৭০;
 মুগালরুদ্ধা ৫১৩৪০; মুহুমধ্যমুহু- ৫১৩৩৪; মুহুর্তঃ কলা-
 ৫১২৪; মুহুর্তমপি শিরীষ- ৮২২; মুহুস্পন্দং লীলা- ৫১৩২;
 মুষা কক্ষঃ শুক্লঃ ৫১২৩৩; মেখলাদিষু খলাজ- ৩১২;
 মেঘঃ ক্রিমেষ স ৮৬৩; মেঘপুষ্প-বলাহকাঃ ১০১৩৮;
 মেঘনেত্রমুপাশ্রহে ৯১১০; মেঘালোকে পুলকিত- ৫১৩৬২;
 মেঘে মাঘবনে ৫১২২; মেঘো নায়াং ব্রজপতি- ৮৬৪;
 (উপ)মেঘদেহেনরয়োপমা ৮৪৬; মৈত্রী স্পর্শাদিকো- ৫১২;
 মোক্ষসংযমন- ৫১২৭৩; মোটায়িতং কুটুমিতং ৫১২২৭;
 মোটায়িতং সমাখ্যাতং ৫১২৩৪; মোহং হিঙ্গা কিল ৭১২৬;
 মোহঃ স্মৃতি-ধৃতী ৫১২২৮; মোহোহিঙ্গকার ইব ৮৩০৬;
 ম্লানানীব মৃণালানি ৫১৩২৫; ম্লানাসি কিং প্রেয়সি ৫১৩৬০।

যং যং ব্যতীয়ায় ১০১৬৮০; যং বিনা ন রসো ৫১৮; যঃ
 কেশবস্তাপি ৫১২৮৩; যঃ সত্ত্বন্তনকুস্তি- ২১৪৪; যঃ স
 সন্দেশ- ৫১৩০২; যচ্চ কামসুখং ৫১৩২; যচ্চ দিব্যসুখং
 ৫১৩২; যতন্তংপ্রীত্যর্থং ৫১৪৭; যং কান্তাগণ- ১০১৫২;
 যং কৃষ্ণজয়ে ৫১২৮৫; যং কৃষ্ণস্ত বিনোদ- ৩৬; যন্তা-
 দাত্ম্যং দ্বয়োঃ ৮৬৫; যন্তানেবোদ্যৌপয়তি ৫১১; যংপাদা-
 লক্তকৈ- ৫১৩৪৮; যত্র নৈবাত্তচাপ- ৮১৫৩; যত্র মাতি
 রমা- ৮২৬৭; যত্র বস্ত্র প্রতীয়তে ৮২০৫; যত্র ব্যক্তৌ
 ২১২০; যত্র স্থিতা তন্ত ৮১০১; যত্র হাসঃ স মধ্যমঃ ৫১২৫;
 যত্রাহুধ্বনিয়া ব্যাধ্যং ৩১১; যত্রাবতীর্ষ শতশঃ ৮২১০;
 যং সামান্যং ৮২৮৭; যং স্তাদতিশয়োক্তিঃ ৮১১৫; যথা-
 কথঞ্চিৎ সাধর্মা- ৮১১; যথা নক্ষত্রাণাং ৮৩১১; যথানন্দস্তন্দী
 ৮৩১১; যথায় ভানোরপ্যুপরি ৮৩১১; যথাসংখ্যং যথা-
 ৮১৬৬; যথাস্থানং প্রদর্শাতে ৮৩১০; যথাসমুপদর্শাতে ৫১
 ৩১১; যথেক্ষণাং রসো ৫১১২; যথেক্ষেঃ পর্বচর্বণম্ ৭১৭৭;
 যথোক্তমেব বদতি ৫১৩০২; যথোক্তরং পূর্ব- ৮২৪০; যথো-
 ক্তরং বুদ্ধিমতী ১০১৫১; যদঙ্গমাসাং ৮১৭৫; যদন্তচ্চন্দ্র

উদগতঃ ৮৩১৩; যদর্থং তব কৃষ্ণো- ৫১২৫৫; যদগ্নিন্
 দোষঃ ১১৫; যদালোকে পূর্বং ৫১৩৭৩; যদি অংগলভা ধীরা
 ৫১৬৩; যদি যোগসুদা ৮২৫৮; যদি স্রাহুত্তম- ১১২;
 যদিহ বিলিখা ৫১৬৬; যদুচিতং তদিহা- ৮২৭; যদভবে-
 ছত্তরো- ৮২৫২; যদ্বং পাপং প্রতিজিহি ১০১৬৮০; যদপি
 গুণপর- ৬৩৬; যদ্ব্যপাং রসা- ৫১১৭; যদ্ব্যর্থেন তু ৮১২০;
 যদ্ব্যসন্তবিনো- ৮১২২১; যদ্যচেহহমিদন্ত্যাপি ৫১১৭২; যদ্ব্যস্ত
 সাধিতং ৮৩০২; যদ্ব্যস্ত স্রাং স ৮২২৭; যদ্ব্যস্তপাঠো মধুরো-
 ৮১৭৬; যদ্ব্যস্ত অর্থভিন্নানাং ৭১২২; যদ্ব্যস্ত যদ্ব্যস্ত ৮৩২৮;
 যদ্ব্যস্তজনিভদ্রতঃ ৭১৫৭,৫৮; যদ্ব্যস্তজনক- ১০১২৬; যদ্ব্যস্ত
 যদ্ব্যস্ত ৭১০১; যদ্ব্যস্ত লক্ষণে ২১২৫; যদ্ব্যস্ত কৃষ্ণাদী-
 সভাস্থ ৮৪৫; যদ্ব্যস্তপ্রভৃত্যেব ১১২১; যদ্ব্যস্ত যদ্ব্যস্ত ৭১
 ২৪; (গরী-)য়সা কঠোরত্ব- ৭১৬১; যদ্ব্যস্ত মনোরত্ন- ১০১
 ৬০; যদ্ব্যস্ত বিশেষঃ ৮১৬৮; যদ্ব্যস্ত সর্বমিদং ১০১৮৫,
 ৮৬; যদ্ব্যস্ত ধ্বস্তাহুচিবিঃ ৭১২৩; যদ্ব্যস্ত ত্রীতুলনাং ন ৭১২২;
 যদ্ব্যস্ত রজতঃ সমগি- ৮২৭৫; যদ্ব্যস্ত কাচন সা ৫১৬৭;
 যদ্ব্যস্ত স্রবণে স্বয়মেব ৮১১১; যদ্ব্যস্ত বিধিমৌলি- ১০১
 ৮৫,৮৬,৮৭; যদ্ব্যস্তাঙ্গীক্ষণকোমুদীয়- ১০১১৪; যদ্ব্যস্তচন্দনচন্দ্রিকা-
 ১০১১১১; যদ্ব্যস্তাচ্চারণমাত্রেন ২১৩৩; যদ্ব্যস্ত অস্তোদধর-বৃষ্ণমাণ-
 ৮১০৮; যদ্ব্যস্ত কাশ্চিৎ কবরী- ৮২৮০; যদ্ব্যস্তগোদয়ঃ সিধ্যতি
 ৮১০০; যদ্ব্যস্তাত্মরাগা যা ৫১৩৩২; যদ্ব্যস্তানেন পথিব ৫১৭৩;
 যদ্ব্যস্তাসি স্বয়মেব ১১১৭; যদ্ব্যস্তি প্রেমরসঃ ১০১১৭; যদ্ব্যস্ত তু
 বাচ্যপি গোপেন ৫১৩৮; যদ্ব্যস্তপি ন চ শোভতে ৫১৮১;
 যদ্ব্যস্তস্থানাসনা- ৫১২২৩; যদ্ব্যস্তীষু প্রণয়ি- ৫১৪৮; যদ্ব্যস্তীতি
 কৃষ্ণবচনে ৫১৮০; যদ্ব্যস্তমুদহন হস্ত ৫১২৫৪; যদ্ব্যস্তদালোকিতঃ
 ৮২২; যদ্ব্যস্তাত্মোহত্মাবয়ব- ৮২০; যদ্ব্যস্ত সম্প্রয়োগ- ৫১৭,১১;
 যদ্ব্যস্তামি স্বঃ স্মৃতি ৫১৮২; যদ্ব্যস্তমেব মহাত্মনাম্ ৫১৩৫৭;
 যদ্ব্যস্তশ্চেদতি- ৬৩১; যদ্ব্যস্ত শ্রৌতী ৮৫; যদ্ব্যস্তপদপাস্ত- ৮১
 ১৩২; যদ্ব্যস্তপদভাষণং ৮২৫৪; যদ্ব্যস্তপদভাষণক্ষমাঃ ৭১৬৮; যদ্ব্যস্ত-
 পদবর্ণনে ৬১৪; যদ্ব্যস্তোত ফেনাদিভি- ৮১০২; যদ্ব্যস্তোহগ্নি-
 রেতে ৮৩২১; যদ্ব্যস্ত শ্রোত্রগতৈ- ৫১৭১; যেন কেনাপি
 ৫১১৬; যেন অশনীয়সি ৮১৮; যেন দ্বয়োদৌত্য- ১০১
 ৫২; যেন যেন শৃণু ১০৮৮; যেন স্বকীয়ং পদ- ১০১৫৭;
 যেনোকারি সমস্ত- ১০১৮৫,৮৬; যেনোখণ্ডলশৌণ্ড- ৫১৩০;

যেনানেন হতেন ৮১১০ ; যেনাহতো মনসি ৮২২৮ ; যেয়া
অধিরহাক্কার- ১০৫কো ; যেয়াং তে হি প্রকৃতি- ৮২৩৯ ;
যেয়াং ন বৃন্দাবন- ৭২৫ ; যেয়াস্ত বৃন্দাবন- ৭২৫ ; যৈঃ
সমুন্মূলিতং ৫১৩৩ ; যোগ আত্ম-তৃতীয়াভ্যাং ৬২৭ ; যোগ-
কৃতাশ্চ কৃতাশ্চ ২১১০ ; যোগে বিয়োগে চ ১০১৮ ; যোগে-
ইষ্টাবিশি- ৫২৬৭ ; যোগো যদতি- ৮২৬০ ; যোগ্যা এব
হি ৫১৬৪ ; যো জহ্রে বলিমর্পয়ন্তি ১০৮৫, ৮৬ ; যো ভট্টোব
বশী- ১০৮৭ ; যোহয়ং অধিরহাক্কার- ১০১৪ ; যো যো
গুণন্তে স ১০৬২ ; যো বিশেষবিবক্ষয়া ৮১৫৭ ; যো বৈষ্ণব-
বিনন্দকঃ ১০৪৫ ; যোহব্যক্তপ্রভবঃ ২১২কো ; যোষি-
ম্মৌলিমণীবরা ৫২২৪ ; যৌগিকাশ্চেতি ২১১০ ; যৌবনমি-
দ- ৪৫ ; যৌবনাভবলেপজঃ ৫২৪৫ ; যৌবনে সত্ত্বজা- ৫১২৫ ।

রুদ্রিণী মঙ্গলক্ষ্যে ১০৪৭ ; রচনা চ দ্বিধা ৩৫০ ; রচনাচ্চ-
সুদপি ৬১৬ ; রজঃ প্রসূনস্ত মনাক্ষি- ১০২০ ; রজনী সা
যদাজনি ৭৪৮ ; রজস্তমোভ্যাং ৫৩ ; রজকত্বং হি ৬১৭ ;
রজনমুরসো ৮১৭৭ ; রণতোহরণতো- ৭৫০ ; রণ-তোরণতো
ভূরি- ৭৫০ ; রণিতাদি নুপুরা- ১০১৪ ; রতঞ্চ কৃষ্ণপ্রণয়ৈক-
৮২৭৫ ; রতা লোপ্তে নীপঃ ৫২৯০ ; রতিরণকুশলা ৫১৫৪ ;
রতিরণপাণ্ডিত্য- ১০৮২ ; রতিন্ দীর্ঘা ৩৩৪ ; রতির্ভাবশ্চ
৫১০ ; রতিশ্চেতো- ৫৬ ; রত্নস্তোত্রী ব্রজমৃগ- ৮৮২ ;
রত্নাকরশোদর- ৮১৪ ; রত্নাকরোহপি ৮১৭৪ ; রত্নানি
রত্নাকর ৭২৪ ; রত্নাদয় উপাধয়ঃ ৫১৫ ; রত্নাহবিরত্যা ৭১
৫৫ ; রত্নাবিরত্যা বি মনোজ- ৭৫৫ ; রথান্নমিথুন- ৮১০৯ ;
রথ্যাং বলারতি- ৮১৩৫ ; রমাঃ শীর্ণাঃ শীর্ণ- ৫৩১ ; রমণি-
জ্জা রঅণ- ২৫০ ; রমণিজ্জা জামুণো ২৩৬ ; রমণীমণিন্
৮১৭ ; রমণেন ন ৫২৭১ ; রমতেহসৌ মখি ২৫ ; রম্যবেশ-
বিভূষাট- ৫১১৩ ; রম্যা রমণীসভাস্থ ৮৪৪ ; রম্যা রম্য-
স্থলস্থ- ৭১২ ; রবাদি ভেকাদিষু ১০১৫ ; রবিবর কুমুদতী-
৮১৫৫ ; রবো নবঘনশ্রেণ ১০১৬ ; রসং দত্তানীতা ৮১২৭ ;
রসঃ শৃঙ্গারনামায়াং ৫১৮কো ; রসদোষা ইমে ১০১২৮ ;
রসভঙ্গ্য কারণম্ ১০১৩৫ ; রসভরকন্দঃ ১০৮৩ ; রসয়তি
চ বচঃ ৮২২ ; রসলালসচেতসা ৭১৮, ১০০ ; রসবৎ-প্রেম-
উর্জস্বি- ৮১২৩ ; রসবাণবিশংখ্যাঃ ৫২৬৭ ; রসস্থানন্দ-
৫১৫ ; রসস্তোত্রকর্ষকঃ ৬১ ; রসস্তোপনিষৎ ১০১৩৫ ;

রসানাং শব্দবাচ্যত্বং ১০১২৬ ; রসাপকর্ষকো ১০১১ ; রসাভি-
ব্যক্তয়ে ৭৭৬ ; রসালঙ্কৃতয়ো- ৮১২৩ ; রসা স্ত্রুকাবিনা কৃতিঃ
৭১০০ ; রসে সারশ্চমংকারো ৫১৮ ; রসেইত্রাসাদ উচ্যতে
১০১২ ; রসো ভাবস্তদা- ৩২, ১০ ; রস্ত-রস্তস্ত রস্তর ৭৮৩ ;
রহসি সবহমানং ৪৩ ; রহসীমংকথা- ৫২৫৬ ; রাকাং রাকাং
প্রতি ৮৫৭ ; রাকা দীনা মাহদীকারা ৭৮২ ; রাকায়াং শরদি
৮২৮৫ ; রাকা রাকামুতাংস্ত- ৭২৭ ; রাকারাসস্থলী- ৭১১ ;
রাকেন্দুনিন্দাকর- ১০৬০ ; (পূর্ব)রাগতাং প্রতি- ৫১৬৩ ;
রাগরাগাখ্য- ৫১৩ ; রাগশ্চতুর্বিধো- ৫৭৯ ; রাগো গোকুল-
মধ্যবর্তিনু ৫১১২ ; রাতাং শাতং সূদৈব ১০৩৯ ; রাধয়া
মাধবো ১০৬৭ ; রাধাং নাতিছুরা- ৭১২ ; রাধাং বিভূষা
মুরলীক ৫১১৫ ; রাধাক্ষেপে মধু ৫১০ ; রাধাক্ষেপে মম নব
৮২০ ; রাধাপ্রতশ্চ পরতো- ৮২২৪ ; রাধা চকিত- ৫১৩৫ ;
রাধা জহাস ৪৪ ; রাধাত্তপরপর্যায়ো ৩২৮ ; রাধা নাম সুরতি
৮১১২ ; রাধা নিধুবন- ৫১৩৫ ; রাধা নিবিড়াহুরাগ- ৮১
১২৭ ; রাধাপাদসরোজ- ৮৫২ ; রাধা পিধেহব- ৮২৫১ ;
রাধাভাসো মরকত- ৮২৪৪ ; রাধা মাধবমার ৭৮৮ ;
রাধামাধবয়োঃ ২৪০, ৭৮৬ ; রাধামাধবয়ো- ১০৬১ ; রাধা-
মাধবয়োরেব ১০১২২ ; রাধামাধবয়োর্মদৌ ৫৫১ ; রাধায়াঃ
করকমলে ৮২৫০ ; রাধায়াঃ কিমপরং ৮৪২ ; রাধায়াঃ কুরুতে
৫১৩১ ; রাধায়াঃ পদকমলজ- ১০১১৫ ; রাধায়া নয়নে
হরে- ৭৭১ ; রাধায়া নয়নো- ৫১৩৫ ; রাধায়ামেধিতা-
৮২১৭ ; রাধালিবর্গো জল- ৮১২৫ ; রাধা বিবর্তিত- ৬৩৫ ;
রাধা শিখণ্ডবলয়েঃ ৫২২২ ; রাধাশ্লেষাদিষু ৩১৩, ৮১৫৬ ;
রাধাসখ্যো গুণাধিকাঃ ৮৮৮কো ; রাধা সহজসুন্দরী ৮১৮৪ ;
রাধা সাররমাধবম্ ৭৮২ ; রাধা সাররসা- ৭৭৮ ; রাধা সার-
রসানমা ৭৮১ ; রাধা স্ত্রুকার- ৭৪০ ; রাধাস্থপায়িতং ৫১
৪২ ; রাধা স্বমঙ্গমুপ- ৫২২০ ; রাধিকা কুচিরা- ৭১১ ;
রাধিকে নাভিগুণলম্ ৮৩৩৪ ; রাধিকে সর্বদাক্ষণ্য ৭৭৩ ;
রাধিকে স্থয়া তুল্যা ৮২৬ ; রাধে কস্তব ছগ্রহঃ ১০৩২ ;
রাধে কাপি বিলোকাতে ৮৩২ ; রাধে কিং লোচনে ১০১১ ;
রাধে কিংবা মম ৫১৪২ ; রাধে কিং আদ- ৫১২৭ ; রাধে
কোহয়ং তব ১০২৭ ; রাধে ক্রমো ন মদনস্ত ২৪ ; রাধে
গুহ্যতি তে ৮২২২ ; রাধে তিড়ির্গৌরি ৮২৮৮ ; রাধে তব

গুণাবলি: ৮৮৮কা°; রাধে তব পদাস্তোজঃ ১০৫কা°; রাধে তব যুগঃ ৮১৫৩; রাধে তবান্ধানি ১০৮; রাধে তবাজ্জি পদ্মো- ১০১১; রাধে ত্বদাস্তোত্র ৮৫৫; রাধে নীল-সরোজবৎ ৮১৮; রাধে ভাতি শিরীষবৎ ৮২১; রাধে মুখং তব ৮৬২; রাধেব রাধা ভুবনে- ৮৪৭; রাধে শারদপীযুষ- ৮৩৬; রাধে সমস্তৈরপি ৮২১৩; রাধে স্মৃণাংসুরেবাং ৮১৪৩; রাধে স্মৃণাধামদর্শঃ ৮৩১; রাধে স্মন্দরতাদ্বেষু ৮২৩; রাধে স্মৃণি ভবতা ৭১০৬; রাধে সৃষ্টা বিদিস্তব ৮২৫; রাধে স্মাঃ শতকোটয়ঃ ১০৬৬; রাধৈব সৌভাগ্য- ৮৩২২; রাভ্রসার ৭৮৭; রাগার্জ্জুনৌ তথা ২৩২; রাসতংসরসা- ৭৮২; রাসলাস্ত্র লাসরা ৭৮৩; রাসলীলাপরা ৭৮১; রাসবিলাসে কুমারয়তি ১০৮২; রাসারম্ভে নৃত্য- ৭৮৭; রাসে চ রাসে চতুরা ৭৫৫; রাসেহচরাসেচনকৈ- ৭৫৫; রিত্তং সেতুং ২৪৮; রিপূন ভূমৌ ৫১০; রীতিঃ শ্রাদ্ধবর্ণ-বিজ্ঞাস- ২১১; রীতিরাশ্মি কাব্যশ্র ১২কা°; রীতিরূঢ়শ্র ৬২৫; রুক্মিণ্যা ব্রজকৈলি- ৫১৩৭৬; রুচিং বিভ্রদপি ১০৭২; রুধা হ্রিয়া বেতি ৫২৪৮; রুঢ়া প্রয়োজনেনাপি ২১৬; রূপং কুলং বম্ভ- ৮২১৩; রূপং যত্নপূমাকৃতিঃ ৮২২; রূপ-মিবানন্দ- ৮৪৫; রূপযৌবনগবর্ণ ৫৩২৭; রূপ-বেশাদিভি-যুতা ৫২০৬; রূপামৃতং যানি ৮১১৮; রূপেণ চ প্রিয়- ৮১৬৭; রেফেণ সহ চন্দ- ৬২৭; রোচিঃপূরৈর্হরিতু ৩১৩; রোধাদারোপ এব ৮৭২; রোমরাজিরপীয়াং ৮৩৩৪; রোমাকৈঃ সম- ৫১৩২; রোমাকৈঃ সমমুখিতং ৫১৭৪; রোলম্ব-কোকিল- ৫১৮২; রোলম্বজ্জ্বলিতম্ব- ২১৫; রোমঞ্চ ভ্রমর- ৫১৭; রোমাক্ষস্ত মদীয়- ৫১৭২; রোমেষুশশ্বন্ন হি ৭৬১; রৌদ্রেষু ক্রমপুষ্টি- ৬১৮।

লক্ষণামূলয়ো- ৩৩; লক্ষণা সা ন কর্তব্য ১০২৫; লক্ষণীয়ঃ ন লক্ষয়েৎ ২৩০; লক্ষ্মীঃ বিভর্ষি সরসশ্চ ১০১০; লক্ষ্মীলক্ষ্মীঃ ৩৩৩; লক্ষ্মাতে ক্রম- ৩১১০; লক্ষ্যমাগুণৈ- ২১১৭; (অ-)লক্ষ্যবাক্যক্রমো- ৩২; লগ্নয়া পাদ- ৫১৩০; লঘু লঘু ললনা- ৬৩; লতয়া কৃষ্ণকুঞ্জরঃ ৮৩৭; লতা দবেনেব ৮৪১; লক্কঃ কোহপি পরা- ৮১৪১; লক্কসঙ্গপি ৫১৮০; লভেয় যাবদা- ৫১৩৮; ললাগ হে বৈষ্ণব ১০৬৩; ললামং নারীণা- ৮২৫২; ললিতকথো ধীর- ৫১৪৪; ললিতাদিভি-

৬৩; ললিতে প্রেম নিসর্গ- ৮১২২; লসন্নানাভাবা ৮৭০; লসনদিরদম্পতী ৮২৪; লাক্ষারসেন তব ১০১২; লাট ইত্যাচাতে- ৭২১; লাভোহস্ত দূরে ৮১৮৭; লাবণ্যকং মধুরিমা- ৫১২০৭; লাবণ্যমন্তাদৃশ- ১০১৮; লিখন্তী প্রাণেশঃ ৫১৩৭৭; লিখিত্যগীত্যাগ্রে ৫১৩৭৭; লিঙ্গমর্থঃ প্রকরণং ২১৩৮; লিঙ্গস্ত বচনস্তাপি ৮৩৩১; লিলেখ তত্রৈব ৮২৫০; লীলা কান্তারুকারিতা ৫১২২; লীলাকৃতে গর্ভ- ৮১৬৪; লীলাকৈলিপতাকয়া ২১৬; লীলাগ্নিহোত্র- ৮২২২; লীলা-বন্ধুরন্ধরা- ২১৫; লীলাময়স্ত বপুষঃ ২১৪; লীলালসললি-তাদ্বী- ৬৩; লীলাবশতঃ সর্বৈ- ৫১২২; লীলাবশাৎ কদাচন ৫১০১; লীলাবিলাস- ২১২২; লীলাবিলাসলুলিতা ২১৮; লীলাবিলাসাবলি ৭১০৪; লীলা বিলাসো ৫১২৭; লীলো-ল্লাসিতকন্ধরং ৫১৩৭; লুপ্তায়াং নেতি ৮১২; লুপ্তা স্তাদেক-বি শতিঃ ৮১৭; লেখৈত্দ্য়শ্যবনপ্রাষ্টেঃ ১০১৩৭; লোকধর্মা-নপেক্ষিণী ৫১৩৮; লোকান্তরাত্তঃ স্মৃদাতা ৮২২৩; লোকো-ত্তরচমৎকার- ১২কা°; লোচনানন্দ চন্দ্রবৎ ৮১৮; লোচনে পরিগৃহ্যতঃ ৮২২২; লোলংকেশর- ২১৪৪; লোলা-লকাস্ত ললিতা- ২১৮; লোলালিকলিলা ৬২কা°; লোলেন কিঞ্চিদলসেন ৫১২০৩; লোলোহপি পান- ৮১০৫; লোলো ললাল লীলালীঃ ৭১০১; লোষ্ট্রানীব লুষ্ঠিত ৮২০৮; লৌল্যং চপলতা ৫১০৩।

বৎসসরীঃ উত্তবদী ৩৪৪; বৎসসরীঃ লস্তিঅ ৩৪২; বৎসীকুজিত-সুচিতাতি- ৫১০৫; বক্তি স্বরূপং হেতুং ৮২৬; বক্তুং কত্বমভিজ্ঞো- ৫১০৫; বক্তুং যোগোহপি ৫১৪৭; বক্তুস্তৎকল্লিতশ্র ৩১৫; বক্তুং বিদিস্তব ৪১৪; বক্তুং বিধে সতত- ৬৩৫; বক্তুং বো দ্বিজরাজ- ৮১৮৮; বক্তা তেন বিচুদ্বিতাথ ৫১৩৭৮; বক্ত্রে বৈথর্যাথ ১৩; বক্ততা মুগদৃশাঃ ৮২৩৮; বক্ত্রোক্তিঃ কাব্যজীবিতম্ ৮৭২কা°; বক্ত্রোক্তি-রেব কাব্যানাং ৮২২৬; বক্ষসঃ সহজঃ ৫১৩৪৮; বক্ষোজ-দ্বিতয়োদগ্ধৈব ১০১১১; বক্ষোব্রহ্মী কাক্কন- ১০১৬; বচসো ন চ তুল্যং ৮১৪২; বচো মধুরসো ৫১৫০; বচো বাস্তবমং ১০১৪৫; (ভাগ-)বতঃ শ্রাদ্ধগব- ২১৪৩; বদনং তব রাধিকে ৮১৫১; বদনাদ্ভদনং ১০২৩; বদামি তব মাতি- ১০১২২; বনং ন দূরে ৩৫৭; বনং নিধুবনং ৫১২৫৫; বন-

বিহরণে রাত্রৌ ৩৫৪, ৫৮৬ ; বনাং সায়াং ব্রজাদনাঃ ৫৩৩৮ ;
 বনিতাভিজ্জনিতা- ৯৫ ; বনীয়তি গৃহে ৮২২ ; বনেহনল্লা-
 কল্লৈঃ ৫১১৪ ; বন্দ্যমানো বিধু ১০৩৭ ; বপুঃস্থিত্য জাতং ৮
 ২০৪ ; বপুঃবভ্রাবেন সত্যং ৮১০২ ; বপুঃবিব মধুরং ৮৪৫ ;
 বগং করেণৈব ৮৯৪ ; বগম্ভয়াপয়সে ১০১২ ; বগম্ভাবা-
 ৫১২৭২ ; বগো জীর্ণ হা দিক্ ৫৩১ ; বয়োহস্তা অস্ত্রাপি
 ৮২৫২ ; বরতত্ত্ব নত্ব ক্রমো ৮২৮৪ ; বর্জয়িত্বাত্র নায়িকাঃ
 ৫৫৩৮০ ; বর্ণ-ধ্বজাত্মকো ২১১ ; বর্ণনং যন্মুখে ৮১৮২ ;
 বর্ণনানিপুণঃ ১২৮০ ; বর্ণান্তরে লসতি ৮২২৮ ; বর্ণা মূঢ়-
 কঠোরা- ৩৫১ ; বর্ণাশ্চ রচনা ৬২১ ; বর্ণাস্তদ্ব্যজ্ঞকা ৬১ ;
 বর্ণৈর্লাদিভিক্রমকটম্ ৯১৭ ; বর্তমানাদিরেব ৩৪৮ ; বর্ধন্তে
 যদন্তক্ষণম্ ৫১৫২ ; বর্ষন্তমম্বদমপি ৮১০৬ ; বর্ষায়সি ভ্রাতরি
 ১০১৫ ; বর্ষেযু ভারত্যাভিন- ৮২৫৩ ; বর্ষাণো হনয়া ১০
 ৩৬ ; বলয়িতমিদ- ৫১২৩ ; বলদবস্ত্রবতংস- ৯১৫ ; বল্লভস্ত
 কথা- ৫১২৩ ; বস্ত্রশূণ্ডগ্রহেন্দবঃ ৫১৩৬ ; বস্ত্রহালঙ্কৃতিত্বা-
 ৩১৬ ; বস্ত্রদয়ং তদাত্মো- ৮২৪৩ ; বস্ত্র নঃ করণেন ৮২৯১ ;
 বস্ত্রনা বস্ত্রলঙ্কার- ৩১৭ ; বস্ত্রনৌ দ্বাদশাপি ৩১৭ ; বস্ত্রনো-
 ত্তোঁতনা- ৩১২ ; বস্ত্রলঙ্কার এব ৩২ ; বহিঃ ক্রোধোহস্তর-
 ৫১২৩ ; বহিরন্তঃকরণয়ো- ৫১১৪ ; বহিরন্ত প্রিয়ো- ৫১২৫ ;
 বহিরিব ভবিষ্য- ৫১৮৩ ; বহির্বিলাপৈ- ৫১২৫১ ; বহিঃশ্চৈদ-
 স্ত্রান্তর্ভবতি ৮১১৪ ; বাক্য এব দ্বিশত্বাং ৩৩০ ; বাক্যং
 রসাত্মকং ১২৮০ ; বাক্যার্থে পদ- ৬১০ ; বাক্যোহষ্টাদশদা
 ৩২৯ ; বাক্যে সমাসে ৮৭ ; বাগ্ভঙ্গী বদনে ৮২৩ ; বাগ্-
 বশ-প্রায়- ৫১২৩ ; বাগ্বেশয়োর্ধুরতা ৫১২৫ ; বাজ্রত্যাঃ
 কেলিলুক্কো ১০১০৩ ; বাচাখণ্ডো ৪১২ ; বাচা বিচারয় ১০
 ৯৩ ; বাচি শব্দার্থমাদুরী ৮২৬ ; বাজিসিদ্ধমতঙ্গজৈঃ ৮৩২২ ;
 বাণী ন কুত্রাপি ১০১১৮০ ; বাণীনন্তথ্যাঙ্ককার ৪৬ ;
 বাণীয়তি কটাক্ষং ৮২৮ ; বাণী শক্লোতি নো ৫৩২৪ ;
 বাতাঃ শীকরবাহিনঃ ৩৭২ ; বাতান্দোলিত-পল্লবৈঃ ৫১৭৩ ;
 বাতায়নপথে ৫৩৩৮ ; বাত্যে বিধায় দৃগ- ৮১০৬ ; বাদাহ-
 যুক্তস্তথা- ১০১০৮ ; বাদিত্রাদি মনোহরা ৭৮৭ ; বাস্তৈ-
 রক্ষরমূর্তিভিঃ ১০৬৮০ ; বাগম্ভঃ তে বহিরিতি ৫৩৭৪ ;
 বাগম্ভনোন্ধেঁ তব ৫১২৪ ; বাগেন তামস্বয়- ৩৭১ ;
 বাগেনৈব করেণ ৫১২৭ ; বার্তায়ামপি ৫১৪৩ ; বাস্পাশোভিঃ

সহ ৮১২০ ; বাসগেহে বেশ- ৫১৮২ ; বাসো যস্ত তথাপি
 ১০১৬৮০ ; বাসো হস্ত তথাপি ১০১১৮ ; বিঅড্ভাভাং
 ২১২২ ; বিংশতির্মকোদ্ভবাঃ ৭৩৪ ; বিকটমুদারতা ৬৮ ;
 বিকসদশন- ৫১২৫ ; বিকারঃ পরিকীর্ত্যতে ৫১০৪ ; বিকৃতং
 তপনং ৫১২৮ ; বিক্রীড়িতং ব্রজবধূভি- ১০১২০৮ ; বিক্ষেপঃ
 স্ত্রাং ৫১২৫৬ ; বিক্ষেপশ্চ কুতূহলম্ ৫১২৮ ; বিচিন্তিতা তু
 মোহঃ ৫৩০৩ ; বিচ্ছিত্তিঃ কান্তি- ৫১২২৭ ; বিজ্ঞেয়ঃ কাম-
 সমরে ১০৬৭ ; বিজ্ঞাপি ন জ্ঞাত- ৮২৭৩ ; বিজ্ঞেয়াঃ সূক্ষ্ম-
 ৪১১৪ ; বিততার্থরশ্মিম্ ৮৮৮৮০ ; বিতর্ক-মরণে ৫৩০০ ;
 বিতর্কশ্চে সন- ৫৩৮১ ; বিতর্কো মরণং ৫৩০৮ ; বিদধাতি
 নূন- ৮২৭ ; বিদধুর্ভাব- ৫৩৮৩ ; বিদগ্ধঃ স কণ্টক- ৮
 ১০৭ ; বিদ্যা চ তথা ১০৪৮ ; বিদ্বৎসভায়াং ভাসি ১০
 ৪৮ ; বিদ্যায় পুষ্পাবচয়ং ৬২৩ ; বিদিশ্রুতি-পামরাবধি- ৮
 ২০৩ ; বিদুরমৃতকর- ৭১০৭ ; বিদুবদনে সময়ঃ ৭৫ ; বিধু-
 সরস্ব স্ ৮১৭৫ ; বিধৌ বিকল্পে তমসি ৭৭০ ; বিধ্যাদেয়পি
 ভেদে ৮৩৩১ ; বিনা কৃষ্ণং দ্বাভ্যামপি ৮১২৩ ; বিনা কৃষ্ণস্ত
 নন্ত্রাম্ ১০৩২ ; বিনা কৃষ্ণজিহ্বসেবনাং ১০১২ ; বিনা
 তস্ত দয়াং ৭৯৪ ; বিনা তাভ্যাং জৃষ্টাং ৮১২৩ ; বিনা রাত্রিঃ
 নেন্দু- ৮১২৩ ; বিনা রাধাং কৃষ্ণো ৮১২৩ ; বিনা বাচক-
 বাচ্যত্বং ৮২০৫ ; বিনা শপথমালীনাং ১০৩২ ; বিনোক্তিঃ
 সা বিনৈকে- ৮১২১ ; বিন্দুচন্দ্রাঃ প্রকীর্তিতাঃ ৮৩২১ ;
 বিন্দুবাজীভষড়্- ৮৩২২ ; বিন্দুবেদকরদ্বিপৈঃ ৫৩২৩ ; বিন্দু-
 সিন্ধুতঙ্গজাঃ ৫৩২০ ; বিদ্যাসা চিকুর- ৪৭৭ ; বিদ্যাসো
 ললিতং ৫১২৩ ; বিপরীতরএ ১০১২০৮ ; বিপরীতে
 তদন্তকঃ ৯৭ ; বিপর্যয়েণাপি ৮৩০ ; বিপিনলতাদল- ৫
 ১২৬ ; বিপ্রলঙ্কৃতি সা ৫১৮৫ ; বিভাবস্ত্র পৃথক্ ৫১৪ ;
 বিভাবস্ত্রাভাবস্ত্র ১০১২৬ ; বিভাবো দ্বিবিধঃ ৫১ ; বি-
 ভূষণানাং মণয়শ্চ ৮১৭৫ ; বিভূষণাগাস ৮১২৫ ; বিভূষিতো
 নব্য ৮৩৩৭ ; বিভূষণাণঃ ক্ষণ- ৮৩৩৮ ; বিভূষণা ৫
 ৩৫২ ; বিভূষ্য রাধাং হরিঃ ৫১২৬ ; বিভ্রমো ললিতং ৫
 ১২৭ ; বিমর্ষ-স্থ্য- ৫৩০০ ; বিমর্ষো নিদ্রয়া ৫৩০৬ ; বিমলে
 নিকষোপলে ৮১২ ; বিশ্বায়রৌষ্টমহসা ৮২৯৮ ; বিশ্বোষ্টি
 কৃষ্ণেতি ৫৩৫ ; বিয়োগবাধাং সদৃশী- ৮৩০ ; বিরমজ্ দে
 কাবি ৮১২৬ ; বিরম রমানাথ ৭১৪ ; বিরহশ্চৈদ্বত ৮১২২ ;

বিরহিঙ্গদয়- ১০১২২ ; বিরহেণ বিনৈব চা১২২ ; বিরহে
বর্ধিতোৎ- ৫১৮০ ; বিরহে বিরহে ৭২৭ ; বিরহোৎকর্ষিতা
৫১৮০ ; বিরাগতঃ স্নাননসো চা২৪১ ; বিরুদ্ধমতিক্রম ১০১
৭ ; বিরোধঃ স বিরোধাভঃ চা১৭১ ; বিরোধঃ সহচারিতা
২৩৮ ; বিরোধিহয়- ৫১৩৫৪ ; বিলসতি মুখ- চা২৮৩ ;
বিলসতি ললিত- ৬৩ ; বিলাসঃ পরিকীর্ত্যতে ৫১২২৩ ;
বিলাসঃ শিল্পকৌশলম্ ৫১১১৩ ; বিলাসঃ শ্রুতি- ১০১
২০কা০ ; বিলাসচেষ্টাঃ সখি ৩৫৬ ; বিলাসনিঃসহ- ৫১
৩৩১ ; বিলোঅণাদো ৩৪৩ ; বিলোলদীর্ঘঃ রথাস্ত- চা২৭৮ ;
বিলোলসংফুল্ল- ৭১৭৫ ; বিলোলহারো হরি- চা৩৩৭ ;
বিবর্ণভাবঃ স স ১০১৬কা০ ; বিবাহবেষণ ১০১২৭ ;
বি-বিতত-নানা- ৭১৬৭ ; বিবিধধনা নাব- ৭১৬৭ ; বিবিধ-
বধুবধ- ৭১১৪ ; বিবিধুরিব নিষঙ্গে ৪১১০ ; বিব্রোকঃ
কিল- ৫১২২৭ ; বিব্রোকঃ স্নাদনাদয়ঃ ৫১২২২ ; বিশালঅ-
মিদঃ চা২৬৭ ; বিশেষঃ কাব্য- ১১১০ ; বিশেষঃ স্বগুণঃ চা
২২২ ; বিশেষণতয়া বস্ত চা২৭৪ ; বিশেষেষু তদন্ত- চা২২ ;
বিশেষোক্তিঃ কারণেষু চা১৬২ ; বিশেষোক্তিঃ পরি- চা২৩০ ;
বিশেষো গুণহেতুকঃ ২১১ ; বিশেষো দয়িতা- ৫১২২৩ ; বিশেষ্যঃ
নাভিধা ২১২২কা০ ; বিশেষ্যাত্মাত্মা- চা২০ ; বিশ্রান্তঃ সখি
সংশয়ঃ ৫১৩৭৮ ; বিশ্রান্তিমিব ৫১৩৩০ ; বিশ্বঃ তাবদীলা-
বৃত্তায়িত- ৫১৮৩ ; বিশ্বাদিভ্যশ্চ যঃ ১০১৪৩ ; বিষক পাকো-
ন্থ- চা১৩৪ ; বিষমঃ স চতুর্বিধঃ চা২৬১ ; বিষমপি চ
বিষম ১০১১০২ ; বিষমভবং ন স্থং ১০১১০২ ; বিষয়ে চ
প্রসাদনে ১০১১০১ ; বিষয়ে যত্র শব্দগৌ চা৬৭ ; বিষাদন্ত
বিষন্নতা ৫১৩০৪ ; বিষাদে বিষ্ময়ে ১০১১০১ ; বিষাদৌৎসুক্য-
৫১২২২ ; বিষাদন্তি সমাসবঃ ৫১৩৪২ ; বিষুভক্ততয়া চা৮৮কা০ ;
বিষুশ্চন্দন-পর্ণানাং ১০১৪০ ; বিসশকলমেকমদতা চা২৭৮ ;
বিস্তারিতং চ ভুবনেষু ১০১১১৭ ; বিস্ময়োৎফুল্ললোচনা ১০১
১৩১ ; বিস্মর্তব্যঃ কথমগী ৫১৩৩৫ ; বিস্মৃতা অঃ বিহর চা
৬৪ ; বিহগাদিষু কুজিতা- ১০১২৪ ; বিহার্য গানং হরি- ৭১৬১ ;
বিহারঃ বারিমঞ্জুলম্ ৭১১২ ; বিহারে সহ ৫১২৬৫ ; বীক্ষিতঃ
ক্ষণদা- চা১৮০ ; বীক্ষিতঃ সখি ১১১২ ; বীক্ষ্যন্তে ন জনৈ-
চা২০৮ ; বীক্ষ্যোদ্বিগ্না তু ৫১৮৪ ; বীজং প্রাক্তনসংস্কার-
১১১০ ; বীরী দৈত্যেষু রৌদ্রী ৫১৩৭ ; বীরে আচ্ছোক- ৫১৫ ;

বৃত্তস্বভিধাদয়ঃ ২১১২ ; বৃত্তয়ো যদখিলাঃ ৫১৩৮০ ; বৃত্তাবল্লভ
৭১২৬ ; বৃত্তিব্রয়ঃ পুন- ২১১১ ; বৃত্তিদৈর্ঘ্যঃ তর্পো- ৬১২৮ ;
বৃত্তিরোধা- ২১৪ ; বৃত্তেরিষ্টা তু ২১১৭ ; বৃত্তাবল্লভোশ্চ বা
৭১২৬ ; বৃথা কামঃ পুষ্প- চা২৮ ; বৃথাহকুথা মানিনি ১০১
১১২ ; বৃথাহকুথা যাবক- ৫১২৮৩ ; বৃথা ডমরুডাঘর্ষং ১০১
২কা০ ; বৃথা অঃ সখি ৫১৩৩২ ; বৃথাবিস্তারহাসো ১০১১২৭ ;
বৃন্দারণ্য চ চা২৫৩ ; বৃন্দারণ্যাবিলাসিনো ৫১২২৭ ; বৃন্দাবনঃ
যত্নতবঃ ৫১২৮৮ ; বৃন্দাবনরমণীনাং চা৭৭ ; বৃন্দাবনে কৌতুক-
১০১৩৩ ; বৃন্দাবনে চন্দন- ১০১৫৪ ; বৃন্দা বৃন্দাবনশ্রী- ৭১৬৩ ;
বেগবিশ্লথয়া ৫১৩৪০ ; বেগিঃ শ্রোণিগতেব ১০১২২ ; বেদাগ্নি-
চন্দ্রসংখ্যাকাঃ ৫১৩২৩ ; বেদমারস্ত মা ৭১৭২ ; বেশো নবঃ
প্রতি- ৫১২০৭ ; বৈচিত্র্যং দশনা ৫১৩৫১ ; বৈদক্ষী বৈদুয়ী
৭১২৩ ; বৈদক্ষ্যং যত্র পর্যাাপ্তং ১০১১২২ ; বৈদক্ষ্যমধ্যাপয়তে
১০১২ ; বৈদক্ষ্যাক্রান্ত- ৫১১৫৪ ; বৈদর্ভী সা তু শৃঙ্গারে
২৩ ; বৈদর্ভ্যাদি-বিশেষণ ২১২ ; বৈফল্যং বৃত্তাবল্লভ্যতা
চা৩২৫ ; বৈবর্ণ্যমশ্রু প্রলয় ৫১২২৬ ; বৈবর্ণ্যমাপ তব ৫১
৭৫ ; বৈশিষ্ট্যাদ্ব্যঙ্গ- ২১৪৭ ; বৈষম্যং যত্র ৬১১৪ ; ব্যক্ত-
ব্যঙ্গ্যেতি ২১২৭ ; ব্যক্তাং পয়োধরতীং ১০১১৩৩ ; ব্যক্তো-
হসৌ যাতি ৫১২০২ ; ব্যক্তৌ কষ্টা চ কল্পনা ১০১২২৬ ;
ব্যঙ্গ্যে স্নাদথাপরম্ চা২৩৫ ; ব্যঙ্গ্যবিক্রো বিদ্যাহু- ১০১১০৮ ;
ব্যঙ্গ্যেন রহিতা রুচৌ ২১২কা০ ; ব্যঙ্গ্যে বাচ্যাদ্বন্ধনি- ১১
৬কা০ ; ব্যঙ্গ্যেতে অপালঙ্কার- ৩১১৭ ; ব্যঙ্গকঃ স্বয়মুদ্ভবী ৩
১৫ ; ব্যঙ্গকত্বশ্চ ২১৪৬ ; ব্যঙ্গকশ্চেতি ২১৮ ; ব্যতিরেকো
বিলক্ষণঃ চা১৪২ ; ব্যত্যয়েহপি চ চা১৩৩ ; ব্যথিতহৃদয়-
১০১২৪ ; ব্যাধায়ি তৌ সা চ চা১২২ ; ব্যরচি ন যদপেক্ষা
৫১২৬৮ ; ব্যরচি বিধুবিধানে চা২৮৩ ; ব্যর্থমবাচকমপি ১০১
৬ ; ব্যর্থত্যালপন- ৫১৩৭৮ ; ব্যবহারঃ সত্যং ৫১৭ ; ব্যবহৃতি-
রিব স- চা৪৪ ; ব্যাঘাতান্তাঃ ক্রমেণ চা৩০৪ ; ব্যাজোক্তির-
নিষেধ- চা২৩২ ; ব্যাত্তাননো ব্যক্ত- ৫১২৬ ; ব্যাধিরশ্রাঃ
ক্ষুটো- ৫১৩৫২ ; ব্যাধির্থার্থ- ৫১৩০৮ ; ব্যাপত্তেহং বয়শ্চ
৫১২৩ ; ব্যাপারান্তর- ৫১১৪ ; ব্যাপারে কতি নোন্নিষি
চা৮৭ ; ব্যাপারো ধ্বননাদি- ২১৩০ ; ব্যাভূষণশুভূপ- ৫১৩৬২ ;
ব্যায়ামক্লান্ততা ৫১৩০১ ; ব্যাবৃত্ত্য যো গয়ি ৫১৪৭ ; ব্যাসঙ্গেন
তরঙ্গিতং ৬১৩৩ ; ব্যাহারং বেদী রাধিকে চা৩৪০ ; ব্যাহারে

নৌ ন হি ৫১৩৪; ব্যোমদিগ্‌নাগ- ৪১১৪; ব্যোমতুর্পক্ষ- ৩৬৬; ব্রজ বিশম্ভদ্রতঃ ৮৩৩৫; ব্রজপতিনন্দন ৭৪১; ব্রজপতিনন্দন-হৃদয়ঃ ৮২১৭; ব্রজপতিসুহৃ- ১০৮১; ব্রজ-পূর্বাং ধীর- ৫১১০০; ব্রজতুবি কিমলোকি ৫৬৬; ব্রজ-জীবাং মনো- ৫১৩৩২; ব্রজাঙ্গনানাং ভবতি ৮৮৮কো; ব্রজাঙ্গনানাং মুদ- ৮৩৩৫; ব্রজেহসৌ পরমেশ্বরঃ ২৪০; ব্রতামোদী কবিঃ ৭৯৩; ব্রীড়া চপলতা ৫২২২; ব্রীড়া-বতীষদীষৎ- ৫১৪২১।

শংখীঃ শশী শশাশাশাং ৭১০১; শক্তিজ্ঞপ্ত্য স ৭৭৬; শক্তৌ চ কর্ম- ৫১৩০২; শক্যো ন মঙ্গময়িতুঞ্চ ৫২৪৬; শক্বে পঙ্কেজেন্দ্রে ৬১৫; শক্বে পঙ্কেকৃ- ৭১১১; শঠ এক-ত্রৈব ৫১২৫; শঠধৃষ্টেন্দ্র ৫১২৪; শতমেকং তেন ৫১২৮; শতশো দিতিনন্দনাঃ ১০৬২; শনৈরকাণ্ডে ৫২৭৫; শনৈ-শচলন্তী চরণ- ৮১৫২; শব্দছোত্যা স ৮৫৬; শব্দব্রজা-ভবৎ ২১৩; শব্দশ্র ব্যঞ্জনা ২১০; শব্দা যচ্ছৃষ ৭৬৮; শব্দার্থভূরেক ৩২৬; শব্দার্থয়োশ্চ বৈচিত্র্যে ১১১৩; শব্দার্থা-দিভি- ৩১; শব্দার্থো ভয়- ৩১১; শব্দালঙ্কারসংগ্রহে ৮ ৩১২; শব্দালঙ্কারসংস্থ্যা ৮৩২২; শব্দালঙ্কৃতঃ ৮৩১৭; শব্দেনৈকা ক্রিয়া ৮১৮২; শময়তি স্কৃতং ১০৫০; শম-সন্ধিরিতি ৫১৩১২; শমেনাপি ত্রিণা ৫১৩৮; শমুকা ইব বাপিকা- ৮২০৮; শমনসহচরীণাং ৪৩; শরীরং শব্দার্থো ১৫; শরৎ বিদ্বৎ হৃদয়ঃ ৮১২৪; শরৎশুগ- ৩৬৮; শর্বাদে-গর্ভবর্ষা- ৬২২; শশশৃঙ্গ- ১৭; শশিনমুপমিমীতে ৮ ২৮৪; শশিমহসি নিদাঘে ৮২৮২; শশিমুখি তব ৮২২৬; শশিমুখি নাপসর ১০৭৭; শশিমুখি সখি ১০৮১; শশি-বন্নাপ্যনবস্থিত- ৮১৫৫; শশী মুখং পঙ্কজ- ১০১৬; শর্ষো টবর্গশ্চ- ৬২৮; শাতং শ্রুতু চ ১০৩৭; শান্তশৃঙ্গারয়ো- ১০১৩৬; শান্তোহপি নবমো ৫৫কো; শান্তোর্মিকো হৃদ ১০১২; শাবল্যং পরি- ৫১৩১৩; শাবল্যং সংস্থিতা ৫১৩১১; শাবল্যপ্রশমোদয়- ১৪; শাবল্যমপয়ঃ ৫১৩১৫; শাবল্যেন ভবন্ত্যেতে ৫১৩২৩; শব্দ আর্থশ্চ তৎ- ৮৬৮; (উল্লেখ) শালিনী প্রতিভা ১১১; শাস্ত্রে ভাগবতং ২৪৩; শাস্ত্রেবু-বুদ্ধিরথিলেষু ১০১১৭; শিক্ষিতানি সূহৃদাং ১১২; শিক্ষিতা তত এব ৫১৫৬; শিখণ্ডচূড়ো হরি- ৮৩৩৮; শিখণ্ডদল-

পক্ষ ৮২৫০; শিখিলং মালতী- ৬২কো; শিরীষকল্লাজ্ঞানি ৮২৫; শিরীষকুসুমাদপি ৮২৬২; শিরীষপুষ্পাদপি ১০৮, ৬৮; শিরীষাদপি রাধিকে ৮৩৮; শিরীষণাসক্তা ৫২২০; শিবলিঙ্গশ্র সংস্থানে ১০৫কো; শিব শিব পরিদষ্টং ৮ ২৩৪; শিব শিব তুবি ৮২৮৪; শিশুত্বং তারুণ্যোদয়- ৫ ১৪৫; শিশুত্বং রাধায়া ৫১৪৪; শিশ্রায় তাপপ্রশমায় ৮ ২৬৩; শিষ্টাং ভীষ্টং কৃষাষ্ট ৬২২; শীতপ্রয়োগৈ- ৫২৫১; শীতলমপি মুরলী- ৮১৭৭; শীতলয়তি মানসং ৮১৭৭; শীতাদিতা ভাব- ৮২৭৩; শীলং কলা কান্তি- ৮২১৩; শুকৈর্বা নিজ- ৫২৭১; শুণ্ডে কামপ্রমদ- ৮৮২; শুদ্ধভেদৈ- ৩৬৮; শুদ্ধসত্ত্বতয়া ৫১৩; শুভং শুভংযোঃ শ্রুতি ৭৬৪; শুকরোদন- ৫২৩২; শূদ্রো বা নিজধর্মতঃ ১০১২২; শূলা-করোষি হৃদয়ং ৮১৬৫; শূদ্রাঃ শ্রুতিরোচনঃ ১০১২২; শূদ্রারী রাধিকায়ঃ ৫১৩৭; শূদ্রারেহপোষ ৬৩১; শূদ্রারে রতি- ৫৫; শূদ্রারে ললিতং ৫১২২; শূদ্রারে ব্যভিচারিণঃ ৫১৩০২; শূণোতি য ইমং ২১৩কো; শেতে বিধুর- ২১৩২; শৈখিল্যং যত্র মৃত্যুলা- ২১৭; শৈখিল্যাত্মা ভবেদ- ৬৮; শৈবাললক্ষণ- ৮৩১৬; শৈবালবল্ল্যাব ৫২১৩; শোভা কান্তি- ৫১২৬; শোভা বিলাসো ৫১১০; শোভৈব মন্থথো- ৫২০৮; শৌৰ্যং দাক্ষাঞ্চ ৫১১১; শৌৰ্যং শক্রমু-দাক্ষ্যাত্মা- ৫১১২; শৌৰ্যাদিরাত্মন ৬১; শ্রাম ত্র্যমভি-সতু- ৫১৮৩; শ্রামধামনি মনোরথ- ৩২২; শ্রামনাম কথমত ৫১৩০; শ্রামলঃ কৃষ্ণ- ৫১৮কো; শ্রামস্বধাম- ৫১৭৬; শ্রামাঙ্কে চরণো ৫১০৩; শ্রামা-মাধবয়ো- ৫১৫৭; শ্রামামৃতং মদন- ১০১৩৭; শ্রামাবক্ষসি দাতু- ৫১৭০; শ্রামেন তেন ৪২; শ্রামেন প্রহিতং ৫১৭০; শ্রামে বক্ষসি কৃষ্ণশ্র ৮১২; শ্রামে স ত্র্যমভি- ৫৬০; শ্রামো নিলীয় চির- ৫১৬২; শ্রামোহভিরামো রমণো ১০৭৬; শ্রামো রমঃ পরিচিতো ৫২০২; শ্রামো বামঃ স ৫১৩৪২; শ্রদ্ধাধিকা-ধ্বতেন ৫১৩৬৪; শ্রদ্ধাযিতোহুশুগুদাথ ১০২০কো; শ্রদ্ধেয়ং পিতৃ-মাতৃ- ৫১১২; শ্রবণকঠোর- ১০৬; শ্রবণপথমুপাত্তঃ ৫২২৪; শ্রবণশলাকেব ১০১৬কো, ১১৪; শ্রবসোঃ কুবলয়- ৮৭৭; (ভূরি)শ্রিণঃ কৃষ্ণ-মনো- ৭৫০; শ্রিতঃ কিমত্যাং ৫১৩৬; শ্রিয়া সার্থং স্পর্ধাং ৮৭০; শ্রীকৃষ্ণ এব প্রণয়েন

১০:৫৭; শ্রীকৃষ্ণঃ পরবারণঃ ৮১৫৪; শ্রীকৃষ্ণগাথা নামেয়ং
 ৭১৪৪; শ্রীকৃষ্ণশীতছাতি- ৮১১৮; শ্রীকৃষ্ণস্ত জনানাং ১০।
 ৫০; শ্রীখণ্ডপিণ্ড- ৭১৮; শ্রীগোকুলেন্দ্রতনয়ো ৮১৬৭;
 শ্রীগোপেন্দ্রসুতে ৫১৩৬৪; শ্রীনাথপাদ- ৭১২৩; শ্রীনাথপাদ-
 পাথোজ- ৭১৮, ১০০; শ্রীমা মানেনেমাগাশ্রীঃ ৭১৮২; শ্রী-
 রাধায়া রতিজয়- ৮১৮২; শ্রীরাধাহরিকেলি- ৩৬৪; শ্রীরাধিকা-
 শ্রোতি- ৭১০৪; শ্রীবৎসস্ত চ কৌস্তভস্ত ৮৫২; শ্রীবজ-
 রাজকুমারো ১০৮২; শ্রীশশ্রীতিঃ স্বনামা- ৭১২২; শ্রুতি-
 কটাদয়- ১০১৫; শ্রুতিমাত্রণ ৬১২২; শ্রুতিযুগমভিব্যক্তে ৩।
 ২৫; শ্রুতিহুংসুখদায়িকা ৭১৮৬; শ্রুতেন ধৈর্যং বশসা- ১০।
 ১২০; শ্রুতৌ গুণ্যাদাম ৫১১৭; শ্রুত্বা বন্ধুজনস্ত ৫১৭২;
 শ্রুত্বা লতাঃ পুষ্পবতীঃ ৫১২২; শ্রুত্বা পরিমলো ৩১২২;
 শ্রোণিঃ শিল্পতরঙ্গ- ৫১১৫৫; শ্রোণিষ্ঠ তে হেম- ১০৫১০;
 শ্রোত্রে চ চক্ষুষি ৮১২৪; শ্লথঃ চর্মাদ্ভেদ- ৫১৩১; শ্লাঘা-
 ত্বেন ভবেদ্- ৮১২৫৮; শ্লিষ্টস্ত বাচকস্তান্ত- ৮১৭২; শ্লিষ্টা
 শ্লিষ্টিতি ৫১১৫৬; শ্লিষ্টৈবিশেষ্যৈ- ৮১২০; শ্লেষশ্চ সমতা
 ৬৭; শ্লেষোহপি চ ৭১২; শ্লেষো মার্গাভেদ ৬১২; শ্বাসৈঃ
 সার্থ ৮১২০; শ্বাসো দীর্ঘঃ পরিজন- ৮১৩৮; শ্বাসো
 দীর্ঘতরঃ ১১৭৭।

স এব ত্রিবিধো ২১২; স এব পরমো ১১২২; স এব
 ভূয়ঃ শিশিরী- ৮১০৩; স এব হ্যপনাগরঃ ৭১১০; স এব
 কৃষ্ণ- ১০৫১০; সংকল্পঃ স্বপ্নবিচ্ছেদঃ ৫১৭৭; সংক্ষেপতস্ত্যং
 ললিতে ৮১৭০; সংক্ষোভঃ জনয়সি ৮১২১; সংক্ষোভেহপি
 ৫১৮১০; সংগোপায্য পটাকলেন ৫১২৩৭; সংপূজিতঃ স্বয়-
 মসৌ ৮১৮৫; সংপ্রাপ্তোঃ পূর্বমেব ৫১৬৩; সংপ্রার্থমানাপি
 ৫১২৪৮; সংযোগশ্চ বিরোগশ্চ ২১৩৮; সংযোগাত্মাঃ ২১৩৭;
 সংলাস মহা- ৭১৮০; সংলাপো বিপ্রলাপকঃ ৫১৩৫১;
 সংবাদচতুর ৮১৩২; সংবীজ্যমানা দল- ৫১২২৫; সংবীতা
 গণিধানতো- ৫১২২৪; সংবৃদ্ধন্ প্রকৃতো ৫১৩৭৬; সংশয়া-
 স্পদতা- ৩৭০; সংশয়িতো হেতুহতঃ ১০১০৬; সংসার-
 দাবল্লপিতং ৮১২৬৩; সংসারমার্গো হৃদয়ঃ ৮১২১৪; সংসার-
 লব্ধংস্থিতঃ ৮১২০২; সংস্থ্য চৈক- ৩৬৭; সংস্থ্য সঙ্করে-
 গাপি ৮১৩০৫; স করকিসল্যৈশ্চ ৮১৮৩; সকলঙ্কী নিম্নলঙ্কে
 ১০৭৮; সকলঙ্কেন্দ্রবৈব ৮১৫১; সকলাৎ পূর্বমুখ্যং ১০৭৮

২; স কীদৃশঃ কেশিকৃষ্ণঃ ৮১০৩; স কৃতী স স্তব্ধঃ ৮।
 ১০৪; স কৃদবলোক্য ৮১২৫১; স কৌস্তভো ভাতি ২১৩২;
 সখ্যশ্চ প্রিয়- ৫১১০৭; সখিপত্ন্যাং ৫১৮; সখীদিয়াহসৌ হরি-
 ৫১২৪৪; সখীভিঃ সহ ৫১২৭৪; সখীভ্যো বাচিহ্মা ৫১১৫২;
 সখীগুণলগণ্যো- ১০১৬৭; সখীলোকো হা দিগ্ ৮১২১২; সখীষু
 স্মেরাহ ৫১৩৭৩; সখে ত্রাসাদেষা ৮১২৫৭; সখে নৈব
 প্রবোহতি ৫১৩৩৫; সখ্যঃ কথং পরিমলো ৫১৬২; সখ্য-
 শ্চাভরণৈঃ ৫১৭৪; সখ্যস্তামেব পশুন্তি ৫১৩৪১; সখ্যা এব
 মনোজ- ৫১১৫৭; সখ্যা শিক্ষিত-পাঠিতানি ৫১৪৬৩; সখ্যাস্তাঃ
 কেবলং ৭১২৭; সখ্যৈকয়া মূর্ধি ৫১২২৫; সখ্যো নিজৈরেব
 ৫১২১৬; সগুণাবনলঙ্কতী ১১২১০; সঘর্ষঃ সাক্ষ- ৫১২৬;
 সঙ্করস্ত্রিবিধো ৩৭০; সঙ্করস্ত্র্যাদ্বিভাবঃ ৮১৩০৭; সঙ্করেণ
 ত্রিধা ৮১৩১২; সঙ্করেণ ত্রিক্রপিণা ৮১৩২১; সঙ্করেণ ত্রিক্রপেণ
 ৩৬৭; সঙ্করোহনিশ্চয়াধ্যঃ ৮১৩১০; সঙ্কেতং তরসা ৫১১০৫;
 সঙ্কেতং সা পিতৃবনে ১০১৪৭; সঙ্কেতস্তং প্রিয়ং ৫১৮২;
 সঙ্কেতস্থল-বিস্মৃতিঃ ৫১৩৪৬; সঙ্কেতাক্ষর- ৫১৩৩২; সঙ্গঃ
 তদেব নলিনীষু ৮১১০৭; সঙ্গতঃ পবনজাদ্- ৩১২১; সঙ্গীত-
 রঙ্গী তদ্বঙ্গী- ৭১৭৭, ২১১৪; সঙ্গী পঞ্চম এষ ৮১৮৮; সঙ্গী
 রাসঙ্গতো ৭১৭৭, ২১১৪; সঙ্গী সঙ্গীতদেব্যা ৭১৬৩; স চতু-
 শ্চত্বারিংশ- ৫১২৮; স চ ধোঁ ছেক- ৭১৭; স চ ধোঁ
 নিরূপ্যতে ১০১৪; স চ দ্বৈবিধ্যা- ৩১২; স চ দ্বিক্রিয়াঃ নিশি
 ১০১৫৪; স চ কৃষ্ণভিনিহ্নে ৫১২৬৩; স চ ললনায়াঃ ৫।
 ৭৮; স চ সাদর্ম্য- ৮১৩০; স চেৎ কলঙ্কেন ৮১২২২;
 সচ্ছিদানন্দবিভবাৎ ২১২; স জয়তি যেন ১১২; সজাতীয়ঃ
 বিজাতীয়ঃ ৫১১২; সজাতীয়-বিজাতীয়- ৬১১৪; সঙ্করতোষ
 ৮১৩১; সঙ্গাতকম্পোৎ- ৮১২৭৩; সততং গোপস্তুক্রবাম্ ১০।
 ৭৬; সতত-মুরলীধ্বান- ৩৫৪; সতত-মুরলীনা- ৫১৮৬;
 সতামিয়ং স্বারসিকী ১০১২০; সতি প্রেমুণি প্রায়ো ৮।
 ২০৪; সতি মনসোহন্ত- ৮১৮১; সতি মম সমুপৈতি ৮।
 ১৩২; সতি মা ভৈষ্ট সাধবঃ ৮১২০২; স তু লক্ষ্যক্রম-
 ৩১১১; স তেহুত্বর্তী কিমতো ১০১১৮; স তে প্রাণপতিঃ
 ১০১৪৩; সংশ্রীতিমত্তাঃ তব ১০১৬৫; সত্যং কুপ ইবাং
 ৮১৩৪; সত্যং দোহদদৈবতঃ ১০১১১; সত্যং দোহদদৈবতম্
 ৩৭১; সত্যং বচ্মি সূধা ৮১২৩;

সত্য শৌচং দয়া ৫১০ ; সত্য স্মৃতি রাধিকে ৮৩৩ ;
 সত্যমালি কুসুমায় ১১৫ ; সত্যমেতৎ কিন্তু ৮৩২ ; সত্য-
 মেব তবাননম্ ৮১৪৩ ; সংসঙ্গমেব ৮২৪১ ; সংস্ক কার্যত্ব
 নোদয়ঃ ৮১৬২ ; স দক্ষিণো জগৎ- ১০১৭০ ; সদয়ঃ সন্-
 মেব ৫১২৪ ; সদসি শুকবধুভিঃ ৫১৩৬ ; সদাদানঃ স্নিগ্ধ-
 ৮১৫৪ ; সদাতুরন্তে মনসীহ ৮৩০০ ; সদাতুরন্তে ত্বয়ি ৮
 ৩০০ ; সদাবলাকামদ- ৩২৭ ; স দাসদাক্ষিণ্য- ৭৫৩ ; সদা
 সদানন্দ- ৭৪৬, ৫৩ ; সদা সদানন্দচিদা- ৭৬০ ; সদাসদারো
 ৭৫৩ ; সদাস-দাসী- ৭৫৩ ; সদা সদাসৌন্দর্য ৭৪৬ ;
 সদৃশী স্বথ- ৫১৭৯ ; স দেবঃ কৈর্ন ৩৩৩ ; সৈদেব বক্ষঃস্থল-
 ৮১১ ; সদগ্রামস্বরূপ- ৫১৭৮ ; সত্যঃ পদ্মভূতঃ ৫৪০ ;
 সত্যোহসৌ সহ ৫১৪৬ ; স দ্বাদশত- ৫১৩৪ ; স নিম্বর্ণ-
 ত্বত ৮২৬৩ ; সন্তপ্তানাং শ্রুতি- ১০১৬ ; সন্তর্জিতোহপি
 স ৫১০৪ ; সন্তাড়িতোহপি বিজ্ঞাস ৫১০৪ ; সন্তাপয়ন্তি
 বিতুদন্তি ৫১২০ ; সন্তাপয়ামাস ৮৩০৩ ; সন্ত্রাসং কিসলয়-
 ৫১৫৭ ; সন্ধিগ্ধপ্রাদাচ্চ ৪১১ ; সন্দেহো রূপকং ৮৬১ ; সন্ধিঃ
 শবলতা ৩২ ; সন্ধিঃ শ্রাদথবা ৫১৩৪ ; সন্ধিনাপুদয়ন্ত ৫
 ৩১৮ ; সন্ধিলক্ষণমেতেবাং ৫১৩১ ; সন্ধিস্থগন্ধি- ১৪ ;
 সন্ধুক্ষতে ন হি ৮২২৮ ; সন্ধৌ বন্ধুরমানসঃ ৫১৩৭৬ ; সন্ধ্যা-
 দাবক্ষুটে ৬২ ; সন্ধ্যান্তরাঃ স্রাশ্চন্দ্র- ৫১৩৬ ; সন্নাথ ব্রজ-
 কেলি- ৭১২২ ; স ত্রাসোহর্থান্তরাত্ ৮১৬৮ ; সপক্ষাণাং
 বিপক্ষাণাং ৫১৩১ ; সপত্রভাবাদিব ১০১৭ ; স পীতবাসাঃ
 শিখি- ৮৩৩৭ ; সপ্তচন্দ্রাংশ- ৩৪০ ; সপ্তৈতে তৈঃ সন্মঃ
 ৬৭ ; সপ্তৈব স্রায়ব্রজাঃ ৫১২৬ ; স প্রকৃতি-লিঙ্গ- ৭৬৯ ;
 সভজাভদ্র- ৭১২ ; সন্মঃ তদ্বৈদগ্ধাং ৮১২৭ ; সন্মঃ সন্মঃ
 তব ১০১২ ; সগতা তু কচিদ্- ৬১৩ ; সগতোজ্জল্যমেব
 ৬২ ; সগয়েহস্তা ছুঃখ- ৮৩৩ ; সগরাগো দক্ষিণন্ত ৫১২৫ ;
 সগরাল ক্রমেবেয়ং ৭৭৩ ; সগর্য্যতে পরেণ ৮১৬৮ ; সগস্ত-
 কলাণ- ৭৪৫ ; সগস্তগুণভূষিতা ২৩ ; সগস্তবস্তবিসয়- ৮
 ৬৬ ; সগস্তবাস্তে কতম- ৭৪৫ ; সগাসংগীতাবলি ১০১৩ ;
 সগানেয়ঞ্চ মানসে ৭১৩ ; সগালোকে বিলোলতা ৫১২৮ ;
 সগাসনাত্যাং নিময়ঃ ৮১২৪ ; সগাস-ব্যাসয়োঃ ৬১০ ;
 সগাসোক্তিরসম্বন্ধ- ৮২০ ; সগাহিত-সমাখ্যা ৮৩২৩ ; সগা-
 হিতাত্মনো ২৪ ; সমুদ্যাত্তী কাঙ্ক্ষি- ৮৮৬ ; সমুল্লসজ্জল-

৭৭৫ ; সমূলমূলিতমেব ৮২৬৩ ; সমুহয়োঃ কিঞ্চন ৮১২৬ ;
 সমে এব বভূবতুঃ ৭৭৩ ; সমে দে তামসী ৭৭৪ ; সম্পাদিতা-
 স্তব ৫১২০ ; সম্পাত্তা কবিপুঙ্গবৈঃ ৮২২৬ ; সম্প্রতি
 দাবানল- ৮১৭৩ ; সম্প্রয়োগঃ ৫১৭ ; সম্বন্ধান্তরতো- ২২৩ ;
 সম্বন্ধান্তরহেতুক! ২২৪ ; সম্বন্ধে বাহুগদী- ২১৫ ; সম্বন্ধো
 বচনধাপি ৩৪৮ ; সম্ভাবনোপমানে- ৮৫৬ ; সম্ভাষণঞ্চ বচসা
 ২৪ ; সম্ভেদঃ স্বেদ- ৭১১ ; সম্ভোগে বিশ্লেষে ৬১৭ ;
 সম্মুখং নৈব ৫১৭০ ; সম্মোহয়ঃ* রময়ঃ* ৮১৬৭ ; সম্মোহায়
 বিনোদনায় ৫১৭০ ; স রবঃ শ্রুতি- ২৩ ; সরসঃ প্রতিভা-
 শালী ১২ ; সরসয়তি রতিং ৮১৮১ ; সরস্বতী কাপি ১০
 ২৭ ; সরস্বতীতে মদস্ব- ৭৫৬ ; সরস্বতী তে মদস্ব-স্বরূপে
 ৭৫৬ ; স রাসলাস্তং বিততান ১০৬৮০ ; স রাসলাস্তোৎ-
 সব- ১০৫৪ ; সরোজকোরক- ১০৭১ ; সরোরুহাফ্যা হৃদি
 ৮১২৪ ; সর্বং চর্য্যসীব ৫১৭ ; সর্বং ধ্বনিস্তজ্জনিভে ৩২ ;
 সর্বকামফলপ্রদা ৮৮৮৮০ ; সর্বত্র তে কৃষ্ণ ১০৬৫ ; সর্বত্র
 সমবতিত্বঃ ৫১৩৭ ; সর্বত্রৈবাত্মতো ৫১৮ ; সর্বথা স্রসায়তে
 ৫১৪০ ; সর্বনায়কঘটা- ৫৮৮ ; সর্বশুদ্ধরস- ৫৮৮ ; সর্বাভি-
 রয়িততয়া ৮৮০ ; সর্বানন্দারমাজিকা ৮২২৬ ; সর্বাবস্থা-
 বিশেষেষু ৫৪৮৮০, ২১২ ; সর্বাশ্বপরাঙ্ ৫১০১ ; সর্বাশ্বপি
 চ ৬২০ ; সর্বাশ্ববহাস্ব ৫১২৩ ; সর্বাশ্বব দশাস্ব ৩৬ ;
 সর্বৈহতুকুল- ৫১৪ ; সর্বৈহমী ধীর- ৫১১ ; সর্বৈ রসাশ্চ ৫
 ৩৫ ; সর্বৈষামেব ধর্ম্মাণাং ৮১২২ ; সর্বৌ ধর্ম্মঃ কথময়ম- ৮
 ১৩৮ ; সললিতমূপনীতাং ৫১২৬ ; সলীলং বিভ্রাণো ৫১২২ ;
 সলীলমবলোকিতং ৫১২৬ ; স বাখিলাসঃ শ্রবসাং ১০৫৫ ;
 সবীজো হি কবি- ১২ ; সৰ্ব্বং শিখাহিদং ২৩৫ ; স সমাদি-
 রিতীর্থে ৮২৫৬ ; সমগাপ্তপুন- ১০৭৩ ; স সমুচ্চয় ৮
 ২১১ ; স সর্বাগমকোবিদঃ ১২ ; স সর্বেষু রসেষব ৬২০ ;
 সসার রসসার- ৭১২ ; সসার সা সসা- ৭৬৬ ; সসার সাসসার
 ৭৬৬ ; স সারসাস-সার- ৭৬৬ ; স স্মৃষ্ণঃ কীর্তাতে ৮২৪২ ;
 স স্থায়ী কথ্যতে ৫৪ ; স স্রাঘহবিধঃ ৮১৪৬ ; সহচরধ্বননী-
 ৫১২৪ ; সহজং যং ২১৩ ; সহজমা কাল- ৮৩০১ ; সহজ-
 মরণং নেত্রদ্বন্দ্বং ৩৫৪, ৫৮৬ ; সহজেনেতরে- ৮২৭১ ; সহ
 তুল্যিতুং ৩৫ ; সহস্তি গন্ধং বি ৩৪১ ; স হরশ্চ করগ্রাহঃ
 ১০৮০ ; সহ সৈথ্যিকিকা- ৫১৮২ ; সহসৈব প্রকাশতে ৬

সা ললাস সলালসা ৭।৭৮ ; সালিকার-রকালসা ৭।৮৩ ;
সা লাটী স্লামাট- ২।১৭ ; সা বকোক্তির্ভবদ্- ৭।১ ; সা
ব্যগ্রদীরজনি ৮।২৮১ ; সা শোভা মিলিতোচ্যতে ৫।১১১ ;
সাশ্রম্নানরুচির্দ্যত ৫।২৯৭ ; সাহস্থামাদ-নি- ৭।৮০ ; সা সাদু-
ধুততরার ৭।৬৭ ; সা সৌহার্দ- ৫।২ ; সা শ্রিদ্বেব শিখামনি-
৫।১৭৬ ; সা স্রাং প্রোযিত- ৫।১২১ ; সা স্রাং স্বাদীন- ৫।
১২৩ ; সা স্রাদার্থী চ ৮।৬ ; সা স্রাদ্বাসক- ৫।১৮২ ;
সাহসেন কতমেন ৫।২০৫ ; সিঞ্চ মে কর্ণয়ো- ৮।৩৬ ; সিদ্ধা-
ভোগঃ ৩।৩ ; সিয়েবে রাধাঙ্গ ৫।৩২ ; সীমন্তচাক্র দয়িত্ত
৫।২২২ ; সীনন্তাগ্রনিবেশিতা- ৫।১৭৫ ; সীগন্তোপরি বন্ধু-
৫।৫৮ ; স্কুমারতয়া- ৫।২৪৩ ; স্কৃত্তৈঃ কারণায়িত্তৈঃ ৭।২৫ ;
স্বথং বা ছঃথং ৩।৫২ ; স্বথভোগাহু- ৫।৬ ; স্বথে ছঃথেপি
৫।২১৭ ; স্চিত্রমলুচরীভিঃ ৫।৩৬২ ; স্পল্লঘরে এথ ৩।১৮ ;
সুদপুংকঃ বি ৪।১২ ; সুদ্রপ্তওহা মহ ৩।৪৩ ; সুদ্রপ্তওহা বি
৩।৪৩ ; সুদ্রবারঃ কামো ৮।২১২ ; সুদয়া স্পয়া- ১।১ ; সু-
নির্গলমিদং ৮।১৪৩ ; সুনিষ্ঠুরষ্ট্যতকটাক্ষ- ১০।৩৪ ; সুপাবনো-
হয়ং তব ১০।৬৩ ; সুবল যদয়ং ৩।৫ ; সুভ্রাননমিদং ১০।
৭২ ; সুমরই দাণিং ৩।৩৭ ; সুমহিমহিমকর- ৭।২৮ ; সুমুখি
স কিমবা- ৫।১৮৬ ; সুরগুরুভির্ধাচিতো ৮।২১০ ; সুরজ্যোষ্ঠা-
দিকৈরপি ১০।৩৭ ; সুরতরভসো ১০।১০৫ ; সুরতরুচির্গোপ-
৭।২৬ ; সুরতরুরেষ ৭।৩৬ ; সুরতসমরভেরী- ৮।৭২ ; সুর-
দ্বিষো হেলয়া ৮।২১০ ; সুরভিণি কুসুমে- ৫।২৬৬ ; সুরসার্থ-
ভূষিত- ৭।৩৭ ; সুরসে নর্মণি ৫।২৮২ ; সুরাচার্যঃ সুরালয়ে
১০।৪৮ ; সুরাস্রাণাং মুকুটা- ৭।৬০ ; সুবক্রয়াহসৌ রতি-
১০।৩৪ ; সুশ্লিষ্টং কুরুতে ৫।১০৮ ; সুসংস্থানং রীতিঃ ১।৫ ;
সুসজ্জাহপেক্ষতে ৫।১৮২ ; সুহৃদাং বচনং ৩।৫২ ; সুহৃদাধি-
৮।১০৪ ; সুহৃদ্বিযোগশ্চ ৮।১৩৪ ; সুস্মারথো যত্র ৮।২৪২ ;
সুর্ধাত্তরোধা- ৫।২৮১ ; সুকপ্যোরব ৫।২৪ ; সেয়ং চিত্তরসায়নং
১০।১৬ক। ; সেয়ং মথুরানগরী ৮।২১০ ; সেয়ং লোচন-
কৌমুদী- ১০।১১১ ; সেয়ং লোচনচন্দ্রিকা- ৮।৭৮ ; সৈব
দেবাদি- ৫।১০ ; সৈব নর্মসখী ৫।২৮২ ; সৈব প্রিয়সখী ৫।
২৮০ ; সৈব প্রীতি- ৫।৭ ; সৈব নৈত্রী ৫।৮ ; সো ইহ ণঅরে
ঘরে ৮।৩৫ ; সোহন্তস্রারোপহেতু- ৮।৭২ ; সোপমেয়োপমা-
৮।৫১ ; সোমন্তোমনিদাঘ- ৫।২২ ; সোহয়ং গোপবধু- ১০।

৮৭ ; সৌহৃৎ সাক্ষাদ- ৩৩৬ ; সৌহৃৎ রাধেহি- ৬১৫ ;
 সৌচীর্ষ্য অরভূত- ৮৭৮ ; সৌন্দর্যকাম ইব ৯১৯ ;
 সৌন্দর্যমাদায় ৮১১১ ; সৌন্দর্যহাসো মণি- ৫১২০ ; সৌভাগ্য-
 কিমতঃ- ১০৪৩ ; সৌভাগ্যং মম পুন- ১০৫২ ; সৌভাগ্য-
 মেতদধিকং ৩৭ ; সৌভাগ্যস্ত বিলাস- ৮৭৮ ; সৌরভ্য-
 হানির্বপুষো- ৫১২০ ; সৌরভ্যাদিব ৬১৯ ; সৌহিত্যক
 রুজ্জ্ব ৫১৬৭ ; সৌহৃদং হৃদয় ৩২২ ; স্বক্কাঙ্ক্ষি ভূজো ৫১৫১ ;
 স্থলতি তিগিরং ৫১৭২ ; স্তনকনকঘটীং ৫১২৪০ ; স্তনগ্রহাস্ত-
 পানাদৌ ৫১২৩৯ ; স্তনঘটয়োঃ স্মারিতঃ ৮২৭৮ ; স্তন-জঘন-
 নিতম্ব- ১০৪৬ ; স্তনদ্বয়ং তে হৃদয়স্ত ১০৮ ; স্তনশ্রোণী মান্দ্যং
 ৫১৪৪ ; স্তনহৃতিপরিভূতো ৫১২৬৬ ; স্তনিতাদি চ জল- ১০১
 ৯৪ ; স্তনৌ তে হিমবদ্- ৮৩৩২ ; স্তনৌ স্তবকবিভ্রমৌ ৫১
 ১৫০ ; স্তম্ভঃ স্বেদোহথ ৫১২৯৬ ; স্তম্ভো জাতশ্চিরমথ ৫১৩৬৮ ;
 স্তবেন লজ্জা দ্রবিশৈ- ১০১২০ ; স্তবৈঃ স্তবতঃ কেশিহা ৭৩৭ ;
 স্তমিতমুচ্চল ১০৪৬ ; স্ততিঃ স্তাত্তদগৃথা ৮১৮৫ ; স্তত্যা
 কীর্তিঃ প্রযাতি ১০১২৩ ; স্তম্যঃ কিস্ত্যামস্তোদর- ৩২৩ ; স্তয়ে
 ভীমান্ বিচিহ্নী ৫১৩৭ ; স্তোকাহপ্যাকল্প- ৫১২২৭ ; স্ত্রিয়ো-
 হবতীর্ণাস্তেন ৫১৩৬ ; স্ত্রীমণ্ডলমগুণং ৮৩২৭ ; স্ত্রীরত্ন-
 বক্ত্রাসু- ১০১১১৩ ; স্ত্রীরত্নমলসৌধরত্ন- ৩৬৩ ; স্থলমিদমা-
 ভাতি ১০১১১০ ; স্থাণুঃ কৃষ্ণগুণা- ২৪২ ; স্থানে স্থানে যদি
 ৮২৪৪ ; স্থাপাতে খণ্ডতে ৮২৭৪ ; স্থায়িনাং ব্যভিচারিণাম্
 ১০১২৬ ; স্থায়িনাশ্রয়ো ৫১১ ; স্থায়িভাবস্ত ৫১২৯১ ; স্থিতা
 বা কালিন্দী- ৫১২০ ; স্থিতিং স্বাভাবিকীমপি ৮২০৬ ;
 স্থিতির্দভরালসা ৫১২৬ ; স্থিত্যপৈতি প্রশোভতে ৫১৮০ ;
 স্নানোথিতাং কৃষ্ণ- ৮২৭৩ ; স্নায়ী নিশীথেষু ১০১৬৮০ ;
 স্নিগ্ধং লোচনলোভদং ৭১০৩ ; স্নিগ্ধমৃগ্ধবচনং ৯১০ ; স্নিগ্ধ-
 শ্রামমযাত- ৬৩২ ; স্নিগ্ধশ্রামলকান্তি- ৩২০কাঃ ; স্নিগ্ধা-
 কর্ণয়তি ৫১২৭২ ; স্নিগ্ধাঙ্গী দয়িতো ৫১৩৭১ ; স্নিগ্ধা ভূগত
 ৩৭২ ; স্নেহপাকমথো ৫১৩ ; স্নেহো দূষণমেব ৪১৭ ; স্পন্দতে
 যদি পদাদি ৩২১ ; স্পর্শাঃ স্পর্শম- ৬২২ ; স্পর্শাদপ্যধিকং
 ১০১১১ ; স্পর্শেন যন্তে ১০৬৮০ ; স্পর্শেন যোহসৌ ১০৫৩ ;
 স্পর্শেনাপি ন বেত ৫১৩০ ; স্পৃশতি হরৌ বহু- ৫১২৪০ ;
 স্পৃশ্মিৎ ৫১৩৬০ ; স্মৃতিং গোকুল- ৩৭২ ; স্মৃটঘোরকটু-
 স্বনঃ ৫১২৬ ; স্মৃটমপরাঙ্গং ৪১১ ; স্মুরংকনককুণ্ডলঃ ৮৩১৪ ;

স্মুলিঙ্গা ইব দাহকাঃ ৮২৬৫ ; স্মৃত্যানন্দলয়েন ৫১৩৬৫ ; স্মরণং
 ভ্রান্তিমাংস্তদী ৮২৭৭ ; স্মরণশরমীন- ৮১৩৩৯ ; স্মরণমবসমাশ্রো
 ৪১০ ; স্মরাদিকে স্ম ৭৬৫ ; স্মরালমাদীকুরু ৭৪৪ ; স্মরা-
 লসাদী বিহু ৭৪৪ ; স্মরেষুদিবির স্মুরং- ৮২৪ ; স্মরোহস্তা
 নিস্পন্দঃ ৫১৪৫ ; স্মিতকুসুমৈর্গোপ- ৮৮৩ ; স্মিতে ভাতি
 স্মেরা ৩৫২ ; স্মিতা ভামিণি ভামিতং ৫১৬৫, ১৭৮ ; স্মিতা
 বিকাশিত- ৮১৮৩ ; স্মৃতিঃ প্রাগ্ভূত- ৫১৩০৩ ; স্মৃতিশ্চ
 গুণ- ৫৪৩ ; স্মেরারবিন্দবদনা- ৯১৯ ; স্মেরেন্দীবরদাম- ৫১
 ১৫৫ ; স্মন্দতে মধুরিমা- ৩২১ ; স্মন্দাঈর্জরতুলেপনং ৫১৫৫ ;
 (স্মানন্দ)স্মদি যোপিতমন্তরে ৮২৬৫ ; স্মাতাং তদধিকং ৮১
 ২৬৬ ; স্মাতাং তাপপ্রশমন- ৮২০ ; স্মাত সাবুতৈর্দিশেষমৈঃ
 ৮২৩০ ; স্মাদেকা প্রত্যয়ে ৮১৫ ; স্মাদৈক্যং তেন তদ্-
 ৮৩১৮ ; স্মজং ন কাচিৎ ১০১১১৮০ ; স্মস্তো নীলনিচোল-
 ৫১৮৩ ; স্ম এব রাগোহস্ত ৫১৮৩ ; স্ম চাপং ত্যাজয়িষ্যতি
 ৮২০০ ; স্মকণ্ঠং তদ্বদী ৫১২০ ; স্মকারণাদি- ৫১৪ ; স্মকীয়-
 কীর্তাবপি ৮১৮৬ ; স্মকীয়াতু কৃতোদ্বাহা ৫১৩৭ ; স্মকীয়
 তু জিহা ৫১২৯ ; স্মকীয়া পরকীর্যেতি ৫১২৮ ; স্মচূষলগাদর-
 ৮৩০৮ ; স্মচ্ছন্দং লিখিতা ৫১৫৬ ; স্মজত ইব ৪৩ ; স্মজনে
 কবিনা ৭৯৮ ; স্মজুগুপ্তা তু ৫১৩০১ ; স্মতশ্চপললোহিতে ৮১
 ২৭২ ; স্মতো ভদ্রং কিঞ্চিদ্রবতি ৮১১৪ ; স্মদ্যাদিভয়া-
 ৫১৪০ ; স্মপঃ স কিং সখি ৫১৬৫ ; স্মপস্তু স্মৃতি- ৫১৩০৬ ;
 স্মপাদ্বা শ্রবণাদ্বাপি ৫১৬২ ; স্মপে পশুস্তি যা ৫১৩৪৩ ;
 স্মপেহপি প্রতিকূলতাং ৫১০২ ; স্মপে সাহজনি ৫১৩২৮ ;
 স্মভক্তসঙ্কল্প- ৮৫২ ; স্মভাব ইব লজ্জিতঃ ৫১২২৬ ; স্মভাব
 ঐবৈষ ৮১৮৭ ; স্মভাবমুহু বক্ততা- ৮২৭২ ; স্মভাবরাগা ন
 ১০৬৫ ; স্মভাবস্মন্দঃ ৮১৮৪ ; স্মভাবাদপ্রতিচ্যাবো ৫১১৯ ;
 স্মভাবোক্তিঃ স্মভাবস্ত ৮১৮২ ; স্মমূর্তিং প্রতি ৫১৩৩৭ ; স্ময়ং
 লক্কোচ্ছাদং ৫১৫৩ ; স্ময়ং সা শ্রীকৃষ্ণঃ ৫১৫৩ ; স্ময়কৈষাং
 বেষানতি- ৫১১৪ ; স্ময়মুত্তরদায়কঃ ৫১০৮ ; স্মরভেদশ্চ বেপথুঃ
 ৫১২৯৬ ; স্মবাক্ষদার্থ্যো- ২১৫ ; স্মবাসসা লুপ্তি ৮৩০৮ ;
 স্মবসাত্তজাতো- ৫১৩৩ ; স্মাতজ্ঞোণ পৃথক্ ৫১৩০ ; স্মাদকানাং
 তথৈব ১১২২ ; স্মানন্দরসসত্বঃ ১১ ; স্মাস্তে মগ্নাথ এষ ৮১
 ১৩৬ ; স্মাপঃ স কিং স্মৃতি ৫১৬৮ ; স্মাভিরূপা-কমলা- ১০১
 ৮৯ ; স্মিমা গদগদভাবিণী ৫১২৯৭ ; স্মিমা সকম্পা ৫১৩৫৯ ।

হংসীব হংসি মদ- ১০।১০ ; হংহো নাগরি ৭।৩ ; হংহো
প্রেম তবায়শো ৮।১১০ ; হঠাভেনাশ্লিষ্টা ৫।৩৭২ ; হতবৃত্ত
হীনা- ১০।৭২ ; হতা হোকেন হরিণা ১০।৬২ ; হযত্বরজনী-
করাঃ ৪।১৪ ; হরবন্ন তন্তু- ৮।১৫৫ ; হরসি কটাক্ষেণ ৮।১৫৮ ;
হরিচরণরত্ন- ১০।৪২ ; হরিণা হরিণ ইব ১০।৬২ ; হরিণা
হরিণাকৃতিঃ ৭।৫১ ; হরিণা হরিণাক্ষি ৭।৫১ ; হরিণো মুরলী-
৪।১২ ; হরিপরিচয়াম্রীবী ১০।১০৫ ; হরিপ্রিয়েষেব ১০।
১১কাঃ ; হরিবভিষান্ততি ৮।২১২ ; হরিরিব রাধা ৮।৫০ ;
হরিবৎশশ্যাসম্মো ১০।৩২ ; হরিসন্দর্শন- ৮।৩১ ; হরি হরি
হরিণাক্ষী- ১০।৮৪ ; হরীয়তে সা স চ ৮।৩০ ; হরেঃ কৃপা
কাপি ১০।১১কাঃ ; হরেঃ প্রকাশেন ৮।২৪১ ; হরেরাসীদেতৎ
৫।২৩৩ ; হরৌ নিহিতমানসা- ৮।২০৩ ; হর্ষশ্চিন্ত্ত ৫।৩০৪ ;
হর্ষেন ব্যজনি ১০।১৩২ ; হর্ষেৎকর্ষান্নাক- ৮।৩২৬ ; হলধ
পাণৌ ন কথঃ ১০।১৫ ; (হালা)হলপরিদিক্ ৮।২২৬ ; হসতি
হরিতাং ৫।৭২ ; হসিতং চকিতং ৫।১২৮ ; হসিতং শ্রাদ্ধুখা-
৫।২৬০ ; হা কষ্টং ত্যোঃ পপততি ৫।৬১ ; হা দিক্ প্রাণৈঃ সহ
৮।১২০ ; হারাদিভিঃ সংক্রটিতৈ- ৮।১২৫ ; হারিতং চ নিজঃ
৮।১৪১ ; হারিভঃ স তু বোধ্যো ৫।৮১ ; হালাহলক্ষাপি ৮।
১৪৪ ; হালাহলমপ্য- ৮।৩৩ ; হালাহলাভাঃ ৩।৫৬ ; হাব-
হেলাঙ্গয়ো- ৫।১২৫ ; হাসো জাতাকুর ৫।৩৭৪ ; হাশ্বে

ভীতিভয়ানকে ৫।৫ ; হা হন্ত কেনাপি ৮।১৪৪ ; হা হন্ত সা
তামসী ১০।৫কাঃ ; হিঅঅং ক্ষেঅ ২।৩৩ ; হিনাস্ত তৈরত
হরে ৮।১১১ ; হিনস্তি যত্নদীয়োক্তিঃ ৮।২৬২ ; হিমকরকিরণা-
৮।১৫২, ১৭৩ ; হিমকিরণকিরণ- ৭।২৭ ; হিমাগমেনেব ৮।
৪১ ; হিমানিল তবেদৃশঃ ৮।২৩৩ ; হং মাতরন্তর্বহিরেতি
৫।২৫৩ ; হুমিতি কৃতক- ৫।২৬৪ ; হুতে নৌনীগ্রহৌ ৫।
৩৮ ; হুতাপানাং সুধা- ৭।৮৫ ; হুং পৃচ্ছ পৃচ্ছামি ৫।
৩৬০ ; হৃদয়জ্ঞা সখী ৫।২৭২ ; হৃদয় বদন্তরক্তং ৫।২৬৮ ;
হৃদি কম্পশ্চম্পক- ৮।২১৮ ; হৃদন্তি তেষামপঠৈ- ৭।২৫ ;
হৃদ্যাকাশা- ২।৪ ; হৃদ্য সঙ্গীতভঙ্গি- ৫।১২৭ ; হৃদেত্রাদি-
বিকারৈস্ত ৫।২০২ ; হৃষ্টা কিং শ্রুতমশ্রুতং ৫।৩৭৮ ; হে কৃষ্ণ
মযাভুগতে ৫।১১৫ ; হেতবঃ স্মারিতি ৬।৪ ; হেতুকশ্চ তু
৮।২৪০ ; হেতুরূপক্রিয়া- ৮।১৬০ ; হেত্বাকৃতৌ ত্রয়াণাং ৮।
১৪৬ ; হে নাথ কৃষ্ণ ত্রয়িব ৮।৫২ ; হে ভদ্র ভাদ্রপদ- ৪।২ ;
হে মৃগাক্ষি পরিবজস্ব ৫।৩৬৫ ; হেলা স এবাভি- ৫।২০৪ ;
হেলৈব শোভা লাভণ্য- ৫।২০৬ ; হেলোদধবাকৃতো- ৮।৮৭ ;
হে বাসন্তি বিলোকিতাত্ম ৫।৭৩ ; হে সখি মা কুরু- ১০।৮৩ ;
হৃদ্যশ্রাগমনোদয়ঃ ৫।৩১৪ ; হ্রিয়েব নিমিষংকুশেশয় ৮।৩০২ ;
হ্রীঃ শ্রীবিদ্যা ধৃতিঃ পুষ্টিঃ ৮।২৯৫ ; হ্রীনাশঃ শ্রাদ্ধোন্মাদঃ
৫।৭৭।

শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভ-শ্লোকসূচী-সংযোজনম্

উত্তমং কাব্যমেব ৫।১৭।
ঐক্যং ভাব ৫।১৫ ; ঐক্যং নিবধ্যতে ৮।২৮৭।
ছন্নং যৎপাদপীঠঃ ৬।২২ ; ছন্নেন রাজসি ৮।১০৬ ; ছায়াপি
গমন- ৫।৩৩০ ; ছায়েব যাহু- ৫।২৮০ ; ছিন্নাৰ্ধহাররাধা-
৮।২৭৮ ; ছেক্ষেক-শুকা- ৩।৬৪।
বাহুবর্ণবিলাল- ৫।২৩৫ ; বাঙ্কানিলমিব ১০।২২ ; বীণে
বীণং ৩।২৪।
ণ এখ তুহ ওসরো ৮।২৪৬ ; ণ তেণ দোহো ৩।৪১ ;
ণবপ্পস্থআ সম্বলা ৩।৪১ ; ণহরা পড়িবিংবিঅং ২।৩৩ ;

ণিঅপরবিবেঅকুসলা ৩।৫৫ ; ণিঅপরিবারং ৩।৩৭ ; ণিবড়ন্ত-
বারি- ২।৫০ ; ণিঅণকধাহিং ৩।৩৭।
ফলং যং সা বিভাবনা ৮।১৬০ ; ফলকে লিখিতং ৫।
৩৪১ ; ফলমত্তদাহতম্ ২।৩১ ; ফলমপি ফলং ৩।৫ ; ফেন-
নিষ্টাব- ৫।৩০৫।
ষট্টিংশং-সহিতা ৫।১৩৫ ; ষট্শতী নায়িক- ৫।১৩৫ ;
ষড়ৈব মর্মাণ্যব- ৮।১৩৪ ; ষড়্ ধীরাদিপ্রভেদতঃ ৫।১২২ ;
ষড়্ বিন্দুবস্ফুটভাঃ ৮।৩১৮ ; ষোড়শবিধাস্ত ৫।২৭ ; ষোড়
লুপ্তা তু ৮।৭ ; ষষ্ঠঃ কোহয়ঃ নয়নময়ি ১০।৫কা।

শ্রীশ্রীমদলঙ্কারকৌস্তুভীয়-

কারিকাগাং স্বরূপম্

বিক্রেয়
নহী হৈ

[প্রথমকিরণঃ]

- ১। শরীরং শব্দার্থে ধ্বনিরসব আত্মা কিল রসো
গুণা মাধুর্যাদ্যা উপমিতিমুখোহলঙ্কৃতিগণঃ ।
দুসংস্থানং রীতিঃ স কিল পরমঃ কাব্যপুরুষো
যদস্মিন্ দোষঃ স্যাচ্ছবণকটুতাদিঃ স ন পরঃ ॥
- ২। কবিবাঞ্ছনির্মিতিঃ কাব্যং নিপুণং কবিকর্ম তৎ ॥
- ৩। সবীজো হি কবিজ্ঞেয়ঃ স সর্বাগমকোবিদঃ ।
সরসঃ প্রতিভাশালী যদি স্যাদুত্তমস্তদা ॥
- ৪। বীজং প্রাক্তনসংস্কারবিশেষঃ কাব্যরোহভূঃ ॥
- ৫। প্রজ্ঞা নবনবোন্মেষখশালিনী প্রতিভা মতা ॥
- ৬। উত্তমং ধ্বনিবৈশিষ্ট্যে মধ্যমে তত্র মধ্যমম্ ।
অবরং তত্র নিস্পন্দ ইতি ত্রিবিধমাদিতঃ ॥
- ৭। ধনৈর্ধন্যস্তরোদগারে তদেব হ্যুত্তমোত্তমম্ ।
শব্দার্থয়োশ্চ বৈচিত্র্যে হে যাতঃ পূর্বপূর্বতাম্ ॥
- ৮। যশঃপ্রভৃত্যেব ফলং নাস্য কেবলমিষ্যতে ।
নির্মাণকালে শ্রীকৃষ্ণগুণলাবণ্যকলিষু ॥
- ৯। চিত্তস্যাভিনিবেশেন সাদ্ভানন্দলয়স্ত যঃ ।
স এব পরমো লাভঃ স্বাদকানাং তথৈব সঃ ॥

[দ্বিতীয়কিরণঃ]

- ১। আকাশস্য গুণঃ শব্দো বর্ণ-ধ্বন্যাভ্যাকো দ্বিধা ॥
- ২। সচ্চিদানন্দবিভবাং সকলাং পরমেশ্বরাং ।
আসীচ্ছক্তিস্ততো নাদস্তস্মাদ্বিন্দুসমুদ্ভবঃ ।
নাদো বিন্দুশ্চ বীজঞ্চ স এব ত্রিবিধো মতঃ ॥

- ৩। ভিদ্যমানাং পরাদ্ভিন্দোরুভয়াত্মা রবোহভবৎ ।
স রবঃ ক্ষতিসম্পন্নঃ শব্দব্রজাভবৎ পরম্ ॥
- ৪। সাধবসাধুতয়াদ্যোহপি সাধবশ্চ চতুর্বিধাঃ ।
জাতি-ক্রিয়া-গুণ-দ্রব্যঃ মুখ্যো লাক্ষণিকস্তথা ॥
- ৫। ব্যঞ্জকশ্চেতি সঙ্কেত ঐশেচ্ছা তত্র তত্ত্বকং ॥
- ৬। যোগরূঢ়াশ্চ রূঢ়াশ্চ যৌগিকশ্চেতি তে ত্রিধা ॥
- ৭। বৃত্তিত্রয়াং পুনস্ত্রধা বৃত্তয়স্তুভিধাদয়ঃ ॥
- ৮। যস্যোচ্চারণমাত্রেন সহজং যৎ প্রতীয়তে ।
তস্য তত্র তু যা বৃত্তিঃ সাভিধা লক্ষণা পুনঃ ॥
- ৯। মুখ্যার্থ-বাধে শক্যস্য সম্বন্ধে যাহন্যধীর্ভবেৎ ।
রূঢ়া প্রয়োজনেনাপি সা দ্বিধা ভিদ্যতেহথ সা ।
সারোপা সারোপ্যমাণ আরোপবিষয়োহপি চ ॥
- ১০। যত্র ব্যক্তৌ আদিনান্তুর্নিগীর্ণে চরমে সতি ।
ভবেৎ সাধ্যবসানা সা ভিদে দ্বৈ দ্বিবিধে ইমে ॥
- ১১। গোণে শুদ্ধে চ সাদৃশ্যাং সম্বন্ধান্তরতোহপি চ ।
সাদৃশ্যাহতুকা তুচ্ছা সম্বন্ধান্তরহতুকা ॥
- ১২। পরাক্ষেপঃ স্বসিদ্ধার্থং পরস্মিন্ স্ব-সম্পর্গম্ ।
যয়োস্তে লক্ষণে শুদ্ধে প্রাপ্তপাদান-লক্ষণে ॥
- ১৩। পূর্বৈবশ্চতুর্ভির্ভেদৈঃ সা দ্বাভ্যামাভ্যাঞ্চ যত্-বিধা ।
গুঢ়ব্যাঙ্গ্যা গতব্যাঙ্গ্যা ব্যক্তব্যাঙ্গ্যোতি সা ত্রিধা ॥
- ১৪। অভিধা-লক্ষণাক্ষেপ-তাৎপর্যাণাং সমাপ্তিতঃ ।
ব্যাপারো ধ্বননাদির্ঘঃ শব্দস্য ব্যঞ্জনা তু সা ॥
- ১৫। অর্থোহপি ব্যাংকো জ্ঞেয়ো নানার্থানাঞ্চ ভেদকাঃ ।
সংযোগাদ্যা অথার্থানাং ব্যাংকত্বস্য হেতবঃ ॥
- ১৬। বোদ্ধব্য-বক্রপ্রকৃতি-কাকুপ্রকরণৈঃ সহ ।
দেশ-কালাদয়শ্চার্থে বৈশিষ্ট্যাদ্যব্যাঙ্গ্যাবোধকাঃ ॥



[তৃতীয়কিরণঃ]

- ১। শব্দার্থাদিভিরনৈশ্চ ধ্বন্যতেহসাবিতি ধ্বনিঃ ॥
- ২। রসো ভাবস্তদাভাসো বস্তুলঙ্কার এব চ ।
ভাবানামুদয়ঃ শান্তিঃ সন্ধিঃ শবলতা তথা ।
সর্বং ধ্বনিস্তজ্জনিভে কাব্যঞ্চ ধ্বনিক্রুচ্যতে ॥
- ৩। উভয়োরভিধামূল-লক্ষণামূলয়োস্তয়োঃ ।
অবিবক্ষিতবাচ্যোহন্ত্যস্তত্র বাচ্যং দ্বিধা ভবেৎ ॥
- ৪। অর্থান্তরোপসংক্রান্তমত্যন্তং বা তিরস্কৃতম্ ।
ধ্বনির্যন্তুভিধামূলস্তত্র বাচ্যং বিবক্ষিতম্ ॥
- ৫। তথাপি ব্যঙ্গ্যানিষ্ঠং স্যাৎ স চ দ্বৈবিধ্যমৃচ্ছতি ।
কোহপি লক্ষ্যক্রমব্যাপ্যোহলক্ষ্যব্যঙ্গ্যক্রমোহপরঃ ॥
- ৬। রসো ভাবস্তদাভাসো ভাবশান্ত্যাদিরক্রমঃ ॥
- ৭। যত্রানুধ্বনিবা ব্যঙ্গ্যং লক্ষ্যতে ক্রমপূর্বকম্ ।
স তু লক্ষ্যক্রমব্যঙ্গ্যঃ শব্দার্থোভয়শক্তিভূঃ ॥
- ৮। আদ্যো দ্বিধৈবালঙ্কারবস্তুনোদ্যোতনাদ্ভবেৎ ॥
- ৯। অর্থশব্দভাবোহর্থস্ত ব্যঞ্জকঃ স্বয়মুদ্ভবী ।
কবেঃ প্রোঢ়োক্তিনিষ্পন্নো বক্তৃস্তৎকল্পিতস্য চ ॥
- ১০। বস্তুতালঙ্কৃতিত্বাভ্যাং তে দ্বৈবিধেয়ন ষট্ স্মৃতাঃ ॥
- ১১। বস্তুনা বস্তুলঙ্কারাবলঙ্কারেণ তেষু চেৎ ।
ব্যজ্যেতে অপ্যলঙ্কারবস্তুনী দ্বাদশাপি তৎ ॥
- ১২। শব্দার্থভুরেক এব বাক্যোহষ্টাদশধা ভিন্নে ॥
- ১৩। বাক্য এব দ্বিশব্দার্থঃ পদে সপ্তদশাপরে ॥
- ১৪। পঞ্চত্রিংশত্ততো ভেদাঃ প্রবন্ধেহপ্যর্থশক্তিভূঃ ।
সপ্তচত্বারিংশদতঃ পদাংশাদ্যা রসাজ্জকাঃ ॥
- ১৫। তেন তস্য ত্রয়ো ভেদাঃ প্রবন্ধেহপি স কথ্যতে ॥
- ১৬। ভেদান্তেনৈকপঞ্চাশত্তে তাবদ্বিঃ পৃথক্ পৃথক্ ।
গুণনীয়াস্তেন চন্দ্র-ব্যোমত্ন-পক্ষ-সংখ্যাকাঃ (২৬০১) ॥
- ১৭। সঙ্করেণ ত্রিরূপেণ সংসৃষ্ট্যা চৈকরূপয়া ।
চতুর্গুণে ক্রতে বেদ-খ-বেদ-ককুভঃ (১০৪০৪) স্মৃতাঃ ॥
- ১৮। শুদ্ধভৌদৈয়ুতাস্তে সূ্যঃ শরৈষুগুণথৈবঃ (১০৪৫৫) ॥

- ১৯। ইতি পূর্ববিলিখিতং ন সর্বেষামুদাহৃতিঃ ।
ভাবদোষাগত্যমাত্রভাদাধিক্যমপি গম্যতে ॥
- ২০। সংশয়াস্পদতানুগ্রাহ্যানুগ্রাহকতাপি চ ।
একব্যঞ্জক-সংশ্লেষঃ সঙ্করস্ত্রিবিধো মতঃ ॥



[চতুর্থকিরণঃ]

- ১। স্কটমপরাঙ্গং বাচ্য-,প্রপোষকং কষ্টগম্যকং ।
সন্ধিপ্রাধান্যং, তুল্যপ্রাধান্য-কাকুগম্যে চ ।
অমনোজ্ঞাঞ্চতি গুণী-ভূতব্যঙ্গ্যস্য ভেদাঃ সূত্রাঃ ॥
- ২। প্রাপ্তকৃৎসনিসংখ্যা, অভিশৃণিতাস্থথাষ্টাভিঃ ।
খয়ুগত্ববহি-বসবো, ধ্বনিসাক্ষর্য্যং পুনর্দেধা ॥
- ৩। ব্যোমদিগুনাগপক্ষার্ক-হয়ত্ন-রজনীকরাঃ ।
গুণীভূতব্যঙ্গ্যভেদা বিজ্ঞেয়াঃ সূক্ষ্মবুদ্ধিভিঃ ॥



[পঞ্চমকিরণঃ]

- ১। বিভাবো দ্বিবিধঃ স্যাদালম্বনোদীপনাখ্যয়া ।
আলম্বনং তদেব স্যাৎ স্থায়িনাম্মাপ্রয়ো হি যৎ ।
যত্নানোদীপয়তি তদুদীপনমিষ্যতে ॥
- ২। এভিরেব ব্যঞ্জকৈস্ত ত্রিভিরুদ্রেকমাগতৈঃ ।
আস্বাদাকুরকদোহসৌ ভাবঃ স্থায়ী রসায়তে ॥
- ৩। আস্বাদাকুরকদোহস্তি ধর্মঃ কশ্চন চেতসঃ ।
রজস্তমোভ্যাং হীনস্য শুদ্ধসত্ত্বতয়া সতঃ ॥
- ৪। স স্থায়ী কথ্যতে বিজ্ঞেবিভাবস্য পৃথক্ৰয়া ।
পৃথগ্বিধত্তং যাতেষ সামাজিকতয়া সতাম্ ॥
- ৫। শৃঙ্গারে রতিরুৎসাহো বীরে স্যাচ্ছেক-বিস্ময়ো ।
করুণাদ্রুতয়োহাসো হাসো ভীতিভয়ানকে ।
জুগুপ্সা বীভৎস-সংজ্ঞে কোপো রোদ্রেহষ্ট নাট্যাগাঃ ॥
- ৬। রতিশ্চেতোরঞ্জকতা সুখভোগানুকূল্যকং ।

- ৭। যা সম্প্রয়োগবিষয়া সা রতিঃ পরিকীৰ্ত্তিতা ।
সম্প্রয়োগঃ স্ত্রীপুরুষ-ব্যবহারঃ সতাং মতঃ ।
অসম্প্রয়োগবিষয়া সৈব প্রীতিনিগদ্যতে ॥
- ৮। সখিপত্ন্যাং পতিসথে দ্রোপদীকৃষ্ণয়োৰ্থথা ।
দ্বয়োঃ সখীষু সখিষু সৈব মৈত্রী নিগদ্যতে ॥
- ৯। মনোবৃত্তিময়ী প্রীতির্মৈত্রী স্পর্শাদিকোচিতা ।
নির্বিকারা সৈদকাভা সা সৌহার্দম্মিতীষ্যতে ॥
- ১০। সৈব দেবাদিবিষয়া রতির্ভাবশ্চ কথ্যতে ॥
- ১১। যা সম্প্রয়োগবিষয়া সাহ্যাবস্থা বিশেষতঃ ।
পাকাং পাকান্তরং প্রাপ্য চরমে পর্যবস্যতি ॥
- ১২। বহিরন্তঃকরণয়োর্ব্যাপারান্তর-রোধকম্ ।
স্বকারণাদি-সংশ্লেষি চমৎকারি সুখং রসঃ ॥
- ১৩। রসস্যানন্দধর্মভাদৈকধ্যং ভাব এব হি ।
উপাধিভেদান্নানাত্বং রত্যাদয় উপাধয়ঃ ॥
- ১৪। প্রাকৃতাপ্রাকৃতভাসভেদাদেষ ত্রিধা মতঃ ॥
- ১৫। অপ্রাকৃতোহপি দ্বিবিধঃ প্রত্যালম্বনভেদতঃ ।
সজাতীয়ং বিজাতীয়ং প্রত্যালম্বনমিষ্যতে ॥
- ১৬। অধরৌষ্ঠস্ফারতয়া সৃষ্ণণ্যোরব বিস্কুরং ।
অলঙ্কিতদ্বিজং ধীরা উত্তমানাং স্মিতং বিদুঃ ॥
- ১৭। বিকসদশনদ্যাতো গণ্ডাভোগে প্রফুল্লতা ।
কিঞ্চিংকলঃ কণ্ঠরবো যত্র হাসঃ স মধ্যমঃ ॥
- ১৮। সঘর্মঃ সাক্ষতাম্রাক্ষঃ স্কুটঘোরকটুস্বনঃ ।
ব্যাত্তাননো ব্যক্তদন্তঃ প্রহাসো গ্রাম্য উচ্যতে ॥
- ১৯। অভিলাষঃ পূর্বরাগস্তস্যাবস্থা দশ স্মৃতাঃ ॥
- ২০। অভিলাষশ্চিন্তনশ্চ স্মৃতিশ্চ গুণকীৰ্ত্তনম্ ।
উদ্বিগ্নশ্চ প্রলাপশ্চোন্মাদশ্চ ব্যাধিরষ্টমঃ ।
জড়তা নবমী জেয়া মরণং দশমং স্মৃতম্ ॥
- ২১। ঈর্ষ্যপ্রণয়সংভূতো দ্বেধা মানঃ প্রকীৰ্ত্ত্যতে ।
অন্যাসক্তে প্রিয়তমে ঈর্ষ্যামানো ভবেৎ স্ত্রিয়াঃ ॥
- ২২। স্বপ্নাদ্ভবা শ্রবণাদ্ভাপি চিত্তাদেব বিলোকনাং ।
সাক্ষাদাকস্মিকাদ্ভাপি দর্শনাদ্দূর্লভে জনে ॥

- ২৩। প্রাক্তনী রতিরুদ্ভূতা সংপ্রাপ্তঃ পূর্বমেব সা ।
পাক্ষয়াস্তরে পূর্বরাগতাং প্রতিপদ্যতে ॥
- ২৪। অথ নৈলঃ কৌসুম্ভো, মাজ্জিষ্ঠাচ্চ হারিদ্ভঃ ।
রাগশ্চতুর্বিধোহত-, স্চতুর্বিধোহি প্রকৃতেঃ ॥
- ২৫। নৈলঃ স এষ কথিতো, ন কদাচিদ্ধৃসতি শোভতেহত্যর্থম্ ।
কৌসুম্ভঃ স হি বিদিতঃ, স্থিতাপিতি প্রশোভতে পূর্বম্ ॥
- ২৬। মাজ্জিষ্ঠঃ স হি যঃ কিল, নাপিত্যেবাতিশোভতেহজস্রম্ ।
হারিদ্ভঃ স তু বোধ্যো, যাত্যপি ন চ শোভতে যন্ত ॥
- ২৭। সর্বশুদ্ধরসবৃন্দকন্দলঃ, সর্বনায়কঘটাকিরীটগঃ ।
অত্যালৌকিকগুণৈরলঙ্কতো, গোকুলেন্দ্রতনয়ঃ সুনায়কঃ ॥
- ২৮। কৃতী কুলীনঃ সশ্রীকস্ত্যাগী যৌবনরূপভাক্ ।
দক্ষোহনুরক্ত উৎসাহী তেজোবদন্ধ্যভূষিতঃ ॥
- ২৯। সত্যং শৌচং দয়া কান্তিরাস্তিক্যং ধৈর্যমেব চ ।
ঔদার্যং প্রশ্রয়ঃ শীলং ক্ষান্তিঃ প্রহোহনহঙ্কৃতিঃ ॥
- ৩০। উদাত্ত উদ্ধতশ্চিব প্রশান্তো ললিতস্তথা ।
সর্বেশ্বরী ধীর-শব্দাদ্যাশ্চভারো নায়কঃ স্মৃতাঃ ॥
- ৩১। আত্মশ্লাঘারহিতঃ, ক্ষমী গম্ভীরো মহাসত্ত্বঃ ।
ধীরোদাত্তঃ স্থয়ান্, নিগূঢ়মানো দৃঢ়ব্রতঃ সুবচাঃ ॥
- ৩২। আত্মশ্লাঘানিরতো, মায়ী চপ্তশ্চ চপলশ্চ ।
ধীরোদ্ধতঃ স কথিতো-, হঙ্কৃতিঝঙ্কারনিঃশব্দঃ ॥
- ৩৩। উভয়গুণব্যতিরিক্তো, ভূয়ান্ সাধারণৈশ্চ গুণৈঃ ।
ধীরপ্রশান্তসংজ্ঞো, ভবতি দ্বিজবৈশ্যজাতিকঃ সাধুঃ ॥
- ৩৪। মৃদুলঃ কলাকলাপো, নিশ্চিন্তো মধুরবৈদন্ধ্যঃ ।
প্রথমরসপ্রধানো, ললিতকথো ধীরললিতঃ স্যাৎ ।
সর্বেশ্বকুল-দক্ষিণ-, শঠ-ধৃষ্টেভ্যেণ ষোড়শধা ॥
- ৩৫। একাপ্রিতোহনুকুলঃ, সমরাগো দক্ষিণস্ত সর্বাসু ।
শঠ একত্রৈব রতো, বহিরন্যত্র প্রিয়োহপ্রিয়ো মনসি ॥
- ৩৬। অপরাধশ্চ বিশকো, দৃষ্টে দোষেহপি মিথ্যাবাক্ ।
তর্জন-তাড়নয়োরপি, কৃতয়োনির্লজ্জ এব ধৃষ্টেঃ স্যাৎ ॥
- ৩৭। ষোড়শবিধাস্ত এতে, পুনস্তিধা চাত্তমাদিভেদেন ।
অষ্টাদিকদ্ব্যধিগতঃ, তদা নায়কঃ কথিতাঃ ॥

- ৩৮। পুনরেতে সূ্যদীব্যা, দিব্যাহদিব্যা অদিব্যাশ্চ ।
স চতুশ্চত্বারিংশ-চ্ছতমেকং তেন তদভেদাঃ ॥
- ৩৯। ধীরপ্রশান্ত-শঠয়ো-ধৃষ্টেস্য চ ভেদবর্জিতৈরপৈরঃ ।
লীলাবশতঃ সর্বৈ-রবিরুদ্ধত্বাদবিরুদ্ধেহপি ।
গোকুলরাজকুমার-স্তেন পরং সর্বনায়কাধীশঃ ॥
- ৪০। ধীরোদাত্তো গুরুষু, জ্ঞাতিষু ধীরোদ্ধতো বিপক্ষেষু ।
মায়াবিষু নিয়তমসৌ, ব্রজপূর্যাং ধীরললিতঃ স্যাৎ ॥
- ৪১। অনুকুলো রাধায়াং, সর্বাঙ্গপরাসু দক্ষিণঃ কথিতঃ ।
লীলাবশাৎ কদাচন, ধৃষ্টোহপি শঠশ্চ কুত্রাপি ॥
- ৪২। সহায়ঃ সূ্যঃ সহচরাস্তে ভবন্তি চতুর্বিধাঃ ॥
- ৪৩। সখায়শ্চ প্রিয়সখাস্তথা নর্মসখা অপি ।
প্রিয়নর্মসখাশ্চান্যে তেষু দূতস্ত্রিধা মতঃ ॥
- ৪৪। নিশ্চেষ্টার্থো মিতার্থশ্চ তথা সন্ধেশহারকঃ ।
দ্বয়োরিঙ্গিতমাদায় স্বয়মুত্তরদায়কঃ ।
দুশ্চেষ্টং কুরুতে কার্যং নিশ্চেষ্টার্থঃ স উচ্যতে ॥
- ৪৫। প্রমিতং বক্তি কার্যস্য চান্তং যাতি মিতার্থকঃ ।
যথোক্তমেব বদতি যঃ স সন্ধেশহারকঃ ॥
- ৪৬। শোভা বিলাসো মাধুর্যং গান্ধীৰ্যং ধৈর্য-তেজসী ।
ঔদার্যং ললিতঞ্চৈতি গুণা অষ্টৈব সাত্ত্বিকাঃ ॥
- ৪৭। শৌৰ্যং দাক্ষ্যঞ্চ সত্ত্বঞ্চ মহোৎসাহোহনুরক্ততা ।
যুগা নীচেহধিকে শ্রদ্ধা সা শোভা মিলিতোচ্যতে ॥
- ৪৮। রম্যবেশবিভূষাদৈর্বিলাসঃ শিল্পকোশলম্ ॥
- ৪৯। যেন কেনাপি বেশেন মাধুর্যং রমণীয়তা ॥
- ৫০। ভী-শোক-ক্রোধ-হর্ষাদৈর্গান্ধীৰ্যমবিকারিতা ॥
- ৫১। স্বভাবাদপ্রতিচ্যাবো ধৈর্যং শোকে মহতাপি ॥
- ৫২। অবক্ষেপাবমানাদেঃ প্রযুক্তস্য পরেণ যৎ ।
নির্বাপকং ভবেত্তেজো দানং প্রশ্রয়ভাষণম্ ।
অমিত্রেষু চ মিত্রেষু সাম্যমৌদার্যমিষ্যতে ॥
- ৫৩। বাগ্বেশয়োর্মধুরতা শৃঙ্গারে ললিতং তু তৎ ॥
- ৫৪। স্বকীয়া পরকীয়েতি নায়িকাদৌ দ্বিধা মতা ।
উচ্চানুচেতি চ পুনঃ পরকীয়া ভবেদ্বিধা ॥

- ৫৫। মুঞ্চা মধ্যা প্রগল্ভেতি স্বকীয়া তু ত্রিধা ভবেৎ ।
মধ্যা-প্রগল্ভয়োৰ্ভেদাঃ ষড়্, ধীরাদিপ্রভেদতঃ ॥
- ৫৬। কনিষ্ঠ-জ্যেষ্ঠরূপভাতয়োৰ্দ্ধাদশধা মতম্ ॥
- ৫৭। তেন ত্রয়োদশ স্বীয়াঃ পরোচ্য স্যাৎলোকিকে ।
ত্রয়োদশবিধা সাপি তেন ষড়্-বিংশতিভিদ্ভেদাঃ ॥
- ৫৮। অবস্থাভিরথাষ্টাভিরষ্টোত্তরশতদ্বয়ী ॥
- ৫৯। কন্যা জ্যেষ্ঠকনিষ্ঠত্বান্ দুমধ্যমদুত্ততঃ ।
চতুৰ্ভেদাস্ততস্তাসাং স দ্বাদশশতদ্বয়ী ॥
- ৬০। অত্যুত্তমপ্রকৃত্যাদিতয়া তাঃ সূ্যঃ পুনস্ত্রিধা ।
ষট্-ত্রিংশৎ সহিতা তেন ষট্-শতী নায়িকাভিদা ॥
- ৬১। তত্র সিদ্ধাঃ সুসিদ্ধাশ্চ নিত্যসিদ্ধা ইতি ত্রিধা ।
স্ত্রিয়োহবতীর্ণাস্তেন সূ্যবসুশূন্যগ্রহেন্দবঃ (১২০৮) ॥
- ৬২। স্বকীয়া তু কৃতোদ্বাহা পিত্রাদৈঃ স্বয়ম্পিতা ॥
- ৬৩। যা তু ব্যুচ্যপি গোপেন লোকধৰ্ম্মানপেক্ষিণী ।
কৃষ্ণকতানা রাগেণ পরোচ্য ব্রজ এব সা ॥
- ৬৪। পিত্রাদি-দানাং প্রাগেব পিত্রাদেৱপ্যসম্মতো ।
যাতানুরাগা যা কন্যা সা ভৈষ্মী কুণ্ডিনে যথা ॥
- ৬৫। পিতৃভ্রাতাদিসঙ্কোচাৎ স্বধাষ্ট্যাদিভয়াদপি ।
গুচ্য যস্য রতির্গাচ্য সর্বথা সুরসায়তে ॥
- ৬৬। কাত্যায়নীব্রতপরা সা কন্যা সর্বদা ব্রজে ॥
- ৬৭। এবংবিধেব কবিভিঃ পরকীয়ৈব বর্ণ্যতে ।
পরপাণিগ্রহীতা তু কৃষ্ণ এব হি শোভতে ।
নৈবান্যনায়কে যস্মাত্তস্মান্নান্যত্র সা কিল ॥
- ৬৮। অভিনববিকসিতযৌবন-মদনবিকারা মৃদুর্মানে ।
বার্তায়ামপি সুরতেঃ, পরাঙ্মুখী সত্রপা মুঞ্চা ॥
- ৬৯। মধ্যা সুললিতসুরতা, মধ্যম-সমুদীর্ণযৌবনা নৌকঃ ।
ব্রীড়াবতীষদীষৎ-প্রাগল্ভ্যা নিভৃতবৈদক্ষ্যা ॥
- ৭০। তরুণী মদনমদাক্ষা, রতিরণকুশলা দরব্রীড়া ।
ভাবোন্নতা প্রগল্ভা, বৈদক্ষ্যাক্রান্তনায়কা কথিতা ॥
- ৭১। প্রিয়ং বৈদক্ষ্যবক্রোক্ত্যা মধ্যাধীরা বদেদ্রুশা ॥
- ৭২। ধীরাধীরা তু কুদিতৈরধীরা নির্হরাতিভিঃ ॥

- ৭৩। যদি প্রগল্ভা ধীরা স্যাৎদবহিথাবহেলয়া ।
উদাস্তে প্রকৃতাৎ কোপাদাদরং দর্শয়েদ্বহিঃ ॥
- ৭৪। ধীরাধীরপ্রগল্ভা তু সাকুতৈর্বচনৈর্মুহুঃ ।
প্রিয়মুদৈঃ খেদয়তি পরাহবীক্ষ্যাব নিদ্রতি ॥
- ৭৫। মুক্কা মধ্যা প্রগল্ভা চ মিশ্রভাবাৎ পুনর্বব ॥
- ৭৬। গাঢ়ানুরাগা প্রাগেব লজ্জসম্পাদি হৈতুকে ।
বিরহে বর্ধিতোৎকর্থা বিরহোৎকর্ষিতা মতা ॥
- ৭৭। সঙ্কেতস্থং প্রিয়ং জ্ঞাত্বা সহ সৌখ্যকিকাথবা ।
গতধীর্ষাহভিসরতি সা ভবেদভিসারিকা ॥
- ৭৮। অন্যাসক্তেন কান্তেন খণ্ডিতাশা তু যা নিশি ।
প্রাতস্তদভোগচিহ্নানি বীক্ষ্যাদ্বিগ্না তু খণ্ডিতা ॥
- ৭৯। দূতীভিঃ প্রার্থ্যমানোহপি গন্তাস্মীত্যুক্তবানপি ।
দৈবান্নায়তি যৎকান্তো বিপ্রলঙ্কেতি সা স্মৃতা ॥
- ৮০। কোপেনান্তুরিতা যা তু কলহান্তুরিতা তু সা ॥
- ৮১। বাসগেহে বেশ-ভূষা-তাস্মূল-বসনাদিভিঃ ।
সুসজ্জাহপেক্ষতে কান্তং সা স্যাৎবাসকসজ্জিকা ॥
- ৮২। কার্যান্তুরেণ প্রবাসং গতে সতি মনোহধিপে ।
তন্ননৈস্কব যা তিষ্ঠেৎ সা স্যাৎ প্রোষিতভর্তৃকা ॥
- ৮৩। নিরন্তরং প্রেমবশাৎ পার্শ্ববর্তী যৎপ্রিয়ঃ ।
বাগ্বেশ-প্রায় আভাতি সা স্যাৎ স্বাধীনভর্তৃকা ॥
- ৮৪। যৌবনে সত্ত্বজাস্তাসামষ্টাবিংশতিসংখ্যকাঃ ।
অলঙ্কারান্তত্ৰ ভাব-হাব-হেলাস্তয়োহঙ্গজাঃ ॥
- ৮৫। শোভা কান্তিচ্চ দীপ্তিচ্চ মাধুর্যঞ্চ প্রগল্ভতা ।
ঔদার্যং ধৈর্যমিত্যেতে সপ্তৈব সূরযত্নজাঃ ॥
- ৮৬। লীলা বিলাসো বিচ্ছিত্তিবিবেকঃ কিলকিঞ্চিতম্ ।
মোটায়িতং কুটুমিতং বিভ্রামো ললিতং মদঃ ॥
- ৮৭। বিকৃতং তপনং মোক্ষ্যং বিক্ষেপচ্চ কুতুহলম্ ।
হসিতং চকিতং কেলিরনুভবাদিমৈ পৃথক্ ॥
- ৮৮। নির্বিকারাত্মকে চিত্তে ভাবঃ প্রথমবিক্রিয়া ।
আলম্বনোদীপনোথ-ভাবাদপি স চ দ্বিধা ॥
- ৮৯। হ্রস্বত্রাদিবিকারৈস্ত ব্যক্তোহসৌ যাতি হাবতাম্ ॥

- ৯০। হেলা স এবাভিলক্ষ্যবিকারঃ পরিকীৰ্ত্যতে ॥
 ৯১। হৌলব শোভা লাবণ্য-রূপ-বেশাদিভিযুতা ॥
 ৯২। শৌভব মন্থথোন্মাথাৎ কান্তিরুদীপিতদ্যুতিঃ ॥
 ৯৩। কান্তিরেবাতিবিস্তীর্ণা দীপ্তিরিত্যুচ্যতে বুধৈঃ ॥
 ৯৪। সর্বাবস্থা বিশেষেষু মাধুর্যং রমণীয়তা ॥
 ৯৫। প্রগল্ভতা নির্ভয়ভ্রমোদার্যং বিনয়ঃ সদা ॥
 ৯৬। সুখে দুঃখেহপি মহতি ধৈর্যং স্যাব্ধিবিকারতা ॥
 ৯৭। অঈশ্বৰ্যৈশ্বরলঙ্কারলীলা কান্তানুকারিতা ॥
 ৯৮। যানস্থানাসনাদীনাং মুখনেত্রাদিকৰ্ম্মণাম্ ।
 বিশেষো দয়িতালোকে বিলাসঃ পরিকীৰ্ত্যতে ॥
 ৯৯। শোকাহপ্যাকল্পরচনা বিচ্ছিন্নিঃ কান্তিপোষকং ॥
 ১০০। গর্বেণ বস্তুনীষ্টেহপি বিব্ধাকঃ স্যাদনাদরঃ ॥
 ১০১। অমর্ষ-হাস-বিত্রাস-শুস্করোদন-ভৎসনৈঃ ।
 নিষেধৈশ্চ রতারণ্যে কিলকিঞ্চিতমিষ্যতে ॥
 ১০২। তন্ডাবভূগ্নমনসো বল্লভস্য কথাদিষু ।
 মোটায়িতং সমাখ্যাতং কর্ণকণ্ঠ্যনাদিকম্ ॥
 ১০৩। স্তনগ্রহাস্যপানাদৌ ক্রিয়মাণে প্রিয়েণ চেৎ ।
 বহিঃ ক্রোধোহন্তরপ্রীতৌ তদা কুটুমিতং বিদুঃ ॥
 ১০৪। ত্বরয়া হর্ষরাগাদেদয়িতাগম্যনাদিষু ।
 ভূষণাং স্বপদাদন্যপদে ন্যাসস্ত বিভ্রমঃ ॥
 ১০৫। সুকুমারতয়াঙ্গানাং বিন্যাসো ললিতং ভবেৎ ॥
 ১০৬। মদো বিকারঃ সৌভাগ্য-যৌবনাদ্যবলেপজঃ ॥
 ১০৭। বক্রুং যোগ্যেহপি সময়ে ন বক্তি ব্রীড়য়া তু যৎ ।
 তদেব বিকৃতং বাচ্যং চেষ্টা স্বরবিকারজা ॥
 ১০৮। তপনং প্রিয়বিচ্ছেদে প্রতীতস্যাপি বস্তুনঃ ।
 অপ্রতীতবদাপৃচ্ছা প্রিয়াগ্রে মোক্ষ্যমেব তৎ ॥
 ১০৯। অর্ধার্ধভূষারচনা গাত্রে বিশ্বগ্বেলোকনম্ ।
 রহসীষংকথারম্ভো বিক্ষিপঃ স্যাৎ প্রিয়াগমে ॥
 ১১০। কুতূহলং রম্যবস্তুসমালোকে বিলোলতা ॥
 ১১১। হাসিতং স্যাদ্ৰুতাহাসো নবযৌবনগর্বজঃ ॥
 ১১২। কুতোহপি দয়িতস্যাগ্রে চকিতং স্যাদ্ভয়োদয়ঃ ॥

- ১১৩। বিহারে সহ কাপ্তেন ক্রীড়িতং কেলিরিষ্যতে ॥
- ১১৪। প্রত্যেকং সপ্তবিংশত্যা যোগেহষ্টাবিংশতিস্থমী ।
রসবাণ্যসংখ্যাঃ (৭৫৬) সূ্যস্তে পুনঃ সেন্ধিতা যদি ।
পক্ষেদ্বিস্তিন্দুসংখ্যাঃ (১৫১২) সূ্যরন্যোনাশুণিতা ননু ॥
- ১১৫। মুক্কা-মধ্যা-প্রগল্ভানাং ত্রিবিধানীন্দিতান্যপি ॥
- ১১৬। দৃষ্টা তনোতি মন্ডাক্ষং সম্মুখং নৈব বীক্ষতে ।
প্রচ্ছন্নং তং প্রতিকৃতিং চিত্রাদৌ স্পৃহয়েক্ষতে ॥
- ১১৭। বহুধা পৃচ্ছ্যমানাপি রমণেন ন জল্পতি ।
তটৈস্থঃ কথ্যমানায়াং শুকৈর্বা নিজ-লালিতৈঃ ।
তৎকথায়্যং ক্ষুণ্ণী দত্তে নেত্রে ভ্রন্যত্র যচ্ছতি ॥
- ১১৮। অকাপ্তে নীবি-বন্নিম্নমোক্ষ-সংযমন-ক্রিয়াঃ ।
অলোকোন্মাসনমিষাদ্ভুজামূলপ্রদর্শনম্ ॥
- ১১৯। সখীভিঃ সহ সংবাদো নিহেতুর্মধুরাক্ষরঃ ।
পরস্পরং পরীহাসো মন্ডমন্ডঃ প্রিয়ান্তিকে ॥
- ১২০। চুস্বতি লীলাকমলং, পরিব্রজে প্রিয়সখীমপি চ ।
মুকুরে নিজমুখকমলং, নিরীক্ষ্য তিলকং কুরোতি কৃষ্ণাগ্রে ॥
- ১২১। নিরুপাধিপ্ৰীতিপরা সদৃশী সুখদুঃখয়োঃ ।
বয়স্যভাবাদন্যোনাহুদয়জ্ঞা সখী ভবেৎ ॥
- ১২২। ছায়েব যাহনুসরতি সৈব প্রিয়সখী স্মৃতা ॥
- ১২৩। সুরসে নর্মণি রতা সৈব নর্মসখী ভবেৎ ॥
- ১২৪। ন সঙ্কোচং যয়া যাতি কাপ্তেন শয়িতোথিতা ।
আত্মনো মূর্তিরন্যেব প্রিয়নর্মসখী তু সা ॥
- ১২৫। দ্বুতীভাবঃ সময়ে, পরিজনভাবস্ত বেষভূষাদৌ ।
উপদেষ্টেতা চ মানে, তস্মিন্ গাঢ়ে তু গর্হকভৃৎ ॥
- ১২৬। বৃন্দাবনং যত্ তবঃ সহ-বর্তমানাঃ
কুঞ্জা মণীভ্রগৃহতোহপি মনোবিনোদাঃ ।
কপূরভাংসি যমুনাপুলিনানি হংস-
কারপ্তবাদি-ললিতং নলিনীবনঞ্চ ॥
- ১২৭। চন্দ্রশ্চ চন্দনমরুচ্চ মনোহরাণি
গোবর্ধনাदि-গিরিকন্দরমন্দিরাণি ।

- রোলস্ব-কোকিল-ময়ূরনিবাদমিশ্রৈ-
 নানাবিহঙ্গবিরূতৈর্হরিতোহপি হৃদ্যাঃ ॥
- ১২৮। স্থায়িভাবস্য কার্য্যণি কটাস্কাদীনি যানি তু ।
 অনুভাবান্তানি বোধ্যা ন সংখ্যা তেষু বর্ততে ॥
- ১২৯। অলঙ্কারাশ্চ যে প্রোক্তান্তেষাং মধ্যে চ কেচন ।
 কালেহনুভাবতাং যান্তি তথা তানীপ্তিতানি চ ॥
- ১৩০। সাত্ত্বিকা অপি যেহনোহষ্টৌ তেহপি যান্ত্যানুভাবতাম্ ॥
- ১৩১। স্তম্ভঃ স্বেদোহথ রোমাঞ্চঃ স্বরভেদশ্চ বেপথুঃ ।
 বৈবৰ্ণ্যমক্ষ প্রলয় ইত্যষ্টৌ সাত্ত্বিকাঃ স্মৃতাঃ ॥
- ১৩২। নির্বেদ-গ্লানি-শঙ্কাশ্চ মদাসূয়া-শ্রমা অথ ।
 আলস্য-দৈন্য-চিন্তাশ্চ মোহঃ স্মৃতি-ধ্বতী অপি ॥
- ১৩৩। বীড়া চপলতা হর্ষ আবেগ-জড়তে অপি ।
 বিষাদোৎসূক্য-গর্বাশ্চ নিদ্রাপস্মার এব চ ॥
- ১৩৪। বিমর্ষ-সুপ্ত্যমর্ষাশ্চাপ্যবহিথোগ্রতেত্যপি ।
 উন্মাদ-ব্যাধি-মতয়ো বিতর্ক-মরণে অপি ।
 ত্রাসশ্চেতি ত্রয়স্তিংশদুচ্যন্তে ব্যভিচারিণঃ ॥
- ১৩৫। স্বজুগুপ্সা তু নির্বেদো গ্লানিবিবৃতিরাক্রতেঃ ।
 অনিষ্টোশঙ্কনং শঙ্কা মদো মধ্বাদি-মত্ততা ।
 দোষদৃষ্টিরসূয়া স্যাদব্যায়ামক্রান্ততা শ্রমঃ ॥
- ১৩৬। শত্রৌ চ কর্মবৈমুখ্যমালস্যং দৈন্যমাত্মনি ।
 অযোগ্যবুদ্ধিশ্চিন্তা তু কিং ভাবীতি বিচিন্তনম্ ॥
- ১৩৭। বিচিন্ততা তু মোহঃ স্যাৎ স্মৃতিঃ প্রাগ্‌বত্তচিন্তনম্ ।
 ধৈর্য্যং ধৃতিস্তপা ব্রীড়া লৌল্যং চপলতা মতা ॥
- ১৩৮। হর্ষশ্চিন্তস্য বিস্ফার আবেগস্তুরয়া মদঃ ।
 নিষ্পন্দত্বস্ত জড়তা বিষাদস্ত বিষমতা ॥
- ১৩৯। উৎকণ্ঠবোৎসুক্যমাহর্গর্বোহহঙ্কার এব হি ।
 নিদ্রা নিদ্রৈব স্থলনং ফেননিষ্ঠীব-পূর্বকম্ ॥
- ১৪০। অপস্মারঃ পরামর্শো বিমর্ষো নিদ্রয়া বিনা ।
 স্বপ্নস্ত সুপ্তিরিত্যাহরমর্ষঃ কোপ এব হি ॥
- ১৪১। অবহিথাকারগুপ্তিরুগ্রতা তীব্রতৈব হি ।
 অনবস্থিতিচিন্ত্তমুন্মাদো হৃদব্যথাাদিকঃ ॥

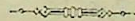
- ১৪২। ব্যাধিৰ্যথার্থস্মরণং মতিঃ সংশয় এব হি ।
বিতর্কো মরণং প্রাণত্যাগস্ত্যাসো ভয়োদয়ঃ ॥
- ১৪৩। অপস্মারঞ্চ নিবেদং মরণঞ্চ বিনা কিল ।
ত্রিংশদেবাত্র বিজ্ঞেয়াঃ শৃঙ্গারে ব্যভিচারিণঃ ॥
- ১৪৪। ভবন্ত্যৈককশাস্ত্রতে স্বাতন্ত্র্যেণ পৃথক্ পৃথক্ ।
উদয়ঃ প্রশমশ্চাপি পৃথগেব নিরূপ্যতে ॥
- ১৪৫। দ্বাভ্যাঞ্চ বহুভিষ্ঠাপি শাবল্যং সংহিতা দ্বয়োঃ ।
সন্ধিলক্ষণমেতেষাং যথাস্বমুপদর্শ্যতে ॥
- ১৪৬। তাৎকালিকং হেতুমেতৎ তৎকালোদ্ভূততোদয়ঃ ।
প্রশমো নিজসামগ্র্যা প্রাপ্তভূতস্য সংক্ষয়ঃ ॥
- ১৪৭। অন্যোহন্যানুগ্রাহকানুগ্রাহভ্যাং সহ-সংস্থিতিঃ ।
অন্যোহন্য-নিরপেক্ষভ্যাং স্ব-স্ব-স্বাতন্ত্র্যতোহথবা ।
সপক্ষাণাং বিপক্ষাণাং শাবল্যং পরিকীর্তিতম্ ॥
- ১৪৮। একস্য গমনারম্ভো হ্যন্যস্যাগমনোদয়ঃ ।
সন্ধিঃ স্যাদথবা তুল্যোদয়স্তল্যশমো দ্বয়োঃ ॥
- ১৪৯। উদয়াদ্যশ্চতুর্ভিষ্ঠ শাবল্যমপরণং ভবেৎ ।
তৎ স্যাৎ ষোড়শধা তত্র প্রস্তারক্রম ইষ্যতে ॥
- ১৫০। সঙ্খ্যান্তরাঃ সূচ্যন্তারস্তথান্যে শবলোত্তরাঃ ।
চত্বার এবং প্রশমোত্তরা অপ্যুদয়োত্তরাঃ ॥
- ১৫১। এবং স্যাৎবিংশতিঃ সন্ধেঃ সন্ধিনাপ্যুদয়স্য চ ।
উদয়েন শমস্যাপি শমেনাপি ত্রিধা পুনঃ ॥
- ১৫২। তথৈবোদয়সন্ধিচ্চ শমসন্ধিরিতি স্মৃতেঃ ।
পঞ্চবিংশতিরেতে সূরন্যোহন্যস্থিতিভেদতঃ ॥
- ১৫৩। প্রত্যেকমেৈকযোগে মিতোহঙ্গাঙ্গিত্বভাবতঃ ।
একোনত্রিংশতা ত্রিংশদ্বিন্দুসিদ্ধুমতঙ্গজাঃ (৮৭০) ॥
- ১৫৪। ঐতচ্চ পঞ্চবিংশত্যা বাণগ্রহমতঙ্গজাঃ (৮৯৫) ॥
- ১৫৫। পুনরৌতঃ প্রাগ্গণিতৌতঃ সেঙ্গিত-নিরিস্পিতৈঃ ।
অলঙ্কারৈঃ শবলিতৈঃ পক্ষচন্দ্রশরেন্দুভিঃ (১১১২) ॥
- ১৫৬। শাবল্যেন ভবন্ত্যেতৎ বিন্দুবেদকরদ্বিগৈঃ ।
বেদাঙ্গিচন্দ্রসংখ্যাকা(১৩৪৮২৪০)স্তেষাং দিগ্দর্শনং ভবেৎ ॥
- ১৫৭। এতান্ কাৎস্নেয়ান্ নির্বক্লুং বাণী শক্লোতি নো নরঃ ॥

- ১৫৮। ভাবান্তরসমাবেশাদুক্তিবৈচিত্র্যতোহপি চ ।
উত্তরপ্ততয়ান্ধিতাদুন্নাদো বহুধা মতঃ ॥
- ১৫৯। তত্র প্রলাপ আলাপঃ সংলাপো বিপ্রলাপকঃ ।
অনুলাপঃ সুপ্রলাপঃ পরিলাপো বিলাপকঃ ।
অপলাপঃ প্রতীলাপো বৈচিত্র্যং দশধা গিরাম্ ॥
- ১৬০। এবং স্ববুদ্ধিকৌশল্যাদনুমেয়াঃ সুবুদ্ধিভিঃ ।
গ্রন্থগৌরবভীতৈব ময়া নোদাহতাঃ পরে ॥
- ১৬১। অনেনৈব হি মার্গেণ কবয়ো ভাবকোবিদাঃ ।
বিদধ্যুর্ভাবকাব্যানি তেনায়ং প্রক্রমঃ কৃতঃ ॥

[ষষ্ঠকিরণঃ]

- ১। রসসোপাংকর্ষকঃ কচ্চিদ্ধর্মোহসাধারণো গুণঃ ।
শৌর্যাদিরাত্নন ইব বর্ণাস্তদ্ব্যঞ্জকা মতাঃ ॥
- ২। গুণস্য ব্যঞ্জকা বর্ণাস্তে মাধুর্যাদয়ঃ পুনঃ ॥
- ৩। মাধুর্যমপি চৌজস্চ প্রসাদশ্চেতি তে ত্রয়ঃ ।
কেচিদ্বশেতি ক্রবত এসেবান্তত্ববন্তি তে ॥
- ৪। অর্থব্যাক্তিরুদারত্বং শ্লেষশ্চ সমতা তথা ।
কান্তিঃ প্রোচিঃ সমাধিশ্চ সপ্তপ্তে তৈঃ সমং দশ ॥
- ৫। প্রসাদ এবৌজোমিশ্রশৈথিল্যাত্মা ভবেদ্যদি ।
তদার্থব্যাক্তিরিষ্যেত বিকটত্বমুদারতা ॥
- ৬। পদানামেকরূপত্বং সঙ্ক্যাদাবক্ষুটে সতি ।
শ্লেষো মার্গাভেদ এব সমতোজ্জ্বল্যমেব হি ॥
- ৭। কান্তিঃ সাভিপ্রায়তয়া সমাসব্যাসয়োঃ সতোঃ ।
বাক্যার্থে পদবিন্যাসঃ পদার্থে বাক্যানির্মিতিঃ ।
প্রোচিরারোহাবরোহ-ক্রমঃ সমাধিরিষ্যতে ॥
- ৮। তেষেবান্তত্ববন্ত্যেক একে বৈচিত্র্যবোধকাঃ ।
একে দোষপরিত্যাগাদ্গতার্থা ইতি নো দশ ॥
- ৯। অর্থব্যাক্তিঃ প্রসাদান্তঃ প্রোচিবৈচিত্র্যবোধিকা ॥
- ১০। সমতা তু কচিদদোষো বৈষম্যং যত্র বাঞ্ছ্যতে ।
সজাতীয়-বিজাতীয়-যুগপদবর্ণনে সতি ॥

- ১১। গ্রাম্যকষ্টভাদিহানাদপাকুষ্যারবীকৃতৌ ।
ঐচ্ছল্যরূপা যা কান্তিঃ সা মাধুর্যান্তরস্থিতা ।
অন্যে ভোজসি বর্তন্তে তেন তেন পুনর্দশ ॥
- ১২। রঞ্জকত্বং হি মাধুর্যং চেতসো দ্রুতিকারণম্ ।
সম্ভোগে বিপ্রলম্বে চ তদেবাতিশয়োচিতম্ ॥
- ১৩। চেতোবিস্তাররূপস্য দীপ্তত্বস্য হি কারণম্ ।
ওজঃ স্যাদ্বীর-বীভৎস-রোদ্রেষু ক্রমপূষ্ঠিকৃৎ ॥
- ১৪। শ্রুতিমাত্রেন যত্রার্থঃ সহসৈব প্রকাশতে ।
সৌরভ্যাদিব কন্তুরী প্রসাদঃ সোহভিধীয়তে ॥
- ১৫। স সর্বেষু রসেষু সর্বাস্থপি চ রীতিষু ।
উপযুক্তো ব্যঞ্জকাঃ স্যুর্বর্ণাশ্চ রচনা অপি ॥
- ১৬। স্পর্শাঃ স্বপঞ্চমাধঃস্থ্য অটবর্গা লঘু রণৌ ।
মাধুর্যব্যঞ্জকা বর্ণা নৈকরূপাঃ ক্রমেণ চেৎ ॥
- ১৭। ইত্যাদেঃ খল্বনুপ্রাস-রীতিরূঢ়স্য বভ্রানঃ ।
মাধুর্যবহুলভেহপি গোড়ীয়া রীতিরিষ্যতে ॥
- ১৮। যোগ আদ্য-তৃতীয়াভ্যাং চেদ্বিতীয়-চতুর্থয়োঃ ।
উপর্যধো দ্বয়োর্বাপি রেফেণ সহ চেদ্যুতিঃ ॥
- ১৯। শষৌ টবর্গশ্চানন্ত্যো বৃত্তির্দৈর্ঘ্যং তথোজসি ॥
- ২০। অটবর্গৈর্গরৈর্ফেচ কথ-গ্ঘাভ্যাঞ্চ বিবর্জিতৈঃ ।
অযুক্তৈশ্চ মহাপ্রাণৈর্মধ্যতাং প্রতিপদ্যতে ॥
- ২১। শৃঙ্গারেহপ্যয চারুঃ স্যাৎ করুণাদৌ ভবেন্ন বা ।
মাধুর্যব্যঞ্জকৈর্বর্ণৈর্যুক্তৈশ্চ দতিসুন্দরঃ ।
গাঢ়বন্ধঃ স আখ্যাতঃ পার্শ্বে বদনপুষ্টিকৃৎ ॥
- ২২। প্রসাদস্য ব্যঞ্জিকা তু কেবলং রচনা মতা ।
ন তত্র বর্ণপ্রাধান্যং প্রসাদো বিশদার্থতা ॥
- ২৩। যদ্যপি গুণপরতন্ত্রা, রচনাদ্যাস্তদপি বক্তৃদেঃ ।
ঔচিত্যাত্তদধীনা, ভবন্তি তস্মাদ্গুণোহপি তদধীনঃ ॥



[সপ্তমকিরণঃ]

- ১। একেনার্থেন যৎ প্রাক্তমেন্যনার্থেন চান্যথা ।
ক্রিয়াতে শ্লেষ-কাকুভ্যাং সা বক্রোক্তির্ভবেদ্বিধা ॥
- ২। শ্লেষোহপি চ ভবেদ্বিধা সভঙ্গাভঙ্গভেদতঃ ॥
- ৩। অনুপ্রাসাত ইত্যর্থেনুপ্রাসো বর্ণসাম্যতঃ ॥
- ৪। স চ দ্বিধা ছেকবৃত্তিভেদাচ্ছেকঃ সক্রতয়া ।
মাধুর্যব্যঞ্জকত্বেন স এব হ্যপনাগরঃ ॥
- ৫। একস্যাপ্যথবাহনেকস্যাম্রেড়িততয়া যদি ।
ন্যাসঃ স্যাদ্ভূতানুপ্রাস এষ চ দ্বিবিধো ভবেৎ ॥
- ৬। মাধুর্যোজোহনুকূলত্বাৎ কোমলো লাট ইষ্যতে ॥
- ৭। তাৎপর্যমাত্রভেদে স্যাল্লাট ইত্যুচ্যতেহপৈরঃ ॥
- ৮। পদস্যাপ্যেষ তত্রৈব বৃত্তাবন্যত্র বা পুনঃ ।
বৃত্তাবৃত্ত্যাশ্চ বা নাম্নঃ সাক্ষ্যপ্য স্যাদথাপরঃ ॥
- ৯। যমকং ত্বর্থভিন্নানাং পদাদীনাং সমাহংকৃতিঃ ।
কচিৎনিরর্থকাগাঞ্চ সার্থানর্থবতাং কচিৎ ॥
- ১০। এতচ্চ পাদজত্বেন নবধা প্রথমস্য তু ।
দ্বিতীয়েন তৃতীয়েন চতুর্থেনেতি তল্লিধা ॥
- ১১। দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়েন চতুর্থেনেতি চ দ্বিধা ।
তৃতীয়স্ত চতুর্থেনেত্যেক এবেতি ষড়্ভিদঃ ॥
- ১২। প্রথমস্তিস্বপীত্যন্য ইতি সপ্ত দ্বয়ং পুনঃ ।
প্রথমস্ত চতুর্থেন দ্বিতীয়স্তৎপরেণ চ ।
প্রথমস্ত দ্বিতীয়েন তৃতীয়স্তৎপরেণ চ ॥
- ১৩। অর্ধশ্লোকশ্লোকয়োশ্চাবৃত্ত্যা দ্বিধা ভবেদথ ।
তৌনকাদশভেদাঃ সূ্যঃ পাদভাগে চ পূর্ববৎ ।
নবধেতি ভিদা জ্যেয়া বিংশতির্যমকোদ্ভবাঃ ॥
- ১৪। পাদস্য তু ত্রিখণ্ডে ত্রিংশদভেদাঃ প্রকীৰ্তিতাঃ ।
চতুঃখণ্ডে চ পুনশ্চত্বারিংশদভেদভিদা ॥
- ১৫। আদ্যন্তমধ্যভেদেন ক্রমাদথ সমুচ্চয়াৎ ।
অস্তাদিভেদেন পুনর্বভূধা যমকক্রিয়া ॥

- ১৬। ভিন্না অপ্যর্থভেদেন যুগপদভাষণক্ষমাঃ ।
তাজন্তি ভিন্নরূপত্বং শব্দা যচ্ছুষ এব সঃ ॥
- ১৭। স প্রকৃতি-লিঙ্গ-বর্ণ-,প্রত্যয়-ভাষা-বিভক্তি-পদ-বচনৈঃ ।
অষ্টবিধো নিরপেক্ষ-,স্তল্যাভয়বাচ্য এব নবমঃ স্যাৎ ॥
- ১৮। নটানাঞ্চ কবীনাঞ্চ মার্গঃ কর্কশ এব যঃ ।
রসাভিব্যক্তয়ে নাসৌ শক্তিজ্ঞপ্ত্য স কেবলম্ ॥
- ১৯। চিত্রং নীরসমেবাহুর্ভগবদ্বিষয়ং যদি ।
তদা কিঞ্চিচ্চ রসবদ্যথেক্ষাঃ পর্বচর্বণম্ ॥
- ২০। পুনরুক্তবদাভাসঃ পুনরুক্তবদেব যঃ ॥

[অষ্টমকিরণঃ]

- ১। যথাকথঞ্চিৎ সাধর্ম্যমুপমা সা ভবেদ্বিধা ॥
- ২। পূর্ণা লুপ্ততি পূর্ণা তু ধর্মেণেব-যথাদিভিঃ ।
উপমানোপমেয়াভ্যামিয়মেবেব-বাদিভিঃ ॥
- ৩। যুক্তা শ্রোতী সমাদৈশ্চ সা স্যাদার্থী চ তদ্ধিতে ।
বাক্যে সমাসে চেত্যেতে ষোঢ়া লুপ্তা তু লোপতঃ ।
ধর্মেবাদ্যুপমানানামেক-দ্বি-ত্রি-ক্রমেণ হি ॥
- ৪। ধর্মলোপে ক্রমেণৈষা পূর্ণাবৎ ষড়্-বিধোচিতা ।
কিস্তু তদ্ধিতগা শ্রোতী লুপ্তায়াং নেতি পঞ্চধা ॥
- ৫। ক্যচি কর্মাধারকৃতে কর্তৃকর্মকৃতে গমি ।
ক্যঙি চেতি পুনঃ পঞ্চবাদিলোপে যথাক্রমম্ ॥
- ৬। উপমানানুপাদানে দ্বৈধং বাক্য-সমাসয়োঃ ।
ইবাদেবনুপাদানে দ্বৈধং স্যাৎ ক্রিপ্-সমাসয়োঃ ॥
- ৭। ধর্মোপমানয়োর্লোপে দ্বৈধং বাক্যসমাসয়োঃ ।
ধর্মোব-বাদি-লোপে তু দ্বৈধং স্যাৎ ক্রিপ্-সমাসয়োঃ ॥
- ৮। উপমেয়স্য লোপে তু স্যাদেকা প্রত্যয়ে ক্যচি ।
ধর্মোপমেয়লোপেহন্যা ত্রিলোপে তু সমাসগা ॥
- ৯। এবং দশৈকাদশ চ লুপ্তা স্যাদেকবিংশতিঃ ।
পূর্ণাঃ ষড়্বেব তেন স্যুরূপমাঃ সপ্তবিংশতিঃ ॥

- ১০। একত্বমুপমেয়ানামুপমানামনেকতা ।
ধর্মকরূপ্যৈবরূপ্যে দ্বৈধা মালোপমা ভবেৎ ॥
- ১১। উপমেয়স্যোপমাত্তমুত্তরোত্তরতো যদি ।
অভিন্নভিন্নহেতুভে দ্বিধা সা রসনোপমা ॥
- ১২। একস্যাবোপমানোপমেয়ভেদনন্যোপমা ।
একবাক্যে বিপর্যাস উপমেয়োপমা দ্বয়োঃ ॥
- ১৩। উপমানস্য নিন্দায়ামযোগ্যভে নিষেধতঃ ।
প্রশংসা যোপমেয়স্য সোপমেয়োপমাহপরা ॥
- ১৪। অসম্ভাব্যং সমুদ্ভাব্যোপমানেহসম্ভাবোপমা ॥
- ১৫। সম্ভাবনোপমানেনোপমেয়োৎকর্ষহেতুকা ।
উৎপ্রেক্ষা নুনমিত্যাदि-শব্দদ্যোত্যা স সংশয়ঃ ॥
- ১৬। ভেদানুক্ৰৌ তদুক্ৰৌ তু সন্ধেহঃ রূপকং তু তৎ ।
যত্নাদাত্ম্যং দ্বয়োস্তু দ্বিধেবেতি বিদ্ববুধাঃ ।
সমস্তবস্তুবিষয়মেকদেশবিবর্তি চ ॥
- ১৭। আরোপ্যমানশ্চারোপবিষয়ো যত্র শব্দগৌ ।
তদাদিরারোপ্যমাণঃ শব্দ আর্থশ্চ তৎপরম্ ॥
- ১৮। আরোপবিষয়াভাবেহপ্যারোপ্যং যদি তৎ পরম্ ।
উক্তং প্রসঙ্গি নিঃসঙ্গমেকমেব বিবক্ষিতম্ ।
মালারূপকমন্যত্র জ্ঞেয়ং মালোপমানবৎ ॥
- ১৯। শ্লিষ্টস্য বাচকস্যানুরোধাদারোপ এব যঃ ।
সাহন্যস্যারোপহেতুশ্চেৎ পরম্পরিত-নামকম্ ॥
- ২০। ভেদে সত্যপি তদ্যত্র তু প্রকৃতস্যান্যথাকৃতিঃ ।
সাপহুতিরনেকার্থপ্রতিপাদকতা যদি ।
একার্থস্য তু শব্দস্য তদা শ্লেষঃ স কথ্যতে ॥
- ২১। শ্লিষ্টেবিশেষণেরেব বিশেষ্যস্যান্যথাস্থিতিঃ ।
সমাসোক্তিরসম্বন্ধরূপং যত্ত্বপমাকৃতিঃ ॥
- ২২। নিদর্শনৈষা দৃষ্টান্তপ্রায়ী যত্র ক্রিয়ৈব হি ।
বক্তি স্বরূপং হেতুঃ সাহন্যাহপ্রাসঙ্গিকস্য বাক্ ।
প্রাসঙ্গিক-কথ্যায়ং স্যাদপ্রস্তুতপ্রশংসনম্ ॥
- ২৩। কার্যকারণসামান্যবিশেষেষু তদন্যগীঃ ।
প্রস্তুতেষু চ তুল্যে চ তুল্যগীঃ পঞ্চধৈব তৎ ॥

- ২৪। প্রতীয়মানস্যারোপানারোপাভ্যাং পুনর্দ্বিধা ॥
 ২৫। নির্গীর্ণস্যোপমানেনোপমেয়স্য নিরূপণম্ ।
 যৎ স্যাদতিশয়োক্তিঃ সা তদেবান্যতয়া যদি ।
 নিরূপ্যতে সা দ্বিতীয়া যদ্যর্থেন তু কল্পনা ॥
 ২৬। যদ্যসম্ভবিনোহর্থস্য সা তৃতীয়া বিপর্যয়ে ।
 কার্য-কারণয়োৱন্যা প্রতিবস্তুপমা তদা ॥
 ২৭। সামান্যস্য স্থিতির্বাক্য উপমানোপমেয়য়োঃ ॥
 ২৮। সর্বেষামেব ধৰ্ম্মাণাং দৃষ্টান্তঃ প্রতিবিস্ববৎ ॥
 ২৯। স চ সাধৰ্ম্ম্য-বৈধৰ্ম্ম্যভেদেন দ্বিবিধো মতঃ ॥
 ৩০। কারকৈক্যে ক্রিয়া বহেয়া ব্যত্যয়েহপি চ দীপকম্ ॥
 ৩১। মালা স্যাৎ পূর্বপূর্বধেঃদূতরোত্তরমৃচ্ছতি ॥
 ৩২। প্রকৃতানাং চৈকদোক্তিরুচ্যতে তুল্যযোগিতা ॥
 ৩৩। চকারেণাপি সাক্ষেপ্যা ব্যতিরেকো বিলক্ষণঃ ।
 উপমানাং দ্বয়োৰুৎকর্ষাপকর্ষার্থশংসিনোঃ ॥
 ৩৪। হেত্বারুক্তৌ ভ্রয়াণাং বাহ্নুক্তৌ শব্দার্থশক্তিভিঃ ।
 আক্ষিপ্তে সতি চ শ্লেষে স স্যাদ্বহবিধঃ পুনঃ ॥
 ৩৫। আক্ষেপো বক্তৃমিষ্টস্য যো বিশেষবিবক্ষয়া ।
 নিষেধো বক্ষ্যমাণভেনোক্তভেন চ স দ্বিধা ॥
 ৩৬। হেতুরূপক্রিয়াভাবে ফলং যৎ সা বিভাবনা ॥
 ৩৭। বিশেষোক্তিঃ কারণেষু সৎসু কার্যস্য নোদয়ঃ ॥
 ৩৮। যথাসংখ্যং যথাসংখ্যং ক্রমিকাণাং যদন্বয়ঃ ॥
 ৩৯। যস্মিন্ বিশেষঃ সামান্যং সমর্থ্যতে পরেণ যৎ ।
 সাধৰ্ম্ম্যাদথ বৈধৰ্ম্ম্যাং স ন্যাসোহর্থান্তরস্য হি ॥
 ৪০। বিরোধঃ স বিরোধোভো জাতিজাত্যাদিভিগুণঃ ।
 ত্রিভির্দ্বাভ্যাং ক্রিয়াদ্রব্যং দ্রব্যোণৈবেতি তে দশ ॥
 ৪১। স্বভাবোক্তিঃ স্বভাবস্য বর্ণনং যন্মুখে স্তুতিঃ ।
 নিন্দা বা হৃদয়ে ব্যাজস্তুতিঃ স্যাত্ততদন্যথা ॥
 ৪২। সহোক্তিঃ সা সহার্থেন শব্দেনৈক্যে ক্রিয়া যদি ।
 বিনোক্তিঃ সা বিনৈকেনান্যস্য চেৎ সদসংকৃতিঃ ॥
 ৪৩। সমাসমাভ্যাং নিম্নয়ঃ পরিবৃত্তিরুদীৰ্যতে ॥
 ৪৪। অতীতানাগতার্থানাং সাক্ষাৎক্ৰমিব ভাবিকম্ ॥

- ৪৫। পদবাক্যার্থতাহেতোঃ কাব্যলিঙ্গং প্রকীৰ্ত্যতে ॥
- ৪৬। বিনা বাচক-বাচ্যভূৎ যত্র বস্তু প্রতীয়তে ।
পর্যায়োক্তং তৎ সমৃদ্ধিরূপদাতং বস্তুনঃ পরা ॥
- ৪৭। প্রধানমপি যত্রান্বেষকস্মিন্ যত্র সাধকে ।
সাধকান্তরনির্দেশঃ স সমুচ্চয় ইষ্যতে ॥
- ৪৮। গুণো গুণক্রিয়াভ্যাক্তঃ ক্রিয়য়া চ ক্রিয়াপরঃ ॥
- ৪৯। অনেকস্মিন্ ক্রমেণৈকং পর্যায়োহন্যো বিপর্যয়াৎ ॥
- ৫০। সাধ্যসাধনসম্ভাবেহনুমানমনুমানবৎ ॥
- ৫১। বিশেষোক্তিঃ পরিকরঃ স্যাৎ সাকুঠৈবিশেষ্যৈঃ ॥
- ৫২। প্রকৃতস্বগনং ছদ্ম ব্যাজোক্তিরনিষেধভাক্ ॥
- ৫৩। প্রশ্নপূর্বকমাখ্যানং তৎসামান্য-ব্যাপোহনম্ ।
তস্য তস্যাপি চ জ্ঞেয়ে ব্যাক্তে স্যাদথাপরম্ ।
অপ্রশ্নপূর্বকং বাচ্যং পরিসংখ্যা চতুর্বিধা ॥
- ৫৪। যথোত্তরং পূর্বপূর্বহেতুকস্য তু হেতুতা ।
তদা কারণমালা স্যাৎ ক্রিয়য়ান্যোহন্যাকারণম্ ॥
- ৫৫। বস্তুদ্বয়ং তদান্যোহন্যং প্রশ্নস্যোন্নয়নং যদি ।
উত্তরশ্রুতিমাত্রোত্তরং স্যাৎ প্রশ্নতোহপি বা ॥
- ৫৬। আকারেণেপ্তিতেনাপি সূক্ষ্মার্থো যত্র লক্ষ্যতে ।
প্রকাশ্যতে বাহন্যৈস্ চ স সূক্ষ্মঃ কীৰ্ত্যতে দ্বিধা ॥
- ৫৭। সারঃ সাবধিকৃৎকর্ষো যদ্ভবেদুত্তরোত্তরম্ ॥
- ৫৮। অত্যন্তভিন্নাধারেণ যুগপদভাষণং যদি ।
ধর্ম্যোহেতুফলয়োস্তদা সা স্যাদসঙ্গতিঃ ॥
- ৫৯। কারণান্তরসাহায্যাৎ কার্যং যৎ সুকরং ভবেৎ ।
কর্তৃবিনা প্রযত্নেন স সমাধিরিতির্যতে ॥
- ৬০। স্নাঘ্যাত্তেন ভবেদযোগ্যো যদি যোগস্তদা সমম্ ॥
- ৬১। অত্যন্তবৈসাদৃশ্যেন যোগো যদতিদূর্ঘটঃ ।
কর্তৃঃ ক্রিয়াফলাভাবঃ প্রত্যুতানর্থসম্ভবঃ ॥
- ৬২। গুণক্রিয়াভ্যাং তে এব কার্য-কারণয়োশ্চ যৎ ।
পরস্পরং বিরূধ্যতে বিষমঃ স চতুর্বিধঃ ॥
- ৬৩। আধেয়াধারয়োৰ্ভূম্যোর্মিথস্তৎপ্রতিযোগিনৌ ।
ততোহপ্যধিকভূমানৌ স্যাতাং তদধিকং ভবেৎ ॥

- ৬৪। অপকার্যপকারার্থমসামর্থ্যেন তৎপ্রিয়ম্ ।
হিনস্তি যত্তদীয়োক্তিঃ প্রত্যানীকং স্তবো যদি ॥
- ৬৫। তুল্যেন লক্ষণাহস্তোকেনান্যদ্যদি নিগূহ্যতে ।
সহজেনেতরেণাপি তন্মীলিতমপি দ্বিধা ॥
- ৬৬। স্থাপ্যতে খণ্ড্যতে বাপি পূর্বং পূর্বং পরেণ যৎ ।
বিশেষণতয়া বস্তু সা দ্বিধৈকাবলী ভবেৎ ॥
- ৬৭। পূর্বানুভূতস্মরণং তৎসম্মানে বিলোকিতে ।
স্মরণং ভ্রান্তিমাংস্তদ্ধীরতস্মিন্ সাম্যভাজি যৎ ॥
- ৬৮। উপমানস্য ধিক্কার উপমেয়স্ততৌ যদি ।
প্রতীপমুপমানস্য ধিক্ কৃত্য চোপমেয়তা ॥
- ৬৯। প্রস্তুতস্যাপ্রস্তুতেন গুণৈকত্ব-বিবক্ষয়া ।
ঐক্যং নিবধ্যতে যোগাদ্যৎ সামান্যং তদিস্যতে ॥
- ৭০। আধারস্য প্রসিদ্ধস্যভাবেহপ্যাধেয়দর্শনম্ ।
একস্য যুগপদ্বত্তিরনেকত্র স্বরূপতঃ ॥
- ৭১। একসৈব্যাতিচিত্রস্য বস্তুনঃ করণেন হি ।
তৎসামান্যান্যবস্তুনাং করণং স ভবেল্লিধা ॥
- ৭২। বিশেষঃ স্বগুণং ত্যক্তা প্রগুণস্য সমীপগম্ ।
তসৈব গুণম্বাদতে যদ্বস্তু স্যাৎ স তদগুণঃ ॥
- ৭৩। ন গৃহ্যতে যদি গুণস্তস্য স স্যাৎ তদগুণঃ ॥
- ৭৪। যদ্বস্তু সাধিতং যেন করণেন তদন্যথা ।
তেনৈব যদি তস্য স্যাৎ তদা ব্যাঘাত ইষ্যতে ॥
- ৭৫। উপমাদয় এতেহমী ব্যাঘাতাত্তাঃ ক্রমেণ হি ।
দ্বিসৃষ্টিসংখ্যা এতেনৈবলঙ্কারা বহবঃ পুনঃ ॥
- ৭৬। সংসৃষ্ট্যা সঙ্করেণাপি ভূয়ঃ সংসৃষ্টিরপ্যসৌ ।
ক্রিয়াশব্দার্থোভয়ভূঃ সা ক্রমেণ প্রদর্শ্যতে ॥
- ৭৭। সঙ্করস্তদ্বাদ্ভিভাবো বহুনাং বা দ্বয়োশ্চ বা ।
সহাবস্থানবাধেন ভবেন্নো বেত্যানিচ্চয়ে ।
সঙ্করোহনিচ্চয়াখ্যঃ স্যাৎ যথাস্থানং প্রদর্শ্যতে ॥
- ৭৮। একত্র বিষয়ে ব্যক্তমুভয়ালঙ্কৃতির্যদি ।
তদাপরঃ সঙ্করঃ স্যাৎ তি ত্রিবিধ এব সঃ ॥

- ৭৯। শব্দালঙ্কৃতয়ঃ শুদ্ধান্তিচত্বারিংশদীরিতাঃ (৪৩)।
তাঃ পরস্পর-সংসৃষ্টা তাবতা গুণেনে হি ॥
- ৮০। ষড়্‌বিন্দুবসুচন্দ্রাঃ (১৮০৬) স্যুশ্চিত্রং চৈত্ব গণ্যতে।
তদা তস্য বহুত্বংপি স্যাদৈক্যাং তেন তদ্যুতো ॥
- ৮১। মুনিবিন্দিভচন্দ্রাঃ (১৮০৭) স্যুঃ সঙ্করেণ ত্রিধা পুনঃ।
চন্দ্রপক্ষাক্তিবাণাঃ (৫৪২১) স্যুঃ শব্দালঙ্কারসংগ্রহে ॥
- ৮২। অর্থালঙ্কৃতয়ঃ শুদ্ধা দ্বিষষ্ঠিস্তৎপ্রভেদতঃ।
অশ্বনাগশশাক্তাঃ (১৮৭) স্যুস্তাবতা গুণেনে তে ॥
- ৮৩। ইতরেতরসংসৃষ্টা গ্রহর্তুগ্রহসিকুভিঃ।
যুতোহগ্নি-(৩৪৯৬৯)রেতে চ পুনঃ সঙ্করেণ ত্রিরূপিণা।
অশ্ববিন্দুগ্রহাশ্চোধিবিন্দুচন্দ্রাঃ (১০৪৯০৭) প্রকীর্তিতাঃ ॥
- ৮৪। শব্দালঙ্কারসংসৃষ্টা বাজিসিকুমতঙ্গজৈঃ।
দ্বিবিন্দুকীভষড়্‌বাণা (৫৬৮৭০০৮৪৭) উভয়ালঙ্কৃতিগ্রহাঃ ॥
- ৮৫। রসবৎ-প্রয়-উর্জস্বি-সমাহিত-সমাখ্যয়া।
রসালঙ্কৃতয়োহপ্যন্যাস্ততস্তো রসপোষিকাঃ ॥
- ৮৬। অথৈষাং কথ্যতে দোষো বৈফল্যং বৃত্তাযোগ্যতা।
প্রসিদ্ধেচ বিরুদ্ধভ্রমনুপ্রাসে মলত্রয়ম্ ॥
- ৮৭। পাদত্রয়গতত্ত্বেন যমনং যমকস্য তু।
অপ্রযুক্ততয়া দোষ উপমায়াস্ত হীনতা।
আধিক্যঞ্চ ভবেজ্জাতিপ্রমাণাভ্যাং তদাপি সঃ ॥
- ৮৮। লিঙ্গস্য বচনস্যাপি কালস্য পুরুষস্য চ।
বিধ্যাদেৱপি ভেদে চাসাম্যাসম্ভাব্যয়োৱপি ॥
- ৮৯। সাক্ষ্যো লিঙ্গভেদস্ত ন দোষো ন চ বা গুণঃ ॥
- ৯০। উৎপ্রেক্ষায়াং যথাশব্দ এবমনোহপি সূক্ষ্মতঃ ॥



[নবমকিরণঃ]

- ১। রীতিঃ স্যাৎবর্ণবিন্যাসবিশেষো গুণহেতুকঃ ॥
- ২। বৈদৰ্ভাদি-বিশেষেণ চতুৰ্থা সা নিগদ্যতে ॥
- ৩। অযতিরল্লয়তিরী সমস্তগুণ-ভূষিতা ।
বৈদৰ্ভী সা তু শৃঙ্গারে করুণে চ প্রশস্যাতে ॥
- ৪। পাকোহপ্যস্যাঃ সহায়ঃ স্যাৎদাম্রবার্তাকু-পাকবৎ ॥
- ৫। পূর্বপূর্বদশায়াম্বেদুত্তরোত্তর-রম্যতা ।
তদা রসালপাকঃ স্যাৎবিপরীতে তদান্যকঃ ॥
- ৬। কথাপ্রায়ো হি যত্রার্থো মাদুৰ্যপ্রায়কো গুণঃ ।
ন গাঢ়তা ন শৈথিল্যং সা পাকালী নিগদ্যতে ॥
- ৭। নির্ভুরাক্ষরবিন্যাসাদ্দীর্ঘবৃত্তিযু তৌজসা ।
গৌড়ী ভবেদনুপ্রাসবহুলা বা সমস্ততঃ ॥
- ৮। শৈথিল্যং যত্র মৃদুলৈবর্ণৈর্লাদিভিরুৎকটম্ ।
সা লাটী স্যাৎলাটজনপ্রিয়ানুপ্রাসনির্ভরা ॥

[দশমকিরণঃ]

- ১। রসাপকর্ষকো দোষো রসোহত্রাস্বাদ উচ্যতে ॥
- ২। অপকর্ষস্তৎস্বগনং স চ দ্বেধা নিরূপ্যতে ॥
- ৩। ক্ষতিকট্টাদয়স্তত্রাদাবুচ্যন্তে সমাসতঃ ।
পদে বাক্যে পদাংশেহমী অর্থে চেতি চতুর্বিধাঃ ॥
- ৪। শ্রবণকঠোরমসংস্কৃত-মসমর্থকাপ্রযুক্তনিহতার্থে ।
ব্যর্থমবাচকমপি চা-নুচিতার্থং গ্রাম্যমপ্রতীতঞ্চ ॥
- ৫। অশ্লীলং সন্ধিঞ্চং, নেয়ার্থমথো সমাসগং ক্রিষ্টম্ ।
অবিমৃষ্টবিধেয়াংশং, বিরুদ্ধমতিক্রুদ্র যোড়শৈতানি ॥
- ৬। এবমন্যো যথাস্থলং জ্ঞেয়া বাক্যে তথৈব চ ॥
- ৭। প্রতিলোমাক্ষরমাহত-নষ্টেবিসর্গঞ্চ সংহিতাহীনম্ ।
হতবৃত্তং হীনাধিক-, কথিতপদং প্রস্থলংপ্রকর্ষঞ্চ ॥

- ৮। সমমাপ্ত-পুনরুপাত্তে, নশ্যান্নতযোগসঙ্কীর্ণে ।
অর্ধান্তরেকবাচক-মনভিহিতার্থঃ প্রসিদ্ধিধূতমপি চ ॥
- ৯। অপদস্থপদসমাসঃ, গর্ভিত-ভগ্নক্রমাক্রমাণ্যপি চ ।
অমতপরার্থঞ্চতি, জ্ঞেয়ং দোষাবিতং বাক্যম্ ॥
- ১০। রণিতাদি নুপূরাদিষু, বিহগাদিষু কুজিতাদীনি ।
স্তনিতাদি চ জলদাদৌ, ভেদাদিষু ভাঙ্কতাদীনি ॥
- ১১। মণিতাদীনি চ সুরতে, রবাদি ভেদাদিষু প্রসিদ্ধিরিয়ম্ ।
অস্যা বিপর্যয়ে স্যাৎ, প্রসিদ্ধিধূতদূষণং বাক্যে ॥
- ১২। বিষাদে বিস্ময়ে হর্ষে কোপে দৈন্যেহবধারণে ।
উদ্দেশ্যপ্রতিনির্দেশ্য-বিষয়ে চ প্রসাদনে ।
অনুকম্পাদিকে চাপি পৌনরুক্ত্যং ন দূষ্যতি ॥
- ১৩। কণ্টোহপুষ্টব্যাহত-পুনরুক্ত-গ্রাম্য-দুষ্কমা অপি চ ।
সংশয়িতো হেতুহতঃ, প্রসিদ্ধিবিদ্যাবিরুদ্ধশ্চ ॥
- ১৪। অনবীকৃতঃ সনিয়মোহ-নিয়মেহনিয়মস্তথা সনিয়মে চ ।
সামান্যে সবিশেষঃ, সামান্যযুতো বিশেষে চ ॥
- ১৫। সাকাক্ষেপা নির্বাহে, পুরণকারী বিরূপসহচরিতঃ ।
বাস্ত্যবিরুদ্ধো বিধানু-বাদাহযুক্তস্তথাহশ্লীলঃ ।
তাক্তপুনঃস্মীকৃত ইতি, দুষ্টো অর্থাস্ত বিংশতিস্তিযুতা ॥
- ১৬। কিস্ত্বয়ং চিত্রকাব্যাদৌ ন দোষো ন চ বা গুণঃ ॥
- ১৭। কর্ণাবতংসাদিষু যৎ কর্ণাদি-শব্দ ঐক্ষ্যতে ।
তৎসান্নিধ্যাদিবোধার্থং তজ্জ্ঞেয়ং ন প্রযোজয়েৎ ॥
- ১৮। রসানাং শব্দবাচ্যত্বং স্থায়িনাং ব্যভিচারিণাম্ ।
বিভাবস্যানুভাবস্য ব্যক্তৌ কষ্টো চ কল্পনা ॥
- ১৯। প্রতিলোমবিভাবাদিগ্রহো দীপ্তিরভীক্ষশঃ ।
বথ্যাবিস্তারহাসৌ চ তথাক্স্যাতিবিস্তৃতিঃ ॥
- ২০। অঙ্গিনোহনভিসঙ্কানং প্রকৃतीনাং ব্যতিক্রমঃ ।
অনঙ্গস্য প্রকটনং রসদোষা ইমে স্মৃতাঃ ॥
- ২১। একাপ্রয়ত্তে রসয়োর্ব বিরোধঃ প্রবর্ততে ॥
ভিন্নাপ্রয়ত্তে বিরোধঃ শান্ত-শৃঙ্গারয়োর্থথা ॥



শ্রীশ্রীগৌড়ীয়-গৌরব-গ্রন্থ-গুটিকা—

শ্রীমমহাকবি-শ্রীল-কবিকর্ণপুরগোস্বামি-প্রভুপাদ-বিরচিতঃ

শ্রীশ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভঃ



প্রথমকিরণঃ

অথ কাব্যসামান্যোদ্দেশঃ

শ্রীশ্রীকৃষ্ণচৈতন্যচন্দ্রায় নমঃ *

গ্রন্থারম্ভে স্বাভীষ্টদেবতা-নাম-গুণ-কীর্তনাত্মকঃ^১ মঙ্গলমঙ্গীকূর্বন্ গ্রন্থকারো গ্রন্থশ্চ নির্বিঘ্নাং পরি-
সমাপ্তিমাশাস্তে ;—

স্বানন্দরসসমৃদ্ধঃ, কৃষ্ণঃ^২ চৈতন্য^৩ বিগ্রহো জয়তি ।

আপামরমপি কুপয়া, সুধয়া স্পর্শাসম্ভব ভূমৌ যঃ ॥ (১)

স জয়তি যেন প্রভবতি, দৃশি সুদৃশাং ব্যঞ্জনারত্তিঃ ।

অতিশয়িত-পদপদার্থো, ধ্বনিরিব মুরলীধ্বনিমুরারাতোঃ ॥ (২)

জয়তিরত্রাকর্মকঃ সর্বোৎকর্ষবচন^৪ শ্বেন নমস্কারোহপি^৫ ব্যজ্যতে,—“স্বাপকর্ষবোধাত্তুলব্যাপারবিশেষো নম-
স্কারঃ” ইতি গ্ৰাহ্যং ।

সর্বোৎকর্ষং দর্শয়তি,—পদং বৈকুণ্ঠাদিস্থানম্, পদার্থো বস্তুভূতো ব্রহ্মানন্দস্তাত্ম্যমপ্যতিশয়ী^৬ ;—তত্র
তত্রাপি দুর্লভ ইত্যর্থঃ । তত্র বীজমাহ,—যেনেত্যাদি ; যেন হেতুভূতেন সুদৃশাং গোপাঙ্গনানাং দৃশি
নেত্রে ব্যঞ্জনা বিগতাজ্জনা বৃত্তিঃ প্রভবতি,—আনন্দাশ্রুধৌতহাৎ । গ্রন্থস্বাভিধেয়মপ্যুপমানঙ্কারেণ দর্শয়তি
—ধ্বনিরিবেতি ; ধ্বনিরুত্তম^৭ কাব্যতত্ত্ব^৮ ব্যঙ্গ্যভূতং যৎ কিমপি । স কীদৃশঃ ? অতিশয়িতো পদ-পদার্থো

পাঠান্তরাণাং সাঙ্কেতিকচিহ্নানি—‘ক’ বরাহনগর-শ্রীগৌরাদ-গ্রন্থমন্দিরস্থ-৩৮৬-সংখ্যক-করলিপিঃ ; ‘খ’ বঙ্গীয়-
সাহিত্যপরিষদ্বিল্পিশালা-স্থিতা ৩২-সংখ্যাক্তিতা করলিপিঃ ; ‘গ’ শ্রীপট্টগোপীবল্লভপুর-গ্রন্থমন্দির-রক্ষিতা করলিপিঃ ; ‘ঘ’
বহরমপুরাং শ্রীরামনারায়ণ-বিচারভণ্ডেন প্রকাশিতো গ্রন্থঃ ; ‘ঙ’ বরেন্দ্র-অনুসন্ধান-সমিতি-গ্রন্থাগারতঃ প্রকাশিতঃ শ্রীযুত-
শিবপ্রসাদভট্টাচার্যেণ সম্পাদিতো গ্রন্থঃ ; ‘চ’ ১২৫২তম-বঙ্গাব্দে দেবান্দ্রকৈলিখিতা শ্রীধাম-বৃন্দাবনস্থ-শ্রীরাধারমণঘেরাখ্য-
পল্লীবাস্তব্য-শ্রীযুতাইদ্বৈতচরণ-গোস্বামিনঃ সকাশাৎ প্রাপ্তা করলিপিঃ ।

* শ্রীশ্রীগোপীবল্লভায় নমঃ (ক), শ্রীশ্রীবৃন্দাবনচন্দ্রায় নমঃ (ঙ), শ্রীকৃষ্ণো জয়তি (চ) ।

১। কীর্তনাত্মক- (ক) ; ২। কৃষ্ণচৈতন্য- (খ,গ,ঘ) ; ৩। -বাচক- (চ) ; ৪। নমস্কারো (ঙ) ; ৫। তাত্ম্যমতিশয়ী (খ) ; ৬। ধ্বনিরুত্তমত্ব- (ক) ;

৭। -কাব্যতত্ত্ব- (খ,গ) ।

যেন;—পদপদার্থাতিরিক্ত ইত্যর্থঃ। স সূষ্ঠু পশ্যন্তীতি সূদৃশ আলঙ্কারিকাস্তেষাং দৃশি জ্ঞানে যেন ব্যঞ্জনা-বৃত্তিঃ প্রভবতি প্রভূর্ভবতি।

কিঞ্চ, ধ্বনির্নাদব্রহ্ম; তদ্ব্তম্,—(শঙ্করাচার্য্যস্য প্রপঞ্চসারতন্ত্রে ৩৪৩)

“মূলধারাং প্রথমমুদিতো যন্ত তারঃ^১ পরাধাং, পশ্চাৎ পশ্যন্ত্যথ হৃদয়গো বুদ্ধিবৃদ্ধ্যামাখাঃ।

বক্তে বৈখর্য্যথ রুরুদিযোরশ জন্তোঃ সুষুয়া-বদ্ধস্তম্ভাবতি পবনপ্রেরিতো বর্ণসজ্জঃ ॥”

(৩)

তস্তাপি সর্বোৎকর্ষশানিত্বং তত এব বেদাদি-সর্বসিদ্ধেঃ। তৎপক্ষে,—অতি অতিশয়েন শয়িতৌ সূপ্তৌ^২ পদপদার্থৌ যস্মিন্, পরস্পরয়া বর্ণপদাদীনাং সর্বেষাং ধ্বনিরেব বীজমিতি ভাবঃ। ব্যজ্যতেহনয়া সর্ব-মিতি ব্যঞ্জনা মায়া,—যুটপ্রত্যয়সিদ্ধেঃ^৩, তস্তা বৃত্তিঃ প্রপঞ্চো যেন প্রভবতীতি^৪। সূদৃশাং জ্ঞানিনাং জ্ঞানে; শেষোভয়পক্ষ-স্বীকারঃ কাব্যোপযোগিত্বাৎ^৫।

প্রকারান্তরেণোক্তমর্থং স্তোতি,—

গোকুললননামোদী, নানাবিধ এব স খলু ভাবানাম্।

শাবল্যপ্রশমোদয়-সন্ধিসুগন্ধিশ্চমৎকারী ॥

(৪)

অত্রাপি ত্রয় এব পক্ষাঃ^৬। স ইতি মুরলীধ্বনিঃ কাব্যধ্বনির্নাদিচ্চ। আত্মে ভাবানাং ব্যভিচারি-প্রভূতীনাম্, দ্বিতীয়েহপি তেষামেব, তৃতীয়ে ভূতানাম্। আত্মে গোকুল-লননা গোপাঙ্গনাঃ; দ্বিতীয়ে গোবীচঃ কুলং বর্ণাদিস্তস্য ললনমীপ্সা; তৃতীয়ে গোবীর্গদেবতা সৈব কুল-লননা; শাবল্যং শিশ্রীভাবঃ, প্রশমো নাশঃ, উদয়ঃ সৃষ্টিঃ, সন্ধিঃ সন্ধানম্, পক্ষত্রয়েহপি তৌল্যম্।

অস্মিন্ গ্রন্থে শব্দার্থয়োঃ প্রাধান্যেন তয়োশ্চ বর্ণমূলত্বেন বর্ণানাঞ্চ ধ্বনিমূলত্বেন ধ্বনেন্নাদব্রহ্মণ উদ্দেশঃ কৃতঃ।

অথ ধ্বনেঃ কাব্যপ্রাণত্বং দর্শয়িষ্যন্^৭ কাব্যস্য শরীরাদি-স্বরূপমাহ,—

১। শরীরং শব্দার্থৌ ধ্বনিরসব আত্মা কিল রসো

গুণা মাধুর্যাদ্যা উপমিতিমুখোহলঙ্কৃতিগণঃ।

সুসংস্থানং রীতিঃ স কিল পরমঃ কাব্যপুরুষো

যদস্মিন্ দোষঃ স্যাচ্ছুবণকটুতাдиঃ স ন পরঃ ॥

(৫)

যদি দোষো ভবেত্তদা শ্রবণকটুতাдиঃ প্রসিদ্ধঃ ক্ষুটদোষ এব দোষঃ, ন তু পরঃ ক্ষুদ্রতরঃ^৮,—রসানপ-কর্ষকত্বাৎ; সোহপি যদি ভবতি; অতো নির্দোষ এবাসৌ ভবিতুমর্হতীত্যর্থঃ।

উদ্দেশো লক্ষণং পরীক্ষা চেতি গ্রন্থস্য ত্রয়ো-ব্যবহারাঃ। তত্রাদৌ শব্দাদীনামনেনৈব শ্লোকেনোদ্দেশঃ কৃতঃ। লক্ষণ-পরীক্ষে কণ্ঠব্যে^৯।

অথ কিং তৎ^{১০} কাব্যম্?—যস্য পুরুষত্বেন শরীরাদীনি কথিতানীত্যপেক্ষায়াং কাব্যলক্ষণমাহ,—

২। কবিবাণ্ড নির্মিতিঃ কাব্যম্;

(৬)

বাগিত্যুক্তে কবি-বাণ্ড্যত্রস্তৈব^{১১} কাব্যস্থাপত্তিঃ^{১২}; নির্মিতিরিত্যুক্তে কবিকৃতশিল্পান্তরস্তাপি; বাণ্ড-নির্মিতিরিত্যুক্তে ব্যাখ্যাত্ববিশেষস্য চ যস্য কস্তাপি ব্যাখ্যা-কৌশলস্তাপি। অসাধারণ-চমৎকারকারিণী রচনা

১। ভাবঃ (গ,ঙ,চ); ২। সূপ্তৌ সময়ে তু ব্যভিভবতঃ, তত্রৈব নিত্যতয়া স্থিতিবিত্তি (খ); ৩। -সিদ্ধা (ঘ,ঙ); ৪। প্রপঞ্চো ভবতীতি (ঘ); ৫। -যোগিস্বাচ্চ (ঘ); ৬। পদার্থাঃ (ক,গ,ঘ), অর্থাঃ (খ,ঙ); ৭। প্রদর্শয়িষ্যন্ (খ); ৮। ন তু ক্ষুদ্রতরঃ (খ,গ,চ), ন তু ক্ষুদ্রঃ (ঙ); ৯। বক্তব্যো (খ,গ,চ); ১০। কিস্তাবৎ (ঙ); ১১। কবি-বাণ্ড্যত্রস্তৈব (ক,গ,ঘ,চ); ১২। নির্মিতিঃ (ক,খ)।

হি নির্মিতিঃ। তেন রসাপকর্ষক-দোষ-রহিতং যথাসম্ভব-গুণালঙ্কারং রসাত্মকং শব্দার্থ-যুগলং কাব্যমিতি লক্ষণশ্চ স্রসঃ।

তেন (কাব্যপ্রকাশশ্চ প্রথমোক্তো) “তদদোষো শব্দার্থো সন্তুণাবনলঙ্কারী পুনঃ কাপি” ইতি লক্ষণং “কুরদনয়না” ইত্যাদাবপি পর্যাপ্তং ভবতি,—সন্তুণালঙ্কার-নির্দোষ-শব্দার্থত্বাৎ। (সাহিত্যদর্পণে ১৩) “বাক্যং রসাত্মকং কাব্যম্” ইতি চ লক্ষণং “গোপীভিঃ সহ বিহরতি হরিঃ” ইত্যাদৌ চ পর্যাপ্তং স্ত্রাৎ,—রসাত্মক-বাক্যত্বাৎ। ব্যতিরেকেণ দোষঃ,—যদ্বাক্যং ন ভবতি, তৎ কাব্যং ন ভবতীত্যাতোঃ^১, (যোগবাশিষ্ঠ-রামায়ণে উৎপত্তিঃ ৪,২০ ; শরণদেব-কৃত-দুর্ঘটবৃত্তৌ ২।২।৮)—

“কুর্লোমপটচ্ছন্নঃ শব্দশৃঙ্গদুর্ধরঃ। এব বন্ধাস্ততো ভাতি^২ থপ্পকৃতশেখরঃ ॥” (৭)

ইত্যত্র বাক্যত্বাভাবেপি কাব্যত্বদর্শনাৎ। যন্তু (বামন-কৃত-কাব্যালঙ্কারে ১২।৬) “রীতিরাত্মা কাব্যশ্চ” ইতি পঠতি, ন তদপি সাদীয়ঃ,—রীতেবাহুগুণত্বাৎ। যন্তু (কাব্যপ্রকাশে ১২)—“লোকোত্তরচমৎকারবর্ণনা-নিপুণঃ কবিশ্চ তাৎপৰ্য্যং কাব্যম্” ইত্যপি ন সাধু,—“অন্তোন্তোন্তর-দোষ-প্রসক্তেঃ; তথা হি—লোকোত্তর-চমৎকার-বর্ণনা-নিপুণঃ কবিঃ, কবেল্লোকোত্তর-চমৎকারবর্ণনা-নিপুণা বাক্ কাব্যমিতি পরস্পরাশ্রয়ঃ”।

তৎ সাধুত্বম্—“কবিবাঙনির্মিতিঃ কাব্যম্” ইতি; কবিরিতি পারিভাষিকীয়ং সংজ্ঞেতি পরস্পরাশ্রয়দোষোহপি^৩ নিরস্তঃ। অথবা, কাব্যত্বং নাম গৌরাদিবজ্জাতিরেব; যথা সান্নাত্তবয়ববতীষু গোব্যক্তিষু ত্রৈত্যকময়ং গৌরয়ং গৌরিত্যনুগতাকারা যেনাসাধারণধর্ম্মেণাবগতিঃ, স এব জাতিলক্ষণঃ কোইপ্যসাধারণধর্ম্মো গৌত্বম্, তথা শব্দার্থ-সংঘাতশ্চ সহৃদয়হৃদয়াস্বাভাঃ কোইপি কাব্যত্বলক্ষণো ধর্ম্ম-বিশেষঃ কাব্যত্বং জাতিঃ।*

২। নিপুণং কবিকর্ম তৎ ॥ (৮)

অথ কাব্যং কবিকর্ম্মেতি কবিজিজ্ঞাসায়াং তৎস্বরূপমাহ,—

৩। সবীজো হি কবির্জ্ঞেয়ঃ স সর্বাগম্যকোবিদঃ।

সরসঃ প্রতিভাশালী^৪ যদি স্যাৎকৃতমস্তদা ॥ (৯)

এতেন দ্বয়ে কবয়ঃ সম্ভবন্তি;—অরোচকিনঃ, সতৃণাভ্যবহারিণশ্চেতি বামনঃ (কাব্যালঙ্কারম্বত্রে ১২।১২)। তত্র^৫ সতৃণাভ্যবহারিণঃ কবয় এব ন ভবন্তি,—অনাদৃতত্বাৎ। অরোচকিন এব কবয়ঃ। তেন হি ‘সবীজঃ’ ইত্যেব কবিলক্ষণম্, অন্যানি তু বিশেষণানি;—সবীজকবিরীদৃশঃ স্ত্রাদিত্যর্থঃ। কিং তদ্বীজং যেন সবীজ ইতি জ্ঞেয়ঃ কবিরিত্যাহ,—

৪। বীজং প্রাক্তনসংস্কারবিশেষঃ কাব্যারোহভূঃ ॥ (১০)

রোহশ্চ দ্বেদা^৬—নির্মাভূনঃ, স্বাদকমূলশ্চ, যৎ বিনা নির্মাভুং স্বাদয়িতুঞ্চ ন শক্যতে। তেনোৎপত্ত্যা-স্বাদয়োরেবাস্থ কারণতা।

কাসৌ প্রতিভেত্যাহ,—

৫। প্রজ্ঞা নবনবোন্মেষশালিনী^৭ প্রতিভা মতা ॥ (১১)

(ভামহালঙ্কারে ১)

* অতঃপরং ‘তদ্বজ্জা কাব্যরূপশব্দার্থসংঘাতাঙ্গিকা ব্যক্তিঃ কাব্যমিত্যাহ’ ইত্যধিক-পাঠঃ ‘থ’-করলিপ্যাং দৃশ্যতে।

১। ইত্যায়তি (খ,৮); ২। যাতি (ক); ৩। পরস্পরাশ্রয়ম্ (ঙ); ৪। দ্যুভো (ঘ); ৫। সরসপ্রতিভাশালী (ক,খ,গ,ঘ,ঙ); ৬। অত্র (ক);

৭। দ্বিধা (ঘ); ৮। -নবোন্মেষশালিনী (ঙ)।

অথোল্ললক্ষণং কাব্যং কিয়ৎপ্রকারকং ভবতীত্যাকাঙ্ক্ষায়াং তদ্ভেদানাহ,—

৬। উত্তমং ধ্বনিবৈশিষ্ট্যে মধ্যমে^১ তত্র মধ্যমম্ ।

অবরং তত্র নিষ্পন্দ ইতি ত্রিবিধমাদিতঃ ॥

(১২)

ব্যঙ্গ্যমেব ধ্বনিঃ। যন্তু (কাব্যপ্রকাশে ১৪) “ইদমুত্তমমতিশয়িনি ব্যঙ্গ্যে বাচ্যাদ্ধ্বনিবু^২ দৈঃ কথিতঃ” ইতি কাব্যস্যেব ধ্বনিত্বম্, তন্তু ধ্বনি-সম্বন্ধাদ্ধ্বনিরিত্তি লক্ষণা, কিংবা ধ্বন্যতেহেনেনেতি করণসাধনেন। বস্তুতন্তু ধ্বন্যত ইদমিতি কর্মসাধনমেব^৩।

পুনশ্চ—৭। ধ্বনেধ্বন্যন্তরোদ্গারে তদেব হ্যাত্তমোত্তমম্ ।

শব্দার্থয়োশ্চ বৈচিত্র্যে দ্বে যাতঃ পূর্বপূর্বতাম্^৪ ॥

(১৩)

যদি ধ্বনিবৈশিষ্ট্যে ধ্বন্যন্তরবৈশিষ্ট্যং স্যাৎ, যদি বা শব্দার্থয়োর্বৈচিত্র্যঞ্চ ভবতি, তদা কাব্যমুত্তমোত্তমম্। এবং শব্দার্থবৈচিত্র্যে সতি দ্বে মধ্যমাবরে পূর্বপূর্বতাং যাতঃ, মধ্যমমুত্তমং ভবতি, অবরং মধ্যমং ভবতীত্যর্থঃ। শব্দার্থয়োরিত্তি ‘কাকাক্সিগোলক’ ন্যায়েনোভয়ত্র যোজনীয়ম্।

ক্রমেণোদাহরণানি^৫—

গৌরীমর্চয়িতুং প্রসূনবিচয়ে^৬ শ্ৰুতানিদিষ্টা হরেঃ

ক্ৰীড়াকাননমাগতা বয়মহো মেঘাগমশ্চাভবৎ ।

প্রেঙ্খোলাঃ পরিতশ্চ কণ্টকনতাঃ শ্যামাশ্চ সর্বা দিশো

নো বিদুঃ প্রতিবেশবাসিনি গুরোঃ কিং ভাবি সংভাবিতম্ ॥

(১৪)

অত্র বাচ্যাদ্ভাবি-শ্রীকৃষ্ণসঙ্গমজন্ম-নখক্ষত-স্বগনরূপশ্চ^৭ ব্যঙ্গ্যস্য বৈশিষ্ট্যাদুত্তমত্বম্ ।

মধ্যমং যথা—

উত্তমস্য পুরুষস্য বনান্তঃ, সত্যমালি কুসুমায় গতাসীঃ ।

আযমুর্মধুকরাস্তব পশ্চাদ্-, দুঃশকঃ পরিমলো হি বরীতুম্ ॥

(১৫)

অত্র (অমরকোষে বনৌষধিবর্গে) “পুন্নাগে পুরুষস্তদ্বৎ কেশরঃ” ইত্যাদিনোত্তমস্য পুরুষস্য^৮ প্রকৃষ্টপুন্নাগস্য ; পক্ষে,—পুরুষোত্তমস্য শ্রীকৃষ্ণস্যেবেতি ব্যঙ্গ্যমেব স্ফুটম্^৯ ।

অবরং যথা—

উর্জ্জৎস্ফুর্জ্জৈর্গর্জনৈর্বারিবাহাঃ, প্রোত্বেদবিদ্যদামবিভোতিতাশাঃ ।

অদ্রাবদৌ বিদ্রুতা দ্রাঘরন্তে, দন্তিভ্রান্ত্যা সিংহসঙ্ঘপ্রকোপান্ ॥

(১৬)

অত্র কেবলং শব্দবৈচিত্র্যাদ্ধ্বনে নিষ্পন্দভাবাচ্চাবরত্বম্ ।

ধ্বনেধ্বন্যন্তরোদ্গারে উত্তমোত্তমত্বং যথা—

যাতাসি স্মরমেব রত্নপদকস্ত্যাম্বেষণার্থং বনা-

দায়াতাসি চিরেণ কোমলতনুঃ ক্লিষ্টাসি হা মৎকৃতে ।

শাসো দীর্ঘতরঃ সকণ্টকপদং বন্ধো মুখং নীরসং

কা তে হ্রীরসমঞ্জসা সখি গতিদূরে রহঃ স্তম্ভবাম্ ॥

(১৭)

ইত্যত্র স্বং তদানয়নার্থং ন গতাসি, অপি তুপভোগার্থমেবেতি ধ্বনিরেকঃ। অন্যোহপি বক্তৃ-প্রকৃতি-প্রকরণবৈশিষ্ট্যং প্রতিভাসতে। তথা হি প্রকরণং তাবৎ প্রিয়সখীমেনাং শ্রীকৃষ্ণেন সহ সঙ্গময়িতুং

১। মধ্যমাং (খ) ; ২। কাব্যসাধনমেব (ক) ; ৩। পূর্বপূর্বতঃ (ক) ; ৪। ক্রমেণোদাহরণম্ (গ) ; ৫। -নিচয়ৈঃ (খ) ; ৬। -সঙ্গদঙ্গোপনয়নপশু (ঘ) ; ৭। উত্তমপুরুষস্য (ঘ) ; In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Research Academy

তেনৈব সহ শ্রীরাধয়া প্রাগেব যুক্তিঃ কৃত্য,—যদাসৌ ময়া প্রহীয়তে, তদাস্মাঃ সঙ্গস্তয়া^১ করণীয় ইতি।
পশ্চাত্তথা সমাগতায়াং তস্যাং তামপরাঙ্ক্যং কর্তুং^২ তস্যাঃ পরিহাসাবহিতাসূয়াদি-ভাবশাবল্যম্, সখ্যাশ্চ
দ্বী-সাধবস-কোপাদি-ভাবশাবল্যমিতি বহব এব ধ্বনেঃ পল্লবাঃ। তেন ধ্বনেধ্বন্যন্তরোদগারোহত এবং-
বিধস্থানে উত্তমোত্তমত্বং^৩ জ্ঞেয়ম্।

শব্দার্থ বৈচিত্র্যেণোত্তমোত্তমত্বং যথা—

নবজনধরধামা কোটিকামাবতারঃ, প্রণয়রসযশোরঃ শ্রীযশোদা-কিশোরঃ।

অরুণদরুণদীর্ঘাপাঙ্গভঙ্গ্যা কুরঙ্গী-রিবঃনিখিলকুশাজী রঙ্গিণি ত্বং ক যাসি ॥ (১৮)

অত্র শব্দার্থ বৈচিত্র্যেণ বাচ্যাদতিগয়িনা ধ্বনিয়া চ উত্তমোত্তমত্বম্।

ধ্বনিস্ত—হে রঙ্গিণি! কুতুকিনি! ত্বমতিপ্রসিদ্ধা^৪ গুণবতী। ক যাসি? তত্রৈব যাহি, যত্র শ্রীযশোদা-
কিশোরো নিখিলকুশাজীররুণং রুরোধ। কয়া? অরুণদীর্ঘা^৫পাঙ্গভঙ্গ্যা। কুরঙ্গীরিবেতু্যপমানঙ্কারেণাপাঙ্গ-
ভঙ্গ্যা বাগুরাজেন রূপকালঙ্কারো ধ্বনিতঃ।* বস্তুতস্ত ক যাসীতি তত্র কিং যাসি, মা যাহীতি লক্ষ্যো-
হর্থঃ; কোটিকামাবতার ইতি প্রলোভনদ্বারা তত্রৈব যাহীতি ব্যঙ্গ্যোহর্থঃ। অত্রাবিশ্বাসঞ্চ মা কার্ষীঃ,
যতঃ প্রণয়রসযশোরঃ প্রণয়রসযশঃপ্রদঃ। নবজনধরধামেতি স্বধাম্ভেব সর্বতন্ত্রিগিরমুৎপাত্ত নিঃশঙ্কম-
লক্ষ্যো ভূত্বা বিহরতি; অতো লোকভীতিরপি ন কার্য্যেতি বহব এব ধ্বনেঃ পল্লবাঃ।

শব্দার্থ বৈচিত্র্যে মধ্যমশ্রোত্তমত্বং যথা—

শিক্ষিতানি সুহৃদাং ন গৃহীতা-ন্যুক্তিতাসি নিজগর্বরসেন।

দীক্ষিতঃ কুলবধুবধবাগে, বীক্ষিতঃ সখি স নন্দকুমাঃ ॥ (১৯)

অত্র ধ্বনের্মধ্যমত্বেহপি শব্দার্থ বৈচিত্র্য-পরিপুষ্ট্যা^৬ উত্তমত্বমেব।

শব্দার্থ বৈচিত্র্যেহবরস্ত মধ্যমত্বং যথা—

কাননং জয়তি যত্র সঙ্গা সৎ, কা ন নন্দতি যদেত্য সুখত্রীঃ।

কা ন নন্দতনয়ে প্রণয়োৎকা, কাননং ধয়তি বা ন হি তস্ত ॥ (২০)

অত্র ধ্বনের্নিম্পন্দতায়ামবরত্বেহপি মধ্যমত্বম্।

৮। যশঃপ্রভূত্যেব ফলং নাস্যা কেবলমিষ্যতে।

নির্মাণকালে শ্রীকৃষ্ণগুণলাবণ্যাকেলিষু ॥ (২১)

৯। চিত্তস্যাবিনিবেশেন সাদ্রাবন্দলয়ন্ত যঃ।

স এব পরমো লাভঃ স্বাদকানাং তথৈব সঃ ॥ (২২)

(কাব্যপ্রকাশে ১১২) ‘কাব্যং যশসেহর্থকৃতে’ ইত্যাদীন্তেব কেবলং ন ফলানি, অপি তুচ্ছপ্রকারঃ শ্রীকৃষ্ণ-
গুণানুবাদাদিকৃত আনন্দশ্চ ॥

ইতি শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভে কাব্যাদিসামান্যোদ্দেশো নাম

প্রথমঃ কিরণঃ ॥ ১ ॥

* ইতঃপরমধিকপাঠঃ—‘যদা, রঙ্গিণি! ত্বং ক যাসি, ত্বমপ্যাত্মনং মোচয়িতুং সমর্থী ন ভবিষ্যসি, জালে পতিস্তত্ত্ববেত্যর্থঃ’ (খ)।

১। সঙ্গমঃ (ক); ২। তামেবাপরাকর্তৃত্বম্ (ক), তামেবাপরাকর্তৃত্বং (খ,গ,ঘ,চ); ৩। উত্তমোত্তমঃ (ক,গ); ৪। উত্তমত্বং (ঘ); ৫। ত্বমিতি
প্রসিদ্ধা (ক,চ); ৬। অরুণদা দীর্ঘা- (ক); ৭। -বৈচিত্র্যপুষ্ট্যা (গ,ঙ)।

দ্বিতীয়কিরণঃ

অথ শব্দার্থবৃত্তিত্রয়নিরূপণম্

অথ কাব্যপুরুষস্য শরীরত্বেন নির্দিষ্টয়োঃ শব্দার্থয়োঃ শব্দে নিরূপিতে এবার্থনিরূপণমিতি প্রথমতঃ শব্দ এব নিরূপ্যতে।

১। আকাশস্য গুণঃ শব্দো বর্ণ-ধবন্যাত্মকো দ্বিধা ॥ (১)

বর্ণাত্মকো ধবন্যাত্মকশ্চেতি দ্বিধা^১। যতপি বর্ণা নিত্যাস্তথাপি তদভিব্যক্তিঃ শরীরস্থ-বায়ুনৈব ভবতি। অত উক্তম্^২,—(শব্দরাচার্যকৃত-প্রপঞ্চসারতন্ত্রে ৩৪৩) “তস্মাদ্ভবতি পবনপ্রেরিতো বর্ণসজ্জঃ” ইতি।

নিত্যত্বপ্রকারশ্চ যথা—

২। সচ্চিদানন্দবিভবাৎ সকলাৎ পরমেশ্বরাৎ।

আসীচ্ছক্তিস্ততো নাদস্তস্মাদ্বিন্দুসমুদ্ভবঃ।

নাদো বিন্দুশ্চ বীজঞ্চ স এব ত্রিবিধো মতঃ ॥ (২)

৩। ভিদ্যমানাৎ পরাদ্বিন্দোরুভয়াত্মা রবোহভবৎ।

স রবঃ^৩ ক্ষতিসম্পন্নঃ শব্দব্রহ্মাভবৎ^৪ পরম্ ॥ (৩)

সকলাদिति মূর্ত্যৎ, নাদো ঘোষঃ, তথা চ, (ভা^০ ১১।১২।১৭) “প্রাণেন ঘোষণে গুহাং প্রবিষ্টঃ” ইতি। বিন্দুঃ প্রণবঃ; স চ বীজম্,—সর্ববর্ণপ্রভবত্বাৎ। তথা চ (ভা^০ ১২।৬।৩৭).—

“সমাহিতাত্মনো ব্রহ্মন্ ব্রহ্মণঃ পরমেষ্ঠিনঃ। হ্রত্বাকাশাদভূনাদো বৃত্তিরোধাদিভাব্যতে ॥” (ভা^০ ১২।৬।৩২) “ততোহভূপ্রিয়দোক্ষারো যোহব্যক্তপ্রভবঃ স্বরাট্” ইত্যারভ্য (ভা^০ ১২।৬।৪৩) “ততো-হক্ষরসমাম্মায়মসৃজদ্রুগবানজঃ” ইতি শ্রীভাগবতে^৫। তেন নাদস্য নিত্যত্বাত্মকশ্চোক্ষারস্য চ নিত্য-ত্বম্,—স্বরাভিতি পূর্বোক্তেঃ। তদাত্মকস্য বর্ণসমূহস্য চ তথা। আকাশস্য নিত্যদ্রব্যত্বে তদগুণস্যাপি নিত্যত্বম্, গুণাশ্রয়ো^৬ হি দ্রব্যমিতি গুণ-গুণিনোঃ সমবায়সম্বন্ধাৎ। তেন পবন-প্রেরণাপ্রেরণবশাদেবাভি-ব্যক্ত্যনভিব্যক্তী। বস্তুতস্ত নিত্যত্বেব তেষাগিত্যয়মান্তরঃ ক্ষোটেঃ। উক্তঞ্চ, (ভা^০ ১২।৬।৪০) “শৃণোতি য ইমং ক্ষোটম্” ইতি দ্বাদশশ্লোকে। অতএবৈকে আচার্যাঃ শব্দার্থমান্তরং ক্ষোটং শব্দব্রহ্মেত্যাহুঃ। যথা (পুণ্যরাজকৃত-বাক্যপদীয়প্রকাশে ১৪৮) “নিরংশ এবাভিন্নো নিত্যো বোধস্বভাবঃ শব্দার্থময় আন্তরঃ ক্ষোটঃ” ইতি। প্রয়োগশ্চ (যোগবাসিষ্ঠরামায়ণে, নির্বাণ^০ ২।৪২).—

“জাতাক্ষীমূকবধিরশ্রান্তঃস্বীয়পরামুশি। স্ববাক্শব্দার্থমোর্বোধ আন্তরঃ ক্ষোট এব সঃ ॥” (১)
বৈয়াকরণাস্ত বহিঃক্ষোটমাহুঃ। তত্র পূর্বপূর্ববর্ণোচ্চারণাভিব্যক্ত-তত্ত্বৎসংস্কার-সহকৃত-চরমবর্ণসংস্কারনিষ্ঠ-পদজন্মেকপদার্থপ্রত্যায়কতা পদক্ষোটঃ। এবং পূর্বপূর্বপদোচ্চারণাভিব্যক্ত-তত্ত্বৎসংস্কারসহকৃত-চরমপদ-সংস্কারনিষ্ঠ-বাক্যজন্যেক-বাক্যার্থ-প্রত্যায়কতা বাক্যক্ষোটঃ। এতদুভয়নক্ষণং শব্দব্রহ্ম।

১। দ্বিধা ভবতি (খ); ২। অতত্রবোক্তম্ (ক); ৩। এব (ঘ); ৪। শব্দো ব্রহ্মাভবৎ (খ, ঘ); ৫। শ্রীভাগবতম্ (ক, খ, গ, ঘ, ঙ); ৬। গুণানা-
মাশ্রয়ো (খ); ৭। জন্মাক- (খ)।

তথা চ (পুণ্যরাজ-কৃত-বাক্যপদীয়প্রকাশে ২।২২) “এক এব নিত্যঃ পদাভিব্যঙ্গে বাক্যাভিব্যঙ্গেইখণ্ডো ব্যক্তিস্ফোটো জাতিস্ফোটো বা বহীরূপঃ” ইত্যাহুঃ। ব্যক্তিস্ফোটপূরস্কারেণ জাতিস্ফোটঃ^১। অত আছঃ—(কাব্যপ্রকাশে ১।৪) ‘বৃনৈবৈয়াকরণৈঃ’ ইতি কাব্যপ্রকাশকৃতঃ।

তমন্ত্রে ন সহন্তে। তথা হি পূর্বপূর্ববর্ণানুভবতঃচরমবর্ণশ্রবণকালে পূর্বপূর্ববর্ণানুভবজনিতসংস্কার-সহ-কৃতচরমবর্ণ-সম্মেদে পদব্যুৎপাদন-সময়-গ্রহণানুগৃহীতেন শ্রোত্রেণ যুগপদেব সদসদনেকবর্ণাবগাহিনী পদপ্রতীতিজন্মতে, সহকারিত্বাদে^২ তেন প্রত্যভিজ্ঞানবদেব। প্রত্যভিজ্ঞানে প্রত্যক্ষেইপি অতীতাপি^৩ পূর্বা-বস্থা স্মরতে^৪, তেন কৃতং স্ফোটেনেতি, তন্ম।

তথাহি পদব্যুৎপাদনসময়ে হি স্ফোটকৃত এব। ন চ তত্র প্রমাণাভাবঃ,—প্রত্যক্ষার্থাপত্ত্যোঃ সম্ভবাৎ। যথা ‘অয়ং গোঃ’ ইত্যুক্তে ন হি গকারৌকার-বিসর্গা এব প্রতীয়ন্তে, অপি তু সাম্প্রদায়িকং কিমপীতি প্রত্যক্ষম্। অয়ং গৌরিত্যত্র কিং গকারাদয়ো বর্ণা ব্যস্তা এবার্থপ্রত্যয়কাঃ, কিং সমস্তাঃ? নাহুঃ,—ইতর-বর্ণ-বৈয়র্থ্যাৎ; নাপি দ্বিতীয়ঃ,—উৎপন্নপ্রধবস্তানাং সামস্ত্যভাবাৎ^৫। (সর্বদর্শনসংগ্রহে পাণিনিদর্শনে ২৭-সংখ্যানুচ্ছেদে) “ন চ ব্যাস সনাসাভ্যামন্তঃ প্রকারোহস্তু। তস্মাদ্বর্ণানাং বাচকত্বানুপপত্তৌ যদ্বাদর্থপ্রতীতিঃ, স এব স্ফোটো বর্ণাতিরিক্তো বর্ণাভিব্যঙ্গ্যার্থপ্রত্যয়কো নিত্য এব” ইত্যর্থাপত্তিরপি। স্ফোটানঙ্গীকারে সর্ব এব সংস্কারা বিশৃঙ্খলাঃ সম্ভবঃ পদজন্মপদার্থপ্রতীতি ন শক্যু বন্তি; নাপি প্রত্যভিজ্ঞানে প্রত্যক্ষেইপ্যতীতাপি পূর্বা-বস্থা স্মরতি। ন বা সদসদনেকবর্ণাবগাহিনী পদপ্রতীতিঃ শ্রোত্রেণ জন্মতে;—‘সোহয়ং দেবদত্তঃ’ ইতি প্রত্যভিজ্ঞানস্য তদ্ব্যংগে সংস্কারজনিত-স্মৃতিবিশেষত্বাৎ, শ্রোত্রেণ সদসদনেকবর্ণাবগাহাভাবাচ্চ। ন হি প্রত্যভিজ্ঞানমেকং^৬ জ্ঞানম্,—তদংশে সংস্কারজন্মতয়া, ইদমংশে চক্ষুর্জন্মতয়া চ স্মরণগ্রহণাত্মকত্বাৎ; ন চ তদংশেইপি চক্ষুঃ করণম্^৭, তস্য সন্ধিহিতগ্রাহিতয়া তদভাবাৎ; নাপীদমংশে সংস্কারঃ,—চক্ষুরন্বয়-ব্যতিরেকানুবিশদানাৎ, স্মরণহেতুব্যবসায়্যভাবাচ্চ। তেন স্ফোট এবাঙ্গীকার ইতি বৈয়াকরণাঃ। তেন পৃথকসম্বন্ধানাং সংস্কারাণাং ক্রমেণ পরস্পরসম্বন্ধকারিত্বং স্ফোটম্। অন্যথা রসঃ সরঃ, নদী দীন ইত্যে-তেষাং প্রতিনোম-পাঠেইপি রেফ-সকারাদীনাং সংস্কারোহস্তু, ন তু তেহনোম^৮ সংস্কারবত্বেন পদং ব্যুৎপাদয়ন্তি, অন্যথা ভেদো ন স্তাৎ।

৪। সাধ্বসাধুতয়াদ্যোহপি ;

(৬)

আত্মো বর্ণাত্মকঃ শব্দোহপি সাধুতয়াইসাধুতয়া চ দ্বেদা ভবতি। কিম্বাম সাধুত্বম্, কিং সাধুজনোদিত-ত্বম্, কিমুত সূনুত্বম্, উতাহো বেদবাক্যস্বত্বম্, প্রকৃতিপ্রত্যয়ব্যুৎপাদিতত্বম্ বা? আত্মে চণ্ডানাদিপ্রযুক্তস্য সংস্কৃতশাস্ত্রাণ্যসাধুত্বাপত্তে^৯, দ্বিতীয়ে পরমসংস্কৃতস্য, তৃতীয়েহস্মদাদিকৃত-সংস্কৃতশাস্ত্রানামপ্যসাধুত্বাপাতাৎ^{১০}; চতুর্থে সংজ্ঞাশাস্ত্রানামপি, তেন ব্যাকরণপ্রণীতত্বং সাধুত্বমিতি। তথা সতি ডিখাদীনাম সংজ্ঞাশাস্ত্রানামপি ডিখোহয়ং ডবিখোহয়মিতি বিভক্ত্যুৎপত্তেঃ সাধুত্বম্, ন তু গাবীপ্রভৃতীনাং ভ্রান্তপ্রণীতত্বাৎ। তথাপি তৈর্যদ্যবহারনিষ্পত্তিসুদৃষ্টজানাং তৎস্মারিত-গোশব্দাদিদ্বারা, অজ্ঞানাং ত্ত্বপরম্পরাপ্রাপ্তসংস্কারদ্বারৈব। প্রাকৃতস্য তু সাধুসমত্বাৎ সাধুত্ববত্বেন^{১১} তত্ত্বব্যাকরণপ্রণীতত্বাচ্চ সাধুত্বম্।

৪। সাধবশ্চ চতুর্বিধাঃ। জাতি-ক্রিয়া-গুণ-দ্রব্যঃ ;

(৭)

১। -স্ফোটশ্চ (ঘ,চ) ; ২। সহকারে (ঘ) ; ৩। প্রত্যক্ষে প্রতীতাপি (খ,গ, প্রত্যক্ষেইপি (ঘ) ; ৪। সামর্থ্যভাবাৎ (খ) ; ৫। প্রত্যক্ষপ্রত্যভি-জ্ঞানমেকং (খ) ; ৬। চক্ষুঃ (ক) ; ৭। অনুলোমবিলোম- (ক) ; ৮। অসাধুত্বাপত্তিঃ (ঙ) ; ৯। সংস্কৃতশাস্ত্রানাম (ঙ) ; ১০। সাধুত্ববত্ব (ক,খ,ঘ)।
CC-0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Research Academy

‘গোঃ পাচকঃ শুক্লো ডিথঃ’ ইতি ক্রমাজ্জাত্যাদিভিচ্চাতুর্বিধ্যম্। চকারাজ্জাতিরেব পদার্থ ইতি চ মতম্। তথা হি গুড়-তণুলাদি-পাকভেদেন^১ পাচকোহয়ং পাচকোহয়মিতি পাচকত্বমস্তু। এবং চন্দ্র-চন্দন-কুন্দাদিষু^২ অয়ং শুক্লোহয়ং শুক্ল ইতি শুক্লত্বম্। বানবৃদ্ধ-যুবাভ্যাদীরিত-ডিথাত্ত্বার্থে^৩ ডিথোহয়ং ডিথোহয়মিতি ডিথাদিত্বমিতি।

৪। মুখ্যো লাক্ষণিকস্তথা ॥ ৫। ব্যঞ্জকশ্চেতি ;

(৮)

তে ত্রেধা, তে শব্দাঃ। মুখ্যো বাচকঃ, যন্ত সঙ্কেতমৈশ্বরং ধত্তে, স মুখ্যঃ। ঐশ্বরমীশ্বরকৃতং সঙ্কেতম্; অস্মাদিকৃতং সঙ্কেতমপি যো ধত্তে, তস্য দ্রব্যত্বে^৪ স্বার্থং প্রতি মুখ্যতঃ।

৫। সঙ্কেত ঐশেচ্ছা তত্র তত্ত্বকং ॥

(৯)

তত্র ঘটাদৌ তত্ত্বকৃৎঘটাদিহিবোধকং সঙ্কেতঃ স্মৃৎ। তথা হি কশ্চিদগৃহীতসঙ্কেতো বানঃ কদাচিদুত্তম-বৃদ্ধেন ঘটমানয়েত্যুক্তে মধ্যমবৃদ্ধে কঙ্গুগীবাদিমন্তং ব্যক্তিবিশেষং স্থানাৎ স্থানান্তরং নয়তি সতি অহো ঘট-শব্দেনেদৃশী ব্যক্তিরিতি প্রথমং ব্যক্তাবেব ঘটশব্দশক্তিরিতি প্রতিপত্ততে। পুনস্তেনৈব পটমানয়েতাপ্যুক্তে^৫ তদ্বিজাতীয়ং ব্যক্তিবিশেষং তথৈব তস্মিন্ নয়তি সতি পুনঃ সোহপি ঘটাদ্ভিন্নঃ পটঃ পটাদ্ভিন্নো ঘট ইতি ব্যুৎপত্তমানঃ পুনরঘটভিন্নো ঘটঃ, অপটভিন্নঃ পটশ্চেত্যপোহদ্বারেণ নিশ্চিন্ত্ব^৬ পুনস্তেনৈব ঘটান্তরং পটান্তরঞ্চানয়েত্যুক্তে তস্মিন্ পূর্বঘটপটয়োরাকারতো বিসদৃশৌ ঘটপটাবানয়তি সতি পুনরয়ং সংশেতে—‘অহো ঘটপট-শব্দৌ ন ব্যক্তিবিশেষ-বিষয়ক-সঙ্কেতৌ, যত এতৌ পূর্বঘটপটভৌ ভিন্নৌ^৭, তেন ঘটাদিষু কশ্চিদসাধারণো ভবিষ্যতি ধর্মঃ, যদ্বশাদয়ং ঘটোহয়মপি ঘট ইত্যনুগতাকারাবগাহি জ্ঞানং জন্মতে’ ইতি নিশ্চিত্য জাতাবেব সঙ্কেতমবধারণতি। তন্তিন্নভিন্নাধিকরণমাত্রবৃত্তি^৮মসাধারণত্বম্, যথা গোঃ সান্নাদিমত্বম্।

৬। যোগরূঢ়াশ্চ রূঢ়াশ্চ যৌগিকশ্চেতি^৯ তে ত্রিধা ॥

(১০)

তে শব্দাঃ পুনস্ত্রিবিধা ভবন্তি।—(১) যোগরূঢ়াঃ পঞ্চজাদয়ঃ। পঞ্চাজ্জনে^{১০} ‘উ’-প্রত্যয়েন^{১১} পঞ্চজনি-কর্তৃভিধায়কেন যোগেনাপি পদার্থ এব প্রতিপাদ্যতে, ন তু কুমুদাত্ত্বঃ^{১২} ইতি যোগার্থপূরস্কারেণাপি^{১৩} রূঢ়ার্থ এবতি যোগরূঢ় এব,—ঐশ্বরসঙ্কেতমহিন্ম বাচিতি পদ্যশ্চৈব স্মৃতেঃ। যদা তু পঞ্চজং বস্তুদৌর্গত্য-মিত্যাদি কেনাপ্যুচ্যতে, তদা তত্র পঞ্চকৃতত্বেন^{১৪} লক্ষণা; বস্তুতন্ত পদ্যে শক্তিঃ। (২) রূঢ়া মণ্ডপাদয়ঃ। যথা পদ্যে পঞ্চজনি-কর্তৃত্বং বর্ততে, তথা মণ্ডপে গৃহবিশেষে মণ্ডপানকর্তৃত্বং নাস্তি, তেন কেবলং গৃহ-বিশেষো যোগার্থং বিনাহপি গম্যত ইতি রূঢ় এব। কর্মণি কুশল ইত্যত্র কুশল-শব্দো ন লাক্ষণিক-স্তস্য নানার্থত্বাৎ; ‘কুশলঃ ক্ষেমে পুণ্যে চ শিক্ষিতে’ ইতি শিক্ষিতো নিপুণঃ, অতো মুখ্য এব। এবং মণ্ডপ-শব্দো রূঢ়ত্বেন গৃহবিশেষে মুখ্যঃ। যদা তু মণ্ডপং ভোজয়েত্যুক্তিস্তদা শব্দান্তর-সাহচর্য্যান্নমণ্ডপান-কর্ত্তরি লাক্ষণিকঃ। আদিতেয়াদি-শব্দা (৩) যৌগিকাঃ; অদিতেরপত্যানীতি চক্-প্রত্যয়েন কেবলং যোগার্থ এব। যদা তু অপত্যার্থপ্রত্যয়ান্তরেণ ‘ণ্য’-প্রত্যয়েন নিরুক্তিস্তদা নানার্থত্বেইপ্যাদিত্য ইতি দেবপর্যায়-পঠিতোহপি দেববিশেষে শক্তিমত্বাৎ প্রত্যয়মহিন্ম যোগরূঢ় এবার্থঃ।

স্বার্থ-দ্রব্য-লিঙ্গ-সংখ্যা-কর্মাভ্যকঃ^{১৫} পঞ্চকঃ প্রাতিপদিকার্থঃ।* প্রকৃতিশক্তিঃ প্রকৃত্যর্থপরা। সুপ্-প্রত্যয়-শক্তিঃ সংখ্যাকারকত্বোপরন্তপ্রকৃত্যর্থপরা। তিঙ্-শক্তিঃ সংখ্যাকর্তৃকর্ম্মভাবোপরন্ত-বর্ত্তমানাদিকালপরা।

* ‘স্বার্থদ্রব্য.....প্রাতিপদিকার্থঃ’ ইতি ‘খ-চ’-করলিপ্যোস্তথা ‘উ’-গ্রন্থেইপি নাস্তি।

১। -পাচকভেদেন (ঙ); ২। -কুন্দাদিষু (ক, চ); ৩। -দ্রব্যভেদেন (ক); ৪। -পটমানয়েত্যুক্তে (ক, খ, চ); ৫। -বিসদৃশৌ (ক, খ, চ); ৬। -বৃত্তিবর্ত্তি-
(ঘ); ৭। -যোগিকার্থাশ্চ (ক); ৮। -পঞ্চজনি-প্রত্যয়েন (ঘ); ৯। -পূর্বঘটপটভৌ (ক, খ, চ); ১০। -কর্ম্মভাবোপরন্ত-
CC-0. In Public Domain. Digitized by [Muhurshiksha.com](http://www.muhurshiksha.com) প্রকৃত্যর্থপরা (ঘ); ১১। -কর্ম্মভাবোপরন্ত-
বর্ত্তমানাদিকালপরা।

উপসর্গা ছোটকরা দ্ব্যর্থভেদকাঃ; যথা—সংহারঃ, অভিহারঃ, বিহারঃ, আহারঃ, মিনিহা সমভিব্যাহারঃ। এবং কৃত্ত্বিতপ্রত্যয়াবপি পূর্ববৎ। প্রত্যেকং সূত্রকরণাৎ সর্বত্র যোগেন মুখ্য এবার্থঃ।

(পা^০ ৩, ৩১) ‘উপাদয়ো বহুনম্’ ইতি বহুনগ্রহণাৎ প্রায়শো ন যোগার্থঃ। তেন গচ্ছতীতি (উপাদি^০ ২২৫) ‘গমেডোঃ’ ইতি কৃতে ডোপ্রত্যয়ে ‘গোঃ শেতে’ ইত্যত্রাপি মুখ্যার্থবাধে লক্ষণা এব স্যাৎ; তেনোণাদি-প্রত্যয়ে ন যোগার্থঃ, অপি তু কৃত্ত্ব এবার্থঃ। স চ মুখ্য এব, ন লাক্ষণিকঃ।

সমাসশক্তিঞ্চ বিবিধা। তথা হি বহুব্রীহেরূপদার্থে শক্তিঃ; সা চ দ্বৈধা—তদ্ব্যুৎপত্তিসংবিজ্ঞানরূপা, তদিতরা চ; উত্তরপদার্থপ্রধানা কর্মধারয়ন্ত; উত্তরপদার্থপ্রধানা তৎপুরুষন্ত; অব্যয়াংশপ্রধানাঃ অব্যয়ী-ভাবন্ত; নঞর্থপ্রধানা নঞ-তৎপুরুষন্ত; প্রত্যেকপদপ্রধানা দ্বন্দ্বন্ত। তত্র সাহিত্যপ্রাধান্তে সমাহারে একত্বম্, যথা—ধবান্বকর্ণম্। সাহিত্যাত্ম্যপ্রাধান্তে ইতরেতরযোগে দ্বিত্ব-বহুত্ব—ধবখদিরাবিত্যত্র ধব-সাহিত্যবান্ খদিরঃ, খদিরসাহিত্যবান্ ধব ইতি সাহিত্যেইপি দ্বয়োঃ প্রাধান্তাদ্ধিবচনমেব। এবং ধব-খদিরপলানা ইত্যত্র বহুবচনমেব। সাহিত্যমূলকে দ্বিত্বান্নো বিভক্তিন্ প্রত্যেকং দ্বিত্বাদিকং বোধয়তি। ধব-খদিরৌ পশ্চোতি ক্রিয়া তু প্রত্যেকং সম্বধ্যতে। একশেবে তু লক্ষণৈব—পিতরাবিত্যেকস্ত পিতৃদ্বয়া-নয়াভাবাৎ পিতৃমাতরাবেব লক্ষ্যেতে^১,—পিতৃ-শব্দস্ত জনকার্থমাত্রমুতেঃ। বাচকোইপি শব্দঃ সমাসসম্ভাবে সতি লাক্ষণিকো ভবতি। ধীবর ইতি কৈবর্তবাচকঃ শব্দঃ, ধিয়া বর ইতি তৃতীয়াতৎপুরুষসমাসেন স্তবুদ্ধিঃ প্রতিপাद्यতে। তত্র তু লক্ষণৈব। এবং সর্বত্র লক্ষণা বোদ্ধব্যঃ; দ্বিগুমাত্রমুদাহৃতম্।

যৌগিকাস্ত শব্দাঃ সিদ্ধাঃ সাধ্যাশ্চ। সিদ্ধাস্ত বাস্তুদেবাদয়ঃ; সাধ্যা বহুস্বৈচ্ছাক্, প্তা আনকত্বনুভি-নন্দনাদয়ঃ^২। তে চ পূর্বপদপরিবৃত্তিসহাঃ, উত্তরপদপরিবৃত্তিসহাঃ, উত্তরপদপরিবৃত্তিসহাশ্চ। বাস্তুদেব-নন্দন ইতি পূর্বপদস্ত পরিবৃত্তিঃ, আনকত্বনুভিস্ত ইতি পরপদস্ত, শূরস্তুতপুত্র ইত্যুত্তরপদস্ত। এব-মুল্লৈয়ম্। কচিছুত্তরপদা পরিবৃত্তিঃ, পত্ররথঃ গরুত্মান্ গোসংখ্য * ইত্যাদি।

মুখ্যো লাক্ষণিকো ব্যঞ্জক ইতি যে ত্রিবিধাঃ পূর্বোক্তান্তে পুনরপি লক্ষয়িত্বাণাদ্^৩ বৃত্তিভ্রয়াদ্ভেতোরিহ প্রস্তু যন্তে,—

৭। বৃত্তিভ্রয়াৎ পুনস্তেধা ; (১১)

তে শব্দা ইতি গম্যম্।

৭। বৃত্তয়স্তুভিধাদয়ঃ ॥ (১২)

বৃত্তিভ্রয়স্তু—অভিধা, লক্ষণা, ব্যঞ্জনৈতি। অভিধেব শক্তিঃ।

৮। যস্যোচ্চারণমাত্রাণ সহজং যৎ প্রতীয়তে ।

তস্য তত্র তু যা বৃত্তিঃ সাভিধা ; (১৩)

যথা গো-শব্দস্ত সান্নাদিগতি প্রাণিবিশেষে বৃত্তিঃ। সা তু ন ব্যক্তৌ, অপি তু জাতৌ; ব্যক্তৌ চে-তুর্হি গোবিশেষ এব প্রতিপাद्यতে, ন তু গোমাত্রম্। জাতৌ চেতুর্হি ব্যবহারানুপপত্তিঃ, অতো জাত্যা-ক্ষিপ্তব্যক্তাবেব, ন তু তত্র তত্র লক্ষণা,—আক্ষেপনভ্য^৪হাৎ; অবিনাভাবো হ্যক্ষেপঃ।

৮। লক্ষণা পুনঃ ॥ (১৪)

৯। মুখ্যার্থ-বাধে শক্যস্য সম্বন্ধে যাহন্যাধীর্ভবেৎ । (১৫)

* অত্র ‘ক’-করলিপ্যামতিরিক্তঃ পাঠঃ—‘গাঃ সংখ্যাতীতি গোসংখ্যো গোপঃ’

১। তেন ণাদিকপ্রত্যয়ে (গ, ন); ২। লক্ষ্যে (ন); ৩। আনকত্বনুভিনন্দননন্দনাদয়ঃ (ঙ); ৪। লক্ষয়িত্বাণদ্বাং (ক); ৫। লক্ষ্যহাৎ (খ)।

‘গঙ্গায়াঃ ঘোষঃ’ ইত্যাপ্তোলৌ কশ্চিৎ পরামৃশতি—গঙ্গায়াঃ ঘোষান্নয়াভাবাদ্ঘোষ-শব্দোহত্র ধ্বন্যর্থঃ, ন ত্বাভীরপল্ল্যার্থঃ। ততঃ প্রতিবসতীতি শ্রুতে গঙ্গা-শব্দো বা স্বসম্বন্ধি-তীরমভিধত্তে ; ঘোষ-শব্দো বা স্ব-সম্বন্ধিনং প্রতিবিষমভিধত্তে। উভয়োরেব লাক্ষণিকং সম্ভাব্যতে। তদত্র নেয়ং রুটিলক্ষণা, অপি তু প্রয়োজনবতী লক্ষণেব। যদয়মভ্রান্তো বক্তা, তৎপ্রয়োজনমেব বিচার্যম্। যদি গঙ্গা-শব্দস্তটং লক্ষয়তি, তদা তস্য শৈত্যপাবনত্বাদিকমেব^১ প্রয়োজনম্। যদি বা ঘোষ-শব্দঃ স্বপ্রতিবিস্মং লক্ষয়তি, তদাপি ঘোষস্য তত্তীরনৈকট্যাতিশয়প্রতিপাদনে তদেব তীরগতং শৈত্য-পাবনত্বাদিকম্, অধিকঞ্চ গঙ্গাজনস্য স্বচ্ছরম্। তেনাধিকপ্রয়োজননাভে ঘোষ-শব্দ এব লাক্ষণিক ইতি পরামর্শানন্তরং পুনস্তমানয়েতি শ্রুতে গঙ্গা-শব্দ এব লাক্ষণিকঃ, ন ঘোষ-শব্দ ইতি নিশ্চিন্ম, ‘ঘোষঃ প্রতিবসতি তমানয়’ ইত্যুক্তে^২ নান্নয়বাধস্তেন বাক্যে ন লক্ষণা, অপি তু গঙ্গা-শব্দ এবতি ব্যুৎপাত্তে। ইয়ং তু লক্ষণা জহৎস্বার্থাপি স্বসম্বন্ধমাত্রেন স্বাবিনা-ভাবপ্রতিপাদয়িত্বী।

‘কৃতাঃ প্রবিশন্তি’ ইত্যাদাবজহৎস্বার্থা, কুন্তধারিত্বেন কুন্তসহিতপ্রবেশাৎ। ‘শোণো দাবতি’ ইত্যত্র ন লক্ষণা, (পতঙ্গলিবার্তিকে) “কচিৎপুণবচনামতুপো লুগিষ্টঃ” ইতি লুপ্তেনাপি মতুপা মুখ্যার্থ এবাভিধীয়তে। ‘ছত্রিণো গচ্ছন্তি’ ইতি সমূহার্থে^৩ লক্ষণা, সর্বেষাং ছত্রিহ্নেনান্নয়াভবাৎ।

‘রথো গচ্ছতি’ ইত্যত্র জহদজহৎস্বার্থা, স্বাকর্ষকগমনেন শক্যসম্বন্ধাৎ স্বকর্তৃকগমনাভাবাদংশতো জহৎ-স্বার্থা গমনাংশেনাজহৎস্বার্থা। কেচিদাখ্যাতস্য প্রবত্বচকত্বদচেতনে তদভাবাদ্ব্যাপারে^৪ লক্ষণাং পঠন্তি ; কেচিদাখ্যাতস্যানুকূল্যব্যাপার^৫প্রধানতয়া চেতনাচেতনয়োর্ধা ত্বার্থানুকূল্যব্যাপারস্য^৬ সম্বাদাখ্যাতপ্রয়োগো মুখ্য এবতি।

‘গঙ্গাঃ ক্রোশন্তি’ ইত্যত্র স্বসম্বন্ধমাত্রেন জহৎস্বার্থেব ; নেয়ং প্রয়োজনবতী, ন বা রুটিলক্ষণা।

৯। **রুট্যা প্রয়োজনেনাপি সা দ্বিধা^৭ ;** (১৬)

সা লক্ষণা দ্বিধা ভবতীত্যর্থঃ। ‘বিশ্বক্সেন’ ইত্যাদৌ বিসূচী সেনা যশ্চেতি বহুতরসেনাবতি মহারাজাদৌ^৮ ব্যুৎপন্নত্বেহপি শক্ত্যা ভগবত্যপি ভগবদ্বক্তৃবিশেষে এব^৯ রুটিঃ।

‘গঙ্গায়াঃ ঘে ঘঃ প্র তবসতি’ ইত্যাদৌ প্রয়োজনম্, তত্তু শৈত্য-পাবনত্বাদি। অত উক্তম্ (কুমারিলভট্ট-কৃত-শ্লোকবার্তিকে)—

“অভিধেয়াবিনাভূতপ্রতীতির্লক্ষণোচ্যতে। লক্ষ্যমাণগুণৈর্ব্যোগাদবৃত্তেরিষ্টা তু গোঁণতা ॥” ইতি ; (১৭)
(কাব্যপ্রকাশে ২।১৩) “বাদ্ধান রহিতা রুটৌ সহিতা তু প্রয়োজনে” ইতি বচনাদব্যঙ্গসহিতা প্রয়োজনবতী লক্ষণেব প্রয়োজিকা, ন রুটিলক্ষণা।

১০। **ভিদ্যতেহথ সা।** (১৮)

সা প্রয়োজনবতী লক্ষণা ভিত্তে, বিবিধা ভবতীত্যর্থঃ।

১। **সারোপা সারোপ্যমাণ আরোপবিষয়োহপি চ ॥** (১৯)

১০। **যত্র ব্যাক্তো ;** (২০)

যত্র লক্ষণায়ামারোপ্যমাণ আরোপবিষয়শ্চ স্মৃটৌ, সা সারোপা। যথা অমৃতং শ্রীকৃষ্ণগুণশ্রবণম্। অত্রামৃতমারোপ্যমাণং গুণশ্রবণমারোপবিষয়ো দ্বাবেব স্মৃটৌ। ‘গৌর্বাহীকঃ’ ইত্যন্তে।

১। বিচক্ষণ এব বক্তা (খ) ; ২। পাবনাদিকম্ (ক), পাবনাদিকম্ (ঘ) ; ৩। তমানয়েত্যেতৎ (ক, খ, ঘ, চ) ; ৪। সমূহার্থা (ঘ, চ) ; ৫। অচেতনে ব্যাপারে (ঘ) ; ৬। অনুকূলব্যাপার- (ঘ, চ) ; ৭। অনুকূলব্যাপারস্য (ঘ, চ) ; ৮। দ্বৈধা (ক) ; ৯। রাজাদৌ (ক) ; ১০। চ (ঘ)।

১০। আদিনাত্তর্নিগীর্ণে চরমে সতি । ভবেৎ সাধ্যবসানা সা ; (২১)

সা সারোপা সাধ্যবসানা^১ ভবেৎ, আদিনা আরোপ্যমাণেন চরমে আরোপবিষয়েহন্তর্নিগীর্ণে সতি । যথা ‘অমু তমেবেদম্’ ইত্যারোপ্যমাণেনামুভেন গুণশ্রবণমারোপবিষয়োহন্তর্নিগীর্ণঃ । ‘গৌরোবায়ম্’ ইত্যেকে ।

১০। ভিদে দ্বৈ দ্বিবিধে ইমে ॥ (২২)

১১। গোণে শুদ্ধে চ সাদৃশ্যাৎ সম্বন্ধান্তরতোহপি চ । (২৩)

এতৌ ভেদৌ সাদৃশ্যাদ্গৌণৌ, সম্বন্ধান্তরতঃ শুদ্ধৌ ভবত ইত্যর্থঃ ।

১১। সাদৃশ্যা^২হতুকা তুস্তা সম্বন্ধান্তরহতুকা ॥ (২৪)

যথা ‘ভগবদ্ভক্তির্মহৎসঙ্গঃ’, ‘ভগবদ্ভক্তিরেবায়ম্’—অত্র কার্যকারণভাবসম্বন্ধঃ । ‘আয়ুর্জীতম্’, ‘আয়ু-
রেবেদম্’ ইত্যে। কচিদ্ভাদর্থ্যাদযথা—‘কৃষ্ণসেবার্থো ব্যাপারঃ কৃষ্ণসেবা’ । কচিৎ স্বস্বামিভাবঃ সম্বন্ধাদযথা—
‘কৃষ্ণস্য সখা কৃষ্ণঃ’ । কচিদ্ভাৎকর্ম্যাদযথা—‘কৃষ্ণো গোপাননাদগোপঃ’ । সর্বত্র প্রয়োজনম্, ন কুটিঃ ।

১২। পরাক্ষেপঃ স্বসিদ্ধার্থঃ পরস্মিন্^৩ স্বসমর্পণম্ ।

যয়োস্তে লক্ষণে শুদ্ধে প্রাপ্তপাদানলক্ষণে ॥ (২৫)

প্রার্থিত্বী উপাদানলক্ষণপদে যয়োস্তে । তেন^৪ উপাদানলক্ষণা লক্ষণলক্ষণা বেত্যর্থঃ^৫ । উপচারেণা-
মিশ্রত্বাৎ^৬ শুদ্ধে । পৃথক্তেন^৭ বর্তমানয়োদ্বৈরৈক্যারোপ উপচারঃ । তত্র ‘বেগুর্গায়তি, বীণাঃ শ্রুতিমনু-
কুর্বন্তি’ ইতি বেধাদিভিঃ স্বসিদ্ধার্থঃ স্বস্ববাদকানাং পরেবাং শ্রীকৃষ্ণলনিতাঙ্গীনাংক্ষেপঃ কৃত ইতুপাদান-
লক্ষণা । যত্র যত্রাবিনা^৮ভাবোহর্থাপত্তির্বা, তত্র তত্র নোপাদান-লক্ষণা,—প্রয়োজন-রূঢ়োরভাবাৎ । যথা
‘গৌরহুবন্ধাঃ’ ইতি শ্রুতিচোদিত^৯ মনুবন্ধনং কথং মে শ্রাদ্ধিতি জাত্যা ব্যক্তিরাক্ষিপ্যতে, ন তু শব্দে-
নোচ্যতে ;—“বিশেষ্যং নাভিধা গচ্ছেৎ ক্ষীণশক্তির্বিশেষণে” ইতি ত্রায়াৎ ।* উক্তঞ্চ বাক্যপদীয়ে—“গৌঃ স্বরূপেণ
ন গৌনাপাগৌগৌত্বাভিসম্বন্ধাতু গৌঃ” ইতি । এবং ক্রিয়তামিত্যত্র কর্তা, কুর্বিত্যত্র কর্ম, প্রবিশ পিণ্ডিম্,
গৃহং ভক্ষয়েত্যাদিষু আক্ষেপ এব । ‘পীনো দেবদত্তো দিবা ন ভুঙ্ক্তে, রাত্রৌ ভুঙ্ক্তে’ ইতি ত্বর্থাপত্ত্যেব
গম্যতে ইত্যাদিষু নোপাদানলক্ষণা । কেবলং ‘কুস্তাঃ প্রবিশন্তি’ ইত্যাদিষু সা । ‘গঙ্গায়াঃ ঘোষঃ’ ইত্যাদৌ
শৈত্যপাবনত্বাদি-স্বগুণসমর্পণলক্ষণেন লক্ষণলক্ষণা ।

১৩। পূর্বৈশ্চতুর্ভির্ভেদৈঃ সা দ্বাভ্যামাভ্যঞ্চ যড়বিধা । (২৬)

পূর্বৈঃ সারোপাদিভিরাভ্যামুপাদানলক্ষণা-লক্ষণলক্ষণাভ্যাম্ ।

১৩। গূঢ়ব্যঙ্গ্যা গতব্যঙ্গ্যা ব্যক্তব্যঙ্গ্যেতি সা ত্রিধা ॥ (২৭)

সা লক্ষণা । গতব্যঙ্গ্যেহ নাদ্রিয়তে । গূঢ়ব্যঙ্গ্যা যথা—

উৎকীর্ণৈরিব চিত্রিতৈরিব নবোন্মিষ্টৈরিবোত্তদ্বয়ঃ

কুন্দে বিভ্রমিতৈরিব স্মরকলাশাণে নিশাতৈরিব ।

মগ্নোন্মগ্নভয়ানসৈরিব ভৃশং^{১১} লাবণ্যবাপীজনে

কেয়ং কেলিকলানিধিঃ সুবল ! মে চেতো হরতাজ্জকৈঃ ॥ (২৮)

* ‘ইতি ত্রায়াৎ’ ইত্যত্র ‘দ’-গ্রহেহধিকঃ পাঠঃ—‘ক্ষণশতিবৃত্তাঃ সাভিধা ন গচ্ছেৎ, বিশেষণস্ত গোত্বাদেবোচ্চকত্বাৎ ন পুনর্গোব্যক্তিং গো-
স্বরূপাদিঃ গন্তং সমর্থতি ।’

১। সাধ্যবসানিকা (ক, প, চ) ; ২। সাদৃশ্যে (ক) ; ৩। -ভক্তিরিয়ম্ (ক) ; ৪। স্বস্বামিতা- (ক) ; ৫। পরার্থে (ক) ; ৬। তথা (ঙ, চ) ; ৭।
চেত্যর্থঃ (ঘ, চ) ; ৮। অমিশ্রিতত্বাৎ (খ) ; ৯। যথাবিনা- (ঘ) ; ১০। শ্রুতিশাস্ত্রেণোদিত- (ক), শ্রুতিনোদিত- (ঘ, ঙ, চ) ; ১১। ভূমা (খ) ।

অত্রোৎকীর্ণাদীনাং লাক্ষণিকানাং পদানাং ব্যঙ্গ্যং গূঢ়তয়া প্রকাশতে। তথা হি—উৎকীর্ণৈরিত্তি নির্মাণবিশেষঃ, চিত্রিতৈরিত্তি নানাবর্ণদ্বাৎ কর-চরণ-নয়ন-জ্ঞানতাদিষু যে যে বর্ণাশ্চৈচ্চিত্রিতত্বম্, নবোদ্ভিন্নৈ-
রিত্তিস্কুরত্বরোপেণ কোমলত্বং ধ্বন্যতে। উদ্ভবঃকুন্দ ইতি স্মরনিতত্বম্, স্মরকলাশাণ ইতি হি স্মরকৃত-
শাণতয়া চেতোভেদকত্বম্^১ মগ্নোন্মগ্নতয়েতি^২, লাবণ্যাদিক্যম্। ইদং ত্বম্পষ্টমেব।

অগূঢ়া^৩ যথা—

লীলাবিনাসমছরিম-গরিমা আহীরঅকুমারিআণং।

কণ্ঠাগুরাঅগুরুণা, বিঅড্‌ভাঅং পঢ়াইদো ঝতি ॥*

(২৯)

অত্র পাঠিত ইত্যগূঢ়ব্যঙ্গ্যম্।

অথ কা নাম ব্যঞ্জনেনি ব্যঞ্জনালাক্ষণমাহ,—

১৪। অভিধা-লক্ষণাক্ষপ-তাৎপর্যাণাং সমাপ্তিতঃ।

ব্যাপারো ধ্বননাদির্ঘঃ শব্দস্য ব্যঞ্জনা তু সা ॥

(৩০)

‘গদ্যায়ঃ ঘোষঃ’ ইত্যত্র গদ্যা-শব্দঃ প্রথমং বাচকত্বেনাভিধাবৃত্তিকঃ, অগ্ৰথাইব্রযাভব এব ন স্মাৎ।
অনন্তরমভিধাসমাপ্তৌ লক্ষণামাশ্রিত্য ততং লক্ষয়তি। তদনন্তরং লক্ষণাসমাপ্তৌ ব্যঞ্জনামাশ্রিত্য গৈত্যা
পাবনহাদিকং প্রয়োজনং ব্যনক্তি। লক্ষণায়াঃ সব্যঙ্গ্যব্যঙ্গ্যতয়া নিরূপিতত্বাৎ সব্যঙ্গ্যলক্ষণেব ব্যঞ্জনা-
জননীঃ;—(কাব্যপ্রকাশে দ্বিতীয়োল্লাসে ২৮, ২৯)

“প্রয়োজনেন সহিতং লক্ষণীয়ং ন লক্ষয়েৎ^৪। জ্ঞানশ্চ বিষয়ো হুত্বঃ ফলমতুজদাহৃতম্ ॥”

(৩১)

ইত্যুক্তে, “শব্দবুদ্ধিকর্মণাং বিরম্য ব্যাপারাভাবঃ” ইত্যুক্তেন্চাভিধানলক্ষণয়োঃ পক্ষীগত্বাৎ, আকাঙ্ক্ষাদিমৎপদ-
কদম্ভস্য বাক্যত্বে^৫ বাক্যার্থশ্চৈব তাৎপর্যার্থত্বে^৬ বাক্যং বিনাহপ্যেকশ্চ চ পদস্য পদাংশস্ত্যাপি ব্যঞ্জকত্বেন
ধ্বনিকাব্যবহাসীকৃতত্বাৎ তাৎপর্যার্থস্ত্যাপ্যনাদরাদব্যঞ্জনা নাম তুরীয়া বৃত্তিরঙ্গকর্তব্যে^৭। তথা হি^৮—

ভগিও বল্লঅবইণা, অজ্জ সুও মহপুৱীং গত্তা^৯।

ইঅ ভগিঅং অজ্জাত, পিঅই বহু সবণপুডএণ ॥†

(৩২)

ইত্যত্র পিবতীতি পদং লাক্ষণিকম্, তেন গৃহশৃণুত্বমস্তা অভিনযিতমিত্যস্ত্যার্থস্য ব্যঞ্জকত্বাৎ পুনর্ব্যঞ্জনাং
বৃত্তিমাশ্রিত্য ব্যঞ্জকং ভবতি।

যে তু ‘সোহয়মিষোরিব দীর্ঘদৌর্ঘোহভিধাব্যাপারঃ’ ইত্যভিধতি, ত এবং প্রষ্টব্যঃ—কিং ভবন্তিরভিধায়া
দীর্ঘদীর্ঘ^{১০}ব্যাপারত্বেন লক্ষণাব্যঞ্জনয়োরেব খণ্ডনং ক্রিয়তে, কিং ব্যঞ্জনায়া এব? আত্মশ্চেতুদা ‘গদ্যায়ঃ
ঘোষঃ’ ইত্যত্র গদ্যায়ামিত্যত্রায়ায়োগাৎ মুখ্যার্থবাধেহভিধেব নান্তি, তদভাবে কথং তস্তা দীর্ঘদীর্ঘত্বম্,
যেন তটৌ লক্ষণীয়ঃ? দ্বিতীয়শ্চেতুদা ‘পিঅই বহু সবণপুডএণ’ ইত্যত্র বচনস্য পেয়ত্বরূপমুখ্যার্থবাধে
লাক্ষণিকতয়া লক্ষণয়া^{১১} সাদরশ্রবণরূপং লক্ষ্যমর্থং জনয়িত্বা পিবতীতি-শব্দ উপক্ষীণঃ। গৃহশৃণুত্বমস্তা
অভীষ্টমিত্যপরোহর্থঃ কেন প্রত্যাখ্যতম্? উপক্ষীণত্বে তু শব্দবুদ্ধিকর্মণাং বিরম্য-ব্যাপারাভাববাদিন
এব সাধকাঃ।

* লীলাবিনাসমছরিম-গরিমা আভরককুমারিকাণাম্। কৃষ্ণানুরাগগুরুণা, বিদম্ভভাবং পাঠিতো ঝতিতি ॥—ইতি ছায়া। † ভগিতো বল্লবপতিনা
অগ্ৰ হতো মধুপুৱীং গত্তা। ইতি ভগিতমার্থয়া পিবতি বধুঃ শ্রবণপুটকেন ॥—ইতি ছায়া।

১। চেত উদ্ভেদকত্বম্ (চ); ২। তয়তাদিনা (চ); ৩। অগূঢ় (ঘ,ঙ); ৪। প্রয়োজনবত (খ); ৫। ‘বৃত্ত্যত’ ইত্যপি পাঠঃ; ৬। বাক্যত্বেন
(ক,ঙ); ৭। তাৎপর্যার্থত্বেন (ক); ৮। অঙ্গীকৃতঃ (খ); ৯। অঙ্গীকর্তব্যেবতি (খ); ১০। যথা চ (চ); ১১। গদ্যা (ক,ঙ); ১২। দীর্ঘ- (ঙ);
১৩। ‘লক্ষণয়া’ ইতি ‘কণ্ঠকুরনিত্ত্যাদিভি

নব্বিদমন্মুগানেনৈব সাধনীয়ম্, কিং^১ ব্যঞ্জনয়া? তথা হি—‘ইঅ ভগিঅং অজ্জাএ পিঅই বহু সবাণ-পুডএণ’ ইত্যত্র ইয়ং গোপবধুঃ পত্ন্যগৃহান্তরিতত্বাভিকাঙ্ক্ষিণী শ্বশ্রুতগৃহপতিপ্রবাসশ্রবণে সাভিনাষত্বাৎ। যা নৈবং সা নৈবং যথা তদিতরেতি কেবলব্যতিরেকী হেতুরিতি চেন্ন--সাভিনাষত্বহেতোঃ প্রমাণান্তরাদ-প্রাপ্তেরসিদ্ধত্বম্, অনুমানান্তরাত্ত্বপ্রাপ্তৌ প্রসাধ্যাদ্বন্দ্বঞ্চ।

কিঞ্চ, পত্ন্যগৃহান্তরিতত্বাভিকাঙ্ক্ষিণীমেবাস্থা ন সাধ্যম্, অপি তু গৃহশূন্যত্বে সতি কৃষ্ণোহত্রাভিসার্য ইতি বস্তুব। ‘তৎ কুতো নভ্যতাম্’ ইতি চেৎ, পুনরনুমানান্তরং কার্যম্—তথা হি ইয়ং স্বগৃহাধিকরণক-কৃষ্ণাভিসার-কাঙ্ক্ষিণী, শ্বশ্রুত-পতিপ্রবাস-সাদরশ্রবণে সতি পত্ন্যগৃহান্তরিতত্বং প্রতি সাভিনাষত্বাদিতি চেন্ন, গৃহশূন্যত্বে সাভিনাষত্বং হেতুঃ, কৃষ্ণাভিসারাকাঙ্ক্ষিণী^২ সাধ্যং প্রতি নৈকান্তিকঃ, তদনুযায়ী তৎ সম্ভবাৎ^৩। প্রকরণবশাদিতি চেৎ, পূর্ববদ্বোষাপত্তিঃ।

কিঞ্চ,

হিঅঅং চেঅং অণচ্ছং, মাণংসিণি এ উণ দে অংগং।

আলিঙ্গন্তি পত্ন্যাং, গহরা পড়িবিংবিঅং কণ্ঠং ॥*

(৩৩)

ইত্যত্রাস্থাঃ পাদনথরা ইতি মানেনাবৃতসর্বাদ্বন্দ্বং নিম্নীলিত-নয়নত্বঞ্চ, অনুযায়ী চরণোপান্তগতস্ত কৃষ্ণস্ত দর্শনাসহিষ্ণুত্বোপপত্তেঃ। পশ্চাৎ সখীবচসা সমস্তমং পদসম্বরণঞ্চ, তদনু চ মানস্ত শৈথিল্যম্, কৃষ্ণস্ত চ প্রণয়জ-বিনয়মাহাত্ম্যাদচরণান্তিকমাগতস্তাপি তৎস্পর্শাক্রমত্বম্, সখ্যাশ্চ কৃষ্ণপক্ষপাতিত্বম্, স্বসখীমানক্ষয়ে সাগ্রহত্বক্ষেত্যাঙ্গীনি বস্তুনি একত্রৈব ব্যঞ্জনয়া গম্যন্তে। ভবন্তিরত্র কত্যানুমানপ্রয়োগাঃ কর্তব্যাঃ? তেন নাযবাদব্যঞ্জনা এব জ্ঞেয়সীতি স্থিতম্।

১৫। অর্থোহপি ব্যাঞ্জকো জ্ঞেয়ঃ ;

(৩৪)

অর্থ ইতি^৪ জাত্যপেক্ষয়া বাচ্য-লক্ষ্য-ব্যঙ্গ্যাস্ত্রয় এবার্থা গৃহ্যন্তে।

ক্রমেণোদাহরণানি—

অজ্জে ঘরকরগিজ্জং, সবাং গিবাহিদং জেব।

এণ্হিং সমসমগং, জউগাং সিগাণমাতিসছু^৫ ॥†

(৩৫)

অত্র নিশ্চিন্তাহং যমুনাস্নানচ্ছলেন তন্তটে খেলন্তং কৃষ্ণমবলোক্য^৬ তত্রৈব বিশ্রমণং করোমীতি বাচ্যার্থেনৈব ব্যজ্যতে। লক্ষ্যস্য যথা—‘ভগিও বল্লঅবইণা’ ইত্যাদৌ ‘পিঅই বহু-সবাণপুডএণ’ ইত্যত্র চ শ্বশ্রুত-পতিপ্রবাস-সাদরাকর্ষণং লক্ষ্যম্, তেন স্বগৃহশূন্যত্বে সতি কৃষ্ণোহত্রাভিসার্য ইতি ব্যঙ্গ্যম্।

ব্যঙ্গ্যস্য যথা—

ইধ বুদ্ধাঅগমজ্জ্বো, গীসংকগিসুত্তমোরমিঅগিঅরো।

অলিমেত্তভুত্তকুসুমো, রমগিজ্জো জামুণো কুঞ্জো ॥‡

(৩৬)

অত্র নির্জনত্বং ব্যঙ্গ্যম্, তেন সমুচিতমিদমেব সঙ্কেতস্থানম্। হে সখি! তদত্রৈব কৃষ্ণঃ সঙ্গমীয় ইতি ব্যঙ্গ্যান্তরম্।

১৫। নানার্থানাঞ্চ ভেদকাঃ। সংযোগাদ্যাঃ ;

(৩৭)

* হৃদয়ং চৈবানচ্ছং, মনস্বিনি ন পুন-সুহৃদম্। আলিঙ্গন্তি পদানাং, নথরাঃ প্রতিবিম্বিতং কৃষ্ণম্—ইতি ছায়া। † আর্ষে! গৃহকরণীয়াং, সখ্যং নির্বাহিতমেব। ইদানাং শ্রমশমনার্থং, যমুনায়ঃ স্নানমাদিশত্—ইতি ছায়া। ‡ ইহ বুদ্ধাবনমনো, নিঃশঙ্কনিস্পৃগময়ুগনিকরঃ। অলিমাত্র-কুসুমো, রমণীয়ো যামুনঃ কুঞ্জঃ—ইতি ছায়া।

১। কিমিতি (ক); ২। -ব্যাঙ্ক্ষিণীং (খ); ৩। তদসম্ভবাৎ (চ); ৪। পূর্ব-পূর্ব- (চ); ৫। জেব (ঙ); ৬। ইতি একবচনম্ (ঘ); ৭।

নানার্থানাং শব্দানাং নিয়মং প্রতি সংযোগাদয় এব সহয়া ভেদকা নির্ধারকা ভবন্তি। আদি-
শব্দেন বিয়োগাদয়শ্চ। তথা হি—

সংযোগশ্চ বিয়োগশ্চ বিরোধঃ সহচারিতা। সান্নিধ্যমন্তশব্দস্য দেশঃ সামর্থ্যমৌচিতি।

নিঙ্গমর্থঃ প্রকরণং কালো ব্যক্তিরিমা দিশঃ ॥

(৩৮)

ক্রমেণোদাহরণানি যথা—

সকৌস্তভো ভাতি বিধুঃ শেতে বিধুরকৌস্তভঃ।—সংযোগ-বিয়োগৌ।

রামার্জুনৌ তথা কর্ণার্জুনৌ সহ নিযুধ্যতঃ ॥—বিরোধঃ।

(৩৯)

রাধামাধবয়োঃ ক্রীড়া মধুগাধবয়োদিনে।—সহচারিতাঃ।

কৃষ্ণস্য মুনিবর্যস্য—অন্তশব্দস্য সান্নিধ্যম্।

ব্রজেহসৌ পরমেশ্বরঃ ॥—দেশঃ।

(৪০)

অসৌ শ্রীনন্দো ব্রজে রাজেত্যর্থঃ।

মধুনা কোকিলো মত্তঃ প্রমত্তো মধুনা বধুঃ।—সামর্থ্যমৌচিতি চ

উৎপত্ত হৃদয়ে তস্তাঃ পীড়কো মকরধ্বজঃ ॥—নিঙ্গম্।

(৪১)

কামত্বে পীড়কত্বমেব নিঙ্গম্।

স্বাগুঃ কৃষ্ণগুণামোদী—অর্থঃ; দেবো জানাতি মে মনঃ।—অত্র প্রকরণবশাদ্যুপাস্তি।

চিত্তভানুবিভাতিতি দিনেহকৌ নিশি পাবকঃ ॥—কালঃ।

(৪২)

শাস্ত্রে ভাগবতং ভাগবতঃ শাস্ত্রগবজ্জনে ॥—ব্যক্তিঃ।

(৪৩)

এষাভিধানলক্ষণয়োঃ রনবসরহাৎ সংযোগাদেবৈব ব্যঞ্জকতা। যথা—

অত্থানোকি ঘনপ্রভঃ সখি ময়া কশ্চিদ্বিহারক্রমে

লোলৎকেশরমালিকাবিনুলিতগ্রীবো হরিঃ কাননে।

যঃ সত্ত্বস্তনকুস্তিকুস্তনিকরক্লেদে নখভ্রংশিভি-

মূলভৌঘৈর্ধবলীকরোতি যমুনাভীরে নিকুঞ্জস্থলীঃ ॥

(৪৪)

অত্রানেকার্থশব্দানামনেকসংসর্গস্য ব্যঞ্জকতা। এবমনুকরণশব্দানাঞ্চ ব্যঙ্গ্যং প্রতি বাক্যার্থ এব ব্যঞ্জকঃ।

যথা— আসাং রাসবিনাস-নাস্তুলহরীমাস্তা বাতুলনাৎ

তা দিক্ তা দিগিতি প্রভায়া মুরজঃ স্বর্নর্তকীর্নিন্দতি।

তে-নানা-গরিমাধমা ইতি মুহুঃ পাঠস্বরোচ্চারণাৎ

তাসাং হস্ত জুগুপ্সতে ভগবতী বাণী চ গানক্রমান্ ॥

(৪৫)

অত্র তে নানা ইতি পাঠঃ। গরিমাধমা ইতি গান্ধার-ঋষভ-মধ্যম-ধৈবত-পুনর্গধ্যমা ইতি তান-
বিশেষস্বরঃ, তাভ্যাং তে, নানাবিধো বোহগরিমা তেনাধমা ইত্যর্থো ব্যজ্যতে।

১৫। অথার্থানাং ব্যঞ্জকত্বস্য হেতবঃ ॥

(৪৬)

অর্থানাং সামান্যত্বেন প্রাপ্তভানাং বাচ্যাদীনাং ব্যঞ্জকত্বে বিশেষহেতব উচ্যন্তে।

১৬। বোদ্ধব্য-বক্তৃপ্রকৃতি-কাকুপ্রকরণৈঃ সহ।

দেশ-কালাদয়শ্চার্থে বৈশিষ্ট্যাদ্ব্যঙ্গ্যাবোধকাঃ ॥

(৪৭)

অত্র* (প্রথমকিরণে ১৭-সংখ্যাক-পণ্ডে) 'যাতাসি স্বয়মেব' ইত্যাদৌ তদানয়নার্থং ন গতাসি, অপি তুপ-
ভোগার্থমিতি বোদ্ধব্যবৈশিষ্ট্যম্। যাং^১ প্রতীয়মুক্তিঃ, সা বোদ্ধব্যো যোগ্যা, অযোগ্যা চৈদৃভবতি, তদা
ধ্বংসার্থো ন সম্ভবতি। বক্তৃবৈশিষ্ট্যং প্রকৃতিবৈশিষ্ট্যং প্রকরণবৈশিষ্ট্যঞ্চাত্রেব। বক্তৃশ্রীরাধা, সা চ
সর্বশ্রেষ্ঠরূপবৈশিষ্ট্যবতী। প্রকৃতিশ্চ তস্যাঃ সখীং^২ প্রতি স্নেহাৎ শ্রীকৃষ্ণাজসঙ্গপ্রাপণং বাঞ্ছন করোতীতি
যৎ, সখ্যাশ্চ প্রকৃতির্নিজপ্রিয়সখীনুত্যাং গত্যাঃ কৃষ্ণেন সহ সন্তোগঃ কথমপি ন সম্ভবেদिति তথৈব
জ্ঞেয়া। অতন্তস্যা বৈশিষ্ট্যাত্তথাবিধপ্রকরণঞ্চ তত্র মন্তব্যম্, তে। তদৈশিষ্ট্যাস্ত দ্বিতীয়ধ্বনিপল্লবঃ।

কাকুবৈশিষ্ট্যং যথা—

অই জাসি জ হি বিবিনঃ, রিত্তং য়েত্তুং কুসুমভাজনং সুমুহি।

পচ্চাঅগিস্সসি তুমং, ও কেঅনং ভাঅণেণ পুণ্ণেণ ॥*

(৪৮)

অত্র ন কেবলং কুসুমভাজনেনৈব পূর্ণেনাগমিষ্যসি, অপি তু পূর্ণেন মনোরথেনাপি; ইতি নঞঃ-
কাকুতোতম্।

দেশবৈশিষ্ট্যং যথা—

জউণাসীঅরসিসিরা, কমলবনীপঅধুঅকিসলঅগংগা।

জহ বল্লীঘরপল্লী, ধম্মা পেচ্ছন্তি তং দেশং ॥†

(৪৯)

অত্র দেশবৈশিষ্ট্যপ্লাম্বয়া কৃষ্ণেন সহ তত্র মাং রময়েতি সখীং প্রতি কাচিৎ স্বমনোরথং প্রকাশয়তি।
কালবৈশিষ্ট্যং যথা—

এণ্হিং জনহরসময়ে, রমণিজ্জা রঅণবনহীত্ত।

ণিবডন্তবারিধারা, গহীরতরমুহরগত্তকুহরাও ॥‡

(৫০)

অত্র ক কৃষ্ণমানেয়ামীতি সঙ্কেতমিচ্ছিতেন পৃচ্ছন্তীং সখীং প্রতি নেদানীং কুঞ্জো রমণীয়ঃ, অপিতু
প্রকৃতং বনভীভবনমেবেতি কালবৈশিষ্ট্যেন ব্যজ্যম্।

আদি-শব্দাৎ প্রসিদ্ধিবৈশিষ্ট্যং যথা—

করকিশলয়লীলাসুজ-, নিমীননোম্মীননাতিকুতুকিণ্ণা।

দক্ষিণমক্ষি মুরারেঃ, পিধীয়তে মুচ্যতে চ সিদ্ধুজয়া ॥

(৫১)

অত্র মুরারেদক্ষিণমক্ষি প্রসিদ্ধিবৈশিষ্ট্যং সূর্যাস্বকমিতি ব্যজ্যতে।

ইতি শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভে শব্দার্থবৃত্তিত্রয়নিরূপণো নাম

দ্বিতীয়ঃ কিরণঃ ॥ ২ ॥

* অয়ি যাসি যাহি বিবিনঃ, রিত্তং গৃহীত্বা কুসুমভাজনং সুমুহি। প্রত্যাগমিষ্যসি তং, ন কেবলং ভাজনেন পূর্ণেন—ইতি ছায়া। † যমুন-
শীকরশিশিরা, কমলবনীপানধূতকিসলয়াগ্রা। যত্র বল্লীগৃহপল্লী, ধম্মাঃ প্রেক্ষন্তে তং দেশম্—ইতি ছায়া। ‡ ইদানীং জনহরসময়ে, রমণীয়া রত্ন-
বলভাঃ। নিপতদ্বারিধারা, গভরতরমুহরগভকুহরাঃ—ইতি ছায়া।

১। তত্র (য); ২। বোদ্ধব্যযোগ্যাং যাং (য); ৩। সখীং (ক, খ, গ); ৪। নাত্র (ক)।

তৃতীয়কিরণঃ

অথ ধ্বনিনির্ণয়ঃ

অথ ‘ধ্বনিরসবঃ’ ইতি কাব্যপ্রাণত্বেন নিরূপিতস্য ধ্বনেৰ্ভেদমাখ্যাতুং ধ্বনি-শব্দস্য ব্যুৎপত্তিমাহ,—

১। শব্দার্থাদিভিরনৈশ্চ ধ্বন্যতেহসাবিতি ধ্বনিঃ ॥

(১)

ধ্বননং ধ্বনিঃ, ধ্বন্যতেহেনেনেতি ধ্বনিঃ, ধ্বন্যতেহস্মিন্মিতি* ধ্বনিরिति ভাবকরণাধিকরণসামানোহপি ধ্বনির্ভবতি। তন্নিরাসার্থং ধ্বন্যতেহসাবিতি কর্মসাধন এবেতি প্রতিজানীতে। তদেব কিমিত্যাহ—

২। রসো ভাবস্তদাভাসো বস্তুলঙ্কার এব চ।

ভাবানামুদয়ঃ শান্তিঃ সক্তিঃ শবলতা তথা।

সর্বং ধ্বনিস্তজ্জনিতে কাব্যঞ্চ ধ্বনিরুচ্যতে ॥

(২)

রসাত্ম্যধ্বনেরন্তে ধ্বনয়ন্ত প্রাণাঃ, রসাত্ম্যস্ত ধ্বনিরাত্ম্যেত্যদোষঃ। রসাদয়ঃ পশ্চাদক্ষ্যন্তে, সম্প্রতি অসু-
ভূতানাং ধ্বনীনাং ভেদা দর্শ্যন্তে।

৩। উভয়ারভিধামূল-লক্ষণামূলয়োস্তয়োঃ।

অবিবক্ষিতবাচ্যোহস্ত্যস্তত্র বাচ্যং দ্বিধা ভবেৎ ॥

(৩)

তয়োৰ্ধ্বাভ্যোৰন্ত্যো লক্ষণামূলো ধ্বনিরবিবক্ষিতবাচ্যঃ স্ত্যোঃ। তত্রাহবিবক্ষিতবাচ্যে ধ্বনৌ বাচ্যং দ্বিধা
ভবতীত্যর্থঃ। কিন্তু দ্বৈধমিত্যাহ—

৪। অর্থান্তরোপসংক্রান্তমত্যন্তং বা তিরস্কৃতম্।

(৪)

একং বাচ্যম্, অজহৎস্বার্থতয়াইপরার্থেনোপসংক্রান্তং ভবতি, অগ্ৰজ্জহৎস্বার্থতয়া স্ববিপরীতেনার্থে-
নাক্রান্তং ভবতীতি দ্বৈধম্। ক্রমেণোদাহরণানি—

ফলমপি ফলং মাকন্দানাং সিতা অপি তাঃ সিতা, অমৃতমমৃতং দ্রাক্ষা দ্রাক্ষা মধুনি মধুগুপি।

সহ তুলয়িতুং তেনৈতেষাং ন কিঞ্চন যুজ্যতে, স্তবল যদয়ং সারঙ্গাক্ষ্য ভবত্যধরৌহধরঃ ॥

(৫)

অত্র দ্বিতীয়ফলাদি-শব্দা নিন্দাচুর্থসংক্রান্তাঃ। তথা হি—ফলং নানাবস্তুং পাক এব কদাচিৎপুং ভবতি,
তেন তন্নিদ্যমেব*। সিতাঃ পাকপৌনঃপুন্যেনৈব নির্মলা ভবন্তি, ন দ্বারস্ত এব। অমৃতং দেবৈরপি
পীয়তে। দ্রাক্ষা পূর্ববদেব। মধুনি সরযোচ্ছিষ্টানি। অধরস্ত অধর এব, সর্বাণ্যেতান্নাধরয়তীত্যধরঃ।
‘সহ তুলয়িতুং তেনৈতেষাং ন কিঞ্চন যুজ্যতে’ ইতি বিশেষবচনাদুপমেয়দ্বিতীয়পদে স্তব্যর্থ এব ব্যঙ্গ্যঃ
ন তুপমান-দ্বিতীয়পদবদ্ধেয়াংশত। যথা বা—

প্রেম্ণা বিক্রমমেকবদ্বদ্বভয়োস্তন্মানসং মানসং

সর্বাস্থেব দশাস্ত্র যন্নবনং তৎসৌহৃদং সৌহৃদম্।

যৎ কৃষ্ণস্ত বিনোদভুরহরহস্তদ্যৌবনং যৌবনং

তদ্বিচ্ছেদবিধৌ ন যৎ পরিচয়স্তজ্জীবনং জীবনম্ ॥

(৬)

* ‘ধ্বননং.....ধ্বন্যতেহস্মিন্মিতি’ ইতি ‘ক-গ’-করলিপ্যোঁস্তু।

স্ববিপরীতার্থেনাক্রান্তং যথা—

সৌভাগ্যমেতদধিকং মম নাথ কৃষ্ণ, প্রাণৈর্মর্গান্নি স্মৃৎ প্রণয়েন কীর্তিঃ।

দৃষ্টশ্চিরাদসি কৃপাপি তবৈবমুচ্চৈর্ন স্মর্যতে ন ভবত্যাগ্ৰহস্য মার্গঃ ॥ (৭)

অত্র সৌভাগ্যমিত্যসৌভাগ্যং, স্মৃতিমিতি দুঃখং, কীর্তিরকীর্তিঃ, কৃপাহকৃপা, আত্মগ্ৰহস্মৃতি পরগ্ৰহ-
স্মৃতি স্ববিপরীতার্থেনাক্রান্তং।

৪। ধ্বনির্যন্তুভিধামূলস্তত্র বাচ্যং বিবক্ষিতম্ ॥ (৮)

৫। তথাপি ব্যঙ্গ্যনিষ্ঠং স্যাৎ স চ দ্বৈবিধ্যমুচ্ছতি।

কোহপি লক্ষ্যক্রমব্যঙ্গ্যাহলক্ষ্যব্যঙ্গ্যক্রমোহপরঃ ॥ (৯)

অভিধামূলধ্বনৌ তু বিবক্ষিতমপি বাচ্যং ব্যঙ্গ্যনিষ্ঠম্। স চ ধ্বনির্লক্ষ্যক্রমব্যঙ্গ্যোহলক্ষ্যব্যঙ্গ্যক্রম-
শ্চেতি দ্বিবিধঃ। লক্ষ্যং ক্রমপ্রাপ্তং ব্যঙ্গ্যং যত্র স তথা, অনলক্ষ্যো ব্যঙ্গ্যস্ত্র ক্রমো যত্র স তথা। ক্রমস্ত
বিভাবাদিভির্ব্যজ্যমান এব রসঃ, ন তু বিভাবাদয় ইতি। নাথবাচ্ছতপত্রপত্রশতী^১ যুগপদেধাভিমানবদ্যত্র
ক্রমো ন লক্ষ্যতে, স তাবদক্রমঃ।

৬। রসো ভাবস্তদাভাসো ভাবশাস্ত্রাদিরক্রমঃ ॥ (১০)

রসাদয়^২স্ত্রক্রমোহলক্ষ্যক্রমব্যঙ্গ্য ইত্যর্থঃ। আদি-শব্দাদ্ভাবোদয়-ভাবশাবল্য-ভাবসঙ্করঃ^৩। অয়মলক্ষ্য-
ক্রমব্যঙ্গ্যো রসনিরূপণে দর্শয়িষ্যতে; সম্প্রতি লক্ষ্যক্রমব্যঙ্গ্যো দর্শ্যতে—

৭। যত্রানুধ্বনিবা ব্যঙ্গ্যং লক্ষ্যতে ক্রমপূর্বকম্।

স তু লক্ষ্যক্রমব্যঙ্গ্যঃ শব্দার্থোভয়শক্তিভূঃ ॥ (১১)

অনুধ্বনিরনুরণনং^৪ ধ্বনেরেব দীর্ঘদীর্ঘভাবঃ^৫, প্রতিধ্বনিরিব^৬ বা। স তু লক্ষ্যক্রমব্যঙ্গ্যঃ শব্দশক্তিভূঃ,
অর্থশক্তিভূঃ, শব্দার্থোভয়শক্তিভূশ্চেতি ত্রিধা।

৮। আদ্যো দ্বৈধবালঙ্কারবস্তুনোদেয়াতনাদ্রাবেৎ ॥ (১২)

আত্মঃ শব্দশক্তিভূর্দ্বৈধেব ভবেৎ। এবকারস্তু^৭ অর্থশক্তিভববৎ শব্দশক্তিভবোহপি দ্বাদশধেতি^৮ পরমতং
বাবর্তয়তি; অথবালঙ্কারৈশ্চৈব, বস্তুন এব, নাশ্রুতরবিশিষ্টৈশ্চৈবেত্যর্থঃ।

অত্রা^৯লঙ্কারছোটকঃ শব্দশক্তিভূর্যথা—

আশামাত্রে বিনসদুদয়ঃ পদ্মিনীচক্রবক্ষুঃ, সিদ্ধাভোগঃ সততমনিশাগোদগৈত্রীকবায়ঃ।

রাধাপ্লেষাদিষু নিরবধিব্যাপ্ততঃ শোণপাদো, রোচিঃপূরৈর্হরতু ভজতাং শীততাং কৃষ্ণচন্দ্রঃ ॥ (১৩)

অত্র শব্দশক্ত্যাদুতশ্চন্দ্র ইতি প্রসিদ্ধচন্দ্রাদব্যতিরিক্তেরথিলৈরেব গুণৈর্ব্যতিরেকালঙ্কারো ধ্বনিতঃ।
যতপ্যসৌ ধ্বনিভ্বেনালঙ্কার্য এব, তথাপি ব্রাহ্মণশ্রমগণায়োনালঙ্কার এব। এবমন্তোহপি।

বস্তুছোটকো যথা—

দধতী সমধুপরাগং, পরিমলমেকান্তমুকুমার।

গুণকলিতা^{১০} ললিতে মম, ভূষিতকণ্ঠা হ্রমেব বনমালা ॥ (১৪)

১। লক্ষ্যব্যঙ্গ্যক্রমো- (গ,ঘ,চ); ২। শতপত্রপত্রশত- (ঘ), শতপত্রশতী- (ঙ); ৩। রসাদি- (ঙ); ৪। ভাবসঙ্করঃ (খ); ৫। অনুধ্বনিরনু-
রূপনং (ক); ৬। ধ্বনেরিব দীর্ঘদীর্ঘব্যাপারঃ (চ); ৭। প্রতিধ্বনেরেব (খ); ৮। এবকারস্তু (খ); ৯। দ্বাদশধেতি (ঙ); ১০। তত্র- (গ,চ); ১১।
গুণগুণিতা (ক,গ,ঘ,চ), গুণগুণিতাত্র (খ)।

অত্র শব্দশক্ত্যা কবেৰ্ণনমালাননিতয়োঃ সাধৰ্ম্যং নিরূপ্য প্রয়াসে ব্যুপরতে সতি বস্তুভূতঃ কন্দিদৰ্থঃ
ক্ষুরতি। স চ ত্বমেব বনমালা, নাগ্নোতি ; হ্মং প্রত্যেব মে সমাদরঃ, ন তু তস্ত্যাম্ ; তেন হৃদালিঙ্গন-
মেব মে প্রেয় ইতি বস্তু।

৯। অর্থশক্ত্যুদ্ভবোহর্থস্ত ব্যঞ্জকঃ স্বয়মুদ্ভবী।

কবেঃ প্রোঢ়োক্তিৰ্নিষ্পন্নো বক্তৃস্তৎকল্পিতস্য চ ॥ (১৫)

অর্থশক্ত্যুদ্ভবো যো ধ্বনিঃ, স ত্রিধা ভবতি—স্বতঃসম্ভবী, কবিপ্রোঢ়োক্তিৰ্নিষ্পন্নশরীরঃ, তন্নিবদ্ধবক্তৃ-
প্রোঢ়োক্তিৰ্নিষ্পন্নশরীরশ্চেতি। তত্র স্বতঃসম্ভবী ন কেবলং কবিভণিতিমাত্রনিষ্পন্নঃ, ব্যবহারেহপি সমুচিত-
ত্বেন সম্ভাব্যমানঃ। অর্ন্তো কবিমা তন্নিবদ্ধবক্তৃ চ প্রতিভানমাত্রেন ব্যবহারাসিদ্ধাবপি নির্মিতো।

১০। বস্তুভালকৃতিত্বাভ্যাং তে দ্বিবিধেয়ন ঘট্ স্মৃতাঃ ॥ (১৬)

তে ত্রয়ো ভেদা বস্তুরূপতয়াহলঙ্কাররূপতয়া চ ঘট্ প্রকারাঃ স্মৃতাঃ।

১১। বস্তুনা বস্তুলঙ্কারাবলঙ্কারেণ তেষু চেৎ।

ব্যজ্যতে অপ্যলঙ্কারবস্তুনী দ্বাদশাপি তৎ ॥ (১৭)

তেষু ষড়্বিধেষু চেদ্যদি বস্তুনা বস্তু চালঙ্কারশ্চ ব্যজ্যতে, অলঙ্কারেণালঙ্কারো বস্তু চ ব্যজ্যতে, তৎ
তদ্বাদশাপি ভবন্তীত্যর্থঃ। ক্রমেণোদাহরণানি—

গৌলমহিম্ভগন্দন, সুধঘরে এখ মা পবিস।

অজ্জ সহীএ সাগী, গোমী দূরং গও গোট্ঠং ॥* (১৮)

অত্র সাগী, ন তু প্রিয়ঃ। গোমী বহ্নীনাং গবাং পতিঃ, তেন শীঘ্রং নায়াশ্রতি। দূরম্, ন তু নেদীয়ঃ ;
অতশ্চিরং ব্যাপ্যাত্মা গৃহং শূণ্যং ভাবিৎ। তেনাত্র নিঃশঙ্কমেব প্রবিশ্য বিলম্বতামিতি বস্তু।

শ্রুয়তে পরিমলে মল-শব্দো, মেখলাদিসু খলাজ্ঞভিযোগঃ।

চন্দনাদিরস এব হি পঙ্কো, নীবি-কেশ-রসনাদিসু বন্ধঃ ॥ (১৯)

অত্র কবেৰ্ণপ্রয়াসরচনবলাদ্রজলোকে মলান্ভবো বস্তুভূতোহর্থঃ স্বতঃসম্ভবী, তেন স্বভাবোক্ত্য-
লঙ্কার ইতি দ্বেধা।

গঞ্জানাম্ হি বিভেষি গুরুণাং, খঞ্জনাক্ষি যমুনামধুনাগাঃ।

অঞ্জনাভ ইহ কুঞ্জর একঃ, কঞ্জনালদলভঞ্জনকারী ॥ (২০)

অত্র সখীং প্রতি সখী বদতি। খঞ্জনাক্ষীতি সন্দোধানমর্ঘ্যাদয়্য সখীরূপো বক্তা। অধুনেতি অকালে-
হপি যদগাস্তেন স্নাতুং নাগাঃ, কৃষ্ণাঙ্গসঙ্গায়ৈবাগা ইতি কাব্যলিঙ্গালঙ্কারস্তেন হ্মং গুরুণাং গঞ্জানাম্
বিভেষীতি গুরুগঞ্জে তব ভয়ং নাস্তি, যথা কৃষ্ণাঙ্গসঙ্গবিরহে ইতি বস্তু ধ্বন্যতে। এবং কুঞ্জর ইতি
কৃষ্ণনামাপহবেনাপহ্ন ত্যলঙ্কারেণ কৃষ্ণকুঞ্জরয়োঃ সাদৃশ্যব্যঞ্জনাভিপ্ৰমাণলঙ্কারশ্চেতি স্বতঃসম্ভবিনঃ শ্লোক-
ত্রয়েণ চাতুর্বিধ্যম্।

কবিপ্রোঢ়োক্তেচ্চাতুর্বিধ্যং যথা—

স্পন্দতে যদি পদাদি তদাসাং, শ্রুদতে মধুরিমামৃতধারা।

সঙ্গতঃ পবনজাদব্রততীনা-মঙ্গতো মধুকণা ইব ভূমৌ ॥ (২১)

* গৌলমহেন্দ্রনন্দন শূণ্যগৃহেহত্র মা প্রবিশ। অজ্জ সখ্যাঃ সখী গোমী দূরং গতৌ গোষ্ঠম্ ॥—ইতি ছায়া।

১। প্রেয় ইতি (ক,খ), প্রিয়মিতি (ঘ); ২। প্রোঢ়ি- (ঘ,চ); ৩। ভাবীতি বস্তু (গ,চ)। বস্তুভালকৃতি- (খ); ৪। -রূপকা- (ক)।

অত্র কবিপ্রৌঢ়োক্তিঃ, ন পূর্ববৎ স্বতঃসম্ভবী স চার্থঃ। বাসাং পদাদিস্পন্দনমাত্রোপায়েণ
মাধুর্যসপ্রতিপত্তিরিত্যহো। আসাং নোকোত্তরতেতি বস্তুভূতোহর্থঃ। স চ তাসাং রাসাদিনৃত্যবিধৌ
বা। কীদৃশ ইতি বস্তু ব্যনলীতি বস্তুনা বস্তু। উত্তরান্নে ব্রততীনাং পবনজাৎ সঙ্গাৎ মধুকণা ইবেতি
তাসামপি ব্রততিভিরূপমেতুপমানলঙ্কারেণ স্বভাবোক্ত্যলঙ্কারো ধ্বনিত ইতি দ্বেধা।

গোকুলে কুলজবানবধুনাং, শ্যামধামনি মনোরথভাজাম্।

নোজ্জগাম ন জগাম বিরামং, সৌহৃদং হৃদয় এব জুযুর্গে ॥ (২২)

অত্র কবিপ্রৌঢ়োক্তিঃ। নোজ্জগামেতি নজ্জাধিক্যং বস্তু, ‘ন জগাম বিরামম্’ ইতি সৌহৃদস্য দাঢ্য-
তিশয়ো বস্তু। তেন তেন ‘হৃদয় এব জুযুর্গে’ ইতি হৃদয়কোভাতিশয়ো ঘূর্ণনদ্বেনোৎপ্রেক্ষিত ইতি
উৎপ্রেক্ষালঙ্কারশ্চ।

শ্রুতঃ কিস্ত্বামস্তোদরসুভগ শস্তোরধিশিরঃ, পদাস্তোজশ্যাস্তো যদকৃত পদং ভোক্তব ততঃ।

উমায়ৈ দম্বার্কং বপূরপরমর্দকং ভবতে, গুণেভ্যো নিমূর্ত্তং স পরমভবদ্ভ্রজ পরম ॥ (২৩)

অত্র কবিপ্রৌঢ়োক্তিঃ। তত্র শস্তোরধিশিরো যদ্যস্মাত্তব পদাস্তো পদমকৃত, তেন ভ্রমণ এব কোহপি
সর্বোপরি বর্তমানঃ স্তব-বিষয়ো নেত্যতিশয়োক্ত্যলঙ্কারঃ। তেন উমায়ৈ দম্বার্কং বপূরপরমর্দকং ভবত
ইত্যাদিনা স বপূর্বিরহেণ পরং ভ্রজাতবৎ, ভ্রমণ বপূর্বৈব পরং ভ্রজ ইতি বস্তু ইতি কবিপ্রৌঢ়োক্তিশ্চতুর্দ্ধা।

কবিনিবন্ধবক্তৃপ্রৌঢ়োক্তির্থথা—

পরিপুষ্টে পরিপুষ্টং, কীণে কীণং সমন্নি সমং।

মাহব তীএ অংগং, তুজ্জ্ব মিণেহেগং যড়িঅং ব ॥* (২৪)

অত্র সা আয়ুসা জীবতীতি ন, অপি তু ভব স্নেহেনৈবেতি বস্তু। ‘তুজ্জ্ব মিণেহেগং যড়িঅং ব’ ইতি
তস্তা অঙ্গং স্বস্নেহোপাদানমিতি অঙ্গান্তরাদ্যতিরিক্তং তদঙ্গমিতি ব্যতিরেকালঙ্কারঃ, ইতি বস্তুনা লঙ্কারঃ।

শ্রুতিযুগমভিধত্তে শ্রীন-বৃন্দাবনেহসী-ত্যনুদিগমিতি নেত্রদন্দমাত্মা হৃদীতি।

ক নু ভবসি মহাঅন্ন ক্রহি কষ্টাগবোহমী, হৃদনুসরণপান্হাঃ কঠ এব ভ্রমন্তি ॥ (২৫)

অত্র কবিনিবন্ধানুরাগিণী বান্হা^১ বক্ত্রী। অস্ত্যাঃ^২ প্রৌঢ়োক্তৌ শব্দপ্রত্যক্ষানুভবরূপং প্রমাণত্রয়ং
পরস্পরব্যাহতমপি সর্বমেব প্রমাকরণম্, ন তু কুত্রাপি অপ্ৰামাণ্যমিতি বস্তু, তেন চ স্বং ব্যাপকোহসীতি
বস্তু, তেন একস্য সর্বানুগতত্বাদ্ধবিরোধে^৩ বিরোধালঙ্কারো ব্যতিরেকো বা। ক নু ভবসীতি প্রশ্নেন
সন্দেহালঙ্কারঃ, তেন মহাঅন্নমিতি কদাচিদ্যদি ন ক্রবে, তদা কপটী ভ্রমিতি হেত্বলঙ্কারঃ। তেন কষ্টাগবোহমী
হৃদনুসরণপান্হাঃ কঠ এব ভ্রমন্তীতি মদসবঃ স্বস্থানং ত্যক্তবস্ত্র এব নির্গমবিজ্ঞায়^৪ কঠ এব ঘূর্ণন্তে,
অতো নির্গম কথ্যতামিতি বস্তু। ‘ইদং পশ্যমস্মদগুরোঃ’ ইতি কবিনিবন্ধবক্তৃপ্রৌঢ়োক্তিশ্চতুর্ধা।

১২। শব্দার্থভূরেক এব ; (২৬)

শব্দার্থোভয়শব্দ্যুথো ধ্বনিরেক এব। কেবাঞ্চিঅতেহত্রাপি বস্তুলঙ্কারসম্ভাবাদনেকবিধত্বং স্যাৎ, তন্নি-
রাসায় এবকারঃ। কিন্তু তন্মতং ন সংগচ্ছত ইতি ন তেন লিখিত্যমাণভেদাদধিক্যমপি ভেদানাম্। যথা—

* পরিপুষ্টে পরিপুষ্টং কীণে কীণং সমে সমম্। মাহব তস্তা অঙ্গং তব স্নেহেন ঘটতমেব ॥—ইতি ছায়া।

১। ঘূর্ণাবন্ধে (চ); ২। চতুর্বিধা (গ); ৩। সর্গেহেগ (গ); ৪। কবিনিবন্ধানুরাগিবান্হা (ঙ, চ); ৫। তস্তাঃ (খ); ৬। সর্বানুগতত্বাৎ (ঘ, চ);

৭। দ্বিধেয় (খ); ৮। নির্গমবিজ্ঞায় (ক, চ), নির্গমবিজ্ঞায় (গ, ঙ)।

অশেষসন্তাপহরো জমুভূতাং, সদাবলাকামদমেতুরদ্যুতিঃ ।

ত্রিষাংকরৈর্মাধব জীবনপ্রদো, ভবান্ ভুবং শ্যাময়তে যনো নভঃ ॥

(২৭)

পরমতেহত্রাপি বস্তুলঙ্কারসম্ভাবঃ । যথা বা—

মধবন্তকুৎ সুমনসামামোদৈর্ষ্যগতর্পণঃ । রাধাত্তপপরপর্যায়ো মাধবঃ কশ্য ন প্রিয়ঃ ॥*

(২৮)

১২। বাক্যোহষ্টাদশধা ভিমে ॥

(২৯)

ইমেহষ্টাদশধা ধ্বনয়ো বাক্যে ভবন্তীত্যর্থঃ । অষ্টাদশধাশ্চ তু—অবিবক্ষিতবাচ্যশ্চ^১ দ্বৌ ভেদৌ—অর্থ-
স্তরসংক্রমিতং মতান্ততিরস্কৃতক্ষেতি । বিবক্ষিতবাচ্যশ্চ ষোড়শ—অসংলক্ষ্যক্রমব্যঙ্গ্য একঃ, সংলক্ষ্যক্রমব্যঙ্গ্যশ্চ
পঞ্চদশ । তত্র শব্দশক্ত্যুদ্ভবো দ্বৌ, অর্থশক্ত্যুদ্ভবো দ্বাদশ, উভয়শক্ত্যুদ্ভব একঃ ।

১৩। বাক্য এব দ্বিশক্ত্যুৎথঃ ;

(৩০)

শব্দার্থোভয়শক্ত্যুদ্ভবো ধ্বনির্বাচ্য এব । (২১৩৬) ‘ইধ বুদ্ধাঅগমজ্জ্বে’ ইত্যাদি তদুদাহরণম্ ।

১৩। পদে সপ্তদশাপরে ॥

(৩১)

উভয়শক্ত্যুৎথং বিনাহপরে সপ্তদশ পদেহপীত্যর্থঃ । তথা চ—

“পদছোতেন^৩ স্বকবেধনিনা ভাতি ভারতী । একেনৈব প্রস্থনে নবেবোচ্চানকেতকী ॥” ইতি । (৩২)

তত্র দ্বিধাত্তমুদাহ্রিয়তে—

পার্ষদাঃ পার্ষদা যশ্চ লক্ষ্মীলক্ষ্মীঃ কৃপা কৃপা । অবতারোহবতারশ্চ স দেবঃ কৈন^৪ সেব্যতে ॥ (৩৩)

অত্র দ্বিতীয়পার্ষদা দি-শব্দা নিরন্তরপার্ষদ্ব-নিরপায়িত্ব^৫ নিরুপায়িত্ব-জন্মগরণভাবরহিতত্বৈবর্থান্তরেণ সং-
ক্রমিতাঃ ।

তবানুকম্পা তু তবৈব শোভতে, মমাপি দৌর্জন্মমহো মমাপি হি ।

রতিন^৬ দীর্ঘা মম দীর্ঘমেব তে, প্রেম প্রিয়াহং তব কৃষ্ণ কিং ক্রবে ॥ (৩৪)

অত্রানুকম্পা তননুকম্পা, দৌর্জন্মদৌর্জন্ম, ন দীর্ঘা দীর্ঘা, দীর্ঘম্, অদীর্ঘম্, প্রিয়া অপ্রিয়েতি
অত্যন্ততিরস্কৃতম্, ইত্যুভয়ং পদগম্যম্ । (৩১৫) ‘ফলমপি ফলং মাকম্পানাম্’ ইত্যাদৌ, (৩১৭) ‘সৌভাগ্য-
মেতদধিকম্’ ইত্যাদৌ চোভয়োর্বাক্য এব বিশ্রান্তিরিতি ভেদঃ^৭ ।

তং বহুং সো পফংসো, তং ক্লভং তং সরীরসোরব্ভং ।

তে অহরমছরিমাণো, দাগিং হানাহলং জাঅং ॥^৮ (৩৫)

অত্র তদাদিপদান্তনুভবগোচরানর্থান্ প্রকাশ্য পূর্বগম্যতবদাসীৎ সর্বমিতি বস্তু প্রকাশয়ন্তীতি পদ-
গতো ধ্বনিঃ ।

শব্দশক্ত্যুদ্ভবো যথা—

মুঞ্চে পদ্মিনি কুলজে, মা কার্ষীরত্র বিশ্বাসম্ ।

অনবস্থিতোহতিমদর্ভঃ, সোহয়ং সাক্ষাদনেকপঃ কৃষ্ণঃ ॥

(৩৬)

* ইত্যনন্তরং ‘ক’-করলিপ্যামধিকঃ পাঠঃ—‘কৃষ্ণপক্ষে রাধায়ামাঃ প্রথমঃ পরঃ শ্রেষ্ঠপর্যায়ঃ পরিসরণমনুগতির্বিদ্য । পক্ষে—বৈশাখে মাধবো
রাধ ইত্যপরপর্যায়ো যশ্চ ।’ + তদ্বচনং স স্পর্শপুঙ্খপং তচ্ছরীরসৌরভম্ । তেহধরমধুরিমাণ ইদানীং হানাহলং জাতম্ ॥—ইতি ছায়া ।

১। অবিবক্ষিতশ্চ বাচ্যশ্চ (ঘ) ; ২। অর্থান্তরোপসংক্রমিত- (চ) ; ৩। পদছোতেন (ক) ; ৪। নিরাপয়ত্ব- (ঙ) ; ৫। ইত্যুভয়পদগম্যম্ (গ, চ) ;

৬। ভাবঃ (ক), বিভেদঃ (গ) ।

অত্রানেকপ-শব্দ একার্থোহপি কবিনিবন্ধবল্ প্রোচোক্তিবশাদনেকার্থতাং গতঃ সন্ 'গুঞ্জে' ইত্যাদি-
সম্বোধনত্রয়ার্থেন সাধনে সাধ্যং স্বগতমনবস্থিতত্বাদিকম্ ; যথা—জং গুঞ্জা, অয়মনবস্থিতঃ, জং কুলজা,
অয়মতিমদঃ, জং পদ্মিনী, অয়মনেকপো। হস্তীত্বার্থত্রয়ং বোধয়তি। অনেকং পাতিতি, অনেকেন পিবতীতি
চ,—অনেকবধুপতিমত্ত্বহস্তী চ। পদ্মিনীতি নায়িকাবিশেষঃ, কমলিনীতি^১ চ। জং কুলজা, অয়মনেকং
পিবতীতি মত্ত্বচ^২, তেনাত্র বিশ্বাসং মা কার্যার্থতোহতিমদতোহনবস্থিতঃ। মদো দানং গর্বচ্চ, তেনাস্ত
সম্ভাৎ করিসম্ভাদিব পদ্মিন্যাস্তব বিমর্দো ভবিষ্যতীতি বস্ত, তেন চানবস্থিতত্বেনাতিমদত্বেন চায়ং ত্রা-
বশ্যং মদয়িষ্যতীতি বস্ত্তরঞ্চ। হস্তিসাধর্ম্যাদুপমানলঙ্কারঃ, অনবস্থিত ইতি হেত্বলঙ্কারঃ, অনেকস্ত ভর্ত্তেতি
স্বভাবোল্ল্যলঙ্কারঃ—ইত্যলঙ্কারব্যঞ্জকঃ শব্দশল্ল্যুদ্ভবঃ পদগতঃ।

পদগতার্থশল্ল্যুদ্ভবঃ স্বতঃসম্ভবী যথা—

গিহুঅণকধাহিং ধল্লা, গিঅপরিবারং সুহাবেত্তি^৩।

অপ্পাণং পি এ হু তদা, সুমরই দাগিং ভণাছু কিং ভোদী ॥*

(৩৭)

অত্র ন তা ধন্যাস্থগেব ধন্যা, তাসাং সখীভ্যো বয়মতিসুখিণ্যঃ ; তদানন্দাবেশাদেব বয়মকথনেনাপ্যা-
নন্দভাজঃ। তাস্ত তৎকথ্যৈবেতি ধন্যাপদগতঃ স্বতঃসম্ভবী। অপরে তুহাঃ, গ্রন্থগৌরবভয়ান্নোদাহ্রিয়ন্তে।
বাক্যগতাঃ পূর্বমেব কয়ন্তো দর্শিতাঃ।

১৪। পঞ্চত্রিংশত্ততো ভেদাঃ ;

(৩৮)

ততোহষ্টাদশভিঃ সপ্তদশভিঃচেত্যর্থঃ।

১৪। প্রবন্ধেহপ্যর্থশক্তিভূঃ।

(৩৯)

অর্থশল্ল্যুদ্ভবো দ্বাদশবিধো ধ্বনিঃ প্রবন্ধেহপি।

১৪। সপ্তচত্বারিংশদতঃ ;

(৪০)

অতো হেতোঃ সপ্তচত্বারিংশদভবন্তি।

প্রবন্ধে দিঘাত্রয়াদাহ্রিয়তে—

সহস্তি গন্ধং বি এ বৈ জণাণং, গবপ্পসূআ সঅনা হি গাও।

এ তেণ দোহো এ পঅপ্পসম্ভো, অজে বহুও তুহ বিল্লেবেত্তি ॥†

(৪১)

অত্র বধুভিঃ প্রেমিতা স্বশ্রদ্ধাত্যা নপ্ত্রী তাসাং স্বশ্রাং প্রতি কথয়তি। তচ্ছ্রুত্বা সাপি^৪ জরতী
তামাহ,—

করেমি কিং নত্তিগি ধত্তিআএ, বএসুসরীং লন্তিঅ বিল্লেবেছি।

তুহাণ সববং মহ গোহগাদি-ধণং জণাও বি সুহং চ দুক্খং ॥‡

(৪২)

সুদুগ্ধাওহা মহ সববগাও, পুত্তা বিদুরে কিমহং করেমি।

বিলোঅণাদো তুহ গংদগসুস, সুদুগ্ধাওহা বি সঅংগাওহা ॥§

(৪৩)

* নিধুবনকথাভিধ্বিত্যা নিজপরিবারং সুখাপয়তি। আশ্রয়ানমপি ন হি তদা স্মরণীয়ানো ভগতু কিং ভবতী—ইতি ছায়া। † সহস্তু গন্ধমপি
ন বৈ জনানং নবপ্রভৃতা সফলা হি গাণঃ। ন তেন দোহো ন পয়ঃপ্রসঙ্গ আর্থে বন্ধস্তাং বিজ্ঞাপয়ন্তি—ইতি ছায়া। ‡ করেমি কিং নপ্তি
ধাত্যা ব্রজেশ্বরং লক্ষ্য বিজ্ঞাপয়। যুগ্মকং সর্বং মম গোধানাদিধনং জনা অপি স্বপঞ্চ দুঃখম্—ইতি ছায়া। § সুদুঃপ্রদোহা মম সর্বগাবঃ পুত্রা
বিদুরে কিমহং করেমি। বিলোকনান্তব নন্দনস্ত সুদুঃপ্রদোহা অপি স্বয়ং প্রদোহাঃ—ইতি ছায়া।

১। কমলিনী (ক) ; ২। মত্ত্বঃ (ক) ; ৩। সুহাবেত্তি (ঙ) ; ৪। সা (গ)।

ইতি জরতুত্তরান্তে গোষ্ঠেশ্বরীং গহ্না তয়া যদুভ্যং তৎ কথয়তি,—

এবং কথু তাএ ভগিন্দা গদাহং, বএসুসরীং উত্তবদী সমথং ।

উত্তেণ তাএ কুমরেণ উত্তং, গোসংগাওহো মম ন কথু হোই ॥*

(৪৪)

ইতি চতুঃসংবাদপ্রবন্ধে বধূভিঃ কৃষ্ণসন্দর্শনার্থমুপায়মনবেক্ষ্য প্রাকরণিক-দুঃপ্রদোহগোদোহাভাবপ্রসঙ্গঃ
শুশ্রূং প্রতি বিজ্ঞাপিতঃ । অত্রাপহুতি-নামালঙ্কারঃ । তয়া চ গোদোহোপায়ং চিন্তয়িত্বা হে ধাত্রিকা-
নস্তি ! গোষ্ঠেশ্বরীং গহ্না বিজ্ঞাপয়েত্যুত্তরং দত্ত-মিত্যুত্তরালঙ্কারঃ ।

ততশ্চ ‘সুদুঃপ্রদোহা মম সর্বগাবঃ’ ইতি স্বভাবোক্ত্যালঙ্কারঃ । বিনোক্তাদিত্যাदिनाहतिशयोक्तिঃ ।
তয়া চ সুখদোহে^১ পরিশ্রমস্তস্য ন ভবিষ্যতীতি বস্তু । গোসংপ্রদোহঃ প্রভাতপ্রদোহো মত্তো ন ভবতীতি
নিশ্চয়ালঙ্কারেণ সাংসদোহস্ত ময়া কর্তব্য ইতি বধূনাশায়ং জ্ঞাত্বা ছলেন সন্ধেভঃ কৃত ইতি বস্তু—ইতি
চতুঃশ্লোক্যা সমুদিতঃ প্রবন্ধো হি মুখ্যো ব্যঞ্জকঃ ।

তথা হি ‘জনানাং গন্ধমপি ন সহন্তে’ ইত্যৈশ্বর্যদোহঃ^২ বস্তু । অত্র^৩ নবপ্রসূতা ইতি হেতোর্হে-
লঙ্কারঃ । তেন ‘কৃষ্ণং বিনা নাসাং দোহঃ’ ইতি শুশ্রূ। কৃষ্ণ আনায়িতব্য ইতি বস্তুস্তরম্ । ন তেন দোহ
ইত্যনেন পয়োহভাবাদ্বয়মক্রিয়াঃ স্মঃ । অত্র মা কোপং কার্য্যিরিতি চ বস্তুস্তরম্ । ‘তুহাণ সন্ধং’
ইত্যাদিনা বিনয়মহিন্মা কৃষ্ণোহবশ্যং ব্রজেঋষী প্রেষয়িতব্য ইতি বস্তু ।

এবং নাটকাদিষু চেতি তদ্ভেদকথনেনানন্ত্যপ্রসঙ্গ ইতি নাত্র লিখিতঃ । এবং প্রবন্ধেহপ্যন্য একাদশাপি
বোদ্ধব্যঃ ।

১৪। পদাংশাদ্যা রসাজ্জকাঃ ॥

(৪৫)

পদাংশবর্ণরচনা ইতি ত্রিতয়মপি রসস্য ব্যঞ্জকং^৫ ভবতি । রসোহত্রাসংলক্ষ্যক্রমঃ ।

১৫। তেন তস্য ত্রয়ো ভেদাঃ প্রবন্ধেহপি স কথ্যতে ॥

(৪৬)

সোহসংলক্ষ্যক্রমঃ ।

১৬। ভেদান্তেনৈকপঞ্চাশৎ ;

(৪৭)

তেন পূর্ব লিখিত-সপ্তচত্বারিংশতা চতুর্ভিরেতৈশ্চৈকপঞ্চাশদুভবন্তি ।

পদাংশাঃ পদৈকদেশাঃ । তে চ—

প্রকৃতিঃ প্রত্যয়ঃ কালো বর্তমানাদিরেব যঃ । সম্বন্ধো বচনকাপি পুরুষব্যত্যয়োহপি চ ॥

(৪৮)

তদ্ধিতং চোপসর্গশ্চ নিপাতঃ সর্বনাম চ । কর্মভূতাদিকরণমব্যয়ীভাব এব চ ।

তথা পূর্বনিপাতশ্চ পদাংশাঃ পরিকীর্তিতাঃ ॥

(৪৯)

রচনা চ ত্রিধা দীর্ঘ-মধ্য-রিত্ত-সমাসতঃ ॥

(৫০)

দীর্ঘসমাসা মধ্যসমাসাঃ সমাসা চৈতর্যঃ ।

বর্ণা মুদ্রকঠোরাচ্ছান্তে পশ্চাৎ প্রতিপাদিতাঃ ॥

(৫১)

আত্ম-শব্দান্বধূরাঃ । এবাং ব্যঞ্জকত্বে দ্বিধাত্রয়মুদাহরণম্ । তত্র প্রকৃতার্থথা^৬—

মা কুরু মানিনি মানং, সুহৃদাং বচনং প্রবেশয় শ্রবণে ।

গোকুলমহেন্দ্রতনয়ো, ভবতু সনাথঃ প্রসাদমাসাভ ॥

(৫২)

* এবং কথু তয়া ভগিন্দা গদাহং ব্রজেঋষীমুক্তবতী সমস্তম্ । উত্তেন তয়া কুমারেণোক্তং গোসংপ্রদোহো মম ন কথু ভবতি ॥—ইতি ছায়া ।

১। কৃত- (ক, ৬, চ) ; ২। সুখদোহোপীতি (ক) ; ৩। অদোহং (ঘ) ; ৪। তত্র (ঘ, ৬, চ) ; ৫। রসব্যাঞ্জকঃ (চ) ; ৬। প্রকৃতার্থথা (ঘ) ।

অত্র কৃৎপ্রকৃত্য। কৃতেরৈচ্ছিকত্বম্, তেন ত্রয়ানকরণং ত্রুদিচ্ছাধীনমেব, ন তু সাহজিকম্, তস্তাপরাধা-
ভাবাৎ, তেন বিভাবনালঙ্কারঃ; তস্মান্মা কুরু, ত্যজেত্যর্থঃ। স্ত্রুদ্বচনং তব শ্রবণে প্রবিশদপি ন প্রবেষ্টুং
শক্নোতি,—ত্ৰয়ানসং শ্রবণেন সহাসংযোগাৎ। তৎ প্রবেশয়, মনো দীয়তাম্। স্ত্রুৎসম্বন্ধিক্তেন বচনস্য
শ্রবণপ্রবেশো যুক্ত এবেতি ‘গিচ্’প্রত্যয়ধ্বনিঃ^১।

প্রত্যয়শ্চ যথা—

আগিঅ ভঅগদুআরং, ধরণীএ পাইআগি কুসুমাইং।

পিঅসহি কিংতি বিদীদসি, পুণো বি চল তথ কুসুমথং ॥*

(৫৩)

অত্র কুসুমাহরণচ্ছলেন বৃন্দাবনং গঙ্গা সঙ্কেতস্থলে কৃষ্ণমনাগতং বীক্ষ্য কুসুমানাদায়ৈব গৃহমাগতাং
পুনঃ সঙ্কেতমুরলীখনশ্রবণানন্তরং পুনর্গমনোৎকণ্ঠয়া ব্যাজেন পাতিতকুসুমাং কাঞ্চিৎ প্রতি হৃদয়জ্ঞা সখী
বদতি—প্রিয়সখি! কিমিতি বিদীদসি? ভূমিপাতিতানি কুসুমানি দেবদেয়ানি ন ভবন্তি, পুনরপি তত্র
কুসুমার্থং গচ্ছ। ময়া তে গুরুজনো বোধনীয়ঃ, ন কিঞ্চিদপি তে ভয়মিতি ‘গিচ্’প্রত্যয়শ্চৈব ধ্বনিঃ।
কালশ্চ যথা—

সহজমরুণং নেত্রদ্বন্দ্বং স্ভাবত এব তে, সতত-মুরলীধনক্ৰীড়াবিধৌ ত্রণিতোহধরঃ।

বনবিহরণে রাত্রৌ গাত্রং সর্কটক-লাঞ্ছনং, কথমিব কৃতঃ স্বামিন্ স্বাত্মাহপরাধবিসংষ্ঠুলঃ ॥ (৫৪)

অত্র কৃত ইতি ক্রুপ্রত্যয়েনোল্লাসীতকালেন মৎসম্মুখাগমনাৎ পূর্বমেবাত্মনস্ত্বাপরাধবিসংষ্ঠুলতা
জাতা। ততঃ পরমেব মৎসম্মুখাগাগতোহসীত্যতিশয়োক্ত্যলঙ্কারঃ। তেন চ মাং প্রতি তব ভয়াধিক্যম্,
তাং প্রতি তব প্রেমাধিক্যংগিতি বস্তু।

সম্বন্ধশ্চ যথা—

অই পিঅসি গোবিআণং, পেঅং কণ্হসুস অহরপল্লঅং মুরলি।

গিঅপরবিবেঅকুসলা, অম্মো গো হোন্তি সচ্ছিদ্রাও ॥†

(৫৫)

অত্র গোপিকানামেবেতি স্বস্বামিভাবসম্বন্ধঃ, গোপিকাভিরেব পাভুং যুজ্যতে, ন ত্রয়েতি ব্যতিরেকা-
লঙ্কারঃ। অর্থান্তরন্ত্যাসেনাপি ত্বং সচ্ছিদ্রাঃ, বয়মচ্ছিদ্রা ইতি ব্যতিরেকঃ।

বচনশ্চ যথা—

বিনাসচেষ্টাঃ সখি কেশিনাশিনো, হালাহলাভাঃ প্রদহন্তি মে মনঃ।

কুন্তন্তি মর্গাণি গুণা ঘুণা ইব, প্রেমা বিকারী হৃদি হৃদব্রণো যথা ॥

(৫৬)

অত্র ‘প্রেমা’ ইত্যেকবচনং প্রেমং একনিষ্ঠব্যঞ্জকম্, তেন তস্য ময্যেব প্রেমা, অতএব বিকারী। অত্র
বচনক্রমভঙ্গদোষো গুণ এব।

পুরুষব্যত্যয়শ্চ যথা—

গতোহস্তমর্কো বিরতশ্চ ঘর্মো, বনং ন দূরে সুনভঞ্চ পুষ্পম্।

চলন্ত পুষ্পাহরণায় সর্বাঃ, পূজাস্ত দেবে শশিখণ্ডচূড়ে ॥

(৫৭)

অত্র চলায় ইত্যর্থো চলন্তুত্তমপুরুষ-ব্যত্যয়েন প্রথমপুরুষনির্দেশঃ, তেন যুয়মেব বয়মিত্যপৃথগ্ভাবো
বস্তু। দেবে শশিখণ্ডচূড় ইতি পৃথগ্ধ্বনিঃ—দেবেশচ্চার্মো শিখণ্ডচূড়শ্চেতি।

* আনীয় ভবনদ্বারং ধরণ্যাং পাতিতানি কুসুমানি। প্রিয়সখি কিমিতি বিদীদসি পুনরপি চল তত্র কুসুমার্থং ॥—ইতি ছায়া। † অসি
পিবসি গোপিকানাং পেয়ং কৃষ্ণস্তাধরণম্ভবং মুরলি। নিজপরবিবেককুসলা অহো নো ভবন্তি সচ্ছিদ্রাঃ ॥—ইতি ছায়া।

১। -প্রত্যয়শ্চ ধ্বনিঃ (ঘ); ২। ভূমিপাতিতানি (ঘ,ঙ); ৩। মেহাধিক্য- (গ); ৪। ছিত্রবতী (ঘ,ঙ)।

তদ্বিতস্ত যথা—

চিরবিরহদহনদক্ষং, প্রিয়সখি ! ভস্মৈব ভাবি বপুরেতৎ ।
তদনেন বিরচনীয়ং, তৎকরমুকুরস্ত মার্জনং ত্বয়কা ॥

(৫৮)

অত্র ত্বয়কেতি তদ্বিতেন 'অক'-প্রত্যয়েন মদ্বিচ্ছেদেন ত্বমপি শোচ্য। ভবিষ্যসি, মৎপ্রণয়েন হি ত্বমেতাবস্তং কালং তদঙ্গমার্জনসৌভাগ্যভাজনমাসীঃ, ময়ি মৃত্যাস্ত তে তথাবিধ-সৌভাগ্যং ক ? তেন যদি মুকুরাদিমার্জনযোগ্যতা ভবতি, তদৈবং কার্যমিতি শোচ্যতা ব্যজ্যতে ।

উপসর্গস্ত যথা—

পতত্যশ্চে সাত্মা ভবতি পুনকে জাতপুলকাঃ
স্মিতে ভাতি স্মেরা স্মলিগনি^১ জাতে স্মলিনাঃ ।
অনাসাচ্চ স্মালীমূকুরমভিবীক্ষ্য স্ববদনং
সুখং বা দুঃখং বা কিমপি কথনীয়ং মৃগদৃশঃ ॥

(৫৯)

অত্র সুপসর্গেণ মানিষ্ঠাতিশয়ো ব্যজ্যতে, তেন চ সখীনাং প্রণয়াদিক্যম্ ।
নিপাতস্ত যথা—

দট্টূণ তস্ম বঅণং, ক্খণমেত্তেণ ক্খু হারিঅং হিঅঅং ।
এবং বিঅ^২ অচ্চরিঅং, তুরিঅং লঙ্কং অ তদ্ধিঅঅং ॥*

(৬০)

অত্র চ রূপ^৩নিপাতেন তুল্যযোগিতালঙ্কারঃ । নিজহৃদয়হারণ-সমকালমেব তদ্ধৃদয়ং লঙ্কম্, অতোহহং হৃদয়শৃণু। নাভবমিতি তস্ত হৃদয়ং মদ্ধৃদয়মেবেতি^৪ বস্তুনা দ্বয়োরেবৌৎসুক্যং বস্তু প্রতীয়তে ।

সর্বনাম্নো যথা—

মধ্যে সূক্ষ্মধিয়ঃ সখীপরিষদো ধ্বজা সখীভূমিকা-
মভ্যঙ্গায় গৃহীতপাণিকমনং স্পর্শেন মাং জানতী ।
অজ্ঞে দূরমপেহি নাসি কুশলা স্নাতুঞ্চ বাঞ্ছাত মে
নেত্যন্তঃকুপিতা যদিহিতবতী তৎ কেন বিস্মর্য্যতে ॥

(৬১)

অত্র যন্তুন্ত্যাং বাগগোচরত্বং ব্যঙ্গ্যম্ ।

কর্মভূতাদিকরণস্ত যথা—

অধিবসসি তস্ত হৃদয়ং, প্রিয়সখি রাধে স চাপি তব হৃদয়ম্ ।
দ্বাবেব পূর্ণহৃদয়ো, প্রবিশামো বাং কথং হৃদয়ে ॥

(৬২)

অত্রাধারস্ত কর্মভূতত্বে সর্বব্যাপনং ব্যঙ্গ্যম্ । গ্রামে বসতীতি গ্রামৈকদেশো গম্যতে, গ্রামমধিবসতীতি গ্রামং ব্যাপ্যেবেতি চমৎকারঃ ।

অব্যয়ীভাবস্ত যথা—

কত্যাযান্তি কতি প্রযান্তি কতি বা তিষ্ঠন্তি মূর্ত্তা ইব
প্রৌঢ়ানন্দমহোৎসবা যদিতরে শ্রীদ্বারকায়ং পুরি ।
শ্রীরত্নৈরনুসৌধরত্ননিকরং নিশ্চিন্তমাক্রীড়ত-
স্তে যাতাঃ কিল বাসরা মম সখে যেমু ব্রজে ক্রীড়িতম্ ॥

(৬৩)

* দৃষ্ট। তস্ত বদনং স্পর্শমাশ্রয়েণ খলু হারিতং হৃদয়ম্ । এবমিবাশ্রয়ঃ তুরিতং লঙ্কং তদ্ধৃদয়ম্ ॥ —ইতি ছায়া ।
১। মলিনমনি (যঃ, ৫, ৮) ; ২। ক্ষেপ (কঃ, ৫) ; ৩। চ-শব্দরূপ- (গ) ; ৪। হৃদয়মিবেতি (ক) ।

অত্রানুসৌধরত্ননিকরমিত্যব্যয়ীভাবেনাষ্টোত্তরশত-ষোড়শসহস্রং ব্যজ্যতে। যাতাঃ কিল যাতা এব,
তেষাং পুনরাগমনাভাবাৎ।

পূর্বনিপাতস্ত যথা—

আনন্দাভিশয়েন বিশ্বতিবশাদব্যস্তানুপূর্বীক্রমা-

চ্ছেকচ্ছেক-শুকাসনাভিরদয়ৎকৌতুহলং স্মারিতা।

শ্রীরাধাহরিকেনিকৌতুককথা প্রাতঃ সখীগুণে

প্রত্যাবর্তয়তে গতামপি নিশাং সাক্ষাদ্বিশদে চ তৌ ॥

(৬৪)

অত্রানুসরত্বেন চার্চিতত্বেন^১ চ হরি-শব্দশ্চৈব পূর্বনিপাত উচিতঃ। তদন্তথাভাবে শ্রীরাধেতি পূর্বনিপাতে
হি তস্যা বৈদধ্যাভিশয়ত্বোক্তকঃ। ইতি পদাংশাঃ।

রচনারা বর্ণনাং চ রীতি-গ্রন্থে ব্যঞ্জকং দর্শয়িষ্যতে।

১৬। তে তাবদ্বিঃ পৃথক্ পৃথক্। গুণনীয়াঃ^২ ;

(৬৫)

তে একপঞ্চাশন্তেনা একৈকং তাবদ্বিরেকপঞ্চাশতা গুণনীয়াঃ,—শুদ্ধত্বেন কেবলং বর্তমানত্বাভাবাৎ,
বাবৎসপ্রভেদং মিশ্রগ্রযোগ্যত্বাচ্চ।

১৬। তেন চন্দ্র-ব্যোমতুপক্ষ-সংখ্যাকাঃ (২৬০১) ॥

(৬৬)

১৭। সঙ্করেণ ত্রিরূপেণ সংস্থষ্টা চৈকরূপয়া।

চতুর্গুণে কৃতে বেদ-খ-বেদ-ককুভঃ (১০৪০৪) স্মৃতাঃ ॥

(৬৭)

তে চন্দ্রব্যোমতুপক্ষসংখ্যাকচতুর্গুণে কৃতে।

১৮। শুদ্ধভৌদৈর্ঘ্যতাস্তে সূ্যঃ শরেষুগুণেধবঃ (১০৪৫৫) ॥

(৬৮)

১৯। ইতি পূর্ববিবলিখিতং ন সর্বেষামুদাহৃতিঃ।

ভবেদ্যোগ্যত্বমাত্রত্বাদাধিক্যমপি গম্যতে^৩ ॥

(৬৯)

তত্র ত্রিরূপঃ সঙ্করো যথা—

২০। সংশয়াস্পদতানুগ্রাহ্যানুগ্রাহকতাপি চ।

একব্যঞ্জক-সংশ্লেষঃ সঙ্করস্ত্রিবিধো মতঃ ॥

(৭০)

উদাহরণম্—

পদ্মিণ্যং কুমুদিনী কিল সৈব সত্যং, সত্যং ভবাংশচ মধুসূদন এব মন্তঃ।

বাগেন তামসুখয়ম্নিশি দক্ষিণেন, প্রাতঃ প্রবোধয়তি মাগপি লোচনেন ॥

(৭১)

অত্র পদ্মিণ্যা-শব্দার্থয়োঃ শব্দার্থভূত্বানুধবনোঃ সঙ্করত্রয়ম্।

তথা হি—মাং প্রতি ভবতোহনুরাগো^৪ মহান, যতো মাং দক্ষিণেন উদারেণ^৫ লোচনেন দর্শনেন
প্রবোধয়তি ; তাং প্রতি তথা নানুরাগঃ, যতো বাগেন দর্শনেন তাং নিশি অসুখয়ৎ—অত্র হেতুলঙ্কারো
ব্যঙ্গ্যঃ। যতোহং পদ্মিনী, সা কুমুদিনী, পদ্মিণ্যপেক্ষয়া কুমুদিনী নিকৃষ্টৈব। কিংবাহং নান্মৈব পদ্মিনী,
ন তু বসন্ত ইতি, অন্তথা ময্যেব ভ্রমন্নুরতোহভবিষ্য। সা তু নান্মৈব কুমুদিনী, নতু বসন্ত ইতি চ সত্যম্,
অন্তথা তস্যাং নানুরতোহভবিষ্য ইতি সংশয়ঃ।

অথ পদ্মিণ্যং, কুমুদিনী সৈবেতি রূপকালঙ্কারেণ তদ্বৈতপন্যাসদ্বারা প্রাতর্গাং প্রবোধয়তি, নিশি
তামসুখয়ৎ—ইতি হেতুলঙ্কারো ব্যঙ্গ্যঃ। ভবান্ মধুসূদন এবৈতি মধুসূদনস্য ভ্রমরস্য তবোভয়তঃ সগরাগ-

১। -স্বরূপে চার্চিত্তে (চ); ২। গুণনীয়াঃ (ক,গ); ৩। গণ্যতে (ঙ); ৪। তবানুরাগো (ব,চ); ৫। দক্ষিণোদারেণ (ক)।

তয়া ন দোষঃ, কিন্তু মর্মেব দোষঃ, যতোহহং পদ্বিনী, পদ্বিনীঃ প্রাতরেব ভ্রমরেণ সহ সন্দর্শনমিতি মধু-
সূদন-শব্দছোভেন বস্তুনা পুনরপি রূপকালঙ্কারো ধ্বনিতঃ। ইত্যনয়োর্মিথোহনুগ্রাহানুগ্রাহকতয়া সঙ্গরঃ।

এবং মধুসূদন এব ভবান্ মত্তঃ স্বতস্ত্বপ্তঃ, 'মদ' তৃপ্তিযোগে ধাতুঃ। তব কুত্রাপি নাপেক্ষেতি স্ব-
ভাবোল্ললঙ্কারেণ তব দক্ষিণং চক্ষুঃ সূর্য্যায়কম্, যতস্তেন পদ্বিনীং মাং প্রবোধয়সি, বামস্ত^১ চন্দ্রায়কম্,
যেন কুমুদিনীং তামসুখয়ঃ—ইত্যেকস্মিন্বেব বাঞ্জকে মধুসূদনপদ-সংশ্লেষ একব্যঞ্জনানুপ্রবেশঃ।

অথ দক্ষিণেন সরলেন দর্শনেণ মাং প্রবোধয়সি, তেন তে ময়ি রাগো নাস্তি, বামেণ কুটিলেন
তামসুখয়ঃ, তেন তস্মাগেব তে রাগ ইতি বস্তুনা স্বভাবতো মধুসূদনো ভ্রমরো জ্ঞানশূন্যস্তত্রাপি মত্ত ইতি
স্বভাবোল্লিঃ। তথাবিদুষ্ট^২ তব কুতো বিবেকঃ, তেন ভ্রমবিদগ্ধোহসীতি স্বভাবাখ্যানাল্পেক্ষয়োঃ^৩ সংসৃষ্টিঃ,
এবং পদ-বাক্যছোভ্যর্গবৎ-ধৈর্য-দৈন্য-গ্লানি-নির্বৈদ্যবহিখাদিতাব-ধ্বনিভিঃ^৪ সংসৃষ্টিঃ। উল্লঙ্গিরূপঃ সঙ্গরঃ
সংসৃষ্টিশ্চ।* যথা বা—

উচ্ছন্নস্তনিতস্ত সর্বসুখদঃ কৃষ্ণান্দুদ্যোদয়ো^৫

বাতাঃ শীকরবাহিনঃ সুমনসাং বীথী বিকাশং গত।

স্নিগ্ধা ভূগত এব সংজ্ঞরভরঃ শ্যামায়মানা দিশঃ

ক্ষীতং গোকুলমুদ্যদাশ্চ সরিতঃ শীতা গিরিদ্রোণয়ঃ ॥

(৭২)

অত্র শব্দশব্দ্যন্ত্যবার্থশব্দ্যন্ত্যবধ্বন্যোঃ সংসৃষ্টা ধ্বনিসংসৃষ্টিঃ, তথালঙ্কারাণাং বস্তুনাঞ্চ সংসৃষ্টিঃ।

তথা হি গুরুসমীপস্থিতাং গোবর্দ্ধননিকটনগরনাগরীং প্রতি গিরিকন্দরাসঙ্কেতস্থং শ্রীকৃষ্ণং বিজ্ঞাপয়িতুং
ব্যাজেন দৈবোপনতং মেঘোদয়ং লক্ষ্যীকৃত্য কাচিৎ সখী বদতি। বাচ্যার্থঃ স্ফুট^১ এব। অত্র^২
উদ্দীপনবিভাবশ্চ স্ফুটো ভবন্ তুল্যযোগিতালঙ্কারং বান্ধি। শ্রীকৃষ্ণশ্চ সঙ্কেতস্থঃ, অম্বুদ্যোদয়শ্চাত্ম-
দ্বিতি যোগপত্তপ্রতিপত্তা তুল্যযোগিতা, কর্মধারয়োপলক্ষণতৃতীয়াতৎপুরুষপদমাত্রয়োঃ সংসৃষ্টিঃ। কৃষ্ণা-
ম্বুদ্যোঃ সাধর্ম্যাদুপমালঙ্কারো ব্যঙ্গ্যঃ। উচ্ছন্নস্তনিতস্তেতি উচ্ছন্নগর্জিতত্বেনাম্বুদ্যস্ত বমুকত্বম্, তেন চ
নীষ্মমভিসরেতি বস্ত্র ব্যঙ্গ্যম্। হে উচ্ছন্নস্তনি! তস্তেতি সভঙ্গসংশ্লেষণেণ সংবোধ্যমানজনস্ত প্রৌঢ়ত্বম্,
তেন চ স্তনভরাক্রান্ততয়া গমনমাস্বর্য্যম্, তেন চ নাতঃপরং বিলম্বনীয়মিতি ধ্বনি-প্রতিধ্বন্যনুধ্বননম্,
তস্তেতি সর্বনাম্নো মহিম্না কৃষ্ণস্ত পরমদুল্লভতা, তয়া চ বহুবল্লভত্বম্। সর্বসুখদ ইতি হেতোর্হেত্ব-
লঙ্কারো ব্যঙ্গ্যঃ, তস্মান্নাতঃপরং বিলম্বঃ কার্য ইতি বস্ত্র। বাতাঃ শীকরবাহিন ইতি স্বভাবাখ্যানম্, তেন
চ সুরতশ্রমজলকণাপহারিণশ্চেতে ভবিষ্যন্তীতি বস্ত্র। সুমনসাং মালতীনামিতি পূর্ববৎ স্বভাবাখ্যানম্,
তেন সুমনসাং মানরহিতানাম্, অগ্ন্যাসামঙ্গনানাঞ্চ বীথী সমূহঃ কৃষ্ণোহভিসর্গব্য ইতি যো বিকাশঃ
প্রসাদস্তং গতেতি বস্ত্র। তেন চ যাবৎ কাপি তং নাভিসরতি, তাবদ্বমভিসরেতি বস্ত্র। স্নিগ্ধাভূরিতি
চরণসঞ্চরণসুখদত্বম্, পরঞ্চ স্নিগ্ধা অভূঃ, তব মনসি বাম্যঞ্চ নাস্তি, তৎ কথমতঃপরং বিলম্বস ইতি
বস্ত্র। স্নিগ্ধাত্তে হেতুঃ—গত এব সংজ্ঞরভর ইতি হেত্বলঙ্কারঃ। তেন চ ত্বদাকারেণৈব ময়া ত্বদন্তঃ-
করণং জ্ঞাতমিতি স্বচাতুর্য়প্রকটনম্। শ্যামায়মানা দিশ ইত্যলক্ষ্য্য ভূত্বা গমিষ্যসি, তেন ন কাপি
শঙ্কেতি বস্ত্র। ব্যঙ্গ্য-পক্ষে^৩—গোকুলং ব্রজস্থলী, ক্ষীতং জনাকীর্ণম্, তেনাত্ তমানেতুং ন শক্নোমি।

* 'উল্লঙ্গিরূপঃ.....সংসৃষ্টিশ্চ' ইত্যংশঃ 'ক'-করলিপি্যাং নাস্তি।

১। বামং তু চক্ষুঃ (গ); ২। শব্দ- (ক); ৩। তথাভূতস্ত (গ); ৪। স্বভাবাখ্যানাল্পেক্ষয়োঃ (ঘ); ৫। -ছোভ্য-ব্যঙ্গ্যে গর্ভ- (চ); ৬। শ্যামা-
ম্বুদ্যোদয়ো (গ); ৭। স্পষ্ট (গ); ৮। অথ তত্র (ক), তত্র (গ); ৯। বাম্যম্-পক্ষে (ঘ)।

সরিতো যমুনাচ্চা উৎপূরাঃ, তেন তত্তটাদৌ চ ন সঙ্কেতযোগ্যতা। তর্হি পারিশেষ্যাৎ শীতা গিরিজোণয় ইতি ভঙ্গ্যা। তত্রৈবাভিসারঃ ক্রিয়তাম্। তত্রৈবাগতোহস্তি কৃষ্ণ ইতি ব্যঞ্জকানাং সংস্টিরেব।

এবংবিধা এব ধ্বনয় উত্তমোত্তম-কাব্যলক্ষণবীজম্। ধ্বনৈর্ব্যাপারমুগলং ধ্বননমনুধ্বননঞ্চ। যত্র কেবলং ধ্বননম্, তদুত্তমং কাব্যম্; যত্র তু ধ্বননানুধ্বননে, তদুত্তমোত্তমম্।

প্রাচীনৈস্ত সর্বেষামুত্তমকং লিখ্যতে, তত্তু নাম্মাকমভীষ্টম্, যতঃ (কাব্যপ্রকাশে ৪।২৩) “দ্বামস্মি বচিা” ইত্যাদৌ বচেরথাস্তরসংক্রমিত-বাচ্যধ্বনেঃ, (কাব্যপ্রকাশে ৪।১১২) “স্বিকৃশ্যামলকান্তিলিপ্তবিরতঃ” ইত্যাদেচ্চানু-ধ্বননরূপার্থাস্তরসংক্রমিতাত্যন্ততিরস্কৃত-সংস্টিয়া চ মহাধ্বনেরেক এবাস্বাদেচ্চেল্লভ্যতে, তৈস্ত নভ্যতাং^১ নাম, ন তস্মাভিঃ।

ইতি ক্রীমদলক্ষ্য-কৌস্তভে ধ্বনিনির্ণয়ো নাম

তৃতীয়ঃ কিরণঃ ৥৩৥

চতুর্থকিরণঃ

অথ গুণীভূতব্যঙ্গ্যনির্ণয়ঃ

অথ গুণীভূত-ব্যঙ্গ্যানি কিয়ন্তি ভবন্তীত্যাকাঙ্ক্ষায়াং তেষাং ভেদানাহ। যত্ৰপি (প্রথমকিরণে ১২) ‘মধ্যমে তত্র মধ্যমম্’ ইতি পূর্বোক্তস্য মধ্যমকাব্যস্যেব গুণীভূত-ব্যঙ্গ্যম্, তথাপি^২ ধ্বনেরবৈশিষ্ট্যে বৈশিষ্ট্যে চ হেতুস্তরোপাধিতো গুণভাবাদ্গুণীভূতত্বমিতি চ্যুত^৩ এব দ্বৈবিধ্যং বোধয়তি। তত্রাবৈশিষ্ট্যে ভেদো নাস্তি, একরূপত্বাৎ; দ্বিতীয়ে তু ভেদোহষ্টধেতি সূত্রয়তি—

১। স্ফুটমপরাঙ্গং বাচ্য-,প্রপোষকং কষ্টগম্যঞ্চ।

সন্ধিধ্বপ্রাধান্যং, তল্যপ্রাধান্য-কাকুগম্যো চ।

অমনোজ্ঞং চেতি গুণী-,ভূতব্যঙ্গ্যস্য ভেদাঃ সূত্রঃ ॥ (১)

ক্রমেণোদাহরণানি—

দৃষ্টা ভাগবতাঃ কৃপাপ্যুপগতা তেষাং স্থিতং তৈঃ সমং

জ্ঞাতং বস্তু বিনিশ্চিতঞ্চ কিয়তা প্রেমণাপি তত্রাসিতম্।

জীবন্তিন^৪ মৃতং মৃতৈর্যদি পুনর্গর্ভব্যমস্মাদৃশে-

রূপপ্ৰভেব^৫ ন কিং মৃতং বত বিধে বামায় তুভ্যং নমঃ ॥ (২)

অত্র জীবন্তিরিতি স্পষ্টাবশেষঃ, মৃতৈরিতি তদ্বিপরীতাবশেষরিত্যর্থাস্তরসংক্রমিত-বাচ্যম্, তত্তু স্ফুটমিতি* গুণীভূতম্। যথা বা—

শয়নসহচরীণাং নোচনৈরচ্যমানা-,ন্যতিরতিজয়লক্ষ্মীনক্ষত্রাভিঃ পক্ষ্মলানি।

রহসি সবল্লমানং চুম্ব্যমানানি দৃগ্ভ্যাং, স্বজত ইব মৃগাক্ষী স্বাক্ষকৈঃ স্বাক্ষকানি ॥ (৩)

অত্র ‘অচ্যমানানি’, ‘পক্ষ্মলানি’, ‘চুম্ব্যমানানি দৃগ্ভ্যাং’, ‘স্বজতে’ ইত্যাদীনর্থাস্তরসংক্রমিত-বাচ্যানি, তানি তু স্ফুটান্তেব।

* ‘স্ফুটমিতি’ ইত্যত্র ‘স্ফুটসিদ্ধাবস্থে মৃত্যুরপি ন দুঃখদ ইতি ব্যঙ্গ্যমপি’ ইতি ‘ক’-করলিপেঃ পাঠান্তরম্।

১। তৈত্তিরভ্যতাং (চ); ২। তথা চ (ক); ৩। গুণীভাব- (ঘ); ৪। উৎপত্তাব (ক)।

অপরাজং যথা—

কোপে যথাতিলনিতং ন তথা প্রসাদে, বহুং বিধিস্তব তনোতু সর্দৈব কোপম্।

ইত্যাকলম্য দয়িতস্য বচোবিভক্তিং, রাধা জহাস বিহসৎসু সখীজনেষু ॥

(৪)

অত্র বিপ্রলম্বশৃঙ্গারো হাস্যস্মাঙ্গম্^১। ‘রাধা বিবর্তিতবিনম্রমুখী বভূব’ ইতি চেৎ, তদা কোপপ্রশমো ব্রীড়োদয়শ্চেতি ধ্বনিরেব স্মাৎ। যথা বা—

মুঞ্চে পরিহর মানঃ, মানয় বচনং প্রিয়ানিবৃন্দস্য।

যৌবনমিদমস্তোকহ-দলজনবিন্দুপমং বিদ্ধি ॥

(৫)

অত্রাপি বিপ্রলম্বশৃঙ্গারধ্বনিঃ শান্তরসস্মাঙ্গম্। ‘অচয় যৌবনকুসুমৈর্দেবং কুঞ্জেচরং কমপি’ ইত্যুক্তে ধ্বনিরেব স্মাৎ।

বাচ্যপোষকং^২ যথা—

ক্ৰাহং গোপবধুঃ স্মারায়ুতজয়ী গোপেন্দ্রসূনুঃ ক বা

সাদ্ধিং তেন রতির্গাভবদ্বিতি ভ্রান্তৈঃ পরং ভণ্যতে^৩।

ইত্যেবং গুরুকর্ণগোচরতয়া সখ্যা সমং নির্মিতাং

বাণীমন্তথয়াঞ্চকার পুলকী গণ্ডঃ কুরঙ্গীদৃশঃ ॥

(৬)

অত্র ‘অন্তথয়াঞ্চকার’ ইত্যস্য বাচ্যস্য গণ্ডস্য পুলকিতত্বঃ^৪ প্রপোষকম্। ‘ইত্যেবং গুরুকর্ণগোচরতয়া সখ্যা সমং জল্পনে, রোমাঞ্চোৎকিরমঞ্চলেন স্মুখী গণ্ডস্থলীমারুণোৎ^৫’ ইত্যুক্তে ধ্বনিরেব স্মাৎ।

যথা বা—

কাঠিন্যং গুণ এব যেন ভবতী কান্তস্য কেশগ্রহং

স্নেহো দুষণমেব যেন লভতে দৈপী দশা দক্ষতাম্।

তুভ্যং কক্ষতিকে নমোহস্ত ধিগতিস্নেহামিতি-ব্যাজবাগ্-

বিত্যাসা চিকুরপ্রসাধনবিধৌ কৃষ্ণেন সা সম্বজে ॥

(৭)

অত্র বিপক্ষ-রমণীং প্রতি কাঠিন্যাদিদোষ-প্রসঙ্গেনে প্রাগলভ্যাতিশয়-প্রকটনেন বাহসূয়া^৬। আত্মানং প্রতি স্নেহময়ত্বগুণারোপেণ স্বাদিকসন্তাপপ্রকটনেন দৈন্তম্। কাঠিন্যস্নেহয়ো গুণদোষদ্বারোপেণাত্যন্ত-তিরস্কৃতবাচ্যধ্বনিম্। কক্ষতিকং প্রতি বিপক্ষরমণীদ্বারোপেণ সমাসোল্লিঃ। ‘তুভ্যং নমোহতিস্নিগ্ধাং দিক্’ ইতি হাস-নির্বদয়োঃ শাবল্যম্। এবং ভূয়সাপি বিনক্ষণেনোত্তমোত্তমমপি কাব্যং ‘ব্যাজবাগ্-বিত্যাসা’ ইত্যেকশ্চৈব পদস্য বাচ্যস্য পোষকত্বাদুত্তমোত্তমত্বং বিহায় কেবলগুণীভূত-ব্যঙ্গ্যত্বেনোত্তমত্বং জাতম্, কিন্তু ‘ধিগতিস্নেহাম্’ ইতীযৎস্মিতং জল্পন্তী ‘চিকুরপ্রসাধনবিধৌ’ ইত্যাদি চেত্তদাস্তোত্তমোত্তমত্বমেব।

কষ্টগম্যমক্ষুটতয়া ক্লেষণগম্যমিত্যর্থঃ; যথা—

তদভিরমিতা দ্বিতীয়া, জগত্যভুদদ্বিতীয়ৈব।

অনুমতিরপ্যননুমতি-স্তিথিরতিথির্মে নিশাপ্যনিশা ॥

(৮)

অত্র বিরোধাভাসেন তব প্রকৃতিবৈকল্যকারিণী কাপি শক্তিরস্তীতি। দ্বিতীয়া সপত্নীত্যর্থঃ। অতো মে মমানুমতিঃ কলোনচন্দ্রা পূর্ণিমাতিথিরনুমতিহীনা সতী অতিথিরাগতেত্যর্থঃ। নিশাপি মে অনিশা শাস্ত্রতী অপ্রভাতেবাসীদিত্যর্থঃ। পর্যায়প্রাপ্তাপি মে পূর্ণিমাতিথিস্বয়াহননুমতিঃ কৃত্য, অনাদৃতেতি মম জীবনমেব ব্যর্থমিতি ব্যঙ্গ্যমক্ষুটম্। প্রতিপদমহমপ্রতিপদমুপাগতা ত্বৎপ্রভাবেনেতি চেদধ্বনিরেব। প্রতি-পদং প্রতি-ব্যবসায়ম্, অপ্রতিপদমপ্রতিপত্তিগহমুপাগতেত্যর্থঃ।

১। হাসস্মাঙ্গ (ক,গ); ২। বাচ্যপ্রপোষকং (ঘ); ৩। মততে (চ); ৪। পুলকিতং (ঘ,চ); ৫। চাহুয়া (গ,চ); ৬। ইত্যেবং (ঘ,চ,চ);

৭। প্রকৃত- (ঘ,চ)।

সন্ধিপ্রাধান্যং যথা—

হে ভদ্র ভাদ্রপদমাসচতুর্থিকেন্দ্রো, তুভ্যং নমোহস্তু ন কদাপি ময়াসি দৃষ্টঃ।

শ্যামেন তেন কতমেন নবেন যুনা, সাকং তথাপি মম কিং প্রথিতঃ প্রবাদঃ ॥ (৯)

অত্র তব দর্শনেন প্রবাদো ভবতীত্যনেকান্তিকম্, অপি তু তথাবিধাহৃদষ্টদ্বারৈবেতি। কিংবা নাম্যং প্রবাদঃ, সত্যেবেয়ং কিংবদন্তী, যতো ভবদর্শনমন্তরেণাপি জ্ঞৈশ্চৈচ্ছদ্যুত ইতি সন্ধিপ্রাধান্যং যস্য ইদং গুণীভূতব্যঙ্গ্যমপ্যাস্বাদস্য চমৎকারিতয়া ধ্বনিধর্ম্যং ভজত ইতি ন কৃতাহস্য পরিবৃতিঃ।

তুলাপ্রাধান্যং যথা—

স্মরসমরসমাশ্রো বক্রতাং দ্রবহারী-দজনিষত মৃগাক্ষ্যা বীতনক্ষ্যঃ কটাক্ষ্যঃ।

ধনুরিব কস্মমেবোজ্যাবিমুক্তং তদাসীদ-বিবিশুরিব নিষঙ্গে মুক্তশেষাঃ পৃষৎকাঃ ॥ (১০)

অত্রোৎপ্রেক্ষানক্ষারোপমানক্ষারো ধ্বনিতঃ। তৌ স্বপ্রাধান্যেন স্থিতাবিতি তুলাপ্রাধান্যম্।

কাকুগম্যং কাকাক্ষিপ্তম্ ; তদ্যথা—

কতি ন পতিতং পাদোপান্তে ন চাটু কতীরিতং

কতি ন শপথঃ শীর্ষো দত্তঃ কৃতা কতি ন স্ততিঃ।

তদপি ন গতং বামে বাম্যং লভস্ব কৃতার্থতাং

ভবতু তব তু প্রেয়ান্ মানো ন মানিনি মাধবঃ ॥ (১১)

অত্র ন পতিতম্, অপি তু পতিতমেবেতি নঞ-কাকুঃ, তয়াক্ষিপ্তম্। নেদমচমৎকারি, তথাপি—
'কতি ন পতিতং পাদোপান্তে কৃতং কতি চাটু বা, কতি কতি ময়া শীর্ষঃ' শপ্তং কতি স্ততিরীহিতাঃ' ইতি পঠনীয়ম্।

অগনোজ্জমসুন্দরম্ ; তদ্যথা—

সুদপুংকং বি গিআমং, হরিণো মুরলীরঅং সুগন্তীএ।

জপ-প্তীএ গুরুহিং, বাচাখন্তো বহুএ সংবৃত্তো ॥* (১২)

অত্র নিকামং শ্রুতপূর্বগমীতি তৎকালীন-মুরলীরবস্তা সঙ্কেতকারিত্বং ব্যনক্তি। তেন গুরুভিঃ সমং কথয়ন্ত্যা বধ্বা বাক্তস্তন্তো জাতঃ। তত্র গন্তমশক্যত্বাৎমোহো জাত ইত্যর্থঃ। অতো বাক্তস্তন্তো জাতঃ ইতি বাচ্যার্থ এব চমৎকারী, ব্যঙ্গ্যার্থস্ত সন্নপি তথা ন চমৎকরোত্তীত্যসুন্দরম্ ; এবমগ্নোহপি।

২। প্রাপ্তধ্বনিসংখ্যা, এভিগুণিতাস্তথাষ্টাভিঃ।

খয়ুগত্ববহিবসবো, ধ্বনিসাক্ষর্য্যাং পুনর্দেধা ॥ (১৩)

অষ্টৌ প্রকারা গুণীভূতব্যঙ্গ্যধ্বনয়ঃ। শরেষুযুগথেক্ষু-(১০৪৫৫)ভেদৈধ্বনিভিঃ প্রত্যেকমভিসম্বধ্যন্তে। তেন খয়ুগত্ববহিবসবো (৮৩৬৪০) ভবন্তি। এতে পুনর্ধ্বনি-সাক্ষর্য্যেণ দেধা (১৬৭২৮০) ভবন্তি, তেন—

৩। ব্যোমদিগ্নাগপক্ষার্কহয়ত্বরজনীকরাঃ।

গুণীভূতব্যঙ্গ্যভেদা বিজ্ঞেয়াঃ সুক্ষ্মবুদ্ধিভিঃ ॥ (১৪)

ইতি শ্রীমদলঙ্কার-কৌস্তভে গুণীভূতব্যঙ্গ্য-নির্ণয়ো নাম

চতুর্থঃ কিরণঃ ॥ ৪ ॥

* শ্রুতপূর্বমপি নিকামং হরেশুরলীরবং শৃণুত্যাঃ। জপন্ত্যা গুরুভিঃ বাক্তস্তন্তো বধ্বাঃ সংবৃত্তাঃ—ইতি ছায়া ॥

১। তুলাং প্রাধান্যং (খ) ; ২। কাকুতয়াক্ষিপ্তম্ (ক) ; ৩। শীর্ষো (গ, চ) ; ৪। স্ততিরীহিতা (ক) ; ৫। অশপ্তং (ঘ, চ) ; ৬। অত্র বাক্তস্তন্তো সংবৃত্তা (ঙ)।

পঞ্চমকিরণঃ

অথ রসভাব-তত্ত্বেনিরূপণঃ

অথ ‘আত্মা কিল রসঃ’ ইত্যুক্ত্য কাব্যপুরুষশ্রুতানো রসস্তাভিব্যক্তিরূপং ভরতমুনি-সূত্রং
প্রমাণয়ন্মাহ—(ভরতনাট্যশাস্ত্রে ৩৩১) “বিভাবানুভাবব্যভিচারিসংযোগাদ্রসনিষ্পত্তিঃ” ইতি। বিভাবয়ত্ব্যুৎপাদয়-
তীতি বিভাবঃ কারণম্, অনু পশ্চাদ্ভাবো ভবনং যস্য সৌহৰ্ণ্যভাবঃ কার্যম্, বিশেষণাভিগুণ্যেন চরিতুং
শীলং যশ্চেতি ব্যভিচারী সহকারী’;—এতেষাং সংযোগাৎ সম্বন্ধাদ্রসস্ত নিষ্পত্তিরভিব্যক্তিঃ। কারণ-
কার্যসহকারিত্বেন লোকে যা রসনিষ্পত্তিসামগ্রী, সৈব কাব্যে নাট্যে চ বিভাবাদি-ব্যপদেশা ভবতীতি
সম্প্রদায়ঃ। কারণমত্র নিমিত্তম্।

বিভাবাদীনাম্ স্বরূপমাহ,—

১। বিভাবো দ্বিবিধঃ স্যাৎসাদালম্বনোদীপনাখ্যায়া।

আলম্বনং তদেব স্যাৎ স্থায়িনামাপ্রয়ো হি যৎ।

যন্তানুবোধাদীপয়তি তদুদীপনমিষ্যতে ॥

(১)

২। এভিরেব ব্যঞ্জকৈস্ত ত্রিভিরুদ্রেকমাগতৈঃ।

আস্বাদাকুরকন্দোহসৌ ভাবঃ স্থায়ী রসায়তে ॥

(২)

এতেন রসস্ত কারণ-কার্যাদানি নৈতানি, অপি তু অনুভাবস্ত কার্যস্ত কারণং বিভাবঃ, ব্যভিচারী
যঃ, সৌহৰ্ণ্যভাবস্ত সহকারী। ত্রয় এব সমুদ্ভিতাঃ সন্তঃ স্থায়িনং রসীভাবমাপাদয়ন্তি। স্থায়ী সমবায়ি-
কারণম্, আলম্বনোদীপনবিভাবৌ নিমিত্তকারণম্। স্থায়িনো বিকারবিশেষোহসমবায়িকারণং রসান্তি-
ব্যক্তিরেব ভবতি, ন তু রসস্ত।

অথ কোহসৌ ভাবঃ স্থায়ী ভবতীতি তৎ নিরূপয়তি,—

৩। আস্বাদাকুরকন্দোহস্তি ধর্মঃ কশ্চন চেতসঃ।

রজস্তমোভ্যাং হীনস্যা শুদ্ধসত্ত্বতয়া সতঃ ॥

(৩)

৪। স স্থায়ী কথ্যতে^১ বিজ্ঞবিভাবস্য পৃথক্‌তয়া।

পৃথগ্‌বিধত্বং যাতেষ সামাজিকতয়া সতাম্ ॥

(৪)

সামাজিকতয়া সতাং সামাজিকানামেক এব কশ্চিদাস্বাদাকুরকন্দো মনসঃ কোহপি ধর্মবিশেষঃ
স্থায়ী। স তু বিভাবশ্রোতৃপ্রকার-দ্বিবিধস্ত তেদৈরেব ভিত্তিতে। অনুকার্যগান্ত স্বতন্ত্রা এব স্থায়িনো
নানাবিধাঃ। যথা—

৫। শৃঙ্গারে রতিরুৎসাহো বীরে স্যাচ্ছোক-বিস্ময়ো।

করণাভূতয়োহাসো হাসো ভীতির্ভয়ানকে।

জুগুপ্সা বীভৎস-সংজ্ঞে কোপো^২ রৌদ্রেহষ্টে নাট্যাগাঃ ॥

(৫)

১। সহচারী (ক); ২। কথিতো (চ); ৩। ক্রোধো (খ)।

এতেহষ্টৌ স্থায়িনোহষ্টাসু নাট্যরসেন্ধিতি কেচিৎ। কেচিৎ (কাব্যপ্রকাশে ৪।৩৫) “নির্বেদস্থায়িভাবোহস্তি শান্তোহপি নবমো রসঃ” ইতি শান্তোহপি নাট্যে রসঃ^১। ভোজস্ত বৎসনতাং প্রেমভ্যাংমেকাদশ রসানাচষ্টে;—বাৎসল্যে মমকারঃ^২, প্রেমণি চিত্তদ্রবশ্চ স্থায়ী;—একাদশৈব দৃশ্যে শ্রবোহপি চ রসিকসংসদঃ প্রের্তাঃ^৩।

তত্র^৪ রতির্যথা—

৬। রতিশ্চেতোরঞ্জকতা সুখভোগাবুকুল্যকং।
সাপ্রীতি-মৈত্রী-সৌহার্দ-ভাবসংজ্ঞাং চ গচ্ছতি ॥* (৬)

৭। যাসম্প্রয়োগবিষয়া সা রতিঃ পরিকীৰ্তিতা।
সম্প্রয়োগঃ স্ত্রীপুরুষব্যবহারঃ সত্যং মতঃ।
অসম্প্রয়োগবিষয়া সৈব প্রীতির্নিগদ্যতে ॥ (৭)

সৈব চেতোরঞ্জকতা।

৮। সখিপত্ন্যাং পতিসথে দ্রোপদীকৃষ্ণয়োৰ্যথা।
দ্বয়োঃ সখীষু সখিষু সৈব মৈত্রী নিগদ্যতে ॥ (৮)

দ্বয়োঃ স্ত্রী-পুরুষয়োঃ, স্ত্রীণাং সখীষু, পুরুষাণাং সখিষু।

৯। মনোবৃত্তিময়ী প্রীতির্মৈত্রী স্পর্শাদিকোচিতা।
নির্বিকারা সৈদকাভা সা সৌহার্দমিতিষ্যতে ॥ (৯)

সৈদকাভা সৈদকরূপা সা চেতোরঞ্জকতা সৌহার্দম্, সা চ স্ত্রীসখীনাং পতিসখীনাঞ্চ পরস্পরবিষয়া।

১০। সৈব দেবাদিবিষয়া রতির্ভাবশ্চ কথ্যতে ॥ (১০)

সৈব চেতোরঞ্জকতা, আদি-শব্দাদ্গুরুপ্রভৃতিবৃত্তিঃ।

১১। যাসম্প্রয়োগবিষয়া সাহৃদ্যবস্থা বিশেষতঃ।
পাকাৎ পাকান্তরং প্রাপ্য চরমে পর্যবস্যতি ॥ (১১)

চরমে পাকে, যতঃ পরং পাকান্তরং নাস্তি, যথেকুরসঃ সিতোপলাপাকাবধিঃ^৫।

যদুভয়ম্,—

“যথেকুরসঃ রসো হ্যমঃ-পাকাৎ পাকান্তরৈর্গুড়ঃ। গুড়োহপি পাকতঃ পাকে চরমে শ্রাৎ সিতোপলা ॥ (১২)

তথা রতির্ভাব-পূর্বরাগরাগাখ্যপাকতঃ। অহুরাগঃ স প্রণয়-প্রেমভ্যাং পাকমগতঃ।

স্নেহপাকং নখো যাতি মহারাগোহয়মুচ্যতে ॥” (১৩)

(সাহিত্যদর্পণে ৩।১০৩) “নির্বিকারাত্মকে চিত্তে ভাবঃ প্রথমবিক্রিয়া” ইত্যুক্তে রতেঃ প্রথমঃ পাকো ভাবঃ।

কোহমৌ রসঃ? যন্তাভিব্যক্তয়ে বিভাবাদীনাং কারণত্মিত্যপেক্ষায়াং তৎস্বরূপমাহ—

১২। বহিরন্তঃকরণয়োর্ব্যাপারান্তররোধকম্।
স্বকারণাদি-সংশ্লিষি চমৎকারি সুখং রসঃ ॥ (১২)

* ইতঃপরং য-গ্রন্থে অধিকঃ পাঠঃ—‘চেতোরঞ্জকতা দ্বিধা সম্প্রয়োগবিষয়া অসম্প্রয়োগবিষয়া চ।’

১। নাট্যরসঃ (ক,খ,গ,চ); ২। বৎসল- (ঙ); ৩। মমতাকারঃ (ক,খ); ৪। শ্রেষ্ঠাঃ (ক); ৫। অত্র (ক); ৬। সিতোপলাবধিঃ (চ); ৭।

স্নেহঃ পাক- (ক)।

অয়ন্তুত্তমপ্রকৃতিনামনুকার্যগাং স্বতঃসিদ্ধ এব, কাব্যাদৌ তু সামাজিকানামেব, তেযাং সর্বরসান্তি-
ব্যক্তিশালী এক এব পূর্বোক্তঃ কশ্চনাস্বাদকন্দশ্চেতোধর্মবিশেষঃ স্থায়ী। তত্র যুক্তির্দর্শয়িষ্যতে।

১৩। রসস্যানন্দধর্মভাদৈকধ্যাং ভাব এব হি।

উপাধিভেদান্নানাত্তং রত্যাদয় উপাধয়ঃ ॥

(১৫)

রত্যাদয়ঃ স্থায়িনঃ। যথা নানাবিধ-শরাবসলিল-তারতম্যোহপি^১ তরণিবিশ্ব^২-প্রতিবিশ্ব একরূপ এব,
তথোপাধিগত এব ভেদঃ, নানন্দগতো রসস্ত। উক্তপ্রকারেষু স্থায়িষু কশ্চিদুভয়নিষ্ঠঃ, কশ্চিদেকনিষ্ঠঃ,
কশ্চিদেকনিষ্ঠ উভয়নিষ্ঠশ্চ। তত্র রত্যাদিরুভয়নিষ্ঠঃ, জুগুপ্সাদিরেকনিষ্ঠঃ, ক্রোধানিরেকনিষ্ঠো দ্বিনিষ্ঠ-
শ্চ। ইত্যনুকার্যগামেব সামাজিকানামেক এবৈতু্যক্তত্বাৎ।

১৪। প্রাকৃতাপ্রাকৃতভাসভেদাদেষ ত্রিধা মতঃ ॥

(১৬)

এষ রসঃ, প্রাকৃতো লৌকিকো মালতীমাধবাদিনিষ্ঠঃ, অপ্রাকৃতঃ শ্রীকৃষ্ণরাধাদিনিষ্ঠঃ। আভাস-
স্থনৌচিত্যাদিপ্রবর্তিতঃ। স চাভাসস্ত্রিবিধঃ^৩,—প্রসিদ্ধ-কৃত্রিম-সিদ্ধ-ভেদাৎ। আত্মঃ প্রাক্-প্রসিদ্ধিগাত্রোপ-
হতঃ, ন তু সম্পৎশ্রুমানঃ; স চ রসভাসো ভবন্নপি রসপোষকঃ—যথা নন্দনসম্বন্ধপ্রসিদ্ধৌ মালত্যা
মাধবে রতিপুষ্টিরিতি প্রাকৃতে; অপ্রাকৃতে তু শিশুপালসম্বন্ধপ্রসিদ্ধৌ শ্রীকৃষ্ণায়ঃ শ্রীকৃষ্ণে রতি-
পুষ্টিঃ। কৃত্রিমস্ত নন্দনং প্রতি মালতীবেশধারিণো মকরন্দশ্র বাম্যপ্রকটনাদিঃ। সিদ্ধস্থনৌচিত্যপ্রবর্তিত
এব। অনৌচিত্যৈকশ্চা অনেককান্তনিষ্ঠত্বম্। যদুক্তম্—

“বদ্যপায়ং রসভাসঃ পরোচরমণীরতিঃ। তথাপি ধনিবৈশিষ্ট্যাদুভয়ং কাব্যমেব তৎ ॥” ইতি।

(১৭)

তথাপি (তৃতীয়কিরণে ১০) “রসো ভাবস্তদাভাসো ভাবশান্ত্যাতিরক্রমঃ” ইত্যাদ্যুক্তাদিশা “আভাসো-
হপি চমৎকারদশায়াঃ ধনিভাগ্ভবেৎ” ইতি ধনিমর্যাদয়েবোভয়মকাব্যত্বম্, ন অনৌচিত্যরীত্যা^৪ ইতি প্রাকৃতে;
অপ্রাকৃতে তু পরোচরমণীরতিরেব সর্বোত্তমতয়া ভূয়সী ক্ষয়তে, ন ভস্মা অনৌচিত্যপ্রবর্তিতত্বাৎ।
অলৌকিকহৃদিস্বেভূষণমেব^৫, ন তু দূষণগিতি ন্যায়াৎ, তর্কাগোচরত্বাচ্চ। তথা, চ—(মহাভারতে উদ্যোগপর্বণি)
“অলৌকিকাশ্চ^৬ যে ভাবা ন তাংস্তর্কেণ যোজয়েৎ” ইতি চ।

ব্রজবধূনাং কৃষ্ণৈকতান-মানসত্বেন স্বপত্তিনিষ্ঠহাভাবান্তেষাঞ্চ মায়াকলিত-তচ্ছায়ানুশীলনেন তদ-
সঙ্গমাৎ^৭, প্রত্যুত কেবলানুরাগমাত্রোপাধিতয়া চেতোরঞ্জকতয়াঃ^৮ শুদ্ধত্বমেব।

অত্র রসগ্রন্থে কাব্যমধিকৃত্যেব বিচারঃ। কাব্যম্—দৃশ্যং শ্রব্যঞ্চ। দৃশ্যে শব্দোপাত্তা বিভাবাদয়ো-
হভিনায়কশ্রয়াঃ, অভিনেয়াশ্রয়াশ্চ^{১০}, শ্রব্যে কেবলং শব্দোপাত্তাঃ। কুতোহত্রানুকার্যগতো রসঃ?
নাপ্যনুকর্তৃগতঃ—তেযাং শিক্ষাভ্যাসপ্রকটনমাত্রকোশলেনাস্বাদকত্বাভাবাৎ। যদি তু বিগলিতবেত্যা-
ন্তরত্বমনুকর্তৃগামপি দৃশ্যতে, তদা তেষামপি সামাজিকত্বমেব; অনুকরণস্ত সংস্কারবশাদেব জীবন্মুক্তানা-
মাহারবিহারাদিবৎ। তেন সামাজিকানামেব রসঃ। তথা হি, নটেনানুক্রিয়মাণানুকার্যচরিত-দর্শন-
শ্রবণজনিত-চমৎকারাতিশয়েন বিগলিত-বেত্যান্তরতয়া তদেকক্ষুর্তি-সনাথেন অভুতমিদং রাম-সীতয়ো
রতিকলাকৌশলম্, অভুতমিদং রাম-রাবণয়োযুদ্ধম্, অভুতমিদং প্রেতরক্ষাদি-বিচেষ্টিতমিত্যাদিনা সর্বেষেব
রসেষু (সাহিত্যদর্পণ-তৃতীয়পরিচ্ছেদোদ্ধৃতো ধর্মদত্তঃ)—

“রসে সারশ্চমৎকারো যং বিনা ন রসো রসঃ। তচ্চমৎকারসারত্বে সর্বত্রৈবাত্ততো রসঃ ॥”

(১৮)

১। -দর্শ্যতে (ক); ২। -শরাবতারতম্যোহপি (গ); ৩। তরণিবিশ্ব- (ল); ৪। চাভাসো বিবিধঃ (গ); ৫। ন নৌচিত্যরীত্যা (ঘ); ৬।

ইত্যাদি-দিশ। চমৎকার-পূর্বকমদুত্ত্বাতিশয়-স্ফূর্তৌ সম্যদ্বিখ্যাসংশয়-সাদৃশ্য-প্রত্যয়াতিরিক্তেন প্রত্যয়-বিশেষণে চ চিত্রোৎকর্গাভিরূপপ্রতিমাতিশয় ইমে রাম-সীতে, রামোহয়ং সীতামোকবিশীর্ণঃ, রাম-রাবণাবেত্তৌ, ব্যাঘ্রোহয়ং জনোপপ্লাবকঃ, শ্মশানগমিদং শবসমূহাল্লগ্নমাংসাত্মশনগন্তোন্মত্তপিশাচাদিনৃত্য-সঙ্কলমিতি কৃত্রিমেষপি তেষু বিভাবাদিশকৃত্রিমবৎ প্রতীয়মানেষু, স্বগত-রসবাসনাদৌতরজন্তুগন্তয়া স্বচ্ছ-তরেষু ভেষাং চেতঃস্ব এক এবানন্দো জায়তে, ন তু ভেষামেকস্মিন্লেব চেতসি রত্যাদয়ঃ সৰ্বৈ-
শ্বয়িভাবাঃ সন্তি,—ভেষাং পরস্পরবিসদৃশানাং যুগপদেকত্র^১ স্থিতেরভাবাঃ; নাপি যত্যাদেচ্চেতসি
রতেঃ শ্বয়িভবম্, ন চ শমিনাং ভেষাং ভয়-শোকাদিসন্তা, অপি তু সর্বরসচমৎকারগ্রাহক এক এবা-
স্বাদকন্দঃ কঞ্চন চেতোধর্ম ইতি। অতো ভয়ানক-বীভৎসাদেঃ কাব্যনাট্যয়োরেব রসতা, ন লোকে।
অতএবোক্তম্—(কাব্যপ্রকাশে চতুর্থোঃসং ৪৪) “অষ্টৌ নাট্যে রসাঃ স্ততাঃ^২” নাট্য এবাষ্টৌ; লোকে তু শৃঙ্গার-
দীনাং ক্রিয়তামেব, পূর্বোক্ত-রসলক্ষণাশ্রয়ত্বাৎ।

অথ নাট্যরসানাং ভেদেষু শৃঙ্গারাদিত্বেন সমুচিতেষুপি প্রাঙনির্দেশে সবিশেষ-বর্ণনীয়ত্বাৎ,
অলৌকিকত্বেনৈব প্রতিপাদনীয়ত্বাচ্চ পশ্চাদেব নিরূপণং করিষ্যতে^৩। সংপ্রতি বীরক্রমেণাহ। তত্র
চ প্রাকৃত্যপ্রাকৃতত্বেন জ্ঞাপিতেহপি ভেদেহপ্রাকৃতমেবোদাহরিষ্যামঃ।

১৫। অপ্রাকৃতোহপি দ্বিবিধঃ প্রচ্যালনভেদতঃ।

সজাতীয়ং বিজাতীয়ং প্রচ্যালনমিষ্যতে ॥

(১২)

তত্র বিজাতীয়ানম্বনোহপ্রাকৃতবীরো যথা—

গুণং কর্ণাকৃষ্টং করকিশনয়ং ভূগশিখরে
ধনুশ্চক্রৌভুতং নিপতাদিমুরন্দং তত ইতঃ।
রিপুন ভূর্মো সুপ্তান্ কলয়তি সমং দেবনিকরে
জরাসন্ধশ্যাজৌ জয়তি ভুজবীর্যং মুরভিদঃ^৪ ॥

(২০)

অত্র প্রকৃতে উৎসাহঃ শ্বায়ী, স চ দ্বিনিষ্ঠঃ। আলম্বনবিভাবো জরাসন্ধঃ, ভৃশ চ কৃষ্ণঃ। উদ্দীপন-
মন্তোহন্ত্যশৌচীর্ষাদি^১; অনুভাবঃ—বাণবর্ষণে হস্তলাঘবম্; ব্যভিচারী—গর্বোগ্রভাগর্ষচাপল্যাди। এতৈঃ
পরিপুষ্টৈঃ শ্বায়ী রসতাং প্রাপ্তঃ। স চানুকর্ষে ভগবতি প্রকৃতে পরোক্ষঃ, কাব্যশ্রবণাৎ সামাজিকে
প্রত্যক্ষ ইতি সর্বত্রোন্মেষম্। সজাতীয়ানম্বনস্তূহঃ। কৈশ্চিৎ সখিভিঃ সহ যুদ্ধমুদাহ্রিয়তে, তত্তু লীলা-
বিশেষ ইতি প্রকৃতে ন লিখ্যতে। এষ চ যুদ্ধদানদয়াধর্মপূর্বকত্বাচ্চতুর্দ্ধা। সর্বোত্রোৎসাহঃ শ্বায়ী।
উদ্যম্যদাহরণানি।

অথ করুণঃ—

দোগুপ্তায়াং মধুবিজয়িনো হা কথং দারবত্যা-
মন্ত্যায়োহস্ত্রাগয়মুদভবদন্ত নিষ্কল্যবায়াম্।
জাতং জাতং স্তমপহরত্যেয^২ মেহকালমৃত্যুঃ^৩
কো মাং ত্রাতা হরি হরি হহা হা হতা হা হতাঃ স্মঃ ॥

(২১)

১। -শোককর্ণঃ (খ,ঘ,ঙ); ২। জনোপপ্লাবকঃ (ক); ৩। যুগপদেকস্মিন্লেব (চ); ৪। ইহ (ক,খ), ইতি (চ); ৫। নিরূপয়িষ্যতে (ঘ); ৬।

মধুভিদঃ (ক,খ); ৭। অস্তোহন্ত্য শৌচীর্ষাদি (চ); ৮। উপহরত্যেয (ঘ,ঙ); ৯। মে কালমৃত্যুঃ (ক)।

অত্র শোকঃ স্থায়ী, এষ একনিষ্ঠঃ। পুত্রনাশঃ—আলম্বনং; পুত্রগতমগতাদ্বাদীপনং। অনুভাবঃ—শিরস্তাড়াণ্যাদিঃ। ব্যভিচারী—বিষাদ-দৈন্ত্য-গ্লান্যাদিঃ। অয়ন্তু সামাজিকগত এব, নানুকার্যগতঃ পরোক্ষো-
হপি^১। অয়ং সামাজিকগতোহপি প্রাকৃতঃ,—কৃষ্ণাশ্রয়ত্বাৎ।

অথাভুতঃ,—

আলোকঃ সখি লোকলোচনমুদামুজেকমুন্ডাবয়ন
সোমস্তোমনিদাঘধামনিবহপ্রতোত-সতোহরঃ।
মেঘে মাঘবনে মণাবপি ঘৃণানির্বাহকো নীলিমা
সাগানাদিকরণ্যমত্র কিমহো চিত্রং তমশ্বেজসোঃ ॥

(২২)

অত্র বিষ্ময়ঃ স্থায়ী, এষ একনিষ্ঠঃ; আলম্বনং—শ্রীকৃষ্ণঃ; উদ্দীপনং—তল্লাবগ্যাতি; অনুভাবঃ—
রোগাধাদিঃ; ব্যভিচারী—আবেগমতিচাপল্যাদিঃ^২। অয়ং পরোক্ষোহনুকার্যগতঃ, প্রত্যক্ষঃ সামাজিক-
গতঃ; অয়মপ্রাকৃত এব।

অথ হাসঃ,—

উন্নতাভির্বসন্তোৎসবরভসমদৈর্গোদুহাং কল্যকাভিঃ^৩
ক্ষোদৈঃ সিন্দুরচন্দ্রাণ্ডুরমলয়রুহাং হা ধিগঙ্গীকৃতোহস্মি।
জাড্যং গঙ্গাস্বসেকৈরজনি তত ইতো ধাবিতুং নাস্মি শক্তে।
ব্যাপতোহহং বয়স্য প্রিয়সখমব মাং মাংস্তিহ ব্রহ্মহত্যা ॥

(২৩)

অত্র ভগবৎসখো বিদূষকো ব্রাহ্মণবটুর্মধুগজ্ঞনো বক্তা, হাসঃ স্থায়ী; এষ বহুনিষ্ঠঃ। আলম্বনং—
বসন্তোৎসবাদি; উদ্দীপনং—বিদূষকস্য বৈক্লব্যং; অনুভাবঃ—নয়নক্ষারতাদিঃ; ব্যভিচারী—শ্রমগদ-
চপলতা^৪-গ্লান্যাদিঃ।

এষ ত্রিবিধঃ,—স্মিতম্, হাসঃ, প্রহাসশ্চেতি।

১৬। অধরৌষ্ঠস্ফারতয়া স্ফুটোদ্যোরেব বিস্কুরং।

অলক্ষিতদ্বিজং ধীরা উত্তমানাং স্মিতং বিদূঃ ॥

(২৪)

১৭। বিকসদশনদ্যোতো গণ্ডাভোগে প্রফুল্লতা।

কিঞ্চিৎকলঃ কণ্ঠরবো যত্র হাসঃ স মধ্যমঃ ॥

(২৫)

১৮। সমর্মঃ সাক্ষতাম্রাক্ষঃ স্ফুটোদ্যোরকটুস্বনঃ।

ব্যাভ্রাননো ব্যভ্রদন্তঃ প্রহাসো গ্রাম্য উচ্যতে ॥

(২৬)

অথ ভয়ানকঃ,—

দংষ্ট্রাকোটিকঠোরকূটকটুনা ব্রহ্মাণ্ডভাণ্ডস্থিতং
সর্বং চর্বয়সীব হন্ত বদনে নোদগীর্ণপূর্ণাচিমা।
জিহ্বাগ্রাণ সগগ্নমুগ্নগহমা লেলিহসে রোদসী
ব্রহ্মং মাগিহ পাহি পাহি^৫ ভগবন্ পার্থোহপি পার্থোহভবন্ ॥

(২৭)

অত্রাজুর্নশ্চ ভয়ং স্থায়ী; স চৈকনিষ্ঠঃ। আলম্বনং—বিশ্বরূপপ্রদর্শকঃ শ্রীকৃষ্ণঃ; উদ্দীপনং—তদগত-
দংষ্ট্রাদি^৬; অনুভাবঃ—পাহি পাহীতি কাতর্যম্; ব্যভিচারী—অপার্থোহভবগতি দৈন্ত্যম্।* এষ চ

* 'পাহি...দৈন্ত্যম্' ইত্যত্র 'সমাকুলোহস্মিতি কাতর্যম্, ব্যভিচারী—আহি জাহীতি দৈন্ত্যে' ইতি 'চ'-করলিপে: পাঠান্তরম্।

১। পরোক্ষোহপি (ঘ); ২। চাপল্য (ক); ৩। -গোদুহামঙ্গলাভি: (চ); ৪। চাপল্য- (চ); ৫। পাহি পাহি সমাকুলোহস্মি (চ); ৬।
তদংষ্ট্রাদি (চ)।

কৃষ্ণানন্দনদ্বাং সামগ্রীসান্নিপ্যেনানুকাবেহপি রসতাং প্রাক্ প্রাপ্ত এব। ভয়েহপি কৃষ্ণক্ষুদ্রেন্তংসম্বন্ধ-
দানন্দ এবত্যপ্রাকৃত এব, ন তু মানভ্যাদৌ শাদূর্লান্দানন্দেন মকরন্দস্য ভয়ং বিনানন্দঃ। সতি
শৌর্ঘ্যে উৎসাহ এব স্থায়ী ভবতি। তেন কদাচিদানন্দো^১ জায়তে, ন ভয়তঃ। তেন প্রাকৃতে ন
রসতা।

অথ বীভৎসঃ,—

দৈত্যেন্দ্রাণাং মথিবপুষামন্ত্রমেদোহস্থিমজ্জা-

মাংসাস্বকৃৎস্বপুটপটলীস্বাদমোদপ্রমত্তাঃ।

কৌমোদক্যা মধুবিজয়িনঃ কীর্তিমুৎকীর্তয়ন্তঃ

সার্কং গৃধ্রেবিদধতি মুদং প্রেতরক্ষা বিশঙ্কাঃ ॥

(২৮)

অত্র দেবাসুরসংগ্রামাবসানমানোকরতাং ব্যোমচারিণাং জুগুপ্সা। স্থায়ী, স চৈকনিষ্ঠঃ। শবশরীর-
ত্বানন্দনম্; প্রেতরক্ষাদ্যদীপনম্; অনুভাবঃ—মুখবৈকৃত্যাদিঃ; ব্যভিচারী—গ্লানিদৈন্ত্যাদিঃ। এতৈঃ পরিপুষ্টা।
জুগুপ্সা জুগুপ্সেব যতাপি, তথাপি ভগবতঃ কৃতিরিয়মিতি ভগবৎ-স্মরণাদেবানন্দঃ। প্রাকৃতে ন দ্বানন্দঃ,
অপি তু নটব্যাপারদর্শনাৎ সামাজিকানামেব তত্র রসঃ।

যথা বা—দৃশেব করুণার্দ্ৰয়া সহচরান্ সমুজ্জীবয়-

ম্বষস্য জঠরং গতো গরলজাতবেদোপ্যসূন্।

তদন্ত-ধমনী-বসা-রুধির-মজ্জ-নানাদিভিঃ

প্লুতোহপ্যনবলিপ্তবচ্ছুরিচিং স জীরাঙ্করিঃ ॥

(২৯)

অত্র ভগবত এবানন্দত্বাশুদন্তাদি-দর্শনেনাপ্যানন্দ এব লীলাবতাং, তথাহাদ্ভক্তানাঞ্চ সামাজিকানাঞ্চ
তস্য স্ফূর্তাবেব।

অথ রৌদ্ৰঃ,—

স্পর্শেনাপি ন বেত এব ভবতা মৃত্যোর্মুখং গচ্ছতা

কিং দোর্মণ্ডলচণ্ডিগৈষ ভবতে বিজ্ঞাপনীয়ো ময়া।

যেনাখণ্ডনশৌণ্ড্যখণ্ডনকৃতা গেণুকৃতোহয়ং গিরিঃ

কিং রে কষ্টগরিষ্ট দুষ্ট তনুষে গোষ্ঠস্য নস্তিষ্ট রে ॥

(৩০)

অত্র কোপঃ স্থায়ী, এষ একনিষ্ঠ উভয়নিষ্ঠঃ; অত্র তুভয়নিষ্ঠ এব। আনন্দনমন্তোত্তমঃ; উদ্দীপনম্
—অন্তোত্তবিক্রমঃ; অনুভাবঃ—বাগাডম্বর্ষাদিঃ; ব্যভিচারী—গর্বাদিঃ। এবং স্ফূটোহয়ং রসঃ। স চ
ভগবতি পরোক্ষঃ, সামাজিকে প্রত্যক্ষঃ। আত্মে বিজাতীয়ানন্দনোহপ্রাকৃতঃ; দ্বিতীয়েহপ্রাকৃত এব।

অথ শান্তঃ,—

বয়ো জীর্ণং হা ধিক্ তদপি ন হি জীর্ণো মদভরঃ

প্লথং চর্মাজ্জৈভ্যস্তদপি ন হি রাগঃ প্লথ ইব।

রদাঃ শীর্ণাঃ শীর্ণস্তদপি ন হি মোহঃ কথময়ং

জনঃ কংসারাতেশ্চরণকমলায় স্পৃহয়তু ॥

(৩১)

অত্র নির্বেদঃ স্থায়ী ; স চৈকনিষ্ঠঃ। আলম্বনং—সংসারদুঃখম্ ; উদ্দীপনং—পুণ্যতীর্থাদি ; অনুভাবঃ—
বিষয়াসক্তিত্যাগঃ ; ব্যভিচারী—মতি-স্মৃতি-ধৃত্যাদিঃ। এষ রসোহনুকার্যে পরোক্ষঃ, সামাজিকে প্রত্যক্ষঃ,
চমৎকারী চায়ম্। তথা চ (মহাভারতে)—

“যচ্চ কামস্বখং লোকে যচ্চ দিব্যস্বখং মহৎ^১। তৃষ্ণাক্ষয়স্বখশ্চৈতে নাইতঃ ষোড়শীং কলাম্ ॥” (৩২)

চমৎকারাতিশয়েনানন্দাতিশয়ঃ। অয়ং শ্রীকৃষ্ণ-ভক্ত্যুপযুক্তো যদি ভবতি, তদাহপ্রাকৃত এব। যথাইয়ং
নির্বেদো ব্যভিচারী সন্নপি শান্তরসে স্থায়িতাং প্রাপ্য রসতাগাপ্নোতি, তথা সৈব দেবাদিঃবিষয়া রতির্ভাব
ইতি পারিভাষিকোহপি ভাবঃ স্থায়ী সন্ তত্তদ্বিভাবাদি-সামগ্রীসমবেতো ভূত্বা ভক্তিরস ইতি দ্বাদশরস
ভবন্তি। স পুনর্ভক্তিরসঃ শ্রীকৃষ্ণাশ্রয়ো^২ ভবন্ রত্যাদিভিঃ স্থায়িভির্দর্শবিধো ভবতি। তদন্ত্রোক্তোহম্।

অথ বাৎসল্যম্,—

আরাজ্জানুকরোপসর্গপরো জাতস্মিতং সঞ্চর-
ম্ভারোহমণাপু বন্ রুগুদিষা-বিদ্বানচন্দ্রাননঃ।

অভ্যাসার্থগুপেক্ষিতোহপসরণপ্রক্রান্তয়া সত্বরং

কণ্ঠেকৃত্য^৩ যশোদয়া ননননেভ্যাশ্বাসি বানো হরিঃ ॥

(৩৩)

অত্র মমকারঃ স্থায়ী। এষ একনিষ্ঠঃ। আলম্বনং—শ্রীকৃষ্ণঃ ; উদ্দীপনং—ভদগত-জানুচংক্রমণাদিঃ ;
অনুভাবঃ—কণ্ঠেকৃত্যালিঙ্গনাদিঃ ; ব্যভিচারী—হর্ষাদিঃ। এষ পরোক্ষো ব্রজেশ্বরীনিষ্ঠঃ ; প্রত্যক্ষঃ
সামাজিকনিষ্ঠঃ। উভয়ৈবায়মপ্রাকৃতঃ।

অথ প্রেমরসঃ,—

প্রেয়াংস্তেহহং ত্বমপি চ মম প্রেয়সীতি প্রবাদ-

স্বং মে প্রাণা অহমপি তবাস্মীতি হন্ত প্রণাপঃ।

ত্বং মে তে স্যামহমিতি চ যন্তচ্চ নো সাধু রাধে

ব্যাহারে নৌ ন হি সমুচিতো যুগ্মদম্বৎ-প্রয়োগঃ ॥

(৩৪)

অত্র চিত্তদ্রবঃ^৪ স্থায়ী ; স চোভয়নিষ্ঠঃ। আলম্বনমন্তোত্তমং ; উদ্দীপনমন্তোত্তমগুণপরিমলঃ ; অনু-
ভাবঃ—বিশিষ্য নির্বচনাভাবঃ ; ব্যভিচারী—মতৌৎসুক্যাদিঃ। পরোক্ষঃ শ্রীকৃষ্ণ-রাধয়োঃ^৫ ; সামাজিকানাং
প্রত্যক্ষঃ। প্রেমরসে সর্বে রসা অন্তর্ভবন্তীতি প্রেমাঙ্গং শৃঙ্গারাদয়োহঙ্গিন ইত্যত্র মহীয়ানৈব প্রপঞ্চঃ।
এন্থগৌরবভারাদিহ্মাত্র^৬ মুক্তম্। কেবাক্ষিণ্মতে শ্রীরাধা-কৃষ্ণয়োঃ শৃঙ্গার এব রসঃ। তন্মতেহপ্যেতদুদা-
হরণং নাসঙ্গতম্। শৃঙ্গারোহঙ্গী, প্রেমাঙ্গম্, অঙ্গস্যপি কচিদ্ভুক্ততঃ। বয়স্তু, প্রেমাঙ্গী শৃঙ্গারোহঙ্গমিতি
বিশেষঃ। তথা চ—

উন্মজ্জন্তি নিমজ্জন্তি প্রেমণ্যথগুরসঙ্গতঃ।

সর্বে রসাশ্চ ভাবাশ্চ তরঙ্গা ইব বারিধৌ ॥

(৩৫)

অথ ভক্তিরসঃ,—

জয় শ্রীমদ্বন্দ্যবনমদন নন্দাঙ্গজ বিভো

প্রিয়াভীরীবন্দ্যারিক^৭ নিখিলবন্দ্যারকমণে।

চিদানন্দশ্রুন্দ্যাদিকপদরবিন্দ্যাসব নমো

নমস্তে গোবিন্দাখিলভুবনকন্দায় মহতে ॥

(৩৬)

১। দিব্যং মহাস্বখম্ (খ,গ) ; ২। দেবতা- (খ) ; ৩। প্রাকৃষ্ণ-প্রয়ো (ক) ; ৪। কণ্ঠে হস্ত (চ) ; ৫। জাম্ব-কর-চংক্রমণাদি (গ,চ) ; ৬। চিত্ত-
দ্রবশ্চ (ঘ) ; ৭। শ্রীরাধাকৃষ্ণয়োঃ (চ) ; ৮। -গৌরবভারাদি হ্মাত্র- (ঘ) ; ৯। -বন্দ্যারক (ক)।

অত্র দেববিষয়ত্বাচ্ছেতোরঞ্জকতা রতিরেব ভাবঃ। স এব স্থায়ী; আনন্দনম্—শ্রীকৃষ্ণঃ; উদ্দীপনং—
তন্মহিমাди; অনুভাবঃ—হৃদয়দ্রবাдиঃ; ব্যভিচারী—নির্বৈদ-দৈন্ত্যাदिঃ। পরোক্ষো ভক্তানাং, সামাজিকানা-
স্ত প্রত্যক্ষঃ।

যতাপি ভগবান্ সর্বসঙ্গকদম্বসম্মনিতঃ, তথাপি মূর্তঃ শৃঙ্গার এব,—সাবর্ণ্যাং তদদৈবতত্বাচ্চ। তথা হি
—“রসঃ শৃঙ্গারনামায়াং শ্রামলঃ কৃষ্ণদৈবতঃ” ইতি। এবঞ্চ সর্বেষামেব^১ রসানাং বর্ণা দেবতাশ্চ বোদ্ধব্যঃ।

সর্বরসাত্মকস্ত শ্রীকৃষ্ণস্ত যথা—

শৃঙ্গারী রাধিকায়্যাং সখিযু সাকরুণঃ ক্ষেদ্রদক্ষেষযাহে-
বীভৎসী তস্ত গর্ভে ব্রজকুলভনয়া-চেলচৌর্ষে প্রহাসী।
বীরীং দৈত্যেযু রৌদ্রী কুপিতবতি তুরাসাহি হৈয়ঙ্গবীন-
স্তেয়ে ভীমান্ বিচিত্রী নিজমহসি শমী দামবন্ধে স জীয়াৎ ॥ (৩৭)

অথ শৃঙ্গারঃ—

ধ্বতে পাণিহৃদয়ে বাচিতি ঝনিতং রত্নবনয়ৈ-
হৃতে নীবীগ্রন্থৌ মুখরিতমগম্ভং রসনয়া।
প্রিয়ায়াঃ স্নানন্দপ্রতিহতধিরঃ কিন্তুপষনো
যনোত্তমং কৃষ্ণং প্রতি সমতনোত্তর্জনিমিব ॥ (৩৮)

যথা বা—

মৃদুস্পন্দং নীলাকরকিসলয়োৎকম্পমুদয়ৎ-
প্রসূনেষু-ত্রীড়াবিবশমুদিতানিব্রজসুখম্।
অগম্ভীকুর্বাণং কিমপি কলকণ্ঠধ্বনিকলাং
সিমেবে রাধাঙ্গং হরিরথ বসন্তানিলমিব ॥ (৩৯)

চিত্তস্ত ক্ষণমাত্রনির্বৃতি-কৃতে তস্তা মুখং চিত্রিতং
সত্যঃ পদ্মগভূতঃ পরমহো পূর্ণেন্দুরন্ধোজ্জ্বিতঃ^৩।
আনন্দামৃতগণ্ডলং পুনরভূদ্ধিগ্নাং ততোহভুদ্বিষং
তৎপশ্চাদ্যদভূন্ন তদ্বত সখে মৎসংবিদো গোচরঃ ॥ (৪০)

মুগ্ধা স্তুধাংশুকিরণে, জালগতে ভবনদাহচকিতাঙ্গী।
আদাতুমবধিলেখং, প্রবিশতি ভবনং নিবার্য^৪ সহযাত্তীঃ ॥ (৪১)

এষু পূর্বো সন্তোগে; পরো বিপ্রলম্বে। সর্বত্র রতিঃ স্থায়ী; স চোভয়নিষ্ঠঃ। অন্তোন্ত্র্যমালম্বনম্;
উদ্দীপনম্—অন্তোন্ত্র্য-লাবণ্যাदि, বিজনস্থানাदि চ; অনুভাবঃ—করগ্রহণাदिঃ; ব্যভিচারী—শ্রমজড়তাदिঃ।
বিপ্রলম্বে চ রতিরেব স্থায়ী, স চোভয়নিষ্ঠঃ। বিপ্রকর্ষেহপি রতেস্তথৈব^৫, স্বতঃসিদ্ধত্বাৎ। আনন্দনং পূর্ব-
বৎ; উদ্দীপনং—বিপ্রকর্ষোহন্তোন্ত্র্যদুঃখানুভবশ্চন্দ্র-চন্দন-পবনাदिশ্চ; অনুভাবঃ—চিত্রলেখাদিঃ; ব্যভিচারী
—বিষাদদৈন্ত্যাदिঃ।* উভয়োরেবানন্দধর্মত্বাদ্রসত্বম্। আনন্দস্তাত্মধর্মত্বাদাত্মনশ্চ বহিরিন্দ্রিয়াপেক্ষিতমাত্রত্বা-
ভাবাৎ ক্ষুতিপর এবানন্দঃ।

* ‘ব্যভিচারী বিষাদদৈন্ত্যাদিঃ’ ইত্যংশঃ ‘ব’-করলিপিতঃ প্রাপ্তঃ।

১। এবং সর্বেষাঞ্চ (খ); ২। বৈরী (খ); ৩। পূর্ণঃ হৃদাদীর্ষিতঃ (খ,ঘ); ৪। নিবারণ (ক); ৫। রতিস্তথৈব (ক)।

এতেন^১ শৃঙ্গারো দ্বিবিধঃ, সম্ভোগো বিপ্রলম্বশ্চেতি। আত্মঃ পরম্পরাবলোকনাধরপান-চুম্বন-নখ-
দশনক্ষতাদি-প্রভূতপ্রভেদোহপি^২ এক এব গণ্যতে। অপরস্বভিলাষ-বিরহের্ষ্যাপ্রবাস-শাপহেতুক ইতি
পঞ্চধা^৩। লোক এব শাপহেতুকঃ। তেনালৌকিকশ্চতুর্বিধঃ।

১৯। অভিলাষঃ পূর্বরাগস্তস্যাবস্থা দশ স্মৃতাঃ ॥

(৪২)

যথা—

২০। অভিলাষশ্চিহ্ননঞ্চ স্মৃতিশ্চ গুণকীৰ্ত্তনম্।

উদ্বিগত প্রলাপশ্চোদ্যাদশ ব্যাধিরষ্টমঃ।

জড়তা নবমী জেয়া মরণং দশমং স্মৃতম্ ॥

(৪৩)

বিরহস্ত ভাবী ভবন্ ভূতশ্চেতি ত্রিধা। ‘ঈর্ষ্যা’-শব্দোহত্র গানপরঃ, স চ দ্বেধা।

২১। ঈর্ষ্যাপ্রণয়সংভূতো দ্বেধা মানঃ প্রকীৰ্ত্ত্যতে।

অন্যাসক্তে প্রিয়তমে ঈর্ষ্যামানো ভবেৎ স্ত্রিয়াঃ ॥

(৪৪)

যতুক্তম্ (সাহিত্যদর্পণে ৩।২০৩)—

“দ্বয়োঃ প্রণয়মানঃ স্তাৎ প্রমোদে স্তমহত্যপি। প্রেমণঃ কুটিলগামিত্যং কোপো যঃ কারণং বিনা ॥” (৪৫)

তথা চ,—

“নদীনাঞ্চ বধূনাঞ্চ ভুজগানাঞ্চ সর্বদা। প্রেমণামপি গতির্বক্কা কারণং তত্র নেয্যতে ॥” (৪৬)

ভূতবিরহেণ সহ প্রবাসস্তাবান্তরভেদো যথোদাহরণং ক্ষুণ্ণীভবিষ্যতি। তথোভয়োরৈব^৪ সম্ভোগ-
বিপ্রলম্বয়োঃ পরম্পরাবলোকনাধরপানাত্তভিলাষাদীনাং ক্রমেণোদাহরণানি। তত্র পরম্পরাবলোকনং
যথা—

এহীতি পৃষ্ঠগসখীক্ষণকৈতবেন, ব্যাবৃত্য যো ময়ি তয়া নিহিতঃ কটাক্ষঃ।

প্রত্যঙ্গবদ্যম কটাক্ষমবাপ্য শান্তোহ-প্যন্তর্বিভেদ স নিকৃতশরাদ্ববদ্যে ॥ (৪৭)

অপি চ—

তস্যাঃ সখীভিরপি বীক্ষ্য স্নজাতমন্ত-ভাবোদয়ং কমপি চঞ্চললোচনান্তেঃ।

ধন্তো ভবানিতি কৃত্য মম সম্মুখীভি-রিন্দীবরচ্ছদময়ী ময়ি পুষ্পবৃষ্টিঃ ॥ (৪৮)

পরম্পরাধরপানং যথা—

পাঅঅদি পিবদি চাসুং, পেয়সি ললিহে কহিং সীতি।*

সান্দ্রানন্দবিনিদ্রিত-রাধাস্বপ্নায়িতং জয়তি ॥† (৪৯)

যথা বা—

অর্দ্ধাকুটুনিভানিমেঘ-নয়নং নিম্পন্দতারং কিয়-

দীর্ঘাঙ্গাসমলক্ষ্যকণ্ঠনিনদং সানন্দতন্দ্রায়িতা।

কৃষ্ণে পায়য়তি স্বকীয়মধরং প্রাগেব পীতধরে

কিঞ্চিৎ ললিতে পিবেতি কিমপি স্বপ্নায়তে রাধিকা ॥ (৫০)

১। অনেন (ঙ) ; ২। প্রভূতভেদোহপি (গ) ; ৩। পঞ্চবিধঃ (ক) ; ৪। অথোভয়োরৈব (ঘ)।

* ‘ক-খ-চ’-করলিপিব সংস্কৃতেন পংক্তিরিয়ম্, যথা—‘পায়য়তি পিবতি চাসুং প্রেয়সি ললিতে ক গতাসীতি।’ + ‘সান্দ্রানন্দবিনিদ্রিতরাধাস্বপ্নাইদং জয়তি।’ ইতি ‘ব’-প্রস্থত প্রাকৃতভাষায়ং পাঠান্তরম্।

পরম্পরচুম্বনং যথা—

অক্ষাঙ্কি স্থলনং করাকরি মনঃসংবাদ-সংবেদনং
কর্ণাকর্ণি বৃথাকথাসু যুগপচ্চক্ষাঃ শতং গণ্ডয়োঃ ।
ক্ষক্ষাক্ষি ভুজৌ মুখামুখি মুহুর্মাধ্বীকপানক্রমোঃ
রাধাগাধবয়োগর্ভৌ মধুমদক্রৌড়া জরীজন্ত্যতে ॥ (৫১)

পরম্পরনখক্ষতানিঃ যথা—

জাতাকুরাণি কিমমৃগনুরাগবীজা-ন্যুপ্তানি নূনমুরসোরুভয়োরুভাভ্যাম্ ।
আর্জ্জাণি কোমলভরাণ্যরুণানি ভূগা-গ্ৰাভান্তি পশ্য ললিতে নখলক্ষ্মণানিঃ ॥ (৫২)

পরম্পরদলনক্ষতং যথা—

মাধ্বীকচমনোৎসবে কুতুকিনোরগ্ৰোহদন্তচ্ছদা-
বগ্ৰোহেন কুতোপদংশরচনৌ শ্রীরাধিকাকৃষ্ণয়োঃ ।
ক্ষুণ্ণৌ চ দ্বিজকুটুনৈরভবতামক্ষুধনক্ষ্মীভরৌ
পীঠৌ চাকুণিভৌ বভূবতুরহো প্রেমণৌ বিচিত্রা গতিঃ ॥ (৫৩)

নীবীগোক্ষে যথা—

নির্ধাতায়াং স্থয়ি বিরমিতৌ মানয়া রত্নদীপঃ
কৃষ্ণে চোলং ক্ষপয়তি যয়া স্বস্তিকঃ সন্নিবদ্ধঃ ।
নীবীগ্ৰন্থং হরতি সহসা সংহতোরুপবিষ্টং
বুদ্ধৈবাহং সখি সমদিকা বল্লভশ্চে বলেন ॥ (৫৪)

আদি-শব্দাদ্বনবিহার-জলবিহার-মধুপান-সঙ্গীতাদি ।

তত্র বনবিহারো যথা—

অর্থ্যং কুটুনাকৈর্মরন্দপটলৈঃ পাণ্ডুং পরাগৈর্গধু-
শ্রুন্দাঈর্জেরনুলেপনং কিসলয়েঃ পুষ্পৈশ্চ ভূষাং ফলৈঃ ।
নৈবেদ্যং পবনাহতৈরবয়বৈর্ভূতং মদালিস্বনৈ-
গীতং কল্লয়তা হরিবনগতো বল্লীচয়েনার্চিতঃ ॥ (৫৫)

অপি চ—

একেনানিলচপলেন পত্রহস্তে-নারোৎসীৎ স্তবকপয়োধরং পরেণ ।
আক্ষেপং ন ন ন ন নেতি চঞ্চলানি-জ্রভজ্যা ব্যাধিত হরিং বিলোক্য বল্লী ॥ (৫৬)
সম্ভ্রাসং কিসলয়পাণিকম্পনেন, প্রোৎসাং কুসুমগয়েন স্তম্বিতেন ।
রোমঞ্চ ভ্রমরঘটাকটাক্ষপাঠে-রাসম্ভে মধুভিদি বীরুধোহভ্যনৈমুঃ ॥ (৫৭)

সীগন্তোপরি বন্ধুজীবকুসুমং সিন্দূরবিন্দুকুণ্ডং
চিত্রৈর্নব্যদলৈর্ব্যাধায়ি মকরী গণ্ডে নখাগ্রক্ষতৈঃ ।
চক্রে কঞ্চুলিকা পয়োধরভরে নানাশ্রসূনচ্ছদৈঃ
কৃষ্ণেন প্রণয়াতিরেকরভসস্তৃণ্যমভিব্যঞ্জিতঃ ॥ (৫৮)

জলবিহারো যথা—

কৃষ্ণে কৰ্ষতি কোকযুগ্মকগিগং দোৰ্ভ্যাং ব্যাধাং স্বস্তিকং
কণ্ঠে চারুগুণালমর্ষতি সা বাহু দধে কুক্ষিতৌ ।
পদ্মং জিহ্বতি পাণিনাস্তমবৃণোদিথং জলে খেলতো-
রম্পর্শা সুরতিস্তয়োঃ প্রিয়সখীবৃন্দস্তা রস্তাভবৎ ॥

(৫৯)

মধুপানং যথা—

‘আলি প্রেয়ান্ হরিরতিষ্ঠাঃ’ ‘কৃষ্ণ মে সংপ্রসীদ’
‘শ্যামে স ত্বামভিসরতি কিং’ ‘নাথ দাসী তবাস্মি’ ।
ইত্যন্যোন্তপ্রকৃতিবিকৃতী ভাবতোহননিতোক্তী
রাধাকৃষ্ণৌ মধুমদমুদা মোহিতৌ বঃ পুনীতাম্ ॥

(৬০)

যথা বা—

হা কষ্টং তৌঃ পপততি কথং হন্ত যুযুর্নতে ভু-
রানঘে দ্বাং ধধধ-পতিতাঃ কম্পতে গাত্রযষ্টিঃ ।
ইথং ত্রাসাদধিক-হ্রসিতৈরক্ষরৈর্ব্যাহরন্তৌ
মুহ্যন্তোন্তং মধুমদজিতৌ নৌমি রাধামুকুন্দৌ ॥

(৬১)

অথ বিপ্রলম্বঃ—

২২। স্বপ্নাদবা শ্রবণাদ্বাপি চিত্রাদেবী বিলোকনাৎ ॥

সাক্ষাদাকস্মিকাদ্বাপি দর্শনাদদূর্লভে জনে ॥

(৬২)

২৩। প্রাক্তনী রতিরুদ্ভূতা সংপ্রাপ্তঃ পূর্বমেব সা ।

পাকদ্বয়ান্তরে পূর্বরাগতাং প্রতিপদ্যতে ॥

(৬৩)

পাকদ্বয়ান্তর ইতি ভাবঃ পূর্বরাগশ্চেতি পাকদ্বয়ম্, তদন্তরে তন্মধ্যে ।

তত্র স্বপ্নদ্বারা যথা—

ইন্দীবরাদপি স্নকোমলগিন্দনীলা-দপ্যুজ্জ্বলং জনধরাদপি মেতুরং তৎ ।

অপ্নঃ স কিং সখি মহো যদহো মমেদ-মত্মাপি নো নয়নয়োঃ পদবীং জহাতি ॥

(৬৪)

শ্রবণদ্বারা যথা—

তমালনৌলং কিমপি ত্বদুক্তাদ্-বিশ্রোষ্ঠি কৃষ্ণেতি পদাদুদীর্ঘম্ ।

অন্তঃ প্রবিষ্টা শ্রুতিবদ্ব্যনা মে, ন বেদ্যি তদ্ধাম কিমাতনোতি ॥

(৬৫)

চিত্রদর্শনদ্বারা যথা—

ব্রজভুবি কিমলোকিঃ সঞ্চরন্ত্যা, যদিহ বিলিখ্য পটে মমোপনীতম্ ।

কুতুকিনি কুতুকেন তে সমস্তং, মম গতমেব হি জাতি-জীবনঞ্চ ॥

(৬৬)

সাক্ষাদ্দর্শনদ্বারা যথা—

নো বা দৃষ্টচরী ন বা শ্রুতচরী নাগাপি ন জায়তে

যন্তাঃ কাচন সা ব্যলোকি বিপিনে মেঘদ্যুতির্দেবতা ।

আনন্দদ্রববর্ষিণঃ কিমথবা হালাহলোল্লাসিনঃ

সৌহিত্যঞ্চ রুজঞ্চ নো বিদধতে যন্তাঃ কটাক্ষোন্ময়ঃ ॥

(৬৭)

অথাত্ৰ দশ দশাঃ; তত্রাভিনাষো যথা—

স। কিং নিশা সখি ভবিষ্যতি সৰ্বদা মে, স্বাপঃ? স কিং স্মৃতি তত্র সৰ্দৈব ভূয়াৎ।
কশ্চিন্তমানদলনীলভগঃ স যস্মি-ম্নালোকি লোকরমণো রমণীয়মূর্তিঃ ॥

(৬৮)

অথ চিন্তনম্—

আসংগো সিবিগগও, মম্পপ্ফংসী মহং কথু অণুরাও।

পিঅপরিঅণো ৭ চউরো, জীঅণ তুহ গথি জীঅণোবাও ॥*

(৬৯)

স্মৃতিঃ (৬৪তম-শ্লো^০) 'ইন্দীবরাদপি' ইত্যাদি। গুণকীর্তনম্—

ধাম শ্যামগযাত্যামমধুরং তল্লোচনানন্দনং

কস্তুরীঘনসারকুঙ্কুমরসাগোদী স গাত্রানিলঃ।

আলাপঃ স স্পৃধান্মুধৈরপি তিরস্কারী বভূবধুনা

সম্মোহায় বিনোদনায় মনসঃ ক্লোভায় লোভায় চ ॥

(৭০)

অথোদ্বেগঃ— নো বিদ্যাঃ কিমু গৌরবং গুরুকুলে কৌলীঘরক্ষাবিধৌ
ন শ্রদ্ধা কিমু দুর্জনোক্তিগরলজ্জালাস্তু কিং নো ভয়ম্।
উদ্বেগাদনবস্থিতং মম মনঃ কস্তাপি মেঘত্বিমৌ
যুনঃ শ্রোত্রগতৈষু গৈরিব গুণৈরন্তঃ কৃতং জর্জরম্ ॥

(৭১)

পূর্বরাগঃ কৃষ্ণস্তাপি স্মৃতাং, ইত্যতঃ পরং তথৈব দর্শ্যতে। তত্র শ্রুতাপঃ—

উদয়তি নীলী শ্রীরাধায়া ন তন্মুখমণ্ডলং

স্বলতি তিমিরং প্রাণেশ্বরী ন নীলনিচোলকঃ।

হসতি হরিতাং চক্রেং তস্তা ন নাম^২ সখীগণো

ভ্রমতি ভুবনে জ্যোত্স্নৈবাস্তা ন দেহরুচিচ্ছটা ॥

(৭২)

উদ্ভাদঃ— হে বাসন্তি বিনোকিতাঃ স্মৃতি রাধা জয়াহস্মিন্ বনে
বাতান্দোলিত-পল্লবৈঃ করভনৈর্নানেতি কিং ভাষসে?
যাতানেন পঠৈব সা পরিমলৈস্তস্তা যদক্ষীকৃতা-
স্বংপুষ্পেষু পতন্ত্যহো ন মধুপা ভ্রাম্যন্তি সর্বাণ্ডিগঃ ॥

(৭৩)

অথ ব্যাধিঃ—

নো কথ্যতে কিমু কথা বিষয়ো যদি স্মৃতা-ম্মো গোপ্যতে কিমু ভবেদ্যদি গোপনীয়ঃ।

আপচ্যমান ইব হৃদ্ব্রণ এষ^১ ভাবঃ, কৃষ্ণস্তা কামপি^৪ দশাং ভজতে^৫ ন বিদ্যাঃ ॥

(৭৪)

জড়তা,—

হ্মাং স্বপ্নলক্ষ্মবলোকয়িতুং বিনিখ্য, বৈবৰ্ণ্যমাপ তব বর্ণবিলোকনেন।

তুলীগ্রহে সতি কুশাজনি তুলিকেব, চিত্রোত্ততাজনি হরে স্বয়মেব চিত্রম্ ॥

(৭৫)

মরণমমঙ্গলত্বেন ন বর্ণ্যতে, ভঙ্গ্যা তু বর্ণ্যতে; তদ্যথা—

নিখিলেন্দ্রিয়সংবর্তে, শ্যামস্পৃধাধামমধুরিমাবর্তে।

মগ্নানন্দবিবর্তে, মাতর্নাতঃ পরং বর্তে ॥

(৭৬)

* আসঙ্গঃ স্বপ্নগতো মর্মস্পর্শী মহান্ ধ্বনুরাগঃ। প্রিয়পরিজনো ন চতুরো জীবন্ তব নাতি জীবনোপায়ঃ ॥ —ইতি ছায়া।

১। স্বপ্নঃ (ক); ২। চৈব (ক); ৩। এব (চ); ৪। কামধ (ক); ৫। লভতে (ক, খ)।

কেচিৎ,— “নয়নপ্রীতিশ্চিন্তা, সংকল্পঃ স্বপ্নবিচ্ছেদঃ ।

কার্ষ্যঃ বিষয়বিরক্তি, হীনানঃ শ্রাদ্ধাথোন্মাদঃ ॥

(৭৭)

মূর্ছা মৃতিরিতি কথিতা, দশা দশেমান্ত পূর্বরাগস্ত ।

স চ ললনায়াঃ পূর্বঃ, পশ্চান্নেতুঃ সমাখ্যেয়ঃ ॥”

(৭৮)

২৪। অথ নৈলঃ কৌসুম্ভা, মার্জিষ্ঠাচাথ হারিদ্ৰঃ ।

রাগস্তত্ৰবিধোহত-শ্চাত্ৰবিধোন হি প্রকৃতেঃ ॥

(৭৯)

অতঃ পূর্বরাগাৎ পাকত ইত্যর্থঃ । নৈনো নীল্যা রক্তঃ

২৫। নৈলঃ স এষ কথিতো, ন কদাচিদ্ধ সতি শোভতেহত্যর্থম্ ।

কৌসুম্ভঃ স হি বিদিতঃ, স্থিত্যপতি প্রশোভতে পূর্বম্ ॥

(৮০)

২৬। মার্জিষ্ঠঃ স হি যঃ কিল, নাপত্যোবাতিশোভতেহজস্রম্ ।

হারিদ্ৰঃ স তু বোধ্যো, যাত্যাপি ন চ শোভতে যস্ত ॥

(৮১)

অথ বিরহঃ,—স চ ত্রিবিধঃ; ভাবী, ভবন, ভূতশ্চেতি ।

তত্র ভাবী যথা—

যাস্তামি শ্বঃ স্মৃখি মথুরামাগতো রাজদূতঃ

প্রত্যয়াভুং কতি নু ঘটিকা হস্ত ভাবী বিনম্বঃ ।

নো জানীমঃ প্রকৃতিকঠিনঃ কার্যভাবঃস্থথাৎ চেৎ

সাক্ষং যান্তঃ প্রিয় মদসবঃ কাপি কার্যে নিযোজ্যঃ ॥

(৮২)

ভবন যথা— যাগীতি কৃষ্ণবচনে, প্রাণৈর্বিনিরুদ্ধকণ্ঠকুহরায়াঃ ।

বহিরিব ভবিতুমশক্তং, প্রত্যুত্তরমন্তরেব বিজুঘূর্ণেৎ ॥

(৮৩)

ভূতো যথা— সাক্ষং যন্নির্জদৈবভেন ন গতং দৌরাভ্যমেতদ্ধি বো

জানীতাবধিবাসরঞ্চ গণনাগম্যোহস্তি লেখাস্থ যঃ ।

ইত্যাকর্ষ্য বিযুক্তগোপসুদৃশঃ প্রাণৈঃ সমং সংকথা-

মেকৈকাং প্রতিবাসরং প্রিয়সখী রেখাং রহো লুম্পতি ॥

(৮৪)

অথ প্রণয়মানঃ,—

মানস্তিষ্ঠতু রাধিকে তব হতং রক্তং মনো দেহি মে

তৎ কেনাপি হতং দ্বয়া নহি নহি শ্রদ্ধা পরম্বে মম ।

অঙ্গে চেত্তব দৃশ্যতে ভবতি চেন্নুনং ত্বয়েবার্পিতং

নীড়া গচ্ছ মুখে তবাস্তি যদয়ং রাগস্তদাসঙ্গজঃ ॥

(৮৫)

ঈর্ষ্যামানো যথা—

সহজমরুণং নেত্রদ্বন্দ্বং তবধরপল্লবঃ, সতত-মুরলীনাদক্ৰীড়াবিন্দো তব সত্রণঃ ।

বনবিহরণে রাত্রৌ গাত্রং সকণ্টকলাঞ্ছনং, কথমিহ বিনা দোষং জাতাপরাধ ইব স্থিতঃ ॥

(৮৬)

অথ প্রবাসঃ; ভূতবিরহপ্রবাসয়োঃ কানদেশকৃত এব ভেদঃ।

নানাকৌশলভঃ কুতানি সুহৃদাং; বৃন্দেন নানন্দভো

গব্যাক্তি তথা কবোঃগমিকং রাধে স্থসিত্যেব সঃ।

স্বপল্লীপ্রতিবেশপণ্যজনতা-ক্রম্য তু দধ্যাদিকং

কৌত্বা সংপ্রতিপাদিতং প্রিয়জনৈরপ্নাতি হৃষ্টান্তরঃ ॥

(৮৭)

অথ সামান্যভো বর্ণিতস্য বিভাবস্তানৌকিকতয়া বিশেষগ্রাহ। তত্রালম্বনং নায়কো নায়িকাশ্চ।
তত্র কোহসৌ নায়কঃ, কাশ্চ বা নায়িকা ইত্যপেক্ষায়াং নায়কগ্রাহ,—

২৭। সর্বশুদ্ধরসবৃন্দকন্দলঃ, সর্বনায়কঘটাকিরীটগঃ।

অত্যলৌকিকগুণৈরলঙ্কিতো, গোকুলেন্দ্রতনয়ঃ সুনায়কঃ ॥

(৮৮)

সর্বশুদ্ধরসবৃন্দকন্দলং যথা—(৩৭শ-শ্লোক^১) ‘শৃঙ্গারী রাধিকায়াম্’ ইত্যাদি। সর্বনায়কঘটেতি সর্ব-
শব্দে। ধূর্তনায়কবর্জনপরঃ। অত্যলৌকিকগুণৈরিতি বিরুদ্ধাবিরুদ্ধ-নিত্যচমৎকারি-গুণবান্, বিরুদ্ধবদ-
ভাসতে, ন তু বিরুদ্ধঃ, স বিরুদ্ধাবিরুদ্ধঃ,—একোহনেকঃ, পরিচ্ছিন্নো ব্যাপীভ্যাদিবৎ, অলৌকিকগুণ-
বতি লৌকিকগুণা অপি জ্ঞেয়াঃ।

তে যথা— ২৮। কুতী কুলীনঃ সঙ্গীকস্ত্যাগী যৌবনরূপভাক্।

দক্ষাহনুরক্ত উৎসাহী তেজোবদধ্বাভূষিতঃ ॥

(৮৯)

অধিকান্ত— ২৯। সত্যং শোচং দয়া কান্তিঃ রাস্তিক্যং ধৈর্যম্বেব চ।

ঐদার্যং প্রশ্রয়ঃ শীলং ক্ষান্তিঃ প্রহোহনহকৃতিঃ ॥

(৯০)

ইত্যাদয়ো নিত্যঃ। তত্র নায়কঘটেতি তদভেদানাহ^২,—

৩০। উদাত্ত উদ্ধতশৈব প্রশান্তো ললিতস্তথা।

সর্বেশ্বরী ধীর-শব্দাদ্যাশ্চভারো নায়কাঃ স্মৃতাঃ ॥

(৯১)

ধীর-শব্দাচ্ছ। ইতি ধীরোদাত্তাদয় ইত্যর্থঃ। তত্র ধীরোদাত্তাদয়ো যথা—

৩১। আত্মস্বাধারহিতঃ, ক্ষমী গভীরো^৩ মহাসত্বঃ।

ধীরোদাত্তঃ স্থৈর্যান্, নিগূঢ়মানো দৃঢ়ব্রতঃ সুবচাঃ^৪ ॥

(৯২)

৩২। আত্মস্বাধানিরতো, মায়ী চপলশ্চ চপলশ্চ।

ধীরোদ্ধতঃ স কথিতো-হকৃতিবন্ধারনিঃশঙ্কঃ ॥

(৯৩)

৩৩। উভয়গুণব্যতিরিক্তো, ভূয়ান্ সাধারণশ্চ গুণৈঃ।

ধীরপ্রশান্তসংজ্ঞো, ভবতি দ্বিজবৈশ্যজাতিকঃ^৫ সাধুঃ ॥

(৯৪)

৩৪। মৃদুলঃ কলাকলাপো, নিশ্চিন্তো মধুরৈবদধ্বাঃ।

প্রথমরসপ্রধানো, ললিতকথো ধীরললিতঃ স্যাৎ।

সর্বেশ্বরকুলদক্ষিণ-শঠধৃষ্টেন যোড়শধা ॥

(৯৫)

১। হৃদ্যাং (চ); ২। অত্র (ক); ৩। ক্ষান্তি- (ক); ৪। স্থৈর্য- (চ); ৫। নায়কভেদানাহ (ক, গ, চ); ৬। গভীরো (ঘ, চ); ৭। হৃদ্যঃ

(খ); ৮। বৈশ্যাদিকঃ (ঙ)।

কেষাক্ষিগ্নতে ধীরললিতশ্ৰেবানুকূলাদিভেদাঃ, ন সর্বেষাম্।

এষাং লক্ষণম্—

- ৩৫। একাপ্রিতোহনুকূলঃ, সমরারাগো দক্ষিণস্ত সর্বাসু।
শৰ্ঠ একৌত্রব রতো, বহিরন্যত্র প্রিয়োহপ্রিয়ো মনসি ॥ (৯৫)
- ৩৬। অপরাদ্ধশ্চ বিশাক্ষো, দৃষ্টে দোষেহপি মিথ্যাবাক্।
তর্জন-তাড়নয়ারপি, কৃতয়োনির্লজ্জ এব ধৃষ্টেঃ স্যাৎ ॥ (৯৬)
- ৩৭। ষোড়শবিধান্ত এতে, পুনস্তিধা চোত্তমাভিভেদেন।
অষ্টাধিকচত্বারিংশদ-,ভেদা নায়কাঃ^১ কথিতাঃ ॥ (৯৭)
- ৩৮। পুনরেতে সূ্যাদিব্যা, দিব্যাহদিব্যা অদিব্যাশ্চ।
স চতুশ্চত্বারিংশ-,চ্ছতমেকং তেন তদভেদাঃ ॥ (৯৮)
- ৩৯। ধীরপ্রশান্ত-শৰ্ঠয়ো-,ধৃষ্টেস্য চ ভেদবর্জিতৈরপারৈঃ।
লীলাবশতঃ সর্বৈ-,রবিরুদ্ধত্বাদবিরুদ্ধেহপি।
গোকুলরাজকুমার-,স্তেন পরং সর্বনায়কাধীশঃ ॥ (৯৯)
- ৪০। ধীরোদাত্তো গুরুষু, জ্ঞাতীষু ধীরোদ্ধতো বিপক্ষেষু।
মায়াবিষু নিয়তমসৌ, ব্রজপূর্যাং ধীরললিতঃ স্যাৎ ॥ (১০০)
- ৪১। অনুকুলো রাধায়াং, সর্বাঙ্গপরাসু দক্ষিণঃ কথিতঃ।
লীলাবশাৎ কদাচন, ধৃষ্টোহপি শৰ্ঠশ্চ কুত্রাপি ॥ (১০১)

অথানুকূলাদীনাং ক্রমেণোদাহরণানি। তত্রানুকূলো যথা—

নাশ্চিন্তাঃ সদনং^২ প্রযাতি স ময়া সংপ্রার্থ্যম্যানোহপি চ
প্রায়ো মে হৃদয়ং দুনোতি ললিতে তাসাং মনস্তাপতঃ।
আরামে রমতে মমৈব সততং মদ্বদ্ব্য সংবীক্ষতে
স্বপ্নেহপি প্রতিকূলতাং ন গতবান্ কৃষ্ণঃ সতৃষ্ণো ময়ি ॥ (১০২)

এবমেকত্রতোহপ্যলৌকিকনায়কত্বাদক্ষিণোহপি ; তদযথা—

শ্যামাক্ষে চরণৌ কলোরুফলকে শীর্ষং সুরেখাঙ্গুলৌ
কেশাংশ্চামরচালিকা-ভুজতটে দৃষ্টিং প্রিয়োভৌ শ্রুতিম্।
তাম্বলার্ণণিকাকরে করপুটীং কস্তুরিকোরস্মর-
শচন্দ্রা-বক্ষসি পৃষ্ঠমর্পয়দহো নিজ্রাতি নীলং মহঃ ॥ (১০৩)

এবং দক্ষিণোহপি লীলাবশাৎ কদাচিদধৃষ্টোহপি ভবতি ; তদযথা—

চন্দ্রাবলীতি কপটেন নিগত্ব রাধাং, জাতাপরাধ ইব সঙ্কুচিতঃ সখীভিঃ।
সন্তর্জিতোহপি স তয়া শ্রবণোৎপলেন, সন্তাড়িতোহপি বিজহাস ন সংবিভায় ॥ (১০৪)

^১। নায়কানাং (ঘ) ; ^২। সময়ং (ঘ)।

এবং কুত্রচিচ্ছঠোহপি ; যথা—

একত্রৈব কৃতাসনে নিজনিজৈরানীজৈনঃ কুত্রচিৎ

ক্ৰীড়াকুঞ্জগৃহাঙ্গনে ব্যবহিতো দূরেণ দৃষ্ট। প্রিয়ে।

বংশীকুজিত-সূচিভাতিনিভৃতং চন্দ্রাবনীং নন্তরন্

সঙ্কেতং তরসা রসাদভিসরন্^১ রাধাং হরিঃ পাতু বঃ ॥

(১০৫)

অথ বিভাবপ্রসঙ্গে নায়কস্ত সহায়ঃ সখাঃ। এবং নায়িকায়াঃ^২ সখাঃ। তেনাদৌ নায়কস্ত সহায় উচ্যন্তে^৩।

৪২। সহায়াঃ সূ্যঃ সহচরাস্তে ভবন্তি চতুর্বিধাঃ ॥

(১০৬)

৪৩। সখায়শ্চ প্রিয়সখাস্তথা নর্মসখা অপি।

প্রিয়নর্মসখাস্থানো তেষু দূতস্তিধা মতঃ^৪ ॥

(১০৭)

৪৪। নিসৃষ্টার্থো মিতার্থশ্চ তথা সন্দেশহারকঃ।

দ্বয়োরিঙ্গিতমাদায় স্বয়মুত্তরদায়কঃ।

সুশ্লিষ্টং কুরুতে কার্যং নিসৃষ্টার্থঃ স উচ্যতে ॥

(১০৮)

৪৫। প্রমিতং বক্তি কার্যস্য চান্তং যাতি মিতার্থকঃ^৫।

যথোক্তমেব বদতি যঃ স সন্দেশহারকঃ ॥

(১০৯)

এবং দূত্যাহপি যথোদাহরিষ্যন্তে।

অথ নায়কানামুক্তনিয়ত-সামান্যগুণাদতিরিক্তাঃ সম্বজা গুণা উচ্যন্তে।—

৪৬। শোভা বিলাসো মাদুর্যং গান্ধীর্ঘ্যং ধৈর্য^৬তেজসী।

ঐর্দার্যং ললিতঞ্চৈতি গুণা অষ্টৈব সাত্ত্বিকাঃ ॥*

(১১০)

৪৭। শৌর্যং দাক্ষ্যঞ্চ সত্বঞ্চ মহোৎসাহোহনুরক্ততা।

যুগা নীচেহধিকে প্রজ্ঞা সা শোভা মিলিতোচ্যতে ॥

(১১১)

যথা—

শৌর্যং শত্রুশূ দাক্ষ্যমাশ্বকুহকে সত্যং ভুবো ধুংক্ষয়ে

রাগো গোকুলমধ্যবর্তিসু মহোৎসাহো গিরেধারণে।

শ্রদ্ধেয়ং পিতৃ-মাতৃ-বন্ধুশূ হরে শোভৈব তে সর্বথা^৭

নীচে মধ্যমুণেতি কেবলমসাবেকাঙ্গহীনাভবৎ ॥

(১১২)

৪৮। রম্যবেশবিভূষাঐদ্যবিলাসঃ শিল্পকৌশলম্ ॥

(১১৩)

তচ্চ স্ববিষয়মন্ত্রবিষয়ঞ্চ ; যথা—

কচিদগুঞ্জা-ধাতুস্তবক-দন-বহুপ্রভৃতিভি-

বর্নেহনম্নাকল্লৈঃ প্রণয়ি-সখিভিভূষিততনুঃ।

স্বয়ঞ্চৈবাং বেষানতিকুতুকতঃ শিল্পকুশল-

স্ততোহপ্যুচ্চৈশ্চিত্রান্ হরিরহহ তৈরেব তনুতে ॥

(১১৪)

* অস্মাৎ শ্লোকাদিনন্তরং 'তত্র শোভা' ইতি 'ক'-করলিপ্যামূলভাতে।

১। -রসন্ (চ) ; ২। নায়িকানামপি (ক) ; ৩। লক্ষ্যন্তে (ঙ) ; ৪। দূতস্তিধা মতঃ (চ) ; ৫। যাত্মিতার্থকঃ (ঘ) ; ৬। ধৈর্য্য- (ক, ঘ) ;

৭। সর্বথা (চ)।

অন্যবিষয়েহৃদপি—

গুঞ্জা-শিখণ্ড-গিরিধাতু-দল-প্রসূনৈঃ, রাধাং বিভূষ্য মুরলীঞ্চ করে নিধাপ্যঃ ।

পীতাম্বরঞ্চ পরিবেষ্ট্য হরিঃ প্রসীদ, হে কৃষ্ণ ময্যনুগতে কৃপয়েত্যবাদীৎ ॥

(১১৫)

“সংক্ষোভেহপি নিরুদ্বেগভাবো মাধুর্যমিচ্ছতে” ইতি কেচিৎ ; কেচিৎ—(সাহিত্যদর্পণে ৩।১০২) “সর্বাবস্থা বিশেষেষু মাধুর্যং রমণীয়তা” ইতি ; বস্তুতস্ত,

৪৯। যেন কেনাপি বেশেন মাধুর্যং রমণীয়তা ॥

(১১৬)

যথা— কচে বহৌত্তংসো বপুষি গিরিধাতুঃ কিসলয়ং

শ্রুতৌ গুঞ্জাদাম স্তবকিতলভাখণ্ডমুরসি ।

ক রত্নালঙ্কারাঃ ক বনচরবেশো^১ মুরহরে

ন তৎ পশ্যাম্যস্মিন্ যদিতিমধুরত্বং ন লভতে ॥

(১১৭)

৫০। ভীশোকক্রোধহর্ষাদৈর্গাভীর্ষমবিকারিতা ॥

(১১৮)

যথা—(৭৪তম-শ্লো^১, ‘নো কথ্যতে কিমু কথাবিষয়ো যদি স্মাৎ’ ইত্যাদি ।

৫১। স্বভাবাদপ্রতিচ্যাবো ধৈর্যং শোকে মহতাপি ॥

(১১৯)

যথা—

কিমেষা তাপিগুদ্গমলতিকয়া মধুজধিয়া, স্বকণ্ঠঃ^২ তবঙ্গী শিব শিব দৃঢ়ং পীড়িতবতী ।

স্থিতা বা কালিন্দীপয়সি মম বক্ষঃস্থলধিয়ে, ত্যামুশ্মিতে ভর্কঃ পরমহহ জীর্ষন্তি হৃদয়ে ॥

(১২০)

৫২। অবক্ষেপা^৩ বমানাদেঃ প্রযুক্তস্য পরেণ যৎ ।

নির্বাপকং ভাবেত্তজঃ ;

(১২১)

যথা—

মদাক্ষেনেন্দ্রেণ স্বমখবিধিভঙ্গ-ব্যসনিয়া, মহারুষ্টিং সৃষ্টাং ব্রজনগরনাশায় কলয়ন্^৪ ।

গিরীন্দ্রং শ্রীকৃষ্ণঃ করকিশনয়াগ্রেণ মৃদুনা, সলীলং বিভ্রাণো ব্রজমবিতবাংস্তঞ্চ জিতবান্ ॥

(১২২)

৫২। দানং প্রশ্রয়ভাষণম্ ।

অমিত্রেষু চ মিত্রেষু সাম্যমৌদার্যমিচ্ছাতে ॥

(১২৩)

সাম্যস্ত ফলগতম্ ; যথা—

আপীয় পুতনায়াঃ, সহচরজননীগণস্ত চ স্তন্যম্ ।

সদয়ঃ সমমেব দদৌ, জননীত্বং যঃ স এব বঃ পায়াত্ ॥

(১২৪)

৫৩। বাগ্বেশয়োর্মধুরতা শৃঙ্গারে ললিতং তু তৎ ॥

(১২৫)

যথা— বিপিনলতাদলকুসুমৈঃ, বিভূষ্য রাধাং হরিঃ প্রাহ ।

ত্বং স্তমুখি কৃষ্ণপক্ষঃ, প্রণয়বতী কুঞ্জদেবতা কাপি^৫ ॥

(১২৬)

অথাত্তেহপ্যস্ত চ তদব্যতিরিক্তা উচ্যাতঃ । তত্র দিগ্दर्শনম্—

মুরলীবিনোদ-বিজা, হৃদ্যা সঙ্গীতভঙ্গিরনবজা ।

অবিকলমখিলকলাকুলং, গবিরামং রাসলান্ধমভিরামম্ ॥

(১২৭)

১। দলৈঃ সত্বৈঃ (ক) ; ২। নিধার্য (খ) ; ৩। কচন বনবেশো (ঙ, চ) ; ৪। স্বকণ্ঠে (চ) ; ৫। অধিক্ষেপা- (ক, খ), অপক্ষেপা- (গ, ঘ) ;

৬। বিশ্বশ্চ (ক) ; ৭। দেবতৈবাসি (চ) ।

অথ নায়িকাভেদাঃ—

তত্র “পরোচাং গণিকাঞ্চাপি বর্জয়িত্বাত্র নায়িকাঃ” ইতি পরোচা-গণিকয়োঃ সাধারণ্যেন রসাত্মসপরত্ব-
মেবেতি প্রবাদো নৌকিক এব; অনৌকিকে তু শ্রীকৃষ্ণাধিকরণকরভেস্তুদেকমাত্রনিষ্ঠত্বান্ন রসাত্মসঃ,
‘অনৌচিত্যপ্রবর্তিতা আভাসাঃ’ ইতি তদভাবাৎ^১ প্রত্যুত ঔচিত্যমেব। তেন পরকীয়াহবাস্তরভেদ-
প্রাপ্তং পরোচাভঙ্গীকৃত্য নায়িকাভেদানাহ—

৫৪। স্বকীয়া পরকীয়েতি নায়িকাদৌ দ্বিধা মতা ।

উচ্যানুচৈতি চ পুনঃ পরকীয়া ভবেদ্বিধা ॥

(১২৮)

৫৫। মুক্ষা মধ্যা প্রগল্ভেতি স্বকীয়া তু ত্রিধা ভবেৎ ।

মধ্যা-প্রগল্ভয়োর্ভেদাঃ ষড়্ ধীরাদিপ্রভেদতঃ ॥

(১২৯)

ধীরা, অধীরা, ধীরাধীরা—ইতি ভেদাস্তয়ঃ ।

৫৬। কনিষ্ঠ-জ্যেষ্ঠরূপভাৱয়োর্দ্বাদশধা মতম্^২ ॥

(১৩০)

তয়োঃ ষট্ প্রকারয়োর্মধ্যা-প্রগল্ভয়োঃ কনিষ্ঠ-জ্যেষ্ঠত্বং শ্রীকৃষ্ণত্রেমভারভগ্যো নৈব, ন তু বয়সা ।
মুক্ষায়া একরূপত্বেনানয়োর্দ্বাদশত্বেন—

৫৭। তেন ত্রয়োদশ স্বীয়াঃ পরোচা স্যাদলৌকিকৈঃ ।

ত্রয়োদশবিধা সাহপি ;

(১৩১)

লোকে পূর্বৈঃ পরোচা ন গণ্যভে, তেন স্বীয়াভেদ এব ত্রয়োদশবিধো গণিতঃ, পরকীয়া তু
কল্যারূপভয়া একবিধৈব গণিতা । যতোহলৌকিকে পরোচাপি সংগন্যভে, ততঃ সাপি ত্রয়োদশবিধেত্যর্থঃ ।
তেন গণিত্বৈত্যর্থঃ ।

৫৭। তেন ষড়্ বিংশতির্ভেদাঃ^৩ ॥

(১৩২)

৫৮। অবস্থাভিরথাষ্টাভিরথোত্তরশতদ্বয়ী ॥

(১৩৩)

৫৯। কন্যা জ্যেষ্ঠকনিষ্ঠভান্ন দুমধ্যমদুত্ততঃ ।

চতুর্ভেদাস্ততস্তাসাং স দ্বাদশশতদ্বয়ী ॥

(১৩৪)

৬০। অত্যুত্তমপ্রকৃত্যাদিতয়া তাঃ স্যাঃ পুনস্ত্রিধা ।

ষট্ ত্রিংশৎ-সহিতা তেন ষট্ শতী নায়িকাভিদা ॥

(১৩৫)

অত্যুত্তমা, উত্তমা, মধ্যমা—ইতি ত্রৈধম্ ।

৬১। তত্র সিদ্ধাঃ সুসিদ্ধাশ্চ নিত্যসিদ্ধা ইতি ত্রিধা ।

স্ত্রিয়ো^৪ হবতীর্ণাস্তেন স্যার্বসুশূন্যাগ্রহেদবঃ (১৩৬) ॥

(১৩৬)

সিদ্ধা মুনিরূপাঃ, সাধনসিদ্ধাশ্চ ; সুসিদ্ধাঃ শ্রুতিরূপা দেব্যশ্চ ; নিত্যসিদ্ধা রাধাতা রুক্মিণ্যাভাশ্চ^৫
স্বভাবসিদ্ধাঃ ।

অথৈভাসা^৬ দ্বাদিতো লঙ্কারানি—

৬২। স্বকীয়া তু কতোদ্বাহা পিত্রাদৈয়াঃ স্বয়মপি তা ॥

(১৩৭)

১। রসাত্মসঃ (খ) ; ২। কৃষ্ণে তদভাবাৎ (ক) ; ৩। মতাঃ (চ) ; ৪। আনৌকিকা (ক) ; ৫। ভিদ্ (ঙ) ; ৬। গোপো- (চ) ;

৭। রাধা-রুক্মিণ্যাভাশ্চ (ক) ; ৮। অথৈবা- (ঘ) ।

- ৬৩। যা তু ব্যাঢ়াপি গোপেন লোকধর্মানপেক্ষিণী ।
ক্লেশকতানা রাগেণ পরোঢ়া ব্রজ এব সা ॥ (১৩৮)
- ৬৪। পিত্রাদি-দানাৎ প্রাগেব পিত্রাদেরপ্যসম্মতো ।
যাতানুরাগা যা কন্যা সা ভৈষ্মী কুণ্ডিনে যথা ॥ (১৩৯)
- ৬৫। পিতৃভ্রাতাদিসঙ্কোচাৎ স্বধাষ্ট্যাদিভয়াদপি ।
গুঢ়া যস্যা^১ রতির্গাঢ়া সর্বথা^২ সুরসায়তে ॥ (১৪০)
- ৬৬। কাত্যায়নী-ব্রতপরা সা কন্যা সর্বদা ব্রজে ॥ (১৪১)
- ৬৭। এবংবিধৈব কবিভিঃ পরকীয়ৈব^৩ বর্ণ্যতে ।
পরপাণিগ্রহীতা তু ক্লেশ এব হি শোভতে ।
নৈবান্যানায়কে যস্মাত্তস্মা^৪ ন্নান্যত্র সা কিল ॥ (১৪২)

অথ মুক্ষাদের্লক্ষণম্—

- ৬৮। অভিনববিকসিতযৌবন-মদনবিকারা মৃদুর্মানে ।
বাঁঠায়ামপি সুরতেঃ, পরাঙ-মুখী সত্রপা মুক্ষা ॥ (১৪৩)

- তত্র নবযৌবনা যথা— পদোঃ পারিপ্লব্যং নয়নমহরন্মধ্যগুরুতাং
স্তনশ্রোণী মান্দ্যং ধিয় ইব হ্রিয়ো^৫ বাগ্-ব্যবসিতিঃ ।
শিশুত্বে রাধায়া বিগলদধিকারে সতি তনৌ
কিমঙ্গান্নোহোহুং দধত ইব লুণ্টাকপদবীম্ ॥ (১৪৪)

- নবমদনবিকারা যথা— কটাক্ষং সোম্যন্তী ব্যথত ইব নেত্রান্তনহরী
নিরাভঙ্কং বক্ষো জননয়নতঃ শঙ্কত ইব ।
শিশুত্বং তারুণ্যোদয়মপি নয়ন্ত্যাস্তনুতুলাং
স্মরোহস্তা নিম্পন্দং কলয়তি মনঃ কণ্টকমিব ॥ (১৪৫)

- মানে মৃদুর্মথা— সখ্যা শিক্ষিতপাঠিতানি স্তম্ভশং বাগ্যোপদেশাক্ষরা-
ণ্যত্মাবশ্যমভীষ্টসঙ্গসময়ে সম্পাদনীয়ানি হি ।
ইথাং চেতসি নিশ্চয়ো ব্যজনি যঃ ক্লেশস্য সন্দর্শনে
সত্থোহসৌ সহ চেতসাপস্রতবাংস্তস্তান্মি তস্তা হৃদঃ ॥ (১৪৬)

- সুরতপরাঙ্ঘুখী যথা— অগ্নি প্রাণেভ্যোহপি প্রণয়বসতিস্ত্বং প্রিয়সখী
মর্মেবেতি প্রায়ো নিরণয়মহং পঙ্কজমুখি ।
ইদানীন্ত জ্ঞাতং ব্রজপতিসুতশ্চৈব ভবতী
যতস্তৎপ্রীত্যর্থং মদনভিমতায় স্পৃহয়তে^৬ ॥ (১৪৭)

অনভিমতমত্র সুরতম্ ।

- সত্রপা যথা— আপৃষ্ঠী নময়তি বক্ত্রনীক্ষ্যমাণা, নেত্রাজে মুকুনয়তি ব্রজেশজেন ।
যান্তীষু প্রণয়ি^৭সখীষু যাতি পশ্চাৎ, ন্নানঙ্গো নময়তি কোমলং মনোহস্তাঃ ॥ (১৪৮)

১। নিগূঢ়াস্তা (চ) ; ২। সর্বতঃ (চ) ; ৩। পরকীয়াত্র (চ) ; ৪। ন বর্ণনীয়া কবিভিত্ত্য- (চ) ; ৫। হ্রিয়া (ক) ; ৬। স্পৃহয়তি (ক, গ) ;
৭। প্রণয়- (চ) ।

অথ মধ্যা—

৬৯। মধ্যা সুললিতসুরতা, মধ্যম-সমুদীর্ণযৌবনা নোচ্চঃ ।
ত্রীড়াবতীষদীষং, প্রাগল্ভ্যা নিভৃতবৈদক্ষ্যা ॥

(১৪৯)

তত্র সুললিতসুরতা যথা (৫৪শ-শ্লো^০) ‘নিৰ্বাভায়াং ত্বয়ি’ ইত্যাদি ।

মধ্যমসমুদীর্ণযৌবনা যথা—

স্তনৌ স্তবকবিভ্রমৌ বিহসিতং প্রসূনোদগতি-
বচো গধুরসো দৃশাবভিমুখস্থিতি খঞ্জনৌ ।
ভ্রবৌ ভ্রমরগুণী করপদং নবাঃ পল্লবা-
স্তমেব সখি রাধিকে মদনকল্পবল্লী ভুবি ॥

(১৫০)

নোচ্চত্রীড়াবতী যথা—

আকুণ্ঠে রমণেন নীলবসনে^১ নির্মোচিভৈরায়তৈঃ
কেশৌষৈর্নিরবাহয়ং সখি তনোঃ সান্মুখ্যসঙ্গোপনম্ ।
জিহ্বেগি স্মরণেহপি তস্মা যদিয়ং কৃষ্ণাষ্টমী যামিনী-
বাসীং সুন্দরি সন্মুখাঙ্গিতিগিরা পঞ্চাঙ্গিচন্দ্রপ্রভা ॥

(১৫১)

ঈষৎপ্রাগল্ভ্যা যথা—

মম শ্রোত্রে শব্দঃ সুরভমিতি হে কৃষ্ণ ন গতঃ
সখীভ্যো যাচিহ্না ভবতি যদি দাস্যামি ভবতে ।
ইতি স্বেভ্যং প্রাতঃ শুকযুবতিভির্ভাষিতমসৌ
কয়েদং বঃ প্রোক্তং বচ ইতি সখীষেব নিদধে ॥

(১৫২)

নিভৃতবৈদক্ষ্যা যথা—

পরীরস্তং সেহে কথমপি মুখাস্তোজমধুনঃ
প্রপাণেনানেনি ব্যাধিত করকম্পং কিমপি যা ।
স্বয়ং নক্লোচ্ছাসং জঘনভুবি বাসঃ স্বগয়িতুং
স্বয়ং সা ত্রীকৃষ্ণং কিমপি পরিরেতে দৃঢ়ভরম্ ॥

(১৫৩)

অথ প্রাগল্ভা—

৭০। তরুণী মদনমদাক্ষা, রতিরগকুশলা দরব্রীড়া ।
ভাবোন্নতা প্রগল্ভা, বৈদক্ষ্যাক্রান্তনায়কা^২ কথিতা ॥

(১৫৪)

তত্র তরুণী যথা—

দাহোত্তীর্ণসুবর্ণপূর্ণকনসৌ বক্ষোজয়োযুগ্মকং
স্মেরেন্দীবরদামতোরণভতিঃ স্নিগ্ধাঃ কটাক্ষোর্ময়ঃ ।
শ্রোণিঃ শিল্পভরঙ্গমঙ্গনগয়ং সিংহাসনং নির্গিতা
ত্বং কামোৎসবগুণৈকরচনা^৩ কেনাসি চন্দ্রাবলি ॥

(১৫৫)

১। ব্রজরাজেন বসনে (ঘ); ২। -বরভা (চ); ৩। -মণ্ডনৈকরচনা (চ)।

মদনমদাক্ষা যথা—

শ্লিষ্টা শ্লিষ্যতি গোকুলেন্দ্রতনয়েনাচুষ্ণিতা চুষ্ণতি
অচ্ছন্দং লিখিতা নৈখেন খর্পদৈরাভুষয়ত্যঙ্গকম্ ।
শিক্ষিত্বা তত এব পুষ্পধনুষঃ সংগ্রামবিজ্ঞামিযং^১
তন্তু ক্ষোভকরী যদৈষ্টে তদীয়ং বিজ্ঞা গুরুক্ষোভিকা ॥

(১৫৬)

রতিরগকুশলা যথা—

অন্যোহন্যপ্রণয়প্রকাশপরয়োহন্যোহন্যনির্মান্যয়োঃ
শ্যামামাধবয়োনিরীক্ষ্য বপুষোলক্ষ্মীং রজন্তাঃ ক্ষয়ে ।
সখ্যা এব মনোজ-সঙ্গরজয়শ্রীসূচকাচার্যকে
সামানাদিকরণ্যমপ্রতিহতং মেনে সখীনাং গণঃ ॥

(১৫৭)

ইয়মেব দরশ্রীড়াভাবোন্নতাদিঃ ।

অথ মধ্যাপ্রগলভয়োর্ধীরাদিভেদ-কথনম্ । তত্র মধ্যাধীরা যথা^২—

৭১। প্রিয়ং বৈদধ্যাবজ্রোক্ত্যা মধ্যাধীরা বদেদ্রুচা ॥

(১৫৮)

স। যথা—(তৃতীয়কিরণে ৭১তম-শ্লো^০) ‘পদ্মিণ্যহং কুমুদিনী কিন সৈব সত্যম্’ ইত্যাদি ।

৭২। ধীরাধীরা তু রুদিতৈঃ ;

(১৫৯)

যথা— উৎখাতং গুরুগৌরবং কুলবতীরীতিশ্চ নিঃসারিতা
কৃষ্ণ ত্বৎপ্রণয়েন তৎ কথমিদং কাপট্যমালম্বসে ।
ইত্যালপ্য তদীয়পীতবসনেনাবৃত্য বস্ত্রাশ্রুজং
বাল। কেবলমশ্রুগমিত্রিতমুখী চারুস্বরং রোদিতি ॥

(১৬০)

৭২। অধীরা নির্ভুরোক্তিভিঃ ॥

(১৬১)

যথা— সাক্ষাদবর্তিনি জীবিতে মম কথং শাঠ্যং ভ্রমালম্বসে
ধিঘ্নাং ত্রাঞ্চ ধিগাবয়োঃ স্রুজনতাং ধিক্ প্রেম ধিক্ তদ্ব্যশঃ ।
কিং ক্রমঃ^৩ পুরুষোত্তমোহসি জগতাং^৪ ভর্তাসি ময্যেব তে
ধূর্ত্বং ন হি তেন তে গুণগণঃ কিঞ্চিৎকুরাং ইয়তে ॥

(১৬২)

সত্যভাগোক্তিঃ ।

অথ প্রগলভাধীরা-লক্ষণম্—

৭৩। যদি প্রগলভা ধীরা স্যাদবহিথাবহেলয়া ।

উদাস্তে প্রকৃতাং কোপাদাদরং দর্শয়েদবহিঃ ॥

(১৬৩)

যথা— কিং পাদান্তমুপৈষি নাস্মি কুপিতা নৈবাপরাক্ষো ভবান্
নির্হেতুর্ন হি জায়তে কৃতধিয়াং কোপোহপরাদোহথবা ।
যোগ্যা এব হি ভোগ্যতাং^৫ দধতি তন্মানোচিতি^৬ কাপি নো
ভেনাত্যাবধি গোকুলেন্দ্রতনয় স্বাতন্ত্র্যমেবাস্ত তে ॥

(১৬৪)

যথা বা— দূরাহুখিতমন্তিকং ময়ি গতে পীঠং করেণাপিভং

স্মিত্তা ভাষিণি ভাষিতং মুদ্রা সুধানিঃশ্রুদ্ভি মন্দং কিয়ৎ।

আরুঢ়েহর্দমথাসনং প্রকটিভং সৌভাগ্যমাল্লিঙ্গ্যতি^১।

প্রত্যাল্লিষ্টমবগতৈব সুদৃশো বামহমাখ্যাপয়ৎ ॥*

(১৬৫)

৭৪। ধীরাধীরপ্রগল্ভা তু সাকুতৈর্বচনমূহঃ।

প্রিয়মূচ্চঃ খেদয়তি ;

(১৬৬)

যথা— নৈতাবতাপি সময়েন তবোপলব্ধং, চেতো যদন্তরগতৈব তদা বৃণীতে।

তপ্তেহপি চেতসি মগাবিরভং যদাস্মে, পূর্ণাস্মি তেন কিমনেন বহিঃস্থিতেন ॥ (১৬৭)

স্থিভং স্থিতিঃ।

৭৪। পরাহবীক্ষ্যাব নিব্ধতি ॥

(১৬৮)

পরা অধীরপ্রগল্ভা, অবীক্ষ্যাব অদৃষ্টে ব।

যথা— সখ্যঃ কথং পরিমলো বিমলঃ প্রসপী, শ্যামো নিলীয়^২ চিরমন্তি কুভঃ স বামঃ।

তল্লান্তিকে ভব নিবারয়তাশু যাতু, ধূর্তশ্চ তস্য বদনং ন বিলোকয়ামি ॥

(১৬৯)

অথাসাং জ্যেষ্ঠ-কনিষ্ঠভাবো^৩ যথা—

একত্রৈব কৃতাসনং স্থিতবতী রাধা সগং শ্যাময়া

শ্যামেন প্রহিতং সগং সুমনসামাসাত্ত দামদয়ম্।

শ্যামাবক্ষসি দাতুমৈচ্ছদুভয়ং সাক্ষ্য তদক্ষসি

প্রাদাদেকমথাবতী^৪ কবরীপূজাং চকারাভ্রনঃ ॥

(১৭০)

অত্র শ্যামায়াঃ কনিষ্ঠভং ব্যঙ্গ্যং কবরীপূজাশব্দাভ্যাম্।

৭৫। মুক্ষা মধ্যা প্রগল্ভা চ মিশ্রভাবাং পুনর্ব ॥

(১৭১)

আদিমুক্ষা, মধ্যমুক্ষা, অন্তিমুক্ষা চ। এবমন্তোহসীতি নব।

অত্র^৫ মুক্ষাত্রৈবিধ্যং যথা—

মানগ্রাহণ-সাগ্রহ-প্রিয়সখী-শিক্ষোপরোধাদসৌ

ভূষণীমেব চিরং নিমীল্য নয়নে নত্মাননৈব স্থিতা।

রোষাক্ষশ্চ^৬ মদীয়দূষণকথাবেশেন বাচানতাং

শ্রুত্বা বন্ধুজনশ্চ কাতরমুখী কর্ণং করেণারুণৎ ॥

(১৭২)

নেত্রে কিং বিনিমীলয়ামি দয়িতস্তত্রাপি সংদৃশ্যতে

চেতঃ কিং কঠিনীকরোমি সততং তত্রাপ্যসৌ খেলতি।

দোষান্ কিং গণয়ামি তস্য গুণতাং গচ্ছন্তি তে তৎক্ষণা-

ন্মানোহন্তেন পথা ভবেদ্যদি তদা সখ্যঃ^৭ স এবোচ্যতাম্ ॥

(১৭৩)

* 'যথা বা—দূরাহুখিতং.....বামহমাখ্যাপয়ৎ।' ইত্যেয শ্লোকঃ 'গ'-করলিপ্যাং তথা 'উ'-গ্রহেহপি নাস্তি।

১। প্রকটিভো হর্দময়ঃ নিশ্চতি (ক,খ) ; ২। নিলীয় (খ,গ) ; ৩। -কনিষ্ঠভাবো (খ), -কনিষ্ঠভাবো (ঘ) ; ৪। -মথাবতী (চ) ; ৫। তত্র

(ঘ,চ) ; ৬। ক্রোধাক্ষশ্চ (চ) ; ৭। সখ্যঃ (চ)।

রোমাঞ্চৈঃ সমমুখিতং প্রথমতো মানেন সাক্ষং দৃশো-
রশ্ম চ্যাবিতমানেন চ সমং নীতং সমাংহোহপ্যধঃ ।
সংখ্যচ্চাভরণৈঃ সমং মুখরিতাস্তৃষ্ণীকতাং প্রাপিতা
মামালোক্য চিরার্জিতোহপি সুদৃশা কোপস্তয়া বিম্বতঃ ॥

(১৭৪)

অথ মধ্যাত্নৈবৈবধ্যম্—

পাদান্তংগমিনা চিরানুনয়িনা নীতা প্রসাদং শনৈ-
রাহার্ষস্বলিতং ময়া নিগদিতা ভুয়ঃ কৃতে সাহসে ।
কৃষ্ণকঙ্করমুৎস্নিতং ময়ি মনাগ্‌ব্যাপারয়ন্তী দৃশং
সীমন্তাগ্নিবৈশিতাজ্জলিপুটং রাধা ব্যাধাদ্বন্দনম্ ॥

(১৭৫)

আলি ত্বং বনমালিনা নিগদিতা^১ প্রাণেশ্বরী প্রীয়তাং
দৈবাদেব^২ মমানয়ঃ সমজনি ক্ষন্তব্য এষ ত্বয়া ।
ইত্যাকর্ণ্য সখীমুখাং প্রিয়বচো মুখানমাধ্বন্তী
সা স্মিত্ত্বৈব শিখামণিপ্রণয়িনং চক্রে প্রণামাজ্জলিম্ ॥

(১৭৬)

দূরাদ্ভ্রাঘরতেহবগুঠনপটং লীলাঙ্গুনীমুদ্রয়া
প্রত্যাসেদুষি ময্যাসৌ করমুগেনাপাদয়ত্যজ্জলিম্ ।
আপৃষ্ঠাননপদ্মমানময়তি স্পৃষ্টা সমুৎকম্পতে
দাক্ষিণ্যং কিমু বামতাত্ম স্তননোনা^৩বেদি কিঞ্চিন্ময়া ॥

(১৭৭)

অথ প্রগল্ভাত্নৈবৈবধ্যম্—

দূরাদুখিতমন্তিকং ময়ি গতে পীঠং করেণাপিতং
স্মিত্ত্বা ভাষিণি ভাষিতং মৃদু সুধানিঃস্রুতি মন্দং কিয়ৎ ।
আরুঢ়েহর্জমথাসনং প্রকটিতং সৌভাগ্যমাল্লিঙ্গ্যতি
প্রত্যাল্লিষ্টমবামঠৈব সুদৃশো বামত্মমাখ্যাপয়ৎ ॥

(১৭৮)

অতিগূঢ়মানসাদিয়ং প্রগল্ভাগ্রিগদশাস্ত্রিতৈব ।

নো সঙ্গীতকমানপন্তি ন শুকীরথ্যাপয়ন্ত্যালয়ো
নানন্দস্তব মন্দিরেহত্ব কিমিতি স্বং দোষমাচ্ছাদয়ন্ ।
যদ্যুচেহহমিদন্ত্যাপি জগদে ভুগ্নারুণাপাঙ্গয়া
তুভ্যং ধূর্তধিরে নমোহস্ত ভগবন্ মহাক্ষ বীতহ্রিয়ে ॥

(১৭৯)

অন্তিমপ্রগল্ভা যথা—(১৫৬তম-শ্লো^১) ‘শ্লিষ্টা ল্লিঙ্গ্যতি গোকুলেন্দ্রতনয়ম্’ ইত্যাদি ।

অথাসামবস্থাতেদেনাপৃষ্ঠবিধত্বমুচ্যতে । লক্ষণেনৈব সংজ্ঞা গম্যা ।

তত্র বিরহোৎকণ্ঠিতাদি-ক্রমঃ,—

৭৬। গাঢ়ানুরাগা প্রাগেব লক্ষসঙ্গাপি^২ হৈতুকে ।

বিরহে বর্ধিতোৎকণ্ঠা বিরহোৎকণ্ঠিতা মতা ॥

(১৮০)

হৈতুক ইতি মানাদিহেতুকে, ন তু কেবলে বিরহে।

যথা— অন্তঃ ক্লান্তি গম্ভীৰ্ণমুৰয়তি প্রাণান্ পিনষ্টীব মে
দৌরাভ্যাৎদ্যদনাদরোহিত্ত বিহিতঃ কৃষ্ণে গয়া মূঢ়য়া।
তং বা সঙ্গময়স্ব সুন্দরি গয়া মজ্জীবিতং তেন বা
দ্বাভ্যাং নাপরমস্তু কিঞ্চিদপি মে সন্তাপনির্বাপকম্ ॥ (১৮১)

৭৭। সঙ্কেতস্থং প্রিয়ং জ্ঞাত্বা সহ সৌখ্যকিকাথবা।
গতভীৰ্যাহভিসরতি সা ভবেদভিসারিকা ॥ (১৮২)

যথা— শ্যাম ভ্রামন্তিস্তুগন্ধতমসে পাদার্ণপ্রক্রমে
অস্তো নীলনিচোলকস্তম্বরুচা নিধুতগন্ধং তমঃ।
বিশ্বং ভাবদিনারুতায়িতমভুদগৌরেহমিনদগৌরিমা
ভেনানক্ষিতমাজগাম স্ততনুঃ প্রেমগন্তবেদং যশঃ ॥ (১৮৩)

৭৮। অন্যাসক্তেন কান্তেন খণ্ডিতাশা তু যা নিশি।
প্রাতস্তদভোগচিহ্নানি বীক্ষ্যাদ্বিগ্না তু খণ্ডিতা ॥ (১৮৪)

যথা। (তৃতীয়কিরণে ৭১তম-শ্লোক^০)—‘পদ্মিণীহং কুমুদিনী কিল সৈব’ ইত্যাদি।

৭৯। দ্বুতীভিঃ প্রার্থ্যমানোহপি গন্তাস্মীত্যুক্তবানপি।
দৈবান্নায়াতি যৎকান্তো বিপ্রলঙ্কেতি সা স্মৃতা ॥ (১৮৫)

যথা— সুমুখি স কিমবাদীদেয যামতি তস্মাৎ, কথমজনি বিনম্রো গাম্ম ভুঃ সন্ধিহানা।
কথয় কিমু ভবত্য। যাস্ততে তত্র ভুয়ঃ, কিমথ মদস্তুভিবা তুল্যমেতদ্দয়ং মে ॥ (১৮৬)

৮০। কোপেনাপ্তুরিতা যা তু কলহাপ্তুরিতা তু সা ॥* (১৮৭)

যথা— অস্মাভিঃ সহ চাটুকুল গণিতঃ পাদানতো মাধবঃ
কোপোহয়ং বহুমানিতো ন চ বয়ং প্রাণেশ্বরো নাপ্যসৌ।
চন্দ্রশ্চন্দনমারুতঃ পিকরুতং সন্তুয় সর্বং যদা
ভামুদ্বৈজয়িতা তদৈষ সকলং কোপঃ সমাধাস্ততে ॥ (১৮৮)

৮১। বাসগেহে^১ বেশভূষা-তাম্বূল-বসনাদিভিঃ।
সুসজ্জাহপেক্ষতে কান্তং সা স্যাৎবাসকসজ্জিকা ॥ (১৮৯)

যথা— তাম্বূল-গাল্য-বসনাভরণানুলেপাঃ, সম্পাদিতাস্তব কুতে অয়মেতয়া যে।
তে হেব তাং ভয়ি বিনম্রিনি তৎকণেন, সন্তাপয়ন্তি বিতুদন্তি বিমোহয়ন্তি ॥ (১৯০)

৮২। কার্যান্তরেণ প্রবাসং গতে সতি মনোহধিপে।
তন্মনস্কব যা তিষ্ঠৎ সা স্যাৎ প্রোষিতভর্তৃকা ॥ (১৯১)

* শ্লোকস্ব প্রথমাক্রিতয়া ‘ব’-গ্রন্থে অধিকঃ পাঠঃ—‘পাদানতপ্রিয়ং তাত্ত্বা পশ্চাত্তাপবিসংষ্টলা।’

১। বাসগৃহে (ক)।

যথা— ন বাণী ন স্পন্দো ন চ নয়নপঙ্কেজনহরী
 ন বীণাদের্গানশ্ৰুতিরপি ন চালীজনকথা।
 কুরুন্ যাতে ক্রমো পুরি পুরি মহিষ্যঃ সম্ভবন্
 পটে চিত্রোৎকীর্ণা ইব বিরহবৈধূর্যতনবঃ ॥ (১৯২)

৮৩। নিরন্তরং প্রেমবশাৎ পার্শ্ববর্তীং যৎপ্রিয়ঃ।
 বাগ্-বশ-প্রায় আভাতি সা স্যাৎ স্বাধীনভর্তৃকা ॥ (১৯৩)

যথা— ইয়ং মম সখী প্রিয়া রচয় বেশমস্তাঃ স্ময়ং
 প্রসাদয় সখীমমাং ময়ি বৃথৈব জাতক্রোধম্।
 ইতি প্রণয়কৌতুকাদিব নিমোজিতো রাধয়া
 চকার রসিকাগ্রণীরথ তথা তথা মাধবঃ ॥ (১৯৪)

অথাসাগলঙ্কারাঃ—

৮৪। যৌবনে সত্ত্বজাস্তাসামষ্টাবিংশতিসংখ্যাকাঃ।
 অলঙ্কারান্ত্র ভাব-হাব-হেলাস্ত্রয়োহঙ্গজাঃ ॥ (১৯৫)

৮৫। শোভা কান্তিস্চ দীপ্তিস্চ মাধুর্যঞ্চ প্রগল্ভতা।
 ঔদার্যং ধৈর্যমিত্যেতে সপ্তৈব সূর্যযজ্ঞজাঃ ॥ (১৯৬)

৮৬। লীলা বিলাসো বিচ্ছিত্তিবিবোকাঃ কিলকিঞ্চিতম্।
 মোটায়িতং কুটুমিতং বিভ্রমো ললিতং মদঃ ॥ (১৯৭)

৮৭। বিকৃতং তপনং মোক্ষ্যং বিক্ষেপশ্চ কুতূহলম্।
 হাসিতং চকিতং কেলিরনুভাবাদিমে পৃথক্ ॥ (১৯৮)

যতপ্যেষু কেচিদনুভাবসদৃশাঃ সন্তি, তথাপি পৃথক্। তে তু রসান্ত্রিবিজ্ঞকাঃ; এতে তু রসান্ত্রি-
 ব্যঞ্জকত্বেহপি স্বতঃ সমর্থ্যঃ, তেনালঙ্কারা এব। তত্রেষাং লক্ষণম্; ভাবো যথা—

৮৮। 'নির্বিকারাত্মকে চিত্তে ভাবঃ প্রথমবিক্রিয়া।'
 আলম্বনোদীপনোথ-ভাবাদপি স চ দ্বিধা ॥ (১৯৯)

তত্রালম্বনোথো যথা—

আধূলিকেলি শতশঃ সহ যেন যেয়ং, প্রাগল্ভ্যচারু স্মৃতিরং কলহায়তে স্ম।
 তং শ্যামসুন্দরমপূর্বমিবেক্ষমাণা, সা গণ্ডয়োঃ পুলকমণ্ডলিকাং তনোতি ॥ (২০০)

উদীপনোথো যথা—

এতানি তানি নলিনীবিপিনানি বাপ্যাঃ, মেতে ত এব মধুপা নলিনাননেমু^১।
 আবাল্যমের কলিতানি কিমত্ রাধা, নৈবাবকর্ষতি বিলোচনমেষু লগ্নম্ ॥ (২০১)

৮৯। স্থলেত্রাদিবিকারৈস্ত ব্যক্তোহসৌ যাতি হাবতাম্ ॥ (২০২)

১। স্মৃতিরং (ক); ২। -মণ্ডলিকাং (চ); ৩। নলিনীবনেমু (ক)।

অসৌ ভাবঃ।

লোলেন কিঞ্চিদলসেন চ কিঞ্চিদক্ষা, সা যদ্বিভেদ হৃদয়ং ব্রজরাজসুনোঃ।

তস্ত্রাস্তদেব হৃদয়েন সগং তদন্তঃ, স্তনাদধ্বনৈব নু বিবেশ নবোহনুরাগঃ^১ ॥ (২০৩)

৯০। হেলা স এবাভিলক্ষ্যাবিকারঃ পরিকীৰ্ত্যতে ॥ (২০৪)

স এব হাব এব।

যথা— একগপ্যতিরহোহপি তমেকা-পুংস্বকাপি সখি নাহমপশ্যাম্।

কোমলং কুবলয়াদপি হৃদ্যং, সাহসেন কতমেন কটাক্ষঃ ॥ (২০৫)

৯১। হৌলব শোভা লাবণ্য-রূপ-বেশাদিভিষুতা ॥ (২০৬)

যথা— বেশো নবঃ প্রতিনবঞ্চ বয়ো নবীনং, লাবণ্যকং মধুরিমাহপি নবীন এব।

কৃষ্ণানুরাগসরসী-সততাবগাহে, তস্ত্রা বভূবুরতিমৌতং নিরাবিলানি ॥ (২০৭)

৯২। শোভব মন্থাথোন্নাতাং কান্তিরূদীপিতদ্যতিঃ ॥ (২০৮)

যথা— কো বেদ রে সখি নগিচ্ছতি দৃষ্টে এব, কো বেদ জীবমপনেচ্ছতি^২ নগ্ন এব।

প্রেম্ণোলিভিঃ পরিগম্নৈঃ সহসাক্ষরাসৌ, শ্যামো রসঃ পরিচিতো বদ কোহপরাধঃ ॥ (২০৯)

৯৩। কান্তিরেবাতিবিস্তীর্ণা দীপ্তিরিত্যচ্যতে বৃধেঃ ॥ (২১০)

যথা— ধৌতাশ্রুতিঃ প্রসব এব কটাক্ষভূমি-রুচ্ছাস এব কুচরত্নখনিঃ প্রতপ্তা।

বালং বয়স্তুদনুরাগভরক্ষমত্বং, মধ্যাপ্য কেন গুণিনৈবমকারি রাধে ॥ (২১১)

৯৪। 'সর্বাবস্থাবিশেষেষু মাধুর্যং রমণীয়তা' ॥ (২১২)

যথা— জনাবগাহে চ্যুতমেখলায়াঃ, শৈবালবল্লৈব বভৌ নিতম্বঃ।

অকৈতবং রূপমহেতুহাদং, সর্বাস্ববস্থাসু সदैকরূপম্ ॥ (২১৩)

৯৫। প্রগল্ভতা নির্ভয়ত্বম্ ; (২১৪)

যথা— (১৫৬তম-শ্লোক^৩) 'প্লিষ্টা প্লিচ্ছতি' ইত্যাদি।

৯৫। ঔদার্যং বিনয়ঃ সদা ॥ (২১৫)

যথা— সখ্যো নিজৈরেব গুণৈর্ভবদ্বিধা, ময্যেব তস্মন্ত্যনুরাগসৌরভম্।

ন চান্যসাদৃশ্যমপেক্ষ্য^৪ সৌহৃদং, প্রকাশয়ন্তীহ নিসর্গসাধবঃ ॥ (২১৬)

৯৬। সুখে দুঃখেহপি মহতি ধৈর্যং স্যারিবিংকারতা^৫ ॥ (২১৭)

যথা— আস্তাং তদীয়নবযৌবনপূর্ববাণী, কাহপীয়মত্র ন করোগি নিগজ্জনেচ্ছাম্।

ইচ্ছামি তং কমপি কালমলজ্জমুচ্চে-রাত্রন্ধিতুং স্মমুখি হা প্রিয় হা প্রিয়েতি^৬ ॥ (২১৮)

৯৭। অষ্টবৈশরলক্ষ্যারলীলা কান্তানুকারিতা ॥ (২১৯)

সা চ দ্বিধা^৭—স্বগতা, সখীগতা চ। স্বগতা চ দ্বিধা—স্বকর্তৃকা, প্রিয়কর্তৃকা চেতি।

ক্রমেণোদাহরণে—

বর্হেণ বদ্ধচিকুরা করক্-পুংবেণু-রামুচ্য পীতবসনং বনমালিকাঞ্চ।

কস্তুরিকাচিত্ততনু রত্নসাদিয়েষ, রাধা স্বমঙ্গমুপগৃহিতুমঙ্গকেন ॥ (২২০)

১। নবানুরাগঃ (খ); ২। অজিহোত- (ঘ); ৩। জীবমপি নেচ্ছতি (ক); ৪। অবেক্য (গ); ৫। -নিবিংকারিতা (ক); ৬। হা প্রিয় চেতি

রাবৈঃ (ক); ৭। দ্বিধা (ঘ,ঙ); ৮। কস্তুরিকাক্ষিত- (চ)।

কাঞ্চিৎ সখীং কুবলয়োদরসোদরাজীং, কৃষ্ণাকৃতিং সমুপকল্য বিভূষণাভৈঃ ।

আলিঙ্গিতং কৃতমতিঃ স্বয়মেব রাধা, দ্বেধা বিভক্তমুপলব্ধবতী প্রমোদম্ ॥

(২২১)

স্বগতপ্রিয়কর্তৃকা^১ যথা—

সৌমন্তচারু দয়িতস্ত ববন্ধ বেণীং, রাধা শিখণ্ডবনয়ৈঃ স চ মৌলিমস্তাঃ ।

অন্তোহনুবেশপরিবর্তনকৌশলেন, দ্বাভ্যাংলভ্যত বিশেষরতেঃ প্রমোদঃ ॥

(২২২)

২৮। যানস্থানাসনাদীনাং মুখনেত্রাদিকর্মণাম্ ।

বিশেষো দয়িতালোকে বিলাসঃ পরিকীৰ্ত্যতে^২ ॥

(২২৩)

যথা—

কৈশিচ্চামরপাণিভিঃ কতিপয়েস্তাম্বুলপাত্রীকরৈঃ

কৈশিচ্চাসনধারিভিঃ পরিজনৈধুঁতাতপত্রৈঃ পরৈঃ ।

সংবীতা গণিযানতোহবরুহঃ শ্রীশে নিখাতেক্ষণা

যোষিগ্নৌলিমণীবরা ইব কুরুক্ষেত্রং সমেত্যাঙ্গনাঃ ॥

(২২৪)

যথা বা—

সথৈকয়া মুগ্ধি ধুতাংশুকাঞ্চলা, সংবীজ্যমানা দলমালয়ান্য়য়া ।

অবেক্ষমাণা দয়িতং বিদূরতঃ, শিচনোতি মন্দং কুসুমানি রাধিকা ॥

(২২৫)

কেচিত্তু, যানং গতিঃ, স্থানং স্থিতিঃ, আসনমুপবেশঃ ।

ভগ্নতে যথা—

স্থিতির্মদন্তরালসা ন গরিমাণমালম্বতে

গতিঃ প্রকৃতিমন্তরা ত্বরত ঈষদেব ক্রমাৎ ।

সনীলমবলোকিতং নমতি বন্ধতে শঙ্কতে

স্বভাব ইব লজ্জিতঃ প্রিয়সমীপতো রাধয়া ॥

(২২৬)

৯২। ‘স্তোকাংপ্যাকল্পরচনা বিচ্ছিত্তিঃ কান্তিপোষকুং’

(২২৭)

যথা—

দ্বিত্রাণি পাণ্যোর্মণিকঙ্কণানি, কুত্বা পরিভ্যক্ত-সমস্তভূষা ।

একং দধে বক্ষসি নীলরত্নং, তেনৈব রাধা নিতরাং বিরজে ॥

(২২৮)

১০০। গর্বেণ বস্ত্রনীষ্টেহপি বিস্বেকঃ স্যাদনাদরঃ ॥

(২২৯)

যথা—

সৌরভ্যহানির্বপুষোহনুলেপনৈঃ, সৌন্দর্যহ্রাসো গণিভূষণৈরিতি ।

অনাদরা তেষাপি তানি সখ্যাং, প্রেমোপরোধেন বভার রাধা ॥

(২৩০)

যথা বা—

কৃষ্ণেন হর্ষাছুপচৌকিতানি, নির্মায় পুষ্পাভরণানি যানি ।

উচ্চৈরভীষ্টান্যপি তানি রাধা, নৈচ্ছদগভীরপ্রণয়স্ময়েন ॥

(২৩১)

১০১। অমর্ষ-হাস-বিত্রাস-শুঙ্করোদন-ভব্ সনৈঃ ।

নিষেধৈশ্চ^৩ রতারান্তে কিলকিঞ্চিতমিষ্যতে^৪ ॥

(২৩২)

যথা—

অরানা জবল্লী স্মিতসুমধুরা ভব্ সনগিরো

মুখা কম্পঃ শুঙ্কঃ^৫ রুদিতমভিলাষেহপি মহতি ।

নিষেধো নেত্যান্তাঃ করকমলরোধেন সকলং

হরেরাসীদেতৎ কুসুমধনুষোহনুগ্রহ ইব ॥

(২৩৩)

১০২। তদ্রাবভৃগ্নমনসো বজ্রভস্য কথাদিষু ।

মোটায়িতং সমাখ্যাতং কর্কণ্ডুয়নাদিকম্ ॥

(২৩৪)

আদি-শব্দাজ্জ-স্তা-গাত্রমোটনাদি ।

যথা— বক্ষুর্বাণবিলোল-কঙ্কণভূতো বায়শ্চ দোষঃ^১ শনৈ-
রুৎকম্পেন কর্ণিষ্ঠয়া বিদধতী কর্ণশ্চ কণ্ডুয়নম্ ।
পুষ্পেযোঃ পুত্ৰেনৈব সঙ্গরজয়ত্রীসূচনঃ^২ ব্যাতনোদ-
ঘণ্টানাদগিয়ং কুরঙ্গনয়না দর্পেণ কৃষ্ণান্তিকে ॥

(২৩৫)

জ্জ-স্তাদি যথা—

অগ্নোত্তগ্রথিতাজ্জুনাকিসনয়াগুণ্মীয় বাহুদয়ীং
জ্জ-স্তারন্তপুরঃসরং বিদধতী গাত্রশ্চ সংমোটনম্ ।
মীলনেন্নমুরোজয়ো নখপদ-ব্যাদান-দীনাননা
নানানেতি পুনর্নখক্ষতধিয়া সা কৃষ্ণপাণী দধে ॥

(২৩৬)

যথা বা—

সংগোপায় পটীকলেন ভবুনা নিঃসারি-দস্তাবলী-
জ্যোৎস্নাভিঃ স্পিভেন দক্ষিণকরাকৃষ্টেন বক্তাস্মজম্ ।
লীলোল্লাসিতকঙ্করং মৃদুকনৈর্বাগাজ্জুনচ্ছোটিকা-
নিঃস্বানৈশ্চলকঙ্কণস্বনসংখ্যেঃ শ্রীরাধিকাং জ্জ-স্ততঃ ॥

(২৩৭)

যথা বা— অনসবলিতমুর্ধ্বীকৃত্য মুর্দ্ধোপকণ্ঠে, বলয়তিমদগন্যোন্মোন সংসক্তপাণি ।

ত্রিকবিবলনভঙ্গীঃ সজি মোটায়িতায়াঃ, পরিধিরিব মুখেন্দোভীতি দোদ্রব্দমশ্রাঃ ॥

(২৩৮)

১০৩। স্তনগ্রহাস্যপানাদৌ ক্রিয়মাণে প্রিয়েণ চেৎ ।

বহিঃ ক্রোধোহস্তরপ্রীতো তদা কুটুমিতং বিদুঃ ॥

(২৩৯)

যথা—

স্তনকনকযটীং পটীগুদশ্চ, স্পৃশতি হরৌ বহু^৩ভজি-ভদ্রুরজঃ ।
ইয়মসরসবাণি পাণিরোধাৎ, কৃতকরুবা পরুবা কষায়িতাসীৎ ॥

(২৪০)

১০৪। ত্বরয়া হর্ষরাগাদেদ'য়িতাগমনাদিষু ।

ভূষণাং স্বপদাদন্যপদে ন্যাসস্ত বিভ্রমঃ ॥

(২৪১)

যথা—

অধাৎ কাঞ্চীং কণ্ঠে জঘনভূবি হারং চরণয়োঃ
কুশাঙ্গী কেয়ুরে ভুজনতিকরোন্মূপুরুষগম্ ।
কিমঙ্গৈঃ^৪রন্যোন্ময়ং মধুগখনসজ্জোৎসববিধৌ
প্রসাদৌ ব্যাতেনে প্রণয়পিপ্তুনঃ স্মরিতবৈঃ ॥

(২৪২)

১০৫। 'সুকুমারতয়াঙ্গানাং বিন্যাসো ললিতং ভাবৎ' ॥

(২৪৩)

যথা—

প্রসূনতল্লোদরসঙ্গদূনং, নুনং বপুর্মে সখি নৈতি নিদ্রাম্ ।
ইতি স্মারায়াসবিশীর্ণচিত্তা, সখীধয়াহসৌ হরিমানলিঙ্গ ॥

(২৪৪)

১০৬। 'মদো বিকারঃ সৌভাগ্যযৌবনাদ্যবলেপজঃ' ॥

(২৪৫)

১। দোষঃ (খ); ২। সূচকং (ক, খ, চ); ৩। শ্রীরাধিকা জ্জ-স্ততে (ক); ৪। ত্রিকবিবলভঙ্গী- (চ); ৫। বর- (খ); ৬। কিমঙ্গৈ- (ক) ।

- যথা— দূতীভিরাশ্রয়গৌরবসংপ্রয়োগৈঃ, শক্যো ন সঙ্গময়িতুঞ্চ কনাবভীভিঃ।
অভ্যর্থিতোহপি স ময়া পরসম্ম গন্তঃ, নাপৈতি মে সখি গৃহাৎ ক্ষণমপ্যযারিঃ।* (২৪৬)
- ১০৭। বক্তুং যোগোহপি সময়ে ন বক্তি ব্রীড়য়া তু যৎ।
তদেব বিরুতং বাচ্যম্ ; (২৪৭)
- যথা— সংপ্রার্থ্যমানাপি ময়ানুবেনং, ন বক্তু মিষ্টামপি বক্তি বাণীম্।
কুমা হ্রিয়া বেতি ন বেদ্বি সখ্যা, জানন্ত রাধাহৃদয়ং ভবত্যঃ ॥ (২৪৮)
- ১০৭। চেষ্টা স্মরবিকারজা ॥ (২৪৯)
- ১০৮। তপনং প্রিয়বিচ্ছেদে ; (২৫০)
- যথা— শীতপ্রয়োগৈর্বহিরীহমানৈঃ, রন্তুর্গতো বর্জিত এব দাহঃ।
বহিবিনোপবহিরপ্রকাশী, প্রোজ্জন্ততেহন্তঃ পুটপাকজোহগ্নিঃ ॥ (২৫১)
- ১০৮। প্রতীতস্যাপি বস্তনঃ।
অপ্রতীতবদাপৃচ্ছা প্রিয়াগ্রে মোক্ষ্যামেব তৎ ॥ (২৫২)
- প্রিয়াগ্র ইত্যুপলক্ষণম্, সখ্যা অগ্রে চ।
- যথা— ছং মাতরন্তর্বহিরেতি কা তব, প্রিয়ে ত্বমেব প্রতিবিস্তিতা ময়ি।
অন্ত্রৈব তৎ কিং তব তুল্যমীহতে, ধূর্তেয়মিত্যাপ ভিয়ং চলেক্ষণা ॥ (২৫৩)
- যথা বা— কয়াশ্রমূর্তিনিখিতা নখেন, বাগন্তনোধেব তব পক্ষজাক্ষ।
ন যাতি ন ময়াতি দিবাক্ষপাং, যামুদহন্ হন্ত ন লজ্জসে ত্বম্ ॥ (২৫৪)
- সখীং প্রতি যথা— বনং নিধুবনং নাম ক নাম সখি বর্ততে।
যদর্থং তব কৃষ্ণোহয়মুন্মনা দুর্মনায়তে ॥ (২৫৫)
- ১০৯। অর্দ্ধাৰ্দ্ধভূষারচনা গাত্রে বিশ্বগ্‌বিলোকনম্।
রহসীষংকথারস্তো বিক্ষেপঃ স্যাৎ প্রিয়াগমে ॥ (২৫৬)
- যথা— আদর্শেহমুচরীকরাঞ্চলগতে সংবীক্ষমাণা মুখং
দ্বিত্রাভিঃ ক্রিয়মাণগণ্ডনবিধী রাধা সখীভিমিখঃ।
উখ্যাদ্বিভূষিতৈব পরিতো ব্যাপারয়ন্তী দৃশং
দৃষ্ট্বা দৈবত আগতং প্রিয়মথো সম্পূর্ণ-ভূষাভবৎ। (২৫৭)
- ১১০। কুতূহলং রম্যবস্ত্রসমালোকে বিলোলতা ॥ (২৫৮)
- যথা— ঘটান্মুসিক্তাং নিজহস্তরোপিতাং, শ্রদ্ধা লতাং পুষ্পবতীং সখীমুখাৎ।
উত্তানসৌমি ত্বরয়াভিগামিনীং, দদর্শ রাধাং পথি নন্দনন্দনঃ ॥ (২৫৯)
- ১১১। হসিতং স্যাদবথাহাসো নবযৌবনগর্বজঃ ॥ (২৬০)
- যথা— আপৃষ্টহেতু শিরসঃ শপথৈঃ সখীভিঃ, রাক্ষ্মিকং স্মিতমরোচত রাধিকায়ঃ।
অন্তঃপ্রফুল্লদমুরাগলতাপ্রকাণ্ডাঃ, দেকং প্রসূনমিব কিং বহিরুন্মিগীল ॥ (২৬১)

* 'নাপৈতি...ক্ষণমপ্যযারি' ইত্যত্র 'নাপৈতি মন্তবনতঃ কথমালি কৃষ্ণঃ' ইতি 'ক-গ-চ'করলিপিষু পাঠান্তরম্।

১১২। কুতোহপি দয়িতস্যাগ্রে চকিতং স্যাদ্ভয়োদয়ঃ ॥

(২৬২)

যথা— মুখমনু নিপতন্তুং বারয়ন্তী দ্বিরেকং, ভয়চকিতচলান্ধী গৃধ্রা খীযং করেণ।

তমপি তদভিভূতং কুণ্ডিতজধুনীতে, স চ কৃষমভিনিহ্নে বদ্ধভৈঃ কঙ্কণানাম্^১ ॥ (২৬৩)

যথা বা— সননিতমুপনীতাং পৃষ্ঠতো বামমংসং, চলদসিতভুজঙ্গীভঙ্গিমালোক্য বেণীম্।

হুমিতি কৃতকশঙ্কাং পঙ্কিনত্রাসমেযা, দয়িতমুপজুগৃহে দ্রোহিণং কানিয়ন্ত ॥ (২৬৪)

১১৩। বিহারে সহ কান্তেন ক্রীড়িতং কেলিরিষ্যতে ॥

(২৬৫)

যথা— অপি সহ বিহরন্ত্যা কৃষ্ণগুল্লজ্যা রমেয়, স্তরভিগি কুসুমহংসপুংখিকাকৌতুকেন।

অনিয়তগতিভঙ্গ্যা পার্শ্বসংঘট্টেনে, স্তনহতিপরিভূতো রাধয়াহসৌ ব্যধায়ি ॥ (২৬৬)

১১৪। প্রত্যেকং সপ্তবিংশত্যা যোগেহষ্টাবিংশতিস্থয়ী।

রসবাণ্যিসংখ্যাঃ (৭৫৬) স্যাস্তে^২ পুনঃ সেন্ধিতা যদি।

পাক্ষেন্দিষিন্দুসংখ্যাঃ (১৫১২) স্যারন্যান্যগুণিতা ননু ॥ (২৬৭)

তেহন্যোগগুণিতা অনঙ্কারা বক্ষ্যমাণৈরিজিতৈঃ সহিতা যদি ভবন্তি। গ্রন্থগৌরবভিয়া নোদাহ্রিয়ন্তে^৩।

ন চ বক্তব্যং (১২৯তম-শ্লো^৪) ‘নিাবিকারাত্মকে চিত্তে ভাবঃ প্রথমবিক্রিয়া’ ইতি ভাবস্ত তথাবিধত্বাৎ কথং হাবাদি-সাক্ষর্যম্? যতঃ কণ্ঠানামেব তথাক্রমঃ, পরোঢ়া-মধ্যাদীনাং শ্রীকৃষ্ণং প্রতি প্রাঙ্ণির্বিকারাত্মকে চিত্তে যদেব ভাব উৎপন্নস্তদেব হাবাদি-সাক্ষর্যমপি।

তথা হি— ব্যরচি ন যদপেক্ষা পত্রিকাদূতিকাৎ, রতনি ন চ^৫ বিচারো যন্তরা সাক্ষর্যমৈঃ^৬।

হৃদয় যদনুরক্তং মাধবে যুক্তমেতৎ, কিমিহ^৭ যুগপদাজীং সর্বশৌর্যং মনোভুঃ ॥ (২৬৮)

অত্র ভাব-হাব-হেনাদীনাং সাক্ষর্যময়না দিশা উক্তপ্রকারম্, গ্রন্থগৌরবভয়ান্ন লিখ্যতে।

অথ কানি ভানৌজিতানি, যৈরেবাং দ্বৈবিধঃ গঙ্গীকৃতমিতি ত্রিবিধানৌজিতানি দর্শয়ন্নাহ,—

১১৫। মুক্ধা-মধ্যা-প্রগল্ভানাং ত্রিবিধানৌজিতান্যপি ॥ (২৬৯)

মুক্ধাদীনাং ত্রৈবিধ্যে ইজিতানামপি ত্রৈবিধ্যম্^৮, ন তু প্রত্যেকম্। তত্র মুক্ধা-কণ্ঠয়ো^৯রেকরূপাণি।

তথা হি—

১১৬। দৃষ্টা তনোতি মন্দাক্ষং সন্মুখং নৈব বীক্ষতে।

প্রচ্ছন্নং তৎপ্রতিকৃতিং চিত্রাদৌ স্পৃহয়েক্ষতে ॥

(২৭০)

১১৭। বহুধা পৃচ্ছ্যমানাপি রমণেন ন জল্পতি।

তটৈস্থঃ কথ্যমানায়াং শ্তকৈর্বা নিজলালিতৈঃ^{১০}।

তৎকথয়াং ঋতী দত্তে নেত্রে ত্বন্যত্র যচ্ছতি ॥

(২৭১)

দিদ্বাত্রমুদাহ্রিয়তে,— অন্যৈঃ সংপ্রতিপাদিতাং প্রিয়কথামন্যত্র দত্তেক্ষণা

স্নিদ্ধাকর্ষণতি প্ররুঢ়পুলকান্ধজানি গোপায়তি^{১১}।

পশ্যন্তী পটচিত্রিতং প্রিয়বপুর্দৃষ্টা জনৈর্নজ্জতে

নিবীজঃ কুত আবিরেতি স্মৃদৃশঃ কৃষ্ণানুরাগীক্ষুরঃ? ॥ (২৭২)

১। কঙ্কণানাম্ (ঙ); ২। কুতুকশঙ্কা- (ক); ৩। সংখ্যাতাস্তে (ঘ,ঙ); ৪। -গৌরবভয়ান্নোদাহ্রিয়ন্তে (ঘ); ৫। ন তু (ঘ); ৬। -মুচ্ছৈঃ (চ);

৭। কিমিতি (ঘ,ঙ); ৮। ত্রৈবিধং (গ); ৯। মুক্ধা-কণ্ঠকয়ো- (ক); ১০। -পালিতৈঃ (খ); ১১। গোপায়তে (ক)।

অত্র ভাব এব হাব-হেনাভ্যাং শবলীভূয় ইঙ্গিতেন সহ সংস্পৃষ্ট ইত্যয়ং সেঙ্গিতোহলঙ্কারসঙ্করঃ।
এবমন্তোহপ্যনুসর্তব্যঃ^১।

অথ মধ্যোদ্বিত্তানি—

১১৮। অকাপ্তে নীবি-ধম্মিল্লমোক্ষসংযমনক্রিয়াঃ।

অলকোল্লাসনমিষাদ্ভুজামূলপ্রদর্শনম্ ॥

(২৭৩)

১১৯। সখীভিঃ সহ সংবাদো নিহেতুর্মধুরাক্ষরঃ।

পরস্পরং পরীহাসো মন্দমন্দঃ প্রিয়াপ্তিকে ॥

(২৭৪)

যথা— উল্লাস্য নীবি পুনরাববন্ধে, নির্মোচ্য বেণী পুনরাজুগুপ্তে।

শনৈরকাপ্তে নলিতং জজ্ঞন্তে, কয়পি কৃষ্ণং পুরতো নিরীক্ষ্য ॥

(২৭৫)

অত্রাপি হাবোহলঙ্কারঃ শোভয়া শবলীভূয় ইঙ্গিতেন সংস্পৃষ্টঃ।

প্রগল্ভেদ্বিত্তানি যথা—

১২০। চুম্বতি লীলাকমলং, পরিরভতে প্রিয়সখীমপি চ।

মুকুরে নিজমুখকমলং, নিরীক্ষ্য তিলকং কয়োতি কৃষ্ণাগ্রে ॥

(২৭৬)

যথা— বাহুং দক্ষিণমানিক্যবলয়ে^২ বিদ্যাস্য লীলাকমলং

বামেনৈব করেণ কেলিকমলং স্রাগচ্ছলাচ্চুম্বতি।

অশ্রুস্তী নিপতন্তুমাশ্রুকমনে ভৃঙ্গং শিরঃকম্পনৈঃ

কৃষ্ণাগ্রে কুসুমেষুবিভ্রমভরৈঃ শ্রান্তেব কাচিদ্বভৌ ॥

(২৭৭)

অত্র বিলাস এবালঙ্কারো মদেনালঙ্কারেণ শবলীভূয়েঙ্গিতেন সংস্পৃষ্টঃ। সংগীতাদি-কৌশলমপ্যসাং
বিলাস এব পর্যবস্মতি। তেন পৃথগ্ণ দশিতম্; আদি-শঙ্কাং কলাকৌশলমপি।

যথা— অন্তর্গোদগদেন কাকলিকয়া বর্ধৈরনারিক্কুতৈঃ

সদগ্রাগমস্বরমূর্ছনাশ্রুতিপরিষ্কারেণ কণ্ঠস্পৃশা।

গায়ন্ত্রী নলিতং তথৈব নলিতা-দন্তশ্রুতিঃ শ্যাময়া

প্রত্যেকং নিহিতৈঃ করে কুরুবকৈ রাধা অজং স্বজ্যতে ॥

(২৭৮)

শঙ্কাবৎ-কর্তৃকাং স্বজো যচ্চিণৌ, কর্তরি যচ্।

অথাসাং সখীভেদাঃ। তত্র সখীলক্ষণম্—

১২১। নিরুপাধিপ্ৰীতিপরা সদৃশী সুখদুঃখয়াঃ।

বয়স্যভাবাদন্যোনাসুদয়জা^৩ সখী ভবেৎ ॥

(২৭৯)

যথা—(তৃতীয়কিরণে ৫২তম-শ্লো^৪) ‘পততাশ্রে সাত্সা’ ইত্যাদি।

১২২। ছায়েব যাহনুসরতি সৈব প্রিয়সখী স্মৃতা ॥

(২৮০)

যথা— কচিদগ্রে কচিৎ পশ্চাৎ কচিৎ পার্শ্বপদান্তয়োঃ।

সূর্যানুরোধাচ্ছায়েব সা রাধাগনুবর্ততে ॥

(২৮১)

১২৩। সুরসে^১ নর্মণি রতা সৈব নর্মসখী ভাবেৎ ॥

(২৮২)

যথা— বৃথাহকুথা যাবকমজ্জি পঙ্কজে, স্ব এব রাগোহস্য দৃশ্যাং রসায়নঃ।
কিস্ত্বেক এবাস্তি গুণোহস্য রাধিকে, যঃ কেশবস্তাপি চ কেশরঞ্জনঃ ॥

(২৮৩)

১২৪। ন সঙ্কোচং যয়া যাতি কান্তেন শয়িতোখিতা।

আত্মনো মূর্তিরন্যেব প্রিয়নর্মসখী তু সা ॥

(২৮৪)

যথা— অত্মোহগুণখিতাঙ্গুলী-কিসলয়ো বিগুস্ত সখ্যাংসয়ো-
র্বাছু গাত্রবিমোটনং বিদধতী কুজা স্তনাগ্রে স্তনৌ।
যৎ কৃষ্ণস্য জয়ে সমর্জিতবতী পৌপ্পায়ুধে সঙ্গরে
তৎসৌভাগ্যধনং লুপাদ্বেধুগুখী স্নাজাত্তদজ্জৈষিব ॥

(২৮৫)

এতা অপি চতুর্বিধাঃ সখ্যা নারিকান্তুগৈরনুনা এব।

বিশেষতস্ত—

১২৫। দূতীভাবঃ সময়ে, পরিজনভাবস্ত বেষভূষাদৌ।

উপদেষ্টে তা চ মানে, তস্মিন্ গাঢ়ে তু গর্হকত্বঞ্চ ॥

(২৮৬)

ভাসাগিতি ভাবঃ।

দূতীভাবস্ত ত্রিধা। লক্ষণস্ত প্রাপ্তুলসমানমেব। তত্র নিম্ণার্থা যথা—(তৃতীয়কিরণে ৭২তম-শ্লো^০)
'উচ্ছ্রনস্তনিত-' ইত্যাদৌ। গিতার্থা যথা (১২০তম-শ্লো^০) 'ভানুলমান্য-' ইত্যাদৌ। সন্দেহহারিকা যথা—

ভ্রতুল্লমূল্লং সখি কৃষ্ণসন্নিধৌ, ভ্রতুল্লমেতচ্চ নিবেদয়ামি তে।

প্রসাদনেনানলমনেন নিগ্রহো-হপ্যলুগ্রহোহয়ং মম যঃ কৃতস্তয়া ॥

(২৮৭)

পরিজনভাবো যথা—(২৫৭তম-শ্লো^০) 'আদর্শেহ্নুচরী-' ইত্যাদি। মানোপদেষ্টে তা যথা—(১৪৬তম-শ্লো^০)
'সখ্যা শিখিতপাঠিতানি' ইত্যাদি। তস্মিন্ গাঢ়ে গর্হকত্বং যথা—(চতুর্থকিরণে ১১শ-শ্লো^০) 'কতি ন পতিতং
পাদোপান্তে' ইত্যাদৌ। (১৮৮তম-শ্লো^০) 'অস্মাভিঃ সহ চাটুকং' ইত্যাদৌ বা।

উক্ত আলম্বনবিভাবঃ। উদ্দীপনবিভাবো যথা—

১২৬। বৃন্দাবনং^২ ষড়্ তবঃ সহ-বর্তমানাঃ

কুঞ্জা মণীজ্জগৃহতোহপি মনোবিনোদাঃ।

কর্ণরূভাংসি যমুনাপুলিনানি হংস-

কারণবাদিললিতং নলিনীবনঞ্চ ॥

(২৮৮)

১২৭। চন্দ্রশ্চ চন্দনমরুচ্চ মনোহরাণি

গোবর্জনাди-গিরিকন্দরমন্দিরাণি।

রোলম্ব-কোকিল-ময়ূরনিদামিষ্ট-

র্নানাবিহঙ্গবিরূতৈর্হরিতোহপি হৃদ্যাঃ ॥

(২৮৯)

১। সুরসে (খ); ২। বৃন্দাবনে (খ,চ)।

তত্র যম্মামৃতুনামেকত্র-বর্তিতা যথা—

শিরীষেণাসক্তা শূলকমলিনী কুন্দলভিকা।
রতা নোঞ্জে নীপঃ স্বয়মমুসৃতো^১ মাধবিকয়া।
অহো বৃন্দারণ্যে বিটপিমিথুনানাং বিহসতাং^২
কিমীদৃগ্ দাম্পত্যং ক্ষুরতি রচিতো^৩ কুঞ্জভবনে ॥

(২৯০)

এবমগ্নেহপ্যনুসৰ্তব্যঃ।

অথানুভাবাঃ—

১২৮। স্থায়িভাবস্য কার্যানি কটাক্ষাদীনি যানি তু।

অনুভাবান্তানি বোধ্যা ন সংখ্যা তেষু বর্ততে ॥

(২৯১)

১২৯। অলঙ্কারাশ্চ যে প্রোক্তান্তেষাং মধ্য চ কেচন।

কালেহনুভাবতাং যান্তি তথা তানীঙ্গিতানি চ ॥

(২৯২)

তত্র কটাক্ষো যথা—

তস্মাপ্তপা-ভয়-বিষাদ-বিবেক-ধৈর্য-দৈন্ত্যভিনাযভরকোরকিতঃ কটাক্ষঃ।

উন্মাদ-মোহ-মদ-দাহবিসর্পশূল-তৃষ্ণাষিতো জ্বর ইবাভ্যনি মে প্রবিষ্টঃ ॥

(২৯৩)

কৃষ্ণোক্তিঃ।

যথা বা— তব শশিমুখি রাধে দক্ষিণাহৃদক্ষিণাভ্যাং, শ্রবণপথমুপাত্তঃ প্রেক্ষকয়ায়ং কটাক্ষঃ।

নিভৃতরভসবেগারোপিতঃ শাঙ্খিকানাং, ত্রকচ ইব মমোচ্চৈঃ কুন্ততি স্বান্তশঙ্খম্ ॥ (২৯৪)

এবমগ্নেহপ্যনুসৰ্তব্যঃ।

১৩০। সাত্ত্বিকা অপি যেহনোহৃষ্টৌ তেহপি যান্ত্যানুভাবতাম্ ॥

(২৯৫)

তে যথা—

১৩১। স্তম্ভঃ স্তম্ভোহথ রোমাঞ্চঃ স্বরভেদশ্চ^৪ বেগথুঃ।

বৈবৰ্ণ্যমক্ষ প্রলয় ইত্যৃষ্টৌ সাত্ত্বিকাঃ স্মৃতাঃ ॥

(২৯৬)

উদাহরণম্—

স্বিন্না গদগদভাষিণী পুলকিতা শুক্লা ক্ষুরদবেগথুঃ

সাক্ষগ্নানরুচির্দদত জনদানোকেহভবদ্ভাবিনী।

তন্মগ্নে ক্ষুটগিল্পনীনগহসঃ কস্মাপি লীলানিধে-

বৃন্দারণ্যবিনাসিনো দ্ব্যতিভরৈরেষা পরাভূয়ত^৫ ॥

(২৯৭)

অথ ব্যভিচারিণঃ—

১৩২। নির্বেদ-গ্লানি-শঙ্কাস্চ মদাসূয়া-শ্রমা অথ।

আলস্য-দৈন্য-চিন্তাস্চ মোহঃ স্মৃতি-ধৃতী অপি ॥

(২৯৮)

১৩৩। ব্রীড়া চপলতা হর্ষ আবেগ-জড়তে অপি^৬।

বিষাদোৎসূক্য-গর্বাশ্চ নিদ্রাপস্মার এব চ ॥

(২৯৯)

- ১৩৪। বিমর্ষ-সুপ্ত্যমর্ষাশ্চাপ্যবহিথোগ্রতেতাপি^১।
 উন্মাদ-ব্যাদি-মতয়ো বিতর্ক-মরণে অপি^২।
 ত্রাসশ্চেতি ত্রয়স্তিংশদুচ্যন্তে ব্যভিচারিণঃ ॥ (৩০০)
- অর্থমাং লক্ষণম্—
 ১৩৫। স্বজুগুপ্সা তু^৩ নির্বেদো গ্লানিবিবৃতিরাক্রান্তেঃ।
 অনিষ্টাশঙ্কনং^৪ শঙ্কা মদো মধ্বাদি-মত্ততা।
 দোষদৃষ্টিরসূয়া স্যাদব্যায়ামক্লান্ততা শ্রমঃ ॥ (৩০১)
- ১৩৬। শক্তৌ চ কর্মবমুখ্যমালস্যং দৈন্যমাত্মনি।
 অযোগ্যবুদ্ধিশ্চিন্তা তু^৫ কিং ভাবীতি বিচিন্তনম্ ॥ (৩০২)
- ১৩৭। বিচিন্ততা তু মোহঃ স্যাৎ স্মৃতিঃ প্রাগ্-ব্রতচিন্তনম্।
 ধৈর্যং ধৃতিজ্ঞপা ব্রীড়া লৌল্যং চপলতা মতা ॥ (৩০৩)
- ১৩৮। হর্ষশ্চিন্তস্য বিষ্কার আবেগস্তুরয়া মদঃ।
 নিষ্পন্দত্বস্ত^৬ জড়তা বিষাদস্ত বিষমতা ॥ (৩০৪)
- ১৩৯। উৎকোষ্ঠবৌৎসুক্যমাত্তর্গবোহহকার এব হি।
 নিদ্রা নিদ্রৈব স্থলনং ফেননিষ্ঠীব-পূর্বকম্ ॥ (৩০৫)
- ১৪০। অপস্মারঃ পরামর্শো বিমর্ষো নিদ্রয়া বিনা।
 স্বপ্নস্ত সুপ্তিরিত্যাহরমর্ষঃ কোপ এব হি^৭ ॥ (৩০৬)
- ১৪১। অবহিথাকারগুপ্তিরুগ্রতা তীর্তৈব হি।
 অনবস্থিতচিন্তত্বমুন্মাদো হৃদ্যথাদিকঃ ॥ (৩০৭)
- ১৪২। ব্যাদির্ঘথার্থস্মরণং মতিঃ সংশয় এব হি।
 বিতর্কো মরণং প্রাণত্যাগস্ত্রাসো ভয়োদয়ঃ^৮ ॥ (৩০৮)
- ১৪৩। অপস্মারং চ নির্বেদং মরণং চ বিনা কিল।
 ত্রিংশদেবাত্র বিজ্ঞেয়াঃ শৃঙ্গারে ব্যভিচারিণঃ ॥ (৩০৯)
- অপস্মারাদয়স্ত্রয়ঃ ক্রমাদমঙ্গলহাৎ শান্ত্যঙ্গহাৎ করুণাঙ্গহাচ্চ ন গৃহীতাঃ। তত্ত্বজ্ঞানোথো নির্বেদ
 এব কেবলং ন গৃহীত ইতি কেচিৎ।
- ১৪৪। ভবন্ত্যৈককশস্ত্রেতে স্বাতন্ত্র্যেণ পৃথক্ পৃথক্।
 উদয়ঃ প্রশমশ্চাপি পৃথগেব নিরূপ্যতে ॥ (৩১০)
- ১৪৫। দ্বাভ্যাং চ বহুভিষ্চাপি শাবল্যং সংহিতা দ্বয়োঃ।
 সন্ধিলক্ষণমেতেষাং যথাস্বমুপদর্শ্যতে ॥ (৩১১)

১। অবহিথোগ্রতে অপি (ক,গ); ২। পুংঃ (ঙ); ৩। চ (ক); ৪। অনিষ্টাশঙ্কনং (ক), অনিষ্টাশংসনম্ (খ); ৫। চ (ক); ৬। নিষ্পন্দনম্
 গ); ৭। চ (ঙ); ৮। ভয়োদয়ঃ (ক); ৯। তত্র (গ)।

১৪৬। তাৎকালিকং হেতুমেতা তৎকালোদ্ভূততাদয়ঃ ।

প্রশমো নিজসামগ্র্যা প্রাপ্তভূতস্য সংক্ষয়ঃ ॥

(৩১২)

১৪৭। অনোহন্যানুগ্রাহকানুগ্রাহ্যভ্যাং সহ সংস্থিতিঃ ।

অনোহন্যানিরপেক্ষভ্যাং স্বস্বস্বাতন্ত্র্যতোহথবা ।

সপক্ষাণাং বিপক্ষাণাং শাবল্যাং পরিকীর্তিতম্ ॥

(৩১৩)

১৪৮। একস্য গমনারম্ভো হ্যন্যস্যাগমনোদয়ঃ^১ ।

সন্ধিঃ স্যাদথবা তুল্যোদয়স্তল্যশমো দ্বয়োঃ ॥

(৩১৪)

দ্বয়োস্তল্যকালীন উদয়ঃ প্রশমো বা সন্ধিরিত্যর্থঃ ।

১৪৯। উদয়াদ্যশ্চতুর্ভিঃ শাবল্যমপরং^২ ভবেৎ ।

তৎ স্যাৎ^৩ ষোড়শধা তত্র প্রস্তারক্রম ইষ্যতে ॥

(৩১৫)

ষোড়শধা যথা—

১৫০। সন্ধ্যুত্তরাঃ সূক্ষ্মতারস্তথান্যে শবলোত্তরাঃ ।

চত্বার এবং^৪ প্রশমোত্তরা অপূদয়োত্তরাঃ ॥

(৩১৬)

প্রস্তারদর্শনম্—

উপ্রশস শউপ্রস প্রশউস প্রউশস ;—এতে সন্ধ্যুত্তরাশ্চত্বারঃ ।

সউপ্রশ সপ্রউশ প্রউশশ উপ্রশশ ;—এতে শাবল্যোত্তরাশ্চত্বারঃ ।

উশসপ্র সউশপ্র শসউপ্র সশউপ্র ;—এতে প্রশমোত্তরাশ্চত্বারঃ ।

শসপ্রউ সশপ্রউ প্রশসউ সপ্রশউ ;—এতে উদয়োত্তরাশ্চত্বারঃ ।

(৩১৭)

১৫১। এবং স্যাদ্বিংশতিঃ ;

এবং কেবলৈরুদয়াদ্যশ্চতুর্ভিঃ প্রস্তারগতৈঃ ষোড়শভিঃ^৫ বিংশতিপ্রকারাঃ ।

১৫১। সন্ধেঃ সন্ধিনাপূদয়স্য চ ।

উদয়েন শমস্যাপি শমেনাপি ত্রিধা পুনঃ ॥

(৩১৮)

শাবল্যমিতি শেষঃ । সন্ধিশাবল্যমুদয়শাবল্যং প্রশমশাবল্যমিতি ত্রিধা ।

১৫২। তথৈবোদয়সন্ধিচ্চ শমসন্ধিরিতি স্মৃতেঃ ।

পঞ্চবিংশতিরেতে সূরনোহন্যস্থিতিভেদতঃ ॥

(৩১৯)

১৫৩। প্রত্যেকমৈককযোগে মিতোহঙ্গাদ্বিভাবতঃ ।

একোনত্রিংশতা ত্রিংশদ্বিন্দুসিদ্ধমতঙ্গজাঃ (৮৭০) ॥

(৩২০)

নির্বেদাদি-ত্রিতয়-বর্জিতস্য ত্রিংশদ্ব্যভচারিতাবস্থোনাত্রিংশতা গুণিতশ্চেতে প্রকারা ইত্যর্থঃ ।

১৫৪। ঐতশ্চ^৬ পঞ্চবিংশত্যা বাণগ্রহমতঙ্গজাঃ (৮৯৫) ॥

(৩২১)

তে বিন্দুসিদ্ধমতঙ্গজাঃ (৮৭০) পঞ্চবিংশতিযুক্তাঃ (২৫) সন্তো বাণগ্রহমতঙ্গজাঃ (৮৯৫) ভবন্তি ।

১৫৫। পুনরৌতঃ^৭ প্রাগ্গণিতৌতঃ সেপ্তিত-নিরিন্দিতৈঃ ।

অলঙ্কারৈঃ শবলিতৈঃ^৮ পঞ্চচন্দ্রশরেন্দুভিঃ (১৫১২) ॥

(৩২২)

১। -নিরপেক্ষভ্যাং (ক); ২। -রম্ভোহন্যনুগ্রাহগমনোদয়ঃ (ক), -রম্ভোহন্যনুগ্রাহগমনোদয়ঃ (খ, চ); ৩। শাবল্যং পরমং (ক); ৪। তন্মাত্রং (চ); ৫। এব (ক); ৬। শবলিতৈঃ (ক); ৭। পুনরৌতঃ (ক); ৮। শবলিতৈঃ (ক) ।

১৫৬। শাবলোন্ ভবন্ত্যেতে বিন্দুবদকরদ্বিপেঃ ।

বেদাশ্লিচন্দ্রসংখ্যাকাঃ (১৩৪৮২৪০) তেষাং দিগ্‌দর্শনং ভবৎ ॥

(৩২৩)

১৫৭। এতান্ কাৎস্নোন্ নিবর্ত্তুং বাণী শক্লোতি নো নরঃ ॥

(৩২৪)

তত্র শুদ্ধাশ্রিঃশদ্যথা—

- শ্লানিঃ,— শ্লানানীৰ শ্লানানি ধন্তেহ্‌জানি যদজনা ।
ততঃ কৃষ্ণানুরাগোহস্মাগন্তুজ্বর ইব স্থিতঃ ॥ (৩২৫)
- শঙ্কা— প্রোয়্যাগতং প্রাণনাথং কথং পশ্যন্তি স্মক্ৰবঃ ।
ইতি শঙ্কিতচিত্তেব কৃষ্ণং পৃচ্ছন্তি সা সখীম্ ॥ (৩২৬)
- মদঃ,— রূপযৌবনগর্বেণ নোর্ব্যাং পততি তে পদম্ ।
তত্রাপি মধুপানং তে রাধে কিং শ্রাদতঃপরম্ ॥ (৩২৭)
- অসূয়া— প্রসাদিতা চাটুকরৈঃ স্বপ্নে সাহজনি রাধিকা ।
নভেয় যাবদাশ্লেষং তাবদ্বোধো বিরোধভাক্ ॥ (৩২৮)
- শ্রমঃ,— পুষ্পাবচয়নেনানং কুঞ্জে বিশ্রাম্য রাধিকে ।
ক্লমঃ কমলপত্রান্ধি মুখেন ভব কথ্যতে ॥ (৩২৯)
- যথা বা— ছায়াপি গগনশ্রান্তা তব স্মন্দরি রাধিকে ।
আগত্য চরণোপান্তং বিশ্রান্তিমিব যাচতে ॥ (৩৩০)
- আনশ্রম— বিনাসনিঃসহতনোনিম্নলগ্নয়নক্রবঃ ।
নিশান্তে নীবিবন্ধাদি রাধায়াঃ কুরুতে হরিঃ ॥ (৩৩১)
- দৈগ্‌ম্— কাহং কাসৌ বল্লবেন্দুকুমারো বহুবল্লভঃ ।
কথং মযানুরজ্যেত বৃথা ভ্ৰং সখি খিতসিঃ ॥ (৩৩২)
- চিন্তা— কৃষ্ণো দুর্লভ এশসৌ মনো বহুমনোরথম্ ।
ইতি চিন্তাক্লিগয়াস্তুরিস্বং মে গরীয়সী ॥ (৩৩৩)
- মোহঃ,— কৃষ্ণোহিতিদুর্লভঃ প্রেম নবং বপুৰিদং মৃদু ।
সহায়োহস্মা ন কোহপীতি মূর্ছবাধাং সহায়তাম্ ॥ (৩৩৪)
- স্মৃতিঃ,— বিস্মৰ্ত্তব্যঃ কথমগী রাধায়া নয়নোর্ময়ঃ ।
যৈঃ সম্মুখিতং চেতঃ সখে নৈব প্ররোহতি ॥ (৩৩৫)
- ধৃতিঃ,— ধৈর্যং ভজত ভোঃ প্রাণা গঠৈঃ কৃষ্ণঃ ক লপ্যতে^৪ ।
অবধিদিনংগৌক্ষধং তদেবাস্তাস্থনং হি বঃ ॥ (৩৩৬)
- ব্রীড়া— পশ্য বক্ষসি মে রাধে স্মৃতিং প্রতিবিস্মিতাম্ ।
কোপাৎ পরাঙ্গুখী বেতি কৃষ্ণোক্ত্যা সা তু তত্রপে ॥ (৩৩৭)
- চপলতা— কৃষ্ণাগমনমাকর্ষ্য বনাৎ সায়াং ব্রজাঙ্গনাঃ ।
মনসোহপি পুরশ্চক্ৰুর্বাতিয়নপথে দৃশঃ ॥ (৩৩৮)

১। শঙ্কিতচিত্তেব (৩২৬); ২। আপত্য (ক); ৩। পরিস্থিতসি (গ), সখি খিতসি (চ); ৪। লভ্যতে (ক); ৫। অবধি দিন- (চ) ।

- হর্ষঃ,— কৃষ্ণবংশীনিমাদেন সঙ্কেতাক্ষরশানিনা ।
রোমার্কেঃ সগমুত্তমুত্র জপ্তীণাং মনোরথাঃ ॥ (৩৩৯)
- আবেগঃ,— বেগবিশ্লথয়া কাঞ্চা লগ্নয়া পাদপদ্ময়োঃ ।
মৃণালরুদ্ধাঃ হংসীব কাচিৎ কৃষ্ণান্তিকং যযৌ ॥ (৩৪০)
- জড়তা— ফলকে লিখিতং কৃষ্ণগীক্ষমাণাং নবাবলান্ ।
সথাস্তামেব পশ্যন্তি গগনে লিখিতামিব ॥ (৩৪১)
- বিষাদঃ,— অয়ং সখি গতো যামঃ শ্যামো বাগঃ স নাগভঃ ।
উদিতো যামিনীনাথো বিষাদন্তি মগাসবঃ ॥ (৩৪২)
- ঔৎসুক্যম্— ধন্যাস্তাঃ সখি ভাবিণ্যঃ স্বপ্নে পশ্যন্তি বা হরিম্ ।
অভূৎ কং দোষমালক্ষ্য নিদ্রাপি বিমুখী মম ॥ (৩৪৩)
- গর্বঃ,— মুনীন্দ্রাণাঞ্চ বা বন্দ্য ধ্বজবজ্রাদিলাঞ্জমাং ।
মদালিপক্ষদ্বারান্তে নিত্যাসৌ পদপঙ্কতিঃ ॥ (৩৪৪)
- নিদ্রা— রাধা নিধুনশ্রান্তা নিদ্রাতি শ্যামবক্ষসি ।
মদনেনেব নিঃসূতা চপলা জলদোপরি ॥ (৩৪৫)
- বিমর্শঃ,— শ্রিতঃ কিমগ্ণাং কিংবাস্তু সঙ্কেতস্থলবিস্মৃতিঃ ।
কিংবাহিমিব বিক্লান্তঃ প্রেমাগেতি বিমর্শ সা ॥ (৩৪৬)

সুপ্তম্ (৪২৭-শ্লোক^০)—‘পাঅঅদি পিবিদি চাস্মং’ ইত্যাদি ।

নিদ্রাসুপ্তোরয়ং ভেদঃ ।

কোপঃ, অবহিথা চ; যথা—

উত্তীর্ণ মুচ্যতাং কৃষ্ণ চরণগ্রহনিগ্রহঃ । নৈবান্মি কুপিতা নাপি ভবান্ময্যপরাধ্যতি ॥ (৩৪৭)

উগ্রতা— ধিক্ প্রেম ভবতঃ কৃষ্ণ বক্ষসঃ সহজঃ সখা ।
যংপাদানন্তকৈস্তম্ভাঃ কৌস্তভোহপ্যধরীকৃতঃ ॥ (৩৪৮)

উদ্ভাদঃ,— ইতস্তত্ত্বাং পশ্যামি পাণিভ্যাং ন তু লভ্যসে ।
কিমিত্তজালং জানাসি রাধে কিংবা মম ভ্রমঃ ॥ (৩৪৯)

অয়ন্ত বহুধা ভবতি ।

তথা চ—

১৫৮ । ভাবান্তরসমাবেশাদুক্তিবৈচিত্র্যাতোহপি চ ।
উত্তরপ্ততয়ান্ধিতাদুদ্ভাদো বহুধা মতঃ ॥ (৩৫০)

১৫৯ । তত্র প্রলাপ আলাপঃ সংলাপো বিপ্রলাপকঃ ।
অনুলাপঃ সুপ্রলাপঃ পরিলাপো বিলাপকঃ ।
অপলাপঃ প্রতীলাপো বৈচিত্র্যং দশধা গিরাম্ ॥ (৩৫১)

উদ্যান্যদাহরণানি ।

ব্যাধিঃ,— ভ্রমো দাহস্তথোদ্ভাদো বর্দ্ধন্তেঃ যদনুক্ষণম্ ।
অধিরেবাবিযুক্তোহপি ব্যাধিরম্ভাঃ ক্ষুটোহভবৎ ॥ (৩৫২)

মতিঃ,— গোকুলেন্দ্রকুমারস্তং গুণরত্নাকরঃ স্বয়ম্।
বক্তুং কতুর্মভিজ্ঞোহসি হ্রয়ি কা চতুরায়তাম্ ॥ (৩৫৩)

বিতর্কঃ,— কিং পীযুষং কিমু বিষং কিং হিগং কিমু বানলঃ^১।
অভুৎ কৃষ্ণানুরাগোহস্তাং বিরোধিদ্বয়দর্শকঃ ॥ (৩৫৪)

ত্রাসঃ,— উচৈর্গর্জতি মেঘৌষে রাধা চকিতনোচনা।
ত্রস্যন্তী গাধবং কণ্ঠে ভুজাভ্যাং পরিষম্বজে ॥ (৩৫৫)

অর্থেষামঙ্গাজিভাবদে দিগ্‌দর্শনম্।

যথা— আগচ্ছন্মাগভুঃ কৃষ্ণ পরাসক্তঃ পথীতি গাম্।
কেবলং নাযশঃ প্রৈতি ত্রাং চেত্যানক্ষি মে মনঃ ॥ (৩৫৬)

অত্র পূর্বাঙ্কে গ্লানিভাবোহঙ্গী, শঙ্কা ভঙ্গম্। এবম্—

সর্বত্র সমবর্তিত্বং যুক্তমেব মহাত্মনাম্। মযোব সমবর্তিত্বং নাশ্রুত পুরুষোত্তম ॥ (৩৫৭)

অত্র মতিভাবোহঙ্গী, অসূয়াঙ্গম্। এবমেকস্তাজিনো বহুগুণানি ভবন্তি।

যথা— ইয়ং গাঢ়োৎকর্ষা বিষমবিষদিক্লেব হৃদি মে
প্রসূনেষোভগ্না বিশিখফনিকিব স্থিতবতী।
অতো মে প্রত্যঙ্গং জনয়তি তুদত্যা কুলয়তে
ধুনীতে মুষ্ণীতে জড়য়তি চ সঞ্চর্ষয়তি চ ॥ (৩৫৮)

অত্র স্মৃতিভাবোহঙ্গী, মোহ-চপলতা-গ্লানি-জড়তা-প্রভৃতীগুল্যানি অঙ্গত্বেন^২ নৈতদ্ভাবশাবল্যম্।

অথ ভাবোদয়াদি ; তত্র ভাবোদয়ো যথা—

আলীজনৈর্মগ্ননকেনিকালে, বিভ্রম্যাগাণা বৃষভানুপুত্রী।
উরোগতে নীলগণীভদ্রহারে, স্মিন্না^৩ সকম্পা পূলকাকুলাসীৎ ॥ (৩৫৯)
—অত্র হর্ষোদয়ঃ।

প্রশমো যথা—

গ্লানাসি কিং প্রেয়সি গামকীনাং, হং পৃচ্ছ পৃচ্ছামি তদিতুরোহস্তাঃ।
স্পৃশম্নিৎ স্বস্থগিতি স্ম কৃষ্ণো, ত্রবীতি সা নত্নমুখী বভূব ॥ (৩৬০)
—অত্র বিষাদ-প্রশমঃ।

শাবল্যং যথা—

ক্রোধাক্রা গুরবো জনাস্তরলিভং দুর্বীরমেতন্মনো
মর্গচ্ছেদকরী খলোক্তিরচনা রম্যঃ স বংশীশ্বনঃ।
কীনাশো ভবনেশ্বরপ্রিজগতীলাবণ্যলক্ষ্মীপতিঃ
প্রেমানন্দরসঃ স এষ^৪ তনুমান্ কৃষ্ণঃ কিমীহে সখি ॥ (৩৬১)

—অত্র ভয়-চপলতা-শঙ্কা-হর্ষাহসূয়োঃস্বক্যানি পৃথক্ পৃথগেব স্থিতানি।

অথ সন্ধিঃ—‘গ্লানাসি কিং প্রেয়সি’ ইত্যাদৌ চতুর্থপাদাঙ্কে ‘সা নত্নমুখী বভূব’ ইতি বিষাদনির্গমে
লজ্জাগমঃ ; অনয়োঃ সন্ধিঃ।

১। চানলঃ (চ) ; ২। অঙ্গত্ব (ক) ; ৩। স্মিন্ধা (খ, গ) ; ৪। এব (ক, গ, ঘ, ঙ)।

যথা বা—

সুচিরমলুচরীভিঃ পাঠিতাং কৃষ্ণগাথাং, সদসি শুকবধুভিঃ শৃণ্বতী গীয়মানাম্।

প্রণয়সদয়মেকং তাস্মৈ বিদ্যাস্ততীয়ং, চকিত-চকিতমগ্নম্নেত্রমাস্তে গুরুণাম্॥

(৩৬২)

—অত্রৌৎসুক্য-ত্রাসয়োঃ সন্ধিঃ।

এতে চোক্তপ্রকারাঃ স্বয়ংব্যঙ্গ্যা অপি ভাবান্তরব্যঞ্জকাঃ স্যুঃ। যথা—(চতুর্থকিরণে ৬ষ্ঠ-শ্লো^১) ‘কাং গোপবধুঃ’ ইত্যাদৌ দৈন্যাদিভিঃ প্রতিপদব্যঙ্গ্যৈর্ভাবৈরবহিখ্যাতাব এব ব্যজ্যতে।

যথা বা— নাভ্যঞ্জনীয়ং সখি মে ভবত্যা, নোদ্বর্ভনীয়ঞ্চ বপুঃ কদাপি।

ন সাবধানা স্ননখেদসীতি, ননান্দুরগ্রে নিজগাদ গোপী॥

(৩৬৩)

অত্র স্বগাত্রলগ্ন-নখক্ষতগোপনং প্রত্যবহিখ্য। ব্যঙ্গ্যা, তয়া চ ন মে গৃহপতেঃ সঙ্গঃ কদাপ্যভূৎ, যেনৈতৎ^১ সম্ভাবনীয়ম্। তেন কৃষ্ণসঙ্গজমেবেতি ত্রীড়া। তেনৈতে ব্যঙ্গ্যা ব্যঙ্গ্যান্তরব্যঞ্জকান্চ ভবন্তীতি।

অথ প্রস্তারপ্রকারেণোক্তানাং ষোড়শবধানাং শাবল্যানাং ভেদানাং। তত্র সঙ্খ্যান্তরাঃ; উপ্রশ্নস—

পাদং মুঞ্চ বিমুঞ্চ মানিনি কৃষ্ণং প্রত্যেহি কৃষ্ণে গতা

শ্রীগোপেন্দ্রসুতে স্বভাবকুটিলে কা রোষমাকাঙ্ক্ষতি?

ইত্যন্তোহন্যকথাসু কেশিমথনে ভূয়ঃ পদং ধিৎসতি

শ্রদ্ধাধিক্যধ্বতেন তৎকরযুগেনাস্তং রুদত্যাধ্যাত্মং॥

(৩৬৪)

অত্র পাদং মুঞ্চত্যমর্ষোদয়ঃ। বিমুঞ্চ মানিনি কৃষ্ণমিতি কৃষ্ণব্যাক্যাকুতেন কৃষ্ণে গতেতি রোষ-প্রশ্নমঃ। ততঃ শ্রীগোপেন্দ্রসুত ইতি মতিঃ; স্বভাবকুটিল ইত্যসূয়া; ‘কা রোষমাকাঙ্ক্ষতি’ ইত্যবহিখ্য, এতিঃ শাবল্যম্। শ্রদ্ধেত্যাদিনৌৎসুক্যম্, রুদতীতি দৈন্যম্—অনয়োঃ সন্ধিঃ^২।

অথ শউপ্রস— হে মুক্ষাঙ্কি পরিষজস্ব কঠিনা বজ্রাদপি ত্বং গুণা-

স্তে তে তে ক গতা ইতি ক্ষণমভূতুষ্ণং ততো নিবৃত্তঃ।

ক্ষুণ্ণ্যনন্দনয়েন তেন মহতা স্বাভাবিকেনাপ্যহো

তদ্বিচ্ছেদ-দবোদ্বাণা চ যুগপদ্বেদাভিভূতো হরিঃ॥

(৩৬৫)

অত্র পরিষজস্বতোৎসুক্যম্, কঠিনেত্যাসূয়া, তে তে গুণা ইতি স্মৃতিঃ—ত্রিভিঃ শাবলতা। তুষ্টী-মিতি জড়তোদয়ঃ, ততঃ ক্ষুণ্ণ্য নিবৃত্ত ইতি পূর্বপূর্বপ্রশ্নমঃ। ততঃ ক্ষুণ্ণ্যান্তরগানন্দনয়েন বিচ্ছেদ-দবোদ্বাণা চ দ্বেদাভিভূত ইতি হর্ষবিষাদয়োঃ সন্ধিঃ।

প্রশউস— গতৌ মে সম্ভাপৌ ভবতি হি মনস্যাগত ইব

প্রিয়স্তু হা কষ্টং মনসি কথমত্যাগত ইতি।

পূরঃ পশ্চাৎ পার্শ্বে মনসি চ সর্দেবেতি পুলকি-

ত্য়ভূদ্রাণা পশ্চাদম্মতবিষনত্বোঃ কিমবিশং॥

(৩৬৬)

অত্র ক্ষুণ্ণ্য স্বাস্থ্যাম্মুভবে ‘গতৌ মে সম্ভাপৌ’ ইতি গ্লানেঃ প্রশ্নমঃ, ততঃ সখীব্যাক্যানন্তরং হা কষ্ট-মিতি বিষাদঃ, মনসি কথমিত্যাগত ইতি প্রত্যসূয়া, পূরঃ পশ্চাদিত্যাদ্যাদঃ;—এতিঃ শাবল্যম্। পুলকিনীতি হর্ষোদয়ঃ। অম্মতবিষনত্বোরিতি হর্ষ-মোহয়োঃ সন্ধিঃ।

প্রউশস— পশ্চাদেত্য শনৈররিষ্টমথনস্তাং সম্বজে সাহসা-
ত্বংসম্পর্শরসেন সা স্মিতমুখী সছোহবিচারাদভুৎ।
আলৌভ্যঃ পরিশঙ্কয়াহরুণমুখী দিগ্ধুর্ভতাং ধূর্ত তে
ধিঘ্নেতি ত্বরয়াপসারিতভলুর্ব্যাবৃত্ত্য তুম্বাং স্থিতা ॥

(৩৬৭)

অত্র স্মিতমুখীভ্যগর্ষপ্রশংসঃ, আলৌভ্যঃ পরিশঙ্কয়েতি শঙ্কোদয়ঃ, অরুণমুখীতি দিগ্ধুর্ভতামিতি ধিঘ্নেতি
পুনরগর্ষোগ্রতাপ্তানিতিঃ^১ শাবল্যম্, ত্বরয়াপসারিতভলুরিতি চপলতা, ব্যাবৃত্ত্য তুম্বাং স্থিতেতি ধৈর্যম্—
অনয়োঃ সন্ধিঃ। এতে সঙ্খ্যান্তরাষ্ট্চত্বারঃ।

সউপ্রশ— অত্রুরোহত্যাগত ইতি মুখগ্নানি^২জ্বংকম্পভাজঃ
স্তম্ভো জাতশ্চিরমথ সখীসাস্ত্রনৈর্বোধ আসৌৎ।
প্রাতঃ ক্রমোহপ্যহহ মথুরামিত্যপূর্বে জনোন্তে
প্রত্যাবর্ত্তেজ্জিভিরথ পুনঃ সৈব পূর্ণা বভূব ॥

(৩৬৮)

অত্র মুখগ্নানি^৩জ্বংকম্পভাজ ইতি গ্নানি-শঙ্কয়োঃ সন্ধিঃ, ততঃ স্তম্ভো জাত ইতি জড়তোদয়ঃ, সখী-
সাস্ত্রনৈরিতি তৎপ্রশংসঃ; প্রত্যাবর্ত্তেজ্জিভিরতি গ্নানি-শঙ্কাজাভ্যেঃ শাবল্যম্।

সপ্রউশ— মেঘালোকে পুনিকিততলুর্বিদ্যাদালোকনে সা
ব্যাভুগ্জস্তদুপশমনে সুপ্রসন্নানেন্দুঃ।
ভূয়ো বিদ্যাদ্বলয়কলনে লোহিতাক্ষী মৃগাক্ষী
ধারাপাতে রুদিতমলিনীভাবমূর্ছাঃ প্রপেদে ॥

(৩৬৯)

মেঘালোকে কৃষ্ণাগমনভ্রমাৎ পুনিকিততলুর্ভবেন হর্ষঃ, বিদ্যাদালোকনেন বিপক্ষরমণীবুদ্ধ্যা অসূয়া—
অনয়োঃ সন্ধিঃ। তদুপশমনে সুপ্রসন্নোতি অনুয়াপ্রশংসঃ, ভূয়ো ইত্যাদিনা লোহিতাক্ষীভ্যগর্ষোদয়ঃ, ধারা-
পাতে সতি মেঘ এবায়মিতি রুদিতেতি^৪ বিষাদঃ, মলিনীভাবেতি গ্নানিঃ, মূর্ছেতি মোহঃ—এভিঃ শাবল্যম্।

প্রউশস— অসাক্ষাদেব ত্বং ভবসি ন হি সাক্ষাদিতি রুষে
প্রকুপ্যন্তী ক্রমেষ গভবতি নিরাগস্তপি পদম্।
ত্বরাতঙ্কব্যগ্রা কপটমিতি তস্মিন্ বিদিতব-
ত্যহো নানাভাবব্যতিকরবতীয়াং বিজয়তে ॥

(৩৭০)

অত্র সাক্ষান্ন ভবসীতি প্রাগ্জাতস্তাগর্ষস্ত প্রশংসঃ, ততো রুষে কুপ্যন্তীতি রুষং^৫ প্রতি কোপোদয়ঃ,
পশ্চাৎ কৃষ্ণপাদপতনে ত্বরাতঙ্কব্যগ্রোতি চলপতা-শঙ্কয়োঃ সন্ধিঃ, ততো নানাভাবব্যতিকরেতি ব্রৌড়া-
মদ-স্মৃতি-শঙ্কা-ত্রাসাদিভিঃ শাবল্যম্।

উপ্রশস— গণ্ডে কুণ্ডলপল্লরাগমহসো বিষ্ণুং প্রতি প্রেয়সঃ
পারক্যোহধররাগ ইত্যরুণিতাপাজী চলং বীক্ষ্য তম্।
স্নিগ্ধাক্ষী দয়িতো রুষং বিদিতবান্নো বেতি দোলায়িতা
লৃক্ষদন্তু তয়া বিচার্য চ মূষা মানং দধে রাধিক ॥

(৩৭১)

অত্র গণ্ড ইত্যাদিনা অগর্ষোদয়ঃ, চলং বীক্ষ্যতি তস্য প্রশংসঃ, রুষং বিদিতবান্নো বেতি শঙ্কা-
বিতর্কাভ্যাং সন্ধিঃ, লৃক্ষদন্তু তয়েতি ব্রৌড়া, বিচার্যেতি মতিঃ, মূষা মানমিতি অবহিখা, এভিঃ শাবল্যম্।
এতে চত্বারঃ শবলোন্তরাঃ।

১। -নির্বেদে (চ); ২। -গ্নানি- (ক); ৩। -গ্নানি- (ক); ৪। -রুদিতমিতি (ঘ,ঙ); ৫। -রুষং (ঘ,ঙ)।

উশসপ্র— প্রিয়ালোকে দৃষ্টিং নময়তি তমন্ত্যং প্রতি লসদ্-
 দৃশং স্নিগ্ধারক্তপ্রচলনয়না পশ্যতি বধুঃ।
 পুনঃ পশ্যত্যস্মিন্ স্মিতপুলকসঙ্গেপনপরা
 হঠাত্তেনাস্পিষ্টা সপদি গতবাম্যা সমভবৎ ॥

(৩৭২)

অত্র দৃষ্টিং নময়তীতি ব্রীড়োদয়ঃ, স্নিগ্ধারক্তপ্রচলনয়নেতি ঔৎসুক্য-ক্ৰোধ-চপলভাভ্যাং শাবল্যম্,
 মাগনাদৃত্যন্ত্যং পশ্যতীতি ক্ৰোধঃ, স্মিতপুলকেতি মদ-হর্ষয়োঃ সন্ধিঃ, সপদি গতবাম্যেতি ক্ৰোধাদিপ্রশমঃ।

সউশসপ্র— যদালোকে পূর্বং ভুজগ ইতি সম্ভ্রান্তচকিতা
 প্রিয়াগ্রে তাগেব অজমুরসি সত্তো বিদধতী।
 সখীষু স্মেরাসু ত্রুকুটিতরনারক্তনয়না
 পরিষক্তা তেন দ্রুতবিশদচিত্তা সমজনি ॥

(৩৭৩)

অত্র সম্ভ্রান্তচকিতেতি ত্রাস-চপলভাভ্যাং সন্ধিঃ, 'প্রিয়াগ্রে তাগেব অজমুরসি সত্তো বিদধতি' ইতি
 ঔৎসুক্যোদয়ঃ, ত্রুকুটিতরনারক্তনয়নেতি ত্রুকুটিরিত্যসূয়া, তরনেতি চপলতা, আরক্তেতি ক্ৰোধস্তৈঃ
 শাবল্যম্। দ্রুতবিশদচিত্তেতি প্রশমঃ।

শসউশসপ্র— মাং পশ্যন্ত্যাস্তব কিমরুণাভুগ্নভগ্না দৃগন্তা
 নিষ্পন্দেহত্রাংধরকিসলয়ে গূঢ়লক্ষ্যাং বিবক্ষা।
 হাসো জাতাকুর ইব কিয়ন্তেন চিত্তে প্রমোদো
 বাগন্তং তে বহিরিতি হরেবাচি রাধা জহাস ॥

(৩৭৪)

অত্রারুণেতি কোপঃ, আভুগ্নেত্যসূয়া, ভগ্নেতি ত্রপা, তাভিঃ শাবল্যম্। নিষ্পন্দ-গূঢ়বিবক্ষাভ্যাং স্মৃতি-
 চপলতয়োঃ সন্ধিঃ, হাসো জাতাকুর ইতি হর্ষোদয়ঃ, জহাসেতি কোপপ্রশমঃ।

সশউশসপ্র— ত্বং মে প্রাণাঃ কথমিব বিভো ত্বাং বিনা নৈব বর্তে
 নাহং যা তে বসতি হৃদয়ে সৈব তে প্রাণহেতুঃ।
 ত্বং মে নিত্যং বসসি হৃদয়ে নাননেত্যশ্রুপূর্ণাং
 কৃষ্ণো দোৰ্ভ্যাং হৃদি বিনিদধে সা বিসম্মার বাগ্যম্ ॥

(৩৭৫)

অত্র কথমিবেতি বিতর্কঃ, বিভো ইত্যসূয়া—দ্বাভ্যাংঃ সন্ধিঃ। নাহমিতি দৈন্ত্যম্, যা তে বসতি হৃদয়ে
 সৈবেত্যসূয়া, প্রাণহেতুরিত্যুগ্রতা—এভিঃ শাবল্যম্। অশ্রুপূর্ণাগিত্যৌৎসুক্যোদয়ঃ, বাগ্যং বিসম্মারেতি
 কোপপ্রশমঃ। এতে প্রশমোগুস্তরাশ্চত্বারঃ।

সশপ্রউ— কীদৃগ্বেণুমবীবদো ব্রজপুরীত্যাপৃষ্ট এব প্রিয়ো
 রুস্মিণ্যা ব্রজকেনিকৌতুককথা-সংবেদনাসংবিদোঃ।
 সঙ্কো বন্ধুরমানসঃ পুনরহো রোমাঞ্চেত্ৰান্মুখী
 সংবৃণ্ণ প্রকৃতো বভূব সৎ পুনঃ পারিপ্লবাত্মভবৎ ॥

(৩৭৬)

অত্র 'ব্রজকেনিকৌতুককথা-সংবেদনাসংবিদোঃ সঙ্কো' ইতি স্মৃতি-জড়তয়োঃ সন্ধিঃ, রোমাঞ্চেতি হর্ষঃ
 'নেত্রান্মু' ইতি বিষাদঃ, সংবৃণ্ণমিতি অবহিতা—তৈঃ শাবল্যম্। প্রকৃতো বভূবেতি তত্ত্বপ্রশমঃ, পারিপ্লবা-
 ত্যেত্যৌৎসুক্যোদয়ঃ।

শাসপ্রউ— লিখিয়াগীত্যগ্রে ক্ষুরদভিনিবেশান্তরন।
ততোহশ্রুতাতাকী দিগিতি বিধিনিব্ধাং বিদধতী।
অবষ্টভ্য শাস্তং প্রকৃতিগিব যাতা ক্ষণগমৌ
লিখন্তী প্রাণেশং শিব শিব বিসম্মার সকলম্ ॥

(৩৭৭)

অত্র ক্ষুরদভিনিবেশেতি স্মৃতিঃ, আর্ভেতি আবেগঃ, তরনেতি উৎসুক্যম্—এভিঃ শাবল্যম্। অশ্রু-
তাতাকীতি বিষাদঃ, দিগিতি বিধিনিব্ধাং গিত্যসূয়া, তয়োঃ সন্ধিঃ। অবষ্টভ্য শাস্তমিত্যাदि প্রশংসঃ, বিসম্মার
সকলমিতি মোহোদয়ঃ।

প্রশংউ— বিশ্রান্তঃ সখি সংশয়ঃ স রমতে নৈকাপি তস্য ক্ষপা
ব্যর্থৈত্যানপনপ্রয়োগসময়ে কৃষ্ণং বিনোক্যাগতম্।
হৃষ্টা কিং শ্রুতমশ্রুতং কিমথবেত্যাশঙ্কমানানন্দ-
বদ্ভূ। তেন বিচুস্বিতাথ স্মৃখী স্পন্দেন গম্ভাভবৎ ॥

(৩৭৮)

অত্র বিশ্রান্তঃ সখি সংশয় ইতি বিতর্কপ্রশংসঃ, স রমত ইত্যসূয়া, নৈকাপি তস্য ক্ষপা ব্যর্থৈত্যাগর্ষঃ,
—অনয়োঃ সন্ধিঃ। হৃষ্টা ইতি হর্ষঃ, শ্রুতমশ্রুতং বেতি বিতর্কঃ, আশঙ্কমানেতি শঙ্কা, নমদভ্যুতি ব্রোড়া,
—এভিঃ শাবল্যম্। স্পন্দেন গম্ভাভবদ্বিতি জড়তোদয়ঃ।

শপ্রসউ— মনো রাগজ্জ্বালাজ্জ্বরকবলিতং ভস্মতু চিরা-
দয়ং প্রেমণে বদ্ধোহঞ্জলিরজনি দুঃখস্য বিগমঃ^১।
গুরুণাগাক্ষেপঃ খলহসিতমপ্যেতু পৃথুতা-
মিতি স্থালীবৃন্দে রুদতি সমরোদৌদিত বধুঃ ॥

(৩৭৯)

অত্র রাগেত্যেকষ্ঠা, জ্বালেতি প্লানিঃ, কবলিতমিতি মোহঃ, ‘ভস্মতু ভস্মোবাচরতু’ ইতি দৈন্যম্—এভিঃ
শাবল্যম্। অয়ং প্রেমণে বদ্ধোহঞ্জলিরজনি দুঃখস্য বিগম ইতি উৎসুক্যপ্রশংসঃ^২, গুরুণাগাক্ষেপ ইতি
শঙ্কা, খলহসিতমিত্যসূয়া—অনয়োঃ সন্ধিঃ। সমরোদৌদ্বিতি বিষাদোদয়ঃ। এতে উদয়োত্তরাস্তদ্বারঃ।

অথালঙ্কার-সাক্ষর্ষণে যে প্রকারা ভবন্তি, তেষামপি দিগ্दर्শনম্—
ভদ্রভুং (২৫৩তম-শ্লো^৩) ‘হং মাতঃ’ ইতি^৪ ত্রাসঃ, ধূর্তৈয়গিত্যসূয়া, আপ ভিয়মিত্যবহিখা, অত্র শাবল্যং
মৌক্ষ্যালঙ্কারসঙ্কীর্ণম্।

ভেষামপি সেজ্জিত-নিরঞ্জিতদ্বৈম পুনর্যদ্বৈবিধ্য^৫মুক্তম্, তত্র নিরঞ্জিতমুদাহৃতম্, সেজ্জিতস্য দিগ্दर्শনং
ক্রিয়তে।

ভত্র (২৭৭তম-শ্লো^৬) ‘বাহুং দক্ষিণমালিকঠবলয়ে’ ইত্যাদৌ সেজ্জিতো বিলাস-নামালঙ্কারঃ।

ভত্র চ প্রৌঢ়মনোজবিভ্রমভরৈঃ শ্রান্তেব বিভ্রাজত ইতি শ্রমগর্বয়োঃ সন্ধিঃ। এবমুদয়শাবল্যাদীনাং^৭
দিগ্दर्শনম্।

যথা— নিশ্চিতং পরিসমাপিতমেব, প্রেমশাস্ত্রপরিণীলনগালি।

(৩৮০)

শ্যামনাম কথমগ্ন গৃহীতং, বৃত্তয়ো যদখিলাঃ সমুদীয়ুঃ ॥

অত্রখিলা বৃত্তয় ইতি সর্ব এব প্রাগনুভূতা নির্বেদ-বিষাদ^৮-ব্যাধি-প্লান্যন্যাদাগর্ষাসূয়াদয়ঃ সমানকাল-
মুদিতবস্তুঃ। এবং ‘শ্যামনাম্নি শ্রিতা ভব শান্তং, যাস্তু হস্ত হৃদয়স্য বিকারাঃ’ ইতি প্রশমশাবল্যম্।

১। বিরমঃ (গ) ; ২। প্লানিঃ (ঘ,ঙ), নির্বেদঃ (চ) ; ৩। উৎসুক্য প্রশংসঃ (গ) ; ৪। মাতরিত্যাদৌ হং মাতরিত (খ), তত্র হং মাতরিত্যত্র
মাতরিত (ঘ,ঙ) ; ৫। পূর্বং বৈবিধ্য- (চ) ; ৬। কুহরে (ক) ; ৭। এবং শাবল্যাদানাং (ক) ; ৮। বিষাদ- (ঘ,ঙ)।

এবং সন্ধিশাবল্যং যথা—

উন্মাদ-মোহাবপি দৈন্ত্যচিন্তে, বিতর্কশঙ্কে সমকালমেব।

দ্বিশো দিশস্ত্য কথাপ্রসঙ্গে, পূর্বানুভূত্যা কুরুতোহিতদুঃখম্ ॥

(৩৮১)

দ্বিশো দিশ ইত্যবস্থাভেদাৎ। তথা হি—বিরহে উন্মাদ-মোহৌ নিপ্রলজ্জাবস্থায়াং দৈন্ত্য-চিন্তে, বাসক-সজ্জাবস্থায়াং বিতর্ক-শঙ্কে দুঃখমেব কুরুতঃ, তত্ত্বংপ্রসঙ্গং ত্যজতেত্যর্থঃ।

১৬০। এবং স্ববুদ্ধিকৌশল্যাদনুমেয়াঃ সুবুদ্ধিভিঃ।

গ্রন্থগোরবভীত্যা ময়া নোদাহতাঃ পরে ॥

(৩৮২)

১৬১। অনোনৈব হি মার্গেণ কবয়ো ভাবকোবিদাঃ।

বিদধ্যুর্ভাবকাব্যানি তেনায়ং প্রক্রমঃ কৃতঃ ॥

(৩৮৩)

ইতি শ্রীমদলঙ্কার-কৌস্তভে রসভাব-তত্ত্বেদনিরূপণো নাম

পঞ্চমঃ কিরণঃ ॥ ৫ ॥

ষষ্ঠকিরণঃ

অথ গুণবিবেচনঃ

অথ (প্রথমকিরণে ৫ম-শ্লো^০) ‘গুণা মাধুর্যাদ্যাঃ’ ইতি কৃতোদ্দেশ্যশ্চ গুণশ্চ^১ লক্ষণপরীক্ষে করিষ্যন্
প্রথমতো লক্ষণমাহ,—

১। রসস্যোৎকর্ষকঃ কশ্চিদ্ধর্মোহসাধারণো গুণঃ।

শৌর্যাদিরাত্নন ইব বর্ণাস্তদ্ব্যঞ্জকা মতাঃ ॥

(১)

আত্মন ইতি যথা শৌর্যাদিকমাত্মন এব, নাকারশ্চ, তথা মাধুর্যাদিকং রসশ্চৈব, ন ত্বাকার-রূপয়োঃ
শব্দার্থয়োঃ। ন ছয়মাকারঃ শূরঃ, স্থলত্বাদিতি সন্ধেতুঃ, অস্থলত্বাপি শূরত্বদর্শনাৎ, যথা মহামত্তজ-
পক্ষাননয়োঃ। যত্নু বীরসূতয়োঃ শিশুযুনোরাকারগতমেব শূরত্বম্, তচ্চ বয়ঃকৃতমেব, তেন সব্যভি-
চারদোষাদাকারশ্চ শৌর্যাদিগুণো ন ভবতি, কিন্তু তস্য ব্যঞ্জক আকারঃ, বর্ণময়ত্বাৎ। অত উৎকর্ষকত্বং
গুণত্বমিতি মুখ্যলক্ষণম্। সর্দৈকরূপশ্চানন্দশ্চ রসত্বেনোৎকর্ষাপকর্ষয়োঃ প্রমাণাভাব ইতি রসশব্দোহত্র
ভদ্রাসাদার্থঃ। তেন রসাস্বাদোৎকর্ষকত্বং গুণত্বম্।

২। গুণস্য ব্যঞ্জকা বর্ণাঃ ;

(২)

যথা অয়ং শব্দার্থ-ব্যতিকরঃ কাব্যতয়া ব্যবহারণীয়ো রসাত্মকত্বাৎ, ইতি রসাত্মকত্বহেতুগতোরেব
শব্দার্থয়োঃ কাব্যত্ব-ব্যবহারসুখাহরণং বর্ণসমূহো মধুররসাদি-ব্যঞ্জকঃ, সুকুমারাদিত্বাদতি^২ সুকুমারত্বাদি-
হেতুগতমেব বর্ণানাং রসস্য মাধুর্যাদি-ব্যঞ্জকত্বে ব্যবহারঃ^৩। তেন সমুচিতমেব বর্ণানাং মাধুর্যাদি-
ব্যঞ্জকত্বম্।

ননু উৎকর্ষকত্বং গুণত্বমিতি চেত্তদালঙ্কারাণামপ্যুৎকর্ষকত্বং বর্ততে, তেষামপি গুণত্বমস্তু? সত্যম্, যথা হারাদয়ো হুলঙ্কারাঃ কণ্ঠাভ্যন্তরোপকূর্বন্তি, নান্নানম্, তথা অনুপ্রাস-স্বভাবোক্ত্যাদয়োহলঙ্কারাঃ শব্দার্থাবেব, ন তু রসম্?। এবং চেত্তদা শ্রুতিকটুপুষ্ঠার্থাদি-দোষাণাং শব্দার্থাশ্রয়ত্বেন তদপকর্ষকত্ব-মেবাস্তু, কথং রসাপকর্ষকত্বম্, যন্মূল্য তেষাং? দোষতা? উচ্যতে—যথৈব শৌর্যাদয়ো গুণান্তথৈব কাতর্যাদয়ো দোষা অপ্যাছন এব ধর্মাস্ত্যৈবোৎকর্ষাপকর্ষহেতব উপলভ্যন্তে। এবমেব মাধুর্যাদয়ো গুণাঃ শ্রুতিকটুদয়ো দোষা অপি রসস্ত্যেবেতি।

দেহস্তু কাণ্ড-খঞ্জরাদি-দোষেহপি কাণোহয়ং দেহ ইতি ন কশ্চিদপি বদতি, অপি তু কাণোহয়ং দেবদত্ত ইত্যাত্তেব; ন তু দেবদত্তো দেহঃ, — দেবদত্তস্তু দেহোহয়মিতি প্রতীতেঃ; তেনোপচারাদেব দোষাণাং রসাপকর্ষকত্বম্, বস্তুতস্ত শব্দার্থয়োরেব। এবং তর্হি অলঙ্কারাণামপ্যুপচারাদ্রসোৎকর্ষতাহস্তু, তথা সতি তেষামপি গুণত্বেন ভূয়তাম্? নৈবম্, তেষাং শব্দার্থাবলঙ্কৃত্যেব উপক্ষীণত্বাৎ কথং রস-পেক্ষত্বং যেনোপচারেণ ভবিষ্যতি।*

বর্ণা মাধুর্যাদিব্যঞ্জকাঃ; সুকুমারত্বাদিতি^১ ন তু সুকুমারত্বং কোমলত্বম্, তস্তু শিথিলত্বাৎ। সুকুমারত্বং রঞ্জকত্বম্; যথা—(কাব্যাদর্শে ১৪৩) “শিথিলং মালতীমালা লোলালিকলিলা যথা” ইত্যাদ্যর্ষদণ্ডিনঃ।

অত্রাপি— লীলালসনলিতাদ্রী, লঘু লঘু ললনালনাগমৌলিমণিঃ।

ললিতাদিভিরালীভি, বিনসতি ললিতস্মিতা রাধা ॥

(৩)

তেন সৌকুমার্যং নাম রঞ্জকত্বম্^২। যদুত্তমশ্রেণেঃ,—

“কর্তারঃ কাব্যশোভায় ধর্ম এব গুণাঃ স্মৃতাঃ। অলঙ্কারাস্তুত্বংকর্ষহেতবঃ স্মরিতি ক্রমঃ ॥”

(৪)

ইতি, তদপি নাভিললিতম্, যতঃ খলু গুণালঙ্কারাদিমদ্বাণ্ড-নির্মিতি-বিশেষশ্চৈব কাব্যত্বাঙ্গীকারে ন গুণা-লঙ্কারাদিভ্যোহিত্যঃ কাব্যনাগা পদার্থোহিস্তি, নাপি কাব্যাদন্তে গুণালঙ্কারাঃ কে কস্তু শোভায়াঃ কর্তারো ভবিষ্যন্তি? কিঞ্চ, কাব্যশোভায়াঃ কর্তার ইত্যেকশ্চৈব কাব্যস্য কিং সর্বে গুণাঃ শোভাকর্তারঃ, কিং পৃথক্ পৃথক্? আত্মে অসমগ্রগুণয়োঃ পাঞ্চালী-গৌড়য়োঃ কাব্যশোভাকরত্বানুপপত্তিঃ^৩। যদি বা পৃথগেব তদা^৪ (প্রথমকিরণে ১৬শ-শ্লো^৫) ‘উর্জ্জ্বলং উর্জ্জ্বলং উর্জ্জ্বলং’ ইত্যাদৌ সত্যপ্যোজোপ্তে নাস্ত শোভা, তেন বর্ণা এব মাধুর্যাদিব্যঞ্জকাঃ, মাধুর্যাদয়ো মধুররসাত্মকর্ষকা ইতি স্থিতম্।

(৫)

২। তে মাধুর্যাদয়ঃ পুনঃ ॥

অথ কতি তে^৬ ইত্যাহ,—

৩। মাধুর্যমপি চৌজশ্চ প্রসাদশ্চেতি তে ত্রয়ঃ।

কেচিদ্রশেতি ক্রবত এসেবাস্তর্ভবন্তি তে ॥

(৬)

তে গুণাঃ সপ্ত, এসেব মধুর্যাদিষেব। কে তে সপ্তেতি দর্শয়তি,—

৪। অর্থব্যাক্তিরূদারত্বং শ্লেষশ্চ সমতা তথা।

কান্তিঃ প্রোচিঃ সমাধিশ্চ সপ্তেতে তৈঃ সমং দশ ॥

(৭)

* ‘দেহস্তু কাণ্ড-.....ভষিতব্যমিতি’ ইত্যনুচ্ছেদঃ ‘ক-গ-চ’-করলিপিষু তথা ‘ঙ’-গ্রহেহপি নাস্তি।

১। গুণত্বমপ্যন্ত (ক); ২। শব্দার্থমেব, ন তু কাব্যম্ (ঙ); ৩। তেষাং (ক); ৪। সুকুমারত্বং ব্যঞ্জকত্বং (খ), সুকুমারত্বাদিত্যত্র (গ); ৫। তত্রাপি (ক); ৬। ব্যঞ্জকত্বং (ক); ৭। কাব্যত্বানুপপত্তিঃ (ক), কাব্যকত্বানুপপত্তেঃ (চ); ৮। তথা (ক); ৯। কে তে মাধুর্যাদয়ো গুণা (ঘ, চ)।

তৈর্মাধুর্যাদিভিঃ।

সপ্তানং লক্ষণমাহ,—

৫। প্রসাদ এবোজোমিশ্রশৈথিল্যাত্মা ভবেদ্যদি।

তদার্থব্যক্তিরিষ্যেত বিকটভ্রমুদারতা ॥

(৮)

৬। পদানামেকরূপত্বং সঙ্ক্যাদাবক্ষুটে সতি।

শ্লেষো মার্গাভেদ এব সমতোজ্জ্বল্যমেব হি ॥

(৯)

৭। কান্তিঃ সাভিপ্রায়তয়া সমাস-ব্যাসয়োঃ সতোঃ।

বাক্যার্থে পদবিন্যাসঃ পদার্থে বাক্যানির্মিতিঃ।

প্রোচিরারোহাবরোহ-ক্রমঃ সমাধিরিষ্যতে ॥

(১০)

তদন্তর্ভাবে যুক্তিং বক্তি,—

৮। তেষেবা^১ন্তর্ভবন্ত্যেক একে বৈচিত্র্যাবোধকাঃ।

একে দোষপরিত্যাগাদ্গতার্থা^২ ইতি নো দশ ॥

(১১)

৯। অর্থব্যক্তিঃ প্রসাদান্তঃ প্রোচির্বৈচিত্র্যাবোধিকা ॥

(১২)

ন তু গুণ ইত্যর্থঃ।

১০। সমতা তু কচিদ্দোষঃ ;

(১৩)

সমতা তু কচিদ্দোষোহপি ভবতি। কুত ইত্যত আহ,—

১০। বৈষম্যং যত্র বাধ্যতে^৩।

সজাতীয়-বিজাতীয়-যুগপদবর্ণনে সতি ॥

(১৪)

যত্র পরম্পরবিসদৃশয়ো^৪ যুগপদবর্ণনে সতি বৈষম্যমভীষ্টম্, তত্র সমতা তু দোষ এব, যত্র ন তথা

তত্র গুণঃ।

যথা— উর্ধ্বো^৫র্ধ্বস্পর্ধি-গোবর্দ্ধনশিখরিবরোদ্ধারসারোদ্ধুরোহহং

শঙ্কে পঙ্কেজনেত্রে তব কুচমুকুনালোকনে^৬ জাতকম্পঃ।

উদগে কালিয়স্ত ক্ষুট-বিকটফণামণ্ডলে তাণ্ডবাচ্যঃ

সোহহং^৭ রাধেহভিভূতস্তব তরনিতয়া হন্ত বেণীভুজঙ্গ্যা ॥

(১৫)

ইত্যাদিষ্মসমতৈব গুণঃ।

১১। গ্রাম্যকষ্টত্বাদি^৮হানাদপারুষ্যোররীকৃতৌ।

ঔজ্জ্বল্যরূপা যা কান্তিঃ সা মাধুর্যান্তরস্থিতা।

অন্যে ভোজসি বর্তন্তে তেন তেন পুনর্দশ ॥

(১৬)

অন্তে শ্লেষসমাধুদারতা ওজস্বেবান্তর্ভবন্তীত্যর্থঃ।

নষেবং চেৎ ক্লিষ্টদোষনিরসনেনৈব প্রসাদগুণস্তাপি মাধুর্য এব লঙ্কে^৯ কিং প্রসাদগুণস্ত পৃথঙ-
নির্দেশঃ? নৈবম্, প্রসাদস্ত স্বতঃসিদ্ধত্বাৎ কান্তর্ভাবঃ? অন্যথা অনবস্থা প্রসক্তে^{১০}। কিঞ্চ, মতান্তরকথন-
মেবৈতৎ, তেন দশবিধত্বং ন দৃষ্টমিত্যুভয়মেবাস্মাকমভীষ্টম্।

১। ত্রিষেবা- (ক,গ); ২।-তাগাক্তার্থা (ঘ); ৩। বাহতি (খ); ৪।-লোচনে (চ); ৫। সোহহং (ঘ,ঙ); ৬। গ্রাম্যক্লিষ্টত্বাদি- (ঘ); ৭।

অথ মাধুর্যাদয়ঃ কে ভ ইত্যাহ,—

১২। রঞ্জকত্বং হি মাধুর্যং চেতসো দ্রুতিকারণম্ ।

সম্ভোগে বিপ্রলম্বে চ তদেবাতিশয়োচিতম্ ॥

(১৭)

চকারাৎ করুণাদৌ চ ।

১৩। চেতোবিস্তাররূপস্য দীপ্তত্বস্য হি কারণম্ ।

ওজঃ স্যাদবীর-বীভৎস-রৌদ্ৰেষু ক্রমপুষ্টিকৃৎ ॥

(১৮)

দীপ্তত্বং শৈথিল্যাভাবো গাঢ়ত্বত্বার্থঃ । তচ্চ চেতসো বিস্তারহেতুর্বিষ্কারকারণং ক্রমাদবীরাদিষু পুষ্টিমর্হতীত্যর্থঃ ।

১৪। স্রুতিমাত্রেন যত্রার্থঃ সহসৈব প্রকাশতে ।

সৌরভ্যাদিব কস্তুরী প্রসাদঃ সোহভিধীয়তে ॥

(১৯)

১৫। স সর্বেষু রসেষু সর্বাস্থপি চ রীতিষু ।

উপযুক্তঃ ;

(২০)

স প্রসাদনামা গুণঃ ।

১৫। ব্যঞ্জকাঃ সূর্যবর্ণাশ্চ রচনা অপি ॥

(২১)

ভেষাগিত্যর্থঃ । উক্ত বর্ণানাং ব্যঞ্জকত্বমিদানীং দর্শ্যভেৎ । রচনায়ী রীতিনিরূপণে দর্শয়িতব্যম্ ।

১৬। স্পর্শাঃ স্বপঞ্চমাধঃস্থ্য অটবর্গা লঘু রণো ।

মাধুর্যব্যঞ্জকা বর্ণা নৈকরূপাঃ ক্রমেণ চেৎ ॥

(২২)

নৈকরূপা ইতি পৃথক্ পৃথগ্ বর্ণজা এব । অটবর্গা ইতি টবর্গঃ কেবলো বা স্বপঞ্চমাধঃস্থ্য বা ওজস্বেব ।

উদাহরণম্— বিধায় পুষ্পাবচয়ং চলন্ত্যা, গঞ্জীরনাদো মদখঞ্জনাফ্যাঃ ।

মন্দোহপ্যমন্দং হরিগঞ্জনাভং, কুঞ্জেশয়ং জাগরয়াঞ্চকার ॥

(২৩)

‘নৈকরূপাঃ ক্রমেণ’ ইতি একরূপত্বে দুষণম্ ।

যথা— কান্তে নিশান্ত একান্তে পাদান্তে ক্রান্তিগন্ততি ।

অঞ্জস্তে গঞ্জনব্যঞ্জী গঞ্জীরো গঞ্জুভিঃ স্বনৈঃ ॥

(২৪)

১৭। ইত্যাদেঃ খল্বনুপ্রাস-রীতিরূঢ়স্য বত্ননঃ ।

মাধুর্যবহুলভ্বেহপি গোড়ীয়া রীতিরিষ্যতে ॥

(২৫)

কিন্তু— জস্ততে ভব কঞ্জাফি কান্তিঃ কাঞ্চনবন্ধুরা ।

অম্বুদোপরি শম্পেব নন্দনন্দনবন্ধসি ॥

(২৬)

ইত্যাদৌ শুদ্ধমাধুর্যম্ ।

অথোজোব্যঞ্জকা বর্ণা উচ্যন্তে,—

১৮। যোগ আদ্যা-তৃতীয়াভ্যাং চেদ্বিতীয়-চতুর্থয়োঃ ।

উপর্যধো দ্বয়োর্বাপি রেফেণ সহ চেদ্যুতিঃ ॥

(২৭)

১৯। শম্বো টবর্গস্থানন্ত্যা বৃত্তিদৈর্ঘ্যং তথোজসি ॥

(২৮)

১। বিস্তার- (ক) ; ২। দর্শয়তি (চ) ; ৩। শুদ্ধ- (ঘ, চ) ।

সপ্তমকিরণঃ

অথ শব্দালঙ্কার-নির্ণয়ঃ

অথ (প্রথমকিরণে প্রথমকারিকায়াম) ‘উপমিতিমুখোহলঙ্কৃতিগণঃ’ ইতি যদ্বক্তং তত্র মুখ-শব্দস্য
মুখ্যার্থবাদমুখ্যস্য প্রাপ্তৌ প্রথমতোহমুখ্যং শব্দালঙ্কারমেবাহ,—

১। একেনার্থেন যৎ প্রাক্তম্যন্যেনার্থেন চান্যথা ।

ক্রিয়তে শ্লেষ-কাকুভ্যাং সা বক্রোক্তির্ভবেদ্বিধা ॥ (১)

২। শ্লেষোহপি চ ভবেদ্বিধা সভঙ্গভঙ্গভেদতঃ ॥ (২)

শ্লেষণে কাকা বা; শ্লেষশ্চ দ্বিধা,—অভঙ্গঃ, সভঙ্গশ্চেতি ।

অত্রাভঙ্গ-শ্লেষণে যথা—

কন্তুং শ্যাম হরিবভূব তদিদং বৃন্দাবনং নিম্নগং
হংহো নাগরি গান্ধবোহস্ম্যসময়ে বৈশাখমাসঃ কুতঃ ।
মুঞ্চে বিদ্ধি জনাদনোহস্মি তদিদং যোগ্যা বনেহবস্থিতি-
বানেহহং গধুসূদনোহস্মি বিদিতং^২ যোগ্যো দ্বিরেফো ভবান্ ॥ (৩)

সভঙ্গো যথা—

কান্তে কীর্তিরকীর্তিরেব বদ মে কিঞ্চিজ্জড়ৈভ্যঃ পরং
ধীরা কাপি ভবত্যহো কথমহো বুদ্ধির্ভবেৎ পূর্ণিমা ।
কা মেধা তব ভূয়সী ন মদনে ত্বয্যেব মে^৩ ধারণং
তন্মা মা স্পৃশ ন^৪ স্পৃশেয়মিতি স শ্রীমান্ জিতো রাধয়া ॥ (৪)

কাকা যথা— ন বদসি হরিণাপি পৃচ্ছ্যমানা, ন বত বিনোকয়সে বিনোক্যমানা ।

নিজমভিমতমীহতামিদানীং, বিধুবদনে সময়ঃ স নো ন ভাবী ॥ (৫)

অপি তু ভাব্যেব, যদা তু ভবিষ্যতি, তদা বৈকল্যঞ্চ দ্রক্ষ্যাম ইতি ভাবঃ ।

৩। অনুপ্রাসাত ইত্যর্থেনুপ্রাসো বর্ণসাম্যতঃ ॥ (৬)

সজাতীয়ং বর্ণগনু সজাতীয়বর্ণান্তরং প্রকর্ষণেণাত ইতি ব্যুৎপত্তিঃ ।

৪। স চ দ্বিধা ছেকবৃত্তিভেদাৎ ; (৭)

ছেকানুপ্রাসো বৃত্ত্যানুপ্রাসশ্চেতি স দ্বিধা ।

৪। ছেকঃ সক্রুতয়া । (৮)

একবারানুষ্ঠাসেন ছেকঃ স্রাৎ ।

যথা— ধাম শ্যামমিদং শ্রীদং জগতোহবিরতোদয়ম্ ।

দ্যেয়ং গেয়ঞ্চ সর্বেষাং দৃশোঃ প্রেম যশোময়ম্ ॥ (৯)

অত্র মকারাদীনাম্ সক্রুদনুষ্ঠাসশ্চ^৫ ।

৪। মাধুর্যব্যাঞ্জকত্বেন স এব হ্যাপনাগরঃ ॥ (১০)

স এব বর্ণবিচ্ছাসঃ ।

১। তত্রাভঙ্গ- (ক,চ); ২। বিদিতো (চ); ৩। মা (ঙ); ৪। মা (ক); ৫। সক্রুদনুষ্ঠাসঃ (ঘ,ঙ,চ) ।

যথা— অনঙ্গমঙ্গনারস্তে সন্তোদঃ স্বেদ-কম্পয়োঃ ।
শঙ্কে পঙ্কেরুহদুশো ন রস্তানন্দ-গন্ততা ॥

(১১)

৫। একস্যাপ্যথবাহনেকস্যাস্ত্রেড়িততয়া যদি ।

ন্যাসঃ স্যাদ্ভূতানুপ্রাসঃ ;

(১২)

যথা— ধাম শ্যামলমুদামকামকোটিংমনোহরম্ ।

ধ্যেয়ং গেয়ং সমাস্থেয়ং সমানেয়ঞ্চ^৩ মানসে ॥

(১৩)

অনেকশ্চ যথা— বিবিধবধুবধসাধো, বিরম রমানাথ নাথ্যতাং নাথ ।
কৈন্তববিজ্ঞ সমজ্ঞাং, তব বিজ্ঞাতুং ন বিজ্ঞাহম্ ॥

(১৪)

৫। এষ চ দ্বিবিধো ভাবেৎ ॥

(১৫)

৬। মাদ্যুর্যোজোহনুতুলভাৎ ;

(১৬)

ক্রমেণোদাহরণে—

অনঙ্গসঙ্গরাসঙ্গে ভঙ্গিমেব স জঙ্গমঃ । সঙ্গীতরঙ্গী ভবঙ্গীসঙ্গী রাসঙ্গভো হরিঃ ॥

(১৭)

উদ্ভুত^৪কামকণ্ঠ-বাহুমণ্ডলচণ্ডিমা । শ্রীখণ্ডপিণ্ড-হিণ্ডীর-পুণ্ডরীকযশা হরিঃ ॥

(১৮)

চ-কারাৎ পদাবয়বজোহপি চ । যথা—

উদ্দামমাধবীদামকণ্ঠ উৎকণ্ঠয়া হরিঃ । রাধাং নাতিদুরারাদাং সসার রসসারবিৎ ॥

(১৯)

এবমোজস্তপি (যষ্ঠকিরণে ২৯শ-শ্লো^৫) ‘উৎসেধাধ্বং সর্বমুদ্বাহম্’ ইত্যাদি ।

(২০)

৬। কোমলো লাট ইষ্যতে ॥

কোমলবর্ণানুপ্রাসো^৬ লাটানুপ্রাসঃ ।

উদাহরণম্—(যষ্ঠকিরণে ৩য়-শ্লো^৫) ‘লীনালস-ললিতাঙ্গী লঘু লঘু লননালনামমৌলিমণিঃ’ ইত্যাদি ।

এষ কৈশিচ্ছিখিল ইত্যুচ্যতে ।

৭। তাৎপর্যমাত্রাভেদে স্যাল্লাট^৭ ইত্যুচ্যতেহপ্যৈঃ ॥

(২১)

শব্দার্থয়োরভেদেহপি তাৎপর্যমাত্রাভিন্নত্বে লাটো বিদগ্ধস্তশ্চ প্রিয়ত্নাৎ লাটানুপ্রাস ইত্যপ্যৈরুচ্যতে ।

(২২)

৮। পদস্যাপ্যয ;

এষ লাটানুপ্রাসঃ । পদস্তাপি, অপি-শব্দাৎ পদাংশানাং পদানামপি ।

ক্রমেণোদাহরণানি—

কৃষ্ণত্বেন সখি প্রাত্তুর্ভাবো মন্তো মনোজনেঃ ।

মনোজনেঃ পুনরিয়দ্বৈদক্ষী^৮ বৈদুযী কুতঃ ॥

(২৩)

রত্নানি রত্নাকর এব সন্তি, পুষ্পাণি পুষ্পাকর এব ধন্তে ।

গুণো গুণজ্ঞে লভতে প্রকাশং, যশো যশোদামুতসেবয়েব ॥

(২৪)

পদানাং যথা—

যেষাং ন বৃন্দাবনচন্দ্রলীলা, হৃদন্তি তেষামপরৈশ্চ^৯ গৈঃ কিম্ ।

যেষান্ত বৃন্দাবনচন্দ্রলীলা, হৃদন্তি তেষামপরৈশ্চ^৯ গৈঃ কিম্ ?

(২৫)

১। রম্যানল- (ক,খ,চ); ২। -কোটিকাম- (চ); ৩। সমাদেয়ং (খ); ৪। উদ্দাম- (চ); ৫। -বর্ণানুপ্রাসো (চ); ৬। -ভেদমাত্রাট (ঙ);

৮। তত্রৈব^১ বৃত্তাবন্যত্র বা পুনঃ ।

বৃত্তাবৃত্তোচ্চ বা নাম্নঃ সাক্ষ্যো স্যাৎপরাঃ ॥

(২৬)

তত্রৈব বা সমাসেহতত্র বাহসমাসে, সমাসাসমাসয়োৰ্বা, নাম্ন এব, ন তু পদশ্চ, সাক্ষ্যো সত্যপরো নাটানুপ্রাসঃ ।

উদাহরণম্— হিমকিরণকিরণগধুরা, রাক। রাকামৃতভাংগুগুখ ভবতঃ ।

বিরহে বিরহে গুচ্ছা-সখ্যাস্তাং কেবলং দহতি ॥*

(২৭)

নেহ— স্নগহিগহিমকরগধুরা, গধুরাকার্যা নিশা নিশাভেয়ম্ ।

তব রুচির চিরবিনশ্চে, প্রদহতি তাং কৃষ্ণ কৃষ্ণবজ্রৈব ॥

(২৮)

ইদম্ যমকান্তর্গভমেব, ভিন্নভিন্নার্থকত্বাৎ । তদেবং বর্ণিতশ্ছেকবৃত্তিপদাবয়বৈকপদানেকপদনাম-সাক্ষ্যপ্যাৎ ঘটপ্রকারোহনুপ্রাসঃ ।

৯। যমকং তুর্থাভিন্নানাং পদাদীনাং সমাহংকৃতিঃ^৩ ।

কচিল্লিরর্থকানাঞ্চ সার্থানর্থবতাং কচিং ॥

(২৯)

পরস্পরমর্থগতভেদবতাং পদাদীনাং নাম-পদ-পদাবয়ব-বাক্যানাং^৪ সমা আকৃতিঃ সাক্ষ্যপ্যাৎ যমকম্ ।

১০। এতচ্চ পাদজন্তেন নবধা ;

(৩০)

এতৎ^৫ যমকম্ ।

১০। প্রথমস্য তু ।

দ্বিতীয়েন তৃতীয়েন চতুর্থেনেতি তৎত্রিধা ॥

(৩১)

১১। দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়েন চতুর্থেনেতি চ দ্বিধা ।

তৃতীয়স্ত চতুর্থেনেত্যেক এবতি ষড়্ভিধঃ^৬ ॥

(৩২)

১২। প্রথমস্ত্রিষপীত্যন্য ইতি সপ্ত দ্বয়ং পুনঃ ।

প্রথমস্ত চতুর্থেন দ্বিতীয়স্তৎপরেণ চ ।

প্রথমস্ত দ্বিতীয়েন তৃতীয়স্তৎপরেণ চ ॥

(৩৩)

প্রথমো দ্বিতীয়েন তৃতীয়েন চতুর্থেনেতি ত্রয়ো ভেদাঃ । দ্বিতীয়স্তৃতীয়েন চতুর্থেনেতি চ দ্বৌ । তৃতীয়স্তচতুর্থেনেত্যেকঃ । প্রথমস্ত্রিষপীত্যেকঃ । প্রথমস্তচতুর্থেন দ্বিতীয়স্তৃতীয়েনেত্যেকঃ । প্রথমো দ্বিতীয়েন তৃতীয়স্তচতুর্থেনেত্যেকঃ—এবং নব ।

১৩। অর্ধশ্লোকশ্লোকায়োচ্চাবৃত্তা দ্বধা ভবেদথ ।

তেনৈকাদশভেদাঃ সূঃ পাদভাগে চ পূর্ববৎ ।

নবধেতি ভিদা জ্ঞেয়া বিংশতির্যমকোদ্ভবাঃ ॥

(৩৪)

অর্ধশ্লোকাবৃত্তা শ্লোকাবৃত্তা চ পুনরেকাদশ । পুনঃ পাদশ্চ^৭ ভাগে চ যদ্যমকং তৎ পূর্ববদ্বধেতি বিংশতির্ভেদাঃ ।

* অগ্নিন্ পত্রে প্রথমপংক্তৌ 'ভবতঃ' ইত্যারভ্য 'দহতি' যাবৎ চ-করলিপ্যাং পাঠান্তরম্ "যদি তাম্ । একটিনিজগুণগণ-খনিমদহন্তত্তে

নমঃ প্রেমণে ॥"

১। এবঞ্চ (ঙ) ; ২। বৃত্তানু- (চ) ; ৩। সমাহতিঃ (ঘ) ; ৪। পদাবয়ব-বাক্যানাং (খ) ; ৫। এতচ্চ (ক) ; ৬। ষড়্ভিধঃ (ক) ; ৭। পদশ্চ (ঘ,ঙ) ।

১৪। পাদস্য তু ত্রিখণ্ডে ত্রিংশদভেদাঃ প্রকীৰ্তিতাঃ ।

চতুঃখণ্ডে চ^১ পুনশ্চত্বারিংশদভেদভিদা ॥

(৩৫)

দিঙ্-মাত্রমুদাহ্রিত্যে—

স্বরতরুরেষ নতানাং, স্বরতরুচির্গোপিতরুণীনাং^২ ।

ত্রিভুবনজনকমনীয়ো, জয়তাদাভীররাজ-যুবরাজঃ ॥

(৩৬)

স্বরসার্থভূষিতপদৈঃ, ব্রহ্মাদিভিরধিকভক্তিসম্মতৈঃ^৩ ।

স্বরসার্থভূষিতপদৈঃ, স্তবৈঃ^৪ স্তবতঃ কেশিহা জয়তি ॥

(৩৭)

মন্মথনমদন্তরয়া, কুটিলোহজ্ঞনঃ কালকুটাক্তঃ ।

প্রিয়সখ কটাক্ষবিশিখো, মন্মথনমদং স রাধয়া সস্বজে ॥

(৩৮)

জয়তি ব্রজপতিভনয়ো, নমদনমতুল্যকারুণ্যঃ ।

ন মদন মতুল্যহতা, কাহপি বিনা যেন মাং তুদসি ॥

(৩৯)

রাধা সুকুমারতনু-, মদনবধানাদুপৈশ্য়তি গ্লানিম্ ।

বন্ধোহয়মঞ্জলিস্তে, মদন-বধার্থং ন তাং বিতুদেঃ ॥

(৪০)

ব্রজপতিনন্দন নন্দয়, নন্দয় বৃষভানুনন্দিনীহৃদয়ম্ ।

মদনমদোজ্জ্বলমতুলং, মদনমদোজঃপ্রসাদমাধুর্যম্ ॥

(৪১)

কাননং জয়তি যত্র সদা সৎ, কা ন নন্দতি যদেত্য মুখত্ৰীঃ ।

কা ন নন্দতনয়শ্চ মনোজ্ঞা^৫, কাহননং ধয়তি বা ন হি তস্ম ॥

(৪২)

যথা বা—

নবপয়োধরকান্ত বিরম্যতাং, ন বপ যোধরসং হৃদি মাগ্ন্যথম্ ।

নবপয়োধরকান্ত স বৈ ভবান্, নবপ যোহধরপঃ প্রতিযোষিতাম্ ॥

(৪৩)

কামন্দধানা হৃদয়েহমুরাগং, স্মরানসাদী বিদুনোতি বাল্য^৬ ।

স্মরানসাদীকুরু তাং মুকুন্দ, কা মন্দধানা ন ভবেদ্বিনা ত্বাম্ ॥

(৪৪)

সমস্তকল্যাণগুণৈকবারিধে, সমস্তবাস্তে কতমঞ্জিলোক্যাম্ ।

নমামি মে মাধব সংপ্রসাদ, ন মামিমে তুস্ত ত্বরন্ততাপাঃ ॥

(৪৫)

যথা বা—

সদা সদানন্দময়ং বপুস্তে, সদা সদাসীনিকরং পুরঞ্চ ।

মহো মহোদামরসস্তবায়-, মহো মহো ভুরি তবৈব কৃষ্ণ ॥*

(৪৬)

পাদজং নবধা যমকং দর্শিতম্ ।

অথ পাদভাগজানি দর্শ্যন্তে—

কলহং কলহংসানাং কলহং ক-ল-হংসকাঃ । অভ্যশ্রুন্তীব গোপীনাং চরণান্তোজবাসিনঃ^৭ ॥

(৪৭)

মধুরা মধুরাকায়ী রজনী সা যদাজনি । মধু-রাগ-ধুরা কাসাং তদা নাসীদ্ধরেঃ পুরঃ^৮ ॥

(৪৮)

সাধবসাধবগৃদন্তাজিগু গুণগামপি সন্নিধৌ ।

কৃষ্ণং বীক্ষ্যোৎসুকা সাসীৎ সাধবসাধববিচারতঃ ॥

(৪৯)

* 'যথা বা...কৃষ্ণ' ইত্যেব শ্লোকঃ 'ক-চ'-করলিপ্যোক্তথা 'ও'-গ্রহেহপি নাস্তি ।

১। চতুঃখণ্ডেন (ক,খ,চ); ২। -রমণীনাং (ক,খ,চ); ৩। -রতিভক্তিনৈঃ (ঘ); ৪। স্তবৈঃ (ঙ); ৫। কুটিলোজন- (চ); ৬। নন্দতনয়ে প্রণয়োৎকা (খ); ৭। রাধা (ঘ); ৮। -প্রেমিনঃ (ক)।

কাক্ষীদাম্মো রবস্তৃতা রণতোহরণতোহতনোঃ। রণ-তোরণতো ভুরিশ্রিণঃ কৃষ্ণ-মনোহরং ॥ (৫০)

দৃশোরগোচরেঠৈব হরিণা হরিণাক্ষি তে। কপোলভিত্তির্গানেভ-হরিণা হরিণাকৃতিঃ ॥ (৫১)

অগোচরে সতি হরৌ দহত্যেয^১ মনো মম। মদনো মদনোদেনাহমদনো মদনোজসা ॥ (৫২)

সদাস-দাসীনিকঠৈঃ পরিচ্ছদৈঃ, সদা সদানন্দবিনাসবিগ্রহঃ।

স দাসদাক্ষিণ্যকুপাদিভিত্তির্গণৈঃ, সদাসদারো বিনলাস মাধবঃ ॥ (৫৩)

কেশি নাকেশি নাথেন, কামিনাহকামি নাদরঃ।

কামিনা কামি না বা শ্রীঃ, কেশিনা কেশিনাশিনা ॥ (৫৪)

রত্যাহবিরত্যা বিবৃত্য নবীনৈঃ, রত্যাবিরত্যাবি মনোজর্যগৈঃ।

রাসেহচরাসেচনকৈবিনাসৈঃ, রাসে চ রাসে চতুরা যুগাক্ষী ॥ (৫৫)

এবমষ্টাদশ।

মনোজহারপ্রতিমা সমানা, সরস্বতীতে মদসুস্বরূপে।

মনো জহার প্রতি মা সমানা, সরস্বতী তে মদসু-স্বরূপে ॥ (৫৬)

অর্দ্ধাবৃতিঃ।

ন ঋশীকরগাসাত্ত যমানুজনিভঙ্গতঃ। কস্তা বিশদতাং যাতি মনো মানপরিপ্লবম্ ॥ (৫৭)

নবং শীকরগাসাত্ত যমানুজনি-ভঙ্গতঃ। কস্তাহবিশদতাং যাতি মনো মানপরিপ্লবম্ ॥ (৫৮)

শ্লোকাবৃতিঃ। অয়মেব সমুদগকঃ। এবং বিংশতিঃ^২।

১৫। আদ্যন্তমধ্যভেদেন ক্রমাদথ সমুচ্চয়াৎ।

অন্তাদিভেদেন পুনর্বহুধা যমকক্রিয়া ॥

(৫৯)

আদিযমকম্, অন্তযমকম্, মধ্যযমকং, আত্মমধ্যযমকম্, অন্তাদিযমকমিতি পঞ্চভেদাঃ।

ক্রমেণোদাহরণানি ; আদিযমকং যথা—

কলাকলাপেন গরীয়সা হরি-, ন-দীনদীপ্তিঃ করুণারসাম্বুধিঃ।

সুরাসুরাণাং মুকুটাবীমণিঃ, সদা সদানন্দচিদাত্মকো বভৌ ॥

(৬০)

অন্তযমকং যথা—রোমেষেণ শশ্বন্ন হি নাগরী গরী-, যসা কঠোরমুপেত্য ভাত্যভা।

বিহায় মানং হরিমানয়াহনয়া, মিয়া হি সর্বং ভবতীহিতং হিতম্ ॥

(৬১)

মধ্যযমকং যথা—মদনমঙ্গর-মঙ্গরসাকুলা, ভব বিহারিণি হারিণি মাধবে।

কুসুমরাজি-বিরাজিবিভূষণাঃ, মধুপ-রাগ-পরাগ-পরাচিতা ॥

(৬২)

আত্মমধ্যযমকং যথা—

মাসো মাসো মরীচ্যঃ সমধুর-মধুর-প্রেমসী-প্রেম-সীমা-

বৃন্দা বৃন্দাবনশ্রীরূপবন-পবন-প্রান্তিরপ্রান্তি-রম্যা।

নন্দানন্দাগ্রকন্দঃ স্মরসমরসমব্যুহহারীহ হারী^৪

সঙ্গী সঙ্গীতদেব্যা অহরহরহরজাসরাধাং স রাধাম্ ॥

(৬৩)

অন্তাদিযমকং^৫ যথা—

ন মানমাধেহি মনশ্চদঃশ্চদঃ, শুভং শুভংযোঃ স্মৃতি দেবি তেহবিতৈ।

অহো অহোরাত্রকৃতাহরুবা রুবা-, হযশো যশোদাভুবি বিজতেহত তে ॥

(৬৪)

১। দহত্যেব (ঘ, চ); ২। একবিংশতিঃ (ঙ); ৩। -বিরাজিতভূষণা (খ); ৪। হারী সহরী (ক); ৫। আত্মমধ্যযমকং (ঘ, চ)।

প্রতিপাদসর্বমকং যথা—

মম ভ্রমাহমমভ্রম ন বেহিতং নবে হিতম্ ।

স্মরাধিকে স্ম রাধিকে চর ক্ষমাং চ রক্ষ মাং ॥

(৬৫)

সর্বমকং, যথা—

সসার সা সসারসাহস-সার-সাস-সারসা ।

সসার সাসসার সা স সারসাস-সার-সা ॥

(৬৬)

প্রত্যক্ষরমকমপি কেচিদিচ্ছন্তি ; তদ্যথা—

বি-বিতত-নানা-মাহমা বিবিধধনা নাববশ্যাশ্যা ।

সা সাধু-ধুততরারা মম ববনে লেহি-হিত-তনু নু ॥ ইত্যাদি ।

(৬৭)

এবং সপ্তবিংশতিভেদাঃ । দ্বিখণ্ড-ত্রিখণ্ডাদিকঞ্চ উক্তোদাহরণেষুভবতীতি পৃথগ্ ন দর্শিতম্ ; তথা হি —(৬৪শ শ্লো^০) ‘অহো অহোরাত্রকৃতাহরুবা রুবা’ ইত্যাদৌ দ্বিখণ্ডম্, (৬৩শ-শ্লো^০) ‘মাসো মাহসো মরীচ্যঃ সমধুরমধুরপ্রায়সীপ্রায়সী-’ ইত্যাদৌ ত্রিখণ্ডম্, (৬৭শ-শ্লো^০) ‘বি-বিতত-নানা-মাহমা’ ইত্যাদৌ চতুঃখণ্ডম্ । এবমন্যান্যপূহানি । গণ্যেযু তু নায়ং ক্রমঃ । তত্র যথা—সদাগোদরে দাগোদরে গুণসারাধিকা সা রাধিকাহনুরজ্যতি স্মৃতি ।

১৬। ভিন্না অপার্থভেদেন যুগপদভাষণক্ষমাঃ ।

তাজন্তি ভিন্নরূপত্বং শব্দা যচ্ছেষ এব সঃ ॥

(৬৮)

অর্থভেদেন শব্দভেদ ইতি ন্যায়াৎ । স্বরভেদেন ভেদো নার্থভেদেনেত্যশঙ্ক্যাহ—কাব্যে স্বরত্যাগপ-
যোগেন স্বরগতভেদাভাবাচ্চ, কেবলার্থভেদেন ভিন্না অপি শব্দা যুগপদেকদা যদ্ব্যভূতান্তরভাষণক্ষমাঃ
সন্তোহপি ভিন্নরূপত্বং ত্যজন্তি, তদা স শ্লেষঃ । অর্থদ্বয়শ্লেষণাৎ শ্লেষঃ ।

১৭। স প্রকৃতি-লিঙ্গ-বর্ণ-প্রত্যয়-ভাষা-বিভক্তি-পদ-বচনৈঃ ।

অষ্টবিধো নিরপেক্ষ-স্তলোভয়বাচ্য এব নবমঃ স্যাৎ ॥

(৬৯)

নিরপেক্ষঃ প্রকরণাদি-ব্যতিরেকেণাপি তুল্যবাচ্যদ্বয়ঃ । ক্রমেণোদাহরণানি—

মনস্তদন্তী ক্ষণদা বতেষ্টা, বিধৌ বিরুদ্ধে তমসি প্রবুদ্ধে ।

তস্মিন্ প্রসম্নে^২ হরিতঃ প্রসাদং, ধন্যা লভন্তে তমসি প্রগষ্টে ॥

(৭০)

অত্র ঐক্ষণদেতি দাপ্ লবনে, ক্ষণদেতি ‘ডুদাএঃ দানে’ ইতি প্রকৃতিভেদঃ । ইষ্টা ইতি পুংলিঙ্গম্, ইষ্টেতি স্ত্রীলিঙ্গমিতি লিঙ্গভেদঃ । পুনঃ ইষ্টা ইতি বহুবচনম্, ইষ্টেত্যেকবচনম্, তেন চ বচনভেদঃ । বিধা-
বিতীকারোকারসারূপে বর্ণভেদঃ । তুদন্তীতি শত্ৰুপ্রত্যয়ঃ, ‘তুদন্তি’ ইত্যাখ্যাতপ্রত্যয়ঃ ; তেন প্রত্যয়-
ভেদঃ । হরিত ইতি পঞ্চমী, হরিত ইতি জস্, তেন বিভক্তিভেদঃ । অনেনৈকেন ষড়্ভেদাঃ প্রদর্শিতাঃ ।

পুনরপি ভঙ্গ্যন্তরেণ লিঙ্গ-বচন-ভেদং দর্শয়তি—

নীলাস্তোরুহগঞ্জিনী রতিরগক্ৰীড়াশ্রমোদগারিণী

নিদ্রোন্তেদবিলাসিনী স্ববশতাহসকোচ-সঞ্চারিণী ।

অন্তোন্তপ্রণয়প্রকাশনবিধাবন্তোন্তসংহ্লাদিনী

রাধায়া নয়নে হরেরপি তনুঃ ক্ষেমং বিধত্তাং তব ॥

(৭১)

ভাষাশ্লেষঃ ; যথা—

উদ্দামকামকগুলকরমগুলচণ্ডিমা । কানিন্দীকুঞ্জরো ধন্তে বিহারং বারিমগুলম্ ॥

(৭২)

পদশ্লেষো যথা—

সগরানা রুবেবেয়ং রাধিকে সর্বদাক্ষণা। মতিশ্চ তব দৃষ্টিশ্চ সগে এব বভূবতুঃ ॥ (৭৩)

কৃষ্ণপক্ষে বলবতী দোষাকরপরাসুখী। সগে হে তামসী রাত্রিঃ সাত্ত্বিকী চ সতাং মতিঃ ॥ (৭৪)

বাক্যগতত্বেনাং সগোভয়বাচ্যোদাহরণেষু দৃষ্টব্যঃ। শব্দার্থশ্লেষয়োঃ ভেদঃ—যত্র শব্দপরিবর্তে-
নাপি ন শ্লেষত্বভঙ্গঃ, সৌহার্থশ্লেষঃ। অগ্ৰস্ত সন্তজ্ঞাতজ্ঞাত্যভ্যাসেব শব্দশ্লেষঃ। স চোক্তোদাহরণেষু শব্দ-
পরিবৃত্ত্যভাবাৎ। অর্থশ্লেষো যথা—

বিলোলসংফুল্লকদম্বগালঃ, সমুল্লসম্পুল্ল-বর্হিবর্হঃ।

অশেষসন্তাপহারো জনানাং, কৃষ্ণশ্চ মেঘশ্চ সহোজ্জিহীতে ॥ (৭৫)

অত্র কদম্বাদি-শব্দানাং পরিবৃত্ত্যাপি ন শ্লেষত্বহানিরিত্যর্থশ্লেষ এব।

অথ শব্দালঙ্কারপ্রস্তাবে প্রাপ্তাবসরতয়া চিত্রকাব্যমপি প্রদর্শ্যতে। তত্র যত্বপি—

১৮। নটানাঞ্চ কবীনাঞ্চ মার্গঃ কর্কশ এব যঃ।

রসাভিবাভ্রয়ে নাসৌ শক্তিজ্যোপ্ত্য স কেবলম্ ॥ (৭৬)

১৯। চিত্রং নীরসমেবাহুর্ভগবদ্বিসয়ং যদি।

তদা কিঞ্চিচ্চ রসবদ্যথেক্ষাঃ পর্বচর্বণম্ ॥ (৭৭)

তত্র কিঞ্চিৎ প্রদর্শ্যতে; তত্র প্রথমং প্রতিলোমানুলোমপাদো যথা—

রাধা সাররসাধারা সারসার-রসারসা।

কাশোদাররদাহশৌকা সা লনাস সনালসা ॥ (৭৮)

প্রতিলোমানুলোম-শ্লোকো যথা—

কাহ্নধিধা সম্ভা রাধে মানো মাহ্নস্ত রসাধবে।

বেধগারস্ত মা নো মাহ্নেরাভা সসদাহ্নিকা ॥ (৭৯)

প্রতিলোমানুলোমো শ্লোকৌ যথা—

মানসাররসাধারা সাহ্নয়ন্তী বনমানিনা।

সংলনাস মহামোদাসাহ্নশ্বাগাদ-নি-সাপ্বসা ॥ (৮০)

সাপ্বসানি দমাশ্বাসা দা মোহামসনালসম্।

নালি মানবতীয়ং সা রাধা সাররসানমা ॥ (৮১)

মহাসর্বতোভঙ্গঃ যথা—

সাধারাশ্রীঃ শ্রীরাধা সা ধামাকামা মা-কামাহাৎ।

রাকা ধীমা মাহ্নীকারা শ্রীমা মানেনোগামাশ্রীঃ ॥ (৮২)

সর্বতোভঙ্গঃ যথা—

ধারাহসাররসা রাধা রাসনাশ্রুশ্র লাসরা।

সালাকার-রকানাসা রশ্র-রশ্রশ্র রশ্রর ॥ (৮৩)

যথা বা—

নালীকাননকাহ্নীনালীব সাররসাবলী।

কাসা রসাসারসাহ্নকানরসা মম সাহ্নর ন ॥* (৮৪)

* এষ শ্লোকঃ 'উ'-গ্রন্থে তথা 'চ'-করলিপ্যাঞ্চ নাস্তি।

১। বাক্যাদ্ভগত্বেন (খ)।

ছত্রবন্ধো যথা— তনুতাং তনুতাং রাধাকৃষ্ণয়োশ্চরিতশ্রুতিঃ ।
 ছত্রাপানাং সুধাসিন্ধুধারা তাং নু ততাং নুত ॥ (৮৫)
 খড়্গবন্ধো যথা— রাধামাধবয়োঃ কেলিঃ শ্রুতিহ্রৎসুখদায়িকা ।
 কামং তনোতু বঃ ক্ষেমং প্রেমানন্দোঘনির্ভরা ॥ (৮৬)
 রাসারম্ভে নৃত্য-গীত-বাদিত্রাদি-মনোহরা ।
 রাভস্মসারা সৌভাগ্যাহধরীকৃতপরাহপরা ॥ (৮৭)

মুরজবন্ধো যথা—(৬৬-শ্লো^০) ‘সসার সা’ ইত্যাদি । এষ এব গোমূত্রিকাবন্ধঃ ; এষ এব বন্ধ-কবাটবন্ধঃ ;
 এষ এব মুক্তকবাটঃ ; এষ এব শৃঙ্খলাবন্ধঃ ; এষ এব দ্ব্যক্ষরঃ ।

শঙ্খবন্ধো যথা— ধেয়মাধুর্যমর্যাদা রাধা মাধবমার সা ।
 সারমাহবধমাধারা ধেয়মাধুর্যসৌভগা ॥ (৮৮)

পতাকাবন্ধো যথা— রাসতংসরসারম্ভে রাধা সাররমাধবম্ ।
 বন্ধমার-রসাধারাভেহরং সারসতংসরা ॥ (৮৯)

এষ এব গদাবন্ধশ্চ ।

গর্ভাকরো যথা— কামত্রপাহহনী-লাশুরাধিকা । সাহধ্বনি শাতে নাহস্য রাজতে ॥ (৯০)

পদ্মবন্ধো যথা— রাধিকা রুচিরাকারা রাকারাসস্থলীসরা ।
 রাসলীলাপরা সারারাসারা গীঃ পিকাধিরা ॥ (৯১)

চক্রবন্ধো যথা— যস্য শ্রীতুলনাং ন কশ্চন গমী ভক্তোয-তাপাদনো
 ধ্বস্তানাক্যবলচ্ছবিঃ স ন হি মাং ত্বং মুঞ্চ মোদক্ষম ।
 সন্নাথ ব্রজকেলিশব্দনমনঃ-শ্রদ্ধানদী-কৌতুকী
 কীলপ্রায় ইহাধ্বনৌহ সততে নো মৎসমঃ পাতকী ॥ (৯২)

অত্র—

শ্রীনাথপাদকৌতুক্যব্রতামোদী কবিঃ শগী । যস্য ধ্বস্তাহচ্ছবিঃ সন্নাহশ্রদ্ধা কশ্চন তৎসমঃ^১ ॥ (৯৩)

শার্ঙ্গবন্ধো যথা—

শ্রীকৃষ্ণগাথা নাগেয়ং কর্মণা চ কদাচন । নাসাভূতে পাবনিকা বিনা তস্য দয়াং হরেঃ ॥ (৯৪)

কথমস্য কৃপাসিন্ধোর্জনেষু চ মিথো রতিঃ । জগতে বহুজন্মান্তে স্মৃকৃতেঃ কারণায়িতৈঃ^২ ॥ (৯৫)

চরণাসব-লাভেন দারুণঃ করুণাত্ততাম্ । মোহং হিত্বা কিল প্রৈতি তমমুং সততং স্মর ॥ (৯৬)

তস্য রূপং চেতসি চ মস্তবৎ সততং লিখ । তেন সাধুতয়া কৃষ্ণে ভবিষ্যতি সমাগমঃ ॥ (৯৭)

এষু—

শ্রীনাথপাদপাথোজ-রসনালসচেতসা । কুতেয়ং ততমোদা চ স্বজনে কবিনা^৩ কথাঃ ॥ (৯৮)

ইতি শ্লোকান্তরম্ ।

যথা বা—

শ্রীশ্রীতিঃ স্নানামাকৃতি-কথনবিনাভাবপক্ষে ন বিজ্ঞা-

হহমোদশ্রদ্ধাকলাপাদপি সুখদমিথোভাব-সাত্বাজ্যতশ্চ ।

রম্যা রম্যস্থলস্থ-প্রসরমদকলামোদ-লক্ষ্মী-সমেত-

প্রেমাসন্ন-প্রগীতপ্রণয়িনি রুরুচে তাত তদভা বিসাত্তা ॥ (৯৯)

অত্র চ—

শ্রীনাথপাদপাথোজ-রসনালসচেতসা। ভাবিতা তত্তমোদস্বরসা স্রুবিনা কৃতিঃ ॥ (১০০)
ইতি শ্লোকান্তরগম্।

একাক্ষরপাদো যথা— শংসীঃ শমী শশাশাশাং পাপোহপপাপপঃ পপিঃ।
লোলো ললান লীলানীং যয়াহয়ং যোহয়য়া যযৌ ॥ (১০১)

একাক্ষরো যথা— ন নানা নাহনিনোহনেনা নানাহনেনাহননং নু নুঃ।
নুনং নো নান নহনুনানহনু নুনুনুনুদ্বিনীঃ ॥ (১০২)

সিংহাবলোকশ্লোকান্তরগর্ভো যথা—

তেজঃ কিঞ্চন তত্তদশ্য সততং নব্যাসুদাভং ভজ
স্নিগ্ধং নোচননোভদং চতুরতা-লীলাবিলাসাবলি।
অন্তশ্চিন্তয়তাং রসশ্য সরগিৎ শ্রীরাধিকাপ্রৌঢ়িম-
প্রোমার্জৎ রুচিরচ্ছবি স্মরবতীং ক্রীড়াং দধদ্ধাগমসু ॥ (১০৩)

অত্র—

নব্যাসুদাভং ভজ তত্তদশ্য, লীলাবিলাসাবলি নোভদধঃ।
শ্রীরাধিকাপ্রৌঢ়িমতাং রসশ্য, ক্রীড়াং দধদ্ধাগ স্মরচ্ছবি স্মা ॥ (১০৪)
ইতি শ্লোকান্তরগর্ভঃ।

২০। পুনরুক্তবদাভাসঃ পুনরুক্তবদেব যঃ^১ ॥ (১০৫)

তব তনুশরীরসদৃশীং, কাঞ্চন কনকশ্য বীরুধং নেক্ষে।
রাধে স্নগুখি ভবত্যা, মুখবদনকোহপি শুভ্রাংশুঃ ॥ (১০৬)

অয়ং শব্দার্থনিষ্ঠোহপি^২ ভবতি। যথা—

ঘনজনদরুচির-সুন্দর-ধাগ মহঃসঞ্চয়ৌঘনিপুঃ।
বিধুরমৃতকরকলানিধি-রেঘ নভঃপুষ্পরাকাশঃ ॥ (১০৭)

অত্র শব্দবদর্থোহপি পুনরুক্তবদাভাসতে, ন তস্য পৌনরুক্ত্যম্, নভাঃ শ্রাবণস্তৎসম্বন্ধি পুষ্পরং ব্যোম,
তদং আ সগ্যক্ কাশঃ প্রকাশো যস্য স তথেষতি,—কৃষ্ণপক্ষেহনেনৈব শ্যামত্বোপলক্ষেঃ। পুনর্যন-
জলদেত্যাদিনা পুনরুক্তবৎ শ্যামত্বমিত্যর্থঃ প্রতিভাসতে, ন তু পুনরুক্তঃ^৩। বস্তুতস্ত নভঃপুষ্পরাকাশত্বস্য
সাধ্যস্য ঘনজনদেত্যাদি হেতুভূতম্। এবং চন্দ্রপক্ষেহপি। তেনোক্তরূপঃ শব্দপরিবর্তাবপি বিধুরিতি নানা-
র্থস্য শব্দস্য স্থিতৌ তথাবিধার্থালঙ্কারস্য স্থিতবাদর্থালঙ্কারস্য প্রাধান্যম্।

ইতি শ্রীমদলঙ্কার-কৌস্তভে শব্দালঙ্কারনির্ণয়ো নাম

সপ্তমঃ কিরণঃ ॥ ৭ ॥



১। নঃ (ঙ); ২। শব্দার্থোভয়নিষ্ঠোহপি (ক); ৩। পুনরুক্তং (ঘ,ঙ); ৪। পুনরুক্তরূপ- (খ)।

অষ্টমঃ কিরণঃ

অথার্থালঙ্কার উচ্যন্তে—

১। যথাকথঞ্চিৎ সাধর্ম্যমুপমা ;

(১)

উপমানোপমেয়য়োর্থ্যাকথঞ্চিদ্যেন কেনাপি সগানেন ধর্মেন সম্বন্ধ উপমা। স চাংশেন, ন তু সর্বৈরংশৈঃ। সর্বাংশত্বেনাভেদাদুপমানোপমেয়ভাব এব ন ভবতীতি^১।

১। সা ভবেদ্বিধা ॥

(২)

সা উপমা।

২। পূর্ণা লুপ্ততি পূর্ণা তু ধর্মণেব-যথাদিভিঃ।

উপমানোপমেয়াভ্যাম্ ;

(৩)

ধর্মঃ সামান্যধর্ম আহ্লাদকত্বাদিঃ। ইব-যথা-বাদয় উপম্যবাচকাঃ। উপমানং চন্দ্রাদি, উপমেয়ং মুখাদি, ঐতৈরুক্তা পূর্ণা ইত্যর্থঃ।

২। ইয়মেবেব-বাদিভিঃ ॥

(৪)

৩। যুক্তা শ্রোতী ;

(৫)

ইয়মেব পূর্ণা ইব-যথা-বাহুদিভিরুক্তা চেদভবতি, তদা শ্রোতী। (পা^০৫।১।১১৬) “তত্র তশ্চেব” ইত্যনেন বিহিতো বতিশ্চ শ্রোত্যাগেব।

৩। সমাদ্যস্তু সা স্যাদার্থী চ তদ্ধিতে।

(৬)

সা পূর্ণা সমাধৈরুক্তা যদি ভবতি, তদা অর্থী। সমাদয়স্তু সম-সমান-সদৃশ-সদৃশ-সদৃশ-তুল্য-সম্মিত-নিহ-চৌর-বন্ধু-প্রভৃতয়ঃ। (পা^০৫।১।১১৫) “তেন তুল্যঃ ক্রিয়া চেদ্বিঃ” ইত্যনেন বিহিতেন বতিনা চার্থী। তত্র “তেন তুল্য” ইতি তচ্ছব্দ উপমানপরঃ। তুল্যশব্দ উপমেয়পরঃ। তস্মৈ তুল্যমিত্যত্র বিপর্যয়ঃ। উভয়ং তুল্যমিত্যভয়নিষ্ঠঃ।

৩। বাক্যে সমাসে চেত্যেতে ষোঢ়া ;

(৭)

এতে শ্রোতী অর্থী চ তদ্ধিতাদিত্রিকে ষড়্বিধা ভবতি। তদ্ধিতস্ত বত্যাং। তদযথা বতি-কল্প-দেশ্য-দেশীয়-বহু-প্রভৃতয়ঃ। বাক্যং প্রসিদ্ধম্, সমাসশ্চ। তদ্ধিতগা শ্রোতী, বাক্যগা শ্রোতী, সমাসগা শ্রোতী। তদ্ধিতগা অর্থী, বাক্যগা অর্থী, সমাসগা অর্থীতি পূর্ণা ষড়্বেব।

৩। লুপ্তা তু লোপতঃ।

ধর্মোবাচ্যুপমানানামেক-দ্বি-ত্রি-ক্রমেণ হি ॥

(৮)

ধর্মাদীনামেকস্ত দ্বয়োস্ত্রয়াণাং বা লোপতো লুপ্তা ভবতীত্যর্থঃ।

৪। ধর্মলোপে ক্রমেণৈষা পূর্ণাবৎ ষড়্বিধোচিতা^২।

কিন্তু তদ্ধিতগা শ্রোতী লুপ্তায়াং নেতি পঞ্চম্বা ॥

(৯)

এষা লুপ্তা তদ্ধিতগাদি-ভেদেন পূর্ণাবৎ যড়বিধা ভবিতুমুচিতা। শ্রোতী লুপ্তা ত্রিবিধা, অর্থী লুপ্তা ত্রিবিধেতি। কিন্তু ধর্মলোপে তদ্ধিতগা শ্রোতী লুপ্তা ন ভবতীতি পঞ্চ এব^১। বাক্যগা শ্রোতী লুপ্তা, সমাসগা শ্রোতী লুপ্তা, তদ্ধিতগা অর্থী লুপ্তা, বাক্যগা অর্থী লুপ্তা, সমাসগা অর্থী লুপ্তেতি।

৫। ক্যচি কর্মধারকৃতে কর্তৃকর্মকৃতে গমি।

ক্যচি চেতি পুনঃ পক্ষেবাদিলোপে যথাক্রমম্ ॥ (১০)

কর্মকৃতে ক্যচি, আধারকৃতে ক্যচি, কর্তৃকৃতে গমি গমুলি, কর্মকৃতে বা গমুলি ক্যচি চেতি সা লুপ্তা পুনঃ পক্ষেতি দশ।

৬। উপমানানুপাদানে দ্বৈধং বাক্য-সমাসয়োঃ। (১১)

তত্র লুপ্তায়ানুপমানানুপাদানে সতি বাক্যসমাসয়োর্নিগন্তয়োর্দ্বৈধং ভবতি।

৬। ইবাদেবনুপাদানে দ্বৈধং স্যাৎ ক্টিপ্-সমাসয়োঃ ॥ (১২)

পুনস্তত্র ইবাদিলোপে ক্টিপি সমাসে চ দ্বৈধম্।

৭। ধর্মোপমানয়োলোপে দ্বৈধং বাক্যসমাসয়োঃ। (১৩)

পুনস্তত্র দ্বৈধমিত্যর্থঃ।

৭। ধর্মোব-বাদি-লোপে তু দ্বৈধং স্যাৎ ক্টিপ্-সমাসয়োঃ ॥ (১৪)

পুনর্দ্বৈধমিত্যর্থঃ।

৮। উপমেয়স্য লোপে তু স্যাদেকা প্রত্যয়ে ক্যচি। (১৫)

পুনরেকা।

৮। ধর্মোপমেয়লোপেহন্যা ত্রিলোপে তু সমাসগা ॥ (১৬)

৯। এবং দশৈকাদশ চ লুপ্তা স্যাদেকবিংশতিঃ।

পূর্ণাঃ ষাড্বেব তেন সূরুপমাঃ সপ্তবিংশতিঃ ॥ (১৭)

তত্র পূর্ণাদিক্রমেণোদাহরণানি। তদ্ধিতগা শ্রোতী পূর্ণা যথা—

ভূদাননশ্চ মাধুর্যং লোচনানন্দি চন্দ্রবৎ।

অন্ধোশ্চ তব লালিত্যং রাধে নীলসরোজবৎ ॥ (১৮)

তত্র (পা^০৫।১।১১৬) “তত্র তশ্চেব” ইত্যনেন বভিঃ শ্রোতীর্থপ্রতিপাদকঃ।

বাক্যগা শ্রোতী পূর্ণা যথা—

শ্যামে বক্ষসি কৃষ্ণশ্চ গৌরী রাজতি রাধিকা।

কনকশ্চ যথা রেখা বিমলে নিকষোপলে ॥ (১৯)

অত্র শ্যামগৌরভং ধর্মঃ, যথা-শব্দ উপমাবাচী, উপমানং কনকরেখাদি, উপমেয়ং রাধাদি। অত্র ব্যঙ্গ্যমপি^২ ধর্মান্তরমুপমানগভম্; তদ্যথা কনকরেখা-নিকষোপলয়োর্নিষ্পন্দত্বেন রাধাকৃষ্ণয়োরানন্দ-নিষ্পন্দত্বম্।

সমাসগা শ্রোতী পূর্ণা যথা—

রাধা-কৃষ্ণৌ মম নবতড়িদ্ভাগমেঘাবিবাক্ষৌ, শ্যাতাং তাপপ্রশমনকৃতৌ গীত-নীল-প্রকাশৌ।

যাবন্তোহন্যাবয়বরুচিভিঃ কাঞ্চনৈরিন্দ্রনীলৈ-রাক্ষণ্ডেন প্রকটমহসা নিকরাজেন তুল্যৌ ॥ (২০)

১। পঞ্চধেব (চ); ২। ব্যঙ্গ্যাদপি (ক)।

অত্র পূর্বাক্ষে ইবেন নিত্যসমাসে বিভক্তালোপঃ, পূর্বপদপ্রকৃতিঃ স্বরত্বক্ষেতি ইবেন সমাসঃ।
আর্থী তদ্ধিতগা পূর্ণা যথা -

কোগলং তে বপুস্তম্বি রাধে ভাতি শিরীষবৎ।

পরুযং বর্ততে কস্মান্ননো দন্তোলিবন্তব?

(২১)

অত্র (পা. ০৫।১।১১৫) “তেন তুলাং ক্রিয়া চেৎ” ইত্যনেন বতিঃ। তেন তুল্যার্থবাদার্থী।

বাক্যগার্থী পূর্ণা যথা ‘রাধাকৃষ্ণে গম নবতড়িদ্গম-’ ইত্যাদেয়ন্তরাঙ্কে ‘যাবজ্জ্যোত্সাবয়বরুচিভিঃ
কাঞ্চনৈর্নীলরত্নৈরাক্ষুণ্ঠেন প্রকটমহমা নিষ্করাজেন তুল্যো ॥’ — অত্র বাক্যগত্বম্।

সমাসগা আর্থী পূর্ণা যথা—

মুদ্রলগপি শিরীষতুল্যমঙ্গং, কমনসমং বিকসম্মুখং তবেদম্।

রসয়তি? চ বচঃ সুধাসমানং, কথমশনিপ্রতিগং মনো দুনোভি?

(২২)

ইতি পূর্ণায়াঃ ষড়্ভেদাঃ।

অথ ধর্মলোপে বাক্যগা শ্রোতী লুপ্তা যথা—

রাধে সুন্দরতাঙ্গেষু বাগ্ভঙ্গী বদনে তব।

মনসি প্রেমবৈদম্বী সত্যং বচসি সুধা যথা ॥

(২৩)

সমাসগা শ্রোতী লুপ্তা যথা—

ক্রবৌ তব ধনুর্লতে ইব তদগ্রতো লোচনে

লসম্মদিরদম্পতী ইব পুরস্তয়োর্নাসিকা।

স্মরেষুধিরিব স্মুরৎপুটনির্মিতাহধোগুথী

তদীয়শিখরে গুণাদ্ভমিব কঃ কৃতী গৌতিকম্?

(২৪)

তদ্ধিতগা আর্থী লুপ্তা; যথা—

শিরীষকল্মাশ্চানি রাধে স্ফুট্য বিধিস্তব।

দন্তোলিদেহ্যং ধীরাক্ষি চেতো নিরগিমীত কিম্?

(২৫)

বাক্যগা আর্থী লুপ্তা যথা -

তবাস্তং সমমজেন মধুনা সদৃশং স্মিতম্। রাধিকে সুধয়া তুল্যা বাচি শব্দার্থগাধুরী ॥

(২৬)

সমাসগা আর্থী লুপ্তা যথা—

কনকশস্ত্রসমৌ বত তে কুচৌ, গম করাবপি নীরজ-সম্মিভৌ।

ত্বমসি^৩ চন্দ্রকশেখরসেবিনৌ, যত্নচিতং তদিহাদিশ রাধিকে ॥

(২৭)

অথেবাদি-লোপে কর্মক্যচি যথা—

বাণীয়তি কটাক্ষং তে কার্গুকীয়তি যো ক্রবম্।

বৃথা কাগঃ পুষ্পবাণকার্গুকো ভুবি বিস্রুতঃ ॥

(২৮)

আধারক্যচি যথা—

বনীয়তি গৃহে রাধা গৃহীয়তি বনান্তরে।

যাবদালোকিতঃ কোহপি তয়া নবঘনদ্রুতিঃ ॥

(২৯)

ক্যঙি যথা—

হরীয়তে সা স চ রাধিকায়তে, নিরন্তরং ভাবনয়োভয়োক্তভো।

বিপর্যয়েণাপি বিপর্যয়োক্তিভাং, বিয়োগবান্ধাং সদৃশীমুপেয়তুঃ ॥ (৩০)

কর্মণি^১ গমুলি, যথা—রাধে সুধাধামদর্শং পশ্যন্মুখমিদং তব।

কর্তরি^২ গমুলি, যথা—কৃষ্ণচকোরসঞ্চারং সঞ্চরত্যেষ লালসঃ ॥ (৩১)

—এবং দশ।

উপমানানুপাদানে দ্বিধা বাক্যসমাসযোগঃ; যথা—

ভদাননশ্চ সদৃশং কিমপীহ ন দৃশ্যতে।

—ইতি বাক্যগা।

ন হি ভৎসদৃশী কাপি রাধে কাপি বিনোক্ত্যতে ॥

(৩২)
—ইতি সমাসগা।

ইবাভ্যনুপাদানে ক্রিপ্সমাসগতত্বেন দ্বৈধং যথা—

অশনয়তি কুসুমগণনিঃ, কুসুমতি হানাহনভ্যমুভম্।

হানাহনমপ্যমুভতি, সময়েহস্থা দুঃখসুখদয়ে ॥ (৩৩)

—ইয়ং ক্রিব্গা।

নবধারাধরশ্চাগমভিরাগমিদং মহঃ। আনয়ন্নয়নানন্দং কশ্চ নো হরতে মনঃ? (৩৪)

—ইয়ং সমাসগা।

ধর্মোপমানয়োলোপে দ্বৈধং যথা—

ভস্মসি কিংক্তি পিতৃন্তো, কট্টরসং মুরলিবান্ধে কণ্ঠহ।

জস্ম সগো গণি রসো, সো ইহ গজরে ঘরে ঘরে হোই ॥* (৩৫)

অত্র যশ্চ সগো নাস্তীত্যুপমানলোপো ধর্মলোপশ্চ। ইয়ং বাক্যগা। ইহৈব ‘জচ্ছরিসো গণি রসো’

ইতি পাঠে সমাসগা।

ধর্মোব-বাদিলোপে ক্রিপ্সমাসগতত্বেন দ্বৈধং যথা—

‘অশনয়তি কুসুম’ ইত্যাদৌ ‘হন্ত কদাচিদপি ভাসাম্’ ইতি চতুর্থচরণে ‘যদি শ্রান্তদা’ ইবাদি-

লোপে ধর্মলোপে চ ক্রিব্গা।

রাধে শারদঙ্গীযুষময়ুখমুখি গৌনভাম্। মুখ পীযুষবচনৈঃ সিঞ্চ মে কর্ণয়োযুগলম্ ॥ (৩৬)

বদ্ধো রাধিকয়াইপাঙ্গলতয়া কৃষ্ণকুঞ্জরঃ। তৎকেলিসাধনীভূতো ন গন্তুং কচিদইতি ॥ (৩৭)

—অত্র ধর্মোব-বাদিলোপে সমাসগা।

উপমেয়লোপে ক্যচি তু একা যথা—

কোমলাসি প্রকৃতিভ্যেব শিরীষাদপি রাধিকে।

অহো মানশ্চ মাহাত্ম্যং যেন ভ্রমশনীয়সি ॥ (৩৮)

অত্রাত্মানমশনীয়সীতি বক্তব্যে আত্মশব্দশ্লোপমেয়শ্চ লোপঃ।

ধর্মোপমেয়লোপে যথা—

জয়তি মনোভবসিদ্ধিঃ, কাপি শরচ্চন্দ্রমঃসং^৩ দধতী।

ইত্যত্র উপমেয়লোপো ধর্মলোপশ্চ, ‘শরচ্চন্দ্রসমনলিতাশ্চ’ ইতি যতো ন কৃতম্। ত্রিলোপে সমাসগা,

পূর্বশ্লোবোত্তরার্থম্।

চকিতম্মুগশাবনয়না, নয়নানন্দং চকারোচ্চৈঃ ॥ (৩৯)

* তামাসি কিমিতি পিবন্ কট্টরসং মুরলিবান্ধে কৃষ্ণ। যশ্চ সগো নাস্তি রসঃ স ইহ নগরে গৃহে গৃহে ভবতি ॥—ইতি ছায়া।
১। কর্ম- (ক, ৬, ৮); ২। কর্তৃ- (ক, ৬, ৮); ৩। শরচ্চন্দ্রমঃ (৭)।

অত্র যুগশাবশ্য নয়নে ইবায়তে নয়নে যশ্চ। ইতি সগাসে উপমানম্, তদ্যোতকমিবাঙ্গি চ তদ্ব্যঙ্গম্;
ত্রয়াণাং লুপ্তভেদ্যকবিংশতিঃ। পূর্ণাভিঃ সহ সপ্তবিংশতিঃ।

১০। একত্বমুপমেয়ানামুপমানামনেকতা।

ধর্মৈকরূপ্যবৈরূপ্যে দ্বৈধা ম্যালোপমা ভবেৎ ॥

(৪০)

উপমাপ্রপঞ্চোহয়ম্। উদাহরণম্—

মূলস্থিতেনৈব মহোরগেন, লতা দবেনৈব কুরঙ্গবান।

হিমাগমেনৈব সরোজিনী সা, ভবদ্বিয়োগেন দুনোতি রাধা ॥

(৪১)

—অত্র ধর্মৈকরূপ্যম্।

• ত্রৈলোক্যসম্পদিব নির্ভরগর্বহেতুঃ, মাদ্বীকপীতিরিব বিহ্বলভাবিধাত্রী।

প্রস্থাপনাস্ত্রফলিকৈব মনোভবশ্চ, ত্বং জ্ঞানবিপ্লবকরী মম ভাসি রাধে ॥

(৪২)

—অত্র বৈরূপ্যং নানাবিধত্বাৎ।

১১। উপমেয়স্যোপমাত্তমুত্তরোত্তরতো যদি।

অভিন্নভিন্নহেতুভেদে দ্বিধা সা রসনোপমা ॥

(৪৩)

যথা— আকৃতিরিব তে প্রকৃতিঃ, প্রকৃতিরিব ব্যবহৃতিঃ স্মৃতিঃ।

ব্যবহৃতিরিব সৎকীর্তী, রম্যা রমণীসভাসু সখি রাধে^২ ॥

(৪৪)

—অভিন্নধর্ম।

বপূরিব মধুরং রূপং, রূপমিবানন্দ-দায়ি গুণবৃন্দম্।

গুণবৃন্দমিব বিশুদ্ধং, যশঃ কুশঙ্গী-সভাসু তব রাধে ॥

(৪৫)

—ভিন্নধর্ম।

১২। একস্যোপমানোপমেয়ভেদেনন্যোপমা।

একবাক্যে ;

(৪৬)

উপমানান্তরাহসম্বন্ধোহনন্বয়ঃ। যথা—

আলোকি সা বালকুরঙ্গনেত্রা, রাধেব রাধা ভুবনেহদ্বিতীয়া।

অতাপি মে সন্তি মনোনিখাতা-স্তে তৎকটাক্ষা ইব তৎকটাক্ষাঃ ॥

(৪৭)

১২। বিপর্যাস উপমেয়োপমা দ্বয়োঃ ॥

(৪৮)

দ্বয়োরূপমানোপমেয়োরবিপর্যাসে উপমেয়োপমা। যথা—

তনুরিব শোভা শোভে-ব তনুর্গরিমেব মধুরিমা তস্যাঃ।

অথ মধুরিমেব গরিমা, রাধায়াঃ কিমপরং ক্রমঃ?

(৪৯)

যথা বা— হরিরিব রাধা রাধে-ব হরির্গরিমেব মধুরিমা চ তয়োঃ।

অথ মধুরিমেব গরিমা, মহিমেব কৃপা কৃপেব মহিমা চ ॥

(৫০)

ইয়মেবান্যোপমা।

১৩। উপমানস্য নিন্দায়ামযোগ্যভেদে নিষেধতঃ।

প্রশংসা যোপমেয়স্য সোপমেয়োপমাত্তপরা ॥

(৫১)

যত্রোতি শেষঃ।

যথা— কল্পক্ষেপে স্থাবরতা দৃঢ়ত্বং, চিন্তাগণৌ কামগবীষু গোত্বম্।

অভক্তসঙ্কল্পবিধেবিধানেন, হে' নাথ কৃষ্ণ ত্বগিব ত্বমেব ॥

(৫২)

অত্রোপমানস্ত নিন্দা।

ইন্দীবরং বা দলিতাঞ্জলং বা, নবান্দ্রুদো বা গঘবন্যগির্বা।

কৃষ্ণস্ত ধান্নঃ সদৃশং ন কিঞ্চিৎ-তদীয়ধামেব তদীয়ধাম ॥

(৫৩)

অত্রাযোগ্যত্বে নিষেধঃ।

এবমন্তেহপি বহবঃ সন্তি, গ্রন্থগৌরবভয়ান্নোদাহ্রিয়ন্তে।

১৪। অসম্ভাব্যাং সমুদ্ভাব্যোপমানেহসম্ভবোপমা ॥

(৫৪)

যা ক্রিয়তে ইতি শেষঃ।

যথা— পূর্ণঃ সর্দৈবাস্ত সুধাগমুখঃ, কলঙ্কহীনশ্চ সর্দৈব ভূয়াৎ।

নায়াং চকোরৈরপি পীয়তাং চ, রাধে ত্বদাস্তেন তুলাং বিভর্তু ॥

(৫৫)

অয়ং চল্লঃ সদা চকোরৈঃ পীতোহপি যদি কদাচিচ্চকোরৈর্ন পীয়তাং তদা তুলাং ন বিভর্তু*।

১৫। সম্ভাবনোপমানেনোপমেয়াৎকর্মহেতুকা।

উৎপ্রেক্ষা নূনমিত্যাদি-শব্দদ্যোত্যা ;

(৫৬)

উৎপ্রেক্ষানামালঙ্কারঃ। সম্ভাবনা হেতুস্তরোপন্যাসেন বিতর্কণম্—নূনং, গন্তে, শঙ্কে, ইব, প্রবম, স্ত, কিম, কিমুভেত্যাদয়ো নূনমাদয়ঃ।

যথা— নষ্টে। নষ্টঃ প্রতিকুল গুহঃ পূর্ণতাগেতি চন্দ্রে।

রাকাং রাকাং প্রতি ন তু ভবেদন্তরূপঃ কদাপি।

নান্তো হেতুস্তদিহ ললিতে বীক্ষ্য বীক্ষ্য ত্বদাস্তং

নূনং ধাতা তমতিচতুরো নির্গমীতেহনুগাসম্ ॥

(৫৭)

যথা বা (দ্বিতীয়কিরণে ২৮)—‘উৎকীর্ণৈরিব’ ইত্যাদি।

যথা বা— জম্ভানুবন্ধবিকসদ্বদনোদরাগাং, চল্লঃ করেণ কৃপয়েব কুমুদভীনাং।

নির্বাপ্য গাঢ়বিরহানলমুজ্জ্বলন্ত-গঙ্গারপুঞ্জগিব কর্ষতি ভৃঙ্গসঙ্ঘম্ ॥

(৫৮)

যথা বা— শ্রীবৎসস্ত চ কৌস্তভস্ত চ রমাদেব্যাস্চ গর্হাকরো

রাধাপাদসরোজ-বাবকরসো বক্ষঃস্থলস্থো হরেঃ।

বালাকৃত্যতিগুণীবা তিগিরৈশ্ছন্দেন বন্দীকৃতা

কালিন্দ্যাঃ পয়সীবা পীববিকচং রক্তোৎপলং পাতু বঃ ॥

(৫৯)

অত্র ইবোৎপ্রেক্ষায়াম্, ইত্যাদৌ সর্বত্র সম্ভাবনমেব।

১৫। স সংশয়ঃ ॥

(৬০)

১৬। ভেদানুকৌ তদুকৌ তু সন্ধেহঃ ;

(৬১)

* পংক্তিরিয়ং ‘চ’-করলিপিতঃ প্রাপ্তা।

সন্দেহনামালঙ্কারঃ। ক্রমেণোদাহরণে—

রাধে মুখং তব বিধুর্ সুরোরুহং নু, নেত্রে চ খঞ্জনযুগং নু চকোরকৌ নু।

মূর্ত্তিচ্চ কাঞ্চননৈব^১ নু চন্দ্রিকা নু, ধাতা নু পঞ্চবিশিখো নু রসো নু বাতঃ ॥ (৬২)

মেঘঃ কিমেঘ স কথং ধরণৌ কিমশ্মিং-শ্চন্দ্রোহয়মশ্ম বিগতঃ ক নু বা^২ কলঙ্কঃ।

মালা কিমত্র তড়িতঃ স্থিরতা ক তস্তাঃ, কৃষ্ণঃ কিমেঘ স্তম্ভুখঃ সখি পীতবাসাঃ ॥ (৬৩)

নাত্র 'স কথং ধরণৌ' ইতি সন্দেহোচ্ছেদঃ, অপি তু তৎপরিপোষ^৩ এব, এতেন নিশ্চয়ান্তোহয়ং ন ভবতি। 'কৃষ্ণঃ কিমেঘঃ' ইতি কিংশব্দো নিশ্চয়ং বাধতে।

কেচিন্নিশ্চয়ান্তুগপি সন্দেহং মন্যন্তে। স যথা—

মেঘো নাযং ব্রজপতিসুতো নাপি সৌদামিনীয়াং

পীতং বাসঃ সুরধনুরিদং নৈষ বর্হীবতঃসঃ।

বালাকীয়াং ন খলু বিততিঃ পশু মুক্তাবলীয়াং

বিস্রজা ত্বং বিহর শরদি প্রাবৃষঃ কোহবকাশঃ? (৬৪)

১৬। রূপকং তু তৎ। যত্রাদাত্মাং দ্বয়োঃ ;

(৬৫)

দ্বয়োরূপমানোপমেয়য়োঃ। অতিশয়াভেদাদপহুত-ভেদত্বং তাদাত্ম্যম্।

১৬। তচ্চ দ্বিধেবেতি বিদূর্ব্বধাঃ।

সমস্তবস্তুবিষয়মেকদেশবিবর্ত্তি চ ॥

(৬৬)

১৭। আরোপ্যমাণশ্চারোপবিষয়ো যত্র শব্দগৌ।

তদাদিঃ ;

(৬৭)

আদি সমস্তবস্তুবিষয়ম্।

১৭। আরোপ্যমাণঃ শব্দ আর্থশ্চ তৎপরম্ ॥

(৬৮)

পরম্—একদেশবিবর্ত্তিত্বম্।

শব্দঃ শব্দোপাত্তঃ, আর্থোহর্থগম্যশ্চ, কশ্চিচ্ছব্দঃ, কশ্চিদর্থগর্বাদয়াবসেয়^৪ ইত্যেকদেশবিবর্ত্তিত্বম্।

ক্রমেণোদাহরণে—

উদঞ্চদ্বন্ধোজস্তবক-নমিতা বাহুব্ধিটপ-দ্বয়ী-দোলে রম্যা স্মিতকুসুমসৌরভ্য-সুভগা।

ইয়াং সঙ্খ্যারাগচ্ছবিন-মুদ্রপাণ্যঙ্গুলিদলা, নবীনা তে রাধে বিনসতি তনুরত্নলতিকা ॥ (৬৯)

অত্র সমস্তবস্তুবিষয়ম্,—আরোপ্যমাণারোপবিষয়য়োঃ শব্দোপাত্তত্বাৎ।

প্রসূনৈর্নানার্থৈঃ স্মিতমলিনিমারুণ্যপিপ্তনৈ-র্নসম্মানাতাবা মধুপগণ^৫বাক্সারকলহা।

শ্রিয়া সার্থং স্পর্ধাং বত বিদধতি গোকুলপতে-রুরশ্মা রস্তানামুপরি বনমালা বিজয়তে ॥ (৭০)

অত্র বনমালায়া নায়িকাভেনারোপঃ; শ্রিয়ঃ প্রতি নায়িকাভেন, স চার্থ এব, প্রসূনানাং স্মিতা-
চারোপস্ত শব্দঃ, ইতি একদেশবিবর্ত্তি।

১৮। আরোপবিষয়াভাবেপ্যারোপাৎ যদি তৎ পরম্।

(৭১)

পরমন্তপ্রকারমিত্যর্থঃ। যথা—

মধুরিমরসবাপী-মত্তহংসীপ্রজন্মঃ, প্রণয়কুসুমবাটী-ভৃঙ্গমঙ্গীভষোষঃ।

স্বরভসমরভেরী-ভাঙ্কতিঃ পূতনারে, জয়তি হৃদয়দংশী কোহপি বংশীনিদাঃ ॥ (৭২)

অত্র মধুরিমরসবাপ্যাঙ্গীনারোপ্যাণামারোপবিষয়ো নাস্তীতি।

১৮। উক্তং প্রসঙ্গি ; (৭৩)

প্রসঙ্গি প্রকৃষ্টমঙ্গবৎ সজাতীয়বহুলমিত্যর্থঃ। ত্রিবিধভেদমেব যদুক্তম্।

১৮। নিঃসঙ্গমেকমেব বিবক্ষিতম্। (৭৪)

একমেব প্রধানত্বেন বিবক্ষিতং তথাবিধ-সজাতীয়শৃণুং নিঃসঙ্গম্। যথা—

ন পশ্যতি ন ভাষতে ন চ শৃণোতি ন স্পন্দতে, নিগীলতি বিষ্ময়তে পততি মুচ্ছতীয়ং যতঃ।

ভদেভদনুগীয়তে কিমপি বাধতে রাধিকাং, মুকুন্দবিরহ-ব্যাথাবিষবিসর্প-বিস্ফুর্জিতম্ ॥ (৭৫)

১৮। মালারূপকমন্যাত্ন জেয়ং মালোপমানবৎ ॥ (৭৬)

যথা— শ্রবসোঃ কুবলয়মক্ষৌ, রঞ্জনমুরসৌ মহেন্দ্রমণিদাম।

বৃন্দাবনরমণীনাং, মণ্ডনমখিলং হরির্জয়তি ॥ (৭৭)

যথা বা— সৌর্ভীর্ষং স্মরভূপতের্মধুমদৌ নাবণ্যলক্ষ্য্যঃ স্ময়ঃ

সৌভাগ্যস্য বিনাসভূর্মধুরিমোল্লাসস্য হাসঃ শ্রিয়ঃ।

অদ্বৈতং গুণমম্পদামুপনিষৎ কেনীবিনাসাবনেঃ

সেয়ং লোচনচন্দ্রিকাচয়চমৎকারশ্চকোরেক্ষণা ॥ (৭৮)

১৯। শ্লিষ্টস্য বাচকস্যানুরোধাদারোপ এব যঃ।

সোহন্যস্যারোপাহতশ্চেৎ পরম্পরিত-নামকম্ ॥ (৭৯)

অন্যস্মাশ্লিষ্টস্যারোপে যদি হেতুঃ স্মাত্তদা রূপকং পরম্পরিতাখ্যম্।

যথা— পদ্মাননোৎসুকতয়া ভ্রমরঃ কলাভিঃ, সর্বাভিরম্বিততয়া ভ্রমখণ্ড ইন্দুঃ।

ভ্রম্মানসে কনকপক্ষজিনীতয়াহসৌ, সা রাধিকা সুরমণীনিকরাধিকৈব ॥ (৮০)

অত্র পদ্মং পদ্মা চ, কলাশ্চতুঃষষ্টিঃ, কলা চন্দ্রস্য ষোড়শো ভাগশ্চ, মানসং চিত্তং মানসসরশ্চ, সা রাধিকা সারেণাধিকা সারাধিকা চ। ইত্যেবাং শ্লিষ্টানাং বাচকানামনুরোধাদ্ভ্রমরাদি-শব্দানামারোপঃ। (৮১)

২০। ভেদে সত্যপি তৎ ;

তৎ পরম্পরিতম্।

যথা— রত্নস্তুভৌ ব্রজমৃগদৃশাং চিত্তদোলোৎসবস্ত

ত্রীরাধায়া রতিজয়কলা-ভোরগোস্তানদণ্ডৌ।

দৈত্যেন্দ্রাণাং পরিভব-মহাবজ্র-নৌনেন্দ্রযুপৌ

শুণ্ডে কামপ্রমদ-করিণোঃ কৃষ্ণবাহু স্মরামঃ ॥ (৮২)

অত্র চিত্ত-দোলাদেঃ ভিন্নশব্দ-বাচ্যস্তোৎসবাত্মারোপেণ বাহেবা রত্ন-স্তুভাত্মারোপঃ সিদ্ধ এব।
আত্মমৌর্গিশ্রব্ধম্, উত্তরয়োঃ শুদ্ধব্রহ্ম। রসনা-রূপকমন্তে পঠন্তি। যথা—

১। -মিদমেব (ষ, ৬, চ) ; ২। -দোলনাদে- (ঘ, চ)।

কুসুমস্মিতৈর্লতানাং, স্মিতকুসুমৈর্গোপরমণীনাম্ ।

কিসলয়করৈরমুখাং, স করকিসলয়ৈশ্চ পিপ্রিয়ে তাসাম্ ॥

স কৃষ্ণঃ, অমুখাং লতানাম্, তাসাং গোপরমণীনাম্ ।

(৮৩)

২০। যা তু প্রকৃতস্যান্যথাকৃতিঃ । সাপহুতিঃ ;

(৮৪)

অপহুতি-নামালঙ্কারঃ । অন্যথাকৃতিঃ—প্রকৃতং নিষিধ্যাত্ম্যং স্থাপনম্ । যথা—

তাত্রাধরৌষ্ঠদলমুদ্রত-চারুনাশ-মত্যায়তেক্ষণমিদং তব নাশ্রুমাশ্রম্ ।

বন্ধুকুশুম্বিলপুষ্পসরোজযুগ্মৈঃ, সংপূজিতঃ স্বয়মসৌ বিধিনৈব চন্দ্রঃ ॥

(৮৫)

যথা বা— ইদং তে লাবণ্য-ব্রততি-ফলযুগ্মং ন তু কুচৌ

মতে রজ্জুম্মাখৌ নভসি তব রাধে ন বলয়ঃ ।

ইয়ং নাভীমগ্ন-স্মর-ফণিফণা-নীলমণিতঃ

সমুদ্রযান্ত্রীঃ কান্তিস্তব তনুরুহাণাং ন লতিকা ॥

(৮৬)

যথা বা— ক্ষীরাক্ষেঃ কতি বীচয়ঃ কতি লসৎদ্রুমোৎপলানাং দল-

দ্রোণীসঞ্চয়-বৃষ্টয়ঃ কতি মধুমন্তালি-বিপ্লোলয়ঃ ।

হেলোদধদবাঞ্চতোরণয়নয়োঃ কৃষ্ণশ্চ লীলেক্ষণ-

ব্যাপারে কতি নোন্মিষন্তি বিবিধজ্যোতিবিনাসচ্ছলাং ॥

(৮৭)

২০। অনেকার্থপ্রতিপাদকতা যদি ।

একার্থস্য তু^১ শব্দস্য তদা শ্লেষঃ স কথ্যতে ॥

(৮৮)

যথা— উদয়তি যন্মিন্দুদয়তি, তিরোভবত্যপি তিরোভবতি ।

জগদেব তত্র তমসাং, নাশিনি কৈঃ কৃষ্ণ তনুতাং কোপঃ ?

(৮৯)

অত্রার্থশ্চৈব^২ শ্লেষো, ন শব্দশ্চ, পরিবৃতিসহজাং । অত্র বাক্যমেকার্থমেব, তচ্চ সূর্য-প্রতিপাদকম্ ; তত্রাপি শ্রীকৃষ্ণং প্রতি কাপ্যাভিমানবতী বিচারেণাভিমানখণ্ডন-পূর্বকং বদতি—যশ্চোদয়ে সর্বোদয়ঃ, যশ্চ তিরোভাবে সর্বতিরোভাবঃ, তত্র ত্বয়ি কো নাগ মে কোপ ইত্যর্থান্তরম্ । যথা বা (সপ্তমকিরণে ৭৪)—
‘বিলোলসংফুল্লকদম্বমালঃ’ ইত্যাদি ।

২১। শ্লিষ্টৈবিশেষণৈরেব বিশেষ্যস্যান্যথাস্থিতিঃ ।

সমাসোক্তিঃ ;

(৯০)

বিশেষ্যশ্চ কেবলশ্চ শ্লিষ্টৈবিশেষণৈরন্যথাস্থিতিরন্যথাভাষণং সমাসোক্তি-নামালঙ্কারঃ ।

যথা— ত্বদঙ্গসঙ্গেন বিনৈব রাধে, ক্ষণে ক্ষণে গ্নায়তি^৩ নন্দসূনুঃ ।

সর্দৈব বন্ধঃস্থল-কেলিযোগ্যা, ন রোচতে^৪শ্চৈব বনমানিক্যাপি ॥

(৯১)

অত্র বনমানিক্যয়াঃ প্রতিমায়িকাত্বং কেবলেন বনমালা-শব্দেন নায়তি, অপি তু সর্দৈব বন্ধঃস্থল-কেলীত্যাदिনা বিশেষণেনৈব সমাসঃ সংক্ষেপাৎ^৫শ্চেনোক্তিঃ ।

২১। অসম্বন্ধরূপং যন্তু পম্যাকৃতিঃ ॥

(৯২)

২২। নিদর্শনৈষা দৃষ্টান্তপ্রায়া ;

(৯৩)

নিদর্শনা-নাগালক্ষারঃ। যথা—

ক নাম কৃষ্ণস্ত কৃপাকটাক্ষঃ, ক ভাবদস্মিন্ বত নোহভিলাষঃ।

রত্নাকরশ্যোদরবর্তি রত্নং, বয়ং করেণৈব জিহ্বীষবঃ স্মঃ॥ (৯৪)

যথা বা— আকৃশ্যতাং তক্ষকর্গো নরত্ন-মুল্লাশ্যতাং হেমগিরিঃ করেণ।

আচ্ছিত্ততাং কেশরিকেশরালী, ন স্পৃশ্যতাং কেশব মৎসখীয়ম্॥ (৯৫)

মানারূপাপোষা।

২২। যত্র জিহ্বৈব হি। বক্তি স্বরূপং হেতুং চ সাহন্যা ; (৯৬)

যত্র একৈব ক্রিয়া স্বরূপং হেতুঞ্চ বক্তি, সা অগ্ৰা নিদর্শনা।

যথা—অভিবন্দ্যবন্দনবিপর্যয়ঃ সদা, বিদধাতি নুনগিয়তীং হি যাতনাম্।

অধিকষ্ঠসীম পরিধায় রাধিকা, রমণীগর্গির্ন হি মণীকৃতা যতঃ॥ (৯৭)

অত্র যাতনাং বিদধাতীতি ক্রিয়া স্বরূপং রমণীগর্গে মণীকরণবিপর্যয়রূপং হেতুঞ্চ বক্তি।

২২। অপ্রাসঙ্গিকস্য বাক্।

প্রাসঙ্গিক-কথায়্যং স্যাদপ্রস্তুতপ্রশংসনম্॥ (৯৮)

অপ্রাসঙ্গিকশ্রা প্রাকরণিকশ্রার্থশ্চ বাক্ কথনং যৎ প্রাসঙ্গিক-কথায়্যং তদপ্রস্তুতপ্রশংসা শ্রাৎ।

২৩। কার্যকারণসামান্যবিশেষেষু তদন্যগীঃ।

প্রস্তুতেষু চ তুল্যে চ তুল্যগীঃ পঞ্চধৈব তৎ॥ (৯৯)

তদপ্রস্তুত-প্রশংসনং প্রস্তুতেষু কার্যাদিষু তদন্যগীঃ কারণাদি-নিরুক্তিঃ, চকারাদন্তেষামপ্রস্তুতত্বপ্রসঙ্গঃ,

তুল্যে প্রস্তুতে তুল্যশ্রা প্রস্তুতশ্চ গীশ্চেতি পঞ্চধা।

কার্যে কারণকথনম্, কারণে কার্যকথনম্, সামান্ত্রে বিশেষকথনম্, বিশেষে সামান্ত্রিককথনম্, তুল্যে প্রস্তুতে তুল্যশ্রা প্রস্তুতশ্চ কথনমিত্যর্থঃ।

ক্রমেণোদাহরণানি—

গেহেন কিং তেন সদাসিতেন, দীনৈব খা তৈঃ কিমু যাপিঠৈর্বা।

ন যত্র মে চন্দ্রকশেখরশ্চ, যোগোদয়ঃ সিধ্যতি সাধু সাধ্বাঃ॥ (১০০)

অত্র গৃহান্নিষি কচ্চিদ্বনায় গচ্ছসীতি কার্যে প্রস্তুত-প্রস্তুতশ্চ তৎকারণশ্চ প্রশংসা।

যথা বা— কুতঃ সগাগচ্ছসি রাধিকে ত্বং, যত্র স্থিতা তশ্চ মুখং নিরীক্ষে^১।

ক যাসি মুক্ষাক্ষি সগং সখীভিঃ, ন কশ্চ পুষ্পাবচয়ো হৃভীষ্টঃ॥ (১০১)

অত্র কুত আগচ্ছসি, ক যাসীতি কার্যে প্রস্তুত-প্রস্তুতশ্চ তশ্চ তৎকারণশ্চ তন্মুখাবলোকনশ্চ^২ পুষ্পাবচয়শ্চ চ প্রশংসা। যত্র তন্মুখাবলোকনং ভবতি, তত্রৈব যামঃ, পুষ্পাবচয়স্তং ব্যাজ ইতি ধ্বনিঃ।

অস্তাচলং চুষ্মতি ভানুবিশ্বে, গৃহে গৃহে গোকুলসুন্দরৌগাম্।

দিব্যানুলেপাভরণান্বরানি, কৃষ্ণাঙ্গিয়ন্তে পরিতঃ সখীভিঃ॥ (১০২)

অত্র তদাগমনে প্রস্তুতে কারণে কার্যমুক্তম্।

অন্তর্নতাগৃহমনন্তমং তমিঅ-মানিঙ্গ্য সা তব তনুভ্রমতো বসন্তী।

দৈবোদিতেন্দুকিরণৈর্বিরতেহথ তস্মিন্, মা গাঃ প্রিয় ত্বমিতি সৌদতি কৃষ্ণ রাধা॥ (১০৩)

১। ন বীক্ষে (ক, চ); ২। তন্মুখাবলোকনশ্চ (ক), তন্মুখাবলোকনশ্চ (চ)।

অত্র ত্বদাকারেইপি সাহনুরজ্যতীতি সামান্ত্রে বিশেষকথনম্।

অনুরাগি-বধূগনোজর-ক্ষতয়ে ত্বং ননু কৃষ্ণভেষজম্।

স কৃতী স স্নহং স বৎসলঃ, স্নহদাধি-প্রতিকারকো হি যঃ ॥

(১০৪)

অত্র ত্বাং নীত্বা যদি তন্ত্ৰা বিরহজ্বরং নাহং শময়ে, তদা সাপি ন ভবিষ্যতি, অহং চ ন কৃতিনী, ন স্নহং, ন বৎসল।। তন্ত্ৰা গনোজর-শমনং বিনা ত্বদ্রূপেণ ভেষজেন ন সম্পৎশ্রুতে, তস্মাৎ শীঘ্রমেব তত্র গন্তুমর্হসীতি বিশেষে প্রস্তুতে সামান্ত্রিকথনম্। তুল্যে প্রস্তুতে তুল্যস্তাপ্রস্তুতস্তাভিধানে ত্রয়ঃ প্রকারাঃ শ্লেষ-সমাসোক্তি-সাদৃশ্যরূপাঃ।

ক্রমেণোদাহরণানি—

লোলোইপি পানবিনশোইপি তমঃস্বরূপোই-;প্যাক্ষিপ্যতাং ন স্নমুখি ভ্রমরঃ কদাপি।

জাতৈব্য খেলনপরো ব্রতভীর্ভজন্ যঃ, সারগ্রহো ভবতি তাস্মু মহাগুণজ্ঞঃ ॥

(১০৫)

অত্র কৃষ্ণস্ত মানিগ্র্যাস্ত প্রস্তাবে তুল্যয়োজর-মানভ্যোরভিধানে শ্লেষরূপঃ।

কিং চাতকীরপি রসম্পৃহয়ৈকতানা, বর্ষন্তমস্তুদমপি স্ববশে নয়ন্তী।

বাত্যে বিধায় দৃগগোচরমেতমাং, ছল্লেন রাজসি রজোভিরনেন কামম্ ॥

(১০৬)

অত্র রাসে ত্যক্তানাং গোপস্বজ্ঞবাং কৃষ্ণেন সংভুক্তায়াশ্চ মুখ্যতমায়াঃ প্রস্তাবে চাতকীনাং নায়িকাং বাত্যায়াশ্চ প্রতিনায়িকাং বিশেষণমাহাত্ম্যাদবগতিমিতি সমাসোক্তিরূপঃ।

কিং কেতকীং পুনরপি শ্রয়তাং বিদগ্ধ-ভৃঙ্গো যয়াশ্চন্তিপতন্তিনত্ন এব।

বিদগ্ধঃ স কণ্টকভরৈরদদানয়েব, সজং ভদেষ নলিনীযু যযৌ বিহর্ন্তম্ ॥

(১০৭)

অত্র কলহান্তরিতায়াঃ কৃষ্ণস্ত চ প্রস্তাবে কেতকীভৃঙ্গয়োরভিধানে সাদৃশ্যরূপঃ। ইয়ঞ্চ বাচ্যপ্রতীম-মানস্তানধ্যারোপেণ কাচিস্থধ্যারোপেণৈব। সা যথা—

ত্বং কোইস্ম্যরদেশমেব স্মধিয়ো জানীত কিং মাং ভবা-

ম্লির্বেদং তনুতে শৃণুধ্বমভিতো রাজন্তি তা ভূময়ঃ।

যা অন্তোদর-বহ্মমাণপয়সা শঠৈশ্চরপূর্বন্তম-

প্যুপ্তং সান্তুরপি প্ররোহতি কদাপ্যেকং ন বীজং যতঃ ॥

(১০৮)

অত্রাচেতনশ্রোযরদেশস্ত প্রস্তুত-নির্বিল্ল-হরিভক্ত-পুরুষে আরোপেণৈব প্রতিবচনোপপত্তিঃ।*

ন দোষদর্শী ভবিতৈব বিদ্বান্, বপুঃস্বভাবেন সতাং বপুঃসু।

যুজ্যেত ফেনাদিভিরস্বদোষৈ-রযৌষবিধবংস্তপি গাঙ্গমন্তুঃ ॥

(১০৯)

অত্র শ্লেষরূপঃ। তুল্যে প্রস্তুতে তুল্যস্তাপ্রস্তুতস্ত কথনম্—

হংহো প্রেম ভবাবশো বিরচিতং সতোহবিনির্গচ্ছতা

যেনানেন হতেন জীবিতমিদং তদ্যেন সন্ধার্যতে।

তশ্চৈবাবধিবাসরস্ত স্নমহান্ দোষঃ শরীরান্তরে

তৎপ্রাপ্তৌ সময়োইধিকঃ কিমবধাবিৎং ন যেনোহুতে ॥

(১১০)

* “লোলোইপি.....প্রতিবচনোপপত্তিঃ” ইত্যংশঃ ‘ভ’-গ্রন্থে তথা ‘চ’-করলিপ্যামপি উপলভ্যতে।

অত্র সমাসোক্তিরূপঃ।

চন্দ্রাদি-নানাবিধরম্য-বস্তুনঃ, সৌন্দর্যমাদায় মুখাদি নির্মাণে।

যশাঃ স্মরণে স্মরণেব ভাগসৌ, হিনস্তি তৈরত্ব হরে জয়া বিনা ॥ (১১১)

অত্র সাদৃশ্যরূপঃ।

২৪। প্রতীয়মানস্যারোপানারোপাভ্যাং পুনর্দ্বিধা ॥ (১১২)

পুনরিদমপ্রস্তুতপ্রশংসনং দ্বিধা, প্রতীয়মানস্বার্থস্বারোপানারোপাভ্যাং।

যথা— কা ত্বং পৃচ্ছসি দুঃখিনীং কিমিতি মাং কস্মাদয়ং তে মহান্?

নির্বোদো ননু মুক্তিরস্মি তদহো সর্বোত্তমা ত্বং ন হি।

দূরস্থামপি সাদরোহনুভজতে ভক্তিং মুকুন্দপ্রিয়ো

নোপেত্যর্থনকারিণীমপি দৃশঃ কোণেন মাং বীক্ষতে? ॥ (১১৩)

অত্র মুক্তেরপি ভক্তিঃ স্মরসেতি প্রতীয়মানস্বারোপঃ।

বহিঃশ্চন্দ্রশান্ত্তর্ভবতি যদি চান্ত্তর্ভবিরহো, জনঃ স্মৃশ্চিন্দেহে ভবতি যুগয়া ধুংকৃতিপরঃ।

অভদ্রং ভদ্রং বা বিরচিতি°বিশেষোপধি ন হি, স্মতো ভদ্রং কিঞ্চিদ্ভবতি ভগবদ্ভাগ°বশতঃ ॥ (১১৪)

অত্র প্রতীয়মানার্থস্বানারোপো বাচ্যশ্চৈব প্রাধান্যাৎ। অত্র প্রতীয়মানার্থস্ব দেহে হেয়ত্বস্বানারোপো-
হপ্রাধান্যেন কখনম্,—বাচ্যার্থশ্চৈব চমৎকারত্বেন প্রাধান্যাৎ।

২৫। নিগীর্ণস্যোপমানেনোপমেয়স্য নিরূপণম্।

যং স্যাদতিশয়োক্তিঃ সা ; (১১৫)

যথা— ক্ষিতৌ শোণাশ্চোজো° তদুপরি নবৌ হেমকদনী-

তরু নীচীনাংরাবিহ কনকসিংহাসনগদম্।

ততঃ শৃণুং তস্মোপরি স্মৃগিনিতং কোকগিথুনং

ততশ্চন্দ্রস্তস্মাত্তম ইতি বিধেঃ কা নু ঘটনা ॥ (১১৬)

২৫। তদেবান্যতয়া যদি। নিরূপ্যতে সা দ্বিতীয়া ; (১১৭)

তদেব প্রকৃতং বস্তু উপমানং বাহ্যদেবেদগিতি যদি নিরূপ্যতে, তদা সাহিত্যশৈল্যোক্তিদ্বিতীয়া ভবতি।

যথা— অগ্নৌ শ্রুতী তে রসনা চ সাহিত্যা, চেতঃ সত্যং তৎ পুনরগ্নদেব।

শ্রীকৃষ্ণশীতদ্যুতি-নাম-লীলা-রূপাযুতং যানি সদা ধয়ন্তি ॥ (১১৮)

যথা বা—

অগ্নৌবেয়ং কনকনতিক। চন্দ্রমাশ্চায়মগ্না°, স্তম্ভিন্নেতম্মদমদিরয়োর্মুখং চান্দ্ৰদেব।

অগ্নৌবেয়ং তদুপরি মনোজন্মনশ্চাপবল্লী, রাধা নাম স্মুরতি মনসঃ কেয়মুদ্ভাদবীথী° ॥ (১১৯)

২৫। যদ্যর্থেন তু কল্পনা ॥ (১২০)

২৬। যদ্যসম্ভবিনোহর্থস্য সা তৃতীয়া ; (১২১)

যথা— পূর্ণো যদি শ্রাদনিশং সুধাংশুঃ, স চেৎ কলঙ্কেন ভবেদ্বিহীনঃ।

চকোরপেয়োহপি ন চেদয়ং শ্রা°, ত্বদাস্ত-দাস্তায় তদৈব° রাধে ॥ (১২২)

১। শুভে (ঘ,ঙ); ২। পশুতি (ক); ৩। পরিচিতি- (খ); ৪। ভাব- (ক), ভাগ্য- (খ); ৫। শোণেহস্ভোজে (ঘ,ঙ); ৬। -মুদ্রাথবীথী

(ঘ,ঙ); ৭। তদৈব (ঘ)।

২৬। বিপর্যয়ে । কার্য-কাণ্যায়োরন্যা ;

(১২৩)

অন্য চতুর্থী।

যথা— অবিক্র এষ প্রবিবেশ যৎকৃত্য, সরোরুহাঙ্ক্য হৃদি কৃষ্ণ বেদনা।
পরং ততোহনেন নিলোচনাঙ্কলী^২, শরণে বিক্রং হৃদয়ং ত্বয়াশ্রাঃ ॥

(১২৪)

২৬। প্রতিবস্তুপমা তদা ॥

(১২৫)

২৭। সামান্যস্য স্থিতির্বাক্য উপমানোপমেয়য়োঃ ॥

(১২৬)

উপমান-বাক্যে উপমেয়-বাক্যে চ সামান্যস্য সাধারণধর্মস্য যদা স্থিতিরিত্যর্থঃ।

যথা— অহমিব কথমিব সহতে, রাধা নিবিড়ানুরাগভর-বাধাম্।

ন হি নবকুঙ্কমবাটী, দহনজ্বালেন ভবতি নো দক্ষা ॥

(১২৭)

বিভর্তি সর্বানগরান্ স্নেহেরু-, স্তম্ভাপরং চাপি ধরৈব ধত্তে^৩।

ধরাঞ্চ ধত্তে ভুজগাধিনাথো, ধুরন্ধরৈরেব ধুরো প্রিয়ন্তে ॥

(১২৮)

এষা মালাপ্রতিবস্তুপমা।

২৮। সর্বেষামেব ধর্ম্মাণাং দৃষ্টান্তঃ প্রতিবিস্তবৎ ॥

(১২৯)

সর্বেষামেব সাধারণধর্ম্মাণাং প্রতিবিস্তবস্তাসনং যৎ তদদৃষ্টান্ত-নামালঙ্কারঃ।

২৯। স চ সাধর্ম্ম্য-বৈধর্ম্ম্যাভেদেন দ্বিবিধো মতঃ ॥

(১৩০)

স চ সাধর্ম্ম্যেণ বৈধর্ম্ম্যেণ চ।

ক্রমেণোদাহরণে—

হরিসন্দর্শনসময়ে, দেবতি মনো মে কঠোরমপি স্মৃণুখি।

উদয়ে সতি চন্দ্রমস-, ক্ষত্ৰমণেঃ স্তম্ভতে স্বরসঃ ॥

(১৩১)

প্রেমসি নয়নবিদূরে, সতি গম স্মৃণুপেতি নয়নয়োরাক্ষ্যম্।

উদয়ে ন হি তুহিনাংশো-, গীলতি নীলোৎপলশ্রেণী ॥

(১৩২)

৩০। কারকাকো জিয়া বস্যা বাত্যায়েহপি চ দীপকম্ ॥

(১৩৩)

ব্যত্যয়ে ক্রিয়ৈক্যে বহুনি কারকাণীত্যর্থঃ।

যথা—(অষ্টমকিরণে ৭৩) ‘ন পশ্যতি ন ভাষতে ন চ শৃণোতি ন স্পন্দতে’ ইত্যাদৌ পূর্বাধম্।

কারক-বাহুল্যে ক্রিয়ৈক্যং যথা—

সুহৃদ্বিয়োগশ্চ মহাজ্বরশ্চ, বিষঞ্চ পাকোন্মুখহৃদ্ব্রণশ্চ।

মহদ্বিনিন্দা চ খলোদিতঞ্চ, ষড়্বেব গম্মাণ্যবসাদয়ন্তি ॥

(১৩৪)

৩১। মালা স্যাৎ পূর্বপূর্বঞ্চোদুরোত্তরমুচ্ছতি ॥

(১৩৫)

মালা—মালাদীপকম্।

যথা— আলোকে সতি সন্মদামৃতনিধৌ স্বান্তং তর্দৈবাবিশং

স্বান্তে গম্যথ এষ গম্যথ ইদং ক্রুরত্মমুচ্ছন্তরাম্।

ক্রুরত্মেহপি চ তস্য ধৈর্যহরতা তস্যাং সমস্তেন্দ্রিয়-

গ্নানিঃ কা সখি সুস্থিতাভিলষতি শ্রীকৃষ্ণমালোকিতুম্ ॥

(১৩৬)

৩২। প্রকৃতানাং চৈকদোক্তিরুচ্যতে তুল্যযোগিতা ॥

(১৩৭)

চকারাদপ্রকৃতানাং; প্রাকরণিকানাংপ্রাকরণিকানাংকৈতর্যঃ। যথা—

দৃষ্টিঃ শূন্য। গগনগনসং মানসং নির্ব্যবস্থং, দেহঃ কামস্তব সখি মুখং কেতকীগর্ভপাণ্ডু।

শ্বাসো দীর্ঘঃ পরিজনগণে গৌনমায়ামি রাধে, সর্বো ধর্ম্যঃ কথময়মভূদেকদৈবাত্মৈব ॥ (১৩৮)

কুবলয়হরিণাঙ্গনাদৃগন্তু-স্মরশরমীন-চকোর-খঞ্জরীটাঃ।

নয়নবিলসিতেন রাধিকায়। যুগপদপাস্তসমস্তসৌভগাঃ স্যুঃ ॥ (১৩৯)

৩৩। চকারেণাপি সাক্ষেপ্যা ;

(১৪০)

স। তুল্যযোগিতা। যথা—

দৃষ্টং শ্রীকৃষ্ণবদনং হারিতং চ নিজং মনঃ। লক্ষ্যং কোহপি পরানন্দো নিপীভং চ মহাবিশম্ ॥ (১৪১)

৩৩। ব্যতিরেকো বিলক্ষণঃ। উপমানাং ;

(১৪২)

বিলক্ষণ ইতি গুণেন দোষেণ চ।

ক্রমেণোদাহরণানি—(তৃতীয়কিরণে ১৩) ‘আশাগাত্রে বিনসদুদয়ঃ’ ইত্যাদি।

যথা বা—

রাধে সুধাংশুরেবাযং সত্যমেব তবাননম্। কিন্তুমৌ মলিনোহঙ্কেন স্নানিস্নানগিদং সদা ॥ (১৪৩)

দুরাপলোকে চ নবানুরাগো, হালাহলঞ্চাপি সমং বিশাখে।

অস্ত্যস্ত মল্লৌষধিরত্ন-সাধ্যং, হা হন্ত কেনাপি কদাপি নাচ্য ॥ (১৪৪)

৩৩। দ্বয়োরূপকর্ষাপকর্ষার্থশংসিনোঃ ॥

(১৪৫)

৩৪। হেতোরুক্তো ত্রয়াণাং বাহবুক্তো শব্দার্থশক্তিভিঃ।

আক্ষিপ্তে সতি চ শ্লেষে স স্যাৎসংবিধঃ পুনঃ ॥

(১৪৬)

দ্বয়োরূপমেয়োপমানয়োরূপমেয়শ্চোৎকর্ষ উপমানস্রাপকর্ষঃ, ত্রয়োরুক্তো দ্বয়োরূপমেয়োপমানয়োরূপকর্ষাপকর্ষয়োরুক্তিঃ, উপমেয়শ্চোৎকর্ষশ্চ বাহবুক্তিঃ, উপমানস্রাপকর্ষশ্চ বাহবুক্তিরিতি ত্রিতয়ং মিলিত্বা চত্বারো ভেদাঃ। এতে চ শব্দপ্রতিপাদিতা অর্থপ্রতিপাদিতাশ্চেত্যষ্টৌ। আক্ষিপ্তেইপ্যোপমেয় চত্বারঃ, এবং দ্বাদশ। পুনঃ শ্লেষে দ্বাদশেতি চতুর্বিংশতিভেদাঃ।

ক্রমেণোদাহরণানি—

আহ্লাদকস্য সুরভের্গুখস্য তব রাধিকে। চন্দ্রস্য কমলশ্চৈব নাক্ষৌ ন জনজন্মতা ॥ (১৪৭)

অত্রোপমেয়শ্চোৎকর্ষঃ, উপমানস্রাপকর্ষঃ, দ্বয়োরৈবোক্তিঃ।

তবাননস্রোপমানং ন চন্দ্রো ন চ পঙ্কজম্। অক্ষৌরপুংপমানং তে ন রাধে খঞ্জনাদয়ঃ ॥ (১৪৮)

অত্র দ্বয়োহুক্তিঃ।

মুখস্য তব পদ্মাক্ষি কলঙ্কী ন সমঃ শশী। বচসো ন চ তুল্যং তে গাঙ্কিকত্বেন গাঙ্কিকম্ ॥ (১৪৯)

অত্রোপমেয়স্য নোৎকর্ষোক্তিঃ।

আহ্লাদকস্য সুরভের্গুখস্য তব রাধিকে। নোপমানং ভবেদিদূর্ণ চ পঙ্কেকুহং ত্রিয়ে ॥ (১৫০)

অত্রোপমানস্রাপকর্ষানুক্তিঃ। এতে চত্বারো ভেদাঃ।

আহ্লাদকং সৌরভবদনং তব রাধিকে। সকলক্ষেদুর্বলৈব নৈব স্থলজলাজিবৎ ॥ (১৫১)

অত্র তুল্যার্থেন বতিনাহর্থপ্রতিপাতমোপগম্য। এতচ্চ পুনস্ত্রয়াগামনুত্তৌ পূর্ববদনেন সহ চত্বার ইত্যপ্তৌ।

শনৈশ্চলন্তী চরণদ্বয়েন সা, দাসীকৃতান্তোরুহকাননশ্রিণা।

মুখেন রাধা সহজামলদ্বিষা, জিগায় চন্দ্রং সমলং কলঙ্কতঃ ॥

(১৫২)

অত্রেবাদিশব্দমন্তরেণাক্ষিপ্তোপগমা। ইয়মপি পূর্ববদ্বৎকর্ষাদ্যুক্ত্যনুক্রিতশ্চতুর্থ্য। তেন দ্বাদশ ভেদাঃ। এতে চ পুনঃ শ্লেষগতত্বেন দ্বৈধেতি চতুর্বিংশতিঃ। কিয়ন্ত উদাহ্রিয়ন্তে—

কামকামুর্কমেবেদং রাধে তব যুগং ভ্রবোঃ। গুণশ্রাযোগসংযোগৌ যত্র নৈবাচ্যচাপবৎ ॥ (১৫৩)

অত্রেবার্থে^২ বতিঃ, গুণশব্দঃ শ্লিষ্টঃ।

সদাদানঃ স্নিগ্ধকরঃ শ্রীকৃষ্ণঃ পরবারণঃ। নাত্যবারণবদানে পদ্মিনীগণভঞ্জনঃ ॥

(১৫৪)

অত্র তুল্যার্থে বতিঃ, দান-কর-বারণাদি-শব্দাঃ শ্লিষ্টাঃ।

যথা বা— হরবল্ল তনুশিবোহয়ং, রবিবল্ল কুমুদভীষ্মপনঃ।

শশিবল্ল্যাপ্যনবস্থিত-কলাকলাপঃ স এষ সখি কৃষ্ণঃ ॥

(১৫৫)

অত্রাপি তুল্যার্থে বতিঃ। তনুশিবাদয়ঃ শব্দাঃ শ্লিষ্টাঃ।

রাধাশ্লেষাদিমু সদা নিরতঃ সততোদয়ঃ। পূর্ণঃ কলাভিরনিশং জিগ্যে কৃষ্ণঃ সুধাকরম্ ॥ (১৫৬)

অত্রাক্ষিপ্তোপগমা। রাধাদি-শব্দাঃ শ্লিষ্টাঃ। ইত্যাদয়োহনুসন্ধেয়াঃ।

৩৫। আক্ষেপো বক্তৃমিষ্টস্য যো বিশেষবিবক্ষয়া।

নিষেধো বক্ষ্যমাণভেনোক্তভেন চ স দ্বিধা ॥

(১৫৭)

স আক্ষেপ-নামালঙ্কারঃ।

ক্রমেণোদাহরণে—

দুর্লীলনীলয়া ত্বং, হরসি কটাক্ষেণ জীবিতং সুদৃশাম্।

অবিমৃশ্যকারিণীনা-মুচিতমিদং কিং ভগিষ্ঠ্যামঃ ?

(১৫৮)

হিমকরকিরণসারো, ঘনসারো গন্ধসারোহপি।

তব বিরহে নিদয় তাং, দহতি কিমেতিস্থয়ি প্রোক্তৈঃ ॥

(১৫৯)

৩৬। হেতুরূপক্রিয়াভাবে ফলং যৎ সা বিভাবনা^৩ ॥

(১৬০)

বিভাবনা-নামালঙ্কারঃ। ফলং ফলপ্রাকট্যম্, অভাবে নিষেধে।

যথা—

প্রিয়ালোকে রাধা কুসুমচয়নে কৌতুকবতী, ধুনীতে সত্রাসং করতলগদষ্টাপি মধুপৈঃ।

অখিল্লাপি শ্রান্ত্যাশ্রয়তি ভুজয়ালীভুজশিরঃ, পরাবৃত্ত্য পশ্যত্যধ্বতবসনাপি ব্রততিতিঃ ॥

(১৬১)

৩৭। বিশেষোক্তিঃ কারণেষু সংসু কার্যস্য নোদয়ঃ ॥

(১৬২)

বিশেষোক্তি-নামালঙ্কারঃ। যথা—

উদেতীন্দুঃ পূর্ণো বহতি পবনশ্চন্দনবনাং, কুহুকণ্ঠঃ কণ্ঠাং কলমবিকলং নির্গময়তি।

প্রিয়ালীনাং মূর্ধ্নঃ শপথরচনা দন্ততৃণতা, পদোপান্তে কৃষ্ণস্তদপি তব মানো ন বিরতঃ ॥ (১৬৩)

এযানুত্তোক্তাচিন্ত্যনিগিত্ত্বাভিধা। অনুক্তনিগিত্ত্বা তুত্বা, অত্রো দর্শ্যোতে।

ভক্তানুকম্পার্থগজোহপি জাতো, লীনারুতে গর্ভজগচ্চ গর্ভে ।

জগদ্ধিত্যৈব জগজ্জয়ন্ত, পিতা যশোদা-তনয়ো বভূব ॥

(১৬৪)

অত্রাজহাদেঃ কারণত্বেহপি উক্তনিগিত্ত্বাদজহাদি-কার্য্যভাবঃ ।

কৃষ্ণশ্চ চঞ্চলকটাক্ষশরেণ ভিন্নং, শূলাকরোষি হৃদয়ং ভ্রমনঙ্গ কিম্বঃ^১ ।

ভস্মীকৃতশ্চ ভবতো বৃষভধ্বজেন, কিং ভস্মাস্মা হি কৃতো বতঃ বাহুদর্পঃ ॥

(১৬৫)

অত্রাচিত্ত্যানিগিত্ত্বা ।

৩৮। যথাসংখ্যং যথাসংখ্যং ক্রমিকাণাং যদবয়ঃ ॥

(১৬৬)

ক্রমিকাণাং বাচকানাং যথাসংখ্যং যদবয়স্তুদা যথাসংখ্যমিত্যনঙ্কারঃ ।

যথা— গোপীশ্চ গোপতনয়াংশ্চ সুরদ্বিশ্চ, রূপেণ চ প্রিয়তরা চ ভূজৌজসা চ ।

সম্মোহয়ংশ্চ রময়ংশ্চ^২ নিসূদয়ংশ্চ, শ্রীগোকুলেন্দ্রতনয়ো ব্রজমধ্যবাংসীৎ ॥

(১৬৭)

৩৯। যস্মিন্ বিশেষঃ সামান্যং সমর্থ্যাতে পরেণ যৎ ।

সাধর্ম্যাদথ বৈধর্ম্যং স ন্যাসোহর্থান্তরস্য হি ॥

(১৬৮)

সোহর্থান্তরন্তাস-নামানঙ্কার ইত্যর্থঃ । পরেণেতি বিশেষঃ সামান্তেন, সামান্যং বিশেষেণেত্যর্থঃ ।

সাধর্ম্যাদ্বিশেষঃ । সামান্তেন যথা—

ভ্রমেবাভা সৃষ্টিস্থয়ি ভগবতঃ কেলিশয়নং, ত্বয়া সর্বো লোকঃ পরিহরতি তৃষণাপরিভবম্ ।

ত্বয়াইপুতঃ পুত্রে ভবতি তদপি ত্বং যনরস, ক্রমালীচৈর্ভাবঃ^৩ ব্রজসি মহতামেষ মহিমা ॥

(১৬৯)

মহতাং নৈব মহিমেতি বৈধর্ম্যাদপি । সাধর্ম্যং সামান্যম্, বিশেষেণ যথা—

সংক্ষেপতত্ত্বাং লনিত্তে ভগামো, দুঃখং হি নান্যৎ^৪ প্রিয়বিপ্রয়োগাৎ ।

তে পাগরা হন্ত সূহৃদ্বিয়োগাৎ, প্রাগেব যেযাং ন সমাপ্তং^৫ গায়ুঃ ॥

(১৭০)

কিন্তু তে তুভুগা এব, সূহৃদ্বিয়োগাৎ প্রাগেব যেযাগপযাতমায়ুরিতি বৈধর্ম্যেহপি ।

(১৭১)

৪০। বিরোধঃ স বিরোধাতঃ ;

বিরোধাত ইতি বস্তুতো ন বিরোধঃ, বিরোধ ইব ভাসত ইত্যর্থঃ ।

৪০। জাতির্জাত্যাদিভিগুণঃ^৬ ।

ত্রিভির্ভাভ্যাং ক্রিয়াদ্রব্যং দ্রব্যোণেবেতি তে দশ ॥

(১৭২)

জাত্যাদিভিচ্চতুর্ভির্জাতিবিরুদ্ধ্যতে । গুণো গুণক্রিয়াদ্রব্যেঃ, ক্রিয়া ক্রিয়াদ্রব্যাত্ম্যম্, দ্রব্যং দ্রব্যোণেতি

দশ ।

ক্রমেণোদাহরণানি—

হিমকরকিরণাসারো, যনসারো গন্ধসারোহপি ।

ত্বয়ি মনসোহন্তর্বর্ত্তিনি, সম্প্রতি দাবানলস্তাবান্ ॥

(১৭৩)

ইতি জাতির্জাত্যা ।

গুণরত্নরোহণভুবঃ, কৃষ্ণ তবাগ্রে স্মরোহপি বীভৎসঃ ।

রত্নাকরোহপি গাধো, ন রত্নসানুস্তথোন্নতিমান্ ॥

(১৭৪)

অত্র জাতিগুণেন ।

১। যমঃ (খ) ; ২। ন তু (খ) ; ৩। রময়ংশ্চ (ক, খ) ; ৪। নীচভাবঃ (ঙ) ; ৫। ন চাশ্রয় (ঘ) ; ৬। সমস্ত- (ঘ) ; ৭। গুণৈঃ (ঙ) ।

যদঙ্গমাসাং বিধুসরাশ্চ, গোধূলয়ো ভূষণতাপুপেয়ঃ ।
বিভূষণানাং মণয়শ্চ জগ্মুঃ, বিধুসরত্বং স উপৈতি কৃষ্ণঃ ॥

(১৭৫)

অত্র জাতিঃ ক্রিয়য়া ।

গহ্বা কলাবান্ গুরুগোষ্ঠানক্ষিতঃ, কৃষ্ণোহপি বিপ্রোহজনি ভাস্করাধ্বরে ।
যম্মত্ৰপাঠো মধুরোহপ্যভূৎ কটু-, স্তম্ভাঃ সমুত্তংস্মরসংজ্ঞরম্পৃশঃ^১ ॥

(১৭৬)

অত্র পূর্বার্দ্ধে জাতির্দ্রব্যেণ, উত্তরার্দ্ধে গুণো গুণেন ।

শীতলমপি মুরলীরত-, মন্তুর্গম সন্ততং দহতি ।
তীক্ষ্ণোহপি তব কটাক্ষঃ, শীতলয়তি মানসং কৃষ্ণ ॥

(১৭৭)

গুণঃ ক্রিয়য়া ।

কঠিনঃ শিলাময়ত্বাদ্-, গোবর্দ্ধন এষ ভূভূতাং নাথঃ ।
কৃষ্ণকরে কুসুমগয়ঃ, কন্দুক ইব কোমনো ভাতি ॥

(১৭৮)

অত্র গুণো দ্রব্যেণ । গোবর্ধনো দ্রব্যম্, ন হি গোবর্ধনত্বং জাতিঃ ।

জীবয়তি চ মুচ্ছয়তি চ, পীবয়তি^২ চ সূক্ষ্ময়ত্যপি চ ।
তব মুরলীরব-খুরলী, নো জানে কিং বিজানাতি ॥

(১৭৯)

ক্রিয়া ক্রিয়য়া ।

অনঙ্গো যৎকটাক্ষেণ সাস্ত্রীভবতি তৎক্ষণাৎ *
ঈক্ষণক্ষণদঃ কৃষ্ণো বীক্ষিতঃ ক্ষণদামুখে ॥

(১৮০)

ক্রিয়া দ্রব্যেণ; অনঙ্গো দ্রব্যম্ ।

ত্বয়ি নয়নবদ্ব্যবর্তিনি, সরসয়তি রতিং য এষ^৩ রমণীনাং ।
সতি মনসোহন্তর্বর্তিনি, কৃষ্ণ স এব স্মরঃ কুলিশঃ ॥

(১৮১)

দ্রব্যং দ্রব্যেণ । এবং দশভেদাঃ ।

৪১। স্বভাবোক্তিঃ স্বভাবস্য বর্ণনং যৎ ;

(১৮২)

যথা—(পঞ্চমকিরণে ৩৩) ‘আরাজ্জানুকরোপসর্গপরঃ’ ইত্যাদি ।

যথা বা— জন্তুশ্চ তাত মুখমাকলয়ামি দন্তাঃ, কতুদগতা ভবত ইত্যুদিতে জনগ্না ।

স্মিত্বা বিকশিতমুখশ্চ হরের্জয়ন্তি, দ্রোণপ্রসূনকলিকা ইব কেহপি দন্তাঃ ॥

(১৮৩)

যথা বা,—

স্বভাবসুন্দরঃ কৃষ্ণো রাধা সহজসুন্দরী । অন্তোহন্যমনয়োঃ প্রীতিরখিনোঃসবকারিণী ॥

(১৮৪)

৪১। মুখে স্তুতিঃ ।

নিন্দা বা হৃদয়ে ব্যাজস্তুতিঃ স্যাত্তত্তদন্যাথা ॥

(১৮৫)

মুখে স্তুতির্নিন্দা বা হৃদয়ে তত্তদন্যথেতি স্তুতেনিন্দা; নিন্দায়াঃ স্তুতিরিত্যর্থঃ ।

ক্রমেণোদাহরণে—

ন নিস্পৃহস্তৎসদৃশো বিরক্তঃ, স্বকীয়কীর্তাবপি^৪ নানুরক্তঃ ।

দৃষ্টাত্রনিস্পাত-পরোপকারে, ন কৃষ্ণ কীর্তিং যদুরীকরোষি ॥

(১৮৬)

* অত্র ‘বিত্রাজতে যৎকটাক্ষোহপ্যনঙ্গমপি সাস্ত্রয়ন্’ ইতি ‘য-ঙ’-গ্রন্থয়োঃ পাঠান্তরম্ ।

অত্র মুখে স্ততিরন্তর্নিদা।

তদজ্জিগ্মুনাং ভজতাং মুকুন্দ, নাভোহস্ত দূরে বপুবো নিজন্ত।

চিরন্তনশ্রুপি ভবেদ্বিনাশঃ, স্বভাব এবৈষ তব প্রসিদ্ধঃ ॥

(১৮৭)

অত্র মুখে নিন্দা, অন্তঃস্ততিঃ। উভয়ৈব ব্যাজস্ততিঃ।

যত্নু— বক্ত্ব্যং বো দ্বিজরাজহিংসি মদিরানোলং দৃশ্যোযুগ্মকং

কান্তিঃ কাঞ্চনহারিণী বিহরণং গুর্বঙ্গনাসঙ্গতম্।

সঙ্গী পঞ্চম এষঃ পঞ্চবিংশতিঃ শুদ্ধিস্থথাগীহ বো

দৈত্যং যম্ম্যবধৌদ্রব্যাকৃতিময়ং তেনৈষ দুষ্টো হরিঃ ॥

(১৮৮)

ইতি যত্নপি ব্যাজস্ততিস্থথাপি শব্দালঙ্কার এবাসৌ, তেনায়মুভয়ত্রেবং। ইয়ং বিদূষকন্ত্বেবোক্তিঃ।

৪২। সহোক্তিঃ সা সহার্থেন শব্দেবৈকা ক্রিয়া যদি।

(১৮৯)

যথা— স্বাসৈঃ সাধং বিরহিসুদৃশাং দৈর্ঘ্যমাপু রজন্যঃ

সাকং দেহৈরহহ কুশতাং বাসরাঃ সংপ্রতীমুঃ।

বাস্পাস্তোভিঃ সহ হিমপয়ঃপ্রস্রবাঃ পেতুরুচ্চৈ-

র্জা দিক্ প্রাণৈঃ সহ কমলিনীকাননং শ্লানমাসীৎ ॥

(১৯০)

৪২। বিনোক্তিঃ সা বিনৈকেনান্যাস্য চেৎ সদসংকৃতিঃ ॥

(১৯১)

বিনোক্তি-সামালঙ্কারঃ। সংকৃতিঃ শোভনতা, অসংকৃতিস্তদন্তেতি^৩ দিধা।

ক্রমেণোদাহরণে—

বিরহেণ বিনৈব শোভতে, ললিতে প্রেম নিসর্গশোভনম্।

অসুভিচ্চ বিনৈব শোভতে, বিরহশ্চেদ্বত সম্ভবদদশঃ ॥

(১৯২)

বিনা রাধাং কৃষ্ণো ন খলু সুখদঃ সা ন সুখদা

বিনা কৃষ্ণং দ্বাভ্যাংপি বত বিনাত্যা ন সরসাঃ।

বিনা রাত্রিং নেন্দুস্তমপি ন বিনা সা চ রুচিভাক্

বিনা ভাভ্যাং জন্তাং দধতি কুমুদিগ্ৰোহপি নতরাম্ ॥

(১৯৩)

৪৩। সমাসমাভ্যাং নিময়ঃ^৪ পরিবৃত্তিরূদীযতে ॥

(১৯৪)

অর্থায়োরর্থানাং বা সমেনাসমেন বা নিময়ঃ পরিবৃত্তিঃ।

যথা— হারাদিভিঃ সংক্রটিতৈর্নিজাঙ্গাদ-,বিভুষয়ামাস পতঙ্গপুত্রীম্।

তন্ত্যাঃ সরোজাদিভিরাভুনোহঙ্গং, রাধানিবর্গো জনকেনিকালে ॥

(১৯৫)

যথা বা— একা দহনুপূরনাদশোভা-,মন্ত্যাঃ প্রয়াগক্রম-মন্সরত্বম্।

আভীর-বালা-কলহংসবালা-,সমূহয়োঃ কিঞ্চন সখ্যামাসীৎ ॥

(১৯৬)

অসমেন যথা—

মনোরাগং দত্তা চরণদলরাগো যুগদৃশ-,স্বয়াদন্তো বক্ষঃস্থলমলতি যঃ কৌস্তভ ইব^৫।

রসং দত্তানীতা তদধরপুটেনেক্ষণমসী, সমং ত্বদৈদক্ষ্যং তদবয়ববৈদক্ষ্যমপি চ ॥

(১৯৭)

৪৪। অতীতানাগতার্থানাং সাক্ষাৎসমিব ভাবিকম্ ॥

(১৯৮)

১। এব (ঙ); ২। উভয়ত্রাপি (খ); ৩। -স্তদন্তেতি (ক,খ); ৪। নিময়ঃ (ক,খ,ঙ,চ); ৫। ইতঃ (ক)।

ভাবিক-নামালঙ্কারঃ।

ক্রমেণোদাহরণে—

প্রাতঃ সখীনাং পুরতঃ শুকীভিঃ, কথা তথা বল্লভয়োরুদারা।

ব্যধায়ি তৌ সা চ নিশা তয়োঃ সা, কেনিস্চ সাক্ষাদভবন্ যথাসাম্ ॥

(১৯৯)

ইদানীমেব রাধায়া ক্রম্যথা গুণবত্যাভুৎ। তথা মন্তো স্মরশ্চেষং স্মং চাপং ত্যাজয়িষ্যতি ॥

(২০০)

৪৫। পদবাক্যার্থতাহতোঃ কাব্যালিঙ্গং প্রকীৰ্ত্যতে ॥

(২০১)

পদার্থতা, বাক্যার্থতা চ। পদার্থতা চ দ্বিধা,—একপদার্থতাহনেকপদার্থতা চেতি।

ক্রমেণোদাহরণানি—

সংসারানলকন্দষ্ট্রাতঃ পাপাণীবিষদংশতঃ। কৃষ্ণমান্নি মহাগল্লে সতি মা ভৈষ্টে সাধবঃ ॥

(২০২)

অপারকরুণান্মুখৌ স্মরণমাত্র-মানুগ্রহে, বিধিপ্রভৃতি-পামরাবধি-সমানসম্ভাবনে।

তবাহমিতি জল্পতামখিলকামকল্পক্রমে, হরৌ নিহিতমানসাস্ত্যজত দেহবন্ধং জনাঃ ॥

(২০৩)

বাক্যার্থতা যথা—

বপুঃস্থিত্যা জাতং^১ কপটরহিতং প্রেম নহি মে

সতি প্রেমণি প্রায়ো ন ভবতি বিয়োগঃ প্রণয়িনোঃ।

অতঃ প্রেম্ণোহকীৰ্ত্তিপ্ৰকটননিমিত্তা মম জনিঃ

কথং নু শ্রোতব্যং দয়িত ইতি ভূয়ো^২ হরিবচঃ ॥

(২০৪)

৪৬। বিনা বাচক-বাচ্যত্বং যত্র বস্তু প্রতীয়তে। পর্যায়োক্তং তৎ ;

(২০৫)

জহৌ শ্রীকৃষ্ণমালোক্য স্থিতিং স্বাভাবিকীমপি। দৰ্পঃ কন্দৰ্পহৃদয়ে মানো মানবতী-হৃদি ॥

(২০৬)

অত্র কন্দৰ্পো নির্দৰ্পঃ, মানবত্যাহপি মানরহিতাঃ, ইতি যতাপি বস্তুশব্দেনৈব প্রতীয়তে, তথাপি ন বাচক-মুখেন, ন চ বাচ্যমুখেন। বাচকমুখেন চেদভবিষ্যত্তদা তস্মান্ভ্যর্থো^৩হভবিষ্যৎ। অত্র বাচকা এব শব্দাঃ, ন তুল্যার্থব্যঞ্জকাঃ। এবং বাচ্যমুখেন চেদভবিষ্যত্তদাহন্ত্যোহপ্যর্থোহভবিষ্যৎ। অয়ন্ত বাচ্য এবার্থঃ, ন তু ব্যঙ্গ্যঃ, তর্হি সবাধমিদমিত্যপি^৪ ন বক্তব্যম্।

তথা হি, গবি শুক্রে চলতি দৃষ্টে গোঃ শুরুশ্চল ইতি ত্রিতয়বিকল্পে। যদেব দৃষ্টং তদেব বিকল্পয়তি। তচ্চাভিন্নাসংসৃষ্টত্বেন দর্শনং ভেদ-সংসর্গাভ্যাং বিকল্পয়তি।

৪৬। সমৃদ্ধিরুদাত্তং বস্তুনঃ পরা ॥

(২০৭)

যথা— মানঃ কামগবীষু নৈব নতরাং^৫ কল্পক্রমেণাদরো

লোষ্ট্রাণীব নৃষ্ঠন্তি হন্ত পরিত^৬শ্চিন্তামণীনাং গণাঃ।

শম্বুকা ইব বাপিকা-পরিসরে মুক্তাকিরঃ শুভ্রয়ো

বীক্ষ্যন্তে ন জর্নেন্তমেব নগরি শ্রীদ্বারকে নিম্পৃহা ॥

(২০৮)

৪৭। প্রধানমপি যত্রাঙ্গম্ ;

(২০৯)

যত্র প্রধানমপ্যুপলক্ষণং তচ্চোদাত্তম্।

যথা— সেয়ং মথুরানগরী, স্মরগুরুভির্বাচিতো ভগবান্।

যত্রাবতীৰ্য শতশঃ, স্মরদ্বিষো হেলয়া গুবধীৎ ॥

(২১০)

অত্র সমস্তদৈত্যহননরূপো বীররসো গুণীভূতঃ।

৪৭। একস্মিন্ যত্র সাধকে।

সাধকান্তরনির্দেশঃ স সমুচ্চয় ইয়াতে ॥

(২১১)

প্রকৃতকার্যশ্চ একস্মিন্লেব সাধকে সিদ্ধে সিদ্ধত্বোপযোগার্থং সাধকান্তরনির্দেশঃ সমুচ্চয়ঃ।

যথা—

দুরাপোহয়ং কৃষ্ণঃ সহজতরলং মানসমিদং, স্তুরবারঃ কামো গুরুতরকরানো গুরুজনঃ।

নবীনৈষোৎকর্ষা নবমপি বয়ো নাতিচতুরঃ, সখীনোকো হা ধিগ্ ভবতু কথমাধেয়পশমঃ? (২১২)

অত্রাধেয়রূপসমাপ্তাবশ্য কৃষ্ণ-দুরাপত্নমেব মুখ্যং সাধকম্। তত্রাত্মেযাং সাধকানামুপাদানেনায়ং সমুচ্চয়ঃ। এষ চ সদসদুভয়যোগাৎ ত্রিধা। সৎ শোভনম্, অসদশোভনম্, উভয়ং শোভনাশোভনম্।

সদ্ব্যোগে যথা—

রূপং কুলং বল্লভদূর্লভত্বং, শীলং কলা কান্তিরুদারতা চ।

একেন চৈষামপরাঃ সগর্বা, রাধে সমস্তুরপি তে ন গর্বঃ ॥

(২১৩)

অসদ্ব্যোগে যথা—

সংসারমার্গো হৃদয়ঃ স্বভাবাৎ, কর্ম্মাণি তস্মিন্ কটুকটেকানি।

গতাগতাভ্যাগিহ খেদ এব, তথাপি নাস্মিন্ কুজনো বিরজ্যেৎ ॥

(২১৪)

সদসদ্ব্যোগে যথা—

প্রিয়ঃ প্রণয়কোবিদঃ প্রণয়িনী সর্দৈবোৎসুকা, খলঃ ক্ষতপরাক্রমো গুরুজনঃ খলোক্তাসহঃ।

গৃহং গৃহপতিচ্যুতং মনসিজশ্চ পক্ষেষবঃ, কলাবতি বহিষ্চরা ইব লসন্ত্যামী পঞ্চ নঃ ॥

(২১৫)

অত্র প্রিয়াদয়ঃ সন্তঃ, খলোহসন্।

৪৮। গুণো গুণক্রিয়াভ্যাঞ্চ ক্রিয়য়া চ ক্রিয়াপরঃ ॥

(২১৬)

অপরঃ সমুচ্চয় ইত্যর্থঃ। গুণেন গুণো যথা—

ব্রজপতিনন্দন-হৃদয়ং, রাধায়াগেধিতাভিনাযঞ্চ।

সাপি চ ভৃশমনুরক্তা, তস্মিন্মিতি সহজ-ভাব-সার্বজ্ঞ্যম্ ॥

(২১৭)

অত্র সাভিনাযদ্বানুরক্তত্বে গুণো। অঞ্চলেনান্য়ানঙ্কারঃ, শুদ্ধোহয়ং তথা ন চমৎকরোতি। অতঃ

সঙ্করতয়োদাহৃতম্। গুণঃ ক্রিয়য়া যথা—

অরুণঞ্চ নীলনলিন-,প্রভমপি নয়নং প্রিয়ে গয়ি তে।

আসন্নশ্চ মমায়ং, হৃদি কম্পশ্চম্পকতোতে ॥

(২১৮)

ক্রিয়য়া ক্রিয়া যথা—

হরিরভিযাস্তি মথুরা-,মিতি বার্তা নঃ শ্রুতী চ বিনিহন্তি।

মম তু সখী ভবতি? ন বে-,তাপি শঙ্কা মে মনশ্চ মুচ্ছয়তি ॥

(২১৯)

৪৯। অনেকস্মিন্ ক্রমেণৈকং পর্যায়ঃ ;

(২২০)

একং বস্তু ক্রমেণানেকস্মিন্ যদি ভবতি, আরোপ্যতে বা, তদা পর্যায়ঃ।

তত্র ভবতীতি পক্ষে যথা—

একস্বং নিখিলবধুহৃদি প্রবিষ্টঃ, সংক্ৰোভং জনয়সি গোকুলেন্দ্রসূনো।

ত্বামেকং ন হি সকলাঃ প্রবেষ্টুমর্হাঃ, কিং ক্রোভং বত জনয়স্ব চেতসন্তে ?

(২২১)

আরোপ্যত ইতি পক্ষে যথা—

মদনেনোজ্জিতং বাগ্যং রাধে গৃহ্ণাতি তে^১ মনঃ। মনস্ত্যজতি তে রাগং লোচনে পরিগৃহ্ণতঃ ॥ (২২২)

যথা বা—

ত্বয়া ত্যক্তাং রাধে কৃষমহহ গৃহ্ণাতি মদনঃ, শুদক্ষিভ্যাং ত্যক্তং পরিবহতি^২ রাগং ভব মনঃ।

ধিয়া কৌটিল্যং তে পরিহৃতমপাঙ্গোহধিকুরুতে, পুনঃ সজ্ঞানার্থং কিমুচিতপদে ত্যস্তমখিলম্? (২২৩)

৪৯। অনো বিপর্যয়াং ॥

(২২৪)

বিপর্যয়াত্মকপ্রকারস্য বৈপরীত্যাদেকস্মিন্ননেকমিত্যর্থঃ।

যথা ভবতীতি পক্ষে—

একস্মিন্শব্দে হৃদয়ে ব্রজেন্দ্রসূনো, ভূয়স্তো নলিনদৃশঃ কৃতপ্রবেশাঃ।

নাস্ত্যস্মিন্শব্দসর এব গাঢ়পূর্ণে, তাদৃশ্যো গুণবহুনাঃ কথং বিশস্ত? (২২৫)

আরোপপক্ষে তু যথা—

শশিগুধি ভব রাধিকে কটাক্ষঃ, প্রথমমভূদমৃতজবাতিবর্ষী।

অথ হৃদি বিনিবিষ্ট এব হানা, হলপরিদিক্ষ-শরায়মাণ আস্তে ॥ (২২৬)

অত্রৈকস্মিন্ কটাক্ষেনেকস্মারোপঃ।

৫০। সাধ্যসাধনসম্ভাবে^৩ অনুমানমনুমানবৎ ॥

(২২৭)

অনুमानে যথা ত্রিবিধো হেতুস্তথাত্রাপি।

যথা— ইন্দীবরাক্ষি ভবদক্ষি মনোভবস্য, বাণঃ সুধাংশুগুধি মানসভেদকত্বাৎ।

যেনাহতো মনসি^৪ গোকুলরাজসূনুঃ, সন্ধুক্ষতে ন হি বহিঃ কুরুতেহবহিথাম্ ॥ (২২৮)

অত্র ভবদক্ষিপক্ষো মনোভবস্য বাণ ইতি সাধ্যম্, মানসভেদকত্বাদিতি হেতুঃ।

যথা বা—

নাভী গৃহং ভব কলাবতি মন্যমস্য, লীলাগিহোত্র-ভুজদর্পকুশাঙ্কুশানি।

এতদ্বলগগনাঞ্চলচূষিচারু-, গন্ধোল্লসন্তনুরহাবলি-ধুমহেতোঃ ॥ (২২৯)

অত্র রূপকগর্ভমনুমানম্।

৫১। বিশেষোক্তিঃ পরিকরঃ স্যাৎ সাকুটৈর্বিশেষণঃ ॥

(২৩০)

যথা—

আত্মারামৈর্বিগতহৃদয়গ্রন্থিভির্গুরুবন্ধৈঃ, দেহাধ্যাস-প্রশমশমিত্ত্বৈরুভয়ং ব্রজন্তিঃ।

চিন্তে চিন্ত্যং কথমপি চিরং ধাম যচ্ছ্যামনং তদৃৎ, গোপস্বীগাং কুচকলসয়োর্নীলরত্নং বভূব ॥ (২৩১)

অত্রাত্মারামৈরিত্যস্য বিশেষ্যস্য সর্বাণ্যেব বিশেষণানি সাকুতানি।

(২৩২)

৫২। প্রকৃতস্বগনং ছদ্মব্যাজোক্তিরনিষেধভাক্ ॥

অপহুতিস্ত নিষেধপূর্বা, ইয়ং তু ন তথৈত্যানিষেধভাগিত্যুক্তম্, ইয়ন্তু ছদ্মপূর্বব।

যথা—

অহো শৈত্যস্য মহিমা হিমানিল তবেদৃশঃ। ন শক্যতে গোপয়িতুং কতো যেনাধরত্ৰণঃ ॥ (২৩৩)

যথা বা—

অলমলমভিলাষেণামুনা বারিখেলা, কুতুকিনি কমলানামাহতেঃ কৌতুকস্য।

কলয় কলিতমঙ্গং কণ্টকৈর্নাললগ্নৈঃ, শিব শিব পরিদৃষ্টং ঘটপদেনাধরৌষ্ঠম্ ॥ (২৩৪)

৫৩। প্রশ্নপূর্বকমাখ্যানং তৎসামান্য-ব্যাপোহনম্ ।

তস্য তস্যাপি চ জ্ঞেয়^১ ব্যাপ্তে স্যাৎসাদৃশ্যম্ ।

অপ্রশ্নপূর্বকং বাচ্যং পরিসংখ্যা চতুর্বিধা ॥

(২৩৫)

তস্য তস্য চেতি প্রশ্নপূর্বকমাখ্যানস্য তৎসামান্য-ব্যাপোহনস্য চ ব্যাপ্তগপ্রশ্নপূর্বকস্য তৎসামান্য-ব্যাপোহনস্য চ বাচ্যত্বং চেতি চতুর্বিধা।

ক্রমেণোদাহরণানি—

কিং গেষং ব্রজকেনিকর্ম কিমভিশ্রয়ঃ সতাং সজ্জতিঃ

কিং স্মার্তব্যগনন্তনাম কিমনুধ্যায়ং মুরারেঃ পদম্ ।

ক স্ত্রেয়ং ব্রজ এব কিং প্রবণয়োরানন্দি বৃন্দাবন-

ক্রীড়েকা কিমুপাস্তমত্র মহসী শ্রীকৃষ্ণরাধাভিধে ॥

(২৩৬)

কা বিদ্যা হরিভক্তিরেব ন পুনর্বোদাদিনিষ্পত্ততা

কীর্তিঃ কা ভগবৎপরোহয়মিতি যা খ্যাতির্ন দানাদিজা।

কা শ্রীঃ কৃষ্ণরতির্ন বৈ ধন-জন-গ্রামাদি-ভূয়িষ্ঠতা

কিং দুঃখং ভগবৎপ্রিয়স্য বিরহো নো হৃদব্রণাদি-ব্যথা ॥

(২৩৭)

বক্রতা যুগদৃশ্যং কচপাশে, পাণিপাদ-ময়নাদিমু রাগঃ।

নীবি-কেশ-রসনাদিমু^২ বন্ধঃ, সান্দ্রচন্দনরসাদিমু পঙ্কঃ ॥

(২৩৮)

অত্র ক বক্রতেত্যাদিপ্রশ্নপূর্বকমাখ্যানস্য তৎসামান্যব্যাপোহনস্য চ ব্যাপ্ততা। তথা হি—ক বক্রতা? যুগ-দৃশ্যং গোপীনাং কচপাশে এব, নান্দ্রকরণাদৌ কস্তাপীত্যাদি^৩।

প্রত্যাসত্তির্হরিচরণয়োঃ সানুরাগে ন রাগে

শ্রীতিঃ প্রেমাভিলাষিনি হরেভক্তিসংযোগে ন যোগে।

আস্থা তস্য প্রণয়রভসম্প্রাপদেহে ন দেহে

যেযাং তে হি প্রকৃতিকৃতিনো হন্ত মুক্তা ন মুক্তাঃ ॥

(২৩৯)

অত্র প্রশ্নপূর্বকং ব্যাপ্ত্যং তদন্ত-ব্যাপোহনং বাচ্যমিতি ভেদঃ।

৫৪। যথোত্তরং পূর্বপূর্বহেতুকস্য তু হেতুতা।

তদা কারণমালা স্যাৎ ;

(২৪০)

পূর্বপূর্বস্য হেতুকার্থস্য^৪ উত্তরোত্তর-পদার্থস্য যদি হেতুতা, তদা তদৈবেত্যর্থঃ।

যথা— সৎসঙ্গমেনৈব ভবেদ্বিরাগো, বিরাগতঃ স্ত্রান্ননসো বিশুদ্ধিঃ।

মনোবিশুদ্ধ্যেব হরেঃ প্রকাশো, হরেঃ প্রকাশেন কৃতার্থতা স্যাৎ ॥

(২৪১)

৫৪। ক্রিয়য়ান্যোহন্যাকারণম্ ॥

(২৪২)

৫৫। বস্তুদ্বয়ং তদান্যোহন্যম্ ;

(২৪৩)

বস্তুদ্বয়ং যদি ক্রিয়য়াহন্যোহন্যাকারণং স্তাতদাহন্যোহন্যমিত্যুচ্যতে।

১। জ্ঞেয়ং (চ) ; ২। বসনাদিমু (ক, গ, ঘ, ঙ) ; ৩। কস্তাপীত্যর্থঃ (খ) ; ৪। পূর্বপূর্বহেতুকার্থস্য (ঙ)।

যথা—

রাধাভাসো মরকতময়ীং কুব্ধতে কৃষ্ণকান্তিঃ, কৃষ্ণাভা অপি চ হরিভীকুব্ধতে ধাম তস্যাঃ।

স্থানে স্থানে যদি নিবসতস্তৌ তদা গৌরনীলা-বেকস্থানে যদি বত তদা ভূন্যভাসৌ বিভাতঃ॥ (২৪৪)

৫৫। প্রশ্নস্যোন্নয়নং যদি।

উত্তরশ্রুতিমাত্রোত্তরং স্যাৎ ;

(২৪৫)

প্রতিবচনশ্রবণাদেব পূর্ববচনশ্রোত্তরশ্চ যদ্যুন্নয়নং ভবতি, তদা উত্তরালঙ্কারঃ।

যথা— ভম কণ্ঠঃ^১ অগ্নঘরং, বিরমতু দে কাবি বঅণপরিবাড়ীঃ^২।

অগ্নহ সখী ইধ একা, গ এথ তুহ ওসরো ঠাছুং **

(২৪৬)

অত্র সখ্যাঃ প্রতিবচনে^৩ কৃষ্ণশ্চ কোহপি প্রশ্নঃ পূর্বং জাত ইতি বুধ্যতে, ন চৈতদনুমানং বাপ্ত্য-
ভাবাৎ। ন চাপি কাব্যলিঙ্গম্, হেতোঃ পদবাক্যার্থতাভাবাৎ। ন তু প্রশ্নশ্চ প্রতিবচনজনকো হেতুঃ।
তেনেদংলঙ্কারান্তরমেব।

৫৫। প্রশ্নতোহপি বা ॥

(২৪৭)

প্রশ্নতঃ পশ্চাত্তত্তরং বা উত্তরম্।

যথা— কিং দুর্লভং যন্মনসো ন গোচরঃ, কিং প্রার্থনীয়ং ক চ যন্ন লভ্যতে।

কিং হ্লাদকং যৎ স্মরণেহপি স স্যাৎ, তত্তচ্চ তৎ কিং ব্রজরাজনন্দনঃ ॥

(২৪৮)

অত্র চতুর্বিধ-পরিসংখ্যাতো বিলক্ষণতা। তত্র তত্র সর্বত্রাণ্যব্যপোহে তাৎপর্যং কচিদ্ভাচ্যমুখেন কচিদ্-
ব্যঙ্গ্যমুখেন। ইহ তু শুদ্ধপ্রশ্নশ্চ শুদ্ধগুত্তরমিতি ভেদঃ।

৫৬। আকারেণোপ্তিতেনাপি সূক্ষ্মার্থো যত্র^৪ লক্ষ্যতে।

প্রকাশ্যতে বাহন্যাস্মৈ চ স সূক্ষ্মঃ কীর্ত্যতে দ্বিধা ॥

(২৪৯)

ক্রমেণোদাহরণে—

রাধায়াঃ করকমলে, শিখণ্ডদলপক্ষ্ম লগ্নমালোক্য।

প্রাতঃ সখী বিদধা, লিলেখ তত্রৈব কার্মুকং সশরম্ ॥

(২৫০)

অত্র হি বিপরীতরতে কৃষ্ণকেশাকর্ষণলগ্ন-^৫তদ্বর্হাবতংসপক্ষ্মদর্শনে^৬ন পুরুষায়িতং ভবেদং ময়াবগত-
মিতি সখ্যা স্ববেদক্যং প্রকটয়িতুং পুরুষশ্চৈব ধনুর্ধরত্বং সঙ্গচ্ছত ইতি সশরং কার্মুকং লিখিতমিতি সূক্ষ্মঃ^৭।

ভবনপ্রাঙ্গণসঙ্গত-মনঙ্গরসমঙ্গলং কৃষ্ণম্।

সকুদবলোক্য সলীলং, রাধা পিদধেহবগুঠনে^৮ন মুখম্ ॥

(২৫১)

অত্র চন্দ্রাস্তসময়ে সমাগন্তব্যমিতি কৃষ্ণং প্রতি সঙ্কেতোহনয়া প্রকটিতঃ, স চ সূক্ষ্মঃ।

৫৭। সারঃ সাবধিরূৎকর্ষো যদ্ভাবেদুত্তরোত্তরম্ ॥

(২৫২)

সারোহলঙ্কারঃ।

যথা— বর্ষেষু ভারতাবিধ-মিহ সারো ভারতে চ তীর্থানি।

তীর্থেষু চ মথুরৈকা, বৃন্দারণ্যং চ মথুরায়াম্ ॥

(২৫৩)

* ভ্রম কস্তাশ্রুগৃহং বিরমতু তে কাপি কচনপরিপাটী। মম সখী অত্রৈকা নাত্র তবাবসরঃ স্বাত্মম্—ইতি ছায়া।

১। কহড় (ক,খ); ২। পরিপাটী (গ); ৩। প্রতিবচনে (ক,গ,চ); ৪। তদিত- (ক); ৫। যদি (ক); ৬। বিলগ্ন- (ঘ,ঙ); ৭। অবতং-
দর্শনে (ঙ); ৮। সূক্ষ্ম (ঘ,ঙ,চ)।

৫৮। অত্যন্তভিন্নাধারন্তে যুগপদভাষণং যদি।

ধর্ম্যোহেতুফলয়োস্তদা সা স্যাদসঙ্গতিঃ ॥

(২৫৪)

যদাধারে। হেতুস্তদাধারং ফলগতি নিয়মঃ। যথা পাপ-পুণ্যকৃতে একাধারে এব দুঃখ-সুখে, তদনুখা-
ভাবাদসঙ্গতিস্তত্রাপি যুগপদেব হেতুঃ ফলং চ, ন তু পাপাদিকৃত-দুঃখাদিবৎ কালান্তর-ব্যবধানম্।

যথা— তবাধরৌষ্ঠে ক্ষতমঞ্জরঞ্চ, গম ব্যথার্থং মলিনঞ্চ চেতঃ।

পীতস্বয়া তে বদনাসবস্তুং, মন্তুঃ কুতোহনর্থপরম্পরেয়ম্ ॥

(২৫৫)

নায়াং বিরোধঃ, স ত্বেকাশ্রয়ঃ।

৫৯। কারণান্তরসাহায্যাং কার্যং যৎ সুকরং ভবেৎ।

কর্তৃবিদ্যা প্রযত্নেন স সমাধিরিতির্যতে° ॥

(২৫৬)

যথা—

ময়ি ব্যগ্রো ভৃত্যঃ প্রণয়কলহ-ম্লানমনসঃ, প্রমাদে রাধায়াঃ পদপতনমারম্ভিতবতি।

অকস্মাদভ্রোদ-ব্যতিকরকৃতঃ স্মৃজথুরভুৎ, সখে ত্রাসাদেয়া সপদি গম কর্ণং ধৃতবতী ॥ (২৫৭)

৬০। স্নাঘ্যত্বেন ভবেদযোগ্যো যদি যোগস্তদা সমম্ ॥

(২৫৮)

সমমিত্যলঙ্কারঃ।

যথা—

ললাগং নারীগামিগমহহ পুংসাগমগহো, বয়োহস্তা অস্ত্যপি প্রকৃতিবর্কেশোরকমিদম্।

প্রসূনেষোভাগ্যান্মিলিতমিব রত্নদ্বয়মিদং, ন রাধাকৃষ্ণাখ্যং ভজতু কথমাভোহপি চ রসঃ ॥ (২৫৯)

এবমস্নাঘ্যত্বৈহপূহুগুদাহরণম্।

৬১। অত্যন্তবৈসাদৃশ্যেন যোগো যদতিদূর্বটঃ।

কর্ত্ত্বঃ ক্রিয়াফলাভাবঃ প্রত্যাতানর্থসম্ভবঃ ॥

(২৬০)

৬২। গুণক্রিয়াভ্যাং তে এব কার্য-কারণয়োশ্চ যৎ।

পরম্পরং বিরূধ্যতে বিষমঃ স চতুর্বিধঃ ॥

(২৬১)

তে এব, গুণক্রিয়ে এব।

ক্রমেণোদাহরণানি—

শিরীষকুম্বাদপি প্রকৃতিকোমলং তদ্বপুঃ, কুকুলবিষশূলয়োর্ব্যতিকরোহনুরাগজরঃ।

তথাপি সহতেতরাং তমমুনৈব রাধা চিরং, ন বাঞ্ছনসগৌচরঃ সহজভাববজ্রক্রমঃ ॥ (২৬২)

অত্র গুণো গুণেন।

সংসারদাবল্লপিতং মনো মে, শিশ্রায় তাপপ্রশমায় কৃষ্ণম্।

স নিম্বর্ণস্তদ্বত লক্ষ্মাত্রং, সমূলমুন্মূলিতমেব চক্রে ॥

(২৬৩)

অত্র ক্রিয়া ক্রিয়ায়।

পীমুষবীরুধো বীজমেকমেব গমাস্তরে। অক্ষুরাঃ কিমসী তস্মাদহবো বিষবীরুধাম্? (২৬৪)

অত্র কার্যভূতানামক্ষুরাণাং বহুত্বেন গুণেন কারণভূতশ্চ বীজশ্চৈকত্বং গুণো বাধ্যতে। পীমুষবিষয়োশ্চ
কার্য-কারণরূপত্বাদবৈধর্ম্যম্।

প্রীতির্ন সা প্রৈতি ন বা পরং জন্ম-র্ন তজ্জন্মুর্য়ম্ মহাকুলোদ্ভবম্ ।
মহাকুলং তচ্চ ন যন্ন বৈষ্ণবং, ন বৈষ্ণবঃ সোহপি ন যো ব্রজপ্রিয়ঃ ॥

(২৭৬)

অত্র খণ্ডনম্ ।

৬৭। পূর্বানুভূতস্মরণং তৎসমানে বিলোকিতে ।

স্মরণম্ ;

(২৭৭)

উদাহরণম্—

বিশলকলমেকমদতা, বিলোলদীর্ঘং রথাজ্জয়ুগলেন ।

ছিন্নাধহাররাধা-স্তনঘটয়োঃ স্মারিতঃ কৃষ্ণঃ ॥

(২৭৮)

৬৭। ভ্রান্তিমাংস্তদীরতস্মিন্ সাম্যভাজি যৎ ॥

(২৭৯)

সাম্যং সাদৃশ্যম্ ।

যথা— তাপিঞ্জ্রমগঞ্জরীতি নথ্যৈশ্চিহ্নাঃ শ্রুতৌ কুবর্তে
যাং কাশ্চিৎ কবরীভরে কুবলয়শ্রেণীতি যাং কাশ্চন ।
গাহন্তে কুলসুত্রবোহপি যমুনাবন্তেতি যামঙ্গনে
কৃষ্ণস্য ব্রজরঞ্জনী জয়তি সা তেজস্তরঙ্গাবলিঃ ॥

(২৮০)

যথা বা—

পৃষ্ঠে মণীন্দ্রমহসি প্রতিবিস্ময়েন, কেশস্য কেশপরিশেষ ইতি ভ্রমেণ ।

উল্লাসয়ন্ত্যসকৃদঙ্গুলিপল্লবেন, সা ব্যগ্রদীরজনি কেশব-কেশবন্ধে ॥

(২৮১)

৬৮। উপমানস্য দিক্কার উপমেয়স্ততো যদি ।

প্রতীপমুপমানস্য দিক্ তৈ চোপমেয়তা^১ ॥

(২৮২)

উপমেয়স্তত্বার্থমুপমানদিক্কারো যদি, তদা প্রতীপম্, যদি বা দিক্কারায়ৈব উপমানৈশ্চোপমেয়তা,
তদা চেতি দ্বিবিধম্ ।

ক্রমেণোদাহরণে—

তব জয়তি জগত্যাং রাধিকে জীবিত্তে, কিমিতি কুসুমচাপশ্চাপমন্ত্যং বিভর্তি ।

বিনসতি মুখবিশ্বে বেধসা বা কিমর্থং, ব্যরিচি বিধুবিধানে নিষ্ফলোহয়ং শ্রয়াসঃ ॥

(২৮৩)

বরতনু ননু কৃষ্ণো হন্ত বৈদক্ষ্যমুক্ষঃ, শিব শিব ভূমি ভদ্রাভদ্রভাবেহনভিত্তঃ ।

তব বিগতকলঙ্কেনানেনৈব যোহয়ং, শশিনমুপমিগীতে নৈব লজ্জাং করোতি ॥

(২৮৪)

মম বদনমেব নয়না-নন্দকমিতি মা কুথাঃ স্মৃতনু গর্বম্ ।

অপরোহপি কশ্চিদেবং, রাকায়াং শরদি শীতাংশুঃ ॥

(২৮৫)

অহমেব দারুণতম, ইতি মা কুরু কালকূট গুরুগর্বম্ ।

স্বভ্রোহপি দারুণভ্রমো, দুর্লভলোকে মনোরাগঃ ॥

(২৮৬)

ইত্যাপি ভেদেদান্তর্গতম্ ।

৬৯। প্রস্তুতস্যাপ্রস্তুতেন গুণৈকত্ব-বিবক্ষয়া ।

ঐক্যং নিবধ্যতে যোগাদ্যং সামান্যং তদিষ্যতে ॥

(২৮৭)

যথা— রাধে তড়িৎগৌরি তবৈষ^১ গণ্ডয়োঃ, কর্ণান্তলম্বী নবকেতকীচ্ছদঃ।
ন সৌরভেণাপি গতো বিভিন্নতাং, মধুভ্রতেনৈব^২ বিবিচ্য বোধিতঃ ॥

(২৮৮)

যথা বা—

দ্বিরদরদন-কুণ্ডে চারুপর্যঙ্করাজে, কৃতকশিপুনি তল্লৈ মল্লিকাপত্রিকাভিঃ^৩।
শশিমহসি নিদাঘে প্রাঙ্গণে নির্বিতানে, জয়তি নিরবলম্ব-স্বাপাণালীব কৃষ্ণঃ ॥

(২৮৯)

৭০। আধারস্য প্রসিদ্ধস্যাভাবেহপ্যাধেয়দর্শনম্।

একস্য যুগপদ্বত্তিরনেকত্র স্বরূপতঃ ॥

(২৯০)

৭১। একৈস্যাবাতিচিত্রস্য বস্তুনঃ করণেন হি।

তৎসামান্যান্যবস্তূনাং করণং স ভবেৎ ত্রিধা ॥

(২৯১)

৭২। বিশেষঃ ;

(২৯২)

যেন প্রযত্নেন চিত্রবস্তুকরণারম্ভশ্চেনৈব প্রযত্নেন তথাবিধাহণ্যবস্তুন্তরগপ্যারম্ভ ইতি কেচিৎ।
ক্রমেণোদাহরণানি—

লোকান্তরান্তঃ সূহৃদাং গভানাং, গিরশ্চ রূপানি চ কেলয়শ্চ।

তথৈব সন্তীহ সূহৃজ্জনানাং, মনস্বহো সৌহৃদ তে প্রভাবঃ ॥

(২৯৩)

অত্র প্রসিদ্ধ আধারঃ সূহৃদেব, তদভাবেহপি আধেয়ানাং রূপাদীনাং স্থিতিঃ, নাশং বিরোধঃ, পূর্ব-
বদেকবিষয়ত্বাভাবাৎ।

দ্বিতীয়ো যথা—

রাধাগ্রতশ্চ পরতোহপি চ পার্শ্বতশ্চ, শ্রোত্রে চ চক্ষুষি চ বাচি চ মানসে চ।

কেনাদ্বৈতেনৈব মদনো হৃদি মে প্রবিশ্য, মাং হস্তি হস্ত কিমিয়ং ন নিরাচকার ॥

(২৯৪)

অত্রৈক্যশ্চৈব বস্তুনো যুগপদেবানেকত্র স্থিতিঃ।

তৃতীয়ো যথা—

আনন্দো নিধিরমৃতং, হ্রীঃ শ্রীবিভা ধৃতিঃ পুষ্পিঃ।

অনুকূলেন হি বিধিনা, ত্বাং দদতা হস্ত কিং মে ন দত্তম্ ?

(২৯৫)

‘করণেন’ ইতি^১ করণমাত্র ক্রিয়ামাত্রম্, ন তু নির্মাণমেব। তেন ‘প্রতিকূলেন হি বিধিনা, ত্বাং হরতা
হস্ত কিং ন দত্তম্। অতিনিপুণেন হি বিধিনা, ত্বাং স্বজতা ভুবি ন কিং স্বপ্তম্ ?’ ইত্যাদীণ্যপি। সর্বত্র
চৈববিধেষু স্থলেষু^২ বক্রোক্তিরেবান্তর্ভূতা। তথাপি কিঞ্চিদবৈলক্ষণ্যমাপ্তিত্য ভেদঃ ক্রিয়তে। বস্তুতন্ত
সর্বেষেবালঙ্কারেষু বক্রোক্তিরেব বৈচিত্র্যকারিণী। যথোক্তম্—“বক্রোক্তিঃ কাব্যজীবিতম্” ইতি। অত্রৈ-
শ্চোক্তম্—

“বক্রোক্তিরেব কাব্যানাং সর্বালঙ্কারমার্জিকা। তস্মাদেবা^৩ প্রযত্নেন সম্পাদ্য কবিপুঙ্গবৈঃ ॥”

(২৯৬)

৭২। স্বগুণং তাক্রূ^৪ প্রগুণস্য সমীপগম্।

তস্যা^৫ব গুণমাদত্তে যদ্বস্ত স্যাৎ স তদগুণঃ ॥

(২৯৭)

যথা— বিশ্বাধরৌষ্ঠমহস। সমুদিত্বরেণ, বর্ণান্তরে লসতি দাড়িমবীজবুদ্ধ্যা।

নাসাবলম্বি গজমৌক্তিকমুল্লিলেখ, খেলাশুকঃ কবমপেত্য স রাধিকায়্যাঃ ॥

(২৯৮)

৭৩। ন গৃহ্যতে^১ যদি গুণস্তস্য স স্যাৎদতদগুণঃ ॥

(২৯৯)

যথা— সদানুরন্তে^২ গনসীহ বর্তসে, তথাপি চ ত্বং ন দধাসি রক্ততাম্।

সদানুরন্তঃ^৩ ত্বয়ি নাথ কৃষ্ণ হে, মনোহপি মে নৈব বিভর্তি কৃষ্ণতাম্ ॥ (৩০০)

যথা বা— ক্ষীরোদধি-জঠরভবঃ, সহজন্মা কালকূটস্থ।

তদপি চ ন সিতো ন শিতিঃ^৪, কৌশলভ একো স্বভাবতো রক্তঃ ॥ (৩০১)

৭৪। যদ্বস্তু সাধিতং যেন করণেন তদন্যথা।

তেনৈব যদি তস্য স্যাৎদদা ব্যাঘাত ইষ্যতে ॥ (৩০২)

যথা— সস্তাপয়ামাস য এব চিত্তং, স এব ভূয়ঃ শিশিরীচকার।

ন কালকূটো ন স্নাত্তরঙ্গঃ, স কীদৃশঃ কেশিকৃষ্ণঃ কটাক্ষঃ ॥ (৩০৩)

৭৫। উপমাদয় এতেহ্মী ব্যাঘাতান্তাঃ ক্রমেণ হি।

দ্বিসৃষ্টিসংখ্যা এবেতেহলঙ্কারা বহবঃ পুনঃ ॥ (৩০৪)

৭৬। সংসৃষ্টা সঙ্করেণাপি ভূয়ঃ সংসৃষ্টিরপ্যসৌ।

ক্রিয়াশব্দার্থোভয়ভূঃ সা ক্রমেণ প্রদর্শ্যতে ॥ (৩০৫)

শব্দঃ শব্দালঙ্কারঃ, অর্থোহর্থালঙ্কারঃ, উভয়ং শব্দার্থালঙ্কারঃ। এতে ত্রয়ঃ ক্রিয়াপ্রধানা ইত্যর্থঃ।

এতেষাংগোত্রানিরপেক্ষত্বেন বিশকলিভতয়াইবস্থানং সংসৃষ্টিঃ।

তত্র শব্দালঙ্কার-সংসৃষ্টির্থা—(সপ্তমকিরণে ৩৬) ‘স্নরতরুঃ’ ইত্যাদৌ^৫ যমকানুপ্রাসয়োঃ সংসৃষ্টিঃ।

অর্থালঙ্কার-সংসৃষ্টির্থা—

আনুস্পৃশ্যতীৰ্ণ পরিভো গনসঃ প্রসাদ-মালুপ্তীৰ্ণ^৬ পদবীং নয়নদ্বয়স্থ।

উদেল-কজ্জন-মহোদধিবদগভীরো, মোহোহলঙ্কার^৭ ইব মোহ ইবালঙ্কারঃ ॥ (৩০৬)

অত্রোৎপ্রেক্ষা। সগামগাহোত্রোত্রোপমাভিঃ সংসৃষ্টিঃ।

শব্দার্থালঙ্কারয়োঃ সংসৃষ্টির্থা—(পঞ্চমকিরণে ২২) ‘মেঘে মাঘবনে গণাবপি’ ইতি। অত্রানুপ্রাসবিরোধো।

৭৭। সঙ্করস্তদ্ব্যঙ্গিভাবঃ ; (৩০৭)

এষামলঙ্কারাণামঙ্গিভাবঃ সঙ্করঃ। স চানুগ্রাহানুগ্রাহকভাবেন। যথা—

কপোনয়োঃ কুণ্ডলপদ্মরাগ-ময়ুখবিস্মং ব্রজরাজসুনোঃ।

স্বচুম্বলগ্লাধররাগবুদ্ধ্যা, স্ববাসসা লুপ্ততি কাপি মুখা ॥ (৩০৮)

অত্র তদগুণোহঙ্গী, ভ্রান্তিমানঙ্গম্ ; উভয়োরনুগ্রাহকানুগ্রাহকভাবেন^৮ সঙ্করঃ।

যথা বা—

নিরস্ত করলীলয়া ভিগিরলীলচেলাকলীং, রথাস্থমিথুনশুভাবপি নিপীড়্য জাতশ্মিতঃ।

হ্রিয়েব নিমিষৎ-কুশেশয়দৃশং সরাগাং প্রিয়ঃ, প্রিয়াগিব সুধাকরো হরিহরিদধুং চুম্বতি ॥ (৩০৯)

অত্র রূপকমুৎপ্রেক্ষা, শ্লেষঃ, উপমা, সমুচ্চয়শ্চেতি পরম্পরমঙ্গলভিত্তয়েব পঞ্চালঙ্কারাঃ। তথা হি ভিগিরস্ত নীলচেলভারোপাক্রপকম্, হ্রিয়েবেতুৎপ্রেক্ষা, করলীলয়েতি শ্লেষঃ, প্রিয়ঃ প্রিয়াগিবেতুপমা, নিরস্ত নিপীড়্যেতি সমুচ্চয়ঃ। এমু যো মুখ্যঃ, সোহঙ্গী, অগ্রে অঙ্গানি।

১। গৃহ্যতে (চ); ২। সদানুরন্তং (ক); ৩। শিতিঃ (চ); ৪। ইত্যত্রৈব (চ); ৫। -আনুস্পৃশ্যতীৰ্ণ (ক); ৬। মোহালঙ্কার (ক); ৭। অনু-

গ্রাহানুগ্রাহকভাবেন (ঙ)।

এবং শব্দালঙ্কারপক্ষেহপি। যথা (সপ্তমকিরণে ৬৬) ‘সমার সা সমারসা-’ ইত্যাদৌ যমকানুপ্রাস-দ্ব্যঙ্কর-মুরজবন্ধ-গোমূত্রিকাবন্ধ-বন্ধকবাট-মুক্তকবাট-শৃঙ্খলাদয়ঃ।

৭৭। বহুনাং বা দ্বয়োশ্চ বা।

সহাবস্থানবোধেন ভবেন্নো বেত্যানিচ্চয়ে।

সঙ্করোহনিচ্চয়াখ্যো স্যাদযথাস্থানং প্রদর্শ্যতে ॥

(৩১০)

দ্বয়োর্বহুনাং বা অনঙ্কারাণাং সহাবস্থানবোধেনাং ভবেন্ন বা ভবেদিত্যানিচ্চয়েহনিচ্চয়াখ্যো দ্বিতীয়ঃ শঙ্করঃ।

যথা—

যথানন্দশ্রুতী দৃশি দৃশি যথাং বহুকলো, যথা নক্ষত্রাণাং পতিরপি যথা তাপহরণঃ।

যথাং ভানোরপ্যুপরি পরিসর্তা কথমথো^২, তথা নায়ং ধাত্রা বিধুরনিশপূর্ণো বিরচিতঃ ॥ (৩১১)

অত্র বিশেষ্যস্য প্রস্তুতস্য চন্দ্রস্য স্ফিষ্টরৈব বিশেষণৈরপ্রস্তুতস্য কস্যচিদ্ধর্মস্য প্রতীতিরূপা কিং সমাসোক্তিঃ, কিং বা তস্মৈব^৩ চন্দ্রস্যপ্রস্তুতস্য ণংসনমুখেন কস্যচিৎ সাধোস্তথাবিধস্য কস্যচিৎ ক্ষীণতাদি-ধর্মস্য প্রস্তুতত্বপ্রত্যায়িত্যপ্রস্তুতপ্রশংসেতি* নিচ্চয়াভাবাদনিচ্চয়সঙ্করঃ। যত্রানুকূলতা প্রতিকূলতা বা স্ফুটতয়া স্ফুরতি, তত্র নিচ্চয়ান্ন। অনুকূলতা সাধকত্বং, প্রতিকূলতা বাধকত্বং যথা—

ইদং তে রদনছোতৈরেতৈরুপচিতং স্মিতম্। জ্যোৎস্নেন মুখচন্দ্রস্য কাশ্যমোগোদকং দৃশোঃ ॥ (৩১২)

অত্র প্রধানতয়া স্মিতং মুখ এবানুকূলম্, ন তু চন্দ্রে, তেনোপমায়াঃ সাধকম্, ন রূপকম্। অতো মুখচন্দ্রেতি রূপকং ন ভবতি, তেন ন সন্দেহঃ, তদভাবাৎ সঙ্করোহপি ন।

অহো বত মহত্যস্ত ধৃষ্টতাহতীরুতাপি চ। মুখচন্দ্রে সত্যং তে যদন্ত্যচ্চন্দ্র উদগতঃ ॥ (৩১৩)

অত্রাণ্যং চন্দ্রস্যানুকূলম্, ন তু মুখস্য, তস্য তু প্রতিকূলমেব। তেন রূপকস্য সাধকম্, ন তু উপমায়াঃ, তস্যাস্ত বাধকম্।

‘শাস্ত্রজ্ঞভাস্করং^৪ সংজ্ঞা ত্বাগানিঙ্গতি সর্বদা’ ইত্যত্রানিঙ্গনমুপমা-বাধকম্। ন হি সতী স্ত্রী পতি-সদৃশেহনুরজ্যতি। অতো রূপকত্বৈব সাধকম্।

কুশোদরি মুখেন্দুস্তে স্ফুরৎকনককুণ্ডলঃ। দৃশোরকুশাগানন্দমূল্লাসয়তি মে ভূশম্ ॥ (৩১৪)

অত্র স্ফুরৎকনককুণ্ডলত্বগিন্দৌ প্রতিকূলম্, অসম্ভবাৎ। ইতি রূপকস্য বাধকম্, উপমায়াস্ত সাধক-মিতি ন সঙ্করঃ। এবমন্যদপ্যুহম্।

৭৮। একত্র বিষয়ে ব্যক্তমুভয়ালঙ্কারির্যদি।

তদাপরঃ সঙ্করঃ স্যাদিতি ত্রিবিধ এব সঃ ॥

(৩১৫)

একত্র বিষয়ে একস্মিন্বেব পদে ব্যক্তং স্ফুটং যথা ভবতি।

যথা— শৈবাললক্ষণবিনক্ষণলক্ষণলক্ষ্যৌ-রুদ্রগুরশ্মি-বিসমগুণমণ্ড্যমানঃ।

মগ্নশ্চিরং হরিহরিৎ-সরসীরসেভ্যঃ, প্রত্যাগমজ্জ শনকৈরমৃত্যুতাং শুভংসঃ ॥

(৩১৬)

* “চন্দ্রস্যপ্রস্তুতস্য...প্রশংসেতি” ইত্যত্র “চন্দ্রস্যপ্রস্তুতত্বমপেক্ষ্য কস্যপ্যন্তস্য সাধোস্তথাবিধস্য কস্যচিৎ ক্ষীণতাদিধর্মস্য প্রস্তুতত্বাভিধারিণী অপ্রস্তুতপ্রশংসেতি” ইতি ‘চ’-করলিপে: পাঠান্তরম্।

অত্র রূপকানুপ্রাসাবেকপদবিষয়ো, ন তু সংসৃষ্টিবৎ পৃথগ্বিষয়ো। ইতি ত্রিবিধঃ সঙ্করঃ।
তেন শব্দালঙ্কারোহর্থালঙ্কার উভয়ালঙ্কারশ্চ সংসৃষ্টিসঙ্করত্বেন বহুবিধা ভবন্তি।
তথা হি—

- ৭৯। শব্দালঙ্কৃতয়ঃ শুদ্ধাঙ্গিচত্বারিংশদীরিতাঃ (৭৩)।
তাঃ পরস্পর-সংসৃষ্ট্যা তাবতা গুণেন হি ॥ (৩১৭)
- ৮০। ষড়্-বিন্দুবসুচন্দ্রাঃ (১৮০৬) সূ্যশ্চিত্রং চেতত্র গণ্যতে।
তদা তস্য বহুত্বংপি স্যাৎদৈক্যং তেন তদ্যুতো ॥ (৩১৮)
- ৮১। মুনিবিন্দিভচন্দ্রাঃ (১৮০৭) সূ্যঃ সঙ্করেণ ত্রিধা পুনঃ।
চন্দ্রপক্ষাঙ্কিবাণাঃ (৫৪২১) সূ্যঃ শব্দালঙ্কারসংগ্রহে ॥ (৩১৯)
- ৮২। অর্থালঙ্কৃতয়ঃ শুদ্ধা দ্বিষষ্টিস্তংপ্রভেদতঃ।
অশ্বনাগশশাঙ্কাঃ (১৮৭) সূ্যস্তাবতা গুণেন তে ॥ (৩২০)
- ৮৩। ইতরেতরসংসৃষ্ট্যা গ্রহর্ভূগ্রহসিন্ধুভিঃ।
যুতোহগ্নিঃ (৩৪২৬৯) রেতে চ পুনঃ সঙ্করেণ ত্রিরূপিণা।
অশ্ববিন্দুগ্রহান্তোষিবিবিন্দুচন্দ্রাঃ (১০৪২০৭) প্রকীর্তিতাঃ ॥ (৩২১)
- ৮৪। শব্দালঙ্কারসংসৃষ্ট্যা বাজিসিন্ধুমতঙ্গজৈঃ।
বিন্দুবাজীভষড়্-বাণাঃ (৫৬৮৭০৮৪৭) উভয়ালঙ্কৃতিগ্রহাঃ ॥ (৩২২)
- ৮৫। রসবৎ-প্রেয়-উর্জস্বি-সমাহিত-সমাখ্যয়া।
রসালঙ্কৃতয়োহপ্যন্যাস্ততাপ্রো রসপোষিকাঃ ॥ (৩২৩)

যত্র রসে স্ফুটভয়া শব্দালঙ্কারোহর্থালঙ্কারো বা^২ নির্ণেভুং ন শক্যতে, কেবলং রসসামগ্রী স্ফুরতি,
তত্র রসালঙ্কারা এব বোদ্ধব্যঃ। তে চ যথাযোগ্যগেব সম্ভবন্তি। শৃঙ্গারে প্রেয়-উর্জস্বী, বীর-বীভৎস-
রৌদ্বেষু অনাবল্যেযু এত্বেহপি সতি সম্ভবে^৩ শব্দার্থালঙ্কারাভ্যাং সংসৃষ্টৌ বহবো ভবন্তীত্যপি জ্ঞেয়ম্।

- ৮৬। অথৈবাং কথ্যতে দোষঃ ; (৩২৪)

এযাং শব্দার্থালঙ্কারাণাম্।

- ৮৬। বৈফল্যং বৃত্ত্যযোগাতা।
প্রসিদ্ধেচ্চ বিরুদ্ধভ্রমনুপ্রাসে মলত্রয়ম্ ॥ (৩২৫)

মলো দোষঃ।

ক্রমেণোদাহরণানি—

দ্বন্দ্বং দ্বন্দ্বং বাদয়দ্বন্দ্বভীনাং, নন্দদ্বন্দ্বং ব্যোম্মি বৃন্দারকাণাম্।

হর্ষোৎকর্ষান্নাকমাকন্দবর্ষৈঃ, সান্দ্রানন্দং নন্দসূনুং ববন্দে ॥ (৩২৬)

অত্র মাকন্দ-শব্দো নিষ্ফলঃ। অত্রৈব ‘হর্ষোৎকর্ষাদিন্দুকুন্দভীনাং’ ইতি পাঠে^৪ সর্বেষাং দেবানাং
শুরুভ্রমপ্রসিদ্ধম্। তেন ‘শীঘ্রশ্রদ্ধামন্দমন্দারবর্ষৈঃ’ ইতি গ্ৰীবাঃ পাঠঃ।

বৃত্তিবিরোধো যথা—

প্রকাণ্ডভূজদণ্ডোহয়ং পুণ্ডরীকেক্ষণঃ ক্ষণী। কুণ্ডলোন্ডাসি-গণ্ডত্রীঃ শ্রীমণ্ডলমণ্ডয়ং ॥ (৩২৭)
অত্র শৃঙ্গাররসে যা বৃত্তিস্তত্রাহযোগ্যত্বম্^১।

৮৭। পাদত্রয়গতত্ত্বেন যমনং যমকস্য তু ।

অপ্রযুক্ততয়া দোষঃ ; (৩২৮)

যথা— রাধৈব সৌভাগ্যবিধৌ সমানা, ন কাপি তস্তা রমণী সমানা।

ময়ুখজানেন হি হীরকাণাং, ভবন্তি মুক্তারুচয়ঃ সমা না ॥ (৩২৯)

৮৭। উপমায়ান্ত^২ হীনতা ।

আধিক্যং ভবেজ্জাতিপ্রমাণাভ্যাং তদাপি সঃ ॥ (৩৩০)

৮৮। লিঙ্গস্য বচনস্যাপি কালস্য পুরুষস্য চ ।

বিধ্যাদেরপি ভেদে চাসাম্যাসম্ভাব্যায়োরপি ॥ (৩৩১)

চকারাদ্বর্গগতাপি হীনতাহমিকতা চেতি ত্রয়োদশোপমাদোষাঃ ।

ক্রমেণোদাহরণানি—

‘দেবোহয়ং পুষ্পকোদণ্ডশ্চণ্ডাল ইব দারুণঃ’—অত্র জাত্যা হীনতা। ‘চণ্ডাংশুরিব তাপকুৎ’ ইতি যুক্তম্ ।

‘ইন্দুরেষ সুধাবিন্দুরিব সর্বরসায়নঃ’—অত্র প্রমাণহীনতা। ‘ইন্দুরেষ সুধাসিকোস্তরঙ্গ ইব রঙ্গদঃ’ ইতি যুক্তম্ ।

‘চণ্ডাল মা খিদন্তন্তু ভূদেব ইব পাবনঃ’—অত্র জাত্যাধিক্যম্ । ‘চণ্ডাল মা খিদন্তন্তু বিমুত্তন্তুতয়া শুচিঃ’ ইতি শুদ্ধম্ ।

স্তনৌ তে হিমবদ্বিক্র্যো পাবনং মধ্যমেতয়োঃ ।

সত্যমেতৎ কিন্তু ভুরি তয়োর্নৈবাণু চানয়োঃ ॥ (৩৩২)

অত্র প্রমাণাধিক্যম্ ।

পাতালমিব নাভিস্তে সত্যং স্মুখি রাধিকে । তস্তা উখিতকানাহিরেব তে নোমগঞ্জরী ॥ (৩৩৩)

অত্রাপি তথা ।

সত্যং কুপ ইবাং তে রাধিকে নাভিমণ্ডলম্ । রোমরাজিরঙ্গীং তে তজ্জনোদ্ধাররজ্জুবৎ ॥ (৩৩৪)

ইতি শুদ্ধম্ ।

‘কল্পবল্লীব রাজন্তে রাধাসখ্যো গুণাধিকাঃ’—ইতি বচনভেদেহশুদ্ধম্ । ‘কল্পবল্ল্য ইবাভান্তি’ ইতি শুদ্ধম্ ।

‘চিন্তারত্নাণীব রাধে গুণান্তে খঞ্জনেক্ষণে’ অত্র লিঙ্গভেদঃ । ‘চিন্তামণীনাং খনিবজ্রাধে তব গুণাবলিঃ’ ইতি শুদ্ধম্ ।

ব্রজং বিশম্পন্দস্মৃতঃ প্রদোষে, ব্রজাঙ্গনানাং মৃদমাততান ।

রথ্যাং বনারাতিদিগঙ্গনায়াঃ, কুমুদভীনাগিব নীতরশ্মিঃ ॥ (৩৩৫)

অত্র কালভেদশ্চেনাশুদ্ধম্ । ‘ব্রজাঙ্গনানাং ভবতি প্রমোদী’ ইতি শুদ্ধম্ ।

‘ভাসি স্বঃ কল্পবল্লীব সর্বকামফলপ্রদা’—অত্র পুরুষভেদশ্চেনাশুদ্ধম্ । ‘কল্পবল্লীব ভবতী ভাতি সর্বফলপ্রদা’ ইতি শুদ্ধম্ ।

‘কৃষ্ণে প্রবহতু প্রীতিস্তব গঙ্গেব সমুত্তম।’ ইত্যত্র বিদ্যাভিভেদঃ, তেনাশুদ্ধম্। ‘গঙ্গেব প্রবহদ্ভেপা
তব কৃষ্ণে সদা রতিঃ’ ইতি শুদ্ধম্। আদিপদাদনুগতিরপি। অসাম্যে যথা—(কাব্যালঙ্কারে ৪২।১৬) “গ্রথাসি
কাব্যশশিনং বিততার্থশশিম্।” ইত্যত্র কাব্যশশিনোঃ কেনাপ্যংশেন সাম্যং নাস্তি। এবমর্থরশ্ম্যোশ্চ।
অসম্ভাব্যং যথা—

তবাননাদিদং রাধে নির্গতং মধুরং বচঃ। আনন্দয়তি মে কর্ণৌ চন্দ্রাদিব মধু ক্ষরৎ ॥ (৩৩৬)

চন্দ্রান্নধুক্ষরণমসম্ভাব্যম্, কর্ণয়োরপি মধুন আনন্দকল্পমসম্ভাব্যম্। ‘আস্মাত্তত্ত্বমতীবৈতি পদ্মাদিব মধু
ক্ষরৎ’ ইতি শুদ্ধম্।

ধর্মহীনতা যথা—

স গীতবাসাঃ শিখিপিঙ্কর্মোনি-,বিনোলহারো হরিরুচ্চকাশে।

তড়িলভাশক্রশরাসনাভ্যাং, বিভূষিতো নব্য ইবাস্মুবাহঃ ॥ (৩৩৭)

অত্র ‘বিনোলহারঃ’ ইত্যস্ত বলাকারূপধর্মহীনতা। ভেন—‘বিভূষমাণঃ ক্ষরোরোচিরিত্ত-ধনুর্বলাকাভি-
রিবাস্মুবাহঃ’ ইতি যুক্তম্।

ধর্মাধিক্যং যথা—

চামীকরাভং বসনং বসানঃ, শিখণ্ডচূড়ো হরিরাবতাসে।

বিভূষমাণঃ ক্ষরোরোচিরিত্ত-ধনুর্বলাকাভিরিবাস্মুবাহঃ ॥ (৩৩৮)

অত্র বলাকারূপধর্মাধিক্যম্।

৮২। সারূপো লিঙ্গভেদস্ত ন দোষো ন চ বা গুণঃ ॥ (৩৩৯)

সারূপ্যং ভিন্নলিঙ্গত্বেহপি একাকারত্বম্।

যথা—

মহারত্নৈরিব গুণৈঃ কৃষ্ণ রত্নাকরো ভবাম্। তবামৃতমিব স্নাতুং ব্যাহারং বেদ্বি রাধিকে ॥ (৩৪০)

৯০। উৎপ্রেক্ষায়াং যথাসদঃ ; (৩৪১)

দৃষ্ট ইত্যর্থঃ। যথা-শব্দস্ত কেবলং সাধর্ম্যমাত্র-পর্যবসায়িত্বাদবাচকত্বমুৎপ্রেক্ষায়াঃ। তস্মাস্ত ‘নূনং’
‘মন্তে’ ‘প্রবম্’ ইত্যাদয়ো বাচকাঃ।

উদাহরণম্—

চিন্তে দ্রবতি ভোয়েন পূর্যতে নয়নদ্বয়ম্। প্রিয়রোদ্ভিত্ত-নয়নে সংবাদচতুরে যথা ॥ (৩৪২)

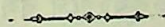
অত্র যথা-শব্দ উৎপ্রেক্ষায়া অবাচকঃ। তেন ‘সংবাদচতুরে ইব’, ‘সংবাদচতুরে প্রবম্’ ইতি বা শুদ্ধম্।

৯১। এবমন্যেহপি সুক্ষ্মতঃ ॥ (৩৪৩)

এবমন্তেহপি সুক্ষ্মতমা^৩ অনলঙ্কারদোষাঃ সন্তি ; তেষাং কেচিদগ্রে দোষবিবরণে^৪ দর্শয়িম্যন্তে।

ইতি শ্রীমদলঙ্কার-কৌস্তুভে অর্থালঙ্কারনিরূপণো নাম

অষ্টমঃ কিরণঃ ॥ ৮ ॥



নবমঃ কিরণঃ

অথ রীতিনির্ণয়ঃ

অথ. (প্রথমকিরণে ৫) ‘সুসংস্থানং রীতিঃ’ ইতি যদুক্তম্, সা কিংলক্ষণা কিয়ৎপ্রকারা বেতি ভাষ্যেব দর্শয়তি।—

১। রীতিঃ স্যাৎসংস্থানং বিশেষো গুণাহতকঃ ॥ (১)

গুণাস্তুক্তাঃ। বর্ণবিজ্ঞাসবিশেষ ইতি বর্ণানাং রসানুগুণগুণানুরোধো^১পাধিকরচনাবিশেষ ইত্যর্থঃ। যত্বেপি গুণবিবেকেনৈব স লভ্যতে, তথাপি তদ্বিশেষবোধার্থং রীতিকিরণ আরভ্যতে।

২। বৈদৰ্ভ্যা-বিশেষেণ চতুর্ধা সা নিগদ্যতে ॥ (২)

সা রীতিঃ; বৈদৰ্ভী, পাঞ্চালী, গোড়ী, লাটীতি চতুর্বিধা। তাসাং ক্রমেণ লক্ষণমাহ,—

৩। অত্রাশ্রয়বৃত্তির্বা সমস্তগুণভূষিতা।

বৈদৰ্ভী সা তু শৃঙ্গারে করুণে চ প্রশস্যতে ॥ (৩)

সমস্তগুণেতি গুণাস্ত্রয়ো বা দশ বা। যথা—

আলোকনক্ষুটিলিভেন বিনোচনেন, সম্ভাষণঞ্চ বচসা মমসার্থমর্ধম্।

লীলাময়স্য বপুষঃ প্রকৃতিস্তুবেয়ং, রাধে ক্রমো ন মদনস্য ন বা মদস্য ॥ (৪)

অত্রাশ্রয়বৃত্তিঃ। ক্ষু-স্তাঞ্চেতি মাধুর্যব্যঞ্জক বর্ণাঃ, অর্ধমর্ধমিত্যোজ্যোব্যঞ্জকৌ দ্বৌ; অর্থবৈশিষ্ট্যং প্রসাদঃ, অনিষ্ঠুরত্বং সুকুমারতা—ইত্যাদি-সমস্তগুণাঃ।

ন কেবলময়ং তথাবিধ-বর্ণবিজ্ঞাসাদ্ভূত্যাভাবাচ্চ বৈদৰ্ভী, অপি তু^২ অর্থগতৌদার্যেণাপ্যন্যথা—

মদনেন মদেন চালসো, বনিভাভিজ্জিনিভাভিলাসঃ।

অতিমঞ্জুনি কুঞ্জমন্দিরে, রমতেহসৌ সখি নন্দনন্দনঃ ॥ (৫)

ইত্যত্রাশ্রয়বৃত্তিহাৎ তথাবিধবর্ণবিজ্ঞাসোপাধিগুণত্রয়বজ্জাচ্চ বৈদৰ্ভী যত্বেপি, তথাপি তথাবিধার্থৌদার্য-ভাবান্ন তথা শোভতে।

৪। পাকোহপ্যস্যাঃ সহায়ঃ স্যাৎসংস্থানং বার্তাকু-পাকবৎ ॥ (৬)

অস্যা বৈদৰ্ভ্যাঃ পাকো নির্বাহঃ। স চ দ্বিবিধঃ—রসালপাকো বার্তাকুপাকশ্চেতি। রসাল-পাক এব সহায়ঃ স্যাৎ, শোভাকরত্বাৎ, নেতরঃ।

৫। পূর্বপূর্বদশায়াশ্চদুত্তরোত্তর-রম্যতা।

তদা রসালপাকঃ স্যাৎসংস্থানং তদন্যকঃ ॥ (৭)

ক্রমেণৌদার্যগানি—

(৪র্থ-শ্লো^৩) ‘আলোকনক্ষুটিলিভেন’ ইত্যাদৌ চতুর্থচরণে রসালপাকঃ। তত্রৈব যদি ‘লীলাময়স্য বপুষঃ’ স্তব রাধিকে যঃ, কোপক্রমো? নু সহজঃ কিমু কৃত্রিমো বা?’

অত্র সত্যামপি বৈদৰ্ভ্যাং পাকেন বার্তাকু-পাকতা, তেনাস্যা^৪ বিরসত্বম্। এবং ছন্দোহপ্যস্যাঃ সহায়তাং ব্যনক্তি, তচ্চ বসন্ততিলকোপেন্দ্রবজ্জাদি।

যথা (পঞ্চমকিরণে ২০১) ‘এতানি তানি নলিনীবিপিনানি বাপ্যাম্’ ইত্যাদি, যথা (৪র্থ-শ্লো^১) ‘আলোকন-
ক্লুটিনিতেন’ ইত্যাদি চ। যথা চ—

ন বাগ্মিনঃ সন্তি কভীহ ভূতনে, ভবন্তি সর্বে ন হিতপ্রিয়োক্तरয়ঃ।

ময়ূরমুখ্যাঃ কতি ভাস্তি পত্রিণঃ, পরং পিকা এব রুবন্তি পঞ্চমগ্ন ॥ (৮)

অত্রাপি ‘রুবন্তি পঞ্চমগ্ন’ ইত্যন্তুস্মারস্তথাবিধং নৌজো বপ্পাতি, গুরুরপ্যয়ঃ ক্লীববদভাসতে। তেন
‘ন ভাস্তি কিং কেকিমুখাঃ খগাঃ পিকাঃ, পরঞ্চ তে পঞ্চমগানচঞ্চবঃ’ ইত্যেব শোভতে। আদি-শব্দাৎ
রথোদ্ধতাদি চ।

যথা— গাহতে গহনগীহতেতরা-মধগধগভিরাগগীহিতম্।

ভাসতে বচনগুম্বদাকুলং, কোহয়গিন্দুখি মেঘমেদুরঃ? (৯)

যথা বা— ইন্দুনিগ্দিবদনং মৃতুস্মিতং, কঞ্জগঞ্জি-ময়নং স্যামসিকম্।

স্নিগ্ধমুগ্ধবচনং নবং নবং, মেঘমেদুরমুপাস্মাহে মহঃ ॥ (১০)

অন্যত্র ছন্দসি তথাবিধরচনারামপি বৈদভী ন তথা চমৎকরোতি। যথা ‘বৈদভী গভিণীব স্মুরতি
রসময়ী কামসু রুক্মিণীব’ ইতি ছন্দোদোষান্ন তথা স্মরসেতি। এতচ্ছন্দস্ত গৌড়ানুকূলম্।

যথা— ‘গৌড়ী গাঢ়োপগৃঢ়-প্রকটহৃৎঘটা গর্বগর্ভেব গৌরী’

৬। কথাপ্রায়ো হি যত্রার্থো স্মাধূর্যপ্রায়কো গুণঃ।

ন গাঢ়তা ন শৈথিল্যং সা পাঞ্চালী নিগদ্যতে ॥ (১১)

যথা— কান্তে কাং প্রতি তে বভূব মধুরং সম্ভোধনং ত্রাং প্রতি

জ্ঞাতং কিং কগনীয়তানুগমিদং কিংবা প্রিয়ত্নানুগম্।

তাৎপর্যন্তু মমোভয়ত্র ন ন ন ভ্রান্তোহসি^২ নাহং তু সা

কাসৌ যা হৃদয়ে তবাস্তি হৃদয়ে নিত্যং ত্বমেবাসি মে ॥ (১২)

ইত্যেবমনুসর্ভবাম্।

৭। নিষ্ঠুরাক্ষরবিন্যাসাদ্দীর্ঘবৃত্তিযুতোজসা।

গৌড়ী ভবেদনুপ্রাসবহুলা বা ; (১৩)

যথা—‘কিং রে কষ্টমরিষ্ট দুষ্ট তনুষে গোষ্ঠশ্চ নস্তিষ্ট রে’ ইত্যাদি।

ন কেবলং নিষ্ঠুরাক্ষরপ্রায়ত্বমেবাস্ত্য। লক্ষণম্, অপি ত্বনুপ্রাস-বাহুল্যমপি। তেন যস্য তস্য গুণ-
স্মানুগুণো ভবত্বনুপ্রাসস্তস্য বাহুল্যমেব গৌড়িং রীতিগনুবপ্পাতি। অতো (অষ্টমকিরণে ৩২৬) ‘দ্বন্দ্বং দ্বন্দ্বং
বাদয়দ্বন্দ্বুভীনাং’ ইত্যাদাবপি^৩ গৌড়ীত্বম্^৪। এবম্ (সপ্তমকিরণে ১৭)—

অনঙ্গসঙ্গরাসঙ্গে ভঙ্গিঃমেব স জঙ্গমঃ। সঙ্গীতরঙ্গী তনঙ্গীসঙ্গী রাসঙ্গতো হরিঃ ॥ (১৪)

কিস্তত্র ন গৌড়ীত্বম্।

বল্লদ্বল্লবতংসমংসবিগলম্বন্দারমালাগিন-;দ্রোমম্বদ্রতিলম্বমান-সুমনোধূলিভিরাধুসরঃ।

লীলাবন্ধুরকন্ধরাকলচলচ্ছীকৌস্তভং ভাজতে^৫, ধাবন্ ধূতধরং ধরাধরধরো ধারাধরশ্যামলঃ ॥ (১৫)

অত্র সত্যপ্যোজোগুণভূয়িষ্ঠত্বে বৃত্তিবাহন্যেহপি অর্থকৌমল্য-প্রসাদাদিভির্বৈদভীমার্গপতিতৈবেয়ম্।

১। প্রাপ্তোহসি (ঙ); ২। ইত্যাপি (ঙ); ৩। গৌড়ী (ক,ঙ); ৪। -সঙ্গরাসঙ্গ-ভঙ্গি- (ক,গ); ৫। রাজতে (ক)।

যথা বা— দাক্ষিণ্যোৎসুকয়া গুণৈরধিকয়া প্রেমণা গভালীকয়া
 লীলাকেনিপতাকয়া কৃতকয়া চিত্তকৌমুদীরাকয়া ।
 দৃক্পূরশলাকয়া নবকয়া লাবণ্যবাসীকয়া
 কৃষ্ণো রাধিকয়াহনুরঞ্জি ন কয়া জাতং নিরাতঙ্কয়া ॥ (১৬)

৮। সমস্ততঃ ।

শৈথিল্যং যত্র মৃদুলবীর্ণলাদিভিরুৎকটম্ ।

সা লাটী স্যালাটজনপ্রিয়ানুপ্রাসনির্ভরা ॥ (১৭)

লাটো বিদগ্ধঃ ।

উদাহরণ—

লীলাবিনাসলুনিভা ললনাবলীমু, লোলালকাসু ললিতানিরলং ললানম্ ।

কীলানকেনিকলয়াহনিলচঞ্চলায়াঃ, কালে ললৌ মৃদুলতাং লবলীলতায়াঃ ॥ (১৮)

অত্র কেবলং শৈথিল্যম্; লাটানুপ্রাস-বাহুল্যোহপি তথা ।

উদাহরণ—

স্মোরারবিন্দবদনা-বদনারবিন্দ-,মৌন্দর্যকাম ইব শারদশীতরশ্মিঃ ।

আকাশবাসতপসা সহ সংবিশ্তে, ধুম্রা পানগিব লক্ষণলক্ষণম্ ॥ (১৯)

এষ লাটানুপ্রাসঃ, এষাপি লাটী রীতিঃ ।

ইতি শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভে রীতিনিরূপণো নাম

নবমঃ কিরণঃ ॥ ৯ ॥

দশমঃ কিরণঃ

অথ দোষনির্ণয়ঃ

অথ (প্রথমকিরণে ৫) ‘যদস্মিন্ দোষঃ স্যাচ্ছ্ৰবণকটুতাдиঃ স ন পরঃ’ ইত্যুদ্दिष्टম্ দোষস্য
 লক্ষণপরীক্ষে দর্শয়িতুং দোষকিরণগারভতে । কোহমৌ দোষঃ? ইত্যাহ,—

১। রসাপকর্ষকো দোষঃ ; (১)

অপকর্ষকঃ স্থগনকারী । ননু রসস্থায়নঃ কথং স্থগনমিত্যাশঙ্ক্যাহ,—

১। রসোহত্রাস্বাদ উচ্যতে ॥ (২)

অত্র দোষলক্ষণে রস-শব্দেনাস্বাদ এবোচ্যতে । রস্তু ইতি রসঃ, ন তু শৃঙ্গারাদিক আত্মভূতো
 রসঃ । যথা ন কাণ্ড-খঞ্জবাদিকমাশ্রয়নঃ কৌরুপ্যকারকম্, অপি তু দেহশ্ৰেণ, তথাত্র শব্দার্থয়োরেব
 দোষঃ, নাত্মভূতস্য রসস্য । তর্হি ‘শব্দার্থাপকর্ষকো দোষঃ’ ইত্যেবাস্তু লক্ষণমিত্যাশঙ্ক্যাহ—

২। অপকর্ষস্তৎস্থগনম্ ; (৩)

তস্মাস্বাদস্য স্থগনং সঙ্কোচঃ । ন হি শব্দার্থায় বা তেন সঙ্কোচঃ ক্রিয়তে, অপি তু তত্তদাশ্রয়েণ
 সত্য আস্বাদশ্ৰেণ ।

অতঃ সম্যগুক্তং ‘রসাপকর্ষকো দোষঃ’ ইতি। আশ্বাদশ্চ সহদয়ান্তর্গত এব, যেন শব্দাশ্রয়ে-
ণার্থাশ্রয়েণ বা অপকর্ষকেণ’ তেবাং জায়মান আশ্বাদঃ সঙ্খ্যাত্তে, স এব দোষঃ।

২। স চ হেধা নিরূপ্যতে ॥ (৪)

যাবদাশ্বাদাপকর্ষকে। যৎকিঞ্চিদাশ্বাদাপকর্ষকশ্চ। যত্র সহদয়ানাংসহিসৃতা ভবতি, স ত্বাতঃ, যত্র
সহিসৃতা স্মৃতা, সোহন্ত্যঃ।

৩। ঞ্জতিকট্টাদয়স্তত্রাদাবুচ্যন্তে সমাসতঃ।

পদে বাক্যে পদাংশেহমী অর্থে চেতি চতুর্বিধাঃ ॥ (৫)

অগী ঞ্জতিকট্টাদয়ঃ, তে যথা—

৪। প্রবণকঠোরমসংস্কৃত-মসমর্থপ্রযুক্তনিহতার্থে।

ব্যর্থমবাচকমপি চা-বুচিতার্থং গ্রাম্যমপ্রতীতঞ্চ ॥ (৬)

৫। অল্লীলং সন্ধিঞ্চং, নেয়ার্থমাথো সমাসগং ক্রিষ্টম্।

অবিমৃষ্টবিধেয়াংশং, বিরুদ্ধমতিক্রুদ্ষ যোড়শৈতানি ॥ (৭)

এতানি যোড়শ পদানি দৃষ্টানীত্যর্থঃ। ‘অথো’ ইত্যারম্ভ ক্রিষ্টাদি-ত্রিতয়ং সমাসগমেব,—অসমস্তস্য
ক্রিষ্টহাত্যসম্ভবাৎ। প্রবণকঠোরং ঞ্জতিকট্ট, অসংস্কৃতং চ্যুতসংস্কৃতি, ব্যর্থং নিরর্থকম্। অল্লীলস্ত ত্রিবিধম্,
—ত্রীড়া-জুগুপ্সাহমজ্জনদায়িত্বাৎ।

ক্রমেণোদাহরণানি—

শিরীষপুষ্পাদপি কোমলানি, রাধে তবান্ধানি কুরঙ্গনেত্রে।

স্তনদয়ং তে হৃদয়স্য শিখ্যং, কাঠোর্যমুচ্চৈর্যদিদং বিভতি ॥ (৮)

অত্র কাঠোর্যমিতি ঞ্জতিকট্ট, তেন কাঠিন্যমিতি পাঠ্যম্।

ক্রমঃ কিমণৈর্জমুন্দরীজনেঃ, সমং সমস্তং তব দেবি রাধিকে।

বৈদক্ষ্যমধ্যাপয়তে বয়োহপরাং, বয়স্ত্বমধ্যাপয়সে বিদক্ষতাং ॥ (৯)

অত্রাধ্যাপয়ত ইত্যাত্মনেপদং চ্যুতসংস্কৃতি। তেন ‘বৈদক্ষ্যমধ্যাপয়তীতরাং বয়স্তদেতদধ্যাপয়সি স্ব-
মগ্রতঃ’ ইতি পাঠ্যম্।

হংসীব হংসি মদমেদুরমন্দমন্দ-মালোকসে সচকিতং হরিণাজনেব।

আভাষসে মৃদুকলং নলিতে পিকীব, লক্ষ্মীং বিভষি সরসশ্চ বনশ্চ চ ত্বম্ ॥ (১০)

অত্র যতপি হংসীতি ‘হন্ হিংসাগত্যোঃ’ ইতি হন্তির্গত্যর্থোহপি বর্ততে, তথাপি শ্লেষাদিকং বিনা-
হত্ব গমনার্থেহসমর্থমিদম্। তেন ‘হংসীব যাসি’ ইতি পঠনীয়ম্।

রাধে তবাজ্জিহ্বপদ্মোহয়ং সত্যং দোহদদৈবতঃ।

অকানেহপি পদাঘাতাৎদশোকঃ পুষ্পিতোহভবৎ ॥ (১১)

অত্র ‘বা পুংসি পদ্মং নলিনম্’, ‘দৈবতানি পুংসি বা’ ইতি যতপ্যনুশাসনং বর্ততে, তথাপি কবিত্তি-
রপ্রযুক্ত্যমানত্বাদপ্রযুক্তম্। তেন ‘রাধে তব পদান্তোজং সত্যং দোহদদৈবতম্’ ইতি পাঠ্যম্।

লাঙ্কারসেন তব শোণিতমগ্ন বক্ষ-স্তস্তাঃ পদান্বুরুহতো গলিতেন কৃষ্ণ।

আভাতি ফুল্লনবকোকনদাবলীকঃ, শান্তোগিকো হৃদ ইব দ্যুগণেঃ সূতারাঃ ॥ (১২)

১। অপকর্ষণ (ঘ,ঙ); ২। অপ্রতীত্যর্থক (ঘ); ৩। যদাঘাতা- (ঘ,ঙ); ৪। যতনুশাসনং (ঙ)।

অত্র যতপ্যকুণিতাদি-পদসমানার্থকং শোণিতপদম্, তথাপি প্রসিদ্ধেন ক্ষতজার্থত্বেনাপ্রসিদ্ধার্থো ব্যা-
হৃত্য ইতি নিহতার্থঃ^১। তেন লোহিতমিতি পাঠ্যম্।

গুণাঙ্কনেনৈব তবোহিতা হরে, প্রাণেশ্বরীজীবিতবল্লভোহসি যৎ।

দোষোহপ্যয়ং কিন্তু কুলাঙ্গনাত্তে-র্মনোগণিস্তেয়করত্বমেব চ ॥

(১৩)

অত্র চকারঃ কেবলং পাদপূরণত্বাদ্যর্থ ইতি ব্যর্থং পদম্। তেন ‘মনোগণিস্তেয়করত্বমেব তে’ ইতি
পাঠ্যম্।

যন্তাগীক্ষণকৌমুদীয়মুদিতা হা হন্ত সাহভূমিশা

যোহয়ং ত্বদ্বিরহাক্ষকারগহনঃ সোহভূদহো বাসরঃ।

তদ্রূপস্মরণে য ইন্দ্রিয়লয়ঃ সোহভূদহো মুচ্ছনং

কিং ক্রয়ামবিবেকতাং তব বিধে বামায় তুভ্যং নমঃ ॥

(১৪)

অত্র পূর্বার্ধে ‘নিশা’-পদং কেবলাক্ষকারেহবাচকম্। এবং ‘বাসর’-শব্দোহপি কেবলপ্রকাশেহবাচকঃ।
তেনেদমবাচকম্। অতো ‘হা হন্ত সা তামসী, য়েং ত্বদ্বিরহাক্ষকারগহনা জ্যোৎস্নাবতী সাহভবৎ’
ইতি পরিবর্তনীয়ম্।

বিভর্ষি নীলং বসনং যদেত-ক্ষলঞ্চ পাণৌ ন কথং করোষি?

জানাতু লোকস্তব কৃষ্ণ বেষাদ্-বরীয়সি ভ্রাতরি ভক্তিগত্বম্ ॥

(১৫)

অত্র ‘হল’-পদং কৃষ্ণং প্রতি সাকুতত্বেনোচিতমপি কৃষকত্ব-ব্যঞ্জনয়াক্ষেপেণ তদেব বলদেবং প্রত্যক্ষ-
চিতমিত্যনুচিতার্থম্। তেন প্রকৃতভঙ্গ্যেব ‘কথং ন পাণৌ মুখলং করোষি’ ইতি প্রকৃতার্থং প্রত্যুচিত-
মেব। অত্রাপি ধ্বন্যন্তরসম্ভাবঃ।

বক্ষোরুহৌ কাঞ্চনপদ্মকোরকৌ, মুষ্টিপ্রমেয়ং তব স্তূত্র গদ্যমম্।

কটিশ্চ তে হেমশিলাবিলাসিনী, শশী মুখং পঙ্কজমজ্জিমুগ্মকম্ ॥

(১৬)

অত্র ‘কটি’-শব্দো গ্রাম্যঃ। এবমুত্তমনায়কে নাগরাদি-শব্দোহপি নাগরিক-নাগরয়ো^২রেকার্থত্বাৎ।
তেন ‘শ্রোণিশ্চ তে হেমশিলাবিলাসিনী’ ইতি পাঠ্যম্।

নামে ন পচ্যমানে বা ন পক্কেহপ্যয়মাশয়ে। যাতি^৩ প্রেমরসঃ কিন্তু দুর্জরোহজবিগর্দকঃ ॥ (১৭)

অত্রাশয়-শব্দস্তস্য ত্রৈবিধ্যঞ্চ বৈজ্ঞকশাস্ত্রে এব প্রতীতম্। অগ্ন্যত্রাপ্রতীতিমিতি তথা। তেন ‘নামো-
হসৌ^৪ পচ্যমানশ্চ ন পক্শ্চ ভবত্যসৌ। একাবস্থঃ প্রেমরসো দুর্জরঃ প্রাণ^৫পীড়কঃ ॥’ ইতি পাঠ্যম্।

অগ্নীলস্তু ত্রিবিধমিতি যদুক্তং তস্য ভেদমাহ। ত্রীড়াদায়ী যথা—

লাবণ্যমগ্নাদৃশমগ্নত্বেব, মাধুর্যমগ্নাদৃগিদং বপুশ্চ।

যোগে বিয়োগে চ ভবন্তি যন্ত^৬, স তেহনুবর্তী কিমতো ভগং তে?

(১৮)

অত্র ‘ভগং শ্রীকামগাহাঘ্য’ ইত্যাদিষু যতপ্যনেকেষ্বর্থেষু বর্ততে, তথাপ্যত্র ত্রীড়াকরম্; কিন্তু স্তূভগা-
দুর্ভগা-ভগিনী-ভগবতীত্যাदिষু ন তথা; শব্দস্ত ত্বেব মর্যাদা। তেন ‘স এষ^৭ কৃষ্ণস্তব পার্শ্ববর্তী’
ইতি পাঠ্যম্।

এবং লিঙ্গপদমপি কচিৎত্রীড়াকরম্, ন তু সর্বত্র। উক্তঞ্চ ‘শিবলিঙ্গস্য সংস্থানে কন্তাসভ্যত্বতাবনা’
এবং যোন্যাदि-শব্দোহপি কচিন্নাপি যথাস্থাযোনিপ্রভৃতিঃ^৮।

১। নিহতার্থম্ (ঙ,চ); ২। নাগরিনাগরয়ো- (ঘ,ঙ); ৩। মাতি (ঙ); ৪। নামো ন (চ); ৫। প্রাণি- (ঙ); ৬। তস্য (ঙ); ৭। এব
(গ,ঘ,ঙ); ৮। -প্রভৃতিভিঃ (প)।

জুগুপ্সাকরণং যথা—

ব্রাহ্মণঃ ক্ষত্রিয়ো বিড়্বা শূদ্রো বা নিজধর্মতঃ।

ন নিস্তরতি সংসারং বিনা কৃষ্ণাজিমেবনাৎ ॥ (১৯)

অত্র বিশ-বিশৌভিন্নপ্রকৃতিকত্বেহপি আকারৈক্যেন বিড়্ভিতি জুগুপ্সাকরণম্। তেন 'বৈশ্যঃ' ইতি পাঠ্যম্।

এবং বায়ুপ্রভৃতি পদমপি ; যথা—

রজঃ প্রসূনশ্চ মগাঙ্গিনগ্ন-গিতি ব্যাথাং কাপি তথাভ্যনৈষীৎ।

মুখশ্চ বায়ুং দদতা মুকুন্দে-নোদশ্চ তন্তত্র চ সা চুচুশ্চে ॥ (২০)

অত্র 'বায়ু'-শব্দো জুগুপ্সাজনকঃ শব্দমর্ষাদয়া, তেন 'মুখানিনেনৈব নিরশ্চতা তৎ, কৃষ্ণেন সা তত্র চিরং চুচুশ্চে' ইতি পাঠ্যম্।

অমঙ্গলদায়িঃ যথা—

অহহ হৃদয়বন্ধোঃ কোহপি শোকঃ কুকুলো, জলতি কিমপি মন্দং মন্দমেবাতিভীক্ষুঃ।

অপিতু দহতি সর্বাণ্যেব মর্মাণি গাঢ়ং, ধগিতি ভবতি দীপ্তস্তজ্জনশ্চাবলোকে ॥ (২১)

অত্র শোক ইতি করুণরসস্থায়িত্বাদমঙ্গলং মরণরূপং প্রত্যাশয়তিঃ, অতোহমঙ্গলস্মরণাদল্লীলম্। তেন 'প্রিয়বিরহকুকুলঃ কোহপি নোচ্চৈঃ শিখোহপি' ইতি বাচ্যম্। এবং নাশাদি-শব্দোহপ্যদর্শনবাচ্যপি তথা।

কালিন্দ্যাঃ পুলিনাপ্লাবি কাঞ্চনং সতরঙ্গকম্।

ছোততে সুরতশ্চন্তা বেগিঃ শ্রোণিগতেব তে ॥ (২২)

অত্র কশ্য জনশ্চ অঞ্চনং গতিঃ কিংবা কাঞ্চনং কনকগিতি সন্দেহাৎ সন্দ্বিগ্নম্। তেন 'পুলিনা-প্লাবিনী ধারা ঘনবীচির্ঘনশ্চস্তুঃ' ইতি পাঠে দোষান্তরঞ্চ নশ্চতি।

যথা বা—

কৃষ্ণোহস্তা বশবর্তীতি বদনাদদনং গতা। চন্দ্রাচ্চন্দ্রে পদং কৃষ্ণা স্তত্যা কীর্তিঃ প্রযাতি তে ॥ (২৩)

অত্র স্তত্বেতি তৃতীয়য়া কিং স্তবেন কিং স্তবাহেতি বা সন্দেহঃ। তেন 'কীর্তিব্রগতি তে ভুব' ইতি বাচ্যম্।

তব নয়নচকোরী-পুচ্ছকচ্ছাভিঘাত-ব্যথিত-হৃদয়বৃত্তীনীব নীলোৎপলানি।

কমলমুখি জনেভ্যো লজ্জয়া ন প্রকাশং, দধতি দিবসমধ্যে মুদ্রিতাশ্চৈব সন্তি ॥ (২৪)

অত্র পুচ্ছকচ্ছাভিঘাতেত্যাदिনা নির্জিতত্বমেব লক্ষ্যতে। সা চ লক্ষণা দৃষ্টেব। উক্তঞ্চ (কুমারিল-ভট্টশ শ্লোকবতিকা) —

"লক্ষণা সা ন কর্তব্য কষ্টেনার্থাগমো যতঃ। ন যত্র শক্যসম্বন্ধো ন রুচির্ন প্রয়োজনম্ ॥" (২৫)

তেন নেয়ার্থমিদম্। তেন 'তব নয়নযুগ্মশ্রীসাহচর্যঃ' ন লক্ষ্য ইতি পাঠ্যম্।

অথ ক্রিষ্টাদীনি সমাসগতান্তেব।

যমুনাজনকজ্যোতিরুদয়স্মিতশালিভিঃ। ত্রয়ুখশ্চ তুলামাপ্তু মুদবাসতপো দধে ॥ (২৬)

অত্র যমুনাজনকঃ সূর্যশ্চ জ্যোতিষ উদয়েন স্মিতশালীনি পদ্মানি তৈরিত্তি ক্রেশত এবার্থাবগতি-রিত্তি ক্রিষ্টম্।

নায়াং পৌপ্পো ন খলু ধনুষো নাপি গোর্ব্যাশ্চ নিম্নো
 মুঞ্চে দিগ্ধঃ কিমমৃতরসেনৈব কিংবা বিষেণ।
 নির্মুক্তোহপি প্রকটমসকৃদ্বীক্ষ্যতে মুচ্যমানো
 রাধে কোহয়ং তব রতিপতেঃ ষষ্ঠবাণঃ কটাক্ষঃ ? (২৭)

অত্র ষষ্ঠঃ বিষেয়ম্, তত্ত্ব সমাসেন গুণীভূতমিত্যবিষয়বিধেয়াংশঃ। তেন ‘মুঞ্চে’ ইত্যত্র ‘রাধে’
 ইতি কৃত্বা ‘ষষ্ঠঃ কোহয়ং নয়নময়ি তে পঞ্চবাণস্য বাণঃ’ ইতি পাঠে সাধু।

যথা বা—

অকৃতং স্মৃতং কিঞ্চিদতপ্তঞ্চ তথা তপঃ। ভবেয়ং যেন তে নাথ করুণানব-ভাজনম্ ॥ (২৮)

অত্র নঞঃ প্রাধান্যম্, তস্য সমাসেন গুণীভাবঃ। এবং লবস্ত্য বিষেয়ত্বেন সমাসেন গুণীভাবঃ। তেন
 ‘ন কৃতং স্মৃতং কিঞ্চিন্ন তপ্তঞ্চ তথা তপঃ। যয়ি যেন ভবেম্মাত করুণায়া লবোহপি তে ॥’ ইতি সাধু।

তথা—(পঞ্চমকিরণে ৭২) ‘উদয়তি শশী শ্রীরাধায়া ন তন্মুখমণ্ডলম্’ ইত্যত্র নকারস্য প্রাধান্যাদৃগুণঃ।

যত্র তু বিশেষাভিধানং তত্র নঞঃ সমাসোহপি ন দৃশ্যতি। যথা—

অমার্জিত-সুচিক্লগৈরনভিযুক্তদৌতোজ্জ্বলৈ-রভূষিতমনোহরৈরননুলিপ্ত-সংসৌরভৈঃ।

তমালদলকোমলৈর্নয়নকৌমুদীকন্দলৈ-রহো কিমিদমঙ্গকৈঃ স্মুরতি নীলমাখ্যং মহঃ ॥ (২৯)

অত্র সুচিক্লগাদি-বিশেষাভিধানেহমার্জিতাদিষু নঞঃ সমাসো গুণ এব, তদ্রূপত্বমেব বিষেয়ম্। ন
 তেন^১ বিষেয়াবিমর্ষঃ, যথা (কাব্যাদর্শে ২।২০০) “অপীতক্ষীবকাদমম্” ইতি দণ্ডিনঃ।

যথা বা—

অনাসক্তঃ কর্ম কুর্বন্মসন্তো বিষয়ান্ জুযন্। অপ্রমত্তো ভজন্ কৃষ্ণং ন স তৈস্তৈর্নিবধ্যতে ॥ (৩০)

যথা বা— অপূতঃ পুততাং গচ্ছেদবিজ্ঞো বিজ্ঞতাং ব্রজেৎ।

অগুণী গুণিতামেতি কৃষ্ণে ভক্তো ভবেদ্যদি ॥ (৩১)

যথা (রঘুবংশে ১।২১) “অগৃধুরাদদে সোহর্খান্” ইত্যাদি কানিদাসঃ।

যত্র নঞঃ প্রাধান্যেন দোষান্তরমাপত্তি, তত্র দোষ এব। যথা—‘গিরো ন হরিতংপরা দৃগপি
 নো হরীক্ষোত্তরা’ ইত্যাদৌ ‘কিং গিরো ন হরিতংপরাঃ, কিং হরিতংপরা গিরো ন, কিং গিরো ন
 কুতো হরিতংপরশ্চেৎ’ ইতি সন্দেহঃ স্মৃৎ। তেন ‘গিরস্ত্বরিতংপরা দৃগপি চাহরীক্ষোত্তরা’ ইতি
 সাধু।

বিনা শপথমালীনাং বিনা কৃষ্ণস্ত নব্রতাম্। ন সম্মুখীনাঙ্গীত্যেব রাধে কস্তব দুগ্রহঃ ? (৩২)

অত্র ‘দুগ্রহঃ’ ইতি দুরাগ্রহার্থবাচী চ, গ্রহবৈগুণ্যপ্রতিপাদকত্বেন বিরুদ্ধমতিক্রমঃ। ‘বিনা শপথম্’
 ইত্যত্রাপি বিনাশ-শব্দেহপি বিরুদ্ধতাং। তেন ‘স্বতে শপথমালীনাং’ ইতি পঠিত্বা ‘রাধে কোহয়ং
 দুরাগ্রহঃ’ ইতি পাঠ্যম্।

যথা বা— সমাংসমীনাবলি চারয়ন্তি-র্গবাং কুলং বল্লববালবৃন্দৈঃ।

বৃন্দাবনে কৌতুককেনিনোনঃ, পুনাতু বঃ শ্রীবজরাজসূনুঃ ॥ (৩৩)

অত্র মাংসমীনাবলিসহিতমিতি বিরুদ্ধমতিক্রমঃ। এবম্ ‘অকার্যমিত্রং ভবানীপতিরম্বিকারমণঃ’ ইত্যা-
 দয়োহপি বিরুদ্ধমতিক্রমঃ। কিং বহুনা? প্রিয়তমবল্লভতমা ইত্যাদয়োহপি প্রিয়ান্তরং বল্লভান্তরং চ

১। তেন ন (ক), নাভো (ঘ,ঙ) : ২। বিরুদ্ধকৃৎ (খ)।

প্রতিপাদয়ন্তি, তেন তেহপি তথা। প্রিয়তমাপ্রভৃত্যন্ত ন তথা, ঔচিত্যাদিতি কেচিদাহঃ। বৃষণ-
বাস্তাদিশব্দাস্ত ন তথা, কবিপ্রযুক্তত্বাৎ।

এবাং সমাসগতভেন দিদ্ধাত্রমুদাহরণং ক্রিয়তে। সমাসগতশ্রুতিকটুং যথা—

প্রচক্রমে বিক্রমবিক্রয়ং ভ্রবা, সুবক্রমাহসৌ রতিচক্রমক্রমাৎ।

সুনিষ্ঠুর্ণ্যুতকটাক্ষসৌষ্ঠবা, গোষ্ঠাধিরাজস্ত সুতে বিসংষ্ঠুলে ॥ (৩৪)

অত্র পরার্থে সমাসগতং শ্রুতিকটু সমুদায়েন প্রতিকূলবর্ণনাত্ প্রকৃতরসাননুগুণঃ, বিসংষ্ঠুল ইতি
সমাপ্তপুনরাভং চেতি পরিবর্ত্তো মূলনাশঃ। এবমগ্ৰেহপি যথাস্থলমনুমেয়াঃ।

৬। এবমন্যো যথাস্থলং জেয়া বাক্যো তথৈব চ ॥* (৩৫)

চ্যুতসংস্কৃত্যসমর্থং নিরর্থকং বর্জয়িত্বৈবৈতে শ্রুতিকটুদয়ো দোষা অনুমেয়াঃ।

ক্রমেণোদাহরণানি—‘প্রচক্রমে বিক্রমবিক্রয়ম্’ ইত্যাদি বাক্যেব শ্রুতিকটু।

যথা বা—

কষ্টগষ্টাপদশ্চৈদং দৌর্ভবঞ্চ সুধাষ্ঠুরঃ। বয়ং গো হনয়া যুগ্যা ভুণ্ডন চ ভব প্রিয়ে ॥ (৩৬)

সুধাষ্ঠুর্শ্চৈদম্ ; যুগ্যা কিরণেন ; অত্র বাক্যমেব তথা।

লৈখৈতুর্শ্চ্যবনপ্রার্থেঃ সুরজ্যোষ্ঠাদিকৈরপি। বন্দ্যমানো বিধু রাতু শাতং শতু চ দুক্ষু তম্ ॥ (৩৭)

লৈখৈদেবৈঃ ; দুশ্চ্যবন ইন্দঃ ; সুরজ্যোষ্ঠো ব্রজা ; বিধুঃ শ্রীকৃষ্ণঃ ; রাতু দদাতু ; শতু কৃষ্ণং
করোতু। অত্র লেখাদিশব্দাঃ সুরাদিবাচকা অপি শ্লেষাদিকং বিনাহন্যত্র কবিভিরপ্রযুক্তত্বাদপ্রযুক্তান্তেন
বাক্যমেবেদমপ্রযুক্তম্।

ক্ষমাক্ষমাধরানন্তমকরধ্বজনজিহ্বনঃ। শবন্তে শৈব্য-সুগ্রীব-মেঘপুষ্প-বনাহকাঃ ॥ (৩৮)

অত্র ক্ষমাদয়ো বনাহকান্তাঃ শব্দাঃ ক্ষান্তাদিভিঃ প্রসিদ্ধৈর্নিহিতার্থাঃ। তথা হি—ক্ষমা ক্ষান্তিঃ, ক্ষমা-
ধরঃ ক্ষমী, অনন্তঃ পরমেশ্বরঃ, মকরধ্বজঃ কামঃ, শৈব্যঃ শিবিপুত্রঃ, সুগ্রীবো বানররাজঃ, মেঘপুষ্পং জনগ,
বনাহকো মেঘঃ। এতৈঃ প্রসিদ্ধৈঃ পৃথ্বী-পর্বত-ব্যোমসমুদ্রা ভগবতো হযাম্শ্চত্বারশ্চাপ্রসিদ্ধা ব্যাহন্যন্তে।

যথা বা—

সাগুজং নবনীতং চ মহারিষ্টিশ্চ নন্দকঃ। হরিবৎসশয়াসক্লৌ রাতাং শাতং সর্দৈব বঃ ॥ (৩৯)

অত্র সাগুজং নবনীতং কৌস্তুভঃ, মহারিষ্টিশ্চ নন্দকঃ খড়্গঃ, বৎসং বক্ষঃ, শয়ঃ পাণিঃ ; এতে সাগুজ-
নবণ-নবনীত-মহোৎপাত-সমুদ্ভিজনক-তর্ক-শয়নৈঃ প্রসিদ্ধৈর্নিহিতা ইতি বাক্যমেব নিহিতার্থম্।

বিষুশ্চন্দন-পর্ণানাং পৃষদশ্চেন ধাবিতাঃ। নিপেতুঃ কাশ্মণীকান্তাঃ কোণ্ডিণ্যাঃ করপীড়নে ॥ (৪০)

অত্র বিষুশ্চন্দনাদয়ঃ শব্দাঃ বিষুরখাদয় ইব গুরুভাৱং ন বোধয়ন্তি, তেনাগী অবাচকা ইতি বাক্যমেবা-
বাচকম্। পর্ণং পক্ষঃ, ধাবিতাঃ কম্পিতাঃ, কাশ্মণীকান্তাঃ গহীশ্বরঃ, কোণ্ডিণ্যাঃ রুন্নিগ্যাঃ।

বলক্ষে পক্ষেহয়ং দিবসপরিণামে শশধরো, দিবিষ্ঠং কুষ্ঠং বা ন কিরণকলাপং বিকিরতি।

তথাপি দ্রষ্টৃণাং নয়নকুসুমং ব্যোমসরসো, মহাপ্রোষ্ঠীবন্ধাকৃতিরপি কুলোকপ্রিয়তমঃ ॥ (৪১)

অত্র পৃথিবীস্থাদি-বাচিনোহপি কুষ্ঠাদয়ঃ শব্দাঃ, কুষ্ঠং ব্যাধিঃ, নয়নকুসুমং নয়নব্যাধিঃ, কুলোকঃ
কুজনঃ, ইত্যনুচিতার্থপ্রতিপাদকাঃ ; তেনেদং বাক্যমনুচিতার্থম্।

* “এবমগ্ৰেহপি যথাস্থলমনুমেয়াঃ, বাক্যোহপোতে তথৈব বিজেয়াঃ” ইতি ‘ব’-গ্রন্থস্ত পাঠান্তরম্।

১। কষিভিঃ প্রযুক্তত্বাৎ (৩) ; ২। -কটুতা (ক) ; ৩। দুক্ষুতম্ (ঙ) ; ৪। দুর্জনঃ (খ)।

খানপানাদিসামগ্রী নাড়াপি বত সাধিতা। কৃষ্ণোহয়মাগতপ্রায়ো ভল্লং তে গল্লচৰ্ণম্ ॥ (৪২)
খানপানাদয়ঃ শব্দা গ্রাণ্যাঃ।

কোষেভ্যোহন্নয়াদিভ্যো বিশ্বাদিভ্যশ্চ যঃ পরঃ।

স তে প্রাণপতিঃ কৃষ্ণঃ সৌভাগ্যং কিমতঃপরম্ ? (৪৩)

অত্রান্নয়াদয়ঃ পঞ্চ কোষাঃ, বিশ্ব-তৈজস-প্রাজ্ঞাশ্চ ত্রয় আত্মানঃ, কেবলং বেদান্তশাস্ত্রমাত্রপ্রযুক্তত্বাদ-
প্রতীতাঃ, তেনেদমপ্রতীতং বাক্যম্।

অপানেনাভোজনেনামেহনেনাপি খিভসে। কিং তে তপস্বিন্ কষ্টেন ভজ কৃষ্ণং সুখী ভব ॥ (৪৪)

অত্রাপানাদয়ঃ শব্দাঃ পানাত্তভাববাচিনোহপি অপানাদিকমর্থং বোধয়ন্তোহল্লীনাঃ, ত্রীড়াব্যঞ্জকত্বাৎ।
অমেহনং স্নেহনাত্যাবঃ^১।

বচো বাস্তবমং তস্য প্রবৃত্তিস্তস্য দুঃখদা। উৎসর্গোহপি বিয়ং তস্য যো বৈষ্ণববিনিম্বকঃ ॥ (৪৫)

অত্র বাস্তবদয়ঃ শব্দা জুগুপ্সাদায়িনঃ, প্রবৃত্তিবার্তা, উৎসর্গো দানম্। পক্ষে, বিড়ুৎসর্গবোধকম্, ইদন্ত
জুগুপ্সাদায়ি। কিন্তু বাস্তব-শব্দো বম্ভাতু-প্রয়োগান্তরার্থান্তর-সংক্রমিত-ধ্বন্যাদৌ ন দোষঃ।

যথা—(অনর্থরাঘবে) “বাস্তবৈশ্বর্যমুত্তিষ্ঠিঃ স্বকবিনা মুক্তাফলৈশ্চক্ষিতা” ইতি মুরারিঃ।

“স্তিমিতমুদুলচীনোদাস্ত-কান্তোরুপীন-স্তন-জঘন-নিতম্ব-ছোতধারা প্রহারৈঃ।

জিতমপি ভুজপাশৈঃ কান্তমাবধ্য শৃঙ্গা-হরণকুতুকখেলাং স্বভ্রুবো নাটয়ন্তি ॥” (৪৬)

ইতি কন্দর্পমঞ্জরী। “মা বম সংবুধ বিষমিদম্” ইতি সাতঙ্কং পিতামহেনোক্তম্, (আর্যাসপ্তশত্যাম্) “প্রাতর্জয়তি
সনজ্জঃ কজ্জলমলিনাধরঃ শম্ভুঃ” ইতি গোবর্দ্ধনঃ।

সঙ্কেতং সা পিতৃবনে চকারাত্ত তপস্বিনী। জীবিতেশস্য সংজ্ঞারৈ রঙ্গিনী মঙ্গলক্ষয়ে ॥ (৪৭)

পিতৃবনে পিতুরুত্থানে, তপস্বিনী বিরহিনী, জীবিতেশঃ কান্তঃ, মঙ্গলক্ষয়ে মঙ্গলগৃহে ইত্যাদিভিঃ শ্মশান-
যম-মঙ্গলাভাবাঃ প্রতীয়ন্তে, ইত্যমঙ্গলমঙ্গলীলম্^২।

বিদ্বৎসভায়াং ভাসি ত্বং দোষাকর ইবোজ্জলঃ। বিদ্যা চ তথা^৩ ধীরঃ সুরাচার্যঃ সুরানয়ে ॥ (৪৮)

অত্র কিং দোষাণামাকরঃ, কিংবা দোষাকরশব্দঃ, কিং সুরাণামাচার্যঃ, কিংবা সুরায়ামাচার্যঃ?
এবমপরোহপি।—ইতি সন্দিগ্ধং বাক্যম্।

হরিচরণরত্নকিরণো-জ্জাগরগস্তোদকুসুমজন্মানাং গহনম্।

অনুহরতি প্রসবাস্তগ-কূর্দন-নিদ্রোথযুবতিমুখস্বয়মাম্ ॥ (৪৯)

অত্র হরিচরণং বিষ্ণুপদমম্বরং তস্য রত্নং গণিঃ, দ্যুগণিঃ সূর্য ইত্যর্থঃ। উজ্জাগরং প্রফুল্লতা, অস্তোদ-
কুসুমজন্মানি কমলানি; প্রসবাস্তগঃ কামঃ; কূর্দনং কেলিঃ—ইতি নেয়ার্থাঃ। ইতি বাক্যং নেয়ার্থম্।

শ্রীকৃষ্ণস্য জনানাং, নিরুপাধি নিহিতা পদান্তোজে।

শময়তি স্নকৃতং জনয়তি, দুষ্কৃতমেকান্তনির্মলা হি মতিঃ ॥ (৫০)

অত্র ‘শ্রীকৃষ্ণস্য চরণান্তোজে নিহিতা জনানাং মতিদুষ্কৃতং শময়তি, স্নকৃতং জনয়তীতি বক্তব্যে যথা-
স্থিতং ক্লিষ্টমিতি বাক্যমেব ক্লিষ্টম্।

নবং বয়ন্তেহধিকসৌকুমার্যতা, প্রিয়ানুরাগামৃতসিন্ধুরত্নতা।

যথোত্তরং বুদ্ধিমতী গুণাবলিঃ, কং তে সমানা ভবতীহ রাধিকে^৪ ? (৫১)

১। মহনাভাবঃ (চ); ২। প্রকৃতি- (ঙ); ৩। ইত্যমঙ্গলম্ (ঙ); ৪। যথা (খ); ৫। রাধে (ঘ,ঙ,চ)।

অত্রাধিকসৌকুমার্যতা প্রিয়ানুরাগেত্যাদি চ বিধেয়ম্, তচ্চ সমাসগতত্বেনাবিসৃষ্টম্। তেন 'নবং বয়স্বে
সুকুমারতাদিকা, প্রিয়স্তু চ প্রেম নবং নবং ত্রয়ি' ইতি সাধু।*

অসমাসগতত্বেহপি বাক্যাবিসৃষ্টবিধেয়াংশস্বং দ্রষ্টব্যম্।

যথা— সৌভাগ্যং মম পুনরেতদেব কৃষ্ণ, যৎ কান্তাগণগণনে মমাপি লেখঃ।

অত্রায়ং বদধিক আদরস্তুদেত-আহাভ্যং তব পরমুত্তমং কুপায়াঃ ॥ (৫২)

অত্র এতদেবেতি বিধেয়ম্, ন ত্বনুবাচ্যম্। তন্তু পশ্চাৎনির্দেশেনাপ্যনুবাচ্যমেব জাতম্। তেন 'অস্মাকং
পুনরিদমেব সৌভগং যৎ, কৃষ্ণ ত্বজ্জনগণনে মমাপি লেখঃ' ইতি পাঠ্যম্।

অত্রাস্মাকগিতি বহুবচনং স্থানে বিধেয়তাং যাতি, মমাপীতি একবচনমপি স্থানে বিধেয়তাং যাতি।

যথা বা— অপাঙ্গভঞ্জন ধৃতিং ধুনীতে, কলেন বেণোশ্চ হ্রিয়ং লুণীতে।

কুলঞ্চ শীলঞ্চ পুনঃ পুনীতে, স্পর্শেন যোহসৌ পুরতঃ প্রিয়স্তু ॥ (৫৩)

অত্র যোহসাবিত্যেতয়োঃ পদয়োঃ পূর্বমনুবাচ্যং দ্বিতীয়স্তু বিধেয়ম্, সন্নিবৃষ্টতমত্বেন দ্বিতীয়মেবানু-
বাচ্যবৎ প্রতিভাসতেৎ। তেন 'স্পর্শেন যস্তু সখি সোহভ্যুপৈতি' ইতি বাচ্যম্।

এবং প্রস্তাবতো যন্তদোঃ সম্বন্ধোহপি বিচার্যতে। তথা হি—যত্র হি প্রকাস্তং^১প্রসিদ্ধানুভূতার্থবিসয়-
সুচ্ছন্দঃ, তত্র হি যচ্ছন্দো নাপেক্ষিতঃ স্তাৎ।

যথা— বৃন্দাবনে চন্দনবাতনীতে, স চন্দ্রিকার্যং নিশি সুন্দরীভিঃ।

কলিন্দকণ্ঠা-পুলিনেহতিরম্যে, স রাসনাস্তোঃসবমাততান ॥ (৫৪)

অত্র স ইতি প্রকাস্তং শ্রীকৃষ্ণমেব প্রস্তোতি। 'স রাসনাস্তোঃ বিততান কৃষ্ণঃ' ইতি পাঠে স ইতি
প্রসিদ্ধিগাত্রদ্ব্যোতকম্।

সাঁ কান্তিরেকান্তরসায়নং দৃশ্যং, স বাগ্ধিনাসঃ শ্রবসাং সুধাশ্রবঃ।

তদ্বীক্ষিতং প্রেমরসস্য দুর্দিনং, কদা পুনর্মে বিষয়ো ভবিষ্যতি ॥ (৫৫)

অত্র তচ্ছন্দোহনুভূতার্থঃ। এবমস্মিন্নর্থো বীপ্সাপি দৃশ্যতে।

তে তে কটাক্ষাঃ স স বাগ্ধিনাস-সুত্তং স্মিতং তত্তদসীম ধাম।

তে তে গুণা হস্ত সমস্তমেব, মমাধুনা-কুন্ততি মর্ম মর্ম ॥ (৫৬)

এবং চোত্তরবাক্যস্বে। যচ্ছন্দঃ পূর্ববাক্যস্তু-তচ্ছন্দঃ^২ প্রতি ন সাংকাজ্জ্ঞঃ।

যথা— ত্রৈলোক্যলক্ষ্মীমুকুটেকরত্নং, শ্রীকৃষ্ণ এব প্রণয়েন সেব্যঃ।

যেন স্বকীয়ং পদমাদরেণ, প্রদীয়তে মুক্ত্যধিকং ভজন্ত্যঃ ॥ (৫৭)

অত্রোত্তরপদস্বে। যচ্ছন্দঃ স্বাচ্ছন্দ্যেনৈব শোভতে। পূর্ববাক্যস্বে। যচ্ছন্দ উত্তরবাক্যস্তু তচ্ছন্দঃ প্রতি
সাপেক্ষঃ। যথা—'যেন স্বকীয়ং পদমাদরেণ' ইত্যাদ্যুত্তরমর্থং পূর্বার্ধং যদি ভবতি, তদেব তচ্ছন্দাকাজ্জ্ঞঃ।

তেন 'শ্রীকৃষ্ণ এব প্রণয়াৎ স সেব্যঃ' ইতি চতুর্থচরণং পাঠ্যম্।

দ্বয়োরনুপাদানেহপি দ্বয়োরর্থঃ কচিদবগম্যতে। যথাস্মদুত্তরবঃ^৩ (শ্রীনাথ-বিরচিতায়াং শ্রীচৈতন্যমত-
মঞ্জুসায়াম্)—

* "সাধু" ইত্যগ্নং পরং 'খ-চ'-করলিণ্যোরধিকঃ পাঠঃ—যথা বা সেবন্তে জলদাগমে মুগদৃশাং কেশান্ রবেদ্বাদশ, গ্রীষ্মে যত্র ভজন্তি দেহ-
নতিকাশাল্যঃ কলাঃ বোড়শ। প্রত্যাষে বৃশামুখে শিশিরে বেশোদ্রম্পাদিকা, জ্যোতিঃ পল্লবমুদগিরন্তি শনকৈর্মূর্তাঃ কৃশানোদিশ ॥—অত্র
বেশোদ্রম্পাদনং নানুবাচ্যম্, অপি তু বিধেয়ম্। তেনাত্ৰ সমাসগতমবিসৃষ্টবিধেয়াংশস্বম্। তেন 'বেশোদ্রমঃ ক্লপ্তয়ে' ইতি বাচ্যম্।

১। অবিসৃষ্টবিধেয়াংশস্বম্ (ব); ২। প্রতিভাতি (ক); ৩। প্রকাস্ত- (ঘ,চ); ৪। পূর্ববাক্যে তচ্ছন্দঃ (ক,গ,চ); ৫। গুরোঃ (ঙ)।

ন বাদিনিগ্রহঃ সাধ্যো^১ ন শিষ্টানুগ্রহোহপি নঃ^২। উভয়ায়িতরুপশ্চ মনসো হ্যভয়ং মতম্ ॥” (৫৮)

অত্র যো বাদী ভবতি, তস্য জিগীষা মে নাস্তি, যঃ শিষ্টো ভবতি, তস্মিন্নপ্যনুগ্রহো নাস্তি, কিন্তু মন এব উভয়ায়িতম্। তেন তৈশ্চবোভয়ং নিগ্রহানুগ্রহো। ইতি বাক্যদ্বয়ে পূর্ববাক্যে যন্তদোরভাবে-
ইপি যন্তদর্থপ্রত্যায়কত্বম্।

তথাসাবিতি^৩শব্দঃ স ইত্যন্তার্থং নাভিধন্তে। যথা—

অসৌ গুণানাং নিকমো গুণানাং, গুণপত্তিভূগির্ভবতী চ রাধে।

জনস্তুতীয়ঃ কথমত্র যোগ্যো, যেন দ্বয়োদৌত্যমুরীক্রিয়েত ॥ (৫৯)

অত্র স ইত্যর্থো নাসৌ-শব্দঃ, অপি তু প্রক্লান্ত এবার্থে যতপি ‘যন্তে প্রিয়োহসৌ ন জহাতি পার্শ্বম্’
ইতি যচ্ছন্দানন্তরং ব্যবহিতোহপ্যসৌ-শব্দস্তচ্ছন্দপ্রতীতো সমর্থবদভাসতে, তথাপি বিনা তচ্ছন্দান্তরং
ন বাক্যার্থপরিপোষঃ, তচ্ছন্দোপাদানেনৈব স স্মৃত্যৎ। যথা—‘যন্তে প্রিয়োহসৌ স তবৈব পার্শ্বে’ ইতি।

যন্তে মনোরত্নহরঃ স্নুনেত্রে, নবীননীলাম্বুদরত্ন^৪কান্তঃ।

রাকেন্দুনিন্দাকরবল্লবিন্দো, গয়ায়মালোকি বনং প্রযান্ত্য। ॥ ইতি। (৬০)

কচিদিদংশবদদঃশব্দোহপি তচ্ছন্দার্থগভিষত্ত ইতি যৎ তত্ত্ব^৫ নৈকবাক্যস্থগ, উত্তরবাক্যস্থমেব
তথা, ন তু যোহয়ং সোহসাবিতি যচ্ছন্দনিকটত্বে, তথা সতি প্রসিদ্ধার্থবোধকমেব, যথা যচ্ছন্দনিকটস্থ-
তচ্ছন্দঃ প্রসিদ্ধার্থমেবাভিধন্তে। তদ্যথা—

রাধাগাধবয়োর্বৃত্তং প্রেমক্ষেমকরং^৬ মহৎ। তৎ কিং বর্ণয়িতুং শক্যং গিরা দেব্যাপি কহিচিৎ? (৬১)

অত্র তৎ কিমিতি পুনস্তচ্ছন্দেনৈব নিরাকাজ্ঞম্।

এবং প্রাপ্তপাত্তশ্চ যচ্ছন্দশ্চ বীপ্সায়ামুত্তরবাক্যস্থ-তচ্ছন্দশ্চাপি বীপ্সা কর্তব্যেবেতি ন নিয়মঃ,—তদ-
করণেহপি দোষাভাবাৎ। যতো বীপ্সাপ্রতিপাত্তং যৎকিঞ্চিচ্ছন্দার্থরূপং তদেবোত্তরবাক্যস্থৈক-তচ্ছন্দে-
নৈব সমর্থ্যতে, উত্তরবাক্যস্থিতিসামর্থ্যাৎ। যথা—

গুণা অপি কাপি ভবন্তি দোষা, দোষা অপি কাপি গুণা ভবন্তি।

যো যো গুণস্তে স স তাদৃগেব^৭, দোষস্ত যো যো ন চ তস্য লেশঃ ॥ (৬২)

অত্র তৃতীয়চরণে দ্বয়োৱপি বীপ্সা, চতুর্থচরণে যচ্ছন্দশ্চৈব। উক্তোদাহরণদ্বয়ে প্রামাণ্যম্। (রঘু-
বংশে ৬৬৯) “যং যং ব্যতীয়ায় পতিংবরা স, বিবর্ণভাবং স স ভূমিপালঃ” ইতি কালিদাসঃ। (মালতীমাধবে প্রথমাঙ্কে)
“যদ্বয়ং পাপং প্রতিজিহি জগন্নাথ নমস্তু তমে” ইত্যাদি ভবভূতিঃ।

পদাম্বুজদ্বন্দ্বপরাগবাহী, সুপাবনোহয়ং তব মাতরিশা।

ললাগ হে বৈষ্ণব পুণ্যযোগাৎ, পূতঃ কৃতার্থশ্চ কুতোহস্মি তেন ॥ (৬৩)

অত্র ‘তব মাতরিশা ললাগ’ ইতি ‘তব মাতরি শা ললাগ’ ইতি বিরুদ্ধত্বাদ্ভিন্নক্ৰমতিকৃদ্বাক্যম্।

অথ পদাংশেহপ্যেতে ঐতিকট্টাদয় ইতি যদুভ্যং তদুদাহ্রিয়েত।

পরমসহৃদয়ত্বাৎ^৮ সর্বভূতপ্রিয়ত্বাদ্-, ভগবদনুগতত্বাৎ সর্বদা দুর্লভত্বাৎ।

জগতি কতি ন ধন্যাঃ পুণ্যদেহা দুর্গন্তৈ-রপি যনমযভাজামপ্যযং নাশয়ন্তি? (৬৪)^৯

অত্র ‘হাৎ ত্বাৎ ত্বাৎ ত্বাৎ’ ইতি পদাংশে ঐতিকট্টত্বম্।

১। কার্ষো (ঙ); ২। চ (ঘ,ঙ); ৩। অথাসাবিতি (গ); ৪। বৃন্দ- (ঙ,চ); ৫। তত্ত্ব তদ্বথা (ঙ); ৬। ক্ষেমকরং (ক); ৭। যাদৃগেব-
(চ); ৮। সহৃদয়ত্বাৎ (ঘ)।

সংগ্ৰীতিমত্তাং তব কিং বদামঃ, সর্বত্র তে কৃষ্ণ সগৈব দৃষ্টিঃ।

অভাবরাগা ন ভবন্তি নুনাং, কচিদ্ধিরাগাঃ কচিদূচরাগাঃ ॥

(৬৫)

অত্র পদাংশে ‘মত্তা’-শব্দঃ ক্রীবার্থেন নিহতার্থঃ। তেন ‘গ্ৰীতেঃ প্রভাবং তব কিং বদামঃ’ ইতি পাঠ্যম্।

তব তদ্বজ্রি তরনৈরপাঙ্গানাং তরঙ্গকৈঃ। পক্ষেবোরিবনঃ পঞ্চ রাধে স্ত্যঃ শতকোটয়ঃ ॥

(৬৬)

ইতি পদাংশগতম্, ‘অপাঙ্গানাম্’ ইতি বহুবচনর্থকম্। তেন ‘তব তদ্বজ্রি নিকরৈস্তরঙ্গাণামপাঙ্গয়োঃ’ ইতি পাঠ্যম্। যথা বা (পঞ্চমকিরণে ১৭৭) ‘দূরাদ্ভাষ্যতেহবগুষ্ঠনপটং বাগাজ্জলিপল্লবৈ-রভ্যর্থং ময়ি সঙ্গতে করয়ুগেন’ ইত্যাদি। অত্র পল্লবৈরিত্যি বহুবচনর্থকম্। তেন ‘লীলাজ্জলিনুদ্রয়া প্রত্যাসেদুবি ময্যসৌ করয়ুগেন’ ইতি পাঠ্যম্।

বিজেষঃ কামসমগরে রাধয়া মাধবো মুদা। সমীমগুনগধ্যেহপি প্রজগল্ভে ন তত্রপে ॥

(৬৭)

অত্র বিজিত ইতি ক্তপ্রত্যয়ে বাচ্যে বিজেষ ইতি কৃত্যং প্রত্যয়োহবাচকঃ; ইতি পদাংশেহবাচকঃ। তেন ‘জিতোহপি স্মরসংগ্রামে’ ইতি পাঠ্যম্।

শিরীষপুষ্পাদপি পেলবং বপু-র্ছনোতি যশ্চাঃ শয়নেহপি কৌস্তুমে।

আদর্শবচ্ছাস-সগীরগাদপি, প্রল্লাসভীদং সহতে তথা ব্যথাম্ ॥

(৬৮)

অত্র পেলবগিত্যল্লীলং ব্রীড়াজনকম্। তেন ‘কোমলম্’ ইতি পাঠ্যম্।

দিবিস্থানাং ক্লেশকরাঃ শতশো দিতিমন্দনাঃ। হতা হে কেন হরিণা হরিণা হরিণা ইব ॥

(৬৯)

অত্র দিবিস্থা ইতি পদাংশে জুগুপ্সাহল্লীলম্। ‘দেবতানাম্’ ইতি পাঠ্যম্। এবং পুণ্যতে অভিপ্রেতা-দিশব্দাচ্চ।

মৃগাক্ষীণাং কামরণে নিশ্চেষ্টানাং বপুঃ স্পৃশন্। স দক্ষিণোঃ জগৎপ্রাণঃ প্রণয়ী সমপত্তত ॥

(৭০)

অত্র মরণ ইতি পদাংশেহমঙ্গলাল্লীলম্। তেন ‘গোপিকানাং রতিরণে নিস্পন্দানাম্’ ইতি পাঠ্যম্।

নীলাশ্মহারো হরিণীদৃশাং বৎসরূহোপরি। সরোজকোরকগতো ভৃঙ্গসজ্জ ইবাবর্তো ॥

(৭১)

অত্র বৎস-শব্দেন বক্ষো লক্ষ্যতে, তচ্চ নেয়ার্থং পদাংশগতমেব। তেন ‘বক্ষোরূহোপরি’ ইতি বাচ্যম্।

যতাপি পূর্বপদপরিবৃত্তিসহমুত্তরপদপরিবৃত্তিসহমুত্তরপদপরিবৃত্তিসহক্ষেতি প্রাগেবোক্তম্, তথাপি তেষাং যথাপ্রসিদ্ধিপরিবৃত্তিঃ কার্য। সা তু মহাকবিপ্রয়োগতঃ সজ্জদয়জ্জদয়াহদৃষণাচ্চ সমুচিতা ভবতি। ন হি সর্বাণ্যেকপর্যায়োল্লানি পদানি পরিবৃত্তিক্ষমাণি। যতপায়মপ্রযুক্ত^১ এব দোষস্তথাপি পূর্ববৈর্নৈয়ার্থতয়া-ইয়ং ভেদো লিখিত ইতি লিখিতম্।

অথ বাক্যেহন্যেহপি দোষাঃ সন্তীতি তানাহ—

৭। প্রতিলোমাক্ষরমাহত-নষ্টবিসর্গং চ সংহিতাহীনম্।

হতবৃত্তং হীনাধিক-কথিতপদং প্রস্থলং প্রকর্ষক ॥

(৭২)

৮। সমমাপ্তপুনরুপাত্তে^২, নশ্যন্নতযোগসকীর্ণে।

অর্দ্ধান্তরৈকবাচক-মনভিহিতার্থং প্রসিদ্ধিধূতমপি চ ॥

(৭৩)

১। মত-শব্দঃ (ঘ,ঙ); ২। বহু- (ক,চ), বহুবচন- (খ); ৩। প্যং- (ঙ); ৪। দক্ষিণোহয়ং (ঘ,ঙ); ৫। পাঠ্যম্ (খ) ৬। অযুক্ত (খ);

৭। পুনরুপাত্তম্ (খ,ঙ)।

৯। অপদস্থপদসমাসং, গভিত-ভগ্নক্রমাক্রমাণ্যপি চ ।

অমতপরার্থঞ্চতি, জেয়ং দোষান্বিতং বাক্যম্ ॥

(৭৪)

এবমেকবিংশতির্দোষাঃ।

প্রতিলোমাক্ষরমুক্তরসানুগুণবর্ণপ্রতিকূলবর্ণত্বম্। যথা—

পুষ্পকোদণ্ডকণ্ডূল-প্রকাণ্ডভুজগণ্ডলম্। কন্সুকঠি সমুৎকঠং কঠেহকুঠা হরিং কুরু ॥ (৭৫)

অত্র শৃঙ্গারে প্রতিকূলবর্ণাঃ। এতে তু বীররোজাদাবনুকুলাঃ। এবং বীররোজাদৌ মাধুর্য্যজ্ঞকা
বর্ণাঃ প্রতিকুলা ইতি বোদ্ধব্যম্।

আহত ওহং প্রাপ্তো বিসর্গো যত্র। যথা—

শ্যামোহভিরামো রমণো মদনো মোদনো^১ হরিঃ।

মনোবিনোদনো ভাতি সততং গোপসুভ্রবাম্ ॥

(৭৬)

নষ্টো লুপ্তো বিসর্গো যত্র। যথা—

ইত ইত ইত এহি দেহি বাচং, শশিগুখি নাপসর প্রসীদ কৃষেঃ।

অয়মপি ভবতাদ্ভবৎপ্রসাদা-নানসি গতব্যথ উৎক উন্মদচ্চ ॥ (৭৭)

অত্রাচ্যুতায়োলুপ্তা বিসর্গাঃ।

সংহিতা সন্ধিস্তয়া হীনং বিসন্ধিরিত্যর্থঃ। বিবক্ষিতশ্চ সন্ধিভবতীতি বাক্যবলাৎ কৃতো বিসন্ধিঃ, স
সকৃদপি দোষাবহঃ, প্রগৃহাদিহেতুকশ্চেদমসকৃদেব। সংহিতায়াং হীনমিত্যর্থো সংহিতায়াং দুঃশ্রব্যমগ্নীনাং
চেতি ত্রিবিধোহয়ং দোষঃ।

ক্রমেণোদাহরণানি—

তবৈতদ্বদনমিন্দুনিন্দকং পঙ্কজেক্ষণে। সকলক্ষী নিক্ষলক্ষে কথমগ্নিম্ন লজ্জতাম্? (৭৮)

অত্র ‘চন্দ্রনিন্দকম্’ ইতি পাঠ্যম্।

কলক্ষিনশ্চন্দ্রমসঃ সুভ্রাননমিদং তব। রুচিং বিভ্রদপি প্রায়ো নিক্ষলক্ষমিতীর্থতে ॥ (৭৯)

অত্র সুভ্রা ইতি দুঃশ্রব্যম্। তেন ‘রাধে মুখম্’ ইতি পাঠ্যম্।

অলণ্ডমরুডান্বয়ং তব মধ্যে বিরাজিনি। স হরশ্চ করগ্রাহঃ করগ্রাহমিদং হরেঃ ॥ (৮০)

অত্র লণ্ড-শব্দোহগ্নীনাং। তেন ‘বৃথা ডমরুডান্বয়ম্’ ইতি পাঠ্যম্।

হতবৃত্তং ছন্দোগতবৈরূপ্যং গুরো লঘুত্বম্। যথা—

শশিগুখি সখি রাধিকেহধিকাসি, গুণবিভবেন সগস্তসুন্দরীভ্যঃ।

ত্বয়ি নিহিতমনা মনাগপি শ্রী-ব্রজপতিসূরুরূপৈতি নান্যপার্ষম্ ॥ (৮১)

অত্র পাদান্তো লঘুগুরুবৈতি বাক্যবলাৎ কৃতো লঘুবর্ণবিলাসো হতবৃত্ততাং ব্যনক্তি। তত্ত্ব দ্বিতীয়-
পাদান্তে শোভতে, ন তু চতুর্থপাদান্তে, বন্ধশৈথিল্যাৎ। প্রথমতৃতীয়পাদান্তে তু নৈব। এবমার্যাসু চ
গণকৃতা বিরুদ্ধতা। যথা—

গৌকুলললনামগুন-রতিরগপাণ্ডিত্যমুন্ধমধুরশ্রীঃ।

শ্রীব্রজরাজকুমারো, রাসবিলাসে কুমারয়তি ॥

(৮২)

অত্র দ্বিতীয়তৃতীয়গণৌ সকার-ভকারৌ বিরুদ্ধৌ। তেন ব্রজললনামণিমানারতীত্যাди পাঠ্যম্।

১। মোহনো মাদনো (ক), মদনো মোহনো (খ)।

এবং রসানুগুণং বৃত্তং চ হতবৃত্তম্। পজ্জ্বলিকাদি শৃঙ্গারকরণাদৌ বিরুদ্ধম্, হাশ্যশাস্তাদৌ ন।
শৃঙ্গারে যথা—

হে সখি মা কুরু মানমথবৎ, মানঃ সৌখ্যং গ্রনতি হি সর্বম্।

কুরু মানন্দং হৃদয়মগন্দং, রসভরকন্দং ভজ গোবিন্দম্ ॥

(৮৩)

হীনপদং যথা—‘কমলমুখি বিচিত্রস্রাবধিঃ কোহপি দৃষ্ট-সুরগিহিত্তীরোপান্তমত্ প্রযান্ত্য।’ অত্র
ময়েতি হীনপদম্। তেন ‘তুরগিহিত্তীরং হস্ত যান্ত্য। ময়াত্’ ইতি পাঠ্যম্।

অধিকপদং যথা—‘নবজনধরধামা শ্যামলোহয়ং কিশোরঃ’ ইত্যত্র নবজনধরধামা ইত্যনেনৈব সিদ্ধেঃ
শ্যামল ইত্যধিকম্। তেন ‘নবকুবলয়দামাশ্যামলোহয়ম্’ ইতি পাঠ্যম্।

কথিতপদং যথা—‘কনয়তি জনকেলিং মত্তমাতঙ্গকেলিঃ।’ অত্র কেলিং কেলিরিতি কথিতপদম্।
তেন ‘মত্তমাতঙ্গলীলঃ’ ইতি শুদ্ধম্।

প্রস্থলংপ্রকর্ষং পূর্বার্ধে উৎকর্ষ উত্তরার্ধেইপকর্ষশ্চেতদ। প্রস্থলংপ্রকর্ষবাক্যম্। পতংপ্রকর্ষমিত্যর্থঃ।

যথা— হরি হরি হরিণাকীলক্ষবক্ষোজহার-ত্রটনপটিমশাটীপাটনপ্রৌঢ়দর্পঃ।

অয়মদয়গুদারোহলীকঘটাদিষ্যতঃ, কনয়তি পথি গবেয দানলীলাং দধানঃ ॥

(৮৪)

অত্র পূর্বার্ধাছুত্তরার্ধে পতন্তেব প্রকর্ষঃ। অত্র সমাপ্তপুনরাবৃত্তঞ্চ ‘কনয়তি পথি গবেয’ ইত্যনেন-
নৈবাকাজ্জাসমাশ্লেঃ ‘দানলীলাং দধানঃ’ ইতি পুনরুপান্তম্। তেনোত্তরার্ধং পূর্বার্ধোক্ত্য পাঠ্যম্, তথা
সতি দোষদ্বয়হানিঃ।

নশৃঙ্গতযোগোহসম্মতো যোগো যত্র, অভবন্নতযোগ ইত্যর্থঃ। যথা--

যশ্রাজ্ঞা বিধিগৌলিমান্যমধুপী যং সেবতে শঙ্করো

যশ্মিন্ সর্বগিদং চরাচরগুরৌ কৃষ্ণে ত্রিলোকী যতঃ।

যেনাকারি সমস্ত-দানব-বধূবৈধব্যমূর্খীভরং

যো জহ্রে বলিগর্পয়ন্তি বিবুধা যস্মৈ স পায়াজ্জগৎ ॥

(৮৫)

অত্র ‘কৃষ্ণে’ ইতি পদং বিশেষ্যং প্রথমান্তং যদি স্রাৎ, তদা ভবন্নতযোগো ভবতি। যচ্ছন্দে-
নিদিষ্টস্ত তচ্ছন্দার্থস্ত কৃষ্ণপদস্ত যচ্ছন্দার্থে এব প্রবেশেইভন্নতযোগঃ। তেন—

যশ্রাজ্ঞা বিধিগৌলিমান্যমধুপী যং সেবতে শঙ্করো

যেনাকারি সমস্ত-দানব-বধূবৈধব্যমূর্খীভরম্।

যো জহ্রে বলিগর্পয়ন্তি বিবুধা যস্মৈ ত্রিলোকী যতো

যশ্মিন্ সর্বগিদং চরাচরমসৌ কৃষ্ণঃ স পায়াজ্জগৎ ॥

(৮৬)

ইতি শুদ্ধম্।

তথাপি বিভক্ত্যক্রমদোষঃ। তেন—

যো ভক্ত্যেব বশীভবেৎ পশুপতির্যং সেবতে যেন ভু-

নির্ভার্যঃ বলিগর্পয়ন্তি বিবুধা যস্মৈ ত্রিলোকী যতঃ।

যশ্রাজ্ঞা বিধিগৌলিমান্যমধুপী যশ্মিন্ সমস্তং জগৎ

সোহয়ং গোপবধুবিনাসরসিকঃ কৃষ্ণোহস্ত বঃ শ্রেয়সে ॥

(৮৭)

ইতি শুদ্ধম্।

১। -ধাম- (ঙ); ২। কথয়তি (ঙ); ৩। পুনরাত্ম (ঙ); ৪। বরম্ (ঙ); ৫। -নির্ভরা (চ)।

যথা বা— মুঞ্চতি হ্রয়ি দৃশোঃ পদবীং মে, যেন যেন শৃণু যদ্যদবাণ্ডম্।

জীবনেন কটুতা মরণেন, প্রার্থিতা প্রিয়তয়া পরিবাদঃ ॥

(৮৮)

অত্র শৃণ্বতি ক্রিয়ায়াঃ কৰ্মাপেক্ষিত্তে জীবনাদেঃ সৰ্বশ্চ কৰ্মহে দ্বিতীয়ান্তত্বং মতম্, বাক্যার্থকৰ্মহে জীবনাদেঃ প্রথমান্তত্বমেব মতম্, তদুভয়াভাববৈভবম্মতযোগ ইতি কেচিৎ। বস্তুতন্ত বাক্যার্থকৰ্মহে যেন যেন যদ্যদবাণ্ডং তচ্ছৃণ্বিত্যনেনৈব বাক্যার্থচরিতার্থঃ। পশ্চাদ্জীবনেন কটুতাহবাপ্তেত্যাদিনা নিম্নব্যত্যয়েনান্বয়েন নোক্তদোষঃ। অবাণ্ডমিত্যত্র অবাণীতি চেৎ ক্রিয়তে, তদা স্মৃতরাং ন দোষঃ।

যথা বা— স্বাভিক্রপ্য-কমলাকর-জাভে, পঙ্কজে ইব সহ ভ্রমরাভ্যাম্।

নিঃসরন্তরকুপাগকরন্দে, মাধবশ্চ নয়নে রুরুচাতে ॥

(৮৯)

অত্র স্ব-শব্দো মাধবে বিবক্ষিতঃ। স তু বাক্যমর্থাদয়া^১ কর্তৃগতত্বেন প্রতিভাসমানো নয়নভ্রমরগত এব জাতঃ। তেনাভিক্রপ্যেত্যেব শুদ্ধম্।

সঙ্কীর্ণং যথা—

মা কুরু মানিনি কৃষ্ণং, পদগতমুখাপ্য বিষমবিষভীক্ষম্।

আলিঙ্গ ভুবনমঙ্গল-মঙ্গলমন্তুর্গলং মানম্ ॥

(৯০)

অত্র বাক্যদ্বয়শ্চ^২ পদানি ব্যত্যয়েন বাক্যদ্বয়ান্তর্গতানি। একবাক্যগত-পদানাগতোঃ সঙ্কুলত্বেন তু ক্লিপ্তমিতি ভেদঃ।

অর্ধান্তরৈকবাচকং যথা—

কিমিন্দুঃ কিং সরসিজং কিমাস্ত্রং নলিতাপ্তি কিম্?

খঞ্জনৌ কিং স্মরশরৌ রাধে কিং লোচনে তব?

(৯১)

অত্রোত্তরার্ধশ্চৈকং কিমিতি বাচকং পূর্বার্ধান্তে।

পদান্তপতিতং রাধে পশ্য কৃষ্ণং রুযং ত্যজ। তন্ময় জয়তাং বাণী গাতো মানঃ পরং বিষম্ ॥ (৯২)

অত্র তচ্ছব্দঃ পূর্বার্ধবাক্যস্থঃ, তৎ তস্মাদকৃষ্ণং ত্যজেত্যর্থঃ। স তুত্তরার্ধাদিস্থ ইতি তথা।

অনভিহিতবাচ্যং যথা—

কাসৌ হরির্মম মনোরথদূরবর্তী, কাহং ন মে গুণলবো ন কলাণুকশ্চ।

কিং দূতি দূনয়সি মাং ভ্রমলৌকয়েব, বাচা বিচারয় কথং স বশো মম স্মাৎ?

(৯৩)

অত্র মনোরথস্তাপি দূরবর্তী গুণস্তাপি লবঃ কলায়া অপ্যণুক ইত্যবশ্যবাচ্যমনভিহিতম্।

১০। রণিতাদি নুপুরাদিষু, বিহগাদিষু কুজিতাদীনি।

স্তনিতাদি চ জলদাদৌ, ভের্যাদিষু ভাঙ্কতাদীনি ॥

(৯৪)

১১। মণিতাদীনি চ সুরতে, রবাদি^৩ ভেকাদিষু প্রসিক্কিরিয়ম্।

অস্যা বিপর্যয়ে স্যাৎ, প্রসিক্কিধুত^৪ দুষণং বাক্যো ॥

(৯৫)

যথা—

ধিনোতি রাধে মচ্চিন্তং মণিমঞ্জীরয়োস্তব। রবো নবঘনস্তেব সন্তপ্তানাং শ্রুতিদ্বয়ম্ ॥

(৯৬)

অত্র রব-শব্দো বচননিষ্ঠ এব।

১। বাক্যার্থমর্থাদয়া (ক); ২। বাক্যদ্বয়- (ঙ); ৩। পাদান্তে (ক); ৪। রবাদীনি (চ); ৫। -হত- (ঙ)।

অপদস্থগস্থানস্থং পদং যথা—

বিবাহবেষণে তদা মুরারে-বভুব য়া শ্রীঃ কবয়স্তু কে তাম্।

সপত্নভাবাদিব সাভ্যসূয়া, সরস্বতী কাপি ন তাং ব্যনক্তি ॥

(৯৭)

অত্র তাং ন ব্যনক্তীতি স্থানস্থিত্বম্, তদভাবে তথা।

তেন ‘বাণ্যেব তাং কাপি চ ন ব্যনক্তি’ ইতি বাচ্যম্। যদি সন্নির্কষ এব স্থানে বৈজাত্যং তদৈব দোষঃ, ন তু বিশ্লিষ্টকর্ষে; যথা ‘বাণী ন কুত্রাপি চ তাং ব্যনক্তি’ ইতি চ বাচ্যম্। যথা বা ‘ন মে বাণী বৃন্দাবনরমণলীলামৃতভ্রমে, নিগম্যাপ্যুখাতুং প্রভবতি কথং যাতু পরিতঃ।’ ইত্যাদি। যন্তু (কিরতাজুর্নীয়ে ৮৩৭) “স্রজং ন কাচিং” ইতি, তত্র ‘ন কাচিজ্জহৌ, অপি তু সর্বৈব জহৌ’ ইতি বিরুদ্ধার্থজননম্।

অস্থানস্থসমাসং যথা—

কিং লুগেন ঘনাবলীং বিধুন্মযে কিং রে ক্ষুরক্ষোদনৈঃ

ক্ষ্মাং ক্ষুভ্রাসি বিনুতুতাং নিজমহঃ-কণ্ডুঃ সমাসাত্ত্ব মাম্।

ইখং দোস্তটযটনোস্তট-করধ্বান-প্রতিধ্বানিত-

ক্ষ্মাত্ত্বংকন্দরবৃন্দগর্ভঃ-ময়তে গোষ্ঠাদরিপ্তং হরিঃ ॥

(৯৮)

অত্র ক্রুদ্ধস্য ভগবত উক্তো ন সমাসঃ। অক্রুদ্ধস্য তু বক্তৃত্তরস্ত্রোক্তৌ স ইতি তথা; তেন ‘কিং লাদুলবিঘটনক্ষতঘনবৃহৎ ক্ষুরক্ষোদন-ক্ষুভ্র্যংক্ষ্মাতটমুক্ষনক্ষয়ুগপৎ সংরাবমভ্যেযি রে। ইখং দোস্তট-’ ইত্যাদি যদি স্মৃতিতদা ন দোষঃ।

গর্ভিতং প্রকৃতবাক্যেইপ্রকৃতবাক্যস্য গর্ভস্থিতিঃ।

যথা— ঝঙ্কানিলগিব লবলী, প্রণয়নতা ন সহতে দীর্ঘাম্।

প্রতিঘাৎ প্রিয়সখি তস্বং, বদামি তব মাতিকোপিনীং ভুয়াঃ ॥

(৯৯)

অত্র ‘তস্বং বদামি তব’ ইতি বাক্যান্তরং গর্ভিতম্। অতঃ ‘প্রতিঘাৎ মানিনি রাধে তেন ত্বং মাতি-কোপিনী ভুয়াঃ’ ইতি সাধু।

ভগ্নক্রমো ভগ্নপ্রক্রম ইত্যর্থঃ। স চ কারকবচনপর্যায়াদিক্রমভঙ্গাদিভেন বহুধা ভবতি।

যথা—

কাচিদ্ধীণাং মুরজমপরা কাপি বংশীং দধানা, কাশ্চিদ্ভালং করকিশলয়ে তালধারিত্ত্বমাপ্তাঃ।

চক্রুঃ সঙ্গীতকবিরচনাং রাসমধ্যে কয়াচিদ্-গানং নানাস্বরপরিমলামোদমুচ্চৈবিতেনে ॥ (১০০)

অত্র কাচিদ্ভিত্তি কারকক্রমভঙ্গঃ। কাশ্চিদ্ভিত্তি বচনক্রমভঙ্গঃ। তেন কাশ্চিদ্ভিত্তি স্থানে কাচিদ্ভিত্ত্যেব পাঠ্যম্। আপ্তা ইত্যত্র বিসর্গাভাবচ্চ, চক্রুরিত্যত্র চক্রে ইতি চ। কয়াচিদ্ভিত্ত্যত্র ‘রাসমাসাত্ত্ব কাচিদ্-গানং নানাস্বরপরিমলামোদমাবিচ্চকার’ ইতি পাঠ্যম্।

পর্যায়ক্রমভঙ্গে যথা—‘হরেঃ কুপা কাপি সমুজ্জ্বলীভে, মুকুন্দভক্তেষু ন চাপরেযু’—অত্র পর্যায়-ক্রমভঙ্গঃ। তেন ‘হরিপ্রিয়েষেব ন চাপরেযু’ ইতি বাচ্যম্। ইদং যে প্রাচীনা দেবতাদিবিষয়ে রসং ন মন্যন্তে, তেষাং মতানুরোধেন লিখিতম্। তে তু সত্যং ব্যাহরন্তি, শ্রীভগবন্তং বিনাহুত্রেবাং নামান্তরা-ভাবান্তেদপ্রতীতিঃ শ্রীদেব, তত্ত্বমাম্মা প্রসিদ্ধস্য শ্রীভগবতস্তু নামান্তরাখ্যানে ন পর্যায়ক্রমভঙ্গদোষঃ—তস্য নান্নাগনন্ত্বাৎ। অত্র তু স্মরণং ন দোষঃ, হরিমুকুন্দয়োর্ভেদপ্রতীতেরভাবাৎ। অত্র কথিত-পদাংশকপি ন কার্য্য।

তথা চ—

১২। বিষাদে বিষ্ময়ে হর্ষে কোপে দৈন্যেহবধারণে ।

উদ্দেশ্যপ্রতিনির্দেশ্য-বিষয়ে চ প্রসাদনে ।

অনুকম্পাদিকে চাপি পৌনরুক্ত্যং ন দৃশ্যতি ॥ ইতি ।

(১০১)

অত্র উদ্দেশ্য-প্রতিনির্দেশ্যবিষয়ত্বেব ।

যথা— ন ভজতি তপসা ক্লমঃ ক্লমস্তং, বিষয়ভবং ন সুখং সুখত্বমেতি ।

বিষয়পি চ বিষয়্য নাশকং স্মৃতিঃ স্মৃতি সদৃশে সদৃশত্বমেব নিত্যম্ ॥

(১০২)

ইত্যাদৌ পৌনরুক্ত্যং তচ্ছব্দেন নির্দেশো বা গুণঃ। আদি-শব্দাদর্থান্তর-সংক্রমিতেহপি। যথা—(তৃতীয়-কিরণে ৫) ‘ফলমপি ফলং মাকন্দানাম্’ ইত্যাদি।

যত্র তু আরম্ভ এব ক্রমো নাস্তি, তত্র ভগ্নক্রমদোষো নাস্তি। যথা—

আলিঙ্গন্ বাহুদায়াস্তনুগনুরগয়ন্ নর্গদাং তুঙ্গভদ্রাং

চুষ্মন্ ভদ্রাং বিকর্ষন্ নিরবধিস্রবসো দেবিকায়। রসেন।

বাহুভ্যাঃ কেলিলুক্কো মুখনিকটগিলচ্ছদ্রভাগোহয়মুচ্চৈঃ

কাবেরীবারিখেলাং কলয়তি রমণীগুণে কৃষ্ণসিঙ্খঃ ॥

(১০৩)

এবমত্যদপুহ্যম্।

ন বিচ্যুতে ক্রমো যত্র তদক্রমম্। যথা—

ইহ ময়ি সুখং নিজাগাপ্তে কয়া মম চোরিতা

মণিগুরলিকা হারঃ কণ্ঠাং স চাধিকতুলভঃ।

নিগদিতমিতি শ্রদ্ধা পত্ন্যবিহস্তা বিহস্তা সা

নিভৃতনিভৃতং চেনাঞ্চল্যা মুখেন্দুগপার্বণোৎ ॥

(১০৪)

অত্র ‘হারশ্চায়ং মণীন্দ্রকুলোজ্জলঃ’ ইতি চকারস্থিতৌ ক্রমস্তুদন্তথাহক্রমঃ। এবম্ ‘ইতি নিগদিতং শ্রদ্ধা’ ইতি ক্রমস্তুদন্তথাহক্রমঃ। অস্থানস্থপদাদক্রায়ং ভেদঃ। তন্তু তথাভূতমপ্যন্বয়বোধং বাচ্যিতি করোত্যেব, ইদম্ভ ন তথা। অগতো বিরুদ্ধঃ পরার্থঃ পরস্তা রসস্থার্থো যত্র তদমতপরার্থম্। যথা—

হরিপরিচয়ান্নীবি মোক্ষং গতা গতবন্ধন-দ্বিচকুরনিকরো হারশ্চায়ং গুণেন বিয়োজিতঃ।

দশনবসনং নিলেপিত্ব জগাম মুগীদৃশাং, সুরভরভসো জ্ঞানান্ত্যাসাদতীব বিশিষ্যতে ॥

(১০৫)

অত্র পরার্থঃ শান্তরসঃ, শৃঙ্গাররসে বিরুদ্ধ ইত্যমতপরার্থম্। তেন ‘ইহ বিহরণে নীবি’ ইত্যাদি পঠিত্বা চতুর্থচরণে ‘ঘনরসময়ীভাবঃ কাগোৎসবশ্চ’ সমোহভবৎ’ ইতি পাঠ্যম্।

এবং বাক্যদোষানুকূল্য অর্থদোষানাহ,—

১৩। কষ্টোহপুষ্টব্যাহত-পুনরুক্ত-গ্রাম্য-দুষ্কর্য্যাপি চ ।

সংশয়িতো হেতুহতঃ, প্রসিদ্ধিবিদ্যাবিরুদ্ধশ্চ ॥

(১০৬)

১৪। অনবীকৃতঃ সনিয়মোহ-নিয়মেহনিয়মস্তথা সনিয়মে চ ।

সামান্যো সবিশেষঃ, সামান্যযুতো বিশেষে চ ॥

(১০৭)

১। অনুক্রমাদিকে (ঘ,ঙ); ২। হরিবিহরণে (ঘ); ৩। কাগোৎসবশ্চ (ঙ)।

১১। সাকাঙ্ক্ষা নির্বাহে, পূরণকারী বিরূপসহচরিতঃ ।

ব্যঙ্গ্যবিরুদ্ধো বিধানু-,বাদাহযুক্তস্তথাহলীলঃ ।

তাত্ত্বপুনঃস্বীকৃত ইতি, দৃষ্টা অর্থাস্ত বিংশতিস্তিযুতাঃ ॥ (১০৮)

প্রত্যেকেনোদাহরণানি, বাস্তব (মপ্তমকিরণে ৫৭) 'নবং শীকরমাসাত্ত' ইত্যাদি ।

অত্র যমানুজনির্বমুনা; পক্ষে নিয়মঃ, যমনিয়মেতি গণনাক্রমাদিভি কষ্টোহর্থঃ ।

১৬। কিস্তয়ং চিত্রকাব্যাদৌ ন দোষো ন চ বা গুণঃ ॥ (১০৯)

অপুষ্টো যথা— কৌস্তভমহম। বক্ষঃ, স্থলমিদমাভতি রাধিকাজানেঃ ।

উত্তদ্বিনমগিৎকিরণে, রতিবিত্ততা গগনসরগীব ॥ (১১০)

অত্রাতিবিত্ততত্ত্বমপুষ্টম্ ।

ব্যাহতো যথা— যস্ত্যাপ্চন্দনচন্দ্রিকা-সরসিজ-প্রাণৈরবর্ষোপন-

স্পর্শাদিপ্যধিকং ভুচাং সুখকরঃ স্পর্শো নিদাহানি ।

সেয়ং লোচনকৌমুদী মম সখে রাধা হিমশ্যাগমে

বক্ষ্যেজদ্বিতয়োদগ্ধৈব হরতে শীতশ্রু ভীতিং চ মে ॥ (১১১)

অত্র 'চন্দ্রিকায়া অপ্যধিকো যস্ত্যঃ স্পর্শঃ' ইতি তস্তা অপকর্ষঃ সূচিতঃ, পুনঃ সেয়ং 'লোচনকৌমুদী' ইতি তস্তা এবোৎকর্ষে ব্যাহতোহর্থঃ । তেন 'সেয়ং চিত্তরসায়নম্' ইতি পাঠ্যম্ ।

পুনরুক্তো যথা— প্রেয়সি রাধিকে কথং মমোরৌ সতি ভুগাবুপবিষ্ঠতে ।

তথা হি— উরুঃ শীঠমুরো বিলাসশয়নং লীনোপধানং ভূজো

খেলাজং করপল্লবো গগিময়াদর্শঃ কপোলস্থলী ।

আচম্যঃ বদনাস্থজাসব-রসঃ স্বেচ্ছোপদংশোহধরো

মমুর্ভিস্তব বল্লভে মধুগভী সিদ্ধিঃ স্বয়ং সাধিতা ॥ (১১২)

অত্র কন্দর্পমঞ্জরী-নাটিকায়াং চূর্ণিকায়াং 'প্রেয়সি রাধিকে' ইতি সম্বোধনে সতি পুনঃ 'বল্লভে' ইতি সম্বোধনমর্থপৌনরুক্ত্যম্ । তেন চূর্ণিকায়াম্ 'অসি' ইতি সম্বোধনে সতি দোষহানিঃ । 'মধুগভী সিদ্ধিঃ' ইত্যত্রৈব সমাপ্যতে চেৎ, তথাপি 'স্বয়ং সাধিতা' ইতি নির্বাহে পূরণকারী দোষঃ । এবং 'মধুগভী' ইতি সামান্ত্রে স বিশেষঃ । 'মমুর্ভিরেব' ইতি অবক্ষিতে সতি সনিয়মেহনিয়মঃ । তেন 'মধুগভী কাহপেয়ব সিদ্ধিঃ পরা' ইতি চেৎ ক্রিয়তে, তদা পূরণকারিদোষহানিঃ । কিন্তুনিয়মে সতি সনিয়মদোষঃ । তন্নেত্র চত্বারো দোষা দর্শিতাঃ । তেন 'স্বেচ্ছোপদংশোহধরঃ, প্রায়োহয়ং মম বিগ্রহঃ খলু তব ক্রীড়োপহারঃ পরঃ' ইতি পাঠে সর্বদোষহানিঃ । কিন্তু তৃতীয়চরণং চেচ্চতুর্থচরণং ভবতি, তদা দুস্তমদোষোহপীতি । কিন্তু, 'প্রায়োহয়ং মম কায় এব হি ময়া ভোগায় তে কল্পিতঃ' ইতি গ্রাম্যোহপি ।

সংশয়িতঃ সন্দিক্ধো যথা—

নৃদেহমাসাত্ত নিষেবণীয়ং, কিমত্র তত্রোপদিশস্ত ভবাঃ ।

গোবিন্দপাদাম্বরুহাসবঃ কিং, স্ত্রীরত্নবক্ত্রাম্বরুহাসবঃ কিম্ ? (১১৩)

অত্র শান্তশৃঙ্গারয়োঃ শান্তস্টোবোপদেষ্টদ্বাদসন্দিক্ধে প্রস্তো দোষঃ ।

১। কষ্টার্থঃ (ক) ; ২। -দিনকর- (ক) ; ৩। -স্থল- (ক) ; ৪। আচম্যং (খ, গ, চ) ; ৫। পুনরপি (ক, চ) ; ৬। ইত্যত এব (ঘ) ; ৭।

উদ্বিগ্নত্বং (খ) ; ৮। অসন্দিক্ধে (ঘ) ।

হেতুহতো যথা—

অপি দেশঃ স কিমাস্তে, শ্রবণশলাকেব কোকিলানপ্তিঃ ।

দাবানলকীলা ইব, ন যত্র সখি চন্দ্রমসঃ পাদাঃ ॥

(১১৪)

অত্র কোকিলানপ্তাদেঃ শ্রবণশলাকাदिहे हेतुर्नोक्तः । तेन—‘श्रियविरहेण स देशः, श्रवण-
शलाकेव यत्र न पिकोक्तिः । न च दबदहनज्वाला, इव वा यत्रेन्दुदीप्तिवतः ॥’ इति पाठ्यम् ।

‘অপি দেশঃ স কিমাস্তে, শ্রবণশলাকেব কোকিলানপ্তিঃ । দাবানলকীলা ইব, দয়িতবিয়োগে ন
যত্র শশিতাসঃ ॥’ ইতি চেত্তদা ব্যঙ্গ্যবিরুদ্ধো ভবতি ; যস্মিন্ দেশে বল্লভাস্তরং নভ্যত ইতি ব্যঙ্গ্যে বিরুদ্ধম্ ।

প্রসিদ্ধিবিরুদ্ধো যথা—

ত্বনাকুল-বকুলতরো, মন্তঃ খলু স্তভগ এবাসি ।

রাধায়াঃ পদকমলজ-যাতাদ্যদকালে ফুল্লোহসি ॥

(১১৫)

অত্র পদ্মিণ্যাম্ভরণাঘাতেন রক্তাশোক এবাকালে ফুল্লতি, মুখমদিরাগপুষ্পেণ হি বকুল ইতি কবি-
সম্প্রদায়প্রসিদ্ধিঃ । তদনুযায়ী চেৎ প্রসিদ্ধিবিরুদ্ধোহর্থঃ । তেন ‘রাধায়া মুখমদিরাগপুষ্পবলাদকালফুল্লো
যৎ’ ইতি বাচ্যম্ ।

বিজ্ঞাবিরুদ্ধঃ শাস্ত্রবিরুদ্ধো যথা—‘অয়ং মহাত্মা পরমসুপমী, স্মায়ী নিশীথেষু^১ নিশীথভোজী’ ইত্যাদৌ
গ্রহোপরাগাদিকমন্তরেণ রাত্রিস্নানং ধর্মশাস্ত্রবিরুদ্ধম্, নিশীথভোজনমপি তথা, যদ্যুপহাসপরিমিতং তদা
ন দোষঃ, স্তুতিপরেহে তু দোষ এব ।

যথা বা— নখাক্ষিতং দোস্তটমঙ্গদস্তা-রোপেণ গোপায়তি কাপি গোপী ।

উরোজয়োঃ কাচন চুম্বনগং, তাম্বুলরাগং ঘূষ্ণৈঃ পিনষ্টি ॥

(১১৬)

ইত্যাদাবঙ্গদস্থানে নখক্ষতং স্তনয়োশ্চ চুম্বনং কামশাস্ত্রবিরুদ্ধম্ । এবং ঘূষ্ণ যচ্ছাস্ত্রং তস্য তদ্বিরুদ্ধত্বং
দোষঃ ।

অনবীকৃতো যথা—

জাতং কুলে ধনবতাং মহতাং ততঃ কিং, শাস্ত্রেষু বুদ্ধিরখিলেষু কৃতা ততঃ কিম্ ?

পুণ্যান্যুরাগি বিহিতানি জনৈস্ততঃ কিং, বিস্তারিতং চ ভুবনেষু যশস্ততঃ কিম্ ?

(১১৭)

অত্র ‘ততঃ কিম্’ ইত্যেতেরর্থোহনবীকৃতঃ । তেন ‘কৃষে রতির্হি পরমং পদমাতনোতি’ ইতি নবী-
কৃতঃ শ্রুতঃ ।

সন্যাসমোহপি দোষঃ ‘মধুমতী কাপোব সিদ্ধিঃ পরা’ ইত্যত্র দর্শিতঃ । অনিয়মশ্চ ‘মন্মুর্তিরেব’ ইতি
যন্ন কৃতং তেন তত্রৈব দর্শিতঃ । সামান্ত্রে বিশেষশ্চ (১১২তম শ্লো^৩) ‘মধুমতী সিদ্ধিঃ’ ইত্যত্রৈব^৪ মধুমতীতি
বিশেষ^৫নির্দেশে দর্শিতঃ । বস্তুতঃ সিদ্ধিসামান্ত্রমেব নির্দেষ্টং যুক্ত্যতে ।

বিশেষে সামান্ত্রং যথা—

ভাগ্যাদিক্যত উত্তরোত্তর-সমুৎকর্ষাবধিত্যো গুণ-

গ্রামেভ্যোহপি বলাধিকস্তনুমতাং^৬ কোহপি স্বভাবোদয়ঃ ।

জন্ম ক্ষীরনিধৌ শ্রিয়ঃ সহজতা শ্রীকৃষ্ণবক্ষঃস্থলে

বাসো হস্ত তথাপি তস্য ন মণেরশ্মেতি বাদো হতঃ^৭ ॥

(১১৮)

১। অকালকুলোহসি (ঘ,ঙ,চ) : ২। নিশীথে চ (খ) ; ৩। সিদ্ধিরিত্যত্র তত্রৈব (ক,খ,গ) ; ৪। সিদ্ধিবিশেষ- (ক) ; ৫। তনুভূতাং (ঙ) ;
৬। গতঃ (ঘ,ঙ) ।

অত্র বিশেষে কৌস্তভে সাগাশ্রুত গণেনির্দেশঃ। তেন 'বাসো যশ্চ তথাপি কৌস্তভমণেশ্চাস্মাতা
নো গতা' ইতি পাঠ্যম্।

সাকাক্ষেপা যথা—

বৃথাহকুথা মানিনি মানমুচ্চৈঃ, কুষোহয়মেতাস্চ বয়ং সমস্তাঃ।

প্রসীদ রাধে বিনিধেহি চিত্তে, কুপামপারো গুণবারিধিস্তে ॥

(১১৯)

অত্রায়ং কুষো নোপেক্ষিতুং যোগ্যঃ, নাপি বয়ং ক্লেণয়িতুং যোগ্য ইত্যাকাক্ষেপমপেক্ষত ইতি
সাকাক্ষেপঃ।

নির্বাছে পূরণকারী তু (১১২তম-শ্লো^০) 'মধুমতী সিদ্ধিঃ স্বয়ং সাধিতা' ইত্যত্র স্বয়ং সাধিতেতি পূরণ-
কারী মধুমতী সিদ্ধিরিত্যেতাবর্তেব নির্বাহঃ স্যাৎ। ইমমেব দোষমপদযুক্ত ইতি পূর্বে পঠন্তি।

বিরূপসহচরিতঃ সহচরভিন্ন ইত্যর্থঃ। স যথা—

স্তবেন লজ্জা দ্রবিতৈরগন্ততা, শ্রুতেন ধৈর্যং যশসাতিনত্নতা।

দোষেণ তাপঃ প্রণয়েন বশ্যতা, সতামিহং স্বারসিকী হি রীতিঃ ॥

(১২০)

অত্র স্তবাদিভিরুৎকৃষ্টৈঃ সহচরৈর্দোষতাপয়োনিবৃণ্ণয়োরৈক্যপ্যম্। তেন 'দানৈরভূক্তিঃ' ইতি পাঠ্যম্।
ব্যঙ্গ্যবিরুদ্ধস্ত (১১৪তম-শ্লো^০) 'অপি দেশঃ স কিমাস্তে শ্রবণশলাকা' ইত্যাদৌ প্রাগেব দর্শিতঃ।

বিধ্যমুক্তো বিধেয়শ্রাণুত্যা স্থিতিমন্তা। যথা—

মুছল্লানিভয়া রাধে ত্বং প্রযত্নৈঃ প্রবোধিতা। ত্বয়াহসমীক্ষ্যকারিণ্যা তথাপি ক্রিয়তে হঠঃ ॥ (১২১)

অত্র 'ত্বং প্রযত্নৈঃ প্রবোধয়ে' ইত্যেব বিধেয়ম্, তদনুত্যা স্থিতৌ বিধ্যমুক্তঃ।

অনুবাদায়ুক্তো যথা—

অয়ি পরভূত তস্তাঃ কণ্ঠনাদেন তস্তাঃ, তব নিপতিতগন্ধি প্রায়সো বিস্ময়েন।

বিরহিহৃদয়কালব্যাল মা বঞ্চয়েথাঃ, কথয় কথমিদানীং লপ্স্যতে কুত্র রাধা? (১২২)

অত্র 'বিরহিহৃদয়কালব্যাল' ইতি নানুবাচ্যম্, কুতঃ কথয়েতি প্রার্থনাকলাভাবাৎ। তেন 'মম
রুচিসদৃশত্বান্নিত্র' ইত্যনুবাচ্যম্।

অঙ্গীলো যথা—

আদিৎসয়াহংশুকানা,মুন্নতভুজবিরুদ্ধাং কুমারীগাম্।

পশ্চাতি হরৌ বিরেজে, গতবসনানামধোদৃষ্টিঃ ॥

(১২৩)

অত্র 'নত্ৰা দৃষ্টিঃ' ইতি বিবক্ষিতম্। তত্রাধোদৃষ্টিরিত্যং যৎ প্রতীয়তে, তদেবাল্লীনম্। তেন 'গত-
বসনানাং নতা দৃষ্টিঃ' ইত্যেব শুদ্ধম্।

ভ্যক্ত-পুনঃস্বীকৃতো যথা—

ন চন্দ্রেণাশ্রুন্তে তুলয়িতুমিদং সাহসগহো, মমাস্তে তেনৈষা স্ততিরপি ন চন্দ্রানন ইতি।

ন চন্দ্রো লজ্জাবাস্তদপি যদুদেতি স্মিতমুখো, ধিগেনং যং শশ্বদগ্নপয়তি কুছরাত্রিরসতী ॥ (১২৪)

অত্র 'স্ততিরপি ন চন্দ্রানন' ইত্যেবোপসংহারঃ কৃতঃ, তথাপি 'ন চন্দ্রো লজ্জাবান' ইতি যদপ-
যুপক্রম্যতে, তেন ভ্যক্ত-পুনঃস্বীকৃতত।

উক্তাপ্রয়োবিংশতির্দোষাঃ। যেসু যেস্বেষেতে দোষা দর্শিতাস্তেষু তেষ্মেত্বেইপি দোষা বোদ্ধব্যঃ। তেন
দোষা অপি সঙ্করেণ ত্রিরূপেণ সংস্থপ্য চৈকরূপয়া উক্তসংখ্যাঃ শব্দাদিগতা দোষা^০ বহবো ভবন্তি।

১। প্রার্থনাতাবৎ (য); ২। -ধোঃসদৃষ্টিরিব (চ); ৩। শব্দাদিদোষা (ঘ,চ)।

তথা হি—শ্রুতিকটাদয়ঃ ষোড়শ পদদোষাঃ। এতে সমাসগতত্বেহপি পুনঃ ষোড়শ। তেন পুন-
র্দ্বাত্রিংশৎ। পদাংশে ত্রয়োদশ, বাক্যে ষোড়শৈব; এবমুনত্রিংশৎ। পুনর্বাচ্যমেব যদুপস্থিতং তত্র প্রতি-
নোমবর্ণাদিত্বেনৈকবিংশতিঃ। পুনরর্থদোষাত্ৰয়োবিংশতিঃ। এবং চতুষ্চত্বারিংশৎ। সর্বৈকত্বে পঞ্চোত্তর-
শতং দোষাঃ। এতে যথাস্থিতি-সঙ্করসংস্থিত্য বহুধৈবেতি।

১৭। কর্ণাবতংসাদিষু যৎ কর্ণাদি-শব্দ ঈক্ষ্যতে।

তৎসান্নিধ্যাদিবোধার্থং তজ্জ্যেয়ং ন প্রযোজয়েৎ ॥

(১২৫)

অবতংসাদি-শব্দঃ কর্ণাভ্যভরণার্থক এব, তথাপি তেষু কর্ণাদি-শব্দো যদীক্ষ্যতে, তত্তদা ক্লৃপ্তাদি-
প্রতিপত্ত্যর্থং জ্যেয়ম্। ন তদুদ্যুগিত্যর্থঃ। ন তু প্রযোজয়েৎ স্বয়ং কবিনাইপ্রযোজ্যম্; “প্রক্ষালনাদি
পক্ষত দূরাদম্পর্শনং বরম্” ইতি ন্যায়ঃ। যদি দৃশ্যতে^১ কাপি, তদা ন দুষয়েদिति বাবৎ; আদি-
শব্দাৎ শিরঃশেখরঃ শ্রবণকুণ্ডলং ধনুর্জ্যা—এষু আক্লৃপ্ত্যর্থঃ। মুক্তাহারঃ, পুষ্পমালা, অনয়োরনুরত্না-
মিশ্রত্বোৎকৃষ্টপুষ্পনির্মিতত্বে,—কেবলহার-শব্দেন কেবলমালা-শব্দেনৈব তত্তৎপ্রতীভেঃ। ন প্রযোজয়ে-
দিত্যনুয়মার্থো বা—ইত্যাদীনাং^২ কবিপ্রযুক্তত্বাৎ কদাচিৎ প্রযোক্তব্যত্বঞ্চ ন ত্রিত্যাদিদিশা পাদনুপুর-
জঘন-কাঞ্চাদি প্রযোক্তব্যংমিতি।

বাচং জগাদেত্যাদিষু বাগ্বিশেষণার্থমেব বাচমিত্যাদিপ্রয়োগঃ, বিশেষণাভাবে তু বাচং জগাদেতি
দোষ এব,—ধাত্বার্থে নৈব তৎপ্রতীভেঃ। তত্রাপি ক্রিয়াবিশেষণেনৈব তদবগতেন দাতব্যং বাচমিত্যাদিপদ-
মিতি কেচিৎ। তন্ন। বহুবিশেষণে ক্রিয়াবিশেষণং ন চমৎকারি। এবং পদ্যং গচ্ছতীত্যাদিষুপি বিশেষণে
সতি ন দোষঃ। খ্যাতেহর্থো নিহেতুতা ন দোষঃ, খ্যাতেরেব বাচিতি বুদ্ধেঃ^৩হর্থো হেতুর্নাপেক্ষতে।

শ্রুতিকটাদীনাং দোষাণাং পরকথিতানুকথনে ন দোষঃ। কচিদবস্ত্রাচ্ছৌচিত্যেনানুকথনং বিনাপি
গুণোহপি, কচিন্ন দোষো ন গুণশ্চ। বৈয়াকরণাদৌ বক্তরি রৌদ্রাদৌ রসে চ গুণঃ। নীরসে ন গুণো
ন দোষশ্চ। অত্রাপ্রযুক্ত-নিহতার্থো গ্লেষাদৌ ন দুষ্টৌ। অগ্নীনাং তু শান্তে বক্তরি ন দুষ্টম্। যত্ন-
“দ্বৈধঃ পদৈঃ পিণ্ডময়েচ্চ রহস্তবস্ত” ইতি মুনিবচনবলাৎ^৪ “করিহস্তেন সমাধে” ইত্যাদি কেচিৎ পঠন্তি, তদ-
সৎ; তস্মাঙ্গলীলত্বাদর্থদোষ এব। কিন্তু রহস্তবস্ত্বীতি যস্ত শব্দবাচ্যতয়াং দোষস্তদেব ন ত্ক্ষীলম্।

সন্ধিগুণপি কচিদপ্রস্তুতপ্রশংসা-ব্যাজস্ত্যাদিপ্রতিপাদকং যদি ভবতি, তদা ন দোষঃ, প্রত্যুত গুণ
এব। প্রতিপাত্তপ্রতিপাদকয়োজ্ঞাপকত্বে সত্যপ্রতীভো গুণঃ। অধমপ্রকৃতিষু বিদুষকাদৌ চ গ্রাম্যো
গুণঃ। নূনপদং হর্ষ-শোক-মত্ততাধিক্যে সতি গুণঃ। কচিন্ন গুণো ন দোষঃ। অধিকপদং বিষাদাদৌ
গুণঃ, প্রাগুক্তমেতৎ^৫, মত্ততয়াস্ত বিশেষত এব। কথিতপদং লাটানুপ্রাসেহর্থান্তরসংক্রমিতবাচ্যে বিহিত-
আনুবাদে চ গুণঃ।

পতংপ্রকর্ষঃ ক্রমেণ ক্রোধাদিহ্রাসে গুণঃ, ভিন্নবাক্যতয়া রসভেদে চ। সমাপ্তপুনরাবৃত্তং কচিন্ন
দোষো ন গুণঃ। কচিদिति যত্র বাচিতি রসাপকর্ষকং ন স্যাদিতি বিশেষণদানার্থমেব, যত্র পুনর্দীয়তে
ন^৬ বাক্যান্তরত্বেন, তত্রৈব দুষণম্।

অস্থানস্বসমাসং কচিদগুণঃ। ক্রোধাত্তস্থানেহপি যত্র ক্রোধাত্তনুকরণং তত্রৈত্যর্থঃ। গর্ভিতমবশ-
বিধেয়ত্বেন প্রকৃতবাক্যপরিপোষকত্বে সতি গুণঃ। অগ্নৌ সর্বে দুষ্টৌ এব।

১। দর্শ্যতে (চ); ২। এবমাদীনাং (ভ); ৩। প্রোক্তব্যত্বঞ্চ (গ); ৪। প্রবুদ্ধে (খ); ৫। -বচনাৎ (ক); ৬। -মেব (চ); ৭। পুনর্ন দীয়তে (খ)।

অথ রসদোষানাং—

১৮। রসানাং শব্দবাচ্যত্বং স্থায়িনাং ব্যভিচারিণাম্ ।

বিভাবস্যানুভাবস্য ব্যক্তৌ কষ্টে চ কল্পনা ॥

(১২৬)

১৯। প্রতিলোমবিভাবাদিগ্রহো দীপ্তিরভীক্ষশঃ ।

বথাবিস্তারহ্রাসৌ চ তথাস্য্যতিবিস্তৃতিঃ ॥

(১২৭)

২০। অঙ্গিনোহনভিসঙ্কানং প্রকৃतीনাং ব্যতিক্রমঃ ।

অনঙ্গস্য প্রকটনং রসদোষো ইমে স্মৃতাঃ ॥

(১২৮)

তত্র রসানাং শব্দবাচ্যত্বং যথা—

রাধামাধবয়োরেব শৃঙ্গারঃ শ্রুতিরোচনঃ । বৈদক্ষ্যং যত্র পর্যাপ্তং কৃতার্থশ্চ মনোভবঃ ॥ (১২৯)

অত্র শৃঙ্গারশব্দঃ । কিন্তু ‘বিন্যাসঃ শ্রুতিরোচনঃ’ ইতি পাঠ্যম্* । এবং রসাদি-শব্দশ্চ । এবং বীরাদয়-শ্চ । রসাদীনাং শৃঙ্গারাদি-পরত্ব এব দোষঃ, ন ভ্রাসাদাদিপরত্বে, তস্মা নানার্থত্বাৎ । তেন সরসৌ রসবান্ রসিক ইত্যাদৌ ন দোষঃ ।

চন্দনানিলচন্দ্রাংশুপুংস্কোকিল-কলস্মনৈঃ । মাধব্যাং রজনৌ রাধাকৃষ্ণয়ো রতিরৈধত ॥ (১৩০)

অত্র রতেঃ স্থায়িনঃ শব্দবাচ্যত্বম্, তেন ‘প্রতিরৈধত’ ইতি পাঠ্যম্ । যত্র রতি-শব্দস্য স্থায়িতা^১ ন প্রতীয়তে, তত্র ন দোষঃ । যথা—‘ভগবতি রতিরস্ত’ ।

আদর্শে স্মৃখালোকে বিস্ময়োৎফুল্লনোচনা । দৈবাদাগতমালোক্য কৃষ্ণং রাধা হ্রিয়ং দধে ॥ (১৩১)

অত্র হ্রীর্ব্যভচারিভাবঃ । ‘দৈবাদাগতং হরিং বীক্ষ্য রাধা নভমুখী বভৌ’ ইতি শুদ্ধম্ ।

যত্র তু স্মৃখ্যাপারেণ লজ্জাদয়ো ব্যভিচারিণৌ বোধয়িতুং ন শক্যন্তে, স^২শব্দবাচ্যত্বৈব প্রতীয়ন্তে, তত্র ন দোষঃ । যথা—(পঞ্চমকিরণে ২৯৩) ‘তস্ত্যাস্ত্রপাভয়-’ ইত্যাদি ।

অত্র ত্রপাদীনাং ব্যঞ্জকশব্দোপাদানে উন্মাদাদিভিঃ সহরোপ্যরোপকভাবে ন ঘটতে । যত্রাত্মোন্মাদং হেতুহেতুগম্ভাবস্তত্র চ ন দোষঃ ।

যথা—

ঔৎসুক্যেনাজনি চপলতা হ্রীসুয়া প্রাচুরাসী-

চ্চিত্তে গ্লানিঃ সমজনি তয়া চৈতর্যভূদ্বিমর্শঃ* ।

হর্ষস্তেন ব্যজনি সূদৃশাং তেন চাবেগে এব

প্রাচুভূতঃ প্রবিশতি হরৌ কোণ্ডিনীং রাজধানীম্ ॥

(১৩২)

অত্র গুণ এব ।

বিভাবানুভাবয়োঃ কষ্টকল্পনাব্যক্তির্থথা—

স। দক্ষিণে মরুতি বাতি সমুত্তীর্ণৌ, কৃষ্ণং বিনোক্য রচনাগবত্তীর্ণম্ ।

দ্রাবীরসীং বিদধতী ভুজবল্লিগূল-ব্যক্তাং পরোধরতটীং পুনরাববার ॥

(১৩৩)

অত্রোদ্ধীপনবিভাবা আলম্বনবিভাবাশ্চানুভাবপর্যবসায়িনঃ স্থিতা ইতি কষ্টকল্পনা । এবমনুভাবাশ্চা-
লম্বনবিভাবপর্যবসায়িত্বে দৃষ্টাঃ । উহমুদাহরণম্ ।

* ‘চ্চিত্তে...বিসর্শঃ’ ইত্যত্র ‘তস্ত্যাস্ত্রপাভয়-’ ইতি ‘উ-’গ্রহস্য পাঠ্যম্ ।

১। নতিসঙ্কানং (ক, গ, চ) ; ২। বাচ্যম্ (ক) ; ৩। স্থায়িত্বাৎ (খ) ; ৪। পরং (ঙ) ।

প্রতিলোম^১বিভাবাদিগ্রহো যথা—

মুঞ্চে মা কুরু মানং, কলয় কটাক্ষেণ পুণ্ডরীকাক্ষম্ ।

অনিনতরনলিনীদল-জলকর্ণমিব যৌবনং বিদ্ধি ॥

(১৩৪)

অত্র শৃঙ্গারে প্রতিলোমশ্চ শান্ত্যানিত্যতাপ্রকাশনরূপো বিভাবস্তংপ্রকাশিতশ্চ নির্বেদ ইতি দৃষ্টম্ ।
এবং শৃঙ্গারে শান্তানুভাবশ্চ প্রতিলোমভয়া দৃষ্টঃ ।

অভীক্ষশো দীপ্তিঃ, পুনঃ পুনরেকশ্চৈব রসশ্চৌজ্জন্যং কুমারসম্ভবে রতিবিনাপে ।

বৃথাবিস্তারোহকাণ্ডে প্রথমং বেণীসংহারে দ্বিতীয়েহন্ধে অনেকসংক্ষেপে প্রবৃন্তে ভানুমত্যা সহ
দুর্যোধনশ্চ শৃঙ্গারবর্ণনম্ ।

বৃথাহাসোহকাণ্ডে ছেদো যথা বীরচরিতে দ্বিতীয়েহন্ধে রাঘব-ভার্গবয়োবীররজে—“কক্ষণমোচনাং
গচ্ছামি” ইতি রাঘবোক্তো ।

অঙ্গশ্চাতিবিস্তৃতির্থথা হয়গ্রীববধে হয়গ্রীবশ্চ ।

অঙ্গিনোহনভিসন্ধানং রত্নবল্যাং চতুর্থেহন্ধে বাভ্রব্যাগমনে সাগরিকাবিস্মৃতিঃ ।

প্রকৃতীনাং ব্যতিক্রমশ্চ যথা—প্রকৃতয়স্তাবং দিব্যা অদিব্যা দিব্যাদিব্যাশ্চ । তথা ধীরোদাত্তাদীনাং
প্রাপ্তুস্তানাং চতুর্গম্—উত্তমা মধ্যমা অধমাশ্চ ।

অত্রোত্তমপ্রকৃতের্মধ্যমাধমত্বেন বর্ণনম্ । মধ্যমাধমপ্রকৃতিকয়োৰুত্তমপ্রকৃতিকত্বেন বর্ণনম্ । অধমশ্চ
মধ্যমত্বেন বর্ণনম্, মধ্যমশ্চাধমত্বেন চ বর্ণনং দৃষ্টম্ ।

উত্তমদেবতানাং পার্বতীপরমেশ্বরাদীনাং^৩ শৃঙ্গারবর্ণনং চ ন কার্যম্ । যন্তু কুতং শ্রীকালিদাসাদিভি-
স্তদৃষ্টম্ । তদ্বর্ণনং হি অপিত্রোঃ শৃঙ্গারবর্ণনমিব । এবং শ্রীকেশবয়োরপীতি কেচিৎ । কেচিত্তু বর্ণয়ন্তি
তয়োরীশ্বত্বাদেবতাত্বং নেতি । বর্ণনং যথা—(কাব্যপ্রকাশে পঞ্চমোল্লাসে ১৩৭) “বিপরীঅরএ লচ্ছী”^{*} ইত্যাদি,
‘অন্ধভগ্নসময়ে’ ইত্যাদি চ ।

রাধামাধবয়োস্ত বর্ণনীয়মেব,—সর্বেশ্বরত্বেন দেবতাত্বাভাবাৎ; বিধিবাক্যঞ্চ (ভা^১ ১০।৩৩।৩২) “বিক্রীড়িতং
ব্রজবধুভিরিদং চ বিষণোঃ, শ্রদ্ধায়িতোহনুশৃণুয়াদথ বর্ণয়েদ্যঃ” ইত্যাদি । কিন্তু যত্র যত্রানৌচিত্যং
প্রতীয়তে, তত্তদেব ন বর্ণনীয়মিতি ভাবঃ । উক্তং হি ধ্বনিকৃত্য—

“অনৌচিত্যাদৃতে নাগদ্রসভঙ্গশ্চ কারণম্ । প্রসিদ্ধৌচিত্যবন্ধস্ত রসশ্চৌপনিয়ং পরা ॥”

(১৩৫)

ইত্যনঙ্গশ্চ রসানুপকারকশ্চ একটনং দৃষ্টম্ । উহমুদাহরণম্ ।

২১। একাশ্রয়ত্বে রসায়োৰ্ণ বিরোধঃ প্রবর্ততে ।

ভিন্নাশ্রয়ত্বে বিরোধঃ শান্ত-শৃঙ্গারয়োৰ্যথা ॥

(১৩৬)

একাশ্রয়ত্বে হাস-শৃঙ্গারয়োঃ, অদ্ভুত-হাসয়োশ্চ, অদ্ভুত-শৃঙ্গারয়োবীর-করুণয়োৰ্ণ বিরোধ এব । শান্ত-
শৃঙ্গারয়োঃ শৃঙ্গার-করুণয়োঃ, শৃঙ্গার-বীভৎসয়োঃ কেবলং বিরোধ এব । শৃঙ্গার-করুণয়োৰঙ্গাজ্জিভাবে ন
দোষঃ । যথা বনবাসস্থ-সীতায় গর্ভদর্শনাৎ প্রাক্-শৃঙ্গারস্মৃতিঃ । অত্র করুণোহঙ্গী, শৃঙ্গারোহঙ্গম্ ।
শান্ত-শৃঙ্গারয়োঃ কচিৎ দোষঃ । যথা—

* সম্পূর্ণলোকস্ত এবম্—“বিপরীতরতে লক্ষ্যত্রক্ষাণং দৃষ্ট্বা নাভিকমলম্ । হরদক্ষিণনয়নং রসাকুলে ষটিতি চৌকতে ॥”

১। প্রতিকূল- (খ) ; ২। তত্রো- (গ) ; ৩। মহেশ্বরাদীনাং (ক) ; ৪। রসশ্চৌ- (ঙ) ।
CC-0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Research Academy

নির্বাকনিম্বরসমেব পিবন্তি কেচিদ্-ভব্যা ন তে রসবিশেষবিদো বয়স্তু ।

শ্যাগামৃতং মদনমস্তুরগোপরামা-নেত্রাজলীচুলুকিতাবসিতং পিবামঃ ॥

(১৩৭)

অত্র পূর্বার্ধে শান্তঃ, পরার্ধে শৃঙ্গারঃ, তথাপি শুদ্ধম্ । শান্তস্য গুরুত্বাৎ শৃঙ্গার এব পুষ্টঃ ।

প্রাপ্তলক্ষণস্য রসস্থানন্দস্বরূপত্বেন প্রতিপাদিতে চৈক্যে রসস্য? রসেন বিরোধ ইতি যদিহ প্রতি-
পাত্ততে, তত্ত্ব সাগরীভূতস্য স্থায্যাদেবেব, ন তু রসস্য ।

ইতি শ্রীশ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভে দোষপ্রদর্শনো নাম

দশমঃ কিরণঃ ॥ ১০ ॥

সমাপ্তোহয়ং গ্রন্থঃ ॥

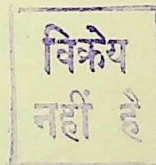
শ্রীমতঃ কর্ণপূরস্য চরণাবনিশং ভজে । নির্মিতঃ কৃষ্ণকণ্ঠার্হে যেনালঙ্কারকৌস্তভঃ ॥

পক্ষাকাশযুতে নবাক্ষমহিতে চন্দ্রস্য চাক্ষেন বৈ, শ্রীমদ্রাজবরস্য বিক্রমরবে রাজ্যস্য বর্ষাক্ষকে ।

মাসি প্রোষ্ঠপদে তথাতিশুভদে পক্ষে তু কৃষ্ণে শুভে, স্বীয়ার্থং তু বিলেখিতা ব্রহ্মযুতা মোহন-নাম্না তু বৈ ॥

দ্বিতীয়ায়াং তিথৌ ভূয়ো ভূমিপুত্রযুতে দিনে । শ্রীমদ্রাধাকুণ্ডতীরদক্ষিণদিশি বাসিনা ॥

ভূদেবেন ময়া হত্র শ্রীমদগোষামি-খ্যাতিনা । কৌস্তভাখ্যমিদং রত্নং নির্মিতং হস্তবিভাগ্য ॥*



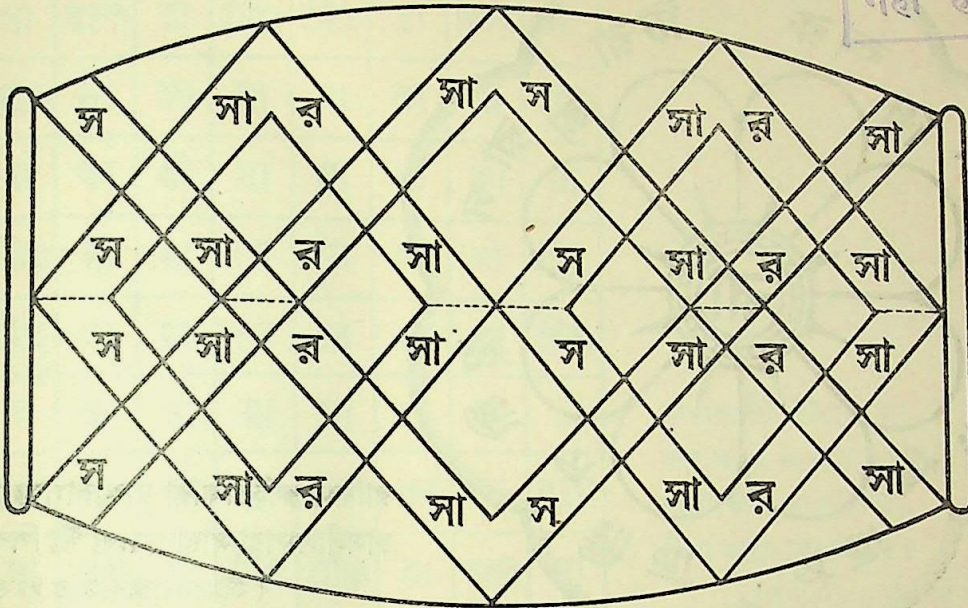
* শ্লোকচতুষ্টয়ং লিপিকারমহোদয়স্য । ১৯০২তম-বিক্রমাব্দে লিখিতেন্দ্রং করলিপিঃ ।

১ । চৈক্যানন্দস্বরূপত্বেন প্রতিপাদিতৈক্যে রসস্য (ক) ।

শ্রীশ্রীমদলঙ্কার-কৌস্তুভে চিত্রকবিত্বানি

মুরডবন্ধঃ

বিক্রয়
নहीं है

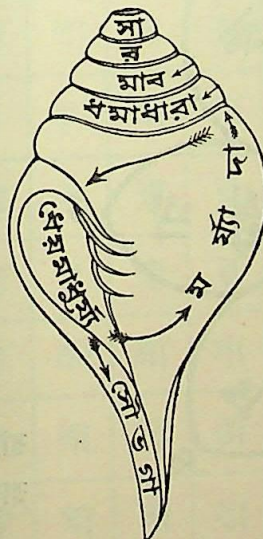


সসার সা সসারসাঃস-সার-সাস-সারসা।

সসার সাসসার সা স সারসাস-সার-সা ॥

(শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তুভে ৮৪তম-পৃষ্ঠে)

ঋগ্ধবন্ধঃ

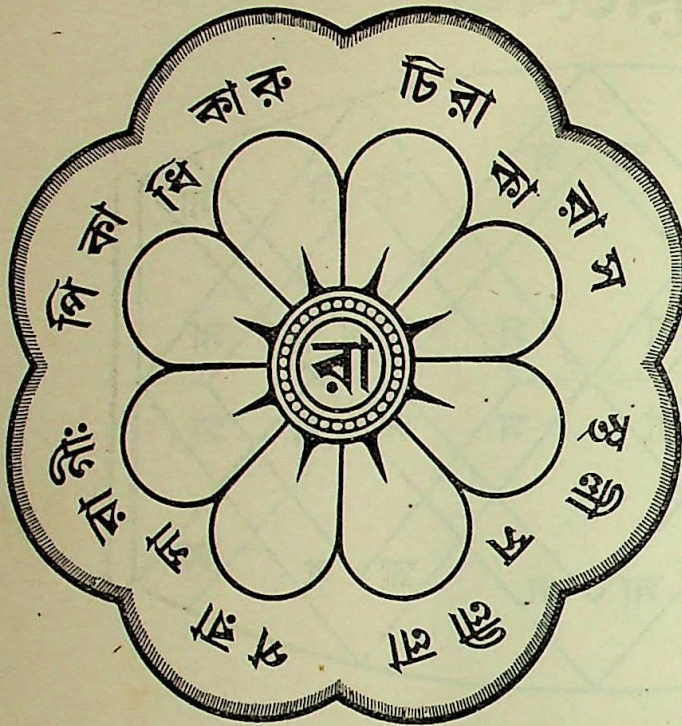


ধেয়মাধুর্যমর্যাদা রাধা মাধবমার সা।

সারমাঃবধমাধারা ধেয়মাধুর্যসৌভগা ॥

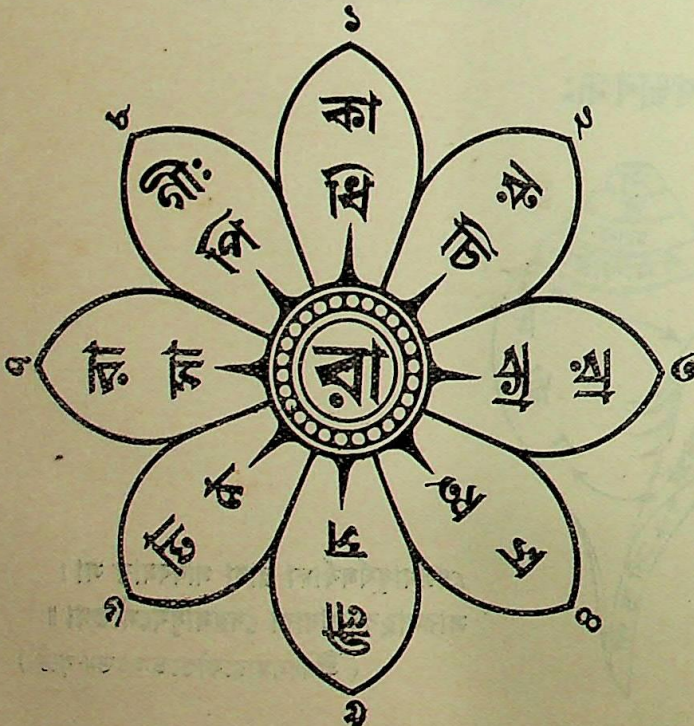
(শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তুভে ৮৪তম-পৃষ্ঠে)

পদ্মবক্সা:



রাধিকা রুচিরাকারা রাকারাসহলীসরা।
 রাসলীলাপরা সারারাসারা গীঃ পিকাধিরা ॥
 (শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভে ৮৪তম-পৃষ্ঠে)

পদ্মবক্সা:



রাধিকা রুচিরাকারা রাকারাসহলীসরা।
 রাসলীলাপরা সারারাসারা গীঃ পিকাধিরা ॥
 (শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভে ৮৪তম-পৃষ্ঠে)

মহাসর্বভোক্ত্রম্

সা	ধাৎ	রা	শ্রীঃ	শ্রীঃ	রা	ধাৎ	সা
ধাৎ	মা	কা	মা	মা	কা	মা	ধাৎ
রা	কা	ধী	মা	মা	ধী	কা	রা
শ্রীঃ	মা	মা	নে	নে	মা	মা	শ্রীঃ
শ্রীঃ	মা	মা	নে	নে	মা	মা	শ্রীঃ
রা	কা	ধী	মা	মা	ধী	কা	রা
ধাৎ	মা	কা	মা	মা	কা	মা	ধাৎ
সা	ধাৎ	রা	শ্রীঃ	শ্রীঃ	রা	ধাৎ	সা

সাধারাশ্রীঃ শ্রীরাধা সা
 ধামাকামা মা-কামাহধাৎ ।
 রাকা ধীমা মাহধীকারা
 শ্রীমা মানেনেনামাশ্রীঃ ॥
 (শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভে ৮৩তম-পৃষ্ঠে)

সর্বভোক্ত্রম্

ধা	রা	সা	র	র	সা	রা	ধা
রা	স	লা	শ্রু	শ্রু	লা	স	রা
সা	লা	কা	র	র	কা	লা	সা
র	শ্রু	র	শ্রু	শ্রু	র	শ্রু	র
র	শ্রু	র	শ্রু	শ্রু	র	শ্রু	র
সা	লা	কা	র	র	কা	লা	সা
রা	স	লা	শ্রু	শ্রু	লা	স	রা
ধা	রা	সা	র	র	সা	রা	ধা

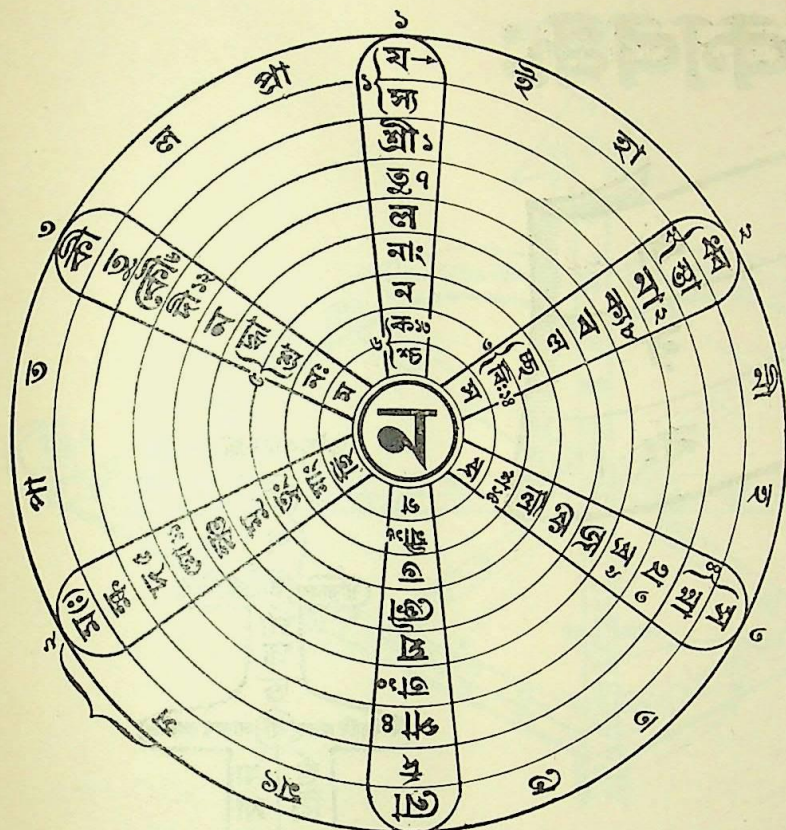
ধারাহসাররসা রাধা রাসনাশ্রু লাসরা ।
 সালাকার-রকানাসা রশ্র-রশ্রশ্র রশ্রর ॥
 (শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভে ৮৩তম-পৃষ্ঠে)

(শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভে ৮৪তম-পৃষ্ঠে)

ਸ	ਜਾ	ਸ
ਰ	ਜਾ	ਰ
ਸ	ਜਾ	ਸ
ਰ	ਜਾ	ਰ
ਸ	ਜਾ	ਸ
ਰ	ਜਾ	ਰ
ਸ	ਜਾ	ਸ
ਰ	ਜਾ	ਰ
ਸ	ਜਾ	ਸ
ਰ	ਜਾ	ਰ

(শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তুভে ৮৪তম-পৃষ্ঠে)

চক্রবন্ধ:

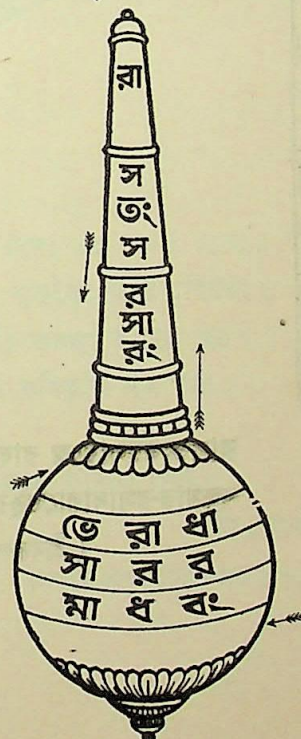


যশ্র ত্রীতুলনাং ন কশ্চন গমী ভভৌষ-তাপাদনো
ধ্বস্তানাক্যবলচ্ছবিঃ স ন হি মাং ভুং মুঞ্চ মোদক্ষম।
সন্নাথ ব্রজকেলিশঙ্কনমনঃ-শ্রদ্ধানদী-কৌতুকী
কীলপ্রায় ইহাধ্বনীহ সততে নো মৎসমঃ পাতকী ॥

অত্র—

ত্রীনাথপাদকৌতুক্যব্রতামোদী কবিঃ শমী।
যশ্র ধ্বস্তাচ্ছবিঃ সন্নাথশ্রদ্ধা কশ্চন মৎসমঃ ॥
(শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভে ৮৪তম-পৃষ্ঠে)

গদ্যবন্ধ:



রাসতংসরসারস্তে রাধা সাররমাধবম্।
ষক্কার-রসাধারাভেহরং সারসতংসরা ॥

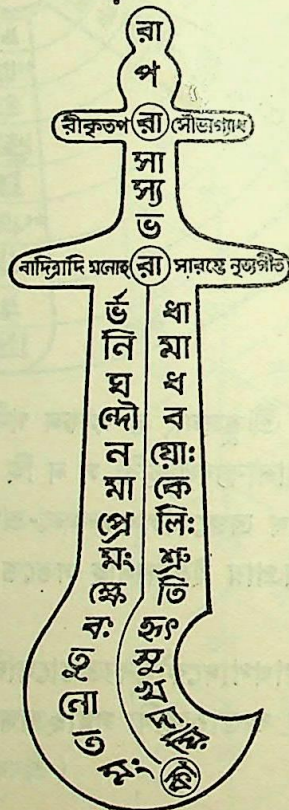
(শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভে ৮৪তম-পৃষ্ঠে)

ভে রা
সা র
মা ধ
খা
র
বঃ।

রু
সা
র
সা
ভ
সা
রা

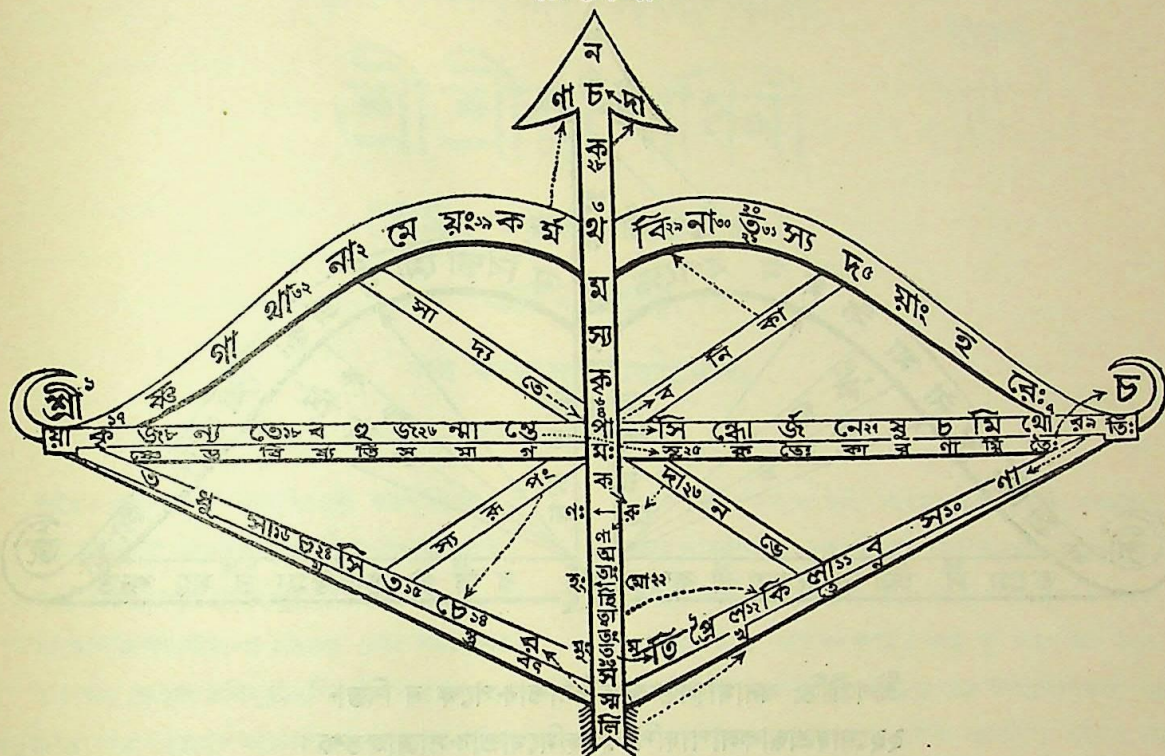
(শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তুভে ৮৪তম-পৃষ্ঠে)

খড়্গবন্ধঃ



রাধামাধবয়োঃ কেনিঃ শ্রুতিহুৎসুখদায়িকা ।
 কামং তনোতু বঃ ক্ষেমং প্রেমানন্দোঘনির্ভরা ॥
 রাসারম্ভে নৃত্য-গীত-বাদিত্রাদি-মনোহরা ।
 রাভঙ্গসারা সৌভাগ্যাধরীক্লুতপরাহপরা ॥

শার্দূলকবিতাঃ *



শ্রীকৃষ্ণগাথা নাগেয়ং কর্মণা চ কদাচন। নাসাত্ততে পাবনিকা বিনা তস্য দয়াং হরেঃ ॥
 কথমন্ত্য কৃপাসিন্ধোজনেষু চ মিথো রতিঃ। জগ্মতে বহুজগ্মান্তে স্মৃকৃতেঃ কারণামিভৈঃ ॥
 চরণাসবলাভেন দারুণঃ করুণাশ্রয়াম। মোহং হিত্বা কিন প্রৈতি তমমুং সততং স্মর ॥
 তস্য রূপং চেতসি চ মন্থবৎ সততং লিখ। তেন সাধুতয়া কৃষে ভবিষ্যতি সমাগমঃ ॥

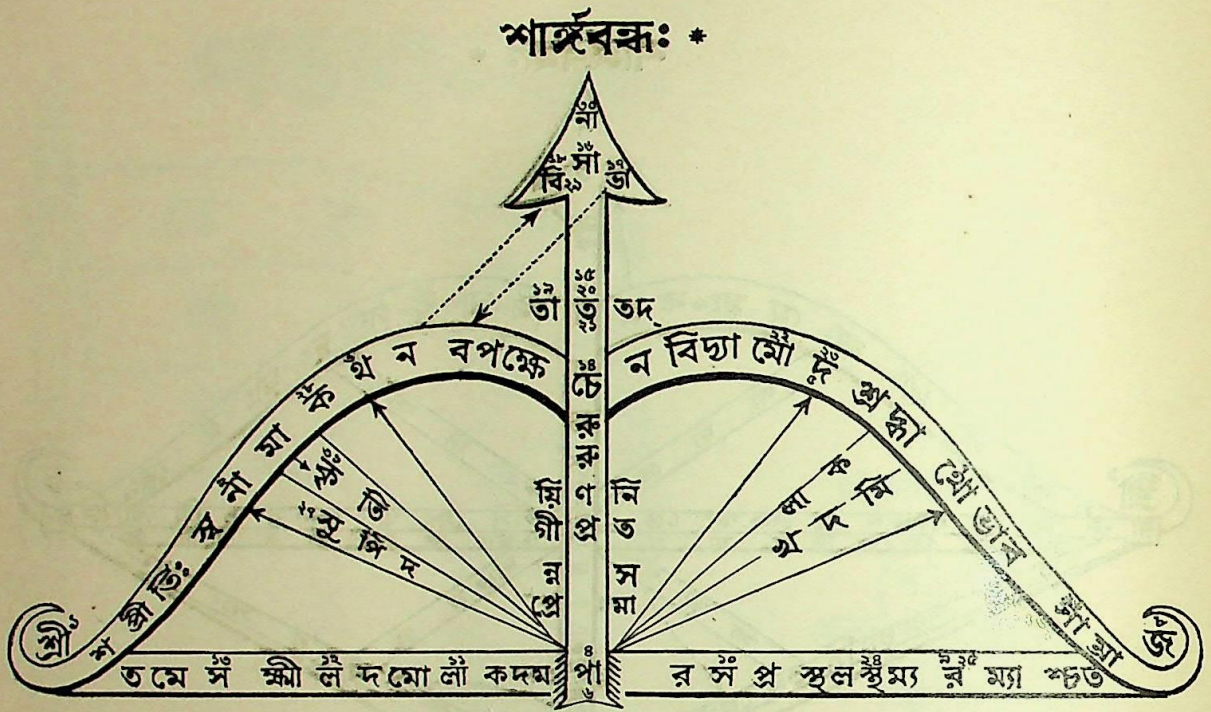
এষু—

শ্রীনাথপাদপাথোজ-রসলালসচেতসা। কুত্বেয়ং তত্তমোদা চ স্মৃজনে কবিনা তথা ॥

ইতি শ্লোকান্তরম্

(শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভে ৮৪তম-পৃষ্ঠে)

* শার্দূলকবিতায় ভট্টপন্নবাস্তবোন পণ্ডিতপ্রবরেন এম্ এ শ্যামতীর্থোপাধ্যয়েন শ্রীজীবদেবশর্মা রেখাভিন্নকর-বিজ্ঞানসৈচ্চ সমুদ্বীকিতঃ, তদনুজয়া
 সৌজন্যেন চ মুদ্রিতঃ।



ত্রিশপ্রীতিঃ স্বনামাকৃতি-কথনবিনাভাব-পক্ষে ন বিছা-
 ২২মোদপ্রজ্ঞাকলাপাদপি সুখদমিথোভাব-সাত্বাজতশ্চ ।
 রম্য। রম্যস্থলস্থ-প্রসরমদকলামোদ-লক্ষ্মী-সমেত-
 প্রেমাসন্ন-প্রগীত-প্রগয়িনি রুরুচে তাত তদ্বা বিসাত্বা ॥

অত্র চ—

ত্রিনাথপাদপাখোজ-রসলালসচেতসা ।
 ভাবিতা ততমোদস্থরসা স্রুবিনা কৃতিঃ ॥

ইতি শ্লোকান্তরম্ ।

(শ্রীমদলঙ্কারকৌস্তুভে ৮৪-৮৫তম-পৃষ্ঠায়োঃ)



শ্রীশ্রীগৌড়ীয়-গৌরব-গ্রন্থ-গুটিকা—

শ্রীশ্রীল-বিশ্বনাথ-চক্রবর্তী-ঠাকুরপাদ-বিরচিতা

শ্রীশ্রীসুবোধিনী

[শ্রীশ্রীমদলঙ্কার-কৌস্তভ-টীকা]

প্রথমকিরণঃ

অথ কাব্যসামান্যোদ্দেশঃ

শ্রীশ্রীরাধাকৃষ্ণাভ্যাং নমঃ

বিক্রয়
নহী ই

অদ্বৈত-প্রকটীকৃতো নরহরিপ্রেষ্ঠঃ স্বরূপপ্রিয়ো

নিত্যানন্দসখঃ সনাতনগতিঃ শ্রীরূপস্বংকতনঃ ।

লক্ষ্মীপ্রাণপতির্গদাধর-রসোল্লাসী জগন্নাথভূঃ

সাদ্ভোপাদ-সপার্ষদো স জয়তাং দেবঃ শচীনন্দনঃ ॥

১। অথ সৌম্যং কবিসুকুটমণিঃ শ্রীকবিকর্ণপুর-গোশ্বামী

স্বকৃত-শ্লোকানাং স্বয়মেব ব্যাখ্যামাহ—গ্রন্থারম্ভ ইতি । গ্রন্থ-
কারোহত্র স্বয়মেব নির্বিঘ্নাং পরিসমাপ্তিশাশাস্তে,—সংকৃত-
গ্রন্থস্য নির্বিঘ্নাং পরিসমাপ্তির্ভবত্বিতীচ্ছতীতার্থঃ । স্বানন্দেতি
চৈতন্যনামা বিগ্রহশ্চৈতন্যবিগ্রহঃ । কথন্তুতঃ ? কৃষ্ণঃ—শ্রী-
কৃষ্ণাভিন্নঃ ; স জয়তি—সর্বোৎকর্ষেণ বর্ততে^১ ; স্বীয়ো যো
ভজনানন্দরসস্তত্র স্বয়মেব সতৃষ্ণঃ ; যো ভূমৌ তিষ্ঠন্ পামর-
পর্যন্তং কুপয়া স্থয়া স্বপয়াঞ্চকার,—নিমজ্জয়তি স্ব^২ । অথবা,
স্বেষু রাধিকাদি-ভক্তজনেস্বানন্দদায়কো যো রসঃ শৃঙ্গারাত্যা-
স্তত্র সতৃষ্ণস্তদ্রসমাশ্বাদয়িতুমিচ্ছন্ কৃষ্ণচৈতন্যাত্ম-বিগ্রহঃ সন্
ভূমৌ স্থিতং পামরপর্যন্তং কুপা-রূপয়া স্থয়া স্বপয়াস্বভূবে-
তাস্থয়ঃ ॥

২। ‘জি অভিভবে’ ইতি পরিভবার্থক-জিহাতুঃ সর্কর্যকঃ ;

অতন্তদ্ব্যাবৃত্যর্থমাহ—জয়তীতি । জয়তিরত্নাকর্যকঃ ; তেন

নমস্কারো ব্যজ্যতে, অনিষ্ঠো যোহপকর্ষবোধাত্মকুল-ব্যাপারঃ,

স নমস্কার ইতি নমস্কারলক্ষণম্ ; অত্র তু স্বাপেক্ষয়া তদুৎ-

কর্ষ-বোধকালে তুল্যাবিভিবেচ্ছতা-হ্মায়েন স্বস্মিন্নপ্যপকর্ষবোধো

জায়তে ; তাদৃশবোধাত্মকুলব্যাপারো জয়তীতি প্রয়োগ এব

নমস্কারঃ ; তেন গ্রন্থকারস্তাপি বাচনিক-নমস্কার-সিদ্ধিরিতি

ভাবঃ^৩ । “পদং ব্যবসিতিত্রাণস্থানলক্ষ্মীভ্যু বস্তুষু” ইত্যভি-

ধানাৎ পদ-শব্দোহত্র বৈকুণ্ঠাদি-স্থানবিশেষ-বাচকস্তথা পদার্থ-

শব্দোহপি বাস্তব-বস্তুভূত-ব্রহ্মানন্দরূপ-পদার্থবিশেষ-বাচকঃ,

তাভ্যাং পদ-পদার্থাভ্যাং সকাশাদ্যোহতিশয় উৎকর্ষস্তদ-

বিশিষ্টঃ ; তথা চ পদ-পদার্থাভ্যাং সকাশাদতিশয়িত ইতি

রাজদন্তাদিসাদতিশয়িত ইতি পূর্বনিপাতঃ । অতএব তাভ্যা-

মতিশয়ীতি অত্রাতিপূর্বকাকর্মক-শীধাতুরুৎকর্ষ-বাচকঃ ;—তত্র

তত্র বৈকুণ্ঠে ব্রহ্মানন্দে চ তুল্যত্ব ইতি । নহু তদপেক্ষয়া

মুরলীধ্বনৌ উৎকর্ষবোধে সতি কথং তত্র মুরলীধ্বনে-

পাঠান্তরাণাং সাংস্কৃতিক-চিহ্নানি—‘ক’ ১২২তম-বঙ্গদে দেবনাগরাকরৈর্লিখিতা শ্রীধাম-বৃন্দাবনস্থ-শ্রীরাধারমণঘোষাখ্য-পদ্মী-

বাস্তব্য-শ্রীমুতাদ্বৈতচরণ-গোশ্বামিনঃ সকাশাৎ প্রাপ্তা করলিপিঃ ; ‘স্ব’ বহরমপুরাৎ শ্রীরামনারায়ণ-বিভারদ্বেন প্রকাশিতো গ্রন্থঃ ; ‘ন’ ‘বরেন্দ্র-

অম্বুসকানসমিতি’-গ্রন্থাগারতঃ প্রকাশিতঃ শ্রীযুক্ত-শিবপ্রসাদভট্টাচার্যেণ সম্পাদিতো গ্রন্থঃ ।

১। সর্বোৎকৃষ্টতয়া বিরাজতে (খ) ; ২। নিমজ্জয়ামাস (খ) ; ৩। বাচ্যম্ (খ) ।

দুর্লভতাপ্রতীতিৰ্থা মুখাভঙ্গাপেক্ষয়া মন্দহাসোহতিশয়িত
ইত্যুক্তে ন চ মুখে মন্দহাসস্ত দুর্লভতা-প্রতীতিৰ্ভবতীতি
চেৎ, উচ্যতে,—অত্রাতিশয়-পদমুক্তর্ষবিশেষ-বাচকম্। স চ
উৎকর্ষবিশেষো বৈকুণ্ঠ-ব্রহ্মানন্দাভাঃ বৃন্দাবনস্ত য উৎকর্ষ-
স্তস্ত হেতুরূপঃ। তথা চ মুরলীধ্বনৌ বৃন্দাবনোৎকর্ষহেতু-
রূপোৎকর্ষস্তদৈব সিধ্যতি; যদি বৈকুণ্ঠে ব্রহ্মানন্দে চ মুরলী-
ধ্বনির্ন তিষ্ঠতীত্যাক্ষেপ-বলাদেব তত্র তত্র দুর্লভতা-প্রতীতিঃ
শ্রাদেবেত্যভিপ্রায়ঃ। তত্রোৎকর্ষবিশেষে হেতুমাহ^১,—যেন
মুরলীধ্বনিনা হেতুভূতেন গোপাঙ্গনানাং নেত্রে বিগতমঞ্জ-
যত্র তথাভূতা বৃত্তিঃ সত্তা প্রভবতি—জায়তে, আনন্দাশ্র-
দৌত্বাৎ। তথা চ বৃন্দাবনে এব সর্বপুরুষার্থ-শিরোগগি-
ভূতস্ত মুরলীধ্বনি-হেতুক-গোপাঙ্গনা-প্রেমোদয়স্ত সন্তর্বিঃ, ন
তু বৈকুণ্ঠে; ব্রহ্মানন্দে তু প্রেমসামাগ্র-গন্ধ এব নাস্তীতি
ভাবঃ। তস্মাদ্বৈকুণ্ঠে ব্রহ্মানন্দেহপ্যেতাৎদৃশানন্দজনকত্বাভাবা-
মুরলীধ্বনেকৎকর্ষ ইতি ভাবঃ। গ্রন্থস্থাভিধেয়ম্—প্রতিপাত্ত-
মুক্তমকাব্যস্ত তত্ত্বম্—স্বরূপম্। অতিশয়িতৌ—অতিক্রান্তৌ
পদপদার্থৌ যেন,—পদপদার্থাভ্যাগতিরিক্তো ভিন্ন ইত্যর্থঃ।
অতিক্রমণার্থকোহতিপূর্বক-শীঘ্রতঃ সর্কর্যকঃ; যথা এক এব
জিহ্বাতুরূৎকর্ষার্থকশ্চৈদকর্মকঃ, পরাভবকহেতুঃ সর্কর্যকস্তথা-
ত্রাপি। স্বস্মিন্ স্বশ্রুতক্রমণাসম্ভবাদতিক্রমণলিঙ্গেনৈব পদে
অর্থে চ ধ্বনের্ভেদপ্রতীতিঃ শ্রাদেবেতি ভাবঃ। ‘দৃশি জ্ঞানে’
ইতি; ‘দৃক্ জ্ঞানে জ্ঞাতরি ত্রিষু’ ইত্যমরঃ ॥

৩। অথ যোগশাস্ত্রমতে প্রণবঘটকীভূত-নাদরূপ-ব্রহ্মত
এব সৃষ্টাত্ম্যাপত্তিঃ; এবং বর্ণাত্মকাঃ সর্বে শব্দা নিত্যা
এব; কণ্ঠতাস্তাভিঘাতেন তেষাং প্রাকট্যগেবোৎপত্তিস্তম্মত-
মালম্ব্যাহ—কিঞ্চিতি। তত্স্থিত্যং যোগশাস্ত্রে,—যস্ত তারো
নাদো বর্ণরূপঃ সন্ নাভিরূপমূলধারাং প্রথমমুদয়ং প্রাপ্তশ্চেৎ
পরেত্যাত্মা সংজ্ঞা যস্ত তথাভূতো ভবতি। অথানন্তরং পশ্চাৎ
স এব তারো হৃদয়ং চিত্তং গতশ্চেতদা পশুস্তীত্যাখ্যো ভবতি;
বুদ্ধিযুক্তশ্চেন্দ্রিয়মাখ্যো; বক্ত্রে কণ্ঠে গতশ্চৈবৈখরীত্যাখ্যো
সংজ্ঞা যস্ত তথাভূতঃ। প্রণবঘটকীভূত-নাদস্ত স্বরূপান্তভবন্ত
রোদনসময়ে নাসিকাদ্বারা যথা-কথঞ্চিদভবতীত্যাহ—রুদ্ধদিয়ে-
র্জন্তোর্নাসামধ্যস্থিত-স্বয়ম্নানাড্যা বন্ধঃ, তথা চ নাস-দ্বারৈব

যথা-কথঞ্চিনাদস্বরূপঃ প্রত্যক্ষো ভবতীতি ভাবঃ। তস্মাদ-
বৈখরীদশাপন্নাতারাৎ^৩ পবনপ্রেরিতো বর্ণসমূহো বহিঃ সর্বেষাং
প্রত্যক্ষবিষয়ো ভবতীত্যর্থঃ। পরাপশুস্তীদশাপন্নস্ত যোগিনা-
মেব প্রত্যক্ষো ভবতি, ন তু সর্বেষামিত্যপি বোধ্যম্। নহ
নাদস্ত সর্বোৎকর্ষঃ কুতঃ? তত্রাহ—তস্তাপীতি বেদাভিখিল-
পদার্থসিদ্ধেহেতুতেনৈব তস্ত সর্বোৎকর্ষ ইতি ভাবঃ। সৃষ্টৌ
প্রলয়ে লীনতয়া স্থিতৌ সৃষ্টিসময়ে ততো নিঃসরত ইতি
ভাবঃ। ব্যঞ্জনা ইতি গ্যন্তাৎ যুচ্-প্রত্যয়েন সিদ্ধা; তস্তা
মায়য়া বৃত্তিজগদ্রূপঃ প্রপঞ্চে যেন নাদরূপ-চৈতন্যসম্বন্ধেন
জ্ঞানিনাং জ্ঞানে প্রভবতি—জ্ঞানিনাং জ্ঞেয়ো ভবতীত্যর্থঃ।
শেষোভয়পক্ষো দৃষ্টান্তরূপঃ শব্দধ্বনিপক্ষে নাদপক্ষঃ। তত্র
কাব্যস্ত প্রাণরূপত্বাদেব ধ্বনেকপযোগিত্বম্, কাব্যাত্ম-
খিলোৎপাদকত্বেন চ নাদশ্রোপযোগিত্বমিতি বোধ্যম্ ॥

৪। উক্তমর্থঃ ধ্বনেকৎকর্ষম্। অত্রাপীতি মুরলীধ্বনি-
শব্দধ্বনি-নাদধ্বনয়স্তয়ঃ পক্ষাঃ। স ধ্বনির্নানাবিধো ভবতি,
আত্মে মুরলীধ্বনিপক্ষে, ভাবানাং ব্যভিচারি-সাম্বন্ধিকপ্রভৃতীনাং
সন্ধি-শাবল্য-প্রশমোদয়ৈঃ সৃষ্টুং গন্ধো যস্ত সঃ; তথা চ স
ধ্বনির্ভাবশাবল্য-ভাবশান্তি-ভাবোদয়-ভাবসন্ধিরূপ-পুষ্পৈঃ স্র-
গন্ধযুক্তো বৃক্ষো যথা স্ব-কার্যরূপৈঃ পুষ্পৈঃ স্রগন্ধযুক্তস্তথা ধ্বনি-
রপি স্বকার্যভূতৈর্ভাবশাবল্যা-দি-পুষ্পৈঃ স্রগন্ধভিরেব শোভিত
ইত্যর্থঃ। দ্বিতীয়ে শব্দধ্বনি-পক্ষে পি তেষাং ব্যভিচারি-
ভাবাদীনাং শাবল্যাভিঃ স্রগন্ধাঃ। তৃতীয়ে নাদধ্বনি-পক্ষে,
ভাবানাং ভূতানাং শাবল্যাভিঃ। মুরলীধ্বনিঃ পুনঃ কৌদৃশঃ?
গোকুললনামোদী গোঁকুলাঙ্গনা আমোদয়তীত্যর্থঃ। দ্বিতীয়ে
শব্দধ্বনিপক্ষে, তস্ত বর্ণাদেল্লনং প্রাপ্তীচ্ছা যতঃ; স চার্শৌ
আমোদী চেতি। বর্ণস্ত প্রাপ্তির-ত্রাচ্চারণমেব। তথা চ
চমৎকৃত-ধ্বন্যর্থস্ত স্মৃন্তৌ সত্যং কাব্যাত্মক-বর্ণনামুচ্চারণেচ্ছা
জায়ত ইত্যর্থঃ। তৃতীয়ে নাদপক্ষে গোঁবাগুদেবতা—সরস্বতী,
সৈব কুললনা তানামোদয়তীত্যর্থঃ। তৌল্যমিতি পক্ষত্রয়ে-
হপি শাবল্যাদেবৈক এবার্থঃ ॥

৫। নম্র গ্রন্থে নাদাত্মকধ্বনের্বর্ণনে কিং প্রয়োজন-
মিত্যত আহ—অস্মিন্নিতি। শব্দার্থমৎকারাত্মক-কাব্যস্ত নি-
রূপণরূপেহস্মিন্ গ্রন্থে শব্দার্থয়োঃ প্রাধান্যম্, তয়োঃ শব্দার্থয়ো-

বর্ণ-মূলত্বম্, তত্র চ শব্দস্ত বর্ণঘটিতত্বেন বর্ণমূলত্বম্, অর্থস্ত তু বর্ণবোধাত্মেন বর্ণমূলত্বং জ্ঞেয়ম্। বর্ণানাং তু নাদস্বরূপ-
ধ্বনিমূলত্বেন নাদব্রক্ষণ উদ্দেশ্যো নাম্না কীর্তনং কৃতঃ। নাদ-
ব্রক্ষণেব সর্বেষাং বর্ণানাং মূলভূতমিতি পূর্বমেবোক্তম্। কাব্য-
প্রাণত্বং দর্শয়িত্বান্ দর্শয়িতুম্। ধ্বনিরসবঃ প্রাণাঃ; যথা
পুরুষস্ত চাতুৰ্য বৈদগ্ধ্যাদয়ো গুণাস্থা কাব্যস্ত মাধুর্যাত্মা
এব। উপমিত্তিরূপমানং মুখমাধিৰ্যস্ত তথাভূতোপমানাত্মলঙ্কার
এব কাব্যপুরুষস্তালঙ্কৃতিগণঃ কুণ্ডলাত্মলঙ্কারসমূহঃ^১, গোড়ী-
প্রভৃতি-রীতিরেব কাব্যপুরুষস্ত স্তম্ভস্থানমঙ্গাদি-সৌষ্ঠবম্।
পরমঃ সলক্ষণযুক্তঃ কাব্যপুরুষঃ। স শ্রবণকটুতাদিরেব দোষঃ,
ন পরঃ, তস্মাদতঃ ক্ষুদ্রতরো দোষো ন দোষো ভবতী-
ত্যর্থঃ। তত্র হেতুঃ—রসানপকর্ষকত্বাদিতি। সমর্থেন কবিনা
ক্ষুদ্রতরদোষোহপি স্বকৃত-কাব্যে ন প্রবেশনীয় ইত্যাহ—
সোহপীতি। স ক্ষুদ্রতরদোষোহপি দৈবাদ্ যদি ভবতি, তদা
ন দোষঃ, অতএবাসৌ কাব্যপুরুষো নির্দোষ এব ভবিতু
মর্হতীত্যর্থঃ। গ্রন্থস্ত ত্রয়ো ব্যবহার ইত্যুক্তত্বাদ্গ্রন্থকারে-
ণোদ্দেশ্যাদয়স্তস্য এব কর্তব্য ইত্যর্থঃ। তত্র তাস্থ উদ্দেশ্য-
লক্ষণপরীক্ষাস্থ মধ্যে আদৌ গ্রন্থারম্ভ এব শব্দার্থধ্বনিরসগুণা-
লঙ্কাররীতীনাং। অনেন কাব্যপুরুষস্ত বর্ণনশ্লোকেনোদ্দেশ্যঃ
কৃতঃ। বর্ণনীয়ার্থানাং প্রথমতো নামমাত্রেন কপনমুদ্দেশ্যঃ ॥

৬। অথেনি কবিবাগিত্যাক্তে কবিকৃত-বচনমাত্রশ্চৈব
কাব্যত্বাপত্তিঃ, কবিবাঙ্ নির্মিত্তিরিত্যাক্তে কবিকৃত-চিত্তাদি-
শিল্পস্ত কাব্যত্বাপত্তিঃ, বাঙ্ নির্মিত্তিরিত্যাক্তে কবিভিন্নব্যাখ্যা-
ত্ববিশেষস্ত যস্ত কস্তাপি ব্যাখ্যাকৌশলস্তাপি কাব্যত্বাপত্তিঃ।
অতঃ কবিরিতি বিশেষণং দেয়ম্। তেনাসাধারণচমংকার-
কারিণী রচনেতি ব্যাখ্যানেন কাব্যপ্রকাশোক্তং দোষাভাব-
বৈশিষ্ট্য গুণবৈশিষ্ট্য-শব্দার্থোভয়বজ্জাদি-বিশেষণং বিনৈবাত্র
নির্বাহঃ কৃতঃ। যতস্তত্র তত্র দোষসহিতে গুণসহিতে চ
কাব্যাত্মসেহসাধারণচমংকারকারি-রচনাভাবাদেব ন কবি-
বাঙ্ নির্মিত্তিরূপ-কাব্যলক্ষণস্ত সমন্বয়ঃ, দোষসাহিত্যাদিকং
লক্ষণস্ত স্বরস এব স্বতঃসিদ্ধমেব, ন তু ততদ্বিশেষণং লক্ষণে
দেয়মিতি ভাবঃ ॥

৭,৮। অধুনা দোষোদ্ঘাটনার্থং কাব্যপ্রকাশকৃতো লক্ষণ-

মুখ্যাপয়তি—তেনেতি। দোষসহিতে সগুণো শব্দার্থো যত্র
তৎ কাব্যম্। কথন্তুতো শব্দার্থো? কুতাপি কাব্যবিশেষে-
হনলঙ্কারী দ্বৈবদলঙ্কারবিশিষ্টো, দ্বৈবদর্শন এণ্ড। তথা চ কুতাপি
স্থলে অস্পষ্টালঙ্কারবিশিষ্টাবিত্যর্থঃ। এবঞ্চ ক্ষুদ্রদোষাভাব-
বত্তে সতি তথা স্পষ্টালঙ্কারাত্তরবিশিষ্টত্বে সতি দোষা-
ভাববিশিষ্ট-গুণবিশিষ্ট-শব্দার্থোভয়বজ্জাদি-কাব্য-লক্ষণম্।
কুরঙ্গস্ত নয়নে ইব নয়নে যস্তাস্থতাত্ম ইত্যাদৌ শব্দার্থয়ো-
দোষাভাবগুণালঙ্কারাদীনাং সম্বাৎ তাদৃশলক্ষণং পর্যাপ্তমিতি-
ব্যাপ্তং ভবতি। স্বমতে অসাধারণচমংকারকারি-রচনাভাবা-
দেব তত্র ন দোষঃ।

কশ্চিচ্চিতে (সাহিত্যদর্পণে) “বাক্যং রসাত্মকং কাব্যম্”
ইতি লক্ষণম্, তদপি ছুটম্, যতো গোপীভিঃ সহ বিহরতি
হরিরিত্যাদাবতিব্যাপ্তিঃ। শৃঙ্গাররসাত্মকত্বস্ত বাক্যত্বস্ত চ
তত্র সম্বাৎ “কূর্মলোমপটচ্ছন্নঃ শশশৃঙ্গধনুর্ধরঃ” ইত্যাদৌ ন
বাক্যত্বমস্তি,—পরস্পরাহিতার্থবোধকপদসমুদায়বহুং বাক্যত্ব-
মিতি তল্লক্ষণং। অত্র তু শৃঙ্গে শশস্তায়য়াপ্রসিদ্ধেরবাক্য-
ত্বমিতি ভাবঃ।

কশ্চিচ্চিতে রীতিরেব কাব্যস্তাত্মা, রীতিগৌড়ীপ্রভৃতিঃ,
তন্মতে রীতিমত্বং কাব্যস্ত লক্ষণম্, তদপি ন সাধীয়ঃ,—
রীতের্বাঙ্গুণত্বাৎ হেয়গুণত্বাচ্চ। তথা চ সদোষ-গুণালঙ্কারা-
ভাববিশিষ্টে চ রীতিমিতি কাব্যভাসে দোষঃ স্তাদিতি ভাবঃ।
যদ্বিতি লোকোত্তরবর্ণনায়াং নিপুণঃ কবিস্তস্ত লোকোত্তর-
চমংকারবর্ণনানিপুণবাক্ কাব্যমিতি লক্ষণমন্তোত্তোশ্রয়দোষেণ
ছুটম্। তথা চ কাব্যলক্ষণঘটিতং কবিলক্ষণং কবিলক্ষণঘটিতং
কাব্যলক্ষণমিদমেবাত্তোত্তোশ্রয়রূপম্। তথা সতি কাব্যলক্ষণে
কবিজ্ঞানাপেক্ষা, কবিলক্ষণে কাব্যজ্ঞানাপেক্ষা। অত উভয়ো-
রেব জ্ঞানাসম্ভবাদিদগপি লক্ষণং ন সাধীয় ইত্যর্থঃ।

নহু কবিবাঙ্ নির্মিত্তিরিতি লক্ষণস্তাপি কবিকৃতে কাব্য-
ভিন্ন-ব্যাখ্যা-কৌশলে দোষপ্রসঙ্গঃ। ন চ নির্মিত্তি-পদেনা-
সাধারণচমংকারকারিরচনারূপোহর্থঃ পূর্বমুক্তঃ, অতঃ পিঙ্গল-
ছন্দোমঞ্জরীদিকৃৎ ছন্দঃশাস্ত্রোক্ত-তাদৃশ-রচনাস্তত্র ব্যাখ্যা-
কৌশলে অভাব্যম্ দোষ ইতি বাচ্যম্,—কবিপদস্ত বাক্য-
পদস্ত চ বৈযর্থ্যাপত্তেঃ। অত্রকৃতব্যাখ্যাকৌশলে শিল্পকর্মণি চ

নির্মিতপদার্থ-তাদৃশরচনায় অভাবাদেব ন কুত্রাপি দোষাবকাশ ইত্যতো হেতোরাহ—পারিভাষিকীতি। কবে: পারিভাষিকং লক্ষণং স্বয়মেব বক্ষ্যতি। লক্ষণান্তরমাহ—অথবেতি। অব-গতিঃ প্রতীতিঃ, যেন গোত্বরূপাসাধারণধৰ্মেণ ‘অয়ং গোঃ অয়ং গোঃ’ ইত্যন্তগতাকারা সমানাকারা ভবতি। স এব গোত্বরূপো ধৰ্মো জাতিঃ, তথাত্ৰাপি শব্দার্থসমূহস্ত কাব্যত্ব-লক্ষণো ধৰ্মবিশেষ এব কাব্যত্বজাতিঃ। নহু গোত্বজাতৌ হ্লিকলোকাদিসৰ্বেষামনুগতপ্রতীতিরেব প্রমাণম্, কাব্যত্ব-জাতৌ তু কিং প্রমাণম্? তত্রাহ—স কাব্যত্বরূপো ধৰ্মঃ সহদয়হৃদয়াস্বাভঃ, তথা চ সৰ্বত্র কাব্যে সহদয়ানাং কাব্যত্ব-রূপেণানুগত। প্রতীতিরেব কাব্যত্বজাতৌ প্রমাণমিতি ভাবঃ। ন চ প্রত্যেকবর্ণনিষ্ঠ কণ্ঠ-খণ্ডাদি-জাতিভিঃ কাব্যত্বজাতিঃ সম্বীৰ্য্য শ্রীং, তথা হি কণ্ঠাভাববতি কেবলৈকাক্ষরঘটিতে চিত্রকাব্যে কাব্যত্বং বৰ্দ্ধতে, কাব্যত্বাভাববতি চ কেবল-ককাররূপাক্ষরে কণ্ঠজাতিবৰ্দ্ধতে, একস্মিন্নেব ককারঘটিত-কাব্যে কাব্যত্বজাতিঃ কণ্ঠজাতিশ্চ বৰ্দ্ধতে। অতঃ পরম্পরা-তান্ত্র্যভাব-সমানাধিকরণে সতি একাধিকরণবৃত্তিত্বরূপসাক্ষ্য-দোষণ কাব্যত্বজাতিচুঠেতি বাচ্যম্। অতো যন্মতে সাক্ষ্যস্ত ন জাতিবাধকত্বম্, তন্মতমালম্ব্যৈবোক্তমতো ন দোষঃ ॥

২। নহু কাব্যত্বস্ত জাতিরূপত্বে কবিঘটিত-কাব্যলক্ষণ-স্বাসম্ভবাং কথমালঙ্কারিকৈরলঙ্কারশাস্ত্রে উত্তম-মধ্যমাদি-ভেদেন কবেল্লক্ষণং ক্রিয়তে? তত্রাহ—অথেনি। কাব্যত্বস্ত জাতিত্বেহপি কাব্যমিতি পদং যৌগিকবৃত্ত্যা কবে: কর্ম কাব্যমিতি ব্যাকরণসিদ্ধং ভবতি, অতস্তত্র কবিজিজ্ঞাসায়াং কবেল্লক্ষণং হুসদ্রতমেবেতি ভাবঃ। এতেন পারিভাষিককবি-লক্ষণকরণেন দ্বয়ে দ্বিপ্রকারাঃ কবয়ো ভবন্তি; দ্বয়শব্দস্ত বহুবচনেহপি প্রয়োগঃ সাধুঃ, ন তু দ্বিশব্দ ইব নিত্য-দ্বিবচনান্তঃ ॥

১০, ১১। অরোচকিন ইতি যথাতিস্থকুমারী মহাস্তো জনা অসংস্কৃতবিরসবস্তুরোরোচকিনো ভবন্তি, তথৈব কেচি-দ্বংকুণ্ড-কবিজনাঃ সদোষে, অথবা গুণালঙ্কারহিতে চ কাব্যো-রোরোচকিনো ভবন্তি। যথা চ পশবস্তৃণসহিতান্নাদিভোজিনো ভবন্তি, তথৈব নিকুণ্ডকবয়ো দোষসহিতকাব্যাস্বাদকা ভবন্তীতি দ্বিবিধাঃ কবয়ো বামন-সম্মতা ইত্যর্থঃ। অত্যানি সৰ্বাগম-

কোবিদঃ, অলঙ্কারাণ্যনেকশাস্ত্রবিজ্ঞঃ, সরসঃ, প্রতিভাশালীতি পদানি বিশেষণবোধকাত্মেব, ন তু কবেল্লক্ষণঘটকানি। তথা চ সৰ্বীজঃ কবিঃ কীদৃশঃ শ্রীং? ইত্যাকাজ্জায়াং তাদৃশ-বিশেষণানি জ্ঞেয়ানি। কাব্যোৎপাদকপ্রাক্তনসংস্কারবিশেষঃ, কাব্য-রোহভূঃ কাব্যরোহ-স্থানম্। রোহশ্চেতি দ্বিবিধঃ,— উৎপত্তিরূপঃ, আশ্বাদনরূপশ্চ। অস্ত সংস্কার-বিশেষস্ত কারণতা বোধ্যা। তথা চ কাব্যোৎপত্তি-কাব্যাস্বাদনোভয়হেতুভূত-প্রাক্তনসংস্কারবিশেষণান্ কবিরিতি কবেল্লক্ষণম্। তেন কবি-ভিন্নে কাব্যাস্বাদনবতি সহদয়ে আশ্বাদনহেতুপ্রাক্তনসংস্কার-সত্ত্বেহপি কাব্যোৎপত্তিহেতুভূত-সংস্কারাভাবেনো ভয়হেতু-ভূত-প্রাক্তন-সংস্কার-বিশেষণবস্তুরূপলক্ষণস্ত ন সম্ভব ইতি ভাবঃ। নবনবোন্মেষশালিনী নব-নবার্থরচনায়ঃ সমর্থ্য প্রজ্ঞা বুদ্ধিঃ প্রতিভা ভবতি ॥

১২। ধ্বনেৰ্বৈশিষ্ট্যে উত্তমত্বে কাব্যমুত্তমং ভবতি, ধ্বনে-ৰ্ধ্যামত্বে কাব্যং মধ্যমং ভবতি, ধ্বনেঃস্পন্দে অস্পষ্টে স-হৃদয়হৃদয়ে শীঘ্রমপ্রকটে সত্যবরং নিকুণ্ডং কাব্যম্। নহু কোহয়ং ধ্বনিৰ্ঘণ্ড ত্রৈবিধ্যেন কাব্যাত্মপি ত্রৈবিধ্যমুক্তম্? তত্রাহ—ব্যঙ্গং ব্যঙ্গনারুত্তিভিৰ্বোধ্যং বস্তু ধ্বনিঃ। কাব্যপ্রকাশ-কৃতোক্তং ধ্বনিলক্ষণমাহ—বস্তুতি। যস্মিন্ কাব্যে বাচ্যা-দ-বাচ্যার্থাপেক্ষয়া ব্যঙ্গ্যার্থেহতিশয়িত্বাৎকুণ্ডে সতীদমুত্তমং কাব্যং বৃধৈধ্বনিঃ কথিত ইতি কাব্যশৈব যদ্ ধ্বনিভূমুক্তম্, তদ্ব-সঙ্গতম্,—প্রামাণিকানাং কাব্যে ধ্বনিব্যবহারভাবাৎ। অতঃ কাব্যে ধ্বনিপদপ্রয়োগো ধ্বনিসম্বন্ধাৎ লাক্ষণিকত্বেন গোঁণ এব, ন তু সাক্ষান্মুখ্যপ্রয়োগঃ। নহনেন কাব্যোনার্থো ধ্বন্যতে শব্দাতে ইতি করণসাধনেন কাব্যেহপি ধ্বনিপদস্ত সাক্ষাৎ-প্রয়োগ ইষ্ট এবত্যাহ—কিংবেতি। নহু কাব্যে প্রামাণিকানাং ন কদাপি ধ্বনিপদস্ত মুখ্যপ্রয়োগঃ, অতো ধ্বনিপদং ন করণসাধনম্, কিন্তু কাব্যেনেদং বস্তু ধ্বন্যতে ইতি কর্মসাধন-সেব, অতএব ধ্বনিপদস্ত মুখ্যপ্রয়োগো ব্যঙ্গ্যার্থ এব, ন তু কাব্যে। কাব্যে তু ধ্বনিসম্বন্ধালাক্ষণিক এবত্যর্থঃ। সংক্ষেপে-ণাহ—বস্তুতি ॥

১৩। ধ্বনৈরিত্যি যস্মিন্ কাব্যে ধ্বন্যর্থস্তাপি ধ্বন্যর্থঃ সম্ভবতি, তৎ কাব্যমুত্তমোত্তমং ভবতি। শব্দার্থ্যোৰ্বৈচিত্র্যে সতি হে মধ্যমাবরে কাব্যে পূর্বপূর্বতাং যাতঃ। ‘ধ্বনেধ্বন্য-

স্তরোদগারে' ইত্যার্থমাহ—যদিতি । নহু যত্র কাব্যো ধ্বনি-
বৈশিষ্ট্যমাত্রং বর্ততে, ন তু ধ্বনৈর্ধ্বন্যন্তরম্, অথচ শব্দার্থয়ো-
বৈচিত্র্যং বর্ততে, তদ্বত্তমপি কাব্যং শব্দার্থবৈচিত্র্যাদ্বেতো-
কৃত্তমোত্তমং ভবতীত্যাহ—যদি বেতি । এবমিতি—তথা
চ যৎ কাব্যং ধ্বনৈর্ধ্বন্যমভ্যাস্যমাং ভবতি, তৎকাব্যত্বাপি
শব্দস্বার্থশ্চ চ চমৎকারো বর্ততে চেতদা মধ্যমমপি কাব্য-
মুত্তমং ভবতি । এবং ধ্বন্যর্থশ্চ স্পন্দে সতি যৎ কাব্যমবরং
ভবতি, তৎকাব্যত্বাপি শব্দার্থয়োঃচমৎকারো বর্ততে চেতদা-
হবরমপি কাব্যং মধ্যমং ভবতীত্যর্থঃ । 'কাকাক্ষিগোলক'-
ন্যায়েনেতি শব্দার্থয়োঃচ বৈশিষ্ট্যো^১ ইতি পদশ্চ 'কাকাক্ষি-
গোলক' ন্যায়েনোত্তমোত্তমমিত্যত্র যৎ যাতঃ পূর্বপূর্বতামিত্যত্র
চাষয়ো বোদ্ধব্যঃ ॥

১৪। তত্র বাচ্যার্থাপেক্ষয়া ধ্বন্যর্থশ্চোৎকর্ষে সত্যাত্তমং
কাব্যং ভবতীত্যুদাহরণমাহ—গৌরীমিতি । শ্রীকৃষ্ণেন সহ
মিলনার্থং গতা বৃন্দাবন-মধ্যে কাপি ব্রজসুন্দরী শ্রীকৃষ্ণেন
সহ মিলনাৎ পূর্বমেবাকস্মাৎ কার্যান্তরে তত্রৈবাগতাং পড়-
সিনীতিপ্রসিদ্ধাং কামপি প্রতিবেশিনীং দৃষ্ট্বা স্বীয়াগমনং
পুষ্পচয়ন-নিমিত্তমিতি বক্তুন্ম । এবং দৈবাৎ সন্তোগানন্তর-
মনয়া সহ পুনর্মিলনং চেৎ সন্তোগচিহ্ন-নথক্ষতাদিকং দৃষ্ট্বা
কিঞ্চিদ্বাদদ্যতীত্যধুনৈব সন্তোগাচিহ্নং কণ্টকক্ষতেন বক্তুং
চ তস্মা অগ্রে স্বখেদমভিনয়তি । স্বস্ত্রানদিষ্টা সতী হরেঃ
কৌড়াকাননং বৃন্দাবনমাগতা মেঘাগমশ্চেতানেন 'শ্যামাশ্চ
সর্বা দিশঃ' ইত্যনেন চ শীঘ্রং গৃহং গন্তুং ন শক্নোমীত্যতো-
হত্র মম বিলম্বশ্চ ভবিষ্যতীত্যপি ধ্বনিতম্ । হে প্রতিবেশ-
বাসিনি ! অত্র গুরুজনশ্চ কিং সম্ভাবিতং ভাবি, কৌদৃশী
সম্ভাবনা ভবিষ্যতীতি ন জানে, তেন গুরুজনোহপি যদি
বিলম্বং নথক্ষতঞ্চ দৃষ্ট্বা কিঞ্চিদ্বাদদ্যতি, তদা ত্বামেব সাক্ষি-
য়েনোপগতশ্চ হে প্রতিবেশবাসিনি ! ত্বমিকটে তদানীং ময়া
যৎ সম্ভাবিতম্, তদেব মম ললাটে ফলিতমিত্যপি বক্ষ্যা-
মীতি স্বাভিপ্রায়শ্চ ধ্বনিতঃ । প্রেঙ্খোলাশ্চঞ্চলাঃ, কণ্টকযুক্তা
লতা ইত্যনেন শীঘ্রং গৃহাগমনসময়ে মম কণ্টকক্ষতঞ্চ
ভবিষ্যতীতি জ্ঞাপিতম্ । অত্র ভাবী যঃ শ্রীকৃষ্ণশ্চ সঙ্গমশ্চ
স্বগনং সংবরণম্ ॥

১৫। উত্তমশ্চ শ্রেষ্ঠশ্চ নাগকেশর ইতি প্রসিদ্ধশ্চ পুরুষশ্চ
পুন্নাগশ্চ বনমধ্যে পুষ্পার্থঃ ত্বং গতানীঃ, ভ্রমরাস্তব পশ্চা-
দাঘযঃ, অতো হি নিশ্চিতং পুন্নাগশ্চ পরিমলস্বয়া সংবরীতুং
হঃশকঃ । শ্রীকৃষ্ণপক্ষে, তদঙ্গস্থঃ শ্রীকৃষ্ণশ্চ পরিমল আ-
চ্ছাদয়িতুমশকাঃ । অত্র শ্লেষপ্রাপ্ত্যনেন ধ্বনৈর্ধ্বন্যমভ্যাস্য ॥

১৬। অবরমিতি । উর্জন্ বলবান্ ক্ষুর্জদাটোপো যত্র
তথাভূতৈর্গর্জনৈঃ করণৈর্বারিবাহা মেঘা অর্জো অর্জো
প্রতিপর্বতে বিজ্রতা দাবন্তঃ সন্তঃ । দহিভ্রাতা শ্যামাকারা
এতে হস্তিনঃ প্রতিপর্বতে ভ্রমন্তীতি হস্তিভ্রাতা সিংহসমূহশ্চ
প্রকোপান্ দ্রাঘয়ন্তে দৌর্ধান্ কুবন্তি । দৌর্ধশব্দশ্চ দ্রাঘদেশঃ ।
কৌদৃশাঃ^২ ? প্রকর্ষণোদ্যন্তী বা বিদ্যামালা তয়া প্রকাশিতা
আশা দিক্ যৈঃ ॥

১৭। কাচিদ্ব্যুৎপন্নরী স্বমখীঃ শ্রীকৃষ্ণ-সমুত্তমঃ কর্তুং
স্বকণ্ঠস্থিতপদকানয়নমিষেণ কুঞ্জমধ্যে প্রেযিতাং তত্র স্থিতেন
শ্রীকৃষ্ণেন সহ সন্তোগানন্তরং স্ননিকটে আগত্য লজ্জয়া
অধোমুখীং তাং প্রতি সপরিহাসমাহ—যাতেতি । বক্ষঃ স-
কণ্টকপদং কণ্টকচিহ্নেন সহ বর্তমানম্ ; হে সখি ! রহ
একান্তে দূরে স্বভ্রবাং গতিরসমঞ্জসা ভবতি, অতস্ত্বাদৌ
অসমঞ্জসং কৃতম্, অধুনা পশ্চাত্তাপে কিং ভবিষ্যতি ? ত্বমিতি
তদানয়নার্থং পদকানয়নার্থং ন যাতাসি, কিন্তু শ্রীকৃষ্ণেন
সহোপভোগার্থম্ । অতোহপি ধ্বনিবর্ত্তবৈশিষ্ট্যং প্রকৃতি-
বৈশিষ্ট্যং প্রকরণবৈশিষ্ট্যং প্রতিভাষন্তে, সখ্যা সহ প্রেমাঙ্কু-
বদ্ধপ্রকবণবশাদ্রাধ্যৈব কৃষ্ণেন সহ প্রাক্ যুক্তিঃ কৃত্তেতি
ধ্বনিঃ । ধ্বনৈর্ধ্বন্যন্তরং যথা সমাগতায়ামিতি । পরিহাসঃ
স্পষ্টঃ । অবাহিতা শ্রীকৃষ্ণেন সহ সংবাদরূপাকারগোপনম্,
স্বভ্রবাং দূরে গতিরসমঞ্জসেত্যনেনাস্থয়া ইত্যাদি ভাবশাবল্যং
যুৎস্বার্থাঃ সখ্যাশ্চ সাধ্বসং ভয়ম্, এতাদৃশ-মন্দিরস্থনে ত্বমেব
হেতুরিতি প্রণয়কোপশ্চ ॥

১৮। নবীনমেঘশ্চেব ধাম কান্তির্যশ্চ, তথা কোটিকন্দর্পা
অবতারা যশ্চ, সৌন্দর্য্যতিশয়েন তেষামবতারীত্যর্থঃ । প্রণয়-
রসরূপং যশো রাস্তি দদাতি, এবমুতো যশোদাকিশোরো-
হরূপাপাঙ্গভঙ্গ্যা নিখিলকৃশাদ্রারূপং রুরোধ । তত্র দৃষ্টান্তঃ
—কুরঙ্গীহীরণীরিব । তস্মাৎ হে রঙ্গিণি ! ত্বং কুত্র যাসি ?

১। বৈচিত্র্যো (গ); ২। কথন্তুতাঃ (খ,গ) ।

তত্র মা যাহৌতি লক্ষ্যার্থশ্চ বৈচিত্র্যম্; শব্দবৈচিত্র্যাস্ত স্পষ্ট-
মেব। এবং বাচ্যার্থাদ্ ধ্বন্যর্থশ্চোৎকর্ষণোত্তমোত্তমম্। হে
রঙ্গিনি ইত্যশ্চ বাখ্যা হে কুতুকিনি, অপাদ্ভঙ্গ্যা বাগুরাভ্য
মৃগবন্ধনীতম্ ॥

১৯। শিক্ষিতানীতি হে সখি! নন্দনন্দনশ্চ দর্শনং
কদাপি মা কুর্পিতি শিক্ষিতানি ন গৃহীতানি, যতোহহং
কুলাঙ্গনা, মচ্ছিত্তশ্চ চাঞ্চলাঃ কঃ কতুং শক্নোতীতি নিজ-
গর্বরসেনোক্ষিতাসি সিক্তাসি; যঃ কুলাঙ্গনাবধে দীক্ষিতঃ, স
নন্দকুমারস্বরেক্ষিতঃ। অত্রাস্মাকং শত-সহস্রশিক্ষিতাত্তপ্যানা-
দুতাতোত্তমকোন ত্বয়া তত্ত্ব দর্শনং কৃতম্, অধুনা তু তেন
সহ মিলনং বিনা ত্বপ্রাণা ন স্বাস্থ্যম্, যতঃ কুলাঙ্গনাবধে
দীক্ষিতঃ। অতস্ত্বং প্রাণরক্ষার্থমস্মাভিঃ সখীভিরেব তেন সহ
মিলনে যত্নীয়মিতি যুগেশ্বরীঃ প্রতি সখীনামাশ্বাসো ধ্বনিঃ।
অশ্চ ধ্বনেগুঢ়ত্বাভাবেন মদ্যমত্মম্। যদ্বা, অত্র সতীঃ কুল-

বতীরপি কৃষ্ণো মোহয়িতুং ক্ষম ইতি ধ্বনিঃ। অশ্চ বাচ্যা-
দতিশয়িত্বং নাস্তীতি মদ্যমত্মম্ ॥

২০। কাননমিতি। যত্র সৎ কাননং বৃন্দাবনং জয়তি,
যং কাননমেব প্রাপ্য কা স্বথশ্রীঃ স্বথসম্পত্তির্ন নন্দতি, ন
সমুদ্রা ভবতি। কা সুন্দরী শ্রীকৃষ্ণপ্রণয়ার্থং ন উৎকা, নোৎ-
কণ্ঠিতা। দৈর্ঘ্যলজ্জাবতী কা কুলাঙ্গনা তত্ত্ব কৃষ্ণশ্রাননং ন
ধয়তি, ন পানং করোতি। ‘দেট পানে’ ধাতুঃ। স্বথসম্পত্তিশ্চ
রমণমেবেতি ধ্বনিঃ, তস্মাদ্বাচ্যার্থ এব চমৎকারী ॥

২১, ২২। ‘কাব্যং যশসেহর্যকৃতং’ ইতি বদতা কাব্য-
প্রকাশকৃত। কাব্যনির্মাণশ্চ ফলং যশোহর্থপ্রাপ্তামঙ্গলনিবৃত্ত্যাদি-
ফলমুক্তম্, স্বমতে তু তত্ত্বফলশ্চ তৃচ্ছত্বাং তত্ত্বম্ মুখ্যং
ফলম্, মুখ্যং ফলং তু নির্মাণসময়ে শ্রীকৃষ্ণ-গুণ-লাবণ্য-
কেলিষু চিত্তশ্রাভিনিবেশেন সান্দ্রানন্দে মজ্জনমেবেত্যাহ—
যশ ইতি ॥

ইতি শ্রীসুবোধিতাং প্রথমঃ কিরণঃ ॥ ১ ॥

দ্বিতীয়কিরণঃ

অথ শব্দার্থবৃত্তিব্রহ্মনিরূপণম্

১। বর্ণধ্বন্যাত্মকেত্যশ্চ ব্যাখ্যা—বর্ণাত্মক ইতি। নহু
বর্ণানাং নিত্য-মতে বর্ণঘটিত-কাব্যে কথং কবি-জগত্ব-
বাবহারঃ? তত্রাহ—যদ্বপীতি। অভিব্যক্তিরিতি, তথা চ
নিত্যসিদ্ধবস্তুঃ কবিকৃত-প্রাকট্যমেব, ন তু বাস্তবজগত্বমিতি
ভাবঃ। অত উক্তং প্রথমকিরণে ॥

২, ৩। সকলাং কলা অংশোহবয়বস্তংসহিতাং মূর্তাদিত্যর্থঃ।
তথা চ মূর্ত্যাং সচ্ছিত্তদানন্দরূপবিভবাং মূর্তসচ্ছিত্তদানন্দস্বরূপাং
পরমেশ্বরাদিত্যর্থঃ। অস্মাং স্বরূপভূতা চিহ্নভিঃ পৃথগ্ বভূব,
ততশ্চ চিহ্নভেঃ সকাশাং পরমেশ্বরস্বরূপো নাদঃ পৃথগ্
বভূব, নাদাং পরমেশ্বরস্বরূপভূতো বিন্দুরপি পৃথগ্ বভূব।
স এব বিন্দুর্বর্ণানাং প্রাকটো বীজরূপত্বাদবীজরূপশ্চ, স
এব পরমেশ্বর এব, ভিহ্মানাং পৃথগ্ভূতাং পরাং পরমে-
শ্বরস্বরূপান্নাদবিন্দুঃ, বিন্দোঃ সকাশাৎভয়ান্না বর্ণধ্বন্যা
রবঃ শব্দোভবৎ। স এবোভয়ান্না রব এব সর্বেষাং শ্রুতৌ

কর্ণেদ্রিয়ে সম্পন্নঃ সন্ প্রত্যক্ষগোচরো ভবতি, ন তু নাদ-
বিন্দু। পরমেশ্বর এব বিন্দুদ্বারাণ্যবর্ণাত্মকো ভবতীতি উভয়া-
ত্মকঃ শব্দঃ পরং ব্রহ্ম হভবৎ। নাদ-শব্দশ্চ ঘোষবাচিশ্চে
ঈশ্বরস্বরূপশ্চে চ প্রমাণমেবাদশব্দকোক্তপত্তমাহ—(ভা০ ১১।
১২। ১৭) “স এষ জীবো বিবরপ্রসূতিঃ, প্রাণেন ঘোষণে
গুহাং প্রবিষ্টঃ” ইতি। অশ্রার্থঃ—জীবয়তীতি জীবঃ পরমে-
শ্বরো বিবরেষাধারাদিষু চক্রেষু প্রসূতিরিব প্রসূতিরভি-
ব্যক্তির্যশ্চ সঃ। তামেবাভিব্যক্তিমাহ—ঘোষণেতি। ঘোষণে
পরাত্থান নাদবতা প্রাণেন সহ গুহাধারচক্রং প্রবিষ্ট
ইত্যর্থঃ। স চ প্রণবঃ সর্বেষাং বর্ণানাং প্রাচুর্ভাবে প্র-
যোজকত্বাদবীজম্ ॥

৪। প্রণব এব বর্ণাত্মকঃ সন্ প্রকটো ভবতীত্যত্র
প্রমাণং দ্বাদশস্কন্ধশ্চ পত্তমমাহ—তথা চেতি। অশ্রার্থো
যথা—চতুর্মুখব্রহ্মণো হৃদি য আকাশস্তস্মাদোভবৎ, যঃ
কর্ণপুটপিধানেন শ্রোত্রবৃত্তিরোধাদস্মাদাদিভিরপি বিভাব্যতে

বিতর্ক্যতে । ততোহত্বদিত্তি ত্রিভূং ত্রিমাত্রঃ—অকারোকার-
মকারাত্মক ওঙ্কারঃ । অব্যাক্তাং পরমেশ্বরং প্রভবঃ প্রাকট্যাং
যশ্চ সং, স্বরাট্ স্বতন্ত্র এব হৃদি প্রকাশমানঃ । “ততোহক্ষর-
সমাম্মায়গম্জগদ্বগবানজঃ” ইত্যন্তার্থো যথা—তত্ত্বজিবদোঙ্কারা-
দক্ষরাণাং সমাম্মায়ঃ সমাহারঃ ভগবানস্বজঃ । তদাত্মকশ্চ
ওঙ্কারাত্মকবর্ণসমূহশ্চ তথা নিত্যত্বম্ ।

শব্দশ্চ নিত্যত্বে প্রমাণমুক্ত্য যুক্তিমাহ—আকাশশ্চ নিত্য-
দ্রব্য ইতি । তদগুণশ্চ তন্মাত্রবৃত্তিগুণশ্চ, তথা চ যো গুণো
নিত্যদ্রব্যমাশ্রিত্যে বর্ততে, স তু নিত্যো ভবতি । অতএব
আকাশবৃত্তি-দ্বিত্ব-বহুত্বাদি-সংখ্যানাং তদ্বৃত্তিসংযোগানাক্ষ-
নিত্যত্বেহপি ন ক্ষতিঃ,—তেষামাকাশমাত্রবৃত্তিত্বাভাবাৎ ।
এতন্মতে রাগ-দ্বেষ্টা-প্রবৃত্তাদয়ো নান্ননো গুণা নিত্য-
শ্রাব্যনো গুণানাং নিত্যত্বপ্রসঙ্গাদপি স্বত্বঃকরণগুণা এব ।
পরমাণবোহপি ত্রসরণোঃ সকাশান্নাতিরিক্তাঃ । এবং পঞ্চম-
স্কন্ধে পরমাণুনাং জ্ঞানকল্পিতত্বেনানিত্যত্বমপুক্তম্ । এবং নিত্য-
দিক্কালাবপি ন পরমেশ্বরতিরিক্তাবিতি বোধ্যম্ । গুণা-
শ্রয়ো দ্রব্যমিতি দ্রব্যসামান্যলক্ষণম্, গুণ-গুণিনোঃ শব্দা-
কাশয়োঃ সমবারসম্বন্ধান্নিত্যগুণাশ্রয়ো নিত্য-দ্রব্যশ্চ লক্ষণমিতি
বোধ্যম্ । তেন শব্দানাং নিত্যত্বেন হেতুনা তেষামুৎপত্তি-
নাশৌ পবন-প্রেরণাপ্রেরণবশাদভিযাক্ত্যনভিযাক্তিরূপাবেব ।
বস্ততস্থিতি—বস্ততস্ত তেষাং বর্ণানাং নিত্যতা এবিতি
হেতোরন্তরূপলভ্যমানোহয়ং নিত্যো বর্ণ আন্তরঃ ফোট ইতি
প্রাচ্যাং প্রবাদোহপি সঙ্গচ্ছতে ।

নহু ফোটশব্দশ্চাদৃষ্টাশ্চ তত্বেনাপ্রাণাণ্যং ন শঙ্কনীয়ম্ । যতো
দ্বাদশস্কন্ধে ফোটশব্দশ্চ শ্রবণমন্ত্যোবেত্যাহ—উক্তধেতি ।
অন্তার্থো যথা—নহু কোহসৌ পরমেশ্বরঃ ? তত্রাহ—যঃ পর-
মেশ্বরঃ, ইমদোঙ্কারম্, অন্তঃকরণমাত্রবেত্তয়া আন্তরঃ ফোটঃ
শৃণোতি, অতএবৈকে আচাৰ্য্যঃ, শব্দশ্চাৰ্ণশ্চ শব্দার্থং তদন্তরে-
বোপলভ্যমানঃ চেন্দান্তরঃফোটম্, তত্র শব্দফোটঃ শব্দব্রহ্মে-
ত্যাঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—যথেনিতি । নিরংশো ন কশ্যাপাংশঃ,
অতএবাভিন্ন এক ইত্যর্থঃ ; নিত্যো জ্ঞানস্বরূপশ্চ, এবজুত
ওঙ্কারঃ শব্দার্থবস্তুমাত্রাণাং প্রাচুর্ভাবকত্বাৎ শব্দার্থময়ঃ ।
এতন্মতে প্রণবদেব বেদাদীনাম্ সর্বেষাং সৃষ্টিরিতি বোধ্যম্,

অন্তরেবোপলভ্যমানত্বাৎ । স প্রণব আন্তরঃ ফোটোহব্যক্ত
ইত্যর্থঃ ॥

৫ । প্রয়োগ উদাহরণঃ যথা—জন্মান্তমূকবধিরশ্চ পুরুষশ্চ
চক্ষুঃকর্ণবাগিন্দ্রিয়ানামভাবাৎ স্বীয়ান্তঃকরণ এব স্বত এব
শব্দার্থয়োঃ পরামর্শে জাতে সতি স্বীয়বাক্যশ্চ শব্দার্থশ্চ
চান্তরেহবোধো ভবতীত্যন্তরঃ ফোটঃ । অথ ঘটেন জল-
মানয়েতি বাক্যশ্রবণং বিনা ঘটকরণক-জলাহরণশ্চ বোধা-
ভাবাৎ শব্দবোধকরণায় প্রত্যেক-বর্ণজ্ঞানসহিতচরমবর্ণজ্ঞান-
ত্বেন কারণতা বক্তব্য্যা । এবং সতি দ্বিতীয়বর্ণজ্ঞানকালে
প্রথমবর্ণজ্ঞানশ্চ নাশাদেব ক্রমেণ চরমবর্ণজ্ঞানকালে পূর্ব-
পূর্ববর্ণজ্ঞানানাং নাশাৎ কথং শব্দবোধঃ ? তথা বিশৃঙ্খল-
তত্তদ্বর্ণজ্ঞানানাং তাদৃশজ্ঞানজন্তুসংস্কারাদ্ভা শব্দবোধাপত্তি-
শ্চেত্যতোহত্র বৈয়াকরণানাং সমাধানং যথা—ঘটকরণক-
জলাহরণশ্চ শব্দবোধঃ প্রতি ফোট এব কারণম্, ন তু
তত্তদ্বর্ণজ্ঞানানাং তাদৃশজ্ঞানজন্তু-সংস্কারাণাং বা কারণত্বম্ ।
ফোটত্বন্ত যাদৃশ-যাদৃশান্তপূর্বজ্ঞানবিশিষ্টচরমবর্ণজ্ঞানান্তরঃ
ঘটকরণক-জলাহরণ-প্রতীতির্জায়তে, তাদৃশ-চরম-বর্ণজ্ঞান-
নিষ্ঠোহসাধারণ-জাতি-বিশেষঃ । স তু ঘটকরণক-জলাহরণ-
বিষয়ক-শব্দবুদ্ধিদ্ভাবচ্ছিন্নজন্তুতানিরূপিত-জনকতাবচ্ছেদক-
তয়া সিদ্ধঃ । ন চ ত্রায়মত-সিদ্ধ-তাদৃশান্তপূর্ববচ্ছিন্নচরম-
বর্ণজ্ঞানশ্চৈব কারণত্বং কথং ন স্বীকর্যতে ? অলং ফোটত্ব-
রূপ-স্বতন্ত্র-ধর্ম-স্বীকারেণেতি বাচ্যম্,—আত্মপূর্ব-ঘটিতধর্মশ্চ
কারণতাবচ্ছেদকত্বে মহাগৌরবাৎ । তথা হি—ঘোচ্চারণা-
ব্যবহিতোত্তর-টোচ্চারণঘটিতাত্মপূর্ব-শরীরে তদব্যবহিতো-
ত্তরত্বং নাম তৎক্ষণ-ধ্বনিসাধিকরণ-ক্ষণধ্বনিসান্দিকরণত্বে সতি
তৎক্ষণ-ধ্বনিসাধিকরণত্ব-রূপম্, এতাদৃশানন্তব্যবহিতোত্তর-
ত্বঘটিত-গুরুধর্মশ্চ কারণতাবচ্ছেদকত্ব-প্রসঙ্গঃ । এবং ঘটেন
জলমাহরেতি জলং ঘটেনাহরেতি দ্বিধাতুপূর্ববচ্ছিন্নশ্চ কারণত্বে
পূরস্পর্শ-ব্যভিচার-বারণায় কারণ-বৈশিষ্ট্যমপি^১ কার্যতাব-
চ্ছেদকে নিবেশনীয়মিতি কার্যতাবচ্ছেদকেহপি মহাগৌরব-
প্রসঙ্গঃ । যন্মতে সাক্ষরং ন জাতিবাহকম্, তন্মতমালম্বোক্তম্ ;
অতএব বৈয়াকরণমতমেব সাধীয়ঃ । অতন্তমতমুপন্যস্ততি—
বৈয়াকরণাস্থিতি । তত্র বৈয়াকরণ-মতে পূর্ব-পূর্ববর্ণোচ্চার-

১। -বৈশিষ্ট্যব্যবহিতোত্তরমপি (ক) ।

ণাভিব্যক্তন্তুচ্চারণসংস্কারঃ, তাদৃশসংস্কারোহত্র পূর্বপূর্ববর্ণো-
চ্চারণাব্যবহিতোত্তর-ঘটিতানুপূর্বীতার্থঃ। তথা চ তাদৃশা-
নুপূর্বীবিশিষ্টে চরমবর্ণশ্চ সংস্কারচরমবর্ণশ্চ জ্ঞানম্, তন্নিষ্ঠ-
পদজন্তুপদার্থপ্রত্যয়কতেতাশ্চ সমুদায়ার্থো যথা তাদৃশানু-
পূর্বীবিশিষ্টচরমবর্ণজ্ঞাননিষ্ঠপদজন্তুপদার্থবোধজনকতাবচ্ছেদক-
ধর্মঃ পদক্ষেপঃ, পদক্ষেপঃ ক্ষেপটবিশিষ্টপদজ্ঞানমেব পদ-
ক্ষেপঃ। বাক্যক্ষেপটস্ত তত্তদবাস্তুর-পদক্ষেপট-সহিত-মহা-
ক্ষেপটরূপ ইত্যাহ—এবমিতি।

এতদুভয়লক্ষণং পদক্ষেপটবাক্যক্ষেপটলক্ষণং শব্দব্রহ্ম এব।
তথা চেতি—বাক্তে: ক্ষেপটো ভাবপ্রধাননির্দেশাৎ ক্ষেপট-
ত্বমিত্যর্থঃ। তথা চ চরমবর্ণজ্ঞানব্যক্তিনিষ্ঠক্ষেপটরূপো ধর্মো
নিত্যোহখণ্ডঃ পদাভিব্যক্ষ্যশ্চ। এবং তাদৃশানেক-পদঘটিত-
মহাবাক্যক্ষেপট এব জাতিক্ষেপটপদবাচ্যঃ। তথা চ ব্যক্তি-
ক্ষেপট-সহিত-জাতিক্ষেপট এব মহাবাক্য-জন্তু-শব্দবোধে
কারণম্, অতো বৈয়াকরণমতশ্চ সর্বোৎকর্ষাদেব কাব্যপ্রকাশ-
কৃতাপি বৃদ্ধ-শব্দেন বৈয়াকরণ এবোক্ত ইত্যাহ—অত আছ-
রিতি। নতু পূর্বোক্ত-দোষ বারণায় চরমবর্ণশ্চ অবগেদ্রিয়-
জ্ঞানজ্ঞানকালে পূর্বপূর্ববর্ণানাং সংস্কারবশাৎ পুনরপি তেষাং
জ্ঞানাদেব শব্দবোধঃ স্বীকরণীয়ঃ, অতো ন দোষ ইত্যাহ
—তমিতি। তং ক্ষেপটবাদম্, অণ্ডে অজ্ঞা ন সহন্তে ইতি
পূর্বপূর্ববর্ণমুভবতঃ^১ পুরুষশ্চ চরমবর্ণসম্বন্ধেন শ্রোত্রেণ যুগপ-
দেব পূর্বপূর্বাতীতবর্ণাবগাহনৌ পদপ্রতীতির্জায়তে, তদনন্তরং
বাক্যার্থবিষয়ক-শব্দবোধো জায়তে। শ্রোত্রেণ কৌদূশেন?
পদব্যুৎপত্তিজনকো যঃ সময়স্তশ্চ গ্রহণং জ্ঞানম্, তদঃ গৃহীতেন
তৎসহকৃতেনেত্যাঃ। তথা চ “ন সোহস্তুি প্রত্যয়ো লোকে
যত্র কালো ন ভাসতে” ইতি গীমাংসকমতানুসারেণ কাল-
স্থাপি বিষয়বিধয়া করণত্বমুক্তম্। তত্র দৃষ্টান্তঃ—সহকারীতি।
সোহয়ং দেবদত্ত ইতি প্রত্যভিজ্ঞানস্থলে যথা চক্ষুঃসম্মিকর্ষ-
জ্ঞেদং পদার্থ-জ্ঞানকালে পূর্বপ্রতীত-তৎকাল-তদ্দেশরূপ-
তত্তাপি তাদৃশপ্রত্যক্ষে ভাসতে, তথাত্রাপি চরমবর্ণশ্চ অবগে-
দ্রিয়জন্তু-জ্ঞানে পূর্ব-পূর্বাতীত-বর্ণস্থাপি সংস্কারবশাদ্ভানঃ
ভবিষ্যতীতি তেন কৃতং ব্যর্থং ক্ষেপটেনেতি। তন্নেতি—
যৎসময়েতীত-সর্ব-বর্ণ-ঘটিত পদানাং যুগ্মকং মতে পুনঃ

প্রতীতির্ভবতি, তত্র সময়ে ক্ষেপটকৃত-শব্দবোধ এব ভবতি,
ন তীত-বর্ণানাং পুনঃ প্রতীতিরিত্যর্থঃ। অত্র প্রমাণাভাবো
ন বক্তব্যঃ, যতঃ প্রত্যক্ষপ্রমাণমর্থাপত্তিপ্রমাণং চ বর্ততে।
তত্র চ প্রথমতঃ প্রত্যক্ষপ্রমাণমাহ—গৌরিত্যক্তে নাতীত-
গকারাদে: পুনঃ প্রতীতিঃ, কিন্তু সামান্যবয়ববিশিষ্টগোপদার্থশ্চ
প্রতীতিরিত্যত্র সর্বেষামনুভব এব প্রমাণম্।

অর্থাপত্তিপ্রমাণমাহ—গৌরিত্যত্র কেবলগকারশ্চ কারণ-
ত্বেহন্যবর্ণোচ্চারণশ্চ বৈয়র্থ্যাপত্তিঃ, কেবল-গকারোচ্চারণাৎ
শব্দবোধাপত্তিঃ^২। নাপি দ্বিতীয় ইতি বর্ণসমূহ-জ্ঞানানা-
মেকদাহসম্বন্ধে দ্বিতীয়-পক্ষেহপি নিরস্তঃ। তস্মাৎ পদজন্তু-
শব্দবোধাত্মকানুপপত্ত্যো ক্ষেপটঃ সিদ্ধঃ। ইত্যনুপপত্তি-
রেবাত্র প্রমাণম্। যথা, ‘স্থুলো’^৩ দেবদত্তো দিবা ন ভুঙক্তে’
ইত্যত্রাণীনান্যনুপপত্তি-প্রমাণেন রাত্রি ভোজিত্ব-সিদ্ধিঃ।
নাপি বর্ণসমুদায়জ্ঞানানাং তাদৃশজ্ঞানজন্তু-সংস্কারাণাং বা কারণ-
ত্বং বক্তুং শক্যম্, যতো বিশৃঙ্খলাদ্বর্ণানাং জ্ঞানাং সংস্কারাদ্ভা-
শব্দবোধাপত্তিঃ^৪ ইতি—ক্ষেপটানঙ্গীকারেতি। যচ্চ সোহয়ং
দেবদত্ত ইতি প্রত্যভিজ্ঞানাত্মকং চাক্ষুষপ্রত্যক্ষং দৃষ্টান্তীকৃত্য
অবগেদ্রিয়জন্তুচরমবর্ণজ্ঞানেহ্যতীতবর্ণশ্চ সংস্কারবশাদ্ভান-
মুক্তম্, তদপি দৃষ্টমিত্যাহ—নাপি প্রত্যভিজ্ঞান ইতি। অত্র
প্রথমতো দৃষ্টান্তমেবাসিদ্ধমিত্যাহ—প্রত্যক্ষাত্মকপ্রত্যভিজ্ঞানে
তদ্দেশ-তৎকালরূপাতীতপূর্বাবস্থা ন স্মরতি। ন বাদ্যর্থাণ্ডে
শ্রোত্রেণাতীতবর্ণাবগাহনৌ চরমবর্ণ-বিষয়কপ্রতীতির্জাত্যে,
তত্র হেতুঃ—সোহয়মিতি। অত্রাতীত-দেশ-কালরূপতত্তায়াঃ
স্মরণম্, চক্ষুঃসম্মিকর্ষেদংপদার্থশ্চ প্রত্যক্ষমিতি জ্ঞানদ্বয়মেব, ন
তু তত্তাবিশিষ্টেদংপদার্থশ্চৈকং জ্ঞানম্, যতস্তত্তাংশে চক্ষুঃ-
সম্মিকর্ষাভাবেন চাক্ষুষপ্রত্যক্ষে তশ্চ ভানাসম্ভবাৎ, এতস্মতে
অলৌকিক-সম্মিকর্ষরূপজ্ঞানলক্ষণায়াঃ প্রত্যাসত্তিত্বানঙ্গীকারা-
দिति। নাপীদমংশ ইতি। যথা তত্তাংশে সংস্কারবশাৎ স্মরণম্,
তথেন্দমংশেহপি স্মরণং বাচামিত্যপি ন সম্ভবতি। ইদমংশে
চক্ষুঃসম্মিকর্ষে সতি জ্ঞানং তদভাবে চ ন, ইত্যনুযাতিরেকাৎ,
স্মৃতিজনকশ্চেদংপদার্থশ্চানুভবভাবাভাবাচ্চ।

তেনেতি—পৃথকসম্বন্ধরহিতানামানুপূর্বীরহিতানাং সং-
স্কারাণাং প্রত্যেকবর্ণোচ্চারণানাং ক্রমেণ পরস্পরানুপূর্বরূপ-

১। পূর্বপূর্ববর্ণানুভবতঃ (খ,গ); ২। শব্দবোধানুপপত্তিঃ (ঘ); ৩। গীতো (খ); ৪। -বোধানুপপত্তি- (খ)।

স্বয়ং বিশিষ্টচরমপদজ্ঞানে শাস্ত্রবোধকারিত্বং কারণতাবচ্ছেদকং
স্ফোটত্বম্। তথা চ যাদৃশাদৃশানুপূর্ববিশিষ্টচরমবর্ণন জ্ঞান-
সম্বন্ধে তত্তদর্থশাস্ত্রবোধো জায়তে, তাদৃশ-জ্ঞানবিশিষ্ট-জাতি-
বিশেষ এব স্ফোটত্বম্, সা জাতিস্তত্তদর্থবিষয়ক-শাস্ত্রবোধ-
জনকতাবচ্ছেদকত্বেন সিদ্ধা। যথা তুণারগিমণ্যাদিজন্যতাব-
চ্ছেদকতয়া বহিনিষ্ঠজাতিবিশেষস্ত সিদ্ধিস্তত্তদত্রাপি তত্তচ্ছাস্ত্র-
বোধজনকতাবচ্ছেদকতয়া চরমবর্ণ-জ্ঞাননিষ্ঠ-জাতি-বিশেষস্ত
স্ফোটত্বস্ত সিদ্ধিঃ। অতুথ স্ফোটত্বস্থানদ্বীকারে এবং তত্তদ-
বর্ণজ্ঞানজন্য-শাস্ত্রবোধস্বীকারে চ সরোবরবাচক-সরঃশব্দস্ত
প্রতিলোমেন রস ইতি পাঠেইপি সরোবরবোধঃ স্তাৎ, নদী-
শব্দস্তাপি প্রতিলোমেন দীন ইতি পাঠেইপি নদীবোধঃ
স্তাৎ। সংস্কার ইতি প্রত্যেকবর্ণজ্ঞানজন্যসংস্কারোহস্তীত্যর্থঃ।
ন ত্বিতি তে প্রতিলোমেনোচ্চারিতা বর্ণা অনুলোমসংস্কার-
বন্ধেন বিশিষ্টং পদং যাদৃশার্থং ব্যুৎপাদয়ন্তি, তাদৃশার্থং ন
ব্যুৎপাদয়ন্তীত্যর্থঃ। অতুথ অনুলোম-প্রতিলোমপদাভ্যামেক-
বোধস্বীকারে রসসর-পদাভ্যাং জনিতবোধয়োঃ, নদীদীন-
পদাভ্যাং জনিতবোধয়োঃ ভেদো ন স্তাদিত্যর্থঃ।

৬। স্মৃতত্বং স্নিগ্ধাদিগুণবিশিষ্টত্বম্। আত্মেতি অসাধু-
চাণ্ডালাদিপ্রযুক্তেষু ত্যর্থঃ,—পুরুষসংস্কৃতস্ত কঠোরসংস্কৃতস্ত
সংজ্ঞা-শব্দানাং চৈত্র-ডিখাদি-শব্দানাং প্রকৃতি-প্রত্যয়াভ্যা-
মবয়বব্যুৎপত্ত্যসিদ্ধেঃ। ব্যাকরণ নিষ্পাত্ত্বং সাধুত্বমিত্যর্থঃ।
অতএব ডিখাদিশব্দানাং প্রকৃতিপ্রত্যয়াভ্যামবয়বব্যুৎপত্ত্য-
ভাবেইপি ডিখোহয়মিত্যাদৌ স্ত্ববিভক্তিসাহিত্যেন ব্যাকরণ-
নিষ্পন্নত্বম্শ্যেব। ন ত্বিতি—যথা বচনাতোর্বছবচনে দেবদত্তা
বচন্তীতি প্রয়োগোহসাধুঃ, “নান্ত্যস্তোর্বচোঃ প্রয়োগঃ” ইতি
সূত্রাৎ; তথৈবাত্র কেবল-গোশব্দোত্তরাপত্যার্থকপ্রত্যয়েন
গাবীতি^১ প্রয়োগোহপ্যসাধুঃ। অতএব গাবীতি^২ প্রয়োগো
ভ্রান্ত^৩প্রণীত এব। নতু কথং ভ্রান্তোক্ত গাবীপদপ্রয়োগাদপি
বিশেষদর্শিনামপ্যর্থপ্রত্যয়ো জায়তে? তত্রাহ—তথাপীতি।
তৈরসাধুপদৈরসাধুশব্দস্মারিতসাধুশব্দাদিবিজ্ঞানাং শাস্ত্রবোধঃ।
অজ্ঞানামবিশেষদর্শিনামস্তপরস্পরাপ্রাপ্ত-গাবীশব্দাদেব শাস্ত্র-
বোধঃ, নাটকাদৌ বিশেষদর্শিনাং শৌরসেনিকাদিপ্রাকৃতশব্দঃ
সাধুশব্দঃ সাধুশব্দসমত্বাৎ; সাধুত্ববত্তে সাধুচরিতত্তে তত্তৎ
প্রাকৃতলঙ্ঘনব্যাকরণপ্রণীতত্বাচ্চ প্রাকৃতশব্দস্ত সাধুত্বম্।

৭। জাতীতি জাত্যাদিবাচকত্বেন সাধবশ্চতুর্বিধা ভবন্তি।
জাত্যাদিভিরিতি গৌরিত সাধুশব্দঃ, গোত্বরূপজাতিবিশিষ্ট-
বাবদগোরূপধর্মিবাচক ইত্যেকো ভেদঃ। তথা পাচক ইতি
সাধুশব্দঃ, পচনক্রিয়ারূপো যো মহুগুনিষ্ঠধর্মস্তস্ত বাচক
ইত্যপরে ভেদঃ। এবং গুরু ইতি সাধুশব্দঃ, গুরুরূপগুণ-
বিশেষো যো গবাদিরূতিধর্মস্তস্ত বাচক ইত্যপরে ভেদঃ।
তথা হি ডিখ ইতি সাধুশব্দঃ, ডিখরূপৈকব্যক্তিমান্রবাচকঃ।
ইত্যেবংক্রমেণ সাধুশব্দশ্চতুর্বিধো জ্ঞেয়ঃ। নতু যন্মতে জাতা-
বেব শক্তিঃ, ন কদাপি ব্যক্তৌ তন্মতে শাস্ত্রবোধে ব্যক্তি-
ভানং তু ‘জাত্যা ব্যক্তিরাক্ষিপ্যতে’ ইতি ত্রায়সিদ্ধান্তেপ-
বলাদেব, তন্মতে সাধুশব্দো জাতিমান্রবাচকত্বেনৈকবিধ
এবৈতদেবাহ—চকারাদিতি। গুড়তপ্পুলাদীনাং নানাপাক-
ভেদেন পাচকোহয়ং পাচকোহয়মিতি সর্বত্র পাচকে^৪ পচ-
ধাতোঃ প্রয়োগাৎ পাচকত্বমপি জাতিবিশেষঃ।

নদীশ্বরকৃতসম্বন্ধেতবিশিষ্টস্ত শব্দস্ত সর্বত্র জাতৌ শক্তিরন্ত?
আধুনিক-পুরুষকৃতস্ত ডিখাদৌ সম্বন্ধেতেন বিশিষ্ট-শব্দশ্চৈক-
মান্রবৃত্তিযেন ডিখত্বস্ত জাতিত্বাভাবাৎ কুত্র শক্তিবর্তব্য?
ইত্যত আহ—বাল-বুদ্ধেতি। যথা পুত্রে পিতৃকৃত-সম্বন্ধেত-
বিশিষ্টস্ত দেবদত্ত-বিষ্ণুদত্তাদি-শব্দস্ত শক্তির্বালা-পৌগণ্ডাদি-
নানাশরীরবৃত্তি-দেবদত্ত-বিষ্ণুদত্তাদিজাতৌ বর্ততে, তথৈব
পুরুষকৃতসম্বন্ধেতর্থ ডিখাদাবেকস্মিন্নেব বস্তুনি বালবুদ্ধযুবাদীনাং
ডিখোহয়ং ডিখোহয়মিত্যাহুগতপ্রতীতিবলাৎ ডিখবস্তুঘটকী-
ভূত-নানাবয়ব-বৃত্তি-ডিখত্বমপি জাতিবিশেষঃ। যন্মতে অবয়-
বাতিরিক্ত-স্বতন্ত্রাবয়বিনোহভাবাদঘটকজাতির্নানাবয়ব বৃত্তি-
রেব। তন্মতমালম্ব্য ডিখত্বমপি জাতিরেবেতি সর্বং সমঞ্জসম্।

৮,৯। নদীশ্বরকৃতসম্বন্ধেতবিশিষ্টশব্দশ্চৈব মুখ্যত্ব উক্তেহস্ম-
দাদিকৃত-সম্বন্ধেতবিশিষ্টস্ত ডিখাদিশব্দশ্চৈবশ্বরকৃতসম্বন্ধেতাভাবাম
মুখ্যত্বম্, শক্তেরভাবেন শক্যাসম্বন্ধরূপলাক্ষণিকত্বমপি ন সম্ভব-
তীত্যত আহ—অস্মদাদীতি। দ্রব্যত্রে ডিখাদি-তত্তদ্রব্য-
মান্র-বাচকত্রে স্ব-স্বার্থং প্রত্যোপচারিক-মুখ্যতা, যথার্থ-মুখ্য-
ব্যবহারস্ত ঈশ্বরকৃতসম্বন্ধেতবিশিষ্টশব্দশ্চৈতি বোধ্যম্। তন্মিন্ন-
ভিন্নেতি—ঘটভিন্নঃ পটাদিস্তত্ত্বিনো ঘট এব, এতাদৃশরূপেণ
নিবেশস্ত অপোহদ্বারা নির্ধারণার্থমেব, ন অসাধারণলক্ষণে

১। গায় ইতি (গ); ২। গবীতি (গ); ৩। আপ্ত- (গ); ৪। পাকে (গ)।

নিবেশায়, তাৎপর্যপূর্ণ নিবেশে প্রয়োজনভাবাদ্গোরব-
প্রসঙ্গাচ্চ। তথা চ তদ্বৃত্তিষু সতি তদিতরাবৃত্তিঃ তদ-
সাধারণলক্ষণমিতি ভাবঃ। তত্র দৃষ্টান্তঃ—যথেন্দি। সান্না-
দিলকম্বলাদিগোষ্ঠিমে ন বর্ততে, গবি বর্ততে চ। অতো
গোরসাধারণধর্মঃ সান্নাদিঃ।

১০। যোগরূঢ়া ইতি। নহু পদ্বশব্দেব পঞ্চ-শব্দশ্রুতি
পদ্বঃ কথং শক্যতাবচ্ছেদকং নোক্তম্? তত এব কুমুদ-
শৈবালাদিবারণং সম্ভবেদিত্যত আহ—পঞ্চজেন্দি। পদ্বপদেন
কেবলপদ্বরূপেণ বোধো জায়তে, পঞ্চপদাতু পঞ্চজনিকত্ব
পদ্বমিতি বোধো জায়তে ইতি প্রামাণিকানাংমহত্ত্ববৎশাৎ
পঞ্চজনিকত্বেন যৌগিকশক্তিঃ পদ্বরূপেণ রূঢ়শক্তিশ্চ স্বী-
করণীয়েন্দি জেয়ম্। পদ্বশ্রুতিবেতি পঞ্চজনিকত্বপদ্বশ্রুতিবে
স্বতেঃ।
যদেতি বস্তুদোঁর্গতাং পঞ্চজং পঞ্চজাতমিত্যত্র পঞ্চ-শব্দশ্রুতি
পঞ্চকৃত্তেন লক্ষণা পদ্ব এব শক্তিঃ। কস্তচিন্নতে কর্মণি
কুশল ইত্যত্র কুশং লাভীত্যবয়বব্যুৎপত্তিঃ বিনৈব নিপুণার্থে
কুশল-শব্দো লাক্ষণিকস্তমতঃ দৃশ্যতি—কর্মণীতি। যদা তু
আদিত্যশব্দোহত্রাপত্যার্থক-ণ্যপ্রত্যয়ান্তস্তদা তু নাদিতেঃ পুত্র-
সামান্যত্ব বোধঃ, অপি তু ষাদশাদিত্যরূপস্বর্ষশ্রুতি বোধঃ;
'আদিত্য্য স্বভবঃ' ইতি দেবসামান্যপর্মায়ে পঠিতোহপি।

নহু 'প্রকৃত্যর্থস্বিত-স্বার্থবোধকত্বং প্রত্যয়ানাম্' ইতি
শ্রায়াং প্রকৃত্যর্থস্বিতশ্রুতি প্রত্যয়ার্থশ্রুতি বোধো ভবতি, ন
তু স্বাতন্ত্র্যেণেত্যাহ—প্রকৃতীতি। মিলিত্বা সম-অভি-বি-আ
ইত্যাদ্যপসর্গা মিলিত্বা সমভিব্যাহাররূপার্থবোধক। ভবন্তি।
পূর্ববদিতি কৃত্ত্বিক্তৌ প্রকৃত্যর্থ-পরৌ। সর্বত্রেন্দি সর্বেষু
প্রত্যয়েষু^১ যোগেন যোগশক্ত্যা মুখ্য এবার্থঃ। নহু তেষাং
মধ্যে উগাদিপ্রত্যয়ো হি 'উগাদয়ো বহুলম্' ইতি স্বত্রশ্রুতি বহু-
অর্থান্ লাভীতি ব্যুৎপত্ত্যা যস্মিন্নর্থো বিহিতস্তদতিরিক্তার্থমপি
বোধয়তি? তেনোগাদিপ্রত্যয়ো হি প্রায়শো যোগার্থং ন
প্রতিপাদয়তি, অপি তু রূঢ়াৎগমীত্যাহ—উগাদয় ইতি।
কর্ত্ত্ববোধকডোপ্রত্যয়েন সিদ্ধশ্রুতি গোশব্দশ্রুতি প্রথমান্তপদবটিতশ্রুতি
'গৌঃ শেতে' ইতি বাক্যশ্রুতি গমনকর্ত্ত্বুঃ শয়নরূপার্থে বোধিতে^২
সতি লক্ষণায়াঃ প্রসঙ্গাৎ। অত উগাদিক-প্রত্যয় বটিত-
গোশব্দশ্রুতি ন প্রত্যয়বটিতাবয়বার্থো বিবক্ষণীয়ঃ, অপি তু

সান্নাদিবিশিষ্ট এব রূঢ়িঃ। স চ রূঢ়ার্থশ্চ মুখ্য এব, ন
লাক্ষণিকঃ।

সা অত্রপদার্থে শক্তির্দেধা—তদগুণসংবিজ্ঞানরূপাহতদগুণ-
সংবিজ্ঞানরূপা চ। কর্মধারয়শ্রুতি শক্তিরূপভয়পদার্থপ্রাধান্য, তৎ-
পুরুষশ্রুতি শক্তিরূপভয়পদার্থপ্রাধান্য, অব্যয়ীভাবশ্রুতি শক্তিরব্যয়-
প্রাধান্য, নঞ-তৎপুরুষশ্রুতি শক্তিরন্বয়-প্রাধান্য, দ্বন্দ্বসমাসশ্রুতি
শক্তিঃ প্রত্যেকপদপ্রাধান্য। সাহিত্যশ্রুতি প্রাধান্যত্ব যত্রৈবভূত
সমাহারে দ্বন্দ্ব একত্বং ভবতি, যথা ধবশ্চাখকর্ণশ্চ ধবাপ-
কর্ণং দ্বৌ বৃক্ষবিশেষৌ। যদা তু সাহিত্যশ্রুতিশ্রুতি ততদ্বৃক্ষশ্রুতি
প্রাধান্যত্ব, তদেতরেতর দ্বন্দ্ব সমাসে দ্বিত্ববহুত্বং ভবতঃ। ধব-
খদিরাবিত্যত্র পরস্পর-সাহিত্যশ্রুতি দ্বিত্বসংখ্যয়া দ্বিবচনম্। ধব-
খাদিরপলাশা ইত্যত্র পরস্পরসাহিত্যশ্রুতি বহুত্বাদবহুবচনম্।
দ্বন্দ্বসমাসশ্রুতি সাহিত্যে শক্তিরিতি হেতোঃ শাব্দবোধে
সাহিত্যশ্রুতি ভানম্। সাহিত্যমূলক ইতি—যতঃ সাহিত্যশ্রুতিবে
দ্বিত্বপ্রতীতির্ন তু ধবশ্রুতি খদিরশ্রুতি বা। অত একধবৈকখদিরাভি-
প্রায়েণ ধবখদিরৌ পশ্চেতাপি সঙ্গচ্ছতে।

পিতৃ-শব্দশ্রুতি জনকে শক্তিঃ। মাতৃপিতৃভয়বোধে লক্ষণা।
তত্রোদাহরণমাহ—একশেষ ইতি। মাতা চ পিতা চেত্যেক-
শেষে কৃতে মাতৃপিতৃভয়বোধস্ত লক্ষণাত এবেন্দি^৩ বোধ্যম্।
বাচকোহপীতি ধীবরশব্দঃ কৈবর্তে রূঢ়িঃ^৪, ধিয়া বর ইতি
ব্যুৎপত্ত্যা স্ববুদ্ধিজনবোধে লক্ষণা। নহু মুখ্যার্থশ্রুতি বাধাভাবে
কথং লক্ষণা সম্ভবতীতি চেৎ রূঢ়িশব্দশ্রুতি মুখ্যার্থো রূঢ়ার্থ
এব। অবয়বব্যুৎপত্ত্যা অর্থান্তরস্ত ন মুখ্যঃ, যথা মণ্ডপশব্দঃ।
তথাত্রাপীতি বোধ্যম্।

সিদ্ধাঃ কোষাদৌ প্রসিদ্ধাঃ; অমরে যথা বাসুদেবশব্দঃ।
পূর্বপদ-পরিবৃত্তিসহ। ইতি বাক্যঘটকীভূত-পূর্বপদ-পরিবৃত্তিঃ
পূর্বপদসমানার্থক-শব্দান্তরং সহন্তে। বসুদেবেতি বসুদেবমা-
নন্দয়তীত্যত্র বসুদেবশব্দ এব পরিবৃত্তিসহঃ, ন তু নন্দনশব্দঃ;
যতো বসুদেবপুত্র ইত্যুক্তে বসুদেবশ্রুতিমানন্দজনকপ্রতীতির্ন
ভবতি। এবং বসুদেবশ্রুতি জন্মকালে ভাবিভগবদবতারসূচক-
ছন্দুভিবাচ্যং দেবশব্দক্ৰুঃ, অতস্তদর্থবোধক^৫ আনকছুন্দুভিশব্দো
ন পরিবৃত্তিসহঃ, কিন্তু সূতশব্দ এব পরিবৃত্তিসহঃ। তথা চ
শূরসূতপুত্র ইত্যত্রাপি শূরসূতশব্দঃ পরিবৃত্তিসহঃ, পুত্রশব্দো-

১। সর্বো হি প্রত্যয়ঃ (ক, খ); ২। বাধিতে (খ); ৩। লক্ষণীয়বেতি (খ); ৪। রূঢ়িঃ (ক); ৫। -স্তদবোধক (ক)।

হপি পরিবৃত্তিসহঃ। নহু কশ্চিচ্ছব্দশ্চ পরিবৃত্তির্বর্ততে, কশ্চিৎনেতাত্ত্ব কিং প্রমাণমিতি চেতত্র শব্দশক্তিস্বভাবাং প্রমাণিকানামহুভব এব প্রমাণমিতি বোধ্যম্। পত্ররথশব্দ এব পক্ষিবাচী, ন তু দলরথঃ, নাপি পত্রশব্দননঃ পক্ষিবাচী। গরুত্মান্ শব্দ এব গরুড়বাচী, ন তু পক্ষবান্, নাপি অন্ত্যর্থক-লকারাদিপ্রত্যয়াস্তো গরুত্মাদিশব্দঃ। তথা গোসংখ্যাস্থা এব গোপবাচী, ন তু পেষসংখ্যাঃ, নাপি গোসংখ্যানঃ ॥

১১—১৩। যদ্বস্তু সহজং প্রতীয়তে, তত্র তস্মিন্ তত্ত্ব শব্দশ্চ যা বৃত্তিঃ, সা অভিধা। ব্যক্তৌ চেদিত তত্ত্ব-ব্যক্তিমাত্র এব স্বীকারে ব্যক্তিভেদেহনন্তশক্তি স্বীকারেণ গৌরবাং। সন্নিবৃষ্ট-তত্ত্বগোব্যক্তৌ শক্তিজ্ঞানবতঃ পুরুষশ্চ কাশ্যাং গৌরবতীতি বাক্যাদসন্নিবৃষ্টকাশীশ্চ-তত্ত্ববিষয়কশব্দ-বোধাহুপপত্তেচ্চ,—তত্র শক্তিজ্ঞানাভাবেন পদজ্ঞপদার্থোপ-স্থিতেরভাবাং। এব দোষস্ত সামান্যলক্ষণায়াঃ প্রত্যাসত্তি-জ্ঞানস্বীকারপক্ষে এব বোধ্যঃ। নহু জাতৌ শক্তিস্বীকারে ব্যক্তিজ্ঞানাভাবেন কথং তত্ত্বব্যক্তিবিশয়ক-ব্যবহারঃ সিধ্য-তীত্যাহ—তর্হীতি। অতো জাত্যাক্ষিপ্ত-ব্যক্তাবেব ব্যবহার ইত্যর্থঃ। জাতৌ শক্তিবাদিনাং মতে ব্যক্তিভানার্থং ব্যক্তৌ লক্ষণা ন স্বীকরণীয়া, ব্যক্তিভানমাক্ষেপাদেব। অবিনাভাবো ব্যাপ্তিঃ। তথা চ ব্যক্তিভানং বিনা জাতিভানমহুপপন্নম্, অতো যত্র যত্র জাতিভানং তত্র তত্র ব্যক্তিভানমাবশ্যক-মেবেতি ব্যাপ্তিজ্ঞানাদেব শব্দবোধে ব্যক্তিভানমিতি ॥

১৪, ১৫। মুখ্যার্থশ্চ বাধে জাতে যঃ শক্যস্ত বাচ্যস্ত সঙ্কল্পস্তস্মিন্ সতি শক্যাসম্বন্ধজ্ঞানে জাতে সতীত্যর্থঃ। যা অগ্রপদার্থবিষয়ক-ধীর্ভবেত্তাদৃশধীজনকশক্যাসম্বন্ধো লক্ষণেতি পর্ববসিতার্থঃ। অধিকক্ষেতি গঙ্গাপদস্ত লক্ষণাপেক্ষয়া ঘোষ-পদস্ত লক্ষণায়াং গঙ্গায়াং স্বচ্ছত্বপ্রতীতিরধিকা, অতোহধিক-প্রয়োজনলাভাং ঘোষপদস্তৈব লক্ষণোচিতা। এতন্নতমপি দৃষ্যতি—পুনরিতি। ‘তমানয়’ ইত্যুক্তে তৎপদেন ঘোষ-পদার্থস্ত প্রতিবিষবোধস্বীকারে তত্ত্বানয়নমসম্ভবম্। অতো গঙ্গাপদস্তৈব তৌরে লক্ষণা বক্তব্য, ঘোষপদস্তাভীরপল্লাং শক্তিরেব, অতস্তদানয়নং সঙ্গচ্ছত ইতি নিশ্চয়ন গঙ্গাপদস্ত সমভিব্যাহারং বিনা কেবলং ঘোষঃ প্রতিবসতি, তমানয়ে-ত্বাক্তে মুখ্যার্থশ্চ বাধাভাবে ন লক্ষণাবকাশঃ, কিন্তু গঙ্গা-

পদপ্রয়োগাদেব মুখ্যার্থবাধঃ। অতো গঙ্গাপদ এব লক্ষণেতি ব্যাপ্ততে। ইয়ং লক্ষণা জহংস্বার্থা, জহং ত্যজন্ স্বার্থো যশ্চাং তথাভূতাপি গঙ্গারূপ-স্বার্থস্ত ত্যাগঃ কুবর্তাপীত্যর্থঃ। শক্যাসম্বন্ধরূপলক্ষণাঘটকীভূত-সম্বন্ধমাত্রাণ যঃ স্বস্তাবিনা-ভাবো ব্যাপ্তিঃ, গঙ্গা-সম্বন্ধ-জ্ঞানস্তাবশ্যকতারূপা তস্তাঃ সম্পাদয়িত্রী। কুন্তোহজ্ঞবিশেষঃ, তদ্বিশিষ্টপুরুষশ্চ প্রবেশ-তাৎপৰ্যস্থলে কেবলং পুরুষে কুন্তপদস্ত ন লক্ষণা, কিন্তু কুন্ত-বিশিষ্ট পুরুষ এব। ‘শোণো রক্তগুণ-বিশিষ্টো ধাবতি’ ইত্যত্র গুণবাচকশ্চ শোণশব্দশ্চ গুণবিশিষ্টে লক্ষণেতি সর্বত্র প্রসিদ্ধিঃ। কশ্চিগতে লক্ষণাং বিনৈব ‘গুণবচনান্নাত্ত্বো লুক্’ ইত্যাহু-শাসনেন শোণশব্দোত্তরমতত্ত্বলোপানুখ্য এবার্থঃ।

নহু ছত্রসহিতানাং ছত্ররহিতানাঞ্চানেকপুরুষাণাং গমন-স্থলে ছত্রিণো গচ্ছন্তীতি প্রয়োগশ্চছত্ররহিত-ছত্রসহিতপুরুষ-সমূহে লাক্ষণিক ইত্যাহ—সর্বেষামিতি। ছত্ররহিতানাং সর্বেষাং ছত্রিণোনাশ্রয়ভাবানুখ্যার্থশ্চ বাধঃ, অতোহত্র ছত্রাছত্রভয়ত্র ছত্রিপদস্ত লক্ষণা, তেনাত্রাপ্যজহংস্বার্থা লক্ষণা বোধব্য।

নহু ‘রথো গচ্ছতি’ ইত্যাদৌ গমনাত্ত্বকূল্যবস্তুরূপশ্চ গমনকর্তৃত্বশ্চ রথহেচেনতেনেব বাধিতত্বাং কথং শাস্তবোধঃ? ন চ রথপদস্ত রথপ্রেরকপুরুষে লক্ষণা স্বীকর্তব্য; তথা সতি পুরুষশ্চ সচেতনত্বেন তস্মিন্ গমনকর্তৃত্বং ন বাধিত-মিতি বাচ্যম্, কেবলং পুরুষো গচ্ছতীত্যাহুত্বাং রথশ্চ গমন-তাৎপৰ্যেণ রথো গচ্ছতীতি বক্তুঃ পুরুষশ্চ বিবক্ষিতার্থশ্চ রথনিষ্ঠাবাধিতগমনস্তাসিদ্ধেঃ। তস্মাদেবং বাচ্যম্,—যথা রথ-পদস্ত পুরুষে লক্ষণা, তথা গমধাতোরপি রথনিষ্ঠগমনবিশেষে লক্ষণা বিবক্ষণীয়া। তথা চ রথনিষ্ঠগমনাত্ত্বকূল্যবস্ত্ত্বান্ পুরুষ ইত্যাকারকঃ শাস্তবোধঃ সিদ্ধঃ। এবং সতি লক্ষণয়া রথ-বৃত্তিত্বাবচ্ছিন্নগমনত্বরূপধর্মবিশেষশ্চ শাস্তবোধে ভানে সতি গমধাতোঃ শক্যতাবচ্ছেদকশ্চ নিরবচ্ছিন্ন-গমনত্ব-জাতিরূপ-স্বার্থশ্চ তাদৃশশাস্তবোধেভানেন জহংস্বার্থা, এবং গমধাতু-র্থশ্চ গমনবিশেষভানেনাজহংস্বার্থা চ। তস্মাদেকৈব লক্ষণা জহদজহংস্বার্থা ভবতীতি কশ্চিদেকদেশিনো মতমাশ্রিত্যাহ—রথো গচ্ছতীতি। স্বশ্চ রথশ্চাকর্ষকো যঃ পুরুষস্তস্মাদ্রথশ্চ গমনেন পুরুষে রথপদস্ত শক্যাসম্বন্ধরূপলক্ষণাসম্ভবাদিত্যর্থঃ। স্বকর্তৃত্বকেতি রথকর্তৃত্বক-গমনাসম্ভবাদদ্বয়ানুপপত্তিরূপং লক্ষণা-

বীজমপি দর্শিতম্। অংশত ইতি—গমধাতোরপি নিরবচ্ছিন্ন-
গমনত্বজ্ঞাতিরূপস্বার্থস্ত শাব্দবোধেভানেন তদংশে জহৎস্বার্থা
লক্ষণা; গমনাংশেনেতি গমধাতুর্থস্ত গমনবিশেষস্ত ভানেন
তদংশে অজহৎস্বার্থা চ। এতন্মতং নাতান্ত্রবিচারসহমতো
মতান্তরমাহ—কেচিদिति। আখ্যাতস্ত যত্নে শক্তিরতোহ-
চেতনে রথাদৌ যত্নাভাবাং ব্যাপাররূপার্থে লক্ষণাঃ পঠন্তি।
ব্যাপারোহত্র স্ব-প্রেরকপুরুষেণ সহ রথগমনক্রিয়াত্বকুলসং-
যোগঃ, তথা চ গমনাত্বকুল-ব্যাপারশ্রয়ো রথ ইত্যাকারকো
বোধঃ সিদ্ধ ইতি ভাবঃ। কস্তচিন্নমতে রথো গচ্ছতীত্যত্র
লক্ষণৈব নাস্তি, কিন্তু মুখ্য এবায়ং প্রয়োগঃ। তন্মতম্প-
গ্রান্তি—কেচিদिति। আখ্যাতস্ত ন যত্নমাত্রে শক্তিঃ, কিন্তু
ব্যাপারত্বরূপেণ ব্যাপারে শক্তিঃ। ব্যাপারত্বরূপধর্মস্ত যথা
যত্নে তথা রথপুরুষসংযোগে চ বর্ততে। অতো ব্যাপারত্ব-
রূপেণোভয়ত্র শক্তিঃ। তথা চ সচেতনকর্তৃঃ সমভিব্যাহার-
স্থলে ব্যাপারত্বরূপেণ যত্নস্ত বোধো জায়তে, অচেতনকর্তৃক-
স্থলে ব্যাপারত্বরূপেণ যত্নস্ত বোধো জায়তে, অচেতনকর্তৃক-
স্থলে ব্যাপারত্বরূপেণ সংযোগাদিবোধো জায়তে ইতি ন
কুত্রাপি লক্ষণায়া অবকাশঃ। এতদভিপ্রায়েণাহ—আখ্যাতা-
ত্বকুলেতি। আখ্যাতস্তাখ্যাতার্থস্তাত্বকুলব্যাপারস্ত প্রধানতয়া
মুখ্যতয়া চেতনে পুরুষে অচেতনে রথে চ ধাতুর্থাত্বকুল-
ব্যাপারস্ত যত্নস্ত সংযোগস্ত চ যথাসংখ্যেন সম্বাদাখ্যাতঘটিতো
রথো গচ্ছতীতি প্রয়োগো মুখ্য এব, ন তু লাক্ষণিকঃ।
মঞ্চ ইতি—অচেতন-মঞ্চস্ত ক্রোশনাসম্ভবান্নক্ষপদেন মঞ্চস্থ-
পুরুষে লক্ষণা। ইয়ন্ত প্রয়োজনবতী রুঢ়িলক্ষণয়োরতিরিক্তা
নিরর্থিকা এব ॥

১৬। সার্থকলক্ষণা তু দ্বিবিধেত্যাহ—রুঢ়্যেতি। রুঢ়ি-
লক্ষণা তু শক্তিতুল্যৈব, অতোহস্তাপি সার্থকত্বং বোধ্যম্।
বিষুশব্দোহব্যয়ঃ সর্ববাচী, তেন বিষ্ সর্বতোহর্থতি গচ্ছতীতি
বিষুচী সর্বব্যাপিকা সেনা যন্তেতি ব্যাপত্ত্যা বিম্বক্সেন-
শব্দোহব্যবব্যাপত্ত্যামহারাজবোধকঃ। ‘বিম্বক্সেনো জনার্দনঃ’
ইত্যভিধানাচ্ছক্ত্যা ভগবদ্বাচকঃ, রুঢ়িলক্ষণয়া ভগবৎপার্দ-
বিশেষে লাক্ষণিকঃ। তথা চ রুঢ়েযোগাপরিহারিতেতি
নিয়মেন বিম্বক্সেন-শব্দেন পার্দবোধ এব ভবতি, ন তু

যোগশক্ত্যা মহারাজাদিবোধো ভবতি। ন চ রুঢ়েঃ প্রতি-
বন্ধকত্বাৎ শক্ত্যা ভগবদ্বোধোহপি মাংস্বিত্তি বাচ্যম্, যতো
রুঢ়িযোগমপহরতীতি^১ ত্রায়েন যোগশক্ত্যা প্রত্যয়ষটিত-
প্রকৃতিজন্ত-মহারাজাদীনাং বোধ এব ন জায়তে। ন তু
‘বিম্বক্সেনো জনার্দনঃ’ ইত্যভিধানাৎ সমুদায়শক্ত্যা ভগবদ-
বোধে রুঢ়েঃ প্রতিবন্ধকত্বং সম্ভবতীতি বোধ্যম্ ॥

১৭, ১৮। অভিধেয়স্ত শক্যস্তাবিনাভূতোহসাধারণসম্বন্ধ-
বিশেষবিশিষ্টস্ত প্রতীতির্থ্যঃ সা লক্ষণোচ্যতে। উদাহরণস্ত
গন্ধায়াঃ ঘোষ ইত্যাদিলক্ষ্যমাণং গুণস্ত সাদৃশ্যস্ত যোগান্বেতো-
বৃত্তেগৌণত্বা ইষ্টা, গৌণী বৃত্তিভবতীত্যর্থঃ। তথা চ এতন্মতে
সাদৃশ্যলক্ষণস্থলে গৌণী বৃত্তিঃ শক্তিলক্ষণাতিরিক্তা স্বতন্ত্রা
বৃত্তিরিতি ভাবঃ। উদাহরণস্ত—গৌর্বাহীক ইত্যাদি। বহি-
স্তিষ্ঠতীতি ঔণাদিক-প্রত্যয়াং গ্রামস্তান্তে-স্থিতনীচজাতি-
র্বাহিকঃ, স তু গোঃ, গোসদৃশঃ। ব্যাঘ্রেনেতি রুঢ়িলক্ষণা-
ব্যঞ্জনারুত্তিরহিতা প্রয়োজনবতী লক্ষণা ব্যঞ্জনারুত্তিসহিতেতি
প্রামাণিকানাং বচনাদ্বাদ্যসহিতা প্রয়োজনবতী লক্ষণৈব
প্রয়োজিকা সার্থিকা, ন তু রুঢ়িলক্ষণা। এতন্মতে রুঢ়ি-
লক্ষণাপি ব্যর্থ্যেতি বোধ্যম্ ॥

১৯, ২০। সা প্রয়োজনবতী লক্ষণা সারোপা। ভক্ত-
মতে উদাহরণম্—অমৃতং শ্রীকৃষ্ণগুণশ্রবণম্। অন্মমতে তু
গৌর্বাহীক ইতি ॥

২১। সূত্রস্থাদিনেত্যস্ত ব্যাখ্যা সারোপ্যমাণেনেতি
অমুতেনেত্যর্থঃ। চরমে ইত্যস্ত ব্যাখ্যা সারোপবিষয় ইতি
কৃষ্ণকথা-শ্রবণে ইত্যর্থঃ। অন্তর্নিগীর্ণে সতীতি নেদং কৃষ্ণ-
কথাশ্রবণম্, অপি ত্রমৃতমেবেতি বাক্যে এবকারেণ কৃষ্ণ-
কথাশ্রবণস্ত নিষেধে সতীত্যর্থঃ। সারোপ্যস্থলে ত্রমৃতকৃষ্ণ-
কথাশ্রবণয়োরভেদপ্রতীত্যা দ্বয়োরেব বাক্যে প্রবেশঃ; ন
তু সাধ্যবসানস্থলে ইবাপরস্ত নিষেধঃ। অয়ং বাহিকো ন
ভবতি, অপি তু গৌরেবেত্যুদাহরণং ভক্তভিন্নানাং জ্ঞেয়ম্ ॥

২২, ২৩। ইমে সারোপাসাধ্যবসানে দ্বৈ দ্বিবিধে ভবতঃ।
সাদৃশ্যসম্বন্ধেনারোপে সতি দ্বৈ গোণে ভবতঃ, সম্বন্ধান্তরেণা-
রোপে সতি দ্বৈ শুদ্ধে ভবতঃ ॥

২৪। মহৎসঙ্গো ভগবন্তুক্তিজনক ইতি লক্ষণার্থঃ, ইত্যত্র

১। রুঢ়েযোগাপহরিতেতি (খ); ২। -লক্ষণ- (ক)।

সারোপা, ভক্তিরেবেরমিতি সাধাবসানা, ভক্তিজনকানাং মধ্যে মহৎসঙ্গে যথা ভক্তিজনকস্তথা নাচঃ। এতাদৃশজনকতাতি-
শয়রূপপ্রয়োজনবতীয়ং লক্ষণেতি জ্ঞেয়ম্। ‘অয়ং ব্যাপারঃ
কৃষ্ণসেবা’ ইত্যত্র তাদর্থ্যসম্বন্ধে লক্ষণা। কৃষ্ণস্ত সখা স্তবলঃ,
কৃষ্ণ এবাত্র সখ্যাতিশয় এব প্রয়োজনম্। গোপপদস্ত রুচি-
শক্ত্যা গোপজাতাবেব প্রয়োগঃ। তদতিরিক্তে গোপালন-
কর্তরি বৈশ্বজাতৌ গোপব্যবহারস্ত লাক্ষণিক এব; যথা
‘গণ্ডপং ভোজয়’ ইত্যত্র গণ্ডপশব্দো গৃহে রুচিরপি মনুষ্যে
লাক্ষণিকঃ। এতদ্ব্যতীতমালম্ব্যাহ—কৃষ্ণো গোপালনাদগোপো
ন ভবতি। কিন্তু গোপজাতিরেব। তেন গোপজাতোর্বথা
কর্মাস্তরং বিহায় গোপালনে অত্যাসক্তিস্তথা শ্রীকৃষ্ণস্তাপি
গোপালনে আসক্ত্যতিশয় এব লক্ষণায়াঃ প্রয়োজনম্। সর্বত্র
সারোপাসাধাবসানাস্থলে প্রয়োজনম্, প্রয়োজনবতীলক্ষণা,
ন তু রুচিঃ ॥

২৫। পুনর্লক্ষণায়া ভেদদ্বয়মাহ—পরাক্ষেপ ইতি। স্বস্ত
সিদ্ধার্থং পরাক্ষেপঃ। যথা ‘কুস্তাঃ প্রবিশন্তি’ ইত্যত্র কুস্ত-
শ্রাচেতনস্ত প্রবেশসিদ্ধার্থং পরস্ত পুরুষশ্রাক্ষেপঃ। তত্রো-
পাদানলক্ষণা জ্ঞেয়া। এবং ‘গন্ধায়াং ঘোষঃ’ ইত্যত্র পরস্মিন্
তীরে গন্ধাণ্ডগস্ত শৈত্য-পাবনত্বাদেঃ সমর্পণম্, তত্র লক্ষণ-
লক্ষণা জ্ঞেয়া। এতাদৃশে দ্বিবিধে এব লক্ষণে শুদ্ধে জ্ঞেয়ে।
‘প্রাণ্ডপাদানলক্ষণে’ ইত্যস্ত ব্যাখ্যামাহ—প্রাগ্ভবতিনীতি।
দ্বয়োরৈক্যারোপ ইতি গোবাহীক ইত্যত্রোপচার ইত্যর্থঃ।
তত্র বেণোরিতি বেণোঃ স্বাতন্ত্র্যেণ গানাসম্ভবাদ্বেণুপদেন
শ্রীকৃষ্ণশ্রাক্ষেপঃ কৃতঃ। বীণা গানশাস্ত্রোক্তাঃ শ্রুতিমত্বকুর্ব-
জীতি। যত্রোতি—যত্র জাতিব্যক্ত্যারবিণাভাবো ব্যাপ্তি-
রূপসম্বন্ধঃ, তত্র জাত্যা ব্যক্তিরাক্ষিপ্যতে। পীনো দেবদত্তো
দিবা ন ভুঙ্তে। অত্রাপি অর্থাপত্ত্যা রাত্রিভোজিভুসিদ্ধিঃ।
অতস্তত্র তত্র স্থলে নোপাদানলক্ষণা। তত্র হেতুঃ—লক্ষণ-
বীজয়োঃ প্রয়োজনরূঢ়োরভাবাৎ। গোপদস্ত ব্যক্তৌ লক্ষণায়াং
ন প্রয়োজনং ন বা রুচিঃ, প্রয়োজনং বিনৈব সর্বত্র বৃথা
লাক্ষণিকপ্রয়োগস্ত বিশেষ-দর্শিনামনুচিত ইতি বোধ্যম্।
এতদেবাহ—যথোতি। শ্রুত্যুক্তং গোপদার্থস্ত গোপস্ত স্ব-
কর্তৃকঃ^১ বন্ধনঃ কথং শ্রাদ্ধিতি পুরুষস্ত পরামর্শে জাতে সতি

জাত্যা ব্যক্তিরাক্ষিপ্যতে, ন তু গোপশব্দেন শক্ত্যা লক্ষণয়া
বা ব্যক্তিরূঢ়াতে।

বিশেষণে গোপ্ত্রে ক্ষীণা পূর্ববসিতা শক্তিঃ সামর্থ্যাং যন্তা-
স্তথাভূতা অভিদা বিশেষ্যং গোপ্যাক্তিং ন গচ্ছন্তঃ, বিশেষ্যে
ন তিষ্ঠেদিত্যর্থঃ। উক্তঞ্চ বাক্যপদীয়ে ব্যাকরণে—গৌর্গৌ-
ব্যক্তিঃ স্বরূপেণ সান্নাদিমস্তাদিনা গৌর্ন গোপদার্থঃ। নাপ্য-
গৌর্গৌভিন্নানামস্তাদিপদার্থানামর্থঃ, কিন্তু গোপ্তাভিসম্বন্ধাদ-
গোপ্তজাতি-সম্বন্ধাক্ষেপবশাদগৌর্গোপদজ্ঞাত্য-শব্দবোধবিষয়ঃ।
যথা গোপদস্থলে আক্ষেপলভ্য-ব্যক্তৌ প্রয়োজনাত্তভাবলক্ষণা
নাস্তি, তথৈব কটঃ ক্রিয়তামিত্যুক্তে কট্টা আক্ষেপলক্ষঃ,
তত্রাপি লক্ষণা নাস্তীত্যাহ—ক্রিয়তামিতি। এবং ‘কুং কুরু’
ইত্যুক্তে কটং কর্মাক্ষেপলভ্যম্, প্রবিশেত্যাতে গৃহং কর্মাক্ষেপ-
লভ্যম্, পিণ্ডীময়াদিগ্রাসমিত্যুক্তে ভক্ষয়েতি ক্রিয়া আক্ষেপ-
লভ্যা; ইত্যাদিষাক্ষেপ এব, ন তু লক্ষণা,—প্রয়োজনরূঢ়ো-
রভাবাদিতি ভাবঃ। কেবলমিতি—বেণুর্গায়তি, কুস্তাঃ প্র-
বিশন্তীত্যাদৌ সা উপাদানলক্ষণা। শক্ত্যা কুস্তবিশিষ্ট ইত্যুক্তে
কুস্তস্ত বিশেষণত্বেনোপলক্ষণতয়া কদাচিত্তদ্বিতিত্যপি তু
পুরুষস্ত প্রবেশসম্ভবাৎ। অতঃ কুস্তস্ত প্রাধাত্তেন প্রবেশার্থঃ
কুস্তা ইতি লাক্ষণিকং পদযুক্তম্। এবমেব সর্বত্র লক্ষণায়াং
প্রয়োজনং জ্ঞেয়ম্ ॥

২৬। পূর্বৈরিত্তি—গৌণশুদ্ধভেদেন সারোপা দ্বিবিধা; তথা
সাধাবসানাপি দ্বিবিধা। এবংক্রমেণ চতুর্ভেদৈরিত্যর্থঃ ॥

২৭। নাদ্রিয়তে ইতি। তথা চ গূঢ়বাক্য্য ব্যক্তব্যাক্ত্যেতি
দ্বিধৈব লক্ষণা ॥

২৮। হে স্তবল! কেয়ং কেলিকলানিধিরঙ্গকৈঃ সর্বৈর্মে
চেতো হরতি। কথমুতৈঃ? উংকীর্ণৈরিব; উংকীর্ণত্বমজ্ঞেণ
বর্ধকিকৃতকাষ্ঠাদিপুতলীনানি নির্মাণসৌষ্টবাতিশয়ঃ, তেনাঙ্গস্ত
নির্মাণবিশেষো ধ্বনিতঃ। উত্তদ্বয় এব কুন্দঃ ‘কুঁদ’ ইতি
প্রসিদ্ধস্তত্র ভ্রমিং প্রাপ্তেঃ, স্মরস্ত কলারূপে শাণে খরাত
ইতি প্রসিদ্ধে নিশাতৈস্তীক্ষ্মীকৃতৈঃ, তেন কন্দর্পকৃততীক্ষ্ণ-
ত্বেনাঙ্গস্ত চেতোভেদকত্বমায়াতম্^২। লাবণ্যরূপা যা বাপী
দীর্ঘিকা, তস্তা জলে ভূশমতিশয়েন মগ্নোন্নয়নয়ালসৈঃ শোভ-
য়াটনৈঃ; অনেন লাবণ্যাধিক্যং ধ্বনিতম্ ॥

১। মৎকর্তৃকং (খ); ২। মানীতম্ (খ, গ)।

২৯। লীলেতি—‘লীলাবিলাসমধুরিমগরিমা আভীর-
কুমারিকাণাম্। কৃষ্ণানুরাগগুৰুণা বিদগ্ধভাবঃ পাঠিতো
ঝটিতি ॥’ অত্র পাঠিত ইত্যগুঢ়ং বিদগ্ধভাবঃ বৈদগ্ধ্যং পাঠিত
ইতি। তেন শ্ৰীকৃষ্ণপ্ৰেমসীমু বৈদগ্ধ্যাদিকং সৰ্বং শীত্ৰমযত্নেনৈব
স্বয়ং প্রকাশিতমভূদিতি ব্যক্তব্যঙ্গ্যম্ ॥

৩০। অভিধেতি। সমাপ্তিত ইত্যভিধানিজ্ঞাবোধ-
সমাপ্ত্যনন্তরং ধ্বননাদিধ্বংসবোধাদিঃ কারণঃ যো ব্যাপারো
বৃত্তিবিশেষঃ, সা শব্দস্ত ব্যঞ্জনেত্যর্থঃ। তৎপদং কুত্ৰচি-
দুদ্দেশলিঙ্গং কুত্ৰচিচ্চ বিধেয়লিঙ্গং গৃহ্যতীতি নিয়মেনাত্র
বিধেয়লিঙ্গগ্রহণাৎ সেতি জ্ঞীলিঙ্গম্। অত্রথেনি—অনুথা
লক্ষণাস্থলে প্রথমতোহভিধানিজ্ঞাবোধস্তাস্বীকারে অস্বয়াভাবো
লক্ষণাবীজমস্বয়ানুপপত্তির্নিশ্চয়ঃ। প্রথমতোহভিধয়া গদ্যা-
পদার্থে ঘোষপদার্থাত্ময়ানুপপত্তিজ্ঞানাদেব লক্ষণায়াঃ প্রবৃত্তি-
রতোহভিধয়া অভাবে লক্ষণৈব ন ভবতীতি ভাবঃ। নহ
ব্যঞ্জনয়া যাদৃশার্থবোধো ভবিষ্যতি, তাদৃশার্থবোধো লক্ষণ্যৈব
ভবিষ্যতি, অলং ব্যঞ্জনয়াঃ স্বতন্ত্রবৃত্তিঃ স্বীকারেণেত্যাহ—
লক্ষণায়া ইতি। লক্ষণা হি দ্বিবিধা—ব্যঙ্গ্যাসহিতা ব্যঙ্গ্য-
রহিতেতি চ। তত্র ব্যঙ্গ্যাসহিতৈব লক্ষণা ব্যঞ্জনাজননী
ব্যঞ্জনাবৃত্তিজ্ঞানোৎপাদিকেতি পূর্বপক্ষঃ ॥

৩১। অত্র সমাধানমাহ—প্রয়োজনেন শৈত্যপাবনত্বা-
দিনা সহিতঃ লক্ষণীয়ং তীরং ন লক্ষ্যেৎ, ন লক্ষণাজ্ঞাবেদ-
বিষয়ো ভবেৎ। অভিধয়া নিবৃত্ত্যানন্তরমস্বয়ানুপপত্তিজ্ঞানাদ-
যথা লক্ষণায়াঃ প্রবৃত্তিস্থা লক্ষণায়া নিবৃত্ত্যানন্তরমহো অনেক
বিশেষদর্শিনা গদ্যাতীরে ঘোষ ইত্যন্তত্বা গদ্যায়াং ঘোষ
ইতি প্রয়োগঃ কথং কৃতঃ? তস্মাল্লক্ষণাব্যঙ্গ্যং শৈত্যপাবন-
ত্বাদিকমেতদভিপ্ৰেতং ভবিষ্যতীতি পরামর্শাৎ ব্যঞ্জনাবৃত্ত্যা
শৈত্যপাবনত্বাদিবোধো ভবতি। ন তু একস্মিন্বেব ক্ষণে
লক্ষণয়া শৈত্য-পাবনত্বাদি-বিশিষ্ট-তীরবোদঃ সৰ্বেষামন্তভব-
প্রসিদ্ধ ইতি ভাবঃ। অত্রার্থে প্রাচীনানাং সম্মতিমাহ—জ্ঞান-
স্তুতি। অভিধানলক্ষণাজ্ঞানবিষয়ঃ প্রবাহতীরাদিঃ, অত্রো
ব্যঙ্গ্যার্থভিন্নফলং ব্যঙ্গ্যার্থ-শৈত্য-পাবনত্বাদিবোধো অভিধা-
লক্ষণায়োরবিষয়ঃ; উদাহৃতং প্রাচীনৈরিত্যি শেষঃ। নহ গদ্যায়াং
ঘোষ ইত্যত্রাভিধানলক্ষণাভ্যাং প্রবাহতীরবোধানন্তরং গদ্যা-

পদাং পুনর্লক্ষণ্যৈব শৈত্য-পাবনত্বাদি-বোধো ভবতু, কিং
ব্যঞ্জনাস্বীকারেণেত্যতঃ প্রাচীনানাং বচনান্তরমাহ—শব্দ-
বুদ্ধীতি। বাচনিক-লাক্ষণিক-শব্দাদীনাং বিরম্য অভিধয়া
লক্ষণয়া বা সক্রচ্ছাদবোধমুৎপাঠেত্যর্থঃ, ব্যাপারভাবঃ পুন-
রপি লক্ষণয়া অভিধয়া বার্থান্তরবোধে সামর্থ্যাভাবঃ, কিন্তু
স্বতন্ত্রব্যঞ্জনাবৃত্ত্যা অর্থান্তরবোধে সামর্থ্যমস্তুতীতি ভাবঃ। তথা
চ যাদৃশবৃত্ত্যা সক্রচ্ছাদবোধো জ্ঞাতস্তাদৃশবৃত্ত্যা পুনস্তৎপদ-
জ্ঞানাস্ববোধো নোৎপত্তত ইতি সিদ্ধান্তঃ। উপক্ষীণত্বাৎ
শৈত্যপাবনত্বাদিবোধেইপ্রয়োজকত্বাদিত্যর্থঃ।

নহ লক্ষণাতিরিক্তা যা তাৎপৰ্যবৃত্তিস্ত্যৈব শৈত্যপাবন-
ত্বাদিবোধো ভবতু, কথং ব্যঞ্জনয়াঃ স্বতন্ত্র-বৃত্তিঃ স্বী-
কর্তব্যম্? তত্রাহ—আকাজ্জ্জতি। আকাজ্জাযোগ্যতাসত্তি-
যুক্তপদসমূহাত্মকত্বং বাক্যত্বম্। তাদৃশবাক্যার্থত্বমেব তাৎ-
পৰ্যত্বম্। অতস্তাদৃশবাক্যার্থত্বৈব তাৎপৰ্যার্থত্বে সিদ্ধে যত্ৰৈক-
পদস্ত পদাংশস্ত বা ধ্বংসার্থবোধকত্বম্, তত্রৈকপদস্ত তাৎ-
পৰ্যবৃত্তেরসমুদ্যব্যঞ্জনয়াঃ স্বতন্ত্রবৃত্তিঃ স্বীকরণীয়মিত্যর্থঃ।
তুরীয়েতি—অভিধানলক্ষণাতাৎপৰ্য্যতিরিক্তা চতুর্থী বৃত্তিঃ ব্যঞ্জন-
নায়ী স্বীকার্যেবেত্যর্থঃ। অথ যত্ৰৈকপদত্বৈব ধ্বনিয়া ধ্বনি-
কাম্যমিতি ব্যবহারস্তত্ৰৈকপদস্ত তাৎপৰ্য্যসমুদ্যব্যঞ্জনাবৃত্তিঃ
স্বীকার্যেতি পূর্বমুক্তম্ ॥

৩২। তত্রোদাহরণমাহ—তথা হীতি। ‘ভগ্নেতো বল্লব-
পতিনা অত্র স্তুতো মধুপুৰীঃ গন্তা। ইতি ভগ্নিতমার্ষয়া
পিবতি বধুঃ শ্রবণপুটকেন ॥’ বল্লবপতিনা ব্রজরাজেন; আৰ্ষয়া
জটিলয়া; পিবতীতি—পিবতি-শব্দস্ত পানাসম্ভবাৎ পিবতি-
পদং সাদরশ্রবণে লাক্ষণিকম্। তেন লাক্ষণিকপদপ্রয়োগেন
অস্তা বধ্বা গৃহশূন্তত্বম্, গৃহে পতিরাহিত্যমভিলষিতমিতি
নিশ্চিতম্। এতাদৃশগৃহশূন্তত্বরূপার্থস্ত পুনর্ব্যঞ্জনাবৃত্তিমাশ্রিত্য
ব্যঞ্জকং পিবতীতি লাক্ষণিকপদমেব ভবতি।

অথাস্থিতাভিধানবাদিনাং মতে অপদার্থানাং শব্দবোধে
সর্বথা ভাবঃ নাস্তি। তন্মতে বিশেষণবিশেষ্যয়োঃ শব্দবোধে
সম্বন্ধভানার্থঃ বিশেষণাশ্রিত এব বিশেষ্যে বিশেষ্যপদস্তাভিধা
স্বীকরণীয়া, বিশেষণাদিপদং কেবলং তাৎপৰ্য্যমাত্র-গ্রাহকম্।
এবং সতি বিশেষণাশ্রিতে অভিধেব লক্ষ্যার্থ-ব্যঙ্গ্যার্থাশ্রিতে-

ইপি বিশেষপদস্থাভিধা বক্তব্য। অলং লক্ষণ-ব্যঞ্জনারূপ-
স্বতন্ত্রবৃত্তিধর-স্বীকারেণ। এতন্মতং দৃষয়িতুমপত্ত্বতি—যে
ত্বিত। ইষোৰাণশ্চ বেগাখ্যংস্কারবশাদ দীর্ঘদীর্ঘক্রিয়ারূপ-
ব্যাপার ইব অভিধায়া অপি স্বসামর্থ্যবশাৎ গোহরং লক্ষণা-
ব্যঞ্জনারূপদীর্ঘদীর্ঘব্যাপারঃ স্বীকর্তব্য ইতি যেহভিধতি বদন্তি,
ত এবং প্রষ্টব্যঃ—আত্মশ্চেদিতি গঙ্গাঘোষয়োঃ সম্বন্ধভানার্থং
ঘোষান্তি প্রবাহে গঙ্গাপদস্থাভিধা বাচ্যা,—তত্র গঙ্গায়াঃ
ঘোষশাস্ত্রাসম্ভবাৎ। মুখ্যার্থবোধেনাভিধেব নাস্তি, কুতো
লক্ষ্যার্থব্যঙ্গ্যার্থয়োভানার্থমভিধায়া দীর্ঘদীর্ঘব্যাপারশ্চ সম্ভাব-
নাপি? নহু গঙ্গায়াঃ ঘোষশাস্ত্রাসম্ভবাল্লক্ষণায়াঃ স্বতন্ত্রবৃত্তি-
মস্ত, ব্যঙ্গ্যার্থেবল্লক্ষণপত্ত্যভাবাৎ কথং ব্যঞ্জনায়াঃ স্বতন্ত্রবৃত্তি-
স্বীকরণীয়মিতি দ্বিতীয়পক্ষশ্রুতঃ, তমপি দৃষয়তি—দ্বিতীয়
ইতি। নহু পিবতীতি পদমেব লক্ষণয়া সাদরশ্রবণমুক্তা।
পুনর্লক্ষণয়া গৃহশূচ্যরূপং ব্যঙ্গ্যার্থং কথয়িত্বতীত্যত আহ—
উপক্ষীণত্বেন স্তিতি। পুনর্লক্ষণয়া অর্থান্তরবোধশাসামর্থ্যে ত্বি-
ত্যর্থঃ। নস্বিতি—ইদং গৃহং বিহায় পত্ন্যরগ্নত্ৰ গমনমশ্রা
অভিলষণীয়মহুমানেনৈব সাধনীয়ম্। অহুমানপ্রকারমাহ—
তথা হীতি। ইতি ভণিতমার্থয়া। পিবতি বধূঃ শ্রবণপুটকে-
নেত্যত্র ইয়ং গোপবধুরিতি পক্ষোদ্দেশঃ, পত্ন্যগৃহান্তরিতত্বং
গৃহব্যবধানং গৃহাদগ্নত্ৰ গমনমিতি যাবৎ; তথা চ পত্ন্যগৃহ-
ত্যাগপূর্বকাত্ৰ গমনাভিলাষণীত্বং সাধ্যমিতি ভাবঃ। শ্বশ্রু-
গৃহপতিপ্রবাসশ্রবণে সাভিলাষত্বাদিতি হেতুপ্রয়োগঃ।

অত্রাষ্ময়ে দৃষ্টান্তাভাবেনাষ্ময়সহচরজ্ঞানজ্ঞাত্যায়ব্যাপ্তিজ্ঞানা-
সম্ভবাদতো ব্যতিরেকসহচরজ্ঞানজ্ঞাত্যব্যতিরেকব্যাপ্তিজ্ঞানমাহ
—যা নৈবমিতি। যা বধূঃ পত্ন্যগৃহান্তরিতত্বাকাজিগী ন
ভবতি, সা শ্বশ্রুগৃহপতিপ্রবাসশ্রবণে সাভিলাষা ন ভবতি,
তথা চ সাধ্যাভাবব্যাপকীভূতাভাব-প্রতিযোগিত্বরূপব্যতি-
রেকব্যাপ্তিজ্ঞানমেবাত্ৰ হেতুরিতি ভাবঃ। তত্র দৃষ্টান্তঃ—
যথেনি। তদিতরা কৃষ্ণানুরাগিণী যা বধূস্তদভিন্না পতিবিষয়-
কানুরাগবতীত্যর্থঃ। কেবলেনি—কেবলব্যতিরেক-ব্যাপ্তি-
বিশিষ্টো হেতুরিতি ভাবঃ^১। অত্রাহুমানেন হেতুসিদ্ধিরূপদোষ-
মাহ,—নেতি। ন চ লক্ষণয়া সাদর-শ্রবণশ্চ বোধে সতি
স্বয়মেব পত্ন্যঃ প্রবাসেহভিলাষশ্চাপি বোধো ভবিষ্যতি, কথং

সাভিলাষত্বরূপহেতুজ্ঞানশাসিদ্ধিরিতি বাচ্যম্,—অনভিলষিত-
বস্ত্রনোহপি সাদরশ্রবণ-সম্ভবাৎ। যথা কেনচিচ্ছব্দে ‘অথ
তব গ্রামং রাজা ধক্ষ্যতি’ ইতি বচনশ্চ গ্রামদাহেহভিলাষা-
ভাববৎপুরুষকর্তৃকসাদরশ্রবণমহুভবসিদ্ধম্, তদ্বদত্রাপি পত্ন্যঃ
প্রবাসেহভিলাষাভাবেহপি তত্ৰাঃ সাদরশ্রবণসম্ভবাৎ। নহু
ব্যভিচারাত্মক-সম্পাদক-নানাবিশেষণবিশিষ্টহেতুত্বেরেণ সাভি-
লাষত্বাত্মক-সাধ্য-কর্মম্, তদা তু ন দোষ ইত্যাহ—অহুমান-
স্তরাদিতি। তত্ৰ সাভিলাষত্বরূপজ্ঞানশ্চ প্রাপ্তৌ প্রসাধ্যাদ্ব-
প্রসাধ্যাদ্বত্বরূপদোষশ্চ প্রসঙ্গ ইত্যর্থঃ। অহুমানান্তরেণ সাভি-
লাষত্বরূপহেতুঃ প্রসাধ্য তত্ৰ হেতোঃ প্রকৃতাহুমানেনৈব-
মেব দোষঃ। তথা হি সাভিলাষত্বসাদকত্বাব্যভিচারহেতো-
জ্ঞানার্থং পুনরপ্যাহুমানান্তরং কার্যমিতিরীত্যাহনবস্থাপ্রসঙ্গাৎ॥

৩৩। ব্যঞ্জনাবৃত্তেরস্বীকারে দোষান্তরমপ্যাহ—কিঞ্চেনি।
অহুমানপ্রকারমাহ—তথা হীতি। ইয়ং বধুরিতি পক্ষঃ। স্ব-
গৃহাধিকরণককৃষ্ণাভিসারকাজিগীত্বং সাধ্যম্, শ্বশ্রুপতিপ্রবাসে
সাদরশ্রবণসমানকালীন-পতি-প্রবাস-বিষয়কভিলাষত্বাদিতি
হেতুঃ। অত্রাহুমানেন হেতোব্যভিচারদোষমাহ—নেতি। পত্ন্যঃ
প্রবাসে সাদরশ্রবণসমানকালীনগৃহপতিশূচ্যবিষয়কভিলাষ-
ত্বরূপহেতুস্তাদৃশসাধ্যং প্রতি নৈকান্তিকঃ, নাব্যভিচারী।
ব্যভিচারমেব স্পষ্টয়তি—তদিতি। কত্চাশ্চিৎ শ্রীকৃষ্ণাভিসারে
আকাজ্জয়া অভাবেহপি পতিং প্রতি ঘোষাদেব পতিপ্রবাসে-
হভিলাষসম্ভবাৎ। নহু গোপীনাং প্রকরণবশাদ্ভেতো কৃষ্ণানু-
রাগিণীত্বং^২ বিশেষণং দেয়মিত্যতোহত্বদ্বিগাঃ তদভাবাদেব
ন ব্যভিচার ইত্যাহ—প্রকরণেনি। পূর্ববদিতি—হেতুঘটকশ্চ
কৃষ্ণানুরাগিণীত্বশ্চ পতিপ্রবাসে সাভিলাষত্বাদেজ্ঞানার্থং পুন-
রপ্যাহুমানান্তর-স্বীকারেণ পূর্ববৎ প্রসাধ্যাদ্বত্বরূপদোষাপত্তি-
রিত্যর্থঃ।

ব্যঞ্জনাবৃত্তেরস্বীকারমতে পুনরপি দোষান্তরমাহ—কি-
ঞ্চেনি। মানিনীঃ শ্রীরাধিকং প্রতি শ্রীকৃষ্ণপক্ষপাতিনী
কাচিৎ সখী আহ—হিঅম্মিতি। ‘হৃদয়মেবানচ্ছং মনস্বিনী
ন পুনস্তেহঙ্গম্। আলিঙ্গন্তি পদানাং নখরাঃ প্রতিবিম্বিতং
কৃষ্ণম্’^৩ হে মনস্বিনী মানিনি! নখরা ইতি পদেন নখরে-
ষেব প্রতিবিম্বিতম্, ন ত্বদেযু। ইদং ত্বগ্জ্ঞানান্যাবরণে

১। হেতুরিত্যর্থঃ (গ); ২। -রাগিণী (খ, গ)।

এব সম্ভবতীত্যা—মানেনাবৃত্তসর্বদ্বয়মিতি । অতথা নয়ন-
শ্রামীলনে প্রণামার্থঃ চরণোপাস্তগতস্ত কৃষ্ণস্ত দর্শনেন সত্যঃ
শ্রীকৃষ্ণস্ত সমুখস্থিতাবসাহিষ্কৃতোপপত্তেরসহিষ্কৃত্যাদিত্যর্থঃ ।
তথা চ শ্রীকৃষ্ণস্ত প্রণামোচ্চমমালঙ্ক্যাব তত উথায়াত্তত্র
গমনং প্রসজ্জেতেতি ভাবঃ । কৃষ্ণস্ত চেতি—বিনয়বশাৎ
চরণনিকটং প্রাপ্তত্ৰাপি কৃষ্ণস্ত মানভঙ্গং বিনা চরণস্ত স্পর্শা-
ক্ষমত্বং প্রতিবিস্মিতমালিঙ্গন্যৌতি পদেন ধ্বনিতম্ । মানক্ষয়ে
সাগ্রহত্বম্, আগ্রহেণ সহ বর্তমানত্বম্ ॥

৩৪ । অর্থ ইতি—তথা চ যথাপদস্ত ব্যঞ্জনাবৃত্তিকল্পা,
তথাপদজ্ঞার্থত্ৰাপি ব্যঞ্জনাবৃত্তিৰ্বক্তব্যঃ । এবং বাচ্য-লক্ষ্য-
ব্যঙ্গ্যার্থানাং ব্যঞ্জনাবৃত্তিঃ সম্ভবতীত্যর্থঃ । নহু অর্থোহপীত্যেক-
বচনং ন সম্ভবতীত্যত আহ—জাত্যপেক্ষয়েতি । বস্তুতদ্বয়
এবার্থা ইতি বহুবচনমেব ॥

৩৫ । অজ্জ্ঞেতি—‘আর্ষে গৃহকরণীয়ং সর্বং নির্বাহিতমেব ।
ইদানীং শ্রমশমনাং যমুনায়াং স্নানং সমাদিশ্যতাম্ ॥’ বাচ্যার্থে-
নৈবেতি—অত্র শ্লোকে পদস্ত ব্যঞ্জনাবৃত্তেরভাবাদত্র নিশ্চিত্তা-
হমিত্যাদি ব্যঙ্গ্যার্থো বাচ্যার্থস্তৈব ভবতি, ন তু পদস্তে-
ত্যর্থঃ । লক্ষ্যস্তেতি ভণিতো বস্তুবপতিনেত্যাদৌ, পিবতি
বধুঃ শ্রবণপুটকেনেত্যত্র সাদরশ্রবণং লক্ষ্যার্থঃ, তেন লক্ষ্যা-
র্থেন ব্যঞ্জনাবৃত্ত্যা স্বগৃহস্থত্বাদি-ব্যঙ্গ্যার্থো জ্ঞেয়ঃ ॥

৩৬ । ইহ ইতি—‘ইহ বৃন্দাবনমধ্যে নিঃশব্দনিযুগ্মময়-
মৃগনিকরঃ । আলমাত্রভুক্তকুসুমো রমণীয়ো যামুনঃ কুজঃ ॥’
তেন ব্যঙ্গ্যার্থেন সমুচিতমিত্যাদি ব্যঙ্গ্যার্থান্তরং বোধ্যম্ ॥

৩৭—৪০ । নহু নানার্থাবধুপ্রভৃতিশব্দানাং কদাচিৎ
কৃষ্ণাদি-বাচকতা, কদাচিচ্ছাদি-বাচকতা, অত্র নিয়ামকা-
ভাবঃ । নাপি শাস্ত্রলক্ষণাদীনাং কস্থা অপি বৃত্তেনিয়ামকতা
সম্ভবতি, অতো বস্তুস্তরস্ত সংযোগবিশ্লোগাদিরেবাত্র নিয়ামক
ইত্যাহ—নানার্থানাঞ্চৈতি । এতন্মতে তাৎপর্যস্ত বৃত্তিত্বা-
ভাবেন তজ্জ্ঞানস্ত কারণতা নাস্তি । শ্লিষ্ট-নানার্থস্থলে ব্যঙ্গক-
পদসমভিব্যাহারেণ ব্যঞ্জনাবৃত্ত্যেব নির্বাহ ইতি জ্ঞেয়ম্ । নিয়মঃ
প্রতীতি ‘সকৌন্তভো ভাতি বিধুঃ’ ইত্যত্র বিধুশব্দার্থস্ত শ্রী-
কৃষ্ণস্তৈব বোধঃ, ন তু চন্দ্রেত্যেত্যাদৃশনিয়মঃ প্রতীত্যর্থঃ ।

দিশো দিগ্গদর্শনমাত্রম্ । শেতে ইতি—কৌন্তভবিযুক্তো বিধুঃ
শেতে ইত্যত্রাপি কৃষ্ণস্তৈব বোধঃ, ন তু চন্দ্রস্ত, চন্দ্রে কৌন্তভস্ত
সংযোগাভাবাদ্বিশ্লোগোহপ্যসম্ভবঃ । ‘নাসংযুক্তস্ত’ বিশ্লোগঃ
ইতি নিয়মাদিতি ভাবঃ । ‘রামাজুনৌ যুধ্যতঃ’ ইত্যত্র পরশু-
রাম-সহস্রাজুনয়োরেব বোধঃ, ন তু দশরথপুত্র-পাণ্ডুপুত্রয়োঃ,
—শাস্ত্রে তয়োর্বিবাদাশ্রবণাৎ । এবং কর্ণাজুনাবিত্যত্রাপি
ন সহস্রাজুনস্ত বোধঃ, কিন্তু পাণ্ডবস্তৈব ; ‘মধুমাধবয়োঃ’
ইতি মাধব-শকোহত্র বৈশাখবাচী, তৎসহকারেণ মধু-শকো-
হপি চৈত্রবাচী, ন তু বসন্তবাচী । কৃষ্ণস্তেতি—মুনিবর্ষপদ-
সান্নিধ্যাৎ কৃষ্ণ-শকোহত্র বেদব্যাসবাচী, ন তু কৃষ্ণবাচী ।
মধুনেতি—বসন্তস্ত কোকিলবধোর্নভতোৎপাদনে সামর্থ্য-
মৌচিত্যং চ বর্ততে, ন তু মধুশব্দার্থান্তররূপ-মদিরায়াঃ ।
মকরধ্বজ-পদেনাত্র কন্দর্পস্তৈব বোধঃ, ন তু সমুদ্রস্ত,—তস্ত
হৃদয়ে পীড়াজনকত্বাভাবাৎ । স্থাণু-শব্দেন মহাদেবস্তৈব বোধঃ,
ন তু শাখাপল্লবাদি-রহিত-শুষ্কবৃক্ষস্ত,—তস্ত কৃষ্ণগুণামোদি-
পদার্থত্বাভাবাৎ । কমপ্যাদরণীয়ং পুরুষং প্রতি কেনাপ্যুক্তম্
—‘দেবো জানাতি মে মনঃ’ ইতি । অত্র প্রকরণবশাদ্দেব-
শকো যুগ্মদর্থক এব, ন তু ‘রাজা ভট্টারকো দেবঃ’ ইত্যভি-
ধানাদ্রাজবোধকঃ । পাবকোহগ্নিঃ । ব্যক্তিরিতি—ব্যক্তিশব্দে-
নাত্র পুংসকাদি-লিঙ্গমেব বোধ্যম্ । তথা হি নপুংসক-
লিঙ্গত্বে ভাগবতঃ শাস্ত্রম্, পুংলিঙ্গত্বে ভাগবতো বৈষ্ণব
ইত্যর্থঃ । এষিতি—বিধুশব্দস্ত নানার্থত্বেন কৃষ্ণচন্দ্রয়োৰ্ভয়ো-
বোধকত্বেহপি কৌন্তভ-সংযোগরূপব্যঙ্গক-পদসান্নিধ্যাদব্যঞ্জন-
বৃত্ত্যেব শ্রীকৃষ্ণমাত্রবোধকত্বমিতি জ্ঞেয়ম্* ॥

৪৪ । অধুনা কাব্যে উদাহরণমাহ—অত্বেতি । হে সখি !
অত্ কাননে বিহারক্রমে গমনপরিপাট্যাং কশিচ্ছরিঃ সিংহো
ময়া আলোকি । কীদৃশঃ ? যনা নিবিড়া প্রভা যস্ত তথা-
ভূতঃ । পুনঃ কীদৃশঃ ? লোলন্তী চাক্ষুযুক্তা যা কেশরাণাং
স্বক্লান্তরোমবিশেষাণাং মালিকাশ্রেণীতয়া বিলুলিতা মর্দিতা
অর্থাভয়া বিশিষ্টা ঐব যস্ত সঃ । যঃ সিংহঃ কুন্তুকুন্ত-
নিকরাণাং হস্তিকুন্তসমূহানাং সতন্তনে তৎক্ষণোৎপন্নো
নখকরণকবিদারে সতি ক্ষোদসময়ে নৈখঃ করণৈর্ভ্রংশিভিরধঃ-

* অত্র “এবমত্ৰ” ইত্যধিক-পাঠঃ ‘গ’-গ্রন্থে উপলভ্যতে ।

১। নাবিযুক্তস্ত (ক) ।

পতিতৈর্মুক্তাসমূহৈর্নিকুঞ্জস্থলীর্ধবলীকরোতি । পক্ষে, কাননে শ্রীবৃন্দাবনে বিহারক্রমে প্রেমসীভিঃ সহ বিহার-পরিপাট্যাং স্থিতো হরিঃ শ্রীকৃষ্ণো ময়া আলোকি । কীদৃশঃ ? ঘনশ্রু মেঘশ্চেব প্রভা যশ্চ সং ; পুনশ্চ লোলন্তী যা কেশরাণাং নাগ-কেশরাণাং মালা তয়া বিলুলিতা গ্রীবা যশ্চ সং । যঃ শ্রী-কৃষ্ণঃ সগন্তংক্ষেণে স্তনরূপাণাং হস্তিকুন্তসমূহানাং নখাঘাতেন ক্ষোদে সতি তৎসময়ে হারত্রোটনাং নখভ্রংশিভিমুক্তা-সমূহৈর্বমুনাভীরে নিকুঞ্জস্থলীর্ধবলীকরোতি । অত্র বিশেষণী-ভূতানাং ঘনবিহারকেশরপদাদীনামনেকার্থসম্বন্ধেন বিশেষ্যশ্রু নানার্থহরি-পদশ্রুপ্যর্থদ্বয়মাত্রবোধকত্বম্, ন ত্রিভ্রাদিবোধকত্ব-মিতি জ্ঞেয়ম্ ॥

৪৫। অথ যত্র যুদ্ধাদীনং নিরর্থক-ধ্বংসাত্মক-শব্দোৎ-পত্তির্জায়তে, তত্র কবয়স্ত যথা কথঞ্চিদ্বর্ণাত্মকশব্দশ্রু সাদৃশ্য-মুপলভ্য নিরর্থকধ্বংসাত্মকশব্দেহপি সার্থকত্বংগারোপ্য কাব্য-কুর্বন্তীত্যাহ—এবমিতি । যুদ্ধশব্দা যেষ্টকরণশব্দা বর্ণাত্মক-শব্দশ্রু সদৃশত্বেন প্রতীয়মান্যাত্মকধ্বংসাত্মক-তা-দিগিতিশব্দা-স্তেষাং সার্থকত্বেনারোপবিষয়ীভূতানাং স্বনর্ভকীর্দিগিতি যো বাক্যার্থঃ, স ত ব্রজসুন্দরীণাং সর্বোৎকর্ষরূপবাদ্যার্থঃ প্রতি ব্যঞ্জক ইত্যর্থঃ । মুরজো রাসসুন্দরঃ । তাসাং ব্রজসুন্দরীণাং রাগজ্ঞাপকঃ ‘তে নানা’ ইতি কণ্ঠস্থঃ পাঠঃ । এবং ‘গরি-মাধমা’ ইত্যক্ষরাঃ স্বরা গান্ধারাদি-স্বরবাচক ইত্যর্থঃ । তথা চ ব্রজসুন্দরো যথা রাগবোধকান্ ‘তে নানা’ ইত্যক্ষরান্ পঠন্তি, তথৈব ‘তে নানা’ ইত্যক্ষরণানন্তরং গান্ধারাদিস্বর-বোধকান্ ‘গরিমাধমা’ ইত্যক্ষরানপি পঠন্তি, সরস্বতী তু তৈরেবাক্ষরৈরকারণং প্রপ্লিষ্য গন্ধর্বাণাং গানক্রমান্ জুগুপসতে নিন্দতি । এতদর্থমেব স্পষ্টতয়া আহ—অত্রোতি । তান-বিশেষস্বরাস্তানবিশেষস্বরবাচক ইত্যর্থঃ । সরস্বতীকৃতমর্থ-মেবাহ—তাভ্যামিতি । তাভ্যাং পাঠ-স্বরোচ্চারণাভ্যামি-ত্যর্থঃ । তে গন্ধর্বাঃ, নানাবিধো যোঃগরিমা তেনাধমাঃ, গরিমা গুরুত্বং তন্নিম্নং নীচত্বম্ । তথা চ ব্রজসুন্দর্যাপেক্ষয়া গানশাস্ত্রে নীচত্বেন গন্ধর্বা অধমা ইত্যর্থঃ স্লেষণে ব্যজ্যত ইতি ভাবঃ ॥

৪৬, ৪৭ । ইদানীং পূর্বোক্ত-বাচ্যলক্ষ্য-বাদ্যার্থানামুক্তষ্ট-

সমভিব্যাহারবশাচ্চুৎকৃষ্টধ্বনিবোধকত্বমাহ—অথোতি । অর্থানাং বাচ্যলক্ষ্যবাদ্যার্থানাং ব্যঞ্জকত্বে বিশেষ্য বোধবাদ্যো হেতব উচ্যন্তে । যমুদিশ্রু বদতি, স বোধবাদ্যশ্রু বৈশিষ্ট্যে উৎকর্ষে সতি ধ্বংসার্থঃ প্রবর্তন্তে । এবং যো বক্তা ততোৎকর্ষে সতি ধ্বংসার্থঃ প্রবর্তন্তে । এবমগতাপি জ্ঞেয়ম্ । তত্র ‘যাতাসি’ ইতি প্রত্যং পূর্বমেবোত্তম-ধ্বনি-কাব্যোদাহরণে উপগন্তম্, অং তদানয়নার্থং পদকানয়নার্থং ন গতাসি, কিন্তু শ্রীকৃষ্ণেন সহো-পভোগার্থমেব । বৈশিষ্ট্যশ্রু ফলতোহর্থমাহ—স। বোধবাদ্য-যোগ্য ইতি । তথা চ বৈশিষ্ট্যপদশ্রু যোগ্যত্বমেবার্থ ইতি ভাবঃ । বক্তৃপ্রকৃতিপ্রকরণানাং বৈশিষ্ট্যধাত্বৈব শ্লোকে জ্ঞেয়ম্ । যদ্যতঃ সখীং প্রতি স্নেহাৎ সৈবং করোতি, অতন্তুত্বাঃ প্রকৃতের্বৈশিষ্ট্যাদবহবো ধ্বংসার্থাঃ সম্ভবন্তি, এবং প্রকরণ-বৈশিষ্ট্যাদপি জ্ঞেয়ম্ । তথা হি প্রকরণং তাবং প্রিয়সখী-মেনাং-শ্রীকৃষ্ণেন সহ সঙ্গময়িতুং তেনৈব সহ-শ্রীরাধায়াঃ প্রাণেব যুক্তিঃ কৃতা, যদাসৌ ময়া প্রহীয়তে, তদাস্তাঃ সঙ্গস্বয়া করণীয় ইত্যাদয়ো ধ্বনয়োহত্র জ্ঞেয়াঃ ॥

৪৮। ‘অই জাসি’ ইতি । ‘অয়ি যাসি যাহি বিপিনং রিক্তং গৃহীত্বা কুসুমভাজনং স্মৃথি । প্রত্যাগমিষ্যসি অং ন কেবলেন ভাজনেন পূর্ণেন ॥’ অত্র নঞ-পদোচ্চারণে যা কাকুন্তয়া ত্যোত্মমপি তু পূর্ণেন মনোরথেনেতি ধ্বংসার্থরূপং বস্তু ॥

৪৯। জউণেতি—‘যমুনাসীকরশিশিরা কমলবনীপবনধূত-কিশলয়াগ্না । যত্র বল্লী গৃহপল্লী ধৃতাঃ পশুন্তি তং দেশম্ ॥’ বল্লীভিনির্গিতানি কুঞ্জগৃহাণি তেষাং পল্লীসমূহো যত্র বৃন্দাবন-দেশে তিষ্ঠতি, তং দেশং ধৃতা জনাঃ পশুন্তি ॥

৫০। এণ্ণিমিতি—‘ইদানীং^৩ জলধরসময়ে রমণীয়া রত্ন-বলভাঃ । নিপতদ্বারিধারাগভীরতরমুখরগর্ভকুহরাঃ ॥’ অত্র বলভীশব্দঃ ‘বান্ধলা-ঘর’^৪ ইতি প্রসিদ্ধঃ, সর্বোপরিস্থ-গৃহ-বিশেষবাচকঃ । নিপতদ্বারিধারয়া গভীরতরমুখরা ঘোরশব্দ-বিশিষ্টা গর্ভকুহরা যাসাং তাঃ, কুঞ্জগর্ভাস্ত সচ্ছিত্রাঃ । এতেন কুঞ্জশ্রারমণীয়ত্বমুক্তম্ ॥

৫১। করকিশলয়েতি—করপল্লবস্থলীলাকমলশ্রু নিম্নল-নোম্মীলনে মুদ্রণে বিকসনে চ কুতুকিতা সিকুজয়া লক্ষ্ম্যা

১। সমানার্থকত্ব- (খ) ; ২। ভাল- (ক) ; ৩। অত্র (ক, খ) ; ৪। ‘বালাঘর’ (গ) ।

ভগবতো দক্ষিণেনেত্রং কদাচিত্ পিধীয়তে, আচ্ছন্নঃ ক্রিয়তে, ভবতি । যদা তু মুচ্যতে, তদা সূর্যদর্শনেন লীলাকমলং প্রফুল্লং কদাচিন্মুচ্যতে চ । তথা চ সূর্যরূপং দক্ষিণেনেত্রং যদাচ্ছন্নং ভবতীত্যর্থঃ । ভগবতো দক্ষিণেনেত্রস্ত সূর্যত্বং সর্বশাস্ত্রে প্রসিদ্ধম্, ক্রিয়তে, তদা চন্দ্ররূপ-বামনেত্রস্ত দর্শনেন লীলাকমলং মুদ্রিতং অতঃ প্রসিদ্ধিবৈশিষ্ট্যাদেব নেত্রস্ত সূর্যত্বং ধ্বনিতমিতি ॥

ইতি শ্রীমদ্বৈশিষ্ট্যে দ্বিতীয়কিরণঃ ॥ ২ ॥

তৃতীয়কিরণঃ

অথ ধ্বনিনির্ণয়ঃ

১। শকার্থাদিভিরিতি শকাশ্চ অর্থা বাচ্য-লক্ষ্য-বাক্যাস্চ । আদি-শব্দেন শ্লেষস্থলে পদার্থান্তর-সম্বন্ধশ্চ তৈরবগম্যৈরহ-করণশব্দৈশ্চ ধ্বন্যতে বাঞ্ছনাবৃত্তা বোধ্যতেহসৌ শৈত্য-পাবনাদিবাঙ্গ্যরূপোহর্থো ধ্বনিঃ কর্মসাধনমগেব; ন তু ধ্বননং ধ্বনিরिति ভাবসাধনম, তথা সতি ধ্বন্যর্থবিষয়ক-জ্ঞানেহপি ধ্বনিব্যবহারাপত্তেঃ । ন বা ধ্বন্যতেহনেনেতি করণসাধনম, তথা সতি ধ্বনিকরণে কাব্যোহপি ধ্বনিব্যবহারাপত্তেঃ । ন বা ধ্বন্যতেহস্মিত্যধিকরণসাধনম, তথা সতি ধ্বনিবিষয়ক-জ্ঞানাদিকরণেহপি পুরুষে ধ্বনিব্যবহারাপত্তেঃ । তস্মাৎ কর্ম-সাধনেন শৈতাপাবনাদ্যর্থ এব ধ্বনিশব্দো যোগরূঢ়িরिति ভাবঃ ।

২। তদেবেতি—তৎ ধ্বনতেশ্চ কর্ম ধ্বনিপদবোধ্যঃ কিমিত্যপেক্ষায়ামাহ—রস ইতি । তদ্বাভাসৌ রসাভাসৌ ভাবাভাসশ্চ । বস্তু শৈত্য-পাবনাদি চ, উপমাভুলঙ্কারশ্চ, ব্যভিচারিভাবানামুদয় উৎপত্তিশ্চ শাস্তিশ্চ সঙ্কিশ্চ শবলতা চ সর্বমিতি এতে সর্বে অর্থা ধ্বনিপদবাচ্যা ইত্যর্থঃ । কাব্যে ধ্বনিব্যবহারস্ত ন মুখ্যঃ, কিন্তু লাক্ষণিকত্বাদগৌণ এবত্যাহ—তজ্জনীতি । তস্ত ধ্বন্যর্থস্ত জনিরূপং প্রতিষ্মাৎ তথাভূতত্তে ইত্যর্থঃ । এবং সতি ধ্বনিজনকত্বেনৈব কাব্যে ধ্বনিব্যবহারঃ, ন তু সাক্ষাৎ । নহু কাব্যপুরুষস্ত কদাচিদধ্বনয়ঃ প্রাণা উচ্যন্তে, কদাচিদধ্বনিরাশ্রিত্যচ্যতে, তত্র কো নির্ধার ইত্য-পেক্ষায়ামাহ—রসাখ্যোতি । রসাখ্য ধ্বনিভিন্না যে ধ্বনয়শ্চে প্রাণাঃ, রসাখ্যধ্বনিস্ত আত্মাবেতি ব্যবস্থয়া ন দোষঃ ॥

৩, ৪। অস্তুভূতানাং বস্তুলঙ্কাররূপাণাং ধ্বনীনাম্ । তয়োঃ

প্রাণাত্মস্বরূপয়োঃ ধ্বনৌ ভাষ্যে বা ভিধামূললক্ষণামূলয়োর্মধ্যে অস্ত্যো লক্ষণামূলধ্বনিরবিবক্ষিত-বাচ্যো ভবেৎ ॥

৫। শ্রীকৃষ্ণঃ স্তবলঃ প্রাহ—ফলমপীতি । অত্র দ্বিতীয়-ফলশব্দঃ কদাচিত্ কমধুরে লাক্ষণিকঃ । তথা চ মাকন্দানা-মাত্মাণাং ফলং কদাচিন্মধুরমিতি লাক্ষণিকো বোধ্যঃ, পশ্চাদ-বাঞ্ছনাবৃত্তা ফলে নিন্দ্যত্ববোধো লক্ষণামূলঃ । অত্র দ্বিতীয়-লাক্ষণিকফলপদেন ফলস্বরূপেণ ফলবোধো ন ভবতি, অত-এবায়ং ধ্বনিরবিবক্ষিতবাচ্যঃ স্ত্যাহ । অথ চ প্রথমফলপদস্ত ফলরূপার্থো বাচ্যো ব্যঙ্গীভূতনিন্দ্যত্বেন সংক্রমিতশ্চ ভবতি । এবমেব সর্বত্র সিতাদিপদেহপি বোধ্যম্ । সিতা মিশ্রীতি প্রসিদ্ধা । হে স্তবল ! তেন রাধায়া অধরেণ সহ তুলয়িতুং তেষামাত্মাদীনাম মধ্যে কিঞ্চন বস্তু ন যুজ্যতে । অমৃতং দেবৈ-র্নিকটেষ্টৈরপি পীয়ত ইতি হেতোরমৃতস্তাপি নিন্দ্যত্বম্ । দ্রাক্ষা পূর্ববৎ পাকাবস্থায়ামেব মধুরা, দ্বিতীয়মধুপদস্ত সরযোচ্ছিষ্টে লক্ষণা । সরযা মধুমক্ষিকা । অধরস্ত অধরয়তি স্বাপেক্ষয়া সর্বাণ্যেব স্বাদুবস্তুনি নিকটীয়তীত্যর্থঃ । বিশেষবচনাদিতি উপমেয়স্তাধরোহধর ইতি বাক্যস্ত-দ্বিতীয়েহধরপদে স্তব্যার্থো ব্যঙ্গ্যঃ, ন তুপমানীভূতানাং ফলমপি ফলমিত্যাদিবাক্যানাং দ্বিতীয়ফলাদিপদেষু হেয়াংশতারূপার্থো ব্যঙ্গ্যঃ । অত্র সর্ব-ত্রোপমানস্ত তিরস্কার এব ব্যঙ্গ্যো বোধ্যঃ ॥

৬। মাধুর্যবিরহেণ ব্যাকুলা শ্রীরাধা ললিতাঃ প্রত্যাহ—প্রেমণেতি । উভয়োঃ কান্তাকান্তয়োঃ প্রেমণা বিকৃতং সং-যদেকবদ্ভাতি, তন্মন এব মানসং মনঃপদবাচ্যম্ । অত্র দ্বিতীয়-মানসপদস্ত মনঃপদবাচ্যস্বরূপেণ লক্ষণা । অতএব দ্বিতীয়-

মানসপদেহবিবক্ষিতবাচ্যত্বা সিদ্ধিঃ । তেন লাক্ষণিকপদেন
মনসঃ শ্লাঘনীয়ত্বরূপোহর্থো ব্যঙ্গ্যঃ । তথা চ প্রথম-মানসপদস্ত
মনোরূপো বাচ্যো ব্যঙ্গ্যীভূতশ্লাঘনীয়ত্বরূপার্থান্তরেন সংক্রমিত-
শ্চেতি ভাবঃ । শ্রীকৃষ্ণবিচ্ছেদে সতি যশ জীবনশ্চ ন পরিচয়ঃ,
ন বিজ্ঞমানতা, তজ্জীবনং জীবনম্ ॥

৭। কাচিৎ খণ্ডিতা শ্রীকৃষ্ণঃ প্রতি সোল্লুষ্ঠবচনমাহ—এত-
ত্তবাগমনং সমাধিকসৌভাগ্যম্, অধিকসৌভাগ্যজনকমিত্যর্থঃ ।
এবং তদবিচ্ছেদে মম প্রাণৈঃ কর্তৃভিঃ স্বথমতনি, বিজ্ঞতং
চক্রে । এবং মদ্বিষয়কেণ ত্বং প্রণয়েন মম কীর্তিরতনি । চিরাদ্-
বহুকালান্তরং যন্তুঃ দৃষ্টোহসি ; তেন মহতী কৃপাপি ত্বয়া
অতনি ; তথা মদগৃহং তবাত্মগৃহং তাদৃশাত্মগৃহশ্চ মার্গস্থানা ন
স্বর্থতে ইতি ন, অপি তু স্বর্থত এব । অত্রৈতি—সৌভাগ্যা-
পদস্যাসৌভাগ্যে লক্ষণা, স্বথপদস্ত দুঃখে লক্ষণা, এতাদৃশ-
ক্লেশেহপি যস্যাত্ প্রাণা ন নির্গতাঃ, তত এব মৎপ্রাণা মদ-
দুঃখদায়কা ইতি ভাবঃ । মদগৃহং তব পরগৃহম্, ন তু স্বগৃহম্ ।
সর্বত্র বিরুদ্ধলক্ষণাভির্মদ্বিষয়ে ত্বং প্রেমশূন্ত ইত্যর্থো ব্যজ্ঞাতে ।
তথা চ স্বস্মিন্মায়কস্ত প্রেমশূন্তত্বরূপো ব্যজ্ঞো লক্ষণামূলস্তথা
বাচ্যার্থস্ত তিরস্কারঃ স্পষ্ট এবৈতি ভাবঃ ॥

৮—১০ । বিবক্ষিতমপীতি—বিবক্ষিতমপি বাচ্যং ব্যঙ্গ্যা-
নিষ্ঠং ব্যঙ্গ্যে পর্যবসানং স্রাদিত্যর্থঃ । তথা বাচ্যার্থস্ত বিবক্ষায়া-
মপি ব্যঙ্গ্যার্থস্ত প্রাধান্যম্, ন তু বাচ্যার্থশ্চেতি ভাবঃ ।
লক্ষ্যমিতি বস্তুলক্ষ্যাদিরূপব্যঙ্গ্যার্থানাং হৃদয়ে উৎপত্তাস্তর্ধান-
রূপঃ ক্রমঃ সর্বেষাং লক্ষ্য ইত্যর্থঃ । অলক্ষ্য ইতি রসাদিরূপ-
ব্যঙ্গ্যার্থানাং হৃদয়ে উৎপত্তাস্তর্ধানরূপক্রমো ন লক্ষ্য ইত্যর্থঃ ।
ক্রমস্থিতি—বিভাবাদিভির্ব্যজ্ঞামানো যন্তোৎপত্ত্যস্তর্ধানক্রমঃ,
স রস এব, ন তু বিভাবাদয় ইত্যর্থঃ । ধ্বনিবিষয়ক-জ্ঞান-
স্তোৎপত্ত্যস্তর্ধানেন ধ্বনেরপুংপত্ত্যাদিব্যবহারঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—
লাঘবাদিতি । শতপত্রস্ত কমলস্ত শতসংখ্যকপত্রাণাং সূচ্যা
বেধে জ্ঞাতে সতি প্রত্যেকপত্রস্ত যঃ প্রত্যেকবেধস্তোৎ-
পত্ত্যাদিক্রমো লাঘবাৎ সূচীকরণকবেধনিষ্ঠশৈল্প্যম্ লক্ষ্যঃ ।
অতএব ময়া যুগপদেকক্ষণ এব সর্বেষাং বেধঃ কৃত ইতি
তেষামভিমানো যথা, তথাত্মাপি রসাদি-ব্যঙ্গ্যানামুৎপত্ত্যাদি-
ক্রমোহপি ন লক্ষ্যঃ ॥

১১। অল্পরূপমিতি—যথা ঘণ্টাদীনামেকনাদোত্তর-

মপূরনাদানাং ক্রমো জায়তে, যথা বা ধ্বন্যন্তরং প্রতিধ্বনি-
জায়তে, তথৈব যেষাং ধ্বনীনাংপত্ত্যাদিক্রমো লক্ষ্যতে,
স লক্ষ্যক্রমব্যঙ্গ্যঃ ॥

১২। অথবেতি,—আত্মো দ্বিধৈবেত্যত্র একাকারো-
হলঙ্কার-বস্তুনোরিত্যনন্তরমেব যোজনীয়ঃ । তথা চালঙ্কার-
শ্চৈব ছোতানাং, ন তু বস্তুবিশিষ্টালঙ্কারশ্চ । এবং বস্তুম এব
ছোতানাং, ন ত্বলঙ্কারবিশিষ্টম্ বস্তুনং । এবং সতি কেবলা-
লঙ্কারশ্চ ছোতনাত্মনা তথা কেবলবস্তুনো ছোতনাদাত্মো
দ্বিবিধা ভবতীত্যর্থঃ ॥

১৩। আশামাত্রে ইতি । অয়ং কৃষ্ণরূপশ্চন্দ্রো রোচিঃ-
পূরঃ কান্তিপ্রবাহৈঃ শীততাং জাড্যং হরতু । প্রসিক্চন্দ্রস্ত
শীততাং করোতি । তথায় ভজতাং জনানামাশামাত্রেণৈব
বিলসন্নদয়ো যশ্চ সঃ । অত্র শব্দমাত্রশ্লেষণাস্ত আশামাত্রে
দিকসামাত্রে উদয়ঃ, প্রসিক্চন্দ্রস্ত তু পূর্বাশায়ামেবোদয়ঃ ।
অয়ং পদ্মিনীসমূহানাং বন্ধুঃ, স তু দেবী ; অয়স্ত সততং
সিক্চ আভোগঃ পরিপূর্ণতা যশ্চ তথাভূতঃ ; স তু কদাচিৎ
পূর্ণিমায়ামেব সিক্চাভোগঃ । অনিশং নিরন্তরমামোদমৈত্রী
কষায়া যশ্চ তথাভূতঃ সঃ । কষায়শব্দোহত্র মাদুর্ঘ্ববাচকঃ ;—
“মধুরেহপি কষায়ঃ স্রাৎ” ইত্যমুশাসনাৎ । অত্রাপি শব্দমাত্র-
শ্লেষণে নিশাভিন্নেহপি কালে আমোদাদয়ো যশ্চ সঃ, প্রসিক্চ-
ন্দ্রস্ত তু নিশায়ামেব । রাধায়া আলিঙ্গনাদি-কর্মস্ব নিরবধি-
ব্যাপারযুক্তঃ, স তু রাধাশ্লেষাদিনক্ষত্রেষু কদাচিৎ সংযুক্তঃ ।
অয়ং শোণপাদো রক্তচরণঃ, স তু শ্বেতপাদঃ । অত্র পাদ-
শব্দঃ কিরণবাচী । অত্রাশাদিশব্দানাং পরিবৃত্তাসহস্রাদেব শব্দ-
শব্দ্যন্তবোহয়ঃ ধ্বনিরিত্তি জ্ঞেয়ম্ । অলঙ্কার এবালঙ্কারাশ্রয়
এব, ধ্বনেস্ত প্রাণত্বাৎ, প্রাণস্ত চ শরীরারম্ভকত্বাৎ, শরীরঃ
ত্বলঙ্কারাশ্রয় এব, ন ত্বলঙ্কাররূপম্ । কথং ব্যতিরেকা-
লঙ্কারশ্চ ধ্বনিরূপত্বমিত্যাক্ষেপঃ । শ্রমগোহবধূতঃ, যতপ্যা-
বধূতস্ত বর্ণাশ্রমাদিকং কিমপি নাস্তি, তথাপি পূর্বদৃষ্টস্ত
ব্রাহ্মণস্ত স্মরণাদব্রাহ্মণভিন্নেহবধূতে কদাচিদব্রাহ্মণোহয়মিতি
প্রতীতির্জায়তে যথা, তথালঙ্কারভিন্নেহপি ধ্বনাবলঙ্কার-
প্রতীতির্জায়ত ইতি ভাবঃ ॥

১৪। হে ললিতে ! ভূষিতকণ্ঠা সতী ত্বমেব মে বনমালা

মধুপশু ভ্রমরশাল্লরাগেণ সহ বর্তমানং পরিমলং স্নগন্ধং দধতী ।

ললিতাপক্ষে, তবাবধরমধুপানকর্তৃমহাত্মরাগেণ সহ বর্তমানং
পরিমলং সূক্ষ্মং দধতী; গুণঃ সূত্রং বৈদগ্ধ্যাদিশ্চ; প্রেম
ইত্যভীষ্টমিত্যর্থঃ। ইতি বস্তুধ্বনিঃ। মধুপাদি-শব্দানাং পরি-
বৃত্তাসহস্রাচ্ছব্দশব্দোক্তবঃ।

১৫। তন্নিবন্ধবক্তৃপ্রোচীতি কবিনা স্বকৃতশ্লোকে নিবন্ধা
উক্তা যে বক্তারন্তে দৃতীনাগিকাপ্রভৃত্যো বহবো ভবন্তি।
‘তেষাং প্রোচোক্তিভির্নিষ্পন্নঃ শরীরঃ যন্ত সঃ। কবেঃ প্রোচো-
ক্তীতি—অর্থশব্দোক্তবো যো ধ্বনিরিতিসূত্রে অর্থশব্দোক্তবো-
হর্থস্ত ব্যঞ্জক ইত্যত্র ব্যঞ্জকপদদৃষ্ট্য; অত্রাপি ব্যাখ্যায়াং
ব্যঞ্জকো যো ধ্বনিঃ, স ত্রিধেতি ব্যাখ্যায়ম্। এবং সতি যত্র
কাব্যে ধ্বনৈর্ধ্বন্যন্তরোদগারো বর্ততে, তাদৃশোত্তমোত্তম-
কাব্যস্থিতোত্তমোত্তমধ্বন্যন্তরো ব লক্ষণম্, অশ্রাব দ্বাদশভেদা
বক্তব্যঃ। যত্র তু ধ্বনৈর্ধ্বন্যন্তরঃ নাশ্চি, কেবলঃ ধ্বনিমাত্রঃ
তদর্থঃ লক্ষণান্তরমন্তস্বৈয়ম্।

১৬, ১৭। অশ্রৌ ইতি—স্বতঃসম্ভবি-ধ্বনি-ভিন্নো, কবি-
বাঙ্ নিষ্পন্নকবিনিবন্ধ-বক্তৃবাঙ্ নিষ্পন্নধ্বনী ইত্যর্থঃ। তৌ তু
কবিনা কবিনিবন্ধবক্তা চ প্রতিভানমাত্রাৎ স্ববচনেনৈব
নির্মিতৌ। তত্র তত্র লোকব্যবহারাসম্ভবেহপি চতুর্মুখো ব্রহ্মা
ইব কবিরেব স্বতন্ত্রমুষ্টিকর্তেতি ভাবঃ। অতএবোক্তং কাব্য-
প্রকাশে (প্রথমোক্তাসে ১) “নিয়তিকৃতনিয়মরহিতাম্” ইতি।
যটুপ্রকারাঃ স্থারিতি—ষড়্ভেদাস্ত সামান্যাকারেণাপাতত
এবোক্তাঃ; কিন্তু বক্ষ্যমাণদ্বাদশভেদান্তর্গতা এব, ন তু তদ-
পেক্ষয়া স্বতন্ত্রাঃ, অতএব ষড়্ভেদানাং স্বতন্ত্রোদাহরণং ন
দত্তম্।

১৮। ক্রমেণোদেতি—তত্র স্বতঃসম্ভবিনো ধ্বনৈর্বস্তু-
ব্যঞ্জকং বস্তুরূপং প্রথমভেদমাহ—গোউলেতি। ‘গোকুলমহেন্দ্র-
নন্দন শূত্রগৃহেহত্র মা প্রবিশ। অত্র সখ্যাঃ স্বামী গোমান্
দূরং গতো গোষ্ঠম্।’ অতশ্চিরং ব্যাপ্য অস্ত গৃহং শূত্রং
ভবিষ্যতীতি বস্তুধ্বনিঃ। তেন বস্তুধ্বনিমাত্র নিঃশব্দগিত্যা-
দি-বস্তুধ্বনিরিত্যর্থঃ।

১৯। অলঙ্কারব্যঞ্জকং বস্তুরূপং দ্বিতীয়ভেদমাহ—শ্রায়ত
ইতি। ব্রজে মলাগ্ভাব এব বস্তুভূতো ব্যাক্যন্তেন বস্তুনা
স্বভাবোক্ত্যলঙ্কারো ব্যঙ্গ্য ইত্যর্থঃ।

২০। অঙ্গনেতি—অঙ্গনশ্রাব আভা কাস্তির্ষশ্চ সঃ, ঈদৃশ
এক কুঞ্জরঃ কমলনালশ্চ দলভঞ্জনকারী। কৃষ্ণপক্ষে, অতি-
শয়োক্ত্যা সুন্দরীণামধররূপ-পদ্মদলশ্চ ভঞ্জনকারীঃ।

২১। স্পন্দত ইতি—আসাং ব্রজসুন্দরীণাং পাদাত্তদং
যদি স্পন্দতে চলতি, তদা মাধুর্যমুতঃ স্পন্দতে অবতি। ন
পূর্ববৎ স্বতঃসম্ভবীতি মাধুর্যশ্চামুর্ভব্যাং তশ্চ ধারাপতনাসম্ভবেন
লোকব্যবহারেঃসমুচিতত্বাৎ স্বতঃসম্ভবীত্যর্থঃ।

২২। গোকুল ইতি—শ্রামধামনি শ্রীকৃষ্ণে মনোরথভাজাঃ
পূর্বরাগবতীনাং কুলজবালবধূনাং সৌহৃদং নোজ্জগাম, নোদ-
গতং বভূব, লজ্জয়া তাভির্ন ব্যক্তং চক্রে ইত্যর্থঃ। কবি-
প্রোচোক্তিরিতি—সৌহৃদশ্চামুর্ভবেন ঘূর্ণনক্রিয়ায়া অসম্ভবা-
দিতি ভাবঃ। তেন তেনেতি—বস্তুব্যঙ্গ্যদ্বয়েনৈত্যর্থঃ। উৎ-
প্রেক্ষিত ইতি—উৎপ্রেক্ষালঙ্কারো ব্যঙ্গ্য ইত্যর্থঃ।

২৩। স্তম ইতি—ভো অস্তোদধরস্তমগ! মেঘ ইব সুন্দর,
শ্রীকৃষ্ণ, যদ যস্মাত্তব পদাংস্তোজস্মাত্তো গঙ্গা মহাদেবস্তাদিশিরঃ
শিরসি পদমাংস্পদমকৃত, তত এব হেতোস্তাং সর্বোৎকৃষ্টঃ কিং
স্তমঃ? অচরণোদকস্পর্শেন স মহাদেবো গুণেভ্যো মুক্তঃ সন্
পরং ব্রহ্ম অভবৎ। হে পরম! নন্ত দেহসম্বন্ধে মহাদেবশ্চ
কথং পরংব্রহ্মরূপত্বগিত্যত আহ—উমায়ৈ ইতি। মহাদেবশ্চ
পরমেশ্বরত্বেন দেহশ্চ নিত্যত্বাৎ নাশসম্ভবঃ, অতঃ কবি-
প্রোচোক্তিঃ।

২৪। পরিপূটেঠেতি। ‘পরিপূটে পরিপূষ্টং ক্ষীণে ক্ষীণঃ
সমে সমম্। মাধব তস্তা অঙ্গং তব স্নেহেন ঘটতেমেব।’
হে মাধব! তব স্নেহে পরিপূটে সতি অস্তা অঙ্গমপি
পরিপূষ্টং ভবতি, অতস্তব স্নেহেন নির্মিতমস্তা অঙ্গম্। অঙ্গা-
ন্তরাদিতি পঞ্চভূতারুদ্ধদেহান্তরাদ্ভ্যতিরিক্তগিত্যর্থঃ। ইতি
বস্তুনা ব্যঙ্গ্যোৎসাহকারঃ। অত্র কবিনিবন্ধবক্ত্রী দৃতী। যতপি
লোকব্যবহারে দেহশ্চ স্নেহারুদ্ধাভাবাৎ প্রোচোক্তিস্তথাপি
হ্লাদিনীশক্তিরূপাণামাসাং দেহশ্চ প্রেমারুদ্ধত্বেন স্নেহারুদ্ধত্বং
নাসম্ভবগিতি বোধ্যম্।

২৫, ২৬। মাধুর্যবিরহেণাত্যন্তব্যাকুলা কাচিদব্রজসুন্দরী
শ্রীকৃষ্ণমুদ্दिशাহ—শ্রুতিযুগমিতি। হে মহাত্মন শ্রীকৃষ্ণ! রে
মৎকর্ণধর! ভবন্ত্যাং শ্রীকৃষ্ণো দৃষ্ট ইতি গয়া স্পৃষ্টঃ শ্রুতিযুগং

কং বৃন্দাবনে বর্তস ইত্যভিধত্তে। তথা চ সাহস্ররাগবশাং
নিরন্তরং কৃষ্ণো বৃন্দাবনে বর্ততে ইতি কর্ণেন শৃণোতীতি
ভাবঃ। পুনর্ময়া পৃষ্টং নেত্রদ্বন্দ্বং, অং সর্বাসু দিক্ষু বর্তসে ইতি
বদতি, তথা চ সা অস্ররাগাধিকাং সর্বত্রৈব তং নেত্রেণ
পশ্যতীতি ভাবঃ। পশ্চাৎ পৃষ্ট আত্মা বুদ্ধিঃ, অং হৃদয়ে বর্তসে
ইতি বদতি, তথা চ সা বুদ্ধ্যা নিরন্তরং তং হৃদয়ে পশ্যতীতি
ভাবঃ। তেষাং বচনেন মম নির্ধারো ন জাতঃ, অতস্বং
পৃচ্ছাসে নিশ্চয়ং কৃত্বা বদ, অং কুত্র ভবসি। কষ্টা এতাবৎ-
পীড়ায়ামপি ন নিঃসৃত্যাদ্ দুঃখরূপা মম প্রাণাস্বদন্তুরণে
তব পশ্চাদ্গমনে পান্ধাঃ পথিকাঃ সন্তস্তদ্বার্তমপ্রাপ্য স্বস্থানং
তক্তা। কষ্ট এব ভ্রমন্তি। অত্র যতপি লোকব্যবহারদৃষ্টা
একবাক্তেরেকস্মিন্ ক্ষণে স্থলত্রয়সমবর্তিহস্তাসম্ভবেন তজ্-
জ্ঞানসামন্তব্যং প্রৌঢ়োক্তিস্থতাপ্যচিন্ত্যস্বর্ঘ্যে শ্রীকৃষ্ণে এক-
ক্ষণে স্থলত্রয়বর্তিহস্তা নাসম্ভবমিত্যাহ,—অস্তাঃ প্রৌঢ়োক্তা-
বিত্তি। প্রমাণত্রয়ঃ পরস্পরং ব্যাহতম্, একক্ষণে স্থলত্রয়বর্তি-
হস্ত প্রমাণত্রয়জ্ঞানজননেহসমর্থমপি সর্বমেব প্রমাণত্রয়ঃ প্রমা-
করণম্। কৃষ্ণে ন কস্তাপি বস্তনোহসম্ভবঃ, অতো ন কুত্রাপ্য-
প্রমাণামিতি বস্ত বাঙ্গাম্, তেন বস্তব্যঙ্গোহন অং ব্যাপকো-
হসীতি বস্তব্যঙ্গং বস্তনা ব্যঙ্গং বস্তরূপ একো ভেদঃ। পুনন্তেন
ব্যাপকরূপবস্তনৈকস্ম পৰিচ্ছিন্নস্ত সর্বত্রাত্মগতঅবিরোধেন
বিরোধালঙ্কারঃ। যদি পরমেশ্বরত্বেন নাযং বিরোধ ইত্যচ্যতে,
তথাপি ব্যতিরেকালঙ্কারস্ত ভবতোবেত্যাহ—ব্যতিরেকো
বেতি। এতাদৃশঃ পুরুষোহ্যো নাস্তীতি পুরুষান্তরাবিলক্ষণো-
হয়মিতি ব্যতিরেকালঙ্কার ইত্যর্থঃ। তথা চ বস্তব্যঙ্গোহ-
লঙ্কার ইতি দ্বিতীয়ো ভেদঃ। তেনৈব সন্দেহালঙ্কারেণ তথা
চ মৎসন্দেহনিবর্তকং বাক্যং যদি ন ক্রমে, তদা অং ন
মহাত্মা, কিন্তু কপটীতি হেত্বলঙ্কারঃ। তেনালঙ্কারব্যঙ্গোহ-
লঙ্কার ইতি তৃতীয়ো ভেদঃ। তেন হেত্বলঙ্কারেণ মৎপ্রাণাঃ
কষ্ট এব ঘূর্ণন্তে, অতো নির্ণায় কথ্যতামিতি বস্তব্যঙ্গং তথা
চালঙ্কারব্যঙ্গ্যং বস্তুতি চতুর্থো ভেদঃ। এবং সতি একস্মিন্নেব
শ্লোকে চতুর্ধা ভেদো দ্রষ্টব্যঃ। অতএবৈতৎ পত্নং কবেরতি-
শয়োক্তিছোতকমিতি জ্ঞেয়ম্। তন্মতং ন সঙ্গচ্ছত ইতি
ন, অপি তু সঙ্গচ্ছত এব। তেন তন্মতে লেখিগুণাণভেদা-
দপি ভেদানামাধিক্যং বোধ্যম্ ॥

২৭। উভয়শক্ত্যুদ্ভবধ্বনেকদাহরণমাহ—যথেন্তি। হে
মাধব! ভবান্ ত্রিবাং চয়ৈঃ কাস্তিসমূহৈর্ভূবং শ্রাময়তে শ্রামাং
করোতি, মেঘস্ত ত্রিবাং চয়ৈরাকাশং শ্রাময়তে। এবমবলানাং
কামদশাসৌ স্নিগ্ধত্যাতিশেচতি তথাভূতো ভবান্, মেঘো-
হপি বলাকয়া বকপংক্ত্যা শোভাজন্মদো যশ্চ তথাভূত-
শাসৌ স্নিগ্ধত্যাতিশেচতি। মেঘপক্ষে, জীবনং জলম্। অত্র
মেঘকৃষ্ণয়োরুপমালঙ্কার এব ব্যঙ্গ্যঃ, ন তু ব্যঙ্গ্যান্তরম্। স
চোপমালঙ্কারো বলাকাজীবনাদি-রূপ-পরিবৃত্তাসহ-পদব্যঙ্গ্যাত্মাং
শব্দশক্ত্যুদ্ভবঃ; তথা দেহধারিণাঃশেষসম্ভাপহর ইতি পরি-
বৃত্তিসহ-বিশেষণপদজ্ঞার্থব্যঙ্গ্যাত্মাদর্থশক্ত্যুদ্ভবশেচতি জ্ঞেয়ম্।
পরমতেহত্রাপি কষ্টেন বস্তাদিধ্বনিসম্ভাবঃ স্বীকৃত্যত ইতি ॥

২৮। উভয়শক্ত্যুদ্ভবশ্রোদাহরণান্তরমাহ—যথা বেতি।
কাচিদ্রজস্বন্দরী গুরুজনাশঙ্কয়া শ্লেষণে স্বসখীমাহ—হে সখি!
মাধবো বৈশাখঃ কস্তা ন প্রিয়ঃ; পক্ষে শ্রীকৃষ্ণঃ। মধো-
শৈত্রেস্তাত্ত্বকং,—বৈশাখস্ত প্রথমদিনারম্ভ এব চৈত্রেস্তাত্ত্বর্ধানা-
দিতি। কৃষ্ণপক্ষে, মধুনাম্নো দৈত্যাত্ত্বকং। স্বমনসাং স্খো-
দ্ববপুস্পাণামোদৈর্জনানাং ভ্রাণং তর্পর্যতীতি; পক্ষে, শোভনং
মনো বাসাং তাসাং সুন্দরীণামোদৈঃ স্বীয়াক্ষ-গন্ধৈর্ভ্রাণং
তর্পর্যতীতি। রাধাদি-শব্দ এবাপরপর্যায়ো যশ্চ সঃ, “বৈশাখো
মাধবো রাধা” ইত্যভিধানাং। পক্ষে, রাধায়া এবাত্তঃ প্রথমঃ
পরঃ শ্রেষ্ঠঃ পর্যায়ঃ পরিসরণমন্তুগতির্থশ্চ সঃ। অত্রাপি বৈশাখ-
কৃষ্ণয়োরুপমালঙ্কারো ব্যঙ্গ্যঃ, স চ পরিবৃত্তাসহো মধুপদ-
স্বমনঃপদ-রাধপদ-ব্যঙ্গ্যাত্মদেব শব্দশক্ত্যুদ্ভবঃ। তথা পরিবৃত্তি-
সহাত্ত্বকদ্যোদ-ভ্রাণ-তর্পর্যাদি-বিশেষণপদজ্ঞার্থব্যঙ্গ্যাত্মাদর্থ-
শক্ত্যুদ্ভবশ্চ ॥

২৯—৩১। বাক্যে ইতি পরস্পরাসম্ভিতমং পদচয়ঘটিত-
অং বাক্যত্বমিত্যর্থঃ। তথা চ পূর্বোক্তানি সর্বাণ্যোবোদাহরণানি
বাক্যে এব দত্তানি, ন তু স্বতন্ত্রৈকৈকপদে ইতি ভাবঃ।
অষ্টাদশপ্রকারাণাং গণনামাহ—অষ্টেতি। ষোড়শপ্রকারাণাং
বিবক্ষিত-বাচ্যানাং গণনামাহ—অসংলক্ষ্যক্রমেতি। পঞ্চদশ-
প্রকারাণাং সংলক্ষ্যক্রমব্যঙ্গ্যানাং গণনামাহ—তত্র শব্দশক্ত্যা-
দ্ভব ইতি। তেষাং ধ্বনীনাং মধ্যে শব্দার্থোভয়শক্ত্যুদ্ভবো
ধ্বনিস্ত বাক্য এব সম্ভবতি, ন তু পদে। তদুদাহরণমিতি
তেষামষ্টাদশপ্রকারাণামুদাহরণমিত্যর্থঃ। উভয়শক্ত্যুৎখং বিনা

অপরসপ্তদশপ্রকারাণাং পূর্ববাক্যে উদাহরণানি দত্তানি, পদে-
হপ্যুদাহরণানি সম্ভবন্তীত্যাহ—উভয়েতি ॥

৩২। নহু যৎকিঞ্চিপদধ্বনিনা কাব্যসমূদায়ে কথমুতম-
ব্যবহারঃ ? তত্রাহ—পদেতি। পদছোভেন ধ্বনিনা স্বকবে-
ভারতী কাব্যরূপা বাণী ভাতি, যথোক্তানস্থা নবীনা কেতকী
একেনৈব পুষ্পেণ ভাতি। কেতকীবৃক্ষস্ত নবীনদশায়ামেব
শোভাতিশয় ইতি ভাবঃ ॥

৩৩। তত্র পদে। পূর্বোক্তলক্ষণামূল-ব্যাক্যভেদার্থান্তর-
সংক্রমিতবাচ্যস্ত কেবলপদে উদাহরণমাহ—পার্ষদা ইতি। অত্র
দ্বিতীয়পার্ষদপদস্ত সদা পার্শ্বস্থিত্যে লক্ষণা, তয়া চাত্রেয়াঃ
পার্ষদাপেক্ষয়া ভগবৎপার্ষদস্ত সর্বোৎকর্ষো ধ্বনিতঃ। ইতি
লক্ষণামূলে ব্যাক্য একস্মিন্নেব পার্ষদপদে উৎকর্ষার্থেণ সং-
ক্রমিতবাদ্যন্তরসংক্রমিতশ্চ জ্ঞেয়ঃ। এবং দ্বিতীয়লক্ষ্মীপদেন
অনপায়িত্যে লক্ষণা। তয়া চ ভগবৎসম্পত্তিরেবানপায়িনী।
অতঃ সর্বোৎকৃষ্টেতি ধ্বনিঃ। দ্বিতীয়রূপপদেন নিরূপাধিত্যে
লক্ষণা, তয়া চ ভগবৎকৃপৈব সর্বোৎকৃষ্টেতি ধ্বনিঃ। দ্বিতীয়া-
বতার-পদেন জন্ম-মরণভাব-রাহিত্যে লক্ষণা। তয়া চ ভগবদ-
বতার এব সর্বোৎকৃষ্ট ইতি ধ্বনিঃ ॥

৩৪। অত্যন্ততিরস্কৃতবাচ্যস্ত কেবলপদে এব উদাহরণ-
মাহ—তবেতি। কাচিন্মানিনী শ্রীকৃষ্ণঃ প্রতি সোমুঠবচন-
মাহ—তবাহুকম্পা। রূপা তবৈব শোভতে। অত্রাহুকম্পা-
পদশ্রুতপায়াং বিপরীতলক্ষণা, তয়া চ কঠোরত্বদোষণে অং-
দুষ্ট ইতি ধ্বনিঃ। বাচ্যার্থস্ত তিরস্কারঃ স্পষ্ট এব। দৌর্জগ-
পদস্ত সৌজগ্রে বিরুদ্ধলক্ষণা, তয়া চ স্বশ্রোতৃকর্ষ ইতি ধ্বনিঃ।
মম রতিনং দীর্ঘা, বিরুদ্ধলক্ষণয়া দীর্ঘেত্যর্থঃ। তব প্রেম
দীর্ঘম্, বিরুদ্ধলক্ষণয়া অদীর্ঘমিত্যর্থঃ। তবাহং প্রিয়েত্যত্র
প্রিয়াপদস্তাপ্রিয়ায়াং লক্ষণা, তয়া চ মম নিকটে তবাগমন
মুচ্যতিমিত্যুপালম্বো ধ্বনিঃ। ফলমপি ফলং মাকন্দানা-
মিতি পূর্বোক্তোদাহরণস্ত দ্বিতীয়ফলপদস্তাধরাপেক্ষয়া নিন্দ-
ত্বধ্বনৌ সহ তুল্যমিত্যুং তেনৈতেষাং ন কিঞ্চন যজ্ঞাতে ইতি
বাক্যান্তরস্তাপেক্ষা বর্ততে। এবমত্রেয়াঃ নূনতাবোধকস্তা-
ধরোহধর ইতি বাক্যস্তাপেক্ষা বর্ততে। অতো ন তত্র কেবল-
পদমাত্রে ধ্বনিরिति। সৌভাগ্যমেতদধিকমিতি পূর্বোক্তো-

দাহরণস্ত সৌভাগ্যাতিপদানাং বিরুদ্ধলক্ষণয়া প্রেমশূন্যরূপ-
ধ্বন্যর্থনোদে ন স্বর্থতে ন ভবতাগৃহস্থ মার্গ ইত্যাদি বহু-
বাক্যানামপেক্ষা বর্ত্তত ইতি পদমাত্রে ধ্বনিঃ ॥

৩৫। অভিধামূলধ্বনে: প্রভেদস্ত শব্দশত্ব্যুদ্ভবস্ত পদ-
মায়ে ক্রমেণোদাহরণমাহ—তং বর্ণনমিতি। “তদ্বচনং স
স্পর্শস্তদ্রূপং তচ্ছরীরসৌরভম্। তে অধরমধুরিমাণ ইদানীং
হালাহলং জাতম্ ॥” অত্র বাক্যান্তরাপেক্ষাং বিনা কেবলং
তৎপদেনৈব বচনাদীনাংমুতং ধ্বনিতম্। আশামাত্রে বিলস-
দুদয় ইতি পূর্বোক্ত পদে প্রসিদ্ধচন্দ্রাদ্যতিরেকালঙ্কাররূপ-
ধ্বনাবনেকবাক্যানামপেক্ষা স্পষ্টেবেতি ॥

৩৬। মুঞ্চ ইতি—হে মুঞ্চ! অত্র কৃষ্ণে বিশ্বাসং মা কার্ষীঃ,
যতোহয়মনবস্থিতো ধুষ্ট ইত্যর্থঃ। এবমতিমদাদনেকপো মন্তো
হন্তী চ। নহু অনেকপশব্দোহনেকজনপালন-কর্ত্তরি কৃষ্ণেব,
তং কথমবয়বব্যুৎপত্তা তস্ত হস্তিবোধকত্বমিতি? অত আহ
—অত্রেতি। অসম্ভবোহপ্যর্থঃ কবিনিবন্ধবক্তৃপ্রোচোক্তিবশাৎ
সম্ভবতাং প্রাপ্নোতি, অতোহনেকপ-শব্দস্ত হস্তিবোধকত্বং না-
সম্ভবমিতি বোধ্যম্। মুঞ্চ ইত্যাদীতি—হে মুঞ্চ! হে পদ্মিনি!
হে কুলজে ইতি সম্বোধনপদানাং মুক্তাঙ্গ-পদ্মিনীস্বকুলজাঙ্গ-
রূপার্থজ্ঞেয়ং সাধনে সাধনজ্ঞানে শ্রীকৃষ্ণগতমনবাস্থতত্বার্থ-
ত্রয়ং সাধ্যং যথাসংখ্যোন বোধয়তি। তথা হি তব মৌল্যং
বিলোক্যৈব তস্ত দাষ্ট্যং প্রাদুর্ভবতি, ন তু সর্বদা ধুষ্টঃ।
এবং তব কুলজাতমাকর্য্যম স তু মন্তো ভবতি, ন তু সদা
মন্তঃ। এবমন্ত্রাপি। যথাসংখ্যমেবাহ—যথেনিতি। স্বঃ মুঞ্চা,
অয়মনবস্থিতো ধুষ্টঃ। অনেকপ-শব্দস্ত ব্যুৎপত্ত্যা নানার্থত্ব-
মপি বোধয়তি—অনেকমিতি। অনেকং বধুজনং পাতি স্বাঙ্গ-
সঙ্গদানে রক্ষতীতি ব্যুৎপত্ত্যা অনেকপশব্দানেকবধুপতি-
শব্দয়োস্তল্যার্থত্বাৎ। অনেকপ-শব্দেন অনেকবধুপতিঃ কৃষ্ণো
বোধ্যঃ। এবমনেকাধরং পিবতীতি ব্যুৎপত্ত্যপি কামোন্নতঃ
কৃষ্ণ এব বোধ্যঃ। তথা অনেকেন স্ত্রীপুত্রাদিনা সহ পিবতীতি
ব্যুৎপত্ত্যা হন্তী বোধ্যঃ। মন্তহস্তিনঃ স্বভাব এবাঙ্গং যং স্ত্রী-
পুত্রাদিভিঃ সহৈব জলং পিবতি, পায়য়তি চ তান্। যদ্বা,
অনেকাভ্যাং মুখশুণ্ডাভ্যাং পিবতীতি। হস্তিপক্ষে, মদো দানঃ
মদজলমিত্যর্থঃ; কৃষ্ণপক্ষে, মদো গর্ভঃ। তেন চেতি তেত

বস্তুরূপবাক্যেনেত্যাঃ । অনবস্থিতেন যুগ্মেন্নাত্মদত্বেন চ
হেতুনা অয়ং শ্রীকৃষ্ণাঃ ন ত্যাক্ষতি, কিন্তু কামবশঃ মর্দয়িত্বা-
তোব বস্তুস্তরবাক্যম । অনবস্থিতেন হেতুনা ভাবির্গদন-
ভ্রান্তমানাং হেতুলঙ্কারঃ চ বাক্যাঃ । বস্তুতঃ শ্রীকৃষ্ণো নৈকশ্চ
জগতো ভর্তা ইত্যনেকপ-শব্দেন স্বভাবোক্তালঙ্কারঃ বোধ্যঃ ।
পদগত ইতি—অত্র পরস্পরান্বিত-পদদ্বয়টিতবাক্যং বিনৈব
কেবলপদ্বিনীপদেনৈবং কেবলানেকপাদি-পদেন চ তত্তদ-
ধ্বন্যর্থবোধো জায়ত ইতি ভাবঃ ॥

৩৭ । গিল্ভাণেতি । ‘নিধুবনকথাভির্গুণা নিজপরিবারং
সুখাপয়ন্তি । আত্মানমপি ন তদা স্মরতি ইদানীং ভণতু কিং
ভবতী ’ নিধুবন-শব্দো নায়িকা-নায়কযোঃ সম্বোগবাচী ।
ন তা ধন্য ইতি তা সাং প্রেমগোহল্লপ্রমাণত্বেন সম্বোগজ্ঞা-
নন্দস্তাপাল্লপ্রমাণত্বং তথা চ তা সাং সম্বোগসময়ে দেহান্তনু-
সন্ধানসম্বাং সখীনামগ্রে তৎসময়োচিত-বৃত্তান্তকথনং সম্ভবতি,
তব ত্বানন্দানাং সম্মর্দেণাত্মান্তসন্ধানমেব নাসীৎ, কুতঃ সখীনা-
মগ্রে বিশেষ-বার্ত্তাকথন-সম্ভাবনাপি । অতস্তা সাং সখীভাঃ
সকাশাদবয়মতিসুখিণ্যঃ । অত্র বাক্যং বিনৈব কেবলধন্যা-
পদেন স্বতঃসম্ভবী ধ্বনির্বোধ্যঃ । অপরে কবিপ্রোচৌক্তিকবি-
নিবন্ধবক্তৃপ্রোচৌক্তাদয়ো ধ্বনয়ঃ পদনিষ্ঠাঃ স্বয়মেবোহাঃ ।
বাক্যগতা ধ্বনয়ঃ পূর্বঃ কিস্ত্য এব দর্শিতাঃ, ন তু তত্রাপি
বিস্তরঃ কৃতঃ ॥

৩৮—৪০ । পঞ্চত্রিংশত্ততো ভেদা ইতি সূত্রম, তস্য
ব্যাখ্যা—তত ইতি । তথা চ পূর্বোক্তবাক্যগতাষ্টাদশভিত্তিকা
উভয়শক্ত্যুদ্ভবধ্বনিস্ত কেবলপদগতাসম্ভবাং, অতঃ পদগত-
সম্ভবদশভিঃ মিলিত্বা পঞ্চত্রিংশদ্ভেদাঃ সিদ্ধা ইতি ভাবঃ ।
চতুর্ভিঃ পঞ্চভির্বা শ্লোকৈঃ সিদ্ধা যা কল্পনাকথা সা প্রবন্ধঃ ।
তত্রার্শক্ত্যুদ্ভবো দ্বাদশবিধো ধ্বনিঃ সম্ভবতি । সম্ভবত্বাংশ-
দত ইতি ॥

৪১ । সহস্তুতি । ‘সহস্তু গন্ধমপি ন বৈ জনানাং নব-
প্রসূতাঃ সকলা হি গাবঃ । ন তেন দোহো ন পয়ঃপ্রসঙ্গ
আর্থে বধ্বস্তাং বিজ্ঞাপয়ন্তি ॥’

৪২, ৪৩ । করেমীতি । ‘করোমি কিং নপ্তি ধাত্রা
ব্রজেশ্বরীঃ লক্ষ্মী বিজ্ঞাপয় । যুগ্মকং সর্বং মম গোধনাদিধনং

জনা অপি স্তুখং চ দুঃখম ॥ স্তুহস্তদোহা মম সর্বগাবঃ পুত্রা
বিদুরে কিমহং করোমি । বিলোকনাত্তব নন্দনস্ত স্তুহস্তদোহা
অপি স্তুখং প্রদোহাঃ ॥’

৪৪ । জরত্যা উক্তাননন্তরং ব্রজেশ্বরী-নিকটং গত্বা তৎ
সর্বং কথিতম, পশ্চাত্তয়া গোষ্ঠেশ্বরী যদ যদ্বক্তং তৎ সর্বং
পুনর্বধুনিকটে আগত্য ধাত্রা নপ্তী কথয়তি—একমিতি ।
‘এবং খলু তয়া ভণিতা গতাহং ব্রজেশ্বরীমুক্তবতী সমস্তম্ ।
উক্তেন তয়া কুমারেণোক্তং গোসংপ্রদোহো মম ন খলু
ভবতি ॥’ গোসশব্দঃ প্রাতঃকালবাচী । চতুঃসংবাদেতি—বধুভিঃ
সহ ধাত্রীনপ্ত্যাঃ সংবাদঃ প্রথমঃ, পশ্চাদ্ধাত্রীনপ্ত্যা সহ জরত্যাঃ
সংবাদো দ্বিতীয়ঃ, তদনন্তরং ব্রজেশ্বরী সহ ধাত্রীনপ্ত্যাঃ
সংবাদতৃতীয়ঃ, তদনন্তরং ব্রজেশ্বরী সহ শ্রীকৃষ্ণস্ত সংবাদ-
চতুর্থঃ । ইত্যেবংক্রমেণ চতুঃসংবাদো জ্ঞেয়ঃ । অতিশয়োক্তি-
রिति বিলোকনমাত্রাদেব প্রথমং তা দুগ্ধা ভবিষ্যন্তি, পশ্চাৎ
কৃষ্ণস্তা ধোক্ষ্যতীতি কার্যকারণবিপর্যয়া অতিশয়োক্তিরिति
চতুর্থী । মুখ্যো ব্যঙ্গক ইতি—পূর্বোক্তা ব্যঙ্গ্যা ন প্রদানীভূতাঃ,
অতএব প্রবন্ধো মুখ্যোহমুখ্যব্যঙ্গ্যপরোহপি সম্ভবতীত্যর্থঃ ।
মুখ্যব্যঙ্গ্যানেবাহ—তথা হীতি । অত্র ব্যঙ্গ্যবস্তুনি, অদোহত্বে
ইত্যর্থঃ । আনন্ত্য-প্রসঙ্গ ইতি—অনন্তধ্বনিভেদপ্রসঙ্গ ইতি
হেতোরত্র ন লিখিতঃ ॥

৪৫—৪৭ । পদাংশাদিভী রসস্ত ত্রয়ো ভেদাঃ । এবং
প্রবন্ধস্থলে একো ভেদঃ, এবং ক্রমেণ চত্বারো ভেদাঃ সিদ্ধাঃ ।
নহ বস্তুলঙ্কারাদয়োহপি পদাংশাদীনাং ধ্বনয়ঃ সম্ভবন্তি, তৎ
কথং পদাংশাদীনাং রসমাত্রে ব্যঙ্গকস্বমুক্ত । চতুর্বা ভেদঃ কৃতঃ ?
ইত্যত আহ—রসোহত্রেতি । রসশব্দোহত্রাসংলক্ষ্যক্রমসামান্য
এব উক্তঃ, ন তু রসমাত্রে । অতঃ পদাংশাদিজন্তবস্তুলঙ্কারা-
দয়োহপ্যসংলক্ষ্যক্রমা ভবন্তীতি ন দোষঃ । তথা চ রসো হি
বাক্যজন্তপদজন্ত-পদাংশাদিজন্ত-বোধসামান্য এবাসংলক্ষ্যক্রমঃ,
বস্তুলঙ্কারাদয়স্ত পদাংশবর্ণরচনাজন্তবোধে এবাসংলক্ষ্যক্রমাঃ,
ন তু বাক্যজন্তবোধে পদজন্তবোধে বা অসংলক্ষ্যক্রমাঃ,
অতএব রসেন সহ বস্তুলঙ্কারাদীনামেতাবামেব ভেদঃ । পদাংশ-
প্রকৃত্যদাহরণে ‘মা কুরু মানিনি মানম্’ ইতি পঠে ‘কৃষ্ণ-
ধাত্বস্ত কৃতেরৈচ্ছিকত্বেন গানস্ত ন সাহজিকত্বম্, অতোহ-

পরাদাভাববিভাবনালঙ্কারঃ । এবং ক্রমেণ প্রত্যাদিজন্ত-
বস্তুলঙ্কারব্যাক্ত্যাত্তিগূঢ়ত্বেন তত্র তত্র অসংলক্ষ্যক্রমো জ্ঞেয়ঃ ।
বাক্যজন্তে পদজন্তে চ বোধে বস্তুলঙ্কারব্যাক্ত্যাত্তিস্পষ্টত্বেন
তত্র তত্র সংলক্ষ্যক্রমোহতো ন কিমপ্যতুপপন্নমিতি ভাবঃ ॥

৪৮—৫১। এবমেব প্রকৃতি-প্রত্যয়-কাল-বর্তমানাদিজন্ত-
বোধেহপি বস্তুলঙ্কারাদীনাং সংলক্ষ্যক্রমতঃ জ্ঞেয়ম্ ॥

৫২। এবং সতি রসস্রোদাহরণমগ্রে রসগ্রহে বক্ষ্যতি ।
অতঃ প্রত্যাদিজন্তবস্তুলঙ্কারব্যাক্ত্যানামুদাহরণাত্মাহ—মা কুরু
মানিনি মানমিত্যাदि। তব প্রসাদঃ প্রাপ্য শ্রীকৃষ্ণঃ সনাথো
ভবত্বিতাম্বয়ঃ । তথাহি কৃষ্ণাভ্যর্থঃ কৃতিকৃপায় এব
সম্ভবতি, ন তু ফলে । অত্রায়ঃ ক্রমঃ—আদৌ তৃপ্তিরূপ-
ফলেচ্ছা, তদনন্তরং ফলশ্রোত্রেণ^১ ভোজনে ইচ্ছা, তদনন্তরং
তাদৃশেচ্ছাদীনাং ভোজনরূপোপায়ে কৃতিঃ, তাদৃশকৃত্যনন্তরং
ভোজনক্রিয়াসিদ্ধিঃ । ভোজনে জাতে সতি তৃপ্তিরূপং ফলং
স্বতঃ সম্ভবতি, ন তু ফলে কৃতিঃ সম্ভবতি । অত্রথা ভোজনং
করোতীতিবৎ তৃপ্তিঃ করোতীত্যপি প্রয়োগঃ স্ম্যৎ । এবং
সতি মানস্তাপরাধজন্তফলরূপত্বস্বীকারে তত্র ফলরূপমানে
কৃতির্ন সম্ভবতি । কৃতেরসম্ভবাদেব ‘মানং ন কুরু’ ইতি
মানবিষয়ককৃতিনিষেধোহপি ন সম্ভবতি । অতো ‘মানং মা
কুরু’ ইতি বাক্যেন মানস্তাপরাধজন্তফলতঃ ন বুধ্যতে, কিন্তু
শ্রীকৃষ্ণেন সহ পরিহাসার্থঃ স্বেচ্ছয়া মানস্ত কৃত্রিমত্বমেব বুধ্যতে
ইত্যাহ—অত্র কৃষ্ণতি । কৃষ্ণপ্রকৃত্যা কৃষ্ণপদেন মান-
বিষয়ককৃতেরৈচ্ছিকত্বং শ্রীকৃষ্ণেন সহ পরিহাসার্থমেব কৃত্রিমে-
চ্ছাজন্তমিতি প্রথমং ব্যাক্ত্যঃ বস্তু, তেন বস্তুনা অমানকরণং
অদিচ্ছাদীনং কৃত্রিমমেব, ন তু সাহজিকম্, ন ত্বপরাধজন্ত-
ফলরূপম্ । তত্র হেতুঃ—তস্ত কৃষ্ণস্তাপরাধাভাবাদিতি দ্বিতীয়ঃ
ব্যাক্ত্যঃ বস্তু । তেন বস্তুব্যাক্ত্যবস্তুনা^২ বিভাবনালঙ্কারো বোধ্যঃ ।
‘কারণং বিনা কার্যোৎপত্তির্বিভাবনা’ ইতি তল্লক্ষণম্ ।
এতাদৃশগূঢ়ার্থানুসন্ধানেন^৩ বস্তুলঙ্কারাদি-ধ্বনিবোধো জায়তে
ইত্যসংলক্ষ্যক্রমতঃ সমাং বস্তুাদীনাং মূচিতমেব । এবমন্তরোত্তর-
পদাংশানামুদাহরণে সর্বত্রাসংলক্ষ্যক্রম এব জ্ঞেয় ইতি ভাবঃ ॥

৫৩। আগমি ভাষণ- ইতি । ‘আনীয় ভবনদ্বারং ধরণ্যাং
পাতিতানি কুসুমানি । প্রিয়সখি কিমিতি বিধীদসি পুনরপি

চল তত্র কুসুমার্থম্ ॥’ পিচ্ছপ্রত্যয়শ্চেতি পাতিতানীত্যত্র
পিচ্ছপ্রত্যয়শ্চেত্যর্থঃ ॥

৫৪। ভোঃ প্রাণপ্রিয়ে! মমাপরাধাভাবেহপি মিথ্যা-
পরাধং প্রকল্প্য অধিকং ক্রুণাসি চেৎ, ভবতু, অদ্বচনেনৈব
মমাপরাধকল্পনম্, তথাপি ত্বংকৃপৈব মম নিস্তারকারণমিতি
শ্রীকৃষ্ণে বদতি সতি নাধুনা তবাপরাধো জাতঃ, কিন্তু
মল্লিকটাগগনাং পূর্বমেব জাত ইতি স্পষ্টীকর্তুং কাপি মানিনী
সোল্লুংবচনমাহ—হে কৃষ্ণ! তব নেত্রদ্বন্দ্বং সহজমকৃণম্, ন
তু কস্তা অপি^৪ প্রিয়ায়া অধররাগেণাকৃণম্; তব গাত্রং
কণ্টকচিহ্নেন সহ বর্তমানম্ । হে স্বামিন্! স্বাত্মা স্বদেহঃ
কথমপরাধেন বিসংষ্টুলোহসমীচীনঃ কৃত ইতি সন্তোষচিহ্নস্ত
স্পষ্টদর্শনেহপি যত্নঃ মিথ্যা বদসি, তত্র ময়ি বিষয়ে তব
ভয়মেব কারণমিত্যাহ—মাং প্রতীতি ॥

৫৫। অই ইতি । ‘অয়ি পিবসি গোপিকানাং পেয়ং
কৃষ্ণস্তাধরপল্লবম্ । মুরলি নিজপরবিবেককুশলা অহো ন ভবন্তি
সচ্ছিদ্রাঃ ॥’

৫৬। হৃদব্রণো যথা হৃদি নানাবিধপীড়াময়ং বিকারঃ
করোতি, তথৈব ময়ি বিষয়ে শ্রীকৃষ্ণস্ত প্রেমা মম হৃদি
বিকারী ভবতি । মধ্যে বেতি—ময়ি বিষয়ে এব তস্ত প্রেমা,
নাগাত্র, অতো মদধ্বদয়ে নানাবিধবিকারমুৎপাদয়তীত্যর্থঃ ।
অত্রেতি—পূর্বং ‘বিলাসচেষ্টাঃ’ এবং ‘গুণাঃ’ ইত্যত্র বহুবচন-
মুক্তম্ । অত্র তু ‘প্রেমা’ ইত্যেকবচনপ্রয়োগেণ সম্ভাবিতো
যঃ ক্রমভঙ্গদোষঃ, সোহত্র নাশ্চি, প্রত্যুত ধ্বংসার্থবোধকত্বেন
গুণ এবোৎপাদ্যঃ ॥

৫৭। কাচিৎ পুষ্পাহরণমিষেণ বৃন্দাবনস্থং শ্রীকৃষ্ণং দ্রষ্টুং
স্বস্বীকৃত্যয়তি—গত ইতি । সূর্যোহস্তঃ গতঃ, অতএব ধর্মোহপি
বিরতঃ । তস্মাচ্ছীঘ্রং পুষ্পাণ্যানীয় দেবে শশিখণ্ডচূড়ে মহাদেবে
পূজা অন্ত, প্রবৃত্তা ভবত্বিত্যর্থঃ । শ্লেষেণ, দেবেশশাস্ত্রো
শিখণ্ডচূড়শ্চেতি তস্মিন্ শ্রীকৃষ্ণে । পৃথগ্ধ্বনিরিত্যি শ্লিষ্টার্থ-
স্তাপি ধ্বংসগতত্বাদিতি ভাবঃ ॥

৫৮। তদ্বিতেন ‘অক-’প্রত্যয়েনেতি নিম্নার্থকাক-প্রত্যয়ে-
নেত্যর্থঃ । গৎপ্রণয়েনেতি ত্বয়ি বিষয়ে মম প্রণয়তিশয়ং
জ্ঞাত্বৈব শ্রীকৃষ্ণেন স্বাদমার্জনসৌভাগ্যং তুভ্যং দত্তম্, ময়ি

মৃত্যাস্ত তাদৃশসৌভাগ্য-সম্ভাবনৈব নাস্তি। যদি কদাচি-
মুকুরমার্জনকর্মণি যোগ্যাতায়াঃ প্রাপ্তিঃ শ্রাতুদা মদেহভঙ্গ-
নৈব কার্যমিত্যর্থঃ ॥

৫২। কদাচিদ্বালিকোংসবে মিলিতানাং যুগ্মেশ্বরীণাং
সমাজং গতা বৃন্দা ভদ্রা সখীনাং প্রেমোৎকর্ষঃ খাপয়িতুং
কিমপি প্রস্তোতি—পততীতি। হে যুগদৃশঃ! যদা স্বালাঃ
সমুখবর্তিত্যাং ন তিষ্ঠন্তি, তদৈব দর্পণমানীয় তত্র প্রতি-
বিম্বিতং স্বসমুখং দৃষ্ট্বা মুখেহভিব্যক্তং স্মৃৎ বা দুঃখং বা
বুদ্ধ্যভিরম্বাকমগ্রে কথনীয়ম্। আলাশ্চেদগ্রবতিগুস্তদা দর্পণেন
কিং প্রয়োজনম্, তা এব দর্পণস্থানীয়াঃ। তাসাং দর্পণমাধর্মা
মাহ—পততীতি। যুগ্মাকমগ্রজলে পততি সতি তা অপি
সাশ্রাঃ, এবস্তুতাঃ স্বালীরনাসাং অপ্রাপ্য ॥

৬০। দট্টপ্ৰণেতি। ‘দৃষ্ট্বা তস্মৈ বদনং ক্ষণমাত্রেন খলু
হারিতং হৃদয়ম্। এবমেবাস্তর্ক্যং ভরিতং লব্ধং চ তস্মৈ হৃদয়ম্ ॥’
অত্র লব্ধক্কেত্যত্র চন্দ্ররূপনিপাতেন তুল্যযোগিতারূপোহ-
লঙ্কারো ব্যাখ্যাঃ। চন্দ্ররূপতুল্যযোগিত্বমেবাহ—নিজহৃদয়েতি।
অব্যয়সামান্যত্বৈব নিপাতসংজ্ঞা। অতশ্চন্দ্রশ্রুতি নিপাতত্বং
জ্ঞেয়ম্। তদ্বদয়ং মম হৃদয়মিবেতি বস্তুলঙ্কারেণ দ্বয়োর্যোঃস্বক্যাং
ধ্বনিতম্ ॥

৬১। কদাচিদ্ রাধিকায় মানভঙ্গে উপায়ান্তরমগ্রেক্ষ্য
স্বয়মেব স্ত্রীবেশঃ ধূহা তস্মৈ নিকটে গতবতঃ শ্রীকৃষ্ণশ্চ
তদানীং জাতো য আনন্দাতিশয়শ্চমৌংস্বকোন শ্রীকৃষ্ণঃ
স্ববলং প্রত্যাহ—মধ্যে ইতি। সূক্ষ্মদ্বয়ঃ সখীপরিষদঃ সখী-
সভামধ্যে তাসাং সাহাযোন সখীভূমিকাং তৈলমর্দনকারিণী
যা সখী তস্মৈ ভূমিকাং বেশঃ ধূহা তৈলাভ্যঙ্গায় গৃহীতং
রাধায়াঃ পাণিকমলং যেন তথাভূতং মাং স্পর্শেন জানতী,
নেয়ং স্ত্রী কিন্তু পুরুষঃ কৃষ্ণ এবতি জ্ঞাতবতী রাধাহ—হে
অজ্ঞে! ত্বং নবীনা ভবসি, তৈলাভ্যঙ্গকর্মণি ন কুশলা, তস্মাদ-
দূরমপেহি। স্বকৌশলমভিব্যক্তীকর্তুংমুতং মাং বীক্ষ্য পুনঃ
কুপিতা সত্যাহ—মম স্নাতুমম্ব বাঞ্ছা নাস্তি, ইত্যন্তকুপিতা
স। তস্মিন্ সময়ে যচ্ছেষ্টি তবতী, তচ্ছেষ্টিতং তেন বিস্মর্যতে ॥

৬২। অধীতি। পরস্পরবাসেনোভয়োহৃদয়ে পূর্ণে ভবতঃ।
অতন্তত্রাবকাশাভাবেন কথং সখীনাং প্রবেশঃ সম্ভবতীতি ॥

৬৩। দ্বারকাস্থঃ শ্রীকৃষ্ণো মধুমঙ্গলমাহ—হে সখে! যদ্
যস্মাদ্ ব্রজস্বাদানন্দাদিতরে মম মূর্ত্তা ইব প্রোচানন্দমহোংসবা
দ্বারকাভূবি কতি বা আয়ান্তি, কতি বা যান্তি, কতি বা
তিষ্ঠন্তি, কিন্তু যেসু বাসরেসু ময়া ব্রজে ক্রীড়িতং তে বাসরা
দিবস। যাতা এব,—তেষাং পুনরাগমনাভাবাৎ। মম কথ-
ন্তু তস্মৈ? স্ত্রীরত্নৈঃ সহানুসৌধরত্ননিকরং সৌধরত্ননিকরে আ-
ক্রীড়িতং। অত্র বীপ্সায়ামব্যয়ীভাবঃ সমাসঃ। তেন চাষ্টোত্তর-
শতবোড়শসহস্রসৌধব্যাপকত্বং ক্রীড়ায়াং ব্যজ্যতে ॥

৬৪। একদা প্রাতঃকালে শ্রীরাধায়া নিকটে স্নানপক্ষ-
স্বপক্ষাণাং সমাজে জাতে ভো ললিতাভ্যাঃ সখাঃ! অত
রাত্রিসম্বন্ধিনীঃ নিকুঞ্জরাজয়োর্বিলাসবার্ত্তাঃ কথয়তেতি স্নান-
পক্ষশ্রামলয়া পৃষ্ঠা ললিতাভ্যাঃ কথয়িতুং প্রবৃত্তা অপি তদানী-
মানন্দাবেশেন বিলাসানাং কস্তচিৎ কস্তচিদ্ভাগশ্চ বিস্মরণা-
দাহুপূর্ব্বীকরণে যদা বক্তুং ন শেকুস্তদৈব গৃহপালিতাঃ
শুকাদনা রাত্রৌ কুঞ্জমধ্যে দৃষ্টচরীঃ সমস্তলীলাং যথাস্থিতা-
হুপূর্ব্বীকরণে তাঃ স্মারয়ন্তী স্মেত্যাহ—আনন্দেতি। আনন্দা-
তিশয়েন ললিতাদীনং জাতা বা বিলাসাংশ্চ বিস্মৃতিশূন্যা
বাস্তো য আহুপূর্ব্বীকরণস্তস্মাৎ তাদৃশব্যতিক্রমমসহমানাভি-
শ্ছেকশ্ছেকশুকাদনাভিশ্ছেকা বিদগ্ধা যা ছেকশুকাদনা গৃহ-
পালিতা শুকাদনাস্তাভিরুদয়ংকুতূহলং যথা শ্রাতৃতা স্মারিতা
শ্রীরাধাকৃষ্ণয়োঃ কেলিকথাকর্ত্তা গতামপি নিশাং পুনঃ প্রত্যা-
বর্তয়তে, তৌ রাধাকৃষ্ণাবপি সাক্ষাদবিস্মৃতে সাক্ষাৎকরোতি।
শ্রীরাধাশব্দাপেক্ষয়া হরিশব্দশ্রাব্যবহাদেবং সর্ব্বেষাং ব্রজবাসিনাং
রক্ষকত্বেনাচিত্তিত্বাচ্চ হরি-শব্দশ্চৈব পূর্ব্বনিপাত উচিতঃ ॥

৬৫, ৬৬। অথাত্র একপঞ্চাশদধ্বনিভেদানাং মধ্যে একৈক-
ধ্বনিভেদো যদি পঞ্চাশদধ্বনিভিঃ সন্ধীর্ণঃ স্ত্যৎ, তদৈকৈক
এব ভেদ একপঞ্চাশৎসংখ্যাকো ভবতি। এবংক্রমেণানন্তভেদা
ভবন্তি। তত্রায়ং ক্রমঃ—একপঞ্চাশদধ্বনিভেদানাং মধ্যে একৈক-
ভেদো যদা পঞ্চাশদধ্বনিভিঃ সহ বক্ষ্যমাণং-সংশয়াস্পদতা-
রূপসাক্ষ্য-বিশিষ্টঃ শ্রাতৃদৈকপঞ্চাশদধ্বনিঃ। এইকপঞ্চাশদধ্বনিঃ
পূরণীয়াঃ। তথা সতি মিলিতা চন্দ্রবোমর্জুপক্ষসংখ্যাকা ধ্বনয়ঃ
(২৬০১) স্ত্যঃ ॥

৬৭। এবং যদি একৈকভেদঃ পঞ্চাশদধ্বনিভিঃ সহানু-

গ্রাহ্যগ্রাহকতরূপ-সাক্ষ্যবিশিষ্টঃ স্তাং, তদাপি পূর্ববীত্যা^১
 পুনশ্চন্দ্রবোমর্তুপক্ষসংখ্যকা ধ্বনয়ঃ স্ত্যঃ। যদা ত্বেকব্যঞ্জক-
 সংশ্লেষরূপ-সাক্ষ্যবিশিষ্টঃ স্তাত্তদাপি চন্দ্রবোমর্তুপক্ষ-সংখ্যকা
 ধ্বনয়ঃ স্ত্যঃ। এবং যত্বেকৈকভেদঃ পঞ্চাশদধ্বনীনাম্ সংস্থ্য
 বিশিষ্টঃ স্তাত্তদা পুনরপি চন্দ্রবোমর্তুপক্ষসংখ্যকা ধ্বনয়ঃ স্ত্যঃ।
 এবং ক্রমেণ একৈকভেদশ্চ একপঞ্চাশদধ্বনীরচতুষ্টয়ং পুরণে
 ক্রুতে মিলিত্বা বেদখবেদদিক্ সংখ্যকা (১০৪০৪) ধ্বনয়ঃ স্ত্যঃ।
 ইত্যর্থমেব দ্বাভ্যাং সূত্রাভ্যামাহ—তে তাবন্তিরিতি। শুদ্ধ-
 ত্বেনেতি তেষামুদাহরণমুত্তমকাব্যে কিংবা উত্তমোত্তমকাব্যে
 জ্ঞেয়ম্। তত্র তত্র শুদ্ধকেবলৈকধ্বনেরসম্ভবাং, কিন্তু ত্রয়াণাং
 চতুর্নাং সম্ভাষ্টানাং ধ্বনীনাম্ সাক্ষ্যমবশ্যং স্বীকরণীয়মিত্যর্থঃ।
 যাবৎস্বভেদমিতি—একপঞ্চাশদধ্বনীনাম্ যাবন্তঃ প্রভেদান্তেষাং
 পরস্পরমিশ্রিত্বশ্চ সাক্ষ্যশ্চ যোগ্যত্বাদবশ্যং স্বীকর্তব্যাদিত্যর্থঃ।
 অত্র চন্দ্রবোমর্তুপক্ষসংখ্যা আপাতত এবোক্তাঃ, বস্তুতো
 বক্ষ্যমাণানাং ধ্বনীনাম্ ভেদচতুষ্টয়ানামন্তত্বাৎ এব, ন তু
 ততঃ পৃথক্ পৃথক্। অত্রথা পৃথগ্বিবক্ষ্যাণাং চতুর্গুণে ক্রুতে
 বেদখবেদককুভঃ স্ত্যত ইতি গ্রন্থোক্তসংখ্যায়ামসঙ্গত্যাপত্তিঃ।
 যতন্ততোহপ্যনন্তকোটিগুণসংখ্যায়ামাধিক্যাপত্তিঃ স্ত্যং। নহু
 যত্রাবরকাব্যে শুদ্ধ এক এব ধ্বনিস্তত্রাপি ব্যাচার্থশ্চ চমৎকারে
 তৎকাব্যশ্চ মধ্যমত্বমুক্তম্ ॥

৬৮। এবং সতি তত্র তত্র শুদ্ধৈকপঞ্চাশদধ্বনয়ঃ কস্তাং
 গণনায়াং নিবিষ্টাঃ স্ত্যঃ? ইত্যপেক্ষায়াং তাদৃশ-শুদ্ধৈক-
 পঞ্চাশদভেদা অপি স্বাতন্ত্র্যেণ গণনায়াং নিবেশনীয়ী ইত্যভি-
 প্রায়েণাহ—শুদ্ধভেদৈরিতি। শুদ্ধৈকপঞ্চাশদভেদৈর্যুতাস্তে
 বেদখবেদককুপ্ সংখ্যকা (১০৪০৪) ধ্বনয়ঃ, শরেষুগুণেধু-
 সংখ্যকাঃ (১০৪৫৫) স্থ্যরিত্যর্থঃ ॥

৬৯। ইতি পূর্বৈরিতি—পূর্বাচার্ধৈরপি এতাঃ সর্বা এব
 সংখ্যা উদাহতাঃ, ন তু তৈরপি তাবৎসংখ্যকানাং ধ্বনীনাম্
 মুদাহরণানি স্বগ্রন্থে কথিতানি। অতএব গ্রন্থবাহুল্যভয়াং
 ময়া নোক্তানীত্যর্থঃ। ভবেদিতি কস্তাপি নিপুণশ্চ সাক্ষ্যগণ-
 মবাস্তরভেদং প্রকল্প্য ইতোহপ্যধিকসংখ্যায়ামানয়নে সামর্থ্যাং
 চেত্তদা এতৎসংখ্যকধ্বনিভ্যোহপ্যধিকধিক-সংখ্যকা ধ্বনয়ো
 ভবন্তীতি জ্ঞেয়মিতি ॥

৭০। একব্যঞ্জকেতি—একব্যঙ্গ্যমাত্রবোধকঃ শব্দশ্লেষ
 ইত্যর্থঃ। যশ্চ শব্দশ্লেষশ্চ একৈব ব্যঞ্জনা, স একব্যঞ্জকসংশ্লেষঃ।
 যত্র তু শব্দশ্লেষশ্চ একব্যঙ্গনানন্তরমপরব্যঙ্গনাপ্রবেশস্তত্র সং-
 স্থিতিরিত্যি দ্বয়োর্ভেদো বোধ্য ইতি ॥

৭১। প্রাতঃকালে কাপি খণ্ডিতা নায়িকা মানভঙ্গার্থং
 বিনয়-নত্যাদিকং কুর্বন্তং শ্রীকৃষ্ণমাহ—পদ্মিনীতি। শ্লোক-
 ব্যাখ্যাং স্বয়মেব করিষ্যতি। শব্দার্থেতি—শব্দশব্দ্যুদ্ভবার্থ-
 শব্দ্যুদ্ভবযোগ্যার্থোক্ত্যেতি। তথা চ তয়োরেবং শব্দার্থশব্দ্যু-
 দ্ভবাহুধ্বনেশ্চ পরস্পরং সঙ্করত্রয়ম্। তত্র প্রথমতঃ সংশয়া-
 স্পাদতরূপসঙ্করমাহ—তথা হীতি। অত্র দক্ষিণশব্দশ্চ উৎ-
 কৃষ্টার্থকত্বম্, বামশব্দশ্চ নিকৃষ্টার্থকত্বম্। এবং লোচনশব্দশ্চ
 দর্শনার্থকত্বমিতি শ্লিষ্টার্থমভিপ্রোক্তাহ—মাং প্রতীতি। সংশয়
 ইতি—যত্র নিশ্চয়াভাবেনায়াং বা ধ্বনিরয়ং বা ধ্বনিরিত্যি
 সংশয়স্তত্র সংশয়াস্পাদতা জ্ঞেয়া। পুনরনেনৈব শ্লোকেনাহু-
 গ্রাহ্যগ্রাহকতরূপসঙ্করমাহ—অথেতি। হেতুপত্তাসেতি—মম
 পদ্মিনীরূপত্বে প্রাতঃ প্রবোধনমেব হেতুঃ, তস্তাঃ কুমুদিনী-
 রূপত্বে নিশি স্থখাশ্রয়ত্বমেব হেতুরিতি হেতুলঙ্কারো ব্যাধ্যাঃ।
 এবং মধুসূদন-পদশ্চ ভ্রমরার্থকত্বেন ভ্রমরশ্রোভয়ত্র সাম্যেন তশ্চ
 দোষাভাবে পুনস্তস্তাঃ পদ্মিনীত্বরূপকালঙ্কার এব প্রয়োজকঃ।
 অতএব ধ্বনিদ্বয়গ্রাহ্যগ্রাহকতরূপ-সঙ্করোহপি জ্ঞেয়
 ইত্যাহ—মধুসূদন-শব্দত্বোক্ত্যেনেত্যাদি। বস্তুনেতি দোষা-
 ভাবেনেত্যর্থঃ। পুনরপ্যনেনৈব শ্লোকে নৈকব্যঞ্জকসংশ্লেষরূপ-
 সঙ্করশ্রোদাহরণমাহ—এবমিতি। মধুসূদনঃ পরমেশ্বর এব
 ভবান্, অতঃ পরমেশ্বরশ্চৈব দক্ষিণেনেত্রশ্চ সূর্যত্বং বামনেত্রশ্চ
 চন্দ্রত্বম্, নাগ্বেষামিতি মধুসূদনশব্দশ্লেষশ্চ একৈব ব্যঞ্জেতি
 ভাবঃ। একস্মিন্নেবেতি—নেত্রয়োঃ সূর্যচন্দ্রত্বমাত্রৈক-ব্যঙ্গ্য-
 বোধকে মধুসূদনশব্দশ্লেষে এক এব ব্যঙ্গনানুপ্রবেশ ইত্যর্থঃ।
 পুনরপ্যনেনৈব শ্লোকে ন সংশ্লেষরূপদাহরণমাহ—অথ দক্ষিণে-
 নেতি। অত্র কল্পে দক্ষিণশব্দঃ সরলার্থকঃ, নেত্রশব্দো দর্শনার্থ-
 কো জ্ঞেয়ঃ। সরলনেত্রেণ নায়িকায়ামবলোকনমোদাসীত্ব-
 ব্যঞ্জকম্, কুটিলনেত্রেণাবলোকনং তু প্রেমব্যঞ্জকমিতি রস-
 শাস্ত্র-প্রসিদ্ধে। অত্র মধুসূদন-শব্দশ্লেষশ্চ প্রথমতো জ্ঞান-
 শূত্রে ব্যঙ্গনারুভিঃ, পুনর্ব্যঙ্গ্যশ্রাবিবেকািবদক্ষ্যাদিরূপাক্ষেপার্থে

ব্যঞ্জন। অতএব ব্যঞ্জকশ্লেষাদভেদো জ্ঞেয়ঃ। অত্র মধুসূদন-
পদশ্লেষস্ত কেবলচন্দ্রস্বরূপমাত্রৈ একব্যঞ্জনেনিতি। উক্ত ইতি—
একস্মিন্নেব শ্লোকে ত্রিরূপঃ সঙ্গর উক্তঃ। সংসৃষ্টিশ্চোক্তেত্যর্থঃ॥

৭২। সংসৃষ্টৈরুদাহরণান্তরমাহ—যথা বেতি। কাচিং সখী
গোবর্ধনস্ত নিকটবর্তিনি নগরে স্থিতাং যুথেশ্বরীং গুরুজন-
সমীপস্থাং দৃষ্ট্ব। গোবর্ধনকন্দরা-সংস্কৃতস্থং শ্রীকৃষ্ণং বিজ্ঞাপয়িতুং
ব্যাঞ্জনৈ দৈবদ্যাদ্ গোবর্ধনোপরি উদিতং মেঘং লক্ষীকৃত্য
বদতি—উচ্ছূনেতি। হে সখি! সর্বেষাং ব্রজবিলাসিনাং
সুখদঃ কৃষ্ণ-বর্ণস্ত মেঘস্ত গোবর্ধনোপরি উদয়ো জাতঃ।
কথন্তুতস্ত? উচ্ছূনং ঘোরং স্তনিতং গজিতং যস্ত। এবং
সর্বেষাং সুখদাঃ পবনা অপি শীকরান্ জলকণান্ বোচুং
শীলং যেযাং তথাভূতাং সন্তুশ্চলন্তীতি শেষঃ। এবং স্তননসাং
মালতীনাং বীথী শ্রেণী বিকাশং বর্ষাসময়ং প্রাপ্য প্রফুল্লতাং
গতা, তথা চ ভূঃ পৃথ্বী স্নিগ্ধা জাতা, তথা ব্রজবাসিনাং
নিদাঘজন্তুসংজরভরোহপি গতঃ। মেঘৈরেব দিশশ্চ শ্রামায়-
মানা বভূবুঃ। অতএব সমস্তগোকুলমপি স্ফীতমানন্দেন
প্রফুল্লম্। এবং সরিতো নছোহপি বর্ষাকালীনজলানাং সম্মর্দেন
আনন্দবশাদুদা বভূবুঃ। এবং গোবর্ধনদ্রোণয়োহপি শীতলা
জাতাঃ। তস্মাৎ সর্বপ্রকারেণাস্মাকং ব্রজবাসিনাং সুখসময়ো
জাত ইতি বাচ্যার্থঃ স্পষ্টঃ। শ্লিষ্টার্থস্ত হে উচ্ছূনস্তনি!
গোবর্ধনে কৃষ্ণেন সহ মেঘাশ্রাদয়ো জাতঃ, মেঘাদীনাংদয়-
কথনেনোদ্দীপনবিভাবজ্ঞাপনদ্বারা অভিসারে উৎকর্ষাং বর্ধয়তি
—স্নিগ্ধেতি। মানাত্ত্বভাবেন ত্রমপি স্নিগ্ধা অভূরিত্যর্থঃ।
অত্রোদ্দীপনেতি কৃষ্ণাশ্রুদপদস্ত কর্মধারয়সমাসেন মেঘাশ্রো-

দ্দীপনবিভাবস্তং স্ফুটং ব্যাক্তী-ভবন্ শ্রীকৃষ্ণেন সহ মেঘাশ্রাদয়
ইতি তৃতীয়াতৎপুরুষণে ত্বলাযোগিতারূপালঙ্কারং ব্যনক্তি।
ত্বলাযোগিতামেবাহ—কৃষ্ণশ্চেতি। কর্মধারয়েতি কৃষ্ণশ্চাসৌ
অশ্রুদশ্চেতি কর্মধারয়পদম্। এবং কৃষ্ণেন সহাশ্রুদোদয় ইত্যপ-
লক্ষণতৃতীয়াতৎপুরুষপদং চ মাত্রাকারণম্। তয়োরেবভূতয়ো-
কদ্দীপনবিভাবস্ত-ত্বলাযোগিতারূপধ্বনোঃ সংসৃষ্টঃ। কর্মধারয়-
পক্ষে, কৃষ্ণেতি বিশেষণেন মেঘরূপোদ্দীপনস্ত বৈলক্ষণ্যং
বোধয়তি। স্তনশ্চোচ্ছূনতাকথনেন সম্বোধ্যমানস্ত স্বযুথেশ্বরী-
জনস্ত প্রোঢ়যৌবনস্বমীতম্। যমুনাত্মা উদগতাঃ পূরাঃ প্র-
বাহা যত্র তথাভূতাস্তেনেতি প্রবাহাধিক্যেন তাসাং নদীনাং
তটপ্রাদৌ পারে সঙ্কেতযোগাতা ন সম্ভবতীত্যর্থঃ।

ধ্বনেনিতি—উত্তমধ্বনেক্রমোত্তমধ্বনেশ্চেত্যর্থঃ। তয়োর্মধ্যে
উত্তমধ্বনেনধ্বননমেব কেবলং ব্যাপারঃ, উত্তমোত্তম-ধ্বনেনস্ত
ধ্বননাত্ত্বধ্বননে হে এব ব্যাপারে ইতি বোধ্যম্। ‘ত্বান্মি
বচি’ ইত্যাদৌ বর্তমানোহং স্বাং বচি ইত্যর্থঃ। অত্রাস্মি-
পদনোহং মুখোংকৃষ্টবক্তা ইত্যর্থান্তরসংক্রমিত-বাচ্যধ্বনিঃ।
এবং স্নিগ্ধশ্রামলেতি পছো লিপ্তপদনোতিশয়মেঘাগমনরূপার্থা-
ন্তর-সংক্রমিতবাচ্যার্থধ্বনিস্তেন চাস্মিন্ ঘনাগমে সীতা কথং
জীবিত্ত্বতীত্যত্বধ্বনিঃ। রামোহংগিতি পদেন রমতে রময়-
তীতি রাম ইতি ব্যুৎপত্তিসিদ্ধো রামো ন ভবাগি, কিন্তু
নামৈব রামঃ। অতোহত্যন্ততিরস্কৃতবাচ্যার্থো ধ্বনিঃ। এবং বি-
প্রস্তুতরসাদিরূপা বহবো ধ্বনিত্বধ্বনয়ো বর্তন্তে। অতস্ত্বাস্মীতি
কাব্যাপেক্ষয়াহস্ত কাব্যাস্তোত্তমোত্তমভূমিতি বিবেচনীয়ম্।
পদদ্বয়ং কাব্যপ্রকাশকৃতা স্বগ্রন্থে ধৃতম্॥

ইতি শ্রীসুবোধিতাং তৃতীয়কিরণঃ ॥ ৩ ॥



চতুর্থকিরণঃ

অথ গুণীভূত-ব্যঙ্গ্যনির্ণয়ঃ

১। নমু কাব্যপ্রকাশকৃতোত্তম-ব্যঙ্গ্যভাঃ সকাশাদ-
ভিন্নাত্বেব গুণীভূতব্যঙ্গ্যাত্মানি, স্বমতে তু মধ্যমকাব্যশ্চৈব
গুণীভূতত্বম্, তথাত্বে মধ্যমকাব্যাস্ত পূর্বোক্তযুক্ত্যা শঙ্গার্থয়ো-
বৈচিত্র্যে সতি উত্তমতা-কথনানুপপত্তিরিত্যাহ—যতপীতি।
তথাপীতি—ধ্বনেরবৈশিষ্ট্যে অবরত্রে সতি বৈশিষ্ট্যে চ ধ্বনে-
র্মধ্যমাদৌ চ সতি, মধ্যমকাব্যাস্তপরাঙ্গত্বাচ্যপোষকত্বাদি-
গুণযোগাদুত্তমধ্বনেরপি গুণীভূতত্বমিতি। তথা সত্যোক্তশ্চৈব
মধ্যমকাব্যাস্ত শঙ্গার্থানাং বৈচিত্র্যে সতি উত্তমত্বং তস্যোত্তম-
কাব্যাস্তপরাঙ্গত্বাচ্যপোষকত্বাদিসূচকপদান্তর-সমভিব্যাহারে
সতি গুণীভূতত্বমতো ন বিরোধঃ। এতদর্থমেব গুণীভূত-
পদশাস্ত্রভূতেন চিত্রতায়ৈব বোধয়তি। চার্থ এবতি—
অপ্তগো গুণীভবতীতি ব্যাপ্ত্যা পূর্বমপ্তগং পশ্চাদ্গুণযোগাদ-
গুণীভূতত্বমিতি দ্বৈবিধ্যং বোধয়তীত্যর্থঃ। তত্রৈতি—অ-
বৈশিষ্ট্যেবরত্রে সত্যগুণদশায়ামপি নিকৃষ্টত্বেন গুণদশায়াং
তু স্বতরামতিশয়নিকৃষ্টত্বাৎ, অতস্তুত্রৈকরূপত্বাভেদো নাস্তী-
ত্যর্থঃ। সন্নিহিত্যে—বাচ্যার্থাপেক্ষয়া সন্নিহিত্যং প্রাধান্যং যত্রে-
ত্যর্থঃ। তথা চ বাচ্যার্থাপেক্ষয়া ধ্বনেঃ প্রাধান্যনিশ্চয় এবো-
ত্তমতায়াঃ প্রয়োজকঃ, ন তু সন্দেহ ইতি ভাবঃ। তুলোতি—
বাচ্যার্থধ্বন্যোন্তল্যপ্রাধান্যমিত্যর্থঃ।

২। অত্র গ্রন্থকার এব মহাপ্রভোঃ পার্শ্বদানাং মধ্যে
কশ্চিৎ কশ্চিৎপ্রাকট্যং দৃষ্টা বিরহব্যাকুলঃ সন্ আত্মানং
নিন্দমাহ—দৃষ্টা ইতি। তেষাং রূপাপ্যস্মাদৃশৈঃ প্রাপ্তা, তৈঃ
সর্বসারত্বেন নিশ্চিতং যদবস্ত, তদপি জ্ঞাতম্^১। তত্র তেষাং
নিকটে আসিতং বাসঃ কৃত ইত্যর্থঃ। তেষাং দর্শনরূপা সহ-
বাসাদিপ্রাপ্তিরেব জীবনম্, তাদৃশজীবনবস্তুরস্মাভিন্ন মৃতম্।
অধুনা তেষাং বিরহে বয়ং মৃত্যু এব। মৃত্যুর্ন যদি পুনর্মর্তব্যম্,
তদেৎপত্ত্বৈব কিং ন মৃতম্? তথা চ জীবদশায়াং মরণং ন
জ্ঞাতম্। অধুনা মৃতানামস্মাকং পুনর্মরণং ভবিষ্যতি। এত-
দপেক্ষয়োৎপত্তিকাল এবাস্মাকং বিধাতা মরণং কথং ন

কৃতম্, তস্মাৎ প্রতিকূলায় বিধাত্রে নম ইত্যর্থঃ। স্নিহেতি—
সুখময়াবস্থৈরিত্যর্থঃ। তদ্বিপরীতেতি—দুঃখময়াবস্থৈরিত্যর্থঃ।
তদ্বিত্তি স্নিহাবস্থত্রে মৃত্যুরপি ন দুঃখদ ইতি ব্যঙ্গ্যমিত্যর্থঃ॥

৩। যথা বেতি—মৃগাক্ষী স্বাক্ষকৈঃ করণৈঃ স্বাক্ষানি
স্বজত ইতি। এবমতিশয়রতিজয়ে বা লক্ষ্মীঃ শোভা তস্মাৎ
সূচকৈর্লক্ষ্মীভিশ্চিহ্নৈঃ করণৈঃ পক্ষ্মলানি পুষ্ঠানীবা। কথন্তুতানি?
শয়নসময়ে পরিচরণপরাণাং কিস্করীণাং লোচনৈরচ্যমানানি।
‘অচ্যমানানি’ ইতিপদেন স্বসাক্ষ্যলয়নেন সাদরং দৃষ্টানী-
তার্থান্তরসংক্রমিতং বাচ্যং স্ফুটম্। পক্ষ্মলানীতিপদেন চিত্রিত-
ত্বং ব্যঙ্গ্যম্। তৎ স্ফুটম্। তেন চ সন্দর্ভাতিশয়োক্ত্যা তন্ম-
লানির্বস্ত ব্যঙ্গ্যম্। স্বদৃগ্ভাং চুম্বমানানীতি আসক্তিপূর্বকং
দৃষ্টানি, তেনাহমত্ব কৃতার্থাস্মীতি স্বসাক্ষ্যলং বস্ত্র ব্যঙ্গ্যম্।
স্বজত ইতি পদেন পুনঃ পুনঃ স্পৃশতীত্যাশ্রয়সংক্রমিতং
বাচ্যমিতি সর্বত্র স্ফুটমেব॥

৪। অপরাঙ্গমিতি—অপরশ্চ গোপরসস্তাঙ্গমিত্যর্থঃ।
বচসো বিভঙ্গীঃ শ্রদ্ধা রাধা বিবর্তিতেত্যত্র পদশ্চ গুণীভূত-
ত্বসূচকং ‘রাধা জহাস বিহসংস্ব সখীজনেষু’ ইতি চরণং
বিহায় রাধা বিবর্তিতা বিনম্রমুখী বভূবেতি চরণশ্চ প্রক্ষেপে
কৃতে অশ্চৈব কাব্যাস্তোত্তমতা ভবেদিত্যর্থঃ। ন চ পূর্বোক্ত-
পদদ্বয়শ্চ গুণীভূতত্বসূচক-বাক্যস্থলে উত্তমতাবোধক-বাক্য-
প্রয়োগঃ কথং ন কৃত ইতি বাচ্যম্। তৎপণ্ডয়ে গুণীভূত-
ত্বেহপি বাচ্যার্থস্তাতিচমৎকারিত্বেন প্রক্ষেপস্তানোচিত্যাত্মকং॥

৫। মুঞ্চেতি—যৌবনমিদং কমলদলস্থ-জলবিন্দুবৎ নশ্বরং
বিন্ধি। ইত্যনেন শান্তরসো মুখ্যব্যঙ্গ্যস্তস্তাঙ্গং শৃঙ্গাররস-
স্তোনায়াং ধ্বনিগুণীভূতো জ্ঞেয়ঃ॥

৬। কাহমিতি—গোপেন্দ্রশ্চ রাজঃ পুত্রস্তত্রাপি স্মরা-
যুতজয়ী কোটিকন্দর্পতোহপি সুন্দরঃ স শ্রীকৃষ্ণো বা ক,
এবং তস্মৈ প্রজ্ঞা কশ্চিন্মুকুটো গোপস্তশ্চ বধুস্তত্রাপি তস্তাগ্রে
কুরুপাহং বা কেতি বাক্-প্রয়োগকালে কৃষ্ণশকোচ্চারণা-

জ্ঞাতো যো গণ্ডদেশে পুলকঃ, স এব সখ্যা সমং নির্গিতাং
বাণীমথ্যথাক্ষকার মিথ্যাত্বাৎকার। গণ্ডস্থলীং কথন্তুতাম্?
রোমাঞ্চাৎকিরঃ রোমাঞ্চব্যাখ্যামিতি যাবৎ ॥

৭। মানানন্তরং সক্ষীর্ণসংভুক্তা পশ্চাৎ স্বাধীনভর্তৃকা
কাচিম্মায়িকা শ্রীকৃষ্ণশ্চ কেশপ্রসাধনং কুব্ধতী কঙ্কতিকং লক্ষী-
কৃত্য ব্যাজেন শ্রীকৃষ্ণমাহ—কাঠিগমিতি। হে কঙ্কতিকে!
তব কাঠিগং গুণ এব, যেন কাঠিগেন হেতুনা ভবতী শ্রী-
কৃষ্ণশ্চ কেশগ্রহং লভতে, স্নেহস্ত দূষণমেব, যেন তৈলরূপ-
স্নেহদূষণেন দৈবী দীপসম্বন্ধিনী দশা বর্তিকা দগ্ধতাং লভতে,
ইতি ব্যাজেন কঙ্কতিকামিষণে বিপক্ষরমণ্যা দোষবাক্যকশ
বচসো বিত্বাসো যন্তাঃ সা। বাগ্বিহাসং শ্রদ্ধা প্রসয়েন শ্রী-
কৃষ্ণেন সম্বজে, তয়া সহানিধনং চক্র ইত্যর্থঃ। প্রাগলভ্যেতি
—কেশাকর্ষরূপ-প্রাগলভ্যাতিশয়প্রকটনেনেত্যর্থঃ। গুণদোষ-
ত্বেনিতি—কাঠিগং গুণ ইত্যত্র গুণশব্দশ্চ দোষে লক্ষণা,
কাঠিগশ্চ নিন্দাত্বং ধ্বনিঃ। এবং স্নেহোত্তরদোষশব্দশ্চাপি
গুণে লক্ষণা, স্নেহস্ত চ সর্বোৎকর্ষে ধ্বনিঃ। ধ্বনেন্ত অত্যন্ত-
তিরস্কৃতবাচ্যত্বং জ্ঞেয়ম্। নায়িকাত্মারোপ এব সমাসোক্ত্য-
লঙ্কারঃ ॥

৮। অদভিরমিতেতি—অত্র দ্বিতীয়া অদ্বিতীয়া, অচ্যুত-
রনন্তমতিরিত্তি সর্বত্র শব্দবিরোধমাত্রম্, তেন বিরোধাত্মাসেন
তব প্রকৃতিবৈকৃত্যকারিণী কাপি শক্তিরস্বীতি পরিহাসো
বাদ্যঃ। বাস্তবার্থস্ত—দ্বিতীয়া গম সপত্নী অদ্বিতীয়া অভূৎ,—
অদন্তসৌভাগ্যাদিতি ভাবঃ। কলাহীমে সান্নমতিরিত্তাভি-
ধানাদচ্যুতমতিপদং কলাহীন-চন্দ্রযুক্তপূর্ণমাবোধকম্। তথা চা-
গামিত্যং পূর্ণমায়াং ময়া সহ তে সঙ্কেতবশস্তাবীতি ত্বয়ৈব
পূর্বং সম্মতির্দত্তা, অধুনা গম সা পূর্ণমাতিস্থিতবাস্তবমতিহীনা
সত্যতিথিস্তাদৃশতিথিভিন্না ভূত্যা আগতেত্যর্থঃ। অনিশাপদেন
লক্ষণয়া শাস্ত্রতী অগ্রভাতেবাসীদিত্যর্থঃ। পর্যায়প্রাপ্তেতি
অংকুতানিয়মপ্রাপ্তেত্যর্থঃ। প্রতি-ব্যবসায়মিতি—ব্যবসায়ো
নিশ্চয়ঃ, তথা চ যস্মিন্ দিবসে ত্বয়া সঙ্কেতনিশ্চয়ঃ কৃতঃ,
তস্মিন্বেব দিবসে ত্বংপ্রভাবেণাহমপ্রতিপত্তিমুপাগতেত্যর্থঃ ॥

৯। ঐকান্তিকং ব্যাপ্তিস্তদভাবোহনৈকান্তিকম্; তথা চ
তব দর্শনাদেব প্রবাদো ভবতীতি ন নিয়মঃ, যতো মযোব

তস্ত ব্যভিচারঃ, কিন্তু প্রবাদজনকীভূতাদৃষ্টমেব কারণমিতি
ধ্বনিঃ। কিংবা তদর্শনাদেব প্রবাদ ইতি নিয়মো যথার্থ এব,
তথাপি তদর্শনং বিনা জনৈশ্চৈতদদৃশ্যতে, তদা নায়ং প্রবাদঃ।
কিঞ্চিং কিংবদন্তী জনশ্রুতিঃ সত্য এব, যতো মিথ্যাপ্রবাদ-
স্তদর্শনং বিনা ন ভবতীতি নিয়মাদিত্যপি ধ্বনিঃ সম্ভবতি,
অতো নিশ্চয়াভাবাদ্গুণীভূতবাদ্যাত্মম্ ॥

১০। মানভদ্রানন্তরং সম্ভোগসময়ে মানাভাসো বর্ততে,
সম্ভোগান্তে সোহপি নাস্তীত্যাহ—অরসমরতি। অহার্ষীং
তত্বাজ, মানসময়ে যে কটাক্ষাঃ কান্তং লক্ষীকৃত্য প্রবৃত্তা
আসন্, ত এবান্ত সম্ভোগান্তে মানাভাসস্তাপ্যগমাৎ^১ বীত
লক্ষ্যা অজনিবত, তথা চ কান্তং লক্ষীকৃত্য কটাক্ষবাণান্
ন ক্ষিপতীত্যর্থঃ^২। ক্রবো বক্রতা-ত্যাগে উৎপ্রেক্ষামাহ—
কুস্মমেবোঃ কন্দর্পশ্চ ধৃত্যুদ্বসমাগ্ধানন্তরং জ্যা-বিমুক্তং সদ যথা
বক্রতাং ত্যজতি, তথা কটাক্ষাণাং লক্ষ্যত্যাগে উৎপ্রেক্ষা-
মাহ—কন্দর্পশ্চ মুক্তাবশিষ্টা বাণা যুদ্ধসমাগ্ধানন্তরং নিষঙ্গে
তুণে বিবিগুরিব ॥

১১। নঞিতি—নঞরূপা বা কাকুস্তয়া আক্ষিপ্তং ন
পতিতম্, অপিতু পতিতমেবেতি ধ্বনির্বস্ত। নেদমিতি যতপ্যত্র
চমৎকারসম্ভাব্যং পরিবৃত্তাপেক্ষা নাস্তি, তথাপি পরিবৃত্তৌ
আগ্রহশ্চেৎ তামপি শৃণু—কতি ন পতিতমিতি ॥

১২। স্তদপুষ্কমিতি। ‘শ্রুতপূর্বমপি নিকামং, হরেমুরলী-
রবং শ্রদ্ধা। জল্পন্ত্যা গুরুভিঃ সমং বাক্তস্তো বক্ষাঃ সংবৃত্তঃ ॥’
শ্রুত-পূর্বমপীতিপদেন তৎকালীনমুরলীরবশ্চ সঙ্কেতজনকত্ব-
রূপং বাদ্যং বোধাতে। গুরুভয়েন সঙ্কেতস্থলে গন্তুমশক্যত্বাৎ
মোহেন বাক্তস্তো জাতঃ। মুরলীরবশ্চ সঙ্কেতকারিত্বরূপ-
বাদ্যার্থঃ সন্নপি বাচ্যার্থাপেক্ষয়া চমৎকারো নাস্তি, অতো
গুণীভূতত্বম্ ॥

১৩.১৪। প্রাপ্তধ্বনিসংখ্যেত্যারভ্য ধ্বনিসাক্ষর্য্যং পুন-
র্বেদ্য ইতি সূত্রদ্বয়ম্, তয়োর্ব্যাখ্যামাহ—অষ্টৌ প্রকারা ইতি।
পূর্বোক্তৈঃ শরেষুগুণখেন্দুভেদৈর্ধ্বনিভিঃ সহ প্রত্যেকং গুণী-
ভূতাত্ত্বধ্বনীনাং গিলনে কৃতে। তথা চ পূর্বোক্ত-শরেষুগ-
খেন্দুসংখ্যানাগষ্টভিরন্ধৈঃ পূরণে কৃতে সতি খুগুর্ভু বহুবিস্ত-
সংখ্যাকা (৮৩৬৪০) ধ্বনয়ঃ স্মারিত্যর্থঃ। তথা চ পূর্বোক্ত-

ধ্বনিভিঃ সহ প্রত্যেকং গুণীভূতাইধ্বনীনাম্ সংস্থ্যৈ একবিধ
এব ভেদ উক্তঃ। ত্রিরূপসঙ্করাণাং তু সামান্যাকারেণ এক
এব ভেদো বিবক্ষণীয়ঃ, ন তু ভেদত্রয়মিত্যভিপ্রায়েণাহ—
এতে ইতি। শরেষুগুণেধ্বনৌভেদানাং গুণীভূতাইধ্বনিভিঃ সাক্ষ্যে

সতি পুনরপি যযুগভূত্ববিহিবস্বসংখ্যাকা ধ্বনয়ঃ স্য্যঃ। তেন চ
মিলিত্বা ব্যোমদিগ্‌নাগপক্ষার্কহয়ভূতরজনীকরসংখ্যাকা ধ্বনয়ঃ
(১৬৭২৮০) স্থারিতার্থঃ। দিগ্‌নাগা দিগ্‌ঘণ্তিনোহঠৌ, অর্কশ্চ
সূর্যশ্চ হয়ঃ সপ্ত, ঋতবঃ ষট্, রজনীকরশ্চন্দ্র একঃ ॥

ইতি শ্রীসুবোধিনী চতুর্থ-কিরণঃ ॥ ৪ ॥

পঞ্চমকিরণঃ

অথ রসভাব-তত্ত্বেদনিরূপণম্

১। পূর্ব ধ্বনিপ্রকরণে রসাত্মকধ্বনিঃ কাবাপুরুষস্তাত্মনেন
কথিতঃ। অতস্তস্মৈ রসস্তাভিব্যক্তিঃ সাক্ষাৎকারস্ত লক্ষণং
জ্ঞাপকং ভরতমুনিস্থঃ প্রমাণয়িতুমাহ—অথেতি। অভি-
ব্যক্তিরিতি সাক্ষাৎকার ইত্যর্থঃ। যা রসনিষ্পত্তিঃ^১ সামগ্রী
কারণকার্যসহকারিত্বেন লোকে কথিতা, সৈব কাব্যে নাট্যে
চেত্যাদি ॥

২। আলম্বনমিতি—যদন্ত আলম্ব্য স্থায়িনঃ প্রবৃত্তা ভবন্তি,
তদেবালম্বনং স্থায়িনামাশ্রয়ো ভবতীত্যর্থঃ। যথা হাসস্থায়িন
উদাহরণে বসন্তোৎসবমালম্ব্য গধুমঙ্গলস্ত বাক্যং সর্বেষাং
প্রবৃত্তো যো হাসঃ স্থায়ী, তস্তালম্বনং বসন্তোৎসবঃ। যথা বা
অজুঁনস্ত ভয়স্থায়িস্থলে বিশ্বরূপপ্রদর্শকঃ শ্রীকৃষ্ণ এবালম্বনম্।
যদপি শ্রীভক্তিরসামৃতসিঞ্চৌ বিভাব স্থায়িভাব-রসাদীনাম্ যা
যাঃ প্রক্রিয়াঃ কথিতাঃ, তদ্বিভিন্না এবাত্র গ্রহে প্রক্রিয়া
আলম্ব্যারিকাণামনুরোধেনোক্তাঃ, অতএব কানিচ্ কানিচ্
প্রক্রিয়া নাত্যন্তবিচারসহাপি, তথাপ্যপ্রাকৃতমুখ্যরসবর্ণন-
প্রসঙ্গে এতৈব প্রক্রিয়া ভবতীতি^২ নাসঙ্গতমিতি জ্ঞেয়ম্।
যদिति—যদন্ত তান্ স্থায়িভাবানুদীপয়তি প্রকাশয়তি ত-
দুদীপনম্। যথা হাসস্থলে বিদূষকস্ত গধুমঙ্গলস্ত বৈকল্যম্ ;
তত্রৈবানুভাবো নয়নক্ষারাদিঃ। এতন্মতে সাস্ত্রিকা অপ্যনু-
ভাবান্তর্গতা এব, ন তু স্বতন্ত্রা ইত্যপি জ্ঞেয়ম্। উদ্বেকং
প্রত্যক্ষমাগতৈঃ প্রাপ্তৈরভিব্যঞ্জকৈরসৌ স্থায়িভাবো রসায়তে
রস-স্বরূপেণ পরিণতো ভবতি। স্থায়ী কথন্তুতঃ? আশ্বাদা-
স্কুরস্ত রসান্বাদকরূপস্ত কার্যস্ত কন্দো বীজরূপঃ।

অথ স্থায়িভাবস্ত নিত্যত্বেন তৎপরিণামরূপ রসস্তাপি
নিত্যত্বম্, অতো রসঃ প্রতি ন বিভাবাদীনাম্ কারণত্বাদি
সম্ভবতি, কিন্তুভাববাদীন্ প্রতি কার্যত্ব-কারণত্ব-সহকারিত্ব-
প্রবাদনির্বাহস্ত তেষামেব মণ্যো একং প্রত্যন্ত কারণত্বাদি-
মাদান্নৈবেত্যাহ—এতেনেতি। নন্ত স্থায়িনঃ পরিণামত্বে কথং
নিত্যত্বম্? কথং বা পরিণামাবস্থামাপন্নস্ত রসস্ত নিত্য-
ত্বমিতি চেচ্চাতে—যথা নিত্যস্ত শ্রীকৃষ্ণস্ত পরিণামরূপাণাং
বালা-পৌগণ্ড-কৈশোরাণাং নিত্যত্বম্, কিন্তু ভক্তানাং দর্শ-
নোৎকণ্ঠা জগদুদ্বারাদিপ্রয়োজনং নিমিত্তীকৃত্য কদাচিত্তেষাং
প্রাকট্যম্, সিদ্ধে চ প্রয়োজনে কদাচিত্তেষাং প্রপঞ্চাগোচরত্ব-
রূপমপ্রাকট্যম্, তথাত্তাপি বিভাবাদীনাম্ মিলনে সতি রসস্ত
ভক্তহৃদয়ে প্রাকট্যম্, তেষামনুদীপনে সতি রসস্তাপ্রাকট্য-
জ্ঞেয়ম্। পরন্তু প্রাকৃতস্থলে পূর্বদশাং পরিত্যজ্যেব তৎ-
পরিণামোৎপত্তিঃ, অপ্রাকৃতস্থলে অচিন্ত্যশক্ত্যা পূর্বদশা-
পরিত্যাগং বিনৈব তৎপরিণামস্ত প্রাকট্যম্, উভয়োর্নিত্যত্বা-
দिति ভেদো জ্ঞেয়ঃ। অসমবায়িকারণমিতি—স্থায়িনো হেতু-
ভূতান্চিত্তস্ত অবীভাবরূপবিকারবিশেষো রসাভিব্যক্তেরেব-
সমবায়িকারণমিত্যর্থঃ, ন তু রসশ্চেতি স্থায়িনো নিত্যত্বান্ত-
পরিণামরূপরসস্তাপি নিত্যত্বমিতি ভাবঃ ॥

৩,৪। ধর্ম ইতি রজস্তমোভ্যাং রহিতস্ত শুদ্ধসত্ত্বতয়া সতো
বিভগমানস্ত চেতসঃ কশ্চন ধর্ম এব স্থায়ী, রজস্তমসোরভাবেন
সামাজিকানামবিচারাহিত্যং স্বত এবায়াতম্, অতন্তেষাং
শুদ্ধসত্ত্বমপি ন মায়াবৃত্তিরূপম্, অপি তু চিদ্ৰূপমেব। অতএব

১। রসাভিব্যক্তি- (ক); ২। ভবিষ্যতীতি (ক)।

তেষাং রসাস্বাদঃ কশ্চিত্তত্ত্বমিষ্টধর্মোহপি হ্লাদিনীশক্তেরানন্দ-
অকবৃত্তিরূপ এব, ন তু জড়াত্মকঃ। তথাত্মে সতি স্থায়ি-
ভাবস্বরূপঃ^১ জড়াত্মক তাদৃশধর্মস্তা বিভাবাদিভিঃ কারণৈ-
রানন্দাত্মক-রসরূপত্বানুপপত্তেঃ, ন হি জড়পরিণাম স্বরূপ
আনন্দো ভবতীতি।

এক এবেতি। নহু স্থায়ীভাবরূপধর্মস্ত একত্বে কথমেকস্ত
স্থায়িনঃ বীররসে উৎসাহত্বম্, করুণরসে শোকত্বম্, অদ্ভুত-
রসে বিস্ময়ত্বং সম্ভবতি? পরস্পরবিরুদ্ধানামেতেষামুৎসাহ-
ত্বাদীনামেকশ্চিন্ স্থায়িরূপ-ধর্মে বৃত্তিত্বাসম্ভবাদিত্যত আহ—
স স্তিতি। স একোহপি ধর্ম উক্তপ্রকারকদ্বিবিধস্তা বিভাবস্ত
ভেদৈরেব ভিন্নো ভবতীতিত্বাঃ। যথৈক এব স্ফটিকো জনা-
কুম্মাদি-নানাপদার্থানাং সঙ্গাৎ কদাচিদ্রক্তঃ, কদাচিৎ গীতঃ,
কদাচিৎ শ্রাম ইত্যাদি বিবিধাকারো ভবতি, তথৈব এক
এব স্থায়িরূপো ধর্মো বীররসাদিপোষকাণাং নানাবিধবিভাবা-
দীনাম্^২ সঙ্গাৎ কদাচিৎসাহরূপঃ, কদাচিদ্বিস্ময়রূপঃ, কদাচি-
চ্ছোকরূপ ইত্যাদি-বিবিধাকারো ভবতীতি ভাবঃ। এত-
দৃশৈকস্থায়িরূপো ধর্মঃ প্রপঞ্চান্তর্গতসামাজিকানাং স্বচ্ছরতি-
মতাংগেব রসাস্বাদকঃ, ন তু পার্শ্বদানাং ন বা তদন্তর্য্যতানাং
সাধকানাঞ্চ; তেষাং তু স্বতঃসিদ্ধা এব যে স্থায়িনো বর্তন্তে,
তে এব রসাস্বাদকা ভবন্তীতি জ্ঞেয়ম্। অলুকার্ণামিতি—
ধোমলুকারুণং নটাঃ কুবন্তি, তেহলুকার্ণা রামসীতাদয়ঃ;
তেষাং তু স্বতঃসিদ্ধাঃ স্বতন্ত্রা এব নানাবিধস্থায়িনো বর্তন্তে ॥

৫। তদেবাহ—যথেনিতি। করুণরসে শোক এব স্থায়ী,
অদ্ভুতরসে বিস্ময় এব স্থায়ী। নাট্যরসেস্বিতীতি—লোকে
ভয়জনক-ব্যাক্রাদিদর্শনাদভয়জন্ম-দুঃখমেব জায়তে, ন ত্বানন্দা-
অকভয়ানকরসঃ। অতো নাট্যে এব সামাজিকানাং রস ইতি
ভাবঃ। একাদশৈব রসা ইতি রসিকসংসদঃ সামাজিকস্ত
প্রোচাঃ ॥

৬—২। রতির্ধথেনিতি। চিত্তস্ত রঞ্জনং দ্রবীভাবস্তজ্জনক-
ধর্মবিশেষ এব চেতোরঞ্জকতা। সা এব সম্প্রয়োগবিষয়া
চেতদা রতিরূচ্যতে। ইয়মেব চিত্তস্ত কঠোরত্বং দূরীকৃত্য
কোমলত্বং দ্রবীভাবত্বকোংপাদয়তি। পূর্বং সামাজিকানাং
স্থায়িরূপো যো ধর্মো হ্লাদিনীশক্তিবৃত্তিরূপত্বেনোক্তস্ততো-

হপি কোটিগুণানন্দরূপা বা হ্লাদিনীশক্তেঃ সারবৃত্তিস্তদ্রূপেয়ং
রতিঃ। অস্তা এব রতেঃ পাকাত্ পাকান্তরং প্রাপ্য চরম-
দশায়াং মহারাগপর্ঘন্তপাকো ভবিষ্যতি। অতএব দশমস্কন্ধে
এতাদৃশং মহারাগং দৃষ্টৌদ্ধবঃ সচমংকারমাহ—(ভাঃ ১০।
৪৭।৫২) “কৃষ্ণে ক চৈব পরমাশ্রয়ানি রুচভাবঃ” ইতি রুচ-
ভাবপ্রাপ্যপর্ঘায়ো মহাভাবো মহারাগ ইতি। স্বভোগেনিতি
—সুখা যথামর্য্যজনাদীনাম্ ভোজনজন্মস্বখস্তানুকূল্যং কেরোতি,
তথেষং রতিরপি শ্রীকৃষ্ণস্তা নাম-রূপ-গুণ-লীলা-শ্রবণদর্শনাদি-
জন্মস্বভোগানামানুকূল্যং কেরোতি। রতিমতাং যথা শ্রীকৃষ্ণ-
নাম-গুণ-লীলা-শ্রবণদর্শনাদিজন্মং স্বখং জায়তে, ন তথা
রতিশূন্যানামিতি জ্ঞেয়ম্। সখ্যাত্মা যংকিঞ্চিদবলক্ষণ্যমাদায়^৩
ভেদত্রয়মাহ—সেতি। সা রতের্ভিন্না চেতোরঞ্জকতাসংজ্ঞাত্রয়ং
গচ্ছতি। দ্রৌপদী-কৃষ্ণয়োঃ সখ্যং প্রীতিক্রিয়াতে, তথা স্ত্রীণাং
সখীষু পরস্পরসখ্যং চ গৈত্র্যুচ্যতে। এবং পুরুষাণাং সখীষু
পরস্পরসখ্যং চ মৈত্র্যুচ্যতে। ইয়ং মৈত্রী পরস্পর-স্বন্ধাদিষু
পরস্পর হস্তাহস্তি-স্পর্শকর্মণ্যুচিতা ভবতি। স্ত্রীণাং পরস্পরং
যথেষ্ট-স্পর্শাদি-ব্যবহারে দোষো নাস্তি, এবং পুরুষাণামপি
জ্ঞেয়ম্। প্রীতিসৌহার্দ্যভ্যাগেতাদৃশবিশেষো মৈত্র্য্যং জ্ঞেয়ঃ,
—তত্র তত্র স্ত্রী-পুরুষ-সখ্যে স্বচ্ছন্দ-স্পর্শানৌচিত্যাৎ। স্ত্রী-
সখীনাং স্ত্রীণাং পতিসখীনাং পুরুষাণাঞ্চ পরস্পরবিষয়েত্যর্থঃ।
নির্বিকারেতি—স্ত্রী-পুরুষয়োঃ পরস্পর-দর্শনেহপি বিকার-
রহিতেত্যর্থঃ ॥

১০, ১১। নহু শ্রীকৃষ্ণস্তা দেবোত্তমত্বেন সর্বব্যাপকত্বাদি-
রূপত্বেন স্তবকর্ত্তৃভক্তস্তা যঃ স্থায়ী, স সংপ্রয়োগ-বিষয়ত্বা-
ভাবান্ন রতিশব্দবাচ্যঃ, কিন্তু তস্তা স্থায়িনো ভাব ইতি স্ব-
তন্ত্রসংজ্ঞা জ্ঞেয়া, ন তু সংপ্রয়োগবিষয়-রতি-পরিণামরূপো
যো ভাবঃ সঃ, কিন্তু স্বতন্ত্রঃ স্থায্যেব ভাবসংজ্ঞক ইত্যর্থঃ।
ইত্যাহ—সেবেতি। দেবস্তা শ্রীকৃষ্ণস্তা দেবত্ব-সর্বব্যাপকত্বাদি-
রূপেণ বা চেতোরঞ্জকতা রতিঃ, সৈব ভাবঃ, অয়মেব ভক্তি-
রসো ভবিষ্যতীত্যগ্রে বক্ষ্যতি। কিন্তু অয়ং ভাবরূপ-স্থায়ী
—সংপ্রয়োগবিষয়া বা রতিশূন্যঃ পরিণামরূপো যো ভাব-
স্তস্মিন্ এব জ্ঞেয়ঃ। অবস্থা-বিশেষত ইতি—রত্নাত্তরশ্রবণ-
কীর্তনাদি-ভজনানাং পৌনঃপুত্রেণ জাতো যো রতেরুৎকর্ষ-

রূপাবস্থাবিশেষস্তঃ প্রাপ্যোত্যাঃ । সা রত্নকংকর্ষদশাং প্রাপ্য
প্রথমপাকাদ্ভাবরূপেণ পরিণতা ভবতি । অত্র পাকস্ত
ভজনস্ত পোনঃপুত্ৰমেব জ্ঞেয়ম্ ॥

১২, ১৩ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—যথেনিতি । আমোহপক ইক্ষুবসঃ,
স পাকাং পাকান্তরৈঃ পাকপোনঃপুনো ন গুড়ো ভবতি,
তথা চ স গুড় এব পাকপোনঃপুনো ন গুড়ো ভবতি, তথা
ভাবোহপি ভজনপোনঃপুত্ৰেন রত্নাপেক্ষয়োংকর্ষদশাং প্রাপ্য
পূর্বরাগো ভবতি । এবং ক্রমেণোংকর্ষস্ত পরমকার্ষ্যপন্নো
মহারাগ আনন্দস্ত পরমাবধিরূপঃ । এতাদৃশ-মহারাগো
গোপীনামেব, নাহ্নেযাং ভক্তানাম্ । অতএব (ভাঃ ১০।৪।২৭২)
“কৃষ্ণে ক চৈষ পরমাত্মনি রূঢ়ভাবঃ” ইত্যুক্তবতোক্তবে-
নাপ্যাত্মব রূঢ়ভাবত্বেনোংকর্ষঃ কৃতঃ । এবং (ভাঃ ১০।৪।৩১)
“অঃসামহো চরণরেণুজুগামহং আম্” ইতি-পত্নেন গোপীনা-
মেব চরণরেণুপ্রাপ্তৌ তৃণজগ্নাকাজ্জা কৃতা, ন তু কদাপি
কৃষ্ণী-লক্ষ্মী-প্রভৃতীনাম্,—কুত্রাপি শাস্ত্রেঃদৃষ্টত্বাৎ । সিতো-
পলা ‘মিশ্রী’ ইতি প্রসিদ্ধায়া মৎস্তগুণিকায়াম্ভবপাকজ-
জাতঃ কশ্চিদপূর্বপদার্থবিশেষঃ পশ্চিমদেশে প্রসিদ্ধ ইত্যর্থঃ ।
নির্বিচারেতি—বিচারোহত্র বিষয়ে আসক্তিসুদ্রহিতে চিত্তে
ইত্যর্থঃ ॥

১৪ । অথ রসসাক্ষাৎকারে পরিপাটী যথা—আদৌ শ্রবণ-
কীৰ্ত্তনাদি-ভজনানাম্ পোনঃপুত্ৰাদানন্দরূপায়া রত্নেবাবির্ভাব-
স্তদনন্তরং বিভাবাদি-সমবধান-দশায়াং রতেঃ সাক্ষাৎকার-
স্তদনন্তরং রতির্যেব রসরূপা ভবতি । তদনন্তরং পুনঃস্তরেব
বিভাবাদিভিঃ করণৈঃ রস-সাক্ষাৎকারঃ । এবং সতি রতি-
সাক্ষাৎকারে যাদৃশানন্দাবির্ভাবস্ততোহপি কোটিগুণিতানন্দা-
বির্ভাবো রসসাক্ষাৎকারে । এতদেবাহ—বহিরিতি ১ । সম্প্রতি
রস’সাক্ষাৎকারে যাদৃশস্থানুভবঃ, এবং পূর্বস্মিন্মনেকপদার্থ-
বিষয়কা য়ে য়ে স্থানুভবো আসংস্বেভ্যঃ সর্বভ্যঃ সকাশাং
কোটিকোটীগুণাধিকো যো রসদশায়ানান্দানুভবস্তস্মাজ্জাতো
যচ্চমৎকারস্তদবিশিষ্টঃ স্ত্বং রস ইতি রসলক্ষণম্ । অথ
কোহসৌ চমৎকার ইত্যাকাজ্জায়ামাহ—যথা বহির্বস্তুনাম-
নেকেযাং মধ্যে কশ্চিৎ সর্বোৎকৃষ্টাভূতবস্তুনো দর্শনান্নেত্রস্ত
চমৎকারো জায়তে, তত্র চমৎকারপদার্থো নেত্রস্ত স্ফারতা-

রূপঃ । তথৈবাত্ৰাপ্যন্তর্বস্তুনাং মধ্যে রসতাদশায়াং কশ্চি-
দভূতস্থানুভবাজ্জাতা চিত্তস্ত স্ফারতা এব চমৎকারঃ ।
চমৎকারি স্ত্বং কীদৃশং ভবেদিত্যাপেক্ষায়াং বিশেষণমাহ—
বহিরিতি । রসস্তোদয়দশায়াং বহিরিঙ্গিয়াণামন্তরিঙ্গিয়াণাক-
রসান্তপযোগিপদার্থমাত্রে যো বৃত্তিরূপো ব্যাপারস্তস্ত বোধকঃ
প্রতিবন্ধকমিত্যর্থঃ । তথা চ রসসাক্ষাৎকারে কারণীভূত-
বিভাবাদেব ভানম্, ন তু তদানীমিঙ্গিয়াণাং পদার্থান্তরস্ত
জ্ঞানজননে সামর্থ্যমুপাধি ভাবঃ । তদেব পুনর্বিশেষণান্তরে-
ণাহ—স্ফারণেতি । স্ফারণং বিভাবাদি তস্ত সংশ্লিষি ।
তথা চ বিভাবাদিসহিতস্তেব রসস্ত সাক্ষাৎকারো জায়তে
ইত্যর্থঃ । যথৈকমেব দধিবস্ত সিতামরিচকপূরাদিনানাবস্ত-
মিলিতং সৎ রসলাভ্যং ভবতি, তস্মাস্বাদনকালে চিত্তরসস্ত
প্রত্যক্ষো ভবতি, তথেন্যর্থঃ । অয়ম্বিত্তি—অয়ং রস উত্তম-
প্রকৃতীনামপ্রাকৃতানামনুকার্যাণাং ভক্তানাম্ ॥

১৫ । নহু যথা রত্যাদীনাম্ ভাবপূর্বরাগাদিরূপো নানা-
বিধপাক উক্তস্তথা রসস্তাপ্যেকস্ত পাকাং নানাবিধস্ত কথং
নোক্তম্ ? তত্রাহ—রসস্তেতি । আনন্দধর্মস্বাচ্ছরমানন্দ-
রূপত্বাদৈকধ্যমেববিধত্বম্ ; যথা সিতোপলায়াঃ পাকান্তরং
নাস্তি, যথা মহারাগস্তাপি চরমানন্দরূপত্বেন পাকান্তরং নাস্তি,
তথৈব রসস্তাপি । অত একস্ত রসস্ত ন নানাবিধস্ত জ্ঞেয়ম্ ।
ভাব ইতি—নানাবিধস্ত প্রাপ্নোতীতি শেষঃ । যথা নানাবিধ-
শরাবেত্যাদি পাঠঃ কাচিৎকং, ন সর্বসম্মতঃ ॥

১৬ । প্রাকৃতেনিতি—প্রাকৃতে রস এব নাস্তি, তদপি যৎ
ত্রৈবিধ্যমুক্তম্, তৎ পরমভাবসারেণেতি জ্ঞেয়ম্ । প্রাকৃতে
যে রসং মত্তন্তে, তে ভ্রান্তা প্রাকৃতো এব, যতোহত্র কৃষ্ণি-
বিড়্ভস্মান্তনিষ্ঠেষু প্রাকৃতনায়কেষতিনশ্বরেণ রসো ন ভবতি,
বিচারতো বিভাববৈরূপ্যাত্তদ্বিপরীতং ঘৃণাময়ং বৈরস্তমে-
বোৎপত্ততে, ন তত্রৈব রসং বর্ণয়ন্তীত্যর্থঃ । অতএব গ্রন্থ-
কারেণাপি প্রাকৃতবিষয়ে একমপি পদ্যং নোদাহৃতম্, কিন্তু-
প্রাকৃত এব সর্বাণি পদ্যাদ্যাহতানীতি জ্ঞেয়ম্ । প্রসিদ্ধেনিতি
—কৃষ্ণিগ্যা সহ শিশুপালস্ত সযক্ষো লোকপ্রসিদ্ধিমাত্রেনৈ-
বাপহতো ভ্রান্তানাং প্রতীতিবিষয়ঃ, ন তু সম্প্রসংমানঃ
সযক্ষঃ, ন তু সম্পন্নো ভবিষ্যতীত্যর্থঃ । অতঃ শিশুপালস্ত

ক্লিগ্যাং রতী রসাভাস এব। এবং পরোচরমণীষু পুরুষশ্চ
রতিরপি রসাভাস এব, প্রাকৃতবিষয়ত্বাৎ ॥

১৭। সর্বোত্তমতয়েতি—শান্তিপ্রভৃতি-পঞ্চবিধরতীনাং
মধ্যে শৃঙ্গাররতিঃ সর্বোত্তমা। সা চ রতির্দ্বিধা—স্বকীয়া
ক্লিগ্যাংদিনিষ্ঠা, পরকীয়া শ্রীব্রজসুন্দরী-নিষ্ঠা^১ চ। তয়োর্ব্যে
পরোচরমণী শ্রীব্রজসুন্দরী, তন্নিষ্ঠা রতিঃ সর্বোত্তমত্যাঃ।
ভূয়সীতি—সর্ববেদেতিহাস পুরাণাদীনাং মধ্যে সারভূতে শ্রী-
ভাগবতে শ্রীকৃষ্ণেনোক্তম্—(ভাঃ ১০।৩২।২২) “ন পারয়েহম্”
ইত্যাদৌ “যা মাভজন্ হুর্জরগেহশৃঙ্খলাঃ সংবৃঢ়া” ইত্যাদি।
তত্রৈব শ্রীমদুদ্ববেনাপ্যুক্তম্—(ভাঃ ১০।৪৭।৬১) “যা দুস্ত্যজং
স্বজনমার্যপথং চ হিঙ্গা” ইত্যাদি। শ্রীমদুজ্জলনীলমণৌ শ্রী-
মদ্রূপগোষাগিভিরপ্যুক্তম্—(নায়কভেদ-প্রঃ ১২) “অত্রৈব
পরমোৎকর্ষঃ শৃঙ্গারশ্চ প্রতিষ্ঠিতঃ” ইত্যাদৌ মহা-ভাবানাং
দৃশ্য শ্রব্য-কাব্যাদৌ পরকীয়া সর্বোত্তমতয়া^২ ভূয়সী শ্রয়ত
ইত্যর্থঃ ॥

১৮। সামাজিকানাং রসোৎপত্তৌ প্রকারমাহ—অভি-
নায়কো নটসুদাশ্রয়াঃ, এবং ভাব-হাব-কটাক্ষাদয়ো^৩ নটানা-
মভিনেয়াসুদাশ্রয়াঃ। অত্কার্যেতি—অত্কার্যপাণং ভক্তানাং
তদানীং তত্রাবিভূমানস্বায়াট্যদর্শনাৎ পশুশ্রবণাচ্চ তদানীং
কশ্চ রসো ভবিষ্যতীতি পূর্বপক্ষঃ। অত্কার্যে নটো নাপি
তদগতো রসো ভবতি।

নহু কশ্চিচ্চদ্রবণবশধারিণো নটশ্চ, এবং হনুমদ্বেশ-
ধারিণো নটশ্চ চ লোকে রসোৎপত্তিঃ শ্রয়তে? তত্রাহ—
যদৌতি। নহু নটশ্চ সামাজিকত্বে সামাজিকশ্চ রসাত্তভবকালে
বিগলিতবেদান্তরত্বাৎ কথং তস্মাহু করণং সম্ভবতি? তত্রাহ—
সংস্কারবশাদেবেতি। সনাথেনেতি—রসোপযোগি-বিভাবাদি-
স্মৃতি-সহকৃতেন ক্রিয়মাণাত্মক-চরিত-দর্শন-শ্রবণ জনিত-
চমৎকারাতিশয়েন হেতুনা সর্বেষু রসেষু তত্প্রতিশয়স্মৃর্তৌ
সত্যং সম্যগ্‌নিশ্চয়ঃ, তথা চ নিশ্চয়মিথ্যাদিপ্রত্যয়তিরিক্তেন
কেচিদ্নির্বচনীয়প্রত্যয়বিশেষণ হেতুনা কৃত্রিমেষপি বিভাবা-
দিষকৃত্রিমবৎ প্রতীয়মানেষু সংস্থ সামাজিকানাং চেতঃস্থ
এক এবানন্দো জায়ত ইত্যর্থঃ। অলৌকিকত্বাসন্ধেভূষণ-
মেতন্ন দৃষণমিতি ত্রায়াত্বকীগোচরত্বাচ্চ। তথা চ “অচিন্ত্যঃ

খলু যে ভাবা ন তাস্তর্কেণ যোজয়েৎ” ইতি চ। তেভ্যমিতি—
উৎসাহ-শোক-বিস্ময়াদীনাং পরস্পারবিরুদ্ধানাং যুগপদেকস্মিন
স্থিতেরভাবাৎ।

দোষান্তরমপ্যাহ—নাপীতি। যত্যাংদেজিতেন্দ্রিয়াদেধমিনাং
সম্যাসিনাং চিত্তে সর্বত্র সমদৃষ্ট্যা নির্বিকারত্বেন ভয়শোকাদি-
স্বায়িভাবানামসম্ভবাত্তেবাং রসাত্তাদো ন স্যাদিতি তু পর-
মতাত্তসারেণৈবোক্তম্, বস্তুতত্তেবাং জ্ঞানত্বেন চিত্তশ্চ কঠোর-
ত্বাদ্রসাত্তাদেহদিকার এব নাস্তি; তথা চোক্তং তৃতীয়স্কন্ধে
(ভাঃ ৩২।৮।৩৪) “তচ্চাপি চিত্ত-বড়িশং শনকৈর্দিশুভক্তে”
ইত্যাদিনা চিত্তশ্চ বড়িশত্বোক্ত্যা মহাকঠোরত্বমুক্তম্।

অথেনিতি—যতপি শৃঙ্গাররসশ্চ পরমমুখ্যত্বেনাদৌ তত্রৈব
নির্দেশঃ সমুচিতস্তথাপি তস্মাদানামতিবাহুলাৎ^৪ পশ্চাদ্ধি-
রূপণং ভবিষ্যতি। সম্ভ্রতি স্মৃচীকটাহুলায়োনাদৌ বীরাতিরস-
বর্ণনমেবাহ—তত্র চেতি ॥ (১২)।

২০। গুণমিতি—জরাসন্ধশ্চ যুদ্ধে দেবসমূহে শ্রীকৃষ্ণশ্চ
যুদ্ধলাঘবং পশুতি সতি শ্রীকৃষ্ণশ্চ ভুজবীৰ্যং জয়তি। যুদ্ধ-
লাঘবমেবাহ—যদা দেবানাং গুণে দৃষ্টিগুদা কর্ণনিকটে সর্বদা
গুণং পশুন্তি; যদা তু দক্ষিণে করে দৃষ্টিগুদা সর্বদৈব বাণ-
গ্রহণার্থং তুণে করকিশলয়ং পশুন্তি; যদা তু ধনুষি দৃষ্টিগুদা
বাণনিষ্ক্ষেপার্থং ধনুঃচক্রাকারং পশুন্তি, যদা বাণেষু দৃষ্টিগুদা
সর্বদৈবেতস্ততো নিপতিতান্ বাণসমূহান্ পশুন্তি, যদা বিপক্ষ-
সমূহে দৃষ্টিগুদা সর্বদৈব তান্ ভূমৌ নিপতিতান্ পশুন্তি।
এবঞ্চ হস্তশ্রাতিলাঘবাৎ সর্বাঃ ক্রিয়াঃ সর্বদৈবলাতচক্রবৎ
পশুন্তীতি ভাবঃ। তশ্চ জরাসন্ধশ্চ বিজাতীয়ালম্বনঃ শ্রীকৃষ্ণঃ
প্রকৃতে, ন তু নটবৎ কৃত্রিমে। এবস্তূতে ভগবতি স রস-
সুদানীং তত্তল্লীনাং লীলাশ্রয়াপাঞ্চ সর্বেষামপ্রাকট্যেন পরোক্ষঃ।
সামাজিকানাঞ্চাস্বাদাস্বাদমূলভূতশ্চ স্থায়িনোহচিন্ত্য শক্তি-
রীদৃশী, যাহপ্রকটামপি তত্তল্লীনাং কাব্যনাট্য-গতাং সাক্ষাৎ-
কারত্বেন প্রকাশয়তি। অতস্তেবাং স রসঃ প্রত্যক্ষরূপঃ।
সজাতীয়ালম্বনো মহাদেবাদিঃ, সখিভিঃ শ্রীদামাদিভিঃ স-
জাতীয়ালম্বনৈঃ সহ শ্রীকৃষ্ণশ্চ যুদ্ধমুদাহ্রিয়তে—লীলাবিশেষ
ইতি। জরাসন্ধশ্চ যথা ঘেষ-ক্রোধাদিজঘ্ন-যুযুৎসারূপ উৎসাহঃ
স্থায়ী, তথা শ্রীদামাদীনাং ন, কিন্তু কৌতুকবিশেষ ইত্যর্থঃ।

এষ চেতি—যুদ্ধবীর-দানবীর-দয়াবীর ধর্মবীর। ইতি চতুর্থী
এষ রসো ভবতীত্যর্থঃ ॥

২১। অশ্রাং দ্বারবত্যাংগায় উদভবৎ। অশ্রায়মেবাহ
—জাতমিতি। নানুকার্ষগত ইতি—পুত্রগরণজন্তোংকটদুঃখ-
মানন্দরূপশ্চ রসশ্রাবিভাবে প্রতিবন্ধকমিতি ভাবঃ ॥

২২। আলোক ইতি। হে সখি! বিরুদ্ধমপি তমস্তেজসোঃ
সামানাদিকরণাঃ শ্রীকৃষ্ণে একক্ষণ এব বর্ততে, ইত্যাহো
আশ্চর্যম্। শ্রীকৃষ্ণে তয়োঃ সামানাদিকরণমাহ—শ্রীকৃষ্ণে
বর্তমানো য আলোকঃ প্রকাশঃ, স চ লোকলোচনানা-
মানন্দোদ্রেকমুদ্ভাবয়ন্ সন্, সোমস্তোমশ্চন্দ্রসমূহো নিদাঘ-
ধামনিবহঃ সূর্যসমূহস্তয়োঃ প্রত্যোতানাং প্রকাশানাং সত্যো
হস্তা; “আলোকৌ দর্শনচ্যোতো” ইতি নানার্থবর্গঃ ॥

২৩। উন্নতেতি—বসন্তোৎসব-জগৎ-হর্ষমদৈঃ করণৈ-
ক্লমভাগির্গোপীভিন্নলয়রূহাং চন্দনানাং ক্ষোদৈশ্চূর্ণৈঃ করণৈ-
রক্ষীকৃতোহস্মি। তথা জলসৈকৈর্মগ জাড্যমপ্যজনি, অতঃ
পলায়িতুমপি ন শক্তাস্মি। হে বয়শ্চ! হে কৃষ্ণ! অহং
ব্যাপণ্ডে ত্রিয়ে, অতো মামব রক্ষ ॥ (২৪—২৬)।

২৭। দংষ্ট্রেতি। বদনেন কথন্তুতেন? দংষ্ট্রায়াঃ কোটিভি-
রগ্রভাগৈঃ করণৈঃ কঠোরাদ্বজ্রাদপি কুটকটুনা রোদসী
দ্বাবাপৃথিব্যৌ জিহ্বয়া লেলিহসে। অতন্তুতঃ মাং পাহি।
পার্থোহপাহমপার্থো ব্যর্থোহভবম্। অত্কার্ণেহপি অজুর্নেহপি,
ব্যাভ্রালম্বনেন করণেন মকরন্দশ্চ ভয়ং বিনা নানন্দোৎপত্তিঃ।
যদি শৌর্ধে সতি ব্যাভ্রদর্শনেহপ্যানন্দস্তদোৎসাহ এব স্থায়ী,
ন তু ভয়ং স্থায়ী ॥

২৮। কৌমোদক্যা গদয়া মথিতবপুবাং দৈত্যোজ্ঞাণাম্;
অন্তঃ ‘আঁত’ ইতি প্রসিদ্ধঃ; স্বপুটং নাড়ীগ্রন্থিবিশেষস্তেমাং
পটলীনাং সমূহানাং রসাস্বাদৈর্জাতো যো গোদন্তেন প্রগন্তাঃ
প্রেরকস্। মূঢ়ং বিদধতি। যতপ্যেতৈঃ পরিপুষ্টা জুগুপ্সা
নিন্দেব, তথাপীতাদি ॥

২৯। দৃশ্যেবেতি—গরলরূপজাতবেদসাহস্মিনা বিগতাস্থন্
বিগতপ্রাণান্ মূর্ছিতানিত্যর্থঃ। তেষাং পার্শ্বদন্তেন নিত্যত্ম
বাস্তবপ্রাপ্ত্যাগঃ সম্ভবতীতি প্লুতোঃপি ব্যাপ্তোহপ্যানব-
লিপ্ত ইব শুচিঃ শুদ্ধা রুচিঃ কাস্ত্বিৎস সঃ;—‘সুন্দরে কিম-
সুন্দরম্’ ইত্যুক্তেঃ। উক্তঞ্চ শ্রীদশমে (ভাঃ ১০। ৮২৩)। “পঙ্কা-

ধ্বরাগরুচিরৌ” ইতি অত্রোতি—ভগবত আনন্দরূপত্বাৎ
লীলাবতাং পার্শ্বদানামপি তথাত্মাদানন্দরূপত্বাৎ। অতএবা-
নন্দোদ্রেকস্তাবিক্যেনাত্মাদিদর্শনেহপ্যানন্দোৎপত্তিরেব, ন তু
প্রাকৃতানামিব দুঃখম্। তেষাং দুঃখরূপত্বেন ভয়ানকবীভৎসিত-
বস্তদর্শনে দুঃখমেবোৎপত্ত ইতি বিশেষো জ্ঞেয়ঃ ॥

৩০। স্পর্শেনেতি—মৎকর্তৃকস্পর্শেনাপি হেতুনা মৃত্যো-
মূখং গচ্ছতা ভবতা অহং ন বেদ্যঃ, ন জাতুং শক্য এব।
তথা চ মদ্বিময়কজ্ঞানমেব তব ন ভবিষ্যতি, কিং দোষচণ্ডিমা
ময়া ভবতে বিজ্ঞাপনীয় ইতি ভাবঃ। ইন্দ্রপরাক্রমখণ্ডনকৃত্য
যেন দোদৈশ্চেনায়াং গোবর্ধনগিরির্গেগুরুতঃ, আত্মে অম্বর-
মাত্রনিষ্ঠে কোপে; তদা বিজাতীয়ালম্বনো ভগবান্। দ্বিতীয়ে
উভয়নিষ্ঠে; তদা স্ততরাং ভগবানপ্রাকৃত এব ॥

৩১। বয় ইতি। অশ্বেভ্যঃ সকাশাচ্চর্ম শ্লথম্, তদপি
রাগঃ; শ্লথ ইব শ্লথতুল্যোহপি ন ভবতি। কেচিচ্ছান্তশ্চ
রসত্বং ন গচ্ছন্তে। তন্মতং দৃষ্যিতুমাহ—অয়মিতি। অয়ং
রসশ্চমৎকারী ॥

৩২। চমৎকারিত্বে হেতুং প্রাচীনানাং শ্লোকমাহ—তথা
চেতি। তৃষ্ণাক্ষঃস্বরূপচন্দ্রশ্চ ষোড়শীমেককলামপি এতে
মর্ত্যলোকশ্চ স্বর্গশ্চ চ স্থখে নাইতঃ। তস্মাচ্চমৎকারসত্ত্বে
তশ্চ রসত্বমবশ্যমঙ্গীকার্যম্;—(১৮শ-শ্লোকঃ) “রসে সারশ্চমৎ-
কারঃ” ইতি পূর্বোক্তেঃ। দ্বাদশরস ইতি—পূর্বমেকাদশ রসা
উক্তাঃ, অয়মেকো রসঃ, মিলিত্বা দ্বাদশ রসা ভবন্তীত্যর্থঃ।
কশ্চচিচ্ছান্তে অসৌ ভক্তিরস এব দেবত্বরূপেণ শ্রীকৃষ্ণশ্রয়ো
ভবন্ স্বাতন্ত্র্যেণ দশবিদো ভবতি। তশ্চ স্বরূপলক্ষণোদা-
হরণমন্তত্। তত্শ্রব গ্রন্থে উহম্ ॥

৩৩। আরাতিতি—আরাম্নিকটে জাহ্নুকরাভ্যাং গমন-
পরো বালঃ শ্রীকৃষ্ণো মাতুরঙ্কারোহার্থং সঞ্চরন্ যশোদয়াপি
গমনপ্রক্রিয়ায়া অভ্যাসার্থং পুত্রানয়নায় সম্মুখগমনং বিহায়
অপসরণে স্বশ্চ পৃষ্ঠদেশে গমনে প্রক্ৰান্তয়োপেক্ষিতঃ শ্রীকৃষ্ণো
মাতুরঙ্কারোহমপ্রাপ্য রুদ্রদিষা রোদিতুমিচ্ছা তয়া স্নানমুখঃ,
পশ্চাদ্যশোদয়া সত্তরং যথা শ্রাতৃথ্য কঠে কৃত্বাশ্রাসিতঃ ॥

৩৪। প্রেয়াংস্তেহমিতি। শ্রীকৃষ্ণ আহ—হে রাধে!
অহং তব প্রেয়ান্, ত্বং মম প্রেয়সী, ত্বং মে প্রাণাঃ, অহমপি
তব প্রাণা অস্মীতি। ত্বং মে মম, তে তব অহং শ্রামিতি

চ যন্ত সর্বং ন সাধু। যতো নৌ আবয়োর্যাহারে কথা-
প্রসঙ্গে যুগ্মদ্বন্দ্বপ্রয়োগো ন সমুচিতঃ। আত্মানোৰ্গির্দেহত্বে
এতাদৃশপ্রয়োগঃ সমুচিতো ভবতি; অত্র তু শ্যামপীতদেহ-
দ্বয়োরেকৈবাত্মা। যথৈকশ্মাৎ কমলনালাজুপন্নং নীল-পীত-
কমলদ্বয়ং তদ্বদিতি জ্ঞেয়ম্। উদ্ভিক্ততা—অঙ্গিরসাপেক্ষয়াহ-
রসস্তাধিক্যম্, এতদভিপ্রায়েণ বয়মপি শৃঙ্গারোহদগমিত ক্রমঃ।

৩৫। অখণ্ডরসত্বতোহখণ্ডরসত্বাৎ সৰ্বে উন্নজ্জন্তি নিমজ্জন্তি
সমুদ্রে তরঙ্গা ইব।

৩৬। জয়েতি—প্রিয়া আভীরৌশ্বরূপা বৃন্দারিকা। দেবাদ্বন্দ্বা
যন্ত হে তথাভূতঃ—(ভা০ ১০। ১২৩) “তৎপ্রিয়ার্থং সন্তবন্ত-
মরজ্জিয়ঃ” ইতি দশমোক্তেঃ। হে নিখিলবৃন্দারকাণাং দেবানাং
মণে শ্রেষ্ঠ, চিদানন্দস্ত্র স্রষ্টানন্দস্ত্র স্রষ্টাঃ স্রবণং যদি সম্ভবতি,
তদা ততোহপ্যধিকশ্রবণারবিন্দসামবো যশোরূপ-মকরন্দো
যন্ত হে তথাভূতঃ।

৩৭। সাবর্ণ্যাদিতি—শ্রীকৃষ্ণস্ত যো বর্ণঃ, স এব বর্ণঃ
শৃঙ্গাররসস্ত্র। এতেন রসানাং সাকারত্বমভিপ্রোক্তম্। তথা চ
হ্লাদিনীশক্তেৰ্বৃত্তিরূপা লক্ষ্মীপ্রভৃতয়ো যথা সাকারাত্মা
হ্লাদিনীশক্তেৰ্বৃত্তিরূপা এতে রসে অপি সাকারা এবেতি
ভাবঃ। শৃঙ্গারীতি। শৃঙ্গারী শৃঙ্গাররসবিশিষ্টঃ, অঘাহেবিষদন্ধেষু
সখিষু করুণরসবিশিষ্টঃ, তথাষাষ্মরস্ত্র গৰ্ভে প্রবিষ্টঃ শ্রীকৃষ্ণো
বীভৎসরসবিশিষ্টঃ। তুরাঙ্গাহি ইন্দ্রে কুপিতবতি সতি রৌদ্র-
রসবিশিষ্টঃ; নিজমহসি স্নেহেজসি বিস্ময়রসবান্; তথা চ
যদা দৰ্পণে স্বকাস্তিঃ পশ্যতি, তদা তস্ত্র মহান্ বিস্ময়ো
জায়ত ইতি ভাবঃ। শমী শান্তরসবিশিষ্টঃ।

৩৮। ধুতে ইতি। শ্রীকৃষ্ণস্ত স্পর্শাজ্জাতো য় আনন্দ-
স্ত্রাৎ প্রতিহতধিয়ো বিগতবোধায়। অর্থাৎ আনন্দমূর্ছিতায়।
রাধায়া অপঘনো দেহ এব সন্তোগে ঘনতৃষ্ণং কৃষ্ণং নিবারয়িতুং
তর্জনমিব সমতনোৎ, তস্ত্রাস্তর্জনেহসামর্থ্যেহপি তৎপরিজন-
রূপো দেহ এব শ্রীকৃষ্ণং ততর্জ্যেত্যুৎপ্রেক্ষা। বস্ত্রতন্ত্র সা
আনন্দবৈবশ্চেন বাম্যাদিকমপি কতুং ন শশাকেত্যুৎপ্রেক্ষা-
লঙ্কারগম্যো বস্ত্রধ্বনিঃ। তর্জনমেবাহ—শ্রীকৃষ্ণেন তস্ত্রাঃ পাণি-
দ্বন্দ্বে ধুতে সতি রক্তবলয়ৈর্বাটিতি বাণিতম্। তথা চ রক্ত-
বলয়ানাং বাক্যরশদ্বেনৈব হস্তরূপো দেহঃ শ্রীকৃষ্ণং ততর্জ্যং।

৩৯। যথা বেতি। হরী রাধায়া অঙ্গং সিষেবে। যথা
‘মহাপ্রসাদান্নং সিষেবে’ ইত্যুক্তে মহাপ্রসাদস্ত্র ভোজনমেব
সেবেতি বুধ্যতে, তথৈবাত্মাপাদস্ত্র সন্তোগ এব সেবেতি
জ্ঞেয়ম্। অঙ্গং কৌদৃশম্? বসন্তকালস্ত্রানিলমিব। সাধর্মায়াহ—
তৎসন্তোগসময়ে মৃদুস্পন্দমিতি বসন্তকালীনানিলমপি মৃদু-
স্পন্দম্, নিবারণলীলয়া করকিশলয়স্ত্রাৎকম্পো যত্র। অনিল-
পক্ষে, লীলাকরঃ কৌতুককরঃ কিশলয়স্ত্র নবীনপল্লবস্ত্রাৎ-
কম্পো যত্র। উদয়ন্তী প্রসূনেষোঃ কন্দর্পস্ত্র যা ক্রীড়া তয়া
বিবশম্, উদিতমালিব্রজানাং সখীসমূহানাং স্ত্রুং যত্র। পক্ষে,
অলিব্রজানাং ভ্রমরসমূহানাং কলো মধুরাস্কৃতিঃ। নেতি নেতি
কণ্ঠধ্বনিস্ত্র কলাং বৈদক্ষীম্; কিমপ্যনির্বচনীয়াং যথা স্রাত্তথা-
হমন্দীকুর্বাণং সর্বোৎকৃষ্টং কুর্বাণম্; পক্ষে, কলকণ্ঠঃ কোকিলঃ।

৪০। শ্রীরাধিকাবিরহেণ ব্যাকুলঃ শ্রীকৃষ্ণঃ স্রবলং প্রত্যাহ
—চিহ্নশ্চেতি। পদ্যমভূদিতি—পদ্যদর্শনজন্ত্রস্বত্বদৃশস্বত্বজনক-
ত্বেন তচ্চিত্রিতং পদ্যমভূদিত্যর্থঃ। পশ্চাত্তচ্চিত্রদর্শনেন জাতা
যা তস্ত্রাঃ সাক্ষাদর্শনমহোৎকৃষ্টা তয়া, তচ্চিত্রং বিষদাহকত্বেন
বিষদভূৎ। তদনন্তরং যদভূৎ, তন্ময় সংবিদো জ্ঞানস্ত্র গোচরো
ন ভবতি। তথা চ বিরহপীড়য়া মূর্ছা জাতেতি ভাবঃ।

৪১। অথ মাথুরবিরহেণাত্মবাকুলায়া রাধায়া গবাক্ষ-
দ্বারা গৃহমধ্যে প্রবিষ্টাঃ চন্দ্রকিরণস্ত্রাণ্ডেন জ্ঞানানুষ্ঠা। ভ্রমর-
মুদ্গিষ্ঠা রাধয়োক্তম্—(ভা০ ১০। ৪। ১২, “মধুপ কিতব বন্ধো”
ইত্যাদি পদ্যমুদ্ববমুখাচ্ছ ত্রা ব্যাকুলেন শ্রীকৃষ্ণেন তস্ত্রাঃ প্রাণ-
রক্ষার্থং কাচিদবধিপত্নী প্রেষিতেতি জ্ঞেয়ম্। জীবনহেতুভূতা
সা পত্নী গৃহমধ্যে আসীৎ। তস্ত্রা আনয়নার্থং সা ভবনং
প্রবিশতি। সহযাত্নীঃ সখীনিবার্ধেত্যেনে পত্ন্যানয়নার্থং মদেহস্ত্র
দাহো ভবতি চেদভবতু, সখীনাং দাহো গাস্বিতি তস্ত্রা
অভিপ্রায়ঃ।

আন্তঃ সন্তোগো নখক্ষতদন্তক্ষতাদিপ্রচুরভেদবিশিষ্টোহপি
সন্তোগরূপসামান্যধর্মৈক এব গণ্যতে। অপরস্ত্রিতাত্র পঞ্চ-
বিধানং মধ্যে লোকে শাপহেতুক-কথনাচ্ছতুর্ধেতি শেষঃ।
অত্র তু ভেদবিবক্ষয়া সন্তোগ-বিপ্রলম্বয়োঃ কিয়ন্তঃ প্রকারা
দর্শ্যন্তে। পরন্তু “প্রাগ্গ্ৰাগতঃ ক্রমান্বান-প্রেমবৈচিত্র্য-দূরতঃ।

প্রায়ঃ সংক্ষিপ্তসঙ্কীর্ণসম্পন্নধর্মিতো বিদুঃ ॥” ইত্যাদ্যাজ্জলনীল-
মণৌ বিপ্রলম্বস্তোম্যগোশ্চতুর্ভেদ উক্তাঃ। পুনঃ প্রত্যেক-
মষ্টধা। এবং বিপ্রলম্বো দ্বাত্রিংশং, সন্তোগশ্চ দ্বাত্রিংশং।
সমুদায়শ্চতুঃষষ্টিঃ ॥ (৪২, ৪৩)।

৪৪। স চ মানো দ্বেধা ভবতি—এক ঈর্ষ্যাসমুত্তঃ,
দ্বিতীয়ঃ প্রণয়সমুত্তঃ ॥

৪৫। নহু কান্ত্যাপরাধো মানে কারণম্, প্রণয়কালেহ-
পর্যাস্ত সন্তাবনাপি নাস্তি, কুতো মানপ্রবৃতিঃ? তত্রাহ—
দ্বয়োরিতি। দ্বয়োঃ কান্ত্যাকান্ত্যের্গহতি প্রমোদেহপি কারণঃ
বিনাপি প্রণয়মানঃ স্যাৎ ॥

৪৬। প্রেমণঃ কুটিলগামিত্তে প্রাচীনানামুদাহরণমাহ—
তথা চেতি। যথোদাহরণমিতি—উদাহরণে ইত্যর্থঃ ॥

৪৭। এহীতি পৃষ্ঠস্থিত-সখীদর্শনমিষণে গয়ি নিহিতো যঃ
কটাক্ষঃ, স প্রত্যাজ্জবং মৎকটাক্ষং প্রাপ্য শান্তোহপি গম্যন্তঃ-
করণং বিভেদ। তত্র দৃষ্টান্তমাহ—নিকৃত্তেতি। শল্যসহিত-
শরস্ত বেধে তথা পীড়ান জায়তে, যথা কৃত্তস্থিগ্নো যোহর্ধ-
শরস্ত বেধে ইত্যর্থঃ। ইদন্ত সাংগ্রামিকাণামহুভবসিদ্ধমেব ॥

৪৮। কমপি সখায়মুদ্ভিষ্ট শ্রীকৃষ্ণশ্রোত্রিরিয়মিতি বোধ্যম্।
যথা তস্যাঃ কটাক্ষশরেণাহং বিদ্ধস্তথা মৎকটাক্ষশরেণাপি
বিদ্ধয়ান্তস্তা কমপ্যন্তর্ভাবোদয়ং বীক্ষ্য তস্যাঃ সখীভিরপি
দন্তো ভবানিত্যর্থবোধকৈকস্তুত এষ মদাশ্বাসনপরৈস্তাসাং চঞ্চল-
লোচনান্ধৈঃ করণৈর্গয়ি নীলকমলদলময়ী পুষ্পবৃষ্টিঃ কৃত্য ॥

৪৯। রাধায়াঃ স্বপ্নায়িতং জয়তি। নিদ্রাদশায়ামসদত-
সদত-নানার্থবোধকশব্দোচ্চারণমেব স্বপ্নায়িতম্, তদেবাহ—
হে ললিতে প্রেমসি! শ্রীকৃষ্ণে স্বীয়াস্তং মাং পায়য়তি সতি
গম্যন্তঃ স্বয়ং পিবতি সতি স্বং ক গতাসীতি স্বপ্নায়িতম্ ॥

৫০। অর্ধেতি। প্রাক্ প্রথমং পীতো মদীয়াধরো যেন
তথাভূতে শ্রীকৃষ্ণে স্বকীয়াধরঃ মাং পায়য়তি সতি। হে
ললিতে! ত্বমপি কিঞ্চ পিবেতি কিমপি স্বপ্নায়তে রাধিকা।
‘স্বপ্নায়তে’ ইত্যত্র ক্রিয়াবিশেষণাত্মাহ—নেত্রার্ধং ব্যাপ্যা-
কুটুলিতে ঈষন্মুদ্রিতে; এবং নিমেষরহিতে নয়নে যত্র তদ্-
যথা শান্তথা; স্পন্দনরহিতা নেত্রতারা যত্র তদযথা স্যাৎ।
কিয়ন্তো দীর্ঘাঃ শ্বাসা যত্র; অলক্ষ্যোহস্পষ্টঃ কণ্ঠনিদো যত্র ॥

৫১। মর্দো বসন্তে রাধামাপবয়োর্বসন্তকালীনমদেন জাতা
যা ক্রীড়া সা জরীজৃষ্ঠ্যতে, অতিশয়েন প্রকাশতে। ক্রীড়া-
মেবাহ—তয়োঃ স্থলনম্, অক্ষাঙ্কি অঙ্কেন অঙ্কেন নিবৃত্তম্;
তথা চ মধুমদেন রাধিকায়্যা অঙ্কে শ্রীকৃষ্ণঃ পততি, শ্রীকৃষ্ণশ্রোত্রে
রাধা পততীত্যর্থঃ। মনসঃ সংবাদোহভিপ্রায়স্তস্ত সংবেদনং
জ্ঞানম্; করাকরি করাভ্যাং করাভ্যাং নিবৃত্তম্; তথা চ
শ্রীকৃষ্ণশ্রোত্রে হস্তোদ্ধত্যাদেব তস্ত মনোহভিপ্রায়ো রাধিকয়া
জ্ঞাতঃ; এবং রাধায়া অপীতি জ্ঞেয়ম্। কর্ণাভ্যাং কর্ণাভ্যাং
নিবৃত্তাস্থ বৃথাকথাস্থ সতীষু পরস্পরগণ্ডয়োঃ শতসংখ্যকং
চুষ্মনম্। ভূজৌ স্কন্ধাঙ্কি, তথা চ তয়োভূজৌ পরস্পরস্কন্ধে
নিক্ষিপ্তাবিত্যর্থঃ। মধুপানোপক্রমঃ; মুখামুখি মুখেন মুখেন
নিবৃত্তম্ ॥

৫২। তয়োঃ পরস্পরং নখক্ষতানি পরাস্পরাহুবাগ-
রূপবীজস্মারভ্রেনোৎপ্রেক্ষন্তে। জাতাস্কুরেতি—আঙ্গাণি
স্নিগ্ধানি, ভুগানি কিঞ্চিদ্বক্ৰীভূতানি বল্লীনামস্কুরাণ্যপি
উৎপত্তিকালে ভুগানীতি জ্ঞেয়ম্ ॥

৫৩। মাধ্বীকৈতি। বৃক্ষকোটরেভ্যো নিঃসৃতাত্মন্ত-
গাদকো রসো মাধ্বীকস্তস্ত পানোৎসবে কুতুকিনো রাধা-
কৃষ্ণয়োঃ ত্যোত্মোষ্ঠাধরৌ। কথঙ্কুতো? অত্মোত্মেন কৃত্য মধু-
পানশোপদংশরচনা যত্র তথাভূতো। মত্তজ্বর্নৈর্গাদকবস্তপানা-
নন্তরং কিমপি ভৃষ্টবস্ত ভূজ্যতে, তস্মৈব সংজ্ঞা উপদংশঃ;
লোকে ‘নকুল’ ইতি তস্ত প্রসিদ্ধিঃ। আভ্যাস্ত পরস্পরা-
ধরপানমেবোপদংশত্বেন রচিতম্। দ্বিজরূপ-কুটুলৈঃ ক্ষুণ্ণা-
বভবতাম্; তথাপি তাবোষ্ঠাধরৌ; অহো আশ্চর্যম্; অক্ষুণ্ণ-
শোভাভরৌ বভূবতুঃ। এবমুভাভ্যাং পীতাবপি পরস্পরাধরৌ
অকণিতৌ বভূবতুঃ ॥

৫৪। হে সখি! ত্বয়ি কুঞ্জগৃহান্নির্ঘাতায়াং সত্যামেকাকিত্তা
ময়া স্বরক্ষাকার-নির্গাণার্থং রত্নপ্রদীপো মালয়া বিরমিত
আচ্ছন্নীকৃতঃ; তদপি বলাৎকারেণ মম কঙ্কলীং শ্রীকৃষ্ণে
ক্ষপয়তি সতি কুচদ্ব্যাচ্ছাদনার্থং হস্তাভ্যাং ময়া স্বস্তিকঃ সমাঙ্-
নিবন্ধঃ; নীবিগ্রহিঃ হরতি সতি সংহতোরু যথা শ্রান্তথা
ময়োপবিষ্টমূরুদ্বয়ং মিলিতীকৃত্যোপবেশনেনৈব পরিদেয়বস্ত্র-
কার্যমপি কৃতমিত্যর্থঃ। অতএব তে তব বলভঃ প্রিয়ঃ শ্রী-
কৃষ্ণো বলেনাধিকঃ, ন তু বদ্য। বলেনাধিক- ইতিপদেন

বলস্রাণে বুদ্ধিপ্রভাবো ন তিষ্ঠতীতি যদভবিতব্যং তদুত-
মিতি ধ্বনিঃ ॥

৫৫। এতৈঃ করণৈঃ পাণ্ডাদিকং কল্পয়তা লতাসমূহেন
শ্রীকৃষ্ণেহচিত্তৈঃ। এতদেবাহ—কুটুলকৈঃ পুষ্পপুটকৈঃ; মধু-
ক্ষরণেনার্জৈঃ পরাগৈঃ পুষ্পরজোভিরতুলপেনম্ ॥

৫৬। বল্লীরূপা নায়িকা সন্তোগোন্মুখং নায়কমিব হরিং
চঞ্চলভ্রমরস্বরূপয়া প্রণয়কোপব্যাঙ্ককজ্জভঙ্গ্যা বিলোক্য স্তবক-
রূপং স্তনমরৌংসীং রুদ্ধনকরোং ॥

৫৭। অধুনা বল্লীরূপ নায়িকাসাঃ শ্রীকৃষ্ণদর্শনে জাত-
মনেকেষাং ব্যভিচারিণাং ভাবশাবল্যমাহ—সম্ভ্রাসমিতি।
শ্রীকৃষ্ণে আসন্নে সতি বীরুধো বল্ল্যো বাম্যগ্যজকং সম্ভ্রাসং
পল্লবরূপপাণিকম্পেনাভানৈমুঃ, সম্ভ্রাসাভিনয়ং চকুরিতার্থঃ।
এবং পুষ্পরূপস্মিতেনাভিলাষব্যাঙ্ককমুংসাহমভ্যানৈমুঃ ॥

৫৮। কৃষ্ণেন তস্তাং রাধায়াং তৈঃ করণৈঃ প্রণয়াতি-
শয়বেগোহভিব্যঞ্জিতঃ। প্রণয়াতিশয়ব্যাঙ্ককং পুষ্পমণ্ডনমাহ
—সীমন্তেতি। সিন্দূরবিন্দুস্থানীকৃতং নখাগ্রক্ষতৈশ্চৈত্রৈর্নানা-
বর্ণৈর্দলৈর্মকরী মকরীকারং চিত্রং গণ্ডে ব্যাধায়ি। নানাপুষ্প-
দলৈঃ স্থূলপয়োধরে কঙ্কুলিকা চক্রে ॥

৫৯। অথ জলক্ৰীড়ায়াং রাধাকৃষ্ণয়োঃ স্পর্শং বিনৈব দূরে
তিষ্ঠতোস্তয়োঃ ক্রীড়ামাহ—কৃষ্ণে ইতি। স্তনস্পর্শকাজ্জয়া
চক্রবাক্যুগং শ্রীকৃষ্ণে আকর্ষতি সতীয়াং রাধা তত্রাসম্মতি-
ব্যাঙ্ককস্তানচ্ছাদকং স্বস্তিকং দোভ্যাং ব্যাধাং, তথা চ বাহুভ্যাং
কুচয়োরাচ্ছাদনং চকারেত্যর্থঃ। রাধিকাসা হস্তাভ্যাং স্ব-
কণ্ঠস্থালিঙ্গনাকাজ্জয়া শ্রীকৃষ্ণে স্বকণ্ঠে চাক্রমণালমর্পয়তি
সতি সাহপি তত্রাসম্মতিব্যাঙ্ককৌ কুঞ্চিতৌ বাহু দধার।
অস্পর্শা স্পর্শরহিতা শোভনা রতিঃ সখীসমূহস্য রশ্মা আ-
সাদনীয়া অভবৎ ॥

৬০। মধুপানজ্ঞানন্দেন মোহিতৌ রাধাকৃষ্ণৌ বো
যুমানু পুনীতাম্। কথন্তুতো তৌ? পরস্পরং প্রকৃতিবিকৃতি-
ভাবতঃ স্বভাববৈপরীত্যোনান্বিতা অসঙ্গতোক্তির্যয়োস্তথা-
ভূতো। তয়োঁরসঙ্গতোক্তিমেবাহ—রাধা কৃষ্ণঃ রাধিকাং
গম্যাহ—হে আলি! রাধে! হরিরতিশঠঃ। শ্রীকৃষ্ণেহপি
রাধাং শ্রীকৃষ্ণং গম্যাহ—হে কৃষ্ণঃ মোহয়ঃ সঃপসীদ। পুনঃ নাস্তীত্যাহ—প্রিয়পরিজন ইত্যাদি ॥

শ্রীরাধাহ—হে শ্যামে রাধিকে! স হরিস্থাং কিমভিসরতি?
পুনঃ শ্রীকৃষ্ণ আহ—হে নাথ! অহং তব দাসী ভবামি ॥

৬১। মধুপানজ্ঞানন্দেন কত্রা জিতৌ। কথন্তুতো?
ত্রাসাং কুত্রচিদ্বাাক্যে অধিকাক্ষরৈঃ কুত্রচিৎ হ্রসিতাক্ষরৈঃ
করণৈরতোচ্চাং ধুহা বাহরন্তৌ। ধরণীপতিতেতি বক্তব্যো
ধদেত্যধিকাক্ষরম্, রেফনীকারো ন শুঃ, অতো হ্রসিতাক্ষরম্ ॥

৬২, ৬৩। শ্রীকৃষ্ণস্ত প্রাপ্তেঃ পূর্বমেব দুর্লভে শ্রীকৃষ্ণে
প্রাক্তনৌ, অবতারাং পূর্বমেব স্বভাবসিদ্ধা, কিন্তু এতৈঃ
করণৈরুদ্ভূতা বা রতিঃ সা পূর্বরাগত্যা প্রতিপত্ততে। ভাব-
পূর্বরাগরূপপাক্ষান্তরে মধো, অর্থাৎ স্বয়মপি ব্যাপ্যেত্যর্থঃ ॥

৬৪। অথ স্বপ্নে শ্রীকৃষ্ণস্ত দর্শনং প্রাপ্য তদর্শনপ্রতি-
চয়ংকারিত্বেন সাক্ষাদর্শনমেব জানতৌ শ্রীরাধা সখী প্রত্যাহ
—হে সখি! স কিং স্বপ্নঃ? অপি তু স্বপ্নো ন ভবতি,
কিন্তু সাক্ষাদর্শনমেব। স্বদৃশ্যাদিদং মহন্তজঃস্বরূপং তদ্বস্ত
অধুনাপি নেত্রপদবীং ন ত্যজতি। তন্নহঃ কীদৃশম্? ইন্দ্রীবরা-
দিত্যাদি; মেহুরং স্নিগ্ধম্ ॥

৬৫। হে বিম্বোষ্টি! অতুত্বাং কৃষ্ণেতিপদাতুর্দার্মমুদগতং
তমালবল্লীলং কিমপি ধাম তেজঃস্বরূপং মমাস্তঃকরণং প্রাবিশ
কিমপি ক্ষোভাদিকমাতনোতি, তন্ন বেদ্যি ॥

৬৬। হে কুতূকনি! ব্রজভূবৈ সঞ্চরন্ত্যা স্বয়া কিমদ্ভুত-
মালোক, যদদ্ভুৎ বস্তু ইহ চিত্রপটে বিলখ্য মমাগ্রে উপ-
নীতম্। তব কুতুকেনৈব মম জাতজীবনঞ্চ সমস্তং গতম্ ॥

৬৭। যস্তা শ্যামলদেবতাসাঃ কটাক্ষোর্ময়ো মম সৌহত্যং
সুখং কুবন্তি, ইতি হেতোঃ কিমানন্দব্রববর্ষণঃ, অথবা মম
রুজং পীড়াং কুবন্তীত হালাহলোল্লাসিনঃ ॥

৬৮। অত্র নিশায়াং কিং সदैব স স্বপ্নো ভূয়াং, যস্মিন্
স্বপ্নে স নীলতমো ময়া আলোকি ॥

৬৯। ‘আসঙ্গঃ স্বপ্নগতো, মর্মস্পর্শী মহান্ খলুরাগঃ।
প্রিয়পরিজনো ন চতুরো, জীবন তব নাস্তি জীবনোপায়ঃ’
স্বাপ্নিকবস্তনঃ শীঘ্রং বিস্মরণং ভবতি; অত আহ—মর্মস্পর্শী,
বিস্মর্তুং ন শক্তাস্মীত্যর্থঃ। কুলাঙ্গনায়ান্ত্রাভিলাষ এবাহু-
চিতঃ? তত্রাহ—মহানুরাগঃ। পরিজনস্ত চাতুর্থং চেত্তদা
তেন সহ সঙ্গসম্ভাবনয়া জীবনং রক্ষিতুং সমর্থাস্মীত্যপি
তেন সহ সঙ্গসম্ভাবনয়া জীবনং রক্ষিতুং সমর্থাস্মীত্যপি

নাস্তীত্যাহ—প্রিয়পরিজন ইত্যাদি ॥

In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Research Academy

৭০। তন্ময় কান্তিবিষয়ঃ। নহু মধুরবস্তুপি পুনঃ পুন-
রাস্বাদনে গতিরসং ভবতি? তত্রাহ—অস্বাত্ব্যামমধুরম্;
“স্বাত্ব্যামে” গতিরসঃ” ইত্যমরঃ। স্বনসারশ্চন্দনম্^১, এতেষাং
রসানামামোদ ইব যশ্যামোদন্তদ্বিশিষ্টঃ। অধুনা তন্তং সর্বমেব
মনসঃ সম্মোহাত্ত্বমেব বভূব ॥

৭১। ‘নো বিদ্যঃ’ ইত্যাদৌ শিরশ্চালনে নঞ্। গুরু-
কুলশ্চ কিং গৌরবং ন বিদ্যঃ? অপি তু জানীম এব। এবং
কৌলীত্তরঙ্গায়ামপি শ্রদ্ধা অস্ত্যেব। কিং কর্তব্যমুদ্বিগ্নায়াম
মনোহনবস্থিতং জাতম্। অতন্তত্তংকরণে প্রতিবন্ধকং ভব-
তীত্যর্থঃ। তস্মাৎ কথ্যপি যুনো গুণৈর্গম্যন্তঃকরণং জর্জরং
কৃতম্। ঘূণৈরিবেতি ঘূণাঃ কীটবিশেষা যথা কাষ্ঠং জর্জরং
কুর্বতি ॥

৭২। তদানীগেবোদিতং চন্দ্রঃ রাধিকামুখং মস্ত্রা হর্ষো
জাতঃ, পশ্চাত্তম্নি নৈবগুণ্যঃ দৃষ্টা। কৃষ্ণঃ সখেদমাহ—উদয়-
তীতি। অয়ং রাধামুখমণ্ডলং ন ভবতি, কিন্তু শশী চন্দ্রঃ,
যতোহধুনৈবোদয়তি; তন্মুখমণ্ডলন্তু সদা প্রকাশমানমেব।
এবমন্ধকারং রাধিকায়। নীলবস্ত্রং মস্ত্রাহ—ইদং প্রাণেশ্বর্য
নীলবস্ত্রং ন ভবতি, কিন্তু তিমিরম্; যতশ্চন্দ্রোদয়াৎ হ্রসতি।
ইদন্ত ন তস্তাঃ সখীগণঃ, অপি তু হরিতাঃ দিশাঃ চক্রম্;
যতশ্চন্দ্রোদয়েনৈব হ্রসতি প্রকাশতে; তেষান্তু সর্বদৈব প্র-
কাশঃ। এবমিযং তস্তা দেহরুচিচ্ছটা ন ভবতি, কিন্তু
জ্যোৎস্নৈব; যতো ভুবনমধ্যে ইতস্ততো ভ্রমতি; সা তু
সদৈকরসরূপৈব ॥

৭৩। হে বাসন্তীতি। নানেন্তীতি—ময়া রাধিকা ন
দৃষ্টেতি প্রভাষসে চেৎ, তদা তদ্বচনং গিঠ্যেব, কিন্তুনৈব
পথা সা রাধিকা গতা। যদ্ব্যস্তান্তাঃ পরিমলৈরন্ধীকৃতা
ভ্রমরাস্তংপুষ্পেষু ন পতন্তি, কিন্তু তস্তাঃ স্নগন্ধগ্রহণার্থং
ভ্রাম্যন্তি ॥

৭৪। যদি কশ্চিদর্থঃ কথাবিষয়ঃ স্তাত্তদা কিং সোহর্থো
ন কথ্যতে, অপি তু কথ্যত এব। এবং যদি গোপনীয়ঃ
স্তাত্তদা কিং ন গোপ্যতে, অপি তু গোপ্যত এব। কৃষ্ণেন
তু হৃদিস্থাব্যস্ত নিবচনাসামর্থ্যাৎ স তাবন্ন কথ্যতে, ন বা
গোপ্যতে; অতঃ কৃষ্ণস্ত ভাবঃ কামপ্যনিবচনীয়াং দশাং

প্রাপ্নোতীতি ন বিদ্যঃ। এষ ভাবঃ কীদৃশঃ? ঈষৎ-পচ্যমান-
হৃদ্ব্রণ ইব, স যথা সর্বৈরদৃশ্যঃ সন্নন্তরে পীড়াং জনয়তি,
তদ্বৎ ॥

৭৫। বৈবর্ণ্যমিতি। হে হরে! স্মাৎ বিলিখ্যাবলোকয়িতুং
তব চিত্রোপযোগি-বর্ণদর্শনমাত্রেনৈব বৈবর্ণ্যস্বরূপ-সা. স্বক-
দিকারমাপ। তদনন্তরং চিত্রার্থং তুলীগ্রহণে সতি তুলিকেন
কুশাহজনি। তদনন্তরং চিত্রায়োক্ততা সতী স্বয়মেব চিত্রমজনি,
জড়া বভূবেত্যর্থঃ ॥

৭৬। অধুনা পূর্বরাগাবস্থাত্যন্তব্যাকুল। শ্রীরাধা সখীঃ
প্রত্যাহ—হে মাতঃ! সখি! সর্বেন্দ্রিয়াণাং সংবর্তঃ প্রলয়ো
যত্র তথাভূতানন্দবিবর্তে। কথন্তুতে? শ্রামস্বধামায়াঃ শ্রাম-
স্বধাময়দেহস্য মাধুর্যরূপ আবর্তো ভ্রমিষ্যত তত্র নিমগ্নাহম্,
অতঃপরং ন জীবামীত্যুক্তা তৎক্ষেণে মূর্ছিতা বভূবেতি ভাবঃ।
“সংবর্তঃ প্রলয়ঃ কল্পঃ” ইত্যমরঃ। এবং সতি নিত্যসিদ্ধানাং
মূর্ছাপর্যন্তদশা বর্ততে, ততোহদিকা নাস্তীতি জ্ঞেয়ম্ ॥

৭৭। স্বপ্নবিচ্ছেদো নিদ্রাক্ষয়ঃ। কেবালিগ্নতে পূর্বরাগস্ত
ইমা দশ দশাঃ কথিতাঃ। স চ পূর্বরাগ আদৌ নায়িকায়ঃ
পশ্চাত্তের্নায়িকস্ত কথিতঃ ॥ (৭৮).

৭৯। ইদানীং পূর্বরাগবর্ণনপ্রসঙ্গে পূর্বোক্তো যঃ পূর্ব-
রাগপাকাজ্জাতো রাগস্তস্ত তেদচতুষ্টিয়মাহ—অগেতি। প্র-
কৃতের্নায়িকানায়কয়োঃ স্বভাবস্ত চাতুর্বিধোন, যথা নীলদ্রব্যস্ত
ঘর্ষণে জাতো বর্ণকো নীলী উচ্যতে। নীলবস্ত্রস্ত সহস্র-
ক্ষালনেনাপি নীলিগা ন হ্রসতি, প্রত্যুত শোভতে চ; তথা
নীলরাগোহপি। যথা চ কৌস্থন্তবস্ত্রস্ত কৌস্থন্তরাগঃ পূর্বঃ
শোভতে, পশ্চাৎ ক্ষালনে বর্ষাকালে তু স্বত এব হ্রসতি,
তদ্বদত্রাপি কৌস্থন্তরাগঃ শোভতে। মাজ্জিষ্ঠরাগস্তজস্র-
মতিশয়েন শোভত ইতি ভেদো জ্ঞেয়ঃ। যন্ত ন শোভতে,
শীঘ্রং যাতি চ, স হারিজরাগো জ্ঞেয়ঃ। তেষাং মধ্যে কৌস্থন্তো
হারিজশ্চ প্রাকৃতে; অপ্রাকৃতে তু নৈলমাজ্জিষ্ঠ ইতি ভেদো
জ্ঞেয়ঃ ॥ (৮০, ৮১).

৮২। অধুনা বিপ্রলম্বরসস্তাবান্তরভেদং পূর্বরাগঃ বর্ণয়িত্বা
ক্রমপ্রাপ্তং তত্শৈব ভেদান্তরং বিরহং বর্ণয়তি—অথেনি।
যাত্মগীতি। প্রত্যায়াভ্যুত্তর পুনঃ প্রত্যাগমনে কতি ঘটিকা

ব্যাপ্য বিলম্বো ভাবী, রাজকার্যভারঃ প্রকৃত্য। স্বভাবেন কঠিনঃ ॥

৮০। ভবন্ বর্তমানো বিরহঃ। অধুনৈবাহং যামৌতি কৃষ্ণা বচনে সতি স্বস্থানং হৃদয়ং ত্যক্ত্ব। প্রাণাঃ কঠগতা বভূবুঃ। অতন্তৈরেব প্রাণৈ রুদ্ধকণ্ঠকুহরায়ান্ত্রাঃ কণ্ঠ-রোধেনৈব প্রত্যুত্তরং বহিরিব ভবিতুমশক্তং সদন্তর্হৃদয়মধ্যে এষ বিজুযুর্গে। অত্র বিরহজ্ঞপীড়য়া অসামর্থ্যাদেব তয়া নোক্তঃ প্রত্যুত্তরম্। কবীশ্বরেণ তু প্রাণকর্তৃককণ্ঠরোধেনৈব প্রত্যুত্তরং কণ্ঠান্ন নির্গতমিত্যং প্রোক্ষিতম্ ॥

৮৪। হে প্রাণাঃ! ভবন্তিনিজদৈবতেন সহ মথুরাগমনসময়ে যন্ম গতম্, এতদেব বো যুগ্মাকং দৌরাভ্যং ময়া ক্ষান্তম্; সম্প্রতি তেন কান্তেন মৎপ্রাণরক্ষণার্থং প্রেষিতা যা পত্নী, তত্রাচারভা ত্রিংশদ্বিবসে য্নিকটে ময়্যগন্তব্যমিতি যোহ-বদিবাসরো বর্ততে, স তু ভিত্তৌ ময়া দীর্ঘমানাস্থ বেখাস্থ গণনয়া গম্যো ভবতি। অতঃ বাসরং যুগ্মং জানীত, জ্ঞাত্বা চ তন্মিন্ দিবসে তস্তানাগমনে সতি ভবন্তিঃ শীঘ্রমেব মদ-দেহাদগন্তব্যমিতি প্রাণৈঃ সহ বিরোগযুক্তায়া গোপহৃদয়ঃ কথামাকর্ণ্য প্রিয়সখী প্রতিদিনং রহ একান্তে আগত্য ভিত্তি-স্থিত্যমেকৈকং রেখাং ত্রিংশদ্বিবসস্ত সমাপ্ত্যভাবার্থং লুপ্তি ॥

৮৫। অথেনি। মানকারণমীর্ষাদিকং বিনৈব প্রেমণঃ কুটিলগামিত্বাং প্রণয়ান্তিরেকেণৈব মান ইত্যর্থঃ। হে রাধে! তব মানস্তিষ্ঠতু, মম রক্তং রাগনিশিষ্টং শ্লেষেণৈব রাগস্ত রক্তম্মারোপ্য রক্তপদার্থবিশিষ্টক্ মনো দেহি। রাধাহ—তন্মনঃ কেনাপহতম্? শ্রীকৃষ্ণ আহ—অয়েতি। রাধাহ—ন হীতি। পুনঃ শ্রীকৃষ্ণ আহ—তবাপং ব্যাপ্য তিষ্ঠতি মম মনস্তবান্ধে চেদদৃশ্যতে, তদা কিং ভবিষ্যতি? রাধাহ—ময়্যান্ধে চেদ্ববতি, তদা তন্মনস্ত্বয়ৈবাপিতং ত্বমেব নীহা গচ্ছ। তচ্ছ্রুত্বা শ্রীকৃষ্ণঃ সহর্ষমাহ—তস্তা মদীয়রক্তমনসস্তদধরেণ সহ সদা সঙ্গাজ্জাতো যো রাগঃ, স তু মুখমধোহধরোহস্তু। অতো মনোমর্ষস্ত রাগস্ত দর্শনে মম্ননোহপি তত্রৈব বর্ততে, সম্প্রতি তদা তদহং গৃহ্মামীতুক্ত্বা তদধরং পপাবিতি গম্যোহর্থো বোধঃ। প্রণয়জ্ঞতমানে নায়িকায়ঃ সম্মতিং বিনাপি স্পর্শে দোষো নাস্তীত্যপি জ্ঞেয়ম্ ॥

৮৬। সহজেতি। তব নেত্রদ্বন্দ্বং সহজমরুণম্, ন তু

তস্তাস্তাশূলরাগেণ। এবং তবান্দরপল্লবোহপি সততং মূলনী-ক্রীড়য়েব স ত্রণঃ, ন তু তস্তা দন্তাঘাতেন। বনবিহরণ এব তব গাত্রে কণ্টকচিহ্নম্, ন তু তস্তা নখক্ষতম্। অতো দোষং বিনা কথং তবাপরাধসম্ভাবনাপীতি নায়কং প্রতি মানিষ্ঠাঃ সোম্বল্লভচনম্ ॥

৮৭। এতাবদ্বিবসপর্বন্তং কান্তেন সহ বিচ্ছেদো জাতঃ, অবধিবাসরে পুনরপি তেন সহ মিলনং ভবিষ্যতীতি কাল-কৃত বিরহো ভূতবিরহঃ; মাং বিহায় শ্রীকৃষ্ণে দূরদেশে স্থিত ইতি দেশঘটিতবিরহঃ প্রবাসঃ। হে রাধে! অদ-বিরহেণ ব্যাকুলঃ শ্রীকৃষ্ণঃ স্নহদাং যাদবাদীনাম্ বৃন্দেন কৃতানি গণ্যানি নানন্দেনান্তি। তথা তৈরানীতং কবোক্ষঃ দুষ্ক-দিকমধিকং ন ভুঙক্তে, কিন্তু প্রাণরক্ষণার্থং যৎ কিঞ্চিদেব, অতএব কেবলং শ্বসিত্যেব জীবত্যেব, ন তু তস্তা কিঞ্চিদপি স্তুতং তত্র বর্ততে। কিন্তু তব পল্লাগ্রামস্তত্বস্থা যা প্রতিবেশ-পণ্যজনতা ক্রয়বিক্রয়াদিব্যবহারবিশিষ্টজনসমূহস্তেযাং ক্রযাং ক্রয়ে প্রসারিতং দদ্যাদিকং তস্তাভিপ্রায়বিজ্ঞেঃ প্রিয়পরিজনৈ-র্মধুমঙ্গলাদিভিঃ ক্রীড়া সম্প্রতিপাদিতং যত্নেন সংস্কৃতং তদেব হৃষ্টান্তরঃ সমপ্নতি ॥

৮৮। সর্বশব্দ ইতি। ধূর্তনায়কং বর্জয়িত্বা যা সর্বনায়ক-ঘটা তস্তা মুকুটগণিঃ। যতপি দীরোদ্ধতস্ত গুণা দীরশান্তস্ত গুণাশ্চ পরস্পর-বিরুদ্ধা ভবন্তি, তথাপি শ্রীকৃষ্ণে তেষাং বিরোধো নাস্তি। যথা শ্রীকৃষ্ণ একঃ সমনেকোহপি ভবতি, এবং পরিচ্ছিন্নঃ সন্ ব্যাপকোহপি ভবতি। তথৈব বিরুদ্ধ-গুণাশ্চঃ সমবিরুদ্ধগুণাশ্চয়োহপি ভবতি। অলৌকিকগুণ-বতীতি—লোকে ন প্রসিদ্ধা যে গুণাস্তদ্বিতি শ্রীকৃষ্ণে লোক-প্রসিদ্ধা গুণা অপি জ্ঞেয়াঃ, কিন্তু লোকস্থাস্তে মায়িকাঃ, ভগবন্নিষ্ঠা অমায়িকা ইতি ভেদো জ্ঞেয়ঃ ॥ (৮৯)।

৯০—৯৩। প্রহো নম্রতা। অমী উদাত্তাদয়শ্চত্বারো দীরশব্দ আত্ম আদৌ যেষাং তথাভূতাঃ; তথা চ দীরোদাত্ত-দীরোদ্ধত দীরশান্ত-দীরললিতা ইতি সংজ্ঞা ভবন্তীত্যর্থঃ। মহাসম্ভ উদারচিত্তঃ স্থৈর্যানতিশয়স্থিরঃ, অহঙ্কতিরহঙ্কারন্তেন যো বাক্যর আত্মপ্রাণবোধক-শব্দপ্রয়োগস্তত্র নিঃশব্দঃ। উভয়-গুণাভ্যাং দীরোদাত্ত-দীরোদ্ধত-গুণাভ্যাং রহিতো দীরশান্তঃ সাধুর্জগদ্বিস্তিমাধারগুণৈর্বিশিষ্টঃ স ভূয়ান্ দীরোদাত্তাদিঃ

স্বল্পঃ, তথা চ ব্রাহ্মণবৈশ্বাদয়ো বহব এব ধীরশাস্তা
জ্ঞেয়াঃ ॥

৯৪। কলেতি—রসোপযোগি-চতুঃষষ্টি-কলাভিভূষিত
ইত্যর্থঃ। মধুরে শৃঙ্গাররসে বৈদম্ভ্যঃ যন্ত; শৃঙ্গাররস এব
প্রধানঃ যন্ত ॥

৯৫—৯৮। এষামহুকুলাদীনাং লক্ষণমাহ—একামেব
নায়িকামাশ্রিতোহচক্লঃ, সর্বাস্থ নায়িকাস্থ সমরাগে দক্ষিণঃ,
একস্মামেব নায়িকায়াং রতোহমুত্র নায়িকায়াং মনসপ্রিহঃ,
বহিস্ত কপটেন প্রিয়ঃ, স শঠঃ। পুনরিতে অষ্টচত্বারিংশস্তদা
নায়কাঃ—দিব্যা অদিব্যা দিব্যাদিব্যাশ্চ ভবন্তি। তেন
চতুঃষষ্টিংশতা সৈকশতং নায়কভেদা ভবন্তি ॥

৯৯—১০১। ধীরপ্রশান্ত-শঠ-ধৃষ্টভেদভিন্নৈরপরৈর্ধীরললিত-
ধীরোদাত্তাদিভির্ভেদৈর্বিশিষ্টো গোকুল-রাজকুমারঃ কদাচি
ল্লীলাবশাদ্বিরুদ্ধাবিরুদ্ধ ধীরপ্রশান্তাদিভিঃ সর্বৈরেব ভেদৈ-
র্বিশিষ্টশ্চ ভবতি। তেষাং পরস্পরবিরোধেপি সতি শ্রীকৃষ্ণে
অবিরুদ্ধত্বেনে হেতুনা শ্রীকৃষ্ণ এব পরঃ কে লং সর্ব-
নায়কাধীশঃ। এতদেবাহ—গুরুষু জ্ঞাতিষু চ ধীরোদাত্তঃ,
বিপক্ষেষু মায়াবিষু চ ধীরোদ্ধতঃ, ধীরশাস্তো ভক্তেষু ব্রজ-
পুংসাং তু সদৈব ধীরললিতঃ ॥

১০২। মমৈবারামে উপবনে রমতে। মহারাসান্তে স্বয়-
মেব বহুক্ষণং নতিত্বা বিশ্রামঃ কুর্বতঃ শ্রীকৃষ্ণশ্চ বর্ণনগিদম্ ॥

১০৩। শ্যামাক ইতি পত্নম্। কলা চন্দ্রাবল্যাঃ সখী,
তস্তা উরুপ্রদেশে শীর্ষম্। এবং সুরেখা কাচিদগোপী, তস্তা
অঙ্গুলো কেশান্ সমর্পয়ং সম্মীলঃ মহঃ শ্রীকৃষ্ণে মিত্রাতী-
ত্যয়ঃ। প্রিয়া শ্রীরাধিকা, তস্তা উক্তো 'ক্ষণমত্র স্বপিহি'
ইতি বাচি শ্রুতিম্, কন্তুরিকা শ্রীরাধায়াঃ সখী তন্নিদেশবশা,
অতএব তস্তা বক্ষঃস্থলে শ্রীকৃষ্ণস্ত উরো বক্ষঃস্থলম্। অত্র
দক্ষিণপার্শ্বে বামপার্শ্বে বা স্থপ্তস্ত শ্রীকৃষ্ণস্ত পৃষ্ঠদেশমগ্না
চন্দ্রাবলী, সম্মুখে বক্ষঃস্থলমগ্না কন্তুরিকা, শীর্ষলগ্নাঃ কলায়া
উরুদেশ এব। এবং প্রকারেণ শয়নক্রমো জ্ঞেয়ঃ ॥

১০৪। রাধামুদ্दिश 'হে প্রিয়ে চন্দ্রাবলি!' ইতি কপটেন
নিগন্তু জহাসৈব, ন স্বপরাধেন কদাপি ভীতো বভূবেত্যর্থঃ ॥

১০৫। অধৈকস্মিন্ কুঞ্জে সখীভিঃ সহ রাধাচন্দ্রাবল্যো,
লতাদিব্যবহিতঃ শ্রীকৃষ্ণে দূরত এব দৃষ্টা। রাধাং চন্দ্রাবলী-

সখীভিঃ বিযুক্তাং কর্তুং দূরে সন্ধেতকুঞ্জং গত্বা মুরলীশব্দেন
চন্দ্রাবলীমাজুহাব। তং শব্দং চন্দ্রাবলী এব শৃণোতি, নাত্মা,
তস্তাচিন্ত্যভাবত্বাৎ, তচ্ছৃণোতিহৃষ্টা চন্দ্রাবলী সখীভিঃ
সহিতা কেনচিন্মিষেণ তত উথায় তদেব সন্ধেতস্থলং জগাম।
ততঃ শ্রীকৃষ্ণঃ স্থপেন রাধিকামভিসমসার। এতদেবাহ—
একত্রেতি। একত্রেব কৃতমাসনং যাভাম্, এবস্তূতে প্রিয়ে
রাধাচন্দ্রাবল্যো লতাদি-ব্যবহিতঃ শ্রীকৃষ্ণে দূর এব দৃষ্টা
বংশীশব্দেন স্মৃতিমতিনিভৃতং সন্ধেতস্থলং চন্দ্রাবলীং লম্বয়ন্
প্রাপয়ন্ স্বয়ং তরসা বেগেন রসাদানন্দাং রাধামভিসরন্
বো যুয্মান্ পাতু ॥

১০৬—১০৯। তেষু সখিষু মদ্যে প্রিয়ানর্মসখা এব দূতাঃ,
নাত্মে। তে দূতাস্ত্রিয়া ভবন্তি। নিস্ফলো দত্তোহর্থঃ কার্যভারো
যস্মৈ, তথা চাবাভ্যাং কিমপি ন বক্তব্যম্, আবয়োগিলনঃ
যথা ভবতি, তথৈব যয়া বুদ্ধা কর্তব্যমিতি বিজ্ঞাস্তকার্য-
ভারো নিস্ফলার্থ ইত্যর্থঃ। প্রমিতং তাভ্যাং যদ্ব্যহৃতং তদেব
পরিমিতং বক্তি, কিন্তু দ্বয়োগিলনরূপকার্যস্বাত্তং সৌমানং যাতি
প্রাপ্নোতি, তথা চ কার্যমবশ্যং করোতীত্যর্থঃ। তাভ্যাং
যথোক্তং তথৈবোভয়োনিকটে গত্বা বদতি। কার্যং ভবতু মা
ভবতু বেতি কোহপি ভারস্তস্মিন্মাস্তীতি সন্দেহহারকঃ। যথা
পুরুষা দূতাস্থা স্ত্রিয়োহপি দূতাঃ সন্তি। উদাহরণে তাভ্যাং
দূতাং ব্যক্তীভবিষ্যতীত্যর্থঃ ॥

১১০, ১১১। সম্বজা ই ত শুদ্ধসদ্ধাচ্চিত্তাজ্জাতা ইত্যর্থঃ।
মিলিতেতি শৌর্যাদয়ঃ পরস্পরং মিলিতাঃ সন্ত একাধিকরণে
বর্ততে চেত্তদা শোভাচ্যতে ইত্যর্থঃ ॥

১১২। আত্মকুহকে ইতি—রাসারন্তে গোপীভিঃ সহ
প্রেমপরীক্ষার্থং স্বকৃতকপটে দাক্ষ্যং সম্যক্তয়া ক্ষিপ্ৰকারিত্ব-
মিত্যর্থঃ। ভুবঃ পৃথিব্যা ভারক্ষয়ে হে হরে! ময়ি নীচে
তবায়ুগা অরুপা, অতন্তুব শোভা একাদ্বহীনাভবৎ ॥ (১১৩)।

১১৪। অ ল্লাকল্লৈগুঞ্জাচ্চনেকভূষাভিঃ। এষাং সখীনাং তৈ-
রেবাকল্লৈর্বেশান্ তচতে। কথন্তুতান্? ততোহপি সখীকৃত-
বেশাদপুচ্চৈচ্চিৎপ্রানত্যন্তুতান্ ॥

১১৫। অথাত্তবিষয়-স্ববিষয়য়োরেকস্মিন্ পণ্ডে উদাহরণ-
মুক্তা। কেবলাত্মবিষয়েহতদুদাহরণমাহ—অন্তোতি। শ্রীকৃষ্ণ এব
শ্রীকৃষ্ণবেশধারিণীং রাধিকাং শ্রীকৃষ্ণরূপেণ সংবোধ্য হে কৃষ্ণ!

মধ্যাহ্নগতে কৃপয়া প্রসীদেত্যবাদীং। গিরিধাতুগৈরিকঃ ; সর্বা-
বস্থাঃ রমণীয়তা মাধুর্যম্ ॥

১১৬। স্বমতমাহ—বস্ত্ত ইতি ॥

১১৭। উরসি বক্ষঃস্থলে গুঞ্জাদাম। এবং স্তবকযুক্তলতা-
খণ্ডক। অগ্নিন্ শ্রীকৃষ্ণে তদবস্ত্ত ন পশ্যামি, যদতিমধুরত্বং
ন লভতে ॥

১১৮, ১১৯। শ্রীকৃষ্ণশ্চ পূর্বরাগপ্রসঙ্গেন নো কথ্যতে
ইতি পথ্য পূর্বমুক্তম্, তত্রৈব গান্ধীর্ষশ্রোদাহরণং জ্ঞেয়ম্।
মহতাপি শোকে স্বভাবাদপ্রতিচ্যাবোহচলনং দৈর্ঘ্যম্ ॥

১২০। মাথুরবিরহেহত্যন্তব্যাকুলাং রাধিকাং স্মৃতা স্বয়মপি
ব্যাকুলঃ শ্রীকৃষ্ণঃ স্বগতমাহ—কিমেবেতি। এষা মদুজবক্ষ্যা
তমালবৃক্ষশ্চ শাখয়া স্বকণ্ঠং পীড়িতবতী ; অথবা, মদক্ষঃস্থল-
ধিয়া কালিন্দীজলে স্থিতেতি নানাবিতর্ক্য অমুশ্র শ্রীকৃষ্ণশ্চ
হৃদয়ে এব জীর্ণা ভবন্তি, ন তু বহিঃ কোহপি বিকারঃ
প্রকটীভবতীতি ভাবঃ ॥

১২১। পরেণ শক্রণা কৃতশ্রাফেপনানাং প্রতীকারং
বিনৈব স্বত এব নির্বাণং জনকং যদভবতি ততেজঃ, স্বশ্চ
মখভঙ্গাজাতং বাসনং শ্রীকৃষ্ণে কটুত্বাদিকং যশ্চ তেন সৃষ্টাং
বৃষ্টিং পশ্যন্ত ॥ (১২২)।

১২৩। অমিত্রমিত্রয়োর্দানং প্রঞ্জয়ভাষণং সাম্যমৌদার্যম্ ॥

১২৪। সাম্যমিতি—অমিত্রমিত্রয়োরেকফলদাতৃতাংশে-
নৈব ভগবতঃ সাম্যম্, ন তু স্নেহাংশেনেতি জ্ঞেয়ম্। সদয়ঃ
শ্রীকৃষ্ণো ব্রহ্মমোহনপ্রসঙ্গে ব্রজবাসিনীসমূহশ্চ চ স্তম্ভনাপীয়া ॥

১২৫। শৃঙ্গাররসে বাগ্বেষয়োর্মধুরতা, তদেব ললিতম্ ॥

১২৬। বন্তলতাদিভিঃ সামান্যবস্ত্তভিরিতি বেশমধুরতা,
—মাধুর্যলক্ষণে তথৈবোক্তত্বাৎ। স্মৃশ্বি হে রাধে! শ্রীকৃষ্ণশ্চ
মম পক্ষে প্রণয়বতী ; দেবতাপক্ষে জর্নৈর্দত্তম্, কৃষ্ণপক্ষে
হব্যকব্যাদিকং ভুঙ্ক্রে। অত্র শ্রীকৃষ্ণপক্ষে প্রণয়বতী ভব-
তীতি বাঙ্গমধুরতা ॥

১২৭। অশ্চ শ্রীকৃষ্ণশ্চ পূর্বোক্তাষ্টগুণব্যতিরিক্তা গুণা
উছাঃ। অবিরামং নিরন্তরমখিলবস্ত্তশ্চ শিল্পনৈপুণ্যাদিকলা-
কুলমবিকলং বৈকল্যরহিতম্, অভিরামং মনোজ্ঞম্ ॥

১২৮—১৩০। অনৌচিত্যেন নরকসম্পাদকত্ব-পারিমিত্যা-

দিদোষণে প্রাকৃতে প্রবর্তিতা রসা আভাসা ভবন্তীত্যর্থঃ।
পারিমিত্যন্ত স্ত্রিয়াঃ সম্পূর্ণগ্রহসময়ে পুরুষশাসামর্থ্যরূপম্,
শ্রীকৃষ্ণে তু অনন্তকোটীগোপীভিঃ সহ বিহারেহপি সম্পূর্ণ-
সামর্থ্যম্। অতস্তাসামেব পরাভবঃ, ন তু কৃষ্ণশ্চ। অতোহত্র
সম্পূর্ণরস এব, অতএব কৃষ্ণে তদভাবাদীশ্বরত্বেনানৌচিত্য-
দোষাভাবাৎ। পরোচ্যামিতি—অপ্রাকৃতে পরোচরমণ্যামপি
রসমঙ্গীকৃত্যেত্যর্থঃ। মুঞ্চায় একরূপত্বমেব, অতো মধ্য-
প্রগল্ভয়োরেব দীরাতিভেদতঃ ষড়্ভেদা উচ্যন্তে। অনয়ো-
র্মধ্যাপ্রগল্ভয়োঃ ॥

১৩১—১৩৬। তেনেতি স্বকীর্যাস্ত্রয়োদশভেদৈঃ সহ
মিলিত্বা ষড়্ বিংশতির্ভেদা উক্তাঃ। অভিসারিকা বাসকসজ্জ-
ত্যবস্থাভিরষ্টাভিরষ্টোত্তরশতদ্বয়ী। পরোচ্যামিতি কথ্য কেনা-
প্যবিবাহিতা। তস্মা ভেদচতুষ্টয়মাহ—কথ্যেতি। জ্যোষ্ঠা
কনিষ্ঠা চ, অত্যন্তমুদ্রী মধ্যমুদ্রী চ ; নায়িকাভেদানাং ষট্-
ত্রিংশৎসহিতা ষট্শতী ভবতি। নিত্যসিদ্ধা ইত্যশ্চ ব্যাখ্যা
স্বভাবসিদ্ধাঃ। এতাঃ স্ত্রিয়ো গোকুলেহবতীর্ণাঃ। তেন
পূর্বোক্তসংখ্যাস্ত্রীণীকৃতেন বস্ত্তশৃঙ্গগ্রহেন্দবো নায়িকাভেদা
ভবন্তি ॥ (১৩৭, ১৩৮)।

১৩৯, ১৪০। কুণ্ডিনে কুণ্ডিনপু্রে ভৈরবী কল্কিনী। ব্রজস্ব-
কাত্যায়নীব্রতপরাণাং কল্কানাং স্বরূপমাহ—পিতৃভ্রাত্রেতি।
স্বপ্ন রসায়ত ইতি পরোচ্যানামিব রসোৎকর্ষহেতুভূতশ্চ
পিত্রাদিকৃত-নিবারণদ্বর্জভতা-প্রচ্ছন্নকামত্বাদেঃ সত্বাদ্গোপা-
স্তুরেণ সহ বিবাহাভাবেহপি ন ক্ষতিঃ ॥ (১৪১, ১৪২)।

১৪৩। অভিনবীনো বিকসিতযৌবনমদনবিকারৌ যশ্চাঃ ॥

১৪৪। অথ বাল্যে সর্বত্র স্বচ্ছন্দগমনাগমনেন পদদ্বয়শ্চ
চাঞ্চল্যমাসীৎ। নেত্রদ্বয়শ্চ কন্দর্পবিকাররূপচাঞ্চল্যং নাসীৎ।
যৌবনারম্ভে তু বৈপরীত্যমভূদিত্যেবোৎপ্রেক্ষালঙ্কারেণাহ—
পদোরিতি। বাল্যে স্থিতং পদোচ্চাঞ্চল্যং যৌবনারম্ভে নয়ন-
মহরং। এবং বাল্যে স্থিতং মধ্যে গুরুতাং পুষ্টতাং স্তন-
শ্রেণী অহরতাম্। যৌবনে স্তননিত্যবয়োগো পুষ্টতা অভূদিত্যি
ভাবঃ। তথা বাল্যে যথা বুদ্ধেস্তথা লজ্জায়া অপি মান্দ্য-
মেবং বচনশ্রাদিক্যমাসীৎ। যৌবনারম্ভে তু তয়োর্মান্দ্যং
বাগ্বেবসিতিবাঞ্ছপ্রয়োগোহহরং। তথা বুদ্ধিলজ্জয়োরাধিক্যং

বচনশাল্লঙ্ঘমভূদিতি ভাবঃ । রাধায়াস্তুরূপদেশে বাল্যরূপশ্চ
রাজ্ঞোহধিকারে গতে সতি ॥

১৪৫। এবং যৌবনারম্ভে বাল্যশ্চ যৎকিঞ্চিদ্ভিন্নত্বাৎ ক্ষীণত্বম্ । এবং সতি
শিশুত্বং তাকুণ্যোদয়ঞ্চ তনুতুল্যং ক্ষীণবস্তুতুল্যং নয়ন্ত্যাঃ
প্রাপয়ন্ত্যাস্তা রাধায়া নেত্রান্তলহরী কটাক্ষং সৌম্যস্তী
বাত্ত ইব । সূ প্রসবে ধাতুঃ । তথা চ কটাক্ষরূপাহপত্য-
প্রসবং করিষ্যন্তী তৎপূর্বাং ব্যাঃ প্রাপ্নোতীব ; যথার্থক-
প্রসবপূর্বে কাচিদব্যথাং প্রাপ্নোতি । যৌবনস্মারম্ভাৎ কটাক্ষে
চিকীর্ষা বাল্যশ্চ শেষাৎ কর্তুং ন শক্নোতীতি ব্যথা জায়ত
ইতি ভাবঃ । পূর্বং নিরাতঙ্কঃ নিঃশঙ্কঃ বক্ষঃস্থলম্, অধুনা
জন-নয়নাং শঙ্কতে । তথা অস্তাঃ স্মরঃ কন্দর্পঃ, নিস্পন্দঃ
নিক্রিয়ম্, অর্থাৎ কন্দর্পক্রিয়ারহিতঃ মনঃ কণ্টকমিব পশুতি ॥

১৪৬। কাচিদযুথেশ্বরী স্বগতমাহ—সখ্যোতি । অসৌ
নিশ্চয়শ্চেতসা সহ হৃদো গম হৃদয়াদপসৃতবান্, অতস্তাস্থাঃ
সখ্যাঃ সকাশাদহং ত্রস্তামি, ন জানে সা কিং বদিস্যতীতি
শঙ্কাকুলাশ্রিত্যর্থঃ ॥

১৪৭। অয়ি পঙ্কজমুখি ! প্রাণেভ্যোহপি প্রেমপাত্রী ত্বং
মমৈব প্রিয়সখীতি অহং নিরপয়ম্, নির্ণয়ং কৃতবতী, যতন্তুশ্চ
শ্রীকৃষ্ণশ্চ প্রীতার্থং মগানভিমতঃ সুরতং বাঞ্ছতি ॥

১৪৮। শ্রীকৃষ্ণেন পৃষ্টা সা বক্তুং নময়তি, তেনেক্ষমাণা
সতী নেত্রাজ্ঞে মুকুলয়তি মুদ্রিতে কেরোতি । তস্মাদস্তাঃ
কোমলং মনঃ কন্দর্পো ন নময়তি, কোমলহৃদয়ঃ কদাচিৎ
ক্রট্যতাপীতি ভয়াম নময়তীত্যর্থঃ ॥

১৪৯। মধ্যায়া লক্ষণমাহ—মধ্যেতি । নোচ্চৈরপি তু
ঈষদ্ব্রীড়াবতী নির্ধাতায়াঃ স্মরীত্যাদি পূর্বোক্তপদমেবোদা-
হরণং জ্ঞেয়মিতি ॥

১৫০। হে রাধে ! ত্বং কন্দর্পশ্চ ভূবি স্থিতা কল্লবল্লী
ভবসি । কল্লবল্লী-সাদৃশ্যমাহ—তব স্তনৌ স্তবকবিভ্রমৌ পুষ্প-
গুচ্ছবিলাসরূপৌ । পরম্পরসম্মুখতয়া স্থিতৌ কল্লবল্লীনিষ্ঠ-
খঞ্জরৌ তব দৃশৌ । তব ক্রবৌ কল্লবল্লীস্থিতভ্রমরমণ্ডলী ।
করপদমিতি প্রাণ্যঙ্গত্বাৎ সমাহারদ্বন্দ্বঃ ॥

১৫১। শ্রীকৃষ্ণেন মম নীলবস্ত্রে আকৃষ্টে সতি তদা
আত্মানং ত্রৈলোক্যং দৃষ্ট্বা নির্ধোচিতৈঃ কেশসমূহৈঃ করণৈঃ সম্মুখ-

দেশশ্চ সঙ্কোপনং নিরবাহয়ম্, নির্বাহং কৃতবতী । তশ্চ
সঙ্কোপনশ্চ যদ্ব্যঙ্গাদিয়ং মে তত্ব্যমচতুষ্টয়াত্মিকা কৃষ্ণাষ্টমী-
যামিনীবাসীং ; সা যথা প্রহরদ্বয়ং ব্যাপ্য চন্দ্রাভাবেনাধ-
তিগিরা পশ্চাদর্ধচন্দ্রপ্রভা, তথৈবাহমপ্যভবম্ ॥

১৫২। হে সুরতরঙ্গিণি ! সুরতাভিলাষিণে মহং সুরতং
দাস্যসি ন বেতি শ্রীকৃষ্ণেন পৃষ্টা কাচিদযুথেশ্বরী আহ—
মমেতি । ‘সুরতমিতিশব্দো মম শ্রোত্রগতোহপি ন’ ইতি
প্রথমবচনং তদনন্তরং যুস্মাহ সুরতমস্তি ময়া শ্রুতমিতি
শ্রীকৃষ্ণশ্চ বচনং শ্রুত্বা সা পুনরাহ—ময়ি সম্ভাবনাপি নাস্তি,
কিন্তু সখীষু ভবতীতি চেৎ তাভ্যো যাচিস্বা দিনান্তরে ভবতে
দাস্যসি । এতদর্ধং পত্নং তদানীং তত্র স্থিতাভিঃ শুকাধন্যভিঃ
কণ্ঠস্থং কৃত্বা প্রাতঃকালে সখীনামগ্রে পঠিতম্ । তচ্ছ্রুত্বাসৌ
যুথেশ্বরী স্নোক্তমপি বচো বো যুস্মাকং মধ্যে কয়োক্ত-
মিত্যুক্ত্বা সখীষেব নিদধে । তথা চ স্নোক্তং বচন্তয়া সখীনাং
শিরসি নিক্ষিপ্তম্ ॥

১৫৩। অথ কুঞ্জগৃহাৎ কিঞ্চিন্মিষেণ সখীষু নির্গতাস্থ
একাকিনীঃ যুথেশ্বরীঃ প্রাপ্য শ্রীকৃষ্ণেন তয়া সহবিলাসারম্ভঃ
কৃতঃ । গবাঙ্কদ্বারা তং বিলাসারম্ভং দৃষ্ট্বা কাচিৎ সখী স্বসখীং
প্রত্যাহ—যা কৃষ্ণকৃতপরিরম্ভং কথমপি কৃত্রিমদুঃখ-ব্যাঞ্জনেন
সেহে, অপরমধুপানেহপি নানেতি বাম্যবোধক-কম্পং চকার,
অধুনা সা বাম্যং বিহায় শ্রীকৃষ্ণশ্চ ব্যাপারং বিনৈব কামো-
ন্মাদেন স্বয়মেব নীলবস্ত্রাঙ্করমোক্ষং পরিধেয় বস্ত্রং জঘন-
দেশে স্থগয়িতুং স্থিরীকর্তুং তন্মিষেণ স্বয়মেব শ্রীকৃষ্ণং দৃঢ়তরং
পরিরেভে ॥

১৫৪। বৈদম্বোদাক্রান্তো নায়কো যয় সা প্রগল্ভা
কথিতা ॥

১৫৫। শ্রীকৃষ্ণ আহ—হে চন্দ্রাবলি ! ত্বং কন্দর্পশ্রোত্রেসবে
কেনাপি মণ্ডনরচনা নির্মিতাসি । তস্মা রচনায়াঃ স্বরূপমাহ—
দাহেতি । আদাবুংসবে পূর্ণকুণ্ডোহপেক্ষিতো ভবতি, তৎ-
স্থানীয়ং তব স্তনযুগ্মকম্ । এবমীষদ্বিকশিতেন্দ্রীবরগালয়া বন-
মালাততিরপেক্ষিতা ভবতি, তৎস্থানীয়ান্তব কটাক্ষোর্ময়ঃ ।
এবমুৎসবে নানাবিধশিল্পকৌশলবিশিষ্টং সিংহাসনমপেক্ষিতং
ভবতি, তৎস্থানীয়ন্তব নিতম্বদেশো ভবতি ॥

১৫৬। শ্রীকৃষ্ণেন নৈখলিখিতা চিত্রিতা সতী স্বয়মপি

নথচিহ্নে: শ্রীকৃষ্ণাঙ্গমাতৃষয়তি। যদ যশাদিয়ং ততঃ শ্রীকৃষ্ণা-
দেব কন্দর্পযুদ্ধবিজ্ঞাং শিক্ষিতা তস্মৈ শ্রীকৃষ্ণস্তা ক্ষোভকরী
সতী ঐষ্ট, ঐশ্বর্যং কৃতবতী; তস্মাদস্তা ইয়ং বিজ্ঞা গুরু-
ক্ষোভিকা ভবতি ॥

১৫৭। অত্যাচারনির্মাল্যায়োঃ পরস্পর-সমুজ্জয়োঃ, অতঃ
সন্তোঃগজজ্ঞানমেণ স্বপ্তয়োঃ শ্রামাকৃষ্ণযোর্বপুষ্পার্শ্বাঃ নথ-
চিহ্নাদিজ্ঞানশোভাঃ গবাক্ষদ্বারা নিরীক্ষ্য দ্বয়োর্মধ্যে সখ্যা এব
কন্দর্পযুদ্ধে জয়সম্পত্তিসূচকচার্য্যে সামান্যাদিকরণমবৈয়দি-
করণমগ্রতীহতং সখীগণো মেনে। তথা চ সখ্যা এব
অবৈয়দিকরণে জয়সম্পত্তিঃ, ন তু কৃষ্ণস্তা। তস্মৈ তু যুদ্ধে
পর্যবেহপি মদৈব জিতমিতি বৈয়দিকরণেনৈব জয়সম্পত্তি-
রিত্তি ভাবঃ। আচার্য্যস্তা ভাব আচার্য্যকম, আচার্য্যত্মমিত্যর্থঃ ॥

১৫৮। অথ দীরদাদীরদাদিকং মানদশায়ামেব প্রকট-
ভবতি। অতো মানিনীষেবোদাহর্তুং ধীরাদিভেদানাং—
অথেনিতি ॥

১৫৯। পদ্মিহ্মমিতি পূর্বোক্তপঞ্চমেবোদাহরণং জ্ঞেয়ম্ ॥
(১৬০, ১৬১)।

১৬২। অথৈকশ্মিন্ দিবসে নারদো দ্বারকামাগতা
একং পারিজাতপুষ্পং শ্রীকৃষ্ণায় দদৌ। তৎ পুষ্পং শ্রীকৃষ্ণেন
কল্লিণ্যৈ দত্তম্। নারদেন কোতুকার্থমেতদ্বস্তান্তং সত্যভামায়ৈ
কথিতম্। তচ্ছ্রুত্বা সত্যভামা তু মানিনী বভূব। তদনন্তরং
তস্তা মানভঙ্গার্থং নিকটে গঙ্গা শ্রীকৃষ্ণ আহ—হে প্রিয়ে!
একস্ত পুষ্পস্ত কা কথা, পারিজাতবৃক্ষমেবেদ্রপূরাদানীয় তুভ্যং
দাস্তামিতি বদন্তঃ শ্রীকৃষ্ণঃ প্রতি সত্যভামা কুপিতা সত্যাহ
—সাক্ষাদিতি। সত্যভামায়াঃ প্রেমগোহদীনঃ শ্রীকৃষ্ণ ইতি
যশোহপি ধিক্ ॥

১৬৩। কোপ'ছদাস্তে, নাহং কোপবতীতু্যদাসীনী ভবতি ॥

১৬৪। যোগ্যা এব তে ভোগ্যতাং দধতি, যোগ্যা
এব তব ভোগ্যা ভবন্তীত্যর্থঃ। তত্তস্মাৎ নৌ আবয়োঃ
কাপ্যনোচিতী ন, তথা চাযোগ্যত্বান্নত্যাগস্তবোচিত ইতি
ভাবঃ। স্বাতন্ত্র্যমিতি—যত্র তবেচ্ছা, তত্রৈব গচ্ছ; সম্প্রত্য-
হস্ত দেহাদ্বিযুক্তা ভবিষ্যামিতি ধ্বনিঃ ॥ (১৬৫, ১৬৬)।

১৬৭। এতাবতাপি সময়েন এতাবৎকালপর্যন্তং তব
চেতো ময়া নোপলব্ধং ন প্রাপ্তং যদ যস্মাৎ সা মম বৈরিণী,

তবাস্তংকরণং গতী সতী স্বক্ষেত আৰুণোতি। তথা চ
সর্বদৈব স্বক্ষেতোহ্বাপ্য সা তিষ্ঠতি, অতো মৎস্মরণং তব
কথং ভবেদিতি ধ্বনিঃ। কিন্তু তব বিরহেণ তপ্তেহপি মম
চেতসি স্বঃ তাদৃশতাপমদ্যে যৎ সততমাসংসে, তেন হেতুনা
অহং পূর্ণাশ্মি, অতন্তবানয়া বহিঃস্থিত্যা কিম্? তথা চ
সম্প্রতি তবাত্মাগমনং ব্যর্থমিতি ভাবঃ। তেন চ স্বঃস্মরণমহং
সততং করোমি, ত্বয়া তু স্বপ্তেহপি ন স্বর্গতে ইতু্যপালন্তো
ধ্বনিঃ। স্থিতিমিতি ভাবসাদনং জ্ঞেয়ম্ ॥ (১৬৮)।

১৬৯। সখীযুগ্মেখোরুজ্জিতপ্রত্যাক্তী আহ—সখ্যা ইতি।
হে সখ্যা! সর্বত্র প্রসর্পী বিমলঃ শ্রেষ্ঠঃ পরিমলঃ কুত
আয়াতঃ? সখী আহ—শ্রীকৃষ্ণশ্চিরং বাপ্য নিলীয় অস্তি।
যুগ্মেখর্যাহ—স মম বামঃ প্রতিকূলঃ কুত্র? সখী আহ—তব
তল্লাহিকে। যুগ্মেখরী আহ—যুগ্ম নিবারয়ত, মল্লিকট্যাং শীঘ্রং
যাতু গচ্ছতু ॥

১৭০। একত্রৈবাসনে শ্রাময়া সহ স্থিতবতী রাধা শ্রী-
কৃষ্ণেন প্রহিতং সমমেকাকারং মাল্যদ্বয়ং প্রাপ্য উভয়মেব
শ্রাময়া বক্ষসি দাতুমেচ্ছং; শ্রামা তু মাল্যদ্বয়মাকৃষ্টা রাধয়া
বক্ষসি প্রাদাৎ। পশ্চাদেকং মাল্যং রাধায়াঃ কণ্ঠাদবত্যাং তেন
মাল্যোনাশ্রয়ঃ কবরীপূজাং চকার। তন্নির্মাল্যেন স্বস্ত মস্তকস্থ-
সংযতকেশপূজাকরণে শ্রামায়াঃ কনিষ্ঠভ্রামায়াতমিতি জ্ঞেয়ম্ ॥

১৭১। মিশ্রভাবাদাদিমধ্যাদিশব্দেন সহ মিলনাদাদি-
মুক্ত্যাদি ভবতি। আদিমুক্তা, মধ্যমুক্তা, অন্তিমুক্তা অল্প-
মুক্ত্যর্থঃ ॥

১৭২। শ্রীকৃষ্ণঃ স্ববলং প্রাহ—মানগ্রাহণে আগ্রহেণ সহ
বর্তমানা যা প্রিয়সখী তস্তাঃ শিক্ষোপরোধাৎ রোষাক্তস্তা সখী-
জনস্তা বাচালতাং শ্রদ্ধাহত্যন্তমৌল্যবশাৎ প্রত্যন্তরদানেহ-
সামর্থ্যাৎ কেবলং কর্ণমেব রুদ্ধং চকারেত্যর্থঃ ॥

১৭৩। তত্রাপি নিমীলিতনেত্রেহপি দয়িতঃ সন্দৃশতে,
তে দোষান্তংক্ষেপে দোষত্বেন দর্শনক্ষেপে গুণতাং গচ্ছন্তি।
হে সখ্যা! ভবন্তিরূপদিষ্টান্নাগত্ৰয়াদন্তেন পথা যদি মানঃ
সন্তবেৎ, তদা স এব পস্থা উচ্যাতাম্ ॥

১৭৪। সখীভির্ষৎ যৎ শিক্ষিতম্, মম দর্শনে তৎ সর্বং
বিপরীতমভূদিতি শ্রীকৃষ্ণ আহ—প্রথমতো মামালোক্য স্মদৃশা
তস্মাসনাদুখিতম্, রোমাক্ষৈঃ সমুখিতমিত্যনেন রোমাক্ষো-

হপি জাতঃ, মানস্ কা কথেনি ভাবঃ । দৃশোরশ্চতয়া
চ্যাবিতঃ ভূমৌ পাতিতঃ মানেন সার্থমিতি মানোহপাধঃ-
পাতিত ইত্যর্থঃ । অংহো মমাপরাধোহপি মুখেন সহাধো-
নীতং লজ্জয়া মুখমপি নম্রীকৃতমিতি জ্ঞেয়ম্ । অস্মাকং নিকটে
মাগচ্ছ, ইতো দূরীভবেত্যাদি-বাক্যমুখরিতাঃ সথোহপি
অত্যাগ্রহেণ তয়া তুষীকতাঃ প্রাপিতাঃ । আভরণৈঃ সমগিতি
হস্তাদিচালনে নিবারণসময়ে তাসাং কঙ্কণাঢ্যলঙ্কারা অপি
মুখরিতা বভূবুরিতি জ্ঞেয়ম্ । তাসাং তুষীকত্বৈ তে তুষীঃ
বভূবুরিত্যর্থঃ ॥

১৭৫। ত্রিবিধমুগ্ধা এব মানগ্রহণেহসামর্থ্যাং মানাক্ষমা
ইতি পূর্বমুক্তম্ । শ্রীকৃষ্ণঃ সখায়াং প্রত্যা—অত কুঞ্জগৃহে
উপবিষ্টাঃ রাধাং সম্বোধ্য ‘হে প্রিয়ে চন্দ্রাননে’ ইতি বক্তব্যো
দৈবান্মমুখাং চন্দ্রাবলীতি বাক্যঃ নির্গতং শ্রুত্ব, তচ্ছ্রুত্বা
স্বা মানিনী বভূব । ততো ময়া নানাযত্নেন সা প্রসাদং নীতা
পশ্চাৎ কৌতুকবশাদাহার্ষেণ স্বেচ্ছয়ৈব পূর্বোক্তং চন্দ্রাবলীতি
স্থলিতং নিগদত। ময়া ভূয়স্তথা মানোৎপত্তার্থং সাহসে কৃতে
সতি সা মস্তাত্ত্বং বুদ্ধা হে ধূর্তশিরোগণে! তুভ্যং নম
ইত্যাক্তা সীমস্তাগ্র-নিবেশিতাঞ্জলিপূটং যথা শ্রান্তথা বন্দনং
বাধ্যং ॥

১৭৬। কাচিং সখী স্বযুথেশ্বরীমাহ—হে আলি! শ্রী-
কৃষ্ণেন ত্বং নিগদিতাসি । শ্রীকৃষ্ণশ্রোতুমিমেবাহ—দৈবাদেব
ময়ানয়োহপরাধঃ সমজনি । এষোহপরাধস্তয়া ক্ষম্যত্বা ইতি
প্রিয়শ্চ বচ আকর্ষ্য মস্তকস্থ-শিখামণিসংযুক্তং ‘ধূর্তায় তস্মৈ
নমঃ’ ইতি প্রণামবোধকাজলিং চক্রে ॥

১৭৭। শ্রীকৃষ্ণ আহ—হে সখে! সা মাং দূরাদবীক্ষ্য
লীলাযুক্তয়াহল্লিমুদ্রয়াহবগুণনং দ্রাঘমতে দীর্ঘং করোতি ।
ময়ি প্রত্যাসেসেহুষি নিকটবর্তিনি সতি আদরবোধকং কর-
যুগেনাজলিং করোতি । আপৃষ্ঠা দ্বৈষদ্বাক্যেন পৃষ্ঠা; ময়া
হস্তেন স্পৃষ্টা সা ॥

১৭৮। দূরাদেব মাং দৃষ্ট্বা তয়া আসনাহুখিতম্, পশ্চা-
ন্ময়ি নিকটং গতে সতি, ময়ি স্নিহা ভাষিণি সতি তয়া
মন্দং যথা শ্রান্তথা কিয়দ্রাঘিতম্ । কথমুতম্? স্বধারা মুহ-
ক্ষরণমিব । তস্মাদধাসনং ময়ি আকৃতে সত্যান্ননঃ সৌভাগ্যং

তয়া প্রকটিতম্ । ময়ি তামান্নিগৃহীত সতি তয়াপি প্রত্যা-
স্নিষ্টম্, সা প্রত্যালিঙ্গনং কৃতবতীত্যর্থঃ । সূদৃশশ্চন্দ্রাবল্যা
অবামতা অকুটিলতৈব, বামস্তমথ্যাপয়ং ॥

১৭৯। শ্রীকৃষ্ণঃ স্ববলমাহ—হে সখে! স্বেন ময়ৈব কৃতং
যদোষং তমাচ্ছাদয়িতুং তাং মানিনীং প্রীতি তব মন্দিরে-
হত্যানন্দঃ কথং ন ভবতীত্যাহং যদ্যুচে, তদা ক্রোধোনারুণা-
পাঙ্গয়া তয়াপীদং বক্ষ্যমাণং জগদে—হে ভগবন্! ধূর্তায়
তুভ্যং নমঃ । বীতহ্রিয়ে নির্লজ্জায়ৈ মহমপি নমঃ । অদুষ্টি-
শ্রবণমেব মম নির্লজ্জবহিঃস্রমিতি জ্ঞেয়ম্ ॥

১৮০। অথেনি । আসাং প্রেমসীনাগুৎকণ্ঠিতাত্ত্ববস্থা-
ভেদেনাষ্টবিধমালঙ্কারিকৈরুচ্যতে । তেষামবস্থাভেদানাং
লক্ষণকরণেনৈব নামাত্তপি জ্ঞেয়ানি । তত্রাবস্থা বিরহোৎ-
কণ্ঠিতাদীনাং ক্রমো যথা—প্রাক পূর্বং গাঢ়ঃ পূর্বাভ্যুত্থানগো
যন্তাঃ সা পশ্চাৎকক্ষমদ্যপি প্রথমতঃ ক্রোধাদীনমানজ্ঞত্ববিরহে
সতি পশ্চাৎ কোপে শান্তে সতি চ কান্তেন সহ মিলনে
বর্ধিতা উৎকণ্ঠা যন্তাঃ সা বিরহোৎকণ্ঠিতা জ্ঞেয়া ॥

১৮১। ময়াত কৃষ্ণে যোহনাদরো বিহিতঃ, স মনাস্ত-
করণং ছিনতি । মুমূর্ষস্তষাগ্নিঃ, মর্ম তাদৃশাগ্নিবৎ কয়োতি ।
হে স্নানরি! ময়া সহ তং শ্রীকৃষ্ণং সঙ্গময়স্ব । অথবা, তেন
সহ মজ্জীবিতং সঙ্গময়স্ব ॥ (১৮২)।

১৮৩। সখ্যা সহ কিংবা একাকিত্ত্বভিসরতি । হে শ্রাম!
সুতহুর্ময় সখী স্বামভিসতুং গাঢ়াক্ষকাররাত্রৌ পাদার্পণারম্ভে
অরাতিশয়াদঙ্গানীলবস্ত্রং শ্রুতম্ । বস্ত্ররূপাবরণে গতে সতি
তলুকাণ্ডাংক্ষকারোহপি গতঃ । ততোহাভসারে মহান্ বিশ্লো
বভূব । পশ্চাদভাগ্যেন তস্মৈ দেহস্ত পীতকান্ত্যা বিশ্বমেব
ইলাবৃত্তায়িতং পীতবর্ণমভূৎ । স্মেরোনিকটবর্তিভূমেরিলা-
বৃত্তসংজ্ঞা । সা ভূগিঃ স্মেরোঃ পীতকান্ত্যা সদা পীতবর্ণা
এবেতি । ততো গৌরবর্ণে বৃন্দাবনপ্রদেশে তস্মৈ দেহস্ত
গৌরতামিলৎ । তেন হেতুনা অলক্ষিতং যথা শ্রান্তথা তব
নিকটে আজগাম । অদবিসয়কপ্রেম্ণ এবৈদং যশঃ ॥

১৮৪। অন্ত্যায়িকাসক্তেন, অতএব নিশি তল্লিকটা-
গমনেহসমর্থেন শ্রীকৃষ্ণেন খণ্ডিতা সন্তোগাশা যন্তা এবমুত।

যা প্রাতঃকালেহপরাধমার্জনান্নাগতশ্চ শ্রীকৃষ্ণশ্চ সন্তো-
গচ্ছানি বীক্ষ্য কোপেন মানিনী বভূব, সা খণ্ডিতোচ্যতে ॥

১৮৬। এষ শ্রীকৃষ্ণে যামীতি কিমবাদৌং, যদি অবাদৌ-
তদা বিলম্বঃ বথমজনি? তস্মাৎ হে সখি! তস্মাগমনে
সন্দিগ্ধাপি স্বং মা ভুঃ। স তু নাগত এব, অধুনা কিং
কর্তব্যং কথয়। তদানয়নার্থং ভবত্যা যাত্নতে, কিংবা মং-
প্রাণৈর্বা। স্বং মংপ্রাণাশ্চ এতদ্বয়ং প্রেমাস্পদত্বেন মম
তুল্যমেব। তথা চ বিরহজ্বালায়া স্বাত্মমসংগাঃ প্রাণা যদি
মদেহাদ্গতাস্তদা মদ্বিচ্ছেদেন তব মহদুঃখং ভবিষ্যতি।
অগ্রে^১ যুগ্মদগমনমেবোচিতমিতি ধ্বনিঃ ॥

১৮৭। কোপেনান্তরিতা রহিতা ॥

১৮৮। মানভঙ্গার্থং তন্মানদ্বিরে গত্বা প্রণত্যাদি^২পরং
শ্রীকৃষ্ণং কোপাবেশেন স্বগৃহায়িকাস্ত কোপে গতে সতি
পশ্চাত্তাপবতী স্ব সখীমাহ—হে সখি! শ্রীকৃষ্ণঃ ক গতঃ,
শীঘ্রং তমানয়। ইত্যুক্তবতীঃ যুথেশ্বরীং প্রতি সখী আহ—
অস্মাভিরিতি। মারুতো বসন্তানিলঃ; এতৎ সর্বং সমুদ্র
মিলিত্বা যদা স্বাং বিরহীগ্নুদ্বৈজয়িতা উদ্বীপনত্বেন খেদায়-
শ্রুতি, তদা এষ কোপ এব সকলং সমাধানং কারিষ্যাত।
কিমস্মাভিনির্কৃষ্টাভিরিতি সখীনামাক্ষেপো ধ্বনিঃ ॥ (১৮৯)।

১৯০। হে শ্রীকৃষ্ণ! ত্বগ্নিমিত্তং যে তাশূলদয় এতয়া মম
সখ্যা সম্পাদিতাঃ, তব বিলম্বে সতি তে এব তাশূলদয়স্তাং
বিতুদন্তি ব্যথয়ন্তি ॥ (১৯১)।

১৯২। পাণ্ডবদর্শনার্থং কৃষ্ণে কুরুদেশান্ গতে সতি
মহিষীগাং নয়নকমললহরীকটাক্ষাদিকং নাস্তীত। এবং বীণা-
দের্গানশ্রবণমপি নাস্তি, কিন্তু তা মহিষ্যঃ পটেষু চিত্রপুতুলীব^৩
জড়াঃ সমভবন্। কথন্তুতাঃ? বিরহশ্চ বৈধুষণে প্রাতিকূল্যেন
তনবঃ কৃশাঃ ॥ (১৯৩)।

১৯৪। যশাঃ প্রিয়ঃ প্রায়ো বাধশঃ সন্ আভাতি, সা
শ্রীরাধিকা শ্রীকৃষ্ণমাহ—ইয়ং সখী ললিতা মমাত্যন্তপ্রিয়া,
কিন্তু ত্বয়া কৃতং যদস্মা বিড়ম্বনং তন্মৎপ্রেরিতং জ্ঞাস্বা ময়ি
বুথৈব জাতক্ৰোধামিমাং প্রসাদয়, প্রসন্নঃ কুরু। এবং কামো-
ন্নতেন ত্বয়া খণ্ডিতমস্মা বেশং পুনস্তমেব রচয়েতি রাধয়া
নিয়োজিতো রসিকাগ্রণীঃ শ্রীকৃষ্ণস্তথা তথা চকার ॥

১৯৫—১৯৮। সম্বজা ইতি শ্রীকৃষ্ণসম্বন্ধিচেটোখভাটৈব-
রাক্রান্তং চিত্রং সম্বম্, তস্মাজ্জাতাঃ সম্বজা ইত্যর্থঃ। অঙ্গজা
ইতি নেত্রান্ত-ক্র-গ্রীবাতদ্যাদীনাম্ তৎসূচকত্বাভেদ্য এবা-
দ্বৈভ্যো জাতাঃ প্রতীতা ইত্যর্থঃ, ন তু বস্তুতোহঙ্গজাঃ,—
সম্বজা ইত্যুক্তত্বাৎ। অঙ্গজা ইতি শোভাত্বার্থং বৈশাদি-
প্রযজ্ঞাভাবেহপি শোভাদয়ঃ স্থ্যিরিত্যর্থঃ। ইমে ভাবাদয়োহনু-
ভাবান্তিমা ভবন্তি, তেহনুভাবা রসাভিব্যঞ্জকা গোণা এব।
অলঙ্কারান্ত রসাভিব্যঞ্জকত্বেহপি স্বতঃ সমর্থ্যঃ, রসোৎপত্তৌ
তেষাং প্রাদাণেন ভানমন্তীত্যর্থঃ ॥ (১৯৯)।

২০০। যেযং রাধিকা বাল্যে যেন কৃষ্ণেন সহ ধূলি-
কেলিমভিব্যাপ্য শতশঃ কলহায়তে স্ম, পরস্পরং হস্তাভ্যাং
তাড়নেন যৎ প্রাগল্ভ্যং তেন চারু যথা স্মাতথা, সা রাধিকা
অধুনা বয়ঃসন্ধৌ তং শ্রীকৃষ্ণমপূর্বমিবেক্ষমাণা সতী গণ্ডয়োঃ
পুলকরূপ-মণ্ডনিকাঃ^৪ ভূষণং তনোতীতি পৌর্ণ্যাসীবাধ্যমিদং
জ্ঞেয়ম্ ॥

২০১। বাপ্যাং জলাশয়ে এতানি প্রত্যক্ষবিষয়ীভূতানি
কমলিনীবিপিনানি বাল্যমভিব্যাপ্য যানি শ্রীরাধয়া কলিতানি
দৃষ্টানি, তাহেব। এবং কমলিতাঃ কমলরূপানেনেষু বিতুমানা
এতে মধুপা বাল্যে দৃষ্টান্তে এবাচ্চ বয়ঃসন্ধৌ কিং নাকর্ষতীতি
চিত্রম্। দেহস্থানীয়া কমলিনী মুখস্থানীয়াঃ কমলং কৃষ্ণস্থানীয়ো
ভ্রমরঃ। অস্মাদেতে উদ্বীপকা ভবন্তি ॥

২০২। অসৌ ভাব এব বয়স আধিক্যে কমপুংকর্ষং
প্রাপ্য হাবো ভবেৎ। পূর্বাপেক্ষয়া অত্র নেত্রাদেবিকার-
ধিক্যং বোধ্যম্। এবমুত্তরোত্তর-হেলাদাব্যোমেব জ্ঞেয়ম্ ॥

২০৩। সা রাধিকা কিঞ্চিচ্ছঙ্কলেন এবং কিঞ্চিদলসেন
মহুরেণ চাক্ষা শ্রীকৃষ্ণশ্চ যদ্বদয়ং বিভেদ, তেন বিদ্বদ্বদয়শ্চ
ছিদ্ররূপমার্গেণ তস্মা রাধয়া হৃদয়েন সহ নবানুরাগস্তশ্চ
শ্রীকৃষ্ণশ্চান্তঃকরণং বিবেশ। তথা চ শ্রীকৃষ্ণে রাধিকায়
নেত্রভঙ্গীং বীক্ষ্য তস্মা হৃদয়েন সহ স্ববিষয়কানুরাগো জাত-
ইত্যন্তঃকরণে নিশ্চিন্তয়েতি ভাবঃ ॥

২০৪। হাব এব পূর্বাপেক্ষাধিকাভিব্যক্তবিকারঃ সন্
হেলা কথ্যতে ॥

২০৫। ললিতা শ্রীরাধামাহ—হে সখি! অচ্চ সুবল-

মুখায়্যাশ্রিতঃ কুত্রাপোকান্তে ত্বয়া দৃষ্টঃ শ্রীকৃষ্ণো বিক্ষিপ্ত ইব বভূব । সম্প্রতি ভোজনম্, সখিভিঃ সহ খেলনম্, গো-চারণান্তেতৎ সর্বং কিমপি তস্মৈ ন রোচতে । অত এতা-দুশোহসঙ্গসম্ভাষা কথং কৃত ইত্যুক্তবতীঃ ললিতাঃ প্রতি শ্রীরাধা আহ—অত্যন্তরহস্যস্থলে তমেকমপি অহমপোকা । এবং তস্ম দর্শনে উৎসুকপি, তথাপি তস্ম ক্লেশো ভবিষ্য-তীতি বুদ্ধা নাপশম্ । কিন্তু মদর্জনমমানয়ন্ মৎকটাক্ষ এবা-নর্থকরীতাহ—তং কোমলতমং সাহসেন হত্যাৎ, ময়া কিং কর্তব্যম্, অয়েব বিচার্যতামিতি ভাবঃ ॥

২০৬ । এতৈতু্যুতাহৈলব শোভা ভবেৎ ॥

২০৭ । নবীনো বেষঃ, প্রতিক্ষণঃ নবঃ বয়ঃ । এতানি তস্মা রাধায়াঃ শ্রীকৃষ্ণবিষয়কানুরাগরূপসরস্বাঃ সততাবগাহে সতি বেষবয়োলাবণ্যাদীঘৃতিপৌতাহ্যজ্জলানি ; এবং নির-বিলাসজ্ঞানাদিদোষরহিতানি বভূবুরিতার্থঃ ॥

২০৮ । মন্যস্তাত্যাদ্বেকাহুদীপিতা দ্যুতির্ভগ্নাঃ সা শোভৈব কাস্তিরূচ্যতে ॥

২০৯ । ‘শ্রীকৃষ্ণস্যাম্মিষেধমনাদৃত্য কথং দৃষ্টঃ, তদা তৎ ফলমপি ভুঙ্ক্ষু’ ইত্যুক্তবতীঃ সখীঃ প্রত্যাহ—কো বেদেতি । প্রেচ্ছোলিভিঃ সর্বত্র প্রসরন্তিস্তস্ম পরিমলৈঃ শ্যামস্বরূপো রসঃ ময়া দৃষ্টঃ ॥ (২১০) ॥

২১১ । পৌর্ণগাসী আহ—হে রাধে ! তৎ প্রৌঢ়বয়সো-হপি দুঃসহগতরাগভর-ক্ষমত্বং কেনাপি গুণিনা তব নবীনং বয়োহধ্যাপ্য এবমকারি । কিং কৃতমিত্যপেক্ষায়ামাহ—যেন কটাক্ষরূপা ভূমিঃ প্রসব এব প্রসূতিকাল এবাশ্রভিক্ষীতা অকারি । তথা চ কটাক্ষস্মারন্ত এবাশ্রজলৈঃ সর্বং প্লাবিতমি-মিতি ভাবঃ । এবং কুচরূপরত্নখনিঃ, উচ্ছ্বাস এব উদ্গম এব কামপ্রতপ্তা অকারি ॥ (২১২) ॥

২১৩ । অহেতুহর্দং বেষাদিহেতুং বিনৈব হৃদয়ঙ্গমম্, অতএবাকৈতবমকৃত্রিমম্ ॥ (২১৪—২১৭) ॥

২১৮ । শ্রীকৃষ্ণস্ত নবযৌবন-পূর্ণা কংপীয় বাপী, ন তত্র নিমজ্জনচ্ছাং করোমি, কিন্তু অলজ্জং যথা স্মাত্তথা হা প্রিয় হা প্রিয়েত্যাচ্চৈঃ ক্রন্দিতুং কমপি কালমিচ্ছামি ॥

২১৯ । বেষাদিভিঃ কাস্ত্যন্ত্যাহুকারিতা সদৃশীকরণং লীলা ॥

২২০ । পীতবসনমাযুচ্য নিতম্বে বন্ধা, এবং বনমালিকাং কণ্ঠে বন্ধা রভসাং কোতুকাং স্বীয়াদমদ্বকেন স্বাদেন সখীভ্যো গোপয়িতুমিষেধ ঐচ্ছৎ ॥

২২১ । কুবলয়েতি—ইয়ং সখী শ্রীকৃষ্ণ ইব সহজগ্ৰামা-জ্ঞেয়া । তাং বেষাদিনা কৃষ্ণাকৃতিমূপকল্পা বেষা বিভক্তঃ প্রমোদং শ্রীকৃষ্ণালিঙ্গনস্বখং সখ্যালিঙ্গনস্বখক্ষেপলকদতী ॥

২২২ । রাধা শ্রীকৃষ্ণস্ত সীমন্তে চাক্র যথা স্মাত্তথা বেণীঃ ববন্ধ । স চ শ্রীকৃষ্ণোহপ্যস্তা রাধায়া মৌলিং মস্তকভূষণ-চূড়ং শিখণ্ডপিচ্ছাদিভববন্ধ । দ্বাভ্যাংমিতি—রাধয়া আত্মানং শ্রীকৃষ্ণং মত্তা শ্রীকৃষ্ণ কর্তৃকৌকৃত্যাদিনা রতি-বিশেষ-জন্ম-প্রমোদোহলভ্যত । এবং শ্রীকৃষ্ণোপাভ্যাং রাধিকাং মত্তা রাধাকর্তৃক-বাংমাংদিনা রতিবিশেষজন্মপ্রমোদোহলভ্যত ॥

২২৩ । দয়িতস্ম শ্রীকৃষ্ণস্ত দর্শনে সতি যানাদীনাং মুখস্ত নেত্রয়োঃ স্বাভাবিককর্মণাঞ্চ বিশেষো বৈলক্ষণ্যং বিলাসঃ ॥

২২৪ । যৌষিতাং মুকুটস্থমণিবরা ইবাদনাঃ শ্রীকৃষ্ণস্ত মহিষ্যঃ সূর্যোপরাগে কুরুক্ষেত্রমাগত্য শ্রীকৃষ্ণে নিখাতানি নিক্ষিপ্তানি ঈক্ষণানি যাভিরখাদদূরাদেব শ্রীকৃষ্ণং দৃষ্ট্বা মণি-ময়যানতো রথাদভূমাববক্রক্লঃ । কথন্তুতাঃ ? চামরাদিযুক্ত-পরিচাবিকারূপপরিজ্ঞৈঃ সংবীতা ব্যাণ্টাঃ । পাত্রী ক্ষুদ্র-পাত্রম্, শিরসি ধৃতচ্ছত্রৈঃ পটৈঃ ॥

২২৫ । একয়া সখ্যা ছায়ানিমিত্তং মূর্ধ্নি ধৃতং বস্ত্রাঞ্চলং যস্তাঃ সা, এবমগ্নয়া সখ্যা দলমালয়া পল্লবশ্রেণ্যা সংবীজ্য-মানা ॥

২২৬ । রাধিকায়ঃ স্বভাবতোহবস্থিতিধৌবনাদিগদভরে-ণালস্তযুক্তা ভবতি । শ্রীকৃষ্ণস্ত দর্শনে সতি গুরুতাং নালম্বতে, কিন্তু সঙ্গমযুক্তা ভবতি । এবমস্তা গতিরপি স্বভাবতো মন্তরা ভবতি, শ্রীকৃষ্ণদর্শনে সতি ক্রমাদীষদেব ত্বরতে । এবমব-লোকনমপি স্বভাবতঃ সলীলং তস্ম দর্শনে সতি কদাচি-ন্নমতি, কদাচিৎস্বকৃতে, কদাচিচ্ছকৃতে চ ॥ (২২৭, ২২৮) ॥

২২৯ । অভীষ্টেহপি বস্তুনি গর্বেণ হেতুনা অনাদরো বিবোক উচ্যতে ॥

২৩০ । বপুষো যঃ সহজগন্ধস্তদপেক্ষয়াহুলেপনস্ত গন্ধো ন্যূনঃ ; এবং বপুষঃ সৌন্দর্য্যাপেক্ষয়া ভূষণস্ত সৌন্দর্য্যং ন্যূনম্ ॥

অতো দেহে তত্তদ্বস্তনো দানে স্বাভাবিক-স্বগন্ধসৌন্দর্যয়ো-
হ্রাস এব শ্রুতং, অতন্তেষু তস্তা অনাদরস্তথাপি সখ্যাঃ
প্রেমোপরোধেন তানি বভার। অলঙ্কারাদীনামধারণে বয়ঃ
দরিদ্রা ইতি জনা বক্ষ্যন্তি, অতো লোকারোরোধেনৈব সখীনা-
মাগ্রহো জ্ঞেয়ঃ ॥ (২৩১).

২৩২। রতারন্তেহমর্ষাদিভির্গিলিতৈরেতৈঃ কিলকিঞ্চিত-
মিশ্রিতে^১। তথা চ রমণার্থং শ্রীকৃষ্ণেন স্বাভিলাষে প্রকট-
কৃতে সত্যমর্ষ-হাস-বিত্রাসাদীনামেকস্মিন্ সময়ে মিলনমেব
কিলকিঞ্চিতমিত্যর্থঃ ॥

২৩৩। অস্তা রাধায়া মহত্যাভিলাষেহপি জ্বলন্তী অরাল-
কুটিসেত্যেনোমর্ষঃ। স্বহস্তাভ্যাং শ্রীকৃষ্ণস্ত করকমলরোধনেন
নেতি নিষেধঃ। এতৎ সর্বং শ্রীকৃষ্ণোপরি কন্দর্পস্মারগ্রহে
কারণমিবাভূদিত্যর্থঃ ॥

২৩৪। শ্রীকৃষ্ণস্ত কথাদর্শনাদিষু জাতেষু প্রাভূত্বো-
যো ভাবস্তেন ভাবেন ভুগ্নং কন্দর্পস্তাবেশেন ব্যাকুলং মনো
যস্তান্তশ্চাঃ শ্রীরাধায়াঃ শ্রীকৃষ্ণেন সহ সঙ্গার্থঃ স্বাভিযোগরূপং
কর্ণকণ্ঠ্যনাদিকং নোটায়িতং সমাখ্যাতম্ ॥

২৩৫। বাক্যরশদ্বিশিষ্টং চঞ্চলকক্ষণং ধৃতবতো বাম-
হস্তস্ত্রোংকম্পেন বিশিষ্টয়া কনিষ্ঠাঙ্গুল্যা কর্ণকণ্ঠ্যনং বিদধতী
রাধিকা কন্দর্পস্ত সেনা ইবাথ কন্দর্পযুদ্ধেহস্মাকমেব জয়ো
ভবিষ্যতীতি জয়সম্পত্তি-সূচকং কর্ণকণ্ঠ্যনমিষেণ ঘটানাদং
ব্যতনোং ॥

২৩৬। প্রাতঃকালে বাহুদ্বয়ীমুগ্ধীয় জন্তারম্ভপূরঃসরং গাত্র-
মোটনং বিদধতী রাধিকা উরোজয়ো রাত্রিসম্বন্ধিন-নখক্ষতস্ত
গাত্রমোটনসময়ে ব্যাদানেন মুখপ্রসারণেন যৎকিঞ্চিৎ দুঃখ-
ব্যজকং দীনমাননং যস্তান্তথাভূতা সতী গাত্রমোটন-সময়ে
স্তনয়োঃ শোভাং দৃষ্ট্বা তৎস্পর্শে ব্যাকুলচিত্তস্ত শ্রীকৃষ্ণস্ত
পাণিধ্বয়ং পুনর্নখক্ষতং ভবিষ্যতীতি বুদ্ধ্যা ব্যাকুলা সা নানা-
নেতৃত্বা স্বপাণিভ্যাং দধে ॥

২৩৭। শ্রীরাধিকা দক্ষিণহস্তাকৃষ্টেন পটাকলেন মুখাভুজং
সংগোপাযোতি লজ্জাবতীনাং জন্তাসময়ে স্বভাব এবায়মিতি*
জ্ঞেয়ম্। পটাকলেন কীদৃশেন? তছুনাতিস্বপ্নেণাত এব জন্তা-

রম্ভসময়ে সর্বতঃ প্রসরণশীলাভির্দন্তজ্যোৎস্নাভিঃ স্পিতেন
লীলয়া কিঞ্চিজ্জল্যাসিতা^২ কন্ধরা যত্র তদ্বথা স্মাত্তথাহজন্তত।
জন্তাকালে শব্দত্রয়মাহ—মুতুকলৈর্ঘংকিঞ্চিৎ কল-শব্দৈস্তথা
বামহস্তপ্রাঙ্গুলিধ্বয়কৃচ্ছোটিকাশব্দৈশ্চ। কীদৃশৈঃ? চলকক্ষণ-
স্বনসংগৈঃ। ছোটিকা-শব্দসময়ে বামহস্তস্বকক্ষণশব্দোহপি জাত
ইতি জ্ঞেয়ম্ ॥

২৩৮। মোটায়িতায়া গাত্রমোটনযুক্তায়া অস্তা রাধায়া
হস্তদ্বয়ং মূর্ধোপকণ্ঠে মস্তকোপরি আলম্বয়ুত্বং যথা স্মাত্তথা
উচ্চীকৃত্য মুখচন্দ্রস্ত পরিধিরিব চন্দ্রনিকটবর্তি-মণ্ডলমিব
ভাতি। দোদর্শনঃ কীদৃশম্? বলয়িতং বলয়াকারং পুনশ্চ
পরম্পরং সংস্কৃতো পানী যত্র তথাভূতং কণ্ঠস্ত পৃষ্ঠভাগস্ত্রিক-
পদার্থস্তস্ত যা ভ্রমণভঙ্গী তস্তাঃ সঙ্গি যথা স্মাত্তথা। আলম্ব-
ত্যাগসময়ে ত্রিকযুক্তস্ত মস্তকস্ত ভ্রমণং ভবতীতি জ্ঞেয়ম্ ॥

২৩৯। স্তনগ্রহণেহধরপানাদৌ চ শ্রীকৃষ্ণেন চেৎ ক্রিয়মাণে ॥

২৪০। পটীং কঞ্চুকীং দূরীকৃত্য স্তনরূপকনকঘটীং শ্রী-
কৃষ্ণে বহু যথা স্মাত্তথা স্পৃশতি সতি কুটিলজ্বরিয়ং রাধা
অসরসা কক্ষা^৩ বাণী যত্র তথাভূতং যথা স্মাত্তথা কষায়িতা
দুঃখিতা আসীৎ। কথন্তু তা? কৃষ্ণকর্তৃকপাণিরোধোং কৃতক-
কষা কৃত্রিমক্ৰোধেন পরুষা কঠোরা ॥

২৪১। দয়িতস্ত শ্রীকৃষ্ণস্ত স্বনিকটাগমনে কিংবা স্বস্ত
শ্রীকৃষ্ণনিকটাগমনে বর্ষণি হর্ষরাগাদেহেতোর্বা স্বরা তয়া
হারাদিভূষণাং স্বস্থানাদন্তস্থানে ত্যাসো বিভ্রমঃ ॥

২৪২। কিমঙ্গৈরিতি। শ্রীকৃষ্ণেন সহ সঙ্গোৎসবকর্মণি
শ্রীরাধিকায়ঃ কণ্ঠাভঙ্গৈঃ পরম্পরং হারাতিরূপ-স্বস্ববিভবৈঃ
করণৈঃ কিং প্রণয়সূচকপ্রসাদো ব্যাতেনে ॥ (২৪৩).

২৪৪। পুষ্পশয্যায়া উদরস্ত সঙ্গেনাপি বপুর্দূর্নমিত্যনেন
পুষ্পাদপাঙ্গস্ত সৌকুমার্যমায়াতমিতি জ্ঞেয়ম্। ইতি রাত্রি-
সম্বন্ধিকন্দর্পকীড়াভয়ায়াসেন বিশীর্ণচিত্তা অসৌ আলম্বদূরী-
করণার্থং সখীবুদ্ধ্যা ॥

২৪৫। সৌভাগ্যঘোবনাছঙ্কারেণ জাতো যো বিকারঃ
স মদঃ ॥

* 'লজ্জাবতীনাং.....স্বভাব এবায়মিতি' ইত্যত্র 'লজ্জাবতীনাং' নামং জন্তারম্ভসময়ে, অপি তু স্বভাব এবায়মিতি 'খ'-গ্রন্থস্ত পাঠান্তরম্।

২৪৬। শ্রীরাধিকা ললিতামাহ—হে আলি! কলা-
বৈদম্বাদিয়ুক্তাভির্গোপীভিঃ কত্রীভির্দুতীভির্দ্বারভূতাভিরেব-
মান্নগৌরবাণাং সম্ভ্রয়োগৈরন্তদ্বারা সম্যক্ কথনৈরপি করণৈঃ
কৃষ্ণঃ সঙ্গময়িতুমপি ন শকাঃ ; কিং পুনঃ শ্রীকৃষ্ণেন সহাসাং
বিলাসবাত্তিপি। অপার্থে চকারঃ। তাসাং সদ্গন্তঃ ময়া
প্রার্থিতোহপি স মদগৃহাং ক্ষণমপি নাপৈতি, ন গচ্ছতি
কথমিত্যস্ত কারণং বদ ॥ (২৪৭)।

২৪৮। অন্তবেলং প্রতিক্ষণং ময়া সংপ্রার্থ্যমানাপি বক্তু-
মিষ্টামপি বাণীং শ্রীরাধা ন বক্তি ॥ (২৪৯)।

২৫০। শ্রীকৃষ্ণবিচ্ছেদে কন্দর্পবিকারজচেষ্ঠা তপনমুচ্যতে ॥

২৫১। বহিরীহমাণৈঃ ক্রিয়মাণৈশ্চন্দনলেপাদি-শীত-
প্রয়োগৈরন্তর্গতঃ শ্রীকৃষ্ণ বিরহজ্ঞান-কন্দর্পদাহো বর্ধত এব।
তত্র দৃষ্টান্তঃ—সম্পূটস্থপিপ্তলাদি-বস্ত্রনাং দ্রবীভাবরূপপাক-
জনকো বহির্বহিরপ্রকাশী সমস্তরেবাতিশয়েন প্রকাশতে।
অত্রাপি বহিবিলৈপৈঃ সম্পূটস্থ দৃঢ়ীকরণার্থঃ মুক্তিকাভিঃ
পুনঃ পুনঃ ক্রিয়মাণৈরপি বহিবিলৈপৈরিতি ॥ (২৫২)।

২৫৩। শ্রীকৃষ্ণেন সহ কৌতুকার্থং শ্রীরাধিকা তমাহ—
হ মাतरিতি। ব্রজবাসিনীনাং বিস্ময়দর্শনেन স্বভাবোক্তি-
রিয়ম্। হে কৃষ্ণ! তবাস্তঃকরণাদবহিঃ কা এতি? শ্রীকৃষ্ণ
আহ—হে শ্রিয়ে ইতি। শ্রীরাধিকা আহ—নেয়ং মৎপ্রতি-
বিশ্বরূপা, কিন্তুত্বা এব। পুনঃ শ্রীকৃষ্ণ আহ—যদি তব প্রতি-
বিশ্বরূপা ন ভবতি, তৎ কিং তব তুল্যাং চেষ্টতে? ত্বং যথা
হস্তাদিচালনং করোষি, তথেষমপীতি। পুনঃ শ্রীরাধিকা আহ—
ইয়ং ধূর্তা স্বস্ত্র প্রতিবিশ্বরূপ্যাপনায়ৈব মতুল্যাং চেষ্টতে
ইতি কৃত্রিমভিয়মাণ ॥

২৫৪। যাঃ লক্ষ্মীরেখারূপাম্ ; তদুদ্বহন ॥

২৫৫। নিধুবন-শব্দঃ স্ত্রীপুরুষয়োঃ কামক্রীড়াবাচীতি স্বয়ং
জ্ঞানাপি কৌতুকার্থং শ্রীরাধিকা আহ—হে সখি! অস্মাভিস্ত
বৃন্দাবনাদিকং জায়তে, কিন্তু নিধুবনসংজ্ঞং বনং কুত্র বর্ততে?
যদর্থম্—নিধুবনমহং কদা প্রাপ্স্যামীত্যুৎকঠয়া নিধুবন-
প্রাপ্ত্যর্থম্ ॥

২৫৬। বিশ্বগুবিলোকনং চতুর্দিক্ষু বিলোকনম্ ॥

২৫৭। কিঙ্করীকরণতে দর্পণে স্বমুখং বীক্ষমাণা, তথা
সখীভিরপি মিথো রহসি দ্বিত্রাভিভূষণৈঃ ক্রিয়মাণো মণ্ডন-

প্রকারো যশাস্তথাভূতা রাধা অর্ধবিভূষিতৈবাসনাদুখায়
পরিতশ্চতুর্দিক্ষু দৃশং ব্যাপারয়ন্তী সতী দৈবাদাগতং কৃষ্ণক
দৃষ্ট। সম্পূর্ণভূষা অভবৎ। ভূষাফলেন শ্রীকৃষ্ণকর্তৃকদর্শনেনৈব
ভূষায়াঃ পূর্ণত্বং জাতমিতি ॥ (২৫৮)।

২৫৯। নন্দনন্দনঃ পথি রাধিকাং দদর্শ ॥ (২৬০)।

২৬১। শ্রীরাধিকায় যৌবনজন্তগর্বোখমাকস্মিকং হাস্যং
দৃষ্ট। সখাঃ পপ্রচ্ছুরিত্যাহ—আপৃষ্টেতি। সখীভিঃ কত্রীভিঃ
শিরসঃ শপথৈরাপৃষ্টো হেতুর্যশ্চ, তৎ স্মিতমরোচত। অত্রোৎ-
প্রেক্ষামাহ—অন্তঃপ্রফুল্লন্তী যা অনুরাগলতা, তস্মা দেহাদেকং
প্রস্ননমিব ॥

২৬২। কুতোহপি যথাকথঞ্চিং কারণাদপি শ্রীকৃষ্ণস্ত্রাণে
ভয়োদয়শ্চকিতম্ ॥

২৬৩। মুখমন্ত্রে মুখে পতন্তঃ ভ্রমরমিয়মমৌমুখী সতী
করেণ বারয়ন্তী পশ্চামুখং বিহায় কবে পতন্তমালক্ষ্য তেন
ভ্রমরেণাভিভূতং তমপি করমপি কুণ্ঠিতজ্ঞঃ সা ধূনীতে
কম্পয়তি। তত্রোৎপ্রেক্ষামাহ—স চ করশ্চ কক্ষণানাং বাক্যতৈঃ
করণৈঃ কষমভিনিষ্ঠে, ক্রোধাভিনয়ং চকারেত্যর্থঃ ॥

২৬৪। চঞ্চলশ্রামভুজঙ্গ্যা ইব ভর্জিষ্যামেবজুতাং বেণীং
পৃষ্ঠদেশাৎ সকাশাদ্বামকক্ষং সনলিতং যথা আত্মখোপনীতাং
প্রাপ্তামালোক্য এষা কৃত্রিমশঙ্কাব্যাপ্ত-ত্রাসং যথা আত্মা
সর্পজন্ত-ভয়নিবর্তকং শ্রীকৃষ্ণমুপজুগৃহে, যতঃ কালিয়-সর্পস্ত
দ্রোহিণম্ ॥ (২৬৫)।

২৬৬। অকস্মাদেকং রমণীয়ং স্নগন্ধিপুস্পং দৃষ্ট। ইদং পুস্পং
মমৈবাদৌ গ্রহীতব্যমিতি যন্তত্র পুস্পেহংপুদিকাকৌতুকস্তেন
হেতুনা রাধায়াঃ শীঘ্রগতি-ভঙ্গ্যা কৃষ্ণমপ্যুল্লজ্য কৃষ্ণেহপি
রাধামুল্লজ্য শীঘ্রগমনেনোল্লজনসমনয়ে পার্থ-সংঘট্টনেন জাতা
যা স্তনহতিঃ স্তনঘাতস্তয়াদৌ শ্রীকৃষ্ণঃ পরিভূতোহকারি ॥

২৬৭। যেহষ্টাবিংশতিরলঙ্কারা উক্তাশ্চোষাং প্রত্যেকং
সপ্তবিংশতালঙ্কারৈঃ সহ যোগে সতি অমী অলঙ্কারা রস-
বাণর্বিসংখ্যাকাঃ (৭৫৬) স্মাঃ। যথা ভাবে ভাবরহিতানাং
হাবাদীনাম্ সপ্তবিংশতেষণাং, যথা চ হাবে ভাবরহিতানা-
মিতি স্বস্মিন্ স্বস্ত্র যোগাভাবাং সপ্তবিংশতীত্যুক্তম্। তে
রসবাণর্বিসংখ্যাকাঃ (৭৫৬) অলঙ্কারাঃ কেবলা এব। এব-

মিঙ্গিতসহিতাশ্চ যদি ভবন্তি, তদা পক্ষেদ্বিষ্মদুসংখ্যক। অপি ভবন্তি (১৫১২)।

নতু বয়ঃসঙ্কৌ ভাবশ্রোদাহরণং দত্তম্, তদপেক্ষাধিক-
বয়স্বে হাবোদাহরণম্। তদপেক্ষাধিকবয়স্বে হেলায়াঃ। এবং-
ক্রমেণ ভিন্নভিন্নকালে প্রাচুর্ভূতানাং ভাবাদীনাং কথং সাক্ষর্যং
সম্ভবেদিত্যহ—ন চেতি। তত্র সমাধানমাহ—যত ইতি ॥

২৬৮। তথা হীতি। হে হৃদয়! অয়া পত্রিকাদেবপেক্ষা
যম্ বারচি, এবমগ্নৈঃ সার্বং শ্রীকৃষ্ণে রাগোহতুচিত উচিতো
বেতি বিচারোহপি যম্ অতনি, তথা নাধবে যত্নয়াত্তরক্তম্,
এতৎ সর্বং যুক্তমেব; কিন্তু যুগপদেকস্মিন্নেব কালে মনোভূঃ
কন্দর্পো ভাবহাবাদিসর্বশৌর্যমাঞ্জীদ্ বাস্তবং চকারেত্যশ্চর্যম্ ॥

২৬৯। যৈরিঙ্গিতৈঃ করণৈরেষামলঙ্কারাণামিঙ্গিতসাহিত্য-
মিঙ্গিতরাহিত্যমিতি দ্বৈবিধ্যমঙ্গীকৃতম্। মুগ্ধাদীনামিতি—
মুগ্ধায়া ইঙ্গিতানি ভিন্নানি, তথা মধ্যায়া অপীঙ্গিতানি
ভিন্নানি। এবংক্রমেণেঙ্গিতানি ত্রিবিধানি, ন তু প্রত্যেক-
মিত্যেকশ্চ মুগ্ধায়াঃ সর্বাণীঙ্গিতানি তথৈকশ্চ মধ্যায়াঃ সর্বাণী-
ঙ্গিতানীত্যেবংক্রমেণ, ন তু ত্রিবিধানীত্যর্থঃ ॥

২৭০, ২৭১। শ্রীকৃষ্ণেন দৃষ্টা মুগ্ধা মন্দাক্ষং লজ্জাং তনোতি,
তথা সম্মুখমপি নৈবেক্ষতে, কিন্তু প্রচ্ছন্নং যথা স্মাতথা তৎ-
প্রতিমাং চিত্রপটে দ্বিক্ষতে। তটস্থলোকৈঃ শুকৈর্বা কথ্য-
মানায়াং শ্রীকৃষ্ণকথায়াং কর্ণদ্বয়ং দত্তে, কিন্তু লজ্জা কথাবত্তরি
নেত্রদ্বয়ং ন দদাতি, অপি ত্রুণত্র নেত্রে যচ্ছতি দদাতি ॥

২৭২। অগ্নৈঃ কথিতাং^১ শ্রীকৃষ্ণকথামগ্নত্বং দত্তেক্ষণা
সাকর্ণয়তি শৃণোতি, পটে চিত্রিতং শ্রীকৃষ্ণশরীরং পশুন্তী সা
অনৈদৃষ্টা চেল্লজ্জতে। অস্ত্রাং শ্রীকৃষ্ণাতুরাগাঙ্কুরো বীজং বিনৈব
কুতঃ সকাশাদাবিরেতি, আবির্ভব ॥

২৭৩, ২৭৪। সংযমনক্রিয়া বন্ধনক্রিয়া। হেতুং বিনৈব
মধুরাঙ্করঃ সংবাদঃ, মন্দনন্দঃ পরিহাসঃ, অকাণ্ডেহনবসরে,
মোচনবন্ধাদেঃ কারণং বিনৈবেত্যর্থঃ ॥

২৭৫। কয়পি ব্রজসুন্দর্যঃ উল্লাশ্চ মধ্যদেশাং কিঞ্চি-
ত্থাপ্য নীবী পুনরাববন্ধে ॥ (২৭৬)।

২৭৭। মুখকমলে পতন্তঃ ভ্রমরঃ শিরঃকম্পনৈঃ করণৈ-
রশস্ত্রী ক্ষিপন্তী কাচিদবভৌ কন্দর্পশ্চ বিলাসভরৈঃ শ্রাস্তা

ইব, যথা কশিচ্ছজনঃ শ্রাস্তঃ সমগ্নশ্চ স্বক্ৰমবলম্বতে, কদাচিত্
দ্বঃসহেন ভারেণ শিরঃকম্পনং करोতি চ তদ্বদিত্যর্থঃ ॥

২৭৮। অন্তরানন্দামোদেন সদ্গ্রামাদীনাং পরিষ্কারেণ
কণ্ঠস্পৃশা কাকলিকয়া মধুরাফুটধ্বনিয়া; এবমনাবিকৃতৈর্বর্ণৈঃ
স্পষ্টমহুচ্চারিতৈর্বর্ণৈশ্চ করণৈর্ললিতং যথা স্মাতথা গায়ন্তী
রাধা শ্রাময়া নিহিতৈঃ কুরুবকৈঃ ব্যক্তিপুংসৈঃ শৃঙ্গং স্বজ্যতে,
কর্তরি যক্। কাকলিকয়েতি, অনাবিকৃতৈরিত্যি পদাভ্যাসেতদ্-
গানং নিকটবর্তিস্থানাং কণ্ঠগ্রাহ্যম্, নাগ্নেয়ামিতি জ্ঞেয়ম্।
কথন্তুতা? গানে সাহায্যার্থং ললিতয়া দত্তা শ্রুতিযশ্চৈ সা।
অষ্টাদশ শ্রুতয়ন্ত কফ-বাত-পিত্তবতাং প্রাকৃতানাং কণ্ঠেযু
ন সুরন্তি, কিন্তু তদ্রহিতানাং গোপীনাং বেতি বোধ্যম্ ॥
(২৭৯, ২৮০)।

২৮১। যথা জনস্রাগ্রে সূর্যশ্চেতদা ছায়া পৃষ্ঠদেশে বর্ততে,
চেদ্ যদি সূর্যো জনস্র পৃষ্ঠদেশে বর্ততে, তদা ছায়া সম্মুখে
তিষ্ঠতি; কদাপি ন ত্যজতি, তথৈবেত্যর্থঃ ॥ (২৮২)।

২৮৩। হে রাধিকে! স্বমজ্জ্বলকমলে যাবকং বৃথা অ-
কুথাঃ। যতোহস্রাজ্যে: স্বতঃসিদ্ধো রাগঃ, কিন্তুশ্চ যাবকশ্চ
সময়বিশেষে গুণঃ শ্রীকৃষ্ণস্তাপি কেশং রঞ্জয়িষ্যতি ॥

২৮৪। কাস্তেন সহ স্রুগ্ধা পশ্চাত্তথিতা সা কাস্তস্রাগ্রে
নির্বজ্রমঙ্গং দৃষ্টবত্যা যয়া সখ্যা করণভূতয়া যুথেশ্বরী সঙ্কোচঃ
ন প্রাপ্নোতি, সা প্রিয়নর্মসখী আত্মনো দ্বিতীয়া মূর্তিঃ ॥

২৮৫। রাত্রিসম্বন্ধবিলাসোথ-পরিশ্রমেণ জাতশ্রালশ্রাস্ত
দুরীকরণার্থং সখ্যাঃ স্বক্ৰমদেশে বাহু বিস্তাশ্চ কন্দর্পযুদ্ধে শ্রী-
কৃষ্ণশ্চ পরাজয়েন যৎ সৌভাগ্যমজিতম্, তদেব সৌভাগ্য-
ধনং স্বাদ্যং সকাশাং সখ্যা অঙ্গেষু গৃহাদিব ॥

২৮৬। তস্মিন্নামানে গাঢ়ে সতি গর্হকত্বং নিন্দকত্বং তাঙ্গাং
সখীনামিতি ভাবঃ ॥

২৮৭। মানভঙ্গার্থং প্রণত্যাদিনা অহুনয়ন্তঃ শ্রীকৃষ্ণঃ
তিরস্কৃত্য বিমুখীবভূব। পশ্চাৎ শ্রীকৃষ্ণে গতে সতি, 'হুবুঁজি-
রহং কিমকরবম্, ব্রজরাজনন্দনো যয়া তিরস্কৃতঃ' ইতি পশ্চা-
ত্তাপবতী কাচিৎ শ্রীকৃষ্ণং প্রসাদয়িতুং সন্দেহহারিণীঃ দূতীঃ
শ্রীকৃষ্ণ-নিকটে প্রেষয়ামাসেত্যাহ—তদ্রুপমিতি। শ্রীকৃষ্ণ-

শ্রোক্তিগাহ—অনেন মম প্রসাদনেনানাম্ । তয়া কৃতো যো
নিগ্রহঃ, স মগাহুগ্রহ এব । স্বস্ত্রীতিমজ্জেন এব নিগ্রহা-
হুগ্রহৌ কৰোতি, অত্থা ময়ি তস্তা ঔদাসীণ্যমেব ত্রাৎ ॥

২৮৮, ২৮৯ । ষড়্ধ্বতব একস্মিন্নেব ক্ষণে বর্তমানাঃ ।
কপ্পুরতোহপি দীপ্তিমন্তি যমুনাগুলিনানি । রোলম্বো ভ্রমরঃ ।
এতেষাং শব্দৈর্হরিতো দিশো হৃতাঃ ; অপিকারাভেযাং শব্দা
অপি হৃতা ইত্যর্থঃ ॥

২৯০ । গ্রীষ্মে শিরীষঃ প্রফুল্লো ভবতি, স্থলকমলিনী তু
শরদি । এবং সতি পুষ্পবতা শিরীষরূপ-পুরুষণে সহাসক্তা
পুষ্পবতী স্থলকমলিনী । এবং হেমন্তে প্রফুল্লো লোধে,
শিশিরে প্রফুল্লা কুন্দলতা রতা ; প্রারুণি প্রফুল্লো নীপঃ স্বয়ং
বসন্তে প্রফুল্লয়া মাধবিকয়া অহুসৃতঃ । তথা সতি বৃন্দাবনে
ষল্লামতুনামেকক্ষণ এবাবস্থিতিরিতি জ্ঞেয়ম্ ॥

২৯১, ২৯২ । তানি কটাক্ষাদীণুভাবা বোধ্যাঃ । তেষু
কটাক্ষাদিষু, সংখ্যা নাস্তি, অতোহলঙ্কারাদিবক্তেযাং সংখ্যা
ন কৃতা ইত্যর্থঃ । কালে সময়বিশেষে কেচনালঙ্কারা অহু-
ভাবতাং প্রাপ্নুবন্তি । তথা তাত্ত্বিকসহিতানীতিতাত্ত্ব্যপ্যহু-
ভাবতাং প্রাপ্নুবন্তি ॥

২৯৩ । শ্রীকৃষ্ণঃ স্রবলঃ প্রত্যাহ—তস্তা রাধায়াস্ত্রপা-
ডয়াদিরূপ-কলিকাভিঃ কোরকিতঃ কটাক্ষরূপঃ পুষ্পগুচ্ছো
মম হৃদি প্রবিষ্টঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—উন্মাদেতি । বিসর্পশূলো
ব্যধিবিশেষো, তৃষ্ণা, সান্নিপাতিকী এতৈরষিতো জরো যথা
হৃদি প্রবিষ্টঃ সন্ দহতি, তদ্বদিত্যর্থঃ ॥

২৯৪ । হে রাধে ! তব দক্ষিণ-বাম-নেক্রাত্যাং জাতঃ
কটাক্ষঃ প্রেক্ষয়া গত্যা কর্ণধরূপঃ পস্থানং প্রাপ্তঃ সন্ মম
মনোরূপঃ শঙ্খং কুন্ততি ছিন্ততি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—নিভৃতে
একান্তে হর্ষাণাং বেগেনারোপিতশ্চঞ্চলীকৃতঃ । ‘শাখারী’
ইতি প্রসিদ্ধানাং শাস্ত্রিকানাং ‘করাত’ ইতি প্রসিদ্ধঃ ক্রকচ
ইব । অতঃ ক্রকচ আগমনসময়ে এব কুন্ততি, শাস্ত্রিকানাং
ক্রকচস্ত গমনাগমনোভয়-সময়ে এব কুন্ততীতি বিশেষো
জ্ঞেয়ঃ ॥ (২৯৫, ২৯৬) ।

২৯৭ । যস্মাদিয়ং ভাবিনী কান্তা মেঘালোকে সতি
স্বিন্নেত্যাদিনা প্রশ্নেদাদি-সাম্বিকবিশিষ্টা অভবৎ, ততস্মাৎ

কস্তাপীক্ষনীলমহসঃ শ্রীকৃষ্ণস্ত কান্তিভরৈরেষা পরাভূয়ত, পরা-
ভবং প্রাপ্তা । ‘স্মানকচিঃ’ ইতানেন বৈবর্ণ্যম্ ॥ (২৯৮—৩০০) ।

৩০১—৩০৩ । মধুজগন্মত্ততা মদঃ ; আদি-শব্দেন যৌবনা-
দেবপি ব্যায়াগেন ব্যাপারেণ জাতা ক্রান্ততা ক্রান্তিঃ শ্রমঃ ।
আত্মগুণযোগ্যতাবুদ্ধির্দৈগ্ধম্ ; বিচিত্রতা চিত্তস্ত বৃত্তিশূণ্যতা,
মোহঃ, স্বরয়া মদঃ, স্বরাজ্য-মত্ততা আবেগ ইত্যর্থঃ ।
উদাহরণে ব্যক্তীভবিত্বতি ॥ (৩০৪) ।

৩০৫—৩১০ । ফেননিষ্টীপূর্বকং স্থলনমপস্মারঃ ; নিদ্রাং
বিনা শয়নং স্থপ্তিঃ ; হৃদব্যাথাদিরেব ব্যাধিঃ ; সংশয় এব
বিতর্কঃ । তত্ত্বজ্ঞানোথো নির্বেদ এব, শৃঙ্গারে রসে ন ব্যভি-
চারী । শ্রীকৃষ্ণে স্বশৌদাসীতেন জাতো যো নির্বেদঃ, স তু
ব্যভিচারী ভবেদেব । এতে ব্যভিচারিণঃ শাবল্যাদিকং
বিনৈব একৈকশঃ স্বাতন্ত্র্যেণ শ্লাঘাদি নামভিঃ পৃথক্ পৃথগ্
ভবন্তি । এভাঃ পৃথক্ পৃথক্ নামভ্যঃ পৃথক্ পৃথগ্ভাবোদয়ো
ভাবপ্রশমশ্চ নিরূপ্যতে ॥

৩১১—৩১৬ । তথা দ্বাভ্যাং বহুভির্বা ভাটৈঃ পরস্পর-
মিলনং শাবল্যম্ । এবং দ্বয়োর্ভাবয়োঃ সংহিতা সন্ধানং সন্ধিঃ ।
এতেষাং চতুর্ণাং লক্ষণং যথাস্ব স্বস্বনিকরূপণং প্রদর্শ্যতে ।
তৎকালোৎপন্নং হেতুং প্রাপ্য ভাবস্ত তৎকালোৎপন্নতৈব
উদয়ঃ । নিজসামগ্র্যা পূর্বমুৎপন্নস্ত ভাবস্ত পশ্চাৎ সংক্ষয়ঃ
প্রশমঃ ; সপক্ষাণাং বিপক্ষাণাং ভাবানামেকস্মিন্ সংস্থিতিঃ
শাবল্যম্ । সা সংস্থিতির্দ্বিবিধা ভবতি, পরস্পরাগ্রহাঙ্ক-
গ্রাহকত্বাং । অথবা, পরস্পরনৈরপেক্ষ্যেণ স্বস্বস্বাতন্ত্র্যাচ্ছভয়-
সংস্থিতিরেব শাবল্যম্ । একস্ত ভাবস্ত গমনস্তাভ্যর্থানস্তারম্ভঃ,
অতস্ত ভাবস্তাগমোদয়ঃ সন্ধিঃ । অথবা, দ্বয়োর্ভাবয়োঃস্তল্যা-
কালীনোদয়স্তল্যাকালীনপ্রশমঃ সন্ধিঃ । অপরাং পূর্বোক্ত-
শাবল্যভিন্নং প্রস্তারক্রমপ্রাপ্তমপরাং শাবল্যং ভবেৎ । সন্ধ্যান্তরা
ইতি—সন্ধিরন্তরে শ্লোকস্ত পশ্চাত্ত্যাগে যেযাং তে সন্ধ্যান্তরা-
শ্চত্বারঃ ।

তথা চায়ঃ ক্রমঃ—শ্লোকস্ত পশ্চাত্ত্যাগে সন্ধিস্তৎপূর্বঃ
শাবল্যং তৎপূর্বং প্রশমস্তৎপূর্বমুদয়ঃ—ইত্যেকঃ ক্রমঃ । এবং
সন্ধেঃ পূর্বং প্রশমস্তৎপূর্বমুদয়স্তৎপূর্বং শাবল্যমিতি দ্বিতীয়ঃ
ক্রমঃ । তথা সন্ধেঃ পূর্বমুদয়স্তৎপূর্বং শাবল্যং তৎপূর্বং প্রশম

ইতি তৃতীয়ঃ ক্রমঃ। তথা সন্ধেঃ পূৰ্বং শাবল্যং তৎপূৰ্ব-
মুদয়ন্তঃপূৰ্বং প্রশম ইতি চতুর্থঃ ক্রমঃ। অষ্টম প্রস্তার ইতি
সংজ্ঞা। এবং রীত্যা শাবল্যোত্তরাদয়োহপি জ্ঞেয়াঃ।

৩১৭—৩২১। সন্ধিনা সহ সন্ধেঃ শাবল্যম্, এবমুদয়েন
সহোদয়শ্চ শাবল্যম্, তথা প্রশমেন সহ প্রশমশ্চ শাবল্যমিতি
ক্রয়ম্। তথৈবেতি ভাবদ্বয়শ্চোদয়য়োঃ সন্ধিস্থতা প্রশময়োশ্চ
সন্ধিরিতি সন্ধিদ্বয়মিতি স্মৃতেঃ পূৰ্বোক্তস্মরণাৎ। অত্যাশ্চ-
স্থিতিৰ্ভেদতঃ পঞ্চবিংশতিঃ প্রকারাঃ স্মৃতাঃ। প্রত্যেকমিতি—
নিৰ্বেদোহপশ্যারো মরণমিতি ত্রিতয়বর্জিতশ্চ ত্রিশদ্ব্যভি-
চারিভাবশ্চ প্রত্যেকমৈকৈকযোগে নিৰ্বেদাদিত্রয়-বর্জিতেন
উনত্রিশদ্ব্যভিচারিভাবেন গুণিতশ্চ বিন্দু-সিন্দু-মহাজ-
সংখ্যকা (৮৭০) ভবন্তি। সেন সহ স্বশ্চ যোগাভাবাদুন-
ত্রিশেতি। এবং পঞ্চবিংশত্যা সহ যোগে বাণগ্রহমহাজ-
সংখ্যকা (৮২৫) ভবন্তি ॥ (৩২২—৩২৫)।

৩২৬। প্রবাসাদাগতমতএব কাশ্মালিগাদিযুক্তং প্রাণ-
নাথং কথং কিংপ্রকারং পশ্যন্তি। তথা চ প্রবাসগমনসময়ে এব
তাংসাং প্রাণানামপি তেন সহ গমনমুচিতমিতি ভাবঃ ॥ (৩২৭)।

৩২৮। স্বপ্নে ময়া বহুভিশ্চাটুকীরৈঃ করণৈ রাধিকা
প্রসাদিতা অজনি জাতা, পশ্চাৎ তয়া সহ যাবদহমালিঙ্গনং
লভয়ে, তাবন্নিদ্রাভঙ্গাজ্ঞাতো যো বোধঃ স ময়া সহ বিরোধ-
ভাগু বভূবেতি শেষঃ ॥

৩২৯। হে কমলপত্রাক্ষি রাধিকে! অং কুঞ্জে বিশ্রাম্য
বিশ্রমণং কুরু ॥

৩৩০। তব ছায়াপি গমনে শ্রাস্তা, কিং পুনশ্চম্; অতঃ
সা ছায়া মম চরণোপান্তমাগত্য বিশ্রান্তিঃ যাচতে ॥

৩৩১। নিঃসহতনোদুর্বলতনোনির্মীলন্তো নয়নভ্রুবো
য শ্রাস্তথাভূতায়ঃ ॥ (৩৩২)।

৩৩৩। সখীঃ প্রতি কাচিদাহ—কৃষ্ণ ইতি। বহবো
মনোরথা বাঙ্গা যশ্চ তথাভূতং মন ইতি চিন্তাসমুদ্রে মগ্নায়া
মম অমেব গুরুতরা তরিনৌকা ভবসীত্যর্থঃ ॥

৩৩৪। অতিদুর্লভ ইতানেন প্রাপ্তাযোগ্যত্মম্। নবং প্রেম
ইতি ত্যক্তুমসমর্থত্মম্। মুদ্রবপুৰিতি বিচ্ছেদজগজ্জালাসহনে-
সমর্থত্মমিতি জ্ঞেয়ম্ ॥

৩৩৫। নয়নোর্ময়ঃ কটাক্ষাঃ, যৈঃ কটাক্ষৈরুন্মূলিতং
মূলসহিতমেবোৎপাটিতং চেতো ন পুনঃ প্ররোহতি, ন প্রাদু-
র্ভবতি। চিত্তশ্রালম্বনশৃণুত্বমেবোন্মূলিতত্বমিতি বোধ্যম্ ॥

৩৩৬। হে প্রাণা যুগ্মাভির্গতৈরপি কৃষ্ণো নৈব লভ্যতে,
তদেবাবধিদিনমেব ॥

৩৩৭। মানজ্ঞকোপাদ যথা ময়ি পৃষ্ঠং দস্তা অং পরাঙ্গুখী
ভবসি, তথৈব মম বক্ষসি প্রতিবিম্বিতাং তব মূর্তিং পশু ॥

৩৩৮। কৃষ্ণদর্শনেহত্যংকণ্ঠয়া বাতায়নপথে গবাক্ষরূপে
পথি মনসঃ সকাশাদপি দৃশঃ পুরোহগ্রে চক্ৰুঃ ॥ (৩৩৯, ৩৪০)।

৩৪১। ফলকে চিত্রপটে লিখিতং শ্রীকৃষ্ণং কাচিমবীনা
বালা পশ্যতি। শ্রীকৃষ্ণমূর্তিদর্শনাজ্জড়ীভূতামতএব কোতুক-
বশাং সখ্যঃ শ্রীকৃষ্ণমূর্তিং বিহায় গগনরূপফলকে বিম্বিতাং
মূর্তিমিব তাং পশ্যন্তি ॥

৩৪২। হে সখি! যামঃ গ্রহরো গতঃ, যতো যামিনী-
নাথশ্চন্দ্র উদিতঃ। কৃষ্ণপক্ষে চতুর্থ্যাং চন্দ্রোদয়েন গ্রহরজ্জানং
জায়তে। অতো বামঃ প্রতিকূলঃ কৃষ্ণো নাগতঃ ॥

৩৪৩। ভাবিত্বঃ স্তন্দরীঃ স্ত্রিয়ঃ ॥

৩৪৪। যা ধ্বজ-বজ্রাদি-লক্ষণা চরণতলশ্চ ধ্বজাদিচিহ্নম্,
অসৌ ধ্বজাদিলাঞ্ছনা মদালে রাধিকায়ঃ ‘খিড়কী’ ইতি
প্রসিদ্ধে পক্ষদ্বারান্তে সন্না বিদ্যমানা সতী পদানাং পদ্ধতি-
মার্গরূপা ভবতি। তথা চ মুনীনাং বন্দ্যং শ্রীকৃষ্ণশ্চ চরণ-
চিহ্নমস্মদাদয়ঃ সর্বে জনাস্তদাক্রম্য গমনাগমনং কুর্বন্তীত্যর্থঃ।
বিপক্ষাং প্রতি ললিতায়া উক্তিরিয়মিতি জ্ঞেয়ম্ ॥

৩৪৫। মদনে সৌচিকেন মেঘোপরি স্নাতা প্রোতা
চপলা ইব ॥

৩৪৬। মল্লিকটাগমনসময়ে পথি কামপাত্লামত্তরোধে-
নাশ্রিতো বা। কিং বাশ্চ শ্রীকৃষ্ণশ্চ সন্ধেতস্থলশ্চ বিশ্বতির্জাতা
কিংবা যথাহং অদ্বিচ্ছেদে প্রেমণা বিবশা ভবামি, তথৈব
মদ্বিচ্ছেদে সোহপি প্রেমণা বিবশঃ সন্ যত্র কুত্রাপি ভ্রমতি ॥
সুপ্তৌ পায়য়তি পিবতি চেতি স্বপ্নায়িতং বর্ততে, নিদ্রায়াং
তন্নাশ্তীতি ভেদো জ্ঞেয়ঃ ॥

৩৪৭। হে কৃষ্ণ! মম চরণগ্রহণরূপো নিগ্রহস্থয়া মুচ্যতাম্ ॥

৩৪৮। কাচিগ্মানিনী কুপিতা সতী শ্রীকৃষ্ণমাহ—হে

কৃষ্ণ! মৎপ্রতিপক্ষগোপীবিষয়কং ভবতঃ প্রেম দিক্। যদ-
যস্মাৎ প্রেমণো হেতুভূতাং তস্যা তস্যা: পাদালকটকৈ: করণৈ:
সর্বশ্রেষ্ঠকৌস্তভোহপি নীচীকৃত:। কথন্তু তম্? বক্ষ:স্থলস্ত
সহজ: স্বভাবসিদ্ধ: সখা,—সদা তত্র ধৃতস্তাং ॥

৩৪৯। বিরহজ্ঞোন্মাদেন ব্যাকুল: শ্রীকৃষ্ণ: স্মৃতিপ্রাপ্তাং
রাধামুদ্दिशাহ—ইতস্তত ইতি ॥

৩৫০। ভাবান্তরমিলনাদুক্তিবৈচিত্র্যচ্চ প্রলাপালাপাদি-
রূপোৎকৃষ্টতরঙ্গতয়া হেতুনা উন্মাদো বহুধা মত: ॥

৩৫১। প্রলাপাদিদশধা গির্য বৈচিত্র্যম্ ॥

৩৫২। অস্তা অল্পক্ষণং ভ্রমাদয়ো বধন্তে। অস্তা অবিসুকো
বিচ্ছেদরহিতোহপ্যাদির্গন:পীড়ৈব দেহসম্বন্ধি ব্যাধি: সন্ স্মৃ:টী
বহির্বাক্তোহভবৎ। শ্লেষণ, বি-উপসর্গেণাযুক্তোহপ্যাদির্ব্যাধির-
ভবদতি বিরোধালঙ্কারো জ্ঞেয়: ॥ (৩৫৩)।

৩৫৪। অস্তাং কৃষ্ণাতুরাগো বিরোদিদ্রবকর্মকো ভবতি,
তথা চানন্দদায়কত্বেন পীযুষধর্মত্বম্, বিচ্ছেদজ্ঞ-দাহকত্বেন
বিষধর্মকত্বক্কেতাং: ॥ (৩৫৫)।

৩৫৬। হে কৃষ্ণ! মল্লিকটে আগচ্ছন্ ত্বং পাথি অগস্তা-
মাসক্তোহভূরিণ্যষণ: কেবলং মাং ন প্রৈতি, ন প্রাপ্নোতি,
অপি তু ত্বাগাপ, ইত্যশঙ্কি মে মন ইত্যশঙ্ক:যুক্তং বভূ-
বেতার্থ: ॥

৩৫৭। কাচিগ্মানিনী শ্রীকৃষ্ণমাহ হে পুরুষোত্তম!
মহাশ্রানাং সর্বত্র সমবর্তিতমেব যুক্তম্। অস্ত সর্বত্র সমবর্তিত্বং
বিহায় ময্যেব সমবর্তী, ন'তত্র। শ্লেষণ, দু:খদত্বাং সমবর্তী
যম:; “সমবর্তী পরেতরাট্” ইত্যমর: ॥

৩৫৮। ইয়ং শ্রীকৃষ্ণবিষয়ক গাঢ়োৎকর্ষা বিষয়বিষেণ দিষ্টা
লিগ্বেব মম প্রত্যঙ্গ: জলয়তি। কথন্তু তা? কন্দর্পসম্বন্ধিবাণস্ত
ভগ্না লোহময়ী ফলিকেব মে হৃদি স্থিতবতী। অভগ্নায়া:
ফলিকায়: কদাচিদ্বাণনিকাশনাং তস্মাপি হৃদয়াদবহিনি:-
সরণং সম্ভবতি। ভগ্নায়াস্ত সর্বথা নেতি জ্ঞেয়ম্। ধুনীতে
কম্পয়তি, মুষ্ণীতে চোরয়তি, মাং দেহাত্মসন্ধানরহিতাং
করোতীত্যর্থ:। মোহানীনাংদত্বেন পরস্পরপ্রাধাতাভাবা-
দেতেষাং ন ভাবশাবল্যমিতি জ্ঞেয়ম্ ॥

৩৫৯। নীলমণীন্দ্রহারে বক্ষ:স্থলগতে সতি শ্রীকৃষ্ণ-স্মরণাং
স্মিরেত্যাদি ॥

৩৬০। হে প্রেমসি রাধে! কথং ত্বং স্মানাসি? শ্রীরাধাহ
—মামকীনাং হৃদয়সং পৃচ্ছ। শ্রীকৃষ্ণস্ত হৃদয়স্ত হৃদয়বাচি-
ত্বমভিপ্রেতাহ—তৎ তব হৃদয়ং পৃচ্ছামীতু্যক্তা। অস্তা রাধায়া
বক্ষ:স্থলং স্পৃশমাহ—ইদং তব হৃদয়ং স্বহৃগিতি ব্রবীতি ॥

৩৬১। ভবনেশ্বরো গৃহপতি: স্বামী, কীনাশ: কৃষক
ইত্যম্। ত্রিজগদ্বর্তিলাবণ্যসম্পত্তীনাং পতি: শ্রীকৃষ্ণ: সাক্ষা-
ত্বম্। প্রেমানন্দরস এব। তস্মাৎ হে সখি! অহং কিমীহে
কিং চেটে, কিং করোগীতি যাবৎ। ক্রোধাক্ষেত্য়নেন ভয়-
মিত্যেব:রীত্যা সর্বত্র যথাসংখ্যেণ সম্বন্ধো জ্ঞেয়:। এতানি
পৃথক্ পৃথগেব স্থিতানি, ন অঙ্গাদ্ভিভাবতয়া। অত: ভাব-
শাবল্যমিতি বোধ্যম্ ॥

৩৬২। সখীনাং সদসি শুকবধূভি: পক্ষিরূপাভির্গায়মানাং
শ্রীকৃষ্ণগাথাং শৃণ্বতী সা তাস্থ শুকবধূষু সদয়মেকং নেত্রং
বিশ্রান্তি, অন্তরেত্রং ভয়চকিতং গুরুণাং মুখে বিভ্রান্তি।
এতে উক্তপ্রকারা ব্যভিচারিভাবা: স্বয়ং কাহং গোপবধূ-
রিত্যাদিপদবাঙ্গা:। এতেষামপি ব্যাঙ্গ্যোহবহিথ্যব্যভিচারী।
ইদন্ত বস্তবাঙ্গাং বস্তুতমোত্তমকাব্যং ভবতীতি জ্ঞেয়ম্ ॥

৩৬৩। স্বগাত্রেতি—ননান্দ্রপ্রভৃতিগুরুজনং প্রতি নথ-
ক্ষতগোপনমবহিথ। তয়া চাবহিথয়া সখীং প্রতি ন মে
কদাপি গৃহপতে: সঙ্গস্তয়া জায়তে এন, যেন স্বামিসঙ্গেনৈব
তন্নথক্ষতং তয়া সম্ভাবনীয়ম্, তস্মাদদং নথক্ষতং শ্রীকৃষ্ণসঙ্গ-
জন্মমিতি ব্রীড়োদয়:। ধ্বনেন্দ্রবস্তুরোদগারাদিদমুগোত্তমং
কাব্যং ভবতীতি ভাব: ॥

৩৬৪। মানিতাহ—হে কৃষ্ণ! পাদং মুঞ্চ; শ্রীকৃষ্ণ আহ
—ত্বং রোষং মুঞ্চ। পুনর্মানিতাহ—মে রুট্ রোষো গতেতি
ত্বং জানীহি। অত্র হেতু:—শ্রীগোপেন্দ্রেতি। ইত্যন্তোক্তকথাস্থ
সতীষু শ্রীকৃষ্ণে ভূম: পুনরপি তস্মা: পদং দিৎসতি ধতুমিচ্ছতি
সতি সা মানিনী রুদতী সতী অন্ধাধিক্যাং স্নেহে ধুতেন
শ্রীকৃষ্ণস্ত করয়ুগেন করণেন স্বমুখমপ্যাদাচ্ছাদিতবতী ॥

৩৬৫। মানিনীং শ্রীরাধিকাং প্রতি তস্মা বিচ্ছেদেনাতি-
ব্যাকুল: শ্রীকৃষ্ণ আহ—হে মুক্ষা! তব তে তে গুণা:
সম্প্রতি ক গতা: ? ইত্যুক্তা। বিচ্ছেদজ্ঞদু:খেন জড়ীভূত:
সন্ ক্ষণং তুষ্টীমভবৎ। ততস্তদনন্তরং স্মৃতিপ্রাপ্তয়া তয়া সহ
মানসালিঙ্গনে নিবৃত্ততয়া চাগন্তুকানন্দজ্ঞ-লয়সাক্ষকে-

নৈবং স্বাভাবিকেন মহতা বিচ্ছেদ-দাবোদ্ধাণা চ যুগপদ-
কস্মিন্নেব কালে হৃষ্টো বিষমশ্চেতি বেদাভিভূতো হরি-
বভূবেতি ॥

৩৬৬। মাথুরবিরহেণাত্যন্তব্যাকুলচিত্তা শ্রীরাধিকা সখীঃ
প্রত্যাহ—ময়াহ শ্রীকৃষ্ণে দৃষ্টঃ, অতো মম সন্তাপো গতঃ।
সখী আহ—হে ভবতি রাধে! তে তব প্রিয়ো মনস্তাগত
ইব, কুতস্তস্য সাক্ষাদ্ধর্শনমিতি সখীবাক্যানন্তরঃ সাহ—হা
কষ্টমিতি বিষাদঃ। পশ্চাদ্ভ্রমাদত্যাতিশয়প্রাবল্যোদয়েন সখী-
বাক্যমর্থার্থঃ মদ্রা কুপ্যন্তী সতী আহ—সখি! মম মনস্তেব
শ্রীকৃষ্ণ আগত ইতি ত্বয়া কথমুক্তম্? স তু মম পুরোহগ্রে
পশ্চাৎ পার্শ্বহপি, মনসি চ সদা তিষ্ঠতোব। তদধর্শনমপি
ময়া প্রাপ্যত এব, ইত্যাগন্তকানন্দেন কদাচিদমুত্তনত্যাং তস্তাঃ
প্রবেশঃ। সাহজিকবিরহক্ষুর্ত্যা চ বিষনত্যাং প্রবেশঃ। সন্ধি-
রিত্তি—উন্মাদবসানেহর্ধ্ববাহে ॥

৩৬৭। অবিচার বিচারোর্থো যৌ সংযোগ-বিয়োগৌ
তজ্জন্তয়োর্ধর্ষবিষাদয়োঃ সন্ধিরিত্যর্থঃ। অস্তা মানো গতপ্রায়
এব, কিন্তু সখীনানন্তরোদেন মানাভাস এব বর্ততে ইতি দৃষ্টী-
বাকোন জাতো যঃ সাহসস্ত্যাচ্ছ্রীকৃষ্ণস্তাং সম্বজে। অবিচার-
দিত্তি—অহং মানিনী, মম স্মিতমহুচিতিমিতি বিচারঃ বিনৈ-
বেত্যর্থঃ। হে ধূর্ত! তে ধূর্ততাং দিক্। মা মাং দিগিতি
ত্বয়া অপসারিতা শ্রীকৃষ্ণাদবিযুক্তীকৃতা তত্বয়্যা তথাভূতা
সতী ব্যাবৃত্তা শ্রীকৃষ্ণে পৃষ্ঠং দত্বা স্থিতা ॥

৩৬৮। মুখম্লানাদিভাজস্ত্যাশ্চরকালং ব্যাপ্য স্তম্ভো
জাতঃ। প্রাতঃ কৃষ্ণে মথুরামিত্যেব, ন তু যান্ত্রতীতি অপূর্ণে
জনানামুক্তে সতি প্রত্যাবৃত্তে পুনরাগতৈজ্জিভিমুখম্লানিস্তং-
কম্পশ্চৈত্বেভাবৈঃ সা পুনঃ পূর্ণা বভূব ॥

৩৬৯। মেঘালোকে শ্রীকৃষ্ণজ্ঞানং পুলকিততত্ত্বস্তত্র বিদ্যা-
দালোকে সতি প্রতিপক্ষরমণীজ্ঞানেন কোপাদব্যাত্তরঙ্গঃ, তস্তা
বিদ্বাছপশমনে ক্রোধাভাবাং স্প্রশন্নানন্দনুঃ, ভয়ঃ পুনরপি
বিদ্বাদালোকেন পূর্ববৎ লোহিতাক্ষী, ধারাপাতে সতি নায়াং
কৃষ্ণঃ কিন্তু মেঘ এবতি জ্ঞানাং রুদিতং মলিনীভাবো মুচ্ছা
চ, এতান্ ব্যভিচারিভাবান্ প্রপেদে ॥

৩৭০। কাচিং স্বক্ৰোধং প্রত্যাহ—শ্রীকৃষ্ণাসাক্ষাদেব
যং প্রাদুর্ভবসি, ন তু তস্য সাক্ষাদিতি কৃষে স্বক্ৰোধায়

প্রকুপ্যন্তী সা নিরাগসি নিরপরাধে শ্রীকৃষ্ণে স্বপাদং গৃহীতে
সতি অরাতদ্ধাভ্যাং ব্যগ্রা বভূব। স্বকর্তৃকপাদগ্রহণে সতি
তস্তা বৈয়গ্র্যদর্শনেনাহো নায়াং মানো ন ক্রোধজন্তঃ, অপিতু
কপটমিতি তস্মিন্ কৃষে বিজ্ঞাপিতে সতীয়াং ব্রীড়ামদাদি-
নানাভাবসমূহবতী বিজয়তে ॥

৩৭১। প্রেয়সঃ শ্রীকৃষ্ণস্ত গণ্ডে কুণ্ডলস্থ পদ্মরাগকাস্তে
রক্তঃ প্রতিবিম্বঃ পারকোহধররাগ ইতি মদ্রা মংপ্রতিপক্ষ-
রমণ্যধরসম্বন্ধিতামূলরাগ ইতি মন্ত্বেত্যর্থঃ। আদৌ ক্রোধেনা-
কণাপাদী পশ্চাত্তং তং প্রতিবিম্বং চলং বীক্ষ্য 'অহো নায়াধর-
রাগঃ, কিন্তু প্রতিবিম্বঃ' ইতি জ্ঞানং ক্রোধাভাবেন স্নিগ্ধাক্ষী।
শ্রীকৃষ্ণে মদীয়ক্রোধং জানাতি, ন বেতি দোলায়িতচিত্তা
সতী অহো অজ্ঞানাদীনোহয়ং মংক্রোধঃ, শ্রীকৃষ্ণেন জাত
এবেতি লজ্জয়াধোমুখদেন চ বিচার্য 'অহো স্বপ্রতিভা-
রক্ষার্থমধুনা ময়া কিং কর্তব্যম্? কিন্তু কৃত্রিমমানগ্রহণমেব
মমোপায়ঃ' ইতি বিচারং কৃত্ত্বৈত্যর্থঃ ॥

৩৭২। প্রিয়কর্তৃক-স্বকর্মকালোকে সতি লজ্জয়া দৃষ্টা
নময়তি, পশ্চাৎসমুখীং দৃষ্টা তাং বিহায় অস্তাঃ প্রতিপক্ষা-
মত্যাং প্রতি লসন্তী দৃক্ যস্য তথাভূতঃ শ্রীকৃষ্ণঃ সা বধুঃ
পশুতি। কথন্তু তা? আদৌ শ্রীকৃষ্ণদর্শনস্তায়াং স্বভাবো যং
ক্রোধাদিসহস্রপ্রতিবন্ধকমপাগণয়িত্বাবশমেবানন্দং জনয়তী-
ত্যনন্দেন স্নিগ্ধনয়না, পশ্চাত্ত্যামনাদৃত্যাত্যাং পশুতীতি
ক্রোধেন রক্তনয়না চপলনয়না চ। পুনঃ শ্রীকৃষ্ণে প্রতিপক্ষাং
বিহায় তাং পশুতি সতি শ্লোকস্থ-রক্তপদব্যঙ্গ্য-ক্রোধস্ত বীজ-
মাহ—মাগনাদৃত্যেতি ॥

৩৭৩। চপলসখীভির্ভক্তেয়ং মালা ময়া যদি বক্ষঃস্থলে
ধার্যতে, তথা শ্রীকৃষ্ণবিচ্ছেদেন তপ্তাং সর্পবগ্ন্যামধিকং জগয়ি-
ত্বতীতি যদালোকে পূর্বমুক্তিতাদশায়াং সর্পবুদ্ধ্যা সম্বন্ধেণ
চকিতা, পশ্চাৎ শ্রীকৃষ্ণে মিলতি সতি তামেব মালা-
মোৎসুক্যাদবক্ষসি ধৃতবতী। আদৌ যস্তাং সর্পবুদ্ধিরধুনা
তাংমেবামৃতবুদ্ধ্যা স্ববক্ষসি দধারেতি সখীষ্মৈরাস্ত সতীষ্ম
তেন শ্রীকৃষ্ণেন পরিষক্তালিঙ্গিতা সতী নির্মলচিত্তা সমজনি ॥

৩৭৪। হে রাধে! তব কটাক্ষা আভূয়া দীষংকুটিলা;
এবং ভগ্না লজ্জয়া ক্রটিতাস্থা তব নিষ্ক্রিয়ধরে বিবক্ষা
বক্তুমিচ্ছা গৃঢ়া, অতএব লক্ষ্যা যত্নেন লক্ষয়িতুং শক্যা।

তব হাসঃ কিয়জ্জাতাক্ষর ইব। কিয়দিত্তি জনিক্রিয়া-
বিশেষণম্। তেন হেতুনা তব চিত্তে আনন্দঃ, বাগ্যন্ত বহিঃ
কাল্লনিকম্ ॥

৩৭৫। শ্রীকৃষ্ণ আহ—অমিতি। মানিনী আহ—হে
বিভো! কথং কেন প্রকারেণ। পুনঃ শ্রীকৃষ্ণ আহ—অমিতি।
সাহ—নাহমিতি। শ্রীকৃষ্ণ আহ—অঃ মে ইতি। সাহ—
নেতি ॥

৩৭৬। হে কৃষ্ণ! অঃ ব্রজভূমৌ কৌদৃগ্ধুমবীবদ ইতি
কল্পিণ্যা আপৃষ্টঃ শ্রীকৃষ্ণো ব্রজসম্বন্ধিকেলিকথায়ঃ সংবেদনঃ
জ্ঞানম্, এবং জাড্যবশাদসংবিজ্ঞানভাবন্তয়োঃ সন্ধৌ বন্ধুর
মানসঃ সন্ পুনশ্চ জাতে রোমাঞ্চেত্রজলে সংবৃণ্ণ প্রকৃতঃ
স্বস্থো বভূব। স শ্রীকৃষ্ণঃ পুনশ্চ পারিপ্লবাত্মা চঞ্চলচিত্তোহ-
ভবৎ ॥

৩৭৭। মাথুরবিরহেণাত্যন্তব্যাকুলা কাচিৎ সচিৎস্ত
ক্ষণিকবিনোদার্থমগ্রে প্রথমতঃ শ্রীকৃষ্ণঃ লিখিষ্যামীতি স্মর-
ন্নভিনবেশো যন্তাঃ সা, পশ্চাদার্তা তরলা অশ্রুস্নাতাক্ষী
চাভবৎ। ততশ্চ লিখনে বিঘ্নঃ দৃষ্টা উপায়ান্তরমপশুন্তী
বিঘ্ননির্মাতৃবিধেনিন্দাং বিদধতী স্বাস্ত্যবষ্টভা মনঃ স্থিরীকৃত্য
ক্ষণং প্রকৃতিং স্বভাবঃ প্রাপ্তা অসৌ স্স্থা ভূত্বা প্রাণেশঃ

লিখনী লিখনসময়ে মূর্ছাদয়েন সকলং বিসম্মার। শিব-
শিবেতি খেদে ॥

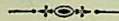
৩৭৮। হে সখি! সংশয়ো বিশ্রান্তো গত ইত্যর্থঃ। স
শ্রীকৃষ্ণস্তয়া সহ রমতে, তস্মৈ কাপি রাত্ৰিস্তয়া সহ রমণঃ
বিনা ন ব্যর্থ। স্পন্দেন মন্দা রহিতা জড়াভূদিত্যর্থঃ ॥

৩৭৯। কাচিৎ স্বস্ত দেহত্যাগং নিশ্চিন্তী সখীঃ স-
নিশ্চয়মাহ—মন ইতি। অন্তরাগজ্জালারূপজরেণ গ্রস্তং মনশ্চির-
কালং ব্যাপ্য ভস্মভূ, তস্মৈবাচরত। অহস্ত ন জীবিষ্যামীতি
ধ্বনিঃ। প্রেমগ্ৰেহপি ময়ায়মঞ্জলির্বন্ধঃ। দেহং ত্যক্ত্যন্ত্যায়াম
দুঃখস্তাপি বিগমোহজনি। পৃথুতাং বিস্তারতানেতু প্রাপ্নোস্তি-
তেব্যং শ্রদ্ধা; আলৌবন্দে রুদতি সতি ॥

৩৮০। অত্র ভাবশাবল্যং মৌখ্যালঙ্কারেণ সঙ্গীর্ণং ভবতি।
তেষামলঙ্কারাণামপি প্রেমশাস্ত্রপরিশীলনং ময়া সমাপিতমপি
অদগ্রে নিশ্চিতং কৃত্বা বহুধোক্তমপি 'হে আলি! তথাপি
মদগ্রে শ্রামনাম তয়া কথং গৃহীতম্, যতঃ কৃষ্ণনাম্নো হেতু-
ভূতান্মম মাতাদয়োহখিলবৃত্তয়ঃ সমুদীযুঃ।' এবমিতি—পূর্ব-
শ্লোকৈশ্চবোত্তরার্থস্থানে যদি 'শ্রামনাম্নি বিরতা ভব শাস্তিম্'
ইত্যাদি পদ্যং পঠ্যতে, তদা প্রশমশাবল্যং ভবতীত্যর্থঃ ॥

৩৮১। তস্মৈ কথাপ্রসঙ্গে উন্নাদমোহাবিতি দ্বৌ দ্বৌ মম
দুঃখং কুরুতঃ। অতস্তৎপ্রসঙ্গং ত্যজত ইত্যর্থঃ ॥ (৩৮২, ৩৮৩)।

ইতি ত্রীশ্রবোধিতাং পঞ্চমকিরণঃ ॥ ৫ ॥



ষষ্ঠকিরণঃ

অথ গুণবিবেচনম্

১। অথ গুণরূপপদশ্রোদ্দেশলক্ষণপরীক্ষেতি ত্রয় এব
ব্যবহার্যঃ। তত্র কাব্যরূপপুরুষবর্ণনপ্রসঙ্গে গুণা মাধুর্যাত্মা
ইত্যনেন গুণশ্রোদ্দেশঃ কৃতঃ। সংক্ষেপতো নামমাত্রেণ কথন-
মুদ্দেশঃ। উদাহরণঃ পরীক্ষা, সা অগ্রে বক্ষ্যতে। অধুনা
গুণস্য লক্ষণং করোতীত্যাহ—অথেনাদিনা। যথা জীবাশ্বান
উৎকর্ষজনক আত্মনিষ্ঠঃ কশ্চিদ্ধর্মবিশেষ এব শৌর্ধম্, তথা
রসশ্রোতৃকর্ষজনকো রসনিষ্ঠঃ কশ্চিদ্ধর্মবিশেষ এব মাধুর্যম্।
যথা নানাবিধাংসাধারণগুণক্রিয়া এব আত্মনঃ শৌর্ধবাজকা-
ন্তথা কঠোরবর্ণভিন্নাঃ স্কন্ধগারবর্ণা এব রসনিষ্ঠমাধুর্যবাজকা

ভবন্তীত্যাহ—বর্ণা ইতি। তস্মৈ মাধুর্যম্। নহন্তমানাদেব
শৌর্ধমপি দেহধর্ম এব ভবন্তীত্যাহ—ন হীতি। ন হি সন্ধেতু-
রিতি। তত্র হেতুঃ—যতোহস্থলশ্চ সিংহস্ত শৌর্ধম্, তথা
স্থলশ্চ মতঙ্গস্ত ন সিংহবৎ শৌর্ধম্। বীরং স্মৃতে ইতি
বীরস্বস্ত্যঃ পুত্রয়োঃ শিশুযুগোর্মধ্যে শিশোরপেক্ষয়া যুবা
শূর ইত্যত্র যদেহগতং শূরত্বম্, তত্ত্ব বয়ঃকৃতমেব, ন তু
গুণকৃতমিত্যতো নিগুণকৃতশৌর্ধমেবাত্র দৃষ্টান্তো বোধ্যঃ।
তেন স্থলত্বরূপহেতোর্ব্যভিচারদোষাৎ স শৌর্ধাদিগুণো দেহস্ত
ন ভবতি। তস্মৈ শৌর্ধম্ নানাবিধগুণক্রিয়াবিশিষ্ট আকারো

ব্যঙ্গক ইত্যর্থঃ। অত ইতি—রসোৎকর্ষজনকতাবচ্ছেদক-
ধর্মত্বং গুণত্বমিত্যর্থঃ ॥

২। ন চ 'গোপীভিঃ সহ বিহরতি কৃষ্ণঃ' ইত্যত্র শৃঙ্গার-
রসাত্মকং বর্ততে, ন তত্র কাব্যত্ব-ব্যবহারঃ। অতোহত্র
ব্যভিচারং কথং রসাত্মকশ্চ হেতুত্বমিতি বাচ্যম্, যতোহত্র
হেতৌ কাব্যত্বজ্ঞাতিমত্বে ইতি বিশেষণং দেয়ম্, তথা চ
কাব্যত্বজ্ঞাতিমত্বে সতি রসাত্মকত্বাদিতি হেতুপ্রয়োগো জ্ঞেয়ঃ।
'গোপীভিঃ সহ বিহরতি' ইত্যত্র কাব্যত্বজ্ঞাতেরভাবাদেব ন
ব্যভিচার ইতি ভাবঃ।

তয়োর্দেহরূপয়োঃ শব্দার্থয়োঃ পক্ষকর্তৃকত্বমস্ত, যমুলা রসাপ-
কর্ষকত্বমুলা তেষাং কৃতিকটপুষ্টার্থাদীনাং দোষতা। তথা চ
রসাপকর্ষকত্বং দোষত্বমিতি দোষলক্ষণত্বাত্তেষাং রসাপকর্ষক-
ত্বাভাবেন মাস্ত দোষত্বমিতি পূর্বপক্ষঃ। নতু স্বকুমারত্বং
যদি কোমলত্বমুচ্যতে, তদা বর্ণনিষ্ঠকোমলত্বং শিথিলত্বমেব
ভবিষ্যতি, তত্ব কঠোরবর্ণভিন্নে সর্বত্রৈব বর্ততে ॥

৩। এবঞ্চৈদৃশ্য কবিতায়াং লকার-বাহুল্যমাত্রম্, তত্র
মাধুর্যং নাস্তি, কিন্তু ভবন্যতে মাধুর্যব্যঙ্গকা বহুতর-লকার-
ঘটিকোমলবর্ণা বর্তন্তে। ইত্যতঃ স্বকুমারত্বং ন কোমলত্ব-
মিত্যাহ—ন স্বকুমারত্বমিতি। তস্মৈ কোমলত্বশ্চ শিথিলত্ব-
রূপত্বাৎ। যথা লোলগিভিঃ কলিতা যুক্তা মালতীমালেত্যত্র
দণ্ডিনোক্তপথে মাধুর্যভাবোহপি কোমলবর্ণা বর্তন্তে, এব-
মত্রাপি শৃঙ্গারবর্ণনপ্রসঙ্গে। ললনায়া উৎকৃষ্ট-মুকুটমণিঃ শ্রী-
রাধিক। সখীভিঃ সহ লঘু লঘু যথা স্রাত্তথা বিলসতীত্যত্র
মাধুর্যভাবোহপি বহুতরলকারঘটিকোমলবর্ণা বর্তন্তে। রঞ্জক-
ত্বমিতি—চেতসশ্চমংকারকারিত্বমিত্যর্থঃ। যথাত্ত্ব-বস্তুদর্শনে
সতি নেত্রশ্চ স্ফারতাজনকচমংকারো জায়তে, তথৈবাত্ত্ব-
স্বকুমারবর্ণানাং শ্রবণে সতি চিত্তশ্চ স্ফারতাজনকচমংকারো
ভবতীতি জ্ঞেয়ম্ ॥

৪। কস্মিন্মতে মাধুর্যাত্মা গুণাঃ কাব্যপুরুষশ্চ শোভা-
কর্ত্তারঃ। অলঙ্কারাস্তত্বকর্ষহেতবঃ। তন্মতং দৃশ্যিতুমুখ্যাপয়তি
—যত্নত্বমিতি। এতন্মতং দৃশয়তি—যত ইতি। গুণালঙ্কার-
বিশিষ্টশ্চৈব তন্মতে কাব্যত্বাদীকারে গুণালঙ্কারাবপি কাব্য-
পুরুষাস্তত্বকর্ত্তাবেব, তং কথং গুণশ্চ কাব্যশোভাকরত্বম্,
কথং বালঙ্কারশ্চ কাব্যোৎকর্ষত্বম্ ॥

৫। স্বশ্চ শোভাজনকত্বাভাবাদ্ দোষান্তরমাহ—কি-
ঞ্চতি। অথৈকশ্চ কাব্যপুরুষশ্চ সর্ব গুণা এব শোভাকর্ত্তারো
নাগ্বে, কিংবা গুণত্রয়োভাং প্রতি গুণশ্চ কারণত্বম্, গোড়ী-
প্রভৃতিরীতিজ্ঞ-শোভাঃ প্রতি রীতে: কারণত্বমিতি পৃথক্
পৃথক্কারণত্বমিতি পক্ষদ্বয়ং ক্রমেণ দৃশয়তি—আগ্বে ইতি।
গুণভিন্নয়োঃ পাঞ্চালী-গোড়ীস্বরূপ-রীত্যো: কাব্যশোভাকর-
ত্বাহুপপত্তিঃ; নাপি দ্বিতীয়ঃ পক্ষ ইত্যাহ—যদি বেতি।
পাঞ্চাল্যাঙ্গীনাং পৃথক্ শোভাজনকত্বাদীকারে পাঞ্চাল্যাঙ্গীনা-
মপি গুণত্বাপত্তিঃ। যদি তত্র গুণত্ববারণায় পাঞ্চাল্যাঙ্গীরীতি-
ভিন্নত্বে সতি কাব্যশোভাকরত্বং গুণত্বমিত্যুচ্যতে, তদা
'উর্জংক্ষুর্জং' ইত্যত্র ওজোরূপ গুণে অব্যাপ্তিস্তত্র কাব্য-
শোভাজনকত্বাভাবং মাধুর্যপ্রসাদগুণয়োরেব কাব্যশোভা-
জনকত্বম্, ন তু ওজোগুণত্বেন জ্ঞেয়ম্, পুনঃ স্বমতমাহ—
তে ইতি। তে সপ্ত গুণাঃ ॥ (৬,৭)।

৮—১০। সপ্তানামিতি—পরমতসিদ্ধানাং সপ্তানাং লক্ষণ-
মাত্রং কৃতম্, ন তু তেষামুদাহরণম্। অতস্তদ্বিনা লক্ষণ-
ব্যাখ্যাপি সম্যক্ তয়া ন ভবিষ্যতীতি জ্ঞেয়ম্ ॥ (১১—১৪)।

১৫। যত্র ন তথেন্তি—ন বৈষম্যমভ্যষ্টমিত্যর্থঃ। তত্র
সমতাগুণ এব বৈষম্যবর্ণনমেবাহ—উপেক্ষাউপেক্ষতি। উপেক্ষা-
স্থিতান্ মেঘাদীনপি স্পর্শতে যো গোবর্ধনো গিরিশ্রেষ্ঠ-
স্তস্তোদ্ধারণে সারোদ্ধুরঃ শ্রেষ্ঠভারবাহকোহহম্, হে পঙ্কজ-
নেত্রে রাধে! তব কুচাবলোকনেন জাতকম্পঃ সন্ শঙ্কে
শঙ্কাবিশিষ্টো ভবামীত্যর্থঃ। তথা তব তরলিতয়া চঞ্চলয়া
বেগীরূপভূজদ্যাভিভূতঃ ॥

১৬। গ্রাম্যকষ্টত্বাদিদোষাভাবাদপাক্ষ্যশ্চাকঠোরত্বশ্চ-
দীকৃতৌ যা কাস্তিঃ সা মাধুর্যাস্তত্বতা, ন তু পৃথক্। নৈব-
মিতি—যথায় ঘটঃ, অয়ং পটঃ, ইতি পৃথক্ পৃথক্ ব্যব-
হার এব ঘটপটয়োঃ পৃথক্ প্রমাণম্, তত এব নৈকস্মি-
ন্নশ্চাস্তত্বাভাবঃ সম্ভবতি, তথৈবায়ং প্রসাদগুণোহয়ং মাধুর্য-
গুণ ইতি, পৃথক্ ব্যবহার এব পৃথক্ প্রমাণমিত্যর্থঃ।
অনুগ্ধা সর্বেষামেব পদার্থানাং সর্বেষদৃষ্টাবপ্রসক্তেরনবস্থা
স্রাদিতি জ্ঞেয়ম্। নম্বেবং চেৎ সপ্তানাং গুণানামপি মাধুর্যাদি-
ষ্যাস্তত্বাভাবো ন সম্ভবতি, তেষামপি পৃথক্ পৃথক্ ব্যবহারো

বর্তমানে এব্যেত্যত আহ—কিঞ্চিৎ । উভয়মিতি—ত্রিবিধঃ
সপ্তবিধমিত্যুভয়মিত্যর্থঃ ॥

১৭। অথেনি—তে মাধুর্যদয়ঃ কে কিংস্বরূপা ইত্যো-
কাজ্জায়াং তেষাং লক্ষণমাহ—রসনিষ্ঠমাধুর্যঃ রঞ্জকত্বম্, তদেব
কিমিত্যপেক্ষামাহ—চেতসো ক্রতিকারণমিতি । ক্রমপুষ্টি-
কুদিত্যন্ত ব্যাখ্যা ক্রমাদিতি ॥ (১৮)।

১৯। সৌরভ্যাদিতি যথা কস্তুরীগন্ধো বস্ত্রাদিভিরাবৃতো-
হপি সহসা কস্তুরীঃ প্রকাশয়তি, তদ্বদিত্যর্থঃ । তেষাং মাধুর্য-
দীনাম্ ॥ (২০, ২১)।

২২। স্পর্শা ইতি । কাদয়ো মকারপর্যন্তা বর্ণাঃ স্পর্শা
ইত্যর্থঃ । তত্র স্বশ্রুত কবর্গস্ত পঞ্চম উকারস্তত্ৰাধঃস্থা স্ব-জ-
জ-জা বর্ণা মাধুর্যব্যঞ্জকা ভবন্তি । এবং চবর্গাদাবপি জ্ঞেয়ম্ ।
অটবর্গা ইতি—টবর্গাস্ত সর্বথৈব ন মাধুর্যব্যঞ্জকাঃ, রণৌ
রেফণকারৌ লঘু এব মাধুর্যব্যঞ্জকৌ । চেদ্ যদি তে পঞ্চমা-
ধঃস্ববর্ণা একরূপা ন ভবন্তি, তদা মাধুর্য-ব্যঞ্জকাঃ ; যদি চ
একস্মিন্নেব কাব্যো দ্বন্ধাদিসজ্জাতীয়বর্ণানাং ধারাবাহিকতয়া
নিবেশ্যেচ্চতদা দোষ এব উদাহরণে ব্যক্তৌভবিষ্যতি । তস্মাৎ
পৃথগ্বর্গজা এব পঞ্চমাধঃস্বঃযুক্তবর্ণা গ্রাহাঃ, ন ত্বেকবর্গজা
ইত্যর্থঃ ॥

২৩। বিধায়েতি । পুষ্পাবচয়নঃ কৃত্বা চলন্ত্যাস্তস্তা নূপুর-
নাদো মনোহপি শ্রীকৃষ্ণমমন্দং যথা স্তান্তথা জাগরয়াককার ॥

২৪। একবর্গস্বজাতীয়বর্ণানাং নিবেশে দোষো যথা—
কাস্তে ইতি । কাস্তে শ্রীকৃষ্ণে একাস্তে নিশাস্তে মন্দিরে
স্বামিষ্ঠ্য পাদাস্তে কাস্তিঃ শ্রমমন্ততি বদ্বতি সতি, ‘অতি
অদি বন্ধনে’ ধাতুঃ । পাদাস্তে শ্রমঃ প্রাপ্নুবতি সতীত্যর্থঃ ।
তদা স্বয়ম্ভীর এব অঙ্গঃ শীঘ্রঃ তব গঞ্জনস্তাত্ৰৈব অং বর্তসে
ইত্যাক্ষেপস্ত ব্যঞ্জী প্রকাশকঃ । অহুপ্রাসরীতিযুক্তস্তান্ত মার্গস্ত
মধুরবর্ণবহুলভেহপি গোড়ীয়া রীতিরব্রাজ, ন তু রসনিষ্ঠঃ
মাধুর্যমিতি জ্ঞেয়ম্ ॥ (২৫)।

২৬। হে কঙ্কাক্ষি ! শ্রীকৃষ্ণস্ত বক্ষসি তব কাস্তিজুগুত
প্রকাশতে মেঘোপরি শম্পা বিদ্যাদিব, অত্রৈদমেব শুদ্ধ-
মাধুর্যম্ । অয়মেব অহুপ্রাস ইতি গুণালঙ্কারমোরবিরেকো
ন বাচ্যঃ । বর্গাণামন্ত্যমূর্ধ্বভেনৈব শূন্যরোংকধামাধুর্যম্ ।

ইতি ত্রিভীষ্মবোধিতাং ষষ্ঠকিরণঃ ॥ ৬ ॥

অহুপ্রাসস্ত তদনপেক্ষোহপি সিধ্যতীত্যনয়োৰ্ভেদোপলক্ষেঃ ॥

২৭, ২৮। যোগ ইতি । আত্মেনাক্ষরেণ দ্বিতীয়াক্ষরস্ত
যোগঃ ; এবং তৃতীয়াক্ষরেণ চতুর্থাক্ষরস্ত যোগঃ ; রেফেণ
সহ বর্ণশ্রোপরি যুতিযোগঃ, যথাক্ৰমে ; তথা বর্ণশ্রোযোগে
শব্দঃ । উপরি অধোদেশে চ যোগে রেফেণ সহ যথা দুর্গ্রহঃ ।
অনন্ত্য ইতি—অকারসহিত এব চঠাদয়ো বর্ণা ওজোব্যঞ্জকাঃ,
ন তু অকাররহিতা কটু কড় ইতি বর্ণাঃ ॥

২৯। উর্ধ্বাধ্বং যন্ত পাদপীঠঃ সর্বেষাং দেবতারাজ-
প্রভৃতীনাং মুখাঃ মুকুটসম্বন্ধ-রত্নদীপ্তিচ্ছটাভিচ্ছন্নঃ প্রকটিত-
পটুতয়াঃ প্রৌঢ়গর্ভে যেষাং তৈর্মহোভিস্তেজোভিঃ করণৈ-
র্মহাদেবাদেরপি গর্ব-খবীকরণে খ্যাতো যো ভূজাদিগুণস্ত
শৌচীর্থে পরাক্রমে প্রচণ্ডচক্রপাণিঃ শিষ্টানাং ভীষ্টঃ কুষীষ্ট ।
কথন্তুতঃ ? প্রচুরো মেঘতুল্যকুপাবিক্রমো যন্ত সঃ । এব মধ্যম
ওজোব্যঞ্জকবর্ণঃ ॥ (৩০)।

৩১। করণরসে কশ্চিচ্ছিতে চাক্রঃ স্তাৎ, কশ্চিচ্ছিতে ন ॥

৩২। ব্রহ্মানন্দরূপমহাস্বধাস্থেঃ সকাশাদপি যো রহঃ-
সন্দোহো রহস্তপ্রেম্যানন্দসমূহস্তং পূরয়তি যম্মহন্তেজঃস্বরূপং
বস্ত তদ্ বো যুস্মান্ পাতু । কথন্তুতম্ ? মেঘতুল্যাস্ত্রশাখাং
পুনশ্চাযাতযামমগতরসমেকরসমিত্যর্থঃ ; পুনশ্চ ত্রিজগতী-
সৌভাগ্যসম্পত্তিরূপায়া নায়িকায়ঃ কস্তুরীতিলকায়িতম্ ॥

৩৩। যথা বেতি । কন্দর্পযুদ্ধে লসদগোপাঙ্গনায়াঃ স্নিগ্ধা-
পাঙ্গ-বাসাঙ্গেন তরঙ্গিতং চঞ্চলং ত্রিলোক্যাঃ শোভারূপস্ত
শ্রীকৃষ্ণস্তাঙ্গং কর্তু মম মনঃ সঙ্গিতমঙ্গীক্রিয়াং, মম মনসি
সদা স্মরতিত্যর্থঃ । কথন্তুতম্ ? শ্রীমানন্দনিবিড়ঃ পুনশ্চ বসুন্ধ-
মেঘঘটাতুল্যাস্ত্রশাখামলজ্যোৎস্নাসমূহৈর্জটালং যুক্তমিত্যর্থঃ ॥

৩৪। বিশদার্থতাত্ৰ কষ্টং বিনা অথবোধকতা ; প্রসাদ-
স্তস্ত ব্যঞ্জিকা রচনা এব ॥

৩৫। মানজ্ঞকোপে যথা তব বক্তৃমতিললিতম্, তথা
প্রসাদে ন । তস্মাৎ হে বিধে ! অস্তা মানঃ সদা বিস্তারয়েতি
শ্রীকৃষ্ণবচসো ভঙ্গীমাকলম্ব্য ॥

৩৬। যন্তপীতি সূত্রম্ । উচিত্যাদিতি যথা বক্তৃবদীনা
রচনাচ্ছাস্তদযুক্তপদেহপি ওজোমাধুর্যাদিগুণাদয়োহপি ভবিতু-
মর্হন্তীত্যুচিত্যাদিত্যর্থঃ ॥

সপ্তমকিরণঃ

অথ শব্দালঙ্কার-নির্ণয়ঃ

১। অথালঙ্কারো দ্বিবিধঃ—অর্থালঙ্কারঃ শব্দালঙ্কার-
শ্চেতি। তত্র পূর্বোক্তোপমিতিমুখোহলঙ্কতিগণ ইত্যত্রোপ-
মিতি-প্রভৃত্যর্থালঙ্কারো মুখ্যঃ, বক্রোক্তাদি-শব্দালঙ্কারো
গৌণঃ। অত আদৌ গোণালঙ্কারসেবাহ—অথেনাদিনি।
অভিধাবৃত্তা একেনার্থেন যদ্বস্ত প্রোক্তম্, শ্লেষকাকুরূপাভ্যাং
ব্যঙ্গনাবৃত্তিভ্যাং প্রোক্তেনাশ্চেনার্থেন তদ্বস্তগুণা ক্রিয়তে;
তত্র স্থলে শব্দনিষ্ঠ-বক্রোক্তালঙ্কারো জ্ঞেয়ঃ ॥ (২).

৩। শ্রীরাধিকা আহ—হে শ্রাম! স্বঃ কঃ? অভিধাবৃত্তা
প্রত্যুত্তরমাহ—হরিরিতি। পুনঃ শ্লেষরূপব্যঙ্গনাবৃত্তা হরি-
শব্দস্ত সিংহপরত্মভিপ্রেত্য শ্রীরাধিকা পূর্বার্থগুণা কৰোতি
—বভূবেতি। জনানদয়তীতি শ্লেষণে জনপীড়কঃ, অতো
বনহবস্থিতিস্তব যোগ্যৈব। দ্বিরেকো ভ্রমরঃ; শ্লেষণে, ঘো-
রেকৌ যত্রেতি ব্যুৎপত্তা স্বঃ বর্বরোহপি; যো হি গো-
পালকঃ, স হি বর্বরো ভবতীতি প্রসিদ্ধেঃ ॥

৪। ‘হে কান্তে’ ইতি কৃষ্ণেন সম্বোধিতা মানিনী ‘অহং
তে ন কান্তা ভবামি’ ইত্যর্থঃ ব্যঙ্গয়ন্তী, ‘কা অস্তে নাশে
সতি তিষ্ঠতি’ ইতি প্রশ্নশ্রোত্তরমাহ—কীর্তিরকীর্তিরেব,
মৃতস্ত জনস্ত কীর্তীকীর্তী এব তিষ্ঠতঃ, নাশ্চ কিঞ্চিদিত্যর্থঃ;
‘কিঞ্চিয়ে বদ’ ইত্যুক্তা সা ‘অয়া সহ সম্বন্ধ এব গম নাস্তি,
অতএব কিং বক্ষ্যামি’ ইতীমমর্থঃ ব্যঙ্গয়ন্তী চিদ্বস্ত কিমিতি
প্রশ্নশ্রোত্তরমাহ—জড়ভাঃ পরম্, জড়ভিন্নমিত্যর্থঃ। ‘দ্বী-
বুদ্ধিঃ কথং রাক্ষা পূর্ণমা ভবেৎ; কা মেধা বুদ্ধিস্তব’ ইত্যুক্তে:
‘কামে কন্দর্পে গম না ধারণমিত্যাচাতে চেৎ গম কন্দর্পে
ধারণঃ নাস্তি, কিন্তু ত্বয়োব’ ইতি প্রশ্নশ্রোত্তরং লব্ধ্বা যৎ
কিঞ্চিৎ সরসতয়াং ততস্মাৎ ‘গাম্যাম্পূশ’ ইতি প্রশ্নে ‘আমহং
নাম্পূশেয়ম্’ ইত্যুত্তরং কুর্বত্যা রাধয়া জিত এব ॥

৫। ইদানীং মানস্ত দাঢ্যরূপং নিজগভিমতমীহতাং
ক্রিয়তামিত্যর্থঃ। যন্তিন্ সময়ে সঙ্কেতমুরলীধনর্ভবিষ্ণুতি,
স সময়ো নোহস্মাকং ন ভাবী? অপি তু ভবিষ্যতোর। তব সময়ঃ ক্রীতিঃ বিজ্ঞাতুমহং ন বিজ্ঞা ॥

তদা স্বয়মেব মানঃ বিহায় ব্যাকুলা ভূত্বা তন্নিকটে গমিষ্যসী-
ত্যপি তব বৈকল্যং দ্রক্ষ্যামঃ ॥

৬—৮। অমুপ্রাসরূপশব্দালঙ্কারমাহ—অস্মিতি। অমু-
পশ্যাৎ প্রাস্ত্রতে একর্ষণেপশ্যতে কিপ্যতে ইতি ব্যুৎপত্তা
যত্র সজাতীয়বর্ণস্ত পশ্যাৎ সজাতীয়বর্ণপ্রক্ষেপস্তত্রামুপ্রাসো-
হনঙ্কারো জ্ঞেয়ঃ। সক্রতয়া সক্রদ্বেন; তথা চ যত্র সজাতীয়-
বর্ণদ্বয়স্ত সক্রৎ প্রয়োগঃ, তত্র ছেকানুপ্রাসো জ্ঞেয়ঃ ॥

৯। ইদং শ্রামং ধাম শ্রীকৃষ্ণাখ্যো দেহো জগতঃ শ্রীদং
শোভাদায়কমিত্যর্থঃ, সর্বেষাং দৃশোঃ প্রেম প্রেমাম্পাদমিত্যর্থঃ।
যশোময়ঃ যশঃস্বরূপম্। আধিক্যবিবক্ষয়া ধর্মনির্দেশঃ। অয়ং
সাক্ষাৎ পাণ্ডিত্যমিতিবৎ। অত্র মকারদ্বয়োর্থকারদ্বয়োচ্চ
সক্রদেব পাঠঃ ॥

১০। ছেকানুপ্রাসশ্চৈব মাধুর্যব্যঞ্জক-বর্ণঘটিতত্বেনোপ-
নাগর ইতি সংজ্ঞা ভবতি ॥

১১। শ্রীকৃষ্ণেন সহ স্বযুৎস্বর্ষাঃ সৈন্তোগং গবাক্ষদারা
পশুন্তী কাচিং সখী অন্তাং সখীং প্রত্যাহ—কমনদৃশোহস্তাঃ
সম্ভোগশ্রোত্রে এব শ্বেদকম্পাযোঃ সম্ভেদরূপো বিদ্রো জাতঃ।
অতো বিদ্রবশাদ্ বৈপরীত্যাদি-ঘটিত-সম্পূর্ণসম্ভোগোহপি ন
ভবিষ্যতীতি। অতএব যা আনন্দস্ত মত্ততা অতিশয়ঃ, সা
রম্যা নেন্তাহং শব্দে ॥

১২। একবর্ণশ্রোত্রে একবর্ণস্ত বাহঃশ্রেড়িততয়া দ্বিস্তিক্রান্ততয়া
যদি শ্রাসঃ শ্রাৎ। পূর্বোদাহরণে মকারযকারয়োঃ সক্রম্ভিবেশঃ,
অত্রোদাহরণে মকারাণাং যকারাণাং পুনঃ পুনরুক্তিরিতি
জ্ঞেয়ম্ ॥

১৩। সম্যাস্থেয়ং সমাগৃবিশ্বসনীয়মিত্যর্থঃ ॥

১৪। কাচিন্মানিনী প্রার্থনাং কুর্বন্তঃ শ্রীকৃষ্ণমাহ—কি-
বিধেতি। হে দেবমহুগাদিবধূষণে সাধো! স্বঃ বিরস। অথা-
নস্তরং ন নাথ্যতাং ন যাচ্ঞা ক্রিয়তাম্। হে কৈতববিজ্ঞ!
নস্তরং ন নাথ্যতাং ন যাচ্ঞা ক্রিয়তাম্। হে কৈতববিজ্ঞ!

১৫। এষ বৃত্তান্তপ্রাসঃ ॥ (১৬)।

১৭, ১৮। রাসং গতঃ স হরিঃ, কন্দর্পযুদ্ধাসঙ্গে জঙ্গমো ভঙ্গিমা ইব। কামকণ্ঠয়াবিশিষ্ট-বাহুগলস্ত চণ্ডিমা যশ্চ ; শ্রীখণ্ডপিণ্ডশ্চন্দনপিণ্ডঃ, হিণ্ডীঃ ফেনঃ, পুণ্ডরীকঃ শ্বেত-কমলম্, এষামিব শ্বেতং যশো যশ্চ ॥ (১৯, ২০)।

২১, ২২। এষ লকারঘটিতান্ত্রপ্রাসঃ। লকারবাহুল্যেন শিথিলবন্ধাচ্ছিতিল উচ্যতে। ইতৌদং পতং পূর্বমেবাবরত্বে-নোক্তম্। তস্ত লাটশ্চান্ত্র পদানামনেকেষামপি ॥

২৩। মনোজনে: কন্দর্পশ্চ কৃষ্ণত্বেন প্রাদুর্ভাবোহং মন্তে। হে সখি ! কন্দর্পশ্চাপি পুনঃ কৃষ্ণশ্বেব ইয়দবৈদক্ষীনাং বৈদুষী পাণ্ডিত্যং কুতঃ ? অত্রৈকপদস্তান্ত্রপ্রাসঃ। অশ্বেব ভিন্নার্থে যমকো ভবতীতি জ্ঞেয়ম্ ॥

২৪। পদাংশানামুদাহরণমাহ—রত্নানীতি। রত্নাকরে সমুদ্রে ; পুষ্পাকর উপবনাদিঃ ॥ (২৫, ২৬)।

২৭। নাম্নঃ প্রাতিপদিকস্ত সমানরূপত্বেন তু নামবিভক্তি-ঘটিতপদস্ত। রাকামৃতাতাংসু: পূর্ণিমাচন্দ্রঃ, তন্তুলামুখ্যেতি শ্রী-কৃষ্ণসম্বোধনম্। তব বিরহে মূর্ছারূপদখ্যাশ্চ বিরহে রাকা পূর্ণিমা তাং দহতি ॥

২৮। রাকা কথন্তুতা ? হিমকিরণশ্চন্দ্রস্তস্ত কিরণেন মধুরা ইয়ং মধুরাকায়্য বসন্তকালীনপূর্ণিমায়া নিশা নিশাতা বিরহিণ্যা দুঃখদায়কত্বেন তীক্ষ্ণা। হে কৃষ্ণ ! হে রচির কৃষ্ণ-বস্ত্রা অগ্নিরিব তাং দহতি। নিশা কথন্তুতা ? স্মহিম-চন্দ্রেণ মধুরা। মধুরেত্যাদি-পদানাং ভিন্নাভিন্নার্থত্বাদিদমুদা-হরণং যমকাস্তর্গতমিতি জ্ঞেয়ম্। অতোহত্রোদাহরণে যমক-স্বমুদ্রপ্রাসস্বভয়মপি বর্ততে। এবমিতি চ্ছেকান্ত্রপ্রাস একঃ, বৃত্তান্ত্রপ্রাসো দ্বিতীয়ঃ, লাটান্ত্রপ্রাসশ্চতুর্বিধঃ। এবংক্রমেণ^১ ষট্প্রকারোহন্ত্রপ্রাসঃ ॥ (২৯, ৩০)।

৩১—৩৩। পাদজন্তুমেবাহ—প্রথমশ্রুতি। প্রথমচরণশ্চ দ্বিতীয়চরণেন সহ সমানরূপত্বে একো যমকঃ। এবংক্রমেণ ত্রিবিদোহপি ভেদো জ্ঞেয়ঃ। প্রথমচরণং ত্রিষপি চরণেষু বর্ততে ইত্যেকো ভেদঃ। তেন সপ্ত ভেদা ভবন্তি। পুন-র্ভেদদ্বয়ং ভবতি। তদেবাহ—প্রথমচরণশ্চতুর্থচরণেন সহ,

দ্বিতীয়চরণতৃতীয়চরণেন সহৈকশ্লিষ্মেব পত্বে সমানশ্চেদেকো ভেদঃ। তথা প্রথমচরণো দ্বিতীয়চরণেন সহ, তৃতীয়চরণস্ত তৎপরেণ চরণেন সহ, একশ্লিষ্মেব পত্বে সমানশ্চেদদ্বিতীয়ো ভেদঃ। এবঞ্চ পূর্বে: সহ নবধা ভেদো ভবতি। এতৎস্বত্বস্ত বিবরণমাহ—প্রথমো দ্বিতীয়েনেত্যাদি ॥

৩৪। অর্ধশ্লোকশ্লোকায়োচ্চাবৃত্তা পাদস্ত চরণশ্চ ত্রিখণ্ডে ত্রিংশদভেদা ইত্যন্তার্থোহগ্রে উদাহরণে ব্যাক্তীভবিষ্যতি ॥ (৩৫)।

৩৬। নতানাং ভক্তানাং সুরতরুঃ কল্পবৃক্ষঃ, গোপ-রমণীনাং সুরতে রুচির্যন্তস্থতভূতঃ ॥

৩৭। সুরাণাং সার্থঃ সমূহস্তেন ভূষিতৌ পাদৌ যেষাং তৈত্রীজাদিভিঃ সুরসো যোহর্থস্তেন ভূষিতানি পদানি যেষু তৈ: স্তবৈ: স্তত: শ্রীকৃষ্ণঃ ॥

৩৮। মম্মত্বেন কামেনাভিলাষণে নমং নম্রমস্তরং যন্তাঃ, তয়া রাধয়া মম মমত্বেন মদো গর্বো যতস্তদ্ যথা স্তাত্বা, সর্কটাক্ষরূপো বাণঃ সমুজ্জৈ ॥

৩৯। নমতি নম্রে অনমতি অনম্রে তুল্যং কারুণ্যং যশ্চ সঃ। যদ্বা, নমতি নম্রে, অনমং সূদৃঢ়ং তুল্যমেকরসং কারুণ্যং যশ্চ সঃ। যেন ব্রজপতিতনয়েন বিনা হে মদন ! ত্বং যাং তুদসি, অতএব মন্তুল্যা হতা দুঃখিতা কাপি ন ॥

৪০। মমানবধানাং হে মদন ! তাং বধার্থং ত্বং ন বিভূদে: ॥

৪১। নন্দয় নন্দয়েতি বীপ্সা, মদনমন্ততয়োজ্জ্বলং মদেন গর্বেণ নমন্তি, ভাবাধিক্যাত^২ ভুগানি ওজঃপ্রসাদমাধুর্বাণি যত্র তদ্ হৃদয়ম্, ওজো বলম্ ॥

৪২। কাননং বৃন্দাবনং জয়তি, সদা সদ বর্তমানং নিত্য-মিত্যর্থঃ। যৎ কাননমেত্য প্রাপ্য কা সুখশ্রীর্ন নন্দতি, ন বর্ধতে, অপি তু বর্ধত এব সর্বৈব স্ত্রুতসম্পত্তিঃ। কা বা গোপী নন্দতনয়শ্চ ন মনোজ্ঞা, অপি তু সর্বৈব। ন কেবলং মনোজ্ঞা, অপিতু কা বা নন্দতনয়স্তাননং ন ধয়তি, অপি তু সর্বৈব ॥

৪৩। হে নবপয়োধরকান্ত ! হে নবমেঘশ্যাম ! মান্নত্বং যোহধরসং হৃদি ন বপ, ন রোপয় ইত্যর্থঃ। নবপয়োধরা কান্তা যশ্চ হে তাদৃশ ! নবা নবীনাস্তাসাং প প্রাণ-শোষণ,

যতঃ 'ঐপ ও বৈ শোষণে'; হে মজ্জীবনশোষণেত্যর্থঃ। যন্তঃ
প্রতি-ঘোষিতাং মদ্বিপক্ষরমণীনামধরপঃ, অধরং পিবসীতি ॥

খণ্ডেন। কীদৃশঃ? মদনোজসা মমাবল্যেন অমদনোহর্ষণঃ,
মদি হর্ষে ॥

৪৪। কামং যথেষ্টং হৃদয়েহুহুরাগং দধানা বাল। তুনোতি।
অতস্তাং স্মর, অঙ্গীকুরু চ। হে অলস! আং বিনা কা
মন্দধানা ন ভবেৎ, অপি তু সর্বৈব, ধানং ধারণম্, মন্দ-
ধারণং যন্তাং, তুঃস্থিতেত্যর্থঃ ॥

৪৫। ত্রিলোক্যাং তব সমঃ কতম আস্তে, মে মহ্য
প্রসীদ, ইমে ছরন্ততাপা মাং ন তুস্ত, ন খণ্ডয়ন্ত ॥

৪৬। হে কৃষ্ণ! তব নিশ্চিতমাশ্চর্যং ভূরি প্রচুরং মহ-
স্তেজোহস্তি। ন কেবলমিদমেব, অপি তু তবায়ং মহ উৎসব
এব মহাত্মদামরসশ্চ পুনরপি তব দাস-দাসীনিকরৈঃ সহ
বর্তমানং পুরমস্তি, সদা কালজয়েইপি চিদানন্দময়ং নিত্যানন্দ-
স্বরূপং বপুর্বিগ্রহশ্চাস্তি, অতন্তব সমঃ কুত্রাপি নাস্তীত্যর্থঃ ॥

৪৭। গোপীনাং কলহংসকাঃ কং স্তখং লাস্তীতি তথাভূতা
হংসকাঃ পাদকটকাঃ কলহংসানাং কাদস্থানাং কলহমভ্যস্তীতি,
তে যথা পরস্পরং কলহায়ন্তে, তথা কলহায়ন্তে ইব। কীদৃশম?
কলমব্যক্তমধুরধ্বনিং জিহীতে প্রাপ্নোতীতি তথা তদ্বস্তীতি
বা, হস্তারমিত্যর্থঃ ॥

৪৮। মধুরাকায়ান্ত্রৈপোর্ণমাস্তা মধুরা রাত্রির্ধদা অজনি,
তদা হরেষগ্রে কাসাং পীয়মানৈর্নধুভী রামধুরা রমণাতিশয়ো
নাসীৎ ॥

৪৯। সাক্ষসাক্ষনি সাক্ষসপথে ন কদাপি দত্তৌ অজ্যুী
যয়া সা গুরুণামপ্যাগ্রে উৎস্রুকা আসীৎ। সাধু চ অসাধু
চ তয়োরাবিচারতঃ ॥

৫০। কাঞ্চীদামঃ কথন্তুতস্ত? অরণতো গমনতো
হেতো রণতঃ শকায়মানস্ত অতনোঃ কন্দর্পস্ত রণতোরণতো
রণসম্বন্ধিনস্তোরণাদ্বন্দনমালায়াঃ সকাশাদপি ভূরিপ্রিণঃ ভূয়সী
ত্রিংশ তস্ত কাঞ্চীদামো রবঃ শ্রীকৃষ্ণস্ত মনোহরং। নপুংসকা-
কস্তো হুমাগমশ্চ ॥

৫১। দৃশোরগোচরেষ্টেনৈব সতা হরিণা শ্রীকৃষ্ণেন তব
কপোলভিত্তির্হরিণাকৃতিঃ পাণ্ডুছবিরভূৎ। কীদৃশেন? তব
মান এব ইভো হস্তী তস্ত হরিণা সিংহেন ॥

৫২। মদনো মনো দহতি। কেন? মদনোদেন মত্ততা-

৫৩। পরিচ্ছদৈঃ সহ সদা সন্ আনন্দময়ো বিলাসো
বিগ্রহশ্চ যন্ত সমঃ, স মাধবঃ, দা দানম্, আসো দীপ্তিদাক্ষিণ্যঞ্চ
তদাদিভিগুণৈঃ সন্ আস উপবেশো যেষাং তে দারা যন্ত সমঃ ॥

৫৪। কেশিনাশিনা কৃষ্ণেন কা বা শ্রীনা আগি ন প্রাপি,
অপি তু সর্বৈবেত্যর্থঃ। অম্ গতো। 'অ মা নো না
প্রতিষেধে'। কামিনা অভিলাষবতা কেশিনা প্রকৃষ্টকেশেন,
কো ব্রহ্মা তস্ত দ্বৈশ্বরেণ বা, কেশি কস্ত জনস্ত ইট দ্বৈশ্বরো
বরুণস্তশ্মিন্, তথা নাকেশি ইন্দ্রে চ ন আদরোহিকামি, ন
চক্রে ইত্যর্থঃ। কুতঃ? নাথেন সর্বৈশ্বরেণ কং স্তখমগিতুং
প্রাপ্তুং শীলং যন্ত তেন, পূর্ণস্বথেনেত্যর্থঃ ॥

৫৫। সা মুগাঙ্গী বিলাসৈঃ কর্তৃভিঃ; আসে "অস
দীপ্ত্যাদানয়োঃ" আদধে ইত্যর্থঃ। কীদৃশৈঃ? আসেচনকৈঃ
"তদাসেচনকং তৃপ্তোনাস্ত্যস্তো যন্ত দর্শনাৎ।" সা কীদৃশী?
রাসে অচরা অচঞ্চলা; রাসে রসসমূহে চ চতুরা। অবিরত্যা
বিরতিরহিতয়া রত্যা প্রীত্যা বিবৃতা বিশেষেণ বৃতা। তথৈব
অত্যাবিঃ, অতিপ্রকটং যথা স্মাতথা নবীনৈর্মনোজরাগৈঃ
কর্তৃভিঃ, অত্যাবি অতিশয়েন ররক্ষে ॥

৫৬। হে মদহস্বরূপে মৎপ্রাণতুল্যে তে তব সরস্বতী
বাণী মে মনো জহার। কীদৃশী? মা মাং প্রতি সমানা
সাদরা। পুংসঃ কীদৃশী? মনোজস্ত হারপ্রতিমা মুক্তাহার-
তুল্যা হৃদয়ধারণার্হেত্যর্থঃ। সমানা অবক্রা মদস্ত মত্ততয়া
যং স্তৃষ্ট স্বরূপং তস্মিন্ সরস্বতি সমুদ্রে ইতে সঙ্গতে হে
মূর্ত্তমত্ততাসমুদ্রপ্রবিষ্টে ইত্যর্থঃ ॥

৫৭। অথ সর্বজ্ঞাণাং বৈয়র্থে যথা ব্রহ্মান্তপ্রয়োগঃ ক্রিয়তে,
তথৈব মানভঞ্চার্থং নানাবিদোপায়ানাং বৈয়র্থে সতি শ্রী-
কৃষ্ণেনাপি সঙ্কেতমুরলীবাদনং ক্রিয়তে, মুরলী-শ্রবণমাত্রেণাপি
বিগতমানা সা প্রসন্না বভূবেত্যাহ—নেতি। বংশাঃ করং
কলমাসাত্ত প্রাপ্য যম-নিয়মাসনাত্তষ্টাঙ্গযোগস্ত প্রথমো যমঃ,
তস্তাত্ত পশ্চাৎ জনিরুৎপত্তির্ভূতস্ত স নিয়মস্তত্ত ভঙ্গতঃ; তথা
চ শ্রীকৃষ্ণেন সহ ময়া কদাপি সঙ্গো ন কর্তব্য ইতি যো
নিয়মস্তত্ত মুরলীশ্রবণেন ভঙ্গান্মানেন পরিপ্লবং চঞ্চলং কস্তা
মনো বিশদতাং ন য়তি, অপি তু সর্বাসামেব ॥

৫৮। পুনস্তশ্চৈব শ্লোকস্তার্থান্তরমাহ—যমাহুজন্যমুনা
পুণ্যনদী তত্তা ভক্ততত্তরদ্ধাং জাতো যো নবীনঃ শীকরো
জলকণ্ঠমাসাভ্যমানেনাভিমানেনার্থাদ্গবেণ দোষণে বা পরি-
প্লবঃ কশ্চ মনোহবিশদতাং য়তি, অপি তু সর্বেষামেব,—
যমুনা জলস্পর্শস্ত সর্বদোষনাশকত্বপ্রসিদ্ধিরিতি ভাবঃ ॥ (৫৯)।

৬০। কলানাং বৈদক্ষীনাং গরীয়সা কলাপেন সমূহেন
ন দীনা অপি তু সর্বোৎকৃষ্টা দীপ্তির্যশস্ত স হরিঃ সক্তিদানন্দ-
স্বরূপঃ সদা বভৌ ॥

৬১। গরীয়সা শব্দদ্রোষণে কঠোরত্বমুপেত্য কাপি নাগরী
ন হি ভাতি। যতোহভা বিগতকাস্তিকা, তস্মান্মানং বিহার
অনিকটঃ হরিমানয়। অন্যথা ধিয়া তব সর্বং হিতমীহিতং
বাহিতং ভবতি। বর্তমানসামীপ্যে বর্তমানপ্রয়োগঃ ॥

৬২। হে বিহারিণি! মনোহারিণি মাধবে সতি মদন-
যুদ্ধস্ত সন্ধে যো রসশ্চেনাকুলা ভব। কথন্তুতা? কুসুমশ্রেণিভি-
র্বিরাজিতঃ ভূষণঃ যন্তাস্তথাভূতা সতী। তথা মধুপানাং
রাগো রঞ্জনঃ যেভ্যস্তথাভূতৈঃ স্নগন্ধপরাগৈঃ পরাচিতা
ব্যাগ্ধা সতী চ ॥

৬৩। উদীপনবিভাবানাহ—মাস ইতি। মাসশ্চন্দ্রস্ত
মরীচ্যঃ কিরণাঃ, মাং শোভামস্ত্যুতীতি মাসঃ শোভা-নি-
ক্ষেপিকা ইত্যর্থঃ। “মাসশ্চন্দ্রমাসয়োঃ পুমান্” ইতি মেদিনী।
তথা বৃন্দাবনস্ত শ্রীঃ শোভা কীদৃশী? সমধুরা শৃঙ্গাররস-
সহিতা। এবং মধুরাশ্চ যাঃ প্রেয়স্বস্ত্যভিঃ প্রেয়ঃ পূরয়িতু-
মর্হঃ সীমাবৃন্দঃ যশ্চাঃ সা। তথা চ বৃন্দাবনীয়াশোভায়াঃ
সীমাবৃন্দোহবদিসমূহঃ প্রেয়সীনাং সাহিত্যেনৈবেতি জ্ঞেয়ম্।
তথোপবনেষু পবনস্ত ভ্রান্তিভ্রমণম্। সা কীদৃশী? অভ্রান্তি-
রম্যা অভ্রান্তিবৃন্দাবনীয়োপবনে গম মন্দগমনমেবোচিতমিতি
য়া সাবধানতা তয়া রম্যা। আলম্বনবিভাবমাহ—ইহ সময়ে
স হরী রাধামহরং। কীদৃশঃ? নন্দঃ সমুদ্বো য আনন্দস্তশা-
প্যগ্রকন্দঃ প্রথমমূলম্, তথা স্মরসমরে কন্দর্পযুদ্ধে সমো গা
শোভা তৎসহিতো যো বাহো বলবিন্যাসস্তঃ হতুঃ শীলঃ
যশ্চ সঃ; “বাহুস্ত বলবিন্যাসঃ” ইত্যমরঃ। তথা হারী হার-
বান্, তথা সঙ্গীতদেব্যাঃ সঙ্গী। রাধাং কীদৃশীম্? অহরহঃ
প্রতিবাসরমেব রাসরাধাং রাসস্ত রাধঃ সংসিদ্ধির্বতস্তাম্ ॥

৬৪। দূতী প্রাহ—ন মানমিতি। মনসি মানং ন আ-
ধেহি। কুতঃ? অদঃশুদঃ, অমুশ্চ মানস্ত শুদো বেগঃ; হে
দেবি! তে তব শুভংঘোঃ প্রশংসাবত্যাঃ শুভং মঙ্গলং শ্রুতি
নাশয়তি, অহংশুভয়োবুস্ ইতি যুস্। শুভমিতি মান্তমব্যয়ং
প্রশংসাবচনম্। অহো ইত্যশ্চর্ষে। অহোরাত্রকৃতমকর্মণঃ-
পীড়া যতন্তয়া কৃষা অবিতে রক্ষিতে ইতি সম্বোধনম্। তথা
এতাদৃশা কৃষা স্বমধুনাপি জলিতা নাতুরিত্যাশ্চর্ষম্। যশোদা-
ভুবি শ্রীকৃষ্ণে অত্র তে তব অযশো দুর্বশ এবৈদং বর্ততে ॥

৬৫। শ্রীকৃষ্ণোহপ্যাগত্যাহ—মম অয়েতি। হে রাধে!
ত্বয়া মম হিতং ন বা দ্ধিতং বাঙ্কিতং ভবতি। কুতঃ?
অমমত্বয়া ময়ি মমত্বশৃণুয়া। নহু তর্হি মামুপেক্ষস্ব? তত্রাহ
—হে নবে নিত্যনবীনত্বাং স্বং মে চেতো লোভয়সীতি
ভাবঃ। অথচ চেতঃ পীড়য়সি চেত্যাহ—স্মরণে স্মরণেন
আধির্মনঃপীড়া কামোদগমো যতো হে তথাভূতে! যদ্বা,
স্মরণে কন্দর্পেণ হেতুনা আধির্মনঃপীড়া যতো হে তথাভূতে!
হে রাধিকে! তস্মাৎ ক্ষমাং চর প্রাপ্নুহি, মাং চ রক্ষ;
স্মেতি পাদপুরণে ॥

৬৬। সসারসেত্যাদি। সা রাধা প্রাতনিকুঞ্জাচ্চলতি স।
কীদৃশী? সসারসা সলীলাকমলা, আসসারসা সসারসা আ-
সম্যকপ্রকারেণ আসো বিক্ষেপো যত্র, ‘অস্ব ক্ষেপণে’ তথা-
ভূতে সারে গমনে যঃ সাসো নিদ্রা তস্ত সারং বলং শ্রুতি
স্বীয়প্রতিভয়া হ্রসয়তীতি সা। ‘স্ব গতো’, ‘সস স্বপ্নে’, ‘সো-
হস্তকর্মণি’। অত্র অন্তকর্মশব্দস্ত নাশো হাস্যার্থঃ। সসারসা-
সসারসা সসন্তি প্লুতং গচ্ছন্তীতি সসাঃ, আ সম্যক্ রসন্তি
শব্দায়ন্তে ইতি আরসাঃ। অশ্রুন্তি দীপ্যন্তীতি অসাঃ, সারসা-
শক্রবাক্য যতঃ, যাং বিলোক্যোত্যর্থঃ। সা ‘সস প্লুতগতো’,
‘রস শব্দে’, ‘অস দীপ্তৌ’; স শ্রীকৃষ্ণঃ সসারেতি পূর্বেণৈ-
বায়ম্। কীদৃশঃ? সারসাসসারসা সারসানাং পক্ষিবিষেবাণা-
মাসস্ত উপবেশস্ত সারঃ স্বৈর্ঘ্যং শ্রুতি নাশয়তি স্বীয়াগমনেন
চকিতীকৃত্যেতি ভাবঃ ॥

৬৭। বিবিততেতি—সা বনস্থলী নাববশাশ্চ নৌ আ-
বয়োরবশমেব আশা ব্যাপ্যা ‘অশুঙ্ক ব্যাণ্ডৌ’ বিশেষ্যনামা-
গ্রহণম্, সঙ্কেতস্থলত্বাৎ। কীদৃশী? বিভিঃ পক্ষিভির্বিবিততা

নানা মা শোভা যশাঃ সা ; অমা অপরিমিতা অল্পমা বা
বিবিধানি ধনানি যশাঃ সা ; সাধুধৃততরারা সাধু যথা শ্রা-
ত্বা ধৃততরোহিতখণ্ডিত আরো গতিৰ্ঘশাঃ । যাং প্রাপ্য
অগ্রত্ৰ গমনং নৈব যুজ্যতে ইতি ভাবঃ । সা ববলে বলবতী
ভবতি স্ম । মম লেহি হিততত্ত্ব মম লেহিনী গম্মুখমাধুৰ্য্য-
স্বাদিনী হিতা চ তত্বৰ্ঘশাঃ ; হে তথাভূতে ! ত্ব ইতি
সম্বোধনম্ ।

সদামোদর ইতি । রাধিকা দামোদরে শ্রীকৃষ্ণে রজ্যতি
স্ম । কথন্তুতা ? গুণসারাধিকা গুণেষু মধ্যে যে সারভূতা
গুণান্তরধিকা । দামোদরে কথন্তুতে ? সদামোদরে সদা
মোদং রাতি দদাতীতি তস্মিন্ ॥

৬৮ । স্বরভেদেন শব্দভেদো নার্যভেদেনেত্যাহ—
ভিন্না অপার্থভেদেনেতি ॥ (৬৯)।

৭০ । মনস্তদন্তীতি । বিদৌ চন্দ্রে বিরুদ্ধে তমসি অন্ধ-
কারে প্রবুদ্ধে সতি ইষ্টাপি ক্ষণদা উৎসবদাতৃতয়া যথার্থ-
নাম্নী রাত্রিগনস্তদন্তী শ্রাদিতি প্রথমার্ঘশ্চ, তস্মিন্ বিদৌ
চন্দ্রে প্রসঙ্গে তমসি প্রগৃহ্যে সতি ধন্য হরিতো দিশঃ কর্ভাঃ
প্রসাদং প্রসন্নতাং লভন্তে ইতি দ্বিতীয়ার্ঘশ্রবণঃ । পক্ষে,
বিদৌ বিধাতরি বিরুদ্ধে সতি যত্তমসস্তমোগুণশ্চ বুদ্ধং তস্মিন্
সতি ইষ্টাঃ পদার্থা ঈক্ষণদা ঈক্ষণচ্ছেদকাঃ সন্তো মনস্তদন্তীতি
প্রথমার্ঘশ্চ, তস্মিন্ বিদৌ প্রসঙ্গে সতি তমসি প্রগৃহ্যে সতি
হরিতঃ কৃষ্ণাদ ধন্য জনাঃ প্রসাদং লভন্তে ইতি দ্বিতীয়া-
র্ঘশ্রবণঃ ॥

৭১ । নীলাস্তোরহেতি । রাধায়া নয়নে তব ক্ষেপং
বিধতাং কুরুতামিতি পরশ্রমপদশ্চ দিবচনম্ । তথা হরেরপি
তদুচ্চ তব ক্ষেপং বিধতামিত্যাশ্রয়েনৈকবচনম্ ; ধাতু-
ধাতোকৃতভয়পদিত্বাং । নয়নয়োস্তনোশ্চ বিশেষণাত্মাহ—নীলা-
স্তোরহেত্যাди । নেত্রপক্ষে, স্ববশতেতি স্বকর্তৃকা যা শ্রী-
কৃষ্ণনিষ্ঠবশীকৃততা তস্মা অসঙ্কোচো বিস্তারস্তশ্চ সঞ্চারিণী ;
তদুপক্ষে, স্বকর্তৃকা যা জগন্নিষ্ঠবশীকৃততা তস্মা অসঙ্কোচো
বিস্তারস্তশ্চ সঞ্চারিণী ॥

৭২ । ভাষাশ্লেষঃ শৌরসেচ্চাঃ শ্লেষঃ । উদ্দামেতি সংস্কৃত-
পক্ষঃ সুগমঃ । প্রাকৃতপক্ষে তু হে চণ্ডি ! হে কোপনে !
কালিন্দীকুঞ্জরোধসন্তে জুলং যুগং দ্বন্দ্বশো বিহারং বারিমং

বারয়িষ্যে । কথং বারয়িষ্যসীত্যাহ—ভুলকরমং প্রস্তুতং কর্ম
মা ডল মা দল, প্রস্তুতাহসারি কর্ম কুর্বিত্যর্থঃ । প্রস্তুতকর্ম
কীদৃশম্ ? উদ্দামকামকম্ । কালিন্দীকুঞ্জেতি উদ্দামকামক-
মিতি পক্ষদ্বয়েইপি সমানার্থত্বাদ্ ভাষাসমাবেশঃ । অগ্রত্ৰ সর্ব-
মর্থভেদাদ্ভাষাশ্লেষঃ ॥

৭৩, ৭৪ । মানবতীং শ্রীরাধাং প্রতি শ্রীকৃষ্ণ আহ—হে
রাধিকে ! তব মতিশ্চ দৃষ্টিশ্চ সমে এব বভূবতুঃ । সাম্যো
হেতুমা—ইয়ং মতিদৃষ্টিশ্চ সর্বদাক্ষণ্য সর্বস্মিন্ কালে
দাক্ষণ্য, সর্বদা অক্ষণ্য চ । সমরাল্য দৃষ্টিপক্ষে, সম্যক্ কুটিলে-
ত্যর্থঃ । যত্নক্ৰং মেদিনীকরেণ—“অরালঃ কুটিলে যজ্ঞরসে
সাগনি দন্তিনি” ইতি । মতিপক্ষে, সমরো যুদ্ধং তদালাতীতি ।
কৃষ্ণপক্ষে ইতি—কৃষ্ণপক্ষে শুক্লাতিরিক্তপক্ষে, ভগবৎপক্ষে
চ । দোষাকরশ্চন্দ্রঃ, দোষোৎপত্তিস্থানঞ্চ ॥

৭৫ । বিলোলেতি । মালা শব্দ সমূহশ্চ ॥ (৭৬, ৭৭)।

৭৮ । রাধেতি । সা রাধা ললাস । কীদৃশী ? সাররসমা-
ধারয়তীতি সা ; মারেণ কামেন মাং শোভাং রাতি গৃহ্নাতীতি
সা চ, রমেব রমতে ইতি রমারমা চ ; সা কাশেন দীপ্ত্যা
উদারা রদা যশাঃ সা ; অশোকা শোকরহিতা, সলালসা
স্পৃহাবতী ॥

৭৯ । কাধিদেতি । হে রাধে ! কা নারী আধিদা মনঃ-
পীড়াদায়িনী সতী, সম্ভা স্বভয়া স্বকাত্যা সহ বর্তমানা
ভবতি ? অপি তু ন কাপীত্যর্থঃ । অতো রমাধবে শ্রীকৃষ্ণে
মানো মান্ত, মানে সতি তস্মাধিস্তবাপি স্মানিরিতি ভাবঃ ।
বেধমারস্ত মা নো নোহস্মাকং বেধমারো বিধাননাশঃ ক্রিয়া-
নাশস্ত মান্ত । ‘বিধ বিধান’ ঘঞ । তথা মাধেরাভা আধে-
র্মনঃপীড়য়া আভা স্বসদাধিকা স্বগতা অধিকা মান্ত, ‘সদা
গতো’ ॥

৮০ । মহামানবতী রাধা সম্প্রতি কিং করোতীতি পৃচ্ছন্তীং
সখীং প্রতি সখী প্রাহ—মানসাররসাধারা সা রাধা মানস্ত
সারং রসং ন ধারয়তীতি তথা, যতো বনমালিনা সহ অয়ন্তী
গচ্ছন্তী সতী আশু শীঘ্রং সংললাস । ই গতো শব্দস্তঃ ।
কীদৃশী ? মহামোদা সা মহামোদেন আসো দীপ্তিৰ্ঘশাঃ সা ।
আমাদনি নক্ষত্রা আ সম্যক্ মাদেন সৌরভঃগততয়া নিসাদ্বসসা
নির্ভয়া, নান্দোহয়ং নিষেধার্থঃ “যথা দীপো নিবাতস্থঃ”

ইতিবৎ । অতোহহং সাধু যথা স্মাত্তথা অসানি বর্তে, যতো
দমাস্বাসা দমেনৈবাস্বাসো যস্তা সাহং মংকুতেন দমনেনৈব
সা মানং তত্যাঙ্গ, তেনৈব মগাস্বাসোহভূদিত্যর্থঃ ॥

৮১। নহু মা মুষা বাদীঃ, তাদৃশমানস্ত শীঘ্রমেবোপ-
শমং ন সম্ভাবয়ামীতি বদন্তীঃ প্রত্যাহ—দামোহাগসলালসম্,
অসলালসঃ যথা স্মাত্তথা উহাং বিতর্কং মা দাঃ, কিন্তু সলালসঃ
যথা স্মাত্তথা উহাং বিতর্কং খণ্ডয়েত্যর্থঃ । নিশ্চয়ং শৃণ্বিত্যাহ
—নালীতি । হে আলি ! সেয়ং রাধা ন মানবতী, কিন্তু
সাররসেন শ্রেষ্ঠরসেন আনমতীতি সা ॥

৮২। সাধারেতি । সা শ্রীরাধা সাধারাশ্রীঃ সাধং সিদ্ধি-
মিয়তি প্রাপ্নোতীতি সাধারা, আ সম্যক্ শ্রীঃ শোভা যস্তা-
স্তথাভূতা ভবতীত্যর্থঃ । কীদৃশী ? ধামাকাগা ধাম্মি নিকুঞ্জ-
গৃহে অং শ্রীকৃষ্ণং কাময়তে ইতি সা ; “শিলিকামিভিক্ষি-
চরিভ্যো নঃ” ইতি ৭-প্রত্যয়ঃ । নহু কিং স্বীয়কামস্বার্থং
কাময়তে ইতি ? তত্রাহ—মাকাগা, মেতি নিষেধে, ন বিঘ্নতে
কামঃ স্বস্থতাংপর্যং যস্তাঃ সা, কিন্তু কৃষ্ণস্বার্থমেব তং
কাময়তে ইত্যতঃ প্রেমবতীতি ভাবঃ । রাকাদীয়া রাকায়ং
পৌর্ণমাশ্চাং ধিয়ো বুদ্ধের্মা শোভা যস্তাঃ সা, রাসবিলাস-
সিধার্থমিতি ভাবঃ । মাধিকারা মা আধির্গনঃপীড়া যস্তাঃ,
ইং কন্দর্পং কং সুখঞ্চ আ সম্যক্ রাতীতি সা চ সা চ
সা । অতএব তস্তাঃ সর্বতঃ শ্রেষ্ঠ্যাং শ্রীয়া সম্পত্তিরূপা
লক্ষ্মীঃ, মানেনাদরেণ, আশ্রীঃ আশ্রয়মাগা ইমাং রাধামধ্যং,
স্বসর্বসম্পত্তিসমর্পণেন পালয়ামাস । ইদং মহাসর্বতোভদ্রম্ ॥

৮৩। ধারাসাররসেতি । ধারাণামাসারঃ সম্পাত ইব
রসো যস্তাং সা রাধা ; “ধারাসম্পাত আসারঃ” ইত্যমরঃ,
ধমুর্জ্যাপরিবৃহিতাদিবদয়ং ধারাসারশব্দো জ্ঞেয়ঃ । রাসলাস্তস্ত
রাসাখ্যানৃত্যস্ত লাসরা লাসং কাস্তিং রাতি দদাতীতি তয়া
বিনা তব রাসবিলাসো ন সিধ্যতীতি ভাবঃ । পুনঃ কীদৃশী ?
সালাকাররকালাসা সারাকারং রাতি দদাতীতি সারাকাররো
যঃ কালো যৌবনসময়স্তত্র আসঃ সম্যগ্ দীপ্তির্যস্তাঃ, হে রস্ত-
রস্তস্ত রসেভ্যো হিতা রস্তাঃ রসিনো রমণপরাশ্চ-যে যুবতি-
জননৈস্তঃ, অস্ত গম্য হে তথাভূত ! হে রস্তর রস্যান্ রস-
নীঘান্ বিলাসান্ রাতি তেভ্যো দদাতীতি হে তথাভূত !
কৃষ্ণ ! ইদং সর্বতোভদ্রম্ ॥

৮৪। বসন্তে রাসোংসবে প্রবৃত্তস্ত শ্রীকৃষ্ণস্ত তত্র শ্রী-
রাধিকামপশুতঃ স্বয়মুক্তিরিয়ম্—নালীকেত্যাতি । সা মং-
প্রাণাদিকন্তেন প্রসিদ্ধা শ্রীরাধা ন আর, নাগতবতী । কিন্তু তা-
সা ? অকানরসা যদ্বিচ্ছেদজন্তেন অকেন দুঃখেন ;—“অকং
পাপদুঃখয়োঃ” ইতি মেদিনী-স্মরণাৎ, য আনো জীবনং স
এব রসো বিষং যস্তাঃ সা, “রসো গন্ধ রসে জলে শৃঙ্গারাদৌ
বীষে বীর্ষে” ইত্যাদি মেদিনী । অতএব মম রসা সারসা
রসস্ত শৃঙ্গারস্বখস্ত আসারো বৃষ্টিস্তাং স্মৃতি খণ্ডয়তীতি ক্ৰিপ্ ।
স্বরূপতস্ত সা কিন্তু তা ? কা সা ইতি কাসো দীপ্তিরস্তা
অন্তীতি বাহুল্যাদাপ্ । তথা দীপ্তিমতীত্যর্থঃ । পুনঃ কীদৃশী ?
আলীনাইলীব সাররসাবলী ন লীনোহলির্যস্তাঃ তাদৃশী সার-
রসাবলীব উত্তমমধুপঙ্ক্তিরিব । ভ্রমরা চুষ্ট-প্রচুরমধুধারেব
পরমানন্দদেত্যর্থঃ । পুনঃ কীদৃশী ? নালীকাননকা নালীকং
পদ্মগিবাননং যস্তাঃ সেতি বহুব্রীহৌ কঃ ॥

৮৫। তনুতামিতি—রাধাকৃষ্ণয়োঃচরিতশ্রুতিশ্রবণং
হৃতাপানাং তনুতাং কৃশতাং তনুতাং বিস্তারয়তু । কীদৃশী ?
স্বধাসিকুধারা হু ভোঃ, তাং ততাং বিস্তৃতাং হুত স্তত ।
যদ্বা, হর্ষণে দ্বিক্রান্তিঃ ॥

৮৬। রাধামাধবয়োঃ কেলিলীলা কামং যথা স্মাত্তথা
বো যুস্মাকং ক্ষেমং মঙ্গলং তনোতু বিস্তারয়তু । কীদৃশী ?
শ্রুতিঃ শ্রবণং হৃদহৃদয়ং তয়োঃ সুখং দদাতীতি সা প্রেমা-
নন্দোঃ প্রেমানন্দসমুৎসং নিঃশেষেণ বিভর্তীতি সা ॥

৮৭। রাসারস্ত ইত্যস্ত পূর্বৈবৈবায়ঃ । রাসস্ত নৃত্য-
বিশেষস্তারস্তে নৃত্যং হস্ত-পাদাদি-চালনা-বিশেষঃ, গীতং
যড়্জাদিমিলনম্, বাদিত্রাদি বীণাদি তৈর্মনোহরা রাতস্তস্ত
কৌতুকস্ত সারঃ স্থিরো যস্তাং সা । সৌভাগ্যেনাধরীকৃতা
অধঃকৃতাঃ পরে ব্রহ্মানন্দাদয়োহপরে সার্বভৌমসুখাদয়ো যয়া
সেতি কেল্যাঃ সকাশান্ন কেহপীতি ভাবঃ ॥

৮৮। ধেয়া ধারী মাধুর্মমাদা যস্তাং সা রাধা মাধবম্ আর
জগাম । কীদৃশী ? সারমাবধমাধারা সারঃ শ্রেষ্ঠোহপ্রাকৃতো
যো মাভবন্ত ধন্তে মাং শোভামবতি রক্ষতি, মাং কৈশোরং
তদ্বন্তে, মাং শোভাং ধারয়তীতি সা চ সা চ সা । ধেয়ং
পরিপাল্যং মাধুর্ম্যং সৌভগঞ্চ যস্তাং সা । অত্র ধারণে পোষণে

চ ধাক্ষে কৃত্যপ্রত্যাস্তঃ ॥

৮৯। রাসরূপো যন্তঃসরসঃ, 'তসি অলঙ্কারে', শ্রেষ্ঠরস ইত্যর্থঃ; তন্তু আরম্ভে রাধা রমাধবং শ্রীকৃষ্ণম্ আর, সঙ্গতা বভূবেত্যর্থঃ। 'ঋ গতো'। বন্ধগাররসাধারাভে বন্ধস্ত সংসারস্ত মারো নাশো যস্মাৎ, রসস্তাধার আভাপি যন্ত স চ স চ, তস্মিন্ অরং শীঘ্রম্ আরেত্যনেন সম্বন্ধঃ। সারসতংসং লীলা-কমলশ্রেষ্ঠঃ রাতীতি সা ॥

৯০। কামত্রপেতি কামেন হেতুনা বা ত্রপালী লজ্জা-শ্রেণী তস্তা লাশ্চ নৃত্যং প্রাগল্ভ্যমিতি যাবৎ, তৎ রাধয়তি সাধয়তীতি সা, অতত্রবাস্ত শ্রীকৃষ্ণস্ত শাতে সুখরূপেধ্বনি শ্রীকৃষ্ণপ্রাপকে সুখপ্রদেভিসারমার্গে ন রাজতে, লোক-লজ্জাভয়াদেবেতি ভাবঃ। তেন চরণকষ্টপ্রদে গুল্ম-লতা-তৃণ-কণ্টকাকুল এবাধ্বনি শ্রীকৃষ্ণমভিসরতীতি। গভাক্ষর ইতি—এতান্নেবাঙ্করাণি ক্রমনৈরপেক্ষ্যেণ গর্ভে নিধায় কবিনা নানাচ্ছন্দোভিঃ শ্লোকাঃ ক্রিয়ন্তামিত্যেতদপোকং চিত্রম্ ॥

৯১। রাধিকেতি। রাক্ষায়াং রাসস্থলীং সরতীতি সা; সারারাসারা সারং রসমিয়তীতি সা, গীঃপিকাধিরা গীর্ভিঃ পিকানাংপ্যাধিঃ রাতীতি সা ॥

৯২। যন্তেতি। যন্তু শ্রীযুক্তাং তুলনাং কশ্চন কশ্চিদপি ন গমী, ন গমিষ্যতি, যন্তুঃ ধ্বস্তানাংক্যবলচ্ছবিঃ—ধ্বস্তম্ অনাক্যানামহুরাণাং বলং ছবিষ্চ যেন সঃ। স ত্বং যাং ন মুঞ্চ, হে মোদক্ষম! মোদে ভক্তজনানাং নন্দনে সমর্থ! হে সতাং নাথ! ইহাধ্বনি ভক্তিমার্গে সততে অবিরতে মংসমঃ কীলপ্রায়ঃ কীলতুল্যঃ কোহপি পাতকী নাস্তি। কীদৃশঃ? ব্রজকেলি-শব্দেনেব ব্রজস্ত কেলিঃ শব্দেনৈব যা মনসি শ্রদ্ধা-নদী তস্তাং কোতুকী স্নাতুং কোতুকবান্, তত্রাত্যন্তাযোগ্যো-হপীতি ভাবঃ ॥

৯৩। শ্রীনাথস্ত পাদে পাদসেবায়াং কোতুক্যং কুতুকিনো ভাবঃ, তত্রৈব ব্রতে আমোদী কবিঃ পণ্ডিতঃ শমী শান্তঃ, যন্তাচ্ছবির্মানতা ধ্বস্তা অশ্রদ্ধা চ সন্না বিশীর্ণা, তংসমঃ কশ্চন কোহপি ন ভবেৎ। পক্ষে, কবিঃ সদৈন্তু স্বমেব বর্ণয়তি—শ্রীনাথস্ত তদাখ্যস্ত শ্রীগুরোঃ পাদয়োঃ কোতুক্যং বর্ণয়তি—শ্রীনাথস্ত তদাখ্যস্ত শ্রীগুরোঃ পাদয়োঃ কোতুক্যং পাদৌ অশ্চৈব সংশ্রয়ামীতি যৎ কোতুক্যং তন্মাত্র এব ব্রতে আমোদী, ন তু তংপাদয়োঃ কাদাচিৎকীমপি সেবায়ম-

করোদিতি ভাবঃ। কবিঃ শ্রীমহাপ্রভুরূপাদন্ত-কবিত্বশক্তিকঃ, শমী অনাসক্তঃ; গুরু-কৃষ্ণ-বৈষ্ণবসেবায়ামপানাসক্ত ইতি ভাবঃ। অতএব যন্তু ছবিভক্তসংসদি ধ্বস্তা অশ্রদ্ধা চ সন্না, তংসমো মহাপ্রভুভক্তমণ্ডলে কোহপি নাস্তি, স এতৈকো নিকৃষ্ট ইতি ভাবঃ ॥ (৯৪, ৯৫)।

৯৬। দাক্ষেতি দাক্ষণঃ কঠোরোহপি ॥ (৯৭, ৯৮)।

৯৯। শ্রীশ্রীশ্রীতিঃ শ্রীকৃষ্ণবিষয়া শ্রীতিঃ স্বঃ স্বীয়ং যন্মামা-কৃত্যোর্মামরূপয়োঃ কথনং কীর্তনং তদ্বিনাভাবপক্ষে ন ভবতি, কিন্তু তদবিনাভাবপক্ষে এব ভবতীত্যর্থঃ। বিছায়া আমোদঃ সৌরভ্যং জগদব্যাপি যশ ইত্যর্থঃ; শ্রদ্ধায়াঃ কলাপঃ সমুহঃ তয়োদ্বৈন্দ্যকাম্, তস্মাদপি ন ভবতি, তথা সুখদো যো মিথোভাবঃ পরস্পরপ্রীতিস্তস্তাপি সাম্রাজ্যতঃ সাম্রাজ্যাৎ (পাং ৫।১।১৩০) "হায়নাস্তুযুবাভিভাশ্চৈত্যং"। কীদৃশী? রম্যা রমা শোভা তস্তাং সাধুঃ। রম্যস্থলং শ্রীবৃন্দাবনং তত্রস্থা যে প্রসরা জঙ্গমাঃ পশুপক্ষি-মৃগাদয়স্তেষাং মদো ভাবোন্মাদঃ কলা বৈদক্ষী মোদো হর্ষো লক্ষ্মীঃ শোভা তংসহিতো যঃ প্রেমা তমাসম্মো-হনুগতো যঃ প্রগীতঃ প্রতিষ্ঠিতঃ প্রণয়জনস্তত্র রুদ্ধচে, রোচতে স্ম। তাতেতি বাৎসল্যেন সযোজনম্। হে মৎ-প্রিয়শিশু! তন্তু প্রণয়জনস্তত্র শোভা-বিসাভা মৃণালসদৃশী, অতিনির্মলেত্যর্থঃ ॥

১০০। শ্রীনাথেতি। স্বকবিনা কৃতিঃ কাব্যং ভাবিতা আবির্ভাবিতা। কীদৃশী? ততমোদহো বিস্তৃতানন্দহো রসো যন্তাং সা। এব শব্দ-বন্ধস্ত্রৈব প্রপঞ্চঃ ॥

১০১। কাচিৎ কৃষ্ণমভিসরন্তী অকস্মাচ্চক্ষুর্মুদিতং বীক্ষ্য অভিসর্ভুমক্ষমা অহুতপতি—শংশীরিতি। শশী চক্ৰঃ, আশাঃ পূর্বদিশং শশাস প্রাপ; 'শশ পুতগতো'; পশ্চিমায়াং দিশি অস্তীভূয় পুনঃ পুতেনৈব পূর্বাং দিশং জগামেত্যর্থঃ। কীদৃশঃ? শংশীঃ শং কল্যাণং তত্র শেতে, ন তু মংকল্যাণে জাগর্তী-ত্যর্থঃ; 'শীঙ্ স্বপ্নে' ক্রিবন্তঃ। যদ্বা, মংকল্যাণস্ত শীর্হিংসা যতঃ, 'শূ হিংসায়াম্' সম্পদাদি কিপ্। শমিতি মান্তমব্যয়ম্। দুঃখেন শশিনমাক্ষিপতি—পাপ ইতি। অপপাপপঃ—অপ-গতপাপানস্মদ্বিধযুবতীজনান্ পায়য়তীতি শোষণতীতি সঃ। পৈ ও বৈ শোষণে। পুনঃ কীদৃশঃ? পপিঃ আশাম্ অস্ব-

মুনোরখঃ পিবতীতি সঃ। 'ন লোক-' ইত্যাদিনা যষ্টী-
নিষেধঃ। অতএব লোলো যুবতিসতৃষ্ণঃ কৃষ্ণো লীলালীং
ললাল। লীম্ আশ্লেষঃ লাতি দদাতি যা আলী সখী তাং
ললাল কাংমিতবান্। "লোলশ্চলসতৃষ্ণয়োঃ" ইতি, 'লীঙ্
শ্লেষণে', 'লল ঈশ্বায়াম্'। যঃ শ্রীকৃষ্ণো যয়া লীলাল্যা সহ
অয়ং শুভাবহঃ বিধিঃ সম্প্রয়োগঃ যযৌ প্রাপ। কীদৃশা?
অজয়া ন বিততে যা যানং যন্তাঃ সা অযা, তয়া অযয়া, স-
ম্প্রয়োগে স্থিরয়েত্যর্থঃ, বাগ্যমকুবতৈত্বেতি ভাবঃ। যদা, ন
যাতীত্যয়া তয়া।

১০২। ন নানেন্ত্যাদি। নানানানানিনোনেন। ইতি শ্লেষঃ।
না পুরুষঃ পরমেশ্বরো নানা ন, নানা ন ভবতি, কিন্তু এক
এবেত্যর্থঃ। কীদৃশঃ? অনিনো ন বিততে ইনঃ প্রভূষ্মাং,
স এক এব প্রভুরিত্যর্থঃ। "ইনঃ স্বর্ধে প্রভৌ রাজ্ঞি" ইত্য-
মরঃ। অনেনাঃ—ন বিততে এনঃ পাং যন্ত; (ছাঃচাঃ১৫)
"অয়মায়া অপহতপাপু" ইতিবৎ। যদা, বিষমজগৎস্থি-
বপি অনেনা নিরপরাধঃ। একশ্চৈব তন্ত নানাবিধজগৎ-
কারণত্বমাহ—নানাঃনেন। অনেন পরমেশ্বরেণৈব নানা নানা-
বিধং মায়িকং জগদ্ভবতীত্যর্থঃ। হু ভোঃ, হুজীবন্তাজড়তাপি
অনন্তঃ জীবনমনেন পরমাশ্রয়ৈব ভবতি, কিং পুনর্মায়িকন্ত
নানাবিধজগত ইতি ভাবঃ। নুনমিতি বিতর্কে; উনান্
নুনান্ নূন্ পুরুষান্ অনুনান্ অন্যানাংশ্চ পুরুষান্ অহ
লকীকৃত্য ন হুম্ ভবতি; 'হু স্ততো' কিপি হুং; হুতং
স্ততঃ হুদতি দূরীকরোতীতি তথাভূতো ন ভবতি। অহুৎ-
কৃষ্টমৃৎকৃষ্টং বা পুরুষঃ দেবাদিকং কশ্চিদীশ্বরত্বেন স্তোতু,
তত্রাপ্যসহিষ্ণুতা যন্ত নাশ্চি; অহাৎসর্গাদিতি ভাবঃ। প্রত্যুত
স হ নিশ্চিতম্, উম্নিনীঃ উৎ উর্ধ্বঃ স্বর্গঃ মহলোকাদিকঞ্চ
নিতরাং নয়তীতি সঃ। নিরুপ্তোৎকৃষ্টদেবোপাসকানপি স এব
স্বর্গাদিকং ফলং প্রাপয়তি,—তশ্চৈব সর্বফলদাতৃত্বাদিতি
ভাবঃ।

১০৩। তেজঃ কিঞ্চনেতি। তেজঃ কথন্তুতম্? অন্ত-
কিত্তয়তাঃ জনাতাঃ রসন্ত সরগিং বস্ম। সরনিমিত্ত্যন্ত
তেজোবিশেষণত্বেপি অজহন্নিদ্রাস্ত্র সৌবস্ম। ধামস্ব কৃষ্ণ-

গৃহেষু স্বরবতীঃ ক্রীড়াঃ দধৎ। সিংহাবলোকন্যায়েন যৎ
শ্লোকান্তরং তদপি গর্ভে যন্ত স চ শ্লোকো যথা।

১০৪। নব্যাব্দুদাভমিতি। ধাম তেজঃ কীদৃশম্? ত্রী-
রাধিকায়। বা প্রৌঢ়িস্তয়া গতঃ সম্মতাং রসন্ত ক্রীড়াঃ দধৎ
পরিপুষ্পং সুরাণাং সুর্যাদীনামপি ছবিস্তেজো যস্মাৎ; (গীঃ
১৫।৬) "ন তদ্ ভাসয়তে স্বর্ধো ন শশাক্ষো ন পাবকঃ"
ইত্যাদি; (কঠঃ ২।২।১৫) "ন তত্র স্বর্ধো ভাতি ন চন্দ্র-
তারকম্" ইত্যাদি; "তমেব ভাস্তমহুভাতি সর্বম্" ইত্যাদি
শ্রুতেঃ। (গীঃ ১৫।১২) "যচ্চন্দ্রমসি যচ্চায়ৌ তন্তেজো বিদ্ধি
মামকম্" ইতি। (১০৫)।

১০৬। শ্রীকৃষ্ণ আহ—তবেতি। হে রাধে স্মৃধি! তব
ক্লীণশরীরসদৃশীঃ কামপি কনকন্ত বীকৃৎ নেক্ষে। অত্র তলু-
শরীরয়োরেকপর্ধায়ত্বেন, এবং কাঞ্চনকনকয়োরেকপর্ধায়ত্বেন
চ পুনরুক্তত্বম্। তথা হে রাধে! ভবত্যা মুখবদনকো
নিষ্কলকোহপি শুভ্রাংশ্চন্দ্রো ন ভবতীত্যর্থঃ। অত্রাপি মুখ-
বদনয়োঃ সমানপর্ধায়ত্বেন পুনরুক্তত্বং জ্ঞেয়ম্।

১০৭। ঘনেতি। হে নিবিড়জলদশ্চৈব কচির স্তন্দর
শ্রীকৃষ্ণ! পুনশ্চ হে স্তন্দরদেহ! এষ ত্বং বিধুঃ। সর্বেষাং
সংসারহুঃখং বিধুনোতি হরতীতি তথাভূতঃ সন্ ভাসি।
ত্বং কথন্তুতঃ? মহঃসঞ্চয়ন্ত কান্তিসমূহন্ত ওঘেন বেগেন লিপ্তা
আশা দিক্ যেন সঃ। পুনঃ কথন্তুতঃ? অমৃতকরকলানিধিঃ
—অমৃতহস্তশ্চাসৌ কলানিধিঃশ্চেতি, তথা কলা বৈদক্ষী তন্তা
নিধিরিব নভঃপুষ্করন্ত শ্রাবণমাসসম্বন্ধ্যাকাশশ্চৈব আ সম্যক্
কাশঃ শ্রামদীপ্তির্ভূতঃ সঃ। অত্র ঘন-জলদশকয়োস্তথা কচির-
স্তন্দরয়োঃ, ধাম-মহাসোঃ, সঞ্চয়োঘয়োরেকপর্ধায়ত্বেন পুন-
রুক্তবদাভাসত্বং জ্ঞেয়ম্। চন্দ্রপক্ষে, হে নিবিড়মেঘেন স্তন্দর!
কিঞ্চিদ্ দূরবর্তিমেঘেন চন্দ্রশ্চ শোভাতিশয়ো ভবতীতি
সর্বৈরেব দৃশ্যতে ইতি জ্ঞেয়ম্। কথন্তুতঃ? অমৃতকরকলা-
নিধিঃ—অমৃত-কিরণশ্চাসৌ কলানিধিঃশ্চেতি তথা কলা
ষোড়শভাগশ্চ নিধিঃ; নভসি আকাশে পুষ্করং শ্বেতকমল-
মিব আ সম্যক্ কাশো দীপ্তির্ভূতঃ; সরোবরে যথা শ্বেত-
কমলঃ শোভতে, তথৈব নভোরূপসরোবরে চন্দ্রোঃপ্রীত্যর্থঃ।

ইতি ত্রীশ্রীসুবোধিতাং সপ্তমঃ কিরণঃ ॥ ৭ ॥

অষ্টমকিরণঃ

অথার্থালঙ্কার-নির্ণয়ঃ

১, ২। যথাকথঞ্চিদিতী সূত্রার্থমাহ—উপমানোপ-
মেয়োরিত্যাদিনা। উপমানোপমেয়য়োঃ সাদৃশ্যসম্বন্ধ উপ-
মালঙ্কারঃ। সাদৃশ্যসম্বন্ধমেবাহ—যথাকথঞ্চিদিতী। এক-দ্বাদি-
ধর্মণ, ন তু সকলেন ধর্মেণেতার্থঃ। যেন কেনাপীতি সাধারণে-
নাপি ধর্মেণেতার্থঃ। সমানেনেতি—উপমানোপমেয়বৃত্তি-
নেতার্থঃ। ধর্মেণেতি—ধাতেন ধনবান্ পুরুষ ইতিবদভেদে
তৃতীয়া। তথা চোপমানোপমেয়বৃত্ত্যেকদ্বাদিসাধারণধর্মভিন্নঃ
সম্বন্ধঃ সাদৃশ্যসম্বন্ধ ইত্যাঃ। স চ সম্বন্ধোৎপাদনেন এক-দ্বাদি-
ধর্মেণেতার্থঃ, ন তু সর্বৈরংশৈরিতি, ন তূপমানবৃত্তিধাবন্তো
ধর্মাস্তরিতার্থঃ। অভেদাদিতী—স্বনিষ্ঠ-স্বাবন্ধর্মেণ স্বসদৃশং
স্বয়মেব, অতোহভেদেনোপমানোপমেয়ভাব এব ন সম্ভবতী-
ত্যাঃ ॥

৩—২। পূর্ণা ত্বিতী। যত্র বাক্যে আহ্লাদকত্বাদি-ধর্ম-
বাচকঃ শব্দঃ, এবমোপম্যাবাচকশব্দাদিনিষ্ঠোপমানত্ববোধকা
ইব যথাদয়ঃ শব্দাঃ, এবমুপমানবাচকশব্দাদিশব্দঃ, তথো-
পমেয়বাচকো মুখাদিশব্দঃ, এতে সর্বে শব্দা যত্র বর্তন্তে,
তত্রৈব বাক্যে পূর্ণোপমালঙ্কারো জ্ঞেয় ইতি সমুদ্যায়ঃ।
কিঞ্চ, উপম্যাবাচকা যো ইব-যথা-সম-সমান-সদৃশ-সদৃশা
ইত্যাদিশব্দান্তেষাং দ্বৈবিধ্যং প্রকল্পা পূর্ণায়া অপি দ্বৈবিধ্যমাহ
—ইয়মেবেতি। অত্র বতিপ্রত্যয়ে সূত্রদ্বয়ং ‘তশ্চ তুল্যম্’,
‘তেন তুল্যম্’ ইতি চ। তথা চ ‘তশ্চ তুল্যম্’ ইতি সূত্রে
বিহিতবতিপ্রত্যয়ঃ শ্রোতামেব পূর্ণায়াঃ জ্ঞেয়ঃ। অত্রাস্ত
আর্থীরূপায়াং পূর্ণায়াঃ জ্ঞেয়ঃ। বিপর্যয় ইতি—তশ্চোপমেয়শ্চ
তুল্যমুপমানমিত্যাঃ। উভয়ং তুল্যমিত্যুক্তে উপমানোপমেয়ো-
ভয়নিষ্ঠধর্মঃ প্রতীয়তে। লোপত ইতি কুত্রচিদ্বাক্যে ধর্ম-
আহ্লাদকত্বশ্চ লোপঃ, কুত্রচিদ্বাক্যে ইবাদেশ্চ দ্বয়োর্লোপঃ।
কুত্রচিদ্বাক্যেব্যাপমানানাং ত্রয়াণাং লোপঃ। কিংস্তিতি—যত্র
তশ্চোপমেয়শ্চ তুল্যমিত্যর্থো বতিপ্রত্যয়ঃ, তত্রৈব শ্রোতী
লুপ্তা। অত্র যদি ধর্মলোপপুস্তদা অক্যার্থঃ

তদ্যথা বক্ষ্যমাণোদাহরণে—‘তদাননশ্চ মাধুৰ্যং লোচনানন্দ-
চন্দ্রবৎ। অক্ষোশ্চ তব লালিত্যং রাধে নীলসরোজবৎ ॥’
ইত্যত্র মাধুৰ্যাদিধর্মলোপে বাক্যার্থসঙ্গতির্ন স্ম্যৎ। তস্মাৎ
তদ্বিতগা শ্রোতী লুপ্তা নাস্তীত্যতো দ্বিধৈব, অতঃ শ্রোতী
লুপ্তা পঞ্চধৈব ॥

১০—১৭। গমীত্যশ্চ ব্যাখ্যা—গমূলি। যত্র বাক্যে সমাসে
বা ধর্মোপমানয়োঃ ভয়োর্লোপস্তত্র পুনর্দ্বৈবিধ্যমিত্যাঃ। যত্র
কিপি সমাসে চ ধর্মশ্চোবাদেশ্চোভয়োর্লোপঃ, পুনস্তত্র দ্বৈবিধ্যম্।
ক্যচিপ্রত্যয়ে উপমেয়শ্চ লোপে একবিধৈব। ধর্মোপমেয়য়ো-
র্দ্বয়োর্লোপে তু পুনরত্রা একবিধা। ত্রয়াণামুপমেয়োপমান-
ধর্মণাং লোপে সমাসগা লুপ্তা একবিধৈব ; ক্রমেণ লুপ্তা
একাদশ পূর্বোক্ত দশ চ মিলিত্বা একবিংশতিজ্ঞেয়া ॥ (১৮)।

১৯। কনকরেখাদীত্যাদিপদেন নিকষোপলক্ষঃ। ‘রাধাদি’
ইত্যাदिপদেন কৃষ্ণবক্ষশ্চ ॥

২০। রাধাকৃষ্ণৌ মমাক্ষোস্তাপপ্রশমনকৃতৌ স্মাতাম্।
যৌ রাধাকৃষ্ণৌ পরম্পরাদ্রকচিভিঃ স্বর্গৈরিন্দ্রনীলমণিভি-
শ্চাক্ষুণ্ডেন নিক্ষরাজেন পদকশ্চেষ্ঠেন তুল্যৌ ॥

২১। দন্তোলিবদ্বজ্রেণ তুল্যম্। অত্র তেন তুল্যার্থঃ
বতিঃ। অত আর্থী জ্ঞেয়া। উত্তরার্ধে নিক্ষরাজেন তুল্যা-
বিত্যত্র সমাসগাভাবাদ্বাক্যগতা আর্থী জ্ঞেয়া ॥

২২। হে রাধে! তবান্দমিদং মুখঞ্চ স্বাসমানং বচশ্চ
মাং রসয়তি, সুখয়তীত্যাঃ। কথং বজ্রতুল্যং তব মনো মাং
তুনোতি ॥

২৩। হে রাধে! অহং সত্যং বচি, তবান্দেষু স্বন্দরতা
স্বধেব স্বাদী। অত্র স্বাত্ত্ববোধক-পদাভাবাদেব ধর্মলোপো
জ্ঞেয়ঃ, তথাপি ধর্মবাচকপদাভাবাদেব শাস্ত্রবোধো জ্ঞেয়ঃ।
এবমুপমানাদিলোপেহপি বোধ্যম্ ॥

২৪। ধর্মলোপে সমাসগাং লুপ্তমাহ—ক্রবাবিতি।
ধূলীতে ইব, বজ্রে মদিরদম্পতী খঞ্জনপ্রীপুরুষৌ ইব চঞ্চলে।

স্বরশ্চ কন্দর্পশ্চ স্বর্ণনির্গিতাধোমুখী ইষুধিস্তৃণ ইব নাসিকা
মনোহরা। তস্তা নাসিকায়ঃ শিখরে অগ্রভাগে ভগ্নিব
নক্ষত্রমিব ॥

২৫। শিরীষকল্লানি শিরীষতুল্যানি কোমলানি, দন্তোলি-
দেশঃ বজ্রতুল্যঃ কঠোরমিতি ধর্মলোপো জ্ঞেয়ঃ ॥ (২৬)।

২৭। চন্দ্রশেখরো মহাদেবঃ; পক্ষে, অহম্ ॥

২৮। যঃ কামস্তব কটাক্ষঃ বাণীয়তি বাণমিবাচরতি,
ভ্রুবঃ কামুর্কিমিবাচরতি, স কামঃ পুষ্পনির্গিতৌ বাণকামুর্কৌ
যশ্চ তথাভূতঃ সন্ ভুবি বৃথা বিখ্যাতঃ ॥

২৯। গৃহে বনীয়তি বনে ইবাচরতি, বনমধ্যে গৃহীয়তি
গৃহে ইবাচরতি ॥

৩০। কাণ্ডি যথেন্দি। উভয়ো রাধাকৃষ্ণয়োর্মধ্যে সা
রাধা নিরন্তরঃ শ্রীকৃষ্ণশ্চ ভাবনয়া হরীয়তে, অহমেব হরি-
রিত্যাশ্রয়ঃ হরিমিবাচরতি। তথা স চ শ্রীকৃষ্ণোহপি নিরন্তরঃ
শ্রীরাধিকাভাবনয়া রাধিকায়তে, অহমেব রাধিকেত্যাশ্রয়ঃ
রাধিকামিবাচরতি। বিপর্যয়েণ রাধিকায়ঃ শ্রীকৃষ্ণরূপত্বশ্চ
শ্রীকৃষ্ণশ্চ শ্রীরাধিকারূপত্বশ্চ চ বিপর্যয়েণ। বিপর্যয়োখিতা-
মিতি শ্রীরাধিকায়ঃ স্বশ্চ শ্রীকৃষ্ণত্বভাবনয়া শ্রীকৃষ্ণবিরহ-
পীড়াভাবহপি শ্রীকৃষ্ণশ্চ যথা রাধিকাবিরহপীড়া জায়তে,
তৎসদৃশী রাধিকাবিরহপীড়া রাধিকায় ভবত্যেব। এবং শ্রী-
কৃষ্ণশ্চ স্বশ্চ রাধিকাত্বভাবনয়া রাধিকাবিরহপীড়াভাবহপি
শ্রীরাধিকায় যথা কৃষ্ণবিরহপীড়া জায়তে, তৎসদৃশী শ্রীকৃষ্ণ-
বিরহপীড়া শ্রীকৃষ্ণশ্চ ভবত্যেবেত্যর্থঃ ॥

৩১। হে রাধে! স্বধাধাম্ষচন্দ্রশ্চ দর্শনমিব তব মুখঃ
পশুন্! কৃষ্ণচকোরশ্চ সঞ্চরণমিব সঞ্চরতি ॥ (৩২)।

৩৩। অস্তা রাধিকায়ঃ সময়ে শ্রীকৃষ্ণবিচ্ছেদসময়ে দুঃখ-
ময়বস্তনঃ স্তম্ভদ্বয়ে সতি কুসুমমশনিরিব ভবতি,—পুষ্পস্নো-
দীপনত্বেন বজ্রতুল্য-তাপকত্বাৎ। তথা অশনিঃ কুসুমমিব
ভবতি, বজ্রশ্চ সত্ত্বঃ প্রাণহারকত্বেন বিরহজ্বালানিবর্তকত্বাদ-
বজ্রঃ কুসুমমিব ভবতীতি তস্তা অভিপ্রায়ে। অমৃতশ্চ মরণ-
নিবর্তকত্বেনামৃতমপি হালাহলতুল্যং ভবতি, তথা হালাহলশ্চ
সত্ত্বঃ প্রাণহারকত্বেন হালাহলমপ্যমৃততুল্যং ভবতি, জীবনা-
পেক্ষয়া মরণং তস্তাঃ স্তম্ভদ্বয়ং ভবতীতি জ্ঞেয়ম্ ॥

৩৪। নবীনঘেষশ্চৈব শ্যামমিত্যত্র সমাসগা জ্ঞেয়া ॥

৩৫—৩৭। ‘তাম্যসি কিমিতি পিবন্ কাষ্ঠ-’, রসং মূলী-
বাদনে কৃষ্ণ। যশ্চ সমো নাস্তি রসঃ, স ইহ নগরে গৃহে
গৃহে ভবতি ॥ অত্র যশ্চ সমো নাস্তীত্যুপমানলোপো ধর্ম-
লোপশ্চ; যৎসদৃশো নাস্তি রস ইতি পাঠে যৎসদৃশ ইতি
সমাসগা উপমা জ্ঞেয়া। অশনয়তীত্যত্র পণ্ডে চতুর্থচরণে
দুঃখ-স্তম্ভদ্বয়রূপ-ধর্মবোধকপদং বিহায় হস্তেত্যাদি-চতুর্থচরণে
সতি ধর্মলোপোহপ্যস্মিন্ পণ্ডে জ্ঞেয়ঃ। শরৎকালীনচন্দ্রমুখী-
ত্যত্র সমাসগা তথা ধর্মলোপ ইব লোপশ্চ, তথা ‘কৃষ্ণঃ
কুঞ্জরঃ’ ইবেত্যত্র ধর্মলোপ ইবাদিলোপশ্চ। ততস্তাৎ তব
কেলিসাধনভূতঃ কৃষ্ণো গন্তুঃ নাইতীতি ॥ (৩৮)।

৩৯। মনোভবশ্চ কন্দর্পশ্চ সিদ্ধিরূপা কাপি ব্রজহৃন্দরী
জয়তি। কথন্তুতা? ‘শরচ্ছন্দ্রমসং দধতী’ ইত্যত্র মুখপদশ্চ
লালিত্যরূপধর্মবোধক-পদশ্চ চ লোপো জ্ঞেয়ঃ। শরচ্ছন্দ্র-
লালিত্যশ্চোক্ত্যুক্তে উভয়োরেব বিত্তমানস্বান্ন ধর্মোপমেয়য়ো-
র্লোপঃ। জয়তি মনোভবসিদ্ধিঃ কাপীতি শরচ্ছন্দ্রমসং দধতীতি
পূর্বার্ধশ্চোত্তরার্ধঃ চকিতমুগশাব্যেত্যাদি ॥

৪০, ৪১। যত্রোপমেয়ানামেকত্বমুপমানানামনেকত্বম্, তত্র
মালোপমা ভবেৎ। সা দ্বিবিধা। যত্রোপমেয়োপমানয়োরেক
এব ধর্মস্তত্রৈক্য। যত্রোপমেয়ৈক্যে কো ধর্ম উপমানানামনেকো
ধর্মস্তত্রাত্মা। লতা যথা মূলস্থিতেন মহাসর্পেণ ছনোতি, এবং
কুরঙ্গবালা যথা দাবানলেন ছনোতি, তথা হে কৃষ্ণ! সা
রাধা ভবদ্বিযোগেন ছনোতীতি। অত্রোপমেয়োপমানানাং
তাপাশ্রয়ত্বরূপৈকধর্মো জ্ঞেয়ঃ ॥

৪২। ত্রৈলোক্য-সম্পদযথা নির্ভরাহঙ্কার-হেতুঃ, এবং
মাধ্বীকশ্চ পীতিঃ পানং যথা বিহ্বলতাকর্জী, তথা মনোভবশ্চ
কন্দর্পশ্চ জৃম্মগাশ্চ ফলিকা যথা বিহ্বলতাকর্জী, তথা ত্রয়পি
মম জ্ঞানশ্চ পূর্বাপরাত্মসন্ধানশ্চ বিপ্লবকরী নাশকরী ॥

৪৩। উপমেয়শ্চোপমানত্বমুত্তরোত্তরে যদি ভবতি, তদা
রসনোপমালঙ্কারো জ্ঞেয়ঃ। সা উপমা দ্বিধা। উপমানো-
পমেয়য়োঃভিন্ন একো ধর্মশ্চেছুপমালঙ্কারশ্চ হেতুস্তদৈক্য।
এবমুপমেয়োপমানানাং ভিন্না নানাধর্মশ্চেদ্বৈতবস্তুদা অত্যা।
এবংক্রমেণ দ্বিধা রসনোপমা ॥

৪৪। আকৃতিরিব প্রকৃতি রম্যা। প্রকৃতিরিব ব্যবহৃতি-
ব্যবহারো রসনোপমো সর্বত্র রসম্বরূপ একো ধর্মঃ ॥

৪৫। বপূরিবেতি। বপূর্থা তব প্রত্যঙ্গসৌষ্ঠবং তথা রূপ-
মপি মধুরম্। রূপং যথা মধুরং তথা গুণবৃন্দমপি আনন্দদায়ি।
এবংক্রমোপদ্রোপমা ভিন্নধর্ম্য নানাদর্শ ইত্যর্থঃ ॥ (৪৬)।

৪৭। তস্তা রাধায়াস্তে কটাক্ষাস্তস্তা রাধায়াঃ কটাক্ষা
ইবাভ্যপি যম মনসি নিখাতা নিমগ্নাঃ সন্তি ॥

৪৮। বিপর্যাসে উপমেয়শ্চোপমানস্তে উপমানশ্চোপমেয়স্তে
সতীত্যর্থঃ ॥

৪৯, ৫০। ইয়মুপমেয়োপমৈবাত্মোপমালঙ্কারো জ্ঞেয়ঃ ॥

৫১। উপমানশ্চ নিন্দায়াং সত্যং যত্রোপমেয়শ্চ প্রশংসা,
এবমুপমানশ্চাযোগ্যস্তে সতি তস্ত নিষেধাত্মুপমেয়শ্চ প্রশংসা,
সাপরা উপমেয়োপমা ॥ (৫২)।

৫৩। মঘবর্ণাণিরুদ্ধনীলমণিঃ। শ্রীকৃষ্ণশ্চ ধাম্নঃ কান্তেঃ
সদৃশং ন কিঞ্চিদস্তি ॥

৫৪। অসম্ভাব্যমিতি। উপমানেহসম্ভাব্যং যদন্তনঃ সম্ভাবনা
নাস্তি, তস্ত সম্ভাবনাং কৃত্বা যোপমা ক্রিয়তে, সাহসম্ভাবোপমা ॥

৫৫। স্বধাময়ুশ্চন্দ্রঃ সদা অপূর্ণোহপি যদি কদাচিৎ
সদাপূর্ণো ভবতি, হে রাধে! তদা তদাশ্চেন, তুলাং বিভর্তু।
অয়ং চন্দ্রোহমৃতময়ত্বেন চকোরৈরপি সদা পীতোহপি যদি
কদাচিচ্চকোরৈর্ন পীয়তাম্, তথাপি তুলাং ন বিভর্তু ॥

৫৬। উপমেয়শ্চোৎকর্ষহেতুক। যা উপমানেন সহ সম্ভাবনা,
সোৎপ্রেক্ষা ॥

৫৭। প্রতিকূছ প্রতি অমাবাস্তায়াং মুহঃ সর্বশ্রামেবা-
মাবাস্তামিত্যর্থঃ। চন্দ্রো নষ্টো নষ্টঃ, অবশ্যং নশ্ত্যেব;
এবং রাকাং রাকাং প্রতি সর্বশ্রামেব পূর্ণিমায়াং চন্দ্রঃ পূর্ণতাং
প্রাপ্নোতি। কদাপি কশ্চামপি অমাবাস্তায়াং পূর্ণিমায়াং বা
চন্দ্রোহন্তরূপো ন ভবতি। অত্র সর্বশ্রামমাবাস্তায়াং নাশে
সর্বশ্রামেব পূর্ণিমায়াং পূর্ণতায়াং চ পুরাণাদৌ যোহন্তো হেতুঃ
শ্রয়তে, স ন, কিন্তু ময়েদং সম্ভাব্যতে—হে ললিতে!
ত্বমুখং বীক্ষ্য বীক্ষ্য বিধাতা অরুমাংসে মাসে মাসে তং চন্দ্রং
নির্মিমাতে। অয়ং ভাবঃ—সর্বজগন্নির্মাণং কৃত্বা ললিতামুখং
দৃষ্ট্বা এতৎসদৃশকিঞ্চিদবস্তুনির্মাণে বিধাতুরিচ্ছা যদা অজনি,
তদা প্রতিপদিনমারভ্য পূর্ণিমায়াং সম্পূর্ণচন্দ্রং নির্মাণ্য ললিতা-
মুখসাদৃশ্যমদৃষ্ট্বা ছুঃখেন পুনঃ প্রতিপদিনমারভ্য কিঞ্চিৎ
কিঞ্চিদবিধণ্ড্য অমাবাস্তায়াং পূর্বনির্মিতং সম্পূর্ণচন্দ্রং দূরীকৃত্য

পুনশ্চন্দ্রান্তরনির্মাণে প্রবৃত্তশ্চতুরো বিধাতা অভ্যপি মাসে
মাসে এবমেবং কেরোতি, ন তু নিবৃত্তো ভবতি ॥

৫৮। যথা বেতি। মুদ্রিতকলিকানাং চন্দ্রদর্শনেন মুদ্রা-
ত্যাগ এব জুস্তারন্তস্তেন প্রকাশিতবদনোদরাণাং কুমুদতীনাং
গাঢ়বিরচানলরূপমুজ্জলন্তমঙ্গারসমূহং চন্দ্রঃ রূপয়েব স্বকিরণ-
রূপকরেণ নির্বাণ্য পশ্চাৎ কুমুদতীগর্ভস্থিতং জালাহিতম্;
অতএব শ্রামবর্ণগঙ্গারপুঞ্জমিব ভৃঙ্গসমূহং কর্ষতীত্যাৎপ্রেক্ষা।
অত্র কুমুদতী-ভ্রমরয়োর্ব্যবহারো যথা রাত্রৌ বিকসিতানাং
কুমুদবতীনাং মধ্যে মকরন্দপানার্থং যে ভ্রমরাঃ প্রতিষ্ঠা আসন,
প্রাতঃকালে সূর্যদর্শনাং মুদ্রিতানাং কুমুদতীনাং মধ্যে ত
এব ভ্রমরা বন্ধা বভূবুঃ। পুনঃ সন্ধ্যাকালে চন্দ্রদর্শনাদ-
বিকসিতানাং তানাং মধ্যাহ্নে ভ্রমরা নির্জগ্মুস্ত এবাঙ্গারপুঞ্জ-
ত্বেনোৎপ্রেক্ষিতা ইতি ভাবঃ ॥

৫৯। শ্রীকৃষ্ণশ্চ বক্ষঃস্থলস্থঃ শ্রীরাধাপাদসরোজযাবকরসো
বো যুমান্ পাতু। কীদৃশঃ? শ্রীবৎসকৌশলভলক্ষ্মীরেখাণাং
গর্হাং তিরস্কারং কেরোতীতি শ্রীকৃষ্ণশ্চ বক্ষঃস্থযাবকশোভায়া
অগ্রে কৌশলভাদয়স্তিরস্কৃতা ভবন্তীত্যর্থঃ। অত্রোৎপ্রেক্ষামাহ
—বক্ষসঃ শ্রামতারূপাক্ষকারৈর্বন্দীকৃতা প্রাতঃকালীন-সূর্য-
ছাতিমণ্ডলী। নহ সূর্যমণ্ডলোদয়নাশোহন্ধকারঃ কথং সূর্য-
ছাতিমণ্ডলীং বন্দীকেরোতি? তত্রাহ—ছন্দেনেতি। শ্রীকৃষ্ণশ্চ
বক্ষঃস্থলরূপমহদাশ্রয়রূপচাতুর্যেণেত্যর্থঃ। উৎপ্রেক্ষান্তরমাহ—
কালিন্দ্যাঃ পয়সি পীবং পুষ্টং বিকসিতং রক্তোৎপলমিব ॥

৬০, ৬১। স ইতি। উপমেয়ে উপমানশ্চ ভেদাত্মকৌ সত্যং
যঃ সংশয়ঃ, স সন্দেহনামালঙ্কারঃ। কিংবা উপমেয়ে উপমানশ্চ
ভেদোক্তৌ সত্যং যঃ সংশয়ঃ, স সন্দেহনামালঙ্কারঃ ॥

৬২, ৬৩। হে রাধে! তব মুখং বিধূর্বা কমলং বা, হু
বিকল্পে। অত্র সংশয়ে উপমেয়ে মুখে চন্দ্রশ্চ ভেদোক্তির্নাস্তি।
হে রাধে! তব আতঃ স্রষ্টা কিং বিধাতা, কিংবা পঞ্চবাণঃ
কন্দর্পঃ, কিংবা রসঃ শৃঙ্গারো বা। এষ শ্রামসুন্দরঃ পদার্থঃ
কিং মেঘঃ? অয়ং মেঘশ্চেৎ স ধরণৌ, কথম্? অতো মেঘো
ন ভবতি, তথা চ অয়ং ক ইতি সন্দেহোহত্র বর্ত্তত এব।
অত্রোপমেয়ে উপমানশ্চ মেঘশ্চ ভেদোক্তির্বর্ত্ততে। মুখং
বীক্ষ্যাহ—অগ্নিমিতি। অগ্নিন্ শ্রামসুন্দরে কিং চন্দ্রঃ? অয়ং
চন্দ্রশ্চেতদা অশ্চ প্রসিদ্ধস্ত সকলকৃষ্ণ চন্দ্রশ্চ কলঙ্কঃ ক গতঃ?

অয়ং নিষ্কলঙ্কো দৃশ্যতে, স তু সকলঙ্কঃ, অতঃ প্রসিদ্ধচন্দ্রো ন ভবতি । তথা চায়াং ক ইতি সন্দেহো যথাস্থিত এব । পীতাম্বরমালঙ্কাহ—অত্র শ্যামসুন্দরে কিং তড়িতো বিজ্ঞানতায়ামালা শ্রেণী, তস্মাৎ বিজ্ঞানতায়ামঃ স্থিরতা ক ? অথবা, এষ সুন্দরমুখযুক্তঃ পীতবস্ত্রবিশিষ্টঃ কৃষ্ণঃ কিম্ ? অত্রাপি নিশ্চয়ো নাস্তি । তস্মান্নায়াং নিশ্চয়ান্তসন্দেহঃ । অত্র স কথং ধরণাবিতি পদেন সন্দেহচ্ছেদো ন, অপিতু তস্য সন্দেহস্ত কশ্চিচ্ছিতে নিশ্চয়ান্তসন্দেহোহপ্যলঙ্কারবিশেষঃ ॥

৬৪ । তন্মতেহত্বেদাদাহরণমাহ—কেচিদিতি । বক্ষঃস্থলে দৃশ্যমানেন্যং বিততিঃ শ্বেতবস্ত্রনো বিস্তারো ন বালাকৌ বকপংক্তিমুহঃ । তস্মান্নোঘাদয়ো বর্ষাকালে প্রাচুর্ভবন্তি, সম্প্রতি শরদি প্রাবৃষঃ বর্ষাকালস্ত কোহবকাশঃ ? এবং সত্যং শ্রীকৃষ্ণ এবতি বিস্ক্রা বিস্ক্রান্তা সত্যী ত্বমেনে ন সহ বিহর ॥

৬৫—৬৮ । দ্বয়োৰূপমানোপমেয়যোৰ্বিতাদাত্ম্যং তদ্রূপকং রূপকনামালঙ্কারঃ । তথা চ চন্দ্রবমুখমিতাত্র উপমানোপমেয়যোৰ্ভেদবোধকবতিপ্রত্যয়োহস্তুি । অতো ন রূপকম্, কিন্তু যত্র মুখং চন্দ্র ইতি চন্দ্রমুখোরভেদপ্রতীতিস্তত্ত্বৈব রূপকমিত্যর্থঃ । যত্রারোপবিষয়শ্রোপমেয়স্ত তথারোপ্যমাণশ্রোপমানস্ত চ দ্বয়োৰ্বোধকশব্দো বর্তেতে, তত্র সমস্তবস্তুবিষয়ং রূপকং জ্ঞেয়ম্ । যত্র আরোপবিষয়শ্রোপমেয়বোধকশব্দো বর্তেতে, কিন্তু আরোপ্যমাণোপমানবোধকশব্দঃ কাব্যো নাস্তি, অপিতু অর্থমর্ঘাদয়া স শব্দোহত্মমেয় এব, তস্মিন্নেব পক্ষে কুত্রচিচ্চরণে উপমানবোধকশব্দোহ্যপ্যস্তু, তত্রৈকদেশবিবর্তি রূপকং জ্ঞেয়ম্ । এবং ক্রমেণ ভেদদ্বয়ং ভবতীত্যর্থঃ ॥

৬৯ । ইয়ং তত্ত্বরূপা রত্নলতিকা বিলসতি । কথন্তুতা ? স্তনরূপস্তবকেন নগিতা । তত্ত্বরূপি সাহজিকলজ্জয়া কিঞ্চিন্নত্ৰা ভবতি ; পুনশ্চ বাহু এব শাখাদ্বয়ী, তস্মাৎ দোলনবিষয়ে রম্যা লতাপি শাখায়াঃ কিঞ্চিচ্চলনে রমণীয়া ভবতি । হস্তয়োৰপি কিঞ্চিচ্চলনে মাধুর্যশ্রোংকর্ষো ভবতীতি জ্ঞেয়ম্ । পুনশ্চ সন্ধ্যাকালীনরক্তচ্ছবিং লাস্তি গৃহস্থি য়া মৃদুপাণ্যঙ্গুলয়স্ত এব পল্লবা যত্র ॥

৭০ । নানানৈভঃ শ্বেত-শ্যাম-রক্ত নানাবর্ণৈঃ প্রস্বনৈর্লসমানাভাবা ; শ্রীকৃষ্ণস্ত উরস্তা উরসি ভবা বনমালারশানা-মাশ্রিতানাং বন্তুনামুপরি বিজয়তে । প্রস্বনৈঃ কীদৃশৈঃ ?

শ্মিতেত্যেনে প্রসাদঃ, মলিনিমেতি বায়াম্, আকণোত্যনু-রাগঃ । তথা চৈতেষাং সূচকৈরিত্যর্থঃ । অত্র শ্বেতপুষ্পে শ্মিতহারোপঃ, শ্যামপুষ্পে বায়াম্হারোপঃ, রক্তপুষ্পেহনুরাগ-হারোপো বোধ্যঃ । বনমালায়া নায়িকাহারোপঃ, রেখারূপায়া লক্ষ্মাঃ প্রতিনায়িকাহারোপশ্চাৰ্থ এব, ন তু শব্দঃ,—তয়ো-ৰ্বোধকশব্দাভাবাৎ । পুষ্পেষু শ্মিতাচারোপস্ত শব্দ এব,—শ্মিতাদিবোধকশব্দানাং বিজ্ঞানতয়াৎ । অতোহত্র শব্দ আর্থ-শ্চোভয়মপি বর্ত্তত ইতি একদেশবিবর্তি । যত্র তু কেবলং শব্দ এব, তত্র সমস্তবস্তুবিষয়ং রূপকমিতি ভেদো জ্ঞেয়ঃ ॥

৭১ । আরোপবিষয়শ্রোপমেয়স্তাভাবেহপি যত্রারোপ্যমুপমানঃ বর্তেতে, তদা তদ্রূপকং পরমত্বপ্রকারমিত্যর্থঃ ॥

৭২ । মধুরিমেতি—মাধুর্যরসস্ত বাপীস্বরূপে শ্রীকৃষ্ণে যা মতহংসী তস্মাৎ প্রজল্লস্বরূপো বংশীনিবাদো জয়তি । অত্রারোপবিষয়শ্রোপমেয়স্ত কৃষ্ণস্ত বোধকপদাভাবাদত্বপ্রকার-রূপকং জ্ঞেয়ম্ । বংশীনিবাদঃ পুনঃ কথন্তুতঃ ? প্রাণরূপকুসুমস্ত বাটীস্বরূপে শ্রীকৃষ্ণে যে ভ্রমরাস্তেষাং সঙ্গীতবোঃস্বরূপঃ । পুনশ্চ রাধাকৃষ্ণয়োঃ সম্ভোগ এব স্বরতসমরস্তত্র যা ভেরী তস্মাৎ ভাস্করশব্দস্বরূপঃ ॥

৭৩, ৭৪ । উক্তং প্রসঙ্গীতি সূত্রম্ । তত্র প্রসঙ্গীতাস্ত্র ব্যাখ্যা প্রকৃষ্টসঙ্গবদिति । উক্তমিত্যস্ত্র ব্যাখ্যা ত্রিবিধমিতি । তথা চ পূর্বোক্তত্রিবিধরূপকশ্রোদাহরণং পত্তত্রয়মনেকরূপক-বিশিষ্টমিত্যর্থঃ । অত্র মধুরিমেতি পক্ষে উক্ত বংশীনিবাদস্ত হংসীপ্রজল্লহাদিনা রূপকং সঙ্গাতীয়ানেক রূপকালঙ্কারবিশিষ্টং ত্রয়মন্ত্যতঃ প্রসঙ্গি, প্রকৃষ্টসঙ্গবিশিষ্টমিত্যর্থঃ । যত্রৈকমেব রূপকং প্রধানত্বেন বিবক্ষিতং পূর্ববৎ সঙ্গাতীয়রূপকান্তরং নাস্তি, তত্র নিঃসঙ্গমেব তদ্রূপকং জ্ঞেয়ম্ ॥

৭৫ । তস্মাদেতদত্বমীয়তে—শ্রীকৃষ্ণ-বিরহজ্ঞ-ব্যাথারূপ-বিষক্ষোটিস্ত কিমপ্যনির্বচনীয়াং বিক্ষৃজিতমাটোপো রাধিকাং বাধতে । অত্র কেবলং ব্যাখ্যা বিববিসর্পহারোপঃ, ন তু সঙ্গাতীয়রূপকান্তরমন্তীতি ॥

৭৬ । অত্র যথা মালোপমানঃ পূর্বমুক্তম্, তথৈব মালা-রূপকমপ্যত্বজ্জ্ঞেয়ম্ ॥

৭৭ । ব্রজসুন্দরীগামখিলমণ্ডনরূপো হরির্জয়তি । কথ-ন্তুতঃ ? অবসোনারীলোৎপলরূপঃ ॥

৭৮। সেযং চকোরক্ষণা রাধিকা মম লোচনচন্দ্রিকাচয়-
জ্ঞাতো যশ্চমৎকারস্ততুল্যচমৎকাররূপা। তথাত্র চমৎকার-
বিশিষ্টেত্যুক্ত্বা চমৎকার ইতি ধর্মনির্দেশ আধিক্যবিবক্ষয়া।
যথা দেবদত্তঃ পণ্ডিত ইত্যুক্ত্বা সাক্ষাৎ পাণ্ডিত্যমেবেত্যুক্তিঃ
পাণ্ডিত্যাতিশয়ং বোধয়তি, তথাত্র চমৎকাররূপ-ধর্মনির্দেশ-
শ্চমৎকারাতিশয়ং বোধয়তীতি বোধ্যম্। তথা কন্দর্পভূপতে:
শৌচীর্ষং পরাক্রমশূদ্রপা ইত্যর্থঃ। অত্রাপি পরাক্রমাতিশয়-
বিবক্ষয়া ধর্মনির্দেশঃ। এবমুত্তবত্রাপি জ্ঞেয়ম্। পুনশ্চ লাবণ্য-
সম্পত্তের্মধুমপানজ্ঞমত্তাক্রুপা, সৌভাগ্যশ্চ শ্রয়ো গর্বরূপা,
মাধুর্যোল্লাসশ্চ বিলাসভূঃ, শ্রিয়ঃ শোভাসম্পত্তেহঁসং, গুণ-
সম্পদামৃদৈতং দৈবভাভাবঃ। অস্তা গুণসম্পত্তুল্যা কস্তা অপি
গুণসম্পন্নাস্তীত্যর্থঃ ॥ (৭৯)।

৮০। পদ্মানেনতি শ্লিষ্টং পদম্। পদ্মাননমেব পদ্মাননং
তত্রোৎসুকতয়া হে কৃষ্ণ! ভং ভ্রমরঃ। অত্র পদ্মা লক্ষ্মীঃ,
তস্তা আননে কমলারোপঃ, তেনারোপেণাশ্লিষ্টশ্চ ভ্রমরশ্চ
কৃষ্ণে আরোপঃ, অতোহত্র পরম্পরিতরূপকম্। তথা কলাভি-
রেব কলাভিঃ, অত্র চতুঃষষ্টিকলায়াং চন্দ্রশ্চ ষোড়শভাগরূপ-
কলারোপস্তেনারোপেণাশ্লিষ্টশ্চ চন্দ্রশ্চ কৃষ্ণে আরোপঃ। এবং
অন্মানসমেব মানসং তত্র কনকপঙ্কজিনীতয়া স্বর্ণকমলিনী-
স্থেনাসৌ সা প্রসিদ্ধা রাধিকা স্বর্গাঙ্গনানিকরেভ্যোহধিকৈব।
অত্র মানসং চিত্তং তত্র মানসসরোবরারোপস্তেনারোপে-
ণাশ্লিষ্টায়াঃ স্বর্ণকমলিকা রাধিকায়ারোপঃ ॥

৮১। ভেদেহশ্লিষ্টে সত্যপি তং পরম্পরিত-রূপকং
ভবতি ॥

৮২। বাহু কথন্তুতো? চিত্তদোলনমেবোৎসবস্তশ্চ রত্ন-
শুভৌ। শ্রীরাধায়া রতের্ধা জয়কলা উৎকর্ষবৈদক্ষী সৈব
তোরণং বন্দনমালা তস্ত বন্ধনার্থমুত্তানদণ্ডৌ। ভিন্নাঙ্গশ্চা-
শ্লিষ্টশব্দশ্চ বাচ্যশ্চ চিত্তদোলনাদেঃ; আত্ময়ো রত্নশুভদণ্ডয়ো-
গিশ্চিৎ মালারূপকেণ সহ মিলনং জ্ঞেয়ম্, ধর্মৈকরূপাৎ। তদ-
যথা চিত্তশ্চ দোলনেন য উৎসবস্তশ্চ রত্নশুভৌ, রতের্ধা জয়কলা
উৎকর্ষবৈদক্ষী তত্র তোরণেতি ব্যাখ্যানে মালারূপকম্ ॥

৮৩। লতানাং কুসুমরূপশ্চিত্তৈঃ কর্ভুভিঃ স কৃষ্ণোহপি
পিপ্রিয়ে, প্রীতিযুক্তো বভূব। তথা গোপরমণীনাং স্মিতরূপ-
কুসুমৈঃ কর্ভুভিঃ শ্রীকৃষ্ণঃ পিপ্রিয়ে। এবমুখ্যং লতানাং

পল্লবরূপকরৈঃ, তথা তাসাং ব্রজসুন্দরীণাং করকিশলয়ৈঃ স
কৃষ্ণঃ পিপ্রিয়ে ॥ (৮৪)।

৮৫। অধর-নাসেক্ষণাদি-বিশিষ্টমিদং তবাস্তং মুখং মুখং
ন ভবতি। বন্ধুকেতাদি পুষ্পৈঃ করণৈঃ বিধিনা চন্দ্রঃ
পূজিতঃ ॥

৮৬। হে রাধে! তব মদাদেশরূপে নভসি বলয়স্তিবল্যো
ন ভবতি, কিন্তু মতে: শ্রীকৃষ্ণবুদ্ধৈর্দ্বন্দ্বনার্থং রজ্জুরূপ উগ্ৰাথঃ
কূটয়ন্তঃ ভবতি। তথেষং তত্ত্বরূপাণাং লতিকা রোমাবলী
ন ভবতি, কিন্তু নাভীরূপহৃদে মগ্নঃ কন্দর্পরূপসর্পস্তশ্চ ফণাশ্চ-
নীলমণে: সকাশাৎ সমুদগচ্ছন্তী কান্তির্ভবতি ॥

৮৭। হেলয়োদধস্তিরশ্চীনয়ো: শ্রীকৃষ্ণনয়নয়নৌলেক্ষণ-
ব্যাপারে সতি বিবিধানাং শ্রীকৃষ্ণনেত্রস্থ-শ্বেত-রক্ত-শ্যাম-
জ্যোতিষাং বিলাসচ্ছলাং ক্ষীরসমুদ্রশ্চ কতি তরঙ্গা নোদ-
গচ্ছন্তি, অপি তদগচ্ছন্ত্যেব। তথা চ শ্রীকৃষ্ণশ্চ তিরশ্চীনা-
বলোকনসময়ে নেত্রস্থমিদং শ্বেতরূপং ন ভবতি, কিন্তু ক্ষীর-
সমুদ্রশ্চ তরঙ্গা এব দৃশ্যমানা ভবন্তীত্যপহুতিঃ। এব-
মুত্তরত্রাপি জ্ঞেয়া। তথৈব নেত্রস্থমিদং রক্তরূপং ন ভবতি,
কিন্তু প্রফুল্লরক্তোৎপলানাং দলাত্তেব দ্রোণীসমূহাস্তেষাং বৃষ্টয়ঃ
কতি নোন্মিষন্তি। বসন্তসময়ে উন্নতভ্রমরশ্রেণয়ঃ ॥

৮৮। এবাংশ শব্দস্তানেকপদঘটিত-বাক্যশ্চ যত্নেনকার্ণ-
প্রতিপাদকতা ॥

৮৯। হে কৃষ্ণ! যস্মিন্ সূর্ষে উদয়তি সতি জগদুদয়তি,
এবমুত্তে তমসাং নাশিনি সূর্ষে কৈ: কোপস্তত্ত্বাতাম্? অত্রো-
দয় তিরোধানাদি-পদানাং পরিবৃতিসহকার শব্দশ্লেষঃ, অপি
ত্বর্থশ্লেষ এব। এবমত্রোদয়াত্তনেকপদঘটিতমেকং বাক্যং সূর্ষ-
রূপৈকার্ণপ্রতিপাদকম্, তত্রাপি কাপ্যাভিমানবতী ব্রজসুন্দরী
বিচারেণ স্তশ্চা অভিমানখণ্ডনপূর্বকং শ্রীকৃষ্ণং প্রতি বদতি।
অতএবৈতদ্বাক্যশ্চ শ্লেষণে কৃষ্ণরূপার্থান্তরমপি বুধ্যতে ॥

৯০। বিশেষশ্চ কেবলশাশ্লিষ্টশ্চ ॥

৯১। অত্র সদৈব বক্ষ:স্থলকেলিযোগ্যোতি-পদেন যথা
বনমালাবোধো জায়তে, তথা শ্লেষণে প্রতিনায়িকাবোধোহপি
জায়তে ॥

৯২, ৯৩। যদুপমাকৃত্যসম্বন্ধরূপম্, এষা নিদর্শন, কিন্তু
দৃষ্টান্তপ্রায়া চ ॥

৯৪। অস্মিন্ কৃপাকটাক্ষে নোহস্মাকমভিলাষঃ ক ;
অত্যন্তাসন্তাবনায়াঃ ক দ্বয়ম্। সমুদ্রোদারবতিরত্নঃ বয়ঃ করণে
জিহীৰ্ষবো হতুমিচ্ছবো ভবাম ইত্যত্র দৃষ্টান্তপ্রায়ত্মপমা-
কৃতিত্বঃ চ বর্ততে ॥

৯৫। হেমগিরিঃ স্মরকঃ করণোল্লাসতাং প্রিয়তাম্।
অসাধ্যো তক্ষকফণাস্ত-রত্নাকর্ষণে সাহসঃ ক্রিয়তাম্। ততো-
হপাত্যসাধ্যো মম সখীস্পর্শনে কদাপি সাহসঃ মা কুর্বিতি
ভাবঃ। এষা নিদর্শনা মালারূপাপি ভবতি ॥ (৯৬)।

৯৭। কদাচিৎ শ্রীকৃষ্ণঃ শ্রীরাধিকাং সন্ধেতনিকুঞ্জাং
বিধায় তন্তাং প্রতিপক্ষরমণীচন্দ্রাবলীকৃত-প্রতিবন্ধকবশাত-
মিকটে গন্তুঃ ন শশাক। তদা শ্রীরাধিকা মানিনী বভূব।
তন্তা মানভঙ্গার্থং কৃতেহপি নানায়ত্নে যদা মানশাস্তিন্ বভূব,
শ্রীকৃষ্ণস্তদা থিন্নঃ সন্ সাহায্যার্থং ললিতানিকটে জগাম।
তং প্রতি ললিতা প্রাহ—অভিবন্দ্যেতি। ‘বদি অভিবাদন-
স্ততোঃ’। স্ততর্হাণাং বন্দনবিপর্যয়ঃ, অনাদরাদির্হি নিশ্চিত-
মিয়তীঃ যাতনাঃ বিদধাতি, যতস্তয়া গতরাত্রৌ অধিকঠসীম
কঠসীমায়াঃ পরিধায় রাধিকারূপরমণীমর্গনং হি কৌস্তভ-
মণিবৎ কৃত্য। অত্র যাতনাবিধানরূপক্রিয়া স্বহেতুঃ বক্তি
বোধয়তি; তথা চ যাতনাবিধানক্রিয়ারূপকার্যলিঙ্গেন রমণী-
মণের্মণীকরণাভাবরূপঃ কারণমন্তুগীয়ত ইত্যর্থঃ ॥

৯৮। প্রাসঙ্গিককথায়ামপ্রাকরণিকশ্চ যৎ কথনং তদ-
প্রস্তুতপ্রশংসা শ্রাৎ। সা পঞ্চধা ভবতি। অতন্তুস্তাঃ পঞ্চবিধত্ব-
মেবাহ—কার্যেতি। কার্যে প্রস্তুতে অপ্রস্তুতশ্চ কারণশ্চ
প্রশংসেত্যর্থঃ ॥ (৯৯)।

১০০। সদা সিতেন বন্ধেন বন্ধনাধিকরণেন তেন গৃহেণ
কিম্? ‘সিঞ্ঝ বন্ধনে’ অধিকরণে ক্তঃ। হে সাধবাঃ! যত্র
গৃহে দিবসে বা মম চন্দ্রশেখরশ্চ মহাদেবশ্চ; পক্ষে, কৃষ্ণশ্চ;
যাগোদয়ঃ পূজোদয়ঃ; পক্ষে, কন্দর্পযাগোদয়ো ন সাধু
সিধ্যতি। অত্রোতি। কচ্চিৎ প্রশ্নে। তথা চ হে সখি! রাত্রৌ
গৃহান্নিসৃত্য কিং বনায় গচ্ছসীতি প্রস্তুতশ্চ কার্যশ্চ প্রশ্নে
অপ্রস্তুতশ্চ তস্মিন্ বনগমনে কারণশ্চ গৃহে কন্দর্পযাগাভাবশ্চ
সিদ্ধেঃ প্রশংসাকথনমিত্যর্থঃ ॥ (১০১)।

১০২। হে কৃষ্ণ! দূতীং প্রতি বনাদ্ গোষ্ঠং কৃষ্ণঃ কদা
আগমিষ্যতীতি তদাগমন-কারণপ্রশ্নে কৃতে সতি ভাহুবিধে

অস্তাচলঃ চুষতি সূর্যে অস্তঃ গচ্ছতি সতি গৃহে গৃহে যুখে-
শ্বরীণাং সখীভিত্তাসাং বেশার্থঃ বস্ত্রাভরণাদীত্যাহ্রিযন্তে। ইত্য-
প্রস্তুতশ্চ বস্ত্রাভরণাভাহরণরূপ-কার্যশ্চ প্রশংসা তয়া দূত্যা
কৃত্য। তথা চ সন্ধ্যাকালে বস্ত্রাভরণাদিবিশিষ্টাস্তাঃ সর্বাঃ
শ্রীকৃষ্ণঃ মিলিষ্যন্তীতি ভাবঃ ॥

১০৩। অনুলতাগৃহং লতাগৃহমধোহনন্ততমং গাঢ়ং তমিস্রং
তব তলুভ্রগত আলিঙ্গ্য বসন্তী রাধা দৈবাজুদিতচন্দ্রশ্চ
কিরণৈস্তস্মিন্ তমিস্রে বিরতে সতি, ‘হে প্রিয়! তমস্মাদ্-
গৃহায় আগাঃ’ ইত্যুক্ত্য। সীদতি। অত্র তদাকারসাম্যাগ্রে সা
রজ্যতীতি সাম্যাগ্রে প্রস্তুতে অপ্রস্তুতশ্চ বিশেষত্বাক্ষকারশ্চ
কথনম্ ॥

১০৪। সা ন ভবিষ্যতি ন জীবিষ্যতি অদ্রুপেণ ভেষজেন
ঔষধেন বিনা তন্তা মনোজ্বরশমনং ন সম্পৎস্তুতে। অ-
প্রস্তুতশ্চ যঃ সুহৃদাং মনঃপীড়াপ্রতিকারকো ন ভবতি, স
কৃতী ন ভবতীতি সাম্যাত্ম কথনম্ ॥ (১০৫—১০৮)।

১০৯। সাধুনাং শরীরেষু বপুঃস্বভাবেন কানাদিদোষা
দৃশ্যমানা অপি পণ্ডিতস্ত তত্তদোষদর্শী ন ভবিতা। গন্ধাজলে
জলস্বভাবেন ফেনাদিদোষা দৃশ্যমানা অপি তজ্জলং ব্রহ্মদ্রব-
রূপমঘসমূহবিধ্বংশপি। অত্র দোষদর্শিশব্দো নানাবাচকত্বাৎ
শ্লিষ্টঃ। অত্র প্রস্তুতে সাধুশরীরে দোষদর্শনাভাবেহপ্রস্তুতশ্চ
সাধুশরীরতুল্যশ্চ গন্ধাজলশ্চ পাপসমূহ-নাশকত্বকথনম্ ॥

১১০। মাথুরবিরহেণ ব্যাকুলা শ্রীরাধা স্বপ্রেমাণং সং-
বোধ্যাহ—হংহো খেদে, হে প্রেম! সত্ত্বঃ শ্রীকৃষ্ণবিচ্ছেদ-
ক্ষেপেহনির্গচ্ছতা যেন জীবিতেন তবায়শো বিরচিতম্, ত-
জ্জীবিতং যেনাবধিবাসরেণ ধার্যতে, তশ্চৈবাবধিবাসরশ্চ সু-
মহান্ দোষঃ, যতঃ শরীরান্তরে তশ্চ কৃষ্ণশ্চ প্রাপ্তৌ অবধৌ
অবধিবাসরে কিমধিকঃ সময়ো ভাবীতি যেনাবধি-বাসরেণ
নোহুতে, ন বিতর্ক্যতে, তথা চ দেহানাং সত্ত্বঃ সূত্বজহাদ্-
দেহান্তরশ্চাপি শীঘ্রভাবিত্বাৎ শরীরান্তরে তত্র স্বল্পঃ সময়ো
বিচারলব্ধ ইতি ভাবঃ। অত্রোতি শ্রীকৃষ্ণবিচ্ছেদসময়ে প্রাণ-
গমন-প্রতিবন্ধকত্বরূপবিশেষণেন বিশেষ্যস্তাবধিবাসরশ্চ বৈরি-
আরোপ ইতি সগাসোক্তিরূপ ইত্যর্থঃ ॥

১১১। যন্তা রাধায়া মুখাদি, তাং রাধিকামসৌ স্মরঃ
কন্দর্পশুশ্রুচ্ছাদিভিঃ করণৈরত্ব হিনস্তি ॥ (১১২)।

১১৩। কাচিদেবতা মুক্তিং পৃচ্ছতি—অং কা? মুক্তি-
রাহ—হুখিনীং মামিথং কিমিতি পৃচ্ছসি? পুনঃ পৃচ্ছতি—
কস্মাত্তবায়ং নির্বেদঃ? নহু ভো অহং মুক্তিরস্মি। তত্তস্মা-
দহো অং সর্বোত্তমা ভবসি, কুতস্তে নির্বেদসম্ভাবনা? মুক্তি-
রাহ—হি নিশ্চিতমহং সর্বোত্তমা ন; তত্র হেতুঃ—দূরস্থা-
মপি ভক্তিং মুকুন্দপ্রিয়ঃ সাদরঃ সন্ ভজতে। এত্য় নিকটে
গত্বা প্রার্থনাকারিণীমপি মাং দৃশ্যঃ কোণেন ন বীক্ষতে। মুক্তে:
সকাশাদ্ভক্তিঃ সুরসেতি প্রতীয়মানস্তারোপঃ প্রাধাত্মেন
কথনম্ ॥

১১৪। দেহস্ত বহির্ভাগো যদ্ব্যবর্ততি, তথা অন্তর্ভাগো
যদি বহির্ভবতি, তদা জনঃ স্বস্মিন্ দেহে ঘৃণয়া। রচনা-
বিশেষ এব উপাধিবৃত্ত এবমুত্তং জগৎ স্বতোহভদ্রং ভদ্রং ন
হি ভবতি। কিন্তু উপাধিকৃতং ভদ্রাভদ্রাত্মকমুভয়রূপঃ
ভবতি,—উপাধেকভয়াত্মকত্বাং; সর্বথা কিঞ্চিদভদ্রস্ত ভগব-
দংশবশাদেব ভবতি,—ভগবদ্ভজনাতে: সর্বথা ভদ্ররূপত্বাং।
অত্র প্রতীয়মানার্থস্ত দেহে হেয়ত্বানারোপোহপ্রাধাত্মেন
কথনম্,—বাচ্যার্থশ্চৈব চমৎকারত্বেন প্রাধাত্মাং ॥

১১৫। উপমানেন নিগীর্ণশ্রোপমেয়স্য যমিরূপণম্, সাত্তি-
শয়োক্তিঃ। নিগীর্ণং গ্রন্থম্, তথা চোপমানশ্চৈব প্রয়োগঃ,
ন তুপমানেন গ্রন্থশ্রোপমেয়স্ত। যথোপমানস্ত রক্তকমলশ্চৈব
প্রয়োগঃ, ন তুপমেয়স্ত চরণশ্চেত্যর্থঃ ॥

১১৬। ক্ষিতৌ পৃথিব্যাং চরণদ্বয়স্থানীয়ে রক্তকমলে, তদু-
পরি উরুদ্বয়স্থানীয়ো নবীমম্বর্ণ-কদলীবৃক্ষৌ। কথমুতো? নী-
চীনাগ্রৌ,—উরুদেশশ্রোপরি স্থলত্বমধঃকার্ষ্যমিত্যভিপ্রায়াং।
ইহ তদুপরি নিতম্বস্থানীয়ং কনকসিংহাসনম্। ততস্তশ্রোপরি
মধ্যদেশস্থানীয়ং শূন্যমিতি মধ্যদেশস্ত সূক্ষ্মতাভিপ্রায়েণোক্তম্।
মধ্যদেশোপরি স্তনদ্বয়স্থানীয়ং চক্রবাকমিথুনম্, মুখস্থানীয়-
শ্চন্দ্রস্তম্বাং কেশস্থানীয়ং তম ইতি বিধে: কাপ্যানিবচনীয়া
রচনাঘটনা ॥ (১১৭)।

১১৮। প্রকৃতং বস্তু উপমেয়ম্। তত্রাদাবুপমেয়স্তাগ্রত্ব-
মাহ—অগ্রে ইতি। যানি শ্রবণেন্দ্রিয়াদীনী শ্রীকৃষ্ণস্ত স্নিগ্ধ-
কাস্ত্যাদি অমৃতং পিবন্তি ॥

১১৯। উপমানস্তাগ্রত্বমাহ—অগ্রেবেতি। মদিরয়ো:

খঞ্জনয়োজ্জ্বলীস্থ'নীয়া কন্দর্পস্ত চাপবলী ধনুর্ভতা। রাধানাম
বিশেষ্যম্, কাপ্যানিবচনীয়া মনস উন্মাদশ্রেণী; তথা চ রাধা-
নাম-শ্রবণ-মাত্রেণ শ্রীকৃষ্ণস্ত মনস উন্মাদপরম্পরা জায়ত
ইত্যর্থঃ ॥

১২০, ১২১। যদ্ব্যবস্থাবিতার্থস্ত যদি-শব্দেন কল্পনা স্মৃতদা
তৃতীয়াতিশয়োক্তিজ্ঞেয়া ॥

১২২। অয়ং চন্দ্রশ্চকোরেন পেরো ভবেদিত্যেনে মাধুর্য-
সম্পূর্ণত্বমুক্তম্। হে রাধে! তদা এষ চন্দ্রস্বমুখস্ত দাস্যায়
স্তাং ॥

১২৩। আদৌ কারণং বিনৈব কার্যোৎপত্তিঃ, পশ্চাৎ
কারণোৎপত্তিঃ; অয়মেব কার্যকারণয়োর্বিপৰ্যয়ঃ। তত্র চতুর্থী
অতিশয়োক্তিজ্ঞেয়া ॥

১২৪। হে কৃষ্ণ! সরোকহাখ্যা: শ্রীরাধায়াস্তব কটাক্ষ-
শরণাবিন্দ এব হৃদি যংকৃতা তব কটাক্ষশরকৃতা বেদনা
প্রবিবেশ। ততঃপরং তৎপশ্চাৎ ত্বয়া অনেন কটাক্ষশরণে
করণেনাস্তা রাধায়া হৃদয়ং বিদম্। অত্র কটাক্ষশরজ্ঞহৃদয়-
বেধরূপ-কারণোৎপত্তে: পূর্বমেব তাদৃশ-বেধজ্ঞবেদনারূপ-
কার্যোৎপত্তিরিত্যর্থঃ ॥ (১২৫, ১২৬)।

১২৭। মথুরাস্থ: শ্রীকৃষ্ণো ব্রজাদাগতমুদ্ববং প্রত্যাহ—
অহমিতি। নবীনকুসুমস্ত কেশরস্তাতিস্বকুমারত্বাং তস্ত বাটী
দহনজ্বালে ন হি দক্ষা নো ভবতি, অপি তু দক্ষা ভবত্যেব।
অত্রোপমেয়বাক্যে রাধেতি উপমানবাক্যে দহনজ্বালেতি এক
এব সাধারণধর্ম: শব্দভেদেনোক্তঃ ॥

১২৮। সর্বান্ দেবান্ স্মমেকবিভর্তি, তঞ্চ স্মমেকমপরঞ্চ
পর্বতং বহন্তী ধরা পৃথ্বী অস্তি। ভূজগাদিনাথঃ শেষঃ।
ধুরন্ধরৈরেব জনৈর্ধুরো ভায়া প্রিয়ন্তে ॥ (১২৯, ১৩০)।

১৩১। হরিসন্দর্শনেতি। চন্দ্রশ্রোদয়ে সতি চন্দ্রমণেশ্চন্দ্র-
কান্তশিলায়া: স্বীয়রস: শ্রুততে শ্রবতি। অত্র মনস: কঠোরত্বং
কৃষ্ণস্নিগ্ধৌ দ্রবত্বকোতি ধর্মদ্বয়ং দার্ঢ্যশ্চে, দৃষ্টান্তেহপি শিলায়া:
কঠোরত্বং চন্দ্রস্নিগ্ধৌ দ্রবত্বকোতি ধর্মদ্বয়ম্। অতোহত্র ধর্ম-
দ্বয়শ্রোভয়ত্র প্রতিবিশ্ববস্তাসনমেকসজাতীয়-ভাসনমেব প্রতি-
বিশ্ববস্তাসনমিত্যর্থঃ ॥

১৩২। তুহিনাংশোশ্চন্দ্রশ্রোদয়ে সতি ন হি নীলোৎপল-
শ্রেণী মীলতি, ন হি মুদ্রিতীভবতীত্যর্থঃ। তথা চ যথা
চন্দ্রোদয়ে সতি নীলোৎপলানামাক্ষাভাবস্তথা প্রেসি শ্রীকৃষ্ণে
নয়নয়োৰ্বিদূরে সতি গম নয়নরূপাধিকরণে আক্ষাঃ সমুপৈতীতি
বৈধর্ম্যম্। এবং সতি তাসাং যথা চন্দ্রোদয়ে আক্ষাভাবস্তথা
কৃষ্ণশ্রোদয়ে মমাপ্যাক্ষাভাবঃ। অতঃ সাধারণধর্মশ্চৈকজাতীয়-
ভাসনমিতি জ্ঞেয়ম্ ॥

১৩৩। কারকশ্চৈকত্বং ক্রিয়াণাং বহুত্বম্, অথবা ক্রিয়ায়া
একত্বং কারকাণাং বহুত্বমিত্যুভয়ত্রৈব দীপকালঙ্কারো জ্ঞেয়ঃ।
পূর্বাধমিতি—কারকশ্চৈকত্বং ক্রিয়াণামনেকত্বমিত্যর্থঃ ॥

১৩৪। স্বহৃদ্বিরোগাদয়ঃ ষড়্ভেব কর্তারঃ সাধুনাং মর্গাণ্য-
বসাদয়ন্তি, ছিন্দন্তীত্যর্থঃ ॥

১৩৫। পূর্বপূর্বং বস্তু উত্তরোত্তরং বস্তু ঋচ্ছতি প্রাপ্নোতি
চেতদা মালাদীপকং শ্রাদিত্যর্থঃ ॥

১৩৬। যশ্চ শ্রীকৃষ্ণশ্চ দর্শনে সতি আনন্দসমুদ্রে স্বাস্তং
মনঃ তদৈবাবিশং, মনসি কন্দর্পোহবিশং, কন্দর্পে চৈব
কুরত্মক্ষৈস্তুরামতিশয়েনাবিশং, কুরত্মেইপি চ তশ্চ কন্দর্পশ্চ
চ ধৈর্ঘ্যহরতা অবিশং। তথা চ কন্দর্পশ্চ তথা কুরত্মজনি,
যথা সোহবীরঃ সন্ সদা বাণবর্ষণং করোতীতি ভাবঃ। তস্মাৎ
ধৈর্ঘ্যহরতায়াং সর্বেন্দ্রিয়গ্নানিাবিশং। তথা চ স বাণবর্ষণে
তথা অধীরো জাতঃ, যথা সর্বেন্দ্রিয়াণাং গ্নানিভবদিতি
ভাবঃ। এবং সতি হে সখি! স্থস্থিতা প্রকৃতিস্থিতা সতী কা
তথাভূতঃ শ্রীকৃষ্ণমালোকিতুমভিলষতি ॥ (১৩৭)।

১৩৮। দৃষ্টিরিতি। মানসঃ মনঃসম্বন্ধিধৈর্ঘ্যাদিকং নির্ব্যবস্থং
লৌকিকব্যবস্থারহিতং মুখং কেতকীগর্ভশ্চৈব শ্বেতম্, মৌন-
মায়ামি দীর্ঘম্। অত্র সর্ব এবার্থাঃ প্রকৃত্যঃ ॥

১৩৯। কুবলয়ং নীলোৎপলম্, হরিণাঙ্গনানাং দৃগন্তম্,
কন্দর্পশরাঃ, খঞ্জরীটঃ খঞ্জরঃ; এতে রাধিকানয়নবিলসিতৈঃ
করণৈরপাস্তসমস্তসৌভগাঃ স্ন্যঃ। অত্র সর্ব এবার্থাঃ অপ্রকৃত্যঃ ॥

১৪১। সা তুল্যযোগিতা চকারোপায়াক্ষেপ্যা জ্ঞেয়া
স্তবতীত্যর্থঃ। শ্রীকৃষ্ণবদনং দৃষ্টম্, নিজং মনশ্চ হারিতমিতি
চকারসহিতা তুল্যযোগিতা জ্ঞেয়া ॥

১৪২—১৪৪। উপমানাদ্রুপমেয়শ্চ শ্রীকৃষ্ণশ্চ গুণেন
করণেন বৈলক্ষণ্যমাধিক্যং চেতদা ব্যতিরেকালঙ্কারো জ্ঞেয়ঃ।

অথবা, উপমানাদ্রুপমেয়শ্চ কৃষ্ণেহল্লরাগশ্চ দোষেণ
বৈলক্ষণ্যং চেতদা ব্যতিরেকালঙ্কারো জ্ঞেয়ঃ। আশামাত্র
দিক্‌সামান্যে এব শ্রীকৃষ্ণশ্রোদয়ঃ; স্লেষণ, ভক্তানাং প্রাপ্ত্যা-
শামাত্র এব তশ্রোদয়ঃ। চন্দ্রশ্চ তু নাশামাত্র উদয়ঃ, অপি-
ত্বেকশ্চ পূর্বশ্চামেব দিশি। কিন্তুসৌ চন্দ্রোহন্ধেন কলঙ্কেন
মলিনঃ, ইদং তবাননস্ত সদা নির্মলম্। দুস্ত্রাপলোকে শ্রীকৃষ্ণে
নবাহুরাগশ্চ হলাহলঞ্চ দ্বয়ং সমম্। অন্ত্যং হালাহলং মন্ত্রা-
দিভির্বা চিকিৎসা তয়া সাধ্যম্। আত্মঃ কৃষ্ণে নবাহুরাগস্ত ॥

১৪৫, ১৪৬। দ্বয়োরূপমেয়োপমানয়োঃকৎকর্ষাপকর্ষ-
বোধকয়োর্হেত্বোর্ময়োর্যত্রোক্তিস্তত্রৈকো ব্যতিরেকালঙ্কারঃ।
ত্রিতয়মিতি। এবং যত্র দ্বয়োরূপমেয়োপমানয়োঃকৎকর্ষাপকর্ষ-
বোধকধর্ময়োরুক্তিস্তত্রৈকো ব্যতিরেকঃ। তথা যত্রোপ-
মেয়শ্রোত্বকর্ষবোধকধর্মশ্চ বা অুক্তিস্তত্রৈকো ব্যতিরেকঃ।
এবমুপমানশ্রাপকর্ষবোধকধর্মশ্চ বাহুক্তিস্তত্রাপ্যেকো ব্যতি-
রেকঃ। এবং গিলিতা চত্বারো ভেদাঃ। উপমেয় উপমান-
ধর্মে আক্ষিপ্তে উপমানবোধকেবাদিশব্দমন্তরেণাক্ষেপালভ্যে
সতীত্যর্থঃ। তথা চৌপম্যবোধকেবাদিশব্দাভাব-বিশিষ্টশ্চ পুন-
শ্চত্বারো ভেদাঃ ॥

১৪৭। হে রাধে! আহ্লাদকশ্চ তব মুখশ্চ চন্দ্রশ্চৈব
ন কলঙ্কঃ। চন্দ্রে যথা কলঙ্কস্তথা তব মুখে নাস্তীত্যর্থঃ।
এবং সৌরভযুক্তশ্চ মুখশ্চ কমলশ্চৈব ন জলজন্মতা ॥ (১৪৮)।

১৪৯। অত্রৈতি দ্বয়োরূপমানোপমেয়য়োর্দ্ব্যুক্তিকৎক-
র্ষপকর্ষাহুক্তিঃ। মাক্ষিকং মধু মাক্ষিকত্বেন মক্ষিকাকৃতত্বেন ॥

১৫১। সৌরভবদবদনং সৌরভযুক্তং বদনম্। অত্রোপম্য-
মর্থপ্রতিপাতম্, ন তু শব্দপ্রতিপাতম্, শব্দপ্রতিপাতস্ত বতি-
প্রত্যয়ভিন্নস্থলে পূর্বমুক্তমেব। ত্রয়াণামিতি—কুত্রচিদ্বতি-
প্রত্যয়স্থলে উৎকর্ষাপকর্ষয়োর্দ্ব্যোরুক্তিঃ। এবং কুত্রচিদ-
বতিপ্রত্যয়স্থলে উপমেয়শ্রোত্বকর্ষশ্রুতিঃ। এবং কুত্রচিদ-
বতিপ্রত্যয়স্থলে উপমানশ্রাপকর্ষাহুক্তিরিতি ত্রয়াণামি-
ত্যর্থঃ। পূর্বোক্তাহ্লাদকামিতি-পক্ষে দ্বয়োরেবোক্তিরিত্যনেন
সহ চত্বারো ভেদা জ্ঞেয়াঃ ॥

১৫২। দাসীকৃতা কমলকাননশ্চ শ্রীঃ শোভা যেন
তথাভূতেন চরণদ্বয়েন শনৈশ্চলন্তী সা রাধা সহজামলত্বায়া
মুখেন করণেন কলঙ্কং সমলং চন্দ্রং জিগায় ॥

১৫৩। হে রাধে! তব ভ্রুবোয়ুগং কন্দর্পশ্চ কামুর্কং ধনুর্বেব, কিন্তু নাচুচাপবৎ। অচুচাপে গুণশ্চ প্রতাক্ষায়াঃ কদাচিদযোগঃ, কদাচিং সংযোগঃ। যত্র তব ভ্রুবুশ্চৈব তৌ ন স্তঃ, কিন্তু সদা গুণশ্চ সংযোগ এব। শ্লেষেণ, গুণশ্চ মাধুর্যাদেঃ ॥

১৫৪। হে বালে অঞ্জে! অয়ং শ্রীকৃষ্ণঃ পরবারণঃ পরান্ শক্রান্ বারয়তীতি; পক্ষে মন্তহন্তী। কৃষ্ণঃ কথন্তুতঃ? সদা দানং যশ্চ তথাভূতঃ; হস্তিপক্ষে, দানং মদজলম্, করঃ গুণ্ডঃ। কিন্তু শ্রীকৃষ্ণোহন্তুবারণবন্ম ভবতি, যতঃ স পদ্মিনী-গণভঞ্জনঃ, কৃষ্ণরূপবারণস্ত ন পদ্মিনীগণভঞ্জনঃ। শ্লেষেণ, পদ্মিনী সল্লক্ষণাক্রান্তা স্ত্রী ॥

১৫৫। হে সখি! অয়ং শ্রীকৃষ্ণো মহাদেববন্ম তনুশিবঃ, তনৌ দেহে শিবা দুর্গা যশ্চ, তথাভূতোহর্ধনারীশ্বরো যথা মহাদেবস্তথাভূতো নেত্যর্থঃ। শ্লেষেণ, তনুঃ কৃষ্ণঃ কলাণঃ যশ্চ তথাভূতো ন, অপিতু বৃহৎকলাণবিশিষ্ট ইত্যর্থঃ। তথা সূর্যবন্ম কুমুদতীপনঃ, অপিতু কুমুদতীনাং হর্ষকরঃ। শ্লেষেণ, কৌ পৃথিব্যাং যুং প্রীতিবিচ্যুতে আসাং কুমুদতীনাং হর্ষ-বতীনাং স্ত্রীগামানন্দকর ইত্যর্থঃ। শশী যথা নাবস্থিত এক-রূপঃ কলাকলাপো যশ্চ তথাভূতঃ; তশ্চ তু কলা কদাচিং হ্রসতি, কদাচিদ বর্ধতে, অতএব ন সদৈকরূপঃ, কৃষ্ণস্ত তথাভূতো ন, অপিতু সদৈকরূপ এব। শ্লেষেণ, কলা বৈদগ্ধ্যাদয়ঃ ॥

১৫৬। অয়ং শ্রীকৃষ্ণঃ সূধাকরঃ চন্দ্রঃ জিগো। জয়ে কারণ-মাহ—রাধায়ামাশ্লেষাধরপানাদি-কর্মসু সদা নিতরাং রতঃ। চন্দ্রস্ত কদাচিদ্রাধানক্ষত্রে কদাচিদশ্লেধানক্ষত্রে রতঃ, ন তু সদা। অয়ং সত্যতোদয়ঃ, চন্দ্রশ্চ তু কদাচিদুদয়ঃ, কদাচিদ-নুদয়শ্চ। অয়ং কলাভির্বেদগ্ধ্যাদিভিরনিশং সদা পূর্ণঃ, চন্দ্রস্ত পূর্ণিমায়ামেব ॥

১৫৭। বক্তুমিষ্টশ্চ সখ্যাঃ কৃষ্ণে প্রীত্যতিশয়শ্চ যো নিষেধঃ। হে সখি! নির্দয়ে শ্রীকৃষ্ণে অয়া প্রীতিঃ কথং কুতেতি যো নিষেধঃ, স নিষেধ এবাক্ষেপঃ। স আক্ষেপো বক্ষ্যমাণত্বেনোক্তত্বেন চ দ্বিধা ভবতি ॥

১৫৮। হে দুর্লীল! লীলয়া অবহেলয়া জীবিতং হরসি, অবিশুদ্ধকারিণীনাং পরামর্শং বিধেয়ম্।

জীবনহরণমুচিতমেব, কিং ভণিধ্যাম ইতি বক্ষ্যমাণত্বেনাক্ষেপ উক্তঃ ॥

১৫৯। হিমকরশ্চন্দ্রস্তশ্চ কিরণানাংসারঃ ধারাসম্পাতঃ। বনসারশ্চন্দ্রনো গন্ধসারঃ, স্বগন্ধমাত্রপদার্থঃ। তাং মগ সখীম্। অয়ি নির্দয়ত্বেন প্রসিদ্ধে অভিস্তুতা দাহকৈঃ পূর্বং প্রোতৈঃ কিং কিং প্রয়োজনমিত্যর্থঃ। অত্রোক্তত্বেনাক্ষেপ উক্তঃ ॥

১৬০। কারণরূপক্রিয়ায়া অভাবে সতি যৎ ফলং ভবতি, তথা চ কারণাভাবে কার্যোৎপত্তিবিভাবনালঙ্কার ইত্যর্থঃ ॥

১৬১। বৃন্দাবনমধ্যে স্থিতা শ্রীরাদিকা অকস্মাত্তত্র শ্রী-কৃষ্ণদর্শনে সতি পুষ্পাবচয়নে কোতুকবতী প্রবৃত্তেত্যর্থঃ। ভ্রমরৈরদষ্ট্যপি সা সত্রাসং যথা স্রাত্তথা ভ্রমরবিদ্রাবণার্থং করতলং ধুনীতে কম্পয়তে। অত্র ভ্রমর-দংশনরূপ-কারণং বিনৈব কার্যশ্চ করতল-কম্পনশ্চোৎপত্তিঃ, ভ্রমজন্তুখেদরূপ-কারণং বিনৈব ভ্রমদূরীকরণার্থং ভূজয়া সখীক্লদং শ্রয়তি। ত্রততিভিল্লিতাকটকৈরনাকৃষ্টবসনাপি বস্ত্রাকর্ষণার্থং পরাবৃত্তা সতী পৃষ্ঠদেশং পশুতি। প্রথমতোহকস্মাৎ কান্তমিলনে সতি নায়িকায়াঃ স্বভাব এবায়মিতি ভাবঃ ॥ (১৬২)।

১৬৩। ইন্দুরদেতীত্যাদিনোদ্যাপনদ্বারা মানভঞ্জে কারণ-মুক্তম্। কুহুকঠঃ কোকিলঃ; তথা প্রিয়সখীনাং মূর্ধঃ শপথ-রচনা, তাসাং দন্ততৃণতা চ। কৃষ্ণোহপি তব পাদান্তে পতিতঃ। এষা বিশেষোক্তিঃ। অহুত্বেন—পূর্বশ্লোকে কারণসম্বন্ধেহপি মানবিরামরূপশ্চ কার্যশ্চানুভবো-কিঞ্চিম্মিতং নোক্তমিত্যতো-হনুত্বনিমিত্ততোক্তা ॥

১৬৪। লীলাকুতে লীলাকরণায়াজোহপি জাত ইত্য-জন্তুরূপকারণসম্বন্ধেহপি জন্মাভাবরূপকার্যশ্চাভাবঃ। তত্র নিমিত্তং জগদ্ধিতায়ৈতি। তথা গর্ভে জগদ্যশ্চ তথাভূতোহপি গর্ভে জাতঃ, এবং জগজ্জয়শ্চ পিতা সন্নপি যশোদাস্ততো বভূবেতি সর্বত্র নিমিত্তং জগদ্ধিতমিতি ॥

১৬৫। শূলাকরোষীতি “শূলাং পাকে ডাচ্” শূলাগ্রেণ বিদ্ধা পচসীত্যর্থঃ। মহাদেবেন ভস্মীকৃতশ্চ তব বাহুদর্পো ন হি ভস্মসাৎ কৃতঃ। অত্র দেহশ্চ ভস্মীভাবরূপকারণ-সম্বন্ধেহপি-দেহৈকদেশবাহুদর্পভস্মীভাবরূপকার্যশ্চাভাবঃ। তত্র নিমিত্তগজ্জয়ম্ ॥ (১৬৬)।

১৬৭। গোপী রূপেণ মোহয়ন্, গোপতনয়ান্ সখীন্

প্রিয়তয়া প্রেমণা রময়ন্^২ সুখয়ন্, সুরদ্বিষোহসুরান্ বাহ-
বলেন হৃদয়ন্ ধ্বংসয়ন্ ॥

১৬৮। যস্মিন্ স্থলে বিশেষপদার্থঃ পরেণ বিশেষপদার্থ-
ভিন্নেন সামান্তেন যৎ সমর্থ্যতে, তথা চ সামান্তেন বিশেষ-
পদার্থো যৎ সিদ্ধো ভবতি, তাদৃশবিশেষপদার্থসিদ্ধিরেবা-
র্থান্তরত্বাসনামালঙ্কার ইত্যর্থঃ ॥

১৬৯। হে ঘনরস জল! আত্মা সৃষ্টিরিতি প্রথমতো গর্ভো-
দজ্জলশ্চ সৃষ্টত্বাৎ। কেলিশয়নং কেলিশয়া। ত্বম্,—ভগবতো
জলশায়িত্বেন প্রসিদ্ধেঃ। ত্বয়া হেতুনাহপূতোহপবিত্রো জনঃ
পূতো ভবতি। নীচৈর্ভাবঃ নীচস্বভাবঃ প্রাপ্নোষি,—জলশ্চ
নীচগামিত্বপ্রসিদ্ধেঃ। এতাদৃশ-সামান্যধর্মেণ বিশেষধর্মরূপা-
র্থান্তরত্বাসঃ। মহতামিতি—এষ সর্বোৎকৃষ্টত্বেহপি নীচস্বভাবঃ,
‘অহং নিরুপ্ত ইতি স্বভাবো মহিমা উৎকর্ষ এবত্যর্থঃ। বৈধর্ম্যা-
দীপীতি—অস্মিন্ পক্ষে সর্বগুণবিশিষ্টশ্চ নীচস্থলগামিত্বরূপ
এষ ধর্মো মহতাং ন মহিমা, নোৎকর্ষ ইত্যর্থঃ ॥

১৭০। সুহৃদঃ শ্রীকৃষ্ণশ্চ বিয়োগান্নাতৃদুঃখম্। তে পামরা
দুঃখিনঃ। অত্র সুখদুঃখয়োঃ সাধর্ম্যম্। তে তুতমা ইত্যত্র
‘সুখদুঃখয়োর্বৈধর্ম্যম্ ॥

১৭১। বিরোধ ইতি—জাতি-গুণ-ক্রিয়া-দ্রব্যগাণাং পরস্পরঃ
যৎ বিরোধ ইব প্রতীয়তে, স বিরোধাভাসালঙ্কার ইত্যর্থঃ ॥

১৭৩। হে কৃষ্ণ! ত্বয়ি গনসোহস্তব্রতিনি স্মরণাবস্থাঃ
প্রাপ্তে সতি চন্দ্রকিরণাদয়স্তাবান্ সর্বোহপি শীতলপদার্থঃ
সম্প্রতি দাবানলো বভূব। হিমকরকিরণত্বজ্ঞাতিদাবানলত্ব-
জ্ঞাত্যোর্বিরোধঃ। স আভাসরূপ এব, ন তু বস্ততো বিরোধঃ।
শ্রীকৃষ্ণবিরহে তেষামুদ্দীপকত্বেন দাবানলবত্বাসাং প্রতীতি-
র্ভবতি, ন তু বস্ততো দাবানলো ভবতীতি ভাবঃ ॥

১৭৪। হে কৃষ্ণ! গুণরত্নশ্চ রোহণভূব উৎপত্তিস্থানশ্চ
তবাগ্রে কন্দর্পোহপি বীভৎসঃ। অত্র কন্দর্পত্বজ্ঞাতিবীভৎসত্ব-
গুণেন বিরূধ্যতে। ন হি কন্দর্পঃ কদাপি বীভৎসো ভব-
তীতি বিরোধঃ। গাভীর্ধগুণেন সমুদ্রোহপি ন তন্তুল্য
ইত্যাহ—রত্নাকরোহপি হৃদগ্রে গাধোহস্ত এব, ন ত্বগাধঃ।
অত্র সমুদ্রত্বজ্ঞাতিরত্নত্বগুণেন বিরূধ্যতে। ন হি সমুদ্রঃ
কদাপি গাধো ভবতীতি বিরোধঃ। তথা রত্নসাত্ত্বঃ স্নেহক-

পর্বতস্তবাগ্রে নোন্নতিমান্ নোচ্চতরঃ, অপি তু ক্ষুদ্রতর
এব। অত্র পর্বতত্বং জাতিঃ ক্ষুদ্রত্বগুণেন বিরূধ্যতে। ন হি
পর্বতঃ কদাপি ক্ষুদ্রতরো ভবতীতি বিরোধঃ ॥

১৭৫। যন্তাদ্ভ্যশ্রিত্য ধূসরা বিবর্ণা গোধূলয়ো ভূষণতাং
ভূষণধর্মং চাকচিক্যমুপেযুঃ; স শ্রীকৃষ্ণঃ; হে সখি! উপ তব
সমীপে এতি আগচ্ছতি। অত্র ধূলিত্বজ্ঞাতিভূষণত্বরত্ননিষ্ঠ-
সদোৎপত্ত্যমানচাকচিক্যক্রিয়য়া বিরূধ্যতে। ন হি ধূলয়ঃ কদা-
চিদপি রত্ননিষ্ঠ-নেত্রচমৎকারি-চাকচিক্যক্রিয়াশ্রয়া ভবন্তি,
যথা দীপানাং প্রতিফলং জলনক্রিয়া উৎপত্ত্যন্তে, তথোৎকৃষ্ট-
পদ্মরাগপ্রভৃতিমণীনামেব, ন তু ধূলীনামিতি জ্ঞেয়ম্ ॥

১৭৬। ভাস্করাধ্বরে সূর্যপূজাস্থানে গন্তা গুরুগোষ্ঠীভি-
র্জটলাদিভিরলঙ্কিতঃ। শ্রীকৃষ্ণো বৈশ্বজাতিরপি বিপ্রোহজনি।
ন হি বৈশ্বজাতিঃ কদাপি ব্রাহ্মণো ভবতীতি বিরোধঃ।
মন্ত্রপাঠঃ শ্রদ্ধা সমুচ্চন্ যঃ কন্দর্পজ্বরস্তেন স্পৃষ্টারান্তস্তা রাধায়া
মধুরোহপি কটুরভূৎ। অত্র মাধুর্যগুণশ্চ কটুতাগুণেন সহ
বিরোধঃ ॥

১৭৭। শীতলোহপি মুরলীশব্দো মমাত্তর্দহতি। অত্র
শীতলগুণো দাহক্রিয়য়া বিরুদ্ধো ভবতীতি জ্ঞেয়ম্ ॥

১৭৮। পর্বতানাং নাথো গোবর্ধনঃ। অত্র কাঠিত্বগুণশ্চ
কোমলদ্রব্যোণ সহ বিরোধঃ ॥

১৭৯। হে কৃষ্ণ! তব মুরলীরবশ্চ খুরলী অভ্যাসঃ
পুনঃ পুনর্বাদনমিতি যাবৎ, অস্মান্ জীবয়তি মুর্ছয়তি চ।
একস্মিন্ কালে জীবনক্রিয়ামূর্ছনক্রিয়য়োঃ পরস্পরঃ বিরোধঃ।
প্রাণানাং সম্যক্ চলনং জীবনম্, কিঞ্চিচ্ছাত্রচলনং মুর্ছেতি
ভেদো জ্ঞেয়ঃ। পীবয়তি পুষ্টয়তি, সূক্ষ্ময়তি ক্লেশয়তি। অত্র
হোল্য-কার্ষ্যক্রিয়য়োঃ পরস্পরঃ বিরোধঃ ॥

১৮০। অনঙ্গমঙ্গরহিতং বস্ত্র সাদ্ভঙ্গজঘ্রক্রিয়াযুক্তং
করোতীতি বিরোধঃ। বস্ত্রতন্ত্র অনঙ্গং কন্দর্পং সাদ্ভং স-
জোগশ্চ যাবন্ত্যঙ্গানি তদ্বিশিষ্টং করোতীত্যর্থঃ। ক্ষণদামুখে
সন্ধ্যায়াম্। অস্মাভিবীক্ষিতঃ সন্ নেত্রাগাং ক্ষণদ উৎসবদো
ভবতীত্যর্থঃ ॥

১৮১। হে কৃষ্ণ! সন্ধ্যাকালে ব্রজাগমনসময়ে ত্বয়ি নেত্র-
বদ্ব্যবর্তিনি সতি যঃ কন্দর্পো ব্রজসুন্দরীণাং রতিং রমণং

চাক্ষুসসন্তোগমিতি যাবৎ সরসয়তি আশ্বাদবিশিষ্টাং কৰোতি,
স এব অরস্বয়ি নেত্রদ্বারা ব্রজসুন্দরীণাং মনসোহত্বৰ্ভূতিনি
সতি অস্পর্শোৎকর্ষণা অননিরভবৎ । ন হি রসাস্বাদহেতুঃ
কন্দর্পঃ কদাপি বজ্রো ভবতীতি বিরোধঃ ॥

১৮২। আরাদিতি শ্লোকস্ত পূর্ব এব ব্যাখ্যা কৃত।
(১৮৩, ১৮৪)।

১৮৫। স্ততিরিতি—স্তুতিস্থানে নিন্দা, নিন্দাস্থানে স্তুতি-
রিতার্থঃ। তথা চ মুখে স্তুতিহৃদয়ে নিন্দেত্যেকঃ পক্ষঃ, এবং
মুখে নিন্দা, হৃদয়ে স্তুতিরিতি দ্বিতীয়ঃ পক্ষ ইতি ভাবঃ ॥

১৮৬। অজুর্নঃ শ্রীকৃষ্ণঃ পরিহসতি—নেতি। হে কৃষ্ণ!
যদ্ যস্মাং তব কৃপাকটাক্ষেণ নিম্পাত্তো যঃ পরোপকারস্তেন
যা জাতা কীর্তিস্তামপি নোরীকরোষি ॥

১৮৭। হৃদজ্জ্বীতি। চিরন্তনস্থানাদিকালত এব প্রাপ্তস্ত
স্থলস্থানদেহদ্বয়স্তা নাশঃ। দেহদ্বয়নাশ এব মোক্ষঃ। তথা চ
হৃদজনস্ত কোহপ্যচিন্ত্যপ্রভাবো যদয়ং ভজনরন্তকাল এব
ভক্তস্ত সংসারং নাশয়তি ॥

১৮৮। কদাচিদরিষ্টাসুর-বদানন্তরং শ্রীরাধিকায়ুগতং
শ্রীকৃষ্ণমালোক্য শ্রীরাধিকা ললিতাপ্রভৃতীঃ স্বসখীঃ সম্বোধা
আহ—‘ভোঃ সখাঃ! সম্প্রত্যন্ত শ্রীকৃষ্ণেন গোবধঃ’ কৃতঃ,
তস্মাদস্ত স্পর্শো ভবতীতি ভর্ন কর্তব্যঃ’ ইতি ক্রবাণাং রাধিকাং
প্রতি বিদূষকঃ শ্রীকৃষ্ণস্ত সখা মধুনঙ্গল আহ—যদ্বিতি। ভো
রাধিকে! যুগং মহাপাতকিত্যং, শ্রীকৃষ্ণেন তু জন্মমধ্যে একং
পাপং কৃতম্। তদপি পাপাভাস এব। যতোহয়মসুরো মায়া
ব্রহ্মকৃতির্ভবতীতি। তত্র তাঙ্গাং পঞ্চ মহাপাতকানি হৃদয়ে
প্রশংসাসম্বেষপি নিন্দামুখেনাহ—বক্তৃমিতি। বো যুস্মাকং
বক্ত্রং বিজরাজো ব্রাহ্মণশ্রেষ্ঠস্তস্ত হিংসকমিতি ব্রহ্মহত্যা;
প্রশংসাপক্ষে, বিজরাজশ্চন্দ্রস্তস্ত নিন্দাপ্রয়োজকত্বেন হিংসকম্।
যুস্মাকং দৃশোয়ুগলং মদিরয়া লোলমিতি সুরাপানম্; পক্ষে,
মদিরঃ খঞ্জনস্তদ্বদাচঞ্চলম্। কাঞ্চনহারিণীতি স্বর্ণস্তেয়ম্; পক্ষে
স্বর্ণগিবি মনোহারিণী। গুর্ভঙ্গনাসঙ্গতমিতি গুর্ভঙ্গনাসঙ্গমঃ;
পক্ষে, গুরুণামঙ্গনে এবাসঙ্গতম্, কুলবতীত্বাদবহির্গমনা-
ভাবাৎ। অতো বুষো বা দৈত্যো বেতি তদ্বৎ ন জানীথেতি
ধ্বনিঃ। পঞ্চবিশিখঃ কশিচ্ছিন্নহাদস্যায়ুস্মাকং সঙ্গী, এষ পঞ্চমো

মহাপাতকরূপঃ। পক্ষে, পঞ্চবিশিখঃ কন্দর্পঃ। উভয়ত্রেতি—
ব্রাহ্মস্তুতো শব্দালঙ্কারে চায়ং প্রয়োগো জ্ঞেয়ঃ ॥ (১৮৯)।

১৯০। বিরহিসুদৃশামিতি বিরহবিশিষ্টব্রজসুন্দরীণাং
রজ্জ্বাঃ স্বাসৈঃ সার্থং দৈর্ঘ্যমাপুঃ। বিরহেণ তাঙ্গাং রাত্রয়ো-
হপি দীর্ঘা বভূবুঃ, স্বাসা অপি দীর্ঘা বভূবুরিতি সহার্থক-সার্থ-
শব্দেনৈক্যক্রিয়েত্যতঃ সহোক্ত্যালঙ্কারঃ। বাসরা ইতি কাস্ত-
বিচ্ছেদজ্ঞাতাঃ; যাদৃশী পীড়া রাত্রৌ, তাদৃশী দিবসে ন ভবতি,
অতস্তাঙ্গাং দিবসাঃ শীঘ্রং যান্তি, তস্মাদেব দিবসানামগ্নত্বম্।
হিমপয়ঃপ্রসবাৎ রাত্রিসম্বন্ধি-নীহারপ্রবাহাঃ, রাত্রিশেষে প্রাণৈঃ
সংহতি কমলিনীনাং স্নানত্বং হিমঘটাভিরেব জ্ঞেয়ম্ ॥

১৯১। বিনোক্তিরিতি—একেন বিনা অগ্ন্যস্ত শোভনতা,
তথৈকেন বিনা অগ্ন্যস্ত শোভনতা চেতি দ্বিধেত্যর্থঃ ॥

১৯২। নিসর্গশোভনং স্বভাবসিক্শোভনং প্রেম। অতো-
হত্র বিরহাত্মপেক্ষা নাস্তি, কাশ্চেন সহ বিরহশ্চেতদা প্রাণৈ-
র্দিনৈব প্রেম শোভতে। বিরহেহপি প্রাণাস্তিষ্ঠন্তি চেতদা
প্রেমৈব নাস্তি, কুতস্তস্ত শোভনতা চেতি দ্বিধেত্যর্থঃ। বিরহঃ
কথন্তুতঃ? সম্ভবন্তী মরণপর্যন্তা দশা যত্র তথাভূতঃ ॥

১৯৩। দ্বিতীয়পক্ষমাহ—বিনেতি। দ্বাভ্যাং রাধাকৃষ্ণাভ্যাং
বিনা সখ্যোহপি ন শোভন্তে। তত্র দৃষ্টান্তমাহ—সা রাত্রি-
স্ত চন্দ্রং বিনা ন কচিভাক; তাভ্যাং বিনা কুমুদিত্যোহপি
জুস্তাঃ ফুল্লং ন দদতি। ইয়ং দৃষ্টান্তমিশ্রা বিনোক্তিঃ ॥

১৯৪। অর্থদ্বয়স্ত বহুনাগর্থানাং বা সমেন বস্তুনা অসমেন
বস্তুনা বা নিময়ো বিনিময়ঃ পরিবৃত্তিনামালঙ্কারঃ ॥

১৯৫। পতঙ্গপুত্রীঃ যমুনাং; তস্তা যমুনায়াঃ কমলৈ-
রাগ্ননোহঙ্গং বিভূষয়ামাস ॥

১৯৬। একা ব্রজবালাঃ স্বীয়নূপুরনাদশোভাং কলহংস-
বালাভ্যো দহুঃ, তাঙ্গাং নূপুরশব্দ-সমানাকার-শব্দোচ্চারণ-
প্রসিক্ধেঃ। অগ্নাঃ কলহংসবালা ব্রজবালাভ্যাঃ স্বীয়গমন-
মন্তরত্বং দহুঃ ॥

১৯৭। হে কৃষ্ণ! ত্বয়া স্বীয়মনোহররাগং রাধিকায়ৈ দত্ত্বা
তস্তা যুগদৃশচরণসম্বন্ধাজুলিদলানাং যাবকরাগ আদত্ত জগৃহে,
যো যাবকরাগঃ কৌস্তভ ইব তব বক্ষঃস্থলমলতি ভূষয়তি।
এবং তদধরপুটেন স্বীয়তামূলরসং তস্তা ঈক্ষণায় দত্ত্বা ঈক্ষণস্ত

কজ্জলরূপমসীং স্বয়ং জগৃহে। অতশ্চদ্বৈদধ্যাং তবাধররূপা-
বয়ববৈদধ্যাঞ্চানয়োঃ সামামেব জ্ঞেয়ম্ ॥ (১৯৮)।

১৯৯। প্রাতঃকালে সখীনামগ্রে কুঞ্জগৃহে স্থিতাভিঃ
শুকীভিঃ পক্ষিণীভী রাধাকৃষ্ণয়োঃ রাক্তিসম্বন্ধবিলাসকথা
তথা ব্যাধায়ি, যথা আসাং সখীনামেতে সাক্ষাদভবন্। তৌ
রাধাকৃষ্ণৌ ॥

২০০। অনাগতার্থানাং সাক্ষাদ্ভগ্নাহ—ইদানীং যৌবনা-
রম্ভ এব যথা গুণবতী অভূৎ, তথা যৌবনে সতীয়াং ক্রঃ
কন্দর্পশ্চ স্বীয়ং চাপমপি ত্যাজয়িষ্যতীত্যাহং মন্ত্রে ॥

২০১। পদার্থতারূপহেতোঃ সকাশাদ্যত্র কার্ধসিন্ধিস্থতা
বাক্যার্থতারূপহেতোঃ সকাশাদ্যত্র কার্ধসিন্ধিস্থত্ৰ কাব্যলিঙ্গা-
লঙ্কারো জ্ঞেয়ঃ ॥

২০২। সংসাররূপোন্নতকুক্কুরদংষ্ট্রাতস্থতা পাপরূপসর্প-
দংশতো মা ভৈষ্ট। ভয়াভাবে কৃষ্ণান্মি ইত্যেকশ্চ পদশ্চ
হেতুত। 'উন্নতঃ শ্বা অলকঃ শ্রাৎ' ইত্যমরঃ ॥

২০৩। হে জনাঃ! যুয়মেবভূতে হরৌ নিহিতমানসাঃ
সন্তো দেহসম্বন্ধং তাজত। কথন্তুতে হরৌ? ব্রহ্মপ্রভৃতি-
পামর-পর্ষন্তসর্বজীবেষু সমানসম্ভাবনে তুল্যাদৃষ্টাবিত্যর্থঃ। দেহ-
সম্বন্ধত্যাগে অপারেত্যাঙ্গীনাং চতুর্গাং পদানাং হেতুত। ॥

২০৪। মাথুরবিরহপীড়য়া ব্যাকুলা সতী শ্রীরাধিকা আহ
—বপুর্নিত। 'হে দয়িতে' ইতি পদষটিতং শ্রীকৃষ্ণশ্চ সন্দেশ-
বচনং ময়া কথং শ্রোতব্যম্? যতো ময়ি তশ্চ দয়িতাত্ব-
মপি নাস্তি। তদ্বিচ্ছেদেহপি প্রাণানাং বিত্তমানসাদিত্তি
ভাবঃ। অত্র জনেঃ প্রেমাকীর্তিপ্রকটননিমিত্তস্বৈ বপুঃস্থিত্যে-
ত্যাদিপ্রথমার্থশ্চ হেতুত। ॥

২০৫। বিনেতি-শব্দশ্চ শক্তিরূপ-বাচকত্বং বিনা তথা
শব্দজ্ঞার্থশ্চ বাচ্যরূপ-সামর্থ্যাং বিনা যত্র কিমপি বস্তু
প্রতীয়তে, তত্র পর্যায়োক্তি-নামালঙ্কারো জ্ঞেয়ঃ ॥

২০৬। শ্রীকৃষ্ণমালোক্য কন্দর্পশ্চ হৃদিস্থো দর্পঃ সর্বা-
পেক্ষয়া কন্দর্পোহতিসুন্দর ইতি সর্বজনপ্রসিদ্ধা যা স্বাভাবিকী
স্থিতিরাসীত্তামপি জহৌ। এবং মানবতীহৃদি মানঃ, সুন্দরী
স্ত্রী সর্বদা মানবতী ভবতীতি প্রসিদ্ধা যা স্বাভাবিকী স্থিতি-
রাসীত্তামপি জহৌ। অত্র কন্দর্পো নির্দর্পঃ, মানবতো
মানরহিতা ইতি বোধস্ত শক্তিং বিনৈব জায়তে। ন হি

এতাদৃশার্থে পশ্যন্তু কস্তাপি শব্দশ্চ শক্তিরস্তি। শক্তেরভাবে
বাচ্যশ্চ সামর্থ্যাং স্মতরাগেব নাস্তীতি। যদি শক্তিং বিনা
বাচকশব্দমুখেন তাদৃশার্থবোধঃ স্বীক্ৰিয়তে, তদৈতদ্ভিন্নান্তর-
বস্তুপ্রতীতিরপি স্বীক্ৰিয়তাম্। ন তু শক্তিব্যাঞ্জনয়োরভাবেহপি
মুখ্যার্থশ্চ বাধাদেব লক্ষণয়া কন্দর্পো নির্দর্প এতাদৃশার্থবোধো
ভবিষ্যতি ॥

তথা হীতি—দর্শন্যচেতনস্বৈ ন স্বাভাবিকী স্থিতি-
তাগকর্তৃত্বাসম্ভবাং মুখ্যার্থশ্চ বাধস্তদ্রৈব লক্ষণায়াঃ প্রবৃত্তিঃ
সম্ভবতীত্যাহ—গবীতি। গুরুগুণবিশিষ্টে চলনক্রিয়াবিশিষ্টে
গবি দৃষ্টে সতি গোঃ গুরুশ্চল ইতি শব্দপ্রয়োগাৎ গোত্ব-
জাতিগুরুগুণচলনক্রিয়াণাং বিকল্পবোধো ভবতি। তত্র যদেব
পিগুমাত্রঃ পূর্বং দৃষ্টম্, তদেব বিকল্পয়তি, তাদৃশবোধে
বিষয়ীকরোতীত্যর্থঃ। অত্র গো-পদশ্চ গোত্ব-জাতিরূপেণ
শক্তিঃ, ন তু সাম্পাদিরূপেণ পিণ্ডে শক্তিঃ। তত এব
লক্ষণাদীনাং স্মতরাং নাবকাশঃ। এবং সতি যথাস্থি
লক্ষণাব্যাঞ্জন্য বিনা শব্দসামর্থ্যাৎ তাদৃশগোরূপবস্তু প্রতীয়তে,
তথাত্রাপি কন্দর্পো নির্দর্প ইতি বস্তু শব্দ-সামর্থ্যাদেব
প্রতীয়তে। যন্নতে গোশব্দাৎ সাম্পাদিরূপেণাপি পিণ্ডবোধো
ভবতি, তন্নতমালঙ্কার্যাক্তম্। যথা জাতিশক্তিবাদিমতে ব্যক্তৌ
শক্তিং বিনাপ্যাক্ষেপবলাচ্ছবোধে ব্যক্তিভানং ভবতি,
তথৈবাত্রাপি শক্ত্যাদিকং বিনাপি শব্দসামর্থ্যাদেব তাদৃশার্থ-
ভানং ভবতীতি জ্ঞেয়ম্। অয়ং ভাবঃ—সামান্যতঃ পিণ্ড-
মাত্রস্বেন প্রথমং দর্শনং ক্ষণান্তরে চ গৌরিত জাতান্তরাৎ,
গুরু ইতি গুণান্তরাৎ, চল ইতি ক্রিয়ান্তরাদভেদেন তত্রিতয়-
সংসর্গেণ চ তশ্চ বিকল্পঃ শ্রাৎ। ততশ্চ কিমপি বস্তুমাত্রমিদ-
মিত্যনেন যদেবাভ্যধায়ি, তদেব গোঃ গুরুশ্চলোহয়মিত্যা-
নেনাপ্যভিধীয়তে, ন তু জাতিগুণক্রিয়াঃ। তত্র জাত্যাঙ্গীনাং
ভেদসংসর্গয়োরেব প্রতীতিমাত্রমিত্যেতন্মাত্রমধিকম্। এবমেব
কন্দর্পমানবতো দর্পমানরহিতে অভূতামিতি যোহয়মর্থঃ, স
এব দর্পঃ কন্দর্পহৃদয়ে ইত্যাদিনাপ্যভিধীয়তে, কিন্তু বচন-
বৈচিত্র্যমাত্রমাত্রমধিকম্। তদেবাস্ত্রিত্যালঙ্কারঃ প্রবর্ততে
ইতি। যথা চতুর্থ্যতিশয়োক্ত্যলঙ্কারস্থলে শক্ত্যাদিকং বিনৈব
কবি-নির্মাণশ্চ বিধিকৃত-নিয়ম-রাহিতো ন কারণোৎপত্তেঃ
প্রাগেব কার্ধোৎপত্তিরুক্তা, তথাত্রাপি পর্যায়োক্ত্যালঙ্কারশক্ত্যা-

দিকং বিনৈব কন্দর্পো নির্দর্প ইতি বস্তুপ্রতীতির্ভবতীতি
সর্বগনবচনম্ ॥

২০৭। যত্র বস্তুনঃ পরা সর্বোৎকৃষ্টা সম্পত্তিস্তত্রোদাত্ত-
নামালঙ্কারো জ্ঞেয়ঃ ॥

২০৮। হে দ্বারকে নগরি! অমেব নিষ্পৃহা, অন্নগরস্থ-
জনানাং নিষ্পৃহত্বেন তব নিষ্পৃহত্বম্। তব পরিসরে 'চিমা'
ইতি প্রসিদ্ধানি লোষ্ট্রাণীব চিন্তামণীনাং গণা লুপ্তি। অতএব
কামধেনুযু জনানাং নৈব মান আদরঃ। বাপিকাতড়াগাদি-
পরিসরে 'সামুক' ইতি প্রসিদ্ধাঃ শম্বুকা ইব শুভ্রয়ো জনৈর্ন
বীক্ষ্যন্তে। কথন্তুতাঃ? মুক্তাকিরঃ; তথা চ যাতো মুক্তা
উৎপত্তন্তে, তাঃ শুভ্রয়োহপি ন বীক্ষ্যন্তে ইত্যর্থঃ ॥ (২০৯)।

২১০। সুরগুরুভিত্তিকাদিভির্বাচিতঃ সন্ যত্র মধুপুর্ষাম্।
অত্র মথুরায়া উৎকর্ষার্থং প্রদানীভূতশ্যপি শ্রীকৃষ্ণনিষ্ঠ-বীর-
রসস্ত গুণীভূতত্বং জ্ঞেয়ম্ ॥ (২১১)।

২১২। অত্রার্থে নঃপীড়য়া উপশমাভাবে শ্রীকৃষ্ণস্ত দুরাপ-
অমেব মুখ্যং কারণম্। নহু শ্রীকৃষ্ণস্ত দুরাপত্রে সতি তস্মিন্
মনো ন দেয়মিত্যপি ন সম্ভবতীত্যাহ—মম মানসং চঞ্চলম্,
মদ্বারণং মনো ন স্বীকরোতীত্যর্থঃ। মনঃপীড়য়াঃ শাস্ত্র্যভাবে
গুণীভূতকারণান্তরাণ্যাপ্যাহ—সুদূর্য ইত্যাদি। গুরুতরকরালঃ
কটুক্তিবিষবধাকারী ॥

২১৩। এষ সমুচ্চয়-নামালঙ্কারস্তিথা ভবতি। রূপমিতি
—স্ত্রীণাং গর্বে রূপং মুখ্যং কারণম্। অগ্নেযাং কুলাদীনাং
গৌণকারণত্বং জ্ঞেয়ম্। বল্লভস্ত কান্তস্ত স্বনিষ্ঠ-দুর্লভত্বম্।
অপর্যাস্তিঃ ॥

২১৪। সংসারমার্গস্ত্রাধমত্রে তস্ত স্বভাব এব মুখ্যং
কারণম্। যথা হিংস্রজন্তুনাং ক্রুরত্রে তেষাং স্বভাব এব
কারণম্! কর্মাদীনাং তু গৌণকারণত্বং জ্ঞেয়ম্ ॥

২১৫। প্রিয়ঃ শ্রীকৃষ্ণো মম প্রণয়কোবিদঃ; প্রণয়িনী
অহং সদৈবোৎসুকা; ক্ষতো নষ্টঃ পরাক্রমো যস্ত তথাভূতঃ
খলজনঃ; যতো গুরুজনঃ খলস্ত তস্ত দুর্বাদোক্তিং ন সহতে।
যুস্মাভিগিঠৈব প্রবাদো দীযতে, মম বধুঃ সাধ্বীতি পৌর্ণ-
মাসীমুখাচ্ছৃতং গৃহপতিনা স্বামিনা; অতো মদগৃহে শ্রী-
কৃষ্ণস্তাপ্যনয়নেহবসরঃ। তস্মাৎ হে কলাবতি সখি! নোহ-

স্মাকমগী পঞ্চ কন্দর্পস্ত বহিঃচরাঃ পঞ্চবাণা ইব লসন্তি।
যত্রাণীবাং পঞ্চানাং সমাগমস্তত্রৈব কন্দর্পস্ত প্রাদুর্ভাবস্তত্র
মুখ্যং কারণং শ্রীকৃষ্ণস্ত প্রণয়কোবিদত্বমগ্নেযাং গৌণকারণত্বং
জ্ঞেয়ম্ ॥

২১৬। যত্র গুণেন সহ গুণো নির্দিষ্টো ভবতি, এবং
ক্রিয়য়া সহ গুণো নির্দিষ্টো ভবতি, তত্রাপরঃ পূর্বোক্তলক্ষণ-
যুক্তাৎ^১ সমুচ্চয়াদভিন্নঃ সমুচ্চয় ইত্যর্থঃ ॥

২১৭। এধিতোহভিলাষো যত্র, এবন্তুতঃ শ্রীকৃষ্ণস্ত হৃদয়ঃ
শ্রীরাধিকায়াম্, এবং সা রাধাপি তস্মিন্ কৃষ্ণেহতরক্তা। চ-
কারাভ্যামভিলাষাত্তরাগয়োঃ সাহিত্যশ্যপি বোধো ভবতি।
নহু রাধিকা কথং স্ববিষয়কঃ শ্রীকৃষ্ণস্তাভিলাষং জানাতি?
শ্রীকৃষ্ণো বা কথং স্ববিষয়কং রাধায়া অনুরাগং জানাতি?
তত্রাহ—সহজেতি। রাধামাধবয়োঃ স্বভাবসিন্ধো ভাবঃ
প্রেমা তেন সার্বজ্ঞামিত্যর্থঃ। তথা চ যথা যোগিনো যোগ-
নেত্রেণ অতীতানাগতান্ পশন্তি, তথা এতৌ প্রেমনেত্রেণ
পরস্পরানুরাগং পশন্ত ইতি ভাবঃ। এতৎপদস্তাঞ্চলেনাত্তঃ
সম-নামালঙ্কারোহপি জ্ঞেয়ঃ ॥

২১৮। হে প্রিয়ে চম্পকছোতে রাধে! তব নীলকমল-
প্রভং নয়নং ময়ি বিষয়ে ক্রোধবশাদরুণঞ্চ, তদদৃষ্ট্বা ভয়া-
ন্নম হৃদি কম্প আসন্নশ্চ। অত্র হৃদয়নিষ্ঠ-কম্পক্রিয়য়া সহ
নয়ননিষ্ঠারুণ্যগুণো নির্দিষ্টঃ ॥

২১৯। অক্রুরে ব্রজে আগতে সতি ললিতা স্বসখীমাহ
—শ্রুতী চেতি। শ্রুতী কর্ণে। মম তু সখী শ্রীরাধিকা এতদ-
বার্তাং শ্রুত্বা জীবতি ন বেতি শঙ্কা কত্রী মে মনো মূর্ছয়তি।
অত্র হননক্রিয়য়া সহ মূর্ছনক্রিয়া নির্দিষ্টা ॥ (২২০)।

২২১। কলহান্তরিতা শ্রীরাধা কৃষ্ণং প্রতি ভঙ্গ্যা তস্তা
কৃতজ্ঞত্বমাহ—একস্মৃতি। অমেকঃ সন্ সর্বাঙ্গাঃ হৃদি প্রবিষ্টে।
বয়ং বহ্নেযাঃপি তবৈকস্মিন্ হৃদি প্রবেষ্টুং ন শক্যাঃ। তস্মা-
ত্তবৈব সামর্থ্যাধিক্যম্। এবঞ্চ প্রেমশূন্যেন ত্বয়া সহাস্মাকং
প্ৰীতিরহুচিতেনি ধ্বনিঃ ॥

২২২। মানিনীং শ্রীরাধিকাং প্রতি শ্রীকৃষ্ণ আহ—
মদনেনেতি। ত্বয়া ময়ি ক্রোধবশান্নদনো বামাং গ্রাহিতঃ।
তত এব ত্বদ্বদয়ে কন্দর্পাবেশাভাবান্মানোহপি বর্ততে, সম্প্রতি

মদুঃখদর্শনাং করুণেন মদনেন স্বামনাদৃত্য বামাং তাক্তম্ ।
অতন্তদুহাদি সম্প্রতি কন্দর্পাবেশো দৃশ্যতে । তদপি যৎ ময়া
সহ ন মিলসি, তত্র মদুঃখদর্শনংপি কঠোরং তব মন এব
কারণম্ । অতো মদনেন ত্যক্তং বামাং জগ্রাহ । তথা তব
মনোরাগং মদবিষয়কাতুরাগম্, স্লেষণে রাগং রক্তিমানং তব
লোচনে গৃহৃতঃ । মদবিষয়কস্ত তব ক্রোধস্তাহুভাবরূপমিতি
জ্ঞেয়ম্ । অত্র মদননিষ্ঠং বামাং মনস্তারোপ্যতে ॥

২২৩। মানভঙ্গানন্তরঃ কলহাহুরিতাঃ শ্রীরাধাঃ প্রতি
শ্রীকৃষ্ণ আহ—অয়েতি । কৃষ্ণং ক্রোধং মদনো জগ্রাহ । অত-
এব ক্রুদ্ধঃ সন্ অম্লিলনমগ্রাপ্তং মাং শরেণ বিদ্ধং করোতীতি
ভাবঃ । অক্ষিত্যাং তাক্তং রাগং মনঃ পরিবহতি স্বীকরোতী-
ত্যর্থঃ । তথা চ ক্রোধানাভাবান্নৈব রাগো গতঃ, মনসি
চাহুরাগঃ প্রাদুর্ভূতবেতি ভাবঃ । বুদ্ধ্যা পরিত্যক্তং ত্যক্তং
কৌটিল্যমপাঙ্গোহদিকুরুতে, জগ্রাহেত্যর্থঃ । পূর্বঃ মানসময়ে
শ্রীকৃষ্ণদর্শনমপি ন কৃতম্ । অধুনা তু প্রসন্ন্য সতী তথা ত-
মপাঙ্গেন পশুতীতি ভাবঃ । অত্রোৎপ্রেক্ষামাহ—পুনর্মানসময়ে
এতেষাং পুনঃসন্ধানার্থঃ স্বস্থানে স্থাপনার্থমুচিতপদে যোগ্য
স্থানে কিং অয়া অখিলং ত্রুতম্ ॥

২২৪। অতঃ পর্যালঙ্কারঃ ॥

২২৫। শ্রীরাধিকায়্য মানভঙ্গার্থমুত্ততঃ শ্রীকৃষ্ণঃ প্রতি
ললিতা আহ—একস্মিন্নিতি ; তাদৃশী গুণবহুলা রাধা কথং
বিশতু? গৌরবে বহুবচনম্ ॥

২২৬। পরিদিক্ষো লিপ্তঃ ॥

২২৭। অহুমানবদিত্যস্ত ব্যাখ্যা—অহুমানেনত্যাদি ॥

২২৮। হে ইন্দীবরাক্ষি! যেন ভবদাক্ষরূপবাণেনাহতো
বিদ্ধঃ শ্রীকৃষ্ণো ন হি সন্ধুক্ষতে, ন হি জীবতি । হে সখে
শ্রীকৃষ্ণ! কথং ভবাহুন্নত ইব দৃশ্যতে ইতি সখীতিঃ পৃষ্টো-
হপি বহিরবহিথামাকারগোপনং করোতি, ন তু তৎসং-
কথয়তি ॥

২২৯। কলাবত্যা নাভী এব গম্মথস্ত গৃহমিতি রূপকং
তদেব পক্ষঃ, সন্তোগরূপলীলা এব অগ্নিহোত্রম্, শ্রীকৃষ্ণস্ত
ভূজদর্প এব তাদৃশাগ্নিহোত্রস্ত কৃশাহুরাগিঃ, স এব সাধ্যম্ ।
এতস্তাঃ কলাবত্যা অবলগ্নো মধ্যদেশঃ ; “বষ্টি ভাণ্ডিরল্লোপ-

মবাপ্যোক্ষপসর্গয়োঃ । আপঞ্চাপি হলন্তানাং যথা বাচা নিশা
দিশা ॥” ইত্যেনেনাল্লোপঃ । স এবাত্যন্ত-ক্ষীণত্বেন গগনপ্রদেশ-
স্তংসস্বন্ধিনী চাক্ষুগন্ধেনোল্লসল্লোমাবলিরেব ধূমঃ, স এব হেতুঃ ।
তথা চ যাজ্ঞিকব্রাহ্মণা যথা গৃহাদুখিতং গগনপ্রদেশে উড্ডীয়-
মানং স্তগন্ধধূমবিশেষঃ হেতুকৃত্যাগ্নিহোত্রীযবহ্নেরহুমানং কুবন্তি,
তথৈব সখ্যোহপি নাভিরূপগৃহাদুখিতং মধ্যপ্রদেশরূপ-গগন-
স্পর্শি-স্তগন্ধরোমাবলিরূপং ধূমবিশেষঃ হেতুকৃত্য সন্তোগরূপা-
গ্নিহোত্রীয়াস্ত ভূজদর্পরূপ-বহ্নেরহুমানং কুবন্তীত্যর্থঃ ॥

২৩০। যত্র সাকুটৈর্বিশেষণৈর্বিশেষ্যশ্রোক্তিঃ কথনং তত্র
পরিকর-নামালঙ্কারঃ ॥

২৩১। দেহাধ্যাসস্ত প্রশমেন শান্ত্যা শমিভিজিতেন্দ্রিয়ৈঃ ।
অতএব ব্রহ্মস্বরূপং প্রাপ্নুবন্তিরাষ্ট্রারামৈঃ কথমপি যথাকথ-
ঞ্চিক্রিতে চিন্ত্যং তং শ্রীকৃষ্ণস্বরূপং শ্যামলং ধাম কান্তিবিষে-
ষস্তদেব গোপজ্ঞীণাং নীলরত্নং বভূব ॥

২৩২। যত্র প্রকৃতস্ত স্বগনং সংবরণম্, তত্তু ছদ্ম মিষ-
মাত্রম্, কিন্তু প্রকৃতার্থ এব বক্তৃস্তাৎপর্ষম্, তত্র ব্যাজ্যোক্ত-
জ্ঞেয়া । এষা অনিষেধভাক্ । অপহুতিস্থলে তু প্রকৃতার্থস্ত
নিষেধপূর্বকসংবরণম্ । অত্র তু প্রকৃতার্থস্ত নিষেধং বিনৈব
সংবরণমাত ভেদো জ্ঞেয়ঃ ॥

২৩৩। হে শীতকালীন-হিমানিল! তব শৈত্যশ্চদৃশো
মহিমা কিয়ান্ বক্তব্যস্ত্যপি গোপয়িতুং ন শক্যতে । যেন
তব শৈত্যেন জনানামধরে ত্রণঃ কৃতঃ । অত্র হিমপবনস্ত
সর্বেষামধরত্রণ-জনকত্বেন দুঃখদায়িত্বাদমাহাত্ম্যরূপপ্রকৃতার্থস্ত
সংবরণম্ । তত্তু মিষমাত্রম্, কিন্তু দুঃখদায়িত্বাদমাহাত্ম্য এব
বক্তৃস্তাৎপর্ষম্ ॥

২৩৪। শ্রীরাধিকা কাক্ষিৎ স্বসখীং স্তনাধরাদৌ সন্তোগ-
চিহ্নং দৃষ্ট্ৱ। পরিসস্তী আহ—হে জলখেলাকুতুকিনি কমলা-
হরণরূপকৌতুকস্তাভিলাষণে অলমলং কণ্টকৈঃ কলিতং বিদ্ধ-
মঙ্গং পশু । তথা চ অয়া কুঞ্জমধ্যে জলক্রীড়ার্থমেব গতং তত্র
জলমধ্যে স্থিতানাং কমলানামাহরণার্থং গতায়ান্তবাক্তস্ত কমল-
নালস্ত কণ্টকৈঃ করণৈঃ ক্ষতাদিকং জ্ঞাতম্ । এবং কমলস্থ-
ত্রগরৈশ্বাধরোষ্ঠং দষ্টম্ । অত্র প্রকৃতার্থস্ত শ্রীকৃষ্ণেন সহ
সন্তোগস্ত সংবরণমাত্রম্, কিন্তু তাৎপর্ষং তত্রৈবেতি ভাবঃ ॥

১। তবতঃ (গ) ; ২। তথৈবেতি (ক) ।

২৩৫। যত্র প্রশ্নপূর্বকমাখ্যানম্, তত্র পরিসংখ্যাতোকম্।
যত্র সামান্যধর্মশ্চ ব্যাপোহনং নিষেধস্তত্রাপি পরিসংখ্যেতি
দ্বিতীয়ম্। এবং যত্র প্রশ্নপূর্বকমাখ্যানশ্চ তৎসামান্যব্যাপোহনশ্চ
চ ব্যাধ্যাত্মমেব, ন তু বাচ্যত্বম্, তত্রাপরং তৃতীয়ম্। যত্র-
প্রশ্নপূর্বকশ্চ সামান্যব্যাপোহনশ্চ চ বাচ্যত্বম্, প্রশ্নপূর্বকত্বশ্চ
ব্যাধ্যাত্মম্, তত্র চতুর্থম্। এবংক্রমেণ চতুর্থা পরিসংখ্যা জ্ঞেয়া ॥

২৩৬। রাধাকৃষ্ণাভিধে মহসী পীতশ্যামকান্তী উপাশ্চ-
মিত্যর্থঃ ॥

২৩৭। বেদাদিষু নিষ্কাততা পারদ্রততা ॥

২৩৮। ব্রজে বক্রতাশব্দঃ স্ত্রীণাং কেশপাশে এব শ্রীযতে,
নাগত্ব। তথা চ কুটিলান্তঃকরণজনা ব্রজে ন সন্তীতি ধ্বনিঃ।
রাগশব্দো জনানাং পাণিপাদনেত্রেষেব শ্রীযতে, নাগত্ব; তথা
চ ব্রজে বিষয়েষু রাগযুক্তা জনা ন সন্তীতি ভাবঃ। এবং
ব্রজে কস্তাপি নিগড়াদি-বন্ধনং নাস্তি। তথা মৃত্তিকাদীনাং
পঙ্কঃ কর্দমো নাস্তীতি জ্ঞেয়ম্ ॥

২৩৯। হরিচরণয়োঃ সান্নুরাগে বৈষ্ণবে আসক্তিঃ, ন
বিষয়রাগে, ন যোগে, ন জ্ঞানকর্মাদৌ। প্রণয়রভসশ্চ প্রেমা-
তিশয়শ্চোপদেহে উপযোগি-সিদ্ধদেহে আস্থা নিত্যস্ববুদ্ধিঃ,
ন তু পাঞ্চভৌতিকে সাধকদেহে। তথা চ কে মুক্তা ইতি
প্রশ্নো ব্যাধ্যঃ, তত্রোত্তরম্—যেষাং বৈষ্ণবাদিষামন্ত্যাদিস্তে
এব প্রকৃত্যা স্বভাবেন কৃতিনো মুক্তাঃ। ন মুক্তাঃ, মুক্তাভি-
মানিনো মুক্তা ন ভবন্তীত্যর্থঃ,—তেষাং ভক্ত্যভাবাৎ; তথা
চোক্তং শ্রীদশমে—(ভাঃ ১০।২।৩২) “যেহংত্বেহরবিদ্যাক্ষ বিমুক্ত-
মানিনঃ” ইত্যাদৌ তেষামধঃপতনমেবোক্তম্ ॥ (২৪০, ২৪১)।

২৪২, ২৪৩। যদি বস্তুদ্বয়ং স্বস্বক্রিয়ায়াঃ পরস্পরং কারণং
ভবতি, তদা অন্তোত্তর-নামালঙ্কারঃ ॥

২৪৪। যদি শ্রীকৃষ্ণাদ্ দূরবর্তিত্যাং শ্রীকৃষ্ণকান্তৌ অকস্মাদ্-
দূরাদেব রাধাকান্তয়ঃ স্বক্রিয়ায় লগন্তি, তদা কৃষ্ণকান্তিং
মরকতময়ীঃ কুবন্তি। এবং তস্মা রাধায়া ধাম কান্তিং দূরাদেব
শ্রীকৃষ্ণস্তাভাঃ কান্তয়ঃ স্বক্রিয়ায় হরিতীকুবন্তি। যদি তৌ
রাধাকৃষ্ণৌ পৃথকৃতয়া স্বস্বস্থানে নিবসতস্তদা গৌর-নীলৌ
ভবতঃ কান্তীনাং পরস্পরমিলনাভাবাদ্রাধাকান্তিগৌরবর্ণা,
শ্রীকৃষ্ণশ্চ কান্তিনীলবর্ণেত্যর্থঃ। যদ্যেকস্মিন স্থানে তৌ নিবসত-

স্তদা কান্তীনাং পরস্পর-প্রাধাত্বেন স্বস্বক্রিয়ায়োপমর্দাভাবাদ্-
বর্ণান্তরাভাবেন তুল্যভাসৌ তৌ বিভাতঃ ॥ (২৪৫)।

২৪৬। ভ্রমেতি। ‘ভ্রম কৃষ্ণাত্মগৃহং বিরমতু তে কাপি
বচনপরিপাটী। মম সখী অত্রৈক্য নাত্র তবাবসরঃ স্বাত্মম্ ॥’
ন চাত্মাত্মমানালঙ্কারো বক্তব্যঃ,—প্রতিবচনপ্রশ্নয়োঃ পরস্পর-
ব্যভিচারেণ ব্যাপ্ত্যভাবাৎ। নাপ্যত্র কাব্যলিঙ্গালঙ্কারো
বক্তব্যঃ,—হেতোর্জনকরূপহেতোস্তথ চ পদব্যাক্যার্থতানিষ্ঠ-
জনকরূপহেতুত্বাভাবাদিত্যর্থঃ। এতদেবাহ—ন স্থিতি। প্রশ্নঃ
প্রতি প্রতিবচনং ন জনকো হেতুঃ, অপি তু জ্ঞাপক এব
হেতুঃ। কাব্যলিঙ্গে জনকরূপশ্চ হেতোরেব গ্রহণাৎ ॥

২৪৭। প্রশ্নানন্তরং যত্রোত্তরং কেরোতি, তত্রোত্তর-নামা-
লঙ্কারঃ ॥

২৪৮। স হ্লাদঃ; তথা চ যশ্চ কেবলস্মরণমাত্রাদেবা-
নন্দঃ স্তাৎ, স এবানন্দজনক ইত্যর্থঃ। ততচ্চ বস্তু কিমিতি
প্রশ্নদ্বয়শ্চোত্তরং শ্রীকৃষ্ণ এবতি। তথা চ ঘটপটাদয়ো মনসঃ
সামর্থ্যাদেব মনোগোচরা ভবন্তি যথা, তথা শ্রীকৃষ্ণো ন,
কিন্তু যদি স কদাপি মনোগোচরো ভবতি, তদা তশ্চ রূপমৈ-
বেতি জ্ঞেয়ম্ ॥

২৪৯। আকারেণ সন্তোগচিহ্নেন যত্র স্মৃশ্মোহর্থো লক্ষ্যতে,
অথবেদ্বিতেন স্মৃশ্মোহর্থোহন্যস্মৈ প্রকাশ্যতে, তত্র স্মৃশ্মনামা-
লঙ্কারো জ্ঞেয়ঃ ॥

২৫০। রাধায়াঃ করকমলে শিখণ্ডলপদ্ম ময়ূরপিচ্ছং
লগ্নমালোক্য, তত্রৈব রাধাকরকমলে তথা চ রাধামূর্তিং
লিখিত্বা পশ্চাত্তস্মাৎ করে শরসহিতঃ ধনুর্লিখত। বিপরীত-
রতে বিপরীতরমণে। তশ্চ শ্রীকৃষ্ণশ্চ চূড়াশ্চময়ূরপিচ্ছরূপশ্চ-
বতঃসশ্চ শিরোভূষণশ্চ। সখ্যাং শ্রীরাধায়াঃ স্ববৈদধ্যাং
প্রকটয়িতুং তয়া কামূকং লিখিতমিত্যর্থঃ ॥ (২৫১, ২৫২)।

২৫৩। বর্ষেষু মধ্যে ভারতাব্ধিঃ বর্ষং সারো ভবতি।
ভারতভূমিঃ সর্বোৎকৃষ্টা ভবতীত্যর্থঃ ॥

২৫৪। হেতুফলরূপধর্ময়োরতাস্তম্ভিমাধারত্বে সতি যুগ-
পদেকস্মিন্নেব কালে যদি তয়োর্ভাষণং ভবতি, তদা অসঙ্গতি-
নামালঙ্কারঃ। যস্মিন্নেবাধারে হেতুস্তথা স এবাধারো যশ্চ
তথাভূতং ফলং ভবতীতি, তথা চ যস্মিন্নেবাধিকরণে হেতু-
স্তস্মিন্নেবাধিকরণে ফলোৎপত্তিরিতি সর্বত্র নিয়মঃ। তদন্তথা-

ভাবঃ কারণশ্রাদিকরণঃ ভিন্নঃ কার্যশ্রোত্ৰপত্তেরধিকরণঃ ভিন্ন-
মিত্যনুত্থাভাব ইত্যর্থঃ । যথা পাপপুণ্যজন্তে দুঃখস্বখে একস্মি-
ন্নৈবান্নি ভবতঃ ; তস্মানুত্থাভাবেন্দ্রুতিঃ স্মাদিতি । অত্রাপি
অসঙ্গতাবপি অসঙ্গতাস্তরমাহ—যুগপদিতি । একস্মিন্নেব কালে
হেতুঃ ফলঞ্চ ভবতি ॥

২৫৫ । কাচিন্মানিনী প্রাতঃকালে মানভঙ্গার্থমাগতঃ
কৃষ্ণঃ তস্মাদধরে সন্তোগচিহ্নঃ ক্ষতাদিকঃ বীক্ষ্যাহ—হে কৃষ্ণ!
তবৌষ্ঠাধরে ক্ষতমুৎপন্নম্, মম চেতো বাথয়া আর্তঃ ভবতি ।
তথা তবৌষ্ঠেহগ্ননঃ লগ্নম্, মম চেতো মলিনঃ ভবতি ।
অতোহসঙ্গতিঃ । অত্রাপি রাত্রৌ যস্মিন্নেব ক্ষণে তবাধরে
তয়া ক্ষতঃ কৃতম্, তদৈব তস্মৈ স্মরণান্নম মনসি ব্যথা জাতা,
ন তু পাপদুঃখয়োবিব কালবাবধানমিত্যসঙ্গতিরপি জ্ঞেয়া ।
এবং তয়া তবাধরাসবঃ পীতস্বঃ মত্তঃ সন্তোগচিহ্নঃ ধৃত্ব মান-
ভঙ্গার্থমাগতমিদমেব মত্ততাচিহ্নমিতি ভাবঃ ॥ (২৫৬)।

২৫৭ । ময়ীতি । হে সখে স্ববল ! মানিন্দ্ৰাঃ শ্রীরাধায়াঃ
প্রসাদে প্রসন্নতানিমিত্তঃ তস্মাঃ পাদে পতনঃ ময্যারিপ্সিত-
বতি সত্যকস্মায়েষসমূহকৃতঃ স্ফূৰ্জখুর্মহান্ গর্জনশব্দোহভূৎ ॥

২৫৮ । শ্লাঘ্যেভেনোভয়োৰ্ধদি যোগ্যো যোগঃ সংযোগো
ভবেৎ, তদা সম-নামালঙ্কারো ভবেৎ ॥

২৫৯ । ইয়ং রাধা নারীণাং ললামং শিরোভূষণম্ । অয়ং
শ্রীকৃষ্ণঃ পুংসাং ললামম্ । অস্তা শ্রীরাধায়াস্তথা অস্ত শ্রীকৃষ্ণ-
স্তাপি প্রকৃত্যা স্বভাবেনৈব সদা নবকৈশোরকমিদং বয়ঃ ।
কন্দর্পস্ত ভাগ্যান্নিলিতমিদং রাধাকৃষ্ণাখ্যং রত্নদ্বয়ম্ । আত্মঃ
শৃঙ্গারো রসঃ কথং ন ভজতু, অপি তু ভজতোবেত্যর্থঃ ।
এবমশ্লাঘ্যেভেনোহং যদুদাহরণঃ তত্ত্ব শ্রীকৃষ্ণসম্বন্ধরাহিত্যেন
বিগীতস্বাদগ্রন্থকারেণ পরিহৃতম্ ॥

২৬০, ২৬১ । যত্র ধর্মদ্বয়েরত্যন্তবৈসাদৃশ্যেনাতিদূর্ঘটো
যোগো ভবতি, তাদৃশদূর্ঘটমপি যোগং কতুর্জনস্ত স্বয়োধোগ-
করণরূপক্রিয়ায়াঃ স্বরূপকলাভাবঃ, প্রত্যুত দুঃখরূপানর্থস্ত
সম্ভবশ্চ তত্র বিষমনামালঙ্কারঃ । স চতুর্বিধো ভবতি । চতু-
র্বিধস্বমেবাহ—গুণক্রিয়াভ্যাগিতি । গুণক্রিয়াভ্যাং তে এব
গুণক্রিয়ে এব বিরুদ্ধোতে । তথা চ গুণেন গুণো যদি
বিরুদ্ধোতে, তত্র একো বিষমঃ । এবং ক্রিয়য়া ক্রিয়া যদি
বিরুদ্ধোতে, তদা দ্বিতীয়ঃ । তথা কার্যকারণযোগুণক্রিয়াভ্যাং

তে এব বিরুদ্ধোতে, তথা চ যদি কার্যকারণনিষ্ঠগুণেন কার্য-
কারণনিষ্ঠগুণো বিরুদ্ধোতে, তদা তৃতীয়ঃ । এবং তন্নিষ্ঠক্রিয়য়া
ক্রিয়া বিরুদ্ধোতে চেতদা চতুর্থঃ । এবং ক্রমেণ চতুর্বিধো
বিষমো ভবতি ॥

২৬২ । তস্মা রাধায়া বপুঃ প্রকৃত্যা স্বভাবেন যদা কোমলঃ
ভবতি । কুকূলবিষশূলয়োস্তষাগ্নিবিষাক্তশূলয়োঃ সমূহরূপঃ শ্রী-
কৃষ্ণবিষয়কালুরাগজ্বরঃ । তথাপ্যমুনা বপুষা তমলুরাগজ্বরং
সহতে, ন তু ত্যজতি । অতএব ন বাঙ্ মনসেত্যাদি-সহজ-
ভাবঃ স্বভাবসিদ্ধঃ প্রেমা । অত্র কোমলস্পর্শগুণেনালুরাগরূপ-
গুণো বিরুদ্ধোতে ॥

২৬৩ । সংসাররূপদাবাগ্নিনা গ্লানিযুক্তঃ মম মনঃ শ্রীকৃষ্ণঃ
শিশ্রায় । স শ্রীকৃষ্ণঃ নিষূর্ণঃ রূপারহিতঃ শরণার্থং লব্ধমাত্রং
তন্ময়ঃ সমূলং বাসনাসহিতমুন্মূলিতং চকার । তথা চ শ্রীকৃষ্ণ-
শরণাবিন্দাশ্রয়ণমাত্রাং সংসারজালায়া মূলভূতস্ত মনোঘটিত-
লিঙ্গদেহস্ত নাশং চকারেত্যাহো তস্ত রূপালুতেতি ব্যাজ-
স্ততিরপি জ্ঞেয়া । অত্রাশ্রয়ক্রিয়োন্মূলনক্রিয়া বিরুদ্ধোতে ॥

২৬৪ । পীযুষবীরুধো বীজং প্রেম, তত্ত্ব একমেব,
তস্মাক্সুরা বিরহজন্তুজালারূপা বহবঃ । একস্ত বীজস্ত বহুবোহ-
স্কুরা ন সম্ভবন্ত্যতো বিরোধঃ । পীযুষবিষয়োরাপি বিরোধশ্চ ।
তস্ত প্রেমণোহস্কুরা অনুরাগাত্মা দাহকাঃ, শ্রীকৃষ্ণেন সহ
বিচ্ছেদাদিতি ভাবঃ ॥ (২৬৫)।

২৬৬ । ভূমোৰ্য্যাপকয়োঃ । তৎপ্রতিযোগিনৌ ইতি—
আধেয়স্ত প্রতিযোগী আধারঃ, আধারস্ত প্রতিযোগী আধেয়
ইত্যর্থঃ । তথা চাধেয়াপেক্ষয়া যত্নাধারো ব্যাপকো ভবতি,
অথবা, আধারাপেক্ষয়া যত্নাধেয়ো ব্যাপকো ভবতি, তদা
অধিক নামালঙ্কারঃ ॥

২৬৭ । অত্রাধেয়স্ত শ্রীকৃষ্ণস্ত, আধারস্ত শ্রীরাধিকামনসঃ ॥

২৬৮ । পূর্বরাগানন্তরং শ্রীরাধয়া সহ মিলনাজ্জাতঃ শ্রী-
কৃষ্ণস্তাত্যুৎসবঃ দৃষ্ট্য়া পৌর্ণমাসী সপরিহাসমাহ—আমিতি ।
হে মুকুন্দ ! তস্মাঃ তব তনৌ তস্মা রাধায়া দর্শনজন্ত-
মহোৎসবো ন মমৌ, স্বাতুমবকাশং ন লভত ইত্যর্থঃ ॥

২৬৯ । অপকতূরপকারাসামর্থ্যেন তৎপ্রিয়স্ত যত্রাপকার-
বর্ণনম্, এবং তদুক্তিসুদূর্বর্ণনরূপোক্তিঃ স্তবরূপা ভবতি চেতদা
প্রত্যনৌক-নামালঙ্কারঃ ॥

২৭০। হে রাধে! তবাননে চন্দ্রমাধুৰ্য্যমাদায় চন্দ্রঃ কলঙ্কসারো বিহিতঃ কৃতস্তেন হেতুনৈব চন্দ্রস্তব প্রিয়দ্বায়াং তবাসম্মিধানে হিনস্তি, বিচ্ছেদে চন্দ্রশ্চোদ্দীপকত্বেন পীড়া-করত্বং জ্ঞেয়মিতি ভাবঃ ॥

২৭১। একেনাস্তোকেন মহতা তুল্যেন চিহ্নেন। কথন্তুতেন? স্বাভাবিকেন; অথবা, আগন্তুকেন; অতদ্বস্ত নিগূহতে সংবরণং ক্রিয়তে যদি, তদা স মৌলিত-নামালঙ্কারঃ ॥

২৭২। হে রাধে! তব নেত্রং স্বভাবতঃ চঞ্চলং তথা আরক্তঞ্চ ভবতি। এবং মত্ততাজ্জগমপি নেত্রশ্চ তদ্বৎ ভবতি। অতস্তব মদো যৌবনমত্ততা মদনঃ কন্দর্পবিকারঃ, মধুমদো মধুপানজগমত্ততা, তথা চৈতব্রয়ং কৈল্যস্যাতামিত্যর্থঃ। অত্র চ স্বভাবসিদ্ধেন মহতা নেত্রশ্চ চাঞ্চল্যোন্মাদগোচরং যৌবনমত্ততাদিজগম জয়ং সংবৃতং বভূব। এবমুত্তরত্রাপি জ্ঞেয়ম্। গতং গমনং স্বভাবাদেব তব মুদুতা কদাচিৎ-বক্রতা চ, মত্ততাপ্যেবং ভবতি ॥

২৭৩। শ্রীকৃষ্ণে দৃগন্তপাতিনীম্। তথা চ স্নানাহুখিতা শ্রীরাধা যদা শ্রীকৃষ্ণং পশুতি, তদা দ্বিবিধঃ কম্পো জাতঃ। কিন্তু স্নানাহুখিতেনাগন্তুকেন কম্পেন শ্রীকৃষ্ণদর্শনজগম্প আবৃতো বভূব। অতঃ পরমবিজ্ঞাপি সখী কিমপি ন জ্ঞাতবতী ॥

২৭৪। যদি পরেণ পরেণ বিশেষণেন পূর্বং পূর্বং বস্তু স্থাপ্যতে, কিংবা খণ্ড্যতে, তত্রৈকাবলী-নামালঙ্কারঃ ॥

২৭৫। যশাং পূর্বাং রাত্রৌ মণিপ্রদীপাঃ সদা তিষ্ঠন্তি, অতন্তেষাং নায়িকাকর্তৃক-নির্বাণাসামর্থ্যাং রতেহপি রমণ-সময়েহপি অহাৰ্ধা নির্বাণং কতুর্মশক্যাঃ। রমণঞ্চ শ্রীকৃষ্ণেন সহ প্রণয়ৈকমূলম্, ন তু কামোপাধিকম্ ॥

২৭৬। যা অপরং স্বভিন্নজীবমাত্রং ন প্রৈতি, ন ব্যাপ্রোতি, সা প্রীতিরেব ন ভবতি। তথা চ স্বস্মিন্নেব সর্বে প্রীতিং কুর্বন্তি। অতঃ সা প্রীতিরেব ন ভবতীতি ভাবঃ। তজ্জন্মৈব ন, যজ্জন্ম যম্মহাকুলমবৈষ্ণবং বৈষ্ণবসম্বন্ধি ন ভবতি। স বৈষ্ণবোহপি ব্রজঃ প্রিয়ো যশ্চ তথাভূতো ন ভবতি ॥

২৭৭। যত্র তৎসাদৃশ্যবস্তুদর্শনাং তস্তা স্মরণং ভবতি, তত্র স্মরণনামালঙ্কারঃ ॥

২৭৮। একং বিসশকলং মৃণালখণ্ডমদতা ভোজনং কুর্বতী

চক্রবাকদ্বয়েন ছিন্নার্ধহারবিশিষ্টয়ো রাধাস্তনঘটয়োঃ শ্রীকৃষ্ণঃ স্মারিতঃ। অত্র স্মরণার্থকধাতুযোগে কর্মণি যষ্টি। অত্র মৃণাল-খণ্ডদর্শনে ছিন্নার্ধহারস্তা স্মরণং চক্রবাকদ্বয়দর্শনে স্তনদ্বয়-স্মরণং জ্ঞেয়ম্ ॥

২৭৯। অতস্মিন্ তদ্ভিন্নে অথচ তৎসদৃশে বস্তুনি যত্র তস্তা বুদ্ধিস্তত্র ভ্রান্তিমানলঙ্কারঃ ॥

২৮০। শ্রীকৃষ্ণস্ত তেজোরূপনত্যা দূরদেশব্যাপিনী তরঙ্গা-বলির্জয়তি। যাং তেজস্তরঙ্গাবলিং কাশিচ্ ব্রজস্মিন্ মৃণাল-বক্ষস্ত মঞ্জরীতি বুদ্ধ্যা কর্ণে কুর্বতে, কাশিচ্ নীলোৎপল-শ্রেণীতি-বুদ্ধ্যা কাশিচ্চন্দ্রমুনায়া বহ্না জলসমূহ ইতি বুদ্ধ্যা স্ব-স্বাদ্দনে এব গাহন্তে, অবগাহন্তে স্নানং কুর্বন্তি ॥

২৮১। সা ব্রজসুন্দরী শ্রীকৃষ্ণস্ত কেশবন্ধনে কর্মণি ব্যগ্রদীরজনি। ব্যগ্রত্রে কারণমাহ—মণীন্দ্র ইন্দ্রনীলমণিস্ব-মহন্তেজো যশ্চ তথাভূতে পৃষ্ঠে কেশস্ত প্রতিবিম্বমেব কেশস্ত পরিণেষোহগ্রভাগ ইতি ভ্রমেণাসকৃতুল্লাসয়ন্তী উর্ধ্বং নয়ন্তী ॥

২৮২। তবেতি। হে রাধিকে! তব ভ্র-বিভঙ্গে চাপে বিজয়তি সতি কিমর্থঃ কুসুমচাপঃ কন্দর্পোহন্ত্য চাপং ধনু-র্বিভর্তি। অত্র রাধিকায় ভ্রচাপস্ত স্তূত্যর্থঃ কন্দর্পচাপরূপো-পমানস্ত দিক্কারঃ কৃষ্ণেন কৃতঃ। বিধাতা কিমর্থঃ চন্দ্রনির্মাণে-হতিনিফলপ্রয়াসো ব্যারচি চক্রে? অত্রাপ্যুপমানস্ত দিক্কারঃ ॥

২৮৪। হে বরতন্তু রাধে! বৈদধ্বোন রহিতো যোহয়ং শ্রীকৃষ্ণস্তব বিগতকলঙ্কেন মুখেন চন্দ্রমুপমমীতে, ন তু লজ্জাং करोতি। তথা চ তব মুখমুপমানং কৃত্বা চন্দ্রমুপমেয়ং করো-তীত্যর্থঃ। সর্বত্র মুখশ্চোপমানরূপচন্দ্রঃ। অত্র তু তস্তা নিন্দার্থঃ স উপমেয়ঃ কৃতঃ ॥

২৮৫। হে স্ততন্তু! শরৎকালে রাক্ষাসাঃ পূর্ণিমায়াঃ শীতাংশুচন্দ্রঃ, অতিশয়োক্ত্যা শ্রীকৃষ্ণঃ ॥

২৮৬। হে কালকূট! অত্যন্তদুঃখদত্বেন দারুণতম ইত্য-দিকগর্বম্। দুর্লভলোকে শ্রীকৃষ্ণে। ইত্যাদিপদদ্বয়োক্তমুদা-হরণমপি তদ্ভেদান্তর্গতং প্রতীপভেদান্তর্গতম্ ॥

২৮৭। যত্র প্রস্তুতস্তা প্রস্তুতেন সহ যোগাদ্ভুগেন করণে-নৈকত্ববিবক্ষ্যৈক্যাং নিবধাতে বর্ণ্যতে, তত্র সামান্য-নামা-লঙ্কারঃ ॥

২৮৮। হে তড়িদ্গৌরি রাধে! তব গণ্ডদ্বয়ে কর্ণপ্রাস্ত-লম্বী নবকনককেকত্যাশ্চদঃ পত্রম্। গণ্ডকেতকীপত্রয়োক্তভয়োঃ

স্বপ্নস্থানে সৌরভেগাপি কেতকীছন্দো ভিন্নতাং ন প্রাপ্তঃ, কিন্তু ভ্রমরৈগৈব গণ্ডস্থলাং কেতকীপত্রং ভিন্নমিতি বিবিচ্য বোধিতঃ। তথা চ পূর্বাভূতে কর্ণস্থোংপলে পতিতুমাগতো ভ্রমরঃ পশ্চাৎ কর্ণস্থ-কেতকীপত্র-গন্ধেনাক্ষঃ সন্ পলায়িতঃ, তদৃষ্ট্য়া সর্বেষামিদং কেতকীপত্রমিতি জ্ঞানং জ্ঞাতমিতি ভাবঃ,—কেতকীগন্ধো ভ্রমরস্তাসহ ইতি সর্বত্র প্রসিদ্ধে। অত্র প্রস্তুতস্ত গণ্ডস্থলপ্রাপ্তভেনাগন্তুকেন কেতকীপত্রেণ সহ যোগাৎ পীতবর্ণ-রূপগুণেনৈকত্ববিবক্ষয়ৈকাং বর্ণিতম্, অতঃ সামান্য-নামালঙ্কারঃ ॥

২৮৯। নিদাঘকালে শশিনশ্চন্দ্রা শ্বেতকিরণযুক্তে এবং নিবিতানে উপরি চন্দ্রাতপরহিতে প্রাঙ্গণে শ্বেততলে শ্রী-কৃষ্ণা জয়তি। কথন্তুতঃ? চন্দ্রিকাপ্রাঙ্গণশয়ানাং সর্বাঙ্গাং শ্বেতস্থেনৈক্যাম্মিরবলম্ব-স্বাপশালীব, তথা চ সর্বেষাং শ্বেত-স্থেন রদনাদীনাং বিশেষজ্ঞানাভাবাং শ্রীকৃষ্ণঃ শূত্রগ্রদেশে স্থপিতীতি বৃদ্ধাত ইত্যর্থঃ। তল্লগ্ন শ্বেততমাহ—দ্বিরদশ হস্তিনঃ শ্বেতদস্থেন কল্পে পুনশ্চ মল্লিকায়াম্ শ্বেতপুষ্পৈঃ কৃতঃ কশিপুস্তূলিকা যত্র তথাভূতে ॥

২৯০—২৯২। বিশেষ ইতি বিশেষ-নামালঙ্কার ইত্যর্থঃ। কেচিদিতি—কেযাক্ষ্মিতে যেন প্রযত্নেনেত্যা দিলক্ষণাক্রান্ত-তৃতীয়বিশেষ-নামালঙ্কার ইত্যর্থঃ ॥

২৯৩। লোকান্তরান্তঃ পরলোকমধ্যে গতানাং সুহৃদাং ব্যাকরূপাদয়ঃ সুহৃজ্ঞানাং মনসি তথৈব বিদ্যমানস্তেনৈব সন্তি। হে সৌহৃদ! হে প্রেম! তবায়ং প্রভাবঃ। অত্র বিরোধালঙ্কারো ন সম্ভবতি,—একস্মিন্নেবাধিকরণে বিরোধ-স্তাসম্বাৎ। অত্র তু পরলোকগতসুহৃদাং, এতল্লোকগত-সুহৃজ্ঞানমনসাঞ্চ ভিন্নত্বাচ্চ ন দোষঃ ॥

২৯৪। মম সর্বেষামিদ্ভিঃ যম্ম রাধা বর্ততে, অত ইয়ং রাধা কথং মদনং ন নিরাচকার? অত্র বক্রোক্তিরাপি ক্ষেয়া ॥

২৯৫। অনুকূলে বিধিনা মে মহাঃ স্বাং দদতা কিং ন দত্তম্? অপি স্বানন্দপদ্বিনিধিপ্রভৃতি-সর্বমেব বস্তু মহাঃ দত্তমিত্যর্থঃ। অত্র লক্ষণস্থকরণেন হি-পদেন ক্রিয়াসামান্য-মেবোক্তম্, ন তু নির্মাণমাত্রম্। এবং সতি অত্রাত্ম-বস্তুনো দানক্রিয়া তৎসামান্যত্বেন দানক্রিয়াসিদ্ধিঃ। এবঞ্চ

স্বাং হরতেত্যনেন তদ্বরণক্রিয়া সর্বেষাং হরণক্রিয়াসিদ্ধিঃ। নহু ত্রিবিধবিশেষালঙ্কারস্থলে সর্বত্র বক্রোক্তিনামালঙ্কার এব সম্ভবতি, কিমত্র স্বতন্ত্রালঙ্কারকরণেনেতি? তত্রাহ,—সর্বত্রেতি। তথাপি কিঞ্চিদ্ বৈলক্ষণ্যং স্বীকৃত্য বিশেষালঙ্কারঃ কৃতঃ। অধুনা বক্রোক্ত্যালঙ্কারঃ সর্বেষেবালঙ্কারেষু বর্ততে, অতোহত্র ন দোষ ইত্যাহ—বস্তুতস্থিতি ॥

২৯৬। কবিপুঙ্গবৈঃ কবিশ্রেষ্ঠৈঃ ॥

২৯৭। প্রকৃষ্টগুণস্ত পদার্থস্ত সশীপগং বস্তু তস্মৈব প্রকৃষ্টগুণপদার্থত্বৈব গুণমাদতে ॥

২৯৮। সমুদিস্বরেণ সমাগুদয়শীলেন বিশ্বাবরৌঠর্যোহহসা কান্ত্যা রাধিকায়। নাসাবলম্বি-গজমৌক্তিকে বর্ণান্তরে লসতি সতি খেলাশুকো গৃহপালিতশুকো মৌক্তিকমুল্লিলেখ, স্বচঞ্চা উল্লিখিতং চকারেত্যর্থঃ ॥ (২৯৯)।

৩০০। ভক্তানামনুরক্তে মনসি সদা স্বং বর্তসে, তথাপি রক্ততাং ন দধাসি, কিন্তু শ্রামত্বমেব। তথা স্ময়ি সদাসক্তং মম মনস্তদীকৃষ্ণতাং ন বিভর্তি, কিন্তু রক্তত্বমেব ॥

৩০১। ক্ষীরসমুদ্রজঠরভবঃ কৌস্তভো ন সিতো ন শ্বেত-বর্ণঃ, তথা কালকূটস্ত সহজমপি ন শিতিঃ, ন স্রামঃ, কিন্তু স্বভাবতো রক্ত এব ॥

৩০২। যেনৈব করণেন যদ্বস্তু সাধিতং ভবতি, তেনৈব করণেন তস্মাৎতথাভাবঃ স্রাদ্ যদি, তদা ব্যাঘাত-নামালঙ্কারঃ ॥

৩০৩। কালকূটো বস্তুসামান্যং সন্তাপয়তি, ন শীতলী-করোতি, তথা সুধাতরদ্বোহপি শীতলীকরোতি, ন সং-তাপয়তি। কিন্তু য এব চিত্তং সন্তাপয়ামাস, স এব ভূয়ঃ শীতলীচকার। এবন্তুতঃ স কৌদূশঃ পদার্থ ইতি প্রশ্নে কেশি-কৃষ্ণঃ কেশিহস্তঃ শ্রীকৃষ্ণস্ত কটাক্ষ ইত্যুত্তরম্ ॥

৩০৪, ৩০৫। এতে দ্বিষষ্টিসংখ্যা অলঙ্কারাঃ পুনঃ সংস্থষ্টা সঙ্করেণ চ করণেন বহবো ভবন্তি। অসৌ সংস্থষ্টিরাপি শব্দালঙ্কারভূরর্থালঙ্কারভূঃ শব্দার্থোভয়ালঙ্কারভূদ্বিরূপা সংস্থষ্টিঃ ক্রিয়াপ্রধানেন্যর্থঃ। সা সংস্থষ্টিঃ ক্রমেণ প্রদর্শ্যতে। সংস্থষ্টে-লক্ষণমাহ—এতেষামিতি। নতানাং ভক্তানাং হরতরুঃ কল্প-বৃক্ষঃ, গোপরমণীনাং হরতে রুচিঃ তথাভূতঃ। অত্র হরত-শব্দস্ত সাপেক্ষত্বেনৈকদেশাঘ্যেহপি ন ক্ষতিঃ ॥

৩০৬। উদ্বেল উদগততীরমধ্যাদঃ কজ্জলমহোদধিঃ শ্ৰাম-
সমুদ্রস্তদ্বদগভীরো মোহোহন্ধকারঃ, তথা চ মোহোহন্ধকার
ইব; এবমন্ধকারো মোহ ইব; পরম্পরোপমালঙ্কারঃ। মোহে
বিষয়েহত্যাসক্তিরন্ধকারঃ মনসঃ প্রসাদঃ লুম্পতীব। মোহে
সতি মনসঃ প্রসাদলোপো ভবতি, তথান্দকারেহপি চৌরসর্প-
বৃশ্চিকাভাগমনশঙ্কয়া মনসঃ প্রসন্নতা ন তিষ্ঠতি। এবং নেত্র-
দ্বয়স্ত পদবীমালুঙ্কতীব। অন্ধকারে নেত্রদ্বয়স্ত পদবীলোপা-
জ্জেনোহন্ধো ভবতি, তথা মোহে সতি বিষয়েণ জনোহন্ধঃ
সন্ পুরঃ সতোহপি সাধুন্ ন পশ্যতি, দণ্ডপাণিঃ যমমপি ন
পশ্যতীতি ভাবঃ।

মেঘে ইত্যাদি-পূর্বোক্ত-সম্পূর্ণশ্লোকস্বার্থশ্লোকোহয়মিতি
জ্ঞেয়ম্। যযবা ইন্দ্রস্তংসসন্ধিমণৌ ইন্দ্রনীলমণৌ ঘৃণাজনকঃ
শ্রীকৃষ্ণনীলিমা। অল্পপ্রাঙ্গঃ শঙ্কালঙ্কারঃ ॥ (৩০৭)।

৩০৮। স চ সঙ্করোহুগ্রাহুগ্রাহক-ভাবেন ভবতি—
কপোলেতি। কুণ্ডলস্থপদ্যরাগস্ত রক্তিমানাং কপোলো গৃহাত্য-
তস্তদ্বর্ণনামালঙ্কারঃ। তাদৃশরক্তিম্নি মুগ্ধায়াঃ স্বীয়ধররাগস্ত
ভ্রান্ত্যা ভ্রান্তিমানলঙ্কারঃ ॥

৩০৯। সুধাকরশ্চন্দ্রঃ, হরিরিন্দ্রস্ত হরিং পূর্বদিক্, সা
এব বধুস্তাং চুষতি। অত্বে নায়কো মস্তকস্ত পটং দূরীকৃত্য
চুষতি, চন্দ্রোহপি সন্ধ্যাকালীনান্দকাররূপনীলচেলাকলীঃ কিরণ-
এব করস্তস্ত লীলয়া নিরস্ত দূরীকৃত্য চুষতি। পূর্বদিকস্থিত-
চক্রবাকমিথুনরূপস্তনাবপি কর-স্পর্শেন নিপীড়্য জাতস্মিতঃ,
জ্যোৎস্নৈব চন্দ্রস্ত স্মিতম্। অত্বে নায়িকা চুষনসময়ে মুদ্রিত-
নেত্রা ভবতি, ইয়মপি চন্দ্রদর্শনামুদ্রিতং কুশেশয়ঃ কমলমেব,
লজ্জয়া মুদ্রিতা দৃক্ যস্তাস্থতাত্ত্বা ॥ (৩১০)।

৩১১। আনন্দশ্রুতীতি। অয়ং চন্দ্রঃ সর্বেষাং দৃশি দৃশি
আনন্দশ্রুতী, তথা বহুকলাযুক্তঃ। এবং ভানোঃ সূর্য্যাপ্যপরি
পরিভ্রমণকর্তা, সূর্য্যমণ্ডলশ্রোপরি চন্দ্রমণ্ডলমিতি পঞ্চম-
স্কন্ধোক্তেঃ। এবস্ততোহপি চন্দ্রো বিধাত্রা সদা পরিপূর্ণো
ন কৃতঃ।

শ্লিষ্টৈরৈতৈবিশেষণৈশ্চন্দ্রনিষ্ঠশ্রাশ্রুতস্ত তস্ত কস্তচিদধর্ম-
বিশেষস্ত প্রতীত্যা কিং সমাসোক্তিণামালঙ্কারঃ, কিং বা তয়ৈব
চন্দ্রনিষ্ঠ-তাদৃশধর্ম-প্রতীতৌ তথাবিধস্ত চন্দ্রনিষ্ঠ-তাদৃশধর্ম-
বিশিষ্টস্ত সাধোদেহনিষ্ঠ-ক্ষীণতাদি-ধর্মস্ত শ্রুতস্ত প্রতীত্যা
অপ্রস্তুতপ্রাঙ্গসেতি নিশ্চয়াভাবানশ্চয়সঙ্করো জ্ঞেয়ঃ। যত্রোতি

—যত্র সাধকতা কিংবা প্রতিকূলতা স্ফুটতয়া স্ফুরতি, তত্র
একতরালঙ্কারস্ত নিশ্চয়ান্ন অনিশ্চয়-সঙ্করঃ ॥

৩১২। এতৈরেব রদনতোতৈর্দন্তকিরণৈরুপচিতং শোভা-
তিশয়ং প্রাপ্তং স্মিতং দৃশোরামোদজনকম্। মুখচন্দ্রস্ত জ্যোৎস্না
ইব।

যত্রোপমানোপমেয়য়োর্দয়োঃ রতিশয়াভেদাদ্ ভেদজ্ঞানং ন
ভবতি, তত্র রূপকালঙ্কারঃ। অত্র তু প্রধানতয়া নির্দিষ্টঃ স্মিত-
রূপধর্মোহনুকূলতয়া মুখ এব বর্ততে, ন তু চন্দ্রে। অতঃ স্মিত-
রূপধর্মেন মুখচন্দ্রয়োর্ভেদজ্ঞানান্ন রূপকম্, কিম্বেকাংশেন যথা-
কথঞ্চিৎ সাদৃশ্যাদুপমালঙ্কার এব ॥

৩১৩। অস্ত্র চন্দ্রস্তাভীকৃতাপি চ তব মুখরূপে চন্দ্রে
সত্যত্র মুখচন্দ্রয়োর্ভেদাশ্চূর্ত্যা রূপকালঙ্কার এব। অত্বে মুখ-
ভিন্নশ্চন্দ্র উদগত ইত্যত্র মুখচন্দ্রয়োঃ রত্যাভেদান্ন সাদৃশ্যম্,
অতো নোপমালঙ্কারঃ। সংজ্ঞা সমাগ্জ্ঞানরূপা জ্ঞী শাস্ত্রজ্ঞ-
রূপং ভাস্করং সূর্য্যং ত্র্যামালিঙ্গতি। অত্র শাস্ত্রজ্ঞসূর্য্যয়ো রূপক-
মেব, ন তূপমা। শাস্ত্রজ্ঞরূপপতিসদৃশে সতীজ্ঞীণামালিঙ্গনমন্ত-
চিতমিতি সাদৃশ্যভাবানোপমালঙ্কারঃ ॥

৩১৪। অকুশমানন্দং মহানন্দম্ ॥

৩১৫। অপর ইতি পূর্বোক্ত-সঙ্করাস্তিম্নঃ সঙ্কর ইতি। স
সঙ্করস্তিবিধঃ ॥

৩১৬। সন্ধ্যাকালে পূর্বদিশঃ সকাশাদুদগচ্ছন্তং চন্দ্রং
বর্ণয়তি—শৈবালেতি। হরিহরিং পূর্বদিক্, সৈব সরসী তস্তা
রসেভ্যো জলেভ্যশ্চন্দ্ররূপো হংস উন্মমজ্জ। আদৌ চিরং
কালং ব্যাপ্য সরোবরজলে নিমগ্নঃ, পশ্চাত্তস্যাদুদগত ইত্যর্থঃ।
অত্বে হংসঃ শৈবাল-মৃণালাভ্যাং শোভিতঃ সন্ সরোবরা-
দুদগচ্ছতি, অয়ন্ত শৈবাললক্ষণং শৈবালস্বরূপং বিলক্ষণ-
লক্ষ্ম-চন্দ্রনিষ্ঠকলঙ্করূপচিহ্নং তস্ত লক্ষ্মীঃ শোভা যস্ত তথাভূতঃ।
এবমুদগুরশ্চয় এব বিসমণ্ডলং মৃণালসমূহন্তেন মণ্ড্যমানশ্চন্দ্রঃ ॥

৩১৮, ৩১৯। চিত্রমিতি। অত্র শঙ্কালঙ্কারে চিত্রং চিত্র-
কাব্যং চেদগণ্যতে, তদা চিত্রস্ত বহুত্বেহপি চিত্রস্বরূপেণ
ঐক্যমেব বিবক্ষিতম্। অত একাক্ষত্বেব বুদ্ধিরিত্যাহ—
মুনীতি ॥ (৩২০—৩২২)।

৩২৩—৩২৫। রসবদিত্তি—তে চতশ্চো রসালঙ্কারাঃ
পূর্বোক্ত-দ্বিষষ্টালঙ্কারাস্তিমা জ্ঞেয়াঃ। অত্বে রসবৎসমাহিতৌ
অন্তেষালঙ্কারেষু জ্ঞেয়ো। এতেষাং লঙ্কারাণামুদাহরণে সম্ভবে

সতি এতে রসালঙ্কারাঃ শব্দার্থালঙ্কারাভ্যাং সহ সংস্থ্যৌ
সত্যাং বহবো ভবন্তি । বৈকল্যমপুষ্ঠার্থত্বম্, বৃত্ত্যযোগ্যতা
প্রতিকূল-বর্ণনাসং, প্রসিক্তিবিকল্পত্বং স্পষ্টম্ ।

৩২৬। অস্বরবদানস্তরং দেবানাং শ্রীকৃষ্ণে ভক্তিমাহ—
দ্বন্দ্বমিতি । বৃন্দারকাণাং দেবানাং নন্দদ্বন্দ্বং সমুদ্ভিমান্
সমূহঃ । দেবানাং তাদৃশবৃন্দং কীদৃশম্? দুন্দুভীনাং যুগলং
যুগলং বাদয়ং; তথা চ এবজুতং দেবানাং বৃন্দং হর্ষোৎ-
কর্ষাৎ নন্দসমূহং ববন্দে । নাকমাকন্দবর্ষেঃ স্বর্গস্থাত্ত্রফলানাং
বর্ষেঃ সইহতাপুষ্ঠার্থত্বেন ব্যর্থোহয়ং প্রয়োগঃ । ইন্দুকৃন্দদ্ব্যতীনা-
মিতি প্রয়োগোহপি সর্বেষাং দেবানাং শুভ্রহ্যপ্রসিক্ত্যা ন
সম্ভবতি, তন্মাৎ সৌদুস্তন্দামন্দমন্দারবর্ষেরিতি পাঠো ন্যায্যঃ ।
এবং সতি দেবৈবথ্য দুন্দুভিবাদনং কৃতম্, এবং বন্দনং কৃতম্,
তথা শ্রীকৃষ্ণোপরি পারিজাতপুষ্পবৃষ্টিরপি কৃতেতি ভাবঃ ।

৩২৭। ক্ষণীতি—ক্ষণোহবসরস্তদান্, তথা চ স্ত্রীমণ্ডলৈঃ
সহ বিহারে প্রাপ্তাবসর ইত্যর্থঃ । বৃত্তির্মার্থব্যাকপদন্যাসঃ ।
অযোগ্যত্বমিতি ওজোগুণার্হবর্ণনাসাং ॥

৩২৮। পাদত্রয়গতত্বেন যমকস্ত যমনমুপরমো দোষঃ ।
অপ্রযুক্ততয়েতি কেনাপি তস্তাপ্রযুক্তত্বাদিত্যর্থঃ ॥

৩২৯। সমানা মানসহিতা রাধৈব সৌভাগ্যবিধৌ যোগ্যা,
সৌভাগ্যাদিক্যে মানস্তাপ্যাদিক্যম্; অতোহস্তাঃ সৌভাগ্য-
মপ্যাদিকম্, মানোহপ্যাদিকঃ । তত এবান্তা রমণী অস্তাঃ
সমা না ন । তত্র দৃষ্টান্তঃ—হীরকাণাং কিরণজালেন সহ
মুক্তানাং কাস্তয়ঃ সগা ন ভবন্তি । অত্র নিষেধার্থকো না-শব্দঃ ॥

৩৩০, ৩৩১। জাতিপ্রমাণাভ্যাং উপমায়া হীনতয়াঃ
স দোষঃ । এবং জাতিপ্রমাণাভ্যাংমাদিক্যোহপি সঃ । তথা
লিঙ্গাদীনাং ভেদেহপি সঃ । এবমসাম্যে চাসম্ভাব্যে চ দোষ
ইত্যর্থঃ । পুষ্পকোদণ্ডঃ কন্দর্পঃ ॥

৩৩২। তব স্তনৌ হিমালয়-বিদ্যাপর্বতাবিব । এতয়োঃ
পর্বতয়োর্মধ্যস্থানং পাবনমিতি সত্যমেব; কিন্তু তয়োর্মধ্য-
মস্তরং ভূরি, অনয়োঃ স্তনয়োস্ত অথপ্যস্তরং নৈব । এতেন
স্তনয়োঃ পরমনৈবিড়মায়াতমিতি ভাবঃ । “আর্ধাবর্তঃ পুণ্য-
ভূমির্মধ্যং বিদ্যাহিমাগয়োঃ” ইত্যমরঃ ॥

৩৩৩। রোমমঞ্জরী রোগাবলৌ । তথা প্রমাণাদিক্যম্ ॥

৩৩৪। তস্ত কৃপস্ত জলোদ্ধাররজ্জুবৎ । গুণাধিকা রাধিকা-
সখ্যঃ কল্পবল্লীব, অতো বচনভেদঃ ॥

৩৩৫। বলারাতিদিগজনায়াঃ পূর্বদিশো রথ্যাং মার্গং বিশন্
শীতরশ্মিশ্চন্দ্রো যথা কুমুদতীনাং মৃদমাতনোতীতি বর্তমান-
কালস্থথা কৃষ্ণোহপি গোপিকানাং মৃদমাতনোতীতি কাল
ইতি কালভেদঃ । কল্পবল্লী যথা ভাতি, তথা ত্বমপি ভাসীতি
মধ্যমপুরুষত্বেন কল্পবল্ল্যাঃ প্রথমপুরুষার্হত্বাৎ পুরুষভেদঃ । গঙ্গা
যথা সদ, বহতি, তথা কৃষ্ণে তব প্রীতির্বহতু, আদিশব্দাদনু-
মতির্বিভক্তিরপি । বিততোহর্থরূপো রশ্মির্ভ্রাত, তথাভূতং কাব্য-
চন্দ্রং প্রথামি । এবমর্থরশ্ম্যোরপি কেনাপ্যংশেন সাম্যং নাস্তি ॥

৩৩৬। চন্দ্রাৎ ক্ষরন্মধু যথা কর্ণয়োরিতি, উপমানস্ত মধু-
ত্বেনোপমেয়স্ত বচসোহপি মধুত্বমারোপিতং ভবতি । তথা
সতি মধুনঃ কর্ণানন্দকত্বমসম্ভবমিত্যর্থঃ । তব বচোহতীব
স্বাত্ত্বমিতি প্রাপ্নোতি ॥ (৩৩৭) ॥

৩৩৮। বিদ্যাদিগুণভ্যাং ভূষিতো মেঘ ইব । অত্র শ্রী-
কৃষ্ণনিষ্ঠবিলোলহাররূপোপমেয়শোপমারূপস্ত মেঘনিষ্ঠবলাকা-
ধর্মস্ত হীনত্বাধর্মহীনতা । ক্ষণরোচির্বিদ্যুৎ, বলাকা বকপংক্তিঃ ।
চামীকরাভঃ স্ববর্ণাভম্ । অত্রোপমেয়ে শ্রীকৃষ্ণে বিলোলহার-
পদাভাবাৎ, উপমায়াং বলাকারূপ-ধর্মস্ত সত্বাচ্চ ধর্মাদিক্যং
জ্ঞেয়ম্ ॥ (৩৩৯) ॥

৩৪০। হে কৃষ্ণ! মহারত্নৈরিব গুণৈর্ভবান্ রত্নাকরঃ,
অত্র রত্ন-শব্দো নপুংসকলিঙ্গঃ, গুণ-শব্দো পুংলিঙ্গঃ । তথাপি
তৃতীয়ায়াং পুংনপুংসকয়োরেকরূপত্বাদ্রত্নৈর্গুণৈরিত্যেকাকার-
ত্বম্ । হে রাধে! তব ব্যাহারঃ বচনমমৃতমিব স্বাদুমহং
বেদ্বি । অত্রামৃতশব্দো নপুংসকলিঙ্গঃ, ব্যাহার-শব্দঃ পুংলিঙ্গঃ ।
তথাপি দ্বিতীয়ায়ামমৃতং ব্যাহারমিত্যেকাকারত্বম্ ॥

৩৪১। যথেনি যথা-শব্দঃ কেবলং সাধর্ম্যমাত্রাবাচকঃ, ন
তুৎপ্রেক্ষাবাচকঃ । তস্তাস্ত উৎপ্রেক্ষায়াস্ত ॥

৩৪২। চিত্তে দ্রবতি সতি নয়নদ্বয়ং জলেন পূর্যতে ।
অতঃ প্রিয়াপ্রিয়শ্চিহ্ননয়নে সংবাদচতুরে ইব । তথা চ
যথা প্রীত্যাপন্নয়োঃ সংবাদচতুরয়োর্মধ্যে একস্তানন্দং জ্ঞাত্বা
অতো হঠো ভবতি, তথা চিত্তস্ত দ্রোত্যং জ্ঞাত্বা নয়নং
জলপূর্ণং ভবতীত্যর্থঃ ॥ (৩৪৩) ॥

ইতি শ্রীসুবোধিনীমষ্টমঃ কিরণঃ ॥ ৮ ॥

নবমকিরণঃ

অথ স্ত্রীতিনির্গমঃ

১,২। সা রীতিঃ কিংলক্ষণেতি রীতেলক্ষণং কিমিত্যর্থঃ। কিয়ংপ্রকারা বেতি রীতেঃ কিয়ন্তঃ প্রভেদাঃ সম্ভবন্তীত্যর্থঃ। প্রথমতো লক্ষণমাহ—রীতিরिति। গুণহেতুকো গুণবাক্যকঃ; এতদেবোক্তং গুণকিরণে—(৬২১) “মাধুর্য্যগাঃ বাক্যকঃ স্য-
বর্ণাশ্চ রচনা অপি” ইতি। গুণা মাধুর্য্যগাঃপ্রসাদা গুণ-
কিরণে উক্তাঃ। বর্ণানাং রচনাবিশেষো বর্ণবিজ্ঞাসবিশেষঃ,
রসানামমূলকুলো যো মাধুর্য্যাদিগুণস্তাত্ত্বরোধ উদয়ঃ, স এব
উপাধিঃ প্রয়োজনং যশ্চ তথাভূতো রচনাবিশেষ ইত্যর্থঃ।
স রচনাবিশেষস্তস্মৈ গুণস্ত বিশেষবাদার্থমিত্যর্থঃ।

৩। অব্যক্তিরिति। ব্যক্তিঃ সমাসস্তদ্রহিতং কেবলান্নমস্ত-
পদঘটিত-বর্ণনমেবোচিতমিত্যর্থঃ। অল্পব্যক্তিরिति—অল্পপদ-
ঘটিত-সমাস এবোচিতঃ, ন তু বহুপদ-ঘটিত-দীর্ঘব্যক্তিরिति
ভাবঃ। সমস্তেতি—মাধুর্য্যগাঃপ্রসাদাস্ত্রয় এব গুণাঃ সমস্ত-
গুণাঃ, কেষাঞ্চিন্মতে দশবিধা গুণান্তেষুপি মাধুর্য্যাদিগুণত্রয়াস্ত-
ভূতা ইতি গুণকিরণে উক্তম্। অতস্তস্মাতগালম্ব্য দশ গুণা
অপি সমস্তগুণা ইত্যর্থঃ।

৪। হে রাধে! তব বচসা সম্ভাষণং তথা মনসা চ
সম্ভাষণমর্ধমর্ধমেব। ইয়ং প্রকৃতিঃ স্বভাব এব, কিন্তু তব
মদনমত্ততয়োঃ ক্রমো নাস্তি,—কুটিলাবলোকনাদৌ তয়োঃ
কারণত্যাং। অয়ং ভাবঃ—মূর্ছিতজনোহধরম্বাঃ পায়য়িত্বা
জীবয়িত্ত্বমেব যোগ্যঃ, ন তু কটাক্ষশরেণ হন্তম্। এবঞ্চ তস্মৈ
জীবনে সতি পশ্চাৎলীলয়া কুটিলাবলোকনরূপশরগ্রহাণে কৃতে-
হপি ন দোষ ইতি ক্রমস্তয়োঃসীতীত্যাক্ষেপ উক্তঃ।

৫। অধুনা বৈদর্ভীলক্ষণে অর্থনিষ্ঠ-সৌষ্টব-বৈশিষ্ট্যরূপ-
বিশেষণান্তরং দেয়মিত্যাহ—ন কেবলমিতি। স্ত্রীভিজ্ঞানিতা
অতীলালসা যশ্চ তথাভূতো নন্দনন্দনোহতিমঞ্জুনি মনোজ্ঞে
কুঞ্জমন্দিরে ন শোভত ইতি। অত্রার্থসৌষ্টবাত্তাবান্ন বৈদর্ভী
ইত্যর্থঃ।

৬,৭। রসাল আশ্রয়স্ত পাক এবোত্তরকালে শোভাকরঃ,

নেতরঃ, ন বার্তাকুপাকঃ। বার্তাকোঃ প্রথমদশায়ামেব সৌন্দর্যম্,
পঞ্চদশায়ামত্যন্তবৈরূপাং, স ন শোভাকর ইত্যর্থঃ। পূর্ব-
পূর্বদশায়াঃ সকাশাহুত্তরোত্তররম্যতা সুন্দরতা যদি ভবতি,
তদাম্রপাকঃ স্ত্রাং। বিপরীতে পূর্বদশাত উত্তরদশায়ামসুন্দরত্বে
তদম্রকো বার্তাকুপাকঃ। ‘রাধে ক্রমো ন মদনস্ত ন বা মদস্ত’
ইতি চতুর্থচরণে রসালপাকঃ। যথোক্তাদৃশ চতুর্থচরণস্থানে
‘কোপক্রমো হু সহজঃ কিমু কৃত্রিমো বা’ ইতি প্রযুক্ত্যতে,
তদা পূর্ব-পূর্ব-চরণাপেক্ষয়া চতুর্থচরণস্ত রমণীয়ত্বাভাবাং তস্মৈ
বার্তাকুপাকতৈব। তস্মৈ বার্তাকুপাকতয়া বিরসত্বমেব।
এবং সতি বৈদর্ভীলক্ষণে রসালপাকবৈশিষ্ট্যমপি বিশেষণং
দেয়মিতি জ্ঞেয়ম্।

এবমস্তা বৈদর্ভ্যাশ্ছন্দোহপীতি; তথা চ বৈদর্ভীলক্ষণে
বসন্ততিলকোপেন্দ্রবজ্রাদিবৈশিষ্ট্যমপি বিশেষণং দেয়মিত্যর্থঃ।
বসন্ততিলকোপেন্দ্রবজ্রয়োঃরূদাহরণমাহ—এতানীত্যাदि।

৮। ভূতলে কতি বাগ্নিঃ প্রশস্তবচনযুক্তা ন সন্তি,
অপি তু সন্ত্যেব। :বং হিতপ্রিয়োক্তয়ঃ সর্বে ন ভবন্তি,
অপি তু ভবন্ত্যেব। কিন্তু পরং কেবলং পিকা এব পঞ্চমং
রূবন্তি। অয়মচস্মারঃ স্ত্রীববদ্ব্যাং ভাতি। তে পিকা এব
পঞ্চমগানে খ্যাতা ইত্যর্থঃ।

৯। হে ইন্দুমথি! মেঘ ইব মেঘুরঃ স্নিগ্ধঃ কোহয়ং
গহনবনং গাহতে। এবগীহিতং বাঙ্কিতমর্ধমর্ধং যথা স্ত্রান্তথা
ঈহতে চেষ্টতে।

১০। মেঘমিব স্নিগ্ধঃ নবং নবং মহন্তেজঃস্বরূপং বস্ত
বয়মুপাশ্রমে। কথন্তু তম্? কমলগঞ্জি-নয়নং মুগ্ধং সুন্দরম্।

অত্রাশ্রয়িত্বা—বসন্ততিলকাদিভিন্নে ছন্দসি বৈদর্ভী ন
চমৎকরোতি। গভিনী বৈদর্ভী সীতা ইব, তথা কামসু
রুক্মিণীব রসময়ী ক্ষুরতি। অত্র ছন্দোদোষাদেব ন বৈদর্ভী।

এবং ছন্দসৌহৃদুকলম্ গোড়ীরীত্যাংমাহ—যথেনিতি। গাঢ়

যথা স্নাত্তথোপগৃঢ়ো গুপ্তঃ^১ প্রকটহঁসমূহরূপগর্বে গর্ভে যস্তা-
স্তথাভূতা ইব ॥ (১১).

১২। মানিনীঃ শ্রীরাধিকাঃ প্রতি শ্রীকৃষ্ণ আহ—হে
কান্তে। রাধাহ—কাং প্রতি তব সঙ্ঘোদনম্? শ্রীকৃষ্ণ আহ
—হাং প্রতি। শ্রীরাধিকাহ—জ্ঞাতমিতি। কাস্তা কমনীয়া
ভবতি, প্রিয়াপি ভবত্যতো ময়ি কমনীয়তাত্ত্বগং সঙ্ঘোদনং
কিংবা প্রিয়তাত্ত্বগম্? শ্রীকৃষ্ণ আহ—তাৎপর্যমিতি। পুনঃ
শ্রীরাধাহ—ন ন নেতি। অহং সা কমনীয়া ন, তব প্রিয়াপি
ন। শ্রীকৃষ্ণ আহ—অসৌ কমনীয়া প্রিয়া কা? শ্রীরাধাহ—
যেতি। শ্রীকৃষ্ণ আহ—হৃদয়ে ইতি ॥

১৩। নিষ্ঠুরাক্ষরাণাং বিছাসো যত্র, দীর্ঘা বৃতির্ঘ্রত,
এবম্ভূতা গোড়ী ওজসা গুণেন যুত, তথাত্ত্বপ্রাসবল্লা বা
ভবেৎ। অত্র বাশকো বিশেষণসমুচ্চয়বোধকঃ, ন তু বি-
কল্পার্থকঃ। তেনেতি মাধুর্যাদি-গুণত্রয়াণাং মধ্যে যস্ত গুণস্তা-
নুকুলোহত্ত্বপ্রাসো ভবতু, তস্তাত্ত্বপ্রাসস্ত ॥

১৪। অনঙ্গিতি। রাসং গতঃ স হরিঃ কথম্ভূতঃ?
কল্পম্ভূতাসঙ্গে জন্মমো ভঙ্গিয়া ইব। পুনঃ কথম্ভূতঃ? সঙ্গীতে
রঙ্গিণ্যো বা ব্রজহৃদয়ন্তাসাং সঙ্গী। অত্র নিষ্ঠুরাক্ষরাণাম-
ভাবান্ন গোড়ী ॥

১৫। অধুনা ভীষ্মেণ সহ যুদ্ধে প্রাপ্তপরাভবমজুং বীক্ষ্য
ক্রোধেন ভীষ্মবধার্থঃ শীঘ্রং গচ্ছতঃ শ্রীকৃষ্ণস্ত ধাবনক্রিয়াঃ
বর্ণয়তি—বহ্নিহিতি। ধারাদরো মেঘস্তত্ত্ব লাশামলঃ শ্রীকৃষ্ণো
ধাবন্ সন্ ভ্রাজতে। ধাবনক্রিয়ায়া বিশেষণত্রয়গাহ—বহ্নন্
চাঞ্চল্যাং প্রাপু বন্ বস্তবতঃসো মনোহরং কর্ণভূষণং শিরো-
ভূষণঞ্চ যত্র, তদ্যথা স্নাত্তথা। অব্যেতাশ্রুকারলোপঃ। পুনশ্চ
ধাবনলীলয়া বকুরা উন্নতা যা কঙ্করা তস্তা অঞ্চলে চলন্
শ্রীকৌন্তভো যত্র, তদ্যথা স্নাত্তথা। পুনশ্চ ধূতা কম্পিতা
ধরা যত্র তথাবিধঃ যথা স্নাত্তথা। শ্রীকৃষ্ণঃ কথম্ভূতঃ? অংসাং
স্বচ্ছাদ বিগলন্তী বা মন্দারমালা তস্তাং মিলন্তো যে রোলন

ভ্রমরাস্তেবাং মালায়াচাঞ্চল্যেন একত্র স্নাত্তমসমর্থানাং দ্রুত্যা
মালায়া সহ ধাবনে লম্বমানানাং পুষ্পাণাং ধূলিভিরীষকুণ্ডলঃ,
পুনশ্চ পর্বতধরঃ। ইয়ং গোড়ী বৈদভীমার্গপতিতা বৈদভী-
লক্ষণঘটকীভূত-বিশেষণ-বিশিষ্টা পীতার্থঃ ॥

১৬। রাধয়া কৃষ্ণোহম্বরঞ্জি, রাধা শ্রীকৃষ্ণমহুরক্তঃ চকারে-
ত্যাঃ। অতঃ কয়া সখ্যা নিরাতঙ্কয়া নিঃশঙ্কয়া ন জাতম্?
অপি তু সর্ব এব সখ্যা নিঃশঙ্ক্য বভূবুরিত্যাঃ। শ্রী-
কৃষ্ণো রাধায়ামহুরক্তো ভবিষ্যতি ন বেতি পূর্বং সখীনাং যা
শঙ্কা আসীৎ, সা শঙ্কাহধুনা গতেতি পর্যবসিত্যাঃ। রাধয়া
কথম্ভূতয়া? বামাং তাত্ত্বা দাক্ষিণ্যে উৎসুকয়া। পুনশ্চ
প্রেমুণা হেতুনা গতালীকয়া নিষ্কপটয়া। পুনশ্চ লীলারূপধ্বজস্ত
কেলিপতাকয়া। পুনশ্চ কৃতং কং স্তুতং যয়া তথাভূতয়া।
পুনশ্চ চিহ্নকিরেব কোমুদী তস্তা রাকয়া পূর্ণচন্দ্রস্বরূপয়া।
নবকয়া নবীনয়া, স্বার্থে কঃ। লাবণ্যস্ত বাপ্যো, যস্তা ইতি
বহুব্রীহৌ হৃদয়নিষেধঃ ॥

১৭। সমস্ততঃ সর্বত্র লকারাদিভিমুদুলৈর্বর্ণৈর্ঘট্রোৎকটং
শৈথিলাং সা লাটী রীতিঃ। অহত্প্রাসানাং নির্ভরোহতিশয়ো
যত্র তথাভূতা ॥

১৮। ললিতা আলিষ্মসা সা রাধা চঞ্চললকাস্ত ললনাস্ত
মধ্যে শ্রীকৃষ্ণেন সহ লীলাবিলাসৈলু লিতা মর্দিতা সর্বাপেক্ষয়া
অতিশয়লালাবিলাসবতীত্যাঃ। অতোহলমতিশয়েন ললামং
সর্বাংসাং শিরোরত্নম্। এবম্ভূতং রাধা জলকেলিকলয়া হেতুনা
অনিলেন চঞ্চলায়া লবলীলতয়া মুতুলতাং ললৌ গৃহীতবতী ॥

১৯। লাটঃ কোমলঃ, তথা চ কোমলবর্ণানুপ্রাসেসর্পি
তথা শৈথিলাং জেয়ম্। ঈষদ্বকসিতারবিন্দতুলাবদনায়া রাধায়া
বদনারবিন্দসৌন্দর্যকামনাবিশিষ্ট ইব শরৎকালীনচন্দ্র আকাশ-
বাসরূপ-তপসা সহ ধূমস্ত পানমিব বিধত্তে। কথম্ভূতং তস্ত
লক্ষণম্? কলঙ্করূপচিহ্নং তল্লক্ষণস্ত তৎস্বরূপস্ত। তথা চ চন্দ্রঃ
স্বনিষ্ঠকলঙ্কচিহ্নব্যাঞ্জন ধূমপানরূপং তপশ্চকারেত্যর্থঃ ॥

ইতি শ্রীসুবোধিনীয়াং নবমঃ-কিরণঃ ॥ ৯ ॥

দশম-কিরণঃ

অথ দোষ-নির্ণয়ঃ

১—৫। অগ্নি কাবাপুরুষে স অবগকটু তাদিরেব দোষঃ, ন পরঃ। তস্মাদন্যঃ ক্ষুদ্রতরদোষো ন দোষো ভবতীত্যর্থঃ। ইতি প্রথমকিরণে উদ্দিষ্টস্য দোষস্য লক্ষণোদাহরণে দর্শয়িতুং দোষকিরণমারভতে—নন্বিতি। কাবাপুরুষস্য রস এবান্মা, তস্য কথং স্থগনমিত্যর্থঃ। তত্তদ্বিতি—শব্দার্থাশ্রয়েণ দোষেণা-স্বাদশ্চৈব সঙ্কোচঃ ক্রিয়তে, ন তু শব্দার্থস্য বেত্যর্থঃ। তথা সতি দোষস্য নিকৃষ্টলক্ষণমাহ—যেনেতি। স চ দোষশ্চ দ্বিধা নিকৃপাতে—যত্রৈতি। দোষশ্চোৎকর্ষে সহদয়ানাং সহিষ্ণুতা, স যাবদাস্বাদাপকর্ষকঃ, দোষশ্চাল্লভে সহদয়ানাং যত্র সহিষ্ণুতা, তত্র স যৎকিঞ্চিদাস্বাদাপকর্ষকঃ।

৬, ৭। সমাসতঃ সংক্ষেপতঃ ঋতিকটাদিদোষাণাং ষোড়শ-ভেদানাহ—তে যথেন্তি। ব্রীড়েতি অশ্লীলং ব্রীড়াদায়ি, তথা জুগুপ্সাদায়ি, তথামঙ্গলদায়ি। ইত্যেবংক্রমেণ ত্রিবিধমিত্যর্থঃ।

৮। স্তনদ্বয়মিতি। যদ্ যস্মাৎ কঠোরস্ত হৃদয়স্ত শিথিলমত ইদং স্তনদ্বয়ঃ কঠোরত্বং বিভতীত্যর্থঃ।

৯। হে দেবি রাধিকে! অত্রৈঃ সমং তব সমত্বং কিং ক্রমঃ। যতোহপরাং ব্রজহৃন্দরীঃ বয়ঃ কর্ভু বৈদধ্যামধ্যাপয়তে, তন্ত বয়োহপি বিদধ্যতামধ্যাপয়সে। অধ্যাপয়ত ইতি বিশেষ-সূত্রবলাৎ পরস্মৈপদেহপ্রাপ্তে আত্মনেপদং চ্যুতসংস্কৃতি। তেনেতি—তদ্বয়ঃ কর্ম এতদ্বৈদধ্যাৎ অমধ্যাপয়সি।

১০। হে ললিতে! ত্বং সরসস্তভাগস্ত বনস্ত চ শোভাং বিভর্ষি। তভাগস্ত শোভামাহ—মদেন মেদুরং স্নিগ্ধং যথা স্তান্তথা ত্বং হংসীব হংসি গচ্ছসি। বনস্ত শোভামাহ—হরিণাঙ্কনেত্যাদি।

১১। বৃক্ষাণাং শীত্বরুদ্ধৌ তথা অকালে পুষ্পফলোৎপত্তৌ চ ক্লারগম্যৌষধবিশেষৌ দোহদঃ। তথা চ পাদপদ্যৌ দোহদঃ রূপদেবতাবিশেষঃ। যস্ত পাদপদ্যস্তাঘাতাৎ।

১২। কাচিগ্নানিনী মানভঙ্গার্থগাগতস্ত শ্রীকৃষ্ণস্ত বক্ষঃ-স্থলে সন্তোগচিহ্নঃ দৃষ্ট। সন্তোগমাহ—লাফেতি। তব বক্ষঃ

শোণিতমরুণিতং সং আভাতি। তত্র দৃষ্টাশ্চ—ফুল্লকোকনদস্তা রক্তোৎপলস্তা শ্রেণী যত্র তথাভূতো দ্ব্যমণেঃ স্ততয়া যমুনয়া হৃদ ইব। তথাপীতি—শোণিতপদস্ত প্রসিদ্ধেন রক্তার্থেদ্বেনা-প্রসিদ্ধোহরুণিতার্থো বাহন্যতে।

১৩। প্রাণেশ্বরী শ্রীরাধিকা, তস্মা জীবিতবল্লভো যৎ যস্মাদ্বং ভবসি। অনেনৈব তব গুণা উহিতাস্তুর্কিতাঃ। কিন্তু তব দোষোহপায়মস্তি, যতঃ কুলান্ধনেত্যাদি।

১৪। মথুরাস্থঃ শ্রীকৃষ্ণঃ শ্রীরাধিকাবিরহেণ ব্যাকুলঃ সন্ স্থগতমাহ—মমেক্ষণস্ত কৌমুদীরূপেয়ঃ রাধিকা যস্তাঃ নিশি উদিতা, সা নিশা অন্ধকারোহভবৎ। তস্তা বিরহাঙ্ককারেণ গহনো নিবিড়ো য়েহভূৎ, স মম বাসরঃ প্রকাশোহভূৎ। কদাচিদিন্দ্রিয়াণাং বৃত্তিলোপরূপলয়ো ভবতি চেতদা ক্ষণং বিরহপীড়য়া অপি নিবৃত্তির্ভবতি, সোহপি ন সম্ভবেদিত্যাহ—তদ্রূপেতি। ব্রজে তিষ্ঠতো মম তস্তা রূপ-স্বরণমাত্রাণ ইন্দ্রিয়াণাং লয়ঃ কদাচিজ্জাতঃ, স লয়ঃ সম্প্রতি মূর্ছনমভূৎ। জরাসন্ধেন সহ যুদ্ধোত্তমাগুনেকবিষয়ে সদেদ্রিয়াণাং বিক্ষেপ এব তিষ্ঠতি, কথং লয়ঃ সম্ভবতীতি ভাবঃ। অত ইতি—সা জ্যোৎস্নাবতী নিশা তামসী অন্ধকারবহলা অভূৎ। রাধায়া বিরহাঙ্ককারগহনা যা নিশা সা জ্যোৎস্নাবত্যভবৎ।

১৫। ভ্রমেণ স্বীয়পীতবসনং বিহায় বিপক্ষায়া নীলবস্ত্রমঙ্গে নিধায় মানভঙ্গার্থমাগতঃ শ্রীকৃষ্ণঃ কাচিগ্নানিনী সাকুতমাহ—বলদেবস্ত পরিধেয়বস্ত্রং ভক্ত্যা যদি স্বীয়াজ্জৈ করোষি, তদা তস্ত হলমপি পাণৌ কথং ন করোষি? বর্ষায়সি জ্যোষ্ঠে ভ্রাতরি। ধরতন্তুরেতি—তদ্বস্থা, বরং মৃষলাঘাতোহপি সহঃ, ন তু বিপক্ষরগীবস্ত্রধারিত্বমিতি ধ্বনিঃ।

১৬। হে হৃদ্র! তব মুখঃ শশী চন্দ্রঃ। নাগরিক-শব্দো নগরসম্বন্ধিবাচকঃ, তথা নাগর-শব্দোহপি। অত্র উভয়ো-রেকার্থত্বান্নাগরাদি-শব্দো গ্রাম্য এব।

১৭। জরজ্বনকো রস আমাশয়ে তিষ্ঠতি। পচ্যমানাশয়ে

সতি কিংবা পকাশয়ে সতি যাতি । কশিচ্ রস আমাশয়েহপি
যাতীতি বৈতকশাস্ত্রে কথিতম্ । অয়ন্ত প্রেমরস আশয়ে
আমে সতি ন যাতি, এবং পচ্যমানে সতি ন যাতি, তথা
পক্ষেহপি সতি ন যাতি ॥

১৮ । যশ কৃষ্ণস্ত যোগে বিয়োগে চাত্মদৃশ-লাবণ্যাদয়ো
ভবন্তি, স শ্রীকৃষ্ণস্তবানুবর্তী । অতন্ত ভগং মহাত্ম্যং কিমু
বক্তবাম্ । এবং যোগাদি-শব্দোহপি, কচিন্নাপি ব্রীড়াকরঃ ॥

১৯ । বিশ্-শব্দো বৈশ্ববাচী, তথা বিশ্বব্দোহপি বিষ্ঠা-
বাচী । অতন্তালবাক্য-মূৰ্ছাশকারয়োৰ্ভেদেন বিশ্ববিষো-
ভিন্নপ্রকৃতিক্তেহপি প্রথমায় একবচনে উভয়বিধিত্যে-
কাকার এব প্রতীতিরिति জুগুপ্সাকরম্ ॥

২০ । রজ ইতি । কাপি ব্রজহন্দরী পুষ্পস্ত রজো মগাফি-
লগ্নমিত্যুক্ত্যু । পীড়াঃ তথা অভানৈষীং, পীড়াভিনয়ঃ তথা
কৃতবতী, যথা মুখস্ত বায়ুঃ দদতা মুকুন্দেন তদ্রজ উদন্ত
দূরীকৃত্য সা ব্রজহন্দরী চুচুষে ॥

২১ । হৃদয়বন্দোঃ শ্রীকৃষ্ণস্ত শোকঃ কুকুলস্তম্বাগ্নিরত
এবাতিতীক্ষ্ণঃ, কিমপি মন্দং মন্দমেব জলতি, অপিতু সর্বাণ্যেব
মর্মাণি দহতি । কিন্তু তস্ত প্রিয়জনানামালোকে সতি 'ধক্'
ইতি কৃত্য মহান দৌণ্ড্যো ভবতি । তেনেতি—প্রিয়বিরহ-
রূপতৃষাণ্নৈকৈঃশিখঃ কিমপি মন্দং মন্দং জলতি । এবং
শ্রীকৃষ্ণাদর্শনহলে শ্রীকৃষ্ণস্ত নাশ ইতি প্রয়োগো ন কর্তব্যঃ ॥

২২ । শ্রীকৃষ্ণ আহ—হে প্রিয়ে ! যমুনাপুলিনপ্রাণি তথা
চ তরঙ্গসহিতং কাঞ্চনং ছোততে, তে তব শ্বেতবস্ত্রযুক্ত-
শ্রোণিগতা সুরতন্ত্রস্তা শ্রামবর্ণা বেণিরিব । দোষান্তরঞ্চেতি
—কাঞ্চনমিতিশব্দো নপুংসকঃ, বেণিরিতিশব্দঃ স্ত্রীলিঙ্গঃ ।
অত উপমায়াঃ লিঙ্গভেদরূপো যো দোষঃ, সোহপ্যত্র পক্ষে
নাস্তীত্যর্থঃ ॥

২৩ । কাঞ্চনস্ত কনকার্থেভ্যে শ্লোকার্থঃ সঙ্গচ্ছত ইত্য-
পরিভূতমাহ—যথা বেতি । অত্র জলাঞ্চনস্তার্থপ্রাসিক্ত্যাং
নিহিতার্থত্বমেবেত্যতঃ আই—যথা বেতি । ললিতা শ্রীরাধাঃ
প্রত্যাহ—কৃষ্ণে রাধাবশবর্তীতি কীর্ত্তিবদনাদবদনং গতা
সতী একস্তা মুখচন্দ্রাদনুস্তা মুখচন্দ্রে পদমাম্পদং কৃত্বা সর্বেষাং

মুখচন্দ্রে প্রযাতি । কীর্ত্তিঃ কথন্তুতা ? স্তত্যা স্তবাহী, কিংবা
স্তত্যা স্তবেন সহ প্রযাতীতি সন্দেহঃ ॥

২৪ । রাত্রৌ বিকসিতানি নীলোৎপলানি দিবসে
মুদ্রিতাশ্চৈব সন্তীতাত্র হেতুঃ শ্রীকৃষ্ণঃ প্রিয়াং প্রত্যাহ—
তবেতি । হে কমলমুখি ! তব নয়নরূপচকোর্যোঃ পুচ্ছ-
দেশাভিঘাতেন ব্যথিতা হৃদবৃত্তয়ো যেষাং তথাভূতানীব
নীলোৎপলানি দিবসে লজ্জয়া প্রকাশং ন দদতি । অত্র
উৎপলানাং দিবসে মুদ্রণে কারণং লজ্জা, তস্তাঃ কারণং
প্রিয়ানয়নকর্তৃকং তেষাং নির্জিতত্বম্, তস্ত বোধঃ পুচ্ছ-
কচ্ছাভিঘাতেত্যাদিনা ন ভবতি । অতঃ পুচ্ছকচ্ছাভিঘাতে-
ত্যাদিনা লক্ষণয়া নির্জিতত্ববোধো ভবিষ্যতি । তত্র নির্জিতত্ব-
রূপেহর্থে কস্তাপি পদস্ত শক্যসম্বন্ধাভাবান্ন লক্ষণা ভবতি ।
যদি যথাকথঞ্চিং কষ্টেন শক্যসম্বন্ধঃ স্বীকরোতি, তদা কষ্ট-
গম্যত্বেনেয়ং লক্ষণং দৃষ্টেত্যর্থঃ । চকোর্যোঃ পুচ্ছাঘাতো নীলোৎ-
পলে ন সম্ভবতীতি লক্ষণাভাববীজং জ্ঞেয়ম্ ॥ (২৫)।

২৬ । যমুনেতি । কমলৈস্তম্বুখস্ত তুলনামাপ্তুঃ জলবাসরূপং
তপো দধে ॥

২৭ । হে রাধে ! তবায়ং কটাক্ষরূপো বাণো ন পৌপ্পঃ,
পুষ্পদম্বন্ধী ন । ন বা ধৃত্বো নিম্নো বশঃ, নাপি মৌর্য্য
জায়া বশঃ । কিমমৃতরসেন দিষ্টো লিপ্তঃ, কিংবা বিবেণ
লিপ্তঃ, অত্র সক্রমিমুক্তোহপি স বাণোহসক্রম্যমান এব
দৃশ্যতে । কন্দর্পস্তাবৎ পঞ্চবাণত্বেন প্রসিদ্ধঃ । তব কটাক্ষরূপঃ
ষষ্ঠো বাণঃ কোহয়মনর্থকারক ইত্যর্থঃ ॥

২৮ । যেন স্কৃতেন তব করুণালবভাজনমহং ভবেয়ম্,
তৎ স্কৃতং কিঞ্চিদপি ন কৃতম্ । অত্রোত্তরবাক্যাগত-যৎ-
পদেন তৎপদাপেক্ষা নাস্তীতি ভাবঃ । অত্র নঞতৎপুরুষে
উত্তরপদপ্রাধাত্যাবিধেয়স্ত নঞোহপ্রাধাত্যং দোষঃ ।

কদাচিদবিরহজ্ঞোন্মাদেন চন্দ্রাদীন শ্রীরাধাস্তবয়বত্বেন
জ্ঞাত্বা দিবীর্ষণা ধাবন্তঃ শ্রীকৃষ্ণঃ প্রতি মধুমঙ্গল আহ । কৃষ্ণ-
পক্ষে চতুর্থাং চন্দ্র উদয়তি, ন রাধায়া মুখমণ্ডলম্ । এবং
চন্দ্রোদয়াং তিমিরং স্থলতি, ন তস্তাঃ কোমলনীলবস্ত্রম্ ।
হরিতাং দিশাং চক্রঃ সমূহো হসতি প্রকাশতে, ন তস্তাঃ
সখীসমূহঃ, সখীসমূহবেষ্টিতা রাধা ন ভবতীত্যর্থঃ । অত্র নকারস্ত

প্রাধাত্যাদৃশ্য এব, ন তু দোষ ইত্যর্থঃ। যত্র নঞসহিত-
সমস্তপদার্থস্ত বিশেষাভিধানমপেক্ষিতং ভবতি, তত্র নঞা
সহ সমাসেহপি ন দোষঃ ॥

২৯। অহো আশ্চর্যম্, কিমিদং শ্রীকৃষ্ণস্বরূপমাত্মং নীলং
মহঃ কোমলাঙ্গৈঃ করণৈঃ স্ফুরতি। কথমুত্তমৈঃ? অমার্জিতক
তং সূচিকর্ণক্ষেতি, তথা চ মার্জনং বিনৈব সূচিকর্ণৈরিত্যর্থঃ।
অভিষেকং বিনৈব ধৌতোজ্জলৈঃ, অনুলেপং বিনৈব স্নগন্ধৈঃ,
নেত্রাণাং প্রকাশিকা যা কৌমুদী, তস্যাঃ কন্দলৈরঙ্গুরস্বরূপৈঃ।

তদ্রূপত্বমিতি—অমার্জিতসূচিকর্ণত্বমেব বিধেয়ম্, ন
মার্জনাভাবো বিধেয় ইত্যর্থঃ। অপীতেতি—মৃতাদিপানং
বিনৈব ক্ষীবাণং মত্তং কাদম্বং কলহং সমিত্যদাবপি পূর্ববৎ
পান্যভাবো ন বিধেয়ঃ, অতো নঞা সহ সমাসে ন দোষঃ ॥

৩০। অনাসক্ত ইতি। অত্রাপ্যাসক্ত্যভাবো ন বিধেয়ঃ,
কিন্তু আসক্ত্যভাববিশিষ্টকর্মকর্তৃত্বমেব বিধেয়মিতি ভাবঃ ॥

৩১। অগ্নুদ্রাকাজ্জারহিতঃ; তথা চাকাজ্জাভাব-
বিশিষ্টশু পুরুষস্বার্থগ্রহণকর্তৃত্বমেব বিধেয়ম্, ন ত্রাকাজ্জা-
ভাবো বিধেয় ইতি ভাবঃ।

নঞ ইতি—যত্র নঞঃ প্রাধান্যম্, তত্রাবিমুষ্টিবিধেয়রূপ-
দোষাভাবেহপি দোষান্তরমাপত্তি, তত্র স এব দোষঃ।
তদেবাহ—গির ইতি। কিং গিরো হরিতং পরা ন, কিংবা
হরিতং পরায়াস্তা গিরো ন, কিংবা এতা গিরো ন ভবন্তি,
যতো হরিতং পরা ইতি সন্দেহরূপো দোষঃ। তেনেতি। অত্র
হরিতং পরত্বাভাবো ন বিধেয়ঃ, কিন্তু হরিতং পরত্বাভাব-
বিশিষ্ট-বাক্যত্বমেব বিধেয়ম্। এবং হরিদর্শনাভাব-বিশিষ্ট-
দৃকত্বমেব বিধেয়ম্। অতো নাবিমুষ্টিবিধেয়দোষো নাপি
সন্দেহদোষঃ ॥

৩২। আলীনাং শপথং বিনা, এবং শ্রীকৃষ্ণস্ত নম্রতাং
বিনা ত্বং সম্মুখীনাং ইনা শ্রেষ্ঠা নাসি, তথা চ পূর্বং সম্মুখীনা-
মাহুকুল্যবতীনাং প্রিয়াণাং মধ্যে ত্বং শ্রেষ্ঠা আসীঃ, ইদানীং
তু তথা ন ভবসীতোষ এব কো দুরাগ্রহ ইত্যর্থঃ ॥

৩৩। সমাংসমীনেতি। গবাং কুলং চারয়ন্তির্গোপবালবৃন্দৈঃ
সহ কেলিলোলঃ শ্রীকৃষ্ণো বো যুমান্ পুনাতু। গবাং কুলং
কথমুত্তমং? সমাংসমীনাবলিঃ প্রতিবর্ষপ্রসূতা গোশ্রেণীধ্বজ

তথাভূতম্। “সমাংসমীনা সা প্রোক্তা সূত্রে যা প্রতিবৎসবম্”
ইতি শব্দার্থঃ।

ন কার্যং কিন্তু স্বতঃসিদ্ধং মিত্রম্, ভবন্তু পত্নী ভবানী,
তস্যাঃ পতিরিতি ভবভিন্নোপপত্তিবোধো জায়তে ইতি
বিরুদ্ধমতিকৃতং। এবং রমণশব্দোহপি উপপত্তিঃ বান্ধিত।
অতএব রাধারমণ ইত্যুচ্যতে, ন তু রুক্মিণীরমণঃ। তেহপি
প্রিয়তমাদয়োহপি তথা বিরুদ্ধমতিকৃতঃ। উচিত্যাং কবি-
প্রযুক্তত্বেনোচিতত্বাং ॥

৩৪। প্রচক্রমে ইতি। অসৌ রাধিকা শ্রীকৃষ্ণে স্ববিক্রমশ্চ
বিক্রয়ো বায়ো? যত্র তথাভূতং রতিচক্রং বিপরীতসংযোগ-
সমূহং প্রচক্রমে। অক্রমাদিতি—অক্রমঃ স্বক্রমবিরুদ্ধং পুরুষ-
ক্রমমাক্রম্যেত্যর্থঃ। ল্যবলোপে পঞ্চমী। রাধা কথমুত্তমা?
অনিষ্টরং যথা স্মাতথা ঈদৃশ্যং নিষ্কিণ্ডং কটাক্ষসৌষ্টবং যয়া
তথাভূতা। শ্রীকৃষ্ণে কথমুত্তমা? বিসংষ্টলে পুরুষকর্মণ্যাবিহায়া
জ্রীংসুয়া স্থিতে। শৃঙ্গাররসস্ত প্রতিকূলবর্ণন্যং প্রকৃতরসস্ত
শৃঙ্গারশ্রাননুগুণঃ। পরিবৃত্তৌ নিদূষণপদপ্রয়োগে মূলশ্চ সমস্ত-
শ্লোকশ্চৈব নাশঃ স্মাং ॥

৩৫। পদে দোষাণামুদাহরণমুক্তা। বাক্যোহপ্যাহ—বাক্য-
ইতি। চ্যুতসংস্কৃতাদিত্রায়াণামুদাহরণং পদ এব সম্ভবতি, ন
তু বাক্য ইত্যাহ—চ্যুতেতি ॥

৩৬। হে প্রিয়ে রাধে! তব বস্মণো দেহশ্রানয়া যুগ্মা
কিরণেন অষ্টাপদস্ত স্ববর্ণস্ত কষ্টম্। এবং তব তুণ্ডেন-মুখেন
সুধাষ্টারশ্চন্দ্রস্ত দৌষ্টবং দুষ্টতা, সৌষ্টববৎ দৌষ্টবমিত্যপি
ব্যাকরণসিদ্ধম্ ॥

৩৭। দুশ্চ্যবন ইন্দ্রঃ প্রাচ্যোহগ্রেসরো যেষাং তথা সুর-
জ্যোষ্ঠো ব্রহ্মা আদিঃ প্রধানং যেষাং তথাভূতৈর্লেখৈর্দেবৈর্বন্দ্য-
মানো বিধুঃ শ্রীকৃষ্ণো যুস্মাকং শাতং সুখং রাতু দদাতু, দুষ্কৃতং
শতং কৃষ্যং করোতু, নাশয়ন্তিত্যর্থঃ। “পুরোগাগ্রেসরপ্রাচ্য-
ইত্যমরঃ ॥

৩৮। ক্ষমাদীন লজ্জিনঃ শৈব্যাদয়ো ভগবতশ্চত্বারোহস্যঃ
প্রবন্তে। তথা হি ক্ষমা পৃথ্বী, ক্ষমাধরঃ পর্বতঃ, নাস্তি অন্তঃ
যন্তানন্তং ব্যোম, মকরধ্বজঃ সমুদ্রঃ। ক্ষমাশব্দঃ ক্ষান্তিপরত্বে
প্রসিদ্ধঃ। ক্ষমাং ধরতীতি ক্ষমাধরঃ ক্ষমী শান্তজনঃ। শিবি-

রাজশ্রু পুত্রঃ শৈব্যঃ। ক্ষান্ত্যাদিত্তিরেতৈঃ প্রসিদ্ধৈরপ্রসিদ্ধাঃ
পৃথাদয়স্তথা ভগবতশ্চত্বারোশ্চা বাহনন্তে ॥

৩৯। হরেঃ শ্রীকৃষ্ণশ্চ বৎসঃ বক্ষঃস্থলঃ তত্রাসন্নঃ কৌস্তভঃ,
এবং তন্তু শয়ঃ পানিস্তত্রাসন্নো মহারিষ্টদায়কো নন্দকস্তম্ভায়া
খড়্গবিশেষঃ। এতৌ কৌস্তভ-নন্দকৌ বো যুগ্মাকং শাতঃ
সুখং রাতাম। মহারিষ্টর্মহোৎপাতঃ, নন্দকঃ সমুদ্বিজনকঃ,
‘টুনদি সমুদ্রৌ’ ইত্যাম্যং। বৎসস্তব্রকো গোবৎসঃ, শয়ঃ
শয়নম্, এতৈঃ প্রসিদ্ধৈঃ; এতেহপ্রসিদ্ধাঃ কৌস্তভাদয়ো
নিহতাঃ।

৪০। কৌণ্ডিনা রুক্মিণ্যা বিবাহে বিষ্ণুশ্রুতানশ্রু গরুড়শ্রু
পর্ণানাম্ পক্ষাণাম্ পৃষদশ্চেন পবনেন ধাবিতাঃ কস্পিতাঃ
কাশ্যপীকাস্তাঃ মহীশ্বরা রাজানো নিপেতুঃ। যথা বিষ্ণুরথশব্দো
গরুড়বাচী, ন তথা বিষ্ণুশ্রুতানশব্দঃ।

৪১। বলক্ষে পক্ষে শুক্লপক্ষে দিবসপরিণামে অপরাহ্নে,
অয়ং শশধরশ্চন্দ্রো দিবিষ্ঠঃ যথা কুষ্ঠঃ পৃথিবীস্থঃ কিরণকলাপঃ
ন বিকিরতি, তথাপি দ্রষ্টৃণাম্ জনানাং নয়নয়োঃ সুখদায়িত্বাদ-
ব্যোমসরস আকাশরূপ-সরোবরশ্চ কুহুমং পুষ্পতুলাঃ। প্রোষ্ঠী
শফরী মংশবিশেষঃ, তস্তা বক্ষঃ ত্বক্। তথা চ সমুদ্রস্থ-
মহাপ্রোষ্ঠীবন্ধাকৃতিশ্চন্দ্রঃ কুলোকশ্চ পৃথিবীস্থলোকশ্চ প্রিয়তমঃ।
অপরাহ্নে চন্দ্রশ্চ শোভায়া অভাবাং মংশশ্চ বন্ধাকৃতিত্বং
জ্ঞেয়ম্।

৪২। যশোদাঃ প্রতি শ্রীনন্দ আহ—থানেতি। বনাদ-
গোষ্ঠে শ্রীকৃষ্ণ আগতপ্রায়ঃ। অতাপি থানেত্যাদি তব
গল্পচর্চণঃ ভল্লম্, অহমেব শ্রীকৃষ্ণশ্চ ভক্ষ্য-ভোজ্য-সামগ্রী-
সম্পাদিকেতি বাগ্‌ব্যয়ো বৃথৈবেত্যর্থঃ।

৪৩। অন্নময়াদিপঞ্চকোষেভ্যঃ পবঃ; এবং বিশ্বাত্তবস্থা-
দ্র্যবিশিষ্ট-জীবেভ্যঃ পরস্তরীয়ো যঃ শ্রীকৃষ্ণঃ, স তে প্রাণ-
পতিঃ। অত্রেতি—অন্নময়প্রাণময়-মনোময়বিজ্ঞানময়ানন্দময়া
ইতি পঞ্চকোষাঃ, তথা জীবাশ্চানো বিশ্বতৈজসপ্রাজ্ঞা ইত্য-
বহ্ন্যত্রয়ম্। তত্র জাগ্রদশায়াং জীবাশ্চানো বিশ্ব ইতি সংজ্ঞা,
ঋগ্নদশায়াং তৈজস ইতি সংজ্ঞা, সুষুপ্তিদশায়াং প্রাজ্ঞ ইতি
সংজ্ঞা বেদান্তশাস্ত্রে এব প্রসিদ্ধাঃ, নাত্তত্র।

৪৪। অপানেন পানাত্ত্রাবেন; পক্ষে, অধোবায়ুনা।
এবমভোজনেত্যেনে শব্দশ্রুতবৈধেয়ম্।

তথা অমেহনেহন মেহনঃ স্নিগ্ধতৈলাদি-সেচনং তদভাবেন।
পক্ষে, মূত্রাসেচনেহন ॥

৪৫। তন্তু প্রবৃত্তিবার্তা, তন্তু উৎসর্গো দানন্; পক্ষে,
বিড়ুৎসর্গঃ। কিস্তিতি—বাস্তবশব্দস্তথা বসমাত্তপ্রয়োগানন্তরং
বস উদ্বাস্ত ইত্যাদিপ্রয়োগান্তরঞ্চ ধ্বত্বাদৌ ন দোষঃ। সু-
কবিনা বাস্তবরক্ষমূর্তিস্বরূপমুক্তাফলৈঃ কবিতা গুপ্তিতা ॥

৪৬। গোপীভিঃ সহ শ্রীকৃষ্ণশ্চ জলক্রীড়াং বর্ণয়তি—
স্তিমিতেতি। জলেন স্তিমিত-কোমল-সুস্পর্শপরিধেয়বস্ত্রৈরুদ্বাস্তা
যা কান্তানামূরুদেশ-পীনস্তন-জঘননিতদ্বানাং কাস্তিধারা, তস্তাঃ
প্রহারৈর্জিতমপি শ্রীকৃষ্ণঃ ভূজপাশৈঃ করণৈঃ কণ্ঠদেশমাবধা
জলযন্ত্রাহরণথেলাং নাটয়ন্তি। “শৃঙ্গং প্রধানেন শিখরে বিম্বাণে
জলযন্ত্রকে” ইতি। ‘বিম্বং মা বম, কিন্তু সংবুণ্’ ইতি পিতা-
মহেনোক্তম্ ॥

৪৭। পক্ষে, পিতৃবনে শ্মশানে, জীবিতেশ্চ যমশ্চ,
মঙ্গলক্ষণে মঙ্গলাভাবে ॥

৪৮। বিদ্বাদিতি। তথা বিদ্যা চ উজ্জ্বলঃ, স্বরালয়ে
দেবগৃহে, স্বরাচার্যো বৃহস্পতিরিব। অপরাহ্নপীতি। স্বরা-
লয়ে মদিরালয়ে ॥

৪৯। সূর্যোদয়েন প্রফুল্লিত-কমলানাং গহনং বনং কত্
কন্দর্পকীড়াভ্রগুনিদ্রায়াঃ সকাশাচ্ছিতা যা যুবতিস্তস্তা মুখ-
শোভাঃ হরতি। অন্তোদকুহুমং মেঘপুষ্পং জলমিত্যর্থঃ, তস্মা-
জ্জন্ম যেষাং তথাভূতানি কমলানি ॥

৫০। শ্রীকৃষ্ণশ্চ পদান্তোজে নিহিতা জনানাঞ্চ মতি-
দুষ্কৃতং শময়তি, স্কৃতং জনয়তি ॥

৫১। অধিকং সৌকুমার্যং যশাস্তস্তা ভাবঃ সৌকুমার্যতা
সৌকুমার্যমেব, তত্ত্বু এবংক্রমেণ সমাসে গুণীভূতমেব। সমাস-
গতত্বং বিনাপি বাক্যেহবিম্বষ্টবিধেয়াংশত্বং সম্ভবতীত্যাহ—
অসমাসেতি ॥

৫২। এতদেব সৌভাগ্যং মম পুনরিত্যয়সে এতদিত্যশ্র
বিবক্ষিতং বিধেয়ত্বং ন সম্ভবতি, পশ্চাৎনির্দেশাৎ। কিন্তু
অনুবাদরূপত্বমেব তস্য জাতম্। অতঃ সৌভাগ্যমিত্যশ্র
বিধেয়শ্রাবিম্বষ্টবিধেয়াংশত্বম্। “অনুবাদনত্বৈব ন বিধেয়ং
প্রয়োজয়েৎ” ইতি বচনাৎ। তস্মাদস্মাকং পুনরিদমেব সৌ-
ভাগ্যমিতি নির্দেশাৎ।

সিদ্ধমিতি ভাবঃ। অত্র বিধেয়াস্তরমপ্যাহ—স্থানে প্রকৃতি-
প্রত্যয়-মর্ষাদায়াম্, অস্মাকমিতাত্র বহুবচনশ্রাপি বিধেয়ত্বঃ
জ্ঞেয়ম্। অয়মর্থঃ—মম একস্মা অপি অজ্ঞানমধ্যে লেখশ্চতুদা
সখীসহিতানামস্মাকং বহুবীনাগিদং সৌভগম্। অত্রাস্মিষ্ঠ-
বহুবচনশ্র বিধানং তথা স্বনিষ্ঠৈকত্বশ্রাপি বিধানং জ্ঞেয়ম্ ॥

৫৩। যঃ পুনঃ স্পর্শেন তব কুলং শীলং চ পুনীতে,
অসৌ শ্রীকৃষ্ণঃ পুরতোহগ্রে বর্ততে। অত্র য ইত্যন্তবাদঃ,
অসাবিতি বিধেয়ম্। অত্র যত্তদোরত্যন্তসম্নিকৃষ্টত্বেনাসাবিতি
পদমন্তবাদবদভাসতে।

যত্র হীতি—যত্র তচ্ছব্দঃ প্রক্ৰমবাচী, তথা প্রসিদ্ধবাচী,
অথবা, অল্পভূতার্থবাচী, তত্তৎস্থলে যচ্ছব্দাপেক্ষা নাস্তীত্যর্থঃ ॥

৫৪। চন্দনপবনেন শীতলে বৃন্দাবনে তথা চন্দ্রিকা-
সহিতায়াং নিশি, এবং যমুনায়া রম্যে পুলিনে স পূর্বপ্রকান্তঃ
শ্রীকৃষ্ণ উৎসবমাততান ॥

৫৫। সা অল্পভূতা কান্তির্দৃশ্যমেকান্তরসায়নম্। সো-
হল্পভূতো বাগ্‌বিলাসঃ কর্ণাণাং সুধাপ্রস্রবণরূপঃ। তদ্বীক্ষিতং
প্রেমরসস্ত জুর্দিনং বর্ষকমেঘ-স্বরূপম্। এবম্ভূতঃ কান্ত্যাদিঃ
কদা পুনরিন্দ্রিয়াণাং বিষয়ো ভবিষ্যতি। এবমিতি—অস্মি-
ম্মর্থে অল্পভূত্যর্থঃ ॥

৫৬। অধুনা মাথুরবিরহেণ ব্যাকুলা শ্রীরাধিকা আহ—
তত্তৎসীমারহিতং ধাম প্রভাবাদি, “গৃহ-দেহ-অট্টপ্রভাবা
ধামানি” ইতি; সমস্তমেব গর্গ কন্ততি। শোকে বিষাদাদৌ
দিক্কজির্ন দুষ্টিতি ॥

৫৭। ত্রৈলোক্যস্ত শোভারূপায়া লক্ষ্ম্যা মুকুটশ্রাসাধারণ-
বস্ত্রস্বরূপঃ শ্রীকৃষ্ণ এব সেবাঃ, যেন মৃত্যুধিকং স্বকীয়পদং
দীয়তে। তৎপদং বিনৈব স্বাচ্ছন্দোন শোভতে। দ্বয়োর্বস্তদো-
রত্বপাদানেহপি ॥

৫৮। অথ যে পণ্ডিতাস্তে বাদিষু নিগ্রহং শিষ্যেষুগ্রহং
কুর্নন্তি, এতদ্ব্যয়মেব তেষাং সাধ্যম্, মম তু তদ্ব্যয়ং সাধ্যং
ন ভবতি, কিন্তু মম্মন এব মম বাদি। তথা হি ‘বে মনস্তঃ
ভগবচ্ছবণকীর্তনস্মরণাদৌ তিষ্ঠ, বিষয়েষু সদা মা তিষ্ঠ’ ইতি
মদাজ্জামস্বীকুর্বৎ সদা বিষয়েষু তিষ্ঠতি। অতো ভগবচ্চরণা-
শ্রয়ণরূপবলেন তন্মনো জিত্বা শিষ্য করিষ্যামীতি পশ্চাদ্-

ভগবদধুর-নামকীর্তনাদৌ নিমজ্জনরূপান্তগ্রহং মনোরূপশিষ্যে
বিধাশ্রামীত্যাহ—ন বাদীতি। উভয়ায়িতরূপশ্র বাদিশিষ্য-
স্বরূপমনস উভয়ং নিগ্রহান্তগ্রহৌ মতং মম সম্মতম্ ॥

৫৯। অসাবিতি—অসৌ প্রকান্তঃ শ্রীকৃষ্ণে গুণানাং
স্বর্ণস্থানীয়ানাং নিকষঃ পরীক্ষাপ্রস্তুতঃ। হে রাধে! ত্বং গুণানা-
মুৎপত্তিভূমিঃ। অহন্ত গুণরহিতত্বতীয়ো জনঃ। অত্র দৌত্য-
কর্মণি কথং যোগ্যো ভবাগি; যতপি যন্তে প্রিয়ঃ, অসৌ
স শ্রীকৃষ্ণঃ পার্শ্বং ন জহাতি, তথাপ্যত্র তচ্ছব্দশ্র প্রয়োগং
বিনা কেবলমসৌশব্দেন স ইত্যর্থবোধো ন ভবতি। তস্মাৎ
যন্তে প্রিয়োহসৌ, স তবৈব পার্শ্ব ইতি শুদ্ধম্ ॥

৬০। যন্তে মনোরত্নহরোহয়ং স শ্রীকৃষ্ণে ময়া আলোকি,
ইত্যত্র ইদংশব্দস্তচ্ছব্দার্থবোধকঃ, তদ্বদদঃশব্দোহপি যত্কৃতম্,
তত্ত্ব নৈকবাক্যস্বম্, অপি তত্ত্বরবাক্যস্বমেব। ন তু যোহয়ং
সোহসাবিতি যচ্ছব্দনিকটস্থে সতি তাদৃশস্থলে প্রসিদ্ধার্থবোধ
এব ভবতীত্যর্থঃ ॥

৬১। যচ্ছব্দনিকটস্থ-তচ্ছব্দশ্র প্রসিদ্ধার্থবোধকস্থে উদা-
হরণমাহ—রাধামাধবয়োর্বস্তং প্রসিদ্ধং প্রেম তং কিং বর্ণ-
য়িতুং শক্যম্। অত্র দ্বিতীয়-তচ্ছব্দেন সহ যচ্ছব্দশ্রাকাজ্জফা,
তেনৈব যৎপদং নিরাকাজ্জফম্। অতঃ প্রথম-তৎপদং প্রসিদ্ধার্থ-
মেব। অথ যত্র পূর্বোক্তশ্র যচ্ছব্দদ্বয়শ্র বীণায়াং পাঠস্তত্রো-
ত্তরবাক্যে তচ্ছব্দশ্র দ্বিঃ পাঠঃ। কুত্রচিৎ পূর্ববাক্যে যচ্ছব্দশ্র
পাঠদ্বয়েহপ্যুত্তরবাক্যে তচ্ছব্দশ্রৈক এব পাঠঃ, অতো ন নিয়ম
ইত্যাহ—এবমিতি ॥

৬২। তদুভয়শ্রোদাহরণমাহ—গুণা ইতি। কশ্চিৎ
পুরুষশ্র পাণ্ডিত্যদয়ো গুণা অপ্যসৎসঙ্গেন দোষা ভবন্তি।
উক্তং হি চতুর্থস্কন্ধে—(৩।১৭) “বিজ্ঞাতপোবিত্তবপুর্ষঃকুলৈঃ,
সতাং গুণৈঃ ষড়্ভিরসত্তমেতরৈঃ” ইতি। এবং জ্ঞীপুত্রাদি-
সহিত-গৃহরূপদোষা অপি সৎসঙ্গেন গুণা ভবন্তি। উক্তং হি
দশমস্কন্ধে (১০।১৪।৩৬) ব্রহ্মণা—“তাবদ্রাগাদয়ন্তেনাস্তাবৎ
কারাগৃহং গৃহম্” ইতি। তব তু যো যো গুণঃ, স স তাদৃগেব
গুণরূপ এব, ন কদাচিদ্ দোষরূপঃ। অত্রোভয়ত্রেব বীণা।
এবং যো যো দোষস্তশ্র ত্বয়ি লেশোহপি নাস্তি, অত্র যচ্ছব্দে
এব বীণা, ন তু তৎপদে। তচ্ছব্দশ্র বীণাকরণে তদকরণে
চ কবিদ্বয়শ্র পঞ্চদ্বয়প্রমাণমাহ—যঃ যমিতি। হে জগন্নাথ!

নম্রস্ত ভক্তস্ত যদ্ যৎ পাপং ত্ৰং জহি তন্মে ইত্যাদীতাত্ৰ
এক এব তচ্ছব্দঃ ॥

৬৩। হে বৈষ্ণব! তব পদকমলপরাগবাহী মাতরিখা
পবনো মমাঙ্গে ললাগ। তব মাতরি কুক্কুরো ললাগেতি
বিরুদ্ধমতিক্ৰম্য ॥

৬৪। পরমেতি। জগতি ভবদ্বিধাঃ পুণ্যদেহা দুর্গন্তৈঃ
করনৈর্নিবিড়পাপভাজাঃ পাপং ন নাশয়ন্তি? অপি তু
নাশয়ন্ত্যেব ॥

৬৫। হে কৃষ্ণ! তব সজ্জনেষু প্রীতিযুক্ততাং কিং বদামঃ,
কিন্তু সর্বত্র অসজ্জনেষু কংসাদিষপি মোক্ষদায়কত্বাৎ সন্মৈব
তব কৃপাময়ী দৃষ্টিঃ। জগদ্বর্তিনো জনাস্ত সর্বত্র স্বভাবসিদ্ধা-
হুরাগবিশিষ্টা ন ভবন্তি, কিন্তু কচিদ্ ঘেষিষু বিরাগাঃ, কচিদ-
ভকুলেষু জনেষু উৎরাগা ভবন্তি ॥

৬৬। হে রাধে! তবাপাঙ্গানাং চঞ্চলন্তরঙ্গৈঃ করণৈঃ
পঙ্কেষোঃ কন্দর্পস্ত পঞ্চবাণাঃ শতকোটয়ঃ স্যুঃ।

স্ববলং প্রতি শ্রীকৃষ্ণ আহ—দূরান্নয়ি দৃষ্টে সতি স্বমস্তকস্থা-
বস্ত্রনপটং দ্রাঘযতে, দীর্ঘং করোতি। অভাৱং নিকটং ময়ি
সঙ্গতে সতি মাং মা স্পৃশেত্যর্থজ্ঞাপকং করদ্বয়েনাঞ্জলিং
করোতি। হে প্রিয়ে! কুত আগতা কুত্র যাসীতি ময়া
আপৃষ্ঠা সতী মুখপদ্মগীষ্মময়তি ॥

৬৭। কামক্ৰীড়াপ্রচুরে জলযুক্তহোলিকোৎসবাদৌ রাধয়া
বিজয়ে। জিতোহপি মাধবঃ ‘অহমেব জিতবান্’ ইতি মিথ্যা
প্রজগলভে, ন তু তত্রাপে, লজ্জাং চকারেত্যর্থঃ ॥

৬৮। যস্তা রাধায়াঃ শিরীষপুষ্পাদপি পেলবং কোমলং
বপুঃ পুষ্পশয্যায়ামপি দুনোতি, দর্পণবৎ শ্বাসপবনেনাপি
শ্লায়তি, এতদ্ব্যতীতমপীদং বপুঃ শ্রীকৃষ্ণে গথুরাং গতে সতি
তথ্যবিধবিরহবাথাঃ সহতে ॥

৬৯। দিগ্ভিষ্টানাং দেবানাম্, দিতিনন্দনা অম্বর্য একেন
শ্রীকৃষ্ণেন হতা হরিণা সিংহেন হতা হরিণা মুগা ইব।
পদাংশে ‘বিষ্ঠা’ ইতি নির্দেশাদশ্লীলম্। পূয়তে ইত্যত্র পূয়
ইতি, অভিপ্রেত ইত্যত্র প্রেত ইতি পদাংশেহশ্লীলম্ ॥

৭০। দক্ষিণো জগৎপ্রাণো দক্ষিণানিলো মৃগাক্ষীণাং
রাহশ্রমদূরীকরণার্থং বপুঃ স্পৃশন্ সন্ প্রণয়ী সমপত্তত,
প্রণয়ীতি সংজ্ঞাং প্রাপেত্যর্থঃ ॥

৭১। হরিণীদৃশ্যামিন্দ্রনীলমণিহারো বৎসকহয়োঃ স্তনয়ো-
রুপর্যাবভৌ। কমলকলিকাগতো ভৃঙ্গসমূহ ইব। যতপি বৎস-
শব্দো বক্ষঃস্থলবাচী, তথাপি তস্ত তত্র প্রয়োগো নাস্তীতি
নেয়ার্থত্বম্। অথ পূর্বোক্তদ্বিতীয়কিরণে দোষরহিতশব্দানামেব
ত্রিবিধা পরিবৃদ্ধিঃ কৃতা। অত্র তু ঋতিকটাদিদোষ-বিশিষ্টানাং
পদানাং প্রয়োগ এবানুচিতঃ, কুতস্তেষাং পরিবৃদ্ধিসম্ভাবনা-
পীত্যাহ—যতপীতি। ন হীতি—একপর্যায়োক্তানাং সর্বেষাং
পদানাং মধ্যে যানি দুষ্টানি পদানি, তানি ন পরিবৃদ্ধিস্থমা-
নীত্যর্থঃ। ননু যতপি নেয়ার্থস্ত স্বতন্ত্রদোষত্বং ন সম্ভবতি,
অপ্রযুক্তদোষস্ত লক্ষণ এব তস্তান্তর্ভাবসম্ভবাৎ, তথাপি পূর্ব-
পণ্ডিতৈরয়ং নেয়ার্থরূপদোষঃ স্বতন্ত্রতয়া লিখিতস্তদভিপ্রায়েণ
ময়াপি লিখিতমিত্যাহ—যতপ্যয়মিতি ॥ (৭২—৭৪)।

৭৫। প্রতিলোমেতি। উক্তরসানাং শৃঙ্গারাদীনাং মাধুর্যাদি-
বাঞ্জকা য়ে অল্পগুণা বর্ণান্তেষাং প্রতিকূলবর্ণনং দোষ ইত্যর্থঃ।
পুষ্পকোদণ্ডঃ কন্দর্পঃ। এবং সতি কন্দর্পকণ্ডুয়াদি-বিশিষ্টং
প্রকাণ্ডং ভূজমণ্ডলং যস্ত, তথাভূতং হরিং হে কঙ্ককণ্ঠি রাধে!
অকুণ্ঠা অসঙ্কচিতা সতী কণ্ঠে কুরু ॥

৭৬। গোপস্বভাবাং মনোবিনোদনো হরিঃ সততং
ভাতি ॥

৭৭। হে শশিমুখি রাধে! ইত ইত ইত অত্রাগচ্ছ,
অত্রাগচ্ছ, নাপসর, দূরে মা গচ্ছ। হে দূতি! তদুক্তং ময়া
কর্তব্যমিতি বাচং মহ্যং দেহি। অয়ং শ্রীকৃষ্ণোহপি গতব্যথো
ভবতু। ইতি বাক্যবলাৎ স্বেচ্ছয়া কৃতো যো বিসন্ধিস্তস্ত সঙ্কট-
প্রয়োগেহপি দোষঃ। প্রগৃহাদি-স্বত্রেহেতুকচেদ্বিসন্ধিস্তদা
তস্তাসঙ্কটপ্রয়োগ এব দোষঃ, ন তু সঙ্কটপ্রয়োগে ইত্যর্থঃ।
সংহিতায়াং হীনমিতি সপ্তমীতৎপুরুষেণার্থে কৃতে সতি হীন-
শব্দস্ত নিকৃষ্টার্থবাদ্ভুঃপ্রবাদিদোষদ্বয়ং পূর্বোক্ত-তৃতীয়াতৎ-
পুরুষে কৃতে সংহিতয়া রহিতমিত্যর্থেন বিসন্ধিরিত্যেকো
দোষঃ, মিলিত্বা ত্রিবিধো দোষঃ ॥

৭৮। তব নিষ্কলঙ্কেহস্মিন্ মুখ-চন্দ্রে উদিতে সতি স-
কলঙ্কী স চন্দ্রঃ কথং ন লজ্জতাম, যত উদেতি ॥

৭৯। হে স্বপ্ন! কলাকনচন্দ্রস্ত কচিং বিভ্রদপি তবাননং
প্রায়ো নিষ্কলঙ্কমিতি প্রতীয়তে ॥

৮০। অলমিতি। তব মধ্যদেশে বিরাজিনি সত্যহমেব

মধ্যক্ষীণমিতি ডগরোডামর্থং প্রাগল্ভ্যমলং বৃথা। যতঃ স ডগরুর্মহাদেবশ্য করগ্রাহঃ, তব মধ্যস্ত শ্রীকৃষ্ণস্ত করগ্রাহমিতি মহান্ ভেদঃ।

গুরৌ লঘুভূমেব ছন্দোগত-বৈরূপ্যম্। তথা চ গুরুবর্ণ-স্থলে লঘুবর্ণ-প্রয়োগ এব দোষ ইত্যর্থঃ। তত্ত্ব বাক্য-দ্বিতীয়পাদান্তে এব শোভতে, ন তু চতুর্থাদিষু ॥ (৮১)।

৮২। রতিরণপাণ্ডিত্যেন যুগ্মা মনোহরা মধুরা চ শোভা যশ্চ সঃ শ্রীকৃষ্ণঃ কুমারয়তি ক্রীড়তি ॥

৮৩। হে সখি! অর্থব্রমত্যাচ্ছং মানং মা কুরু, অমন্দং যথা শ্রান্তথা গোবিন্দং ভজ।

বিচিত্রশাস্ত্রচর্য্যস্ত কোহপ্যবধিদ্ষ্টঃ। মন্তহস্তিন ইব কেলির্ন্যস্ত তথাভূতো জলকেলিং কলয়তি কয়োতি ॥

৮৪। হরিণাঙ্গীলক্ষণাং স্তনোপরি হারাণাং ক্রটনপটিমা, এবং তদুপরি শাটীপাটিনেন চ প্রৌঢ়দর্পোহয়ঃ শ্রীকৃষ্ণোহদয়ঃ নির্দয়ঃ যথা শ্রান্তথা পথি গব্যো মিথ্যা ঘটাদিপিভাং কয়োতি। অত্র পূর্ব্বার্ধে যথা কোমল-সমস্তপদং তথোত্তরার্ধে ন, অতঃ পতং প্রকর্ষদোষ ইত্যর্থঃ ॥

৮৫। যশ্রাজ্ঞা ব্রহ্মণো মস্তকস্থমালায়া মধুপী ভগরী, তথা চ সোহপি যশ্রাজ্ঞাঃ মস্তকে বিভর্তি, দানববধুনাং বৈদব্যং যেনাকারি, পৃথ্বা ভারং যো জহার, স শ্রীকৃষ্ণঃ পায়াদিতি বিশেষ্যং কৃষ্ণপদং শ্রান্তদা সম্ভতযোগো ভবতি। অত্র তু কৃষ্ণে ইতি সপ্তমাস্তপদশ্চ যশ্মিন্মিতি সপ্তমাস্তে যচ্ছদার্থে প্রবেশেইভবন্ততযোগরূপদোষঃ শ্রাদিত্যর্থঃ। তথাপিতি—আদৌ প্রথমা পশ্চাদ্ধ্বিতীয়েত্যাদিক্রমোহপেক্ষিতো ভবতি, তস্মাভাবাদ্ভিভক্তাক্রমো দোষঃ শ্রাদিত্যর্থঃ ॥ (৮৬, ৮৭)।

৮৮। যথা বেতি। রাধে! রাসে ত্বাং বিহায় মযাস্ত-হিতে সতি তব কীদৃশী দশাভূদিত শ্রীকৃষ্ণেন পৃষ্টা সা তং প্রত্যাহ—মম দৃশোঃ পদবীং ত্বয় মুঞ্চতি সতি মম দেহ-স্থেন যেন যেন যদ যদাপ্তং তত্তচ্ছৃণু। জীবিতেন কটুতা প্রাপ্তা, তদদর্শনজনিত-জালায়া জীবনোহত্যাস্তকটুরভূদিত্যর্থঃ। মরণেন প্রার্থ্যতা প্রাপ্তা, তাদৃশকটুতায়্যাসহিষ্ণুত্বেনাধুনা মম মরণং ভবতি জীবনকর্ষক-প্রার্থ্যতা মরণেন প্রাপ্তেত্যর্থঃ। প্রিয়তয়া প্রেমণা পরিবাদঃ প্রাপ্তঃ, কাস্তশ্রাদর্শনেহপি যা

জীবতি, তস্মাৎ প্রেমণাং যিগিতি পরিবাদং প্রেমা প্রাপ ইত্যর্থঃ। দ্বিতীয়াস্তবমিতি—কটুতাং প্রাপ্তং জীবনমিত্যেব সম্মতং ভবতি। প্রথমাস্তবমিতি—জীবনঃ কটুতাং প্রাপ্ত ইতি শৃণু, এতদপেক্ষিতো ভবতি। তদুভয়াভাবে কর্ম-প্রথমাস্তবভাবে সতি। বাক্যার্থচরিতার্থ ইতি পাঠাৎ কেন কিমবাপ্তমিত্যাকাজ্জায়াং জীবনেনেত্যাদি। লিঙ্গশ্চ ব্যত্যয়ঃ বিনাপি দোষাভাবমাহ—অবাপ্তমিতি। যেন যেন যদ্যদবাপি, তচ্ছৃণু; কেন কিমবাপি? ইত্যাকাজ্জায়াং জীবনেন কটুতা অবাপীতাস্থয়ে লিঙ্গব্যত্যয়ঃ বিনৈব দোষাভাবো জ্ঞেয়ঃ ॥

৮৯। স্ফটিকবৎ পরকীয়রূপগ্রহণসমর্থ আভিরূপাশ্রদ্ধার্থঃ, তথা সতি স্বঃ শ্রীকৃষ্ণস্তংস্বরূপো য আভিরূপ্যস্ত কমলাকরঃ সরোবরস্তত্র জাতে তারাস্থানীয়ভ্রমরবিশিষ্টে পঙ্কজে ইব শ্রীকৃষ্ণস্ত নয়নে। অত্রৈতি—চৈত্রঃ স্বপুত্রঃ পশুতীতিবৎ সর্বত্র স্বশব্দঃ প্রথমাস্তপদার্থবাচী। অত্র তু প্রথমাস্তপদার্থো ভ্রমরবিশিষ্টে নয়নে এব, অতো দোষ ইত্যর্থঃ ॥

৯০। হে মানিনি! অন্তর্মলস্বরূপং মানং মা কুরু। এবং ভুবনস্থমঙ্গলানামপি মঙ্গলং শ্রীকৃষ্ণংলিঙ্গ। অত্র পূর্ব্বার্ধে উত্তরার্ধে চ বাক্যদ্বয়শ্চ পদানাং ব্যতিক্রমেণাশ্রয়ঃ সন্ধীর্ণ-রূপে দোষো জ্ঞেয়ঃ। ননু কথং সন্ধীর্ণস্ত স্বতন্ত্রদোষত্মমুক্তম্? ক্লিষ্টদোষমধ্য এব তস্মাস্তভাবসম্ভবাদিত্যত আহ—একেতি। ক্লিষ্টস্থলে একবাক্যগতানাং পদানাং ক্রেশাস্থয়ে দোষঃ। অত্র তু বাক্যদ্বয়গতানাং পদানাং ব্যতিক্রমেণাশ্রয়ে দোষ ইতি ভেদো জ্ঞেয়ঃ ॥

৯১। কিং খঞ্জনৌ কিং অরশাবিতাত্র পূর্ব্বার্ধশাস্ত্রস্থেন কিংশব্দেন সহোত্তরবাক্যস্থখঞ্জনাবিত্যশ্রয়াদর্ধান্তরৈকবাচকং দোষঃ ॥

৯২। হে রাধে! তত্তস্মাক্ষয়ং তাজ্যেত্যত্র উত্তরার্ধস্থ-তচ্ছব্দেন সহ পূর্ব্বার্ধান্তস্থতাজশব্দশ্রয়স্যাত্মা স এব দোষঃ ॥

৯৩। স হরির্মম মনোরথশ্রাপি দূরবর্তী, মম গুণশ্চ লবো-হপি নাস্তি। তথা কলায়া অণুরপি নাস্তীতিপদৈঃ শ্রীকৃষ্ণস্ত সর্বথাইবশ্যত্মমুক্তম্। তত্ত্ব নায়িকায়্য নাস্তিমতম্, কথং স মম বশঃ শ্রাদ্ভিচারয়েতুক্তেঃ ॥ (৯৪, ৯৫)।

৯৬। রবশব্দ ইতি। সচেতনানাং প্রাণিনাং বচনে এব

রবিশব্দে প্রয়োগঃ সাধুঃ, ন তু গম্ভীরয়োঃ শব্দে। তত্র তু
রবিশব্দে এষ সাধুঃ। অতো দোষ এব।

৯৭। বিবাহেতি। কে পণ্ডিতাস্তাঃ শোভাং কবয়ন্ত
বর্ষয়ন্ত? সপত্ন্যভাবাং শত্রুভাবাদিব সাভ্যাহুয়া সরস্বতী তাং
ন বানক্তি। যদি সরস্বতী তাং কুত্রাপি ন ব্যক্তীচকার,
তদা পণ্ডিতানাং কুতস্তদ্বর্ণনে সামর্থ্যমিতি ভাবঃ।

৯৮। যদ্বিতি। অত্র 'কাচিৎ জহৌ' ইত্যাহুজ্ঞা। 'ন কাচি-
জ্ঞহৌ' ইত্যাহুজ্ঞেহপি ন দোষঃ, যতঃ শিরশ্চালনে নঞা
অভাবরূপোর্থো ন জাতঃ, অপিতু অভাববিবক্ষার্থস্ত ভাব-
রূপার্থস্ত জননমুৎপত্তিঃ।

৯৯। শ্রীকৃষ্ণ আহ—কিং লুগেন লাদুলেন মেঘশ্রেণীং
বিমুহুৰে। কম্পয়সি, স্মাং পৃথ্বীং ক্ষুভ্রাসি ক্ষুভ্রাং করোষি,
কিন্তু মাং সমাসাত্ত নিজতেজসঃ কণ্ঠা বিচ্যুতাং দূরী-
ক্রিয়তাম্। ইথগনেন প্রকারেণ বাগহস্ততে দক্ষিণহস্তস্ত
ঘট্টনে চালনে জাতো য উদ্ভটকরধানন্তেন প্রতিধ্বনিতা
গোবর্ধনকন্দরসমূহানাং গর্ভা যত্র তদ্ যথা শ্রান্তথা অরিষ্টা-
সুরঃ গোষ্ঠাং অয়তে প্রাপ্নোতি। বক্তৃস্বরস্ত বর্ণনকতুর্জন-
শ্রোক্তৌ স সমাসঃ। রে অরিষ্টাসুর। কিমুফলক্ষস্ত মত্তবৃষভ-
সমূহস্তেব যুগপৎ সংরাবো ঘোরশব্দো যত্র তদ্ যথা শ্রান্তথা
অভ্যোষি, অভিমুখং গচ্ছসি। তথা লাদুলবিঘট্টনে ক্ষতা
মেঘসমূহা যত্র তদ্ যথা শ্রান্তথা। এবং ক্ষুরক্ষেদনেত্যাদি।

১০০। অতিকোমলা লবলীলতা যথা বাক্সানিলং ন সহতে,
তথৈব প্রণয়লতাপি দীর্ঘাঃ প্রতিঘাঃ কৃষং ন সহতে। অতন্তব
তত্ত্বঃ বদাগি, নাতিকোপিনী অং ভূয়াঃ।

১০১। নানাস্বরগাং পরিমলো যত্র এবজুতং গানং
বিতেনে। হরেরিতি। হরেঃ কৃপা কাপি সমুজ্জ্বলিতো, হরি-
ভক্তেষুতোব পর্ষায়ক্রমঃ। মুকুন্দভক্তেষুতি পদেন তু তস্ত
ভক্তো জ্ঞেয়ঃ। অত্র কথিতস্ত হরিপদস্ত পুনঃ কথনাং যা
পৌনরুক্ত্যাশঙ্কা সাপ্যত্র ন কার্যেত্যাহ—অত্রোতি। উৎকর্ষ-
বর্ণনে উদ্দেশ্যস্ত হরেরেব পুনঃ প্রতিনির্দেশঃ। অতোহত্র ন
দোষঃ। (১০১)।

১০২। উদ্দেশ্য-প্রতিনির্দেশস্তোদাহরণান্তরমাহ—যথোতি।
তপসা করণেন জাতো যঃ ক্রমো দুঃখং তস্ত বৈষয়িকদুঃখ-
সদৃশস্তেহপি ন দুঃখত্বম্। এবং বিষয়জন্তুস্ত পারমার্থিক-

স্বত্বসদৃশস্তেহপি ন তস্ত স্বত্বত্বম্। তথা বিষং দুঃখজনকস্তেন
দেষ্টমপি কদাচিদ্বিষান্তরস্ত নাশকমপি ভবতি, অতঃ সদা
দেষ্টমপি ন ভবতি। এবং সতি সদৃশে সদৃশত্বমেব নিত্যমিতি
নিয়মো ন কদাচিদ্ব্যাভিচরতি চেত্যর্থঃ। ইত্যাদৌ পৌন-
রুক্ত্যং গুণ এব। তথা পূর্বোক্তস্ত পুনঃ সর্বনাম-তচ্ছব্দেন
নির্দেশোহপি গুণ এব জ্ঞেয়ঃ। আদি-শব্দাদর্থান্তরসংক্রমিত-
বাচ্যধনাবপি পৌনরুক্ত্যং ন দোষ ইত্যর্থঃ।

১০৩। রমণীগুণে শ্রীকৃষ্ণরূপঃ সিন্ধুঃ কাবেরীবারিখেলাং
করোতি। “কাবেরী শ্রামদীভেদে হরিদ্রাপণ্যযোষিতোঃ”
ইতি। অত্র কৃষ্ণপক্ষে হরিদ্রা; সিন্ধুপক্ষে নদী। কিং কুর্ব-
মিত্যাকাঙ্ক্ষায়ামাহ—বাহুং দদাতীতি বাহুদা গোপী, তস্তা-
ন্তুমালাদ্বন্দ্বং; পক্ষে বাহুদা নদী। নর্মদা তুঙ্গভদ্রা ভদ্রেত্যাদয়ো
গোপীনাং নাগবিশেষাঃ; সমুদ্রপক্ষে নর্মদাপ্রভৃতয়ঃ প্রসিদ্ধ-
নতঃ। দীব্যাতীতি দেবিকা প্রেয়সী, তস্তাঃ শৃঙ্গাররসেন
সুরসঃ; পক্ষে দেবিকা নদীবিশেষস্তা রসেন জলেন। বাঙ্গাতী
প্রকৃষ্টবচোযুক্তা কাচিৎ গোপী, তস্তাঃ কেলিষু লুকাঃ; পক্ষে
বাঙ্গাতী নদী। মুখনিকটে মিলন্তী চন্দ্রভাগানামী কাচিৎ গোপী
যস্ত সঃ; পক্ষে চন্দ্রভাগা নদী।

১০৪। পত্ন্যাঃ কুঞ্জমধ্যে গান্ধর্বরীত্যা বিবাহকর্তৃঃ শ্রী-
কৃষ্ণস্তেতি নিগদিতং শ্রুত্বা, সা কাত্যায়নীত্রতপরা নন্দব্রজ-
কুমারিকা।

১০৫। হরিপরিচয়াদিতি। হরেঃ শ্রীকৃষ্ণস্ত পরিচয়াং
নিবিড়সংযোগাৎ যুগীদৃশাং নীবী মোক্ষপদবীং গতঃ; পক্ষে,
হরেনারায়ণস্ত পরিচয়াদন্তর্দ্বয়ে ধ্যানাজ্জানাত্যাসবিশিষ্টো
যোগী মোক্ষপদবীং গতঃ। কিন্তু শ্রীকৃষ্ণস্ত পরিচয়ান্নীব্যাদীনাং
মোক্ষপদবীপ্রাপ্তয়ে সতি প্রকটিতো যঃ সুরত-সম্বন্ধানন্দ-
সমুদ্রস্তঃ পরমাণুরপি জ্ঞানাত্যাসজন্ত-ব্রহ্মানন্দে নাস্তি। এত-
দেবাহ—সুরতরভস ইতি। তথা চোক্তং শ্রীভক্তিরসামৃত-
সিন্ধুধৃতং (১১১৩৮) পুরাণবচনম্—“ব্রহ্মানন্দো ভবেদেষ চেৎ
পরার্থগুণীকৃতঃ। নৈতি ভক্তিহৃথাস্তোদেঃ পরমাণুতুলামপি।”
ইতি। ঘনরসময়ীভাবঃ সাজ্ঞানন্দময়ীভাবঃ; এবং কামোৎসবঃ
কামকৌড়ারূপো য উৎসব উৎকৃষ্টো যজ্ঞঃ, সমোহ ভবৎ। তথা
চ কামকৌড়াজ্ঞানানন্দঃ কামকৌড়া চ, অনয়োঃ সাম্যন্ত যথা
কারণং তথৈব কার্যোৎপত্তিরিত্যাকারকানুরূপত্বমেব জ্ঞেয়ম্।

১০৬—১০৮। প্রত্যেকেনেতি—বাস্তেন যথাক্রমে বিনাপি
ব্যুৎক্রমেণ প্রত্যেকেন শ্লোকেন কষ্টাদিদোষণামুদাহরণমাহে-
ত্যর্থঃ। নবং শীকরমিতি পূর্বং ব্যাখ্যাতমেব ॥ (১০৯).

১১০। রাধিকাজানেঃ রাধিকা জায়া প্রেয়সী যশ তস্মা
শ্রীকৃষ্ণস্ত্যক্তিবিস্তৃতা গগনরূপা সরণিঃ পদ্মা যথোদয়কালীন-
রক্তসূর্যকিরণৈর্ভাতি ॥

১১১। সরসিজং কমলম্, প্রালেয়ং হিমকণা, নিদাঘাহনি
গ্রীষ্মে, হিমশ্রাগমে শীতকালে বক্ষোজহংস্তোম্মণা শীতশ্চ ভয়ং
হরতে। তস্মাশ্চন্দ্রিকায়্যাপকর্ষঃ সূচিতঃ ॥

১১২। হে রাধে! মম বক্ষঃস্থলং তব বিলাসশয্যা, এবং
মম ভূজৌ সন্ধ্যাগলীলার্থঃ ‘তকিয়া’ ইতি প্রসিদ্ধমুপদানম্।
মম করপল্লবং খেলাস্তং তব লীলাকমলম্। মম বদনকমলশ্রা-
ধরামৃতস্বরূপো য আসবো রসঃ, মাদকং মধু স এব তবাচন্যামা-
চমনীয়ম্, পেয়মিতি যাবৎ। মধুপানানন্তরং কিঞ্চিদ্রব্য-
ভক্ষণমপেক্ষিতং ভবতি, তৎস্থানীয়ো মমাধর এবত্যাহ—
স্বেচ্ছতি। তব স্বেচ্ছং যথেষ্টং ভোজনীয়োপদংশো মমাধরঃ,
ভর্জিতগোধূমাদয় উপদংশপদবাচ্যাঃ। অতএব মনুর্ভিত্ত্ব
মধুমতী সিদ্ধিঃ কামোন্নততাজনকং যন্মাদকং বস্ত্র, তৎ-
সম্পাদনীয় সিদ্ধিস্তদ্রূপেত্যর্থঃ। কথন্তুতা মূর্তিঃ? স্বয়ং সাধিতা
স্বতঃসিদ্ধেত্যর্থঃ। সামান্ত্রে ইতি—পীঠশয্যালীলাকমলাদি-
সর্ববস্ত্রসম্পাদিনী যা সিদ্ধিঃ, তদ্রূপা শ্রীকৃষ্ণমূর্তিরিতি সামান্ত্রে
বক্তব্যে মধুমতীতি বিশেষনির্দেশাৎ সামান্ত্রে বিশেষরূপো
দোষ ইত্যর্থঃ। মনুর্ভিত্ত্ববেত্রেব্যবশব্দো নিয়মার্থঃ। মধুমতী
সিদ্ধিরিত্যত্র এবশব্দাভাবাদনিয়মঃ। এবং সতি সনিয়মে-
নিয়মরূপো দোষো জ্ঞেয়ঃ। মধুমতী কাপ্যেবেত্যত্র নিয়মঃ।
মনুর্ভিত্ত্বিত্যত্র এবশব্দাভাবাদনিয়মঃ। অতোহনিয়মে সনিয়ম-
রূপো দোষো জ্ঞেয়ঃ। কিঞ্চাশ্চেতি—মনুর্ভিত্ত্ববেত্যাতিচতুর্থ-
চরণশ্চ পশ্চাদ্ যথাচম্যং বদনামৃজেত্যাতি তৃতীয়চরণং পঠাতে,
তদা দুষ্কররূপদোষো জ্ঞেয়ঃ। প্রায়োহয়মিতি—কায়শব্দস্তা-
ধোহঙ্কবিশেষবোধকত্বেন গ্রাম্যরূপো দোষো জ্ঞেয়ঃ ॥ (১১৩).

১১৪। অপি দেশ ইতি। যস্মিন্ দেশে প্রিয়বিচ্ছেদে
সতি কোকিলালাপঃ শ্রবণশলাকা ইব পীড়াজনকো ন ভবতি,
স দেশ উপদিশ্যতামিত্যত্র তদে দেশে জিগমিষা নাটিকায়্য
অভিপ্রায়ঃ। কিন্তু তত্র প্রকৃষ্টাভ্যুৎপাদনম্। সত্বে সত্যেব
অভিপ্রায়ঃ। কিন্তু তত্র প্রকৃষ্টাভ্যুৎপাদনম্। সত্বে সত্যেব

কোকিলালাপাদি দুঃখজনকো ন ভবিষ্যতীতি ধ্বংসার্থঃ। স
তু রসশাস্ত্রে মহান্ বিকল্প ইত্যর্থঃ ॥

১১৫। শ্রীকৃষ্ণ আহ—ভ্রমিতি। হে অব্যাকুলবকুলতরো ॥

১১৬। দোস্তটে স্থিৎ নখরূপং চিহ্নমঙ্গদরূপালঙ্কারেণ
গোপায়তি, কাপি গোপী যুগ্মগৈঃ কুঙ্কুমৈঃ পিনষ্টি ॥ (১১৭).

১১৮। ভাগ্যাদিক্যাং, এবং গুণসমূহেভ্যোহপি দেহ-
ধারিণাং কোহপি স্বভাবোদয়ো বলাদিকো ভবতি। অস্তো-
দাহরণমাহ—জন্মেতি। অস্তা মণেঃ প্রস্তুত ইতি প্রবাদো ন
গতঃ ॥

১১৯। হে রাধে! চিত্তে রূপাং নিধেহি, যতন্তে তবাপারো
গুণসমুদ্রঃ। উক্তমিমমেব দোষঃ পূর্বে পণ্ডিতা অপদযুক্ত ইতি
সংজ্ঞয়া পঠন্তি ॥ (১২০).

১২১। প্রবোধিতেতি। সর্বত্র বিধেয়শ্চ মুখ্যতেন হি
স্থিতিরপেক্ষিতা ভবতি, অত্র তু বিধেয়রূপায়াঃ প্রবোধন-
ক্রিয়ায়া গোণকুদন্তপ্রত্যয়সমভিব্যাহারাদ্গোণত্বমায়্যতি, অতো
বিধায়ুক্তদোষো জ্ঞেয়ঃ ॥

১২২। হে পরভূত! কোকিল! তস্মা রাধায়াঃ কঠনাদেন,
তস্মাং রাধায়াং বিশ্বয়েন তবাক্ষি নিপতিতম্; অতঃ কথয়
কুত্র রাধা বর্ততে। অথাত্র পূর্বোক্ত-পরভূতপদশাস্ত্রবাদরূপং
হে বিরহিহৃদয়কালসর্পেতি পদম্, ততু অযুক্তম্; অপকর্ষ-
বোধকসম্বোধনপদানন্তরং কথয়েতি প্রার্থনায়্য অসঙ্গতেরে-
তদেবাহ। অত্রৈতি—যং চন্দ্রমগাবাস্তা রাত্রিঃ শশ্বৎ প্রতি-
মাসে গ্লপয়তি, হীনতেজস্বঃ করোতি ॥ (১২৩, ১২৪).

১২৫। তত্তদা রুচেতি—ভূষণশ্চ কর্ণাদিসংলগ্নভূষণানার্থং
কর্ণাদিপদং জ্ঞেয়মিত্যর্থঃ। শেখরশব্দেনৈব শিরোভূষণমুচ্যতে,
শিরঃপদমধিকম্। এবং কুণ্ডলশব্দেনৈব কর্ণভূষণমুচ্যতে, কর্ণ-
পদমধিকম্। এবং জ্যাশব্দেনৈব ধনুষঃ প্রত্যক্ষোচ্যতে, ধনুঃ-
পদমধিকম্। এবং তেষু শিরআদিষু আকুটত্বাত্তার্থঃ শিরআদি
পদপ্রয়োগঃ।

বাচমিতি—মধুরাং কোমলাং বাচং জগাদেত্যত্র মধুরাদি-
বিশেষণার্থমেব বাচমিতি প্রয়োগঃ। তত্রাপীতি—মধুরং যথা
শ্রান্তগা, কোমলং যথা শ্রান্তধেতি ক্রিয়াবিশেষণেনৈব তদব-
গতেবাচমিতি পদং ন দাতব্যমিতি কেচিদ্বদন্তি। খ্যাতে-
বেব হেতোর্বাচিতি অর্থে বুদ্ধে সতি হেতুর্নাপেক্ষিত ইত্যর্থঃ ॥

শ্রুতীতি । ন দোষঃ, ন দোষত্বম্ । কচিদবৈয়াকরণাদৌ
বক্তরি তথা যৌদ্বে চ রসে শ্রুতিকটুরত্বকথনং বিনাপি গুণো-
হপি ভবতি । কিস্তিতি । যত্র শৃঙ্গাররসাদেঃ শব্দবাচ্যাত্মা-
মিতি । তথা চ কাব্যে শৃঙ্গার ইতি শব্দশ্চেত্বদা দোষ এবৈ-
ত্যাঃ, ন তু অর্থে দোষঃ । অতঃ শৃঙ্গারাদি রহস্যবস্ত্ত্ব দ্বৈতঃ
পদৈঃ পিণ্ডনয়েৎ । ন ত্বশ্লীলমিতি—কাব্যে অশ্লীলশব্দ-
শ্চেত্বদা দোষঃ । এবমশ্লীলার্থবোধকদ্ব্যর্থপদপ্রয়োগোহপি দোষ
ইত্যর্থঃ । অতো মূনিবচনবলাৎ কাব্যোহশ্লীলার্থবোধক দ্ব্যর্থ-
পদপ্রয়োগোহপি ন কর্তব্য ইতি ভাবঃ । বাটীতীতি—যত্র
বাক্যে সমাপ্তাবপি পুনর্বিশেষণপদং বর্ত্ততে, অথচ বাটীতি
রসাপকর্ষো নাস্তি, তত্র ন দোষ ইত্যর্থঃ ॥

১২৬, ১২৭ । অথেনি । বিভাবস্ত্ত্বতি রসসাক্ষাৎকারে রসা-
ন্তঃপাতিতয়া বিভাবাদিত্রয়াণাং সমতয়াহভিব্যক্তিরপেক্ষিতা
ভবতি । যত্র ত্বহুভাবস্ত চমৎকারাতিশয়েন তত্শিব রসে
প্রাধান্যেনাভিব্যক্তিন তু বিভাবাদেঃ । বিভাবাদয়স্ত্বভাব-
পর্ব্ববসায়িনো ভবন্তি ; তত্র বিভাবস্ত্ত্বাভিব্যক্তৌ কষ্টকল্পনা,
অতো রসদোষো জ্ঞেয়ঃ । এবং বিভাবস্ত চমৎকারাতিশয়ে
অহুভাবস্ত্ত্বাভিব্যক্তৌ কষ্টকল্পনা জ্ঞেয়া । দীপ্তিরিতি—পুনঃ-
পুনরেকশ্চৈব রসস্ত দীপ্তিরৌজ্জ্বলামিত্যর্থঃ ॥ (১২৮, ১২৯) ॥

১৩০ । মাধব্যামিতি বৈশাখসম্বন্ধিত্যাং রাত্রাবিত্যর্থঃ ॥

১৩১ । যত্র ত্বিতি । যত্র বাক্যে ব্যঞ্জকপদানি ব্যঞ্জনা-
বৃত্তিরূপস্বব্যাপারেণ লজ্জাদিব্যাভিচারিভাবান্ বোধয়িতুং ন
শক্যু বন্তি, কিন্তু লজ্জাদিশব্দেনৈবাবভিধয়া লজ্জাদীনাং প্রতীতি-
ভবতি, তত্র ন দোষ ইত্যর্থঃ ।

যথেনি । তস্তা রাধায়া লজ্জাদয় এব কোরকাঃ কলিকা-
স্তে কোরকিতঃ কটাক্ষরূপ-দাহক-পুষ্পবাণ-বিশেষঃ, স তু-

মাদাদিবিশিষ্টো জর ইব মে মম মনসি প্রবিষ্টঃ ॥

১৩২ । ত্রৈলোক্যেনেতি । কল্পিণীবিবাহার্থং কুণ্ডিনীং হরৌ
প্রবিশতি সতি স্বন্দরীণামৌৎসুক্যেন চপলতা অজনি, তয়া
চপলতয়া লজ্জা প্রাদুরাসীৎ । তয়া লজ্জয়া, এতয়া মাত্ৰা,
তেন হর্ষণঃ ; এবংরীত্যা হেতুহেতুমস্তাবঃ ॥

১৩৩ । অবগুণ্ঠনশ্চেতি । অত্রাহুভাবোহবগুণ্ঠনস্ত দীর্ঘা-
করণম্ । এবং পয়োধরতট্যা পুনঃ সংবরণম্, তয়োঃচমৎকারাতি-
শয়েন প্রাধান্যেন রসেহভিব্যক্তিঃ ; দক্ষিণানিলচন্দ্রোদয়-
রূপোদীপনাদয়োহহুভাবপর্ব্ববসায়িনঃ, স্থিতা ইতি কষ্টকল্পনয়া
রসদোষো জ্ঞেয়ঃ । শ্রীকেশবয়োল্লস্মীনারায়ণয়োরিত্যর্থঃ ।
বিপরীত রএ লচ্ছী—বিপরীতরতেল্লস্মীরিত্যর্থঃ ॥ (১৩৪) ॥

১৩৫ । উক্তং হীতি । প্রসিদ্ধে শ্রীকৃষ্ণে ঔচিত্যবদ্বস্ত
রসস্ত পরা সর্বোৎকৃষ্টোপনিষৎ পরমপ্রমাণীভূত-বেদতুল্যা
ইত্যর্থঃ ॥

১৩৬ । একাশ্রয় ইতি । একবিষয়ে হাস-শৃঙ্গারয়োর্ন
বিরোধঃ, ভিন্নবিষয়ে তু স্তত্রামেব বিরোধো নাস্তি । ভিন্ন-
বিষয়ে শাস্ত-শৃঙ্গারয়োর্বিরোধঃ, একবিষয়ে তু স্তত্রামেব
বিরোধঃ ॥

১৩৭ । নির্বাণেনি । উষ্ট্রা যথা আশ্রমকুলং বিহায় কটু-
কষায়কণ্টকিতাং লতাং খাদন্তি, তথা কেচিদ্ভগবদ্রূপগুণ-
মাধুর্যাদিকং বিহায় নির্বাণরূপং নিম্বরসং পিবন্তি, তে ভব্যা
ন রসবিশেষবিজ্ঞাঃ । বয়ং তু মদনেন মম্বরা যা গোপাঙ্গনা-
নেত্রাঞ্জলিরূপা রসনা তয়া চুলুকিতমাস্বাদিতং তত এবা-
বসিতং তাভিঃ স্বীয়ন্তেন নিশ্চিতং যৎ শ্রামামৃতং তৎ পিবামঃ ॥

সৈদাবাদ-নিবাসি-শ্রীবিম্বনাথাত্মশর্মণা ।

চক্রবর্তীতিনাম্নেয়ঃ কৃত্য টীকা স্ববোধিনী ॥

ইতি শ্রীস্ববোধিত্যাং দশম-কিরণঃ ॥ ১০ ॥

ইতি সমাপ্তয়েৎ শ্রীশ্রীমদলঙ্কারকৌস্তভ-টীকা শ্রীস্ববোধিনী ॥



